

# DIOS CHU'O KUAPHURO

Nuevo Testamento  
en koreguaje



El Nuevo Testamento en el idioma koreguaje  
de Colombia, S. A.

Segunda edición  
Publicado por  
©2009, Wycliffe Bible Translators

Primera edición  
Publicado por  
©1982, La Sociedad Bíblica Internacional  
LAS SAGRADAS ESCRITURAS PARA TODOS  
P.O. Box 62970, Colorado Springs, CO 80962-2970, E.E.U.U.  
1991

**Licencia Creative Commons**



Usted es libre de copiar, distribuir y comunicar públicamente la obra bajo las condiciones siguientes:



Reconocimiento. Debe reconocer los créditos de la Liga Bíblica (pero no de una manera que sugiera que tiene su apoyo o apoyan el uso que hace de su obra).



No comercial. No puede utilizar esta obra para fines comerciales.



Sin obras derivadas. No se puede alterar, transformar o generar una obra derivada a partir de esta obra.

- Al reutilizar o distribuir la obra, tiene que dejar bien claro los términos de la licencia de esta obra.
- Alguna de estas condiciones puede no aplicarse si se obtiene el permiso del titular de los derechos de autor
- Nada en esta licencia menoscaba o restringe los derechos morales del autor.

<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0>

# ÍNDICE

## Los evangelios (Jesús cho'osl'ea'me)

San Mateo Jesús cheja pa'iñ cho'osi'ere kuamʉ .....	1
San Marcos Jesús cheja pa'iñ cho'osi'ere kuamʉ .....	90
San Lucas Jesús cheja pa'iñ cho'osi'ere kuamʉ .....	141
San Juan Jesús cheja pa'iñ cho'osi'ere kuamʉ .....	235

## Los hechos de los apóstoles

### (Jesús saosina cho'osi'ea'me)

Jesús saosina cho'osi'ea'me kuamʉ .....	296
---	-----

## Las epístolas de San Pablo

### (San Pablo chʉ'o tocha saosi'ea'me)

San Pablo Roma vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	373
San Pablo Corinto vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	406
San Pablo Corinto vʉ'ejoopo pa'inare jo'e chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	442
San Pablo Galacia vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	461
San Pablo Efeso vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	473
San Pablo Filipos vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	486
San Pablo Colosas vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	493
San Pablo Tesalónica vʉ'ejoopo pa'inare charo chʉ'o tocha saosi'ea'me	500
San Pablo Tesalónica vʉ'ejoopo pa'inare jo'e chʉ'o tocha saosi'ea'me ..	507
San Pablo Timoteo'te charo chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	511
San Pablo Timoteo'te jo'e chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	519
San Pablo Titore chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	525
San Pablo Filemonre chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	529

## Las otras epístolas

### (Chekʉna Jesús saosina chʉ'o tocha saosi'ea'me)

Hebreopāi chʉ'o tocha saocojñosi'ea'me .....	531
Santiago chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	555
San Pedro chara chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	563
San Pedro jo'e chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	572
San Juan charo chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	577
San Juan jo'e chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	585
San Juan cuharepacho chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	587
San Judas chʉ'o tocha saosi'ea'me .....	589

## El apocalipsis de San Juan (San Juan ñasi'ea'me)

San Juan cheja cho'ocojñojañere Diopi ñokʉna ñakʉ tochasi'ea'me .....	592
---	-----

Concordancia Temática .....	629
-----------------------------	-----

# ABREVIATURAS

Apocalipsis, El .....	Ap
Colosenses .....	Col
1 Corintios .....	1 Co
2 Corintios .....	2 Co
Efesios .....	Ef
Filemón .....	Flm
Filipenses .....	Fil
Gálatas .....	Ga
Hebreos .....	He
Hechos, Los .....	Hch
Romanos .....	Ro
San Juan .....	Jn
1 San Juan .....	1 Jn
2 San Juan .....	2 Jn
3 San Juan .....	3 Jn
San Judas .....	Jud
San Lucas .....	Lc
San Marcos .....	Mr
San Mateo .....	Mt
1 San Pedro .....	1 Pe
2 San Pedro .....	2 Pe
Santiago .....	Stg
1 Tesalonicenses .....	1 Ts
2 Tesalonicenses .....	2 Ts
1 Timoteo .....	1 Ti
2 Timoteo .....	2 Ti
Tito .....	Tit

# San Mateo Jesús cheja pa'iʉ cho'osi'ere kʉamʉ

---

Jesús aipāi pa'isina mamia'me

(Lc 3.23-38)

- 1** <sup>1</sup>Aperʉmʉ pa'isina Jesucristo aipāi paasina mamire kʉajʉ tochasi'ea'me ie. Davina'me Abraham repaʉ aipāi paniasome.  
<sup>2</sup> Abraham mamakʉ Isaac paniasomʉ.  
Isaac mamakʉ Jacob paniasomʉ.  
Jacob mamachii Judana'me repaʉ cho'jechii paniasome.  
<sup>3</sup> Judá mamachii Farena'me Zara paniasome.  
Repana pʉka'ko Tamar paniasomo.  
Fares mamakʉ Esrom paniasomʉ.  
Esrom mamakʉ Aram paniasomʉ.  
<sup>4</sup> Aram mamakʉ Aminadab paniasomʉ.  
Aminadab mamakʉ Naasón paniasomʉ.  
Naasón mamakʉ Salmón paniasomʉ.  
<sup>5</sup> Salmón mamakʉ Booz paniasomʉ. Pʉka'ko Rahab paniasomo.  
Booz mamakʉ Obed paniasomʉ. Pʉka'ko Rut paniasomo.  
Obed mamakʉ Isaí paniasomʉ.  
<sup>6</sup> Isaí mamakʉ David paniasomʉ, pāi Jainʉkore chʉ'ʉsi'ku.  
David mamakʉ Salomón paniasomʉ.  
Repau pʉka'ko chuenisōsi'kʉ Urías rūjo paniasomo.  
<sup>7</sup> Salomón mamakʉ Roboam paniasomʉ.  
Roboam mamakʉ Abías paniasomʉ.  
Abías mamakʉ Asa paniasomʉ.  
<sup>8</sup> Asa mamakʉ Josafat paniasomʉ.  
Josafat mamakʉ Joram paniasomʉ.  
Joram mamakʉ Uzías paniasomʉ.  
<sup>9</sup> Uzías mamakʉ Jotam paniasomʉ.  
Jotam mamakʉ Acaz paniasomʉ.  
Acaz mamakʉ Ezequías paniasomʉ.  
<sup>10</sup> Ezequías mamakʉ Manasés paniasomʉ.  
Manasés mamakʉ Amón paniasomʉ.  
Amón mamakʉ Josías paniasomʉ.

<sup>11</sup> Josías mamachii Jeconíana'me repaʉ cho'jechii pa'irumuna Babilonia cheja cana sani Israelpái chéa repana pa'ichejana sasōasome.

<sup>12</sup> Repanare sasōsirumu pa'isina Jesús aipāi mamia'me ie:

Jeconías mamaku Salatiel paniasomu.

Salatiel mamaku Zorobabel paniasomu.

<sup>13</sup> Zorobabel mamaku Abiud paniasomu.

Abiud mamaku Eliaquim paniasomu.

Eliaquim mamaku Azor paniasomu.

<sup>14</sup> Azor mamaku Sadoc paniasomu.

Sadoc mamaku Aquim paniasomu.

Aquim mamaku Eliud paniasomu.

<sup>15</sup> Eliud mamaku Eleazar paniasomu.

Eleazar mamaku Matán paniasomu.

Matán mamaku Jacob paniasomu.

<sup>16</sup> Jacob mamaku José paniasomu, María ūjʉ pa'isi'ku.

Repaʉ María, Jesús, pāi ūcuankore chū'ha'ku

chini Dios Raosi'ku chiicojñoku puka'ko paniasomo.

<sup>17</sup> Abraham pa'irumapi David pa'irumujatu'ka repaʉ Abraham jojosina catorcerepana paajʉ saniasome. Úcuachi'a David pa'irumapi Israelpái Babilonia cheja chéa sacojñorumujatu'ka David jojosina catorcerepana paajʉ saniasome. Úcuachi'a Israelpái repana Babilonia cheja chéa sacojñorumapi Dios Raosi'ku Cristo'te jñaarumujatu'ka repana paasina catorcerepana paajʉ saniasome.

### Jesucristo'te jñaasi'ere kuamu

(Lc 2.1-7)

<sup>18</sup> Jesucristo'te jñaasi'e ija'cheasomu: María repaʉ puka'ko Josere pasa chiikojeko so'opi paniasomo. Jā'ata'ni repana chuta'a veja kueñe pa'imarumuna María te'eo pa'ikoji Dios Rekochoji jo'kauna chii suniasomo.

<sup>19</sup> Repaoji chii sunisōona José repao'te paara chiikʉ re'okujeku, "Pāipi repao chii su'isi'e asa cu'ache i'kajanaa'me repao'te", chini cuasa chekunare pāi kua jñauma'n̄e repao'te rope'e jo'kasōuache cuasaasomu. <sup>20</sup> Jā'aja'n̄e cho'ora chini cuasak'uta'n'i repaʉ uokāisirumuna ángel, Dios raosi'ku rani ija'che i'kaasomu repaʉ'te:

—José, David jojosí'ku, María'te paavajuchuma'n̄e veja paajū'ʉ. Repao su'ipʉ chiiptu Dios Rekochoji jo'kauna su'imo repao. <sup>21</sup> Chiiva'ure umuva'uni paaja'mo repao. Repao María chiiva'ure jñaasirumu Jesure ve'ojū'ʉ repava'ure. Pāi cu'ache cho'osi'e jūni ro'ikaijaujeku jā'aja'n̄e ve'eja'mu repaʉ —chiniasomu ángel repaʉ'te.

<sup>22</sup> Peore jā'a Diopi i'kauna aperumʉ Repaʉ chʉ'o kuasi'ku kuaku tocha jo'kasi'epi ūcuarepa ti'jñesi'ku'mu.

<sup>23</sup> Ija'che chiimʉ repaʉ kuaku tocha jo'kasi'e:

Romichii ʉmuu'terejē'e ja'me kāima'kopi chii suni,  
chiiva'ure umuva'uni paaja'mo.

Repava'ure pāi, Emanuelre ve'ojanaa'me,

chiimʉ. (“Emanuel” chiiche “Dios maina'me pa'imʉ” chiimʉ.)

<sup>24</sup> Úcuarʉmʉ José repaʉ kāni vuisirʉmʉ ángel Dios raoocojñosi'kʉ chã'ʉ jo'kasi'e cho'okʉ, Maríat'e paara chini vejasomʉ. <sup>25</sup> Jā'ata'lñi repana vejasirʉmʉ, chii'va'ure jñaañejatu'ka ja'me káima'ñe paniasome. Repaʉ rñjo chii'va'ure jñaaasirʉmʉ José ángel repaʉ'te ra kuasi'ere mami, Jesure ve'oasomʉ repava'ure.

### Ӯsʉʉ maikā'ko cana ma'jñoko pa'iche che'chena Jesure ñañu chini saisi'ere kʉamʉ

**2** <sup>1</sup> Herodes chã'ʉrʉmʉna Judea cheja cajoopona Belén vʉ'ejoopona jñaaasiva'asomʉ Jesú. Reparʉmʉ vañʉji Ӯsʉʉ maikā'kore pa'iʉna umʉpái repakā'ko pa'ina ma'jñoko pa'iche che'chenajejʉ ña masi, Jerusalén vʉ'ejoopona so'opi raniasome. <sup>2</sup> Rani tñ'i a repacheja pa'inare ija'che séniasaasome repana:

—Chii'va'ʉ, chura jñaaasiva'ʉ judíopái chã'ʉjava'ʉ, ¿jeechejare pa'ikʉ? Repaʉ'te jñaaasi'ere kʉaku Ӯsʉʉ maikā'kore pa'iʉna vañʉte ñasinajejʉ repava'ʉni ro're pʉʉ ñu'ijʉ pojoñu chini ku'eme chãkʉna —chiniasome repana.

<sup>3</sup> Herodes repacheja chã'ʉkʉ repana i'kasi'ere chekʉnapi kʉarena asa, rúa cuasaasomʉ. Jerusalén vʉ'ejooporto cana ūcuaja'che ūcuankó asa, rúa cuasaasome. <sup>4</sup> Úcuarʉmʉ Herodes jā'aja'ñe asa, cuasaku judío phairipái chã'ʉnana'me judíopái che'chonare repaʉ pa'ivʉ'ena rani ch'iia'jʉ chini chã'ʉasomʉ. Rani chi'irena repanare,

—Pái ūcuankore chã'ʉa'kʉ chini Dios Raojaʉ, ¿jeechejana repaʉ'te chii're jñaaajana'ñe? —chii' séniasaasomʉ repaʉ. <sup>5</sup> Chikʉna i'kaasome repana repaʉ'te.

—Judea cheja cajoopona Belén vʉ'ejoopona jñaaajasomʉ repaʉ. Aperʉmʉ Dios chʉ'o kuasi'kʉ repaʉ'te jñaaajachejare kʉaku tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

<sup>6</sup> Mʉsanukona Judea cheja cajoopo Belén vʉ'ejooporto cana,  
“Ujajoopo, pa'ipái pa'ijoopo pa'imanaa'me mai”, chiimanejʉ'ʉ.  
Mʉsanukona pa'ijoopo cajacojñoau Israelpái ūcuankore chã'ʉja'mʉ.  
Ӯcuaju'ji chʉ'ʉ neenare Israelpái mʉsanukonare kuiraku  
re'oja'che chã'ʉkʉ pa'ija'mʉ,  
chiimʉ —chiniasome repana.

<sup>7</sup> Chitena asa Herodes, vañʉ pa'isirʉmʉre masira chini ma'jñoko pa'iche che'chenare rope'e soni rao,

—Repaʉ vañʉ, ¿jeejarʉmʉna pakʉ? —chikʉna repaʉ'te kʉasome repana. <sup>8</sup> Kʉarena asa repanare ija'che i'kakʉ Belén vʉ'ejoopona saoasomʉ repaʉ:— Belén vʉ'ejoopona sani repaʉ chii'va'ʉ pa'iche peore séniasajaijʉ'ʉ. Repava'ure ku'e jñaaani ra kuañʉ'ʉ chʉ'ure. Chʉ'ʉ ūcuaja'che repava'ure sani ro're ñu'iu pojora chiimʉ —chii' joreasomʉ repaʉ.

<sup>9</sup> Pái chã'ʉkʉjí jā'aja'ñe i'kakʉ chã'ʉnuna asa saniasome repana. Sajʉna repana Ӯsʉʉ maikā'ko ñasi'kʉ vañʉ jo'e pa'itʉ repana saima'a sē'sevʉjí charo saniasomʉ. Sajʉ chii'va'ʉ ühivʉ'e sē'sevʉna canukasomʉ repaʉ.

<sup>10</sup> Vañu canukache ña rúa pojoasome repana. <sup>11</sup> Jā'aja'ñe canukacuna ña ūcuavu'ena kaka chīiva'una'me pūka'ko María'te ñaasome repana. Repava'ure ña ro're ñu'ijú pojoasome repana repau'te. Pojocuha repana rasi'e cājovu'ā vata pachokurina'me sūkima'ñana'me chekuñu'āquee ma'ñā ñisiasome repana repava'ure chīiva'ure. <sup>12</sup> Repava'ure ñacuha pa'ijú repana uokaitona Dios i'kasi'e ija'che chiiche'te asaasome repana, “Herodes pa'icheja saima'ñe tūima'api co'ijú'ū musanukona”, chiiche'te. Asa repacheja saima'ñe tūima'api repana pa'ichejana co'isōasome repana.

### Egipto chejana kati saisi'ere kuamú

<sup>13</sup> Ma'jñoko pa'iche che'chena sanisōsirumuna Dios neeku ángel Josere repau uokaisirumuna rani ija'che i'kaasomu:

—Vuni mu'ú jojava'una'me pūka'kore Egipto chejana pesa sajú'u. Herodes mu'ú jojava'ure vanisōne'te chā'ura chini ku'eja'mu. Jā'ajekuna sani chā'ú mu'ure, “Co'ijú'ú”, chiirumujatu'ka pa'ijú'ú repacheja —chiniasomu ángel repau'te.

<sup>14</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa José vuni ūcuañamipi repau jojava'una'me pūka'kore saku Egipto chejana sanisōasomu. <sup>15</sup> Sani Herodes jūnisōsirumujatu'ka repacheja paniasome repana. Jā'aja'ñe cho'orena Dios chā'o aperumú kuasi'ku tocha jo'kasi'epi ija'che kuacheji ūcuarepa ti'jñecuhasi'ku'a'mu, “Chu'u chīire Egipto cheja pa'ikuni raaú chini soimu chū'ú”, chiicheji.

### Chīiva'nani vanisōa'ju chini Herodes chū'usí'ere kuamú

<sup>16</sup> Úcuaramu Herodes ma'jñoko pa'iche che'chena repau'te joreju tūima'api co'isōsi'ere asa rúa pe'ruku, repana ñasi'e kuasi'ere jo'e cuasa, “Chura repau chii ka'chāüsrumu panicuhamu ie”, chini cuasa Belén vu'ejoopona'me ūcuajoopo kueñe pa'ichejña cava'nare chīiva'nare umuchīiva'narechi'a te'leka'chapaüsrumu pa'iva'nana'me na'a cho'je pa'iva'nare ūcuanukore vanisōne chū'usomu. <sup>17</sup> Repauji jā'aja'ñe cho'oyna aperumú Dios chā'o kuasi'ku Jeremías ija'che chiiche tocha jo'kasi'epi ūcuarepa ti'jñecuhaasomu:

<sup>18</sup> Ramá cheja pa'ina ota oiche rúa asoasomu.

Raqueelpi, repao mamachiípi chuenisōrena oio paniasomo repa.

Repaoji cuhaa'ko chini pāi, “Oimanejú'ú”, chinite'easome repao'te.

Jā'ata'ní ūcua cuhama'ñe oniasomo repao mamachiípi chuenisōrena, chiicheji.

<sup>19</sup> Na'a pa'isirumú Herodes jūnisōsirumuna Josere Egipto cheja pa'ikuni repau uokaisirumuna Dios neeku ángel rani ija'che i'kaasomu repau'te:

<sup>20</sup> —Vuni mu'ú jojava'una'me pūka'kore saku Israel chejana jo'e co'ijú'ú. Mu'ú jojava'ure vanisōnu chiisina jūnisōcuhasinaa'me —chiniasomu ángel repau'te.

<sup>21</sup> Úcuaramu José jā'aja'ñe i'kauna asa vuni chīiva'una'me pūka'kore Israel chejana saasomu. <sup>22</sup> Jā'ata'ní José Herodes mamakuji Arquelaopi Judea cheja canani chū'ua'ku chini jo'kacojñosi'ere asa Judea cheja

saivajuchuasomu. Ūcuaja'che repau ūokāisirumu asa masisi'e Diopi, “Judea cheja saimanejū'ut”, chiisi'ejekuna Galilea chejana saniasomu repau.

<sup>23</sup> Repacheja sani tī'a Nazaret vu'ejoopo'te paniasomu repau. Jā'aja'ñē cho'orena aperum Dios chū'o kuašina kuažu tocha jo'kasi'epi ija'che chiicheji ūcuarepa ti'jñecuhaasomu, “Dios Raosi'kure, ‘Nazaret vu'ejoopo cakua'mu iku', chijanaa'me pāi”, chiicheji.

**Juan Pāi Okoro'vesi'ku pāi peochejare pa'iñ pāipi  
saijuna Dios chū'o chū'vasi'ere kuaam**

(Mr 1.1-8; Lc 3.1-9, 15-18; Jn 1.19-28)

**3** <sup>1-2</sup>Reparum Juan Pāi Okoro'veku Judea cheja cachejare pāi peochejare sani pa'iñ pāipi repauni sani chi'irena Dios chū'ore ija'che chiu chū'vaasomu:

—Musanukona cu'ache cho'oche ūhasō mama cuasajū'ut. Dios Raosi'ku pāi ūcuankore chū'api'ramu —chiniasomu repau. <sup>3</sup>Aperum Dios chū'o kuaši'ku Isaías repau Juan cho'ojachere kuaču ija'che i'kaku tocha jo'kaasomu:

Pāiñ pāi peochejare sani pa'iñ pāipi repauni saito  
tūjachu'opi ija'che i'kaku chū'vaja'mu:

“Maire Paakut tī'api'ramu.

Repauni cha'aju musanukona rekoñoā ma'a rūhiñē

pa'lima'a care'vacheja'che

re'ojarekoñoā care'vaju pa'ijū'ut”, chijia'mu,

chiiche tocha jo'kaasomu repau.

<sup>4</sup>Repa Juan ju'ikāa camello rañapi cho'osikāa paniasomu. Corejakāa va'lí ca'ni kāare tāniasomu repau. Au, pūl'suva'nana'me airo pūji āiū paniasomu repau. <sup>5</sup>Ūcuarum Jerusalén vu'ejoopo pa'ina repacheja Judea cheja canana'me Jordán chiacha kueñe cachejña cana Jainuko repau chū'vachu'ore asañu chini saniasome. <sup>6</sup>Sani repau chū'vache'te asa repana cu'ache cho'osi'ere Dioni kuařena Juan, Jordán chiachana okoro'veasomu repanare.

<sup>7</sup>Reparum Juan fariseopāina'me saduceopāi repauni okoro'vecojñoñu chini Jainuko satena ña ija'che i'kaasomu repanare:

—Musanukona te'ena chuta'a cu'ache cho'oche ūhamanajeju aña pa'icheja'che cu'ache pa'ime. “Maipi okoro'vecojñoñu Dios maire cu'ache cho'omaneja'mu”, chini cuasaju raime musanukona. ¿Neipi che'chorena jā'aja'ñē cuasache musanukona? <sup>8</sup>Musanukona cu'ache cho'oche'te ūhasō re'oya'che pa'ijū Dios chū'ññe'te cho'oju pa'ijū'ut. Musanukonapi re'oya'che pa'ito chekunapi ñani, “Ina cu'ache cho'oche ūhasōsinajeju re'oya'che pa'ime”, chijanaa'me musanukonare. <sup>9</sup>Ija'che cuasacosome musanukona: “Abraham jojosina'me mai. Jā'ajekuna Dios maire cu'ache cho'omaneja'mu”, chiju cuasacosome musanukona. Jā'aja'ñē cuasamanejū'ut. Dios chū'ññe cho'oma'me musanukona. Diore Repauni cho'ouato iral'karuā catara'karuāpi Abraham jojosinare chekunare cho'ore'omu, Repau chū'ññe cho'ojanare. <sup>10</sup>Sūkiññā āiñe kuiññāpi sāijapuā

küima'to, "Cu'amü iñuā", chini kueni uosome pāi. Dios ūcuaja'che pāi cu'ache pa'inare cu'anajejuna vati toana saomu. <sup>11</sup> Chū'u musanukonare cu'ache cho'ache ūhasōsinare re'oja'che cho'okaiu okopi okoro'vemu. Na'a pa'isirumü cheku na'a rúa masikuji rani pa'iñ na'a rúa re'oja'che cho'okaija'mu musanukonare. Chū'ure na'a rúa masikujejkuna repau'te cuasa, vajuchuku pa'imü chū'u. Na'a rúa masikujejkuna repau'te cuasanare Dios Rekocho'te iñija'mu repau. Repau'te cuasanareta'ni ūcuauji chū'uuna na'a pa'isirumüna cu'ache ti'jñeja'mu. <sup>12</sup> Pāi trigo cho'oni po'te repacaā rūhikuanupü chi'i ūhame. Repasota'ni uosome. Na'a pa'isirumü Raijañ pāi ūcuaukore chi'i trigo cho'ocheja'che cho'oku cu'ache cho'ache ūhamanare vati toana chachamatoana saoja'mu. Cu'ache cho'ache ūhasō repau'te cuasanareta'ni Puka'ku pa'ichejana saja'mu repau —chiniasomu Juan repanare pāi.

### Jesure okorosi'ere kuamu

(Mr 1.9-11; Lc 3.21-22)

<sup>13</sup> Úcuarumü Jesú Galilea cheja pa'isi'kupi Jordán chiachana Juan pa'ichejana saniasomu repau'ni okorocojñora chini. <sup>14</sup> Sakuna Juan repau'te okore rocuhekua ija'che i'kaasomu:

—Mu'upi chū'ure okorokairuja'iñji chū'uuni rani, "Okorokaiju'u chū'ure", chiumu. Mu'upi chū'uuni rokaito na'a re'omu —chiniasomu repau.

<sup>15</sup> Jā'a'jañie i'kauna asa repau'te ija'che i'kaasomu repau:

—Cho'ocuhemanejū'u. Dios chū'upi jo'kasi'e cho'oñu mai —chiniasomu repau. Chikuna Juan, "Jaa", chini repau'te Jesure okoroasomu.

<sup>16</sup> Úcuarumü Jesú okorocojñocuha chiacha nukasi'kupi po'ore mani nukakuna cunatumü teana re'ojañmu care'o Dios Rekocho ūkupoja'iñ ūcuauñi cajekuna ñaasomu. <sup>17</sup> Dios Rekocho cajesirumü cunatumüpi ija'che i'kache asoasomu: "Iku chū'u chii chū'u oiu paaku'mu. Rúa pojomu chū'u ikure", chiiche asoasomu.

### Vati ai Jesure cu'ache cho'oa'ku chini chū'ute'esi'ere kuamu

(Mr 1.12-13; Lc 4.1-13)

**4** <sup>1</sup> Úcuarumü Jesú Dios Rekochoji chū'uuna pāi peochejana sanisōasomu. Sani pa'iñna vati ai repau'ni cach'ora chini cu'are chū'casomu.

<sup>2</sup> Sani cuarentarepaumucujñana'me cuarentarepañami äu äima'ñe pa'iñna äucuhaasomu repau'te. <sup>3</sup> Úcuarumü vati ai rani Jesuni cach'ora chini ija'che i'kaasomu:

—Mu'upi Dios Mamarepakü pani ipñä catapñä mini, pärñä caruñojū'u —chiniasomu.

<sup>4</sup> Chikuna Jesú ija'che sainie i'kaasomu repau'te:

—Dios chū'o aperumü tocha jo'kasi'e ija'che kuamu:

Päipi chū'urejē'e cuasama'ñe repana äijañe äuchi'a cuasaju pa'ito cu'amü.

Jā'achi'a cuasama'ñe chū'u chū'o asa chēa cho'oju  
pani re'oja'che pa'ijanaa'me pāi,

chimü —chiniasomü Jesús repau'te vatiere.

5-6 Jā'a i'kacuhasirumü vati ai repau'te Jesure Dios neejooopo Jerusalén vu'ejoopona sa Dios vu'e sē'sevná múa ija'che i'kaasomü:

—Dios chü'o aperumü tocha jo'kasi'e ija'che kuumü:

Dios, mu'uni kuiraju mu' tuā'ito repana jūjñapi  
chēaa'ju chini, ángele'te raoja'mü,  
mu'upi tuāni asi cho'omanea'ku chini,

chiimü. Jā'ajekná mu'upi Dios Mamarepakü pani ichejapi chejana chā'ijü'ü. Dios i'kasi'epi ūcuarepa pa'ito ichejapi chāni asi cho'omaneja'mü mu'upi —chiniasomü vati ai.

7 Chiknána Jesús i'kaasomü.

—Ūcuachi'a Dios chü'o aperumü tocha jo'kasi'e ija'che kuumü:

Chü'u cho'omasiche'te rupü ñāñu chini sēemanejü'ü musanükona pāi, chiimü Dios —chiniasomü Jesús repau'te vati aire.

8-9 Jā'a cho'o pi'nisirumü vati ai repau'te Jesure cuhacho aikütina rúa umü pa'ikütina sa múa teana te'erumü peore chejña pāi pa'ichejñana'me repachejña pa'imajñarü'ü re'oja'chere ñoku ija'che i'kaasomü:

—Mu'upi chü'uni, “Peore masiku'mü mu'upi”, chii' ro're ñu'iia pojoru mu'uni peore ñisia'mü chü'u ichejñia —chiniasomü vati.

10 Chiknána Jesús i'kaasomü repau'te.

—iVati ai, saijü'ü mu'upi! Dios chü'o tocha jo'kasi'e ija'che kuumü:

Diore Pāi Úcuanükore Paaku'techi'a, “Peore masiku'mü mu'upi”,  
chijü cuasajü pojoju

Repaü chü'upñechi'a cho'oju pa'ijü'ü musanükona pāi,  
chiimü —chiniasomü Jesús repau'te.

11 Jā'aja'ñé i'kaaüna vati ai Jesure jo'ka sanisōasomü. Repau sanisōsirumü ángelepi rani kuiraasome repau'te.

### **Jesús Galilea cheja apevñamü pāi chü'vache**

(Mr 1.14-15; Lc 4.14-15)

12 Jā'a cho'ocuha repau co'isirumü Jesús, Juan Pāi Okoro'vesi'küre pāi chéavü'e cuaso'i'ere esa Galilea chejana saniasomü. 13 Repacheja cajoopona Nazaret vu'ejoopona sani rúa keerumü pa'ima'ñé chiara ru'tuva cajoopona Zabulonna'me Neftalí ve'ochejña cajoopona Capernaum vu'ejoopo'te pasa chini saniasomü repau. 14 Jā'aja'ñé cho'oüna aperumü Dios chü'o kiasi'kü Isaías tocha jo'kasi'epi ūcuarepa ti'jñesi'kü'ü'ü.

15 Galilea chiara ru'tuva pa'ichejñare Zabulón chejana'me

Neftalí cheja ve'osichejñare judío peona Jainukö pa'ime.

Chura Galilea cheja jā'aja'ñé ve'emü repachejña.

Jordán chiacha chekükä'ko cacheja ūcuaja'che judío  
peona Jainukö pa'ime.

16 Ūcuachejñare pa'iju chijacheja pa'inaja'ñé cu'ache

pa'linapi miañe ñañeja'ñé

chu'o re'oja'chere asaasome repana,  
re'oja'che pa'iche chü'vachü'ore.

Ũcuaja'che cu'ache pa'inapi umucuse ñatauna miañe ñoñeja'ñere  
re'oja'che pa'iche'te asaasome repana,  
chiimü Isaías tocha jo'kasi'e.

<sup>17</sup> Repacheja saisirumüpi vña Jesús ija'che chiiü pâire chü'vakü  
paniasomü:

—Musanükona cu'ache cho'oche ūhasö mama cuasajü. Dios Raosi'kü  
pâi ūcuanükore chü'upi'ramü —chiiü chü'vaasomü repau.

**Va'i chonare ūcuaka'chapanare Repau chü'ññe'te  
cho'oju paapü chini Jesús chëasi'ere kuumü**

(Mr 1.16-20)

<sup>18</sup> Na'a pa'isirumü Jesús Galilea chiara ru'tüva'te ku'iü Simonre cho'jeü  
Andrena'me pa'iküni ñaasomü. Repau Simón cheke mami Pedro ve'emü.  
Va'i chonajeju va'i chorüji chiara'te choju paniasome repana. <sup>19</sup> Repanare  
ña Jesús ija'che i'kaasomü:

—Chü'uni ja'me ku'iju chü'ññe'te cho'oju pa'ijü. Va'i sani va'ire  
jñaa ranaa'me musanükona. Chura chü'upi cho'okaiuna sani pâire jñaa  
chü'uni rakaiju pa'ijü —chiniasomü Jesús repanare.

<sup>20</sup> Jä'aja'ñe i'kauna asa teana va'i chorüä jo'ka ūcuauña'me saniasome  
repana.

<sup>21</sup> Jä'achejapi jo'e jmachenerü sani Zebedeo chü're Santiagona'me Juanre  
ñaaasomü repau. Puka'lküna'me choovü'te pa'ijü va'i chorüäre care'vaju  
paniasome repana. Pa'ijüna ña Jesús repanare, repauna'me saapü chini  
soniasomü. <sup>22</sup> Soiüna asa, "Jaü", chini choovüna'me puka'kure teana jo'ka  
ūcuauña'me saniasome repana Santiagona'me Juan.

**Päi Jainükore che'chomü Jesús**

(Lc 6.17-19)

<sup>23</sup> Reparumü Jesús Galilea cheja si'achejña ku'iü repacheja pa'ivü'ña  
judíopäi chi'ivü'ña si'arumü kaka che'chokü ku'iü pa'isi'küa'mü.  
Ūcuachi'a pâi cu'ache cho'oche ūhasösinare Dios chëa paache'te chü'vakü  
pâi si'ache ravü jü'inare vasokü ca'nivüä asiche si'ache jü'inare vasokü  
ku'iü pa'isi'küa'mü repau. <sup>24</sup> Repau cho'oche'te ñajü pâipi si'arumü kuajüna  
asa Siria cheja si'achejña pa'ina pâi ravü si'ache jü'iva'nare, ca'nivüä asiche  
si'ache jü'inare, vati paanare, vë've ravü paanana'me nüka ku'imana're  
Jesuni saasome. Sarena Jesús repanare ūcuanükore vasokaisi'küa'mü.

<sup>25</sup> Reparumü pâi rúa Jainükore Jesure ja'me ku'iju pa'isinaa'me, Galilea  
cheja cana Decápolis cheja cajoopoä cana Jerusalén vü'ejoopo cana Judea  
cheja canana'me Jordán chiacha chekükä'ko cana.

**Aikütire pa'iu Jesús chü'vasi'ea'me**

(Lc 6.20-23)

**5** <sup>1-2</sup> Ūcuarumü Jesús pâipi jairepanuko Repau pa'ichejana chi'ijüna ña  
aikütina mûni phusü'küa'mü. Mûni ñu'ijüna chuküna repau neenana'me  
repaü'te chiinapi repau ñu'ichejana mûni chi'irena ūcuachejare ñu'iü Dios

chā'ñne cho'ona Repau neena pa'iche'te che'choku ija'che chā'vasi'kua'mu repau chukuna'te:

<sup>3</sup>—Pāi Diore masi cuasamanata'ni Repau'te masi cuasañu chiito Diopi paaku cho'okaija'mu repanare. Úcuauji cho'okaiuña Repau'mi masi cuasaju jūnisōsirumu Repau pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me repana.

<sup>4</sup>—Úcuachi'a oiju sumava'na pa'ina pāi, Diopi repana rekoñoaña churoña pojoju pa'ijanaa'me.

<sup>5</sup>—Úcuachi'a pāi cu'ache cho'ocoñonata'ni sāñe cu'ache cho'omana Dios, “Ísija'mu chā'ñ”, chiisichejare chejare ñisiuña pojoju pa'ijanaa'me.

<sup>6</sup>—Úcuachi'a pāi Dios chū'ñne cho'oneena Úcuauji cho'okaiuña Repau chā'ñne'te masi cho'oju pojoju pa'ijanaa'me.

<sup>7</sup>—Úcuachi'a chekunare ña oiju re'oja'che cho'okaina pāi, Diopi úcuaja'che repanani oiu re'oja'che cho'okaiuña pojoju pa'ijanaa'me.

<sup>8</sup>—Úcuachi'a pāi repana rekoñoña cu'achejē'e cuasamana Diore ñajanaa'me. Diore ñajanaajeju pojoju pa'ijanaa'me repana.

<sup>9</sup>—Úcuachi'a chekunapi cavajuña ñani, “Cavamairo re'oja'che pa'iju'ñ”, chiinare pāi, “Chu'u chii'a'me ina”, chiija'mu Dios. Jā'ajekuna pojoju pa'ijanaa'me repana.

<sup>10</sup>—Úcuachi'a Dios chū'ñne'te cho'oju cu'ache cho'ocoñona pāi, Dios neenajeju Úcuauji cho'okaiuña pojoju pa'ijanaa'me.

<sup>11</sup>—Pāi m̄sanukonare chā'uni cuasajuña rúa cu'ache i'kaju cu'ache cho'ome. Úcuachi'a m̄sanukona pa'iche'te chekunare kuani, “Cu'ache pa'inaa'me jā'ana”, chiiju jorenaal'me repana, cheke si'ache na'a rúa cu'ache i'kaju. Chū'uni cuasaju cu'ache cho'ocoñonata'ni pojoju pa'ijanaa'me m̄sanukona. <sup>12</sup>Na'a pa'isirumu Dios m̄sanukonare Repau pa'ichejana satena pa'iche re'oja'chere ísija'mu. Jā'ajekuna pojoju pa'iju'ñ m̄sanukona. M̄sanukonare irumu cu'ache cho'acheja'che aperumu pa'isina pāi reparumu Dios chā'o kuasinare úcuaja'che cu'ache cho'oasome —chiisi'kua'mu Jesús chukuna'te.

### Diore cuasana re'oja'che pa'iche'te chā'vamu Jesús

(Mr 9.50; Lc 14.34-35)

<sup>13</sup>—Úcuauju Jesús chukuna'te jo'e chā'vasi'kua'mu.

—Uha sāija'iñ rúa re'omu. M̄sanukona úcuachi'a chā'ñre cuasanajeju re'oja'che pa'iju ñihaja'ñe pa'ime icheja cheja. Jā'ata'ni ñihapi sāija'ñeji si'asoru, ¿je'se cho'ojanaa'ñe pāi, ñihapi sāijaañ chini? Jo'e sāija'ñe cho'ocu'amu repa. Cu'akuna ve'sena séjoru pāi chekunapi ku'iju cha'came repa ñha.

<sup>14</sup>—Úcuachi'a chā'ñre cuasanajeju m̄sanukonapi re'oja'che cho'ojuña ñaju, pāi chekuna, “Diopi cho'okaiuña re'oja'che cho'ome ina”, chiiju masime. Vu'ejooopo aikuti sē'sevu pa'ijoopo rúa soñña ñoñeja'ñe m̄sanukonapi re'oja'che cho'oju nojuna ñaju, pāi chekuna, “Diopi cho'okaiuña re'oja'che pa'ime ina”, chiiju masime. <sup>15</sup>Pāiu ñoturopu chūoni totoroji jao nukoma'mu. Jā'aja'ñe cho'oma'ñe ñoturopu chūoni, “Chija'ito pāi ivu'e pa'ina ñamanejanaa'me”, chini cuasa, umuna tuomu re'oja'che miakuna

repavue pa'inapi ūcuauko ñaa'ju chini. <sup>16</sup>Musanukona ūcuaja'che uotuopu re'oja'che miañeja'ñe re'oja'che cho'oju pa'iju'u, pâipi ña, "Diopi cho'okaiuna re'oja'che cho'onaalme ina", chiapu chini —chiisi'kua'mu repau.

**Aperum pa'isina Moisena'me chekuna chu'u  
jo'kasi'e cho'oche'te i'kamu Jesús**

<sup>17</sup>Ūcuaum Jess chukunate jo'e ija'che i'kaku chu'vasi'kua'mu:  
—Chu'ure ija'che cuasamaneju'u musanukona: "Diopi chu'una Moisés tocha jo'kasi'ena'me Repau chu'o aperum kuasina tocha jo'kasi'e kuache'te cho'omaneju'u", chisa chini raisi'kucosomu iku Jess", chiju cuasamaneju'u chu'ure. Jâ'aja'ñe cho'oma'ñe repana chu'u cho'ojaachere kuaju tocha jo'kasi'ere cho'ora chini raisi'kua'mu chu'u, musanukonapi ña chua ūcuaja'che cho'oju paapu chini. <sup>18</sup>Cuaumuna'me cheja chuta'a si'amarumna repana tocha jo'kasi'e kuache te'emakarujue karama'ñe peore pa'ija'mu, repa kuache peore ti'jñerumpjatu'ka. Ūcuarepaa'me jâ'a. <sup>19</sup>Jâ'ajekuna pâiu ūcuauakuji repana chu'u jo'kasi'ere jachaku peore cho'oma'u chekunareje, "Repana chu'u jo'kasi'e peore cho'oma'tojue re'omu", chiu chu'vasi'kure Dios, "Iku chu'u neekuta'ni rua vesu'mu", chija'mu. Jâ'ata'n*i* pâiu ūcuauakuji repana chu'u jo'kasi'ere jachama'ñe cho'oku chekunare ūcuaja'che, "Jachama'ñe cho'oju'u", chiu chu'vasi'kure Dios, "Iku chu'u neeku rua masiu'mu", chija'mu. <sup>20</sup>Musanukonapi repana chu'u jo'kasi'ere judopu che'chonana'me fariseopâire na'a rua cho'omaneni Dios pa'icheja saimanejanaa'me —chiisi'kua'mu repau.

**"Chekunare pe'ruma'ñe pa'iju'u", chiu chu'vamu Jess  
(Lc 12.57-59)**

<sup>21</sup>Ūcuaum Jess chukunate jo'e chu'vaku ija'che che'chosi'kua'mu:  
—Moisés mai aipâire aperum chu'uku tocha jo'kasi'e kuache asanaa'me musanukona. Ija'che kuamu repa:

Chekunare vanisõmaneju'u.

Pâiu ūcuauakuji chekure vanisõru repau'te ūcuachi'a sâiñe vanisõju'u, chiimu repau tocha jo'kasi'e. <sup>22</sup>Chu'uta'ni, "Ija'che cho'oju'u", chiu chu'um musanukonare: Pâiu ūcuauakuji repau'te ja'me pa'ikuni pe'rutojue pe'rusi'e ro'i cu'ache ti'jñeja'mu repau'te. Ūcuachi'a pâiu ūcuauakuji repau'te ja'me pa'ikuni cu'ache i'kato pâi chu'una repau'te chuejanaa'me, jo'e i'kamanea'ku chini. Ūcuachi'a pâiu ūcuauakuji repau'te ja'me pa'ikuni, "Cu'akujeku vati toana sani uuku pa'ija'mu mu'u", chiiku ūcuauuji vati toana saocojñoa'mu.

<sup>23-24</sup>Ūcuachi'a musanukonapi ūcuauakuji te'eu Diore ūsimajñaruure Repau ni ūsira chini saikuji mu'ure cheku pe'ruche'te cuasani mu'u ūsira chini samajñaruu repamajñaruu tuo uoko'a ti'jñeñena ūha charo mu'ure pe'rukuni, "Jo'e sâiñe pe'ruma'ñe re'oja'che pañu mai", chijaiju'u. Pe'rusi'e care'vajani Diore ūsimajñaruu tuo uoko'ana co'i, mu'u raku ūhasi'e churata'ni repamajñaruu Diore ūsiju'u.

<sup>25</sup>'Chekūrumu pāiū ūcuauakūji chekūni pōsero'i paamu. Jā'ata'ni repaūji jeereparumu ro'ima'to pe'ruku ro'ia'ku chini pāi chēañe chū'uku pa'ivu'ena saja'mu repaūte. Jā'aja'ñie cho'opi'rato pesa chuta'a ma'a sairumuna, "Pōsero'ire charo care'vañu", chiijū'u repaūte. Na'mi care'vama'to repaūte pāi chēañe chū'uku ni saja'mu repaū. Sa jo'kauna pāi chēañe chū'uku ji repaūte pāi chēañe chū'uku ni saja'mu repaū. Cuao jo'karena pōsero'i peore ro'i pi'niñetu'ka ūcuavu'ere pa'ija'mu repaū. Ūcuarepaa'me ja'a —chiisi'ku'a'mu repaū.

**"Mūsanukona pa'imana're ja'me kāimanejū'u",  
chiiu chū'vamu Jesús**

<sup>27</sup> Ūcuaramu Jesús chū'ku'a'te jo'e ija'che chū'vasi'ku'a'mu:

—Ūcuachi'a Moisés aperumu chū'uku tocha jo'kasi'e kuache cheke asanaa'me mūsanukona. Ija'che kuamu repaū:

Ūmūpāi, mūsanukona pa'imana're romi ja'me kāima'ñe pa'ijū'u.

Ūcuachi'a romi, mūsanukona pa'imana're ūmūpāi ja'me

kāima'ñe pa'ijū'u,

chiniasomu. Repana i'kasi'e chekūnapi kuajūna asanaa'me mūsanukona.

<sup>28</sup> Chū'uta'ni ija'che i'kamu: Pāiū ūcuauakūji romioni repaū paama'konu kuache ñani repaū rekochoji repao'te paama'ku'pi ja'me kāisi'ku'ja'che cho'omu.

<sup>29</sup>'Chekūrumu pāiū ūcuauakūji repaū ūnakova ujajūtu cakā'ko cañakovaji ūnaku chekūni cu'ache cho'omu. Jā'aja'ñie cho'oni repaūnakova ruta so'ona sējosōa'ku. ūnakovachi'a cho'osōto na'a re'omu repaūte. Jā'aja'ñe cho'omaneni chekūrumu repaū ūcuauakovaji ūnaku jo'e na'a rúa cu'ache cho'osi'ku'jeku vati toana saocojñoja'mu. Repaūji ūnakova te'leñakova peoto cu'amu. Jā'ata'ni Diopi repaūte vati toana saoru na'a rúa cu'ache pa'imu repaūte, cu'a cho'osi'ku're. <sup>30</sup> Ūcuachi'a pāiū ūcuauakūji repaū ujajūtupi chekūni cu'ache cho'oni, repajūtupi tso so'ona sējosōa'ku. Jūtuchi'a cho'osōto na'a re'omu repaūte. Jā'aja'ñe cho'omaneni chekūrumu repaū ūcuajūtupi jo'e na'a rúa cu'ache cho'osi'ku'jeku vati toana saocojñoja'mu —chiisi'ku'a'mu repaū.

**Rūjoromi sējoma'ñe paache'te chū'vamu Jesús**

(Mt 19.1-9; Mr 10.1-12; Lc 16.18)

<sup>31</sup> Ūcuaramu Jesús jo'e ija'che chū'vasi'ku'a'mu:

—Ūcuachi'a Moisés aperumu chū'uku tocha jo'kasi'e cheke ija'che kuamu:

Pāiū ūcuauakūji repaū rūjore paacuhekū sējora chiiku

charo repao'te sējosi'e kuache utija'ovana tocha ūcuao'ni ūsijū'u

repaū chekūnare ñojaja'ova.

Repaū'ova tocha pi'ni ūsiru sējore'omu repao'te,

chiimu repaū chū'ku'jo'kasi'e. <sup>32</sup> Chū'uta'ni ija'che cho'ojū'u chiiu chū'umu mūsanukonare: Chekūrumu pāiūji repaū rūjori chekūni ja'me kāito

sējore'omu repao'te. Jā'ata'ni repaū rūjoni jā'aja'ñe cu'ache cho'oma'konu

rurepapu sējoni cu'ache cho'omu. Sējosōru chekūrumu repao jo'e chekūni

veja pa'ija'mo. Repaoji jā'aja'ñe cho'oru ūjū pa'isi'kūpi sējosi'kūpi chū'o paamū, repao cu'ache cho'osi'e. Repao'te vejasi'ku ūcuaja'che cu'ache cho'omu —chiisi'kua'mu repau.

### Diore roijū i'kamaññere chū'vamu Jesú

(Mt 23.16-22)

<sup>33</sup> Úcuaramu Jesú chukuna'te jo'e ija'che i'kaku chū'vasi'kua'mu:

—Úcuachi'a Moisés mai aipáire aperamū chū'uku tocha jo'kasi'e kūache cheke asanaa'me musanukona. Ija'che kūamu repa:

Musanukona Diore roijū i'kasi'e jorema'ñe

úcuarepa cho'ojū pa'lijū'ku,

chiimū. <sup>34</sup> Jā'ata'ni chū'u musanukonare jā'aja'ñe cho'omanera'ju chini ija'che chū'vamu: Diore jmamakarajé'e roijū i'kamanejū'ku musanukona.

Repa mamire ve'ocuheju cūnaumujé'e roijū i'kamanejū'ku, Repau chū'uku pa'ichejajekuna. <sup>35</sup> Úcuachi'a chejajé'e roijū i'kamanejū'ku, Repau chū'kojónona pa'ichejajekuna. Úcuachi'a Jerusalén vū'ejooopoje'e roijū i'kamanejū'ku, Repau Dios peore chū'uku neejoopojekuna. <sup>36</sup> Úcuachi'a sijore roijū i'kamanejū'ku, musanukonare raña te'era'chorajé'e pojaraña jā'apāani chijaraña caruñocu'asijojekuna. <sup>37</sup> Úcuachi'a musanukonare Diore cuasanare chekūnapi i'kajuna, "Jaa, cho'ora", chiisi'e repare úcuarepa cho'ora chini cheke na'a rúa roijū i'kato cu'amu. Musanukona chekūnapi i'kajuna, "Cho'oma'mu", chiisi'e ūcuaja'che chekere roijū i'kamanejū'ku. Cheke na'a rúa roijū i'kanapi vati chū'ññe cu'ache cho'ome repana — chiisi'kua'mu repau.

### "Musanukona cu'ache cho'osinare sāiñe cu'ache cho'omanejū'ku", chiiú chū'vamu Jesú

(Lc 6.29-30)

<sup>38</sup> Úcuaramu Jesú chukuna'te jo'e chū'vasi'kua'mu.

—Úcuachi'a Moisés chū'uku tocha jo'kasi'e cheke ija'che kūamu:

Chekupi mu'nu ñakova'te tu'ka feosōru sāiñe

tu'ka feosōkaiju'ku repau'te.

Úcuachi'a chekupi mu'nu cojíñu'te jéo juchosōru

sāiñe jéo juchosōkaiju'ku repau'te,

chiimū repau chū'ku jo'kasi'e. <sup>39</sup> Chū'nta'ni iramū ija'che chū'ñmu musanukonare: Chekupi mu'uni cu'ache cho'oto sāiñe cu'ache cho'omanejū'ku repau'te. Úcuachi'a chekupi pe'ruku mu'nu vachoturupuna asi charato chekuká'ko ūsemanejū'ku jo'e charaa'ku. <sup>40</sup> Úcuachi'a chekūrūmu mu'upi chekūni pōsero'i paakuna repauji mu'nu sē'sevu ju'ikāare ūsiku ro'ia'ku chini pāi chēañe chū'uku vū'ena saru chekukāa ūcuaja'che rupu ūsijū'ku repau'te. <sup>41</sup> Úcuachi'a chekupi mu'uni repau pōsere te'ekilómetrojatu'ka kuāa sakaañ chini chū'ñto dos kilómetrojatu'ka pojoku kuāa sakajū'ku repau'te. <sup>42</sup> Úcuachi'a mu'nu paamajñarñare ūcuauakují sēeto rupu ūsijū'ku repau'te. Úcuachi'a chekupi mu'uni ūcuauache'te prestara chini sēeto ūsema'ññe prestajū'ku repau'te —chiisi'kua'mu repau.

**“Muſanukonare cuhenare pāi oijʉ pa'ijʉ'ʉ”, chiimʉ Jesúſ  
(Lc 6.27-28; 32-36)**

<sup>43</sup> Úcuarʉmʉ Jesúſ chʉkʉna'te jo'e chʉ'vasi'kua'mʉ.

—Úcuachi'a Moisés chʉ'kʉ tocha jo'kasi'e cheke ija'che kʉamu:  
Muſanukonare re'onare oijʉ pa'ijʉ'ʉ.

Muſanukonare cuhenareta'ní sáiñe cuhejʉ'ʉ,  
chiimʉ repaʉ chʉ'ʉ jo'kasi'e. <sup>44</sup> Chʉ'uta'ní ija'che chʉ'ʉmʉ muſanukonare:  
Muſanukonare cuhenare oijʉ pa'ijʉ'ʉ. Muſanukonare cu'ache i'kanare  
Dioni re'oja'chere sékaijʉ'ʉ. Úcuachi'a muſanukonare cu'ache cho'onare  
sáiñe re'oja'che cho'okaijʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>45</sup> Muſanukonapi chʉ'ʉ chʉ'usí'e're  
cho'oni mai Ja'kʉ Dios Cʉnauム Pa'ikʉ cho'oceja'che re'oja'che cho'oju  
pa'lijana'a'me. Úcuaujʉ chʉ'ʉuna ñisʉʉ asuche pāi cu'anana'a'me re'ona  
pa'icheja re'oja'che ñoñe miamu. Úcuachi'a Diopi chʉ'ʉuna oko pāi cu'ache  
pa'inana'a'me re'oja'che pa'ina pa'ichejña si'achejña raku pa'imʉ. <sup>46</sup> Pāi  
chʉ'ʉnare kuri kookaina pāi úcuaukore oima'ñe repanare oinarechi'a  
sáiñe oijʉ pa'ime. Muſanukona repanare na'a re'oja'che pa'ijʉ pāi  
úcuaukore oijʉ pa'ito re'oja'che pa'iche jo'kaja'mʉ Dios muſanukonare.  
Ja'ata'ní repana pa'icheja'che muſanukonare oinarechi'a oijʉ pa'ito  
re'oja'che pa'iche jo'kamaneja'mʉ Dios. <sup>47</sup> Úcuachi'a Diore cuasamana pāi  
úcuaukore chése pojoma'ñe repanare re'onarechi'a chése pojoju pa'ime.  
Muſanukonata'ní muſanukonare re'onarechi'a chése pojoju pa'ima'ñie  
muſanukona ñamanarejʉ'e chése pojoju pa'ijʉ'ʉ, Diopi pojoa'kʉ. <sup>48</sup> Mai  
Ja'kʉ Dios, Cʉnauム Pa'ikʉ cho'oceja'che re'oja'chechi'a cho'oju pa'ijʉ'ʉ  
muſanukona —chiisi'kua'mʉ Jesúſ.

### Chekʉnare re'oja'che cho'okaijʉ pa'iche'te che'chomʉ Jesúſ

**6** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ Jesúſ chʉkʉna'te repaʉ neenare ija'che chʉ'vasi'kua'mʉ:  
—Muſanukonapi chekʉnani re'oja'che cho'okañi chini rupʉ  
chekʉnapi pāipi ñaa'jʉ chini re'oja'che cho'oju pa'imanejʉ'ʉ. Muſanukonapi  
jā'aja'ñie cho'oju pa'ito Dios mai Ja'kʉ Cʉnauム Pa'ikʉ muſanukonare  
re'oja'che cho'osi'e ro'i jmamacarʉjʉ'e ñismaneja'mʉ.

<sup>2</sup> Jā'ajekʉna muſanukonapi chʉova'na pa'iva'nare cho'okani pāi jainʉko  
ñajʉ'te cho'omanejʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'ome pāi sē'sevʉchi'a re'oja'cheja'che  
ñoñe pa'ina. Chʉova'na pa'iva'nani kurire ñisiñu chini, mai judíopāi  
chi'ivʉ'ñana kaka pāi ñajʉ'te kuri ñisina'a'me repana, pāipi jainʉko repana  
cho'oce'te ña, “Re'ona'a'me ina”, chiapʉ chini. Chekʉrʉmʉ callejoovʉâre  
eta nʉka ku'ijʉ pāi chenevʉâna chʉova'na pa'iva'nare kuri ñisina'a'me  
repana, pāipi jainʉko ña, “Re'ona'a'me ina”, chiapʉ chini. Jā'aja'ñe cho'oju  
pāire úcuare re'oja'che i'kacojñosinajeju, re'oja'che cho'osinare Dios  
ro'ijache re'oja'che pa'iche koomanejana'a'me repana. Úcuarepaa'me jā'a.  
<sup>3</sup> Muſanukonapi te'eʉ, “Chʉova'na pa'iva'nani cho'okasa”, chini mʉ'ʉ na'a  
rha ja'me pa'ikʉ terejʉ'e kʉama'lñe te'eʉ cuasakʉ cho'okaijʉ'ʉ repanare.  
<sup>4</sup> Kʉama'lñe mu'uchi'a te'eʉ cuasakʉ cho'okaijʉ pa'ijʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oru

mai Ja'ku Dios pāi ūcuanañko rope'e cho'oche peore Ñakují mu'uh te'eu cuasakucho'osi'e ña ro'ija'mu —chiisi'kua'mu repau.

### Diore sēeñe'te che'chomu Jesús

(Lc 11.1-4)

<sup>5</sup> Úcuaramu Jesúis ija'che che'chosí'kua'mu:

—Muasanukonapi Diore sēni sē'sevuchi'a re'oj'a'cheja'che ñoñe pa'ina cho'ocheja'che cho'omanejū'u. Repana Diore sēni mai judíopái chi'ivu'ñana kaka pāi chenevñare nukajú sēenaa'me, pāipi ña, "Re'ona'a'me ina", chiapu chini. Chekúramu callejoovñare nukajú Diore sēenaa'me repana, chekunapi ña, "Re'ona'a'me ina", chiapu chini. Jā'aja'ñe cho'oju' pāire ūcuare re'oj'a'che i'kacojñosinajeju' re'oj'a'che cho'osinare Dios ro'ijache re'oj'a'che pa'iche koomanejana'a'me repana. Úcuarepa'a'me jā'a. <sup>6</sup> Muasanukonapi te'eu Diore sēni mu'uh pa'iruupuna kaka jeo mai Ja'ku Diore Ñoma'kuní sēejū'u. Jā'aja'ñe cho'oto mai Ja'ku Dios pāi ūcuanañko rope'e cho'oche peore Ñakují mu'uh te'eu cho'oche ña re'oj'a'che cho'osi'e ro'i re'oj'a'che iñija'mu.

<sup>7</sup> Úcuachi'a muasanukonapi Diore sēni Repau'te masi cuasamana cho'ocheja'che ūcuate'ree i'kajú sēemanejū'u. Repana Diore masi cuasamana Repau'te sēni, "Maipi ch'u' ūcuate'ree ruarepañoā co'chajú sēeto Dios maire asa cho'okaja'mu", chini cuasajú jā'aja'ñe i'kajú sēeme.

<sup>8</sup> Repana cho'ocheja'che cho'omanejū'u muasanukona. Mu'uh chuta'a Repau'te sēemarumuna mu'uh chiiche masimu Dios. <sup>9</sup> Muasanukonapi sēni ija'che i'kajú'u:

Ja'ku, Cunauamtu Pa'iku, pāi mu'ure vajuchajú pojoalju.

<sup>10</sup> Úcuachi'a mu'uh ch'u'ññe pāi ūcuanañko cho'ojarumu tī'aa'ku.

Cunauamtu pa'ina mu'uh ch'u'ññe masi cho'ocheja'che cheja pa'ina ūcuaja'che re'oj'a'che cho'ojú paapu.

<sup>11</sup> Úcuachi'a chukuna chiiche ñu si'aumucujña iñijú'uh, chukuna ñijañe.

<sup>12</sup> Chukuna cu'ache cho'oche jo'e cuasamanejú'uh, chukuna'te pāi cu'ache cho'osi'e chukuna jo'e cuasama'ñeja'ñe.

<sup>13</sup> Chukuna'te vatipi ch'u'ñkuna cu'ache cho'oñu chiito mu'upi ñusekaijú'uh, cho'omanear'ju chini.

Jā'aja'ñe i'kajú Diore sēejú pa'ijú'u.

<sup>14</sup> Chekuna cu'ache cho'osi'ree muasanukonapi jo'e cuasama'to mai Ja'ku Dios ūcuaja'che muasanukona Repau'te cu'ache cho'oche jo'e cuasamaneja'mu. <sup>15</sup> Jā'ata'ni muasanukonapi chekuna cu'ache cho'osi'ree ūcuaja'che pa'ito mai Ja'ku Dios ūcuaja'che muasanukona Repau'te cu'ache cho'oche caveshma'ñe cuasaku pa'ija'mu —chiisi'kua'mu repau.

### Te'enoā ñu ñima'ñe pa'iju Diore sēeñe'te che'chomu Jesús

<sup>16</sup> Úcuaramu Jesúis ija'che che'chosí'kua'mu:

—Muasanukonapi ñu ñima'ñe pa'iju Dioni sēejú pañu chini, sē'sevuchi'a re'oj'a'cheja'che ñoñe pa'ina cho'ocheja'che cho'omanejú'u. Repana pāi

āu āima'ñe pa'ijū Dioni sēni repana chiña, sumava'na ñoñe pa'inaa'me, pāpi ña, “Dioni sēejū ãu āima'ñe pa'inajeju re'onaa'me ina”, chiapu chini. Pāi repanare re'oja'che i'kasimakaruchi'api ro'isi'leja'chea'me repanare. Ūcuarepaa'me jā'a. Musanukonapi ãu āima'ñe pa'ijū Dioni sēni chhova'na ñoñe pa'imanejū'u. Æu ãisina pa'icheja'che pojoju pa'ijū'u.

<sup>17-18</sup> Musanukonapi ūcuahakují ãu āima'ñe pa'ijū Dioni sēeu pasa chini charo musanukona chiña si'sisō cū' u veni care'vajū' u raña, pāpi musanukona Diore sēejū ãu āima'ñe pa'iche'te ña masimanea'ju. Jā'aja'ñe cho'oto mai Ja'ku, Dios, Ñoma'kupi musanukona khamama'ñe re'oja'che cho'oche ña ro'ija'mu musanukonare —chiisi'kua'mu repau.

**Pāi Dios pa'icheja saisirumu re'oja'che pa'iche  
koojachere i'kamū Jesús**  
(Lc 12.32-34)

<sup>19</sup> Ūcuarumū Jesús jo'e ija'che chh'vasi'kua'mu:

—Musanukona ruarepa pōse si'ache koo paamanejū' u. Icheja chejaquee pōse pu'janaje'e pu'ja si'asōkaiju chekūrumu macono phū'ka cho'osōñe'me. Chekūrumu ñaanapi rani peore ñaasōkaiche'me repa. <sup>20</sup> Musanukona paache pōse icheja chejaquee si'asōjañea'me. Jā'ajekuna repa pōse ruarepa cuasama'ñe pa'ijū Dioni na'a rúa cuasajū pa'ijū' u. Repau pa'icheja sani re'oja'che koojachere cuasajū' u. Repau ñisiche pu'jacu'ache'me. Ūcuachi'a Repau ñisiche macono phū'ka cho'osōma'ñea'me. Ūcuachi'a ñaanaje'e peocheja'a'me repacheja. <sup>21</sup> Dios ñisijache koojanajeju pojoju pa'ijū' u musanukona. Musanukonapi pōsere na'a rúa cuasajū pani Dios ñisijache rúa cuasamanejanaa'me —chiisi'kua'mu repau.

**Re'oja'che cuasache'te khamu**  
(Lc 11.34-36)

<sup>22</sup> Ūcuarumū Jesús jo'e ija'che che'chosi'kua'mu:

—Musanukona ñakocaā masi ñoto cho'oche cho'ore'omu. Ūcuaja'che musanukonapi cu'ache cuasama'ñe pa'ijū Dioni rúa cuasajū pa'ito rekonoā re'oja'che pa'ija'mu musanukonare. <sup>23</sup> Jā'atala'ni ñakocaāpi masi ñoma'to cho'oche cho'ocu'amu. Ūcuaja'che musanukonapi Dioni cuasama'ñe cu'ache cuasajū pa'ito re'oja'che pa'icu'aja'mu musanukona rekonoā. Musanukonapi re'oja'che cuasani re'oja'chechi'a cho'oju pa'ijanaa'me. Cu'ache cuasani ūcuachi'a cu'achechi'a cho'oju pa'ijanaa'me —chiisi'kua'mu repau.

**Kurina'me Diore cuasache'te i'kamū Jesús**  
(Lc 16.13)

<sup>24</sup> Ūcuarumū Jesús ija'che chh'vasi'kua'mu:

—Pāi ka'chanapi ūcuate'e'u'te paato repau'te paanare ūcuapa'rūvachi'a chhici'u'amu repau'te. Chekūrumu repau'te paanare te'e'u'te na'a rúa chhii' chekūreta'ni cuhemu repau. Ūcuachi'a kurina'me Diore ūcuapa'rūvachi'a cuasama'me pāi. Kurire na'a rúa cuasajū Dioreta'ni cuasama'me —chiisi'kua'mu repau.

**Dios Repau neenare Repau chiijejuna re'oja'che kuiram**  
*(Lc 12.22-31)*

**25** Úcuarum Jesús jo'e ija'che chu'vasi'kua'mu:

—Kurina'me Diore úcuapa'ravachi'a cuasacu'akuna jo'e musanukonare ija'chere chu'vamu chu'ch: Musanukona pa'ichena'me ãu ãiñena'me ûkuchena'me kãña ju'iche rharepa cuasaju pa'imanejü'u. Mai pa'iche ãuna'me kãñachi'ama'mu. **26** Pi'ava'na pa'iche'te cuasa ñajü'u. Pi'ava'na ãujé'e tâmava'naa'me. Ísichejé'e cho'omava'naa'me. Æu care'vavü'ñajé'e peova'naa'me repava'na. Jä'aja'ñe pa'liva'nareta'ni mai Ja'ku Cunauam Pa'iküji ãu ïsiku'mu repava'nare. Repau Dios pi'ava'nare peore cuasaku rúa re'oja'che kuiraku'mu. Jä'ata'ni musanukonare pâi na'a rúa cuasaku na'a re'oja'che kuiraku pa'imu Repau. **27** Jä'ata'ni pâi repana umu nukache rúa cuasaju, “Na'a umu ainee nukajanaa'me mai”, chiju na'a umu nukache chiinareta'ni na'a umu nukacu'aja'mu.

**28** ¿Je'se pa'iuna musanukona kãñare rharepa cuasaju pa'iche? Korosi'e pa'iche'te cuasa ñajü'u. Korosi'e cho'ochejé'e cho'oma'ñea'me. Kãñajé'e juhamá'ñea'me. **29** Aperumu pa'iü pâi chü'usi'ku Salomón ju'isikâña, repauji rúa re'lojakâñare koo ju'iuna rúa re'oja'che ñoasomu, pâipi ñato. Jä'ata'ni Salomón ju'isikâña pa'icheja'che na'a rúa re'oja'che ñomu korosi'e. Dios cho'oché'me jä'a. **30** Diore rúa cuasama'me musanukona. U'chara'ñurua iumucujña pa'ira'ñurua're pâipi uosõru che'ro peoja'mu. Rúa jeerumu pa'imara'ñurua'ni reparal'ñurua're re'oja'che kuiraku'mu Dios. Musanukonare pâi na'a rúa re'oja'che kuiraku musanukona ju'iche kãña ïsiku'mu Repau. **31** Jä'ajekuna musanukona si'areparumu, “¿Úquere maiva'na äijanaa'ñe?” “¿Úquere maiva'na ûkujanaa'ñe?” “¿Úquere maiva'na ju'ijanaa'ñe?”, chiju rharepa cuasama'ñe pa'ijü'u. **32** Pâi Diore cuasamana jä'amajñarua' peore si'arumu rúa cuasaju pa'ime. Musanukona chiimajñarua' mai Ja'ku Dios Cunauam Pa'iku, “Ina chu'ure cuasana jä'amajñarua' chiime”, chiu masimu. **33** Jä'ajekuna jä'amajñarua' rharepa cuasama'ñe pa'ijü Repau chü'üne'te na'a rúa cuasaju cho'oju pa'ijü'u. Úcuare Repau musanukonare ãuna'me ûkuche peore ñisimu. **34** Musanukonare che'ro cu'ache ti'jñejañe cuasaju oima'ñe pa'ijü'u. Che'ro úcuauumucusepi ñatauna cuasaju'repamajñarua'. Repauumucujña pa'iche te'enarechi'a cu'ache ti'jñemu maire. Dios musanukonare cu'ache ti'jñejañe masiküjeku cho'okaja'mu —chiisi'kua'mu repau.

**Chekuna cu'ache cho'ache ñani, “Cu'ache pa'inaa'me musanukona”,  
 chiju ke'remanejü'u  
*(Lc 6.37; 41-42)***

**7** **1** Úcuarumu Jesús jo'e ija'che chu'vasi'kua'mu:

—Chekuna cu'ache cho'ache ñani, “Cu'ache pa'inaa'me musanukona”, chiju ke'remanejü'u. Jä'aja'ñe ke'rema'to Dios úcuaja'che musanukona cu'ache cho'ache ñakuta'ni i'kamaneja'mu. **2** Musanukonapi chekuna cu'ache cho'ache'te ñajü ke'reto Dios úcuaja'che musanukona

cho'ache cuasa cu'ache cho'osi'e ro'i ch  'uja'mu. Musanukona chekunare cho'acheja'che cho'ocoj  ojanaa'me, repanare   aj   i'kasi'e ro'i. <sup>3</sup>Ija'chea'me: P  iu repau   akova'te ch  'camaka   jamaka paaku'teta'ni cuasomaneasomu. Cuasama'kuta'ni ja'me pa'iku   akova pa'imakaru jmamakaruta'ni   asomu repau. Rua t  nea'me j  a. Musanukona   cuaja'che t  ne cho'ome. Rua cu'ache cho'onata'ni musanukona cu'ache cho'ache cuasama'me. J  ata'ni chekunapi jmamakaru cu'ache cho'ache   ani r  a cuasama'me musanukona.

<sup>4</sup>  cuaja'che p  iu repau   akova'te ch  'camaka   jamaka paaku'ta'ni tunoma'  ie paamu. J  ata'ni chekupi   akova'te ch  'camakaru jmamakaru paaku'na   anita'ni, "Raij  'u. Mu'u   akova pa'imakaru ch  'camakaru'te tunokasa", chiimu. Rua t  nea'me j  a. <sup>5</sup>Musanukona   cuaja'che r  a t  ne cho'ome. Rua cu'ache cho'onata'ni musanukona cu'ache cho'ache te   has  ma'  ie pa'inata'ni chekuna jmamakaru cu'ache cho'ache   ani, "Musanukona cu'ache cho'ache   has  j  'u", chiina'a'me musanukona. J  aja'  ie cho'oto cu'amu. S  'sevuch'i a re'oja'cheja'che   o  ne pa'inaa'me. Charo musanukonapi cu'ache cho'ache te   has   re'oja'che pa'iju chekunare musanukona i'kache'te   cuarepa cho'oj   chekunani j  aja'  ie ch  'vato re'omu. J  ata'ni   cuarepa cho'omanapi chekanani ch  'vato cu'amu — chiisi'kua'mu repau.

<sup>6</sup>  cuaramu Jesús jo'e ija'che ch  'vasi'kua'mu:

—Jamuchai kokaneenare Dios neemaj  ar  a   simanej  'u, chekurumu repanapi churi k  l'ju.   cuachi'a perlara'kar  a r  a ro'ira'kar  a jo'chas  se pa'ichej  ana jo'kamanej  'u, reparal'kar  ana cha'o cha'cas  ju.   cuachi'a p  ai repana cu'ache cho'ache   acuhenare Dios ch  're'oja'che ch  'vamanej  'u. Chekurumu repana musanukonapi ch  'vato jo'chas  se cho'acheja'che Dios ch  're'oja'chere si'si cho'acheja'che cu'ache i'kjanaa'me —chiisi'kua'mu repau.

### Diore cuhama'  ie s  e  te ch  'vamu Jes  s (Lc 6.31; 11.9-13)

<sup>7</sup>  cuaramu Jes  s chukuna'te repau neenare jo'e ija'che ch  'vasi'kua'mu:

—Musanukona chiiche cuhama'  ie Dioni r  a s  ej   pa'ij  'u   isia'ku. Cuhama'  ie s  ej   pa'ito   isia'mu Repau.   cuachi'a musanukona Repau'te s  esi'cha'aj  'u   isia'ku. Cha'ani koojanaa'me musanukona.   cuachi'a p  ai repau'te re'ok   vu'ena t  'a jatisa'aro'te n  kaku, repau chiiche'te koorepara chini cuhama'  ie r  a jeerumu s  eu pa'icheja'che cuhas  ma'  ie Diore r  a s  ej   pa'ij  'u. J  aja'  ie cho'oj   pani koojanaa'me musanukona. <sup>8</sup>Repanare karache'te Diore s  ena koojanaa'me.   cuachi'a Repau'te s  esi'cha'ana koojanaa'me.   cuachi'a p  ai repau'te re'ok   vu'ena t  'a jatisa'aro'te n  kaku, r  a jeerumu s  eu pa'iu koosi'eja'che koojanaa'me p  i, cuhas  ma'  ie Diore r  a s  ej   pa'ina.

<sup>9</sup>Asarepaj  'u, musanukona umup  i, ch  i paana. Mu'u ch  ipi mu'u'uni p  re s  eto catapu'te mini   isima'me musanukona. <sup>10</sup>J  ap  ani, chiacha va'ire s  eto anani mini   isima'me musanukona chiire. <sup>11</sup>Cu'ache pa'inata'ni musanukona chiiva'nare re'oja'chere   isinaa'me musanukona. Mai Ja'ku,

Dios, Cunaum Pa'iku Repau'te sēenare na'a rúa re'oja'chere īsiku pa'iku'mu.

<sup>12</sup> Úcuachi'a musanukona chiiche chekunapi cho'okaiche rúa chiime musanukona. Jā'ajekuna chekunare úcuaja'che musanukona chiicheja'chere re'oja'chere cho'okaiju pa'ijū'u. Musanukonare re'oja'che cho'okaima'tojē'e úcua re'oja'che cho'okaiju pa'ijū'u repanare. Moisés chū'u jo'kasi'ena'me Dios chū'o kwasina chū'ju tocha jo'kasi'e jā'aja'ñe cho'okaiju pa'iche'te kuam —chiisi'kua'mu repau.

### Jatisa'aro jmaā'caru pa'isa'aro pa'iche'te kuam

<sup>13</sup> Úcuaram Jesús jo'e ija'che chū'vasi'kua'mu:

—Dios pa'icheja sañu chini jatisa'aro jmaā'caruji kakajū'u. Repanare uache cho'oju pāi rúa Jainuko vati toa saicheja jatisa'aro ujaā'capu pa'isa'aroja'chejekuna cu'achejana saime. Úcuachi'a ma'a ujama'a saire'oceja'chejekuna úcuachejana saime. <sup>14</sup> Jā'atal'ni chū'u chū'ñe jatisa'aro jmaā'caru pa'isa'aro kakavesacheja'che cho'ovesakuna Dios pa'icheja te'eva'na saime pāi —chiisi'kua'mu repau.

### Sūki āu āire'oche kūiñhāna'me āicu'ache kūiñhā pa'iche'te kuam

(Lc 6.43-44)

<sup>15</sup> Úcuaram Jesús jo'e ija'che chū'vasi'kua'mu:

—Pāi, “Dios chū'o kuakaina'a'me chukuna”, chiju jorena i'lache asa, “Úcuarepa'a'me”, chiimanejā'u musanukona. Ovejava'na kokaneemapu cu'ache cho'omava'naja'ñe sē'sevuchi'a re'oja'cheja'che cho'onaa'me repana. Jā'ata'ni repana rekonoā chai kokaneenaja'ñe cu'ache pa'inaa'me repana.

<sup>16</sup> Sūkiñhā repañhā kūisi'lere ña masire'omu musanukonare. Miusava uche kūima'mu. Úcuachi'a miusava higopuñhā kūima'mu. Úcuaja'che repana Dios chū'o joreju kúana pa'iche ña masijanaa'me musanukona, repana cu'ache cho'oche'te. <sup>17</sup> Sūkiñhā ãiñe kūiñhā koka pa'iñhā re'ojañhājeku sāijapuñhā kūim. Koka peorañhātā'ní cu'añhājeku sāija'imapuñhā kūim. <sup>18</sup> Sūkiñhā koka pa'iñhā re'ojañhā sāija'imapuñhā kūima'mu. Úcuachi'a koka peoku cu'añhā sāijapuñhā kūima'mu. <sup>19</sup> Sūkiñhā sāijapuñhā kūimañhā, “Cu'amu ñihā”, chini kueni uosome pāi. Dios úcuaja'che pāi cu'ache pa'inare vati toana saoja'mu. <sup>20</sup> Sūkiñhā repañhā kūisi'lere ña masime pāi. Úcuachi'a, “Dios chū'o kúana'a'me chukuna”, chiinapi Repau chū'u jo'kasi'e cho'omanare, repana pa'iche'te ña, “Joreme ina”, chini masijanaa'me musanukona —chiisi'kua'mu repau.

### Pāi úcuarepanuko Dios pa'icheja saimanejanaa'me

(Lc 13.24-27)

<sup>21</sup> Úcuaram Jesús jo'e ija'che chū'vasi'kua'mu:

—Pāi te'ena ija'che i'lame chū'ñe: “Chukuna'te Paaku'mu mu'ñhā”, chiime. Jā'aja'ñe i'kanata'ní Dios pa'icheja úcuarepanuko saimanejanaa'me repana. Chū'u Ja'ku Cunaum Pa'iku chiiche

cho'onachi'a Repau pa'icheja sajanaa'me. <sup>22</sup>Dios ūcuankore pāi chi'i ro'irumā pāi jainuko ija'che i'kajanaa'me chū'ure: "Chukuna'te Paaku'mu mu'u. Mu'upi cho'okaiuna Dios chū'o pāire kuaju pa'isinaa'me chukuna. Ūcuachi'a mu'upi cho'okaiuna pāi sa'navuā pa'isinare vati eto saosinaa'me chukuna. Ūcuachi'a mu'upi cho'okaiuna Diochi'a cho'omasiche ruarepañoā cho'oju pa'isinaa'me chukuna", chijanaa'me repana. <sup>23</sup>Jālajā'ñe i'kanareta'ni Ja'ku chiiche cho'omanesinajejuna ija'che i'kaja'mu chū'upi repanare: "Muasanakonare ñama'kua'mu chū'upi. Chū'ure ja'me pa'ima'ñe saijū'upi. Cu'ache cho'ona'a'me muasanakona", chijia'mu chū'upi repanare —chiisi'kua'mu repau.

### Vu'ña ka'chavu'ña cho'osi'ere kuaamā

(Mr 1.22; Lc 6.47-49)

<sup>24</sup> Ūcuaramā Jesús jo'e ija'che chū'vasi'kua'mu:

—Pāiu chū'upi chū'upi asa chēa cho'oku pa'iche ija'chea'me: Pāiu masiū vu'ere cho'ora chini cojña cata pa'ichetu'ka repa sa'navuā ūni nu'keasomā vu'ña tuu. <sup>25</sup>Repavu'e cho'o pi'nisiруmā oko rúa ra, vu'ejatuh'ka chiacha ko'sa tī'aasomā. Ūcuachi'a tutache rúa tutaasomā. Jā'ata'ni repavu'e tāimaneasomā, tuu cata pa'ichetu'ka ūni nu'ke cho'osivu'ejeku. <sup>26</sup>Ūcuachi'a pāiu chū'upi chū'upi asakuta'ni jachaku cho'oma'ku pa'iche ija'chea'me: Cheku pāiu vesukujeku masi cuasama'ku vu'ere cho'ora chini vu'ña tuu meja pa'ichejana cojña rúa sē'seruā ūni nu'keasomā. <sup>27</sup>Vu'e cho'o pi'nisiруmānā oko rúa ra, vu'ejatuh'ka chiacha ko'sa tī'aasomā. Ūcuachi'a tutache rúa tutaasomā. Tutakuna masi cho'omanesivu'ejeku tāni peore ñaña measōasomā repavu'e —chiisi'kua'mu repau.

<sup>28-29</sup> Repana pāi Jesupi rúa masiku masi che'chokuna asa jñano,

—Iku Jesús judíopāi che'chona che'chocheja'che, che'choma'ñe rúa masi che'chomu —chiisinaa'me.

### Asi ravu paava'ure Jesús vasosi'ere kuaamā

(Mr 1.40-44; Lc 5.12-16)

**8** <sup>1</sup>Repaus Jesús aikūti muisi'kupi cajesirumā pāi rúa jainuko tuhasinaa'me repau'te. <sup>2</sup>Ūcuaramā pāiu asi ravu paava'upi Jesús pa'icheja sani repau ti'jñeñe ro're ūnu'iupi ija'che i'kasi'kua'mu:

—Pāi Ūcuankore Paaku, mu'ure vasouhato vasojū'upi chū'ava'ure; vajura —chiisi'kua'mu.

<sup>3</sup>Chikuna Jesús repau'ni chēakuna i'kasi'kua'mu.

—Jau, vasora. Vajujū'upi —chiit chēakuna asi teana te'erumā peore ja'jusōsi'kua'mu repau ca'nivu pa'isi'e. <sup>4</sup>Repaus'te vasocuha Jesús ija'che chē'us'i'kua'mu:

—Ñarepajū'upi. Chū'upi mu'ure vasosi'e pāi chekunare kuaamanejū'upi. Kuaama'ñe judío phairi'techi'a ñojajū'upi mu'upi vajusical'nivu. Ūcuaja'che aperumā Moisés chū'upi jo'kasi'e cu'amajñarvā sa ñisijū'upi Diore, pāipi ña mu'upi vajusil'ere masia'ju —chiisi'kua'mu repau.

**Romapāiʉ sōtao chū'ukʉ'te cho'oche cho'okaiku'te  
Jesús vasosi'ere kʉamʉ**  
(Lc 7.1-10)

5-6 Repaʉ Jesú Capernaum vʉ'ejoopo sani tī'asirʉmʉ Romapāiʉ sōtao cienrepanare chū'ukʉ repaʉ pa'ichejana rani cho'okaaʉ chini ija'che chiiʉ ſeesi'kʉa'mʉ repaʉ'te:

—Pāi Úcuanaʉkore Paakʉ, chʉ'ure cho'oche cho'okaiva'ʉ jū'iʉ repaʉ ca'nivʉ ru'tusōsiva'ʉ ūhimʉ. Úcuachi'a repaʉ ca'nivʉ peore rúa asiche asikʉasomʉ —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>7</sup> Chikʉna Jesú i'kasi'kʉa'mʉ.

—Chʉ'api sani vasora repaʉ'te —chiisi'kʉa'mʉ.

<sup>8-9</sup> Chikʉna i'kasi'kʉa'mʉ repaʉ.

—Pāi Úcuanaʉkore Paakʉ, chʉ'ʉ rúa vesʉʉ vʉ'ena mʉ'api rúa masiʉji kakache vajʉchʉamʉ chʉ'ure. Ija'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ: Chekʉnapi sōtao ainapi chʉ'ʉnaa'me chʉ'ure. Chʉ'ʉ ūcuaja'che chekʉnare sōtao chʉ'ukʉ'mʉ. Chʉ'api sōtaoni te'eu'te, “Saijʉ'ʉ”, chiito saimʉ repaʉ. Úcuaja'che chekʉre, “Raijʉ'ʉ”, chiito raimʉ repaʉ. Úcuachi'a chʉ'ure cho'oche cho'okaikʉni ūcuauache'te chʉ'api chʉ'ʉto cho'okaimʉ repaʉ. Jā'ajamakarʉchi'a chʉ'ʉmasikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Mʉ'uta'ni peore chʉ'ʉmasikʉ'mʉ. Jā'ajekʉna mʉ'api chʉ'ʉ vʉ'e saima'ñe, ūcuia ichejapi chʉ'ure cho'oche cho'okaikʉni, “Vajʉjʉ'ʉ”, chiito vajʉjʉ'a'mʉ —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>10</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa jñano Jesú, repaʉ'te ja'me ku'inare pāi ija'che i'kasi'kʉa'mʉ:

—Israelpāi chʉ'ure Jainuko cuasanareta'ni te'eu'terejē'e ikʉ chʉ'ure masi cuasacheja'che cuasanare chuta'a tijñama'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>11</sup> Na'a pa'isirʉmʉ pāi judío peona chʉ'ure cuasanajeju ūsʉʉ mʉikā'kona'me ūsʉʉ na'ikā'kopi Jainuko rani Dios chʉ'ukʉ pa'ichejana sani Abrahamna'me Isaana'me Jacobna'me pojoju pa'ijanaa'me. <sup>12</sup> Judíorepanata'ni, “Dios pa'icheja saijanaa'me chʉkʉna”, chiisina Repaʉ'te masi cuasamanajeju chijachejana vati toana saocojño uuju oiju cōjire asoche ãiju pa'ijanaa'me —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>13</sup> Jā'aja'ñe i'kacuha sōtao chʉ'ukʉ'te ija'che i'kasi'kʉa'mʉ Jesú:

—Mʉ'ʉ vʉ'ena co'ijʉ'ʉ. Mʉ'ʉ chʉ'ure, “Jesú chʉ'ure cho'oche cho'okaiku'te so'opi vasoja'mʉ”, chiiʉ cuasasi'e ūcuarepa cho'ocojñoja'mʉ —chiisi'kʉa'mʉ Jesú.

Úcuate'erʉmʉna jū'iva'ʉ vʉ'e ūhiva'ʉ teana vajʉasomʉ.

**Simón Pedro vao'te Jesú vasosi'ere kʉamʉ**

(Mr 1.29-31; Lc 4.38-39)

<sup>14</sup> Úcuaremʉ Jesú Simón Pedro vʉ'ena saniasomʉ. Sani tī'a kaka ñato repaʉ vao cha'vo ravʉna jū'io ūhio paniasomo. <sup>15</sup> Úcuaremʉ Jesupi repao jūtʉna chéaʉna cha'vosi'e teana chʉrʉsōasomʉ repao'te. Úcuaremʉ repao ūhio pa'isiva'o teana vʉni äure äuasomo repanare.

**Jū'iva'nare Jainukore Jesús vasosi'ere kuamü**

(Mr 1.32-34; Lc 4.40-41)

<sup>16</sup>Na'isōcuhasirumuna pāi vati paava'nare rúa Jainukore Jesús pa'ichejana raasome. Úcuaramü Jesús repanare pāi sa'navuā pa'inare vati, chū'o te'echu'ochi'api i'ka eto saosōkaniasomü. Úcuachi'a chekunare ravu jū'iva'nare úcuamukore vasoasomü repau. <sup>17</sup>Jesupi jā'aja'ñe cho'o'una aperumü Dios chū'o kua'Isaías tocha jo'kasi'epi úcuarepa til'jñecuhasi'kua'mü, ija'che chiicheji:

Maipi koka peoto ja'me cho'okaimü repau.

Úcuaja'che mai jū'iñe ravu vasomü repau,  
chiimü repa tocha jo'kasi'e.

**Jesure ja'me kuñu chiisina i'kasi'ere kuamü**

(Lc 9.57-62)

<sup>18</sup>Úcuaramü Jesús pāipi jairepanuko si'acakā'jño pa'ijuna ña chukuna'te repau neenare, "Ira chiara chekukā'kona jē'nu", chiisi'kua'mü. <sup>19</sup>Chuta'a chukuna jē'ema'tona judopāi che'choku rani Jesure ija'che i'kasi'kua'mü:

—Masiu, mu'una'me úcuauachejña mu'u ku'ichejña ku'iñ mu'u chū'ññe'te cho'oku pasa chiimü chū'u —chiisi'kua'mü.

<sup>20</sup>Chikuna Jesús i'kasi'kua'mü repau'te.

—Á'care'achai kāicojña paame. Pí'lava'na úcuaja'che kāishovuā paame. Chū'u, pāire ja'me paau chini Dios Raosi'kuta'ni kāichejñajē'e peova'u pa'imü —chiisi'kua'mü repau.

<sup>21</sup>Úcuaramü cheku Jesure chiiku ija'che i'kasi'kua'mü repau'te:

—Pai Úcuamukore Paaku, cha'ajū'u aperumü. Chū'u ja'kua'uni tājasa. ¿Úsema'ku mu'u? —chiisi'kua'mü.

<sup>22</sup>Chikuna Jesús i'kasi'kua'mü repau'te.

—Chekunapi chū'ure cuasamanajeju repana rekoñoā jūnisōsinaja'ñe pa'inapi repana majapāi jū'isinare tāa'ju. Mu'uta'ni rani chū'una'me ku'iñ chū'u chū'ññe'te cho'oku pa'ijū'u —chiisi'kua'mü repau repau'te.

**Jesupi chū'una tutachenam'e fa'ache cuhasi'ere kuamü**

(Mr 4.35-41; Lc 8.22-25)

<sup>23</sup>Úcuaramü Jesús chukuna repau neenana'me choovu ujajviji tuni jē'esi'kua'mü. <sup>24</sup>Jē'ejuna ruarepa tutakuna chiaraji fa'akü okopi ja'ñukuna choovu timupi'rasi'kua'mü. Jā'la cho'oto Jesús jē'eu kānisōsi'kua'mü reparumü. <sup>25</sup>Úcuaramü chukuna repau neena choovuji runisōcuhakuna úcuau ühichejana muu ija'che ujachu'opi i'ka vhosinaa'me repau'te:

—iChukuna'te Paaku, runisōcuhamae mai! Vūni cho'okaijū'u —chiisinaa'me.

<sup>26</sup>Chitená jiñano vñni chukuna'te i'kasi'kua'mü repau.

—¿Je'se pa'iuna muasanukona ruarepa vajuchucche? Chū'ure masi cuasama'me muasanukona —chiisi'kua'mü repau. Jā'aja'ñe i'ka vñni,

—Tutachenam'e fa'ache cuhajū'u —chiisi'kua'mü repau. Chikuna tutachenam'e fa'ache teana úcuapa'rúva cuhasi'kua'mü. Jo'e re'oja'ira

cuhasi'kua'mu chiara. <sup>27</sup>Já'aja'ñe cho'oūna ña jñano sâiñechi'a séniasasinaa'me chukuna.

—¿Keeja'iujeku iku ija'che cho'oku? Tutachena'me fa'ache cuhamu iku chû'ññe —chiisinaa'me chukuna.

### Gadara cheja cava'nare vati paava'nare

**Jesús etokaisi'ere kuamú.**

(Mr 5.1-20; Lc 8.26-39)

<sup>28</sup>Chiara chekukâ'ko cacheja Gadara cheja chukuna jêni tî'asirumu pâi vati paana te'eka'chapana pâi tâchejña pa'inapi eta tijñasinaa'me Jesure. Repanapi si'arumu eta ruarepa asivajuchuache cho'oūna pâi repacheja caraivajuchuasome. <sup>29</sup>Repañ'te Jesure eta tijña cuiju ija'che i'kasinaa'me repana:

—Jesús, Dios Mamaku, ¿ãque raiku mu'ñ? Así cho'omanejü'chukuna'te. Chukuna'te cu'ache cho'ojarumu chuta'a tî'ama'mu —chiisinaa'me repana.

<sup>30</sup>Úcuacheja kueñere jo'chasëse kuanupu ãure mu'ka ãijü pa'isinaa'me.

<sup>31</sup>Já'ajekuna vati Jesure rúa i'kajü ija'che sëesinaa'me:

—Chukuna'te etoni jo'chasëse sa'navañã kakache üsemanejü'ñ; kakañu chukuna —chiisinaa'me repana.

<sup>32</sup>Já'aja'ñe i'kajü ruarepa sëejuna Jesú i'kasi'kua'mu repanare.

—Jau —chiisi'kua'mu.

Chikuna repana vati eta sani jo'chasëseva'nani kakasinaa'me. Vatipi kakarena jo'chasëseva'na teana ücuanuko vu'vu aiküti ujaküti caripaji chiarana tuñ'tua ru'tu jünisösinaa'me.

<sup>33</sup>Repava'nare kuirasiva'na pâi já'aja'ñe cho'orena ña vati paasinare cho'osi'ere peore pâire kuañu chini vu'ejoopona vu'vusösinaa'me.

<sup>34</sup>Kuarena asa kükusô pâi ücuanuko Jesú pa'ichejana rani, repañ'te Jesure,

—Icheja pa'ima'ñe tîchejana saijü'ñ —chijü rúa i'kasinaa'me.

### Nuka ku'imava'ure Jesú vasosi'ere kuamú

(Mr 2.1-12; Lc 5.17-26)

**9** <sup>1</sup>Já'a cho'ocuhadirumu Jesú jo'e choovu tuni chiara chekukâ'kona ücuau pa'ijoopona jêni tî'asomu. <sup>2</sup>Repañ jêni pa'itonu pâi nuka ku'imava'ure ühikâa ühiva'ñni Jesú pa'ichejana kuaiju'rasome, re'jo'a'che cuasaju. “Iva'ure Jesú vasoja'mu”, chini cuasaju' rasi'ere ña jü'iva'ure i'kaasomu Jesú.

—Pojoku pa'ijü'ñ jmava'ñ. Mu'ñ cu'ache cho'osi'e tunosomu chü'ñ. Tunosi'e jo'e cuasameja'mu chü'ñ —chiniasomu Jesú repava'ure.

<sup>3</sup>Já'aja'ñe i'kauna asa judíopai che'chona te'ena cuasaasome. “Dios asacuheche'te i'kamu ikü já'a”, chiniasome. <sup>4</sup>Já'ata'ni Jesú repana cuasache'te ña masi ija'che i'kaasomu repanare:

—¿Je'se pa'iuña musanukona cu'ache cuasache? <sup>5</sup>Chü'ñ ikure, “Mu'ñ cu'ache cho'osi'e tunosomu chü'ñ. Tunosösi'e jo'e cuasameja'mu chü'ñ”, chiisi'ere asa, “Joreu'mu ikü. Pâi já'aja'ñe cho'omasinajé'e peome”, chijü cuasame. Já'ata'ni chü'ñpi ikure, “Vuñi nuka ku'ijü'ñ”, chikuna iküpi vuñi nukakuna ñani musanukona, “Jorema'kua'mu Jesú. Repañ i'kasi'e

ūcuarepa cho'omasimʉ”, chijacosome. <sup>6</sup> Chʉ'ʉ, pāire ja'me paat chini Dios Raosi'ku chejare pa'iʉ pāi cu'ache cho'ache tūnoñena'me pāi vasoche cho'omasiu pa'iche'te mūsanʉkonapi ña masia'ju chini vasokaija'mʉ chʉ'ʉ ikure —chiniasomʉ Jesús repanare.

Chini nuka ku'imava'ure i'kaasomʉ repaʉ.

—Vʉni mʉ'ʉ ühisikāa mini vu'ena co'ijʉ'ʉ —chiniasomʉ.

<sup>7</sup> Chikʉna repaʉ nuka ku'imanesi'ku vʉni vu'ena co'isōasomʉ. <sup>8</sup> Jā'aja'lñe cho'oñna ña kʉkʉsō pāi Dioni pojoʉ, “Dios peore Masiñji cho'okaiʉna ikʉ maija'iʉ raa cho'omasikʉ'mʉ”, chijʉ pojoasome.

### Mateo'te Jesús soisi'ere kʉamʉ

(Mr 2.13-17; Lc 5.27-32)

<sup>9</sup> Úcuachejapi rani Jesús chʉ'ure Mateo'te pāi chʉ'ñnare kuri sēni kookaina pa'ivʉ'e ñu'iʉ pa'ikʉni ña i'kasi'kua'mʉ.

—Rani, chʉ'ʉni ja'me ku'iʉ chʉ'ʉ chʉ'ññe'te cho'oku pa'ijʉ'ʉ —chiisi'kua'mʉ chʉ'ure.

Chikʉna asa, “Jaʉ”, chini vʉni ūcuahna'me saisi'kua'mʉ chʉ'ʉ.

<sup>10</sup> Reparʉmʉ Jesús repaʉ neenana'me chʉ'ʉ vu'ena mʉha ãu ãisi'kua'mʉ. Repaʉ ãu ãiʉ ñu'itonoma Roma vu'ejooopo canare pāi chʉ'ñnare kuri kookainana'me chekʉna cu'ache pa'ina, mʉta kaka chikʉna ñu'ichejana pʉusinaa'me ãure ja'me ãñu chini. <sup>11</sup> Repanapi chikʉnani ja'me ñu'ijʉna ña fariseopāi ija'che sēniassasinaa'me chikʉna'te Jesús neenare:

—¿Je'se pa'iʉna mūsanʉkonare paakʉ che'chokʉ kuri kookainana'me cu'ache pa'inare ja'me ãu ãikʉ? —chiisinaa'me repana chikʉna'te.

<sup>12</sup> Chitena asa Jesús ija'che i'kasi'kua'mʉ repanare:

—Pái vajʉna üko cho'ache chiima'me. Jū'iva'nata'ni üko cho'ache chiime. <sup>13</sup> Chʉ'ʉ pāi, “Re'onaa'me chikʉna”, chiinani, “Cu'ache cho'ache ühasō re'oja'che pa'ijʉ'ʉ”, chisa chini cajesi'kʉma'mʉ icheja cheja. Pāi, “Cu'ache pa'inaa'me chikʉna”, chiiva'narechi'a, “Mūsanʉkona cu'ache cho'ache ühasō re'oja'che pa'ijʉ'ʉ”, chisa chini cajesi'kʉma'mʉ chʉ'ʉ. Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'ere che'cheju Repaʉ i'kache'te asa masijʉ'ʉ, ija'che kʉache'te:

Mūsanʉkona cu'ache cho'ache ro'iñu chini chʉ'ure ñisisiva'nani va'iva'nare vani ñosojʉ'ʉ, chiiʉ chʉ'ñmʉ chʉ'ʉ.  
Jā'ata'ni pāi chekʉnare ña oijʉ pa'ijʉ'ʉ,  
chiiʉ na'a raa chʉ'ñmʉ chʉ'ʉ mūsanʉkonare,  
chiimʉ repa —chiisi'kua'mʉ Jesús repanare.

### Dioni sēejʉ ãu ãima'lñe pa'iche'te Jesuni sēniassasi'ere kʉamʉ

(Mr 2.18-22; Lc 5.33-39)

<sup>14</sup> Úcuaramʉ Juan Pāi Okoro'veku neena rani ija'che i'kasinaa'me Jesure:

—Chikʉna si'arʉmʉ te'enoã ãu ãima'lñe pa'ijʉ Diore sēejʉ pa'inaa'me, fariseopāi ūcuaja'che. Mʉ'ʉ neena, ¿je'se pa'iʉna jā'aja'lñe cho'oju pa'ima'lñe? —chiisinaa'me.

<sup>15</sup> Chitena Jesús i'kasi'kua'mʉ repanare.

—Pāi, romire vejaju ūure ūapu chini soicojñosina ūumana pa'ima'ñe pojoju ūu ūime, romi vejakují pa'iuna. Na'a pa'isirumuna romi vejasi'kure chekūnapi sasōjanaa'me chekūchejana. Jā'arumita'ni repaūni oiju ūu ūima'ñe pa'ijanaa'me repana. (Chu'u neena ūcuaja'che na'a pa'isirumuna Dioni sēejū te'eñoa ūu ūima'ñe pa'ijanaa'me, chu'upi peokuna) — chiisi'kua'mu repaū repanare.

<sup>16</sup> Repaūmu pāi te'ena aperumū che'chosi'ena'me mama che'choche ūcuapa'rūvachi'a cuasañu chini aperumū che'chosi'e ūhacuhesinaa'me. Chekūnata'ni mama che'choche asacuhesinaa'me. Jā'ajekuna Jesús repanani chu'vaku ija'che i'kasil'kua'mu:

—Aikāaraji che'resōru mamase'rechoji che're aikāaruna pō juhamanaa'me pāi. Jā'aja'ñe juha pi'ni choaru aikāarū mamase'recho pō juhasikāarujeku rueni ji'rosōhna na'a ūjacoje che'remu. <sup>17</sup> Úcuachi'a pīsi ūche cono mama cho'oni va'iva'na ca'nituru aituruna ro'vemanna'me pāi. Aituruna ro'veru conopi kosani sau che'resō pīsi ūche conojē'e cho'osōku turujē'e ūcuaja'che che're cho'osōmu. Jā'ajekuna pāi pīsi ūche cono mama cho'oni turu mamaturuna ro'veme. Jā'aja'ñe jekūna turuna'me cono cho'osōma'mu —chiu'chū'vasi'kua'mu Jesús repanare Juan neenare.

### Jairo mamakona'me chie ravu jū'iko'te Jesús vasosi'ere kua'mu

(Mr 5.21-43; Lc 8.40-56)

<sup>18</sup> Repaū Jesús chuta'a i'katona judíopāi chi'ivu'e chū'uku rani repaū ti'jñeñena ro're pūu ūu'iu ija'che i'kasil'kua'mu:

—Chu'u chiiva'o jūnisōcuhasi'ko'a'mo. Jā'ata'ni mu'upi sani repava'oni chēato vajūraijsa'mo repava'o —chiisi'kua'mu.

<sup>19</sup> Chikuna asa Jesús vñni ūcuauña'me saisi'kua'mu. Chu'kuna repaū neena ūcuachi'a ja'me saisinaa'me. <sup>20</sup> Saijuna romio docerepaūsūrumū chie ravu jū'iko rani Jesús cho'jepi repaū ju'ikāa puso juhasirūtuvana chēasomo.

<sup>21</sup> Ija'che cuasaasomo repao: "Jesús ju'ikāa chēanijē'e vajūja'mo chu'u", chiio cuasako chēasomo repao. <sup>22</sup> Jā'ata'ni Jesús repaoji chēaona churi ūu ija'che i'kasil'kua'mu repao'te:

—Mu'upva'o, pojoko pa'ijū'u. "Iku'chu'ure vasoja'mu", chiio cuasakojeko vajūja'mo mu'u —chiisi'kua'mu Jesús repao'te.

Úcuaramu'pi teana te'erumū vajūasomo repao.

<sup>23</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuha Jesús jo'e sai'judíopāi chi'ivu'e chū'uku vñ'ena tñ'a nato pāi repava'oni sa tāpi'raju phí'covuâre juhijuna chekūna otare rua oiju paniasome. <sup>24</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuña ūu Jesús i'kaasomu repanare.

—Re'omu. Etajū'u icheja mūsanukona. Jūnisōsiva'oma'mo iko. Rupu kāisiva'oa'mo —chiniasomu repaū repanare.

Jā'aja'ñe i'kakuna asa jachaju Jesure pāisoasome repana. <sup>25</sup> Pāisojuna repanare etosi'kua'mu repaū. Etocuha repava'o pa'iruupuña kaka repao jūtuna chēa i'kauna vajūrani teana vñni nu'kaasomo repava'o. <sup>26</sup> Úcuaramu pāipi Jesús repao'te vasosi'ere asa chekūnani kwarena repacheja si'achejña pa'ina repaū cho'osi'e rúa Jainuko asaju paniasome.

**Na'ava'nare te'eka'chapanare Jesús vasosi'ere kuam**

27 Úcuachejapi eta chukuna repa<sup>u</sup> neenana'me saiuña Jesure na'ava'na te'eka'chapanare cuiju<sup>u</sup> chachu<sup>u</sup>'opi ija'che i'kaju<sup>u</sup> tuhasinaa'me:

—David aperu<sup>u</sup>m<sup>u</sup> pa'isi'ku<sup>u</sup> jojosilku<sup>u</sup>, oiju<sup>u</sup> chukunava'nare —chiiju<sup>u</sup> tuhasinaa'me repana.

28 Repa<sup>u</sup> Jesús vu<sup>u</sup>e kakasiru<sup>u</sup>m<sup>u</sup> repana na'ava'na ja'me kaka repa<sup>u</sup>ni kueñe t'i'rena repanare ija'che séniasasi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup> repa<sup>u</sup>:

—Musanukona ch'u're, ¿“Maiva'nare vasoja'mu<sup>u</sup> iku<sup>u</sup>”, chiiju<sup>u</sup> cuasache?  
—chiisi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup>.

Chiiuña,

—Jiju<sup>u</sup>, Pāi Úcuaukore Paaku, “Chukunava'nare vasoja'mu<sup>u</sup> mu'utu<sup>u</sup>”, chiiju<sup>u</sup> cuasame chukuna —chiisinaa'me repana.

29 Chitená Jesús repanare ñakocaána jūjñapi jaku<sup>u</sup> ija'che i'kasi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup>:

—Musanukonapi ch'u'ni, “Jesús maire vasoja'mu<sup>u</sup>”, chiiju<sup>u</sup> cuasajuña ñakocaáñ ñoja'mu<sup>u</sup> musanukonare chura —chiisi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup> Jesús repanare.

30 Repa<sup>u</sup>jí ji'a'a'ñe cho'oku<sup>u</sup> i'kauna repana ñakocaá teana care'o'sosi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup>. Repanare ñakocaá vasocuha Jesús ija'che rua i'kasi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup> repanare:

—Ch'u<sup>u</sup> musanukonare vasosi'e chekunare kuamairo pa'iju<sup>u</sup>'u  
—chiisi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup>.

31 Chiisi'eta<sup>u</sup>ní sani repacheja si'achejña ku'iju<sup>u</sup> kuaju<sup>u</sup> paniasome repana.

**Vati páiuni pa'i<sup>u</sup> ch'u'o cutusesi'kure Jesús  
eto saosi'ere kuam**

32 Repana na'ava'na pa'isiva'na etatona pái vatini paaku<sup>u</sup> ch'u'o cutuma'ku<sup>u</sup>re Jesús pa'ivu<sup>u</sup>ena ra cuaasinaa'me. 33 Cuaarena Jesupi vatini eto saokakuna repa<sup>u</sup> pái ch'u'o cutumanesi'ku<sup>u</sup> teana ch'u'o cutusi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup>. Repa<sup>u</sup>jí cutukuna asa jñano pái ija'che i'kasinaa'me:

—Mai Israel cheja cana ija'che cho'oché jmamakarujé'e ñamanaa'me  
—chiisinaa'me.

34 Fariseopáita<sup>u</sup>ní cu'ache cuasaju<sup>u</sup> ija'che i'kasinaa'me:

—Vati ch'u<sup>u</sup>ku<sup>u</sup>ji cho'okaiuña iku<sup>u</sup> Jesús vati úcuajanare eto saomasim<sup>u</sup>  
—chiisinaa'me.

**Páire ña oiu<sup>u</sup> re'oja'che cho'okaim<sup>u</sup> Jesús**

35 Úcuuaru<sup>u</sup>m<sup>u</sup> Jesús vu<sup>u</sup>ñajoopoá si'ajoopoá ku'iu<sup>u</sup> ujajooopoña'me jmajooruh<sup>u</sup> judíopapí chi'ivu<sup>u</sup>ña repajoopoá pa'ivu<sup>u</sup>ñana kaka che'choku<sup>u</sup> ku'isi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup>. Úcuachi'a pái cu'ache cho'oché ñhasinare Dios chéa paache kuachu<sup>u</sup>ore Repa<sup>u</sup> ch'u'o re'oja'chere ch'u'vaku<sup>u</sup> ku'i<sup>u</sup>, páiva'nare ravu<sup>u</sup> si'ache jū'iva'nare ca'lñivu<sup>u</sup> asiche si'ache jū'iva'nare vasosi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup> repa<sup>u</sup>.

36 Repa<sup>u</sup> ku'ichejña canapi pái Dios ch'u'o ch'u'vaju<sup>u</sup> cho'okainani peoju<sup>u</sup> ovejava'na kuiraku<sup>u</sup>te peova'naja'ñe pa'iju<sup>u</sup> vesu<sup>u</sup>ch<sup>u</sup>ova'na pa'iju<sup>u</sup>na Jesús ña oisi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup> repanare. 37-38 Repanani ña oiu<sup>u</sup> chukuna'te repa<sup>u</sup> neenare ija'che i'kasi'ku<sup>u</sup>m<sup>u</sup> repa<sup>u</sup>:

—Dios chu'o chu'vanapi karasojuna Repau chu'o chuta'a asamana rua Jainuko pa'ime. Ja'ajekuna Dioni seeju'u musanukona, Repau chu'o chu'vanani na'a Jainukore chea raoa'ku —chiisi'kua'mu repau chukuna'te.

**Dios chu'ore chu'vaa'ju chini repau neenare  
docerepanare saomu Jesús**

(Mr 3.13-19; Lc 6.12-16)

**10** <sup>1</sup> Úcuarumu Jesús chukuna'te repau neenare docerepanare soni rao ija'che i'kasi'kua'mu: "Chu'upi cho'okaiuna ija'che cho'omasijanaa'me musanukona: Vati pai sa'navuá pa'inare eto saomasijanaa'me. Úcuachi'a pai ravu si'ache ju'inare vasomasijanaa'me musanukona", chiisi'kua'mu repau chukuna'te.

<sup>2</sup> Chukuna repau chea saosina mamia'me ie: Charo Simonni cheasi'kua'mu repau. Cheke mami Pedro ve'es*í*'kua'mu repau. Andrere repau Simón Pedro cho'jeu'te úcuaja'che cheasi'kua'mu. Zebedeo mamachí úcuachi'a Santiagona'me Juanre cheasi'kua'mu repau. <sup>3</sup> Úcuaja'che Felipe'te, Bartolomere, Tomare, chu'ure Mateo'te Romapái chu'unare kuri kookaisi'kue cheasi'kua'mu repau. Chekure Santiago'te Alfeo mamaku'te cheasi'kua'mu. Tadeo'te úcuachi'a cheasi'kua'mu repau. <sup>4</sup> Chekure Simonre úcuachi'a, cananistapái ja'me pa'iku'te cheasi'kua'mu. Úcuachi'a Judas Iscariote te cheasi'kua'mu. Na'a pa'isirumu repau Judas Iscariote Jesuni cu'ache cho'oa'ju chini chekunani ñisasomu.

**Dios chu'ore chu'vaa'ju chini repau neenare  
docerepanare Jesús saosi'ere kuamu**

(Mr 6.7-13; Lc 9.1-6)

<sup>5</sup> Reparumu Jesús chukuna'te repau cheasinare docerepanare Dios chu'ore chu'vaa'ju chini saopi'raku ija'che chu'vasi'kua'mu:

—Judío peona pa'ichejña saimaneju'u musanukona. Úcuachi'a Samaria cheja pa'ijoopoá saimaneju'. <sup>6</sup> Ja'achejña saima'ñe Dios chu'o vesuju ovejava'na kuiraku'te peova'naja'ñe chuova'na pa'inani judíopáire sani chu'vaju'. <sup>7</sup> Sani, "Dios Raosi'ku pai úcuankore chu'upi'ramu", chiiju chu'vaju'u repanare. <sup>8</sup> Úcuachi'a ravu ju'iva'nare vasokaiju junisósva'narejée vasokaiju'. Asi ravu paanare vasoju'. Úcuachi'a vati pai sa'navuá pa'inare eto saosókaiju'. Ja'aja'ñe cho'omasiche Diopi rupu ñisimu musanukonare. Ja'ajekuna chekunare kuri seema'ñe rupu cho'okaiju pa'iju'u.

<sup>9</sup> Úcuachi'a sani kurijée samaneju'. <sup>10</sup> Turu cu'amajñaruá mañajaturujée samaneju'. Kána sa'ñeju ju'ikánajée sama'ñe musanukona ju'ikánaruáchi'a ju'iju ku'iju'u. Cü'akorophe'rejée sama'ñe musanukona ju'iphe'reraáchi'a ju'iju ku'iju'u. Vásoñoá jo'e chekuñoñ sama'ñe musanukona ju'veju ku'inoáchi'a saju'u. Auta'ni musanukona chu'vajanapi ñua'lu musanukonare, repanare chu'vache ro'li.

<sup>11</sup> 'Sani ku'iju vu'ejoopona tí'ani repajoopo cakupi re'okuji, "Chu'u vu'ere rani pa'iju'u", chiiku vu'ere mua pa'iju'u, musanukona repacheja

sairumujatu'ka. <sup>12</sup> Repau vu'e mua kakani, repavu'e pa'inare, “Re'oja'che pa'ijū'u musanukona”, chiji kakajū'u. <sup>13</sup> Repavu'e pa'inapi re'oja'che pa'lineena pa'ito musanukona repanare Diore sēekaisi'e ūcuarepa re'oja'che cho'okaija'mu Repau. Jā'ata'ni repanapi re'oja'che pa'ineemana pa'ito pāaja'mu. <sup>14</sup> Chekūrumu musanukonapi pāi vu'ena jā'apāani vu'ejoopona sani tī'arena repacheja pa'inapi musanukonani cuacuhejt Dios chū'ojē'e asacuheto musanukona cū'akorophe're chū'isi'ere cha'ore tī'to to'jñoju eta sainjū'u, pāipi ña repana cu'ache cho'osi'ere masia'ju. <sup>15</sup> Dios pāi ūcuankore chi'i ro'iumucuse tī'aru Sodoma vu'ejoopona'me Gomorra vu'ejopo pa'lisinare rúa cu'ache ti'jñeja'mu. Jā'ata'ni musanukona chū'vache asacuhesinare na'a rúa cu'ache ti'jñeja'mu reparumu. Ūcuarepa'a'me jā'a — chiisi'kua'mu Jesús chukuna'te.

### Dioni cuasajū cu'ache cho'ocojñona pa'iche'te chū'vamu Jesús

<sup>16</sup> Ūcuaramu Jesús chukuna'te repau neenare jo'e ija'che i'kasi'kua'mu: —Ñarepaju pa'ijū'u. Chū'u musanukonare, chai pa'ichejñana ovejava'nare saocheja'che musanukonare cuhena pa'ichejñana saomu. Jā'ajekuna aña masicheja'che ñarepaju ku'imasijū ūkupova'na kokaneema'fieja'ñe re'oja'che pa'ijū chekūnare cu'ache cho'oma'ñe chū'vaju pa'ijū'u. <sup>17</sup> Ñarepaju pa'ijū'u. Chekūrumu pāi musanukonare chū'uni cuasajuna chēa judíopāi chū'una pa'ivu'ena sa jo'ka, repanapi suū'sueche'te chū'vrena judíopāi chi'ivu'ñana cuaa suū'suejanaa'me. <sup>18</sup> Chekūrumu pāi musanukonare chū'uni cuasajuna chēa pāi te'eva'nare chū'una pa'ivu'ñana ūcuachi'a Jainukore chū'una pa'ivu'ñajatu'ka sa jo'kajanaa'me musanukonare, cu'ache cho'ochet'e chū'una chini. Jā'aj'a'ñe cho'ojuna repanare pāi chū'ñare chū'u pa'iche'te kua asojanaa'me musanukona judío peonare ūcuachi'a. <sup>19</sup> Jā'ata'ni pāipi musanukonani jā'aja'ñe cho'oto, “¿Je'se sāiñe i'kaja'che chū'una?” ūcuachi'a, “¿Keejachū'opi i'kaja'che chū'una?”, chiji cuasamanejū'u. Musanukonare sāiñe i'kache tī'arumu musanukona i'kajache chū'o Diopi rekoñoña kua'ja'mu. <sup>20</sup> Musanukona te'ena cuasajū i'kama'ñe mai Ja'ku Dios Rekochoji cho'okaiuna masi i'kajanaa'me repanare.

<sup>21</sup> 'Reparumu pāi repana cho'jechii chū'uni cuasajuna chēa sa, “Vanisōjū'u inare”, chiji jo'kajanaa'me. Chekūna repana majaa'chūpāipi chū'uni cuasajuna ūcuaja'che cu'ache cho'ojanaa'me repanare. Pūka'kūpāipi ūcuachi'a repana mamachiipi chū'uni cuasajuna chēa sa, “Inare vanisōjū'u”, chiji jo'kajanaa'me. Chekūna ūcuachi'a repana pūka'kūpāipi chū'uni cuasajuna ūcuaja'che cu'ache cho'ojanaa'me. <sup>22</sup> Pāi ūcuankore musanukonare chū'uni cuasajuna rúa cuhejanaa'me. Jā'ata'ni musanukonapi chū'ure cuasache'te ūhamal'ñe jūnisōrumujatu'ka masi cuasajū paní Dios pa'ichejare ai sani pa'ljanaa'me. <sup>23</sup> Pāipi musanukona saisijoopo canapi musanukonani cu'ache cho'oto chekjooopona vu'vusōjū'u. Chū'u pāire ja'me paa' chini Dios Raosi'ku musanukona chuta'a Israel cheja pa'ijoopoā peore kuni si'amata'ona cunaumu muisi'kūpi jo'e cajeja'mu icheja cheja. Ūcuarepa'a'me jā'a.

<sup>24</sup> 'Utija'o che'chenapi repanare che'chokʉ cu'ache i'kacojñoñe'te, "Maita'ni cu'ache i'kacojñomanejana'a'me", chiiʉ cuasato cu'amu. Űcuachi'a cho'oche'te rupʉ cho'okaaʉ chini chēa paacojñova'ʉpi repau'te paakʉ cu'ache i'kacojñoñe'te, "Chʉ'uta'ni cu'ache i'kacojñomanejama'ʉ", chiiʉ cuasato cu'amu. <sup>25</sup> Utija'o che'chena repanare che'chokʉji cu'ache i'kacojñoto repau' i'kacojñosi'eja'che cu'ache i'kacojñojana'a'me. Űcuachi'a pāiu'te cho'oche cho'okaiva'ʉ repau'te paakʉji cu'ache i'kacojñoto repau' i'kacojñosi'eja'che cu'ache i'kacojñojana'a'me. Musanʉkona ūcuaja'che chʉ'ʉ cu'ache i'kacojñoñeja'ñe na'a rúa cu'ache i'kacojñojana'a'me. Pāi chʉ'ʉre, "Vati chʉ'ʉkʉ'mʉ mʉ'ʉ; Beelzebua'mʉ", chiisinaa'me. Jā'ajekʉna pāi musanʉkonare chʉ'ʉ majapāijanajejʉna ūcuare i'kaju na'a rúa cu'ache i'kajanaa'me —chiisi'kʉa'mʉ Jesú.

**"Musanʉkonare vanisōñu chiinare vajʉchʉmanejʉ'ʉ",  
chiiʉ chʉ'vamʉ Jesú repau neenare**

(Lc 12.2-7)

<sup>26</sup> Űcuarʉmʉ Jesú chukʉna'te ija'che i'kakʉ jo'e chʉ'vasi'kʉa'mʉ: —Pāi musanʉkonare vanisōñu chiinare vajʉchʉmanejʉ'ʉ. Repana cu'ache cho'oñu chini rope'e cho'oche peore pāi ūcuaukʉ masijanaa'me. Űcuachi'a repana rope'e cutuju pa'isi'e peore pāi ūcuaukʉ masijanaa'me. <sup>27</sup> Űcuachi'a chʉ'ʉ musanʉkonare ñamina rope'e i'kasi'e pāi ūcuaukʉ asaju'te umucusena kuaⱩ'ʉ. Űcuachi'a chʉ'ʉ musanʉkonare vʉ'len'a cuaa rope'e kuaſi'e pāi ūcuaukʉ pa'ichejana ʉjachʉ'o i'kaju kuaⱩ'ʉ ūcuaukʉ asaa'ju. <sup>28</sup> Musanʉkonare vanisōñu chiinare pāi vajʉchʉmanejʉ'ʉ. Ca'nivʉñ vanisōñijẽ'e musanʉkona rekonoäta'ni cu'ache cho'omanejanaa'me repana. Musanʉkonare jū'iñe chʉ'ʉmasikʉ vati toa Saomasikʉni Diorechi'a vajʉchʉjʉ pa'ijʉ'ʉ.

<sup>29</sup> Pí'a ka'chava'na jmava'na kuri te'ere'revachi'a ro'ime. Te'ere'revachi'a ro'iva'nare mai Ja'kʉ Diopi jū'iñseto te'eva'ʉjē'e jūnisōmanera'ame repana. <sup>30</sup> Űcuachi'a Repau Dios musanʉkona pa'iche peore masikʉjeku musanʉkona sījoquee raña kuēkuesi'echi'a paakʉjeku masimʉ. <sup>31</sup> Pí'ava'nare peore kuiramu Dios. Musanʉkonare pāi na'a rúa cuasakʉ na'a re'oja'che cho'okaiʉ pa'imu Repau. Jā'ajekʉna chekʉnare pāi vajʉchʉmanejʉ'ʉ —chiisi'kʉa'mʉ Jesú chukʉna'te repau neenare.

**Vajʉchʉma'ñe pāi asaju'te, "Jesure cuasanaa'me chukʉna",  
chiina pa'iche'me**

(Lc 12.8-9)

<sup>32</sup> Űcuarʉmʉ Jesú jo'e ija'che i'kasi'kʉa'mʉ: —Pāi te'ena, chekʉna asaju'te vajʉchʉma'ñe, "Jesure cuasanaa'me chukʉna", chiime. Na'a pa'isirʉmʉ chʉ'ʉ jā'aja'ñe i'kasinare Ja'kʉ Cʉnaʉmʉ Pa'ikʉ asakʉ'te, "Chʉ'ʉ neenaa'me ina", chiija'mʉ. <sup>33</sup> Jā'ata'n'i chekʉna pāire vajʉchʉjʉ repanapi asaju chini, "Jesure cuasamanaa'me chukʉna", chiime. Na'a pa'isirʉmʉ jā'aja'ñe i'kasinare chʉ'ʉ Ja'kʉ

Cuñauumu Pa'iku asaku'te, "Chu'u neenama'me ina", chijja'mu chu'u repanare —chiisi'kua'mu repau.

### Jesure cuhena repau'te cuasanare cuhejanaa'me

(Lc 12.51-53; 14.25-27)

<sup>34</sup> Úcuarumu Jesús jo'e ija'che i'kasi'kua'mu chukuna'te:

—Ija'che cuasacosome musanukona: "Jesús raisirumta'n*ni* p*āi* chekunare cuhema'ne re'oja'che pa'ijanaa'me", chiju cuasacosome. J*ā*'ata'n*ni* chu'u*pi* rani che'chokuna p*āi* chu'u*che*'choche asacuheneapi asaneenani pe'ruiu cuheme. <sup>35</sup> Chekurumu puka'k*u*p*ī* chu'u*ni* cuasato mamakuj*i* cuheja'mu. Chekurumu puka'k*u*p*ī* chu'u*ni* cuasato mamakoji cuheja'mo. Úcuachi'a vaoji chu'u*ni* cuasato mamaku'te pa'ikoji cuheja'mo. <sup>36</sup> Majap*āi* úcuate'evu'e pa'inapi te'eu chu'u*ni* cuasato chekunapi cuhejanaa'me repava'u*re*.

<sup>37</sup> Muja'k*u*p*āi* cuasaju pa'ito re'omu. J*ā*'ata'n*ni* musanukonapi chu'u*ni* na'a rua cuasaju pa'imanejanaa'me. Úcuachi'a musanukona ch*u*iva'nare cuasaju pa'ito re'omu. J*ā*'ata'n*ni* musanukonapi chu'u*ni* na'a rua cuasaju pa'imanejanaa'me. <sup>38</sup> P*āi* musanukonare chu'u*neena*jejuna cuheju vanisõnu chijanaa'me. J*ā*'ata'n*ni* chu'u*re* cuasache jmamakartuj*e*'e ühasõma'ne cuasaju pa'iju'u*u*. P*āi*pi j*ā*'aja'ne cho'onu chijuna vajuchuju musanukonapi chu'u*re* cuasache'te ühasõni chu'u*neena* pa'imanejanaa'me. <sup>39</sup> Úcuachi'a chuenisõñie'te vajuchuju repana asa ch*ē*asi'e Dios chu'o ühasõna, j*ū*nisõsirumu vati toana sani cho'osõjanaa'me. J*ā*'ata'n*ni* chuenisõñej*e*'e vajuchuma'ne chu'u*ni* úcuasaju chuenisõsiva'na Dios pa'ichejare j*ū*n*i* sani re'oja'che pa'ijanaa'me —chiisi'kua'mu repau.

### Repau chu'o kuasinare Dios ro'ijache re'oja'che koojana pa'iche'te kuamu

<sup>40</sup> Úcuarumu Jesús chukuna'te repau neenare jo'e i'kasi'kua'mu.

—P*āi* musanukonare pojona chu'u*re* úcuachi'a pojome. P*āi* chu'u*re* pojona chu'u*re* Raosi'k*u*re úcuachi'a pojome. <sup>41</sup> P*āi*pi Dios chu'o kuajuna, p*āi*úcuauakuj*i*, "Diopi raouna Repau chu'o kuame ina", chini repanani pojoto Repau chu'o kuasinare ro'icheja'chere úcuapa'rua ro'ija'mu Dios repau'te. Úcuachi'a p*āi*ú chekunani, "Diopi cho'okaiuna re'oja'che pa'ime ina", chini repanani pojoto Dios úcuaja'che re'oja'che pa'isinare ro'icheja'chere úcuapa'rua ro'ija'mu repau'te. <sup>42</sup> Úcuachi'a p*āi*ú úcuauakuj*i* chu'u*neek*ure rua vesuku'teta'n*i* úcuasaju, "Jesucristo neeku'mu iku", chini repau'ni oko úkuato Diopi ro'ija'mu repau'te —chiisi'kua'mu Jesús.

### Juan P*āi* Okoro'veku saosina s*ē*niasajaisi'ere kuamu (Lc 7.18-35)

**11** <sup>1</sup> Úcuarumu Jesús chukuna'te repau neenare docerepanare chu'va pi'ni, úcuachejapi sani ku'i*u* repacheja pa'ijoopoäre Dios chu'ore chu'vaku pa'isi'kua'mu.

<sup>2-3</sup> Úcuarum Juan Pāi Okoro'vesiva' cu'ache cho'onare chēa cuaovu'ere pa'i'ue Jesús cho'ache te asa, “Dios Raosi'ku Cristocosom repau”, chini cuasaasomu. Jā'aja'ñe cuasa repau neenare te'enare soni rao, “Jesure ija'che chijju séniasajaijū' musanukona: ‘¿Dios Raosi'kua'ue mu'u? Mu'upri Dios raomanesi'ku pa'ito, ¿Dios Raojañni úcua cha'ajanaa'ñe chukuna?, chijju'ue repau'te Jesure”, chini saoasomu Juan repanare.

<sup>4</sup> Sаouна sani úcuare séejuna asa Jesús ija'che i'kasikua'mu:

—Chura musanukona Juan pa'ichejana co'i musanukona ñasi'ena'me asasi'ere ija'che kua'jū'ue repau'te: <sup>5</sup>“Pāi na'ana pa'isina ñame chura. Cu'acū'a paasina re'oja'che nuka ku'ime chura. Asi ravu paasina úcuaja'che vajume. Cajo asamanesina úcuaja'che asame chura. Jūnisōsina úcuaja'che vajurani jo'e pa'ime. Chova'na pa'iva'na chu'ue chuvache te chu'ure cuasache kua'ch'ore asaju pa'ime. <sup>6</sup>Pāi chu'ure cuasache ñhasōma'ñe cuasaju pa'ina pojoju pa'ljanaa'me”, chijju sa kua'jū'ue repau'te Juanre —chiisi'kua'mu Jesús repanare.

<sup>7</sup> Repana co'isōsirum Juan pa'iche te i'kaku ija'che i'kasikua'mu repanare pāi:

—¿Je'se pa'ikuní ñañu chini pāi peocheja sate musanukona? ¿Chu'chusava tutakuna ñu'kuecheja'che repau rekocho na'mi sa'ñeku cuasakuní ñañu chini sate musanukona? Jā'aja'ñe cuasama'kua'mu Juan. <sup>8</sup>Jā'aja'ñe pa'iku'te ñañu chini saimaneni, ¿ñquere ñañu chini sate? ¿Pa'ipāi ju'ikāña ju'ikuní ñañu chini sate musanukona? Pāi, kāñia rúa ro'ikāña ju'ina pa'ipāi vu'ñachi'a pa'ime. <sup>9</sup>Jā'aja'ñe pa'ikuní ñañu chini saimaneni, ¿ñquere ñañu chini sate musanukona? ¿Dios chu'o kua'kaikuní ñañu chini sate? Jā'aja'ñe pa'iku'te ñañu chini saisinajeju te'erūhiñe cuasame musanukona. Repau Juan chekunare Dios chu'o kuanare na'a rúa masi kua'kuní. <sup>10</sup>Repa Juan pa'ijachere kua'juna aperum tocha jo'kasi'e Dios chu'o ija'che chiim:

Mu'ue cheja cajejache kua'juna charo saoja'mu chu'ue,

pāipi mu'ue cajejachere asa repana rekoñoäre

care'va paapu chini,

chiim repana tocha jo'kasi'e. <sup>11</sup>Icheja cheja Dios chu'o kua'kaina rúa masina pa'ime. Jā'ata'ni Juan úcuanukore na'a cajejaiche masiu'mu. Na'a pa'isirum pa'ljana úcuaja'che, rúa vesusinata'ni Dios chu'ore asa chēa cuasaju, Juanre na'a rúa masijanaa'me, chu'ue pa'iche peore asasinajeju. Úcuarepaa'me jā'a.

<sup>12</sup>Juan Pāi Okoro'veku Dios chu'o apecchu'varumapi iumucujñajat'ka Dioni cuasaju Repau chu'ue cho'onare cuheju cu'ache cho'oju pa'ime pāi.

<sup>13</sup>Moisés tocha jo'kasi'e Dios Raojañni pāi úcuanukore chu'ujañere kua'mu. Dios chu'o kua'na úcuachi'a, irum Juan pa'irumjatu'ka úcuate'rere kua'me.

<sup>14</sup>Musanukonapi iere chu'ue i'kache te jachama'ñe cuasani masijanaa'me: “Juan, Dios raoja'mu chiicojñosi'ku aperum Repau chu'o kua'si'ku Elías kua'si'ej'a'che kua'mu”, chiim chu'ue. <sup>15</sup>Chu'ue i'kache asa chēa'ana úcuanuko asa chēajū'ue.

<sup>16</sup>Pāi irum cana pa'iche te kua'ra. Chu'upri ñato musanukona irum cana ija'che pa'ime: Jeerum chii ñu'iju úcuajanani, “Apeñu”, chini

soniasome.<sup>17</sup> Chekʉnapi apecuhejʉna ija'che i'kaasome repana: “Chʉkʉna juhivʉā juhito ujacha'icuheme mʉsanʉkona. Ūcuachi'a chʉkʉna apejʉ jū'isinare tārʉmu ujacheja'che sumal'ñe ujato ja'me ujacuheme mʉsanʉkona. Chʉkʉnani cuhejʉ pojoma'me mʉsanʉkona”, chiniasome repana chii.

<sup>18</sup> Repana chii ūcuajanare cuhecheja'che cuheme mʉsanʉkona chʉkʉna'te, Juanna'me chʉ'ure. Repaʉ Juan Pāi Okoro'vekʉ rani pa'iʉ Dioni cuasakʉ te'eñoa ñu ãima'l'ñe pa'iʉ, conoje'e ūkuma'ñe pa'iʉna ña, “Vatini paaku vē'veu'mʉ Juan”, chiijʉ cuhenaa'me mʉsanʉkona repaʉ'te. <sup>19</sup> Chura chʉ'ʉpi pāire ja'me paaʉ chini Dios Raosi'kʉpi rani pa'iʉ si'aumucujña ñu ñiʉ ûkukʉna ña, “Ai aia'mʉ mu'ʉ. Cono ūku aia'mʉ mu'ʉ. Ūcuachi'a pāi cu'ache pa'inana'me pāi chʉ'ʉnare kuri kookainare oiu pa'ikʉ'u'mʉ mu'ʉ”, chiijʉ cuheme mʉsanʉkona chʉ'ure. Pāi rūhiñe cuasana, “Dios chʉ'ʉñe re'oja'chea'me. Peore masiku'mʉ Repaʉ”, chiijʉ cuasame —chiisi'kʉa'mʉ Jesús repanare pāi.

### Dios chʉ'o jachana pa'iche'te kʉamʉ

(Lc 10.13-15)

<sup>20</sup> Repaʉ Jesús Diochi'a cho'omasiche pāi jainhko ñajʉ'te si'arʉmʉ cho'o ñokʉ pa'isi'kʉa'mʉ. Ūcuachi'a repana cu'ache cho'oche'te ūhasōa'jʉ chini chʉ'vasi'kʉa'mʉ repaʉ. Jā'ata'ní cu'ache cho'oche ūhasōmanesina'a'me repana. ūcuarʉmu Jesús Diochi'a cho'omasiche repaʉ na'a rúa cho'o ñijoopoð pa'inapi repana cu'ache cho'oche'te ūhamapʉna pe'ruku ija'che i'kasi'kʉa'mʉ repanare:

<sup>21</sup>—Dios aperʉmʉ Sidón vu'ejoopona'me Tiro vu'ejoopo canare Repaʉ masiche cho'o ñomaneasomʉ. Repanani chʉ'vakʉ cho'o ñoru ña cu'ache pa'linajeju sumava'na pa'ijʉ cu'ache cho'oche ūhasō, väkiniokäñapi sa'che repana sijona ūhacʉtapi chʉ'chura'asina'a'me repana, chekʉnapi ña, “Cu'ache cho'oche ūhasōsina'a'me ina”, chiapʉ chini. Mʉsanʉkonata'ní chʉ'ʉpi chʉ'vakʉ Diochi'a cho'omasiche cho'o ñokʉna ñame, Corazín vu'ejoopo canana'me Betsaida vu'ejoopo cana. Ñanata'ní cu'ache cho'oche ūhasōma'me mʉsanʉkona. Jā'ajekʉna rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ mʉsanʉkonare. <sup>22</sup>Dios pāi ūcuankore chi'i ro'iumucuse tī'aru Sidón vu'ejoopo pa'isinana'me Tiro vu'ejoopo pa'isinare rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ. Jā'ata'ní mʉsanʉkonare Corazín vu'ejoopo canana'me Betsaida vu'ejoopo canare na'a rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ, Repaʉ cho'omasicheji chʉ'ʉ cho'oche ñasinata'ní jachasi'e ro'i. <sup>23</sup>Mʉsanʉkona Capernaum vu'ejoopo cana, “Dios pa'icheja saijanaa'me maj”, chiina'a'me. Jā'ata'ní Dios mʉsanʉkonare pāi ūcuankore Repaʉ chi'i ro'iumucuse tī'aru vati toana saoja'mʉ. Dios aperʉmʉ Sodoma vu'ejoopo canare Repaʉ masiche cho'o ñomaneasomʉ. Repanani cho'o ñoru cu'ache cho'oche ūhasō re'oja'che pa'ijʉna, ñañomaneuna irʉmujatʉ'ka pa'ira'laasomʉ repajoopo. <sup>24</sup>Mʉsanʉkonare Capernaum vu'ejoopo canare ija'che i'kamu chʉ'ʉ: Na'a pa'isirʉmʉ Dios pāi ūcuankore chi'i ro'iumucuse tī'aru Sodoma vu'ejoopo pa'isinare rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ. Jā'ata'ní mʉsanʉkonare na'a rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ, chʉ'ʉ cho'oche ñasinata'ní jachasi'e ro'i —chiisi'kʉa'mʉ Jesús repanare.

**“Chu'uni rani chu'u che'choche'te asa chéani re'oja'che pa'ijanaa'me m̄asanukona”, chiimü Jesú**  
*(Lc 10.21-22)*

**25 Reparumü** Jesú, Puka'kuna pojoku ija'che i'liasi'kua'mü:  
 —Ja'ku, mu'u cūnaumü pa'inana'me cheja pa'inare peore chū'uku'mü.  
 Pāi, “Mu'u chu'o peore masinaa'me chukuna”, chiiju cuasanare chu'u  
 che'choche mu'u chu'o asamasiche ūsemü mu'u, repanapi asavesua'ju  
 chini. Jā'ata'ni pāi chīiva'naja'ñe vesujü, “Dios chu'oje'e vesunaa'me  
 chukuna”, chini cuasanarechi'a mu'u chu'o asamasiche jo'kaku'mü mu'u,  
 repanapi asamasia'ju chini. **26** Jā'aja'ñere chiimü mu'u. Jā'ajekuna mu'u're,  
 “Re'orepamü”, chiimü chu'u —chiisi'kua'mü repaü Diore.

**27** Chini pāire ija'che i'liasi'kua'mü repaü:  
 —Chu'u Ja'ku Repau pa'iche masiche peore jo'liasi'kua'mü chu'u're.  
 Chu'u Repau Mamaku pa'iche pāi te'eujé'e vesume. Chu'u Ja'kuta'ni  
 masimü. Úcuachi'a chu'u Ja'ku pa'iche pāi te'eujé'e vesume. Chu'u Repau  
 Mamakuchi'a masimü Ja'ku pa'iche. Úcuachi'a chu'u're kuaananarechi'a  
 chu'u Ja'ku pa'iche kuaamü chu'u. **28** Musanukona aipāi chū'ü jo'liasi're,  
 “Dios chū'usi'ea'me ie”, chini peore cho'oñu chiime m̄asanukona te'ena.  
 Jā'ata'ni repapi peore cho'ovesakuna cho'oju ca'nasō rekoñoā sumava'na  
 pa'ime m̄asanukona. Jā'aja'ñe pa'inare chu'uni raijü'u chiimü chu'u.  
 Chu'u're rainare repana rekoñoāna cho'okaja'mü chu'u, re'oja'che pa'iju  
 pojoju sumava'na pa'imanea'ju chini. **29** Chu'u chū'üñe cho'ovesama'ñere  
 asa chēa cho'oju pa'iju'u. Pāi oikuta'ni meñe, “Masi'kua'mü”, chiima'kua'mü  
 chu'u. Musanukonapi chu'uni rani, m̄asanukona cu'a chu'cipri tuñosōkakuna  
 rekoñoäpi re'oja'che pa'iju jo'e sumava'na pa'imanejanaa'me. **30** Chu'u  
 chū'üñeji cho'ovesamauna cho'oju re'oja'che pa'iju sumava'na  
 pa'imanejanaa'me m̄asanukona —chiisi'kua'mü repaü Jesú.

**Jesú neena p̄aumucusena trigocha'charuā pura äisi'ree kuaamü**  
*(Mr 2.23-28; Lc 6.1-5)*

**12** <sup>1</sup>Úcuaramü Jesú p̄aumucusena chukuna repaü neenana'me  
 trigo chiopi sain pa'isi'kua'mü. Úcuaramü chukuna repaü neena  
 äucuhakuna trigocha'charuāre pura äisinaa'me. <sup>2</sup>Chukunapi jā'aja'ñe  
 cho'ojuña ña fariseopāi ija'che i'kasinaa'me Jesure:

—Ñajü'u. Mu'u neena p̄aumucuseta'ni cho'oche cho'ome —chiisinaa'me.  
<sup>3-4</sup> Chitená Jesú i'kasi'kua'mü repanare.  
 —¿Aperumü pa'isi'ku David cho'osi'ree kuaju mai aipāi tocha jo'kasi'e  
 ñamanaaa'ñe m̄asanukona? Ija'che kuaamü repa:

David, repaü'te ja'me pa'inana'me äucuhakuna Dios vü'ena kaka  
 Diopi pojoa'ku chini judío phairipäi tuosi'ree pā mini äiu  
 repaü'te ja'me pa'inare äuku äniasomü.  
 Dios, phairipäichi'a äijü'u chiisi'ere änisöasomü repaü David,  
 chiimü. <sup>5</sup>Úcuaja'che cheke, ¿Diopi chū'una Moisés tocha jo'kasi'e  
 ñamanaaa'ñe m̄asanukona? Ija'che kuaamü repa:

P̄uaumucusijñana Dios v̄e kaka repav̄e cho'omajñaruā  
 cho'onata'ni phairipāi Diopi ñato cu'ache cho'oma'me,  
 chiim. <sup>6</sup>David Dios v̄e'ena kaka cho'osi'ena'me phairipāi repav̄e kaka  
 cho'oche, Dios peore ch̄'ukuji ñato cu'ama'mu. Úcuachi'a ch̄'uni peore  
 ja'me ch̄'uā'ku chini jo'kacojñosi'kuñi p̄uaumucusena cho'oche ch̄'uñato  
 ch̄'ure'omu. <sup>7</sup>Dios ch̄'o aperum̄ tocha jo'kasi'e kuache masi asavesum̄  
 m̄usanukona. Ija'che chiim̄ repa.  
 "M̄usanukona cu'ache cho'oche'te ro'iñu chini ch̄'ure ïsisiva'nare  
 jo'cha va'iva'nare vani hōsójā'ü", chiiñ ch̄'um̄ ch̄'u.  
 Jā'ata'ni, "Pāi chekunare ña oij̄ pa'ij̄'u", chiiñ na'a r̄ua ch̄'um̄  
 ch̄'u m̄usanukonare,  
 chiim̄ Dios. Repa tocha jo'kasi'e asa chēa cho'ona pani ch̄ukuna'te cu'ache  
 cho'omanare, "Cu'ache cho'ome m̄usanukona", chiimanera'asinaa'me  
 m̄usanukona. <sup>8</sup>Ch̄'uni Dios Raocojñosi'kuñi p̄uaumucusena cho'oche'te  
 ch̄'uto ch̄'ure'omu —chiisi'ku'a'mu repau.

### Cu'ajüturu paaku'te Jesús vasosi'ere kuamu

(Mr 3.1-6; Lc 6.6-11)

<sup>9</sup>Jā'aja'ñe i'kacuha Jesús úcuachejapi sani judíopāi chi'ivu'ena  
 kakasi'ku'a'mu. <sup>10</sup>Kaka ñato pāiñ úcuavu'ere cu'ajüturu paaku pa'isi'ku'a'mu.  
 Úcuarum̄ repav̄e pa'ina Jesuni, "Cu'ache cho'omu mu'ü", chiñu chini  
 ija'che séesinaa'me repau'te:  
 —¿P̄uaumucusena pāi jū'iva'nani vasoto re'oku? —chiisinaa'me.  
<sup>11</sup>Chitena Jesús i'kasi'ku'a'mu repanare.  
 —M̄usanukona te'eu mu'ü neeva'üpi ovejava'üpi p̄uaumucusena cojena  
 tuāni mañasōsiva'üni sani ñani miira'amu mu'ü. <sup>12</sup>Ovejava'nare oiku'mu  
 Dios. Jā'ata'ni pāire na'a r̄ua oiku'mu Repau. Jā'ajekuna pāi jū'iva'nani  
 p̄uaumucusena vasoto re'omu. Cu'ama'mu jā'a —chiisi'ku'a'mu Jesús  
 repanare. <sup>13</sup>Chini cu'ajüturu paaku'te i'kasi'ku'a'mu.  
 —Mu'ü jütu saujü'u —chiisi'ku'a'mu.  
 Chikuna sausii'ku'a'mu. Sausuna repajütu teana re'ojajütu  
 care'osōsi'ku'a'mu, chekujütu re'ojai'cheja'che. <sup>14</sup>Jā'ata'ni fariseopāi Jesupi  
 jā'aja'ñe cho'oña ña úcuavu'epi eta mu'a, Jasure vanisōjañere care'vañu  
 chini chi'i cutuasome.

### Dios ch̄'o kuasi'ku Jesús pa'ijachere kuaku tocha jo'kasi'ea'me

<sup>15</sup>Úcuarum̄ Jesú repana cho'oñu chiiche'te masiku úcuachejapi eta  
 sanisōsi'ku'a'mu. Repau sanisōsirum̄ pāi r̄ua Jainuko tuhasinaa'me repau'te.  
 Tuharena repanare ja'me pa'inare jū'iva'nare úcuauñkore vasokaisi'ku'a'mu  
 repau. <sup>16</sup>Jā'aja'ñe vasoku, "Ch̄'u cho'oche chekunare pāi kuamanejü'u  
 m̄usanukona", chiisi'ku'a'mu repau. <sup>17</sup>Jesupi jā'aja'ñe cho'oña repau  
 cho'ojachere kuaku aperum̄ Dios ch̄'o kuasi'ku Isaías tocha jo'kasi'epi  
 úcuarepa ti'jñecuhasi'ku'a'mu, ija'che chiichejí:  
<sup>18</sup>Dios Repau Mamakuna ija'che i'kaasom̄:

“Ikʉ chʉ'ure cho'oche cho'okaikʉ'mʉ.  
 Chʉ'ʉ chēa paakʉ'mʉ ikʉ.  
 Rʉa cuasaku pojokʉ'mʉ chʉ'ʉ ikure.  
 Chʉ'ʉ Rekocho'te ūsiūna ūcuauṇi ja'me pa'iʉ

Reparekochojí chʉ'akʉna

sani judío peonani chʉ'ʉ pāi ūcuauṇore ūcuarepa  
 cho'okaiche'te kuaja'mʉ ikʉ.

<sup>19</sup> Ūcuachi'a pe'ruchʉ'ojé'e i'kama'ñe cuima'ñe kuaja'mʉ repaʉ.  
 Vʉ'ñajooopoā kuni chʉ'o ujachʉ'ojé'e i'kama'kʉ ku'ija'mʉ ikʉ.

<sup>20</sup> Pāi re'oja'che pañu chiinata'n'i re'oja'che pa'ivesuṇa  
 cho'okaja'mʉ ikʉ.

Chʉova'na pa'iva'nare ūcuaja'che oiu cho'okaja'mʉ ikʉ.

Pāi ūcuauṇko cu'ache cho'oche peore repaʉ ai  
 ūserʉmʉjatʉ'ka jā'aja'ñe pa'iva'nare cho'okaiʉ pa'ija'mʉ ikʉ.

<sup>21</sup> Ikʉpi jā'aja'ñe cho'okaiʉna judío peona ikure jachama'ñe  
 cuasajanaa'me”, chiniasomʉ Dios,  
 chiimʉ Isaías tocha jo'kasi'e.

### Pāi Jesure, “Vatini paakʉ si'ache cho'omasimʉ”, chiisi'ere kuamʉ

(Mr 3.20-30; Lc 11.14-23; 12.10)

<sup>22</sup> Ūcuauṇmʉ pāi Jesús pa'ichejana na'ava'ure vatipi ūsekʉna chʉ'ojé'e  
 cutumʉ ūnakocañjé'e ūnamava'ñni rasinaa'me. Rarena Jesupi vatre eto  
 saosōkakʉna ūnakocaañ ūnasi'ku'a'mʉ repaʉ. Chʉ'o ūcuachi'a cutusi'ku'a'mʉ  
 repaʉ. <sup>23</sup> Jesupi jā'aja'ñe cho'oñna ña jñano repana pāi ūcuauṇko sāñechi'a  
 séniasasinaa'me, ija'che chiijʉ:

—¿Aperʉmʉ pa'isi'kʉ David Jojocojñosi'ku'a'mʉ ikʉ? ¿Maire chʉ'ua'kʉ chini  
 Dios raoja'mʉ chiicojñosi'ku'a'mʉ? —chiisinaa'me.

<sup>24</sup> Jā'aja'ñe i'kasi'eta'n'i asa fariseopāi ija'che cu'ache i'kasinaa'me:  
 —Vati chʉ'ukʉji Beelzebuji cho'okaiʉna vati ūcuajanare eto saomasimʉ  
 ikʉ Jesúus —chiisinaa'me.

<sup>25</sup> Ūcuauṇmʉ Jesús repana cuasajʉ cutuche'te masikʉ ija'che  
 i'kasi'ku'a'mʉ:

—Pāi ūcuate'echeja pa'inapi sāñechi'a cavani vaiju si'asójanaa'me.  
 Ūcuachi'a majapāichi'api ūcuate'evʉ'e pa'inapi sāñechi'a cavani majapāi  
 sējosójanaa'me. <sup>26</sup> Ūcuachi'a vati aipi repaʉ neenana'me sāñechi'a cavato  
 repaʉ chʉ'ññe si'asomʉ. <sup>27</sup> Jā'ata'n'i musanʉkona chʉ'ure, “Vati chʉ'ukʉji  
 Beelzebuji vati ūcuajanare eto saomasiche jo'kasi'ku'a'mʉ mu'ure”, chiime.  
 Musanʉkonapi jā'aja'ñe i'karena iere sēemʉ chʉ'ʉ: Musanʉkona neenare,  
 čkaupi vati etomasiche jo'kau? ¿Vati aipi jo'kau? Ija'che chiijʉ séniasajʉ  
 repanare: “¿Vati etomasiche vati aipi jo'kau musanʉkonare?”, chiijʉ'.  
 Jā'aja'ñe sēeto repana musanʉkonare, “Rūhiñe cuasama'me musanʉkona”,  
 chiijanaa'me. <sup>28</sup> Chʉ'ʉ vati etomasiche Dios Rekocho jo'kasi'ea'me. Chʉ'upi  
 Dios Rekocho jo'kasi'ere cho'okuna ña, “Dios ūcuauṇore chʉ'ukʉ'mʉ”,  
 chiijʉ cuasajanaa'me pāi.

<sup>29</sup> Pái rúa koka'ji rúa vaiche paak'ji repaʉ vʉ'ere pē'jeto ñaacu'amʉ repaʉ cu'amajñaruã. Charo repaʉni chéa quéo suotota'ni repaʉ neemajñaruã tutesore'omʉ.

<sup>30</sup> Pái chʉ'ure jovomana cuheme chʉ'ure. Cuhejʉ chekʉnapi chʉ'uni joovoñu chiito ñuseme repana, chʉ'uni jovomaneal'jʉ chini.

<sup>31</sup> Jā'ajekʉna iere kʉamʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare: Dios, Repaʉte pái cu'ache cho'osi'ena'me cu'ache cutuche si'ache tu'nesója'mʉ. Tu'nesi'e jo'e cuasamaneja'mʉ Repaʉ. Repaʉ Rekocho'te cu'ache cutusi'eta'ní e cavesʉma'ñe cuasaku ro'iche chʉ'ʉja'mʉ Repaʉ. <sup>32</sup> Chʉ'ure, Dios Raocojñosi'kʉre pái cu'ache cutuche jo'e cuasamaneja'mʉ Dios. Jā'ata'ní Repaʉ Rekocho'te pái cu'ache cutucheta'ni irumʉpi mamacheja pa'itojé'e ʉcua cavesʉma'ñe cuasaja'mʉ Repaʉ —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

### Sūkiñuã ãiñe kʉiñuã re'oja'chena'me ãicu'ache kʉiñuã pa'iche'te kʉamʉ

(Lc 6.43-45)

<sup>33</sup> Úcuarʉmʉ Jesúz repanare jo'e ija'che i'kasi'kʉa'mʉ:

—Sūkiñuã ãiñe kʉiñuã koka pa'iñuã sáijapñuã kʉimʉ. Koka peora'ñhruñtā'ni sáija'ima'ñe kʉimʉ. Sūkiñuã repañuã kāisi'ere ãni ña masime pái repañuã pa'iche. <sup>34</sup> iAñu pa'icheja'che cu'ache pa'ime mʉsanʉkona! Rekoñoã cu'ache cuasanajeju re'oja'che i'kama'me mʉsanʉkona. Pái ʉcuauñko repana rekoñoã cuasache'te cutunaal'me. <sup>35</sup> Pái repana rekoñoã re'oja'che cuasana re'oja'chere cutume. Repana rekoñoã cu'ache cuasana ʉcuachi'a cu'ache'te cutume.

<sup>36</sup> Mʉsanʉkonare ija'che i'kamʉ chʉ'ʉ: Dios pái ʉcuauñkore ch'i'i ro'iumucuse pái repana peoche cutujʉ pa'isi'e ro'i peore ro'ijanaa'me. <sup>37</sup> Re'oja'che i'kasinareta'ni reparuñu, “Cu'ache cho'osi'e ro'iche peomʉ inare”, chija'mʉ Repaʉ. Cu'ache i'kasinareta'ni repana cu'ache i'kasi'e ro'ia'jʉ chini chʉ'ʉja'mʉ Repaʉ —chiisi'kʉa'mʉ Jesúz.

### Jesupi Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñoa'kʉ chini fariseopáina'me judíopái che'chona séesi'ere kʉamʉ

(Mr 8.11-12; Lc 11.29-32)

<sup>38</sup> Úcuarʉmʉ fariseopái te'ena judíopái che'chonana'me Jesure ija'che i'kasinaa'me:

—Masiʉ, mʉ'ʉpi Diochi'a cho'omasiche'te cho'okʉna ñañu chiime chʉkʉna —chiisinaa'me.

<sup>39</sup> Chitená Jesúz i'kasi'kʉa'mʉ.

—Pái iruñu cana cu'ache pa'inaa'me. Chʉ'ure, “Dios raosí'kʉma'mʉ Jesúz”, chiime repana. Jā'ata'ní chʉ'ure, “Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñojʉ'ʉ chʉkʉna'te”, chiime repana, chʉ'ʉ pa'iche'te masiñu chini. Jā'ata'ní cho'o ñiomá'mʉ chʉ'ʉ repanare. Dios chʉ'ʉ aperuñu kʉasi'kʉ Jonás cho'ocojñosi'ej'a'chechí'a cho'ocojñoya'mʉ chʉ'ʉ. <sup>40</sup> Repaʉ Jonás, va'i rúa ʉjaa cutaro sa'nava choteumucujña ñami choteñami pa'isi'ej'a'che, chʉ'ʉ Dios Raocojñosi'kʉ ʉcuaja'che cheja sa'nava tācojñosi'kʉ choteumucujña ñami choteñami pa'ija'mʉ. <sup>41</sup> Aperuñu Jonapi rúa masiñji Dios chʉ'ore

chʉ'vakʉna asa chēa, Níneve vʉ'ejooopo pa'isina repana cu'ache cho'oché ūhasōasome. Repaʉ'te Jonare na'a rʉa masiʉji ichejare pa'imʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'n'i chʉ'ʉ chʉ'vache asacuheme mʉsanʉkona irʉmu cana. Jā'ajekʉna Dios pāi ūcuaukore chi'i ro'irʉmu tī'aru Níneve vʉ'ejooopo pa'isinapi ija'che i'kajanaa'me mʉsanʉkonare irʉmu pa'inare: "Cu'ache cho'oché ūhasōmanesinajeju ro'ijʉ pa'ijanaa'me mʉsanʉkona", chijanaa'me.

<sup>42</sup>Aperʉmu pa'io suripʉ caka'ko canare pāi chʉ'ʉsi'ko rʉa so'opi Salomón rʉa masiʉ chʉ'vache'te asara chini raniasomo. Repaʉ'te Salomon'te na'a rʉa masiʉji ichejare pa'imʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'n'i chʉ'ʉ chʉ'vache asacuheme mʉsanʉkona irʉmu cana. Na'a pa'isirʉmu Dios pāi ūcuaukore chi'i ro'irʉmu tī'aru aperʉmu pa'io pāi chʉ'ʉsi'ko ija'che i'kaja'mo mʉsanʉkonare chura pa'inare chʉ'ʉre cuasamanesinare: "Cu'are cho'oju Diore cuasamanesinajeju ro'ijʉ pa'ijanaa'me mʉsanʉkona", chija'mo —chiisi'kua'mu repaʉ.

**Vati pāiʉ sa'navʉ'te pa'iʉ eto saocojñosi'kʉpi  
jo'e pāiʉni co'iche'te kʉamʉ**

(Lc 11.24-26)

<sup>43-44</sup> Ūcuaukore Jesúz repanare pāi jo'e ija'che i'kasi'kua'mu:  
—Pāiʉ sa'navʉ pa'isi'kʉni etosōru vati sani oko peochejñare ku'iʉ pa'imʉ pʉachejñare ku'ekʉ. Jā'ata'n'i jñaamaneni, "Chʉ'ʉ vʉ'ejachejana co'ira pāiʉ sa'navʉna", chini cuasamu repaʉ. Jā'aja'ñe cuasa repaʉ co'i ñato pāiʉ sa'navʉ vʉ'e ju'o care'vasivʉ'eja'che re'oja'imʉ. <sup>45</sup>Jā'ajekʉna jo'e sani chekʉnare vati repaʉ'te na'a rʉa cu'anani sieterepanare ku'e jñaa ra pāiʉ sa'navʉna pañu chini ūcuaukʉ kakame repana. Jā'ajekʉna pāiʉ aperʉmu cu'ache pa'isi'e na'a rʉa cu'ache pa'imʉ. Irʉmu canare pāi cu'ache pa'inare ūcuaja'che rʉa cu'ache ti'jñeja'mu —chiisi'kua'mu Jesúz.

**Jesúz pʉka'ko repaʉ cho'jechiiña'me repaʉni  
ñāñu chini saisi'ere kʉamʉ**

(Mr 3.31-35; Lc 8.19-21)

<sup>46</sup>Repanare pāi Jesúz chuta'a cututona pʉka'ko, repaʉ cho'jechiiña'me ūcuaukore pa'ivʉ'ena rani kakañu chiniasome repaʉni cutuñu chini. Kakañu chiisinareta'n'i kakacu'akʉna ve'sere paniasome repana. <sup>47</sup>Repanani kakacu'akʉna chekʉpi kʉakaisi'kua'mu repaʉ'te Jesure, ija'che chiiʉ:

—Muja'ko, muche'uchiiña'me mu'ʉni cutuñu chini ve'sere nukajʉ cha'ame —chiisi'kua'mu.

<sup>48</sup>Chikʉna Jesúz repaʉ'te kʉasi'kʉre ija'che i'kasi'kua'mu:

—¿Kao'o chʉ'ʉ ja'ko? ¿Keejanaa'ñe chʉ'ʉ cho'jechii? —chiisi'kua'mu repaʉ.

<sup>49</sup>Chini chukʉna'te repaʉ neenani ñaku ñʉ'okʉ i'kasi'kua'mu repaʉ.

—Inaa'me chʉ'ʉ ja'koromijana. Ūcuachi'a inaa'me chʉ'ʉ cho'jechiijana.

<sup>50</sup>Cʉnaumʉ Pa'ikʉ chʉ'ʉ Ja'ikʉ chʉ'ʉñe asa jachama'ñe cho'ona chʉ'ʉ cho'jechiijanaa'me. Ūcuaja'che chʉ'ʉ ja'koromijanaa'me repana —chiisi'kua'mu Jesúz chukʉna'te.

**Trigo chu'chusi'ere cuasaku kuaamü Jesúś**

(*Mr 4.1-9; Lc 8.4-8*)

**13** <sup>1</sup> Úcuauumucusepi Jesúś repaū pa'isiv'e eta sani chiara ru'tuvana püssi'kua'mü pāire chu'vara chini. <sup>2</sup> Úcuarümü repaū pāipi jairepanuko rani chi'irena choovña caje püssi'kua'mü. Pāita'ni chiara ru'thva'te pa'isinaa'me.

<sup>3</sup> Úcuarümü Jesúś choovn'e ñu'iü repanani rúa chü'vakü ija'chere cuasaku kuaasi'kua'mü:

—Páitü trigo'te chu'chura chini chiona saniasomü. <sup>4</sup> Sani tí'a pachu ku'iü chu'chuküna trigocaä te'era'karüä ma'ana tuä'tuaasomü. Ma'ana tuä'tuaasomü pí'ava'napi rani ákuesöasome repara'karüä. <sup>5</sup> Chekura'karüäta'ni cata pa'ichejana cha'o jmamakaru pa'ichejana tuä'tuaasomü. Cha'o së'seruchi'a pa'ichejata'ni na'mi aineeesomü repara'karüä. <sup>6</sup> Na'mi aineesi'eta'ni üssüji ruarepa asuküna uu phä'pha jünisöasomü repasañarüä, chitapi peoku.

<sup>7</sup> Chekura'karüä miu pa'ichejana tuä'tua miuna'me aineeuña miupi ju'je vēasöasomü repara'ñurüä. <sup>8</sup> Chekura'karüäta'ni re'oja'che cha'o pa'ichejänä tuä'tuaasira'karüäjekü re'oja'che ainee ju'a ñaniasomü. Te'era'karü aineesi'ñü sesentarepara'karüä pa'icha'cha ju'a ñaniasomü. Chekura'karüä aineesi'ñü sesentarepara'karüä pa'icha'cha ju'a ñaniasomü. Chekura'ñurüä cienrepara'karüä pa'icha'cha ju'a ñaniasomü. <sup>9</sup> Chu'ü chu'vache asa chéaana úcuauumucusepa asa chéajü'ü —chiisi'kua'mü repaū.

**Repaū cuasaku kuaasi'ere te'erühiñe kuaamü Jesúś**

(*Mr 4.10-12; Lc 8.9-10*)

<sup>10</sup> Úcuarümü chuküna Jesúś neena repaūji cuasaku kuaüna asa repaū'te kueñe tí'a,

—¿Je'se pa'ihüna mu'ü pāire chu'vani mu'ü cuasachechi'a kuaakü chu'vakü? —chiisinaa'me.

<sup>11</sup> Chitená Jesúś ija'che i'kasi'kua'mü:

—Muasanükonare chu'ü neenajejüna Diopi üsemaüna Repauchi'a masiche te'erühiñe kuaamü chu'ü, asamasia'ju chini. Jä'ata'ni chekükünaare chu'üre cuasacuhüna Repauchi'a masiche chu'ü cuasacheji kuaamü chu'ü, asanata'ni masi asamanea'ju chini. <sup>12</sup> Dios chu'o asa jachamana si'arümü na'a rúa re'oja'che pa'ijanaa'me. Repaū chu'ore na'a rúa masia'ju chini cho'okaja'mü Dios repanare. Jä'ata'ni cheküküna chu'ü chu'vache asanata'ni masi cuasamapü chu'upi cho'oküna repana jmamakaru masiche cavesüjanaa'me. <sup>13</sup> Jä'ajeküna pāire chu'vakü repana asavesücheji cuasaku kuaamü chu'ü, masi asamanea'ju chini. Ñanata'ni ñamanesina pa'icheja'che pa'ime repana. Úcuachi'a asanata'ni asama'ñena pa'ime repana. <sup>14</sup> Repana pa'ijachere kuaakü aperümu Dios chu'o kuaasi'kü Isaías tocha jo'kasi'e úcuarepa ti'jñecuhümu. Ija'che chiimü repa:

Asaju pa'inata'ni asavesüjanaa'me muasanükona.

Ñanata'ni ñamanesina pa'icheja'che pa'ijanaa'me muasanükona.

<sup>15</sup> Ina pái rúa cu'ache pa'inaa'me.

Úcuachi'a cājo asamanaja'ñe pa'ijʉ chʉ'ʉ chʉ'o asacuheme ina.  
Úcuachi'a ñakocaā chamisinaja'ñe pa'ijʉ chʉ'ʉpi chʉ'ʉuna tocha  
jo'kasi'e ñacuheme ina.

Chʉ'ʉ chʉ'ore asa chēa repana cu'ache cho'oche'te ñhasōru  
repana rekoñoā re'ojarekoñoā care'vakaija'mʉ chʉ'ʉ, repanapi  
re'oja'che paapʉ chini,

chiimʉ.

<sup>16</sup> 'Masanukonata'ni chʉ'ʉ cho'okʉ pa'iche ñajʉ chʉ'ʉ chʉ'vachejē'e  
asamasijʉ, "Dios cho'oche'me jā'a", chiijʉ masijʉ pojojʉ pa'ime. <sup>17</sup> Aperʉmu  
pa'isina Dios chʉ'o kʉasinana'me chekʉna pāi re'ona irʉmu masanukona  
ñāñeja'ñere ñañu chiisinata'ni ñamaneasome. Úcuachi'a irʉmu masanukona  
asacheja'chere asañu chiisinata'ni asamaneasome repana. Úcuarepaa'me  
jā'a —chiisi'kua'mʉ repaʉ.

### Trigo chu'chusi'ere repaʉ cuasaku kʉasi'ere te'erūhiñe kʉamʉ Jesús

(Mr 4.13-20; Lc 8.11-15)

<sup>18</sup> Úcuarʉmu Jesús chukʉna'te jo'e i'kasi'kua'mʉ.  
—Chʉ'ʉ cuasaku kʉasi'ere trigo chu'chusi'ere jo'e úcuare masi kʉaj'a'mʉ  
chʉ'ʉ masanukonapi asamasia'jʉ chini. Ija'chea'me jā'a: <sup>19</sup> Trigora'karʉā  
te'era'karʉā ma'ana tuā'isira'karʉā chejapi ruarepa jujakʉna sa'nava  
kakama'mʉ. Pāi te'enare repana rekoñoā chejapi ruarepa jujakʉ  
trigocaā chul'chusicaā sa'nava kakama'ñeja'ñe Dios chʉ'o kakama'mʉ,  
jachajʉna. Asanareta'ni vatipi ñsemʉ repanare, Dioni cuasamanea'jʉ chini.  
<sup>20-21</sup> Úcuachi'a cata pa'ichejña tuā'tuasicaā na'mi aineesi'eta'ni chita saimaʉ  
na'mi jūnisōmʉ. Pāi úcuachi'a te'ena Dios chʉ'o asa teana pojojʉ cuasame.  
Jā'ata'ni repanapi Dioni cuasajʉna pāipi cu'ache i'kajʉna chekʉrumʉ  
repanani cu'ache ti'jñekʉna masi cuasamanajejʉ Dios chʉ'o repana  
cuasache ñhasōme. <sup>22</sup> Úcuachi'a miu pa'ichejña tuā'tuasira'karʉā miuna'me  
aineemʉ. Jā'ajekʉna miu sükipi ju'jekʉna kʉima'ñe jūnisōmʉ repar'a'ñurʉā.  
Pāi úcuachi'a te'ena Dios chʉ'o asa chēa Repaʉ chʉ'ʉne cho'onata'ni na'mi  
ñhasōme. Repana cho'oche'te kurina'me pōsere ruarepa cuasajʉ Dios chʉ'o  
repana asa chēa cuasache ñhasōme. <sup>23</sup> Úcuachi'a cheja re'ojachejñana  
tuā'tuasicaā ainee re'oja'che kʉiñeja'ñe re'oja'che pa'ime pāi, Dios chʉ'o  
asa chēa Repaʉ chʉ'ʉ jo'kasi'e cho'ojojʉ pa'ina. Repana Diore cuasana te'ena  
trigoñʉā treintarepara'karʉā pa'icha'chava ju'a ña'isi'ñuāja'ñe re'oja'che  
pa'ime repana rekoñoā. Chekʉna sesentarepara'karʉā pa'icha'chava ju'a  
ñá'isi'ñuāja'ñe na'a rúa re'oja'che pa'ime. Chekʉna cienrepara'karʉā  
pa'icha'chava ju'a ña'isi'ñuāja'ñe jo'e na'a rúa re'oja'che pa'ime Repaʉ  
chʉ'ʉne cho'ona —chiisi'kua'mʉ Jesús chukʉna'te.

### Trigo tāsichiona cu'ara'karʉā tāsi'ere kʉamʉ

<sup>24</sup> Úcuarʉmu Jesús chukʉnani jo'e chʉ'vakʉ ija'chere cuasaku kʉasi'kua'mʉ:  
—Dios chʉ'ʉne cho'ona pa'iche ija'chea'me: Pāi repaʉ chiona trigo  
re'oja'chere tāasomʉ. <sup>25</sup> Jā'ata'ni repaʉna'me repaʉ paana kānisōsirʉmʉna  
repaʉ'te cuhekʉ úcuachiona sani cu'ara'ñurʉā aineea'kʉ chini

cu'ara'karuāre tā jo'ka sanisōasomu. <sup>26</sup>Na'a pa'isirum̄ trigora'ñurūā ainee pi'ni ju'a ñaniasomu. Cu'ara'ñurūā ūcuaja'che ūcuapa'rūva aineeesomu. <sup>27</sup>Úcuarum̄ repau'te cho'ache cho'okaina chio ñajani co'i repachio paakn̄ kuaasome, ija'che i'kaju: "Mu'ū chio trigora'karuā re'ojar'a'karuāchi'a tāsi'kua'mu. Jā'ata'nī, ēje'se pa'iuna repachio cu'ara'ñurūā ja'me aineeu?" chiniasome repana. <sup>28</sup>Chitena asa chio paaku i'kaasomu. "Chu'ure cuhek̄u cho'osi'ecosomu jā'lā", chiniasomu. Chikuna repau'te cho'ache cho'okaina jo'e ija'che i'kaasome: "Repara'ñurūā cu'ara'ñurūā ru'tesōkaijaijū'ū chiiku mu'ū chukuna'te?", chiniasome. <sup>29</sup>Chitena i'kaasomu repau. "Pāam. Jā'aja'ñe cho'omanejū'ū. Cu'ara'ñurūā ru'teni chekuruum̄ m̄asanukona trigora'ñurūā ja'me ru'tesōme. <sup>30</sup>Ija'che cho'oto na'a re'omu: Repara'ñurūā cu'ara'ñurūā chura ru'tesōjaimanejū'ū, trigona'me ūcuapa'rūva aineea'ku repa tuarum̄jatu'ka. Repa trigo tuache tīl'asirum̄, Ija'che cho'ojū'ū, chii chū'ū saoja'mu chu'ū repa tuakajanare: 'Chio sani cu'ara'ñurūāre charo ru'te rūhijuu quē'ke uosōjū'ū. Jā'aja'ñe cho'ocuha trigo tua pi'ni chu'ū ãumajñarūā care'vavu'ena sa ūhakaijū'ū, chiija'mu chu'ū", chiniasomu —Jā'aja'ñe kuasi'kua'mu Jesús chukuna'te.

### Mostazara'karuā pa'iche'te cuasaku kuaam̄ Jesús

(Mr 4.30-32; Lc 13.18-19)

<sup>31</sup>Úcuarum̄ Jesús pāire jo'e chu'vaku ija'chere cuasaku kuasi'kua'mu: —Dios chū'ñe cho'ona, ēje'se pa'iche? Ija'che pa'ime: Pāiu repau chiona mostazara'karu te'era'karu sa tāasomu. <sup>32</sup>Repa mostazara'karuā chekura'karuā na'a jmara'karuāa'me. Jā'ata'nī pāipi tāru chekura'ñurūā tāsira'ñurūā na'a چاپن aineem̄ repara'karuā. چاپن ka rāa pa'iñu aineeuña pi'ava'na ūcuāñuā kana chii sho suhame —chiisi'kua'mu repau.

### Harinana'me pā sauche cha'pisica'repau pa'iche'te i'kamu

(Lc 13.20-21)

<sup>33</sup>Úcuarum̄ Jesús pāire ūcua chu'vaku ija'chere cuasaku kuasi'kua'mu: —Dios chū'ñe cho'ona pa'iche ija'chea'me: Romio pāre cho'ora chini pā kosasica'rera'te charo cha'pi harinaro'ro chotero'ro ūcuaca'rera'na ja'measomo. Jā'ata'nī rāa چاپن repau sausōasomu repaca'repau —chiisi'kua'mu repau.

### Jesupi pāire chu'vaku cuasaku kuakuna Dios chu'o kuakaisi'ku tocha jo'kasi'epi ūcuarepa ti'jñecuhamu

(Mr 4.33-34)

<sup>34</sup>Reparum̄ Jesús pāire chu'vaku ūcuauji cuasaku kuachechi'api chu'vasi'kua'mu. Cheke i'kamanesi'kua'mu repau. <sup>35</sup>Jā'aja'ñe cho'okuna repau cho'ojachere kuaku aperum̄ Dios chu'o kuasi'ku tocha jo'kasi'epi ūcuarepa ti'jñecuhamu, ija'che chiiheji:

Chu'ū cuasaku kuachechi'api pāi chu'vaja'mu chu'ū.

Cheja cho'orum̄api irum̄jatu'ka Diopi kuaam̄una pāijē'e  
asama'ñiere churana kuaja'mu chu'ū,

chiim̄ repau.

**Repaʉ cuasakʉ kwasí'ere cu'ara'ñurʉñā'me trigora'ñurʉñā  
ūcuate'echo aineesi'e pa'iche'te te'erūhiñe kʉamʉ Jesú**

<sup>36</sup> Úcuarʉmʉ Jesú repanare pái saosō repaʉ aperʉmʉ pa'isivʉ'ena sani kakasi'kua'mʉ. Kakauna chukʉna repaʉ neena repaʉ'te kueñe tí'a ija'che i'kasinaame:

—Mu'ʉ chukʉna'te cuasakʉ kwasí'ere cu'ara'ñurʉñā'me trigora'ñurʉñā  
ūcuate'echo aineesi'e pa'iche'te te'erūhiñe kʉajʉ'ʉ chukʉna'te —chiisinaame.

<sup>37</sup> Chitená Jesú ija'che i'kasi'kua'mʉ:

—Ija'chea'me jā'a: Chʉ'ʉ pāire ja'me paaʉ chini Dios Raosi'kʉ  
re'ojar'a'karʉñā tāsi'kʉja'che pa'imʉ. Repaʉ pāiʉ trigora'karʉñā re'ojar'a'karʉñā  
tāasomʉ. Chʉ'ʉ ūcuaja'che Dios chʉ'o re'oja'chere chʉ'vamʉ. <sup>38</sup> Pāi  
icheja cheja pa'ina chioja'che pa'ime Dios chʉ'o chʉ'vacojñonajeju.

Ūcuaja'che pái Dios chʉ'o chʉ'vajʉna asa chēa Repaʉ chʉ'ʉñe cho'ona  
Ūcuau neenajeju re'oja'che pa'ijʉ re'ojar'a'karʉñā'ñie pa'ime. Jā'ata'ní  
Repaʉ chʉ'o asacuhena vati neenajeju cu'ara'karʉñā'ñie cu'ache pa'ime.

<sup>39</sup> Repaʉ vati pāipi cu'ache cho'oa'jʉ chini chʉ'ʉkʉjekʉ chio paaku'te  
cuhekʉjʉ'che pa'ikʉ'mʉ. Ūcuachi'a Dios pái ūcuauñokore chi'i ro'irumʉ  
trigo tʉarʉmʉjʉ'ñie cho'ocojñoa'mʉ. Reparʉmʉ ángelepi pái ūcuauñokore  
trigo tʉa chi'icheja'che chi'ijanaame. Ūcuaja'che trigo tʉacuha ñu  
care'vavʉ'ena sa jo'kacheja'che Dios Repaʉ'te cuasanare Repaʉ pa'ichejana  
saja'mʉ. <sup>40</sup> Ūcuachi'a cu'ara'ñurʉñā ru'te chi'i rūhijuu quē'ke uosōñejā'ñie  
Dios Repaʉ'te cuasanamanare vati toana saoja'mʉ. <sup>41</sup> Reparʉmʉ chʉ'ʉpi  
Dios Raosi'kʉpi chʉ'ʉña ángeles sani chʉ'ʉ neena pa'ichejñā ja'me pa'ijʉ  
chekʉnani cacʉ'oñu chini cu'ache chʉ'vanana'me chekʉnare cu'ache  
cho'onare ūcuauñokore ra chi'ijanaame. <sup>42</sup> Repanare peore chi'i vati toana  
saojanaame repana. Ūcuatoare uuju oiju cōjire asoche ñijʉ pa'ijanaame  
repana. <sup>43</sup> Jā'ata'ní Dios chʉ'ʉñe cho'oju re'oja'che pa'ina repana Ja'lʉ Dios  
pa'ichejare sani pa'ijʉ ūsʉu miañejā'ñie rʉa ko'sijana pa'ijanaame. Chʉ'ʉ  
chʉ'vache asa chēauana ūcuauñko asa chēajʉ'ʉ —chiisi'kua'mʉ Jesú.

**Kuri rʉare chavesi'e jñaasi'kʉ cho'osi'ere kʉamʉ Jesú**

<sup>44</sup> Úcuarʉmʉ Jesú chukʉna'te chʉ'vakʉ jo'e ija'chere cuasakʉ  
kwasí'kua'mʉ:

—Dios chʉ'ʉñe cho'oju pañu chiina pa'iche ija'chea'me: Páiʉ repaʉ  
kuri rʉare chavesku coje ūni ūcuacojena kuri mañaasomʉ. Jā'aja'ñie  
cho'osichejare cheku pāiʉ rupu ku'iu repacoje jñaaa ūni, repa kuri  
jñaasomʉ. Jñaasi'kʉta'ní repa kuri miima'ñie repacoje jo'e ta'pisōasomʉ  
repaʉ. Ta'pi jo'ka kuri jñaasi'kʉjekʉ pojokʉ co'i repaʉ nee cu'amajñarʉñā  
peore ūsʉu kuri koo repacoje pa'ichejare cheja kooasomʉ repaʉ, “Repare  
kurire ūni paara”, chini cuasakʉ —chiisi'kua'mʉ repaʉ.

**Perlara'karʉ rʉa ro'ira'karʉ koosi'kʉ cho'osi'ere kʉamʉ Jesú**

<sup>45</sup> Úcuarʉmʉ Jesú chukʉnani chʉ'vakʉ jo'e ija'chere cuasakʉ  
kwasí'kua'mʉ:

—Dios chū'ñne cho'oju pañu chiina pa'iche ija'chea'me: Pāiʉ  
perlara'karuā rúa ro'ira'karuāre koo paara chini si'achejña ku'eku ku'iñ  
paniasomu. <sup>46</sup>Ku'eku chekupi perlara'karu rúa ro'ira'karu'te paakuna ñia  
pojoku koora chiniasomu. Jā'ata'ni repara'karuji rüarepa ro'iku kuripi  
tī'amauna sani repau nee cu'amajñarñ peore ̄isiso kuri rúa koo jo'e sani  
kooasomu repara'karu —chiisi'kua'mu repau.

### **Va'i chorʉ chosiva'nare cho'oche'te kʉamʉ Jesús**

<sup>47</sup> Úcuarʉmʉ Jesús chukʉnani Úcua chʉ'vakʉ jo'e ija'chere cuasakʉ  
kuasi'kua'mu:

—Dios chū'ñne cho'oju pañu chiina pa'iche ija'chea'me: Va'i chona repana  
va'i chorʉ va'ire choju mar chiarana su'a rüorena va'l si'ache kakaasome  
reparu. <sup>48</sup> Úcuarʉmʉ repava'napi jairepanʉko kaka timusōrena mejavuna  
reparu rueni mañasome. Rueni ma ñha pʉʉ ñu'ijʉ repava'nare va'iva'nare  
re'ojava'narechi'a ju'ñana jña'nuju mañasome. Cu'ava'iva'nareta'ni  
séjosōasome repana. <sup>49-50</sup>Dios pāi Úcuanʉkore chi'i ro'irʉmʉ tī'aru  
jā'aja'ñe cho'ocojñoja'mu. Reparʉmʉ ángeles rani cu'ava'iva'nare jña'nú  
séjosi'ej'a'che pāi cu'ache pa'inapi re'oja'che pa'inani ja'me pa'isinare  
jña'nú vati toana saojanaa'me. Úcuatoare pa'ijʉ uuju oijʉ cōjire asoche ãijʉ  
pa'ijanaa'me repana —chiisi'kua'mu repau.

### **Pāiʉ cu'amajñarñ mamamajñarñána'me aimajñarñ paache'te kʉamʉ Jesús**

<sup>51</sup> Úcuarʉmʉ Jesús chukʉnate ija'che séesi'kua'mu:

—¿Chʉ'ñ cuasakʉ kuasi'e peore asamasiche mʉsanʉkona? —chiisi'kua'mu.  
Chikʉna,

—Jūjʉ, Chukʉnate Paakʉ, peore asamasime chukʉna —chiisinaa'me chukʉna.

<sup>52</sup> Chitená Jesús i'kasi'kua'mu.

—Pāiʉ vʉ'e paakʉ repau paamajñarñ peore masimʉ mamana'me  
ai. Judíopāi che'chona Úcuañana chʉ'ñ che'choche asa chēa cho'ona  
úcuaja'che ka'chamajña masime, aperʉmʉ chʉ'ñ jo'kasi'ena'me chʉ'ñ irʉmʉ  
che'chokʉ chʉ'ññe —chiisi'kua'mu repau.

### **Jesús Nazaret vʉ'ejoopo pa'isi'ere kʉamʉ**

(Mr 6.1-6; Lc 4.16-30)

<sup>53-54</sup> Jā'aja'ñe cuasakʉ kacuha Úcuachejapi eta repau pa'irepajoopona  
sani pa'iñ Jesús repajoopo pa'ivʉ'ena judíopāi chi'ivʉ'ena kaka  
che'chosi'kua'mu. Che'chokʉna pāi asa jñano ija'che i'kasinaa'me:

—¿Je'se cho'okʉ ikʉ repau che'chomasiche che'cheu? Úcuaja'che, ¿je'se  
cho'okʉ ikʉ Diochi'a cho'omasiche cho'oce che'cheu? <sup>55</sup>Ijoopo pa'ikʉ  
chooko'ñia si'ache cho'omasikʉ mamaku'mu ikʉ Jesús. Repau pukal'ko  
Maríaa'mo. Repau cho'jechiña'me jā'ana, Santiagona'me Josena'me  
Simonna'me Judas. <sup>56</sup> Repau cho'jeromi Úcuaja'che ijoopo'te maina'me  
pa'ime. ¿Je'se cho'o ikʉ jā'arepa rúa masikʉ? —chiisinaa'me repana.  
<sup>57</sup> Jā'aja'ñe cuasanajeju repau i'kache jachasinaa'me repana.

Ũcuarumm Jesús repanare i'kasi'ku'a'mm.

—Dios chu'o kuakaiku aineesijoopo canana'me repau majapái asa jachame repau kuache. Musamukona ūcuaja'che ijoopo chu'u aineesijoopo cana chu'u kuache asa jachame —chiisi'ku'a'mm Jesús repanare.

<sup>58</sup> Repanapi repau*m* cuasamapna Diochi'a cho'omasiche ruarepa cho'o ñomanesi'ku'a'mm Jesús repajoopo pa'irum.

### Juan Pāi Okoro'veku'te vanisōsi'ere kuamm

(Mr 6.14-29; Lc 9.7-9)

**14** <sup>1</sup> Úcuarummuna Herodes Galilea cheja pa'inare chu'ukm Jesús cho'oche asasomm. <sup>2</sup> Jā'aja'ñe asa repau'te cho'oche cho'okainare soni rao Jesús pa'iche'te vesukm ija'che i'kaasomm repau: "Juan Pāi Okoro'vesi'ku'u chu'upi chu'uuna chuenisōsi'ku'u jūni vajurani pa'icosomm jā'u. Jā'aja'ñe jekmna Diochi'a cho'omasiche cho'omasicosomm repau", chiniasomm.

<sup>3-4</sup> Aperum repau Herodes repau cho'jeu Felipe rejóni Herodíani tra paakmna Juan asa, "Dios ūseche'te cu'ache cho'omm mu'u", chiiu chu'vaasomm repau'te. Jā'aja'ñe chu'vakmna Herodes asa pe'rukm repau'te Juanre chēa cunameji quēo cu'ache cho'onare chēa cuaovmena sa cuaoa'ju chini chu'uasomm.

<sup>5</sup> Juanre vanisōñe chu'ura chiniasomm repau. Jā'ata'ní pāipi ūcuauko, "Juan Dios chu'o kuakaiku'mm", chiiu cuasajmna chu'uvajuchuasomm repau, "Pāipi pe'ruju", chini. <sup>6</sup> Úcuarumm Herodes repau'te jñaasiumucusejarummjejkuna fiesta cho'ora chini pāi Jainukore soni rao chi'iasomm. Fiesta'te cho'ojumna Herodías mamako pāi Jainuko ñajmte eta te'eo ujacha'iasomo. Jā'aja'ñe cho'okona ña Herodes rua pojoasomm repao'te. <sup>7</sup> Pojokm repao'te,

—Mu'ure uache sēejm chu'ure. Mu'u sēeñe ūcuauache ñisia'mm chu'u mu'ure. Dios ñakmte chu'o ūcuarepare i'kamu chu'u, —chiniasomm repau.

<sup>8</sup> Chikmna eta puka'kon*i* ija'che sēniasomo repao:

—¿Úquere repau'te sēeja'ñe chu'u? —chiniasomo. Chikona puka'kopi chu'vaona asa Herodes pa'iruupmna jo'e kaka ija'chere sēniasomo repao:

— Juan Pāi Okoro'veku'sijopu'te tuso cunare'avana maña ra ñijm chu'ure —chiniasomo repao Herodías mamako.

<sup>9</sup> Repao sēeñe'te asamna Herode'te rua sumaneasomm. Jā'ata'ní repau soicojñosina asajmte, "Úcuarepare i'kamu chu'u", chiisi'kujejkuna ūcuare ra ñisia'ju chini chu'uasomm repau, pāipi, "Joreu'mm iku", chiimanea'ju chini. <sup>10</sup> Jā'ajekmna,

—Cu'ache cho'onare chēa cuaovmena sani Juan sijopu tusojm —chiiu chu'uasomm repau. <sup>11</sup> Chikmna sani Juan sijopu tusocuha cunare'avana maña ra romichíioni ñisasome repana. ñirena koo puka'kon*i* jo'e sa ñisasomo repao.

<sup>12</sup> Jā'a cho'o pi'nisirum repau Juan neena pa'isina repau'te vanisōsi'ere asa pāi cu'ache cho'onare chēa cuaovmena sani repava'ure sa tāasome. Tā pi'ni sani Jesuni kuaasome repana.

## Pāi cinco milrepanare Jesús ãu ãusi'ere kuamʉ

(Mr 6.30-44; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)

<sup>13</sup>Juan chuenisōsi'e asasirʉmʉ Jesús ūcuachejapi chukʉna repau neenana'me choovʉ tuni pāi peochejana chiara chekʉkā'kona jē'esi'kua'mʉ. Jā'ata'ni pāi repau saisichejare asa vʉ'ñajoopoā pa'isina eta repara chekʉkā'kona po'opi tuhasinā'a'me repau'te. <sup>14</sup>Chiara chekʉkā'ko jēni tī'a mani Jesús, repau'te tuhasinare pāi ñasi'kua'mʉ. Úcuanani ña oit repana sasiva'nare jū'iva'hare vasokaisi'kua'mʉ repau. <sup>15</sup>Úcuarʉmʉ chukʉna repau neena na'lisōcuhamʉ repau'te sani ija'che i'kasinaa'me:

—Icheja vʉ'ñajoopoājē'e peomʉ. Inare pāi saojū'ʉ vʉ'ñajoopoāna sani ãure koo ãapʉ. Na'lisōcuhamʉ ie —chiisinaa'me chukʉna.

<sup>16</sup>Chitená Jesús i'kasi'kua'mʉ.

—Saiche chiima'mʉ inare. Musanukonapi ãu ãujū'ʉ inare —chiisi'kua'mʉ.

<sup>17</sup>Chikʉna chukʉna i'kasinaa'me.

—Pāpʉā, cincorepapʉā, va'i te'eka'chapanarechi'a paame chukʉna —chiisinaa'me.

<sup>18</sup>Chitená Jesús i'kasi'kua'mʉ.

—Musanukona paache pāna'me va'iva'nare ichejana chʉ'uni rajū'ʉ —chiisi'kua'mʉ repau.

<sup>19</sup>Úcuarʉmʉ Jesús repanare pāi tachavʉna pʉua'ju chini chʉ'usí'kua'mʉ. Pʉʉ ñu'ijuna pā, cincorepapʉā va'iva'na te'eka'chapava'nare mini cājikʉ cunamʉre ñakʉ Dioni, "Re'orepamʉ Ja'kʉ", chini chukʉnani repau neenani tʉ'se ïsisí'kua'mʉ. ïsiuna pāire ïsisinaa'me chukʉna. <sup>20</sup>Pāi Úcuanuko chajiche ãisinaa'me repa. Jā'ata'ni repana ãijʉna cajejaisi'e ãu docerepajʉ'ña sia maña timusinaa'me chukʉna. <sup>21</sup>Repa ãu ãisina pāi romijē'e chijē'e kuékuema'ñe chekʉrʉmʉ cinco milrepana pa'icosome umʉpāichi'a.

## Jesús oko sē'sevuji nuka ku'isi'ere kuamʉ

(Mr 6.45-52; Jn 6.16-21)

<sup>22</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuha Jesús chukʉna'te repau neenare, ija'che i'kasi'kua'mʉ: "Chʉ'ʉ inare pāi saochetʉ'ka musanukona choovʉ tuni chiara chekʉkā'kona charo jē'eju pa'ijū'ʉ", chiisi'kua'mʉ. <sup>23</sup>Repanare sao pi'nisirʉmʉ Jesús aikütina mʉnisōasomʉ, te'ʉ Dioni sēsa chini. Mʉni pa'iu na'lisōuna ñami te'eu paniasomʉ repau. <sup>24</sup>Jā'acha oto chukʉna chuta'a chiara joorepapo'te jē'eju pa'isinaa'me. Chukʉna saichejapi rache tutakʉna rúa fa'asi'kua'mʉ chiara. <sup>25</sup>Úcuarʉmʉ Jesús ñatacupatona chiara sē'sevuji nuka ku'iʉ tuhasi'kua'mʉ chukʉna'te. <sup>26</sup>Jā'aja'ñe raiʉna ña kʉkusō, vajuchuejʉ ija'che i'kaju rúa cuisinaa'me chukʉna:

—iJū'isi'kʉpi reko raimʉ iku! —chiisinaa'me.

<sup>27</sup>Jā'aja'ñe i'kajʉna Jesús ija'che i'kasi'kua'mʉ:

—Jʉjarekoñoā paajū'ʉ. Jesua'mʉ chʉ'ʉ. Vajuchʉmanejū'ʉ —chiisi'kua'mʉ.

<sup>28</sup>Chikʉna Pedro i'kasi'kua'mʉ.

—Chukuna'te Paaku, mu'upi ūcuau pani chu'upu'u, chu'u ūcuaja'che mu'u nukachejana oko sē'sevuji nuka ku'iu saau chini —chiisi'kua'mu.

<sup>29</sup>Chikuna Jesus,

—Raiju'u —chiisi'kua'mu repau'te.

Ūcuaramu Pedro choovuji caje oko sē'sevuji nuka ku'iu ūcuau nukachejana saisi'kua'mu. <sup>30</sup>Jā'ata'n'i rharepa tutakuna ña kukuñ runisópi'raku ija'che chiiu cuiu'kua'mu repau:

—Chukuna'te Paaku chu'u ru'iche ūsekaju'u —chiisi'kua'mu.

<sup>31</sup>Chikuna Jesus teana repau jūtuña chēa ija'che i'kas*i*'kua'mu repau'te:

—Chu'ure cuasamu mu'u. Jā'ata'n'i masi cuasama'mu —chiisi'kua'mu.

<sup>32</sup>Repau Jesus Pedrona'me choovuña tutena tutasi'e cuhasōsi'kua'mu.

<sup>33</sup>Ūcuaramu chukuna repau neena ūcuauji choovuña tukuna repau ni pojoju ija'che i'kasinaa'me:

—Dios Mamarepaku'mu mu'u. Ūcuarepaa'me jā'a —chiisinaa'me.

### Genesaret cheja pa'iva'nare jū'iva'nare Jesus vasosi'ere kuamu

(Mr 6.53-56)

<sup>34</sup>Ūcuaramu chukuna Jesuna'me chiaraji jēni Genesaret chejana tī'asinaa'me.

<sup>35</sup>Ti'a maito repacheja pa'ina pāi Jesure ña masisinaa'me. Ūcuachi'i'a repau raisi'ere chekunapi kuajuna repacheja pa'ljooruñ peore cana ūcuaniñko asasome. Asa ravu jū'iva'nare Jesus pa'ichejana rasinaa'me repana.

<sup>36</sup>Repava'nare jū'iva'nare ra ija'che chiiu sēesinaa'me repana: "Iva'na jū'iva'na mu'u ju'ikāa puso juhasiru'tu chēseche jo'kaju'u, chēse vajuu'u", chiisinaa'me. Ūcuaramu repana jū'iva'na repau ju'ikāa chēsesina ūcuaniñko vajuusinaa'me.

### Pāi rekoñoã cu'ache paache'te i'kamu Jesus

(Mr 7.1-23)

**15** <sup>1</sup>Ūcuaramu fariseopāina'me judíopāi che'chona Jerusalén vu'ejoopo raisina Jesus pa'ichejana rani ija'che chu'o sēesinaa'me repau'te:

<sup>2</sup>—¿Je'se pa'iuña mu'u neena mai aipāi chu'u jo'kasi'e cho'oma'ñe?

Repa chu'u jo'kasi'e cho'oche ñu ãipi'rani jūjña masi choamanaa'me —chiisinaa'me repana.

<sup>3</sup>Chitenia Jesus repanare ija'che i'kasi'kua'mu:

—Musanukona ūcuachi'a Dios chu'u jo'kasi'ere jachaju rupu musanukona cuasaju chu'uñechi'a cho'oju pa'inaa'me. <sup>4</sup>Dios aperamu ija'che chiiu chu'u jo'kasi'kua'mu:

Muja'kupupai ña, kukuju pa'iju'u musanukona.

Ūcuachi'i'a,

Muja'kupupai cu'ache i'kamaneju'u.

Jā'aja'ñe i'kanare vanisoñe pa'imu, cu'ache i'kasi'e ro'i, chiiu chu'u jo'kasi'kua'mu. <sup>5-6</sup>Musanukonata'n'i chekunare ija'che chu'uñaa'me: "Mai ja'kupupire ija'che i'kato re'omu: 'Ja'kupupai, musanukonare kuirama'ñe chu'u paache peore Dioni ñisia'mu chu'u. Jā'ajekuna musanukonare kuiracu'amu chu'ure', chiito re'omu. Jā'aja'ñe i'kanare pukukupupai kuirache peomu", chiinaa'me musanukona. Dios chu'u

jo'kasi'e jachanajeju pāipi rupu m̄asanukona cuasaju chū'ñechi'a cho'oju paapu chini jā'aja'ñe i'kanaa'me m̄asanukona. <sup>7</sup>Dios chū'ñene cho'ona cho'ocheja'che sē'sevuchi'a cho'oju pa'linaa'me m̄asanukona. Jā'ata'ni Repau chū'ñene cuheme. Aperum̄ Dios chū'o kuasi'ku Isaías m̄asanukona pa'ljachere masi kuaku tocha jo'kasi'e ija'che i'kam̄:

<sup>8</sup>Jā'ana Israel jojosina,

“Mu'ñni cuasaju vajuchuna'a'me chukuna”, chiime chū'ure.

Jā'ata'ni repana rekonoā chū'ure cuasamanaa'me repana.

<sup>9</sup>Ucuachi'a chū'ure cuasaju pojoju cho'ocheja'che sē'sevuchi'a pecoche cho'onaa'me repana.

Rupu repana cuasaju chū'ñechi'a che'chonajeju chū'ñni cuasamapu joreme jā'ana,

chiim̄ —chiisi'ku'a'mu Jesús.

<sup>10</sup>Jā'aja'ñe i'kacuha Jesús, pāi soni rao ija'che i'kasi'ku'a'mu:

—Chu'ñ i'kache asa chēa masijū'ñ m̄asanukona. <sup>11</sup>Pāi ñu ñiñeji repana rekonoā cu'ache cho'oma'me. Ija'chea'me: Repanapi cu'ache cuasani rekonoā cu'ache cho'ome pāi —chiisi'ku'a'mu repau.

<sup>12</sup>Ucuarm̄ chukuna repau neena na'a kueñe sani sēesina'a'me repau'te.

—¿Mu'ñ i'kasi'ere asa fariseopāi pe'ruche vesuku mu'u? —chiisina'a'me.

<sup>13</sup>Chitena Jesús i'kasi'ku'a'mu.

—Pāi repana chiño tāmanesiññā cu'ara'ñurā cuheju ru'te sējosōme. Dios Cunaum̄ Pa'liku ūcuaja'che Repau chū'o masi che'chomana che'chocheji si'asōa'ku chini cuhekū chū'ñja'mu. <sup>14</sup>Repana fariseopāi pe'ruche cuasamanejū'ñ m̄asanukona. Diore masi cuasamanajeju repana rekonoā na'ava'naja'ñe pa'inapi chekūnani che'choju, na'ava'napi ūcuaja'che na'ava'nani juha sacheja'che cho'ome repana. Na'ava'ñpi chekūni ūcuaja'che na'ava'ñni juha sani ūcuanuko cojena tuā'ljanāa'me repana ñamava'najeju. Fariseopāi ūcuaja'che repana che'chosinana'me Diopi chū'ñna na'ava'na ti'jñecojñoñejā'ñe rúa cu'ache ti'jñecojñoñanaa'me —chiisi'ku'a'mu repau.

<sup>15</sup>Jā'aja'ñe i'kauna asa Pedro repau'te i'kasi'ku'a'mu.

—Mu'ñ i'kasi'ere na'a masi kuajū'ñ chukuna'te —chiisi'ku'a'mu.

<sup>16</sup>Chikuna Jesús ija'che i'kasi'ku'a'mu:

—¿M̄asanukona ūcuaja'che chū'ñ i'kasi'e asavesu'che? <sup>17</sup>Ija'chea'me: Pāi ñu ūcuañache'te ñiñ mevo c̄utapuna jmamacarū paa sējosōmu. Rekocho kakamañ repau rekochota'ni meno cho'oma'mu. <sup>18</sup>Jā'ata'ni pāi cu'ache cutuna repana rekonoā cuasache'te i'kame. Jā'ajekuna repana rekonoā cu'ache pa'im̄. <sup>19</sup>Pāi te'ena repana rekonoā cu'ache cuasaju chekūnare vanisōme. Chekūna repana pa'imana're ja'me kāime. Chekūna romineejū chekūna umuneeju cu'ache cho'ome. Chekūna pōse ñaame. Chekūna joreme. Chekūna cu'ache cutume chekūnare. Pāi cu'ache cuasana rúa si'ache cu'ache cho'ome. <sup>20</sup>Jā'aja'ñe cuasaju cho'ona Diopi ñato repana rekonoā rúa meno paame. Jā'ata'ni pāi ūcuañanapi rupu mai aipāi chū'ñ jo'kasi'ere jūjña masi choache'te cho'omaneni Diopi ñato repana rekonoā meno peome —chiisi'ku'a'mu Jesús.

### **Judío peokoji Jesure cuasasi'ere kʉamʉ**

(Mr 7.24-30)

21 Úcuarʉmʉ Jesú Genesaret chejapi eta Tiro vʉ'ejoopona'me Sidón vʉ'ejoopo pa'ichejana saisi'kʉa'mʉ, chukʉna repaʉ neenana'me. 22 Sakʉna repacheja cako cananeapāio judío peokoji rani cuiko i'kasi'koa'mo repaʉ'te.

—Pāi Úcuanʉkore Paakʉ, aperʉmʉ pa'isí'kʉ David Jojocojñosi'kʉ, Dios Raosi'kʉjekʉ, oijʉ'ʉ chʉ'ava'ore. Chʉ'ʉ chiiiva'o vatini paako rʉarepa jū'imo —chiisi'koa'mo.

23 Jā'aja'ñe chiiko'teta'ni Jesú i'kamanesi'kʉa'mʉ. Úcuarʉmʉ chukʉna repaʉ neena repaoji jā'aja'ñe i'kaona asa repaʉ'te kueñe tī'a rʉa i'kasinaa'me.

—Jā'ore saosojʉ'ʉ. Maini tuhako rʉarepa cuiko i'kamo jā'o —chiisinaa'me.

24 Chitenia Jesú i'kasi'kʉa'mʉ.

—Dios chʉ'ʉre, Israel jojosina Repaʉ chʉ'ore vesujʉ ovejava'na kuirakʉ'te peova'naja'ñe pa'iju chʉ'ava'na pa'inani judíopāichi'a Repaʉ chʉ'ore kʉakʉ cho'okaaʉ chini raosi'kʉa'mʉ —chiisi'kʉa'mʉ.

25 Jā'aja'ñe i'kakʉ'teta'ni Jesure ti'ljñeñe ro're pʉʉ ūu'io i'kasi'koa'mo repao.

—Pāi Úcuanʉkore Paakʉ, chʉ'ava'ore cho'okaijʉ'ʉ —chiisi'koa'mo.

26 Chikona Jesú i'kasi'kʉa'mʉ repao'te.

—Pāipi chiiiva'na āīñe'te āure tʉa jamuchaire āuto cu'amʉ —chiisi'kʉa'mʉ.

27 Chikʉna repao i'kasi'koa'mo.

—Úcuarepaa'me jā'a. Jā'ata'ni jamuchai, mesako'a vʉ'eva'te pa'iju pāi āū āīju pu'che to'ljnomajñarʉäre āime —chiisi'koa'mo repao. 28 Chikona Jesú repao'te i'kasi'kʉa'mʉ.

—Diore masi cuasamo mʉ'ʉ. Mʉ'ʉ chiiche cho'okaija'mʉ chʉ'ʉ  
—chiisi'kʉa'mʉ.

Repaʉ jā'aja'ñe i'karʉmʉpi repao mamako teana vajʉasomo.

### **Pāi jū'iva'nare Jainʉkore vasomʉ Jesú**

29 Úcuarʉmʉ Jesú úcuachejapi eta sani Galilea chiara rʉ'tʉvana tī'asi'kʉa'mʉ. Jā'achejapi aikütina mʉni pʉusi'kʉa'mʉ repaʉ. 30 Pʉʉ ūu'iʉna pāi Jainʉko repaʉ ūu'ichejana rani chi'isinaa'me. Chekʉnare cu'acū'a paava'nare, na'ava'nare, nʉka ku'imava'nare, chʉ'o cutumava'nare, chekʉnare ravʉ jū'iva'nare ra chi'i repava'nare úcuaʉ ti'ljñeñena jo'karena Jesú vasokaisi'kʉa'mʉ repanare. 31 Úcuarʉmʉ repana pāi chʉ'o cutumanesinapi cutujʉna, nʉka ku'imanesinapi nʉka ku'ijʉna, cu'acū'are paajʉ ro'osiva'napi re'oja'che ku'ijʉna, na'ava'na pa'isinapi ūajʉna, ūa jñano, “Maire Israelpāi Paakʉ Dios cho'osi'ea'me ie”, chiiju Diore pojosinaa'me.

### **Pāi cuatro milrepanare Jesú āu āusi'ere kʉamʉ**

(Mr 8.1-10)

32 Úcuarʉmʉ Jesú chukʉna'te repaʉ neenare soni rao i'kasi'kʉa'mʉ.

—Inare pāi repana rasi'ere āu āni si'soñ āīnejē'e peova'napi chʉ'ʉna'me choteumucujña pa'iju oimʉ chʉ'ʉ. Āu āimava'nare repana vʉ'ñana saoche cuhemʉ chʉ'ʉ, saijʉ ūacuhana phā'pha ai jū'iju chini —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>33</sup>Chikuna chukuna repau neena i'kasinaa'me repau'te.  
 —Icheja pāi peochejajeku ūu ãiñej'e peomu. ¿Je'se chukuna  
 ja'arepanukore ūu jñaa ãujanaa'ñie? —chiisinaa'me.

<sup>34</sup>Chitena Jesús i'kasi'kua'mu.  
 —¿Jetopuñpā pā paache musanukona? —chiisi'kua'mu.  
 Chikuna chukuna repau neena,  
 —Pā sieterepapuña'me va'iva'nare te'eva'narechi'a paame chukuna  
 —chiisinaa'me.

<sup>35</sup>Úcuarumu Jesús repanare pāi, chejana puña'ju chini chū'usí'kua'mu.

<sup>36</sup>Puñrena pāpuñ sieterepapuña'me va'iva'nare mini cājiku Dioni,  
 "Re'orepamu", chini chukunani repau neenani tu'se ñisitna pāire  
 ãusinaa'me chukuna. Jmanukoru pa'isi'e ūu Úcuauji Dioni sēkuna teana  
 rúa caruhisi'kua'mu. <sup>37</sup>Pāi úcuauko chajichechi'a ãisinaa'me repa.  
 Jā'ata'ní repana ãijuna cajejaisi'e sieterepaju'ñia sia maña timusinaa'me  
 chukuna. <sup>38</sup>Repa ūu ãisina pāi romij'e chijj'e kuékuema'ñie  
 chekúrumu cuatro milrepmana pa'icosome. <sup>39</sup>Jā'a cho'o pi'nisirumu  
 Jesús repanare pāi saosó choovuji tuni Magadán chejana jē'esi'kua'mu  
 chukunana'me.

**Jesupi Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñoa'kū chini  
 fariseopáina'me saduceopái séesi'ere kúamü**

(Mr 8.11-13; Lc 12.54-56)

**16** <sup>1</sup>Úcuarumu fariseopáina'me saduceopái Jesuni ñaño chini  
 raisinaa'me. Rani repau'te, "Dios Raosi'kuma'mu iku", chijju  
 cuasanajeju' ñucuañni cu'ache cho'oñu chini,  
 —Diochi'a te'eñu cho'omasiche'te cho'o ñoju'ñu chukuna'te —chiisinaa'me  
 repana.

—Jā'aja'ñie i'karena Jesús i'kasi'kua'mu repanare.  
 —Icheja cana na'ito ija'che cuasaju' i'kanaa'me musanukona: "Ina'ito  
 cuñañmu maajauñmu pa'iñna che'ro re'o ñataja'mu", chiinaa'me.  
<sup>3</sup>Apeñataroñ ñucuchi'a ija'che cuasaju' i'kanaa'me musanukona: "Cuñañmu  
 maajauñmu pa'iñu oko pikopi rúa pa'iñu iumucuse oko raja'mu", chiinaa'me.  
 Cuñañmu ñani umucuse pa'ijache cuasa i'kamasinata'ní irumu ch'u're  
 ñanata'ní ch'u'ñu pa'iche vesume musanukona. <sup>4</sup>Musanukona cu'ache  
 pa'iñu ch'u're masi cuasamanapi, rupu ñaño chini, "Diochi'a te'eñu  
 cho'omasiche'te cho'o ñoju'ñu chukuna'te; mu'ñu pa'iche'te masiñu chukuna",  
 chiime ch'u're. Jā'ata'ní cho'o ñomanaja'mu ch'u'ñu masanukonare. Ch'u'ñpi  
 Dios ch'u'ñu kuañi'kú Jonás cho'ocojñosi'eja'chechi'a cho'ocojñokuna  
 ñajanaa'me musanukona —chiisi'kua'mu repau repanare.

Chini repanare jo'ka sanisōsi'kua'mu repau, chukuna repau neenana'me.

**Fariseopái cu'ache che'choche'te kúamü Jesús**

(Mr 8.14-21)

<sup>5</sup>Chukuna Jesús neena chiara chekuká'ko jē'erumu, pā cavesu  
 jénisōsinaa'me. <sup>6</sup>Úcuarumu Jesús chukuna'te i'kasi'kua'mu.

—Ñarepajū'ʉ. Fariseopāina'me saduceopāi pā saúcheja'chere ña chēamanejū'ʉ —chiisi'kua'mu.

<sup>7</sup> Chikuna chukuna ija'che cuasajū sáiñechi'a i'kasinaa'me:

—Maipi pāre ramanerena jā'aja'ñe i'kacosomu iku —chiisinaa'me chukuna.

<sup>8</sup> Chukuna cuasajū sáiñechi'a cutuche'te masiku Jesús ija'che i'kasi'kua'mu:

—¿Je'se pa'lūna musanukona pā peoche'te cuasajū cutuche? Chu'ure chuta'a masi cuasama'me musanukona. <sup>9</sup> ¿Chu'ʉ i'kache chuta'a asa chéama'ñe musanukona? ¿Chu'ʉ aperumʉ pā cincorepapuápi umupái cinco milrepanare äusi'e cuasama'ñe musanukona? Repana äijuna cajejaisi'e, ¿jetopujʉ'ña maña timure musanukona? <sup>10</sup> ¿Ucuachi'a pā sieterapapuápi umupái cuatro milrepanare chu'ʉ äusi'e cuasama'ñe musanukona? Repana äijuna cajejaisi'e, ¿jetopujʉ'ña maña timure musanukona? ¿Peore jā'a chu'ʉ cho'osi'e cavesusōre musanukona? Chu'ʉ peore cho'omasiku musanukonare jā'aja'ñe kuiramasikujekuna, “Mai äijañe pā peome mai”, chiimanejū'ʉ.

<sup>11</sup> Chu'ʉ i'kache masi asavesume musanukona. Pāre i'kama'mu chu'ʉ.

Repana fariseopāina'me saduceopāi pā saúcheja'chere che'chemanejū'ʉ —chiisi'kua'mu repaʉ chukuna'te.

<sup>12</sup> Úcuarumʉ chukuna Jesús neena repaʉ i'kache'te asamasi ija'che cuasinaa'me: “Äa, ikʉ Jesús pā cho'orepache'te i'kama'mu. Rupʉ maipi repana fariseopāina'me saduceopāi che'choche'te asa chēamanea'ju chini i'lamu ike'', chiisinaa'me chukuna sáiñechi'a.

### Pedro, “Dios Raosi'kua'mu Jesús”, chiisi'ere kuamʉ

(Mr 8.27-30; Lc 9.18-21)

<sup>13</sup> Úcuarumʉ Jesús Cesarea de Filipo vu'ejoopo pa'ichejana sani ti'a chukuna'te repaʉ neenare ija'che séesi'kua'mu:

—Pāi chu'ure, pāire ja'me paaʉ chini Dios Raosi'ku pa'iche cutuni, ¿je'se i'kache? —chiisi'kua'mu.

<sup>14</sup> Chikuna chukuna i'kasinaa'me.

—Pāi te'ena mu'ʉ pa'iche'te cutuni, “Juan Pāi Okoro'veku'mu jā'ʉ”, chiime. Chekuna, “Aperumʉ pa'isi'kua'mu jā'ʉ; Elíaa'mu”, chiime. Jo'e chekuna, “Jeremíaa'mu jā'ʉ. Jā'apāani chekua'mu jā'ʉ; aperumʉ Dios chu'o kuasi'kua'mu”, chiime mu'ure —chiisinaa'me chukuna.

<sup>15</sup> Chitená,

—Musanukonajē'e chu'ʉ pa'iche'te cutuni, ¿je'se i'kache? —chiisi'kua'mu.

<sup>16</sup> Chikuna Simón Pedro i'kasi'kua'mu.

—Dios, Si'arumʉ Pa'ikʉ Mamaku'mu mu'ʉ. Pāi úcuaukore chū'ua'ku chini Úcuau Raosi'kua'mu mu'ʉ —chiisi'kua'mu.

<sup>17</sup> Chikuna Jesús i'kasi'kua'mu repaʉ'te.

—Mu'ure Simonre, Jonás mamaku'te pāia te'eujē'e kuamanesinaa'me jā'a, mu'ʉ cuasaku i'kasi'e. Chu'ʉ Ja'ku Cunaumʉ Pa'ikuji mu'ʉ rekochona kua jñauhua masiku i'kasi'kua'mu mu'ʉ. <sup>18</sup> Chu'ʉ mu'ure, “Pedro'mu”, chiimʉ. “Pedro” chini “Catapʉ” chiimʉ. Mu'ʉ i'kasi'e úcuarepajekʉ catapʉ jujacheja'che si'ama'ñe pa'ija'mu. Mu'ʉ chu'ure i'kaku masi

cuasacheja'che cuasaju chu'u chu'une asa jachama'ñe cho'onare si'arumu  
na'l a ra Jainukore chuæku pa'ija'mu chu'u, repanapi junisòsirumu ju'isina  
pa'ichejare ai pa'ima'ñe Dios pa'ichejare ai sani paapu chini.<sup>19</sup> Chu'u  
mu'ure, Dios chu'ore chu'vaa'ku chini jo'kamu. Mu'api chu'vakuna paipi  
asa chuea Repau'te cuasaju jovonare repana cu'ache cho'oche Dios Cunaumu  
Pa'iku tunosòkaija'mu, repanapi Úcuau pa'ichejare sani paapu chini. Mu'api  
chu'vache' te asa jachaju Repau'te cuasacuhenerata'ni Dios Cunaumu Pa'iku  
repana cu'ache cho'oche tunosòkaimaneja'mu. Jáajekuna Repau pa'icheja  
saimanejanaa'me repana —chiisi'kua'mu Jesús.

<sup>20</sup> Úcuarumu Jesús chukuna'te repau neenare, repau pa'iche'te chukunapi  
kuamaneja'ju chini ija'che chu'us*u*'kua'mu:

—Chu'u pa'iche pai chekunare te'eut<sup>er</sup>eje' e, “Dios Raosi'kua'mu iku”,  
chiju kuamaneju'u —chiisi'kua'mu.

### Repau chuenisòjañere kuamu Jesús

(Mr 8.31-9.1; Lc 9.22-27)

<sup>21</sup> Já'arumu pi'ra Jesús chukuna'te repau neenare repau Jerusalén sani  
cu'ache cho'ocojñojañere kuasi'kua'mu.

—Chu'u repacheja saisirumu judíofu ainana'me judío phairippai  
chu'unana'me judíoppai che'chonapi chu'ujuna ra cu'ache cho'ojanaa'me  
chu'ure. Já'aja'ñe cu'ache cho'oju vanisòjanaa'me repana chu'ure. Já'ata'ni  
chuenisò tácojño*si*'kuta'ni choteumucujuna pa'itona jo'e vajuraija'mu chu'u  
—chiisi'kua'mu repau.<sup>22</sup> Jesupi já'aja'ñe i'kauna asa Pedro oiu repau'te  
te'eu'te juha sa ija'che i'kasi'kua'mu:

—iDiopi ūsekaiuna já'aja'ñe cho'oche ti'jñemanea'ku mu'ure! iMu'uni  
já'aja'ñe ti'jñeto cu'amu! —chiisi'kua'mu repau.

<sup>23</sup> Já'ata'ni Jesús churi ña Pedro'te ija'che i'kasi'kua'mu:

—Vati ai cuasacheja'che cuasakujku chu'ure ja'me pa'ima'ñe saiju'u  
mu'u. Dios chu'ure jo'kasi'ere chu'upi cho'oma'to cu'amu. Chekurumu  
mu'upi ūseku i'kauna chu'upi cho'omaneni cu'ache cho'omu. Pai, Dios  
cuasacheja'che cuasamanaa'me. Mu'api ūcuaja'che Dios cuasacheja'che  
cuasama'mu —chiisi'kua'mu repau.

<sup>24</sup> Chini Jesús chukuna'te repau neenare i'kasi'kua'mu.

—Musañukonapi chu'u neena pau chini musañukonare cho'ouache'te  
jo'kaso chu'u chu'uñechi'a cho'oju pa'iju'u. Chu'ure cuasanare chu'ure  
cho'ochuja'che vanisònu chijanaa'me pai. Paipi musañukonani  
já'aja'ñe cho'oñu chiiche'te asanije' chu'are cuasache jo'kasomaneju'u.

<sup>25</sup> Musañukonapi chuenisòñe'te vajuchuju musañukona asa chuesi'ere  
jo'kasoni junisòsirumu vati toana sani uuju' pa'ijanaa'me. Já'ata'ni  
chuenisòñeju'e vajuchuma'ñe chu'uni ūcuua cuasaju chuenisòna, Dios  
pa'ichejare ai sani re'oja'che pa'ijanaa'me.<sup>26</sup> Pai cu'amajñaru si'ache  
paanapi chu'ure cuasamaneni, repana junisò vati toa saisirumu ūcuana  
paacheji ro'i eta Dios pa'ichejana saicu'amu.<sup>27</sup> Na'a pa'isirumu chu'u  
paire ja'me paau chini Dios Raosi'ku chu'u Ja'kuja'iu ko'sija'iu chu'u  
neena ángelena'me jo'e cajeja'mu. Reparumu, pai ūcuauko re'oja'che

cho'osi'ena'me cu'ache cho'osi'e ro'i ro'i'ija'mu ch'u'u. <sup>28</sup>Musantu'kona icheja ch'u're ja'me pa'ina te'ena chuta'a jūnisōma'ñe pa'iju ch'u'Dios Raosi'ku' pāire ch'u'ra chini raiche ñajanaa'me. Úcuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu repau chukuna'te.

### Rua ko'sija'iú Jesús carūhisi'ere kua'mu

(Mr 9.2-13; Lc 9.28-36)

**17** <sup>1</sup>Seirepaumucujña pa'isiru'muna Jesús, aikütina mu'it Pedro'te, Santiagona'me Juanre, Santiago cho'jeu'te chēa chekunare jo'ka te'enare aikütina rúa mu'mu pa'ikütina muasi'kua'mu. <sup>2</sup>Muni pa'iú Jesús repana ñaju'te tū'pja'iú carūniasomu. Repau chia ñsua miañeja'ñe ko'sijaniasomu. Repau ju'ikāña rúa poko'sijakāña carūniasomu. <sup>3</sup>Úcuarumu Jesús neena, aperumu pa'isinare Moisena'me Elí'a'te úcuau'na'me nukaju ch'u' cutunani ñasome. <sup>4</sup>Jā'a'ja'ñe pa'iju'na ña Pedro ija'che i'kaasomu Jesure:

—Chu'ure Paaku, maipi ichejare pa'iju'na rúa re'omu. Mu'upi chiito vu'ñaruá chotev'uñaruá cho'okaja'mu ch'u'u, mu'u vu'eru'na'me Moisés vu'eru'na'me Elías vu'eru' —chiniasomu.

<sup>5</sup>Repau Pedro chuta'a jā'a'ja'ñe i'katona repana nukachejana piko rúa poko'sija'chepi caje ta'pisō piko sa'navuji ch'u'o i'kache asoasomu repanare, ija'che chiiheji: “Iku ch'u' u chii ch'u' oiu paaku'mu. Rúa pojomu ch'u' ikure. Repau ch'u'ore asaju pa'iju' u musantu'kona”, chiniasomu.

<sup>6</sup>Jā'a'ja'ñe i'kache' te asa kükücajejanisō Jesús neena vajuchu' tāni meñe umesame. <sup>7</sup>Úcuarumu Jesús sani repanare chēaku ija'che i'kaasomu:

—Vuijú' u. Vajuchu'manejü' u musantu'kona —chiniasomu.

<sup>8</sup>Chikuna mu'ñe ñato Jesús te'eñu nukaasomu; chekuna te'eñu'tereje' e peoasome.

<sup>9</sup>Jā'a'ja'ñe cho'ocuha repana aikuti cajerumu Jesús ija'che ch'u'hasomu repanare:

—Diopi ñokuna musantu'kona irumu ñasi'e, ch'u' u Dios Raosi'ku' jūnisō vajuraisiru'mujatul'ka chekunare te'eñu'tereje' e kuamanejü' u —chiniasomu.

<sup>10</sup>Chikuna repau neena Jesure ija'che i'kaasome:

—Jā'ata'ni, ¿je'se pa'iu'na maire judíopai che'chona, “Dios raoja'mu chiicojñoku chuta'a raimarumuna Elías charo raija'mu”, chiju che'choche? —chiniasome.

<sup>11</sup>Chitenia Jesús i'kaasomu.

—Repana che'choche úcuarepaa'me. Elíaa'mu charo rani peore si'ache mamare care'vajau. <sup>12</sup>Jā'ata'ni ch'u' u musantu'konare, Elías ranicuhasi'kua'mu, chiimu. Rani pa'iu'na repau pa'iche' te vesu'ju pāi repanare uache peore cu'ache cho'osinaa'me repau'te. Chu'ure Dios Raosi'ku' ñcuaja'che repau'te cho'osi'ej'a'che cu'ache cho'ojanaa'me repana —chiniasomu.

<sup>13</sup>Jā'a'ja'ñe i'ka'una repau neena asa masi, “Aperumu pa'isi'ku' Elías rani cho'ojachere i'kama'mu iku. Irumu pa'isi'ku' Juan Pāi Okoro'vesi'ku' rani pa'iú Elías cho'osi'ej'a'che cho'osi'ku' pa'isi'ere i'kamu iku”, chiniasome repana.

### Chiīva'ure vatire paava'uni Jesús vasosi'ere kuaamü

(Mr 9.14-29; Lc 9.37-43)

<sup>14</sup> Ūcuarumü repana Jesuna'me aiküti muisina chuküna repau neenana'me pāi repau'te tuhasina cha'ajü nukachejana caje tī'asinaa'me. Caje tī'arena pāi Jesūs ti'jñeñena sani ro're püü ñu'iü ija'che i'kasi'kua'mü:

<sup>15</sup> —Pāi ūcuaukore Paaku, chü'ü chiīva'ure oijü'ü. Vatipi chēa paaku chü'üküna si'arumü vē've curuku chekuruümü toana tāiü chekuruümü chiachana tāimü repava'ü. <sup>16</sup> Mu'ü neenani rasi'kua'mü chü'ü repava'ure, repanapi vatin eto saosökaapü chini. Jā'ata'ni eto saovesusinaa'me repana —chiisi'kua'mü repau.

<sup>17</sup> Chitena Jesūs i'kasi'kua'mü.

—Muasanükona pāi irumü cana rúa tīñe cuasaju masi cuasama'me cha'ure. ¿Keekerumü muasanükona tīñe cuasache ñakü pa'iche chü'ü?

—Jā'aja'ñe i'ka pi'ni— Ichejana rajü'ü repava'ure mu'ü chiīva'ure —chiisi'kua'mü.

<sup>18</sup> Chini repava'ure rauna Jesupi chü'üuna eta sanisōsi'kua'mü vati. Jā'arumüpi repava'ü teana vajüü pa'isi'kua'mü.

<sup>19</sup> Jā'a cho'o pi'nisirumü chuküna Jesūs neena ūcuaua'me te'ena cutujü ija'che séesinaa'me repau'te:

—¿Je'se pa'iuna chuküna'te vatire eto saocu'au? —chiisinaa'me.

<sup>20</sup> Chitena i'kasi'kua'mü repau.

—Dioni masi cuasamapuna vatire eto saocu'asi'kua'mü muasanükonare. Muasanükonapi mostazara'karuña rúa jmara'karuña'ñe Diore jmamakaru cuasanapi, “Dios peore masiku'mü”, chini cuasaju ikütiire aikütiire, “Chekuchejare künü nukajü'ü”, chiito iküti teana chekuchejana künura'amü. Muasanükonapi Dioni masi cuasarepato peore cho'ore'ochechil'a pa'ira'amü. Ūcuarepaa'me jā'a. <sup>21</sup> Vati, iva'lü chiīva'ü sa'navü pa'isi'kujanare Dioni cuasaju äu äima'ñe pa'ijü Repau'te sēenarechil'a eto saore'omü —chiisi'kua'mü repau chuküna'te.

### Repaü chuenisōjañere jo'e kuaamü Jesūs

(Mr 9.30-32; Lc 9.43-45)

<sup>22</sup> Ūcuarumü Jesūs chuta'a repau Galilea cheja ku'irumü ija'che i'kasi'kua'mü chuküna'te repau neenare:

—Chü'üre Dios Raocojñosi'küre cuhena pāi cu'ache cho'oa'jü chini chēa jo'kajanaa'me. <sup>23</sup> Jo'karena chü'üre vanisōjanaa'me repana. Chuenisō tācojñosi'küta'ni choteumucujñana jo'e vajuraija'mü chü'ü —chiisi'kua'mü repau.

Jā'aja'ñe i'kache'te asarena rúa sumanesi'kua'mü chuküna'te.

### Dios vu'e chü'ünare kuri ro'iche'te i'kamü Jesūs

<sup>24</sup> Ūcuarumü chuküna Jesūs neena ūcuaua'me Capernaum vu'ejoopo sani tī'asirumü Dios vu'e chü'ünare kuri kookaina Pedroni ñañu chini rani ija'che sēniasome:

—Jesús, m̄sanukonare che'choku, ¿Dios v̄u'e chū'ñnare kuri ro'ima'ku?  
—chiniasome.

<sup>25</sup>Chitenia Pedro,

—Jūju, ro'iku'mu repau —chiniasomu.

Jā'aja'ñe i'kacuha ūcuau pa'ivu'na Pedroji kakauña ña Jesús ija'che i'kaku repauñi charo sēniasomu:

—Simón, ¿je'se cuasaku mu'u? Pāi chū'una, ¿neeni pa'iche ro'i kuri sēeñe? Úcuana mamachīire sēeñe? Jā'apāani, ¿chekūnani sēeñe?

—chiniasomu.

<sup>26</sup>Chikūna Pedro,

—Chekūnani sēeme repana —chiniasomu.

Chikūna Jesús jo'e i'kaasomu.

—Jā'a pa'ito repana mamachīi kuri ro'ichejē'e peomu. Jā'ajekūna chū'ure Dios Mamakujekūna Ja'ku v̄u'e chū'ñnare kuri ro'iche peomu.

<sup>27</sup>Jā'ata'ni repanapi maini pe'rumannea'ju chini ija'che cho'oju'u:  
Chiarana caje pitome su'a r̄uo va'ire chareparo no'isiva'uni mini ñato repava'u chū'opo'te kurire'reva paaja'mu. Repare'reva kurire'reva chū'una'me mu'u Dios v̄u'e chū'ñnare ro'i'che ūcuapa'r̄ua ro'i'revare pa'ija'mu. Mini ma ūcuare'revaji Dios v̄u'e chū'ñnani ro'ijaijū'a — chiniasomu repauñi te.

**“¿Kaupi na'a r̄ua masiku?”, chiime Jesús neena**  
(Mr 9.33-37; Lc 9.46-48)

**18** <sup>1</sup>Reparumu chukūna Jesús neena ūcuauñi sani ija'che i'kaju  
sēsinaa'me repauñi te:

—Chukūna Dios neena, ¿kaupi na'a r̄ua masiku? —chiisinaa'me.

<sup>2-3</sup>Chitenia Jesús chīiva'ure soni rao chukūna chenevūna nuko ija'che i'kasi'ku'a'mu:

—M̄sanukonapi tūñe cuasache'te jo'kasō iva'u chīiva'u cuasacheja'che cuasamaneni Dios pa'icheja saimanejanaa'me. <sup>4</sup>Jā'ajekūna m̄sanukonapi iva'u chīiva'u vesuku, “Cho'okajū'u chū'ure; vesumū chū'u”, chīiva cuasacheja'che cuasanapi chū'u neena chekūnare na'a masina pa'ijanaa'me.

<sup>5</sup>Pāi chū'uni cuasaju chīiva'nare ikujava'nare pojona chū'u neenajejūna chū'ure pojocheja'che cho'ome, Diopi ñato. Úcuarepaa'me jā'a — chiisi'ku'a'mu repauñi te.

**Pāi rūhiñe cuasamana cu'ache cho'oche'te kuamu**  
(Mr 9.42-48; Lc 17.1-2)

<sup>6</sup>Úcuarumu Jesús chukūna'te jo'e ija'che i'kasi'ku'a'mu:

—Chīiva'na cuasacheja'che chū'ure cuasakuñi te'e'u te cu'ache chū'vaku'te pāipi ija'che cho'oto na'a re'ora'amu: Repauñi chuta'a chū'u neeva'ure cu'ache chū'amarumuna toacuñapuji r̄ua ujarpuji repauñi cavuña pāipi jepo vēe chiarana tō r̄orū na'a re'ora'amu repauñi te. Jā'aja'ñe cho'oma'to ūcuña pa'iñ chū'u neeva'ure cu'ache chū'vauña Diopi repauñi cu'ache cho'osi'e ro'ire chū'uto na'a r̄ua cu'ache pa'ija'mu repauñi te. <sup>7</sup>Pāi ūcuauñko re'ojalche

pañu chiinata'ni re'oja'che pa'ivesakuna si'arum̄ ūcua cu'ache cho'ojū pa'ime. Jā'ajekuna chū'ure cuasava'napi cu'ache cho'oa'ju chini cu'ache chā'vakū'te raa cu'ache ti'jñeja'mu.

8' Jā'ajekuna, mu'ū jūtūpi chekūni cu'ache cho'oni repa jūtu taso so'ona sējosōjū'ū. Chekūrum̄ mu'ū cū'apūji chekūni cu'ache cho'oni repa cū'apū taso so'ona sējosōjū'ū. Jā'aja'ñe cho'omaneni jūjñana'me cū'a peore paakūta'ni vati toana saoūna uukū pa'lja'mu mu'ū, ūcuapi jo'e cu'ache cho'osi'kujekū. Na'a re'om̄ mu'ūpi jūtūre taso sējosō jā'apāani cū'apū'te taso sējosō rūhiroorū paava'ūta'ni Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ito.

9' Úcuaja'che mu'ū ñakovaji ñakū chekūni cu'ache cho'oni repa ñakova ruta so'ona sējosōjū'ū. Jā'aja'ñe cho'omaneni ñakocaā peore paakūta'ni vati toana saoūna uukū pa'lja'mu mu'ū, ūcua ñakovaji ñakū jo'e cu'ache cho'osi'kujekū. Na'a re'om̄ mu'ūpi ñakova'te ruta sējosō te'ēñakova paava'ūta'ni Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ito —chiisi'kua'mu Jesús chukūna'te.

### Ovejava'ū cavesusiva'ū pa'iche'te kūam̄ Jesús

(Lc 15.3-7)

10' Úcuarum̄ Jesús chukūna'te jo'e ija'che i'kasi'kua'mu:

—Iva'nare chīiva'nare te'eū'terejē'e cu'ache cuasajū cuhemanejū'ū musanūkona. Iva'na chīiva'na, chū'ū Ja'kure Cūnauum̄ Pa'ikū'te Diore si'arum̄ ja'me pa'ina ángeles kuiracojñova'naa'me. 11' Chū'ū, pāire ja'me paau chini Dios Raosí'ku, pāire vati toa sani uuche'te ūsekū chēa paara chini chejana cajesi'kua'mu.

12' ¿Je'se cuasokū musanūkonare? Chekūrum̄ musanūkona te'eūji ovejava'nare cienrepava'nare paamu. Jā'ajanūkore paakūni chekūrum̄ ovejava'ū te'eva'ū tīchejana sani cavesusōmu. Úcuarum̄ mu'ū chekūva'nare noventa y nueverepava'nare te'eva'nare aikūti ja'mevana jo'ka, cavesusiva'ūni ku'era chini sanisōmu. 13' Sani ku'ekū pa'iū jñaani chekūva'nare noventa y nueverepanare cavesumanesiva'nare na'a raa pojom̄ mu'ū repava'ure. Pojoku repava'ure mini kuāa ramu mu'ū. Úcuarepaa'me jā'a. 14' Mai Ja'kūtū Diore Cūnauum̄ Pa'ikū ūcuaja'che, Repau'te cuasanare vesuva'nare iva'nare chīiva'nare oicheja'che oiu te'eū'terejē'e vati toana saapū chiima'mu —chiisi'kua'mu repau.

### Chekūna cu'ache cho'oto jo'e cuasama'ñe pa'iche'te i'kam̄ Jesús

15' Úcuarum̄ Jesús chukūna'te jo'e ija'che i'kasi'kua'mu:

—Chekūrum̄ mu'ū majapāiūja'i'aji Diore cuasakūji mu'ūni cu'ache cho'oto, sani repau'te te'eū'te i'kajū'ū, repau cu'ache cho'osi'ere masia'ku. I'kauna asa jachama'to ūcua ja'me pa'imu mu'ū repau'te. 16' Jā'ata'ni repau asa jachato chekūni te'eū'te jā'apāani ka'chanare soni rao jo'e ūcuare repana asajū'te i'kajū'ū, repau ni ja'me chū'vaa'ju. Repau cho'osi'e asa kūakainapi chotena jā'apāani te'eka'chapanpa pa'ito re'om̄. 17' Repana chū'vache'te asacuheto Diore cuasakuupu'he soni rao kūajū'ū repau cho'oche, repanapi asa ja'me chū'vaa'ju. Jā'ana chū'vache'te ūcua asacuheto, "Diore

cuasama'kua'che pa'iñ Romapái chü'ñunare kuri kookaina pa'icheja'che cu'ache pa'imü iku", chini cuasaku ja'me pa'imanejü'ñ repau'te.

<sup>18</sup>Musánukonapi Diore cuasanapi jā'aja'ñe cho'onani chekure, "Mu'ñ cu'ache cho'osi'e ro'i cu'ache chü'ñucojñoja'mü mñ'ñ", chiito Dios Cúnaumü Pa'íku ñcuaja'che i'kaja'mü. Jā'ata'ní musánukonapi repauñi, "Mu'ñ cu'ache cho'osi'e ro'i cu'ache chü'ññe peomü mñ'ñre", chiito Dios Cúnaumü Pa'íku ñcuaja'che i'kaja'mü. Ñcuarepaa'me jā'a.

<sup>19</sup>'Jo'e ija'chere i'kamü chü'ñ musánukonare: Musánukonapi ichejare chejare pa'ijü ka'chana ñcuate'e cuasa, "Dioni sëñu maini cho'okaña", chini Repauñi sëeto chü'ñ Ja'kü Dios Cúnaumü Pa'íku asa cho'okaija'mü musánukonare. <sup>20</sup>Chü'ñre cuasanapi chotena jā'apäani te'eka'chapana chi'li pa'ijü chü'ñre pojonare repana chenevü'te ja'me pa'i'ja'mü chü'ñ, ñoma'kuta'ni —chiisi'kua'mü Jesús chukuna'te.

<sup>21</sup>Ñcuarumü Pedro na'a kueñe sani Jisure ija'che sëesi'kua'mü:  
—Chukuna'te Paaku, chekuruñumü chü'ñ majapäiija'ñiji chü'ñni cuhamä'ñne cu'ache cho'oto, ¿jetopuñño cuasamaneja'ñe chü'ñ repauñ cho'oche?  
¿Siterepañóajatü'ka? —chiisi'kua'mü.

<sup>22</sup>Chikuna Jesús repau'te ija'che i'kasi'kua'mü:  
—Siterepañóajatü'kama'ñne, siterepañóächi'api setentarepañoä cho'otojë'e jo'e cuasamanejü'ñ repauñ cu'ache cho'oche —chiisi'kua'mü repauñ.

### Pôsoro'i cavesucuhesi'kü cho'osi'ere kuumü Jesús

<sup>23</sup>Ñcuarumü Jesús chukuna'te jo'e ija'che i'kasi'kua'mü:  
—Dios neena chekunare cu'ache cho'ocojño jo'e cuasama'ñe pa'inana'me cavesucuherenare Repauñ cho'ojache ija'chea'me: Aperumu pa'isi'kü pái chü'ñkü repau'te cho'oche cho'okainapi ñcuauñni pôsoro'i paajuna repanapi ro'ia'juñ chini sësa chiniasomü. <sup>24</sup>Chini ñcuauñkore sëepi'raku repau'te na'a rúa pôsoro'i paakuñi te'eu'te charo soni raoasomü repauñ. <sup>25</sup>Jā'ata'ní repau'te cho'oche cho'okaiva'ñ pôsoro'i ro'ijache kurijë'e peoasomü. Jā'ajekuna pái chü'ñkü chekunare soni rao, "Iküre repauñ rüjona'me mamachüina'me repana paamajñarü tua peore ñisisójü'ñ. Chü'ñpi repauñ pôsoro'i paache'te koora", chiiñ chü'ñuasomü. <sup>26</sup>Chikuna asa repava'ñ ñcuauñ til'jñeñena ro're pñuñ iuñ ija'che i'kakü rúa sëniasomü: "Chü'ñre paaku, oijü'ñ chü'ñva'ñre. Na'mirepa sëema'ñe cha'ajü'ñ. Jmanukorüächi'a peore ro'isôra chü'ñ mñ'ñre", chiniasomü. <sup>27</sup>Jā'aja'ñe i'kakuna asa pái chü'ñkü repauñi oiu, "Pôsoro'i sëema'mü chü'ñ mñ'ñre", chini etoasomü repau'te.

<sup>28</sup>Jā'ata'ní repauñ, etoña saiñ repau'te ja'me cho'oche cho'okaikü'te repau'te jmanukorü pôsoro'i paakuñi tijñaasomü. Tijña repau'te cavuna chëa rûsoku, "Mu'ñ pôsoro'i teana ro'isôjü'ñ chü'ñre", chiniasomü. <sup>29</sup>Jā'aja'ñe cho'ouna repava'ñ ñcuauñ til'jñeñena ro're pñuñ iuñ ija'che i'kakü rúa sëniasomü: "Chü'ñva'ñre oiuñ na'mirepa sëema'ñe cha'ajü'ñ. Jmanukorüächi'a ro'isôra chü'ñ mñ'ñre", chiniasomü repauñ. <sup>30</sup>Jā'aja'ñe i'kava'ñreta'ni cha'acuhekü repauñi cu'ache cho'onare chëa cuaovü'ena cuao repauñ pôsoro'i ro'i pi'niñetü'ka paaa'juñ chini pái chéanani chü'ñuasomü

repaꝫ. <sup>31</sup>Já'aja'ñe cho'oꝫna asa chekꝫna repaꝫna'me cho'oche cho'okaina sumal'ñe cuasa oijꝫ sani repanare paakꝫni peore kuaasome repaꝫ cho'osi'e.

<sup>32</sup>Kuarena asa pái chū'ukꝫ repaꝫni soijani raa'ju chini chū'usomꝫ.

Rarena repaꝫte, “Rúa cu'aku'muꝫ mu'uf. Chū'ure rúa pōsero'i paaku'teta'ni mu'ufre sēemanesi'ku'a'muꝫ chū'uf, mu'upri rúa i'kakꝫ, ‘Oijꝫ'uf chū'ava'ure', chiuꝫ chū'uni sēkꝫna. <sup>33</sup>Chū'uf mu'ufre oiuꝫ re'oja'che cho'osi'eja'che cho'okairūja'chere chekꝫre rúa cu'ache cho'oasomꝫ mu'uf. Rúa cu'amuꝫ já'a'', chiniasomꝫ repaꝫ. <sup>34</sup>Já'aja'ñe i'kakꝫ pái chū'ukꝫ rúa pe'rukꝫ repaꝫ pōsero'i peore ro'isōñetu'ka repaꝫte cu'ache cho'oche chū'usomꝫ —chiisi'ku'a'muꝫ Jesús chū'kꝫna'te.

<sup>35</sup>Chini Jesús jo'e cheke ija'che i'kasi'ku'a'muꝫ:

—Chū'uf Ja'ku Cunaumꝫ Pa'iku ūcuaja'che cho'oja'muꝫ mu'sanukonare, chekꝫna cu'ache cho'osi'ere mu'sanukonapi cavesūma'ñe cuasato — chiisi'ku'a'muꝫ.

### Rūjoromi sējoma'ñe paache'te chū'vamꝫ Jesús

(Mr 10.1-12; Lc 16.18)

**19** <sup>1</sup>Já'aja'ñe i'kacuha Jesús Galilea cheja pa'isi'ku'pi Judea chejana Jordán chiacha ūsuꝫ mu'ikā'ko pa'ichejana sani tī'asi'ku'a'muꝫ repaꝫ, chū'kꝫna repaꝫ neenana'me. <sup>2</sup>Pái rúa Jainuko ja'me tuhasinaa'me repaꝫte. Tuherena ūcuachejana jū'iva'nare vasosi'ku'a'muꝫ repaꝫ.

<sup>3</sup>Úcuarumꝫ fariseopái te'ena Jesús pa'ichejana rani ija'che i'kajú sēesinaa'me repaꝫte, tī'ñe i'kaunna repaꝫni chēa cu'ache cho'oñu chini:

—¿Pái'ufte repaꝫ rūjopi ūcuauache'te cho'oru cuhekꝫ sējore'oku? —chiisinaa'me.

<sup>4</sup>Chitena Jesús ija'che i'kasi'ku'a'muꝫ:

—¿Aperumꝫ tocha jo'kasi'e Dios chū'o kuache ñamanaa'ñe mu'sanukona? Ija'che chiimꝫ repa:

Dios apereparumꝫ pái'ufte cho'osi'ku' uumuña'me  
romio'ufte cho'osi'ku'a'muꝫ.

<sup>5</sup>Já'ajekꝫna umuꝫ repaꝫ pu'ka'ku'pái ja'me pa'isi'e  
jo'kasō rūjona'me pa'imu.

Já'aja'ñe cho'o ūcuate'eija'che pa'ime repana,  
chiimꝫ. <sup>6</sup>Diopi ñato ūcuate'eija'che pa'iju ka'chanama'me repana.  
Já'ajekꝫna pái'ufji Dios já'aja'ñe paapꝫ chini jo'kasi'ere jachaku rūjoni  
sējosóni cu'ache cho'omuꝫ —chiisi'ku'a'muꝫ repaꝫ.

<sup>7</sup>Chikꝫna repaꝫte ija'che sēesinaa'me repana:

—Moisés aperumꝫ ija'che chiiche chū'uf jo'kaasomꝫ:  
Pái'uf ūcuauakuji repaꝫ rūjore paacuheku sējora  
chiiku charo repao'te sējojañere kuaku  
utija'ovana tocha pi'ni ūcuaoñi ñisia'ku,  
repao chekunare ñojaja'ova.

Já'aja'ñe cho'ocuha repaꝫ sējore'omuꝫ repao'te.

—¿Je'se pa'i'una já'aja'ñe chiiche tocha jo'kauf? —chiisinaa'me.

<sup>8</sup>Chitena Jesús repanare i'kasi'ku'a'muꝫ.

—Muasanukonapi cu'ache cho'oche'te jo'kacuhejū ūcuauache cho'oñu chiijuna jā'aja'ñe chū'ū jo'kaasomū Moisés. Jā'ata'ni Dios mamarumū jā'aja'ñe chū'ū jo'kamanesi'lku'a'mu. <sup>9</sup>Chū'ū muasanukonare ija'che i'kamu. Pāiū ūcuauakujī repau rūjore chekure ja'me kāima'koní rurepapū sējosō chekoní vejani Dios ūseche'te cu'ache cho'omū —chiisi'lku'a'mu.

<sup>10</sup>Jā'aja'ñe i'kauna asa chukuna repau neena ija'che i'kasinaa'me repau'te:

—Jā'aja'ñejekekuna pāipi vejama'ñe pa'ito na'a re'ora'amū —chiisinaa'me chukuna.

<sup>11</sup>Chitená Jesús jo'e i'kasi'lku'a'mu.

—Jā'ata'ni pāi vejama'ñe te'ena pa'ina ūcuarepanuko pa'imasima'me. Dios cho'okaicojñonachi'a pa'imasime vejama'ñe pa'ina. <sup>12</sup>Pāi si'ache cho'oju romi vejamana pa'ime. Te'ena chūrūmuña teana romi paacu'ava'ná aineesiva'na pa'ime. Te'ena romire cu'a cho'oche'te ūsejū chekunapi re'vasōkatena romi peome. Chekunata'ni Dios chū'ñe te'cho'oju pañu chini romi vejama'me. Pāi te'ena pa'imasini vejamanejū'ū. Jā'ata'ni te'ena pa'ivesuñi vejajū'ū —chiisi'lku'a'mu.

### Chiiva'nare Jesús re'ojache i'ka jo'kasi'ere kuamū

(Mr 10.13-16; Lc 18.15-17)

<sup>13</sup>Ūcuarumū pāi repana chiiva'nare Jesús pa'ichejana rasinaa'me, repauji chiiva'nani chēsekū Dioni re'ojache re seekaau chini. Jā'aja'ñe rajuna ña chukuna repau neena ūsepi'rasiina'me repanare. <sup>14</sup>Jā'aja'ñe cho'ojuña Jesús chukuna'te i'kasi'lku'a'mu.

—Chiiva'nare raiūsemanejū'ū muasanukona chū'uni raapu. Iva'na chiiva'naja'ñe pa'lju chū'ure masi cuasanapi Dios chū'oso asa chēajanaa'me —chiisi'lku'a'mu repau.

<sup>15</sup>Chini Jesús repava'nare chiiva'nare chēsekū Diore sēekani pi'ni ūcuachejapi jo'e tūichejana sanisōsi'lku'a'mu chukunana'me.

### Pōsuu kuriu Jesure Dios pa'icheja saiche sēniasasi'ere kuamū

(Mr 10.17-31; Lc 18.18-30)

<sup>16</sup>Ūcuarumū pōsuu Jesuni ñara chini rani ija'che sēesi'lku'a'mu repau'te:

—Masiū, ¿āquerre re'ojache cho'oni'te Dios pa'icheja saija'che chū'ū? —chiisi'lku'a'mu.

<sup>17</sup>Chikuna Jesús repau'te i'kasi'lku'a'mu.

—¿Je'se pa'iuna mu'ū Dios pa'icheja sasa chiikuta'ni re'ojache cho'oche'te masira chini chū'uni sēekū? Diochi'aa'mu te'eū re'ojache cho'omasiku. Repau pa'ichejana sasa chini Repau chū'ū jo'kasi'ere asa jachama'ñe cho'oku pa'ijū'ū —chiisi'lku'a'mu Jesús repau'te.

<sup>18</sup>Chikuna pōsuu i'kasi'lku'a'mu.

—Maipi cho'oju paapu chini Dios chū'ū jo'kasimajñaruā ruaa'me. Jā'ata'ni, ējere Dios na'a ruā chīimajñaruā cho'ojache chū'ū? —chiisi'lku'a'mu.

Chikuna Jesús i'kasi'lku'a'mu.

—Ija'chea'me Dios chiirepache, Repau chū'jo'kasi'e: “Pāi vanisōmanejū'ū. Úmuspāi, romi paana chekūnare romi ja'me kāimanejū'ū. Úcuaja'che romi mūnū pa'ina chekūnare mūnpāi ja'me kāimanejū'ū. Chekūna nee nāamanejū'ū. Chekūna pa'iche'te kuani joremanejū'ū. <sup>19</sup>Mujā'kūpāi nā, kūkūjū pa'ijū'ū. Chekūnare oijū pa'ijū'ū mūsanukona meñe oicheja'che”, chiimū. Jā'are cho'okū pa'ijū'ū mū' —chiisi'kua'mū Jesús repau'te.

<sup>20</sup>Chikūna i'liasi'kua'mū repau.

—Peore jā'a jachama'ñie cho'okū pa'ikū'mū chū'ū. ¿Úquepi chū'ure chuta'a re'oja'che cho'oce karaku? —chiisi'kua'mū repau pōsūu.

<sup>21</sup>Chikūna Jesús repau'te i'liasi'kua'mū.

—Mū'upi karama'ñie re'oja'che cho'ora chini mū'ū paache'te cu'amajñarūare peore ísisō, kuri koo chūova'na pa'iva'nani rupū ñisjū'ū. Ísisójani rani chū'una'me ku'iū chū'upnē'te cho'okū pa'ijū'ū. Jā'aja'ñie cho'on'i'te Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ija'mū mū'ū —chiisi'kua'mū Jesús repau'te.

<sup>22</sup>Jesupi jā'aja'ñie i'kauna asa pōsūu ñicuhekū sumava'ū sanisōsi'kua'mū rúa kuriújekū.

<sup>23</sup>Úcuarumū Jesús chūkūna'te repau neenare ija'che i'liasi'kua'mū:

—Kuriút'e Dios pa'icheja saiukukū'teta'ni saicu'aja'mū, repauji kurire na'a rúa cuasakū Dioni cuasama'to. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>24</sup>Jo'e úcuare i'kamu chū'ū mūsanukonare. Camellova'ure miuñakaru cojerū kaka etajaicu'acheja'che kuriút'e Dios pa'icheja saicu'aja'mū, repauji kurire na'a rúa cuasakū pa'ito —chiisi'kua'mū repau chūkūna'te.

<sup>25</sup>Jesupi jā'aja'ñie i'kauna asa jñano repau'te ija'che i'kasinaa'me chūkūna:

—Jā'a pa'ito, ¿je'se cho'onani Dios pa'icheja saire'oja'ū? —chiisinaa'me.

<sup>26</sup>Chitena Jesús chūkūnani ñakū ija'che i'liasi'kua'mū:

—Maichi'a te'lena cuasajua Dios pa'icheja saicu'ama'mū maire pāi. Diopi cho'okaitota'ni Repau pa'icheja saiche vesama'mū —chiisi'kua'mū.

<sup>27</sup>Chikūna Pedro ija'che i'liasi'kua'mū Jesure:

—Chūkūna mū'una'me pañu chini chūkūna paasimajñarūa peore jo'kasō rani mū'una'me ku'ime. Jā'aja'ñie cho'osi'e ro'i, ¿úquere koojanaa'ñie chūkūna? —chiisi'kua'mū.

<sup>28</sup>Chikūna Jesús chūkūna'te ija'che i'liasi'kua'mū:

—Dios si'amajñarūa peore jo'e mama cho'osirumū chū'ū pāire ja'me paa' chini Dios Raosi'kū pāi chū'una ñu'isaivūte ñu'íu chū'upja'mū.

Reparumū mūsanukona chū'una'me ku'isina úcuaja'che pāi chū'una ñu'isai docerepasaire te'esaichi'a ñu'íu Israelpāi docerepana jojosinani chū'upja pa'lijanaa'me. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>29</sup>Pāi chū'uni cuasajū Dios chū'upnē'te cho'oju pañu chini chekūrumū repana vu'ña jo'kasōme. Chekūrumū repana majaa'chūpāire jo'kasōme. Chekūrumū repana majaa'choromire jo'kasōme. Chekūrumū repana cho'jechūire jo'kasōme. Chekūrumū repana pu'ka'kūpāire jo'kasōme. Chekūrumū repana mamachūire jo'kasōme. Chekūrumū chejñā repana cho'oche cho'osichejñā jo'kasōme. Jā'aja'ñie cho'osina úcuantko repana aperumū paasinukō na'a rúa jñaaajanaa'me. Úcuachi'a júnisōsirumū Dios pa'ichejare ai sani re'oja'che pa'lijanaa'me repana. <sup>30</sup>Pāi te'lena pōsūu kuriú repau nee jo'kacuhesi'eja'che repana neere jo'kacuhejū karama'ñie

paajú chekúnare, “Re'oja'che pa'inaa'me ina”, chiicojñome. Chú'ú chú'úñé'te cho'ojú repana paache jo'kasönareta'ni chekúna ña cu'ache cutume. Já'ata'ni Dios na'a pa'isirumú repana paache'te jo'kacuheju karama'ñe paajú chekúnare, “Re'oja'che pa'ime ina”, chiicojñosinare, “Cu'ache pa'inaa'me ina”, chijia'mú. Chú'ú chú'úñé'te cho'ojú repana paache jo'kasó chekúnare cu'ache cutucojñosinareta'ni, “Re'oja'che pa'inaa'me ina”, chijia'mú Dios —chiisi'kua'mú Jesús chukúnala'te.

### Cho'oche cho'okaisinare ro'isi'ere kuamú

**20** <sup>1</sup>Úcuarumú Jesú斯 chukúnala'te repaú neenare jo'e úcuají cuasaku ija'chere kuasi'kua'mú:

—Repaú chú'úñé cho'onare Dios cho'ojache ija'chea'me: Páiú cheja cho'oche cho'ocheja paaku rúa apeñatato vúni etaasomú, páire ku'e jñaa repaú písi üche chio tuakaiche'te chú'ú jo'kara chini. <sup>2</sup>Ku'e jñaa repanare, “Cho'oche cho'oche te'eumucuse denario kurire'reva te'ere'reva ro'ija'mú chú'ú musanükona're”, chiniasomú. Chini, “Jau”, chitená repanare chiona chú'ú saoasomú repaú, písi üchere tuakaapú chini. <sup>3</sup>Repanare saocuha vú'ena co'i, nueve pa'itona umucuse jo'e vú'ejoopona eta áu ísichejana múa chekúnare pái cho'oche'te peoju rupú pa'inani ñaasomú repaú. <sup>4</sup>Ña repanare ija'che i'kaasomú repaú: “Musánkona úcuaja'che, chú'ú üche chiona sani üchere ja'me tuakaijú'ú. Cho'okaisi'e ro'i masi ro'ira”, chiniasomú. Chikúna asa, “Jau”, chini, saniasome repana. <sup>5</sup>Repana saisirumú jo'e vú'ena co'iasomú repaú. Co'i pa'iu nukarepaú su'itona jo'e eta múa repaú charo cho'osi'ejá'che cho'oasomú repaú. Tres pa'ito na'ito eta jo'e úcuaja'che cho'oasomú repaú. <sup>6</sup>Já'aja'ñe cho'osi'kupí na'irepa chekúrumú cinco pa'itona jo'e eta áu ísichejana múa chekúnare pái rupú pa'inani ña ija'che i'kaasomú repaú: “Je'se pa'iuna musanükona cho'ochejé'e cho'oma'ñe si'aumucuse ichejare pa'ijú pa'iche?”, chiniasomú. <sup>7</sup>Chikúna repaú'te ija'che i'kaasome repana: “Pái te'etjé'e, ‘Rani cho'oche cho'okaijú'ú chú'úre; ro'ira’, chiikujé'e peomú chukúnala'te”, chiniasome. Já'aja'ñe i'karena asa, “Chú'ú üche chiona sani üchere tuakaijú'ú chú'úni”, chiniasomú repaú. Chikúna, “Jau”, chini sani, na'isócuhasirumúta'ni tuakaniasome repana.

<sup>8</sup>Úcuarumú chio paaku, repaú'te cho'oche cho'okainare chú'úkaikú'te na'iuna ija'che i'kaasomú: “Chú'úre cho'oche cho'okainare úcuankore soni rao, cho'jerepa raisinani charo ro'ijú'ú. Chareparo raisinare cho'jerepana ro'ijú'ú”, chiniasomú. <sup>9</sup>Chikúna asa repaúji sokúna na'ito cinco pa'itona kaka cho'oche cho'osina raniasome. Rani úcuankó denario kurire're te'ere'rechi'a cho'oche te'eumucuse ro'ichenúko kooasome repana. <sup>10</sup>Já'anare ro'i pi'nisirumú charo saisina úcuananí ro'ipi'rajúna ija'che cuasaasome: “Maita'ni si'aumucuse cho'oche cho'osinajeju na'a rúa koojanaa'me”, chijú cuasaasome. Já'aja'ñe cuasanareta'ni repanare úcuajanükoruchi'a ro'iasomú repaú. <sup>11</sup>Ro'iuna koo ña chio paakúni ke'rejeju ija'che i'kaasome repana: “Inare na'irepa sani te'ehorachi'a cho'oche cho'osinare, chukúnala'te rúa asucheja si'aumucuse cho'oche rúa cho'ojú na'isinare ro'ichenúko ro'isi'kua'mú múa'ú”, chiniasome repana. <sup>13</sup>Chitená

chio paakʉ repanare te'eʉ'te i'kaasomʉ. “Ñakʉ, mu'ure tiiñe cho'oma'ñe ūcuarepa cho'omʉ chʉ'ʉ. Aperʉmʉ chʉ'ʉ mu'ure, ‘Cho'oche cho'oche ro'i te'eumucuse denario kurire'reva te'ere'reva ro'ija'mʉ’, chiisi'kua'mʉ.

<sup>14</sup> Jā'ajekʉna mu'ure ro'isintko sakʉ saijʉ'ʉ mu'ue. Chʉ'ʉpi chio paakʉji inani cho'jerepa saisinareta'ni mʉsanukonare ro'ichenako ro'ira chito re'omʉ. <sup>15</sup> Chʉ'ʉ neea'me jā'a kuri. Repa kuri chʉ'ure uache cho'ore'omʉ. ¿Chʉ'ʉpi inani oiu ūcuajanukochi'a ro'ikʉna pe'ruche mʉsanukona?”, chiniasomʉ repaʉ —Jā'aja'ñe i'kakʉ chʉ'vasi'kua'mʉ Jesús chukʉna'te.

<sup>16</sup> Dios ūcuaja'che chio paakʉ repaʉ'te si'aumucuse cho'oche cho'osinana'me na'irepa sani cho'osinani ūcuajanukorʉchi'a ro'isi'eja'che Repaʉni cuasajʉ Repaʉ chʉ'ñne rua jeerʉmʉ cho'onare na'a cho'je cuasajʉ Repaʉ chʉ'ñne cho'onare ūcuapa'rʉvachi'a oiu repana jūnisōsirʉmʉ pa'iche re'oja'chere ñisia'mʉ.

### Jesús repaʉ chuenisōjañere jo'e kʉamʉ

(Mr 10.32-34; Lc 18.31-34)

<sup>17</sup> Úcuarʉmʉ Jesús Jerusalén vu'ejoopona maiʉ pāipi Jainʉko ja'me maijʉna, chukʉna'te repaʉ neenare docerepanare te'enare soni ija'che kʉasi'kua'mʉ:

<sup>18</sup> —Jerusalén vu'ejoopona maime mai. Úcuachejana chʉ'ure Dios Raosi'kure pāipi chéa judío phairipái chʉ'ñnana'me judíopái che'chonani sa jo'kajanaa'me. Úcuapani chʉ'ure vanisōjañe chʉ'ʉ <sup>19</sup>judío peonani jo'karena, rua cu'ache cutujʉ pāisojʉ suí'sue pi'ni kurususē'verona jē'jo nuko vēasōjanaa'me repana chʉ'ure. Jā'ata'ní choteumucujñana vajuraija'mʉ chʉ'ʉ —chiisi'kua'mʉ Jesús chukʉna'te repaʉ neenare.

### Santiagona'me Juanre pʉka'ko Jesure sēekaisi'ere kʉamʉ

(Mr 10.35-45)

<sup>20</sup> Úcuarʉmʉ Zebedeo mamachíi pʉka'kona'me Jesús pa'ichejana raisinaa'me. Rani repana pʉka'ko Jesús ti'jñeñena ro're pʉusi'koa'mo mamachíire re'oja'che cho'okajachere sēsa chini. <sup>21</sup> Jā'aja'ñe cho'okona ña Jesús repao'te ija'che sēesi'kua'mʉ:

—¿Úquere chiiko mu'ʉ? —chiisi'kua'mʉ repao'te.

Chikʉna repao ija'che i'kasí'koa'mo:

—Iva'nare chʉ'ʉ chīiva'nare, mu'ʉ chʉ'ñrʉmʉ te'eʉ'te mu'ʉ ujajʉtʉ cakā'kona, chekʉni kā'kojʉtʉ cakā'kona pʉuché chʉ'ñjʉ'ʉ ñu'ijʉ ja'me chʉ'ñjʉ paapʉ —chiisi'kua'mo repao.

<sup>22</sup> Chikona Jesús repao mamachíire ija'che i'kasí'kua'mʉ:

—Mʉsanukona Dios cho'ojachere vesujʉ jā'aja'ñe sēeme. Pāipi mʉsanukonani chʉ'ure cho'opi'racheja'che vanisōñu chiiito, ñcuhemanejanaa'ñe mʉsanukona? —chiisi'kua'mʉ repaʉ.

Chikʉna repana ija'che i'kasinaa'me:

—Cuhema'ñe cho'ocojñojanaa'me chukʉna —chiisinaa'me repana.

<sup>23</sup> Chitena Jesús repanare ija'che i'kasí'kua'mʉ:

—Chʉ'ʉ cho'ocojñojeña'ñe cho'ocojñorepajanaa'me mʉsanukona. Jā'ata'ní mʉsanukonare chʉ'ñna'me ñu'ijañe chʉ'ʉ jo'kacu'amʉ chʉ'ure. Chʉ'ʉ Ja'kʉ

apereparu'mnna Repau isija'mu chiicojñosinani jo'kaja'mu jā'a chu'una'me ñu'iñe —chiisi'kua'mu repau. <sup>24</sup> Úcuarum chukuna Jesú neena dierepana, repao séesil'ere asa mamachii're ka'chanare rúa pe'russina'a'me. <sup>25</sup> Jā'aja'ñe pe'ruijuna ña Jesús chukuna'te soni rao ija'che i'kasi'kua'mu:

—Ie masicosome musanukona: Icheja cheja pāi chū'una repana neenare rúa cuaja pa'iche'te chū'ujue rúa chueova'nare cho'oju pa'lime. <sup>26</sup> Jā'ata'ni musanukonapi te'eü pāi chū'uku pasa chini repana cho'ocheja'che cho'omanejü'ü. Jā'aja'ñe cho'oma'ñe, cho'oche cho'okaiva'ujja'che chekunare cho'okaiü pa'ijü'ü. <sup>27</sup> Te'euji chekunare paara chini repana paacojñokü pa'icheja'che pa'ijü'ü. <sup>28</sup> Jā'aja'ñe pa'iku'mu chu'ü pāire ja'me paaü chini Dios Raosi'ku. Pāipi cho'okaapü chini raisi'kuma'mu chu'ü. Pāire úcuanukore re'oja'che cho'okaiü repana cu'are jūni ro'ikasa chini raisi'kua'mu —chiisi'kua'mu repau chukuna'te.

### Na'ava'nna ka'chanare Jesús vasosi'ere kuumu

(Mr 10.46-52; Lc 18.35-43)

<sup>29</sup> Úcuarum chukuna Jericó vu'ejoopo pa'isinapi Jesuna'me eta saijuna pāi rúa Jainuko ja'me saisisaa'me chukuna'te. <sup>30</sup> Eta saiju ñato na'ava'na ka'chava'na ma'a ru'tuva'te ñu'isinaa'me. Úcuarum repana Jesús caraiche'te asa ija'che i'kajü ujachü'opi cuisinaa'me:

—Pāi Úcuanukore Paaku, David aperumü pa'isi'ku jojosí'ku, oijü'ü chukunava'nare —chiisinaa'me repana.

<sup>31</sup> Jā'aja'ne i'kajuna chukuna'te tuhana pāi,

—Re'omá. Jo'e i'kamanejü'ü —chiisinaa'me repanare. Jā'ata'ni repana jo'e na'a rúa cuiju i'kasinaa'me.

—Pāi Úcuanukore Paaku, David aperumü pa'isi'ku jojosí'ku, oijü'ü chukunava'nare —chiisinaa'me repana.

<sup>32</sup> Jā'aja'ñe i'kajü cuijuna asa canuka Jesús repanare soni rao ija'che séesi'kua'mu:

—¿Úquere cho'okaaü chini séeñe musanukona chu'ure? —chiisi'kua'mu Jesús repanare.

<sup>33</sup> Chikuna repana,

—Pāi Úcuanukore Paaku, chukuna ñakocaä ñoa'ku chiime chukuna —chiisinaa'me repana.

<sup>34</sup> Jā'aja'ñe i'karena Jesús repanani oiu repana ñakocaäna nohna repana ñakocaä teana re'ojañakocaä care'osösi'kua'mu. Úcuarum repana na'ava'na pa'isina ñakocaä re'oja'che ñaju úcuauni jovo ja'me ku'iju pa'isinaa'me.

### Jerusalén vu'ejoopo Jesús sani tū'asi'ere kuumu

(Mr 11.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

**21** <sup>1-2</sup> Úcuarum chukuna Jesuna'me saiju Jerusalén kueñe cajoopo Olivo aiküti pa'ijoopona Betfagé vu'ejoopona tū'asinaa'me.

Úcuarum Jesús chukuna'te repau neenare te'eka'chapanarechi'a saopi'raku ija'che chū'usí'kua'mu:

—Jeejoopona kueñe cajoopona saiñū'ʉ m̄asanʉkona. Sani ūcuachejana burrava'ore quēo suosiva'ore chīna'me r̄uiva'oní jñaajanaa'me m̄asanʉkona. Jñaa repava'nare jose ichejana rakaijū'ʉ. <sup>3</sup>Pāiʉ ūcuauakujī m̄asanʉkonare, “¿Ēque cho'oñu chini m̄asanʉkona jā'ava'nare joseche?”, chiito, “Maire Paakʉ iva'nare chiimʉ. Na'mi co'choja'mʉ repaʉ iva'nare”, chijū'ʉ —chiisi'kua'mʉ.

<sup>4</sup>Jesupi jā'aja'ñie i'kauna, aperʉmʉ Dios chu'o k̄akaisi'kʉ tocha jo'kasi'epi ija'che chiicheji ūcuarepa tī'jñesi'kua'mʉ:

<sup>5</sup>Jerusalén vu'ejoopo pa'inare ija'che i'kakaijū'ʉ:  
“Ñajū'ʉ, m̄asanʉkonare chū'ikʉ raiche.

Pe'kerʉ pa'iʉ burrava'o pōse ve'eva'o mamakʉni tuhiʉ raimʉ”, chiicheji.

<sup>6</sup>Ūcuarʉmʉ repana Jesús neena sani repaʉ chū'usí'e cho'oasome.

<sup>7</sup>Burrava'ore jñaa, repaona'me mamaku'te jose Jesús pa'ichejana ra, kāñapi tuorena Jesús repava'ure tuhisi'kua'mʉ. <sup>8</sup>Ūcuarʉmʉ pāi rúa Jainuko repaʉ tuhiʉ saima'ana repana sē'sevʉ ju'ikāñapi tī'te ja ūhasinaa'me. Chekʉna pūti kare veri ūcua ma'ana ūhasinaa'me. <sup>9</sup>Repaʉ'te tuhana pāi charo sainana'me cho'je raina ija'che i'kajʉ cuisinaa'me:

—Ilkʉ aperʉmʉ pa'isi'kʉ David Jojocojñokʉ rúa masiu'mʉ! iDiopi re'oja'che cho'okaaʉ ikure, Repaʉ Raosi'kure! Cʉnauamʉ Pa'ikʉ Dios peore Masiu'mʉ —chiisinaa'me repana.

<sup>10</sup>Repaʉ Jesús Jerusalén vu'ejoopo sani tī'asirʉmʉ repajoopo pa'ina pāi repaʉni ñañu chini Jainuko chi'i repaʉ'te ja'me tuhasinani ija'che sēesinaa'me:

—¿Jeeja'ñiʉ jā'ʉ? —chiisinaa'me.

<sup>11</sup>Chitena chekʉna ija'che i'kasinaa'me:

—Galilea cheja pa'ljoopo Nazaret vu'ejoopo raisi'kua'mʉ jā'ʉ. Jesua'mʉ. Dios chu'o kuakaikʉ'mʉ —chiisinaa'me.

### Dios vu'ena kaka pōse īsinare Jesús eto saosi'ere kʉamʉ

(Mr 11.15-19; Lc 19.45-48)

<sup>12</sup>Ūcuarʉmʉ Jesús Dios vu'ena kaka, repavʉ'e pōse koosinana'me īsisinare peore eto saokʉ chekʉnare kuri sa'ñekaisina mesako'ñana'me ūkupova'nare īsisina ñu'isisainvʉ jñijo tajño ūhasi'kua'mʉ. <sup>13</sup>Jā'aja'ñe cho'okʉ ija'che i'kasi'kua'mʉ repaʉ:

—Dios chu'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Chu'u vu'e pāi chu'ure pojoja sēevʉ'ea'me,  
chiimʉ. Jā'ata'ni m̄asanʉkona pōse ñaana cho'ocheja'che kaka cu'ache cho'ome ivu'e —chiitʉ eto saosi'kua'mʉ Jesús repanare.

<sup>14</sup>Ūcuarʉmʉ na'ava'nana'me cu'acū'a paava'na Dios vu'ena kakarena Jesús ña repanare vasosi'kua'mʉ. <sup>15-16</sup>Jesupi Diochi'a masiche'te cho'oñna ña judío phairipái chū'ñanana'me judíopái che'chona rúa pe'rusingaa'me. ūcuachi'a repavʉ'e pa'inapi chīpi Jesús cho'osi'ere ña, cuijʉ wjachʉ'opi, “ilku aperʉmʉ pa'isi'kʉ David Jojosi'kʉ Dios Raocojñosi'kʉ rúa masiu'mʉ!”, chijūna asa pe'ruijʉ Jesure ija'che i'kasinaa'me repana:

—¿Chii i'kajʉ cuiche asama'kʉ mu'ʉ? —chiisinaa'me.

Chitena Jesú i'kasi'kua'mu.

—Jājʉ, asamu chʉ'ʉ. Dios chʉ'o aperumʉ tocha jo'kasi'e, ɻñamanaa'ñe  
misanukona? Ija'che chiimʉ:

Vijachiiна'me na'a aina Diopi cho'okaiʉna

Ücuauni pojojʉ re'oja'che i'kajanaa'me,  
chiimʉ —chiisi'kua'mu Jesú repanare.

<sup>17</sup> Ücuarumʉ chukuna repanare pāi jo'ka Jesuna'me Betania vʉ'ejoopona  
sani kāisinaa'me.

### Higoñʉji jo'e kūimanea'kʉ chini i'kamʉ Jesú

(Mr 11.12-14, 20-26)

<sup>18</sup> Jo'e apeñatato Jesú chukunana'me Jerusalén vʉ'ejoopona jo'e  
co'isi'kua'mu. Co'ikuna Jesure ãucuhaasomʉ. <sup>19</sup> Co'ikʉ higoñʉ ma'a rʉ'tʉva  
nukañʉ te ña repañʉ kueñe sani ñato repara'pʉrhā peoñʉji ja'ochi'a  
pa'isi'kua'mu. Jā'ajekʉna repañʉ ija'che i'kasi'kua'mu repaʉ:

—Jmamakarʉjé'e jo'e ãira'pʉrhā kūimaneja'mu iñʉ —chikʉna repañʉ  
teana te'erumʉ júnisōsi'kua'mu. <sup>20</sup> Jā'aja'ñe cho'oñna ña cuasajʉ chukuna  
repaʉ neena ija'che séesinaa'me repaʉ'te:

—¿Je'se cho'okʉna jā'lañʉ higoñʉ teana júnisōʉ? —chiisinaa'me.

<sup>21-22</sup> Chitena Jesú i'kasi'kua'mu.

—Misanukonapi Diore jachamaññe masi cuasani higoñʉ chʉ'ʉ  
cho'osi'ejə'chechil'a cho'omaññe, cheke si'ache cho'omasijʉ ikütire aikütire,  
“Icheja kññʉ chiarana sh'a nukajʉ'ʉ”, chito repaküti misanukona chʉ'ʉñe  
cho'oj'a'mu. Misánukona Repaʉ'te séeñe peore cho'okija'mu Repaʉ,  
Ücuauni masi cuasajʉna. Ücuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu repaʉ.

### Jesús rʉa masi i'kasi'ere kʉamʉ

(Mr 11.27-33; Lc 20.1-8)

<sup>23</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuha jo'e rani reparumʉ Jesú Dios vʉ'ena  
kakasi'kua'mu. Kaka pa'iñʉ che'chokʉna judío phairi chʉ'ʉnana'me judío  
aina rani ija'che séesinaa'me repaʉ'te:

—¿Je'se cuasa pāi chʉ'ʉna cho'oceja'che cho'okʉ mu'ʉ? ¿Neipi  
chʉ'ʉrena rani cho'okʉ mu'ʉ? —chiisinaa'me.

<sup>24-25</sup> Chitena i'kasi'kua'mu repaʉ.

—Chʉ'ʉ ücuaja'che misanukonani chʉ'ʉ séniasara. ¿Neipi Juanre Pāi  
Okoro'veku'te chēa raore? ¿Diopi raoʉ? Jā'apāani, Ʉpāipi chēa raore  
repaʉ'te? Misánukonapi kharu chʉ'ʉ ücuaja'che iere cho'oa'kʉ chini  
chʉ'ʉre chēa raosi'kʉ mami kaja'mu misanukonare —chiisi'kua'mu.

Chikʉna sainechil'a ija'che cutusinaa'me repana: “¿Je'se mai ikure  
i'kajanaa'ñe? Maipi, ‘Juanre Dios chēa raoil'kua'mu’, chito iku maire,  
‘¿Misánukona je'se pa'iñna jā'aja'ñe cuasanata'ní Juan chʉ'vasi'e  
cuasamanere?’, chijja'mu. <sup>26</sup> Ücuachi'a, ‘Pāipi chēa raoisinaa'me’, chicu'amʉ  
maire. Ina pāi Jainuko, ‘Juan Dios chʉ'ʉ kukakaikʉ pa'isi'kua'mu’, chijjʉ  
cuasame. Jā'ajekʉna maipi jā'aja'ñe i'kato ina asa pe'rujʉ cu'ache

cho'ojanaa'me maire", chiniasome repana. <sup>27</sup>Sāiñechi'a jā'aja'ñe cutu pi'ni Jesure ija'che i'kasinaa'me repana:

—Juanre raosi'kʉ mami vesüme chékʉna —chiisinaa'me.

Chitena Jesús i'kasi'kʉa'mʉ.

—Chʉ'ʉ ūcuaja'che mʉsanʉkonapi jā'aja'ñe i'karena chʉ'ʉre chʉ'ʉ  
raosi'kʉ mami kʉamaneja'mʉ —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

### Páiʉ mamachii te'eka'chapana cho'osi'ere kʉamʉ

<sup>28</sup>Úcuarʉmʉ Jesús repanani chʉ'vaku ija'chere cuasakʉ kʉasi'kʉa'mʉ:

—¿Ie je'se cuasokʉ mʉsanʉkonare? Páiʉ chii ka'chanare ʉmʉpāichi'a paaasomʉ. Paakuji repanare te'e'ʉte ija'che i'kaasomʉ repaʉ: "Jmava'ʉ, iumucuse chʉ'ʉ písi ʉche chio cho'oche cho'ojaijʉ'ʉ", chiniasomʉ.

<sup>29</sup>Chikʉna mamakʉ i'kaasomʉ. "Saiʉama'mʉ chʉ'ʉre", chiniasomʉ.

Jā'ata'ni na'a pa'iʉ jo'e mama cuasa saniasomʉ repaʉ, puka'kʉni cho'oche'te cho'okasa chini. <sup>30</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuha puka'kʉ chekure mamakʉ'te ūcuaja'che i'kaasomʉ. I'kaʉna asa, "Jaʉ, sasa", chiniasomʉ.

Jā'ata'ni saimaneasomʉ repaʉ —Jā'aja'ñe chiiʉ kʉasi'kʉa'mʉ Jesús repanare. <sup>31-32</sup>Jā'aja'ñe kʉa pi'ni repanare ija'che séniasasi'kʉa'mʉ repaʉ:

—Mʉsanʉkona cuasato repaʉ mamachii, Ʉkaʉpi puka'kʉ chiiche cho'okakʉ? —chiisi'kʉa'mʉ.

Chikʉna i'kasinaa'me repana.

—Charo i'kacojñosi'kʉ —chiisinaa'me.

Chitena Jesús repanare ija'che i'kasi'kʉa'mʉ:

—Juan Pái Okoro'veku rani mʉsanʉkonare, Dios chʉ'ʉñe cho'ona re'oja'che pa'iche'te chʉ'vасi'kʉa'mʉ. Jā'ata'ni jachasinaa'me mʉsanʉkona. Jā'a cho'oto Romapái kuri kookainana'me sí'uromi, Juan chʉ'vасi'ere asa chéa repana cu'ache cho'oche ūhasōsinaa'me. Jā'aja'ñe cho'osinajejʉ repana jünisōsirʉmʉ Dios pa'ichejana saijanaa'me. Mʉsanʉkona'tni repana cho'oche peore fiasinata'n'i mama cuasa cu'ache cho'oche ūhasōmanesinajejʉ saimanejanaa'me. Úcuarepaa'me jā'a —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

### Cho'oche cho'okaina cu'ache cho'osi'ere kʉamʉ

(Mr 12.1-12; Lc 20.9-19)

<sup>33</sup>Úcuarʉmʉ Jesús repanani chʉ'vaku jo'e chekere cuasakʉ kʉasi'kʉa'mʉ.

—Páiʉ cheja paakʉ písi ʉche chio tā pi'ni si'acachio rūhiso'koro jeo tʉsiasomʉ. Repaso'koro jeo pi'ni ʉche cha'ca chachojavʉ je'naasomʉ repaʉ ūcuate'evʉjி conora'ka meajacheja pa'ivʉ. Úcuachi'a repachio kuirakaijanapi si'acachio ñajʉ kuirakaijʉ paapʉ chini vʉ'e ʉmʉ nukavʉ'e cho'oasomʉ repaʉ. Peore cho'o pi'ni repa chio kuirakaijanare jñaa jo'ka tīchejana sanisōasomʉ repaʉ. <sup>34</sup>Sani pa'iʉ ʉche tʉarʉmʉ tī'auna repaʉ'te cho'oche cho'okainare ʉche chio kuirakaina pa'ichejana saoasomʉ repaʉ, ʉchere mijiani rakaapʉ chini. <sup>35</sup>Jā'ata'ni sani tī'arena ña repana ʉche kuirana repanare chéa te'e'ʉte rʉa asi vaijʉ, chekʉni vanisōjʉ jo'e chekʉni catapi asi su'aasome. Jā'aja'ñe cho'o ʉchejē'e peonare asichi'a vani

co'choasome repana. <sup>36</sup>Co'irena ña uhe chio paakʉ repau'te cho'oce  
cho'okainare na'a Jainukore jo'e ūcuachejana saoasomʉ. Jā'ata'ní sani  
tí'arena repana uhe chio kuirakaina peore ūcuaja'che repanare asi vani  
co'choasome.

<sup>37</sup>Jo'e ūcuaja'che cho'o co'chorena ña uhe chio paakʉ ija'che  
cuasakʉ i'kaasomʉ: "Chʉ'ʉ chiiñi repana pa'ichejana saora. Jā'ureta'ní  
ñá, kükjacosome repana", chiiñi cuasaasomʉ repau. <sup>38</sup>Jā'aja'ñe cuasa  
mamakʉni saoasomʉ repau. Jā'ata'ní repau mamakʉji sani tí'añna  
ñá uhe chio kuirakaina sáiñechi'a ija'che i'kaasome: "Jā'ʉ uhe chio  
paakʉ mamakʉ'mʉ. Puka'kʉ júnisōsirʉmʉ repau paasi'e paajay'a'mʉ  
jā'ʉ. Vanisōñu jā'upni. Maipi puka'kʉ júnisōsirʉmʉ repau paasi'ere  
paañu", chiniasome repana. <sup>39</sup>Chini repau'te chéa chio ru'tʉvana juha sa  
vanisōasome repana —chiisi'kua'mʉ Jesús repanare.

<sup>40</sup>Jā'aja'ñe kuacuha repau kuasi'e asasinare ija'che séesi'kua'mʉ Jesús:  
—Repau mamakʉ'te vanisōsi'ere asa uhe chio paakʉji sani, ðje'se  
cho'oja'ʉ repanare uhe kuirakainare? —chiisi'kua'mʉ.

<sup>41</sup>Chikʉna repana i'kasinaa'mʉ.  
—Sani repau mamakʉ'te vanisōsinare sáiñe vanisōja'mʉ repau. Repanare  
vanisō uhe chio kuirakajianare chekʉnani jñaa jo'kaja'mʉ repau, cu'ache  
cho'oma'ñe uhe tua pi'ni repau'te sa ñisijanani —chiisinaa'me repana.

<sup>42</sup>Chitenia Jesús i'kasi'kua'mʉ.  
—¿Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e jmamakarʉjē'e ñamanaa'ñe  
mʉsanʉkonan? Ija'che chiimʉ:

Pái vu'e cho'ona vu'ñá tuu re'ojuatuure  
ku'eju paniasome.  
Ku'eju te'etuupʉ jñaani cuheasome repana.  
Cuheju jo'kaasome repatuupʉ.  
Chekʉnata'ní na'lá rúa masinajeju rani  
repatuupʉ mini kuāa sa  
repana vu'e chakavʉna nʉkoasome,  
repana vu'epi na'a rúa jʉjaa'kʉ chini.  
Diopi cho'okaiʉna jā'aja'ñe cho'ojuña

ñá cuasa Repauñi pojoju i'kame chʉkʉna,  
chiimʉ. <sup>43</sup>Jā'ajekʉna mʉsanʉkonare ija'che i'kamʉ chʉ'ʉ: Repau  
chʉ'ʉ jo'kasi'ere cho'oma'to uhe paakʉ repau chio kuirakaisinare  
cho'osi'eja'che cho'oja'mʉ Dios mʉsanʉkonare. Mʉsanʉkonare  
séjosó chekʉnani chéa paajay'a'mʉ, Repau chʉ'ʉñe cho'ojanare. <sup>44</sup>Páiʉ  
vu'e tuupʉna tāñi rúa asi tāimʉ. Úcuachi'a vu'e tuupʉji pāiñni tāito  
júnisōmʉ —chiisi'kua'mʉ repau.

<sup>45</sup>Úcuarʉmʉ judío phairipái chʉ'ʉnana'me fariseopái Jesús cuasakʉ  
i'kasi'ere asa masi, "Ikʉ Jesús Úcuau cuasaku kuacheji maini cu'ache  
i'kamʉ", chiiñi pe'rusingaa'me. <sup>46</sup>Jā'aja'ñe i'kañna asa pe'rujʉ repau'te  
chéañu chiisinaa'ní pāipi, "Jesús Dios chʉ'o kʉakaikʉ'mʉ", chiiñi  
cuasajʉna, "Maipi repau'te chéañe'te chʉ'ʉto pe'rujanaa'me ina maire",  
chini vajʉchʉjʉ chéamanesinaa'me repana.

**Pāi chū'uku mamaku romi vejarum̄ fiesta cho'oa'ju  
chini soisina cho'osi'ere k̄uam̄**

(Lc 14.15-24)

**22** <sup>1</sup>Úcuarum̄ Jesús jo'e judío phairipái chū'unana'me fariseopaire  
chūvaku ija'chere cuasaku k̄uasi'kua'mu

<sup>2</sup>—Repaū chū'ukne cho'onare Dios cho'oja'che ija'chea'me: Pāi chū'uku  
repaū mamakūji romioni vejakuna pojoku fiesta cho'oasom̄. <sup>3</sup>Jā'aja'ñe  
cho'oku ja'me fiesta cho'ojanare repau aperum̄ k̄uasinani soijani raa'ju  
chini, repau'te cho'oche cho'okainare chū'u saoasom̄ repau. Jā'ata'nī  
repana sani soito raicuheasome. <sup>4</sup>Raicuherena repau'te cho'oche  
cho'okainare jo'e chekūnani saoasom̄. “Ija'che chū'o sa k̄uajū'ū repanare:  
Chū'upi chū'ukna vacava'nare äure äujuna juju'siva'nare vani peore  
care'vacuhasi'ea'me. Rani ñaa'ju; chū'ū neeku romi vejache'te pojoju äure  
ñānu, chiijū'ū repanare”, chiniasom̄ repau. <sup>5</sup>Jā'ata'nī repana soicojñosina  
asa jachaju raicuheasome. Cuhekū te'eu repau chiore ñara chini saniasom̄.  
Chekū pōsere isira chini saniasom̄. <sup>6</sup>Chekūnata'nī pāi chū'uku saosinare  
chēa te'enare asi vajju chekūnani vanisōasome. <sup>7</sup>Repanare vanisōsi're asa  
pāi chū'uku rúa pe'ruku repau neenare sōtaopái chū'u saoasom̄, repau'te  
cho'oche cho'okainare vanisōsinani sāiñe vanisō repana pa'isijoopo peore  
uosoā'ju chini. <sup>8</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuhasirum̄ repau pāi chū'uku repau'te  
cho'oche cho'okainare jo'e i'kaasom̄. “Chū'ū neeku romi vejache ñaju  
pojoju fiesta cho'oja'che peore care'vacuhasi'ea'me. Chū'ū charo soisinata'nī  
raicuhesinajeju fiesta ja'me cho'omanejanaal'me repana raicuhesi'e ro'i.

<sup>9</sup>Jā'ajekuna callejoovnā pāi rúa nūka ku'ijoovnā sani m̄usantukona  
tijñanare ücuauanare soni rajū'ū, fiesta'te ja'me cho'oa'ju”, chiniasom̄  
repau. <sup>10</sup>Chikuna eta sani ku'iju repana tijñasinare pāi, cu'ache pa'inana'me  
re'oja'che pa'inare ücuaukore soni ra pāi chū'uku vu'ena cuaoasome  
repana. Jā'aja'ñe cho'orena repave'e timuv'e kakaasome pāi.

<sup>11</sup>Úcuarum̄ pāi chū'uku repau soisinani ñara chini fiesta cho'oruupuna  
kaka pāi'te te'eu'te romi vejaku'te pojona fiesta cho'oju ju'ikāña  
ju'imava'uni ñaasom̄. <sup>12</sup>Ña repau'te ija'che i'kaasom̄: “¿Je'se pa'iuna  
mu'ū romi vejaku'te fiesta cho'ona ju'ikāña ju'ima'kupi ja'me kaka pa'iku  
icheja?”, chiniasom̄. Jā'ata'nī repau i'kamaneasom̄. <sup>13</sup>Úcuarum̄ repau  
pāi chū'uku äu äunare ija'che i'kaasom̄: “Ikure jūjñana'me cū'a vēe  
chijachejana ve'sena etua jo'kajū'ū. Úcuachejare pa'iu oit cōjire asoche  
äiu paau”, chiniasom̄. <sup>14</sup>Dios ücuaja'che pāi chū'uku cho'ochaja'che pāi  
ücuaukore soim̄ Repau'ni cuasaju jovo re'oja'che paapu chini. Jā'ata'nī  
pāipi repau'ni cuheju te'eva'na cuasaju jainukore chēa paama'mu Dios —  
chiisi'kua'mu Jesús repanare.

**Jesús pāi chū'unare kuri ro'iche'te i'kasi're k̄uam̄**

(Mr 12.13-17; Lc 20.20-26)

<sup>15</sup>Úcuarum̄ fariseopái Jesupi jā'aja'ñe i'kauna asa sani sāiñechi'a  
cutuasome.

—Chekʉnani Jesús pa'ichejana saoñu mai. Repanapi chʉ'ore sēejʉna repaūji tiñe i'kato maire chʉ'ʉnani kuañu repaū i'kasi'e. Maipi kʉato chekʉrʉmu repaūte chéañe chʉ'ʉjanaa'me repana —chiijʉ repana cho'ojače care'vaasome repana.<sup>16</sup> Chini repana neenare te'enare chéa Herode'te chiikuanupʉ ja'me pa'inare raosinaa'me repana, Jesuni ija'che i'kaa'jʉ chini:

—Masiʉ, chʉ'o ūcuarepare cutukʉ'mʉ mʉ'ʉ. Pāipi asa chéa re'oj'a'che paapʉ chini Dios chʉ'ʉñe ūcuarepare che'chokʉ'mʉ mʉ'ʉ. Jā'a masime chukʉna. Mʉ'ʉ che'choche'te chekʉnapi asa cu'ache i'katojē'e kukʉ cuasomaññe ūcua che'chokʉ pa'ikʉ'mʉ mʉ'ʉ.<sup>17</sup> Jā'ajekʉna mʉ'ʉni chʉ'o sēniasaño chiime chukʉna, mʉ'ʉ cuasaku i'kache'te asa masiñu chini. Romapái chʉ'ʉkʉji Césapi, chukʉna pa'iche ro'ire sēeto, ɿro'ijanaaññe chukʉna repaūte? Jā'apāani, ɿro'imanejanaaññe? ɿJe'se cuasaku mʉ'ʉ? —chiisinaa'me repana.

<sup>18</sup> Jā'ata'ni Jesús repana cu'ache cho'oñu chiiche'te masikʉ ija'che i'kasi'kua'mʉ:

—Re'oj'a'che pa'ina cho'ocheja'che sē'sevʉchi'a re'oj'a'che cho'ome mʉsanʉkona. Chʉ'ʉpi tiñere i'kaa'kʉ chini jā'ajaññe sēeme mʉsanʉkona chʉ'ure.<sup>19</sup> Kurire'reva mʉsanʉkona pa'iche ro'i ro'ijare'reva'te mini ñojū'ʉ chʉ'ure —chiisi'kua'mʉ repaū.

Chikʉna repaūte kurire'reva mijjani ra ñosinaa'me repana.<sup>20</sup> Ñojʉna Jesús ija'che i'kasi'kua'mʉ repanare:

—Iku kurire'reva pa'iku kuechʉsi'lku, ɿkeeja'iu'ʉ? ūcuachi'a, ɿnee mamipi pa'iku ire'reva? —chiisi'kua'mʉ.

<sup>21</sup> Chikʉna i'kasinaa'me repana.

—Maire chʉ'ʉkʉ César chiana'me repaū mami pa'imu jā'are'reva —chiisinaa'me repana.

Chitena Jesús i'kasi'kua'mʉ repanare.

—Jā'a pa'ito pa'iche ro'ire repaūji kuri ro'iche chʉ'ʉto ro'ijʉ'ʉ repaūte. Dios chʉ'ʉ jo'kasi'e ūcuachi'a cho'oju pa'ijʉ'ʉ —chiisi'kua'mʉ Jesús repanare.

<sup>22</sup> Jā'ajaññe i'kauna asa kukʉ repaūte jo'ka sanisōsinaa'me repana.

### Jū'isina vajʉraiche'te Jesure sēniasasi'ere kʉamʉ (Mr 12.18-27; Lc 20.27-40)

<sup>23</sup> Úcuauumucusena saduceopái te'ena Jesuni ñañu chini raisinaa'me. “Pái jū'isina jo'e vajʉraimanejanaa'me”, chiijʉ cuasanajejʉ Jesure ija'che sēesinaa'me repana:

<sup>24</sup> —Masiʉ, Diopi chʉ'ʉna Moisés aperʉmʉ maire tocha jo'kasi'e ija'che chiimʉ. Pāiʉ romio'te vejasi'lʉpi, chuta'a chii peokʉji jo'ka jünisōru repaū cho'jeuji veja paaa'kʉ majaa'chʉ paasi'kore.

Repaoni veja chii're paaku ija'che cuasaku paaʉ: “Chʉ'ʉ a'chʉ jünisōsiva'ʉ chiijanaa'me ina chʉ'ʉ chii”, chiaʉ, chiimʉ repaū tocha jo'kasi'e.<sup>25</sup> Jā'ajekʉna chʉ'o kuañu chiime chukʉna mʉ'ure. Icheja chukʉna'te ja'me pa'isina majapāichi'a sieterepana pa'isinaa'me umupái. Pa'ijʉ repana majaa'chʉ chareparo cakʉpi te'eu romio'te veja paaku

chuta'a chii peokujji jo'ka jünisösi'kua'mu. <sup>26</sup> Jo'ka jünisöhu cho'jeu repau majaa'chu rüjo pa'isi'koni veja paaku ūcuaja'che chuta'a chii peokujji jo'ka jünisösi'kua'mu. Jünisöhu na'a cho'je caku ūcuate'e'o'te veja ūcuaja'che chii peokujji jünisösi'kua'mu. Jā'aja'ñechi'a sieterepana ūcuantu ko ūcuate'e'o'te vejaju chii peonachi'a jo'ka jünisösinaa'me repana. <sup>27</sup> Repana peore jünisöru mu romio ūcuaja'che jünisösi'kua'mu. Jā'ajekuna pāi jünisösinu ūcuantu ko jo'e vajuraisiru mu, ñkaupi repao'te jo'e paa'ja'ñ? —chiisinaa'me repana.

<sup>29</sup> Chitenia Jesú i'kasi'kua'mu repanare.

—Tiiñe cuasame muasanukona. Dios chü'o aperu mu tocha jo'kasi'ejē'e vesaju jū'isinare Dios vasomasichejē'e vesume muasanukona. <sup>30</sup> Pāi ūcuantu ko jo'e jüni vajuraisiru mu ñupapaina'me romi jo'e vejamanejanaa'me Diore ja'me pa'ina ángeles pa'icheja'che pa'inajeju. <sup>31</sup> Diopi i'kakuna asaju pāi jū'isina vajuraijachere kuaju tocha jo'kasi'e, ñamanaa'ñe muasanukona? Ija'che chiim:

<sup>32</sup> “Chü'u Dios, pāi jünisösinarejē'e vajunareja'che ñaku'mu, repana rekoñoäpi vajukuna.

Jā'ajekuna muasanukona aipāi vajuru mu chü'ure cuasasinare paaku'mu chü'u, Abrahamre, Isaare, Jacobre”, chiisi'kua'mu Dios, chiim repa tocha jo'kasi'e —chiisi'kua'mu Jesú repanare saduceopāi. <sup>33</sup> Jesupi jā'aja'ñe che'chohu asa kukuasome repana.

### Dios pāi na'a rúa chü'ñe'te kuamu Jesú

(Mr 12.28-34)

<sup>34</sup> Jesupi jā'aja'ñe masi chü'vauhu saduceopāi jo'e i'kamanesi'ere asa fariseopāi repau pa'ichejana rani chi'isinaa'me. <sup>35</sup> Chi'i repanare ja'me pa'iku te'eü judíopāi che'chokujji Jisure ija'che séesi'kua'mu, repau masiche'te cho'o ñara chini:

<sup>36</sup> —Dios maire chü'u jokasi'e, ñjeea'che Repau maire na'a rúa cho'oju'ñ chieche? —chiisi'kua'mu.

<sup>37</sup> Chikuna Jesú ija'che i'kasi'kua'mu:

—Pāi Úcuantuore Paaku Dioni muasanukona aiji rúa cuasaju pa'ijü'ñ. Muasanukona rekoñoäna'me cuasache peore jā'api Dioni rúa cuasaju pa'ijü'ñ. Jā'aa'me Repau chü'ñrepache. <sup>38</sup> “Jā'are na'a rúa cho'oju pa'ijü'ñ”, chiim Dios. <sup>39</sup> Cheke ūcuaja'chea'me, repau chü'ñrepache. Ija'che chiim: “Muasanukona meñe oicheja'che chekunare oiju pa'ijü'ñ”, chiim. <sup>40</sup> Jā'are ka'chamajña cho'oju pani, cheke Repau chü'ñsi'e ūcuate'eru mu peore cho'ocheja'che cho'ome muasanukona Repauji ñato, aperu mu Repau chü'o kuakaisina che'chosi'e ūcuachi'a —chiisi'kua'mu repau.

### ¿Nee chii'a'ñ pāire chü'ñk'ñ chini Dios Raosi'k'ñ?

(Mr 12.35-37; Lc 20.41-44)

<sup>41-42</sup> Repana fariseopāi chi'isikuánupu chuta'a pa'ijuna Jesú repau pa'iche'te kuara chini ija'che séesi'kua'mu repanare:

—Cristo, Dios raoja'mu chiisi'k'ñ pa'iche'te cuasani, ñje'se cuasache muasanukona? ¿Nee chii'a'ñ repau? —chiisi'kua'mu Jesú repanare. Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Aperumu pa'isi'ku David Jojos*'kua'mu* repau —chiisinaa'me repana.

<sup>43-44</sup> Chitena Jesús i'kasi'*kua'mu*.

—Repau David, aperumu Dios Rekochoji cho'okaiuna ija'che i'kaasomu.  
Cristo Dios Raoja*u* chu'ure paaku'*m*u,  
chiniasomu. Úcuachi'a cheke ija'che chiimu repau i'kaku tocha jo'kasi'e:

Dios chu'ure Paaku'te ija'che i'kaasomu:

“Chu'ure kueñe ujajutu cak*á*'kona puj*u*'u.

Chu'upi cho'okaiuna mu'ure cuhesina úcuauko

mu'u chu'uñe cho'ojanaa'me", chiniasomu Dios.

J*á*'aja'ñe tocha jo'kaasomu David. <sup>45</sup> ¿Je'se pa'l*u*na, David, “Chu'ure  
paaku'*m*u Cristo”, chiisi'eta'ni, “David Jojos*'kua'mu* Cristo”, chiiche p*ái*?  
—chiisi'*kua'mu* Jesús repanare.

<sup>46</sup> J*á*'aja'ñe i'kauna asa s*ái*ñe i'kavesuju te'echu'opoj*é*e i'kamanesinaa'me  
repana. J*á*'ajekuna repana fariseop*pái* j*á*'arumupi pi'ra repau'te te'euj*é*e jo'e  
chu'o s*ée*vajuchusinaa'me.

### Fariseop*pái*na'me judíop*pái* che'chona cu'ache cho'oche'te kuamu Jesús

(Mr 12.38-40; Lc 11.37-54; 20.45-47)

**23** <sup>1</sup>J*á*'a i'ka pi'nisirumu p*ái*re ija'che i'kasi'*kua'mu* Jesús, chukuna'te  
repau neenare úcuachi'a:

<sup>2</sup>—Maire judíop*pái* che'chonana'me fariseop*pái* si'arumu Moisés tocha  
jo'kasi'e chu'vaju pa'lime, p*ái*pi asa ch*é*a cho'oju paapu chini. <sup>3</sup> Repana  
chu'vaju chu'uñe peore asa jachama'ñe cho'oju pa'i'j*u*'u. Repana pa'icheta'ni  
ña ch*é*a úcuaja'che pa'imanej*u*'u musanukona. Úcuana i'kache cho'oma'ñe  
chekere cho'onaa'me repana. <sup>4</sup>Jmamacaruj*é*e repanare cho'oñama'ñere  
chekunare rúa cuajare si'ache chu'u jo'kanaa'me repana. <sup>5</sup>Aperumu  
pa'isina judío ump*pái* Dios chu'usi'e cho'oju va'i ca'nipi rühira'vuruá cho'o  
úcuara'vuruá sa'navuána Dios chu'o tochasija'oru mañaasome, repana  
j*é*jñare quéo tünu chini. J*á*'ajekuna repana fariseop*pái* p*ái*pi ña, “Re'onajej*u*  
Dios chu'o rúa chiime ina”, chiapu chini si'ache cho'oju Dios chu'o tocha  
maña tüira'vuruá na'a ujavuth cho'o repana chiapuna'me j*ü*jña quéo tüime  
repana. Úcuaja'che p*ái*pi ña, “Diore rúa cuasanaa'me j*á*'ana”, chiapu chini  
k*á*ña re'ojak*á*ñapi ujacueñoare ju'liju nuka ku'ime repana. <sup>6</sup>Úcuaja'che p*ái*pi  
repapani ãu ãuñu chini soito muna repanare soisi'kure kueñe ñu'ineeme  
repana. Úcuachi'a mai judíop*pái* chi'ivu'ena muna kakani masina ñu'isaivuare  
ñu'ineenaa'me repana. <sup>7</sup>Úcuachi'a ãu i'sichejñare ku'ijana, p*ái*pi repanami  
ña ch*é*a pojoju, “Peore masinajeju p*ái* che'chonaa'me ina”, chiito rúa  
pojonaa'me repana.

<sup>8</sup>Musanukonata'ni p*ái*re che'choni rupu repanapi musanukonani, “Peore  
masinajeju p*ái* che'chonaa'me ina”, chiapu chini che'choto cu'amu.  
Musanukona chu'ure cuasaju majap*pái*ja'ñechi'a pa'inaa'me. Musanukonare  
che'choku peore Masi*u* úcuate'eu'mu chu'u, Dios Raosi'ku. <sup>9</sup>Úcuachi'a  
icheja cheja pa'inare te'eu'terej*é*e masinare, “Peore masi*u*'mu ik*u*”, chini  
repau'te, “Ja'ku”, chiju pa'imanej*u*'u, Cánaumu Pa'iku'te Diorechi'a

ūcuate'eu'te peore Masia'te Ja'ku paanajeju. <sup>10</sup> Ūcuachi'a pāi chū'unki rupu repanapi mūsanukonani, “Peore masinajeju pāi chū'unkaa'me ina”, chiapu chini chū'uto cu'amu. Mūsanukonare chū'uku peore masiu ūcuate'eu'mu chū'u, Dios Raosi'ku. <sup>11</sup> Mūsanukonapi te'eu chekūnare pāi chū'ura chini cho'oche cho'okaiva'ija'che chekūnare re'oja'che cho'okaiju pa'ijū'u.

<sup>12</sup> Ija'chea'me: Pāi ūcuapanapi meñe, “Chekūnare na'a rúa masime chukuna”, chijū cuasanare, “Rúa vesunaa'me ina”, chijia'mu Dios. Jā'ata'ni repanapi meñe, “Chekūnare na'a rúa vesunaa'me chukuna”, chijū cuasanare, “Rúa masinaa'me ina”, chijia'mu Dios —chiisi'ku'mu Jesú.

<sup>13</sup> Ūcuaramu Jesú fariseopáina'me judíopái che'chonare ija'che i'kasi'ku'mu:

—Sē'sevuchi'i a re'oja'che cho'onajeju rúa cu'ache ti'jñeja'mu mūsanukonare judíopái che'chonana'me fariseopái. Dios chū'o masinata'ni chū'unki cuheju Dios pa'icheja saimanejanaa'me mūsanukona. Jā'ajekuna chekuna ūcuaja'che chū'ure cuasaju jovoñu chiiisnata'ni jovoma'me mūsanukona chū'ure cuheche'te ñani. <sup>14</sup> Ūcuachi'a va'jeva'na paache joreju tatesónaa'me mūsanukona. Jā'aja'ñe cho'onata'ni pāipi ña, “Re'ona'a'me ina”, chiapu chini Diore sēni rúa jeerumu sēejū pa'inaa'me mūsanukona. Jā'aja'ñe cho'onajeju Diopi chū'unka rúa cu'ache ti'jñeja'mu mūsanukonare, sē'sevuchi'i a re'oja'che cho'onare.

<sup>15</sup> Sē'sevuchi'i a re'oja'che cho'onajeju rúa cu'ache ti'jñeja'mu mūsanukonare judíopái che'chonana'me fariseopái. Jā'aja'ñe cu'ache pa'inapi si'achejña ku'iju chiaraä chekukā'ljño jēni, pāi Jainukore che'chome mūsanukona, repanapi asa chēaa'ju chini. Mūsanukonapi che'chojuña asa chēasina mūsanukonare na'a cajejaiche cu'ache pa'inajeju mūsanukona saijatoana vati toana saijanaa'me repana.

<sup>16</sup> Na'ava'napi ūcuaja'che na'ava'nani juha sacheja'che chekūnare cu'ache che'chonajeju rúa cu'ache ti'jñeja'mu mūsanukonare. Ija'che i'kajū che'chonaa'me mūsanukona: “Dios mamire i'kacuheju Repau vu'ere roiju, ‘Cho'ojanaa'me’, chiisi'ere cho'omaneni cu'ache cho'oma'me. Jā'ata'ni Dios vu'e pa'imajñaruä pachokuri cho'osimajñaruäre roiju, ‘Cho'ojanaa'me’, chiisi'ere cho'omaneni cu'ache cho'ome mūsanukona”, chiinaa'me.

<sup>17</sup> iÑakocaä ñamava'naja'ñe rúa vesunaa'me mūsanukona! ¿Keere Dios na'a rúa chiiku? ¿Repañ vu'e? Jā'apäani, ¿pachokuri repavu'equee? Dios rúa chiimu Repau vu'e. Repa pachokuri ūcuachi'a repavu'e pa'ichejekuna chiimu Repau. <sup>18</sup> Ūcuachi'a ija'che i'kanaa'me mūsanukona: “Mesako'a pāi Diore ūsimajñaruä tuo uoko'are roiju, mūsanukona ‘Cho'ojanaa'me’, chiisi'ere cho'omaneni cu'ache cho'oma'me. Jā'ata'ni Diore ūsimajñaruäre roiju, ‘Cho'ojanaa'me’, chiisi'ere cho'omaneni cu'ache cho'ome”, chiinaa'me. <sup>19</sup> iÑakocaä ñamava'naja'ñe rúa vesunaa'me mūsanukona! ¿Keere Dios na'a rúa chiiku? ¿Repañ te ūsimajñaruä? Jā'apäani, ¿repamajñaruä uoko'a? Dios rúa chiimu repau'te ūsimajñaruä. Repako'a ūcuachi'a repau'te ūsimajñaruä uoko'ajekuna chiimu Repau. <sup>20</sup> Repako'are pāipi roiju i'kani repako'a tuo si' ūcuachi'a peore roiju i'kame. <sup>21</sup> Ūcuaja'che Dios vu'ere roiju i'kani repavu'e Pa'iku'te Diore ūcuachi'a roiju i'kame. <sup>22</sup> Ūcuaja'che cūnaumu're roiju i'kani

repacheja pa'isaivu Dios chū'uku ñu'isaiva'te roiju ūcuachi'a repasaivu  
ñu'iku'te Diore roiju i'lame.

<sup>23</sup> 'Dios chū'uk jo'kasi'ere cho'oju ja'orvā ãu va'isuche maña  
kua'koja'orvāre si'arumu ñisiju pa'inaa'me m̄asanukona, Repau chū'ure  
ñisiju'uk chiisi'e. Chekuruemu dierepaja'orvā jñaani te'eja'oru ñisinaa'me.  
Chekuruemu cienrepaja'orvā jñaani dierepaja'oru ñisinaa'me. Jā'aja'ñē  
cho'onata'ni Dioni masi cuasama'ñē pa'iju sē'sevuichi'a re'oja'che  
cho'onajeju Dios chū'urepache asa jachaju cho'omanaa'me m̄asanukona:  
re'oja'che cho'oche, chekunare oiju pa'iche, chekunare ūcuarepa  
cho'oche. Jā'aja'ñē cho'onajeju r̄ua cu'ache ti'jñeja'mu m̄asanukonare  
fariseopāina'me judíopāi che'chonare. Repa cu'amajñarvā ūcu  
ñisiju pa'iju'uk Diore. Repau chū'usie'a'me jā'a. Jā'ata'ni, "Chekunare  
re'oja'che cho'okaiche'te na'a r̄ua cho'oju pa'iju'uk", chiimu Dios.

<sup>24</sup> Na'ava'napi chekunami juha sacheja'che cho'ome m̄asanukona. Āiñena  
mi'api tuāni mañaru jmava'ureta'ni ña mini sējo āiñea'ñē Dios r̄uarepa  
chū'uma'ñere si'arumu cuasaju r̄ua cho'ome m̄asanukona. ūcuachi'a  
camelloji tuāni mañaru uja'nteta'ni ña mini sējoma'ñē ūcuah'te  
cuasoma'ñē teana r̄osōneja'ñē Repau chū'urepacheta'ni cuasamapu  
cho'oma'me m̄asanukona.

<sup>25</sup> 'Ucuachi'a cunaro'rона'me cunare'a sē'sevuachi'a sosaju sa'navu  
sosama'ñea'ñē m̄asanukona rekoñoā cu'ache cuasache jo'kasōmanajeju  
sē'sevuichi'a re'onaja'ñē cho'oju chekuna nee joreju tute paanaa'me  
m̄asanukona. Ucuachi'a m̄asanukonare cho'ouache ūcuuache  
cho'onaa'me. Jā'aja'ñē pa'iju Diopi chū'umua r̄ua cu'ache ti'jñeja'mu  
m̄asanukonare fariseopāina'me judíopāi che'chonare. <sup>26</sup> M̄asanukona  
fariseopāi rekoñoā cu'ache cuasanaa'me. Jā'ajekuna m̄asanukona  
rekoñoā cu'ache cuasache'te jo'kasōju'uk. Jo'kasōni re'oja'che cho'oju  
pa'ijanaa'me m̄asanukona.

<sup>27-28</sup> 'M̄asanukona judíopāi che'chonana'me fariseopāi pāi'te  
tāsicheja catapu poja'che choasi'pure n̄ukorena re'oja'che ñoñea'ñē  
sē'sevuichi'a re'onaja'ñē ñome. Jā'ata'ni m̄asanukona rekoñoā  
jū'isi'kure tāsiccoje sa'navu jāl'jusi'ena'me tara pa'icheja'che cu'ache  
cuasanata'ni sē'sevuichi'a re'onaja'ñē cho'oju pāi ña, "Re'onaa'me  
ina", chiime m̄asanukonare. Jā'aja'ñē cho'oju r̄ua cu'ache ti'jñeja'mu  
m̄asanukonare.

<sup>29</sup> Sē'sevuichi'a re'oja'che cho'onajeju r̄ua cu'ache ti'jñeja'mu  
m̄asanukonare judíopāi che'chonana'me fariseopāi. Ucuachi'a aperumu  
Dios chū'o k̄uasiva'nana'me Dioni cuasaju re'oja'che pa'isinare  
m̄asanukona aipāipi vanisōsiva'nare tāsichejña sē'sevuachi'a, re'oja'che  
ñochejña care'vaju pa'ime m̄asanukona, pāipi ña, "Dios chū'o k̄uaju  
chuensisōsiva'nare oime jā'ana", chiapu chini. <sup>30</sup> Jā'aja'ñē cho'oju ija'che  
i'lkanaa'me m̄asanukona: "Mai aipāi pa'irumu chukunapi ja'me pani Dios  
chū'o k̄uasiva'nare vanisōmanera'asinaa'me", chiinaa'me. <sup>31</sup> Jā'aja'ñē  
i'kaju, "Dios chū'o k̄uasiva'nare vanisōsina jojocojñosinaa'me chukuna",  
chiicheja'che k̄ua jñaume m̄asanukona. <sup>32</sup> M̄asanukona aipāi cho'osi'eja'che

cu'ache cho'oju pañu chiime m̄usantu'kona. Jā'aja'ñe cho'oju'na r̄ua cu'ache ti'jñeja'mu m̄usantu'konare.

<sup>33</sup>Aña pa'icheja'che r̄ua cu'ache pa'inaa'me m̄usantu'kona. Jā'ajekuna Dios m̄usantu'konare vati toana saoja'mu. <sup>34</sup>Jā'aja'ñe pa'inani ch̄'u m̄usantu'konare Dios ch̄'o k̄uajanana'me Repau ch̄'o che'chojanana'me masinare chēa raoja'mu. Jā'ata'ni m̄usantu'kona repanare cuheju te'enare vanisōju chekunare kurususe'veroána jē'jo vēasōju jo'e chekunare mai judíopai chi'ivu'ñana m̄uva asi vaijanaa'me. Úcuaja'che repanani cu'ache cho'oñu chini vu'ñajoopoā repana saisijoopoā tuha ku'ejanaa'me m̄usantu'kona. <sup>35</sup>Jā'are cuhasōma'ñe cho'oju pani, aperum̄ Dioni cuasaju re'oja'che pa'inare vanisōsi'e ro'i m̄usantu'konapi peore ro'ijanaa'me. Chareparo re'oja'che cho'osi'kure Abelre vanisōsirum̄upi Berequías mamakut' te Zacaría'te, Diore ñsimajñarut'ā uochejana vanisōrum̄ujat'ka re'oja'che pa'isinare m̄usantu'kona aipāpi vanisōrena m̄usantu'konapi ro'ijanaa'me repanare vanisōsi'e ro'i. <sup>36</sup>Úcuarepaa'me jā'a. Irum̄ pa'inapi repana cho'osi'e peore ro'ijanaa'me m̄usantu'kona —chiisi'kua'mu Jesús repanare.

### Jerusalén vu'ejoopo pa'inani oim̄u Jesús

(Lc 13.34-35)

<sup>37</sup>Úcuarum̄u Jesús jo'e i'kasi'kua'mu.

—M̄usantu'kona Jerusalén vu'ejoopo pa'ina cu'ache cho'oche'te ñaku r̄ua sumal'ku pa'im̄u ch̄'u. Kurao repao chīiva'nare kue'chaka vu'evuñana soni paacheja'che re'oja'che cho'okasa chiik'uteta'ni cuheme m̄usantu'kona ch̄'u're. M̄usantu'kona Jerusalén vu'ejoopo cana Repau ch̄'ore m̄usantu'konani k̄ua'ju chini Dios raosiva'nare cuheju vanisōnaa'me. Úcuachi'a Repau ch̄'ore ch̄'vaa'ju chini Dios raosiva'nare cuheju si'arum̄u catapi su'a vēasōnaa'me m̄usantu'kona. <sup>38</sup>Asarepajut'. Ijoopo m̄usantu'kona pa'ijoopo Jerusalén vu'ejoopo, pāipi cu'ache cho'oñu chiito ñosemaneja'mu Dios. Ñosemauna pāi rani peore ñañosōjanaa'me ijoopo. <sup>39</sup>Chekere k̄uara. Saipi'ramu ch̄'u're chura. Sanisōuna r̄ua jeerumu ñamanejanaa'me m̄usantu'kona ch̄'u're. Jā'ata'ni ch̄'u'pi jo'e chejana cajekuna ña, “Diopi re'oja'che cho'okaa' ikure, Repau Raoku'te”, chiijanaa'me m̄usantu'kona ch̄'u're —chiisi'kua'mu Jesús.

### Dios vu'e ñañosōjañere k̄uam̄u Jesús

(Mr 13.1-2; Lc 21.5-6)

**24** <sup>1</sup>Úcuarum̄u Jesús Dios vu'e pa'isi'kupi eta saiuna chukuna repau neena repau'te rani,

—Dios vu'e pa'iche'te ñaju cutuñu —chiisinaa'me. <sup>2</sup>Chitená Jesús ija'che i'kasi'kua'mu:

—M̄usantu'kona ivu'e Dios vu'e pa'iche'te peore ñaju cutume. Jā'ata'ni na'a pa'isirum̄u, catapuā te'eprijē'e chekupuna'me su'ima'ñe peore ñañosōjanaa'me pāi ivu'e —chiisi'kua'mu Jesús chukuna'te.

### Cheja si'api'rarum cho'ojachere kuamu

(Mr 13.3-23; Lc 17.22-24; 21.7-24)

<sup>3</sup>Jā'aja'ñe i'kacuha Jesús chukuna repau neenana'me sani Olivo aikūtina muní puñu'isi'kua'mu. Úcuarm chukuna repauñi chu'ore te'ena séniasañu chini raisinaa'me repau'te. Rani ija'che sëesinaa'me:

—Mu'ú chukuna'te kuasi'e, ¿jeerm cho'ojachea'che? Úcuachi'a mu'u jo'e raijarmuna'me icheja cheja si'ajarm tí'añe, ¿je'se masijanaa'ñe chukuna? —chiisinaa'me chukuna.

<sup>4</sup>Chitená Jesú*s* i'kasi'kua'mu.

—Narepaju pa'iju jorena i'kache asa chéama'ñe pa'iju'. iCacu'ocojñoñe!

<sup>5</sup>Pái jainko te'enachi'a ku'iju joreju chu'uni roiju, "Dios Raos'i'kua'mu chu'u. Cristo'a'mu", chiijanaa'me. Jā'aja'ñe i'kaju jorejuña pái jainko repanare cuasaju jovojanaa'me repana. <sup>6</sup>Úcuachi'a si'achejña pái vaiche asani kuakumaneju'us musankona. Jā'aja'ñe pa'i'ja'mu cheja si'api'rarum. Jā'ata'ní cheja chuta'a si'amaneja'mu. <sup>7</sup>Pái úcuate'echeja pa'ina chekuchejña pa'inani sani vanisójanaa'me. Úcuaja'che ruarepa asuku áupi aineemáuña pái si'achejñaru áucuhana júnisójanaa'me. Úcuaja'che cheja si'achejñaru rúa pi'ruja'mu. <sup>8</sup>Jā'ata'ní peore jā'a na'a rúa cu'ache cho'ormu'pi tí'api'raku chareparo cho'och'e'me.

<sup>9</sup>Reparmu pái musankonare chu'uni cuasajuna cuheju chéa sa chekunani jo'kajanaa'me, cu'ache cho'oa'ju chini. Jā'aja'ñe cho'oju musankonare te'enare vanisójanaa'me repana. Pái si'avaju musankonare chu'uni cuasajuna cuhejanaa'me. <sup>10</sup>Reparmu pái jainko chu'ure cuasache jo'kasó pa'iju, chu'ure úcua cuasava'nare cuheju chekunapi repanani cu'ache cho'oa'ju chini rope'e chu'u jo'kajanaa'me. <sup>11</sup>Úcuachi'a pái jainko te'enachi'a ku'iju, "Dios chu'o kuakaiku'mu chu'u", chiiju joreju pái jainkore cacu'oju pa'i'janaa'me. <sup>12</sup>Reparmu rúa si'ache cu'ache cho'ormu'jekuna pái jainko chekunare cuasache jo'kasójanaa'me. <sup>13</sup>Jā'ata'ní pái repana júnisórumuju'ka chu'ure masi cuasana Dios pa'ichejare ai sani pa'i'janaa'me. <sup>14</sup>Pái cu'ache cho'och'e Úhasinare Dios chéa paache kuachu'o Repau chu'o re'oj'a'che chu'ure cuasanapi ku'iju chu'vajanaa'me, pái si'achejña pa'ina asa chéaa'ju chini. Jā'aja'ñe cho'op'i'nisirmuna icheja cheja si'asója'mu.

<sup>15</sup>Dios chu'o apermu kuasi'ku Daniel tocha jo'kasi'e ija'che chiimu:

Na'a pa'isirmu pái Dios cuheche'te rupu

túosi'kani Dios vu'ena sa nuko,

"Dioa'mu iku. Pojoju'u ikure", chiijanaa'me, chiimu. Repa tochasi'ere ña masijanaa'me musankona. <sup>16</sup>Páipi jā'aja'ñe cho'ojuña ñani Judea cheja pa'ina aikujñana vu'vu katisoalu. <sup>17</sup>Pái úcuauhana repana vu'ñia ve'koroo're pani cul'amajñarure miñu chini kakama'ñe teana vu'vusóalu. <sup>18</sup>Úcuaja'che pái chiñu saisina pani repana vu'ñia paache'te cu'amajñarure miñu chini co'ima'ñe teana úcuachejapi vu'vusóalu. <sup>19</sup>Reparmu romiva'nare chu'su'iva'nana'me oje chu'sava'nare rúa vesache cu'ache pa'i'ja'mu. <sup>20</sup>Dioni rúa sëeju pa'iju', reparmu'pi

muahumusena jā'apāani okorūmūna tī'amanea'ku chini. <sup>21</sup> Reparūmū tī'aru mamarūmūpi pi'ra irūmūjatu'ka pāi jmamakarūjē'le ñama'ñepi cu'a rúa cu'acheji pa'ija'mu. Úcuachi'a reparūmū cho'osi'e cu'a jo'e tī'jñemaneja'mu. <sup>22</sup> Repa cu'ache pa'irūmūre Diopi ūsemauna na'a jeerūmū cu'ache pa'ito pāi te'eijē'e jujama'ñe cho'osōra'ame. Jā'ata'ni Diopi Repaa chēa paanani oīt ūsekuna cu'a rúa jeerūmū pa'limanajeja'mu.

<sup>23</sup> 'Reparūmū pāi muhsanukonare ija'che i'kajanaa'me: "Rani ñajū'ü. Dios Raosi'ku Cristo ichejare pa'imü". Jā'apāani, "Sani ñajū'ü. Dios Raosi'ku jeechejare pa'imü", chijanaa'me. Pāipi jā'aja'ñe i'kato asa jachajū'ü muhsanukona. <sup>24</sup> Reparūmū pāi te'ena ku'ijs jorejü, "Dios Raosi'ku'a'mu chū'ü. Cristo a'mu", chijanaa'me. Chekuna, "Dios chū'o kūakaina'a'me chūkuna", chijanaa'me. Jā'aja'ñe jorejü i'kajü Dios cho'acheja'chere cho'o ñojanaa'me repana, Dios chēa paanapi ña Repaa'te cuasache'te jo'kasō ūcuanani jovo repana chū'üñe'te cho'oju'ü paapü chini. Jā'ata'ni Dios neenapi ñarepajü pa'imaneni repana jorena i'kachü'o asa cuasajü jovojanaa'me. <sup>25</sup> Muhsanukonare chū'ü repana cho'ojachere masia'ju chini irūmūna kūamu. <sup>26</sup> Jā'ajekuna pāi ūcuauaküji muhsanukonani, "Rani ñajū'ü. Dios Raosi'ku pāi peochejare pa'imü", chiiito sani ñamanejü'ü. Úcuachi'a chekunapi, "Rani ñajū'ü. Dios Raosi'ku jeechejare kati pa'imü", chiiito cuasamanejü'ü. <sup>27</sup> Cūnaumüpi oko fe'neni ūsuu muikā'kopí ūsuu na'ikā'kojatü'ka peore miañe fe'ne chūvokuna ñame pāi. Chū'ü ūcuaua'che Dios Raosi'ku icheja cheja jo'e cajerūmū pāi ūcuanuko ñajü'te cajeja'mu. <sup>28</sup> Cu'ava'nare jūni jā'jusiva'nare jñaa caje chi'ime vacho —chiisi'ku'a'mu Jesús chūkuna'te.

### Pāire ja'me paaü chini Dios Raosi'ku jo'e raijachere kūamu

(Mr 13.24-37; Lc 17.26-30, 34-36; 21.25-36)

<sup>29</sup> Úcuarūmū Jesús chūkuna'te jo'e i'kasi'ku'a'mu.

—Repa cu'ache cho'o pi'nisirūmū ūsuu miamejana'a'mu. Pāimiau ūcuaua'che miamejana'a'mu. Cūnaumü pa'ina ma'jñoko chejana tuā'tuasōjanaa'me. Úcuachi'a cūnaumü pa'imajñarüä ñü'kueja'mu. <sup>30</sup> Reparūmū pāi si'achejñarüä pa'ina chū'üre cuhena cūnaumü cho'ache'te ña, "Dios Raosi'ku jo'e cajepi'racosomü", chini kūkucajejani rúa oijanaa'me. Jā'aja'ñe cho'otona chū'ü Dios Raosi'ku peore Masiiji, rúa re'oja'che ñou ko'sija'iü cūnaumüpi pāi ūcuanuko ñajü'te pikona'me cajeja'mu. <sup>31</sup> Reparūmū trompetavü rúa asoche juhitona chū'ü neenare ángeles chū'ü saoja'mu chū'ü. Chū'üna sani ku'ijs chū'ü chēa paanare cheja si'acheja pa'linare ūsuu muikā'ko suripü cakā'ko, co'covü cakā'ko pa'inana'me ūsuu na'ikā'ko pa'inare ra chi'ijanaa'me repana.

<sup>32</sup> Chura higoñü pa'iche'te cuasajü'ü. Higoñü karüä ã'jikarüä carüni ja'o ma'mañe ñani, "Úsirūmū tī'api'ramü ie", chiime muhsanukona.

<sup>33</sup> Úcuaua'che chū'ü chura kuasi'epi tī'akuna ñani, "Jesús Dios Raosi'ku chejana jo'e cajepi'ramü", chijanaa'me muhsanukona. <sup>34</sup> Muhsanukona jojosina chuta'a jūnisōmarūmūna chū'ü kuasi'e peore tī'jñeja'mu. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>35</sup> Cūnaumūna'me cheja si'asōja'mu. Chū'ü chū'ü jo'kasi'eta'ni si'asōma'ñe ūcua pa'ija'mu.

<sup>36</sup> Pāi te'eñjē'e masima'me chū'k kuaasi'e pa'ijarum. Cūnaum pa'ina ángeles ūcuachi'a vesume. Chu'k Dios Mamakū ūcuachi'a vesum. Ja'kuchi'a masimū jā'a.

<sup>37</sup> Chu'k Dios Raosi'ku jo'e cajeumucuse tī'api'raru Noé pa'irum pa'isina pa'isi'eja'che cu'ache pa'ijanaa'me pāi. <sup>38</sup> Reparum pāi chuta'a cheja peore ko'sa mevosōmarum Dioni cuasamapū ãu ãij, cono ūkuju, romi vejaj, repanare ñache cho'oju paniasome, Noé choovu ñjavu kakaumucusejat'ka. <sup>39</sup> Jā'ata'ni repana, "Cu'ache ti'jñeja'mu maire", chiima'ñe pa'irumuna okopi ra ko'sauna peore runisōasome. Ūcuaja'che pāi chu'k Dios Raosi'ku raijache cuasamarumuna jo'e raija'mu chu'k.

<sup>40</sup> Reparum ángeles caje chekum ūmupāi te'eka'chapana chio ūcuate'echo pa'inare te'eñte saju chekuni jo'kajanaa'me. <sup>41</sup> Chekum romi te'eka'chapana ūcuate'echeja ãu toanare te'eo'te saju chekoni jo'kajanaa'me.

<sup>42</sup> Chu'k musanukonare paaku raijarum vesume. Jā'ajekuna ñarepaju pa'iju chu'kni cha'aju pa'iju. <sup>43</sup> Iere asa chēaj'k musanukona. Pāi vñ'e paaku ñaa rairum masini pē'jem, ñaa kakache'te ñsera chini. <sup>44</sup> Musanukona chu'k raijache cuasamarumuna icheja cheja jo'e cajeja'mu chu'k, Dios Raosi'ku. Jā'ajekuna vñ'e paaku ñaa'ñe pē'jeñea'ñe chu'k cajejachere pē'jeju musanukona rekoñoñ re'ojarekoñoñ care'vaju pa'iju —chiisi'kua'mu Jesús.

**Dios chū'ñe re'oja'che cho'ona pa'ichena'me  
re'oja'che cho'omana pa'iche'te kuaum**

(Lc 12.41-48)

<sup>45</sup> Úcuaram Jesús chukunani chu'vaku ijá'chere cuasaku kua'si'kua'mu: —Cho'oche cho'okaikū rūhiñe cuasakujekū repau'te paaku chū'k jo'kasi'e re'oja'che cho'okai'paniasom. Jā'aja'ñe cho'okuna repau'te paaku so'ona saipi'raku ūcuauñi cheke cho'oche chū'k jo'kaasom, chekunani repau'te cho'oche cho'okainani repana chiiche'te ãure si'aumucujñ ñikai'paau chini. Jā'aja'ñe jo'ka so'ona sanisōasom repau. <sup>46-47</sup> Sani pa'isi'kupi na'a pa'isirumuna jo'e rani ñato repau'te cho'oche cho'okaiva'k, repau chū'k jo'kasi'e re'oja'che cho'okai'paniasom. Jā'aja'ñe re'oja'che cho'okaisi'ere co'i ña repau'te paaku pojoku repau paache peore ūcuauñi jo'kaasom, chū'kai'paau chini. <sup>48-49</sup> Jā'ata'ni repauji cu'ache cuasaku ijá'che cho'oru rúa cu'ache ti'jñera'am repau'te, "Chū'ñre paaku, so'o saisi'ku pesa raimaneja'mu", chini repau'te ja'me cho'oche cho'okainare vai, cono jū'inana'me jovo repau'te paaku nee ãu rúa ãiñ conore ūkukū pa'ito. <sup>50</sup> Úcuachi'a repau'te paaku raijarumjé'e cuasamañe pa'iu repaujé'e vesurumuna raira'am repau. <sup>51</sup> Jā'aja'ñe cho'oku pa'ikuni rani ña repau'te paaku rúa pe'ruku rúa vani pi'ni cu'achejana saora'am repau'te, sē'nevuchi'a re'oja'che cho'onare saochejana. Saouña ūcuachejare pa'iu rúa oíñ cōjire asoche ãiñ rúa chhova'k pa'ira'am —chiisi'kua'mu repau.

### Romichii dierepana cho'osi'ere kuumu

**25** <sup>1</sup>Úcuarumus Jesús chukunani jo'e chuvaku ija'chere cuasaku  
kuasi'kua'mu:

—Pāi chuv'u jo'e raijachere cha'aju repana rekoñoā re'ojarekoñoā care'vasinare chuv'u cho'ojache ija'chea'me: Pāi romi vejaja'u chekuchaja sani pa'isi'kupi jo'e raiuna romichii dierepana repauni tijna pojoñu chini u'chape'e此 miapuñ mini eta muaasome. (Aperumus judío romichii, romi vejapi'ranare jā'aja'ñe cho'oasome.)  
<sup>2</sup>Repana romichii, cincorepana rūhiñe cuasamasina paniasome.

Chekuna cincorepana rūhiñe cuasavesuasome. <sup>3</sup>Repana romichii rūhiñe cuasavesuna u'orpuañ mini sanata'ni u'chape'e repapuañ pa'iche si'auna jo'e ro'vejache samaneasome. <sup>4</sup>Chekunata'ni rūhiñe cuasamasinajeju u'orpuañ mini u'chape'e repapuañ pa'iche si'auna jo'e ro'vejache churura'puruña ro've saasome. <sup>5</sup>Sani repana romichii romi vejaja'u pesa raimauna cha'a ca'na ūcuanuko ñume kānisōasome. <sup>6</sup>Ñamirepana pāi i'kache ija'che chiiche'te asaasome repana romichii: “Romi vejaja'u ranicuhamu. Sani tijna pojojü' repaun'te”, chiniasome. <sup>7</sup>Jā'aja'ñe i'kache'te asa repana romichii, ūcuanuko vunu u'orpuañ care'vaasome.  
<sup>8</sup>Úcuarumus rūhiñe cuasavesuna chekunani masinani ija'che i'kaasome: “Chukuna'te u'orpuañ chachapi'ramu. Musanukona paache u'chape'e jmanukorua ñisijü' chukuna'te; ro'veñu”, chiniasome. <sup>9</sup>Chitenra rūhiñe cuasamasina i'kaasome. “Pāame. Chukunapi ñisisoru u'chape'e karasōja'mu maire ūcuanukore. U'chape'e ñisichejana sani musanukona chiiche koojü'u. Jā'aja'ñe cho'oto na'a re'omu”, chiniasome. <sup>10</sup>Chitenra repana u'chape'e kooñu chini saisirumuna romi vejaja'u raniasomu. Úcuarumus romichii rūhiñe cuasamasina repaun'te tijna pojoju ūcuauna'me vu'ena kakaasome repaun romi vejache'te ñaju pojoñu chini. Kakarena repavu'e jatisa'aro jeosōasome. <sup>11</sup>Repana kakasōsirumuna romichii chekuna u'chape'e kooñu chini saisina ūcuavu'ena rani tñ'i ija'che i'kaasome repaun'te: “Jatisa'aro vatakaijü' chukuna'te; kakañu”, chiniasome. <sup>12</sup>Jā'aja'ñe i'kanareta'ni ija'che i'kaasomu repaun “Musankonare vesuku'mu chuv'u. Úcuarepaa'me jā'a”, chiniasomu.  
<sup>13</sup>Musanukona ūcuaja'che chuv'u jo'e raijarumus vesuñajeju ñarepaju pa'lju, romichii cuasamasisina cho'osi'eja'che peore re'oja'che care'va pa'lju cha'ajü' chuv'u —chiisi'kua'mu Jesús chukuna'te.

### Kurile're koosina pa'iche'te kuumu

(Lc 19.11-27)

<sup>14</sup>Úcuarumus Jesús chukunani jo'e chuvaku ija'chere cuasaku  
kuasi'kua'mu:

—Dios chuv'u jo'kasi'e masi cho'osinana'me masi cho'omanare Repaun cho'ojache ija'chea'me: Pāi chekuchaja saipi'raku repaun'te cho'oché cho'okainare soni rao repanare te'enarechi'a kuri ñisasomu, ūcuapi cho'oché'te cho'oa'ju chini. <sup>15</sup>Soni te'eñu'te cinco milrepare're kurire're

īsiasomʉ, chekʉni dos milrepare're, jo'e chekʉni milrepare're. Na'a rúa paamasikʉ'te na'a rúa īsi, chekʉnare na'a vesʉnare jmanʉkorʉā īsi sanisōasomʉ repau. <sup>16</sup> Repau jo'ka sanisōsirʉmʉ repau'te cho'oche cho'okaiku kuri cinco milrepare're koosi'kʉ pōsere koo īsikʉ jo'e cinco milrepare're kooasomʉ. <sup>17</sup> Chekʉ dos milrepare're koosi'kʉ ūcuaja'che pōsere koo īsikʉ jo'e dos milrepare're kooasomʉ. <sup>18</sup> Jā'ata'ní chekʉ milrepare're koosi'kʉ sani chejana coje ūni repau'te paakʉ nee kurire're ūcuacojena chave paaasomʉ.

<sup>19</sup> Rúa jeerʉmʉ sani pa'isi'kʉpi repanare paakʉ co'i ūcuananí soapʉ chini chʉ'ʉ saosomʉ, repau īsisi'ere kurire repana paajʉ cho'osi'ere kuēkue ña masira chini. <sup>20</sup> Sotena cinco milrepare're koosi'kʉ charo rani repau'te paakʉ'te ija'che i'kaasomʉ: "Chʉ'ure paakʉ, mu'ʉ chʉ'ure īsisire'repi pōsere koo īsikʉ jo'e cinco milrepare're koosi'kua'mʉ chʉ'ʉ", chini, repau'te kurire're diez milrepare're īsiasomʉ repau. <sup>21</sup> Chikʉna repau'te paakʉ i'kaasomʉ. "Re'omʉ jā'a. Cho'oche rúa re'oja'che cho'okaisi'kua'mʉ mu'ʉ. Kuri ka'charʉ koosi'kʉta'ní re'oja'che cho'osi'kʉjekʉna mu'ure jo'e na'a rúa jo'kaja'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉ pa'icheja'che pojokʉ pa'ijʉ'ʉ", chiniasomʉ repau. <sup>22</sup> Repau cho'ocuhasirʉmʉ chekʉ dos milrepare're koosi'kʉ rani repau'te paakʉ'te ija'che i'kaasomʉ: "Chʉ'ure paakʉ, mu'ʉ chʉ'ure īsisire'repi pōsere koo īsikʉ jo'e dos milrepare're koosi'kua'mʉ chʉ'ʉ", chini repau'te cuatro milrepare're īsiasomʉ repau. <sup>23</sup> Chikʉna repau'te paakʉ i'kaasomʉ. "Re'omʉ jā'a. Cho'oche rúa re'oja'che cho'okaisi'kua'mʉ mu'ʉ. Kuri ka'charʉ koosi'kʉta'ní re'oja'che cho'osi'kʉjekʉna mu'ure jo'e na'a rúa jo'kaja'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉ pa'icheja'che pojokʉ pa'ijʉ'ʉ mu'ʉ", chiniasomʉ repau.

<sup>24</sup> Jā'ata'ní chekʉ kurire're milrepare're koosi'kʉ rani repau'te paakʉ'te ija'che i'kaasomʉ: "Chʉ'ure paakʉ, mu'ʉ pa'iche masimʉ chʉ'ʉ. Mu'ure cho'oche cho'okainare oima'kha'mʉ mu'ʉ. Chekʉna cho'oche cho'o koosi'e kuri tuasōku'mʉ mu'ʉ. Ūcuaja'che ãu chekʉna tāsi'e tuasōku'mʉ mu'ʉ. <sup>25</sup> Jā'ajekʉna jā'are cuasakʉ vajʉchʉku mu'ʉ chʉ'ure īsisire're kurire're chejana coje ūni chave paakʉ ūcuare're co'chamʉ chʉ'ʉ mu'ure", chini repau'te kurire're milrepare're īsiasomʉ repau. <sup>26-27</sup> īsiuna repau'te paakʉ i'kaasomʉ. "Rúa cu'akʉji ñameʉ'mʉ mu'ʉ. Chʉ'ʉ pāi oima'ñena'me chekʉna cho'oche cho'o koosi'e kuri tuachena'me chekʉna tāsi'e ãu chʉ'ʉ tuasōñe masikʉta'ní, ¿je'se pa'iuna mu'ʉ chʉ'ʉ īsi'e kurire're kuri vu'ená sa jo'kamanet? Sa jo'karu rani na'a rúa koora'amʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'omanetʉna pe'rukʉ mu'ure cu'ache cho'oja'mʉ chʉ'ʉ", chiniasomʉ repau. <sup>28-29</sup> Chini chekʉnare repacheja pa'inare i'kaasomʉ repau. "Pāi ūcuauache'te koo masi paakʉ ūcuare paakʉta'ní na'a rúa koo karama'ñe paaja'mʉ. Jā'ata'ní jmanʉkorʉ koosi'kʉpi masi paama'kʉ repau paache rúa jmanʉkorʉta'ní peore tuasōcojñoja'mʉ. Jā'ajekʉna ikure kurire're milrepare're tha chekʉni, diez milrepare're paakʉni īsijʉ'ʉ. <sup>30</sup> Repau paasi'e tua chekʉni īsicuha ve'sena chijachejana saojʉ'ʉ repau'te, chʉ'ure cho'oche re'oja'che cho'okaimanesi'kure. Ūcuachejare pa'iʉ chʉova'ʉ oit cōjire asoche ãiʉ paaū", chiniasomʉ repau —chiisi'kua'mʉ Jesús.

**Pāi ūcuaukó repana cu'ache cho'osi'e ro'i  
ro'ia'ju chini chū'uja'mu Dios**

<sup>31</sup> Úcuarum<sup>u</sup> Jesús jo'e i'kasi'kuam<sup>u</sup>.

—Chu'u Dios Raosi'ku re'oja'che ñou ko'sija'i<sup>u</sup> chu'u neena ángelena'me ūcuaukó chejana jo'e caje pāi chū'uku ñu'isaiva'te ñu'i<sup>u</sup> pāi ūcuaukó re'oja'che cho'osi'ena'me cu'ache cho'osi'e ro'iche chū'uja'mu chu'u. <sup>32</sup> Ñu'i<sup>u</sup> chū'ukuna pāi ūcuaukó rani chu'u ti'l jñéñena chi'ljanaa'me. ūcuaukó rani chi'irena oveja kuirak<sup>u</sup> ovejava'nana'me cabrava'nare te'ekuanuchi'a jña'nuñeja'ñe chu'u Dios Raosi'ku repanare pāi re'oja'che pa'inana'me cu'ache pa'inare te'ekuanuchi'a jña'nuja'mu. <sup>33</sup> Re'oja'che pa'inare chu'u tujajüt<sup>u</sup> cakā'kona raiche chū'uja'mu chu'u. Cu'ache pa'inareta'ni chu'u kā'kojüt<sup>u</sup> cakā'kona raiche chū'uja'mu chu'u. <sup>34</sup> Chū'pi pi'ni chu'u Pāi ūcuaukore Chū'uku tujajüt<sup>u</sup> cakā'ko pa'inare ija'che i'kaja'mu: "Rajú'u m<sup>u</sup>sanukona, chu'u Ja'ku Dios re'oja'che cho'okaicojñona. M<sup>u</sup>sanukonare chu'u neenani jo'kara chini chuta'a cheja cho'omarum<sup>u</sup>na Dios care'vasichejare Repa<sup>u</sup> pa'ichejare sani re'oja'che pa'ijü'pi. <sup>35</sup> Chu'ure áucuhato ãu áusinaa'me m<sup>u</sup>sanukona. ūcuachi'a chu'ure okouato oko ūkuasinaa'me. ūcuachi'a chu'upi ku'i<sup>u</sup> kāiñe peoto chu'ure kāiñe jo'kasinaa'me. <sup>36</sup> ūcuaja'che chu'upi kāña peoto chu'ure kāña rup<sup>u</sup> ñisisinaa'me. ūcuaja'che chu'u jū'ito kuirasinaa'me. ūcuaja'che pāi cu'ache cho'onare chēa cuaov<sup>u</sup>e chu'u pa'ito rani ñasinaa'me m<sup>u</sup>sanukona chu'ure", chiija'mu chu'u. <sup>37</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa repana re'oja'che cho'osina chu'ure ija'che séniasajanaa'me: "Chukuna'te Paaku, mu'ure chukuna, ¿jeerum<sup>u</sup> áucuhak<sup>u</sup> ãu ãure? ūcuachi'a, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure okouak<sup>u</sup>n<sup>o</sup> oko ūkuare? <sup>38</sup> ūcuachi'a, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure kāiñe peok<sup>u</sup>n<sup>o</sup> kāiñe jo'kare? ūcuachi'a, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure kāñare peok<sup>u</sup>na kāña isire? <sup>39</sup> ūcuachi'a, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure jū'ikuni kuirare? ūcuachi'a, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure pāi cu'ache cho'onare chēa cuaov<sup>u</sup>e pa'ikuni m<sup>u</sup>a ñare?", chiijanaa'me. <sup>40</sup> Chiten<sup>u</sup> chu'u Pāi ūcuaukore Chū'uku ija'che i'kaja'mu repanare: "Chu'u neenare rúa vesuva'narejé'e m<sup>u</sup>sanukona re'oja'che cho'okaisi'e peore chu'ure cho'okaisi'eja'chea'me. ūcuarepaa'me jā'a", chiija'mu chu'u.

<sup>41</sup> 'Repanare i'kacuha chu'u Pāi ūcuaukore Chū'uku kā'kojüt<sup>u</sup> cakā'ko pa'inare ija'che i'kaja'mu: "M<sup>u</sup>sanukona, Diore cu'ache cho'ocojñopi'rana chu'ure ja'me pa'imanejü'pi. Vati toana si'arum<sup>u</sup> uuk<sup>u</sup> pa'itoana sai(jü')u, vati ai repa<sup>u</sup> neenana'me paa<sup>u</sup> chini Dios jo'kasitoana. <sup>42</sup> Chu'ure áucuhato ãu áumanesinaa'me m<sup>u</sup>sanukona. ūcuachi'a chu'ure okouato oko ūkuamanesinaa'me. <sup>43</sup> ūcuachi'a chu'upi ku'i<sup>u</sup> kāiñe peoto chu'ure kāña rup<sup>u</sup> ñismanesinaa'me. ūcuachi'a chu'upi jū'ito kuiramanesinaa'me. ūcuachi'a chu'upi pāi cu'ache cho'onare chēa cuaov<sup>u</sup>e pa'ito rani ñamanesinaa'me m<sup>u</sup>sanukona", chiija'mu chu'u repanare. <sup>44</sup> Chukuna repana chu'ure ija'che séniasajanaa'me: "Pāi ūcuaukore Paaku, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure áucuhak<sup>u</sup> ãu áumanere? ūcuachi'a, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure okouak<sup>u</sup>n<sup>o</sup> oko ūkuamanere? ūcuachi'a, ¿jeerum<sup>u</sup> chukuna mu'ure kāiñe

peokuni kāīne jo'kamanere? Úcuachi'a, ɿjeerum̄ chukuna mu'ure kāña peokuni kāña īsimanere? Úcuachi'a, ɿjeerum̄ chukuna mu'ure jū'ikuni kuiramanere? Úcuachi'a, ɿjeerum̄ chukuna mu'ure pāi cu'ache cho'onare chēa cuaov̄e pa'ikuni muā ñamanere?", chijanaa'me. <sup>45</sup> Chitenā ch̄'u Pāi Úcuaukore Ch̄'uku ija'che i'kaja'mu repanare: "Ch̄'u neenare rúa vesuva'narejē'e muasanukona te'echojē'e re'oja'che cho'okaimanesi'e ch̄'u re'oja'che cho'okaimanesi'eja'chea'me. Úcuarepaa'me jā'lā", chijia'mu. <sup>46</sup> Jā'aja'ñe i'kacuha ch̄'upi ch̄'uūna repana re'oja'che pa'imanesi'e ro'i vati toana sani si'arum̄ uuju pa'ijanaa'me. Re'oja'che pa'isinata'ni Dios pa'ichejare sani si'arum̄ re'oja'che pa'ijanaa'me —chii ch̄'vasi'kua'mu Jesús chukuna'te.

### **Jesuni chēañu chini pāi te'ena cutusi'ere k̄uam̄**

(Mr 14.1-2; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

**26** <sup>1</sup>Ripa peore i'ka pi'nisirum̄ Jesús chukuna'te repau neenare i'kasi'kua'mu.

<sup>2</sup>—Pā saum̄a'fie áirum̄, pascua tī'añe ka'chaumucujña karache masime muasanukona. Úcuarum̄na pāi ch̄'uure Dios Raosi'k̄ure chēa sa jo'kajanaa'me, kurususé'verona jē'jo vēasō'a'jū chini —chiisi'kua'mu repau.

<sup>3</sup> Reparum̄ judío phairipāi ch̄'uūna'me judío aina, judío phairi ai Caifás vu'ena chi'iasome. <sup>4</sup>Chi'i repana, "Jesuni i'kajū cacu'o repauji cu'ache i'kajuna chēa sa vanisōn'e te ch̄'uūnu", chini repana cho'oja'che care'vaasome. <sup>5</sup>Jā'aja'ñe cho'oñu chiinata'ni ija'che i'kaasome:

—Pascuarum̄na repau te chēañe ch̄'uūmaneñu. Jā'arum̄na cho'oru pāi si'achejña raisina Jainuko asa pe'reuju cavajanaa'me —chiniasome repana.

### **Romio Jesús sījopuña okoma'ña ro'vesi'ere k̄uam̄**

(Mr 14.3-9; Jn 12.1-8)

<sup>6</sup> Jā'a cho'oto Jesús Betania vu'ejoopte pa'isi'kua'mu, Simón asi ravu paaku chicojñoku vu'ere. <sup>7</sup> Reparum̄ romio, okoma'ñatupu alabastroji cho'ositupu rúa ro'itupu cājiko m̄ta úcuavu'enā kaka, Jesure mesako'a ãu ãiū ñu'ikuni repau sījopuña okoma'ña rosi'ko'a'mo. <sup>8-9</sup> Jā'aja'ñe cho'oona ña chukuna repau neena pe'reuju ija'che i'kasinaa'me:

—¿Je'se pa'iūna iko jā'ara'ka rurepapu jañosō, ñisisō kuri rúa koo chhova'na pa'iva'nani ñisiru'ja'chere? —chiisinaa'me.

<sup>10</sup> Jā'aja'ñe i'kajuna asa Jesús chukuna'te ija'che i'kasi'kua'mu:

—Iko cho'oche ñajū ke'remanejū' u muasanukona. Repao ch̄'uure okoma'ña rosi'e re'oja'chere cho'osi'ko'a'mo iko. <sup>11</sup> Pāi chhova'na pa'ina muasanukonana'me si'arum̄ pa'ijanaa'me. Jā'ajekuna repanare si'arum̄ re'oja'che cho'okaiju pa'ire'oja'mu muasanukonare. Ch̄'uta'ni muasanukonare si'arum̄ ja'me pa'imaneja'mu. Jā'ajekuna ch̄'uure si'arum̄ jā'aja'ñe cho'okaicu'aja'mu muasanukonare. <sup>12</sup>Iko ch̄'uure tācojñopi'rakuni okoma'ñapi ro care'vakaisi'ko'a'mo. <sup>13</sup>Cheja úcuauachejña Dios ch̄'o re'oja'che ch̄'vachejña iko ch̄'uure cho'osi'e úcuaja'che kuajanaa'me, pāipi

repao re'oja'che cho'osi'ere cavesuma'ñe cuasaa'ju chini. Úcuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu repau.

**Pāipi cu'ache cho'oa'ju chini Judas chekūnare  
Jesure jo'kajachere kūamu**

(*Mr 14.10-11; Lc 22.3-6*)

14 Úcuarūmu chukūna Jesús neena docerepana pa'ikūji te'eū Judas Iscariote, judío phairipái chū'una pa'ivu'ena muu 15 ija'che i'kaasomu repanare:

—Chū'ure, mūsanūkonani Jesuni jo'kato, ¿jeenūko ro'iche mūsanūkona chū'ure? —chiniasomu.

Chikūna, Jesure jo'kajache ro'i, treintarepare're kurire're kuēkue īsiasome repana. 16 Ísirena koo repau Judas úcuarūmu teana Jesús pa'ichejana sani pē'je ñaku paniasomu, pāi Jainūko peorūmuna repau ni jo'kara chini.

**Judíopaire Dios cho'okaisi'ere cuasaju ãu ãiñe'te kūamu**

(*Mr 14.12-25; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26*)

17 Úcuarūmu chukūna Jesús neena judíopāi pā saūma'ñe āirūmu pascua charo cho'oumucusepi tī'aħna Jesure sani ija'che sēniassinaa'me:

—¿Jeechejana mai pascuarūmu ãijañe ãu care'vajaijū'ü chiikū mu'ü chukūna'te? —chiisinaa'me.

18 Chitená Jesús i'kasi'kua'mu.

—Vu'lejoopona sani pāit'e repajoopo cakure tijña ija'che kuajū'ü: "Masiū mu'ure ija'che chiiü chū'o raomu: 'Chū'ure cu'ache cho'ojarūmu tī'acuhaja'mu. Pascua ãiñe ãu chū'ü neenana'me mu'ü vu'ena sani ãija'mu chū'ü', chiisi'kua'mu Jesús", chijū'ü repau'te —chiisi'kua'mu Jesús chukūna'te.

19 Úcuarūmu te'eka'chapana repau neena sani Jesús i'kasi'e pāiu'te kua pi'ni ñucuaa vu'ena kaka pascuarūmu ãijañe ãu care'vaasome.

20 Na'icuhasirūmu Jesús chukūna repau neena docerepanana'me sani ãure ãiu ñu'isi'kua'mu. 21 Æu ãiue ñu'ikūji Jesús chukūna'te i'kasi'kua'mu.

—Mūsanūkonare ja'me pa'ikū te'eū chū'ure cuhenani jo'kaja'mu, repanapi chū'uni cu'ache cho'oa'ju chini. Úcuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu.

22 Jā'aja'ñe i'kaħna asa chukūna repau neena suma'ñe cuasaju te'enachi'a ija'che sēniassinaa'me repau'te:

—Chukūna'te Paaku, ¿chū'ua'che mu'ure jā'aja'ñe jo'kajau? —chiisinaa'me chukūna ñucuanūko.

23 Chitená Jesús i'kasi'kua'mu.

—Chū'ure cu'ache cho'ojau, chū'una'me úcuate're'ava cunare'ava pāpū chū'sekū pa'imu. 24 Chū'ure Dios Raosi'kure, Repau chū'o aperūmu tocha jo'kasi'e kuhace úcuarepa cu'ache ti'jñeja'mu. Jā'ata'ni chū'uni vanisōa'ju chini jo'kasi'kure na'a ruu cu'ache ti'jñeja'mu. Repauji aineemaneru na'a re'ora'amu repau'te —chiisi'kua'mu repau.

25 Úcuarūmu Judas cu'ache cho'ojanare Jesure jo'kajau ija'che sēesi'kua'mu repau'te:

—Masiū, mu'ü i'kasi'kua, ¿chū'ua'che? —chiisi'kua'mu.

Chikuna Jesúis,

—Jéjú, ūcuau'mu mu' —chiisi'kua'mu repau'te.

<sup>26</sup> Chuta'a ãu ãiu ūkuji Jesúis pãpu mini Diore, “Re'orepamu”, chini chukunani repau neenani tu'se ūsikü ija'che i'kasi'kua'mu:

—Ie pã chu'u ca'niv'me. Áijü' —chiisi'kua'mu repau chukuna'te.

<sup>27-28</sup> Chini conoro'rova mini Dioni, “Re'orepamu”, chini chukunani repau neenani ūsikü ija'che i'kasi'kua'mu:

—Ie uche cono chu'u chiea'me. Musanukona ūcuanuko ūkuju' iro'rova. Pâi ūcuanuko cu'ache cho'oche te jûni ro'ikasa chini chuenisôja'mu chu'u. Jâ'aja'ñe cho'oche chu'u chiepi menisôtua Dios mamare, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'ere cho'oku musanukona cu'ache cho'oche tuñoso jo'e cuasama'ñere cuasaju' chi'i iere uche conore ūkuju pa'ijü'. <sup>29</sup> Jâ'ata'ni musanukonare ija'che i'kamu' chu'u: Chu'u pâi ūcuanukore chü'lurumujatu'ka uche cono jo'e ūkumaneja'mu chu'u —chiisi'kua'mu repau chukuna'te.

**Pedro, “Repau'te ñama'kua'mu chu'u”,  
chiijacchere kua'mu Jesúis**

(Mr 14.26-31; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

<sup>30</sup> Úcuarumu chukuna Jesuna'me Dioni pojoju uja pi'ni Olivo aikütina saisinaa'me. <sup>31</sup> Repacheja sani tî'asirumu Jesúis ija'che i'kasi'kua'mu chukuna'te:

—Inami musanukona ūcuanuko chu'uni masi cuasamapu chu'uni cu'ache cho'oju'na vajuchuju jo'ka sanisôjanaa'me. Dios chu'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kua'mu:

Ovejava'na repanare kuirakuni vanisôrena  
vajuchuju te'enachi'a vu'vusôjanaa'me,  
chiim. <sup>32</sup> Jâ'ata'ni chu'u jûni vajurani Galilea chejana musanukonare charo  
saija'mu —chiisi'kua'mu Jesúis chukuna'te.

<sup>33</sup> Chikuna Pedro i'kasi'kua'mu repau'te.  
—Chekuna ūcuanuko mu'ure jo'kasoto chu'uta'ni mu'ure jmamakaruj'e  
jo'kamaneja'mu —chiisi'kua'mu.

<sup>34</sup> Chikuna Jesúis i'kasi'kua'mu repau'te.  
—Inami chuta'a kura chu'ima'tona pâipi sêejuna choteñoa, “Jesure  
ñama'kua'mu chu'u”, chija'mu mu'u. Úcuarepaa'me jâ'a —chiisi'kua'mu.  
<sup>35</sup> Chikuna Pedro jo'e i'kasi'kua'mu.

—Pâipi chu'uni vanisônu chiitoj'e, “Jesure ñama'kua'mu chu'u”,  
chiima'ñe mu'una'me chuenisôja'mu chu'u —chiisi'kua'mu.

Chikuna asa chukuna ūcuanuko Jesúis neena ūcuaja'che  
i'kasinaa'me.

**Getsemaní chiichejare pa'i'us Jesúis Dioni  
sêesi'ere kua'mu**

(Mr 14.32-42; Lc 22.39-46)

<sup>36</sup> Jâ'aja'ñe i'ka pi'ni Jesúis, chukuna repau neenana'me Getsemaní  
chiichejana sani tî'a ija'che i'kasi'kua'mu chukuna'te:

—Ichejare ñu'ijʉ cha'ajʉ'ʉ mʉsanʉkona, chʉ'ʉ na'a jā'achejarʉna sani Ja'kʉre sēni pi'niñetʉ'ka —chiisi'kʉa'mʉ.

<sup>37</sup> Chini repanare jo'ka Pedro'mʉ Zebedeo mamachii ka'chanare sa, suma'ñe cuasaku oniasomʉ repaʉ. <sup>38</sup> Jā'aja'ñe oīʉ repanare ija'che i'kaasomʉ repaʉ:

—Chʉ'ʉ rekocco jū'iñache rʉa suma'mʉ chʉ'ure. Mʉsanʉkona ichejana canʉka kāima'ñe chʉ'una'me pa'lijʉ'ʉ —chiniasomʉ.

<sup>39</sup> Chini te'eū jmachenerʉ sani ro're ñu'iñ meñe sime chejana chia tī'iʉ Dioni ija'che séniasomʉ repaʉ:

—Ja'kʉ, mʉ'ure ūseuato pāi chʉ'ure cu'ache cho'opi'rache ūsekaijʉ'ʉ. Jā'ata'ni chʉ'ʉ chiicheta'ni cho'omanejʉ'ʉ. Ūseuama'to mʉ'ure uache cho'oju'ʉ —chiniasomʉ.

<sup>40</sup> Jā'aja'ñe i'kacuha vʉni, repaʉ neena pa'ichejana co'i ñato kāni ūhijʉ paniasome repana. Kānisōrena Pedroni i'kaasomʉ repaʉ.

—¿Mʉsanʉkonare te'ehorajē'e kāima'ñe chʉ'una'me pē'jecu'aʉ?

<sup>41</sup> Rekoñoā re'oja'che cho'oñu chiime mʉsanʉkona; jā'ata'ni re'oja'che cho'ovesame. Jā'ajekʉna kāima'ñe Dioni sēejʉ pa'lijʉ'ʉ, Úcuauji cho'okaiʉna cu'ache cho'omaneñu chini —chiniasomʉ Jesúz repanare.

<sup>42</sup> Chini Jesúz jo'e sani Pʉka'kʉni ija'che séniasomʉ:

—Ja'kʉ, chʉ'ure cu'ache cho'ojaче ūsekaiuama'to mʉ'ure uache cho'oju'ʉ —chiniasomʉ.

<sup>43</sup> Sēnicuha co'i repaʉ neenare jo'e kāni ūhijʉ pa'inani ñiasomʉ repaʉ. Repanare ūokucajejani repana ñakocaā ñañeje'e cu'ache ta'piasomʉ.

<sup>44</sup> Pʉka'kʉni sēsa chini repanare jo'ka jo'e sani, repaʉ aperʉmʉ i'kasí'ere ūcuate'ere i'kakʉ séniasomʉ repaʉ. <sup>45</sup> I'ka pi'ní co'i repaʉ neenare ija'che i'kaasomʉ repaʉ:

—¿Chuta'a vʉima'ñe kāiñe ina? Chʉ'ure Dios Raosi'kʉre, pāi chēa cu'ache cho'onare jo'karʉmʉ tī'acuhamʉ. <sup>46</sup> Ijʉna, vʉijʉ'ʉ; sañu! Chʉ'ʉni cu'ache cho'oa'jʉ chini chekʉnare jo'kajau ranicuhamʉ —chiniasomʉ Jesúz repanare.

### Jesure pāi chēasi'ere kʉamʉ

(Mr 14.43-50; Lc 22.47-53; Jn 18.1-11)

<sup>47</sup> Jesúz chuta'a i'katona Judas chʉkʉna docerepana Jesúz neenare ja'me pa'ikʉjí, pāi rʉa Jainʉkore va'jñana'me vāsoñōā cājinani raku charo raisi'kʉa'mʉ. Judío phairipái chʉ'ʉnana'me judío aina chʉ'urena raniasome repana. <sup>48</sup> Jesure jo'kajau Judas aperʉmʉ, repanare pāi ija'che i'kaasomʉ: "Mʉsanʉkonapi Jesuni masia'jʉ chini, repaʉ pa'ichejana sani tī'ani chūsu pojoja'mʉ chʉ'ʉ repaʉ'te. Chʉ'ʉ jā'aja'ñe cho'otona chēa sajʉ'ʉ repaʉ'te", chiniasomʉ. <sup>49</sup> Jā'aja'ñe i'kasí'kʉjekʉ Judas, Jesúz pa'ichejana rani tī'a, —¿Pa'ikʉ, Masiú? —chini repaʉ'te chūsu pojosi'kʉa'mʉ.

<sup>50</sup> Jā'aja'ñe i'kakʉ chūsuuna Jesúz i'kasí'kʉa'mʉ repaʉ'te.

—Chʉ'ure ja'me pa'isi'kʉ, mʉ'ʉ cho'ora chini raisi'e teana cho'oju'ʉ —chiisi'kʉa'mʉ.

Chikʉna chekʉna rani Jesure chēasinaa'me.

<sup>51</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuña ña Jesure ja'me pa'ikʉ te'eñ va'ti ruta judío phairi aire cho'oche cho'okaikʉ'te cājoro tēo vatosōsi'kua'mʉ. <sup>52</sup> Tēojuña Jesús i'kasi'kua'mʉ.

—Mu'lʉ va'ti mañajʉ'ʉ. Pāi ūcuanʉko va'jñapi cavaju chekʉnare vanisōna, val'jñana chuenisōjanaa'me. <sup>53</sup> Chʉ'ʉpi Ja'kʉni sēeto teana ángeles rʉa Jainʉko pāi vaimasinani raora'amʉ, chʉ'ure ūsekaijanare. “Ikure ja'aja'ñe cho'ocu'amʉ”, chiijʉ cuasacosomʉ mʉ'ʉ. <sup>54</sup> Jā'ata'ní chʉ'ʉpi jā'aja'ñe cho'oto, Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e kuaache, “Ija'che cho'ocojñoja'mʉ”, chiiche ūcuarepa ti'jñemá'mʉ — chiisi'kua'mʉ.

<sup>55</sup> Chini Jesús repanare pāi ija'che i'kasi'kua'mʉ:

—¿Je'se pa'iuna m̄asanʉkona chʉ'ure ñaaʉ'te cho'ocheja'che val'jñana'me vāsoñoa cājjʉ chēañu chini raiche? Si'aumucujña Dios vʉ'e mʉa m̄asanʉkonana'me pa'iʉ pāire che'chokʉ pa'isi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ní m̄asanʉkona chʉ'ure chēamanesinaa'me. Irʉmʉta'ní chʉ'ʉni Diopi ūsemauna chēame m̄asanʉkona. <sup>56</sup> Jā'ata'ní peore ie irʉmʉ cho'oche Dios chʉ'o aperʉmʉ kuaakaisina kua{jʉ tocha jo'kasi'epi ūcuarepa ti'jñecuhamʉ — chiisi'kua'mʉ repaʉ.

Ūcuarepmʉ chukʉna Jesús neena ūcuanʉko vajʉchʉjʉ repaʉ'te te'eñ'te jo'ka vʉ'vusōsinaa'me.

### Pāi chʉ'ʉna Jesure chʉ'o sēniasasi'ere kuaamʉ

(Mr 14.53-65; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)

<sup>57</sup> Repana Jesure chēasina judío phairi ai Caifás pa'ivʉ'ena saasome repaʉ'te, judíopāi che'chonana'me judío aina chi'i pa'ivʉ'ena. <sup>58</sup> Jā'a cho'oto Pedro so'opi ñakʉ cho'jepi phairi ai vʉ'e sa'navʉ pa'iraripʉjatʉ'ka tuhaasomʉ. Tuha ja'me kaka repavʉ'e pē'jekaina pāi chēanana'me pʉasomʉ repaʉ, Jesure cho'oche'te ñara chini.

<sup>59</sup> Repavʉ'e chi'i pa'ina judío phairipāi chʉ'ʉnana'me judíopāi chʉ'ʉna ūcuanʉko jorenani ku'e raa'ju chini chekʉnani chʉ'ʉasome, “Jesús cu'ache cho'osi'kua'mʉ”, chiijʉ jorerena repaʉni vanisōñe'te chʉ'ʉñu chini. <sup>60-61</sup> Ku'e jñaa rarena jorena Jainʉko raisinata'ní ūcuanʉko ūcuate'e i'kamapʉna, Jesure vanisōñe chuta'a chʉ'ʉcu'aasomʉ repanare.

Jā'ata'ní repana i'kacuhasirʉmʉ chekʉna ka'chana ūcuavʉ'ena rani kaka ija'che i'kaasome:

—Ikʉ Jesúis ija'che i'kasi'kua'mʉ: “Chʉ'ʉpi ivʉ'ere Dios vʉ'e ñañosōni choteumucujñana jo'e cho'o pi'nija'mʉ”, chiisi'kua'mʉ —chiniasome repana.

<sup>62</sup> Jā'aja'ñe kuaarena asa phairi ai vʉni Jesure ija'che sēniasomʉ:

—¿Je'se chiikʉ mʉ'ʉ? Ina mʉ'ure i'kache, ¿ūcuarepa'che mʉ'ʉ i'kasi'e? —chiniasomʉ.

<sup>63</sup> Jā'ata'ní Jesúis i'kamaneasomʉ. I'kamaʉna phairi ai jo'e i'kaasomʉ.

—iDios Si'arʉmʉ Pa'ikʉni roijʉ chʉ'o ūcuarepare i'kaal'ku chini chʉ'ʉmʉ chʉ'ʉ mʉ'ure! Mʉ'ʉpi pāi ūcuanʉkore chʉ'ʉa'ku chini Dios Mamakʉ Cristo pani kua{jʉ'ʉ chukʉna'te —chiniasomʉ.

<sup>64</sup>Chikuna Jesús i'kaasomu.

—Úcuau'mu ch'u'u. Úcuachi'a ija'che i'kamu ch'u'u musanukonare: Na'a pa'lisirumu musanukona ch'u're Dios Raosi'ku're Ja'ku peore Cho'omasiu'ujajatu cakā'kore kueñe ñu'ikuji pikona'me cunaumipi cajekuna ñajanaa'me —chiniasomu.

<sup>65</sup>Já'aja'ñe i'kauna asa pe'ruku phairi ai repau ju'ikāña meñe rueni che'reku chekunani ija'che i'kaasomu:

—Dios rúa cuheche'te i'kasi'kua'mu iku. Iku cu'ache cho'osi'e kuanare chekunare chiima'me mai. Musanukonare iku i'kasi'e asasinare, <sup>66</sup>¿je'se cuasoku? —chiniasomu.

Chikuna i'kaasome repana.

—Cu'ache cho'oku'te vanisoñe pa'imu —chiniasome.

<sup>67-68</sup>Úcuaramu pái Jesús ñakocaa kääse'rechoji quéo tusu repau chiana coo tutuju jësoasome. Chekuna ija'che i'kaju repau chiana charaasome:

—Mu'upi, Dios Raosi'ku pani cuasa i'kajú'u. ¿Neepi mu'ure charare?

—chiniasome.

**Pedro, “Jesure ñama'kua'mu ch'u'u”,  
chiisi'ere kuam**

(Mr 14.66-72; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-27)

<sup>69</sup>Já'a cho'oto Pedro repav'e sa'navu cararipu'te ñu'i'u paniasomu. Úcuaramu romichii repav'e cho'oche cho'okaiko repau'te rani ija'che i'kaasomo:

—Mu'u ñucuaja'che Jesús Galilea cheja cakuna'me ku'isi'kucosomu —chiniasomo.

<sup>70</sup>Já'ata'ni Pedro chekuna ñuanuko asaju'te ija'che i'kaku jachaasomu:

—Mu'u i'kache vesumu ch'u'u —chiniasomu.

<sup>71</sup>Já'aja'ñe i'kacuha repav'e kakasa'aro'te sani pa'iuna cheko romichii repau'te ña chekunani ija'che i'kaasomo:

—Iku ñucuaja'che Jesús Nazaret vu'ejooopo cakuna'me pa'isi'kucosomu —chiniasomo.

<sup>72</sup>Chikona Pedro Dioni roiu jo'e jachaku ija'che i'kaasomu:

—Já'ure ñama'kua'mu ch'u'u —chiniasomu.

<sup>73</sup>Jmamakaru pa'isirumu repacheja pa'ina Pedro'te sani ija'che i'kaasome:

—Mu'u ñucuaja'che chekuruamu Jesús neenare ja'me pa'isi'kucosomu. Mu'u cutuchu'opi asa masime chukuna, Galilea cheja cana cutuche ch'u' i'kakuna —chiniasome repana.

<sup>74</sup>Chitenia Pedro Dioni roiu,

—Ch'u'upi ch'u'o ñucuarepare i'kama'to Diopi cu'ache cho'oa'ku ch'u're —chiiu jachaku,— Já'ure ñama'kua'mu ch'u'u —chiniasomu. Repau já'aja'ñe i'katona kura chuniasomu. <sup>75</sup>Chu'iuna Pedro, repau'te Jesús i'kasi'ere cuasaasomu, “Chuta'a kura ch'u'ima'tona choteñoa jachaku, ‘Jesure ñama'kua'mu ch'u'', chijja'mu mu'u'', chisi'ere. Já'are cuasa Pedro repacheja pa'isi'ku eta rúa oiche oniasomu.

**Pilatoji vanisōñe'te chū'ua'ku chini Judío phairipāi  
chū'unana'me judío aina Jesure sa jo'kasi'ere khamu**

(*Mr 15.1; Lc 23.1-2; Jn 18.28-32*)

**27** <sup>1</sup>Ñatasirumu repana judío phairipāi chū'unana'me judío aina ūcuauko, “Pilatoji jā'ure Jesure vanisōñe chū'ua'ku chini ūcuau ni sa jo'kañu”, chiniasome. <sup>2</sup>Cutu pi'ni Jesure vēe Romapāi chū'ukunī Pilatoni sa jo'kaasome repana.

### **Judas jū'isi'ere khamu**

<sup>3</sup>Úcuau Judas, Jesure cu'ache cho'ojanare jo'kasi'ku repapanapi, Jesuni vanisōñe'te Pilatoji chū'ua'ku chini sajuna ña repau cu'ache cho'osi'e sūma'ñe cuasaasomu. Jā'aja'ñe cuasa repau Jesure īsikku koosi'e kurire're treintarepare're repare're ro'isinani judío phairipāi chū'unana'me judío ainani jo'e co'choasomu repau. <sup>4</sup>Jo'e co'chokku ija'che i'kaasomu repau:

—Jesure, cu'ache cho'omanesi'ku ni vanisō'a'ju chini jo'kakku cu'ache cho'osi'ku'mu chū'ukunī —chiniasomu repau repanare.

Chikuna i'kaasome repana.

—Chukuna'te chū'ojē'e peomu jā'a. Mu'ukunī cho'osi'ea'me jā'a —chiniasome repau.

<sup>5</sup> Chini koocuhejuna Judas, kurire're Dios vu'ena kaka su'a ūha sanisōasomu. Sani sūkiñu umu cakapuna muñi pīsime quēo suo ūcuauji meñe cavuna pīsimeji quēo chāni rueeu jūnisōasomu repau.

<sup>6</sup> Repau jūnisōsirumu phairipāi chū'unana repare're kurire're sia sāñechi'a ija'che i'kaasome:

—Ire're kurire're vanisōjaure sa jo'kasi'e ro'i, ro'lisire'rejekuna cājovu Dios vu'e pa'livu mañacu'amu. Mai aipāi chū'ukunī jo'kasi'e jā'aja'ñe cho'oche ūsemu —chiniasome repana.

<sup>7</sup> Chini repare're cho'ojache cutu pi'ni toto miicheja chiichejare kooasome repana, tiipāi rani pa'iju jūnisōrena tājachejare cho'o care'va paañu chini.

<sup>8</sup> Jā'ajekuna repacheja vanisōjaure sa jo'kasi'e ro'i ro'lisire're koosichejajeku irumujatatu'ka Chiecheja ve'emu. <sup>9</sup> Jā'aja'ñe cho'orena aperumu Dios chū'okuasi'ku Jeremías kua'ku tocha jo'kasi'epi ūcuarepa til'jñesi'ku'mu. Ija'che chii'mu repa tocha jo'kasi'e:

Diopi chū'una chū'ukunī cho'osi'ea'che cho'oju Israelpāi  
chiichejare kooñu chini pāñu'je jo'kasi'e ro'i ro'lisinuko  
kurire're treintarepare're mini saasome.

<sup>10</sup> Repare're mini sa toto miicheja chiichejare kooasome repana,  
chii'mu.

### **Pilato Jesure chū'o sēniasasi'ere khamu**

(*Mr 15.2-5; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38*)

<sup>11</sup> Reparumu pāi chū'uku Pilato ūcuau til'jñeneña Jesuni sa nukorena ija'che sēniasomu:

—¿Judíopāi ūcuaukore chū'ukunī'ku mū'ukunī —chiniasomu.

Chikuna Jesús, —Úcuau'mu chū'ukunī —chiniasomu.

<sup>12</sup>Judío phairipāi chū'unnana'me judío aina,  
—Si'ache cu'ache cho'oku'mu iku —chiniasome repau'te. Jā'ata'ni Jesús  
repanare sāñie i'kamaneasomu. <sup>13</sup>Jā'ajekuna Pilato repau'te sēniasomu.  
—Ina mu'ure cu'ache i'kache asama'ku mu'u? —chiniasomu.  
<sup>14</sup>Jā'ata'ni Jesús jmamacarujē'e i'kamaneasomu. Repau sēñe'te  
i'kamauna Pilato, “¿Jeeja'i'u'ku iku?”, chiu cuasaasomu.

### Pāi Jeshire vanisōñe chū'usí'ere kuamu

(Mr 15.6-20; Lc 23.13-25; Jn 18.39-19.16)

<sup>15</sup>Repaú Pilato ūsurumu pa'iche pascuarumu tī'ato chēacojñosi'ku're  
te'e'u'te etoasomu, pāi, “Jā'unki etojū'u”, chiicojñokunu. <sup>16</sup>Reparumu pāiu  
rua cu'ache cho'osi'ku Barrabás pāi chēavu'ere paniasomu, repau cho'osi'e  
pāi ūcuanku asa masicojñoku. <sup>17-18</sup>Ūcuarumu Pilato ija'che cuasa, “Ikure  
Jeshire pāipi Jainuko jovojuña nā pe'reuju chū'unki ra jo'kacosome”, chini pāi  
jainuko chī'i pa'ichejana ija'che sēniasomu:

—¿Neeni etojū'u chiiche mūsanukona chū'ure? ¿Barrabani? Jā'apāani,  
¿Dios Raosi'ku chiicojñokunu Jesuni etoja'che chū'u? —chiniasomu.

<sup>19</sup>Jā'aja'ñe sēniasa repau pāi chū'unku ūu'isainu ūu'itona repau rājo  
chū'o raoasomo repau'te. “Jā'ure re'oku'te pāiu'te cu'ache cho'omanejū'u.  
Mu'upri repau chēa paakuna ñami rua vajuchuache ñoñe'te cu'ache kāni  
ñasi'ko'a'mo chū'u”, chiniasomo.

<sup>20</sup>Jā'ata'ni judío phairipāi chū'unnana'me judío aina pāire rua i'kaasome,  
repanapi Barraba'te etochena'me Jeshire vanisōñe'te sēapu chini.

<sup>21</sup>Ūcuarumu Pilato repanare pāi jo'e sēniasaasomu.

—Inare ka'chanare, ¿jáuñi etojū'u chiiche mūsanukona chū'ure?  
—chiniasomu.

Chikuna repana, —Barrabani etojū'u —chiniasome.

<sup>22</sup>Chitená Pilato ija'che sēniasomu: —Jā'aja'ñe cho'oni, Jeshire, Dios  
Raosi'ku chiicojñoku'te, ¿je'se cho'oja'che chū'u? —chiniasomu.

Chikuna repana ūcuanku,

—Kurususé'verona jē'jo nuko vēasōjū'u jā'ure —chiniasome.

<sup>23</sup>Chitená Pilato i'kaasomu.

—¿Ūquere iku Jesús cu'ache cho'oú? —chiniasomu.

Jā'ata'ni repana jo'e ujachu'o cuiju,

—Kurususé'verona jē'jo nukoju'ku jā'ure —chiniasome.

<sup>24</sup>Jā'aja'ñe i'kaju repanapi na'a rua pe'reuju i'kajuna asa Pilato,  
“I'kate'ecuhamu chū'u inare”, chiu cuasaasomu. Jā'ajekuna repana cho'oñu  
chiiche'te chū'ucuhékku repau chū'o peoche'te cho'o ñoku jūñare choara  
chini okore raa'ju chini chū'usomu repau. Oko rarena repana ñaju'te  
jūñare choaku repanare ija'che i'kaasomu repau:

—Chū'u ikure vanisōñe chū'ucuhékujeku chū'o peomu. Mūsanukona  
cho'oche'me jā'a —chiniasomu Pilato repanare.

<sup>25</sup>Chikuna pāi ūcuanku ija'che i'kaasome:

—Jā'ure vanisōsi'e ro'i chūkunana'me chūkuna jojocojñosina ro'ijanaa'me  
—chiniasome.

<sup>26</sup>Jā'aja'ñe i'karena asa Pilato repana chiiche cho'okʉ Barrabani etoasomʉ. Jesureta'ni suí'sueche'te chʉ'wasomʉ repau. Suí'sue pi'nirena repau neenani sōtaopāire Jesure jo'kaasomʉ repau, sa kurususē'verona jē'jo nukoa'ju chini.

<sup>27</sup>Úcuaramʉ sōtaopāpi Pilato neena repau vʉ'ena sa nukoasome Jesure. Repau'te sa nuko chekʉnare sōtaopāi soni rao chi'i Jesure rūhiso'koro nukoasome repana. <sup>28</sup>Chi'l nukajʉ repau'te, kāña tī'tesō chimaajakāare sachaaosome repana. <sup>29</sup>Úcuachi'a miu tuhivʉ cho'o repau sījopʉna tuo vāsocho pāi chʉ'una cājiño repau ajayutʉna ipsisome repana, cājia'ku chini. Jā'aja'ñe cho'o repau ni pāisoju Úcuau ti'ljñeñena ro're pʉʉ ñu'ijʉ, ija'che i'kaasome repana: "Ikupi judiopāire si'arʉmʉ chʉ'ukʉ paaʉ", chiniasome.

<sup>30</sup>Úcuachi'a repau ni coo tutujʉ vāsocho repau cājiñoju tuo repau sījopʉna rʉa vaniasome repana. <sup>31</sup>Jā'aja'ñe cho'oju repau'te pāiso pi'ni, repana sachasikāa tīto repau ju'isikāare jo'e sachaaosome repana. Sacha pi'ni kurususē'verona jē'jo nukoñu chini repau'te sasōasome repana.

### **Jesure kurususē'vero jē'josí'ere kuamʉ**

(*Mr 15.21-32; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27*)

<sup>32</sup>Repacheja etua Jesure sajʉ Simonre Cirene cheja cakure chēa repau tātavana kurususē'vero tuo, "Mu'upi isē'vero kuā sakaijʉ'u", chiniasome repana.

<sup>33</sup>Sajʉ Gólgota aikütina tī'asinaa'me repana. ("Gólgota" chini "Pāi sījopʉjakūti" chiimu.) <sup>34</sup>Repacheja tī'asirʉmʉ Jesure uche cono ruara'ka ja'mesi'ere ūkuasinaa'me repana. Jā'ata'ni Jesús jmamacaru ūku ña jo'e ūkucuhesi'ku'a'mu.

<sup>35</sup>Repana Jesure kurususē'vero jē'jo nukosirumʉ sōtaopāi repau ju'isikāñare paañu chini catara'karʉ mami tochasira'karʉapi chejana su'asinaa'me Jesús ju'isikāña paajatʉn iñaañu chini. <sup>36</sup>Jā'aja'ñe cho'o pi'ni Jesuni pē'jeñu chini Úcuachejana pʉusinaa'me repana. <sup>37</sup>Úcuachi'a repau ni cho'oju sojʉ repau'te cu'ache i'kasi'ere kuajʉ, JESUA'Mʉ IKU. JUDIOPĀI CHŪ'UKU'Mʉ, chiiche chooko'ana tocha kurususē'vero chā'tirona jē'jo suosinaa'me repana.

<sup>38</sup>Úcuachi'a pōse ñaasinare ka'chanare kurususē'veroñana jē'jo Jesús ujajutʉ cakā'kona chekure nukosinaa'me repana. Chekʉni kā'kojutʉ cakā'kona nukosinaa'me. <sup>39-40</sup>Repanare jē'jo nukosirumʉ repacheja caraina Jesure tea ñajʉ repana sijo sū'cuijʉ cu'ache i'kajʉ caraisinaa'me.

—Dios vu'e ñañosóni choteumucijñana jo'e cho'o pi'nija'mʉ chʉ'u", chiisi'ku'a'mʉ mu'u. Jā'aja'ñe i'kasi'ku chura mu'upi meñe jū'iñe ūsejʉ'u, masini. Dios Mamakʉ pani cajejʉ'u jā'acheja kurususē'vero —chiisinaa'me repana.

<sup>41</sup>Judío phairipāi chʉ'ünana'me judiopāi che'chonana'me judío aina Úcuajʉ'che pāisoju repau'te cu'ache i'kasinaa'me.

<sup>42</sup>—Chekʉnare jū'iñe ūsesi'kuasomʉ jā'ʉ. Jā'ata'ni repau'te chura Úcuajʉ meñe jū'iñe ūsecu'amʉ. "Israelpāi chʉ'ukʉ'mʉ ikʉ", chiicojñosi'ku'a'mʉ repau. Jā'ajekʉna Úcuachejapi cajeal'ku. Repauju cajeuna ñani, "Dios Mamakʉ'mʉ ikʉ", chiijʉ cuasajanaa'me mai. <sup>43</sup>"Dios chʉ'ure Úcuau ni

cuasakuna cho'okaja'mu", chiisi'kua'mu repau. Ūcuachi'a, "Dios Mamaku'mu ch'u", chiisi'kua'mu. Jā'ajekuna chura Puka'ku Diopi cho'okaau repau'te, Repauji ūsera chini —chiisinaa'me repana.

<sup>44</sup>Repauna'me kurususē'veroā jē'jo nukocojñosina ūcuachi'a ja'me cu'ache i'kasinaa'me Jesure.

### Jesús jū'isi'ere kuamu

(Mr 15.33-41; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

<sup>45</sup>Reparumū nukarepaū sū'itona ūsūtū miañe ta'pisōhna cheja si'acheja trejata'ka chija'isi'kua'mu. <sup>46</sup>Jā'aja'ñe cho'otona Jesús ūjachu'opi ija'che i'kakū cuiisi'kua'mu:

—Elí, Elí, īlema sabactani?—chiisi'kua'mu. (Ija'che chiimū jā'a, "Dios, ch'u're Paaku, Dios, ch'u're Paaku, īje'se pa'iuna mu'u ch'u're jo'kasōku?" chiimū.)

<sup>47</sup>Jā'aja'ñe i'kauna asa repacheja pa'ina te'ena ija'che i'kasinaa'me:

—Aperumū pa'isi'kuni Elíani soicosomū jā'u —chiisinaa'me.

<sup>48</sup>Ūcuaramū repanare ja'me pa'ikū te'eū vū'vū sani chūishovū mini uche cono ruara'kana chūu vāsochona quēo sho Jesuni mhosī'kua'mu ch'u'chū ūkuak'ku chini. <sup>49</sup>Jā'ata'ni chekuna ija'che i'kasinaa'me:

—Cho'omanej'u. Elíapi rani repau'te jū'liñe ūseche'te ūaňu.

Raimanejacosomū repau —chiisinaa'me repana.

<sup>50</sup>Jā'aja'ñe i'katona Jesús jo'e rúa cuicuha jūnisōsi'kua'mu. <sup>51</sup>Repaū Jesús jū'itona Dios vū'e sa'nava caruupū kakasa'aro rueekāa ūcuate'ekāapi joorepapoji ūmpri vū'evuna che're cajeasomū. Ūcuachi'a cheja si'acheja pi'rulkuna catapāa jonisōasomū. <sup>52</sup>Ūcuachi'a jū'isinare tāsicojña ta'pisipāa cata ūcuate'epuā vataasomū. Jā'aja'ñe cho'oħna vajūrūmu Diore cuasasiva'na Jainuko ūcuauji vasohna vajūrani repanare tāsicnejñapi etaasome. <sup>53</sup>Jesús jūnisō tācojñosi'ku vajūraisirūmu Jerusalén vū'ejoopona satena pāi rúa Jainuko ūasome repanare.

<sup>54</sup>Ūcuaramū sōtaopāi cienrepanare chū'ukū sōtao Jesure pē'jekainana'me cheja pi'ruche'te ūajū repau'mu cho'oche peore ūa, kūkusō ija'che i'kasinaa'me:

—Dios Mamarepaku pa'icosomū jā'u —chiisinaa'me.

<sup>55</sup>Jā'a cho'oto Galilea chejapi ja'me raiju Jesure kuirasiva'na romiva'na so'opi nukajū ūajū pa'isinaa'me repau'te cho'oche. <sup>56</sup>María Magdalena'a'mo, María Santiagona'me José puka'ko'a'mo, Zebedeo mamachii puka'ko'a'mo, chekuna romina'me pa'isinaa'me.

### Jesure tāsi'ere kuamu

(Mr 15.42-47; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)

<sup>57-58</sup>Na'isōsirūmuna José kuriū Arimatea vū'ejooopo cakupi rani pa'iū Jesure cuasaku jovosi'ku rani tī'a, Jesuni jū'isi'kuni sa tāra chini sani Pilatoni sēniasomū. Sēkuna Pilato repauñi ūsia'ju chini chū'casomū.

<sup>59-60</sup>Repaū'te sēni ūsia'ju sábanakāa menojē'e peokāapi rea aikūti caripana repau mamarepa cho'osicojena sa cuaa ūhaasomū. Repacoje kakacheja

catapu rua ujapují ūha ta'pisō sanisōasomu repau. <sup>61</sup>Jā'ata'ni María Magdalena'nme cheko María repacoje ti'jñeñe'te ñu'iju ñaju paniasome.

### Jesure tāsicoje pē'jekaijanare jo'kasi'ere kuamu

<sup>62</sup>Jo'e apeñatato puaumucusena judío phairipái chu'unana'me fariseopái Pilato pa'ivu'ena sani chi'i ija'che i'kaasome repau'te:

<sup>63</sup>—Chukuna'te paaku, repau joreu chuta'a vajurumu i'kasi'e churana cuasame chukuna. Ija'che i'kasi'kua'mu repau: “Chu'upi chuenisōni choteumucujña pa'isirumuna jo'e vajuraija'mu”, chiisi'kua'mu.

<sup>64</sup>Jā'ajekuna mu'upi repau'te tāsicoje pē'jejanare choteumucujña chu'u jo'kato na'a re'omu. Jā'aja'ñe cho'oma'to chekurumu repau neena ñamina rani repau'te ñaa sa joreju, “Vajuranicuhasi'kua'mu repau”, chiiju páire kuajanaa'me. Aperumu ûcuanaapi jorejuna pái jainuko jachama'ñe, “Jesús Dios Raosi'kua'mu”, chiiju cuasasinaa'me. Jā'ajekuna irumuna repanapi jā'aja'ñe cho'o joreju i'kajuna páipi na'a jainuko jachama'ñe cuasato na'a rua cu'aja'mu — chiniásome repana.

<sup>65</sup>Chitená Pilato i'kaasomu.

—Jat. Repau paasina repau'te ñaamanea'ju chini peore cho'ore'ochetu'ka cho'oju inare sôtaopái repacoje pē'jejanare sa repana cho'ojache masi i'ka jo'kaju'u pé'jea'ju —chiniásome.

<sup>66</sup>Chikuna sani Jesure tāsicoje ta'pisi'pu catapu cha'opi je'na suoasome, páipi vataru ña masiñu chini. Jā'aja'ñe cho'o pi'ni repacoje pē'jekaijanare sôtaopái ûcuachejana jo'kaasome repana.

### Jesús vajuraisi'ere kuamu (Mr 16.1-8; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)

**28** <sup>1</sup>Repana judíopái puaumucusena carakuna María Magdalena'me cheko María romicorumu apeñatatoná Jesure ûhasicojere ñañu chini saniasome. <sup>2</sup>Repana sani tí'asirumu teana cheja rua pi'ruasomu cunaumu Diore ja'me pa'ikují ángelpi ûcuachejana cajeukuna. Caje Jesure tāsicoje sani tí'a repacoje ta'pisi'pu catapu kuñó ûha ûcuapu sé'sevu'te puñuniasomu repau. <sup>3</sup>Repau ángel oko fe'neñeja'ñe ko'sija'ju ñoasomu. Repau ju'ikuña pojakuña paniasomu. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe ju'ikuni ña repacoje pé'jesina sôtaopái kukucajejani kurukuruju júnisõñena ûniasome. <sup>5</sup>Jā'ata'ni ángel repanare romi ija'che i'kaasomu:

—Vajuchumaneju'u. Musanukona Jesure ku'eche masimu chu'u. Kurususéverona jé'jo nuko veasõsi'kuni ku'eme musanukona. <sup>6</sup>Ich[e]ja peomu repau. Vajuranicuhasi'kua'mu, repau chuta'a jú'imarumu cho'ora chiisi'e. Repau'te ûhasicheja rani ñaju'u. <sup>7</sup>Kaka ña pi'ni teana sani repau neenare ija'che kuaju'u: “Jesús vajuranicuhasi'kua'mu. Musanukonare na'a charo Galilea chejana saija'mu repau. Úcuachejana sani repau'te ñajanaa'me musanukona”, chiiju'u repanare. Musanukona jā'are kuara chini raisi'kua'mu chu'u —chiniásomu ángel repanare.

<sup>8</sup> ÚCuarum̄ romiva'na jā'aja'ñe i'kauna asa küküsōsiva'nata'ni ūcuacojepi cu'arepa eta pojoju vu'vuasome, Jesús neenani chū'ore kuañu chini. <sup>9</sup> Vu'vuj̄una peosichejapi Jesús repanare tijñeñe rani nukaku ija'che i'kaasom̄:

—Re'oja'che pa'lju'ñu m̄usantuksina —chiniasom̄. Chikuna repau cū'ana sū'ka pojoasome repana. <sup>10</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuña Jesús repanare ija'che i'kaasom̄:— Vajuchumanejū'ñu m̄usantuksina. Sani chū'ñu neenare ija'che kuañu'ñu: “Jesús m̄usantuksinare, ‘Galilea chejana saijū'ñu; ūcuachejana chū'ure ñajanaa'me’, chiisi'kua'mu”, chijū'ñu repanare —chiniasom̄ repau.

### Sõtaopäi kuañi'ere kuañam̄

<sup>11</sup> Repana asasi'ere kuañu chini romiva'na chuta'a saitona sõtaopäi Jesure tāsicoje pē'jesina chekuna te'ena vu'ejoopona charo sani tī'a repacheja cho'osi'e peore judío phairipäi chū'ñanu kuaasome. <sup>12-13</sup> Kuarena asa repana judío phairipäi chū'ñanu judío ainana'me chi'i repana cho'oja che cutu pi'ni sõtaopäire ija'che i'kaju kuri rúa ñisasome:

—Pāi ūcuantukore ija'che kuañu'ñu: “Chukuna kānisōsirum̄una Jesure repau neena ñamina rani ñaa sasosinaa'me”, chijū'ñu. <sup>14</sup> M̄usantuksinapi jā'aja'ñe kuarena asani chekunum̄ maire chū'ñku pe'ruja'mu m̄usantuksinare. Jā'ata'ni chukunapi i'kajuna cu'ache cho'oche chū'ñmaneja'mu repau m̄usantuksinare —chiniasome.

<sup>15</sup> Chitenia sõtaopäi kuri koo sani repana chū'ñsi'e cho'oasome. Jā'aja'ñe cho'osi'ejekuna judíopäi irum̄ejatu'ka repana kuañi'e, “Úcuarepaa'me jā'a”, chini cuasaju chekunare ūcuare kuaame.

### Jesús repau neenare chū'ñ jo'kasi'ere kuañam̄

(Mr 16.14-18; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)

<sup>16</sup> ÚCuarum̄ chukuna Jesús neena oncerepana Galilea chejana sani aikütina m̄uisinaa'me, Jesús chukuna'te saijū'ñu chiisikütina. <sup>17</sup> Sani m̄uni Jesure ña pojoju ro're p̄usinaa'me chukuna. Chekuna te'ena jachaju, “Jesuma'mu iku”, chijū'ñu cuasinaa'me. <sup>18</sup> Jā'aja'ñe cuasajuna Jesús repanare kueñe sani ija'che i'kasi'kua'mu:

—Dios chū'ure cunañmu pa'inana'me cheja pa'inare peore chū'ñne jo'kasi'kua'mu. <sup>19</sup> Jā'ajekuna sani ku'iju pāire si'achejña pa'inani Dios chū'ore chū'vaju pa'lju'ñu, repanapi asa chēa chū'ñni cuasaju chū'ñ neena paapu chini. M̄usantuksina chū'vachu'o asa chēa chū'ñre cuasanare okoro'veju pa'lju'ñu, Ja'kuna'me chū'ñ Repau Mamakuna'me Repau Rekocho repanare paacheji ñoa'ku. <sup>20</sup> Úcuachi'a chū'ñ m̄usantuksinare chū'ñsi'e peore che'chojū'ñu repanare, jachama'ñe cho'oju paapu. Chū'ñ m̄usantuksinare cheja si'asōñetu'ka si'arum̄u ja'me pa'ija'mu —chiisi'kua'mu repau. Re'omu.

# San Marcos Jesús cheja pa'i✉ cho'osi'ere k✉am✉

---

Juan Pāi Okoro'vesi'k✉ pāi peochejare pa'i✉ pāipi  
saij✉na Dios ch✉'o ch✉'vasi'ere k✉am✉  
(Mt 3.1-12; Lc 3.1-9; Jn 1.19-28)

**1** <sup>1</sup>Jesucristo Dios Mamak✉ pa'iche'te ch✉'o re'oja'chere k✉api'ram✉ ie ch✉'o:

<sup>2</sup>Aperam✉ Dios ch✉'o k✉asi'k✉ Isaías ija'che tocha jo'kaasom✉:  
M✉'u cheja cajejache k✉ajauñi charo saoja'm✉ ch✉'u,

pāipi m✉'u cajejachere asa repana rekonoäre care'va paap✉ chini.

<sup>3</sup>Kuaku pāi peochejare sani pa'i✉ pāipi repauñi  
saito ujach✉'opi ija'che i'lakau ch✉'vaja'm✉:

“Maire Paaku tī'api'ram✉.

Repauni cha'aj✉ m✉sanukona rekonoä ma'a  
rūhiñe pa'ima'a care'vacheja'che

re'ojarekoñoä care'vaj✉ pa'ij✉'u", chijja'm✉,

chiiche tocha jo'kaasom✉ repauñi.

<sup>4</sup>Úcuarum✉ Juan pāi peochejare sani pa'i✉ pāi okoro'veku paniasom✉.

Úcuachi'a repanare ija'che ch✉'vak✉ paniasom✉ repauñi:

—M✉sanukona cu'ache cho'oche ūhaso re'oja'chere mama cuasaj✉'u,

Diopi m✉sanukona cu'ache cho'osi'ere tānoso jo'e cuasamanea'k✉. Cu'ache

cho'oche'te ūhaso Dioni cuasaj✉ okoro'vecojñoj✉ —chii✉ ch✉'vak✉

paniasom✉ repauñi Juan.

<sup>5</sup>Úcuarum✉ Jainuko pāi Judea cheja pa'inana'me Jerusalén v✉'ejoopo  
pa'ina Juan ch✉'vach✉'ore asañu chini saniasome. Sani repana cu'ache  
cho'osi'ere Dioni k✉arena Juan, Jordán chiachana okoro'veasom✉ repanare.

<sup>6</sup>Repañ Juan ju'ikāa camello rañapi cho'osikāa paniasom✉. Corejakāa va'i  
ca'ní kāare tāniasom✉ repauñi. Åu, pū'suva'nana'me airo pūji ãi✉ paniasom✉  
repauñi. <sup>7</sup>Juan repanare pāi ch✉'vak✉ ija'che i'kaasom✉:

—Na'a pa'isirum✉ cheku na'a r✉a masik✉ji rani pa'i✉ na'a r✉a re'oja'che  
cho'okaija'm✉ m✉sanukonare. Ch✉'ure na'a r✉a masik✉jek✉na repauñi  
cuasak✉, vajuchuk✉ pa'im✉ ch✉'u. <sup>8</sup>Ch✉'u m✉sanukonare okopi  
okoro'vecuham✉. Repauñta'ní na'a r✉a masik✉ r✉a masicheji cho'ok✉ Dios  
Rekocho'te ñisia'm✉ repauñi m✉sanukonare —chiniasom✉ repauñi.

**Jesure okorosi'ere kuamu**

(Mt 3.13-17; Lc 3.21-22)

<sup>9</sup> Úcuarumu Jesús Nazaret vu'ejooopo Galilea cheja cajoopo pa'isi'kupí Jordán chiachana sani tí'auna Juan repaú'te okoroasomu úcuachiachana.

<sup>10</sup> Okoroauna Jesús chiacha nukasi'kupí po'ore mani nukakuna cunauamu teana re'ojaúmu care'o Dios Rekocho úkuropa'jí'ú úcuauñi cajekuna ñaasomu. <sup>11</sup> Dios Rekocho cajesirumu cunauamupí ija'che i'kache asoasomu:

—Mu'ú chu'ú chii' chu'ú oiu paaku'mu. Mu'ure rúa pojomu chu'ú — chiiche asoasomu.

**Vati ai Jesure cu'ache cho'oa'ku chini****chuú'te'esi'ere kuamu**

(Mt 4.1-11; Lc 4.1-13)

<sup>12</sup> Jáa cho'ocuhasirumu Dios Rekochoji Jesure pái peochejana saasomu. <sup>13</sup> Saúna úcuachejare cuarentarepaumucujña paniasomu repaú cu'ava'nana'me. Pa'iúna vati ai repaúni cacu'ora chini rani rúa chu'úte'easomu. Reparumu ángeles rani repaú'te kuiraasome.

**Jesús Galilea cheja apevuamu pái chu'vache**

(Mt 4.12-17; Lc 4.14-15)

<sup>14</sup> Juan Pái Okoro'vesi'ku pái chéav'u'e cuaoisirumu Jesús Galilea chejana saniasomu Dios chu'o re'oja'chere chu'vara chini. <sup>15</sup> Chu'vakú ija'che i'kaasomu repaú:

—Dios chiisirumu Repaú Raosi'ku pái úcuauñkore chu'urumu ti'api'ramu. Jáa'ajekuna musanukona cu'ache cho'ochete úhasó mama cuasa, “Dios chu'o úcuarepaa'me”, chii' asa chéa cuasajú'ú —chii' paniasomu Jesús.

**Va'i chonare úcuaka'chapanare Repaú chu'úñe'te****cho'ojú paapú chini Jesús chéasi'ere kuamu**

(Mt 4.18-22; Lc 5.1-11)

<sup>16</sup> Úcuarumu Jesús Galilea chiara rú'tuva'te ku'iú Simonre repaú cho'jeú Andrena'me ñaasomu. Va'i chonajejú va'i chorúji chiara'te choju paniasome repana. <sup>17</sup> Repanare Jesús ija'che i'kaasomu:

—Rani chu'uni ja'me ku'iú chu'ú chu'úñe'te cho'ojú pa'ijú'ú. Va'i sani va'ire jñaa ranaa'me musanukona. Chura chu'úpi cho'okaiuna sani páire jñaa chu'uni rakaiju pa'ijú'ú —chiniasomu Jesús repanare. <sup>18</sup> Jáa'aja'ñe i'kauna asa teana va'i chorúja jo'ka úcuauña'me saniasome repana.

<sup>19</sup> Jáa'achejapi jo'e jmacheneru sani Zebedeo chire Santiagona'me Juanre ñaasomu repaú. Choovu'te pa'ijú va'i chorúäre care'vaju paniasome repana. <sup>20</sup> Úcuarumu repanani Jesupi sokuna, “Jaú”, chini, choovu pa'ikú'te pu'ka'kure repaú'te cho'ochete cho'okainare jo'ka Jesuna'me saniasome repana.

### Pāiu'te pa'isi'kure vatire etosi'ere kuamü

(Lc 4.31-37)

<sup>21</sup> Úcuarümü Jesú斯 repau neenana'me sani Capernaum vñ'ejoopona tñ'aasome. Tí'a pa'iñ pñauumucuse Jesú斯 judíopäi chi'ivñ'ena kaka che'choasomü repava'e chi'i pa'inare. <sup>22</sup> Repana pñi Jesupi rña masikü masi che'chokuna asa jñano, “Ikü Jesú斯 judíopäi che'chona che'chocheja'che che'choma'ñe rña masi che'chomü”, chiniasome.

<sup>23</sup> Reparümü Úcuavü'ere pñi vatire paakü paniasomü. Vatire paaküjekü Jesú斯 i'kache'te asa cuikü i'kaasomü repau.

<sup>24</sup> —Jesú斯, Nazaret raisi'ku chukuna'te cho'omanejü'ñ. Mu'ñ pa'iche masimü chü'ñ. Dios Raosi'kua'mü mu'ñ. Re'okü'mü. ¿Chukunani cu'achejana saora chini raku mu'ñ? —chiniasomü repau.

<sup>25</sup> Jñ'aja'ñe i'kauna Jesú斯 repau'te vatire jo'e i'kache üsekü ijá'che i'kaasomü: —Re'omü. Úcuamakaru i'kajü'ñ. Etajü'ñ mu'ñ jñ'ure pñi'ñ te —chiniasomü Jesú斯.

<sup>26</sup> Jesupi, “Etajü'ñ”, chikuna vatipi cho'okuna repau pñi rña kurukuruasomü. Úcuarümü vati rña ujachü'opi cuikü eta sanisoasomü.

<sup>27</sup> Jesupi vatini eto saoña ña kükuso pñi Úcuamako sainechi'a séniasome. —¿Je'se pa'iküjekü ikü vati chü'ñmasikü? ¿Üqueal'che ikü mama che'choche? Ikü Jesupi rña masiküjekü chü'ñto vatijatu'ka repau chü'ñne jachama'ñe cho'ome —chiniasome repana. <sup>28</sup> Jesú斯 cho'osi'e ñasinapi kueñe pa'inare chü'rena asa Jesú斯 pa'iche'te Galilea cheja pa'ina Úcuamako rña na'mi asaasome.

### Simón Pedro vao'te Jesú斯 vasosi'ere kuamü

(Mt 8.14-15; Lc 4.38-39)

<sup>29</sup> Úcuarümü Jesú斯 judíopäi chi'ivñ'ele eta Simonna'me Andrés vñ'ena muña kakaasomü Santiagona'me Juan. <sup>30</sup> Kaka ñato Simón vao cha'vo ravüna jñ'io ñinasomo. Jñ'ajekuna, repaoni vasoa'ku chini Jesuni i'kaasome repana.

<sup>31</sup> I'kajuna jñ'iko ühiko'a kueñe sani repao jñ'tuna chëa vñouña cha'vosi'e teana churusoasomü repao'te. Churuhuna repao vajuo äure äuasomo repanare.

### Jñ'iva'nare Jainükore Jesú斯 vasosi'ere kuamü

(Mt 8.16-17; Lc 4.40-41)

<sup>32</sup> Na'irepa chijajüvana Jesú斯 pa'ivñ'ena pñi jñ'iva'nare peore saju vati paanare saasome. <sup>33</sup> Repajooopo pa'ina rña Jainükore Jesú斯 pa'ivñ'e jatisa'rona chi'iasome. <sup>34</sup> Chi'irena Jesú斯 jñ'linare si'ache ravü paanare Jainükore vasosoasomü. Úcuachi'a vati Jainükore pñi sa'navañä pa'isinare peore eto saosokaniasomü repau. Eto saokü repanare vati repau pa'iche'te masijuna kuaju chini üseasomü repau.

### Galilea chejare pa'iñ Jesú斯 Dios chü'o chü'vasi'ere kuamü

(Lc 4.42-44)

<sup>35</sup> Apeñatato ñami vñni Jesú斯 vñ'ejoopo pa'isi'küpi eta pñi peochejana saniasomü, Dioni sësa chini. <sup>36</sup> Sani te'eu pa'iñna Simón repau'te ja'me

pa'inana'me Jesuni ku'eñu chini saniasome.<sup>37</sup> Ku'ejü jñaa ija'che i'kaasome repana repau'te:

—Päi ūcuauko mu'ure ku'eme —chiniasome.

<sup>38</sup> Chitená Jesúis ija'che i'kaasomü repanare:

—Chekujooopoá sañu mai kueñe pa'iijoopoána. Jeejoopoá pa'inare ūcuaja'che Dios chü'ore chü'vara chiimü chü'ü. Jä'aja'ñe cho'ora chini raisi'kua'mü chü'ü —chiniasomü repau'te repanare.

<sup>39</sup> Jä'aja'ñe cho'ora chiikujekü Galilea cheja si'achejña ku'iü repacheja pa'ivü'ña judíopäi chi'ivü'ñaana si'arumü kaka Dios chü'ore chü'vakü paniasomü repau. Ūcuachi'a vati päi sa'navañü pa'isinare eto saosokaiü paniasomü repau.

### Asi ravü paaku'te Jesúis vasosi'ere kuumü

(Mt 8.1-4; Lc 5.12-16)

<sup>40</sup> Ūcuaru'mü päi asi ravü paaku Jesúis pa'ichejana sani repau til'jñeñe ro're püü ñu'iü ija'che i'kaasomü:

—Mu'ure vasohato vasojü'ü chü'uvä'ure; vajura —chiniasomü. <sup>41</sup> Chikuna Jesúis repau'te oiu repau'ni chéakü i'kaasomü.

—Jäü, vasora. Vajü'ü —chiniasomü repau'te.

<sup>42</sup> Jä'aja'ñe cho'ouna asi teana peore ja'jusoasomü repau ca'nivü pa'isi'e.

<sup>43-44</sup> Vaso pi'ni repau'te ija'che chü'wasomü repau:

—Ñarepajü'ü. Chü'ü mu'ure vasosi'e päi chekunare kuumanejü'ü.

Kuumana'ñe judío phairi'techi'a ñojajü'ü mu'ü vajusica'nivü. Aperumü Moisés chü'ü jo'kasi'e cu'amajñaruñ sa ñisijü'ü Diore, päipi ña mu'ü vajusi'ere masia'ju —chini saoasomü repau repau'te.

<sup>45</sup> Kuumanejü'ü chiisi'eta'ní eta sani repau'te cho'osi'e päi ūcuaukore kuaasomü repau. Kuumana päi ūcuauko masijüna vu'ñajoopoá til'acu'aasomü Jesure, Jainuko päi repau'te ñaño chini chi'ijüna. Jä'ajekuna Jesúis päi peochejare sani paniasomü. Jä'ata'ni päi si'ajoopoá raisina Jainuko repau'te ñaño chini tuhaasome.

### Nuka ku'imava'ure Jesúis vasosi'ere kuumü

(Mt 9.1-8; Lc 5.17-26)

**2** <sup>1</sup> Te'eumucujña pa'isiru'muna Jesúis Capernaum vu'ijoopo co'i pa'iüna päi asaasome repau vu'e co'i pa'iche. <sup>2</sup> Co'isi'ere asa päi Jainuko repau pa'ivü'ena sani chi'iasome. Päipi jairepanuko chi'irena Jesúis pa'ivü'e timusoasomü. Ūcuaja'che jatisa'aro cacheja päipi jairepanuko rani timusoüna kueñe pa'icu'aasomü repanare. Jä'aja'ñe pa'inani Jesúis Dios chü'ore che'choasomü.

<sup>3</sup> Che'chotona umüpäi ūcuaka'chapana nuka ku'imava'ure ūhikää ūhikuni Jesúis pa'ivü'ena kuäijü raasome.

<sup>4</sup> Rani til'ato päipi jairepanuko pal'ijuna repana Jesúis nukacheja kueñe til'acu'aasomü repanare. Jä'ajekuna repavü'e së'sevüna mu'ü ūcuachejapi coje racho ūcuacojepi repau ūhikäapi Jesúis til'jñeñena caso ūhaasome repana repavü're jü'iva'ure. <sup>5</sup> "Iva'ure Jesúis vasoja'mü", chini cuasajü caso ūharena Jesúis repana cuasajü'e ña i'kaasomü repavü're.

—Jmava'ʉ, mʉ'ʉ cu'ache cho'osi'e tʉnosōmʉ chʉ'ʉ. Tʉnosōsi'e jo'e cuasamaneja'mʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repava'ure.

<sup>6-7</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa jʉdíopái che'chona te'ena, “¿Je'se pa'iʉna iku jā'aja'ñe i'kakʉ? Dios asacuheche te i'kamu iku jā'a. Diochi'a pāi cu'ache cho'osi'e tʉnosōñe masikʉ'mʉ”, chiijʉ cuasaasome repana.

<sup>8</sup> Jā'ata'ni Jesús repana cuasache te ña masi ija'che i'kaasomʉ repanare:

—¿Je'se pa'iʉna mʉsanukona jā'aja'ñe cuasache? <sup>9</sup> Chʉ'ʉ ikure, “Mʉ'ʉ cu'ache cho'osi'e tʉnosōmʉ chʉ'ʉ. Tʉnosōsi'e jo'e cuasamaneja'mʉ chʉ'ʉ”, chiisi'ere asa, “Joreʉ'mʉ iku. Pāi jā'aja'ñe cho'omasinajé'e peome”, chiijʉ cuasame. Jā'ata'ni chʉ'ʉpi ikure, “Vʉni mʉ'ʉ ühikāa mini sajʉ'ʉ”, chikʉna ikupi vʉni nʉkakʉna ñani mʉsanukona, “Jorema'kua'mʉ Jesús. Repau i'liasi'e ücuarepa cho'omasimʉ”, chiijacosome. <sup>10</sup> Chʉ'ʉ, pāire ja'me paaʉ chini Dios Raosi'kʉ chejare pa'iʉ pāi cu'ache cho'oche tʉnoñena'me pāi vasoche cho'omasitʉ pa'iche'te mʉsanukonapi ña masia'jʉ chini vasokaija'mʉ chʉ'ʉ ikure —chiniasomʉ repau repanare. Chini Jesús nʉka ku'imava'ure ija'che i'kaasomʉ:

<sup>11</sup> —Vʉni mʉ'ʉ ühisikāa mini vʉ'ena co'ijʉ'ʉ —chiniasomʉ.

<sup>12</sup> Chikʉna nʉka ku'imanesi'kʉ vʉni repau ühisikāa mini repana pāi ücuantoko ñajʉ'te etaasomʉ. Jā'aja'ñe cho'oñna ña jñano Dios cho'osi'ere cutujʉ ija'che i'kaasome repana:

—Jmamakarujé'e ija'che cho'oche ñamanapi irʉmʉna ñame mai —chiniasome repana pāi.

### Levire Jesús soisi'ere kʉamʉ

(Mt 9.9-13; Lc 5.27-32)

<sup>13</sup> Úcuaremʉ Jesús jo'e Galilea chiara rʉ'tʉvana saniasomʉ. Úcuachejare sani pa'iʉna pāi Jainʉko repauñi chi'ijʉna repanare che'chokʉ paniasomʉ repau. <sup>14</sup> Che'cho pi'ni Jesús ücuachejapi sani Alfeo mamakʉ'te Levire pāi chʉ'ʉnare kuri kookaina pa'ivʉ'e ñu'ikʉni ña i'kaasomʉ.

—Rani, chʉ'ʉni ja'me ku'iʉ chʉ'ʉ chʉ'ʉñe te cho'oku pa'ijʉ'ʉ —chiniasomʉ.

Chikʉna asa, “Jaʉ”, chini vʉni ücuauña'me saniasomʉ repau.

<sup>15</sup> Na'a pa'isirʉmʉ Jesús repau neenana'me Leví vʉ'ere pa'iʉ ãure ãiʉ paniasomʉ. Úcuachi'a Roma vʉ'ejoopo chʉ'ʉnare kuri kookainana'me chekʉna pāi cu'ache cho'ona ja'me ñu'ijʉ ãure ãijʉ paniasome. Reparʉmʉ Jesure ja'me ku'ina rʉa Jainʉko paniasome.

<sup>16</sup> Repanapi Jesuni ja'me ñu'ijana ña jʉdíopái che'chonana'me fariseopái ija'che séniasaasome Jesús neenare:

—¿Je'se pa'iʉna mʉsanukonare paakʉ kuri kookainana'me cu'ache pa'inare ja'me ãu ãikʉ? —chiniasome.

<sup>17</sup> Chitená asa Jesús ija'che i'kaasomʉ repanare:

—Pāi vajʉna ñko cho'oche chiima'me. Jū'iva'nata'ni ñko cho'oche chiime. Chʉ'ʉ ücuaja'che pāi, “Re'onaa'me chʉkʉna”, chiinani, “Cu'ache cho'oche ûhasó re'oja'che pa'ijʉ'ʉ”, chisa chini cajesi'kʉma'mʉ icheja cheja. Pāi, “Cu'ache pa'inaa'me chʉkʉna”, chiiva'narechi'a, “Mʉsanukona cu'ache

cho'oche ūhasō re'oja'che pa'ijū'ū", chisa chini cajesi'kua'mu chū'ū — chiniasomu repau.

### Dioni sēejū ū ūaima'ñe pa'iche'te Jesuni sēniasasi'ere kua'mu

(Mt 9.14-17; Lc 5.33-39)

<sup>18</sup> Úcuarum Juan neena Dioni sēejū te'eñoā ū ūaima'ñe paniasome, fariseopāi neena ūcuaja'che. Jā'aja'ñe cho'ojūna pāi chekūna Jesús pa'ichejana sani ija'che sēniasasome repau'te:

—Juan neena Dioni sēejū te'eñoā ū ūaima'ñe pa'ijūasome, fariseopāi neena ūcuaja'che. Mu'ū neena, ¿je'se pa'iūna jā'aja'ñe cho'ojū pa'ima'ñe? —chiniasome.

<sup>19</sup> Chitená Jesúsa ija'che i'kaasomu repanare:

—Pāi romi vejani majapāina'me repanare kueñe pa'inare peore soni chi'i ū ūime. Romi vejaku pa'iūna ū ūsecu'amu. <sup>20</sup> Na'a pa'isirum repau'te chekūnapi sasōjanaa'me chekuchejana. Jā'arumuta'ni repau ni oijū ū ūaimairo pa'ijanaa'me repana —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>21</sup> Reparum pāi te'ena aperum che'chos'i'ena'me mama che'choche ūcuapa'rūva cuasañu chini aperum che'chos'i' e ūhacuheasome. Chekūnata'ni mama che'choche asacuheasome. Jā'ajekūna Jesús repanani chū'vakū ija'che i'kaasomu:

—Aikāarūji che'resōru mamase'rechoji che're aikāana pō juhamanaa'me pāi. Jā'aja'ñe juha pi'nī choaru aikāarū mamase'recho pō juhasikāarujekū rueni ji'rosōñna na'a ūjacoje che'remu. <sup>22</sup> Úcuachi'a pīsi ūche cono mama cho'oni va'iva'na ca'nituru aituruna ro'vemanaa'me pāi. Aituruna ro'veru conopi kosani saū che'resō turujē' cho'osōkū pīsi ūche cono ūcuaja'che cho'osōmu. Jā'ajekūna pāi pīsi ūche cono mama cho'oni turu mamaturuna ro'veme. Mamaturuta'ni che'rema'ñe rupu saumū. Jā'ajekūna cono kosa ū'u ja'ñusōma'mu —chiniasomu Jesús repanare.

### Jesús neena p̄uaumucusena trigocha'charuā pura ūisi'ere kua'mu

(Mt 12.1-8; Lc 6.1-5)

<sup>23</sup> Úcuarum Jesús p̄uaumucusena repau neenana'me trigo chiopi saijū paniasome. Sajū repau neena trigocha'charuā pura ūriasome. <sup>24</sup> Jā'aja'ñe cho'ojūna ū fariseopāi i'kaasome repau'te.

—Najū'ū. ¿Je'se pa'iūna mu'ū neena p̄uaumucuseta'ni cho'oche cho'oche? —chiniasome.

<sup>25</sup> Chitená,

—¿Aperum pa'isi'ku David cho'osi'ere kua'jū mai aipāi tocha jo'kasi' e ūnamanaa'ñe m̄asanukona? Ija'che kua'mu repa:

<sup>26</sup> Abiatar judío phairipāi ūcuanku chū'urum

David repau'te ja'me pa'inana'me ūucuhakūna

Dios vū'ena kaka Diopi pojoa'ku chini judío phairipāi  
tūosi'ere pā mini ūiū

repa'u'te ja'me pa'inare ūukū ūriasome.

Dios phairipāichi'a ūiū'ū chiisi'ere ūnisōasomu repau David,

chiimʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>27</sup> Úcuarʉmʉ Jesús jo'e ija'che i'kaasomʉ repanare:

—Aperimʉ Dios pāi ūcuauñkore pñaumucujñā jo'kaasomʉ. Chareparo Dios pāire cho'oasomʉ. Repanare cho'o pi'ni pñaumucujñā jo'kaasomʉ, pñaal'jʉ chini. Pa'ivesache'te jo'kamaʉ pa'ire'oumucujñachi'a jo'kaasomʉ Repau. <sup>28</sup> Jā'ata'ní chʉ'ñni Dios Raosi'kʉni pñaumucusena cho'oche'te chñ'ñto re'omʉ —chiniasomʉ repau.

### Cu'ajüturu paaku'te Jesús vasosi'ere kʉamʉ

(Mt 12.9-14; Lc 6.6-11)

**3** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ Jesús judíopái chi'ivʉ'e jo'e kakaasomʉ. Kaka ñato pāiʉ ūcuavʉ'ere cu'ajüturu paaku paniasomʉ. <sup>2</sup> Repavʉ'le chilisina pāi Jesure rúa pāiñasome. “¿Jesús iumucose pñaumucusena cu'ajüturu paaku'te vasoja'ñ?”, chini ñaaosome repana. Repauji cho'oñna ña repauñi cu'ache i'kañu chini cha'aasome repana. <sup>3</sup> Úcuarʉmʉ Jesús cu'ajüturu paaku'te ija'che i'kaasomʉ:

—Vñni rani pāi chenevʉ'te nukajñ'ñ —chiniasomʉ. <sup>4</sup> Chini chekʉnare pāi ija'che i'kaasomʉ repau:— Pñaumucujñana chekʉnani re'oja'che cho'okaito, ¿re'okʉ? Jā'apāani, ¿cu'ache cho'ore'okʉ? Úcuachi'a, ¿chekʉnare vasore'okʉ? Jā'apāani, ¿vanisore'okʉ repanare? —chiniasomʉ Jesús. Chiito i'l'amaneasome repana.

<sup>5</sup> Jā'ajekʉna Jesús repanare pe'rukʉ ñaaosome. Pāi oimanajejʉna rúa sʉmaneasomʉ repau'te. Úcuarʉmʉ Jesús cu'ajüturu paaku'te jo'e ija'che i'kaasomʉ:

—Mʉ'ñ jütʉ sawjñ'ñ —chiniasomʉ. Chikʉna sawhna repajütʉ teana re'ojajütʉ care'osoasomʉ. <sup>6</sup> Úcuarʉmʉ fariseopái Jesupi jā'aja'ñe cho'oñna ña ūcuavʉ'epi eta mʉña, Jesure vanisojachere care'vañu chini Herode'te pāi chñ'ñkʉ'te chiinana'me chi'i cutuasome.

### Pāi rúa Jainʉko Jesure tuhajʉ chiara ru'tʉva chi'isi'ere kʉamʉ

<sup>7</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repau neenana'me vu'ejoopo eta chiara ru'tʉvana saniasomʉ. Repau sanisosirʉmʉ pāi rúa Jainʉko Galilea cheja cana tuhaasome repau'te. <sup>8</sup> Chekʉna pāi ūcuaja'che repau cho'osi'ere asa rúa Jainʉko tuhaasome repau'te, Judea cheja cana, chekʉna Jerusalén vu'ejoopo cana, chekʉna Idumea cheja cana, Jordán chiacha chekʉkā'ko cana, Tiro vu'ejoopo cana, Sidón vu'ejoopo cana. <sup>9</sup> Úcuarʉmʉ Jesús pāipi jairepanuko pa'lijʉ repauñi rúa tñ'tijuna, “Choovʉ care'vakajñ'ñ chʉ'ure”, chiniasomʉ repau neenare.

<sup>10</sup> Repau pāi Jainʉko jū'inare vasosi'kujekʉna chekʉna jū'iva'na repau'te tñ'a kueñe raniasome chēse vajuñu chini. <sup>11</sup> Úcuachi'a vati paana Jesuni ña repau tñ'jñeñena ro're pʉʉ ñu'lijʉ ujachu'opi cuijʉ ija'che i'kaasome:

—Dios Mamakʉ'mʉ mʉ'ñ —chiniasome.

<sup>12</sup> Jā'aja'ñe i'kato, jo'e i'kache ūseasomʉ Jesús repanare, repau pa'iche'te kʉamaneal'ñ chini.

**Jesús Dios ch'u'o ch'u'vajanani saora chini  
docerepanare chéasi'ere khamu**

(Mt 10.1-4; Lc 6.12-16)

<sup>13</sup> Úcuaramu Jesúis aikütina mani pa'iū umupáire repau'te uanarechi'a soniasomu. Sokuna saniasome repana. <sup>14</sup> Satena Jesúis docerepanare chéasomu, repau'te ja'me pa'ijanare, Dios ch'u'ore ch'u'vaa'ju chini repau saojanare. <sup>15</sup> Chéa jū'iva'nare vasomasichena'me, vati eto saomasiche ch'u' jo'kaasomu Jesúis repanare, sani cho'oju paapu chini. <sup>16</sup> Repau chéa jo'kasina docerepana mamia'me ie: Charo Simonni chéasomu repau. Chéa Jesúis repau'te jo'e mami cheke Pedro'te ve'oasomu. <sup>17</sup> Zebedeo mamachii úcuachi'a Santiagona'me Juanre chéasomu repau. Chéa repanare cheke mami Boanerge'te ve'oasomu repau. "Boanerges" chini "Oko curu chii'a'na" chiim. <sup>18</sup> Úcuaja'che Andrere, Felipe'te, Bartolomere, Mateo'te, Tomare, chekure Santiago'te Alfeo mamaku'te chéasomu. Tadeo'te úcuachi'a chéasomu repau. Chekure Simonre úcuachi'a cananistapai ja'me pa'iku'te chéasomu repau. <sup>19</sup> Úcuachi'a Judas Iscariote're chéasomu repau. Na'a pa'lisiramu repau Judas Iscariote Jesuni cu'ache cho'oa'ju chini chekunani ñiasomu.

**Päi Jeshire, "Vatini paaku si'ache cho'omasimu",  
chii'si'ere khamu**

(Mt 12.22-32; Lc 11.14-23; 12.10)

<sup>20</sup> Úcuaramu Jesúis repau neenana'me vu'ena kakaasomu. Kaka pa'iuna, Jainuko päi jo'e chi'iasome repau'te. Jainuko chi'irena äu äicu'aasomu repau'te repau neenare úcuachi'a. <sup>21</sup> Úcuaramu Jesúis majapäi repau cho'oku pa'iche'te asa, "V'e've'cho'losocosomu repau", chini cuasa saniasome repau'ni chéa tütchejana sañu chini.

<sup>22</sup> Úcuaramu judíopäi che'chona Jerusalén vu'ejoopo raisina Jeshire cu'ache cutuasome.

—Vati ch'u'uku'te Beelzebu'te, ca'nivu'te paamu Jesúis. Úcuati ji cho'okaiuna vati úcuajanare eto saomasimu repau —chiniasome repana.

<sup>23</sup> Jä'aja'ñe i'karena asa Jesúis repanare soni ija'che i'kaasomu ch'u'vara chini:

—Vati ai úcuaja'i'ut, ¿je'se eto saoku? <sup>24</sup> Päi úcuate'echéja pa'inapi sainechi'a cavani vaiju si'asöjanaa'me. <sup>25</sup> Úcuachi'a majapäichi'api úcuate'evu'e pa'inapi sainechi'a cavani majapäi sëjosöjanaa'me.

<sup>26</sup> Úcuachi'a vati aipi repau neenana'me sainechi'a cavato repau ch'u'ñue si'asomu.

<sup>27</sup> Päiñ rúa kokatuji repau vu'ere pë'jeto ñaacu'amu repau cu'amajñaruá. Charo repau'ni chéa quéo suotota'ni repau neemajñaruá tutesõre'omu —chiniasomu Jesúis repanare.

<sup>28</sup> Úcuaramu Jesúis judíopäi che'chonare jo'e ija'che i'kaasomu:

—Le ch'u'o úcuarepare i'kamu ch'u' muasanukonare: Dios, päi cu'ache cho'osi'ena'me cu'ache cutuche si'ache tu'nesoja'mu. Tu'nesi'e jo'e cuasamaneja'mu Repau. <sup>29</sup> Repau Rekocho'te cu'ache cutusi'eta'ni

jmamacarajé'e cavesumá'ñe cuasakú ro'iche chü'üja'mú Repau. Jā'are ai cuasakú pa'ija'mú Repau —chiniasomú repau.

<sup>30</sup> Repana judíopái che'chona, “Jesús vatire paamú”, chiijuna jā'aja'ñe i'kaasomú repau Jesús repanare.

**Jesús puka'ko repau cho'jechiina'me repauni  
ñañu chini saisi'ere kuamú**

(Mt 12.46-50; Lc 8.19-21)

<sup>31</sup> Úcuaramú Jesús puka'ko repau cho'jechiina'me ücuau pa'ivu'ena rani tī'a ve'sena canuкаasome. Ve'sere pa'iju chekunapi kaka repau'te soikaapú chini i'kaasome repana. <sup>32</sup> Úcuaramú pāi Jesuna'me rúa Jainuko chi'li rūhiso'koro ñu'inapi ijá'che i'kaasome repau'te:

—Muja'ko, muche'uchiina'me mu'ure ku'ejú raisina ve'sere pa'ime — chiniasome repana.

<sup>33</sup> Chitenia Jesús ijá'che i'kaasomú repanare:

—¿Kao'o chü'ü ja'ko? ¿Keejanaa'ñe chü'ü cho'jechii? —chiniasomú.

<sup>34</sup> Chini pāi repau'te chi'li ñu'inani ñakú i'kaasomú repau.

—Inaa'me chü'u ja'koromijana. Úcuachi'a inaa'me chü'u cho'jechiijana.

<sup>35</sup> Dios chü'üñe asa jachama'a'ñe cho'ona chü'u cho'jechiijanaa'me. Úcuaja'che chü'ü ja'koromijanaa'me repana —chiniasomú Jesús repanare.

**Trigo chu'chusí'ere cuasaku kuamú Jesús**

(Mt 13.1-9; Lc 8.4-8)

**4** <sup>1</sup> Úcuaramú Jesús chiara rú'tuva'te pa'iü jo'e chü'vakuna rúa Jainuko pāi repau pa'ichejana chi'iasome. Pāipi jairepanuko rani chi'irena choovuna tuni riñhasomú repau. Pāita'ni chiara rú'tuva'te paniasome.

<sup>2</sup> Úcuaramú Jesús choovu'te ñu'iü repanani chü'vakú ijá'chere cuasakú rúa kuasomú:

<sup>3</sup> —Asarepajü'ü, musanukona. Pāiü trigo'te chu'chura chini chiona saniasomú. <sup>4</sup> Sani tī'a pachu ku'iü chu'chukuna trigocaä te'era'karuä ma'ana tuä'tuaasomú. Ma'ana tuä'tuaaña pí'ava'napi rani ãkuesoasome repara'karuä. <sup>5</sup> Chekura'karuäta'ni cata pa'ichejana cha'o jmamacarú pa'ichejana tuä'tuaasomú. Cha'o sē'seruchi'a pa'ichejata'ni na'mi aineeesomú repara'karuä. <sup>6</sup> Na'mi aineesi'eta'ni ñusüji rüarepa asukuna uu phä'pha jünisöasomú repasañtaruä, chitapi peokú. <sup>7</sup> Chekura'karuä miu pa'ichejana tuä'tua miuna'me ainee miupi ju'je vëasöüna trigo küimaneasomú. <sup>8</sup> Chekura'karuäta'ni re'oja'che cha'o pa'ichejnana tuä'tuasira'karuäjekü re'oja'che ainee ju'a ñaniasomú. Te'era'karuä aineesi'ñü te'echa'chava treintarepara'karuä pa'icha'cha ju'a ñaniasomú. Chekura'ñurüä cienrepara'karuä pa'icha'cha ju'a ñaniasomú —chiniasomú Jesús. <sup>9</sup> Úcuaramú Jesús repanare pāi ijá'che i'kaasomú:

—Chü'ü chü'vache asa chëa cho'ohana ücuamuko asa chëajü'ü — chiniasomú repau.

**Repaʉ cuasaku kʉasi'ere te'erūhiñe kʉamʉ Jesús**

(Mt 13.10-17; Lc 8.9-10)

<sup>10</sup> Repana pāi sanisirumʉ Jesús te'eʉ pa'iʉna repaʉ neenana'me chekʉna repaʉ'te chiina repaʉ cuasaku kʉasi'e asavesujʉ te'erūhiñe kʉaa'ku chini sēniasaasome repaʉ'te. <sup>11</sup> Sētena Jesús ija'che i'kaasomʉ repanare:

—Musankonani chʉ'ʉ neenajejʉna Diopi ūsemaʉna Repaʉchi'a masiche te'erūhiñe kʉamʉ chʉ'ʉ, asamasia'jʉ chini. Jā'ata'ni chekʉnare chʉ'ʉre cuasacuhenerare Repaʉchi'a masiche chʉ'ʉ cuasacheji kʉamʉ chʉ'ʉ, asanata'n'i asavesua'jʉ chini. <sup>12</sup> Ñanata'n'i ñamanesina pa'icheja'che pa'ijanaa'me repana. Úcuaja'che asanata'n'i asavesujanaa'me repana. Pāi chʉ'ʉ chʉ'ʉ asa chēa repana cu'ache cho'oche'te ūhasōru Dios repana rekoñoā cu'ache pa'iche tʉnosō jo'e cuasamaneja'mʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Trigo chu'chusi'ere repaʉ cuasaku kʉasi'ere  
te'erūhiñe kʉamʉ Jesús**

(Mt 13.18-23; Lc 8.11-15)

<sup>13</sup> Úcuarʉmʉ Jesús jo'e ija'che i'kaasomʉ repanare:

—¿Chʉ'ʉ cuasaku kʉasi'e asavesu'che mʉsanukona? Jā'a pa'ito chʉ'upi jo'e cuasaku kʉato, ¿je'se asamasijanaa'ñe mʉsanukona? <sup>14</sup> Ija'chea'me jā'a chʉ'ʉ cuasaku kʉasi'e: Trigo chu'chuna chio si'acachio ku'ijʉ chu'chume. Dios chʉ'ʉ asa chʉ'vane úcuaja'che chejña si'achejña ku'ijʉ Dios chʉ'ʉ pāi úcuau'kore chʉ'vame. Trigo chu'chucheja'chea'me Dios chʉ'ʉ chʉ'vache. <sup>15</sup> Trigora'karʉā te'era'karʉā ma'ana tuāni chejapi ruarepa ju'jakʉna kakama'mʉ. Trigocaā chu'chusicaā chejapi ruarepa ju'jakʉna kakama'ñieja'ñe pāi te'enare repana rekoñoā Dios chʉ'ʉ kakama'mʉ.

Asanareta'n'i vati aipi ūsemʉ repanare, Dios chʉ'ʉ asa chēamaneja'jʉ chini.

<sup>16</sup> Úcuachi'a cata pa'ichejña tuā'lisicaā na'mi aineesi'eta'n'i chita saimau na'mi jūnisomʉ. Pāi úcuachi'a te'ena Dios chʉ'ʉ asa teana pojoju cuasame.

<sup>17</sup> Jā'ata'n'i repanapi Dioni cuasajʉna pāipi cu'ache i'kajʉna chekʉrʉmʉ repanani cu'ache ti'jñekʉna masi cuasamanajeju Dios chʉ'ʉ repana cuasache na'mi jo'kasōme. <sup>18-19</sup> Úcuachi'a miu pa'ichejña tuā'tuasira'karʉā miuna'me aineemʉ. Jā'ajekʉna miu sūkipi ju'jekʉna kūima'ñe jūnisomʉ repara'ñiurʉā. Pāi úcuachi'a te'ena Dios chʉ'ʉ asa chēa Repaʉ chʉ'ʉne cho'onata'n'i ūhasōme. Repana cho'oche'te kurina'me pōsere cheke si'ache ruarepa cuasajʉ Dios chʉ'ʉ repana asa chēa cuasache cavesʉ ūhasōme.

<sup>20</sup> Úcuachi'a cheja re'ojachejana tuā'tuasicaā re'oja'che ainee re'oja'che kūñeja'ñe re'oja'che pa'ime pāi. Dios chʉ'ʉ asa chēa Repaʉ chʉ'ʉ jo'kasi'e cho'oju pa'ime. Repana te'ena trigonʉ treintarepara'karʉā pa'icha'chava ju'a ña'isi'ñuajalñe re'oja'che pa'ime repana rekoñoā. Chekʉna sesentarepara'karʉā pa'icha'chava ju'a ña'isi'ñuajalñe na'a rúa re'oja'che pa'ime. Chekʉna cienrepara'karʉā pa'icha'chava ju'a ña'isi'ñuajalñe jo'e na'a rúa re'oja'che pa'ime Repaʉ chʉ'ʉne cho'ona —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Pāiʉ ʉotʉorʉ ch̄o tuoche'te kʉamʉ**

(Lc 8.16-18)

21 Úcuarʉmʉ Jesús jo'e i'kaasomʉ repanare.

—Pāiʉ ʉotʉorʉ ra ch̄oni totoroji jao nʉkoma'mʉ. Úcuaja'che kāiko'a vu'evnā nʉkoma'mʉ. Jā'aja'ñe cho'oma'ñe ʉotʉorʉ ch̄oni ʉmʉna tʉomʉ re'oja'che miañe ñoa'kʉ chini. 22 Diopi ūsekʉna pāi Repaʉ chʉ'o asavesi'l'e na'a pa'isirʉmʉ peore rūhiñe kʉaja'mʉ Repaʉ, asamasia'lʉ chini. Úcuachi'a Repauchi'a masiche na'a pa'isirʉmʉna peore kʉaja'mʉ Repaʉ. 23 Chʉ'u i'kache asa chēa cho'ohana úcuankʉ asa chēajʉ' —chiniasomʉ Jesús repanare.

24 Úcuarʉmʉ Jesús jo'e i'kaasomʉ repanare.

—Chʉ'u chʉ'vache cuasarepajʉ pa'ijʉ'ʉ. Mʉsanʉkona chʉ'u chʉ'vache asa chēa jachama'ñe cho'oju pani chʉ'upi cho'okaiʉna si'arʉmʉ na'a rʉa masina pa'ijanaa'me. Asa jachani vesujanaa'me. 25 Pāi, chʉ'u chʉ'vache asa jachamana si'arʉmʉ na'a rʉa re'oja'che pa'ijanaa'me. Cho'okaija'mʉ chʉ'u repanare, chʉ'u chʉ'vache te na'a rʉa masia'lʉ chini. Jā'ata'ni chekʉna chʉ'u chʉ'vache asanata'ni masi cuasamarʉ chʉ'upi cho'okʉna repana jmamakarʉ masiche cavesusójanaa'me —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Otera'karʉā tāʉna aineesi'ere cuasakʉ kʉamʉ Jesús**

26 Úcuarʉmʉ Jesús repanare pāi jo'e chʉ'vakʉ ija'chere cuasakʉ kʉasomʉ:

—Dios chʉ'ññe cho'ona pa'iche ija'chea'me: Pāiʉ otera'karʉā tāasomʉ. 27 Tā pi'ní ñami kāimʉ repaʉ. Kāni vu'ni jo'e cho'oche cho'omʉ. Jo'e na'iʉna jo'e kāimʉ repaʉ. Jā'aja'ñe cho'oto si'arʉmʉ ñami umucujñā repaʉ tāsi'e aineekʉ pa'imʉ. Tāsi'e ñoma'ñe aineeñe vesʉmʉ repaʉ. 28 Charo reparalñʉrʉā aineemʉ. Cho'je repara'lñʉrʉā ju'a ña'imʉ. Ju'a ñani repara'karʉā pa'imʉ. 29 Pa'iʉna tāsi'kʉ va'tipi repara'lñʉrʉā verisomʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Mostazara'karʉā pa'iche'te cuasakʉ kʉamʉ Jesús**

(Mt 13.31-32; Lc 13.18-19)

30 Úcuarʉmʉ Jesús repanare pāi jo'e ija'che chʉ'vaasomʉ:

—Dios chʉ'ññe cho'ona, ñkeejaa'cheja'che pa'iche? Repana pa'iche'te kʉara chini, ñkeejaa'chere cuasakʉ kʉaja'che chʉ'ʉ? 31 Ija'chere kʉara: Mostazara'karʉā rʉa jmara'karʉā'a'me. 32 Jā'ata'ni pāipi tāru sūkiñʉā ujañuápi ka ujaka pa'iñuā aineeuña pí'ava'na úcuaka vu'evnāre chʉ'rūjachejñare tuhijʉ pa'ime —chiniasomʉ Jesús.

**Jesús pāire chʉ'vakʉ cuasakʉ kʉasi'ere kʉamʉ**

(Mt 13.34-35)

33 Jesús repanare pāi chʉ'vakʉ repana asamasichetu'ka cuasakʉ kʉasomʉ.

34 Repanare chʉ'vakʉ cheke i'kama'ñe úcuakʉ cuasachechi'a kʉasomʉ repaʉ. Jā'ata'ni chekʉna pāi peorʉmʉ repaʉ neenare repaʉ kʉasi'e te'erūhiñē kʉasomʉ, asamasia'lʉ chini.

**Jesupi chū'ʉuna tutachena'me fa'ache cuhasi'ere kʉamu**

(Mt 8.23-27; Lc 8.22-25)

<sup>35</sup> Úcuauamucuse na'icuhatona Jesús repaʉ neenare ija'che i'kaasomʉ:  
—Ira chiara chekʉkā'kona jēnū mai —chiniasomʉ.

<sup>36</sup> Chikʉna reparanre pāi jo'ka repaʉ neenapi Jesure choovʉ pa'ikʉ'te  
jēasome. Jēajʉna pāi chekʉna chekʉnʉapi ja'me jēniasome.

<sup>37</sup> Jēejʉna chiara tutakʉ fa'akʉ ja'ñukʉ choovʉ oko timusopi'raasomʉ.

<sup>38</sup> Jā'aja'ñe cho'okʉ pa'ito Jesús choovʉ tutipʉ kāiʉ paniasomʉ kāipʉji ühiʉ.  
Choovʉji runisocuhakʉna Úcuau ühichejana mʉa ija'che i'ka vʉoasome  
repaʉ'te:

—iMasiʉ, runisōcuhamre mai! ?Chikʉna'te oima'kʉ mʉ'ʉ? —chiniasome.

<sup>39</sup> Chiteni jñano vʉni tutachena'me chiara fa'ache'te ija'che i'kaasomʉ  
repaʉ:

—iTutachena'me fa'ache cuhajʉ'ʉ! —chiniasomʉ repaʉ.

Chikʉna tutachena'me fa'ache teana Úcuapa'rʉva cuhaasomʉ. Jo'e  
re'oja'ira cuhaasomʉ chiara. <sup>40</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuha Jesús repaʉ neenare  
i'kaasomʉ.

—Je'se pa'iʉna mʉsanʉkonare rʉarepa vajʉchʉakʉ? Chʉ'ʉre masi  
cuasama'me mʉsanʉkona —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>41</sup> Chikʉna vajʉchʉjʉ rʉa cuasajʉ sāiñechi'a sēniasaasome repana.

—Keeja'lʉjekʉ iku jā'aja'ñe cho'okʉ? Ikʉpi chū'ʉuna tutasi'e cuhasomʉ,  
fa'asi'ejē'e Úcuaja'che —chiniasome repana Jesús neena.

**Gadara cheja cava'ʉre vati paava'ʉre Jesús  
etokaisi'ere kʉamu**

(Mt 8.28-34; Lc 8.26-39)

**5** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repaʉ neenana'me chiara chekʉkā'ko cacheja Gadara  
chejana jēni tī'a matena pāiʉ vatire paakʉ eta tijñaasomʉ Jesure.

<sup>2-3</sup> Repaʉ si'arʉmʉ pa'ichejapi pāi tāchejñapi etaasomʉ. Repaʉ'te pāi  
chēañu chiito chēacu'aasomʉ. Cʉnamejē'e repaʉ'te vēecu'aasomʉ.

<sup>4</sup> Pāi repaʉ'te rʉarepañoa cʉnameäpi vēesi'eta'ní si'arʉmʉ cū'a jūjña vēesi'e  
tuteso repaʉ'te vēesimeā jmarírʉhʉ tutesoasomʉ repaʉ. Jmamakarʉjē'e  
chēacojñomanesomʉ repaʉ. Chēacu'aasomʉ. <sup>5</sup> Si'aumucujña si'añami  
aikujñana'me pāi tāchejñare peore ku'iʉ cuikʉ catapʉäpi meñe asi vaiʉ  
paniasomʉ repaʉ. <sup>6</sup> Jesupi Gadara chejana repaʉ pa'ichejana tī'añna so'opi  
ñna vatire paakʉ Jesús nūkachejana raniasomʉ. Vʉ'lʉ rani Jesús tī'jñeneña  
ro're pʉʉ nūniasomʉ repaʉ. <sup>7-8</sup> Ro're pʉʉ ñu'iʉna Jesús ija'che i'kaasomʉ  
repaʉ'te:

—Vati, ikʉre eta jo'ka saijʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

Jā'aja'ñe chikʉna vatire paakʉ cuikʉ i'kaasomʉ repaʉ'te:

—Jesús, Cʉnamejē'e Pa'ikʉ Dios Mamakʉ, ¿ñque raikʉ mʉ'ʉ? Dios ñakʉ'te  
ie sēemʉ chʉ'ʉ mʉ'ʉre: Asi cho'omanejʉ'ʉ chʉ'ʉre —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>9</sup> Chikʉna Jesús vatire ija'che i'kaasomʉ:

—¿Úquemamia'ʉ mʉ'ʉ? —chiniasomʉ repaʉ'te.

—Chukuna jainuko pa'inajeju, Vati Kuanupu ve'eme —chiniasome vati.  
 10 Úcuarumu vati ruarepañoā i'kaasome Jesure— Chukuna'te chekuchcheja saomanejū'u —chiniasome. 11 Úcuacheja kueñere aikuti caripa'te jo'chasēse kuanupu äure mu'kaju äiju paniasome. 12 Úcuarumu vati Jesure rúa i'kaasome— Chukuna'te etoni jo'chasēse sa'navñä kakache üsemanejū'u; kakañu chukuna —chiniasome. 13 Jä'aja'ñe i'kaju ruarepa séejuna Jesupi, "Ja", chikuna repana vati eta sani jo'chasēseva'nani kakaasome. Vatipi kakarena jo'chasēseva'na teana úcuanuko vu'vñä aikuti üjakuti caripai chiarana tuā'tua ru'tu jünisoasome. Chekúrumu jo'chasēseva'na dos milrepana pa'icosome.

14 Jä'aja'ñe cho'orena ña repava'nare kuirasiva'na kuañu chini vu'vusoasome vu'ejoopo canana'me repachejña po'ñia canare. Kuarena asa cho'osi'ere ñañu chini eta saniasome pāi. 15 Sani Jesús pa'ichejana tñ'a, vati paasi'kure ñaasome repana. Kää peosi'ku churata'ni kää ju'iñ ñuniasomu repau. Úcuaja'che vñ've cho'osi'kupi rühiñe cuasakuna ña kükusoasome repana. 16 Úcuarumu vati paasi'kure cho'osi'ena'me jo'chasēse ru'isi'e ñinasina chekúnani kuaasome. 17 Kuarena asa pāi Jesure rúa i'kaasome,  
 —Icheja pa'ima'ñe saijü'u mu'ü —chiiju.

18 Úcuarumu Jesús co'ira chini choovuna jo'e tuniasomu. Co'ipi'rakuna vati paasi'ku repau'te ja'me sasa chini rúa séniasomu. 19 Jä'ata'ni Jesús repau'te saiche üsekutija'che i'kaasomu:

—Mu'ü majapái pa'ichejana sani mu'ure Dios cho'okaisi'ere kuañu. Dios mu'ure oíu cho'okaisi'ere kuañu repanare —chiniasomu Jesús repau'te.

20 Jä'aja'ñe i'kauna repau vati paasi'ku vu'ñajoopoä Decápolis cheja cajoopoä dierepajoopoä ku'iñ Jesús repau'te cho'okaisi'ere peore úcuajoopoä canare kuaasomu repau. Kuasha pāi asa rúa jñanoasome.

### **Jairo mamakona'me chie ravu jü'iko'te Jesús vasosi'ere kuamü**

(Mt 9.18-26; Lc 8.40-56)

21 Jä'aja'ñe cho'ocuha Jesús choovuji chiara chekukä'kona jo'e jéni co'iasomu. Jéni tñ'a chiara rü'tuva'te pa'iñna pāi jainuko chi'iasome repau'te. 22 Reparumü Jairo judíopái chi'ivu'e chü'uku Jesús pa'ichejana raniasomu. Rani tñ'a Jesure ña repau til'jñene ro're pñu ñuniasomu repau.

23 Ro're pñu ñu'iñ Jesure rúa séniasomu, ija'che i'kaku:

—Chu'ü chiiva'o jünisöpi'ramo. Sani repao'te chëa vasokaiju'ü vajua'ko —chiniasomu repau.

24 Chikuna asa Jesús úcuahuna'me saniasomu. Úcuaja'che pāi jainuko Jesuna'me saiju jujo jä'keju saniasome repau'te. 25 Úcuaja'che romio, docerepañsurumü chie ravu jü'iko ja'me paniasomo. 26 Úkochaiipái rúa üko cho'ote'easome repao'te. Rua üko si'ache cho'ojuna na'a rúa jüniasomo repao. Úkore kooko kuri peore repao paasi'e ro'isoasomo repao vajura chini.

27 Aperumü Jesús cho'oce pāi vasoché assasi'kojeko pāi kuanupu joopoji rani Jesús cho'jepi repau ju'ikáana chëaasomo repao. 28 Ija'che cuasaasomo repao: "Jesús ju'ikaa chéanijë'e vajua'mo chu'ü", chiio cuasako chëaasomo repao. 29 Chëaona chie raisi'e churata'ni teana cuhasoasomu

repao'te. Cuhasoūna repao vajus'i'ere cuasaasomo repao. <sup>30</sup>Vajuona Jesús repau repao'te vasosi'e repau rekocco masiku churi peore repakā'jño ña sēniasomu repau.

—¿Neipi chu'ü ju'ikāa chēare? —chiniasomu repau. <sup>31</sup>Chikuna repau neena ija'che i'kaasome repau'te:

—Páiva'na si'acakā'jño t'i'time mu'ure. Jā'ata'ni, “¿Neipi chu'üre chēare?”, sēniasamu mu'ü —chiniasome repana.

<sup>32</sup>Chiisi'eta'ni Jesús repau'te chēasi'kore ñara chini si'acakā'jño ñakü paniasomu.

<sup>33</sup>Ñakuna repao jū'isi'ko vajuchäko kurukuruo repao'te vasosi'e masiko rani repau'te ti'jñeñe ro're ñu'io peore kuaasomo repau'te. <sup>34</sup>Kuaona asa Jesús i'kaasomu repao'te.

—Mu'üva'o, “Ikü chü'üre vasoja'mu”, chiiro cuasasi'kojeko vajucuhasi'ko'a'mo mu'ü. Sani re'oja'che pa'ijü'ü chura —chiniasomu Jesús repao'te.

<sup>35</sup>Repaü Jesús chuta'a i'katona, pāi Jairo vu'e pa'isina rani i'kaasome Jairo'te.

—Mu'ü chüiva'o jünisöcuhasi'ko'a'mo. Masiü'te jo'e i'kamanejü'ü —chiniasome repana Jairo'te. <sup>36</sup>Repana i'kasi'e Jesús asa jachaku Jairo'te ija'che i'kaasomu:

—Vajuchümanejü'ü. Mu'üpi, “Chu'ü chüiva'ore vasokaija'mu Jesús”, chiiro cuasato mu'ü chüiva'o vajuja'mo —chiniasomu repau repau'te.

<sup>37</sup>I'ka pi'ni Jairo vu'ena saniasomu repau Pedrona'me Santiago'ame Santiago cho'je Juan. Pāi chekunare saiche üseasomu Jesús. <sup>38</sup>Sani judíopäi chi'ivü'e chü'ükü vu'ena t'i'a ñato pāi jainuko pa'ijü rúa asojü otapi oijü cuijü cho'oasome. <sup>39</sup>Ña kaka i'kaasomu repau repanare.

—¿Je'se pa'iüna müssanükona rúa ota oijü rúa asojü cho'oche? Jünisösiva'oma'mo iko. Rupü käisisv'a'mo —chiniasomu repau repanare.

<sup>40</sup>Jā'aja'ñe i'kakuna asa jachaju Jesure pääsoasome repana. Pääsojuña repanare ücuankore etoasomu repau. Etocuha repava'o pa'iruupüna jünisosiva'o puka'küpäina'me repau'te ja'me pa'inare cuaaku kakaasomu repau. <sup>41</sup>Kaka Jesús jū'isiva'o jütuña chéaku i'kaasomu.

—Talita, cumi —chiniasomu Jesús repava'ore. (“Talita, cumi” chini “Romichüiva'o, vüni nükajü'ü” chiimü tiichü'o.)

<sup>42</sup>Jā'aja'ñe i'kakuna repava'o docerepaüsurumü pa'iko vajurani teana vüni nükä kuniásomo. Vüni nükä ku'iona repana pāi ña kükasoasome.

<sup>43</sup>Úcuarumü Jesús repanare pāi rúa chü'uasomu,

—Iva'ore chü'ü vasosi'e chekunare pāi kuaamanejü'ü —chiiü. Úcuachi'a repaoni äure äua'ju chini chü'uasomu repanare.

### Jesús Nazaret vu'ejoopo pa'isi'ere kuaamü

(Mt 13.53-58; Lc 4.16-30)

**6** <sup>1</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuha ücuachejapi eta repau pa'irepajoopona co'iasomu Jesús, repau neenana'me. <sup>2</sup>Co'i pa'iu puaumucuse judíopäi chi'ivü'ena kaka che'choasomu repau. Che'chokuna pāi asa jñano i'kaasome.

—¿Je'se cho'okʉ iku repaʉ che'chomasiche che'cheʉ? ¿Neepi ikʉre che'chore? ¿Je'se cho'okʉ iku Diochi'a cho'omasiche cho'oche che'cheʉ?  
<sup>3</sup>Ijoopto pa'ikʉ chooko'ña cho'okʉ'mʉ iku Jesús. María mamaku'mʉ.  
 Jā'ana Santiago'na'me Josena'me Judana'me Simón majaa'chʉ'a'mʉ iku.  
 Repaʉ cho'jeromi ūcuaja'che ijoopto'me maina'me pa'ime —chiniasome repana.

Jā'aja'ñe cuasanajeju repaʉ i'kache jachaasome repana.

<sup>4</sup>Úcuarʉmu Jesús repanare i'kaasomʉ.

—Dios chʉ'o kuakaiku aineesijoopo pa'inana'me repaʉ majapāichi'a repaʉ kuache Dios chʉ'o asa jachame. Mʉsanʉkona ūcuaja'che ijoopto chʉ'a aineesijoopo pa'ina chʉ'u kuache Dios chʉ'o asa jachame —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>5</sup>Repanapi repaʉni cuasamapʉna Diochi'a cho'omasiche ruarepa cho'o ñomaneasomʉ Jesús repajoopo pa'lirʉmu. Pāi jūliva'nare te'eva'nare jūjñapi chēa vasoasomʉ. <sup>6</sup>Repana pāi repaʉ'te masi cuasama'ñere cuasakʉ jñanoasomʉ Jesús. Reparʉmu Jesús vu'ñajoopoā kueñe pa'ijoopoā ku'iʉ che'chokʉ paniasomʉ.

**Dios chʉ'ore chʉ'vaal'jʉ chini repaʉ neenare  
docerepanare Jesús saosi'ere kʉamʉ**

(Mt 10.5-15; Lc 9.1-6)

<sup>7</sup>Úcuarʉmu Jesús repaʉ neenare docerepanare soni chi'i,

—Mʉsanʉkona ūcuankʉko te'eka'chapanachi'a ūcuate'echeja sani chʉ'pri cho'okaiʉna pāi sa'navañ pa'inare vati peore eto saojanaa'me.

<sup>8</sup>Mʉsanʉkonapi sani cu'amakarujē'e samanejū'ʉ. Jā'ata'ni mʉsanʉkona ju'vejʉ ku'iñoāchi'a sajū'ʉ. Äujē'e samanejū'ʉ. Turu cu'amajñaruā mañajaturujē'e samanejū'ʉ. Kurijē'e samanejū'ʉ. <sup>9</sup>ʉ'akorophe're ju'ijʉ sajijū'ʉ. Kāñajē'e samanejū'ʉ. Kāña sa'ñejʉ ju'ikāñajē'e sama'ñe mʉsanʉkona ju'ikāñarʉāchi'a ju'ijʉ ku'ijʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repaʉ neenare. <sup>10</sup>Úcuarʉmu Jesús jo'e i'kaasomʉ repaʉ neenare.

—Sani ku'iju vu'ejoopto tī'ani mʉsanʉkonare chiina vu'ere canʉka pa'ijʉ'ʉ, tīcheja saichetʉ'ka. <sup>11</sup>Chekʉrʉmu mʉsanʉkona saicheja pa'inapi mʉsanʉkonani cuaocuhejʉ Dios chʉ'ojē'e asacuheto mʉsanʉkona cū'akorophe're chʉ'isi'ere cha'ore tī'to to'ljñoju eta saijū'ʉ, pāipi ña repana cu'ache cho'osi'ere masia'jʉ. Dios pāi ūcuankore chi'i ro'iumucuse tī'aru Sodoma vu'ejoopona'me Gomorra vu'ejoopto pa'isinare rʉa cu'ache tī'jñeja'mʉ. Jā'ata'ni mʉsanʉkona chʉ'vache asacuhesinare na'a rʉa cu'ache tī'jñeja'mʉ reparʉmu. Úcuarepaa'me jā'a —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>12</sup>Jā'aja'ñe chʉ'chʉna Jesús neena sani ku'iju pāipi repana cu'ache cho'oche'rete ūhasoa'jʉ chini chʉ'vaasome. <sup>13</sup>Úcuachi'a vatire pāi sa'navañ pa'inare eto saosokaniasome repana. Úcuachi'a ravʉ jū'inare u'chape'era'kapi jmara'karuji ro've vasoasome repana repanare pāi.

**Juan Pāi Okoro'veku'te vanisosi'ere k̄uam⁹**

(Mt 14.1-12; Lc 9.7-9)

<sup>14</sup> Úcuarum⁹ Herodes pāi ch̄t'uk⁹ Jesúz cho'oche asaasom⁹, Jesúz cho'oche'te pāi jainuk⁹ masij⁹ kuajuña. Jā'aja'ñere asa ija'che i'kaasom⁹ repau⁹:

—Juan Pāi Okoro'vesi'ku⁹ ch̄t'upi ch̄t'uk⁹ chuenisōsi'kupi jūni vajurani pa'licosom⁹ jā'⁹. Jā'aja'ñejekuña Diochi'a cho'omasiche cho'omasicosom⁹ repau⁹ —chiniasom⁹.

<sup>15</sup> Chekunata'ní ija'che i'kaasome:

—Aperum⁹ Dios ch̄t'o kuaasi'kupi Elíapi jo'e vajurani pa'im⁹ jā'⁹ —chiniasome repana.

Jo'e chekunata'ní ija'che i'kaasome:

—Aperum⁹ Dios ch̄t'o kuaasina kuaasi'aja'che Dios ch̄t'o kuaaku'm⁹ jā'⁹ —chiniasome repana.

<sup>16</sup> Repana i'kasi'ere asa Herodes ija'che i'kaasom⁹:

—Juancosom⁹ repau⁹. Aperum⁹ ch̄t'upi repau⁹ sijop⁹ tusosōñe ch̄t'uk⁹ chuenisōsi'kut'a'ní jo'e vajurani pa'licosom⁹ jā'⁹ —chiniasom⁹ repau⁹.

<sup>17-18</sup> Aperum⁹ repau⁹ Herodes repau⁹ cho'jeu⁹ Felipe rūjoni Herodíani tua veja paakuna Juan asa, “Mu'chel'⁹ paako'te tua paaku⁹ Dios ūseche'te cu'ache cho'om⁹ mu'ch'⁹”, chii⁹ ch̄t'vaasom⁹ repau⁹ te. Jā'aja'ñe ch̄t'vakuna Herodes asa pe'ruku⁹ repau⁹ te Juanre chēa cuunameji quēo pāi chēavu'ena sa cuaoal'⁹ chini ch̄t'usom⁹.

<sup>19-20</sup> Jā'ajekuña Herodías Juan i'kasi'ere asacuheasomo repau⁹ te. Cuheko Juanre vanisoche ch̄t'ura chiniasomo repao. Jā'ata'ní Herodes ūseasom⁹. Repau⁹ Herodes Juanni vajuchuk⁹ ija'che cuasaasom⁹: “Repa⁹ Juan rúa re'oku'm⁹. Cu'ache cho'oma'm⁹ repau⁹”, chii⁹ cuasaasom⁹. Úcuachi'a Juan ch̄t'vache'te asa, “¿Cho'oja'che ch̄t'⁹? ¿Pāaja'ñe?”, chii⁹ cuasaasom⁹ repau⁹. Jā'ata'ní rúa asara chiniasom⁹ repau⁹. <sup>21</sup> Úcuarum⁹ Juanre vanisorum⁹ churata'ní tī'asom⁹ Herodía'te. Herodes repau⁹ te jnāasiumucusejarum⁹ jekuña äure äura chini repau⁹ te ja'me ch̄t'vnana'me sōtaopāi ch̄t'vnana'me pa'ipāi Galilea cheja canare soniasom⁹. <sup>22</sup> Reparum⁹ fiesta'te cho'ojuña Herodías mamako repana äu äiruupuña kaka pāi jainuk⁹ nāj⁹ te eta te'eo ujacha'iasomo. Jā'aja'ñe cho'okona ña Herodes rúa pojoasom⁹ repao'te, repauña'me äu äina úcuaja'che. Repaoni pojok⁹ repao'te i'kaasom⁹ repau⁹.

—Mu'ure uache sēejū'⁹ ch̄t'ure. Mu'⁹ sēeñe úcuauache ísija'm⁹ ch̄t'⁹ mu'⁹ ure —chiniasom⁹. <sup>23</sup> Úcuachi'a repao'te ija'che i'kaasom⁹ repau⁹:— Ch̄t'⁹ neechejña ch̄t'⁹ ch̄t'uk⁹ pa'ichejña joopojat⁹ ka ísija'm⁹ ch̄t'⁹ mu'⁹ ure. Diopi ñakuna úcuarepa ch̄t'o i'kamu⁹ ch̄t'⁹ mu'⁹ ure —chiniasom⁹ repau⁹. <sup>24</sup> Chikuna eta puka'koní sēniasomo repao.

—¿Úquere repau⁹ te sēeja'ñe ch̄t'⁹? —chiniasomo.

Chikona puka'ko ija'che i'kaasomo:

—Juan Pāi Okoro'veku⁹ sijop⁹ tusoche'te sēejū'⁹ repau⁹ te —chiniasomo puka'ko.

<sup>25</sup> Chikona asa na'mi sani Herodes pa'iruupuña jo'e kaka ija'che i'kaasomo repao repau'te:

—Juan Pāi Okoro'veku sijopu'te tuso cunare'avana maña teama ra īsijū'u chū'ure —chiniasomo repao.

<sup>26</sup> Repao sēñe'rete asauna Herode'te rúa sumaneasomu. Jā'ata'ni repau soicojñosina asajū'te, “Ūcuarepare i'kamu chū'ut”, chiisi'kujeku ūcuare ra īsia'ju chini chū'usomu repau. Pāipi, “Jore'u'mu iku”, chii'manea'ju chini, repao sēesi'e ūsecuheasomu repau. <sup>27</sup> Jā'aja'ñejekuna sōtao'te repav'e pē'jekaiku'te, “Sani Juan sijopu tūsocojū'u”, chii' chū'usomu repau.

<sup>28</sup> Chū'una pāi chēavu'ená sani Juan sijopu tūsocuha cunare'avana maña ra romichiíioni īsiasomu. īsiuna koo puka'koni jo'e sa īsiasomo repao.

<sup>29</sup> Ūcuarumu repau Juan neena pa'isina repau'te vanisosí'ere asa pāi chēavu'ená sani repava'ure sa tāsome.

### Pāi cinco milrepanare Jesús ãu ãusi'ere kuaam

(Mt 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)

<sup>30</sup> Jā'a cho'o pi'nisirumu Jesús neena, repau saosina rani repana cho'osi'ená'me repana che'chosí'e peore kuaasome repau'te. <sup>31</sup> Reparumu pāipi jairepanuko repana pa'ichejana raijuna ãu ãicu'aasomu repau'te Jesure, repau neenare ūcuachi'a. Jā'aja'ñe cho'ojuña Jesús repau neenare ija'che i'kaasomu:

—Juna, sañu mai. Pāi pecochejana sani jmamakaru puañu —chiniasomu repau. <sup>32</sup> Ūcuarumu Jesús ūcuachejapi repau neenana'me choovu tuni pāi pecochejana chiara chekukā'kona jēriasomu. <sup>33</sup> Jā'ata'ni pāi Jainuko vu'ñajoopoä chekujjoopoä pa'ina Jesuni ña masiju repara chekukā'kona po'opi vu'vu pachu repana je'ejachejana charo tī'aasome. <sup>34</sup> Chiara chekukā'ko jēni tī'a mani Jesús, repau'te tuhasinare pāi ñaasomu. Repana pāipi Dios chū'o chū'vaju cho'okainani peoju ovejava'na kuiraku'te peova'naja'ñe chhova'na pa'ljuña repanare Jesús ña oniasomu. Repanani oiu Dios chū'o chū'vaasomu repau. <sup>35</sup> Ūcuarumu repau neena na'isocuhakuna repau'te sani ija'che i'kaasome:

—Na'isocuhamu ie. Icheja vu'ñajoopoäjé'e peomu. <sup>36</sup> Jā'ajekuna inare pāi saojū'u kueñe pa'ivu'ñana ūcuachi'a vu'ñajoopoäna sani ãure koo ãapu —chiniasome repana.

<sup>37</sup> Jā'aja'ñe i'kanareta'ni Jesús i'kaasomu repanare.

—Musankonapi ãu ãujū'u inare —chiniasomu repau.

Chikuna i'kaasome repana repau'te.

—¿Mai kurire're denariore're doscientorepare're sa pā koojani ra ãujanaa'ñe chukuna inare? —chiniasome repana.

<sup>38</sup> Chitená Jesús i'kaasomu repanare.

—¿Ketopuña pāpuña paache musankona? Ñajaijū'u —chiniasomu repau repanare.

Chikuna ñajani rani repau'te ija'che i'kaasome repana:

—Pápua, cincorepapuña, va'iva'na te'eka'chapava'narechi'a paame chukuna —chiniasome. <sup>39</sup> Ūcuarumu Jesús repanare pāi tachavuña

te'ekuanuchi'a p̄uua'ju chini chā'wasom. <sup>40</sup> Chā'wina pāi ūcuanuko te'ekuanuchi'a p̄uwasome. Chekukuanupnā cienrepana, chekukuanupnā cincuentarepana p̄uwasome repana. <sup>41</sup> P̄uu ūu'ijuna pā, cincorepapuāre va'iva'nare te'eka'chapava'nare mini cājiku cūnaumure ūnak Dioni, "Re'orepam Ja'ku", chini repa neenani repa pāre tu'se ūsiasom repa, ūcuanukore ūua'ju chini. Va'iva'nare ūcuaja'che ūsiasom repa, repanani ūua'ju chini.

<sup>42</sup> Pāi ūcuanuko chajiche āniasome repa. <sup>43</sup> Jā'ata'ni repana āijuna cajejaisi'e pāna'me va'i docerepajū'ñia sia maña timuasome repana Jesús neena. <sup>44</sup> Repa ñu ãisina pāi chekukum cinco milrepana na'a Jainuko pa'icosome ūmupāichi'a kuēkueto.

### **Jesús oko sē'sevuji nuka ku'isi'ere kuam**

(Mt 14.22-27; Jn 6.16-21)

<sup>45</sup> Jā'aja'ñie cho'ocuha Jesús repa neenare ija'che i'kaasom: "Chu'ñ inare pāi saochet'ka m̄usanukona choovu tuni chiara chekukā'ko cajoopo Betsaida v̄u'ejoopona charo jē'ejū pa'ijū'ñ", chiniasom.

<sup>46</sup> Repanare pāi sao pi'nisiñum Jesús aikutina m̄unisoasom, te'eu Dioni sēsa chini. <sup>47-48</sup> Jā'la cho'oto ūnami repa neena chuta'a chiara joorepapo'te jē'ejū paniasome. Repana saichejapi tutapi rache tutakuna ro'acu'aasom repanare. Ūcuarum Jesús po'o te'eu pa'ikuji ūnatacuhatona repanare ūnami repa neena chuta'a chiara caraipi'raasom.

<sup>49-50</sup> Jā'aja'ñie raiuna repana ūcuanuko ūnami repa neena chuta'a chiara caripi'raasom. Jesua'mu chu'ñ. Vajuchumanejū'ñ —chiniasom.

<sup>51</sup> Repa Jesús choovu tukuna tutasi'e cuhasoasom. Jā'aja'ñie cho'ocuha ria ūnanoasome repana. <sup>52</sup> Jesús pāphā cho'osi'e ūnatinata'ni repa pa'iche vesuasome repana, repa'ñte chuta'a masi cuasamanajeju.

### **Genesaret cheja pa'iva'nare jū'iva'nare**

### **Jesús vasosi'ere kuam**

(Mt 14.34-36)

<sup>53</sup> Ūcuarum Jesús repa neenana'me chiaraji jēni Genesaret chejana ti'aasome. Ti'a choovu j̄uoasome repana. <sup>54</sup> J̄eo maito repacheja pa'lina pāi Jesure teana ūnami repa neena chuta'a chiara caripi'raasom. <sup>55</sup> Jā'ajekuna repana ūcuacheja pa'ivu'ñia ūhinare jū'iva'nare v̄u'v̄u miijani raasome. Repava'nare ra kāikāña ūhinare Jesús ku'ichejñana ūhaasome. <sup>56</sup> Repa Jesús v̄u'ñajoopoä chekukum jmajooruä chekukum ūjajoopoä chekukum po'ñare ku'ihua pāi jū'iva'nare repa pa'ichejana ra ma'a re'tuvāña ūhaasome. Ra ija'che chiiju ūnatiñum repana: "Iva'na jū'iva'na m̄u'ñ ju'ikāña p̄uso juhasiru'tu chēseche jo'kajū'ñ, chēse vajha'ju", chiniasome. Ūcuarum repana jū'iva'na repa ju'ikāña chēsesina ūcuanuko vajuasome.

**Pāi rekoñoā cu'ache paache'te i'kamʉ Jesús**

(Mt 15.1-20)

**7** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ fariseopāina'me judíopāi che'chona Jerusalén raisinapi Jesús pa'ichejana saniasome repana. <sup>2</sup> Sani tī'a ñato Jesús neena te'ena judío aipāi chū'ʉ jo'kasi'e cho'omapʉ masi choamajūñapi ãu ãniasome. Jā'aja'ñie cho'ojuña fariseopāina'me judíopāi che'chona ña cu'ache i'kaasome repanare.

<sup>3</sup> Repana fariseopāina'me judíopāi úcuanʉko cu'are cuhejʉ repana aipāi chū'ʉ jo'kasi'e cho'onaa'me. Charo jūñna masi choamaneni ãu ãimanaa'me repana. <sup>4</sup> Úcuachi'a ãu ïsicheja sani rani cuchamaneni ãu ãimanaa'me repana judíopāi. Cu'are cuhejʉ aperʉmʉ repana aipāi chū'ʉsi'e chuta'a cho'oju pa'inaa'me repana. Cūnaro'ro, cūnaroā, cūnare'a peore masi sosajʉ pa'inaa'me repana. Kāikol'ñajatʉ'ka masi choanaa'me repana, aipāi chū'ʉsi'e cho'oju.

<sup>5</sup> Úcuarʉmʉ repana fariseopāina'me judíopāi che'chona Jesure ija'che sēniasome:

—¿Je'se pa'iñna mʉ'ʉ neena mai aipāi chū'ʉ jo'kasi'e cho'oma'ñie? Masi choamajūñapi ãu ãime repana —chiniasome repana.

<sup>6</sup> Chitená Jesús ija'che i'kaasomʉ repanare:

—Aperʉmʉ Dios chʉ'o kʉasi'kʉ Isaías mʉsanʉkona sē'sevʉchi'a re'oja'che pa'ijachere kʉakʉ tocha jo'kasi'e ija'che chiiimʉ:

Jā'ana Israel jojosina, “Mʉ'ʉre cuasajʉ vajʉchʉme chukʉna”,  
chiime chʉ'ure.

Jā'ata'ní repana rekoñoā chʉ'ure cuasamanaa'me repana.

**7** Úcuachi'a chʉ'ure cuasajʉ pojojʉ cho'ochéja'che  
sē'sevʉchi'a peoche cho'onaa'me repana.

Rupʉ repana cuasajʉ chʉ'ʉnechi'a che'chonajejʉ  
chʉ'ʉni cuasamapʉ jorenaa'me repana,  
chiiʉ tocha jo'kaasomʉ Isaías. <sup>8</sup> Dios chū'ʉ jo'kasi'ere jachajʉ cho'omapʉ  
rupʉ pāi cuasajʉ chʉ'ʉnechi'a cho'oju pa'inaa'me mʉsanʉkona.

<sup>9</sup> Mʉsanʉkona aipāi cuasajʉ chū'ʉ jo'kasi'ere cho'oñu chiijʉ Dios chū'ʉ  
jo'kasi'e cho'omanaa'me mʉsanʉkona. <sup>10</sup> Aperʉmʉ Moisés ija'che chū'ʉ  
jo'kaasomʉ:

Mʉja'kʉpāi ña kʉkʉjʉ pa'ijʉ'ʉ mʉsanʉkona,  
Úcuachi'a,

Mʉja'kʉpāi cu'ache i'kamanejū'ʉ.

Jā'aja'ñie i'kanare vanisōñe pa'imʉ, cu'ache i'kasi'e ro'i,  
chiiʉ chʉ'ʉ jo'kaasomʉ. <sup>11-12</sup> Mʉsanʉkonata'ni chekʉnare ija'che  
chʉ'ʉnaa'me: “Mai ja'kʉpāire ija'che i'kato re'omʉ: ‘Ja'kʉpāi,  
mʉsanʉkonare ñisira'asi'e chʉ'ʉ paache corban'me. Jā'ajekʉna  
mʉsanʉkonare kuiracu'amʉ', chiito re'omʉ. Jā'aja'ñie i'kanare pʉka'kʉpāi  
kuirache peomʉ”, chiinaa'me mʉsanʉkona. (“Corbán” chini “Diore  
ñisijachea'me” chiiimʉ.) <sup>13</sup> Mʉsanʉkona Dios chū'ʉ jo'kasi'e jachanajejʉ  
jā'aja'ñie chʉ'ʉme, pāipi rupʉ mʉsanʉkona cuasajʉ chʉ'ʉñe'te

cho'ojʉ paapʉ chini. Cheke ūcuajamajñarʉā cu'ache cho'ojʉ pa'inaa'me musanukona —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>14</sup>Chini Jesús pāi jo'e soni rao ija'che i'kaasomʉ repanare:

—Chʉ'ʉ i'kache asa chēa masijʉ'ʉ musanukona ūcuanuko. <sup>15</sup>Pāi ãu ãiñeji repana rekoñoā cu'ache cho'omanaa'me. Repana cu'ache cuasanita'ni cu'ache cho'ome rekoñoā. <sup>16</sup>Chʉ'ʉ i'kache asa chēaʉana ūcuanuko asa chéajʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>17</sup>I'kacuha pāi jo'ka mʉa vʉ'ena kakaasomʉ Jesús. Kaka pa'iʉna repaʉ neena repaʉ chʉ'vасi'ere asavesujʉ séniasome repaʉ'te, masi kuaa'kʉ chini. <sup>18-19</sup>Sētena ija'che i'kaasomʉ repaʉ:

—¿Musanukona ūcuaja'che chʉ'ʉ i'kasi'e asavesʉche? Pāiʉ ãu ūcuauache'te ãni cʉtarpʉna mevo jmamakaru paa sējosōmʉ. Rekocho kakamaʉna repaʉ rekochota'ni cu'ache cho'oma'mʉ —chiniasomʉ Jesús.

Jā'aja'ñe i'kakʉ, “Ãu ūcuauache ãire'omʉ pāi”, chiniasomʉ Jesús.

<sup>20</sup>Úcuarʉmʉ Jesús jo'e ija'che i'kaasomʉ:

—Pāi cu'ache cho'ona repana rekoñoā cuasache cu'ache cho'ome. Cu'ache cuasanajeju repana rekoñoā cu'ache paame. <sup>21</sup>Pāi te'ena repana rekoñoā cu'ache cuasajʉ cu'ache cho'ome. Chekʉna romineejʉ chekʉna ʉmʉneejʉ cu'ache cho'ome. Chekʉna pōse ūnasōme. Chekʉna pāi vanisōme. <sup>22</sup>Chekʉna repana pa'imanaare ja'me kāime. Chekʉna, pāi neemajñarʉāre tua paauache ñame. Chekʉna ūcuauache cu'ache cho'ome. Chekʉna joreme. Chekʉna ūcuauache cu'ache cho'ojʉ juvoma'ñe si'ache vajuchʉache cho'onaa'me. Chekʉnare pāi re'oja'che ti'lñeto pe'rume. Chekʉna cu'ache i'kame chekʉnare. Chekʉna pāi chekʉnare cuhejʉ, “Chʉ'ʉchi'a re'okʉ'ʉmʉ”, chiime. Chekʉna tūñe cuasame. <sup>23</sup>Pāi jā'aja'ñe cuasajʉ cho'onapi cu'ache paame rekoñoā, Diopi ñato —chiniasomʉ Jesús.

### Judío peokoji Jeshire cuasasi'ere kʉamʉ

(Mt 15.21-28)

<sup>24</sup>Úcuarʉmʉ Jesús ūcuachejapi eta Tiro vʉ'ejoopona'me Sidón vʉ'ejooopo pa'ichejana saniasomʉ. Sani tī'a repacheja pa'ivʉ'ena kakaasomʉ repaʉ, kati te'eʉ pasa chini. Jā'ata'ni katicu'aasomʉ repaʉ'te. <sup>25-26</sup>Sani tī'aʉna repacheja pa'iko Sirofeniciapāio asa repaʉ pa'ivʉ'ena mʉa kaka repaʉ'te ti'lñene ro're pʉʉ ūniasomo. Ñu'io repaʉ'te rʉa i'kaasomo repao, mamako'te pa'ikʉni vatini eto saokaau chini. <sup>27</sup>Sēona Jesús i'kaasomʉ.

—Pāipi chīiva'na ãiñe'te ãure tua jamuchaire ãuto cu'amʉ. Pāi repana chīiva'nani charo ãu ãume —chiniasomʉ.

<sup>28</sup>Chikʉna repao i'kaasomo.

—Úcuarepaa'me jā'a, Pāi Úcuanukore Paaku. Jā'ata'ni pāi chīiva'na ãijʉ pu'che to'jñosimajñarʉāre ãime jamuchai —chiniasomo repao.

<sup>29</sup>Chikona Jesús jo'e i'kaasomʉ repao'te.

—Rʉa masi i'kamo mʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cuasako i'kaona mʉ'ʉre re'oja'che cho'okaija'mʉ chʉ'ʉ. Mʉ'ʉ vʉ'ena co'lñjʉ'ʉ. Mʉ'ʉ chīiva'o sa'navʉ pa'isi'kʉ vati eta sanisōcuhasi'kʉa'mʉ —chiniasomʉ Jesús repao'te.

<sup>30</sup>Jā'aja'ñē i'kauna vñ'e co'i ñato chīiva'o kāiko'are ûhio paniasomo, vatipi aperñum repao'te pa'isi'ku eta sanisouna.

### Cājo asamañ chū'ojé'e cutuma'ñē pa'iku'te Jesús vasosi'ere kuanu

<sup>31</sup>Úcuarñum Jesús Tiro vñ'ejoopo pa'ichejapi sani Sidón vñ'ejoopo carani jo'e Decápolis cheja pa'ijoopoñ carani Galilea chiarana sani tñ'aasomu.

<sup>32</sup>Sani pa'iñna repau pa'ichejana pñi chekñnapi cājo asamañ chū'ojé'e cutuma'ñē pa'iku'te ra, “Ikñre chēa vasojñ'ñ”, chiniasome. <sup>33</sup>Chitenas Jesús repau'te jñ'ikñ'te pñi peochejana juha sa repau mññoñapi jñ'ikñ'te repacajo pa'iche suañicuha repau coopi tutu jñ'ikñ chemeñona noasomu. <sup>34</sup>Jā'aja'ñē cho'ocuha ñamurñe ñakñ rña chñ'e muo jñ'ikñ'te i'kaasomu repau. “iEfata!”, chiniasomu. (“Efata” chini “Vatajñ'ñ” chiimü hebreo chū'o.)

<sup>35</sup>Jā'aja'ñē i'kauna jñ'ikñ cājo ta'pisi'e Úcuate'ernu repau chemeñu asoma'ñē i'kasi'chopí care'ouna asoche cutuasomu repau. <sup>36</sup>Repau'te vasocuha repanare i'kaasomu Jesús. “Chñ'ñ ikñre vasosi'e chekñnare kuananejñ'ñ”, chiiñ ñseasomu repau. Jā'ata'ní Repauji na'a rña, “Kuananejñ'ñ”, chiiito na'a rña chekñnare kuaasome repana. <sup>37</sup>Jesupi jñ'ajá'ñē cho'ouna repana pñi ña jñano ija'che i'kaasome:

—Jesús rña si'ache re'oja'che cho'okñ'mu. Repauji cho'ouna cājo asamanesina chura asame. Úcuachi'a repauji cho'ouna chñ'o cutumanesina chñ'o cutume chura —chiniasome repana.

### Pñi cuatro milrepanare Jesús áu ñausi'ere kuanu

(Mt 15.32-39)

**8** <sup>1</sup>Úcuarñum pñi Jainuko Jesús pa'ichejana sani chilí pa'ijuna áu si'asoasomu repanare. Jñ'ajekñna Jesús repau neenare soni rao ija'che i'kaasomu:

<sup>2</sup>—Inare pñi repana rasi'e áu ñani si'asó ñiñejé'e peova'napi chñ'una'me choteumucujñña pa'ijuna oimñ chñ'ñ. <sup>3</sup>Áu ñimava'nani repana vñ'ñana saoto repana saiju ñaucuhana phñ'phasó ai jñnisójanaa'me. Te'ena rña so'ñapi raniasome —chiniasomu repau.

<sup>4</sup>Chikñna repau neena i'kaasome.

—Icheja pñi peochejajekñ áu ñiñejé'e peomu. ¿Je'se chikñna áu jñaa ñaujanaa'ñé inare pñi? —chiniasome. <sup>5</sup>Chitenas Jesús ija'che sñriasomu repanare:

—¿Jetopñpñá pñ paache mñsanñkona? —chiniasomu repau.

Chikñna i'kaasome repana.

—Pápnñ sieterepapñá paame chukuna —chiniasome.

<sup>6</sup>Úcuarñum Jesús asa pñpí chejana pñua'jñ chini chñ'ñasomu. Pññrena Jesús repa pñpnñ sieterepapñäre mini cñjikñ Dioni, “Re'orepamñ”, chini repau neenare tñ'se ñiñuna repana pñi úcuanhkore áuasome repana.

<sup>7</sup>Úcuachi'a repau neena chiacha va'i te'eva'nare paajuna Jesús repava'nare mini cñjikñ Dioni, “Re'orepamñ”, chiniasomu. Chini chñ'ñasomu, repau neenapi pñaire úcuanhkore áua'lñ chini.

<sup>8</sup>Pñi úcuanhkoco chajichechi'a ñiasome repa. Repana ñijuna cajejaisi'e sieterepajñ'ña sia maña timuasome repana Jesús neena. <sup>9</sup>Repa áu áisina pñi

chekuārumu cuatro milrepana pa'icosome, umupāichi'a kuēkueto. Jā'a cho'o pi'nisirumu Jesús repanare pāi saosoasomu.<sup>10</sup> Saocuha repaū neenana'me choovuji tuni Dalmanuta chejana jēniasomu repaū.

**Jesupi Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñoa'ku  
chini fariseopāi sēesi'ere kuaamu**  
(Mt 12.38-39; Mt 16.1-4; Lc 11.16, 29)

<sup>11</sup> Úcuarumu fariseopāi Jesús pa'ichejana rani ke'reasome repaū'te. "Dios raomanesi'kuā'mu iku", chini cuasanajeju, repaūni cu'ache cho'oñu chini, —Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñoju'ú chukuna'te —chiniasome repana.  
<sup>12</sup> Jā'aja'ñe chitenia Jesús repaū rekocco rúa sumá'ñe pa'iñ ija'che i'kaasomu repanare:

—Ina pāi chu'ure, "Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñoju'ú chukuna'te", chiime, chu'ú pa'iche'te masiñu chini. Jā'ata'ni cho'o ñomaneja'mu chu'ú repanare. Úcuarepaa'me jā'a —chiniasomu Jesús.

<sup>13</sup> Chini repanare jo'ka jo'e choovuji tuni chiara chekukā'kona jēniasomu Jesús repaū neenana'me.

**Fariseopāi cu'ache che'choche'te kuaamu Jesús**  
(Mt 16.5-12)

<sup>14</sup> Úcuarumu Jesús neena chiara jē'eju, "Pā cavesu ranisōsinaa'me mai", chiniasome sāñechi'a. Pāpū te'epu paaosome repana choovu. <sup>15</sup> Jā'aja'ñe cuasaju i'kajuna Jesús repanare ija'che chu'vaasomu:

—Ñarepajú'ú. Fariseopāina'me Herodes pā saucheja'chere ñaju che'chemaneju'ú —chiniasomu. <sup>16</sup> Chikuna repaū neena sāñechi'a i'kaasome.

—Maipi pāre ramanerena jā'aja'ñe i'kacosomu iku maire —chiniasome repana. <sup>17</sup> Jesús repana sāñechi'a cutuche'te masiku ija'che i'kaasomu:

—¿Je'se pa'iñuna mūsanukona pā peoche'te cuasaju cutuche? Mūsanukona chuta'a masi cuasamapu asavesume. Chu'ú che'chosi'e mūsanukona rekoñoā chuta'a tī'ama'mu. <sup>18</sup> Mūsanukona ñakocaā paanata'ni ñama'me. Úcuachi'a cājo paanata'ni asama'me. ¿Chu'ú cho'osi'e cuasama'ñe mūsanukona? <sup>19</sup> Aperumu pā cincorepapāchi'a umupāi cinco milrepansare ãukuna cajejaisi'e, ¿jetopuju'ña sia maña timure mūsanukona? —chiniasomu Jesús repanare.

Chikuna,

—Docerepaju'ña sia maña timusinaa'me chukuna —chiniasome repana.  
<sup>20</sup> Chitenia Jesús jo'e i'kaasomu repanare.

—Úcuachi'a pā sieterepapā pāi cuatro milrepansare chu'ú ãukuna cajejaisi'e, ¿jetopuju'ña sia maña timure mūsanukona? —chiniasomu repaū repanare.

Chikuna,

—Sieterepaju'ña sia maña timusinaa'me chukuna —chiniasome repana.  
<sup>21</sup> Chitenia Jesús jo'e i'kaasomu.  
—¿Chuta'a asavesu che mūsanukona? —chiniasomu repaū repanare.

**Na'ava'uni Betsaida cheja cakuni  
Jesús vasosi'ere khamu**

<sup>22</sup> Úcuarum Jesús repau neenana'me Betsaida vu'ejoopona mani tī'aasomu. Tī'auna pāi na'ava'uni Jesús pa'ichejana ra rúa i'kaasome, repava'uni vasoa'ku chini. <sup>23</sup> Sētena Jesús repava'ure vu'ejoopo ru'tuvana jūtuna chéa juha saasomu. Sa repau ñakocaaña coo tutucuha repau ca'nivuna jūjñapi jaku, “¿Úquere ñakku mu'ut?”, chiniasomu repau.

<sup>24</sup> Chikuna ñakku ija'che i'kaasomu:

—Pāire ñamuk chuk'u. Ñakku'teta'i sūkiñuája'ñe ñoñe pāi ku'ime —chiniasomu repau.

<sup>25</sup> Chikuna Jesupi jo'e repau ñakocaaña jauna repau jo'e ñato churata'ni peore re'oja'che ñoasomu. Re'ojañakocaă care'oasomu repau'te.

<sup>26</sup> Care'ouna Jesús repau'te vu'ena saoku ija'che i'kaasomu:

—Vu'ejoopo saima'ñe mu'ut vu'ena rūhiñe saijú'u. Chuk'u mu'ure vasosi'e chekunare khamanejú —chiniasomu Jesús repau'te.

**Pedro, “Dios Raosi'ku'a'mu Jesús”, chiisi'ere khamu**

(Mt 16.13-20; Lc 9.18-21)

<sup>27</sup> Jā'a cho'ocuhasirum Jesús repau neenana'me Cesarea de Filipo vu'ejoopo kueñe cajoopoaña sani tī'a ku'it Jesú repau neenare ija'che séniasomu:

—Pāi chuk'u pa'iche'te cutuni, ¿je'se chiiche? —chiniasomu. <sup>28</sup> Sēkuna ija'che kuaasome repana:

—Juan, Pāi Okoro'vesi'ku'cosomu jā'ut”, chiime pāi chekuna mu'ure i'kani. Chekuna, “Aperum pa'isi'ku' Elia'a'mu jā'ut”, chiime mu'ure. Jo'e chekuna, “Aperum Dios chuk'o kuaasi'ku'pi jūnisōsi'ku'pi jo'e vajurani pa'imu jā'ut”, chiime mu'ure —chiniasome repana. <sup>29</sup> Chitená Jesús jo'e ija'che séniasomu repanare:

—Muasanukonajé'e chuk'u pa'iche'te cutuni, ¿je'se chiiche? —chiniasomu.

Chikuna asa Pedroji ija'che i'kaasomu repau'te:

—Pāi úcuantikore chuk'u'ku chini Dios Raosi'ku'a'mu mu'ut —chiniasomu.

<sup>30</sup> Úcuarum Jesús repau neenare chuk'uasomu, repau pa'iche'te chekunani khamaneal'ju chini.

**Repau chuenisojachere khamu Jesús**

(Mt 16.21-28; Lc 9.22-27)

<sup>31</sup> Úcuarum Jesús repau neenare ija'che i'kaasomu:

—Chuk'u Dios Raocoñosi'ku'rúa asi cho'ocojñoja'mu. Úcuachi'a judío ainana'me judío phairipái chuk'uñana'me judíopái che'chona chuk'uñi cuheju vanisōñe chuk'ujana'a'me. Vanisō tācojñosi'ku'ta'i ni choteumucujnana jo'e vajuraija'mu chuk'u —chiniasomu repau repanare. <sup>32</sup> Jā'a Jesús repau neenare te'erūhiñe kuaasomu. Jesupi jā'aja'ñe kuauna asa Pedro repau i'kache'te asacuheku repau'te chekuna pāi peochejana juha sa ija'che i'kaasomu:

—Jā'aja'ñe i'kamanejū'ʉ mʉ'ʉ —chiniasomʉ. <sup>33</sup> Jā'aja'ñe i'kaʉna asa Jesú Pedro i'kache'te asacuheku repaʉ neenani churi ñakʉ ija'che i'kaasomʉ repaʉ'te:

—Vati ai cuasacheja'che cuasakʉjekʉ chʉ'ure ja'me pa'ima'ñe saijū'ʉ mʉ'ʉ. Pāi Dios cuasacheja'che cuasamanaa'me. Mʉ'ʉ ūcuaja'che Dios cuasacheja'che cuasama'kua'mʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>34</sup> Úcuarʉmʉ Jesú repaʉ neenare pāi chekʉnana'me soni rao i'kaasomʉ.

—Mʉsanʉkonapi chʉ'ʉ neena pañu chini mʉsanʉkonare cho'oñache ūhasō chʉ'ʉ chʉ'ʉñe'te si'aumucujña cho'oju pa'iñjū'ʉ. Chʉ'ure cuasanajejʉna chʉ'ʉre cho'ocheja'che vanisōñu chiijanaa'me pāi mʉsanʉkonare. Pāi mʉsanʉkonare jā'aja'ñe cho'oñu chiiche asanijē'e chʉ'ure cuasache ūhasōmanejū'ʉ. <sup>35</sup> Chuenisōñe'te vajuchʉjʉ repana asa chēasi'ere Dios chʉ'ore ūhasōni repana jūnisōsirʉmʉ vati toana sani uujanaa'me. Jā'ata'nī, “Pāi chʉkʉna'te vanisōñu chiitojē'e Jesure ūcua cuasajʉ Dios chʉ'o chʉ'vajanaa'me chʉkʉna”, chiisina repana jūnisōsirʉmʉ Dios pa'ichejare ai sani re'oj'a'che pa'iñanaa'me. <sup>36-37</sup> Pāi cu'amajñarʉ si'ache paanapi chʉ'ure cuasamaneni, repana jūnisōsirʉmʉ vati toana sani ūcuana paacheji ro'i eta Dios pa'ichejana saicu'amʉ. <sup>38</sup> Pāi chʉ'ure cuasanata'nī chekʉnani irʉmʉ pa'iñjū'ʉ cu'ache cho'onani vajuchʉjʉ, “Jesure cuasamanaa'me chʉkʉna. Ūcuachi'a Repaʉ chʉ'oj'e vesʉnaa'me chʉkʉna”, chiime masinata'nī. Jā'aja'ñe i'kasinare rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ, na'a pa'isirʉmʉ chʉ'ʉ, Dios Raosi'lku, cʉnaʉmʉ muisi'lku pi chejana jo'e cajerʉmʉ. Reparʉmʉ chʉ'ʉ Ja'ku Dios ko'sija'icheja'che ko'sija'iʉ cajeja'mʉ chʉ'ʉ Ja'ku neena ángelena'me. Caje jā'aja'ñe i'kasinare chʉ'ʉ ūcuaja'che, “Inare pāi vesʉmʉ chʉ'ʉ”, chiija'mʉ —chiniasomʉ.

**9** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ Jesú repanare pāi jo'e i'kaasomʉ.

—Mʉsanʉkona icheja chʉ'ure ja'me pa'ina chuta'a jūnisōma'ñe pa'irʉmʉna chʉ'ʉ Dios Raosi'lku pi pāire masi chʉ'ukʉna ñajanaa'me. Úcuarepaa'me jā'a —chiniasomʉ.

### Rúa ko'sija'iʉ Jesú carūhisi'ere kʉamʉ

(Mt 17.1-13; Lc 9.28-36)

<sup>2</sup> Seirepaumucujña pa'isirʉmʉna Jesú aikūti rúa kʉamʉ nukakūtina mʉiʉ Pedro'te Santiago'te Juanre jā'anarechi'a mʉaasomʉ. Mʉni pa'iñjʉ Jesú tīñjia'iʉ carūnisoasomʉ. <sup>3</sup> Repaʉ ju'ikāñā ūcuaja'che rúa poko'sijkāñā carūnisoasomʉ. Pāi kāñā choanare te'eñ'tereje'e rúa choatojē'e repaʉ kāñaja'ñe pojakāñā choacu'amʉ. <sup>4</sup> Úcuarʉmʉ Jesú neena ñato aperimʉ pa'isina Moisena'me Elías Jesuna'me pa'iñjʉ chʉ'ore cutujʉ paniasome. <sup>5</sup> Jā'aja'ñe pa'iñjʉna ña Pedroji Jesure i'kaasomʉ.

—Masiʉ, maipi ichejare pa'iñjʉna rúa re'omʉ. Vʉ'ñarʉ si'ache chotevʉ'ñarʉ ña cho'okañu chiikʉna, mʉ'ʉ vʉ'erʉna'me Moisés vʉ'erʉna'me Elías vʉ'lerʉ —chiniasomʉ Pedro repaʉ'te.

<sup>6</sup> Repana Jesú neena kʉkusojʉ masi cuasavesukʉ Pedroji jā'aja'ñe i'kaasomʉ Jesure.

<sup>7</sup> Úcuarʉmʉ repana nukachejana pikopi caje ta'pisoʉna piko sa'navañjʉ chʉ'o i'kache asoasomʉ repanare.

—Ikʉ cha'ʉ chii cha'ʉ oiu paakʉ'mʉ. Repaʉ chʉ'ore asajʉ pa'ijʉ'ʉ  
mʉsanʉkona —chiiche'te asaasome.

<sup>8</sup> Úcuarʉmʉ repana teana si'acakā'jño ñato Jesús te'eu nʉkaasomʉ;  
chekʉnare te'ʉ'ʉ terejé'e kʉamanejʉ'ʉ", chiniasomʉ repaʉ.

<sup>9</sup> Repana aiküti cajerʉmʉ Jesúis ija'che i'kaasomʉ repanare: "Diopi ñokʉna  
mʉsanʉkona irʉmʉ ñasi'e chʉ'ʉ Dios Raosi'kʉ jünisō vajʉraisirʉmʉjatʉ'ka  
chekʉnare te'ʉ'ʉ terejé'e kʉamanejʉ'ʉ", chiniasomʉ repaʉ.

<sup>10</sup> "Kʉamanejʉ'ʉ", chiisi'ejekʉna kʉamaññe pa'ijʉ repanachi'a masijʉ  
paniasome. Jā'ata'ni repaʉ, "Jünisō jo'e vajʉraijs'mʉ", chiisi'ere masi  
asavesujʉ, "¿Je'se chiiku jā'a?", chiijʉ sāñnechi'a cutujʉ paniasome repana.

<sup>11</sup> Reparʉmʉ Jesure ija'che séniasome repana:

—¿Je'se pa'iʉna maire judíopái che'chona, "Dios raoja'mʉ chiicojñokʉ  
chuta'a raimarʉmʉ Elíapi charo raija'mʉ", chiijʉ che'choche? —chiniasome.

<sup>12</sup> Chitena Jesús i'kaasomʉ.

—Repana che'choche úcuarepaa'me. Elíaa'mʉ charo rani peore si'ache  
mamare care'vajaa. Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e chʉ'ʉ Repaʉ  
Raosi'kʉ pa'ijachere kʉaku ija'che chiimʉ:

Dios Raojañre pāi cuhejʉ cu'ache cho'ojanaa'me,  
chiimʉ. <sup>13</sup> Jā'ata'ni cha'ʉ mʉsanʉkonare Elías ranicuhasi'kua'mʉ chiimʉ.  
Rani pa'iʉna pāi repanare ʉache cu'ache cho'osinaa'me repaʉ'te. Jā'aja'ññe  
kʉamu Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e. Repaʉ'te cho'osi'eja'che cu'ache  
cho'ojanaa'me pāi chʉ'ure Dios Raosi'kure —chiniasomʉ Jesús.

### Chiiiva'ʉre vatire paava'ʉni Jesús vasosi'ere kʉamu

(Mt 17.14-21; Lc 9.37-43)

<sup>14</sup> Úcuarʉmʉ repana Jesuna'me aiküti muisina repaʉ neena mʉimanesina  
ñukachejana caje tī'aasome. Caje tī'a ñato pāi Jainʉko paniasome.  
Úcuachi'a judíopái che'chona te'ena paniasome. Pa'ijʉ Jesús neenani  
ke'rejʉ paniasome repana. <sup>15</sup> Úcuarʉmʉ repana pāi úcuantiko Jesure ña  
kukʉ vʉ'vʉasome repaʉni pojoñu chini. <sup>16</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repanare pāi  
ija'che séniasomʉ:

—Chʉ'ʉ neenare, ¿ãquere cutuche mʉsanʉkona? —chiniasomʉ.

<sup>17</sup> Chikʉna repanare pāi ja'me pa'ikwji Jesure i'kaasomʉ.

—Masiʉ, chʉ'ʉ chiiiva'ʉre mʉ'ʉni ramʉ chʉ'ʉ. Vatire chʉ'o cutuche  
ñsekʉni paamʉ iva'ʉ. <sup>18</sup> Vatipi si'arʉmʉ chēa paakʉna iva'ʉ chejana tāñi  
vē've curukʉ coo raa raoku cōjire asoche ãiʉ ca'nivʉ jʉjaʉ quékemʉ.  
Iva'ure ra mu'ʉ neenani i'kasi'kua'mʉ chʉ'ʉ, vatiní eto saokaapʉ chini.  
Jā'ata'ni eto saovesusinaa'me repana —chiniasomʉ.

<sup>19</sup> Chikʉna Jesús i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Mʉsanʉkona pāi irʉmʉ cana chʉ'ʉre masi cuasama'me. ¿Keekerʉmʉ  
mʉsanʉkona tīñe cuasache ñakʉ pa'iche chʉ'ʉ? —Jā'aja'ññe i'ka pi'ni—  
Ichejana rajʉ'ʉ mʉ'ʉ chiiiva'ʉre —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>20</sup> Chikʉna Jesuni chiiiva'ʉre raasome repana. Rarena vati Jesuni ña  
cho'okʉna chiiiva'ʉ raa kurukurukʉ chejana jūñi tāñi po'nʉʉ ku'iʉ chʉ'opo  
raa coo raoasomʉ repava'ʉ.

<sup>21</sup> Jā'aja'ñe cho'okuna ña Jesús chīiva'ʉ puka'kure ija'che sēniasomʉ:  
—¿Keekerʉmʉ ikʉ vatire paakʉ? —chiniasomʉ.

Chikʉna puka'kʉ i'kaasomʉ repau'te.

—Chīirʉmʉna paava'ua'mʉ. <sup>22</sup> Vatipi iva'uni vanisōra chini chēa paakʉ chī'ukʉna chekʉrʉmʉ toana tāiʉ chekʉrʉmʉ chiachana tāikʉ'mʉ iva'ʉ. Mʉ'ʉpi cho'omasini chukʉna'te oiu cho'okaijū'ʉ —chiniasomʉ. <sup>23</sup> Chikʉna Jesús i'kaasomʉ repau'te.

—Mʉ'ʉ chʉ'ure cuasato vasokaija'mʉ chʉ'ʉ ikʉre. Pāi chʉ'ure cuasanare peore cho'okaimʉ Dios repanare —chiniasomʉ. <sup>24</sup> Jā'aja'ñe chikʉna vatire paakʉ puka'kʉ ajachʉ'opi cuiku i'kaasomʉ.

—Mu'ure cuasamʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ni chuta'a cuasache karamʉ. Cho'okaijū'ʉ chʉ'ure. Chʉ'ʉ rekocho mʉ'ure na'a rúa cuasara chiimʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ repau. <sup>25</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repau nukachejana pāipi Jainʉko chī'ijʉna vatire cho'uche ūsekʉ ija'che i'kaasomʉ:

—Vati, mu'ure chī'ʉmʉ chʉ'ʉ, chʉ'o cutuūsekʉ cājo asache ūsekʉ'te. Chīiva'ure jo'ka eta saijū'ʉ. Ai sani jo'e rani kakamanejū'ʉ mʉ'ʉ repava'ure —chiniasomʉ Jesús repau'te vatire.

<sup>26</sup> Jesupi jā'aja'ñe chī'ʉnna vati rúa cuiku repau'ni cho'okʉna rúa kurukuruasomʉ. Vatipi jā'aja'ñe cho'ocuha repau'te eta sanisoʉna jūnisosiva'ʉja'iʉ ñokʉna ña repana pāi Jainʉko, “Jūnisōcuhasiva'ua'mʉ iva'ʉ”, chiniasome. <sup>27</sup> Chiisi'eta'ni Jesús repau jūtʉna chēa vñu nukoasomʉ repau'te vatire paasi'kure.

<sup>28</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuha Jesús vñ'ena kaka pa'lʉna repau neena repau'te te'eu'te sēniasasome.

—¿Je'se pa'lʉna chukʉna'te vatire eto saocu'au? —chiniasome.

<sup>29</sup> Chitená i'kaasomʉ repau.

—Vati ikʉre chīiva'ure pa'isi'kujanare Diore cuasajʉ ñu aíma'ñe Repau'te rúa sēenarechi'a eto saore'omʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

### Repaʉ chuenisojachere jo'e kʉamʉ Jesús

(Mt 17.22-23; Lc 9.43-45)

<sup>30-31</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repau neenana'me jā'achejapi sani Galilea cheja canukama'ñe ku'ijʉ paniasome. Repau neenare che'chora chini Jesús repana saijacheja chekʉnare kʉama'ñe saiʉ ija'che che'choasomʉ repanare: “Chʉ'ure Dios Raosi'kure cuhena pāi cu'ache cho'oa'ju chini chēa chekʉnani jo'kajanaa'me. Jo'karena chʉ'ure vanisōjanaa'me repana pāi. Vanisō tācojñosi'kuta'ni choteumucijñana jo'e vajurajja'mʉ chʉ'ʉ”, chiiʉ che'choasomʉ repau repanare. <sup>32</sup> Jā'ata'ni repau i'kache asavesʉasome repana. Asavesʉnata'ni repau'te Jesure sēevajʉchʉasome repana.

Jesús neena, “¿Neepi mai na'a rúa masiche?”  
chiisi'ere kʉamʉ

(Mt 18.1-5; Lc 9.46-48)

<sup>33</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repau neenana'me sani Capernaum vñ'ejooopo tī'a vñ'ena kakaasome repana. Kakasirʉmʉ Jesús ija'che sēniasomʉ repanare:

—Mai icheja rairumu, ¿ñquere cuture musankona? —chiniasomu repauu repanare.

<sup>34</sup>Chiitota'ni kuavajuchuju i'kamaneasome repana repau'te. Repana rairumu ija'che saiñechi'a cutuasome repana: “Mai icheja pa'ina, ¿neepi na'a ra masiche?”, chijuu paniасome. <sup>35</sup>Úcuarumu Jesús puu ñu'iu repauu neenare docerepanare soni rao ija'che i'kasomu repanare:

—Paiu chekunare chu'ura chini aperumu chu'uma'ku pa'icheja'che pa'iu chekunare cho'okauu paau. Já'aja'ñe cho'oni, “Rta vesumu chu'u”, chini chekunani cho'okauu che'chesóuu chekunare chu'ure'oja'mu repau'te —chiniasomu repauu. <sup>36</sup>Úcuarumu Jesús chu'iva'ure juha ra, repana pai chenevuna nuko repava'ure mini cajoku ija'che i'kasomu repauu neenare:

<sup>37</sup>—Pai chu'ure masi cuasana chu'iva'nare ikujava'nare pojona chu'ure úcuaja'che pojome. Pai chu'ure pojona chu'urech*i*'a pojoma'me. Chu'ure Raosi'lure úcuaja'che pojome repana —chiniasomu repauu.

### Maire cu'ache cho'omana pojojuu re'oja'che cho'okaime maire

(Mt 10.42; Lc 9.49-50)

<sup>38</sup>Úcuarumu Juan Jesure ija'che i'kasomu:

—Masiu, chekure pai'te pai sa'nuvu pa'linare vati eto saoku'te ñasinaa'me chukuna. “Jesupi chu'ukuna cho'omu chu'u”, chiniasomu repauu vatire eto saoni. Já'aja'ñe cho'ouu ña, ûsejuu repau'te i'kasinaa'me chukuna, maire ja'me cho'okaime'luejekuna —chiniasomu repauu.

<sup>39</sup>Chikuna asa Jesús i'kasomu repau'te.

—Já'aja'ñe cho'onare ûsemaneju'u. Pai Diochi'a cho'omasiche cho'oni, “Jesupi chu'ukuna cho'omu chu'u”, chiiime. Já'aja'ñe cho'ojuu i'kana chu'ure cu'ache i'kama'me. <sup>40</sup>Pai maire cuhemana maire ja'me cho'okaina'me.

<sup>41</sup>Úcuachi'a pai úcuauakuji musankonare chu'u neenare, “Inare Cristo neenajejuu re'oja'che cho'okauu chu'u”, chini re'oja'che cho'okauuoko te'ero'roruchi'a úkuatojue Diopi ro'ija'mu repau'te. Úcuarepaa'me já'a —chiniasomu Jesús repau'te.

### Pai ruhi'ñe cuasamana cu'ache cho'oche'te kuamu

(Mt 18.6-9; Lc 17.1-2)

<sup>42</sup>Úcuarumu Jesús Juanre jo'e i'kasomu.

—Chu'iva'na cuasacheja'che chu'ure cuasakuni te'eu'te cu'ache chu'vaku'te paipi ija'che cho'oto na'a re'ora'amu: Repauu chuta'a chu'u neeva'ure cu'ache chu'vamarumuna toacuapuji rua ujarpuji paipi repauu cavuu jepon vee chiarana to ruoru na'a re'ora'amu repau'te. Já'aja'ñe cho'oma'to úcuu pa'iu chu'u neeva'ure cu'ache chu'vauna Diopi repauu cu'ache cho'osi'e ro'ire chu'uto na'a ra cu'ache pa'ija'mu repau'te. <sup>43</sup>Mu'u jutupi chekuni cu'ache cho'oni tusosoju'u repajutu. Na'a re'omu te'ejutu paakuji Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ito. Juture já'aja'ñe cho'omaneni peore paakuta'n*i* úcuu jutupi jo'e cu'ache cho'osi'luejeku vati toana chachocu'atoana sani uuku pa'ija'mu mu'u. Na'a cu'amu já'a. <sup>44</sup>Repacheja sasinare ca'nivuna aina peko junisõma'ñe aiju pa'inaa'me. Úcuachi'a repa

toa chachama'ñe uukʉ pa'itoaa'me. <sup>45</sup> Úcuaja'che mʉ'ʉ cū'apʉji chekʉni cu'ache cho'oni tusosojʉ'ʉ repacū'apʉ. Na'a re'omʉ te'ecū'apʉ paakʉji Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ito. Jā'aja'ñe cho'omaneni peore paakʉta'ni ūcuua cū'apʉji jo'e cu'ache cho'osi'kʉjekʉ vati toana chachocu'atoana sani uukʉ pa'ija'mʉ mʉ'ʉ. Na'a cu'amʉ jā'a. <sup>46</sup> Repacheja saisinare ca'nivãä āina peko jūnisõma'ñe āijʉ pa'inaa'me. Úcuachi'a repa toa chachama'ñe uukʉ pa'ikʉ'mʉ. <sup>47</sup> Úcuaja'che mʉ'ʉ ūakovaji ūnakʉ cu'ache cho'oni ūakovata'te rutasójʉ'ʉ. Na'a re'omʉ te'eñakova paakʉji Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ito. Jā'aja'ñe cho'omaneni ūakovata'ñakova ūakovaji ūnakʉ cu'ache cho'osi'kʉjekʉ vati toana sani uukʉ pa'ija'mʉ mʉ'ʉ. Na'a cu'amʉ jā'a. <sup>48</sup> Repacheja saisinare ca'nivãä āina peko jūnisõma'ñe āijʉ pa'inaa'me. Úcuachi'a repa toa chachama'ñe ai uukʉ pa'ikʉ'mʉ.

<sup>49</sup> Aperʉmʉ Dioni pojojʉ pāi va'iva'nare vani ūsiasome. Repava'nare vani ūhapi chu'chusome. Úha chu'churu na'a re'omʉ jā'a. Dios ūcuaja'che ūha chu'chucheba'che Repau'te cuasanani pa'ivesache ti'jñeto te'eñoa ūsema'mʉ. Jā'ajekʉna na'a rʉa re'oja'che pa'imasijanaa'me repana. <sup>50</sup> Úha sāija'iʉ rʉa re'omʉ. Jā'ata'ni ūhapi sāija'ñepi si'asoru, ɿje'se cho'ojanaa'ñe pāi, ūhapi sāijaah chini? Jo'e sāija'ñe cho'ocu'amʉ repa. Úcuaja'che mʉsanʉkonra re'oja'che pa'ijʉ chekʉnare pojoto re'omʉ. Re'oja'che cho'oche'te jo'kasōni ūha sāija'imaʉ cu'acheja'che cu'ame —chiniasomʉ repaʉ.

### R̄ejoromi sējoma'ñe paache'te chʉ'vamʉ Jesú斯

(Mt 19.1-12; Lc 16.18)

**10** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ Jesú斯 Capernaum vʉ'ejooopo pa'isi'kʉpi Judea chejana saiʉ Jordán chiacha ūsʉmʉ mʉikā'kona jēni tī'asomʉ. Tī'aʉna pāi repaʉ'te jo'e chi'irena si'arʉmʉ pāi che'chokʉjekʉ jo'e che'choasomʉ repanare.

<sup>2</sup> Úcuarʉmʉ fariseopāi te'ena Jesú斯 pa'ichejana sani ija'che i'kajʉ sēniasome repaʉ'te, tīñe i'kaʉna repaʉni chēa cu'ache cho'oñu chini: —¿Pāiʉni repaʉ r̄ejore sējohato sējore'okʉ? —chiniasome repana.

<sup>3</sup> Chitená Jesú斯 ija'che i'kaasomʉ: —Aperʉmʉ pa'isi'kʉ Moisés, ɿquere mʉsanʉkonare chʉ'ñikʉ tocha jo'kau? —chiniasomʉ. <sup>4</sup> Chikʉna i'kaasome repana.

—Aperʉmʉ Moisés ija'che chʉ'ʉ jo'kaasomʉ:

Pāiʉ repaʉ r̄ejore paacuhekʉ sējora chiikʉ charo repao'te sējojañere kʉakʉ utija'ovana tocha pi'ni ūcuaoñi ūsia'kʉ, repao chekʉnare ñojaja'ova.

Jā'aja'ñe cho'ocuha sējore'omʉ repao'te, chiuñ chʉ'ʉ jo'kaasomʉ —chiniasome repana. <sup>5</sup> Chitená Jesú斯 i'kaasomʉ repanare.

—Mʉsanʉkonapi cu'ache cho'oche'te jo'kacuhejʉ ūcuauache cho'oñu chiuñna jā'aja'ñe chʉ'ʉ jo'kaasomʉ Moisés. <sup>6</sup> Aperʉmʉ Dios peore cho'orʉmʉ pāi cho'okʉ ūmʉmʉna'me romio'te cho'oasomʉ. <sup>7</sup> Jā'ajekʉna ūmʉmʉ repaʉ pʉka'kʉpāi ja'me pa'isi'e jo'kasō r̄ajona'me pa'imʉ. <sup>8</sup> Jā'aja'ñe

cho'o ūcuate'eūja'che pa'ime repana. Úmʉʉ rūjona'me te'eka'chapana pa'ime. Jā'ata'nī ūcuate'eūja'che pa'ime repana. <sup>9</sup>Jā'ajekʉna pāiʉji Dios jā'laja'ñie paapʉ chini jo'kasi'ere jachaku rūjoni sējosōni cu'ache cho'omʉ — chiniasomʉ repaʉ.

<sup>10</sup>Na'a pani Jesús neena vu'ere pa'ijʉ jo'e rūjoromi sējoñe'te sēniasome repaʉ'te. <sup>11</sup>Sētena Jesús jo'e i'kaasomʉ repanare.

—Pāiʉ repaʉ rūjore paacuheku sējo, chekoni vejani Dios ūseche'te cho'okʉ charo paasi'kore cu'ache cho'omʉ. <sup>12</sup>Ūcuaja'che romio repao ūjure sējo chekʉni vejani Dios ūseche'te cho'oko charo pa'isi'kure cu'ache cho'omo —chiniasomʉ Jesús repanare.

### Chīiva'nare Jesús re'oja'che i'ka jo'kasi'ere kʉamʉ

(Mt 19.13-15; Lc 18.15-17)

<sup>13</sup>Ūcuarʉmʉ pāi Jesús pa'ichejana repana chīiva'nare raasome, repaʉ chēse pojoa'kʉ chini. Jā'aja'ñe rajʉna ña repaʉ neena ūsepi'raasome repanare.

<sup>14</sup>Ūsepi'rajʉna ña Jesús pe'rukʉ i'kaasomʉ repanare.

—Chīiva'nare chʉ'ure raiʉsemanejū'ʉ mʉsanʉkona, chʉ'ʉni raapʉ. Iva'na chīiva'naja'ñie pa'ijʉ chʉ'ure masi cuasanapi Dios chʉ'o asa chēajanaa'me.

<sup>15</sup>Jā'ata'nī iva'na chīiva'na chʉ'ure masi cuasacheja'che masi cuasamana Dios chʉ'o asa chēamanejanaa'me. Ūcuarepa'a'me jā'a —chiniasomʉ Jesús repaʉ neenare.

<sup>16</sup>Chini Jesús repanare chīiva'nare sū'kakʉ jūjñapi chēsekʉ Dioni re'oja'chere sēekaniasomʉ.

### Pōsʉʉ kuriʉ Jesure Dios pa'icheja saiche sēniasasi'ere kʉamʉ

(Mt 19.16-30; Lc 18.18-30)

<sup>17</sup>Ūcuarʉmʉ Jesús jo'e ku'iʉna pāiʉ kuriʉ repaʉ'te vu'vʉ rani ro're ñu'iʉ ija'che sēniasomʉ:

—Masiʉ, re'okʉ'ʉ mʉ'ʉ. Dios pa'ichejana sasa chiimʉ chʉ'ʉ. ¿Je'se cho'oja'che chʉ'ʉ? —chiniasomʉ.

<sup>18</sup>Chikʉna Jesús i'kaasomʉ repaʉ'te.

—¿Je'se cuasa, “Re'okʉ'ʉ mʉ'ʉ”, chiikʉ mʉ'ʉ chʉ'ure? Diochi'aa'ʉ Re'okʉ. Cheku pāiʉ re'okʉ peomʉ. <sup>19</sup>Aperʉmʉ Dios chʉ'ʉ jo'kasi'e masicosomʉ mʉ'ʉ. Ija'che kʉamʉ:

Mʉsanʉkona ʉmʉpāi romi paana chekʉnare romi ja'me kāimanejū'ʉ.

Ūcuaja'che romi ʉmʉ pa'ina chekʉnare ʉmʉpāi ja'me kāimanejū'ʉ.  
Ūcuachi'a pāi vanisōmanejū'ʉ.

Chekʉna nee ñaamanejū'ʉ.

Chekʉna pa'iche'te ña kuani joremanejū'ʉ.

Repana neere tʉa paara chini chekʉnare joremanejū'ʉ.

Ūcuaja'che mʉja'kʉpāi ña, kʉkʉjʉ'ʉ,  
chiimʉ Dios chʉ'ʉ jo'kasi'e —chiniasomʉ Jesús repaʉ'te.

<sup>20</sup>Chikʉna repaʉ kuriʉ jo'e i'kaasomʉ.

—Masiu, ch*ü*irmup*i* irmujatu'ka Dios ch*ü*'u jo'kasi'e peore cho'oku pa'iku'mu ch*ü*'u —chiniasomu repau.

<sup>21</sup> J*ä*'aja'ñe i'kauna Jesús ña repau'te rua oiu i'kaasomu.

—Úcuarepa cho'oku'teta'ni karamu mu'ure. Mu'u paache cu'amajñaruäre peore ísisó, kuri koo ch*ü*ova'na pa'iva'nani rupu ísijü'u. Ísisójani rani ch*ü*'una'me ku'iu ch*ü*'uñe'te cho'oku pa'lijü'u. J*ä*'aja'ñe cho'oni'te Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ija'mu mu'u —chiniasomu Jesús repau'te.

<sup>22</sup> Jesupi j*ä*'aja'ñe i'kauna asa kurineekujeku ísiuamaua rua sumava'u sanisoasomu repau.

<sup>23</sup> Jo'ka sakuna Jesús si'ache repak*ä*'jño ña repau neenare ija'che i'kaasomu:

—P*ä*i kurinare Dios pa'icheja saineenareta'ni saivesamu —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>24</sup> Repau i'kache asa j*ä*nanoasome repau neena. J*ä*norená Jesús jo'e i'kaasomu repanare.

—P*ä*i kurinare Dios pa'icheja saineenareta'ni saivesamu, “Rua kuri paaku cheke chiima'mu ch*ü*'u. Diore chiima'mu ch*ü*'u”, chijü cuasanajejuña —chiniasomu repau. —<sup>25</sup> Camellova'ure miuñakaru cojeru kaka etajaicu'acheja'che kuriu'te Dios pa'icheja saicu'aja'mu, repauji kurire na'a rua cuasaku pa'ito —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>26</sup> J*ä*'aja'ñe i'kauna asa j*ä*nano Jesús neena s*ä*ñinechi'a ija'che i'kaasome: “J*ä*'a pa'ito, ej'e se pa'inani Dios pa'icheja saire'oja'u?”, chiniasome repana.

<sup>27</sup> Chitená Jesús repanare ñaku ija'che i'kaasomu:

—Maichi'a te'ena cuasajuna Dios pa'icheja saicu'amu maire p*ä*i. Diopi cho'okaitota'ni Repau pa'icheja saiche vesama'mu —chiniasomu.

<sup>28</sup> Chikuna Pedro i'kaasomu.

—Chukuna mu'u'una'me pañu chini chukuna paasimajñaruä peore jo'kasó rani mu'u'una'me ku'ime —chiniasomu.

<sup>29-30</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu repanare.

—P*ä*iu úcuauaku ch*ü*'ure cuasaku Dios ch*ü*'ore sani ch*ü*'vaku pasa chiiku chekurumu repau v*ü*'ere jo'kasomu. Chekurumu repau majaa'chupäire jo'kasomu. Chekurumu majaa'choromire jo'kasomu. Chekurumu repau cho'jechiire jo'kasomu. Chekurumu repau puka'kupäire jo'kasomu. Chekurumu r*ü*joni jo'kasomu. Chekurumu repau ch*ü*ire jo'kasomu. Chekurumu chej*ü*a repau paachejñare jo'kasóni repau aperumu paasimajñaruä v*ü*'ña, a'chup*ä*i, a'choromi, cho'jechi*ü*, ja'koromi, mamach*ü*, chej*ü*a jo'e na'a rua j*ä*naaja'mu repau. Úcuachi'a Dioni cuasaku cu'ache cho'ocojñokuta'ni ühasómaneni j*ü*nisósinamu Dios pa'ichejare ai sani pa'ija'mu. <sup>31</sup> P*ä*i te'ena kuri repau nee jo'kacuhesi'eja'che repana neere jo'kacuhetu karama'ñe paaju chekunare, “Re'oja'che pa'inaa'me ina”, chicojñome. Ch*ü*'u ch*ü*'uñe'te cho'oju repana paache jo'kasóñareta'ni chekuna ña cu'ache il'kame. J*ä*'ata'ni Dios na'a pa'isirumu repana paache'te jo'kacuhetu karama'ñe paaju chekunare, “Re'oja'che pa'ime ina”, chicojñosinare, “Cu'ache pa'inaa'me ina”, chij*ü*a'mu. Ch*ü*'u ch*ü*'uñe'te cho'oju repana paache jo'kasóñareta'ni, “Re'oja'che pa'inaa'me ina”, chij*ü*a'mu Dios. Úcuarepaa'me ja'a —chiniasomu Jesús.

### **Jesús repau chuenisojachere jo'e k̄uam⁹**

(Mt 20.17-19; Lc 18.31-34)

<sup>32</sup> Úcuarum⁹ Jesú repau neenana'me Jerusalén vñ'ejoopona mai⁹ charoji maniasom⁹. Repau neena vajuchij⁹ cho'jepi maniasome. Reparum⁹ Jesú repau neenare docerepanare soni repau'te cho'ojache kuaasom⁹. <sup>33</sup> K̄uak⁹ ija'che i'kaasom⁹ repau:

—Mai Jerusalén vñ'ejopo maiñe masime m̄usanukona. Úcuachejana chū'ure Dios Raosi'kure pāipi chēa judío phairipāi chū'vnana'me judíopāi che'chonani sa jo'kajanaa'me. Úcuanapi chū'ure vanisōjañe chū'⁹  
judío peonani jo'kajanaa'me, repanapi chū'⁹ni cu'ache cho'oa'j⁹ chini.

<sup>34</sup> Jo'karena repana chū'ure pāisojanaa'me. Úcuachi'a chū'⁹ni coo tutuj⁹ suī'sue pi'nī kurususē'verona jē'jo vēasōjanaa'me repana chū'ure. Jā'aja'ñē cho'ocojñosi'k̄uta'ni choteumucujñana vajuraija'm⁹ chū'⁹ —chiniasom⁹ Jesú repau neenare.

### **Santiagona'me Juan re'oja'che cho'okaa⁹ chini Jesure sēesi'ere k̄uam⁹**

(Mt 20.20-28)

<sup>35</sup> Úcuarum⁹ Zebedeo mamachii Santiagona'me Juan Jesure kueñe tī'a i'kaasome.

—Masi⁹, chukuna'te mu'upi re'oja'che cho'okaa⁹ chini sēñu chiime chukuna —chiniasome repana. <sup>36</sup> Chiteni i'kaasom⁹ repau.

—¿Úquere chū'⁹ m̄usanukonare cho'okaja'che? —chiniasom⁹. <sup>37</sup> Chikuna i'kaasome repana.

—Mu'upi ija'che jo'kaa'ku chiime chukuna: Muja'kuna'me mu'⁹ chū'⁹rurum⁹ chukuna te'e⁹ mu'⁹ ujajāt⁹ cakā'kona p̄⁹, chekupi mu'⁹ kā'kojāt⁹ cakā'kona p̄⁹ nū'ij⁹ ja'me chū'⁹j⁹ pañu chiime chukuna —chiniasome repana. <sup>38</sup> Chiteni Jesú i'kaasom⁹ repanare.

—M̄usanukona vesij⁹ jā'aja'ñē sēeme. Pāi chū'ure cho'ojacheja'che m̄usanukonare vanisoñu chiito, ¿cuhemanejanaa'ñē m̄usanukona? —chiniasom⁹ repau. <sup>39</sup> Chikuna repana Zebedeo mamachii i'kaasome repau'te.

—Jūj⁹, cuhemanejanaa'me chukuna —chiniasome.

Chiteni Jesú jo'e i'kaasom⁹ repanare.

—Chū'ure cho'ocheja'che cu'ache cho'ocojñorepajanaa'me m̄usanukona.

<sup>40</sup> Jā'ata'ni chū'ure repakā'jño pa'iche p̄⁹uñjanare chū'⁹cu'am⁹ chū'⁹re.

Chu'⁹ Ja'ka apereparum⁹ iñija'm⁹ chu'u chiicojñosinarechi'a jo'kaja'm⁹ Repau repa —chiniasom⁹.

<sup>41</sup> Zebedeo mamachiipi jā'aja'ñē sētena asa Jesú neena chekuna pe'ruasome repanare. <sup>42</sup> Pe'ruij⁹na Jesú repanare soni rao i'kaasom⁹.

—Iere masicosome m̄usanukona: Icheja cheja pāi chū'⁹na repana neenare r̄ua cuaja pa'iche te chū'⁹j⁹ r̄ua chuova'nare cho'oju pa'ime. <sup>43</sup> Jā'ata'ni m̄usanukonapi te'e⁹ pāi chū'⁹k⁹ pasa chini repana cho'ocheja'che cho'omanejū'⁹. Jā'aja'ñē cho'oma'ñē cho'oche cho'okaik⁹ja'che chekunare cho'okai⁹ pa'ij⁹'⁹. <sup>44</sup> Te'e⁹j⁹ chekunare paara chini paacojñok⁹

pa'icheja'che pa'ijū'ʉ. <sup>45</sup>Jā'aja'ñe pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ pāire ja'me paaʉ chini Dios Raosi'ku. Pāire cho'okaicojñora chini raisi'kʉma'mʉ. Pāire ūcuanukore re'oja'che cho'okaiʉ repana cu'are jūni ro'ikasa chini raisi'kʉa'mʉ — chiniasomʉ Jesús repanare.

### **Na'ava'ʉni Bartimeoni Jesús vasosi'ere kʉamu**

(Mt 20.29-34; Lc 18.35-43)

<sup>46</sup>Ūcuarʉmʉ Jesús repaʉ neenana'me Jericó vʉ'eojoopo tī'a jmamakaru pani Jerusalén vʉ'eojonona sañu chini Jesús repaʉ neena chekʉna pāi rúa Jainuko ja'me repajoopoji etajʉ ñato ma'a ru'tʉva'te Timeo mamaku Bartimeo na'ava'ʉjeku ñu'iʉ kurire sēeu paniasomʉ. <sup>47</sup>Ñu'iʉ Jesús Nazaret vʉ'eojoopo cakʉ repaʉ ñu'ichejapi caraiche'te asa repaʉ Bartimeo rúa cuikʉ ija'che i'kaasomʉ:

—Jesús, David aperʉmʉ pa'isi'ku Jojosí'ku, oijʉ'ʉ chʉ'ʉva'ure — chiniasomʉ repaʉ.

<sup>48</sup>I'kauna asa repana pāi Jainuko,

—Re'omʉ. Jo'e i'kamanejʉ'ʉ —chiniasome repaʉ'te. Jo'e i'kamanejʉ'ʉ chisi'eta'ni na'a rúa cuikʉ i'kaasomʉ repaʉ.

—Jesús, David aperʉmʉ pa'isi'ku Jojosí'ku, oijʉ'ʉ chʉ'ʉva'ure — chiniasomʉ repaʉ.

<sup>49</sup>Jā'aja'ñe i'kakʉ cuikʉna asa canuká,

—Repaʉ'te soijʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús.

Chikʉna repana pāi na'ava'ʉni soijʉ i'kaasome.

—Koka paakʉ vʉni raijʉ'ʉ. Jesús mʉ'ure soimʉ —chiniasome repana repaʉ'te.

<sup>50</sup>Chitená asa repaʉ sēl'sevʉ ju'ikāa tito na'mi vʉni Jesuni saniasomʉ.

<sup>51</sup>Sakʉna Jesús ija'che sēniasomʉ repaʉ'te:

—¿Úquere cho'okaaʉ chini sēekʉ mʉ'ʉ chʉ'ure? —chiniasomʉ Jesús repaʉ'te.

Chikʉna repaʉ na'ava'ʉ i'kaasomʉ.

—Masiʉ, chʉ'ʉ ñakocaã ñoa'ku chiimʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>52</sup>Chikʉna Jesús jo'e i'kaasomʉ.

—“Jesús chʉ'ure vasoja'mʉ”, chini cuasasi'kujekuna mʉ'ʉ ñakocaã ñoja'mʉ mʉ'ure. Chura mʉ'ʉ vajʉ saiijʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repaʉ'te.

Jesupi jā'aja'ñe i'kauna repaʉ ñakocaã teana care'osoasomʉ. Care'oʉna Jisure jovo ja'me saniasomʉ repaʉ na'ava'ʉ pa'isi'ku.

### **Jerusalén vʉ'eojoopo Jesús sani tī'asi'ere kʉamu**

(Mt 21.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

**11** <sup>1</sup>Ūcuarʉmʉ Jesús repaʉ neenana'me saiju Jerusalén vʉ'eojoopo kueñe cajoopoã Olivo aiküti pa'ijoopoã Betfagé vʉ'eojonona'me Betania vʉ'eojoopo cachejñana tī'aasome. Tī'a Jesús repaʉ neenare te'eka'chapanarechi'a soniasomʉ. <sup>2</sup>Soni repanare saora chini ija'che i'kaasomʉ repaʉ:

—Jeejoopona kueñe cajoopona saiñū'ʉ m̄usantuñkona. Sani tī'a burrova'ʉre quēo shosiva'ʉre, pāi chuta'a tuhimava'uni ñajanaa'me m̄usantuñkona. Ña repava'ʉre jose ichejana rakaijū'ʉ. <sup>3</sup>Pāi ūcuauakuiji m̄usantuñkonare, “¿Úque cho'oñu chini m̄usantuñkona jā'ava'ʉre joseche?”, chiito, “Maire Paaku iva'ʉre chiimʉ. Na'mi co'choja'mʉ repau iva'ʉre”, chijjū'ʉ —chiniasomʉ repau.

<sup>4</sup>Chikʉna repana sani ñato burrova'ʉ pāi vʉ'e kakasa'aro kueñere, ma'a ru'tuña'te quēo shosiva'ʉ r̄üniasomʉ. Úcuaramʉ repana repava'ʉre sani joseasome.

<sup>5</sup>Josejʉna ūcuacheja pa'ina ija'che i'kaasome repanare:

—¿Úquere m̄usantuñkona cho'oche? ¿Je'se pa'līna jā'ava'ʉre joseche? —chiniasome repana.

<sup>6</sup>Chitena repanare Jesús i'kaku chū'ʉ raosi'ere kuaasome repana. Kuarena repava'ʉre ūsemaneasome repana. <sup>7</sup>Ūsemapʉna repava'ʉre Jesús pa'ichejana sa repava'ʉ sōkuñhuna kāñapi tuorena Jesús m̄uni tuniasomʉ repava'ʉre. <sup>8</sup>Tuni saiñna repau saima'ana pāi Jainuko kāña jaasome. Chekʉna ūcuaja'che sūki ka ja'o pa'ikare veri ūcuama'ana ūhaasome.

<sup>9</sup>Charo Jesure ja'me sainana'me repau cho'je saina pojojʉ cuijʉ ija'che i'kaasome:

—iDios peore masiku'mʉ! iDiopi ikure pāire chū'ʉa'kʉ chini Repau Raosi'kure re'oja'che cho'okaa! <sup>10</sup>iAperʉmʉ pa'isi'kʉ mai majapāiʉ David chū'ʉsi'leja'che ikʉ Jesús re'oja'che chū'ʉja'mʉ! iDios peore masiku'mʉ! —chiniasome repana.

<sup>11</sup>Jā'aja'ñe cho'ojuña Jesús Jerusalén vʉ'eoopo tī'a Dios vʉ'ena kaka pa'iʉ na'isokʉna peore si'ache repakāl'jño ña pi'ni eta Betania vʉ'eoopona co'iasomʉ, repau neena docerepanana'me.

### Higoñʉji jo'e kūimanea'kʉ chini i'kamʉ Jesús

(Mt 21.18-22)

<sup>12</sup>Jo'e ñatato Jesús repau neenana'me Betania vʉ'eoopoji raijʉna Jesure ñaucuhaasomʉ. <sup>13</sup>Âucuhakʉna so'opi ñato sūkiñʉ higoñʉ ja'o sā'sasi'ñʉ paniasomʉ. Jā'aja'ñe pa'līna Jesús na'a kueñe sani ñato higopʉā kūimañʉ ja'ochi'a paniasomʉ. Kūirumʉ chuta'a tī'amañna repapʉā peoasomʉ repañʉ. <sup>14</sup>Jā'aja'ñe pa'līna repañʉ ija'che i'kaasomʉ repau:

—Inʉ sūkiñʉ jo'e kūimairo paaʉ —chiniasomʉ repau. Jā'aja'ñe i'kakʉna repau neena asaasome.

### Dios vʉ'ena kaka pōse ñisinare Jesús eto saosi'ere kʉamʉ

(Mt 21.12-17; Lc 19.45-48)

<sup>15</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuha Jesús repau neenana'me sani Jerusalenna tī'aasome. Tī'a Jesús Dios vʉ'ena kaka repavʉ'e pōse koosinana'me ñisisinare peore eto saoasomʉ. Eto saoku kuri salñekaina mesako'ñana'me ñukupova'na ñisina ñu'isaivʉäre jujo tajño ūhaasomʉ repau. <sup>16</sup>Úcuaja'che chekʉna repana pōsemajñarʉā ve'eju repavʉ'epi kaka etajani sañu chiinare ūseasomʉ repau repanare. <sup>17</sup>Jā'aja'ñe cho'okʉ repanare che'chokʉ ija'che i'kaasomʉ:

—Dios chū'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Chu'u vu'e pāi ūcuanako chu'ure  
pojoju sēevu'ea'me,  
chiimu. Jā'ata'n*i* musankona pōse ūnaana cho'ocheja'che kaka cu'ache  
cho'ome —chiiu eto saoasomu Jesus repanare.

<sup>18</sup>Jā'aja'lñe cho'ouna asa judío phairipāi chu'unana'me judíopāi che'chona  
pe'ruju repaute vanisoche chu'uñu chiisinata'n*i* pāipi ūcuanako repaut  
che'choche'te asa jñanojuna repaute vajuchuasome repana. <sup>19</sup>Jā'aja'lñe  
cho'ocuha Jesus na'ito repaut neenana'me repajoopoji saniasome.

### Higoñu jūnisosi'ere kuamu

(Mt 21.18-22)

<sup>20</sup>Jo'e ūnatato Jesus repaut neenana'me higoñu pa'icheja caraiu ūnato  
repaut saivuajatu'ka jūnisosi'ñu paniasomu. <sup>21</sup>Repañuj*i* jā'aja'lñe pa'iuna  
Jesus i'kasi'e Pedro jo'e cuasaku i'kaasomu.

—iÑaku, Masiu! Mu'upi repautte cu'ache i'kauna peore jūnisōsi'ñua'me  
—chiniasomu repautte.

<sup>22</sup>Chikuna Jesus repaut neenare i'kaasomu.

—Diore cuasaju pa'lju'u musankona. <sup>23</sup>Muskona ūcuauakuj*i*,  
“Diopi cho'okaiuna chu'u i'kache peore cho'ore'oja'mu”, chiiu cuasaku  
ikütire, “Icheja kuñu chiarana su'a nukaju'u”, chiiu repaküti musankona  
chu'uñe cho'oja'mu. ūcuarepaa'me jā'aj*i*. <sup>24</sup>Jā'ajekuna ija'che i'kamu chu'u  
musankonare: Musankona, “Diopi chu'u ūcuauache sēeto cho'okaija'mu  
chu'ure”, chiju cuasaju pa'ito musankona sēene cho'okaija'mu Dios.

<sup>25</sup>Musankona Diore sēnu chini chekuna musankonare cu'ache cho'osi'e  
cavesuso jo'e cuasameju'. Jo'e cuasama'to Dios ūcuaja'che musankona  
cu'ache cho'osi'e jo'e cuasameja'mu. <sup>26</sup>Jā'ata'n*i* musankonapi chekuna  
cu'ache cho'osi'ere cavesuma'ñe ūcuua cuasato Dios ūcuaja'che musankona  
cu'ache cho'osi'e cavesuma'ñe ūcuua rua cuasaku pa'lja'mu —chiniasomu  
Jesus repanare.

### Jesus rua masi i'kasi'ere kuamu

(Mt 21.23-27; Lc 20.1-8)

<sup>27</sup>Ūcuarumu Jesus repaut neenana'me Jerusalenna jo'e sani tī'aasome.  
Tī'a Jesus Dios vu'e kaka nuka ku'iu ūkuuna judío phairipāi chu'unana'me  
judíopāi che'chonana'me judío aina raniasome. <sup>28</sup>Rani repautte ija'che  
séniasome repana:

—Je'se cuasa pāi chu'una cho'ocheja'che cho'oku mu'u? ¿Neepi  
chu'urena rani cho'oku mu'u? —chiniasome. <sup>29</sup>Chitenu repanare sāñe  
i'kaasomu repaut.

—Chu'u ūcuaja'che musankonani chu'o séniasara. Sēeuuna kuaju'u  
chu'ure. Kuaru chu'u ūcuaja'che iere cho'oa'ku chini chu'ure chēa raos*i*'ku  
mami kuaja'mu musankonare. <sup>30</sup>¿Neepi Juanre Pāi Okoro'veku'te chēa  
raore? ¿Diopi chēa raou? Jā'apāni, ¿pāipi chēa raore repautte? Kuaju'u  
chu'ure —chiniasomu Jesus repanare.

<sup>31</sup>Sēkuuna sāñe*i* ija'che cutuasome repana:

—¿Je'se mai ikure i'kajanaa'ñe? Maipi, “Juanre Dios chēa raosi'kua'mu”, chiito iku maire, “¿Je'se pa'iuna musanukona jā'aja'ñe cuasanata'ni Juan chū'vasi'e cuasamanere?”, chijja'mu. <sup>32</sup>Úcuaja'che, “Pāipi Juanre chēa raosinaa'me”, chiicu'amu maire —chiniasome repana. Reparumu pāi rúa Jainuko, “Juan Dios chū'o kuakaiku pa'isi'kua'mu”, chijju cuasajuna i'kavajuchusome repana, chekunapi asa pe'ruij chini. <sup>33</sup>Vajuchijjue Jesure ija'che i'kaasome repana:

—Juanre raosi'ku mami vesume chukuna —chiniasome.

Chitena Jesús i'kaasomu repanare.

—Chu'ku úcuaja'che musanukonapi jā'aja'ñe i'karena chū'ure chū'ku raosi'ku mami kuamaneja'mu —chiniasomu Jesús repanare.

### Cho'oche cho'okaina cu'ache cho'osi'ere kuaam

(Mt 21.33-46; Lc 20.9-19)

**12** <sup>1</sup>Úcuaramu Jesús repanare chū'vaku ija'chere cuasaku kuaasomu: —Pāi pīsi uche chio tā pi'nī si'acachio rūhiso'koro jeo tūshasomu. Repaso'koro jeo pi'nī uche cha'ca chachojavu je'naasomu repau ūciuate'evuji conora'ka meajacheja pa'ivu. Úcuachi'a repachio kuirakaijanapi si'acachio ñaju kuirakaiju paapu chini vu'e umu nukavu'e cho'oasomu repau.

'Peore cho'o pi'nī repa chio kuirakaijanare jñaa jo'ka tūchejana sanisōasomu repau. <sup>2</sup>Sani pa'iua uche tuaramu tī'auna repau'te cho'oche cho'okaiku'te uche chio kuirakaina pa'ichejana saoasomu repau, uchere mijjani rakaau chini. <sup>3</sup>Jā'ata'ni sani tī'auna ña repana uche kuirana repau'te chēa vani, uchejē'e peou'te uche paaku pa'ichejana co'choasome repana. <sup>4</sup>Co'chorena ña uche paaku repau'te cho'oche cho'okaiku'te chekunji jo'e úcuachejana saouna sani tī'auna ña repana uche kuirana repau'te catapu'api repau sijopuña asi su'a repau'te rúa cu'ache cutu pi'nī uchejē'e peou'te co'choasome. <sup>5</sup>Co'chorena chekure jo'e saoasomu repau. Saoouna repau'te vanisōasome repana. Chekunani asi vaniasome repana. Chekunare vanisōasome repana.

<sup>6</sup>Jā'aja'ñe cho'ojuña churata'ni repau mamaku'te rúa oiu paaku'te, “Chu'ku chīreta'ni ña kükjacosome repana”, chiiu cuasa cho'jerepana mamaku'te saoasomu repau. <sup>7</sup>Jā'ata'ni repau mamaku'ji sani tī'auna ña repachio kuirakaina sāñechi'a ija'che i'kaasome: “Jā'ku uche paaku mamaku'mu. Puka'ku jūnisōsiramu repau paasi'e paajaua'mu jā'ku. Vanisōnu jā'uni. Maipi puka'ku jūnisōsiramu repau paasi'ere paañu”, chiniasome repana. <sup>8</sup>Chini repau'te chēa vanisō chio rū'tuvana sa ūhaasome repana repau'te —chiniasomu Jesús repanare pāi.

<sup>9</sup>Jā'aja'ñe kucuha repau kuasi'e asasinare ija'che sēniasomu repau:

—Repau mamaku'te vanisōsi'ere asa uche chio paaku'ji sani, ¿je'se cho'oja'ku repanare uche kuirakainare? Sani repau mamaku'te vanisōsinare sāñie vanisōja'mu repau. Repanare vanisō uche chio kuirakaijanare chekunani jñaa jo'kaja'mu repau, cu'ache cho'oma'ñe uche tua pi'nī repau'te sa isijanani.

<sup>10</sup> ¿Dios cho aperm tocha jo'kasi'e ñamanaa'ñe msankona? Ija'che kuamu:

Pái vu'e cho'ona vu'ña tuu re'ojuure ku'eju paniasome.

Ku'eju te'etuupu jñaani cuheasome repana.

Cuheju jo'kaasome repatuupu.

Cheknata'n'i na'a ra masinajeju rani repatuupu mini kuña sa repana vu'e chakavuna nukoasome, repana vu'epi na'a ra ja'aa'ku chini.

<sup>11</sup> Diopi cho'okaiuna jā'aja'ñe cho'orena ña cuasa Repauni pojoju i'kame chukuna,

chiimu Dios chu'o tocha jo'kasi'e —chiniasomu repau.

<sup>12</sup> Jesupi jā'aja'ñe i'kauna asa judío phairipu chu'unana'me judíopu che'chonana'me judío aina asamasi, "Iku Jesúz ūcuu cuasaku kuacheji maini cu'ache cutumu", chiiju pe'ruasome. Pe'ruju repau'te chēaun*u* chiinata'n'i páire cheknani vajuchuju repau'te jo'ka sanisoasome repana.

### Jesús pái chu'unare kuri ro'iche'te i'kasi'ere kuamu

(Mt 22.15-22; Lc 20.20-26)

<sup>13</sup> Úcuarumu judíopu chu'unapi fariseopuaina'me Herode'te chiinare te'enare soni ija'che i'kaasome:

—Jesús pa'ichejana sani repau'te chu'o ra séniasaju. Jā'aja'ñe seejuuna repau tuñi i'kato asa repau i'kasi'e maire chu'unani kuañu. Maipi kuato cheknumu repau'te chēañe chu'ujanaa'me repana —chiniasome. <sup>14</sup> Chini saouuna sani Jesuu ija'che i'kaasome repana:

—Masiu, chu'o ūcuarepare cutuku'mu mu'u. Páipi asa chēa re'oja'che paapu chini Dios chu'uñe ūcuarepare che'choku'mu mu'u. Jā'a masime chukuna. Mu'u che'choche'te cheknapi asa cu'ache i'katojue kuku cuasoma'ñe ūcuu che'choku pa'iku'mu mu'u. Jā'ajekuna mu'uñi chu'o séniasañu chiime chukuna, mu'uñi cuasaku i'kache'te asa masiñu chini. Romapu chu'ukuji Césapi chukuna pa'iche ro'ire seeto, ¿ro'ijanaa'ñe chukuna repau'te? ¿Ro'imanejanaa'ñe? —chiniasome repana.

<sup>15</sup> Jā'ata'n'i Jesúz repana cu'ache cho'oñu chiiche'te masiku ija'che i'kaasomu repanare:

—Chu'uni cacu'oñu chini jā'aja'ñe seeeme msankona. Kurire'reva chu'ure raju'u; ñara —chiniasomu repau. <sup>16</sup> Chikuna repau'te kurire'reva mijiani ra ñoasome repana. Ñojuna Jesúz ija'che i'kaasomu repanare:

—Iku kurire'reva pa'iku kuechusu'ku, ¿keeja'iu'u? Úcuachi'a, ¿nee mamipi pa'iku ire'reva? —chiniasomu.

Chikuna i'kaasome repana.

—Maire chu'uku César chiana'me repau mami pa'imu jā'are'reva —chiniasome repana.

<sup>17</sup> Chitená Jesúz i'kaasomu repanare.

—Jā'a pa'ito pa'iche ro'ire repauji kuri ro'iche chu'uто ro'iju'u repau'te. Dios chu'u jo'kasi'e ūcuachi'a cho'oju pa'iju'u —chiniasomu repau. Jā'aja'ñe i'kauna asa kukuasome repana.

**Jū'isina vaj̄raiche'te Jesure sēniasasi'ere k̄am**

(Mt 22.23-33; Lc 20.27-40)

<sup>18</sup> Úcuarum saduceopāi Jesuni ñañu chini saniasome. “Pāi jū'isina jo'e vajuraimanejanaa'me”, chiijū cuasanajeju Jesure ija'che sēniasome repana:

<sup>19</sup> —Masiu, Diopi chū'usna Moisés aperum tocha jo'kasi'e ija'che chiim: Pāiu romio'te vejasikupi, chuta'a chii peokují jo'ka jūnisōru repau cho'jeçji veja paaa'ku majaa'chū paasi'kore. Repaoni veja chīre paaku ija'che cuasaku paa:

“Chū'u a'chū jūnisōsiva'lū chījanaa'me ina chū'ü chii”, chiau, chiim repau tocha jo'kasi'e. <sup>20</sup> Jā'ajekuna chū'o kuañu chiime chukuna mu'ure. Pāiu charo cakū cho'jechii umupāichi'a seirepanare paaasomu. Repau charo cakū romio'te veja paaku chuta'a chii peokují jo'ka jūnisosomu. <sup>21</sup> Jo'ka jūnisōnua cho'jeu repau majaa'chū rājo pa'isi'koní veja paaku ūcuaja'che chuta'a chii peokují jo'ka jūnisosomu. Jūnisouna na'a cho'je cakū ūcuate'eo'te veja ūcuaja'che chii peokují jūnisosomu. <sup>22</sup> Jā'aja'nechi'a sieterepana ūcuankó ūcuate'eo'te vejaju chii peonachi'a jo'ka jūnisosome repana. Repana peore jūnisosirum romio ūcuaja'che jūnisosomo. <sup>23</sup> Jā'ajekuna pāi jūnisosina ūcuankó jo'e vaj̄raisirum, čkaupi repao'te jo'e paaja'u, sieterepana veja paacojñosi'kore? — chiniasome repana.

<sup>24</sup> Chitená Jesúis i'kaasom repanare.

—Tiiñe cuasame muasanukona. Dios chū'o aperum tocha jo'kasi'ejē'e vesujū jū'isinare Dios vasomasichejē'e vesume muasanukona. <sup>25</sup> Pāi ūcuankó jo'e vaj̄raisirum umupāina'me romi jo'e vejamanejanaa'me, Diore ja'me pa'ina ángeles pa'icheja'che pa'inajeju. <sup>26-27</sup> ¿Diopi chū'usna Moisés tocha jo'kasi'e jū'isina vaj̄raiche k̄ache ñamanaa'ñe muasanukona? Aperum Moisés sükira'ñuru uutoa toa kueñe nukaku ñaku paniásomu. Ñaku nukakuna ūcuatoa sa'navuji Diopi i'kakuna asaku tocha jo'kaasom repau Moisés.

“Chū'u Dios, muasanukona aipāi icheja pa'irum chū'ure cuasasinare paaku'mu chū'u Abrahamre, Isaare, Jacobre”, chiisi'kua'mu Dios, chiim repau tocha jo'kasi'e. Diopi ñato pāi jūnisōsinajē'e vajume, repana rekoñoäpi vajukuna. Jā'a jachajū cuasama'ñe raa tiiñe cuasame muasanukona —chiniasomu Jesúis repanare saduceopāi.

**Dios pāi na'a raa chū'ñe'te k̄am Jesúis**

(Mt 22.34-40)

<sup>28</sup> Úcuarum judiópāi che'choku rani Jesure saduceopāi ke'resi'e asaasomu. Jesupi raa masi i'kakuna asa ija'che sēniasasaasomu repau:

—Dios maire chū'u jo'kasi'e, čjeeal'che Repau maire na'a raa cho'ojū'ü chiičhe? —chiniasomu. <sup>29</sup> Chikuna Jesúis ija'che i'kaasom:

—Dios maire ija'chere i'kaku na'a raa chū'um:

Asarepajū'u, Israelpāi.

Chū'u muasanukonare Paaku ūcuate'eu'mu.

<sup>30</sup> Jā'ajekuna pāi musanukonare ūcuanukore Paakuk'te chū'ure  
musanukona auna'me rekonoāna'me kokana'me  
cuasache peore jā'api raa cuasajū pa'ijū'ū.

Musanukona meñe oicheja'che chekunare oijū pa'ijū'ū,  
chiiū chū'umū Repau. Dios jā'aja'ñe chū'ū jo'kakuk maire, “Jā'are cho'oju  
pa'ijū'ū”, chiiū na'a raa chū'umū. <sup>31</sup> Cheke ūcuaja'chea'me, Repau  
chū'urepache. Ija'che chiimū:

Musanukona meñe oicheja'che chekunare oijū pa'ijū'ū,  
chiiū Dios. Jā'aja'ñe, “Cho'oju pa'ijū'ū”, chiiū na'a raa chū'umū Dios  
maire. Chekejē'e na'a raa chū'umū'mū Repau —chiniasomū Jesús repau'te.

<sup>32</sup> Chikuna judíopái che'chokuk i'kaasomū repau'te.

—Masiū, ūcuarepaa'me jā'a, mu'ū i'kache. Dios ūcuate'eū'mū. Cheku  
maire paakuejē'e peomū. <sup>33</sup> Mai judíopái Diore pojoju cu'amajñarūā Repauñi  
īsiju uosome. Jā'aja'ñe cho'oju pojocosomū Repau maire. Jā'ata'ní maipi  
Repauni rekonoāpi raa masi cuasajū mai meñe oicheja'che chekunare oijū  
pa'ito na'a raa pojocosomū Dios maire —chiniasomū repau.

<sup>34</sup> Jā'aja'ñe i'kaasuna asa Jesús, “Iku masi i'kasi'kua'mū”, chiiū cuasa ija'che  
i'kaasomū repau'te:

—Jā'aja'ñe cuasakujekuk Dios chū'umū asa chēapi'ramū mu'ū —chiniasomū  
repau repau'te.

Reparumū pāi Jesure chū'o jo'e sēevajūchusome.

**¿Nee chiiā'ū pāi ūcuanukore chū'ua'ku chini Dios Raosi'ku?**

(Mt 22.41-46; Lc 20.41-44)

<sup>35</sup> Ūcuarumū Jesús Dios vu'ere pa'iū pāire che'chokuk ija'che i'kaasomū:

—Mai judíopái che'chona ija'che i'kame: “Aperumū pa'isi'ku David  
Jojosí'kua'mū Cristo”, chiime. <sup>36</sup> Repau David, aperumū Dios Rekochoji  
kuakuna tocha jo'kasi'e ija'che chiimū:

Dios chū'ure Paakuk'te ija'che i'kaasomū:

“Chū'ure kueñe ujajūtu cakā'kona puuji'ū.

Chū'upi cho'okaiuna mu'ure cuhesina ūcuanuko mu'ū chū'umū  
cho'ojanaa'me”, chiniasomū.

Jā'aja'ñe tocha jo'kaasomū David.

<sup>37</sup> ¿Je'se pa'iuna David, “Chū'ure Paakuk'mū Cristo”, chiisi'eta'ní, “David  
Jojosí'kua'mū Cristo”, chiiche mai judíopái che'chona? —chiniasomū Jesús  
repanare.

Reparumū pāi Jainuko Jesús i'kache asa pojoasome.

**Judíopái che'chona cu'ache cho'oche'te kuamū Jesús**

(Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47)

<sup>38</sup> Ūcuarumū Jesús pāire jo'e che'chokuk ija'che i'kaasomū:

—Judíopái che'chona pa'iche ña chēamanejū'ū musanukona. Kāña re'ojakāñapi  
ujacueñoā ju'ijū nūka ku'ime repana, pāipi ña, “Diore raa cuasanaal'me jā'ana”,  
chiapuk chini. Āu ūsichejñare ku'ijūna pāipi repanani ña chēa pojoju, “Peore  
masinajeju che'chonaal'me ina”, chiito raa pojonaal'me repana. <sup>39</sup> Ūcuaja'che

judíopāi chi'ivu'ena mua kakani masina ñu'isaiuvu'are ñu'ineenaa'me repana. Úcuaja'che pāipi repanani ãu ãuñu chini soito mua repanare soisi'kure kueñe ñu'ineenaa'me repana. <sup>40</sup> Úcuachi'a val'jeva'na paache joreju tutesõnaa'me repana. Jã'aja'ñe cho'onata'ní pãipi ña, “Re'onaa'me jã'ana”, chiapu chini Diore sêni rúa jeerumá sêejú pa'inaa'me repana. Jã'aja'ñe cho'onajejuna Diopi chã'vuna rúa cu'ache ti'jñea'mu repanare —chiniasomu Jesús.

### Va'jeva'o chuova'o pa'iva'o Diore kuri ñisisi'ere khamu (Lc 21.1-4)

<sup>41</sup> Úcuaramu Jesús Dios vu'ena kaka cãjovu kuri mañavu nukacheja kueñe pua ñu'iñ nato Dioni ñisijú pãi Jainuko kuri mañajú paniasome. Úcuachi'a kurina Jainuko kuri rúa mañaasome. <sup>42</sup> Úcuaramu va'jeva'o chuova'o pa'iva'o úcuaja'che te'eka'chopare'rerañchi'a ka'charu pa'ire'rerañare mañaasomo. <sup>43-44</sup> Mañaona ña Jesús repau neenare soni rao i'kaasomu.

—Ina kurinata'ní repana koojhna cajejaisi'ere ñisisinaa'me. Iva'ota'ni repau ãu koo ãio pasa chuisire'rerañare Dioni pojoko peore ñisisi'koa'mo. Kurina ñisisi'e ña pojomu Dios. Jã'ata'ní iva'o ñisisi'e ña na'a rúa pojomu Dios. Úcuarepaa'me jã'a —chiniasomu Jesús.

### Dios vu'e ñañosojachere khamu Jesús (Mt 24.1-2; Lc 21.5-6)

**13** <sup>1</sup> Úcuaramu Jesús Dios vu'e pa'isi'lkupi etauna repau neena te'eu repau'te i'kaasomu.

—iÑaku, Masiu! Catapuña rúa re'ojapuapi cho'osivu'ñaa'me ivu'ñá —chiniasomu.

<sup>2</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu.

—Musankona ivu'ñá peore ñajú pa'ime, “Re'oja'imu”, chini. Jã'ata'ní na'a pa'isirumá, catapuña te'epu'je chekupuña'me su'ima'ñe peore ñañosójanaa'me pãi ivu'ñá —chiniasomu Jesús repau'te.

### Cheja si'api'raruamü cho'ojachere khamu (Mt 24.3-28; Lc 17.22-24; Lc 21.7-24)

<sup>3</sup> Jã'aja'ñe i'kacuha Jesús repau neenana'me Olivo aikuti Dios vu'e ti'jñeñe cakütina muñi pua ñuniasome. Pua ñu'ijú Pedro, Santiago, Juan, Andrena'me repau'te Jesure te'eu'te chu'ore sêriasome.

<sup>4</sup> —Mu'u khasi'e, ivu'ñá ñañosójañe, ¿jeeramucho'ojachea'che? Reparumu ti'lañe, ¿je'se masijanaa'ñe chukuna? —chiniasome repana.

<sup>5</sup> Chitená Jesús i'kaasomu.

—Narepaju pa'ijú jorena i'kache asa cuasama'ñe pa'ijú'ñ muñankona.

<sup>6</sup> Pãi Jainuko te'enachi'a ku'ijú joreju chu'uni roiju, “Dios Raosi'kua'mu chu'ñ. Cristoal'mu”, chijiana'a'me. Jã'aja'ñe i'kajú joreju pãi Jainuko cacu'ojanaa'me repana.

<sup>7</sup> Úcuachi'a si'achejña pãi vaiche asani kuhumanejú'ñ muñankona. Jã'aja'ñe pa'ija'mu cheja si'api'raruamü. Jã'ata'ní cheja chuta'a si'amaneja'mu. <sup>8</sup> Pãi ücuate'echeja pa'ina chekuchejña pa'inani sani

vanisōjanaa'me. Úcuaja'che cheja si'achejñarāa rúa pi'ruja'm. Úcuaja'che ruarepa asukū ñupi aineemauna si'achejñarāa ñucuhana jünisōjanaa'me pāi. Jā'ata'a ni peore jā'a na'a rúa cu'ache cho'orūmipi tī'api'raku cho'oche'me.

<sup>9</sup> Ñarepajū pa'líjū'ü. Reparumū pāi mūsanükonare chū'üni cuasajūna chēa judíopāi chū'üna pa'ivü'ena sa jo'ka, repanapi suí'sueche'te chū'ürena judíopāi chi'ivü'e cuua suí'suejanaa'me. Chekūrumū pāi mūsanükonare chū'üni cuasajūna chēa pāi chū'üna pa'ivü'ñana sa jo'kajanaa'me, mūsanükonare cu'ache cho'oche'te chū'üa'jü chini. Jā'aja'ñe cho'ojuña repanare pāi chū'ünare chū'ü pa'iche'te kua asojanaa'me mūsanükona. <sup>10</sup> Dios chū'o re'oja'che chū'üre cuasanapi ku'ijü chū'vajanaa'me, pāipi si'achejña pa'ina asa chēaa'jü chini. Jā'aja'ñe cho'o pi'nisirumūna icheja cheja si'asöja'm. <sup>11</sup> Úcuachi'a reparumū pāipi mūsanükonani chēa pāi chū'üna pa'ivü'ena sa jo'karu, “¿Je'se sāiñe i'kaja'che chū'ü?”, chiijü cuasamanejü'ü. Mūsanükonare sāiñe i'kache tī'arumū mūsanükona i'kajache chū'o Diopi rekoñoana kħaja'm. Mūsanükona te'ena cuasajü i'kama'ñe mai Ja'kū Dios Rekochoji cho'okaiüna masi i'kajanaa'me mūsanükona. <sup>12</sup> Reparumū pāi repana cho'jechii chū'üni cuasajūna chēa sa, “Vanisōjü'ü inare”, chiijü jo'kajanaa'me. Úcuaja'che chekūna repana majaa'chüpäipi chū'üni cuasajūna cu'ache cho'ojuña'me. Pūka'küpäi Úcuachi'a repana mamachüipi chū'üni cuasajūna chēa sa, “Inare vanisōjü'ü”, chiijü jo'kajanaa'me. Úcuaja'che chekūna repana pūka'küpäipi chū'üni cuasajūna Úcuaja'che cu'ache cho'ojuña'me. <sup>13</sup> Pāi Jainüko mūsanükonare chū'üni cuasajūna rúa cuhejanaa'me. Jā'ata'a ni mūsanükonapi chū'üre cuasache'te ühasōma'ñe jünisörümujatü'ka masi cuasajü pani Dios pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me.

<sup>14</sup> Dios chū'o aperumū kħasi'kū Daniel tocha jo'kasi'e ija'che chiimü:

Na'a pa'lisirumū pāi Dios cuheche'te rupü

tāosi'kūni Dios vü'ena sa nūko,

“Dioa'mü ikü. Pojojü'ü ikħre”, chijanaa'me,  
chiimü. Repa tochasi'lere ñani masijanaa'me mūsanükona. Pāipi jā'aja'ñe cho'ojuña ñani Judea cheja pa'ina aikújñana vü'vü' katisoaljü. <sup>15</sup> Pāi Úcuauhana repana vü'ña ve'koroare pani cu'amajñarāare miñu chini kakama'ñe teana vü'vüsöa'ljü. <sup>16</sup> Úcuaja'che pāi chiño saisina pani repana vü'ña paache'te cu'amajñarāare miñu chini co'ima'ñe teana vü'vüsöa'ljü. <sup>17</sup> Reparumū romiva'nare chii suí'iva'nana'me oje chūsava'nare rúa vesache cu'ache pa'ija'm. <sup>18</sup> Dioni rúa sēejü pa'ijü'ü, reparumüpi okorumuna tī'amanea'kü. <sup>19</sup> Reparumū tī'aru mamarumüpi irūmujatü'ka pāi jmamakarüjé'e ñama'ñepi cu'a rúa cu'acheji pa'ija'm. Úcuachi'a reparumücho'osi'e cu'a jo'e ti'jñemaneja'm. <sup>20</sup> Repa cu'ache pa'irūmure Diopi üsemauna na'a jeerumü cu'ache pa'ito pāi te'eujé'e jujama'ñe cho'osōra'ame. Jā'ata'a ni Diopi Repa chēa paanani oia' üsekūna cu'a rúa jeerumü pa'imaneja'm.

<sup>21</sup> Reparumü pāi mūsanükonare ija'che i'kajanaa'me: “Rani ñajü'ü. Pāi Úcuauhkore chū'üa'kü chini Dios Raosi'kü ichejare pa'imu.” Jā'apāani, “Sani ñajü'ü. Dios Raosi'kü jeechejare pa'imu”, chijanaa'me. Pāipi jā'aja'ñe

i'kato asa jachajū' u m̄usanukona. <sup>22</sup> Reparum̄ pāi te'enachi'a ku'ijū joreju, “Dios Raosi'ku'mu chū'u. Cristoa'mu”, chijanaa'me. Chekūnapi, “Dios chū'o kuanal'me chukuna”, chijanaa'me. Jā'aja'lñe joreju i'kaju Diochi'a cho'omasicheja'chere cho'o ñojanaa'me repana, Dios chēa paanapi ña Repau'te cuasache'te jo'kasō ñucuanani jovo repana chū'ññe'te cho'ojū paapu chini. <sup>23</sup> M̄usanukonare repana cho'ojachere masia'lju chini irum̄una kuanam̄ chū'u. Jā'ajekuna ñarepajū pa'ijū' u m̄usanukona —chiniasom̄ Jesús repanare.

### Pāire ja'me paa' chini Dios Raosi'ku' jo'e raijachere kuanam̄

(Mt 24.29-36, 42-44; Lc 21.25-36)

<sup>24</sup> Úcuarum̄ Jesús jo'e i'kaasom̄.

—Repa cu'ache cho'o pi'nisirum̄ ñusuu miamaneja'mu. Pāimia' ūcuaja'che miamaneja'mu. <sup>25</sup> Cūnaum̄ pa'ina ma'jñoko chejana tuā'tuasōjanaa'me. Úcuachi'a cūnaum̄ pa'imajñarā ñu'kueja'mu.

<sup>26</sup> Reparum̄ chū'u Dios Raosi'ku' peore Masiñji rúa re'oj'a'che ñou ko'sija'iñ cūnaum̄pí pāi ñucuanuko ñajū'te pikona'me cajeja'mu.

<sup>27</sup> Caje chū'u neenare ángeleva'nare chū'u saoñna sani chū'u chēa paanare cheja si'achejñarā pa'linare rúa so'ñapi ra chi'ljanaa'me repana.

<sup>28</sup> Chura higoñu pa'iche'te cuasajū'u. Higoñu karuā ã'jikaruā carūni ja'o ma'mañe ñani, “Úsurumu tī'api'ramu ie”, chiime m̄usanukona.

<sup>29</sup> Úcuaja'che chū'u chura kua'si'epi tī'akuna ñani, “Jesús, Dios Raosi'ku' chejana jo'e cajepi'ramu”, chijanaa'me m̄usanukona. <sup>30</sup> M̄usanukona jojosina chuta'a jünisōmarum̄una chū'u kua'si'e peore ti'jñeja'mu.

Úcuarepaa'me jā'a. <sup>31</sup> Cūnaum̄una'me cheja si'asōja'mu. Chū'u chū'u jo'kasi'eta'ni si'asōmañe ñucua pa'ija'mu.

<sup>32</sup> Pāi te'ejéj'e masima'me chū'u kua'si'e ti'jñejarum̄. Cūnaum̄ pa'ina ángeles ūcuachi'a vesum̄. Chū'u Dios Mamak̄ ūcuachi'a vesum̄. Ja'kuchi'a masim̄ jā'a.

<sup>33</sup> Chū'u m̄usanukonare kua'si'e ti'jñejarum̄ vesunajeju ñarepajū pa'ijū chū'uni cha'ajū Dioni sēejū pa'ijū'u. <sup>34</sup> Ija'chea'me: Chekūrum̄ pāi chekuchejana saipi'raku repau'te cho'oche cho'okainare soni rao vu'e kuirakaiche'te jo'kaasom̄. Úcuanukore si'acairo repana cho'ojache chū'u jo'kaasom̄ repau. Repa vu'e kakasa'aro pē'jekaikū'te ija'che i'kaasom̄: “Chū'u jo'e raijachere pē'jekū cha'akū pa'ijū'u”, chiniasom̄. Chini jo'ka saniasom̄ repau. <sup>35</sup> Repau vu'e paaku raijarum̄ repau neena vesucheja'che chū'u m̄usanukonare Paaku jo'e raijarum̄ repau vesum̄ m̄usanukona. Vesunajeju ñarepajū pa'ijū chū'uni cha'ajū pa'ijū'u. Chekūrum̄ na'itona chekūrum̄ ñamirepana chekūrum̄ kura chū'irum̄una chekūrum̄ ñatacuhatona raija'mu chū'u. <sup>36</sup> M̄usanukonapi chū'u jo'e raijachere ña jñanomaneñu chini cha'ajū pa'ijū'u. Chekūrum̄ peosi'ku'pi teana raija'mu chū'u. <sup>37</sup> Chura chū'u m̄usanukonare chū'vasi'e pāi ñucuanukore chū'vam̄ chū'u. Chū'u jo'e raijache cha'ajū pa'ijū'u —chiniasom̄ Jesús repanare.

**Jesuni chēaňu chini pāi te'ena cutusi'ere khamu**

(Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

**14** <sup>1</sup> Úcuarumu judíopai pā saumanesi'e āirumu, pascua tī'añe ka'chaumucujña karatona judío phairipai chū'chana'me judíopai che'chona Jesuni vanisoche'te chū'chñu chini te'ena cutuasome. <sup>2</sup> Jā'aja'ñē cho'oñu chiinata'ni ija'che i'kaasome repana:

—Pascuarumuna repau'te chēañe chū'chmaneñu mai. Jā'arumuna cho'oru pāi si'achejña raisina Jainuko asa pe'ruij cavajana'a'me —chiniasome repana.

**Romio Jesús sijopuna okoma'ñia ro'vesi'ere khamu**

(Mt 26.6-13; Jn 12.1-8)

<sup>3</sup> Úcuarumu Jesú Betania vu'ejoopte paniasomu, Simón asi rau paaku chiicoñok vu'ere. Pa'i mesako'a ñu'iü áu áitonam romio ma'ñatupra alabastroji cho'ositupra okoma'ñia nardoma'ñia rúa ro'isitupra ra ūcuavu'ena kakaasomo. Kaka repatupra jaopa'paru cachejapi chau Jesús sijopuna roasomo repao. <sup>4</sup> Jā'aja'ñē cho'oona ña ūcuavu'e pa'ina chekuna pe'ruij sâiñechi'a cutuasome.

—¿Je'se pa'iñna iko jā'ara'ka rurepapu jañosoo? <sup>5</sup> Repara'kare ísisoni kuri trescientorepare're denariore're koora'amo repao. Jā'ajanuko koo chuova'na pa'iva'nare ísiruja'chere cho'osomo repao —chiniasome repana.

Pe'ruij repao'te rúa i'kaasome repana. <sup>6</sup> Pe'ruij i'kajuna asa Jesús i'kaasomu.

—Iko cho'oche ñaju ke'remanejü' mušanukona. Repao chū'ure okoma'ñia rosi'e re'oja'chere cho'osi'ko'a'mo iko. <sup>7</sup> Pāi chūova'na pa'iva'na mušanukonana'me si'arumu pa'ijana'a'me. Jā'ajekuna repanare si'arumu re'oja'che cho'okaiju pa'ire'oja'mu mušanukonare. Chū'uta'ni mušanukonare si'arumu ja'me pa'imaneja'mu. Jā'ajekuna chū'ure si'arumu jā'aja'ñē cho'okaicu'aja'mu mušanukonare. <sup>8</sup> Iko repao'te cho'ore'oche cho'oko chū'ure okoma'ñia rosi'ko'a'mo. Iko chū'ure jūnisó tācojñopi'rakumi irumu okoma'ñia rosi'ko'a'mo, jū'isinare cho'ocheja'che. <sup>9</sup> Cheja ūcuahachejña Dios chū'o chū'vachejña iko chū'ure cho'osi'e ūcuaja'che kuañana'a'me, pāipi repao re'oja'che cho'osi'ere cavesuma'ñe cuasaju paapu chini. Úcuarepa'a'me jā'a —chiniasomu Jesús.

**Pāipi cu'ache cho'oa'ju chini Judas chekunare****Jesure jo'kajachere khamu**

(Mt 26.14-16; Lc 22.3-6)

<sup>10</sup> Úcuarumu Jesús neenare, docerepanare ja'me pa'ikiji Judas Iscariote judío phairipai chū'chñu pa'ivu'ena mta i'kaasomu.

—¿Je'se cho'oni'te mušanukonare Jesure jo'kaja'che chū'ut? —chiniasomu. <sup>11</sup> Jā'aja'ñē i'kakuna asa pojoju,

—Mu'upi jā'aja'ñē cho'oto kuri ro'ijanaa'me chukuna —chiniasome repana. Jā'aja'ñē i'karena, “Ja”, chini Jesús pa'ichejana sani pē'je ñaku paniasomu repau, Jesuni jo'kara chini.

### Judíopaire Dios cho'okaisi'ere cuasajū ãu ãiñe'te kuamū

(Mt 26.17-29; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)

<sup>12</sup> Úcuarumū judíopai pā saumanesi'e áirumū pascua charo cho'oumucusena Dios aperumū cho'okaisi'e cuasajū ovejachiiva'uni vaniso Diore ísiumucusena Jesús neena ija'che séniasasa some repau'te:

—¿Jeechejana mai pascuarumū ãijaña ãu care'vajaijū'chiikū mu'uh? —chiniasome.

<sup>13</sup> Chitená Jesús repau neenare te'eka'chapanare saopi'raku ija'che i'kaasomu repanare:

—Chura vu'ejoopona sani tī'a pāiñte churupu oko pa'ipu sakuni tijñajanaa'me musanukona. Tijña úcuauña'me saijū'uh. <sup>14</sup> Sani repau kakavu'ena kakajū'uh. Kaka vu'e paaku'te séniasajū'uh. “Masitū mu'uni sani séniasaa'ju chini raomu chukuna'te. ¿Jeeriupuna chū'ne neenana'me pascuarumū kaka ãu ãija'ñē chū'uh?”, chiisi'kha'mu Jesús”, chijū'uh repau'te vu'e paaku'te. <sup>15</sup> Musanukonapi sēeto umu caruupu'te ajaruupu'te ñoja'mu repau, masi care'vasiruupu'te. Ñotuna úcuaruupuna kaka mai pascuarumū ãijaña ãu care'vajū'uh —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>16</sup> Chikuna vu'ejoopo sani tī'ato Jesús i'kasí'e úcuarepa paniasomu. Jā'ajekuna pascuarumū ãijaña ãu care'vaasome repana.

<sup>17</sup> Care'vasirumū na'icuhatona Jesús repau neena docerepanana'me repauv'u'ena sani kakaasome. <sup>18</sup> Kaka mesako'are ñu'ijū ãu áirumuna Jesús repau neenare ija'che i'kaasomu:

—Maina'me ãu áiku te'eh chū'uni cu'ache cho'oa'ju chini chū'ure cuhenani jo'kaja'mu. Úcuarepa'me jā'a —chiniasomu repau.

<sup>19</sup> Jā'aja'ñē i'kauna asa sumá'ñē cuasajū repau neena te'enachi'a repau'te ija'che séniasome:

—¿Chū'ua'che mu'ure jā'aja'ñē jo'kajau? —chiniasome repana úcuauñko.

<sup>20</sup> Chitená Jesús i'kaasomu.

—Chū'ure cu'ache cho'ojau, musanukonare chū'uh neena docerepanare ja'me pa'iku'mu. Úcuauji chū'una'me úcuate're'ava cñare'ava pāpu chū'semuh. <sup>21</sup> Chū'ure Dios Raosi'kure, Repau chū'o aperumū tocha jo'kasi'e kuchache úcuarepa cu'ache ti'jñeja'mu. Jā'ata'ní chū'uni vanisōa'ju chini jo'kasi'kure na'a rúa cu'ache ti'jñeja'mu. Repau aineemaneru na'a re'ora'amuh repau'te —chiniasomu repau. <sup>22</sup> Chuta'a ãu ãiñ ñu'ikují Jesús pāpu mini Dioni, “Re'orepamu”, chini repau neenani tu'se ñsiku ija'che i'kaasomu:

—Ipú pāpu chū'ca'nivu'me. Áijā'uh —chiniasomu repau.

<sup>23</sup> Chini conoro'rova mini Dioni, “Re'orepamu”, chini ñsikuna koo úkuasome repana úcuauñko. <sup>24</sup> Úcuarumū Jesús repanare jo'e i'kaasomu.

—Ie uche cono chū'chiaeal'me. Musanukona úcuauñko ûkujū'uh iro'rova. Pāi úcuauñkore cu'ache cho'oche'te jūni ro'ikasa chini chuenisoja'mu chū'uh. Jā'aja'ñē

cho'ache ch'u' cheipi menisōnua Dios mamare, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'ere cho'oñachea'me. Jā'are cuasajū chi'i ie uche cono ūkuju pa'ijū'ū. <sup>25</sup>Jā'ata'ni m̄asanukonare ija'che i'kamu ch'u'ū. Ch'u'ū pāi ūcuaukore ch'u'urumujatū'ka uche cono jo'e ūkumaneja'mu ch'u'ū. Ūcuarepaa'me jā'a —chiniasomu repau repanare.

**Pedro, “Repau'te ñama'kua'mu ch'u'ū”,  
chijachere kuaamū Jesús**

(Mt 26.30-35; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

<sup>26</sup>Ūcuarumū Jesús repau neenana'me Dioni pojojū uja pi'ní Olivo aikütina saniasome. <sup>27</sup>Repacheja sani tī'a Jesús ija'che i'kaasomu repanare: —Ināmi m̄asanukona ūcuaukore ch'u'ūni masi cuasamapu ch'u'uni cu'ache cho'oñuna vajuchuju jo'ka sanisōjanaa'me. Dios ch'u'o aperumū tocha jo'kasi'e ija'che kuaamū:

Ovejava'na repanare kuirakūni vanisōrena vajuchuju te'enachi'a vu'vusōjanaa'me, chiimū. <sup>28</sup>Jā'ata'ni ch'u'ū jūni vajurani Galilea chejana m̄asanukonare charo saija'mu —chiniasomu repau repanare.

<sup>29</sup>Chikuna Pedro i'kaasomu repau'te. —Chekuna ūcuaukore mu'ure jo'kasōto ch'u'uta'ni mu'ure jmamakarujē'e jo'kamaneja'mu —chiniasomu.

<sup>30</sup>Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te. —Ināmi chuta'a kura ka'chañoā ch'u'ima'tona choteñoā, “Jesure ñama'kua'mu ch'u'ū”, chijia'mu mu'ū. Ūcuarepaa'me jā'a —chiniasomu.

<sup>31</sup>Chikuna Pedro jo'e ija'che rúa i'kaasomu: —Pāipi ch'u'uni vanisōnū chiitojē'e, “Jesure ñama'kua'mu ch'u'ū”, chijima'ñe mu'una'me chuenisōja'mu ch'u'ū —chiniasomu repau. Chikuna asa chekuna Jesús neena ūcuaukore ūcuaja'che i'kaasome.

**Getsemaní chiichejare pa'iū Jesús Dioni  
sēesi'ere kuaamū**

(Mt 26.36-46; Lc 22.39-46)

<sup>32</sup>Ūcuarumū Jesús repau neenana'me Getsemaní chiichejana sani tī'a ija'che i'kaasomu repanare:

—Ichejare ūu'ijū cha'ajū'ū m̄asanukona, ch'u'ū sani Ja'kure sēni pi'niñetū'ka —chiniasomu repau.

<sup>33</sup>Chini repanare jo'ka Pedro'mu Juan'mu Santiago'mu sa, sumā'ñe cuasa oniasomu repau. <sup>34</sup>Jā'ajā'ñe oiu repau neenare ija'che i'kaasomu repau:

—Chura rekocco jū'iuache rúa sumā'mu ch'u'ure. M̄asanukona ichejana canūka kāima'ñe ch'u'una'me pa'ijū'ū —chiniasomu.

<sup>35</sup>Chini te'eū jmachenerū sani ro're ūu'ijū meñe sime chejana chia tī'iū Dioni sēniñasomu repau, cu'ache ūseuato ūsekaka'ū chini. <sup>36</sup>Ija'che Diore sēniñasomu repau:

—Ja'kū, mu'ū si'ache cho'omasiku'mu. Mu'ure ūseuato pāi ch'u'ure cu'ache cho'opi'rache ūsekaijū'ū. Jā'ata'ni ch'u'ū chiicheta'ni cho'omanejū'ū. ūseuama'to mu'ure uache cho'ojū'ū —chiniasomu.

<sup>37</sup> Jā'aja'ñe i'kacuha v̄uni, repaꝫ neena pa'ichejana co'i ñato kāni ūhijꝫ paniasome repana. Kānisorena Pedroni i'kaasomꝫ repaꝫ.

—Simón, ikāiku mū'u? ¿Te'ehorajé'e kāima'ñe pa'icu'au mū'ure?

<sup>38</sup> Rekoñoā re'oja'che cho'oñu chiime m̄asanukona; jā'ata'ni re'oja'che cho'ovesume. Jā'ajekuña kāima'ñe Dioni sēejꝫ pa'ijé'u, Úcuauji cho'okaiuña cu'ache cho'omaneñu chini —chiniasomꝫ Jesús repaꝫ'te.

<sup>39</sup> Chini Jesús jo'e sani Pūka'kure repaꝫ aperumꝫ i'kasí'ere ūcuate'ere sēniasomꝫ.

<sup>40</sup> Sēnicuha repaꝫ neenare jo'e kāni ūhijꝫ pa'inani rani ñaasomꝫ repaꝫ. Repanare ñokhacajejani repana ñakocaā ñañejé'e cu'ache ta'piasomꝫ repanare. Repaꝫ vuo i'kato vajuchuji repaꝫ'te sāiñe i'kavesuasome.

<sup>41</sup> Repanare jo'ka Pūka'kure sēsa chini saisi'küpi jo'e co'i repanare i'kaasomꝫ repaꝫ.

—¿Chuta'a v̄uimá'ñe kāiñe ina? Re'omꝫ. Chu'ure Dios Raosi'kure, pāi chēa cu'ache cho'onare jo'karumꝫ tī'acuhamu. <sup>42</sup> ¡J̄una, v̄uñu'ü; sañu! Chu'uni cu'ache cho'oa'jü chini chekunare jo'kajaꝫ ranicuhamu —chiniasomꝫ Jesús repanare.

### Jesure pāi chēasi'ere kuamꝫ

(Mt 26.47-56; Lc 22.47-53; Jn 18.1-11)

<sup>43</sup> Jesúz chuta'a i'katona Judas Jesúz neenare docerapanare ja'me pa'ikuji, pāi Jainukore pāi vaiva'jñana'me vāsoñoā cājinani raku charo raniasomꝫ. Judío phairipāi chū'ñanana'me judíopāi che'chonana'me judío ainapi chū'ñrena raniasome repana. <sup>44</sup> Jesure jo'kajaꝫ Judas aperumꝫ repanare pāi ija'che i'kaasomꝫ: “M̄asanukonapi Jesuni masia'jü chini, repaꝫ pa'ichejana sani tī'a chūsu pojoja'mu chu'ü repaꝫ'te. Chu'ü jā'aja'ñe cho'okuñi chēa sajü'ü”, chiniasomꝫ. <sup>45</sup> Jā'aja'ñe i'kasí'küjekuñi Judas, Jesús pa'ichejana sani tī'a,

—¿Pa'ikuñi, Masiü? —chiniasomꝫ. Chini repaꝫ'te chūsu pojoasomꝫ.

<sup>46</sup> Jā'aja'ñe chūsukuñi i'kakuna chekuna Jesure chēasome.

<sup>47</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuña ña Jesure kueñe nūkakuküji va'ti ruta phairi aire cho'oche cho'okaikuñi te cājoro tēo vatoasomꝫ. <sup>48</sup> Tēojuña Jesús i'kaasomꝫ.

—¿Je'se pa'iuna m̄asanukona chu'ure ñaañu'te cho'ocheja'che va'jñana'me vāsoñoā cājijü chēañu chini raiche? <sup>49</sup> Si'aumucujña Dios v̄u'e mua m̄asanukonana'me pa'iü pāire che'chokuñi pa'isi'küa'mu chu'ü. Jā'ata'ni m̄asanukona chu'ure chēamanesinaa'me. Diopi kuauna pāi chu'ure m̄asanukona chēajañe aperumꝫ tocha jo'kaasome. Repana tocha jo'kasi'e kuache ūcuare cho'ome m̄asanukona chu'ure —chiniasomꝫ Jesús repanare.

<sup>50</sup> Chikuna repaꝫ neena ūcuantiko vajuchuji repaꝫ'te te'eü'te jo'ka v̄u'vusasome.

### Pōsuumꝫ vajuchukuñi vu'vusosi'ere kuamꝫ

<sup>51</sup> Úcuuarumꝫ Jesuni sajuna pōsuumꝫ repana cho'jepi saniasomꝫ sábanakää ca'nesi'kü. Ja'me sajuna Jesure chēasinapi repaꝫ'te pōsuumꝫ te ūcuaja'che

chēasome.<sup>52</sup> Chēarena repau ca'nesi'kāare jose ūha, kāa peova'u  
vuvusoasom repau.

### Pāi chū'una Jesure chuo sēniasasi'ere kuam

(Mt 26.57-68; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)

<sup>53</sup> Repana Jesure chēasina phairi ai pa'ivu'ena saasome repau'te, judío phairipāi chū'nnana'me judiopāi ainana'me judiopāi che'chona ch'i'i pa'ivu'ena. <sup>54</sup> Jā'a cho'oto Pedro so'opi ñaku cho'jepi phairi ai vu'e sa'nava' pa'liraripujatu'ka tuhaasomu. Tuha susukuna repavue pē'jena sōtaopāi ñu'ichejana puu, toare ja'me kūniasomu repau.

<sup>55</sup> Repavue chi'i pa'ina judío phairipāi chū'nnana'me judío pāi chū'una ûcuauko jorenani ku'e raa'ju' chini chekunani chū'usome, "Jesús cu'ache cho'osi'kua'mu", chiiju jorerena repauu vanisoche te chū'usu chini. Ku'e jñaa rarena jorenu jainuko raisinata'ni Jesure vanisoche chuta'a chū'ucu'aasomu. <sup>56</sup> Pāi jainuko repau pa'iche'te kuaju joreasome. Jā'ata'ni ûcuate'e khamaneasome repana. <sup>57</sup> Reparumu repana te'ena vuni Jesúz pa'iche'te joreju' ija'che kuaasome:

—Iku Jesúz ija'che i'kasi'kua'mu: "Chuu'pi ivu'ere Dios vu'e pāi cho'osivu'ere ñañosoja'mu. Ñañoso choteumucujña chekuvue pāi cho'omavu'ere jo'e cho'o pi'nija'mu chu'u", chiisi'kua'mu —chiniasome repana.

<sup>59</sup> Jā'aja'ñe kuanata'ni ûcuate'e khamaneasome repana. <sup>60</sup> Jā'aja'ñe kuarena asa phairi ai vuni repana pāi chenevu'te nukaku Jesure ija'che sēniasasomu:

—¿Je'se chiku mu'u? Ina mu'ure i'kasi'e, ¿jā'aja'ñe i'kau mu'u?  
—chiniasomu.

<sup>61</sup> Jā'ata'ni Jesúz i'kama'ñe juvoasomu. I'kamauna phairi ai jo'e sēniasomu.

—¿Pāi ûcuaukore chū'ua'ku chini Dios Raosi'kua'u mu'u? ¿Dios mai Cuasaku Mamaku'u mu'u? —chiniasomu.

<sup>62</sup> Chikuna Jesúz i'kaasomu repau'te.

—Ûcuauu chu'u. Musanukona chu'ure Dios Raosi'kure Ja'ku peore Cho'omasiu' ñajutu' cakā'kore kueñe ñu'ikajji cunauumpu pikona'me cajekuna ñajanaa'me —chiniasomu.

<sup>63</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa pe'ruku phairi ai repau ju'ikāñña meñe rueni che'reku' chekunani ija'che i'kaasomu:

—Iku cu'ache cho'osi'e kuanare chekunare chiima'me mai. <sup>64</sup> Dios rua cuheche te i'kasi'kua'mu iku. Musanukona iku cu'ache i'kasi'e asasina, ¿je'se cuasache? —chiniasomu.

Chikuna repana ûcuaukore ûcuate'e cuasaju'.

—Cu'ache cho'oku'u'te vanisoche pa'imu —chiniasome.

<sup>65</sup> Chitenu chekuna repauu coore tutuasome. Ûcuachi'a repau ñakocañ kāase'rechoji quéo ta'pi repau'te vaiju' i'kaasome repana.

—iCuasa i'kaju'u! ¿Neepi mu'ure vate? —chiniasome.

Ûcuachi'a repavue pē'jekaina sōtaopāi repau'te chiana charaasome.

**Pedro, “Jesure ñama'kua'mu chü'ü”, chiisi'ere kuaamü**  
*(Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-29)*

66-67 Jā'a cho'oto Pedro repavü'e ve'se cararipü'te pa'iü toa kūhitona romichiijudío phairipäi chü'ükü'te cho'oche cho'okaiko repau'te ñako i'kaasomo.

—Mu'ü ūcuaja'che Nazaret vu'ejooopo caküre Jesure ja'me ku'isi'kua'mu —chiniasomo. 68 Jā'ata'ni Pedro ija'che i'kakü jachaasomü:

—Jesure ñama'kua'mu chü'ü. Mu'ü i'kache vesüümü chü'ü —chiniasomü.

Jā'aja'ñe i'kacuha repavü'e kakasa'arojatü'ka etaüna kura chuniasomü.

69 Úcuarüümü romichiijudío aperüümü repau'te i'kasi'ko jo'e ña chekünare ija'che i'kaasomo:

—Jesús neenare ja'me pa'isi'kua'mu iku —chiniasomo.

70 Chikona Pedro jo'e jachaasomü. Na'a pa'iüna ūcuacheja pa'ina Pedro'te jo'e i'kaasome.

—Mu'ü ūcuaja'che Galilea cheja pa'iküjekü chekärüümü Jesús neenare ja'me pa'isi'kucosomü —chiniasome repana.

71 Chitenia Pedro Dioni roitü,

—Chü'üpi chü'o ūcuarepare i'kama'to Diopi cu'ache cho'oa'kü chü'üre —chini ija'che i'kaasomü:— Musanükona i'kakü'te Jesure ñama'kua'mu chü'ü —chiniasomü.

72 Repau'te jā'aja'ñe i'katona kura jo'e chuniasomü. Chu'iüna Pedro, repau'te Jesús i'kasi'ere cuasaasomü, “Chuta'a kura ka'chañoä chu'ima'tona chotenoä, ‘Jesure ñama'kua'mu chü'ü’, chiija'mu mu'ü”, chiisi'ere. Jā'are cuasa Pedro rüa oiche oniasomü.

### **Pilato ti'jñeñe Jesure nüko chü'o sëesi'ere kuaamü**

*(Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38)*

**15** <sup>1</sup>Úcuarüümü apeñatato judío phairipäi chü'ünana'me judío aina, pääi chü'üna, judíopäi che'chona, chekünna pääi chü'üna ūcuanüko chi'i Jesure cho'ojachere cutuasome. Cutu pi'ní repau'te vée pääi chü'ükü Pilatoni sa jo'kaasome repana. <sup>2</sup>Sa jo'karena Pilato Jesure ija'che sëniasaasomü:

—¿Judíopäi ūcuanükore chü'ükü'ü mu'ü? —chiniasomü.

Chikuna,

—Jüjü, ūcuas'üü chü'ü —chiniasomü Jesús repau'te.

<sup>3</sup>Reparüümü judío phairipäi chü'üna,

—Rüa si'ache cu'ache cho'okü'mu iku —chiniasome. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe i'kajüna asa Pilato jo'e Jesure sëniasomü.

—Ina mu'üre, “Rüa si'ache cu'ache cho'okü'mu iku”, chiime. Asaküta'ni, ¿i'kama'kü mu'ü? —chiniasomü repau'te.

<sup>5</sup>Jā'ata'ni Jesús jmamacarüjé'e i'kamaneasomü. I'kamaüna Pilato, “¿Keeja'iü'ü iku?”, chiiü cuasaasomü.

### Pāi Jesure vanisoche chū'usí'ere kūamū

(Mt 27.15-31; Lc 23.13-25; Jn 18.38-19.16)

<sup>6</sup>Pilato ūsurūmū pa'iche pascuarūmū tī'ato chēacojñosi'kure te'eū'te etoasomū, pāi etojū'ū chiikūni. <sup>7</sup>Ūcuarūmū Barrabás pāi chēavū're paniasomū, repauna'me cu'ache cho'osina ūcuachi'a. Aperūmū repaū Barrabás ūcuana'me repanare chū'unnani cuhejū etoñu chini cavajū chekūni vanisoasome. <sup>8</sup>Ūcuarūmū pāi Pilato vū'enā sani repaū'te ija'che i'kaasome:

—Mu'ū ūsurūmū pa'iche chēacojñosi'kure etokujekū te'eū'te etojū'ū  
—chiniasome.

<sup>9-10</sup>Chitena Pilato, “Ikūre Jesure pāipi jovojuña ña pe'ruijū judío phairipāi ikure chū'unnini ra jo'kacosome”, chiiū cuasakū repanare pāi ija'che i'kaasomū:

—¿Jesús judíopāi chū'ukū chiicojñokūni etoja'che chū'ū? —chiniasomū.  
<sup>11</sup>Chikūna judío phairipāi chū'una repanare pāi rūa i'kaasome, Barrabani etoche'te sēapū chini. <sup>12</sup>Jā'aja'ñe cho'ojuña Pilato repanare jo'e ija'che séniasaasomū:

—Judíopāi chū'ukū chiiku'te, ¿je'se cho'oja'che chū'ū? —chiniasomū.

<sup>13</sup>Chikūna repana pāi rūa cuiju i'kaasome.

—iKurususē'verona jē'jo nuko vēasōjū'ū jā'ure! —chiniasome.

<sup>14</sup>Chitena Pilato i'kaasomū.

—¿Ūquere repaū cu'ache cho'oja? —chiniasomū.

Chiicheta'nī repana jo'e ujachū'o cuiju,

—iKurususē'verona jē'jo nuko jū'ū jā'ure! —chiniasome.

<sup>15</sup>Jā'aja'ñe i'kajūna asa Pilato repana chiiche'te cho'ora chini Barrabani etoasomū. Jesureta'nī suī'sueche'te chū'unasomū repaū. Suī'sue pi'nirena repaū neenani sōtaopāire Jesure jo'kaasomū, sa kurususē'verona jē'jo nuko'jū chini.

<sup>16</sup>Ūcuarūmū sōtaopāi Jesure Pilato vū'e sa'nava cararijuña juha cuaa chekūnare sōtaopāi soni chi'iasome. <sup>17</sup>Repana chi'isirūmū Jesure pāi chū'una ju'ikāa chimaajakāare sachaaosome repana. Ūcuachi'a repaū sijopū miu tuhivū cho'o tħoasome. <sup>18</sup>Tħo pāisoju cuiju ija'che i'kaasome repana:  
—iLkupi judíopāire si'arūmū chū'ukū paaū! —chiniasome.

<sup>19</sup>Chini vāsochoji repaū sijopūnā vaiju ūcuauñi coo tutujū pāisoju pāi chū'unnare pojoju cho'ocheja'che repauni ti'jñeñe ro're pūñuniasome repana. <sup>20</sup>Jā'aja'ñe cho'oja repaū'te pāiso pi'ni, repana sachasikāa tīto repaū ju'isikāare jo'e sachaaosome repana. Sacha pi'ni repaū'te kurususē'verona jē'jo nukoñu chini saasome repana.

### Jesure kurususē'vero jē'josí'ere kūamū

(Mt 27.32-44; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27)

<sup>21</sup>Repana sōtaopāi Jesure satona Simón Cirene cheja caku Alejandriona'me Rufo puka'ku po'o raikūji caraiuña chēa, Jesure jē'jojasē'vero'te kuāikaau chini chū'unasome.

<sup>22</sup> Simonpi kuāiū saītūna Jesure Gólgota aikütina sa tī'aasome repana. ("Gólgota" chini "Pāi sijopujakūti" chiimū.) <sup>23</sup> Repacheja tī'asirūmū Jesure uche cono ruara'ka ja'mesi'ere ūkuañu chijjuna ūkucuheasomū repau. <sup>24</sup> Úcuarūmū repau'te kurususē'verona jē'jo nukoasome repana. Jē'jo nuko pi'nī sōtaopāi repau ju'isikāñare paañu chini catara'karuā mami tochasira'karuāpi chejana su'aasome, Jesús ju'isikāñña paajanani jñaañu chini.

<sup>25</sup> Apeñatato nueve pa'itona Jesure kurususē'verona jē'jo nukoasome repana. <sup>26</sup> Úcuachi'a repau cu'ache cho'osi'ere kujah, JUDIOPĀI CHŪ'UKŪ'MŪ IKŪ, chiiche chooko'ana tocha kurususē'vero chā'tirona jē'jo shoasome repana. <sup>27</sup> Úcuarūmū ñaanare úcuachi'a ka'chanare kurususē'veroāna jē'jo Jesús ujajūtu cakā'kona te'eu'te nukoasome repana. Chekuní kā'kojūtu cakā'kona nukoasome. <sup>28</sup> Jā'aja'ñe cho'orena Dios chū'o aperūmū tocha jo'kasi'epi úcuarepa ti'jñesi'kua'mū:

Chekunare cu'ache cho'osinare cho'ocheja'che repau'te cho'ome pāi, chiicheji.

<sup>29</sup> Repanare nukosirūmū repacheja caraina pāi Jesure cuhena repana sijo sū'cuijū ija'che cu'ache i'kajū caraniasome:

—“Dios vu'e ñañosō choteumucujña jo'e cho'o pi'nija'mū chū'u”, chiisi'kua'mū mū'k. <sup>30</sup> Jā'aja'ñe i'kasi'kū chura mū'kpi meñe jū'iñe ñuseku cajejū'u ja'acheja kurususē'vero —chiniasome repana.

<sup>31</sup> Úcuarūmū judío phairipāi chū'ñanana'me judíopāi che'chona úcuaja'che pāisoju sāñechi'a ija'che cutuasome:

—Chekunare jū'iñe ñsesi'kua'somū jā'u. Jā'ata'nī chura úcuauji meñe jū'iñe ñuseku'amū repau'te. <sup>32</sup> Jā'u, “Dios Raosi'kua'mū jā'u. Úcuachi'a judíopāi chū'ñkū'mū”, chiicojñosi'kua'mū. Jā'ajekuna úcuachejapi cajeal'ku. Repauji cajeuna ñani, “Dios Mamaku'mū jā'u”, chijjū cuasajanaa'me mai —chijjū pāisoasome repana.

Repauna'me kurususē'veroā jē'jo nukocojñosina úcuachi'a cu'ache i'kaasome Jesure.

### Jesús jū'isi'ere kuamū

(Mt 27.45-56; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

<sup>33</sup> Reparūmū nukarepaū sū'itona ñusū miañe ta'pisouña cheja si'acheja trejatu'ka chijaniasomū. <sup>34</sup> Tres pa'itona Jesús ujachā'o ija'che i'kakū cuiasomū: “Eloi, Eloi, ¿lama sabactani?”, chiniasomū. (Ija'che chiimū jā'a: “Dios, chū'tre Paaku, Dios chū'tre Paaku, ¿je'se pa'iuna mū'u chū'tre jo'kasokū?” chiimū.)

<sup>35</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa repacheja pa'ina chekuna ija'che i'kaasome:

—Asajū'u. Aperūmū pa'isi'kumi Elíani soicosomū jā'u —chiniasome.

<sup>36</sup> Úcuarūmū repanare ja'me pa'ikū vu'vu sani chuisuonviji ruara'kana chūv vāsnochona quéo suo Jesupi ūkua'ku chini māo ija'che i'kaasomū:

—Cha'a ñaño. Elíapi rani repau'te casoche'te ñaño. Raimanejacosomū —chiniasomū repau.

<sup>37</sup> Jā'aja'ñe i'katona Jesús jo'e rúa cuicuha jūnisoasomū. <sup>38</sup> Repau Jesús jū'itona Dios vu'e sa'navu cariuupū kakasa'aro rueekāa úcuate'ekāa

joorepapojo i tūmapi vu'euvna che're cajeasomu. <sup>39</sup> Jesupi jūnisouna sōtaopāi chū'uku Jesure ti'jñeñe nūkaku ñaku i'kaasomu.

—Dios Mamarepaku pa'icosomu jā'u —chiniasomu.

<sup>40</sup> Jā'a cho'oto romiva'na so'opi nūkaju ñaju paniasome repau'te cho'oche. María Magdalena'mo, Santiago jmava'una'me José puka'ko Maríaa'mo, Salomea'mo paniasome. <sup>41</sup> Aperumu repana romi Jesús Galilea cheja pa'irumu repau'te ja'me ku'iju kuiraju paniasome. Úcuachi'a chekuna romi repau'na'me Jerusalén maisina ñaju nūkaju paniasome.

### Jesure tāsi'ere kūamu

(Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)

<sup>42-43</sup> Puaumucuse āiāñe care'vaumucuse na'icuhakuna José Arimatea vu'ejoopo caku judíopāi chū'ünare ja'me chū'ükiji Dios Raosi'ku chū'ürumu cha'akiji Jesure jū'isi'kuni sa tāra chini vajuchuma'ñe sani Pilatoni sēniasomu, īsia'ku chini. <sup>44</sup> Sēeuna Pilato asa kūku, “¿Jūnisocuhau repau' Jesús?”, chiiu cuasaasomu. Jā'aja'ñe cuasaku sōtaopāi chū'ükiji'te soni rao, “¿Jesús jūnisocuhau?”, chiniasomu repau'. <sup>45</sup> Sēniasa kūauna Pilato chū'casomu, repau'te Joseni īsia'ju chini. <sup>46</sup> Ísirena José sábanakāare koo Jesure caso úcuakāapi repava'ure reaasomu. Rea pi'ni sa aikuti caripana tētoche ühisicojena cuua üha eta, repacoje kakasa'aro catapu rúa ćijarci'i üha ta'pisoasomu repau'. <sup>47</sup> Jā'aja'ñe cho'okuna María Magdalena'me María José puka'ko Jesure ühasicheja ñaasome.

### Jesús vajuraisi'ere kūamu

(Mt 28.1-10; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)

**16** <sup>1</sup> Úcuarumu judíopāi puaumucuse carakuna María Magdalena'me cheko María Santiago puka'kona'me Salomé Jesure jūnisosi'kuni sa ro'venu chini okoma'ñiare kooasome. <sup>2</sup> Úcuarumu repana romicorumu aperepañatato Jesure tāsicojena saniasome repana. <sup>3</sup> Saiju sāñechi'a cutuju saniasome repana.

—¿Neipi maiva'nare catapu repacoje ta'pisi'pu kūñokaijanaa'ñe?  
—chiniasome.

<sup>4</sup> Jā'aja'ñe i'kaju sani ñato repapu catapu rúa ćijapu repacoje ta'pisi'pu kūñososi'pu paniasomu. <sup>5</sup> Kūñososi'pujekuna repacoje kaka ñato pōsuu pojakāa ćijacuecho ju'ikiji ćijajutu cakā'kore ñuniasomu. Ñu'iñuna ña repana romi rúa kūkwasome. <sup>6</sup> Kūkwarena repanare i'kaasomu repau'.

—Vajuchumannejü'u. Musanukona Jesure Nazaret vu'ejoopo raisi'kure ku'ecche masimu chū'ü. Kurususē'verona jē'jo nūko vēasocojñosi'kuni ku'eme musanukona. Icheja peomu repau'; vajuranicuhasi'kua'mu. Ñajü'u repau'te ühasicheja. <sup>7</sup> Ña pi'ni sani repau' neenana'me Pedro'te ija'che sa kūajü'ü: “Jesús vajuranicuhasi'kua'mu. Musanukonare na'a charo Galilea chejana saija'mu repau'. Úcuachejana sani repau'te ñajanaa'me musanukona, repau' chuta'a jū'imarumu i'kasí'e”, chijü'u repanare —chiniasomu repau' pōsuu.

<sup>8</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa kūku kurukuruju repana romi úcuacojepi eta vu'vusoasome. Kūkuceajejani chekūnare kūamaneasome repana.

**María Magdalenani Jesús peosichejapi ñosi'ere kuamu**  
*(Jn 20.11-18)*

⁹ Úcuaramu Jesús romicoramu ñami mama vajuraisi'kupi María Magdalena'te aperamu sieterepanare vati etocojñosi'koni charo peosichejapi ñoasomu. ¹⁰ Ñochna ña sani repau'te ja'me ku'isinare sum'a'ñe pa'l'iju ota oinani kuaasomo repao. ¹¹ Repao Jesure ñasi'ere kuaakona asa jachaasome repana.

**Jesús repau neenare te'eka'chapanare peosichejapi ñosi'ere kuamu**  
*(Lc 24.13-35)*

¹² Jā'a cho'ocuhasiramu repau neena te'eka'chapanachi'a po'o sainani Jesús tiipta'i'u peosichejapi ñoasomu. ¹³ Ñochna ña repana sani repau neenare chekunani kuaasome. Úcuaja'che kuaajuna asa jachaasome repana.

**Dios chu'ore chu'vaa'ju chini repau saojanare  
 Jesús chu'u jo'kasí'ere kuamu**  
*(Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)*

¹⁴ Jā'a cho'ocuhasiramu repau neena oncerepana ãu ãitonan Jesús peosichejapi rani ñoasomu repanare. Repau chekunare vajurani ñosi'ere ûcuanapi kuaajuna asa jachasinajejuna repanare rúa i'kaasomu repau.

—¿Je'se pa'l'una repana kuaasi'e cuasamanere muasanukona? —chiniasomu.  
 ¹⁵ Úcuaramu Jesús repanare ija'che chu'u jo'kaasomu:— Muasanukona cheja si'achejñaruá sani pâi ûcuanukore Dios Repau neenare vati toa sani uuche ûseche'te ku'l'iju chu'vaju pa'l'iju'. ¹⁶ Muasanukonapi chu'vajuna pâi asa chéa okoro'vecojñosinare Dios chéa paaja'mu. Chéa paakuna júnisõiramu vati toa saima'ñe Repau pa'ichejana saijanaa'me repana. Jā'ata'ní asa jachaju cuasamanesina repana cuasamanesi'e ro'i ro'l'ijanaa'me. ¹⁷ Muasanukona chu'vasi'e asa chéa cuasasinapi Diochi'a cho'omasiche ija'che cho'ojanaa'me: Chu'u neenajeju chu'upi cho'okaiuna pâi sa'navuá pa'inare vati eto saojanaa'me. Úcuachi'a chu'u neenajeju chu'upi cho'okaiuna repanajé'e che'chemanesi'ere tiipái chu'o i'kajanaa'me repana. ¹⁸ Úcuachi'a repanapi añani chéato asi kû'imanejanaa'me. Eo ûkuni júnisõmanejanaa'me repana. Úcuachi'a repanapi chekunare jû'inare jûjñapi jaju Dioni sêeto vajujanaa'me repana jû'iva'na. Jā'aja'ñe cho'oa'ju chini chu'u jo'kamu chu'u muasanukonare —chiniasomu Jesús repanare.

**Jesús cunamtu muisi'ere kuamu**  
*(Lc 24.50-53; Hch 1.9-11)*

¹⁹ Jā'aja'ñe i'kacuha Jesús Diopi muakuna cunamtu muni Dios tijajütu cakâ'kona kueñe puñi'u'iuasomu. ²⁰ Repau cunamtu muisiramu repau neena sani Dios chu'o si'achejñaruá ku'l'iju chu'vaju paniasome. Jā'aja'ñe chu'vajuna Jesucristo Maire Paakiji repanare cho'okaliasomu, Diochi'a cho'omasiche'te cho'ojuna pâipi ña, "Ina Dios chu'o úcuarepare chu'vame", chijju cuasaal'ju chini.

# San Lucas Jesús cheja pa'iñ cho'osi'ere kuañmu

---

## Charo tochasi'ea'me

**1** <sup>1-3</sup> Chü'u Lucapi mu'ure Teófiloni rúa masiküni Jesucristo cheja pa'irümu cho'osi'ere kuaña chini ie chü'o tocha saomü chü'u mu'ure:

Aperümu pái Jesucristo cho'oche ñasome. Repaü apeche'chorümu pi vña si'arümu ñajü paniasome repana repaü cho'oche peore. Ñasinajeju chüküna'te kuañina'me repana. Úcuaja'che Dios chü'o chü'vasina'a'me repana. Ñasina kuañi'ere asa Jainuko pái cuasaju tocha jo'kaasome, maipi ñaa'ju chini.

Tocha jo'karena ücuare ñakü masi che'chekü pa'iku'mü chü'u. Jesucristo cho'osi'e pääpi kuañuna peore asaku pa'iku'mü chü'u. Jä'ajeküna ma'upi masia'ku chini ücuare tocha saomü chü'u mu'ure, "Jä'aja'ñe cho'oto re'ocosomü", chini.

<sup>4</sup>Chü'u tocha saouna ña, "Aja, jä'aja'ñe Jesucristo cho'oasomü", chini, "Cheküna kuañi'e, ¿ücuarepaa'che jä'a, jä'a pa'ito?", chiija'mü mu'ure. Mu'upi peore masia'ku chini ie chü'o tocha saomü chü'u mu'ure.

## Angel Juan Pái Okoro'vekü pa'iñjaure cajajachere kuañmu

<sup>5</sup>Judea cheja canare Herodes chü'urümu Zácarías judío phairipái paniasomü reparümu. Dios vü'e cho'oche cho'orümu tí'ato Abías paasinana'me si'arümu cho'oku paniasomü repaü Zácarías ücuare'epäitjekü. Zácarías rüjo Elisabet ve'easomo. Úcuaja'che aipái Aarón, judío phairi pa'isi'ku jojosí'koasomo Elisabet. <sup>6</sup>Diopi ñato rúa re'opái paniasome repana Zácariana'me Elisabet. Dios chü'u jo'kasi'e jachama'ñe cho'oju paniasome repana. Cheküna pái ñajü i'kacu'aasomü repanare, ücuare re'oja'che pa'ijuna. <sup>7</sup>Elisabení chii paacu'akuna chii peova'na paniasome repana. Ücuá chii peova'na pa'iju airekosooasome repava'na.

<sup>8</sup>Reparümu Abíapái cho'oche cho'orümu tí'aasomü. Tí'auna Zácarías Dios vü'e kaka ja'me paniasomü. Kaka pa'iñ phairipái cho'oche ja'me cho'oku paniasomü repaü ücuaja'che phairijekü. Dios chü'u jo'kasi'e cho'oku paniasomü repaü, Diopi pojoa'ku chini. <sup>9</sup>Abíapái Dios vü'ere chii pa'iju Zácariani chéaasome ma'ñasüche uojaure. Si'arümu jä'aja'ñe cho'oju paniasome repana. Chéarena ruupuna kakaasomü repaü ma'ñasüche'te uora

chini.<sup>10</sup> Kaka ma'ñasuche uokuna rúa Jainuko pāi ve'sere pa'ijú Dioni sēejú paniasome.<sup>11</sup> Zácaríaji ma'ñasuche'te uokuna Diore ja'me pa'ikú, ángel peosichejapi rani ma'ñasuche uoko'a rú'ñiñe nukaasomu.<sup>12</sup> Angelpi rani nukakuna ña rúa kükusoasomu repau.

<sup>13</sup> Kükusokuna ángel i'kaasomu repau'te.

—Zácarías, vajuchumanejú'u. Mu'u sēeñe Dios cho'okaja'mu mū'ure. Jā'ajekuna murújo mu'u chiiñi jñaaja'mo. Repau'te chiiva'ure cajaona Juanre ve'oja'mu.<sup>14</sup> Murújo chiiva'ure jñaasirumu rúa pojoja'mu mū'ure. Chekuna pāi Úcuaja'che Jainuko asa pojojanaa'me repava'ure jñaasi'e.

<sup>15</sup> Mu'u chii're, "Rúa masimú ikú", chijja'mu Dios.

Cono vēañejé'e Úkuma'ku pa'ija'mu repau.

Repau'te chuta'a jñaamarumúpi Dios Rekocho ja'me pa'ija'mu repau'te.

<sup>16</sup> Úcuachi'a ainee pa'iú Dios chü'o rúa chü'vaja'mu repau.

Repauji chü'vakuna asa Israelpái Jainuko Dios chü'ñi aperumu cho'oju Úhasosina jo'e cho'oju re'oja'che pa'ijanaa'me.

<sup>17</sup> Na'a pa'isirumu Dios Repau Mamakuñi chejana casoja'mu.

Jā'ata'ni mu'u chüipi cheja charo pa'ija'mu.

Pa'iú aperumu pa'isi'ku Elías Dios chü'o rúa masi chü'vacheja'che mu'u chü'i masi chü'vaja'mu.

Pái repana chiiva'nare cuasache jo'kasosina mu'u chüipi Dios chü'ore chü'vakuna asa

repana chiiva'nare jo'e cuasajanaa'me.

Chekuna pái, Dios chü'ñi jachana mu'u chüipi Dios chü'ore chü'vakuna asa jachamañie cuasajú re'oja'che pa'ijanaa'me.

Mu'u chü'i pāipi asa chéa cu'ache cho'oche'te Úhasoa'ju chini Dios chü'o chü'vaja'mu.

Chü'vakuna asa chéa cu'ache cho'oche Úhasosinajejú Dios Mamaku'te rakuna cuasajanaa'me pái,

—chiniasomu ángel Zácaríajte.

<sup>18</sup> Chikuna,

—Mu'upi chü'o Úcuarepare i'kani, cüquere mu'u chü'ure cho'o ñoja'mu, chü'upi mu'u i'kache'te cuasaal'ku chini? Aiva'ua'mu chü'u. Chü'u romiojé'e Úcuachi'a aiva'oa'mo —chiniasomu Zácarías repau'te ángel'te.

<sup>19</sup> Chikuna ángel ija'che i'kaasomu:

—Gabriela'mu chü'u. Dios chü'ñi cho'okaiku'mu chü'u. Diopi casosi'ku'a'mu chü'ure, mu'u ni chü'ore re'oja'chere kuaa'ku chini.<sup>20</sup> Chü'u kuasi'e na'a pa'isirumu ti'jneja'mu mu'u ure. Jā'ata'ni mu'u chü'u kuache jachasi'ku'jeku murújo mu'u chü'iire jñaasirumujat'ku chü'o i'kama'ku pa'ija'mu, jachasi'e ro'i —chiniasomu ángel repau'te.

<sup>21</sup> Jā'a cho'oto pái chuta'a ve'sere pa'iju Zácaríani cha'aju paniasome. Cha'aju, "¿Je'se pa'iuna jā'arepa jeerumá etamañie pa'ikú jā'ku?", chijju cuasaasome repana.

<sup>22</sup> Cha'atona etaasomu repau. Etasirumu chekunare chü'o cutucu'aasomu repau'te. Cutumañna, "iDios ñosi'ere ña jñanoso chü'o cutuma'ku jā'ku!", chini cuasaasome repana. Cutucu'akuna repanare rupu jüjñapi vevoasomu

repañ. Úcua ch'a'o cutucu'aasomu repañ'te.<sup>23</sup> Repañ cho'oché cho'o si'sasirumu yu'ena co'jasomu repañ Zacarías.

24-25 Col'i pa'iuña repao rüjo chii suniasomo. Suni cincorepapaimia vu'ere pa'io paniasomo repao. Vu'ere pa'io ija'che cuasako paniasomo repao: "Chura chü'ure Dios rúa oiu re'oja'che cho'okaimu. Chii peova'ojekona rúa vajuchuasi'kua'mu chü'ure aperuemu. Jä'ata'ni Diopi cho'okaiuña chii su'iona vajuchuama'mu chü'ure chura", chini cuasako pojoasomo repao.

## Jesure jñaajañere k̄am̄ ángel

<sup>26</sup> Repao Elisabet seirepapāimia chīpū su'irūmuna Dios ángel Gabrielre jo'e casoasomu, Galilea cheja cajoopo, Nazaret vu'ejoopona. <sup>27</sup> Repajoopo cako romichíio umu peoko paniasomo. Repao mamia'me María. José vejao paniasomo repao. Aperumu pāi Jainukore chū'usí'ku David jojosina mamakuasomu José.

<sup>28</sup> Diopi casouña ángel María' te repao pa'ichejana kaka i'kaasomu.

—Dios oicojñoko'mo mʉ'ʉ. Dios mʉ'ʉre ja'me pa'ikʉ'mʉ. Chekʉnare romi na'a cajejaiche re'oja'che cho'okaija'mʉ Dios mʉ'ʉre —chiniasomʉ ángel repao'lte.

<sup>29</sup> Angelpi jā'aja'ñē i'kauna asa jñano, "¿Je'se pa'luna iku chū'ure jā'aja'ñē i'kakū?", chini cuasaasomo repao.

<sup>30</sup>Rua kūkusi'kore jo'e i'kaasomu repau.

—María, vajuchumanejū'ʉ. Dios mʉ'ure oikʉ'mʉ. <sup>31</sup> Asarepa jū'ʉ chʉ'ʉ i'kache. Chii sʉ'ija'mo mʉ'ʉ. Suni chii va'ure umʉva'ʉni jñaaja'mo mʉ'ʉ. Jñaa repava'ure, mʉ'ʉ chii va'ure Jesuire ve'ojoñ'ʉ.

<sup>32</sup> Rua masiñ aineejia'mu mu'uh chii.

Dios Cunaumu Pa'iku repatu'te, "Iku chu'u chiija'mu", chiija'mu.

Aipāi' te Davire judíopāire chū'ua'ku chini jo'kasi'eja'che

jo'e Jesuni judíopāi chū'uku'te jo'kaja'mu Dios.

<sup>33</sup> Mu'uh chiiipi Israelpai si'arumuh chuu'ukuh pa'iija'muh.

Jmamakarujë'e cuham'a'ñe chü'uku pa'iia'mu repau,

—chiniasomu ángel repao'te María'te.

<sup>34</sup> Jā'aja'ñe kuañna asa,

—¿Je'se chʉ'ʉ umʉ peoko chiire paaja'che? —chiniasomo repao

<sup>35</sup> Chikona ángel jo'e i'kaasomʉ repao'te.

—Dios Rekocho mat'uni cajeja'mat. Dios peore Masikujekat chire  
jo'kaja'mat mu'ure. "Chu'u chire cu'acheje'e peoku'u'mat ikat", chiija'mat Dios  
repaat'te.

<sup>36</sup> 'M'u majapāio Elisabet aiva'ota'ni chīipū sū'imo. Uムva'uni chīire sū'imo repao. "Chīi paacu'amū jā'ore", chiicojñosiva'ota'ni chīi sū'imo repao. Seirepapāimia sū'imo repao chura. <sup>37</sup> Diore cho'ovesachejē'e peoku'mu —chiniasomu repau.

38 Chikūna.

—Dios chéa paacojñokojeko Repau chü'üñe cho'okaiko'mo chü'ü. Mu'ü chü'üre khache Diopi chü'üre cho'okaito re'omü —chiniasomo repao.

Chikona ángel jo'ka sanisoasomh.

### María Elisabení ñara chini saisi'ere k̄uamú

<sup>39</sup> Angel sanisosirumú repao María Judea cheja aiküti pa'ijoopona cu'repa maniasomo. <sup>40</sup> Mani Zacarías vñ'ena kaka, “¿Pa'iko?”, chiniasomo repao Elisabere. <sup>41</sup> María i'kache'te asakona Elisabere repao su'iva'ü chii'va'ü cho'oasomu. Úcuaramu Elisabere Dios Rekochoji rani chü'o i'kache chü'quasomu.

<sup>42</sup> Chü'ukuna María'te üjachü'opi ija'che i'kaasomo repao Elisabet:

—Chekunare romi na'l a cajejaiche re'oja'che cho'okaikü'mu Dios mu'ure. Úcuaja'che mu'ü chii'va'ure, chura su'iva'ure re'oja'che cho'okaija'mu Dios. <sup>43</sup> Chü'ure chüova'o pa'iva'oni mu'üpi Maire Paaku puka'kopi rakona vajuchükota'ni pojosomo chü'ü. <sup>44</sup> Mu'ü i'kache'te asakona chü'ü chii, chura su'iva'ü pojokucho'osi'kua'mu chü'ure. <sup>45</sup> Dios mu'ure aperumú kuasi'ere asa, “Úcuarepa ti'jñeja'mu chü'ure”, chini cuasako rúa pojomo mu'ü — chiniasomo María'te.

<sup>46</sup> Chikona María asa i'kaasomo.

“Dios peore masikü'mu”, chini cuasako'mo chü'ü, chü'ü rekocho.

<sup>47</sup> “Dios chü'ü rekocho vati toa saiche üseja'mu”, chini repaumi cuasako pojoko'mo chü'ü.

<sup>48-49</sup> Dios rúa re'okü'mu.

Chü'ure Repau chéa paacojñoko'te chüova'o pa'iva'oreta'ni cuasaku re'oja'che cho'okaimu Dios.

Peore Masikujekü chü'ava'ore rúa re'oja'che cho'okaimu Repau. Jä'ajekuna irümü pa'inana'me cho'je pa'ijana úcuanüko chü'ü pa'iche'te cuasani,

“Mariani re'orepaja'che cho'okaniasomu Dios”, chijjanaa'me pái úcuanüko chü'ure cuasani.

<sup>50</sup> Dios Repau'te vajuchünare rúa oiku'mu.

Irumü pa'inarechi'a oima'mu repau.

Charo pa'inarejë'e oiucho'je raijanare peore rúa oiku'mu Dios, Repau'te vajuchünare.

<sup>51</sup> Pái, “Peore masinaa'me chükuna”, chini cuasanare cuheasomu Dios.

Dios peore Masikujekü repana cho'oñu chiisi'e üseasomu.

<sup>52</sup> Üsekü chekunare, masiju pái chü'ünare cuhekü chüova'na pa'iva'nani saño pái chü'üne jo'kaasomu Dios.

<sup>53</sup> Chüova'na pa'iva'nare karama'ñe paapü chini rúa re'oja'chere isiasomu Dios.

Kuri paanare tuasöasomu Dios.

Tuasöuna kuri peova'na paniasome repana.

<sup>54</sup> Mai aipäire oiu'ija'che i'kaasomu Dios:

“Musamükonare Israelpái re'oja'che cho'okaija'mu chü'ü”, chiisi'e cavesüma'ñe cho'okaniasomu Repau.

<sup>55</sup> Abrahamre, mai aipäi pa'isi'kure,

“Re'oja'che cho'okaija'mu chü'ü mu'ure”, chiisi'e cavesüma'ñe cho'okaniasomu Dios.

Ũcuaja'che repaʉ Abraham jojosinare ũcuare Repaʉ i'kasi'ere  
re'oja'che cho'okaniasomʉ Repaʉ Dios,  
chiniasomo María.

<sup>56</sup>I'ka pi'ni Elisabet vʉ'ena canʉka ũcuaona'me paniasomo repao.  
Chotepāmimia pa'icosomo repao repacheja. Jā'api repao vʉ'ena co'iasomo  
repao María.

### Juan Pāi Okoro'vejaʉre jñaasi'ere kʉamʉ

<sup>57</sup>Na'a pa'isirʉmʉna repao Elisabet chīire jñaumucuse tī'aʉna chīiva'ʉre  
jñaasomo. <sup>58</sup>Jñaa pa'iona pāi repao'te kueñe pa'inana'me repao majapāi  
asaasome repao chīire jñaasi'e. Diopi repaoni oiu re'oja'che cho'okakʉna  
asa saniasome repana repaoni ja'me pojokañu chini.

<sup>59</sup>Chīiva'ʉ ochorepaumucujña jñaasi'e pa'itonja jo'e saniasome repana  
repavʉ'e. Puka'kʉpāpi chīiva'ʉ jíkora'muru chā'tiru pa'ica'niru chuto  
tuatech'e te chū'ʉrena ñañu chini saniasome repana, judíopāi cho'oche.  
Ũcuachi'a reparʉmʉna chīiva'ʉre mami ve'oñu chiniasome repana. Puka'kʉ  
mamire Zacarí'a te ve'oñu chiniasome repana repava'ʉre. Jā'ata'ni puka'ko,  
<sup>60</sup>—Páame. Jā'aja'ñe ve'omanejanaa'me chukʉna. Juanre ve'ojanaa'me  
chukʉna ikure —chiniasomo repanare.

<sup>61</sup>Chikona,

—Mu'ʉ majapāi Juan ve'enajē'e peome —chiniasome repana.

<sup>62</sup>Chini chīiva'ʉ puka'kure cājo asama'kujeckʉna rupu vevoasome repana,  
repaʉ chīiva'ʉre ve'ojaxere mamire masiñu chini.

<sup>63</sup>Vevojʉna sāñe vevoasomʉ repaʉ tochajako'aru'te rakatena tocha  
kʉara chini. Rarena, “Chʉ'ʉ chīi mama'me ie Juan”, chiiche tocha  
ñosasomʉ repaʉ. Tocha ñoñna ña jñanoasome repana. <sup>64</sup>Tocha ñoñna teana  
i'kare'oche care'osoasomʉ repaʉ chemeño. Chʉ'o cutumanesi'kʉ churata'ni  
jo'e chʉ'o cutuasomʉ repaʉ.

—Dios rʉa re'oku'mʉ —chiniasomʉ repaʉ Zacarías.

<sup>65</sup>Zacaríaji jā'aja'ñe cho'oñna pāi chekʉna kueñe pa'ina asa jñanoasome  
ũcuankʉ. Úcuachi'a Judea cheja aikūjña pa'ina ũcuare asa cutujʉ  
paniasome. <sup>66</sup>Repana asasi'ere cuasajʉ,

—¿Je'se jā'ava'ʉ chīiva'ʉ pa'lja'ʉ? —chini cuasajʉ sāñeichi'a ũcuankʉ  
sēniasajʉ paniasome repana.

Diopi chīiva'ʉni rʉa re'oja'che cho'okakʉna asa rʉa cuasajʉ paniasome  
pāi.

### Zacarías pojokʉ i'kasi'ere kʉamʉ

<sup>67</sup>Ũcuarʉmʉ repaʉ Zacarías, chīiva'ʉ puka'kʉ, Dios Rekochoji repaʉni  
chī'ʉuna ija'che kuaasomʉ Dios chʉ'o:

<sup>68</sup>Pāi chekʉnapi maini Israelpāire chēa paajʉna tukaniasomʉ Dios.

Jā'ajekʉna Maire Paakʉ'te, “Rʉa re'oku'mʉ mu'ʉ”,  
chini cuasajʉ pañu mai.

<sup>69</sup>Úcuachi'a maini oiu mai jūnisorisʉmʉ vati toa sani  
uuche Úsejaʉni rʉa Masikʉni raoja'mʉ Dios maire.

- Aipāi<sup>u</sup> David Dios chū'ñe cho'okaniasom<sup>u</sup> aperūmu.  
 Úcuau David jojosinani te'e<sup>u</sup>'te chēa raoja'm<sup>u</sup> Dios.
- <sup>70</sup> Aperūmu Diopi kuakuna Repau chū'o kuaana ija'che  
 kuaasome chekūnare:
- <sup>71</sup> "Chekūnapi maini Israelpaire cuheju cu'ache cho'oñu  
 chiito Diopi ūsekaija'm<sup>u</sup>."
- Jā'aja'ñe cho'okasa chiniasom<sup>u</sup> Dios maire Israelpai.
- <sup>72</sup> Repau Dios mai aipāi<sup>u</sup> ikaasom<sup>u</sup>:  
 "Musanukonani oiu re'oja'che cho'okaija'm<sup>u</sup> chū'ñ",  
 chiisi'e cavesuma'ñe cho'okaija'm<sup>u</sup> Repau Dios.
- <sup>73</sup> Úcuachi'a Abrahamre mai aipāi<sup>u</sup> pa'isi'kure,  
 "Ija'che cho'okasa chū'u musanukonare Israelpai", chiniasom<sup>u</sup> Dios.
- <sup>74-75</sup> "Musanukonare cuhenapi chēa paaj<sup>u</sup> cu'ache cho'ocojñonare  
 chū'cipi tua paaja'm<sup>u</sup> musanukonare.  
 Tua paakuna chū'ñ neenajeju musanukonare cuhenare vajuchuma'ñe  
 chū'ñ chū'ñe'te cho'oju re'oja'che pa'ijanaa'me musanukona  
 jūnisōñejatu'ka", chiniasom<sup>u</sup> Dios Abrahamre.
- Jā'aja'ñe kuaasom<sup>u</sup> Zácarías Dios chū'o.
- <sup>76</sup> Chini mamaku'te ikaasom<sup>u</sup> repau Zácarías.  
 Jmava'ñ, mu'ñ pa'iche'te pāipi ñaj<sup>u</sup> i'kani,  
 "Dios Cunaum<sup>u</sup> Pa'iku chū'o kuaku'm<sup>u</sup> ik<sup>u</sup>", chijanaa'me mu'ñre.  
 Dios Raojau raijachere kuaja'm<sup>u</sup> mu'ñ, pāipi asa care'va paapu chini.
- <sup>77</sup> Dios neenare masia'ju chini ija'che i'kaja'm<sup>u</sup> mu'ñ:  
 "Musanukona cu'ache cho'osi'e tu'nesokani jo'e cuasamaneja'm<sup>u</sup> Dios.  
 Tu'nesokakuña vati toa sani uuche peoja'm<sup>u</sup> musanukonare."
- <sup>78</sup> Jā'aja'ñe cho'okaija'm<sup>u</sup> Dios pāi rúa Oíkujeku.  
 Jā'ajekuna Dios Repau Mamakuñi raopi'ramu maire.
- <sup>79</sup> Pa'ivesaju cu'ache cho'oju chijacheja pa'icheja'che  
 pa'inaré jūnisochejé'e vajuchunare  
 Repau Mamakuñi raopi'ramu Dios maire,  
 maipi repauñi cuasaa'ju chini.  
 Rani pa'iñ re'oja'che pa'imasiche'te che'choja'm<sup>u</sup> repau maire,  
 chiniasom<sup>u</sup> Zácarías repau mamaku'te.
- <sup>80</sup> Repava'ñ chīiva'ñ Diore rúa cuasaku aineeku paniasom<sup>u</sup>. Israelpai  
 chū'vamarum<sup>u</sup> pāi peochejñare te'eva'ñ pa'iñ paniasom<sup>u</sup> repau Juan.

### Jesure jñaasi'ere kuamu

(Mt 1.18-25)

**2** <sup>1-3</sup> Jā'arum<sup>u</sup> Augusto pāi ūcuankore chū'ñku paniasom<sup>u</sup>. Cheku  
 Cirenio ūcuaja'che Siria cheja canani chū'ñasom<sup>u</sup> reparūmu. Augusto  
 repau paanare ūcuankore chū'ñasom<sup>u</sup> repana mamire tocharena kuékura  
 chini. Pāi kuékueche'te chū'ñuna repana aipāi pa'isijoopona saiche  
 paniasom<sup>u</sup> repanare, mamire tochañu chini.

<sup>4</sup> Pāipi saijsa José ja'me saniasom<sup>u</sup>. Galilea cheja cajoopo Nazaret  
 vu'ejoopo pa'isi'kupi Judea cheja cajoopona Belén vu'ejoopona saniasom<sup>u</sup>

repaʉ, aipāiʉ David pa'isijoopona. <sup>5-7</sup>Maríana'me saniasomʉ repaʉ, ja'me kuékuecojñora chini. María repaʉ rējo pa'ijao chīipʉ sʉ'ikoji sani, tī'a pa'io repao chīire jīaaajarumʉpi tī'auna pīraso chīiva'ure ʉmʉva'ʉni jīaaasomo charo cava'ure. Jīnaa repava'ure kāñase'repi rea, cu'ava'na ãu ãira'vurʉna ʉhaasomo repao. Pāi kāivʉ'ñapi timusouʉna cu'ava'na kāivʉ'erʉna kāniasome repana.

### Angeles oveja kuiranani Jesure jīnaasi'ere kʉame

<sup>8</sup>Reparʉmu Belén vʉ'ejooopo kueñere ovejava'nare kuirana paniasome. Ovejava'napi patu pa'ichejare pa'ijʉna ñamipi kuirajʉ paniasome repana.

<sup>9</sup>Úcuarʉmu Diore ja'me pa'ikují ángelpi rani pa'iñna repana pa'ichejachi'a rūhiso'koro rúa miañe miaasomʉ, Diopi cho'okʉna. Miakʉna ña rúa kukusoasome repana oveja kuirana.

<sup>10</sup>Rúa kukusinare ija'che i'kaasomʉ ángel:

—Vajuchʉmanejʉ'ʉ. Muñsanʉkonare chʉ'o re'oja'chere kʉara chini raimʉ chʉ'ʉ Israelpāipi ücuánuko asa pojoa'jʉ chini. <sup>11</sup>Asarepjʉ'ʉ. Ija'chea'me chʉ'o chʉ'ʉ rasi'e: Chura iumucuse pāio chīiva'ure jīaacuhasi'ko'a'mo, aperʉmu pa'isil'ka David pa'isijoopona. Repava'ʉ chīiva'ʉ repaʉ'te cuasanare vati toa uuche Üsejava'upi ranicuhasi'kua'mʉ. Cristoa'mʉ repaʉ. Pāi ücuánukore chʉ'ʉa'kʉ chini Dios Raosi'kua'mʉ. Pāi Úcuanʉkore Paaku'mʉ repaʉ. <sup>12</sup>Muñsanʉkonapi sani ku'eni jīnaa ñajanaa'me repava'ure. Ku'eju jīnaa ñato cu'ava'na ãu ãira'vurʉ'te reasiva'ʉ ñihija'mʉ chīiva'ʉ. Repava'ure ñani, “Dios chīia'mʉ iku”, chijanaa'me muñsanʉkona —chiniasomʉ ángel repanare.

<sup>13</sup>Angel te'eʉ kʉacuhaʉna chekʉna ángeles rúa Jainuko rani paniasome. Pa'ijʉ Dioni pojojʉ ija'che i'kaasome repana:

<sup>14</sup>“iCūnaumʉ Pa'ikʉ Dios peore masikʉ'mʉ”, chiapʉ pāi ücuánuko! Úcuaja'che, “Muñsanʉkona Repaʉ oicojñona sāiñe pojojʉ pa'ijʉ'ʉ”, chiime chʉkʉna muñsanʉkonare, chiniasome ángeles.

<sup>15</sup>I'ka pi'ni cūnaumʉna jo'e munisorena sāiñechi'a ija'che i'kaasome repana oveja kuirana:

—Belenna sañu mai. Repacheja cho'osi'ere Diopi raoʉna ra kʉamʉ ángel maire. Ñajañu chura cho'osi'ere —chiniasome repana.

<sup>16</sup>Chini cu'arepa sani tī'a Joseña'me María'te ñaasome repana. Úcuaja'che chīiva'ure cu'ava'na ãu ãira'vurʉ ñihiva'ʉni ñaasome repana. <sup>17</sup>Ña pi'ni chīiva'ʉ pa'iche'te ángel repanare kʉasi'ere kʉasome repana. <sup>18</sup>Kuarena ücuánuko asa jīanoasome repana kʉache asasina. <sup>19</sup>Marifata'ni repana kʉache asa i'kama'ko peore cuasako paniasomo. <sup>20</sup>Ña pi'ni co'iasome repana oveja kuirana. Co'ijʉ repana asasi'ena'me ñasi'e cuasa, “Peore masikʉ'mʉ Dios”, chijʉ ángel kʉasi'e, “Úcuarepaa'me”, chini Dioni pojojʉ co'isoasome repana.

### Jesure puka'kʉpái Dios vʉ'e sa ñosi'ere kʉamʉ

<sup>21</sup>Chīiva'ʉ ochorepaumucujña jīnaasi'e pa'itona jīkora'murʉ chā'tirʉ pa'ica'nirʉ chuto tua pi'ni mami ve'oasome repana. Jesure ve'oasome

repana repava'ure chiiva'ure. Aperumu chuta'a repau'te su'imarumu ángel kua'si'ere mami ve'oasome repana.

<sup>22</sup>Dios aperumu Moisepi pâire kuaakaau chini chiire jñaasi'e cu'a pani pi'nirumu cho'ojache kuaasomu. Jâ'ajekuna Dios chû'u jo'kasi'ere cho'oñu chini Jesús puka'kupâi Jerusalén vu'ejooopona maniasome. Úcuachi'a chiiva'uni Dioni ñojo, "Ikû ma'u neekua'mu", chiñu chini maniasome repana. <sup>23-24</sup>Aperumu Diopi i'kakuna Moisés tocha jo'kasi'e ija'che kuaamu:

Musankona chiiva'nare charo cava'nare  
umupâiva'narechi'a chû'uni ñisijû'u.

Chû'u neenaa'me repana.

Úcuaja'che romi cu'a pa'ina cu'a pa'iche'te tanoñu  
chini jo'cha va'iva'nani ñisijû'u chû'ure.

Airo jureva'nare ka'chava'nare peoni jo'cha ukupo  
chiiva'nani úcuajanukoru'te ñisijû'u chû'ure,  
chiniasomu Dios. Jâ'ajekuna Jesús puka'kupâi Dios chû'u jo'kasi'ere  
cho'oñu chini Jerusalén vu'ejooopona maniasome.

<sup>25</sup>Reparumu Jesús puka'kupâi Jerusalén vu'ejooopo mani ñato  
úcuajoopo'te pâiñ rha re'oku paniasomu Simeón, Diore cuasaku. Pa'iñ  
Dios Raojauni cha'aku paniasomu repau, pâi chekunapi Israelpâire cu'ache  
cho'oñu chiiito Úsejauu. Dios Rekocho repau'te Simeonre ja'me paniasomu.  
<sup>26</sup>Úcuarekochoji ja'me pa'iñ ija'che kuaasomu repau'te: "Chuta'a  
jünisomanje'a'mu mu'u. Pâi úcuankore chû'ua'ku chini Dios Raosi'kure  
ñaañetu'ka vaju pa'ija'mu mu'u", chiniasomu. <sup>27-28</sup>Úcuaramu Simeón Dios  
Rekochoji chû'ukuna Dios vu'ena mua kakaasomu. Kaka pa'iuna Jesús  
puka'kupâi repau'te cajajú úcuavu'ena kakaasome. Dios chû'u jo'kasi'ere  
cho'oñu chini kakarena repau Simeón repava'ure chiiva'ure cajo Dioni  
pojoku ija'che i'kaasomu.

<sup>29</sup>Chû'ure Paaku, mu'u i'kasi'epi úcuarepa ti'jñeuna ñacuhamu chû'u.  
Jâ'ajekuna chura chû'ure jû'ine ñusemanejû'u.

Pojoku jümisoja'mu chû'u churata'ni, úcuare iva'ure ñacuhasi'kujeku.

<sup>30</sup>Mu'u Raosi'kure ñacuhamu chû'u pâi chéa paaku vati  
toa uuche Úsejauu.

<sup>31</sup>Pâi úcuanku ña masia'ju chini raosi'ku'a'mu mu'u ikure.

<sup>32</sup>Churata'ni ikupi chû'vakuna mu'u chû'o asa chéajanaa'me judío peona.  
Úcuaja'che chura chukuna'te judíopâi, mu'u neenare

re'oja'che cutujanaa'me pâi,  
chiniasomu.

<sup>33</sup>Chiiva'uni jâ'aja'ñe i'kauna asa jñanoasome repana Jesús puka'kupâi.

<sup>34-35</sup>Úcuaramu repau,

—Diopi musankonare re'oja'che cho'okaau —chini puka'kore  
María'techi'a i'kaasomu.

Asarepajû'u: Ikure Diopi raouna mai Israelpâi te'enachi'a  
ikuni cuasaju re'oja'che pa'ijanaa'me.

Chekunata'ni ikuni cuasamapu cu'ache pa'ijanaa'me.

Ikure pâi Jainuko cuhejanaa'me.

Já'ajekuna iva'ure mu'ü chii'va'ure rúa oija'mo mu'ü.  
 Pái Jainukore repana rekoñoā cuasache ña kuaja'mu ikü,  
 chiniasomu repau Simeón.

<sup>36</sup> Úcuachi'a úcuavu'ere Ana Dios chü'o kuako, Fanuel, Aser pái mamako paniasomo. Rúa aiva'o paniasomo repao. Rúa romichii'va'opi umu'te veja sieterepaüsürumuchü'i a paniasomo repao. <sup>37</sup> Sieterepaüsürumü vejas'i'e pa'ikoni üjüva'üpi jo'ka jünisoüna rúa jeerumü te'eva'o pa'io paniasomo repao. Ochenta y cuatroredpaüsürumü te'eva'o paniasomo repao. Te'eo pa'io Dios vu'ere umucujñana'me ñami Dioni pojoko paniasomo repao, te'efnoächi'a etako. Te'eumucujña ñu'aimairo pa'io Dioni sëeo paniasomo repao. <sup>38</sup> Úcuarumü Jesúus puka'küpäi pa'iruupüna kakaasomo repao. Kaka chii'va'ure ña Dioni, "Re'orepamu", chini chii'va'ü pa'iche'te Israelpaire Jerusalén pa'inani repanare cu'ache cho'onare Úsekaija'ure cha'anani kuaasomo repao.

### Nazaret vu'ejoopo co'isi'ere kuumü

<sup>39</sup> Úcuarumü Jesúus puka'küpäi Dios chü'u jo'kasi'e peore cho'o pi'ni chii'va'ure co'chajü repana pa'ijoopona, Galilea cheja cajoopo Nazaret vu'ejoopona co'iasome. <sup>40</sup> Co'i pa'ijüna aineekü chii'va'ü na'a rúa kokau paniasomu. Dios chü'u jo'kasi'e rúa che'chekü aineekü paniasomu repava'ü chii'va'ü. Dios repau'te pojoku re'oja'che cho'okaniasomu.

### Jesús Dios vu'e pa'isi'ere kuumü

<sup>41</sup> Jesúus puka'küpäi Jerusalén vu'ejoopo si'aüsürumü maniasome. Aperumü Dios repana aipäi Egipto cheja pa'inare etua rasi'ere cuasaju pojoju fiesta'te ja'me cho'oñu chini maniasome. Repa fiesta mami pascuaa'me. <sup>42</sup> Chii'va'ü docerepaüsürumü pa'itona fiestarumü tí'auna puka'küpäi Jeshire majü maniasome Jerusalén vu'ejoopona. <sup>43</sup> Fiesta cho'o pi'ni Jesúus puka'küpäi co'ijüna pái Jainuko ja'me co'iasome. Úcuanku co'ito te'eva'ü chii'va'ü co'imanerasomu. Repau co'ima'ñe puka'küpäi vesuasome. <sup>44</sup> Vesuju, "Chekunana'me co'icosomu mai chii", chini te'eumucuse co'inapi mamaku'te ku'easome repana. Ku'eju peore repana majapaina'me repau ñanare séniasaasome repana chii'va'üni jñaañu chini. <sup>45</sup> Já'ata'ni repau'te jñaamaneasome repana. Ku'ete'e Jerusalenna jo'e co'iasome repana repau'ni ku'e jñaañu chini. <sup>46</sup> Choteumucujña ku'enapi Dios vu'e kaka ñato úcuavu'ere pa'iü judíopäi che'chona chenevü'te ñu'iü repana i'kache'te asa séniasakü paniasomu repau chii. <sup>47</sup> Séniasakuna repanapi sáiñe chü'o sëeto rúa masi kuaasomu repau. Repau'ji masi kuaakuna asa rúa jñanoasome repana, "Rúa masimü ikü", chini. <sup>48</sup> Puka'küpäi repau i'kache'te asa jñano puka'kochi'a ijaché i'kaasomo repau'te:

—Jmava'ü, ¿je'se pa'iuña mu'ü chakuna'te kuaamairo canekau?  
 Mu'ja'küna'me chü'u mu'uni oiju' rúa ku'eju pa'ime —chiniasomo puka'ko.

<sup>49</sup> Chikona,

—¿Je'se pa'iuña ku'ere chü'ure? Chü'u Ja'ku chü'u jo'kasi'e cho'oche pa'imü chü'ure ivü'e. ¿Já'a mu'sanukona vesuche? —chiniasomu repau.

<sup>50</sup> Jā'ata'ni repaū i'kasi'e asaveshasome repana.

<sup>51</sup> Úcuarumū Jesús puka'kupáina'me Nazaret vu'ejoopona co'iasomū. Co'i pa'iū puka'kupái chē'uñie cho'oku paniasomū repau. Repau puka'ko Dios vu'e repau cho'osi'ere rúa cuasako paniasomo.

<sup>52</sup> Repau Jesús aineeku na'a rúa masi cuasaasomū. Dios repau'te rúa pojoasomū, pāi ūcuaja'che.

**Juan Pāi Okoro'vesi'ku pāi peochejare pa'iū pāipi  
saijuna Dios chū'o chū'vasi'ere kuaomū**

(Mt 3.1-12; Mr 1.1-8; Jn 1.19-28)

**3** <sup>1</sup> Reparumū Tiberiopi pāi ūcuankore chū'kasomū. Repau Tiberio quincerepaūsūrūmū chū'urumuna Poncio Pilato ūcuaja'che Judea cheja pa'inani chū'kasomū. Herodes ūcuaja'che Galilea cheja pa'inani chū'kasomū. Felipe ūcuaja'che Herodes cho'je Iturea cheja pa'inana'me Traconite cheja pa'inare chū'kasomū. Lisanias ūcuaja'che Abilinia cheja pa'inani chū'kasomū. <sup>2</sup> Repana chū'urumū Anana'me Caifás judío phairipāire ūcuankore chū'kasome. Reparumū Dios Zacarías mamaku'te Juanre pāi peochejare pa'iuna pāire chū'vaa'ku chini chū'kasomū. <sup>3</sup> Chū'una asa sani Jordán chiacha ru'tava pa'inani pāire chū'vaku paniasomū repau peore repakā'jño ku'iū. Ija'che chū'vaasomū repau: —Musanukona cu'ache cho'ache ūhaso re'oja'chere mama cuasajū'ku, Diopi musanukona cu'ache cho'osi'ere tñoso jo'e cuasamanea'ku. Cu'ache cho'ache'te ūhaso Dioni cuasajū okoro'vecojñojū'ku —chiiu chū'vaku paniasomū repau Juan.

<sup>4</sup> Aperumū Isaías, Dios chū'o kua'si'ku ija'che tocha jo'kaasomū maire, Juan cho'ojachere kuaaku.

Pāiū pāi peochejare sani pa'iū pāipi repau'ni saito ujachū'opi ija'che i'kaku chū'vaja'mu:

“Maire Paaku' raipi'ramu.

Repauni cha'aju musanukona rekoñoā ma'a rühiñe pa'ima'a care'vacheja'che re'ojarekoñoā care'vaju pa'ijū'ku.

<sup>5</sup> Aikūjña chenevuā peore cha'opi ta'pisōja'mu.

Aikūjña rúa ujakūjña pa'isikūjña jmakūjñaruañ ñañasōja'mu.

Ma'ñña ju'chu pa'ima'ná rühima'ná carūhija'mu.

Ma'ñña cojñana'me chī'ca pa'isima'ná su'kajama'ná care'oja'mu.

Musanukona aperumū pa'isi'e peore rühiñe care'vajū'ku.

<sup>6</sup> Dios Raojañ pāi oiu vati toa uuiche Úsejañ raija'mu maire.

Rakuna pāi ūcuankó ñajanaa'me repau'te", chiija'mu repau, chiimū Isaías tocha jo'kasi'e.

<sup>7</sup> Úcuarumū pāi Jainuko Juanre okoro'vecojñoñu chini saniasome. Satena ija'che i'kaasomū repau:

—Musanukona te'ena chuta'a cu'ache cho'ache ūhamanajeju aña pa'icheja'che cu'ache pa'lime. “Maipi okoro'vecojñoru Dios maire cu'ache cho'omanaja'mu”, chini cuasajū ráime musanukona. Jā'ata'ni musanukona cu'ache cho'ache ūhasoma'to Diopi chū'una cu'ache ti'jñeja'mu

m̄sanukonare.<sup>8</sup> M̄sanukona cu'ache cho'oche te ūhaso re'oja'che pa'ijū Dios chū'ūñe'te cho'oju pa'ijū'. M̄sanukonapi re'oja'che pa'ito chekūnapi ñani, "Ina cu'ache cho'oche ūhasosinajeju re'oja'che pa'ime", chijanaa'me m̄sanukonare. Ija'che cuasacosome m̄sanukona: "Abraham jojosinaa'me mai. Jā'ajekūna Dios maire cu'ache cho'o'maneja'mu", chijū cuasacosome m̄sanukona. Jā'aja'ñe cuasamanejū' u m̄sanukona. Diore Repauñi cho'ouato ira'karuñ catara'karuñpi Abraham jojosinare chekūnare cho'ore'omu, Repauñ chū'ūñe cho'ojanare.<sup>9</sup> Sūkiñtā ãiñe kūñtāpi sāijapuñ kūima'to, "Cu'amu iñtā", chini kueni uosome pāi. Dios ūcuaja'che pāi cu'ache pa'inare cu'anajeju vati toana saoja'mu —chiniasomu Juan repanare.

<sup>10</sup> Chikūna,

—Jā'a pa'ito, ¿ñquere cho'ojanaa'ñe chukūna? —chiniasome repana.

<sup>11</sup> Chitená,

—Ija'che cho'oju' u. M̄sanukona ūcuauakují kāña ka'chakāña paani chekure kāña peova'ure te'ekāa ūsijū'. Ūcuachi'a m̄sanukona ūcuauakují ãu paani chekūnare ãu peova'nare ūsijū' —chiniasomu repauñ repanare.

<sup>12</sup> I'katona pāi chū'ñnare kuri kookaina Juanni raniasome, okoro'vecojñoñu chini. Rani repauñ te ija'che sēniasome repana:

—Masiu, chukūna, ¿ñquere cho'ojanaa'ñe? —chiniasome.

<sup>13</sup> Chitená i'kaasomu repauñ.

—Pāi chū'una m̄sanukonare chē'usinukoruchi'a kuri sēni kooju pa'ijū'. Na'a cajejaiche sēni koomanejū' —chiniasomu repauñ.

<sup>14</sup> Sōtaopāi ūcuaja'che sēniasome repauñ te.

—¿ñquere chukūna cho'ojanaa'ñe? —chiniasome.

Chitená i'kaasomu repauñ.

—Kuri uakūna pāi paache te cho'o kuko t̄amanejū'. Ūcuachi'a kurire kuko tuasoñu chini cu'ache cho'o'manani, "Cu'ache cho'osinaa'me m̄sanukona", chiimanejū'. Cho'oche ro'ichi'a kooju pojoju pa'ijū'. Na'a rúa kooche chiimanejū' —chiniasomu Juan repanare sōtaopāi.

<sup>15</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa jñanoasome repana pāi. Pāi ūcuanukore chū'ua'ku chini Dios Raoya're Cristo'te cha'anajeju ija'che cuasaasome repana: "¿Dios Raosi'ku'at iku? ¿Cristo'a'at?", chini cuasaasome repana. Juan pa'iche te vesúju sāiñechi'a sēniasaasome repana.

<sup>16</sup> Repanapi sāiñechi'a sēniasajuna asa Juan ūcuanukore i'kaasomu.

—Chū' u m̄sanukonare re'oja'che cho'okaiñ okoro'vemu. Na'a pa'isirumu cheku na'a rúa masikují rani pa'iu na'a rúa re'oja'che cho'okaija'mu m̄sanukonare. Chū'ure na'a rúa masikujekūna repauñ te cuasakuñ vajuchukū pa'imu chū'u. Na'a rúa masikujekū repauñ te cuasanare Dios Rekocho'te ūsija'mu repauñ. Repauñ te cuasamanareta'ní ūcuauji chū'una na'a pa'isirumuna cu'ache ti'jñea'mu.<sup>17</sup> Pāi trigo cho'oni po'te repacañ rūhikuanupu chi'i ūhame. Repasuota'ní uosome. Na'a pa'isirumu Raijañ pāi ūcuanukore chi'i trigo cho'ocheja'che cho'oku cu'ache cho'oche ūhamanare vati toana chachamatoana saoja'mu. Cu'ache cho'oche ūhaso Repauñ te cuasanareta'ní puka'ku pa'ichejana saja'mu repauñ —chiniasomu Juan

repanare pāi. <sup>18</sup>Dios chū'o re'oja'chere rúa chū'vache chū'vaasomʉ Juan repanare.

<sup>19</sup>Na'a pa'lisirumʉ Herodes, pāi chū'lukiji cho'jeʉ Felipe rūjoni Herodíani túa paaasomʉ. Túa paakʉna Juan asa chū'vate'easomʉ repau'te, ūcuachi'a cheke cu'ache cho'osi'ere asani. <sup>20</sup>Chū'vakʉ'teta'ní asa jachasokʉ jo'e na'a rúa cu'ache cho'oasomʉ repau. Repau'te chū'vasiva'ure Juanre pāi chēavʉ'ena cuaoasomʉ repau Herodes.

### Jesure okorosi'ere kʉamʉ

(Mt 3.13-17; Mr 1.9-11)

<sup>21</sup>Aperumʉ Juan pāi Jainukore okoro'veku paniasomʉ. Ūcuaja'che Jesure okoroasomʉ repau. Okorocojñosirumʉ Jesú斯 puka'kʉni sēniasomʉ. Puka'kʉni sēeʉna cʉnaʉmʉ teana re'ojaʉmʉ care'o <sup>22</sup>Dios Rekocho ūkupoja'it ūcuauní cajeasomʉ. Dios Rekocho cajesirumʉ cʉnaʉmʉpi ija'che i'kache asoasomʉ:

—Mu'ʉ chū'ʉ chīia'mʉ. Mu'ʉre rúa chiimʉ chū'ʉ. Mu'ʉre rúa pojomʉ chū'ʉ —chiiche asoasomʉ.

### Jesús aipāi pa'isina mamia'me

(Mt 1.1-17)

<sup>23</sup>Jesús treintarepañsurumʉ pa'icosomʉ chekʉrʉmʉ, repau pāi apechu'varumʉ. “Jā'ʉ Jesú斯, José chīia'mʉ”, chijʉ cuasaasome pāi repau'te.

José puka'kʉ pa'isi'kʉ Elí paniasomʉ.

<sup>24</sup>Elí puka'kʉ pa'isi'kʉ Matat paniasomʉ.

Matat puka'kʉ pa'isi'kʉ Leví paniasomʉ.

Leví puka'kʉ pa'isi'kʉ Melqui paniasomʉ.

Melqui puka'kʉ pa'isi'kʉ Jana paniasomʉ.

Jana puka'kʉ pa'isi'kʉ José paniasomʉ.

<sup>25</sup>José puka'kʉ pa'isi'kʉ Matatías paniasomʉ.

Matatías puka'kʉ pa'isi'kʉ Amós paniasomʉ.

Amós puka'kʉ pa'isi'kʉ Nahum paniasomʉ.

Nahum puka'kʉ pa'isi'kʉ Esli paniasomʉ.

Esli puka'kʉ pa'isi'kʉ Nagai paniasomʉ.

<sup>26</sup>Nagai puka'kʉ pa'isi'kʉ Maat paniasomʉ.

Maat puka'kʉ pa'isi'kʉ Matatías paniasomʉ.

Matatías puka'kʉ pa'isi'kʉ Semei paniasomʉ.

Semei puka'kʉ pa'isi'kʉ José paniasomʉ.

José puka'kʉ pa'isi'kʉ Judá paniasomʉ.

<sup>27</sup>Judá puka'kʉ pa'isi'kʉ Joanán paniasomʉ.

Joanán puka'kʉ pa'isi'kʉ Resa paniasomʉ.

Resa puka'kʉ pa'isi'kʉ Zorobabel paniasomʉ.

Zorobabel puka'kʉ pa'isi'kʉ Salatiel paniasomʉ.

Salatiel puka'kʉ pa'isi'kʉ Neri paniasomʉ.

<sup>28</sup>Neri puka'kʉ pa'isi'kʉ Melqui paniasomʉ.

Melqui puka'kʉ pa'isi'kʉ Adi paniasomʉ.

Adi puka'ku pa'isi'ku Cosam paniasomu.  
 Cosam puka'ku pa'isi'ku Elmodam paniasomu.  
 Elmodam puka'ku pa'isi'ku Er paniasomu.  
<sup>29</sup>Er puka'ku pa'isi'ku Josué paniasomu.  
 Josué puka'ku pa'isi'ku Eliezer paniasomu.  
 Eliezer puka'ku pa'isi'ku Jorim paniasomu.  
 Jorim puka'ku pa'isi'ku Matat paniasomu.  
<sup>30</sup>Matat puka'ku pa'isi'ku Leví paniasomu.  
 Leví puka'ku pa'isi'ku Simeón paniasomu.  
 Simeón puka'ku pa'isi'ku Judá paniasomu.  
 Judá puka'ku pa'isi'ku José paniasomu.  
 José puka'ku pa'isi'ku Jonam paniasomu.  
 Jonam puka'ku pa'isi'ku Eliaquím paniasomu.  
<sup>31</sup>Eliaquím puka'ku pa'isi'ku Melea paniasomu.  
 Melea puka'ku pa'isi'ku Mainán paniasomu.  
 Mainán puka'ku pa'isi'ku Matata paniasomu.  
 Matata puka'ku pa'isi'ku Natán paniasomu.  
<sup>32</sup>Natán puka'ku pa'isi'ku David paniasomu.  
 David puka'ku pa'isi'ku Isaí paniasomu.  
 Isaí puka'ku pa'isi'ku Obed paniasomu.  
 Obed puka'ku pa'isi'ku Booz paniasomu.  
 Booz puka'ku pa'isi'ku Salmón paniasomu.  
 Salmón puka'ku pa'isi'ku Naasón paniasomu.  
<sup>33</sup>Naasón puka'ku pa'isi'ku Aminadab paniasomu.  
 Aminadab puka'ku pa'isi'ku Aram paniasomu.  
 Aram puka'ku pa'isi'ku Arni paniasomu.  
 Arni puka'ku pa'isi'ku Esrom paniasomu.  
 Esrom puka'ku pa'isi'ku Fares paniasomu.  
 Fares puka'ku pa'isi'ku Judá paniasomu.  
<sup>34</sup>Judá puka'ku pa'isi'ku Jacob paniasomu.  
 Jacob puka'ku pa'isi'ku Isaac paniasomu.  
 Isaac puka'ku pa'isi'ku Abraham paniasomu.  
 Abraham puka'ku pa'isi'ku Taré paniasomu.  
 Taré puka'ku pa'isi'ku Nacor paniasomu.  
<sup>35</sup>Nacor puka'ku pa'isi'ku Serug paniasomu.  
 Serug puka'ku pa'isi'ku Ragau paniasomu.  
 Ragau puka'ku pa'isi'ku Peleg paniasomu.  
 Peleg puka'ku pa'isi'ku Heber paniasomu.  
 Heber puka'ku pa'isi'ku Sala paniasomu.  
<sup>36</sup>Sala puka'ku pa'isi'ku Cainán paniasomu.  
 Cainán puka'ku pa'isi'ku Arfaxad paniasomu.  
 Arfaxad puka'ku pa'isi'ku Sem paniasomu.  
 Sem puka'ku pa'isi'ku Noé paniasomu.  
 Noé puka'ku pa'isi'ku Lamec paniasomu.  
<sup>37</sup>Lamec puka'ku pa'isi'ku Matusalén paniasomu.

Matusalén puka'ku pa'isi'ku Enoc paniasomu.  
 Enoc puka'ku pa'isi'ku Jared paniasomu.  
 Jared puka'ku pa'isi'ku Mahalaleel paniasomu.  
 Mahalaleel puka'ku pa'isi'ku Cainán paniasomu.  
<sup>38</sup>Cainán puka'ku pa'isi'ku Enós paniasomu.  
 Enós puka'ku pa'isi'ku Set paniasomu.  
 Set puka'ku pa'isi'ku Adán paniasomu.  
 Adán aperumu mamarumu Dios cho'cojñosi'kua'mu.

**Vati ai Jesure cu'ache cho'oa'ku chini chū'ute'esi'ere kua'mu**  
*(Mt 4.1-11; Mr 1.12-13)*

**4** <sup>1</sup>Úcuarumu Jesús Jordán chiacha saisi'ku rani Dios Rekocho chū'utne  
 peore si'arumu cho'oku paniasomu. Dios Rekochoji chū'uuna pāi  
 peochejare sani pa'iua paniasomu repau. <sup>2</sup>Cuarentarepaumucujña pāi  
 peochejare pa'iua ñu áima'ñe pa'iuna áucuhaasomu repau'te. Pāi peochejare  
 pa'iuna vati ai sani Jesuni cacu'ora chini ija'che i'kaasomu:

<sup>3</sup>—Mu'upi Dios Mamarepaku pani ipu catapu mini, pāpu caruñojū'ku  
 —chiniasomu.

<sup>4</sup>Chikuna Jesús ija'che i'kaasomu repau'te:  
 —Dios chū'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kua'mu:  
 Pāipi chū'urejē'e cuasama'ñe repana ñaijanere  
 ñuchi'a cuasaju pa'lito cu'amu.  
 Jā'achi'a cuasama'ñe chū'u chū'utne'te cuasaju  
 cho'oju pani re'oj'a'che pa'ijanaa'me pāi,  
 chiimu —chiniasomu Jesús vatri.

<sup>5</sup>Jā'aja'ñe i'kacuhasirumu vati ai repau'te Jesure aikütina sa mu'a teana  
 te'erumu peore chejná pāi pa'ichejña ñoasomu.

<sup>6-7</sup>Ñoku ija'che i'kaasomu repau repau'te:  
 —Cheja pa'iche peore rúa re'oj'a'chea'me. Aperumuna chū'ure  
 ñisisichejñaa'me ichejña, chū'upi peore chū'u'ku chini. Chura chū'ure  
 uakuni ñisia'mu chū'u. Jā'ajekuna mu'upi chū'uni, “Peore masiku'mu mu'u”,  
 chiiu, ro're ñu'iua pojoru mu'uni peore ichejña ñisia'mu chū'u, mu'upi  
 chū'uku paau chini. Cheja pa'imajñarñu cu'amajñarñu peore ñisia'mu chū'u  
 mu'ure —chiniasomu vati.

<sup>8</sup>Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te.  
 —Dios chū'o tocha jo'kasi'e ija'che kua'mu:  
 Diore Pāi Úcuanaukore Paaku'techi'a, “Peore masiku'mu mu'u”,  
 chiiju pojoju

Repau chū'utnechi'a cho'oju pa'iju'ku muanukona pāi,  
 chiimu —chiniasomu Jesús repau'te.

<sup>9-11</sup>Jā'a i'kacuhasirumu vati ai repau'te Jerusalén vu'ejoopona sa Dios  
 vu'e sē'sevuna mu'a ija'che i'kaasomu:

—Dios chū'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kua'mu:  
 Dios ángeleva'nare, mu'uni kuiraju mu'u tuālito repana  
 jujñapi chéaa'ju chini raoja'mu,

mʉ'ʉpi tuāni asi cho'omanea'kʉ chini,  
chiimʉ. Jā'ajekʉna mʉ'ʉpi Dios Mamarepakʉ pani ichejapi chejana  
chā'ijʉ'ʉ. Dios i'liasi'epi ūcuarepa pa'ito ichejapi chāni asi cho'omaneja'mʉ  
mʉ'ʉ —chiniasomʉ vati ai.

<sup>12</sup>Chikʉna Jesú i'lkaasomʉ.

—Ūcuachi'a Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Chʉ'u cho'omasiche'te rupʉ ñāñu chini sēemanejʉ'ʉ mʉsanukona pāi,  
chiimʉ Dios —chiniasomʉ Jesú repaʉ'te vati aire.

<sup>13</sup>Chikʉna Jesure si'ache cu'ache cho'oa'kʉ chini chʉ'ʉte'e jo'ka  
sanisoasomʉ repaʉ vati ai, jo'e na'a pani rasa chini.

### Jesús Galilea cheja apevʉamʉ pāi chʉ'vache

(Mt 4.12-17; Mr 1.14-15)

<sup>14</sup>Jā'a cho'o pi'nisirʉmʉ Galilea chejana co'iasomʉ Jesú. Dios Rekocho  
chʉ'ʉñechi'a peore re'oja'chechi'a cho'okʉji co'iasomʉ repaʉ. Peore  
cho'okʉji co'iʉna Galilea cheja pa'inana'me ūcuacheja kueñe pa'ina Jainʉko  
repaʉ pa'iche'te asa cutuji paniasome pāi. <sup>15</sup>Ūcuachejare pa'iʉ judíopāi  
chi'ivʉ'hāna si'arʉmʉ mʉha che'chokʉ paniasomʉ repaʉ. Che'chokʉna asa,  
“Rúa masiʉ'ʉ ikʉ”, chini pāi ūcuanuko re'oja'che cutuasome repaʉ'te.

### Jesús Nazaret vʉ'ejoopo pa'isi'eere kʉamʉ

(Mt 13.53-58; Mr 6.1-6)

<sup>16</sup>Ūcuarʉmʉ Jesú Nazaret vʉ'ejoopona co'iasomʉ, repaʉ aineesijoopona.  
Co'i pa'iʉ pʉaumucusepi tī'añna judíopāi chi'ivʉ'ena mʉha kaka ñu'isi'kʉpi  
Dios chʉ'o tocha jo'kasi'e ñakʉ i'kara chini vʉni nʉkaasomʉ repaʉ.  
Pʉaumucujña tī'ato judíopāi chi'ivʉ' si'arʉmʉ mʉasomʉ repaʉ. <sup>17</sup>Vʉni  
nʉkakʉna Dios chʉ'o aperʉmʉ kʉasi'kʉ Isaías tocha jo'kasi'e pa'ikorovʉ'te  
mini ïsiasome repaʉ'te, ñakʉ i'kaa'kʉ chini. ïsirena rūhikorovʉ  
ca'nesija'ovajekʉna repaʉ ñakʉ i'kajachere ku'ekʉ koraasomʉ repaʉ. Ku'e  
jñaa ija'chere ñakʉ i'kaasomʉ repaʉ:

<sup>18-19</sup> Dios Rekochoji chʉ'ʉmʉ chʉ'ʉre, chʉ'ʉpi pāire Dios  
chʉ'ore re'oja'chere chʉ'vaa'kʉ chini.

“Pāire ija'che chʉ'vajʉ'ʉ”, chiimʉ chʉ'ʉre Dios Rekocho:

“Chʉova'nna pa'iva'nani Dios chʉ'ore chʉ'vajʉ'ʉ,

Repaʉni cuasajʉ pojojʉ paapʉ.

Ūcuaja'che Dios chʉ'o vesʉva'nare chʉ'vajʉ'ʉ masia'jʉ.

Cu'ache cho'ocojñonare ūcuaja'che cu'ache cho'oche ûsekaijʉ'ʉ.”

Ija'che kʉajʉ'ʉ repanare pāi:

“Dios re'oja'che paapʉ chini vati ai paasinare pāi tua paaja'mʉ,  
vati chʉ'ʉñe'te cho'omanea'jʉ chini.

Pāi ūcuanukore Dios re'oja'che cho'okairʉmʉ tī'acuhamʉ”,  
chiiche'te ñakʉ i'lkaasomʉ Jesú, Isaías tocha jo'kasi'e.

<sup>20</sup>I'ka pi'ni repaja'ova ca'ne repavʉ'e kuirakʉni co'cho pʉʉ ñu'iñna  
repavʉ'e chi'isina pāi ūcuanuko rúa pāiññasome repaʉ'te.

<sup>21</sup>Ñajʉna repanare jo'e i'lkaasomʉ repaʉ.

—Chura ch'u'ñ ñak'u i'kasi'e aperumu Dios i'kasi'e'a'me. Dios aperumu kuasí'e musanukona ñaju'te cho'o ñocuhama*u* iumucuse —chiniasomu Jesús repanare pái.

<sup>22</sup>Já'aja'ñé i'kauna asa jñano pái ñucuanuko re'oja'che cutuasome repau'te, "Ch'u'o re'oja'chere i'kamu iku", chiju. Asa jñano saiñechi'a seniasaasome repana.

—¿Iku José mamakuma'ku? —chiniasome repana.

<sup>23</sup>Já'aja'ñé i'kajuna asa i'kaasomu repau.

—Chu'u i'kasi'ere jachaju*u* ija'che i'kañu chiime musanukona chu'u're: "Mu'u Capernaum vu'ejoopo pa'iñ cho'osi'e asasinaa'me chukuna. Chura ichejana mu'u pa'ichejana ñucuare chukunani cho'o ñoto jachamanejanaa'me chukuna mu'u're. Mai aipái ija'che i'kaasome: 'Úko chaipi jñi ñucuati meñe úko cho'o vajure'omu', chiniasome." Já'aja'ñé musanukona i'kañu chiime chu'u're —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>24</sup>Chini jo'e i'kaasomu repau.

—Musanukonare ñucuarepare ch'u'o i'kamu ch'u'u. Dios ch'u'o kuakaina aineesijoopoña cana pái repana kuache Dios ch'u'o asa jachame. Musanukona ñucuaja'che ijoopo ch'u'a aineesijoopo cana ch'u'u kuache Dios ch'u'o asa jachame. <sup>25-26</sup>Aperumu cho'osi'ere kuara. Aperumu ñucuaja'che Elíapi Dios ch'u'ore kuakuna judío aipái asa jachaasome ñucuate'epái'eputeta'n*u*. Reparumu Israel cheja va'jeromiva'na rua Jainuko pa'irumuna choteñsurumu jo'e chekuñsurumu joopo okojé'e ramauña ñujé'e peoasomu. Áure peoju si'achejña ñuctuhava'na paniasome pái. Repacheja canapi repau ch'u'vache'te asa jachaju*u* cho'okaimaneasomu Elías repanare. Diopi saouña judío peona pa'ichejare Sarepta vu'ejoopo'te sani repajoopo cava'oni te'eva'ore va'jeva'ore re'oja'che cho'okaniasomu repau Elías. Sarepta vu'ejoopo kueñea'me Sidón. <sup>27</sup>Aperumu Eliseo Israel chejare pa'iñ Dios ch'u'ore kuakuna paniasomu. Mai aipái, asi ravu jñ'ina rua Jainuko paniasome reparumu. Eliseo repau kuache'te Dios ch'u'ore repanapi asa jachaju*u* te'eu'terejé'e asi ravu jñ'iku'te vasokaimaneasomu, Diopi ñusekuna. Judío peoku'techi'a te'eu'te vasoasomu repau, Naamán, Siria cheja cakurechi'a —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>28</sup>Jesupi judío peonare Dios cho'okaiche'te kuakuna asa repavu'e pa'ina ñucuanuko rua pe'ruasome repau'te. <sup>29</sup>Asa pe'ruju*u* vñni Jesure chéa vu'ejoopo ru'tuvana juha saasome repana. Juha sa aikuti sé'sev*u* pa'ijoopojekuna repakuti chu'chuvana na'a umuna muasome repana repau'te, ñucuachejapi jñjo tóñu chini. <sup>30</sup>Jujo tóñu chiisinreta'n*u* ni repana chenevují eta sanisoasomu Jesús.

### Páiu'te pa'isi'kure vatire etosi'ere kuamu

(Mr 1.21-28)

<sup>31</sup>Eta sani Galilea cheja cajopona Capernaum vu'ejoopona tí'aasomu repau Jesús. Tí'a pa'iñ ruaumucusepi tí'auna judíopái chi'ivu'ena mu'a che'chosomu repau. <sup>32</sup>Rua masikujeku masi che'chokuna asa jñano, "Ruarepa masiku iku", chiniasome pái.

<sup>33</sup> Reparum⁹ ūcuavu'ere pāiu vatire paak⁹ paniasom⁹. Vatire paakujek⁹ Jesús i'kache'te asa rúa cuiku ija'che i'kaasom⁹ repau:

<sup>34</sup>—Jesús, Nazaret raisi'ku chukuna'te cho'o'manejū'u. Mu'u pa'iche masim⁹ chu'u. Dios Raocojñosi'kua'mu mu'u. Re'ok⁹'mu. ¿Chukunani cu'achejana saora chini raku mu'u? —chiniasom⁹ repau.

<sup>35</sup> Jā'aja'ñe i'kauna Jesús repau'te vatire jo'e i'kache ūsek⁹ ija'che i'kaasom⁹:

—Re'om⁹. Úcuamakaru i'kajū'u. Etajū'u mu'u jā'ure pāiu'te —chiniasom⁹ Jesús.

Jesupi, “Etajū'u”, chikuna vati pāiva'ure pa'isi'ku repava'ure cho'o tāuk⁹ eta sanisoasom⁹. Pāiu'te asi cho'o'ma'ñe eta sanisoasom⁹ vati.

<sup>36</sup> Jesupi vatini eto saouna ña, kulkuso pāi ūcuauko sāiñechi'a cutuasome.

—¿Je'se pa'ikujek⁹ iku vati chū'umasik⁹? Jesupi rúa masikujek⁹ chū'uto eta sanisōna'a'me vati —chiniasome pāi.

<sup>37</sup> Jesús cho'osi'e ñasinapi kueñe pa'inani kwarena asa Jesús pa'iche'te cutuj⁹ paniasome pāi.

### Simón Pedro vao'te Jesús vasosi'ere kuam⁹

(Mt 8.14-15; Mr 1.29-31)

<sup>38</sup> Úcuarum⁹ Jesús judíopāi chi'ivu'e eta Simón vñ'enā mu'a kakaasom⁹. Kaka ñato Simón vao cha'vo ravuña jūniasomo. Jū'iona, repaoni vasoak⁹ chini Jesure rúa sēniasome repana. <sup>39</sup> Ruarepa sēejuna jū'iko ūhiko'a kueñere nukaku, “Cha'voche churajū'u ikore”, chiniasom⁹ Jesús. Chikuna teana vajuasomo repao. Vaju vuni repanare äure äuasomo repao.

### Jū'iva'nare Jainukore Jesús vasosi'ere kuam⁹

(Mt 8.16-17; Mr 1.32-34)

<sup>40</sup> Na'icuhatona chekunare jū'inare saasome pāi, Jesupi vasoak⁹ chini. Ravu rúa si'ache jū'inani saasome repana. Sarena repanare ūcuaukore rup⁹ chēse vasoasom⁹ Jesús. <sup>41</sup> Úcuachi'a vati Jainukore pāi pa'isinare peore eto saosokaniasom⁹ repau. Eto saokuna cuiju ija'che i'kaasome vati: —Dios Mamaku'mu mu'u —chiniasome.

Jā'aja'ñe i'kajuna, “Jo'e i'kamanejū'u”, chini i'kausseasom⁹ Jesús repanare vati. “Pāi ūcuaukore chū'ua'ku chini Dios Raosi'kua'mu iku. Cristo'a'mu”, chijju chini ūsseasom⁹ Jesús repanare vati.

### Galilea chejare pa'i⁹ Jesús Dios chū'o chū'vasi'ere kuam⁹

(Mr 1.35-39)

<sup>42</sup> Jo'e apeñatato vñ'ejoopo pa'isi'ku'pi eta pāi peochejana saniasom⁹ Jesús. Sani te'e⁹ pa'i⁹na repau pa'isijoopo pa'ina ku'e jñaa tñichejña saiisseasome repau'te.

<sup>43</sup> Úsejuna,

—Dios chū'ure Repau chū'ore kua'ku chini raosi'kua'mu. Jā'ajekuna chekuchejñare sani ku'i⁹ repachejña cajoopoā canani cu'ache cho'oche ūhasōsinare pāi Dios chēa paache'te kua'che pa'im⁹ chū'ure —chiniasom⁹ Jesús repanare.

<sup>44</sup> Galilea cheja pa'irumu judíopai chi'ivu'ña si'arumu mua Dios chu'ore chu'vaku paniasomu repau.

### Va'i Jainukore jñaasi'ea'me

(Mt 4.18-22; Mr 1.16-20)

**5** <sup>1</sup>Na'a pa'isirumu Jesupi Genesaret chiara ru'tuva'te sani nukakuna pai Jainuko rani chi'iasome. Repau*u* i'kache'te Dios chu'ore kueñe nukaku asañu chini, jairepanukorejeju repau*u*te ru'ñue ji'risoasome repana. <sup>2</sup>Chi'irena nukaku chiara ru'tuva ju'ivure choovu te'eka'chapavupā pai peovupā ju'ivure ñiaasomu repau, va'i chonapi juo mani va'i chorvure choajuna. <sup>3</sup>Na sani Simón choovuna tuni, "Chu'ure na'a joopona etuaju", chiniasomu repau Simonre, choovu paaku'te. Chikuna, "Jau", chini na'a joopona etuauna choovu'te ñu'iu—paire che'choasomu repau. <sup>4</sup>Che'cho pi'ni Simonre jo'e i'kaasomu repau.

—Jeechejana ruicheckejana sañu. Sani va'ire choju'u —chiniasomu Jesús.

5 Chikuna,

—Masi, ñami chukuna si'añami choju pa'isinaa'me. Já'ata'ni va'irejé'e chomanesinaa'me chukuna. Já'ata'ni mu'upi chu'ukuna jo'e choja'mu chu'u —chiniasomu repau.

<sup>6</sup> Jesupi chu'uuna cho churata'ni va'ire jairepanukore chorena va'i chorvu che'reasomu. <sup>7</sup>Che'resokuna repanare ja'me pa'inare chekuvu pa'linare vevoju soniasome repana, rani ja'me cho'okaapu chini. Sotena rani repana choovuna'me chekuna choovu peore va'ire jairepanukore tujña timuso runisora'aasome repana. <sup>8</sup>Já'aja'ñe cho'ouna ña Simón Pedro Jesure ti'jñeñe ro're ñu'iu ija'che i'kaasomu:

—Pai Úcuanukore Paaku, cu'ache pa'iku'mu chu'u. Já'ajekuna jo'ka sainju'u chu'ure —chiniasomu. <sup>9</sup>Simón Pedro va'ire jairepanukore cho repau*u*te ja'me pa'inana'me kukuasomu. <sup>10</sup>Va'i ja'me chosina, Zebedeo chuii, repanare ja'me pa'ina Santigona'me Juan Úcuaja'che kukuasome. Kukujuna Jesú Simonni i'kaasomu.

—Vajuchumaneju'u musantukona. Irumupi vua sani ku'iu paire chu'vaku pa'iju'u mu'upi, chu'uni cuasaju jovoal'ju —chiniasomu Jesús repau*u*te Simonre. <sup>11</sup>Já'aja'ñe i'kauna asa, "Jau", chini choovupā jñajñu mau Úha cu'amajñarupā peore Úcuachejana jo'ka Jesuna'me saniasome repana.

### Asi ravu paava'ure Jesús vasosi'ere kuamu

(Mt 8.1-4; Mr 1.40-45)

<sup>12</sup> Na'a pa'isirumu Jesupi vu'ejoopte sani pa'iuna paiu ca'nivu si'acaca'nivu asi ravu paava'upi rani tijñaasomu Jesure. Tijña repau*u* chia meñe sime ro're ñu'iu Jesure rua seniasomu repau*.*

—Pai Úcuanukore Paaku, mu'ure vasouato vasoju' u chu'uva'ure; vajura —chiniasomu repau*.*

<sup>13</sup> Chikuna Jesú repau*u* chu'aku i'kaasomu.

—Jau, vasora. Vajuju'u —chiiu chu'akuna asi teana te'erumu peore ja'jusoasomu repau*u* ca'nivu pa'isi'e. <sup>14</sup> Repau*u*te vasocuha Jesú ija'che chu'uasomu:

—Chu'ut mu'utre vasosi'e pāi chekunare kuanamejū'ut. Kuama'ñe judío phairi'techi'a ñojaijū'ut mu'ut vajusica'nivu. Úcuaja'che aperumū Moisés chē'ut jo'kasi'e cu'amajñaruā sa ñisjū'ut Diore, mu'ut cu'are tunokakuna mu'ut vajus'i'ere masia'ju pāi —chiniasomū Jesús.

<sup>15</sup>Já'ata'ni chekunapi repana asasi'ere jo'e chekunani kuajuna na'a raa jainuko pāi Jesús pa'iche asaasome. Asa repau pa'ichejana si'arumū na'a jainuko chil'iju paniasome pāi, repau i'kache'te asaño chini. Jū'iva'na úcuaja'che vasocojñoñu chini ja'me chi'iasome. <sup>16</sup>Pāipi si'arumū repau pa'ichejana na'a jainuko raijuna si'arumū pāi peochejana Dioni sēsa chini saiu paniasomū repau.

### Nu'ka ku'imava'utre Jesús vasosi'ere kuanamū

(Mt 9.1-8; Mr 2.1-12)

<sup>17</sup>Na'a pa'isirumū Jesupi che'chokuna fariseopāina'me judíopāi che'chona ñu'iju asajū paniasome. Galilea cheja cajoopoña'me Judea cheja cajoopoā si'lajoopoā raisinana'me, Jerusalén vu'ejooopo raisina paniasome repana. Diopi peore Cho'omasikují cho'okaituna jū'iva'nare vasoasomū Jesús. <sup>18</sup>Jesús repavu'e pa'itona pāi nu'ka ku'imava'utre ühikāa ühiva'uni kuáijū raniasome. Jesús pa'ivu'ena cuaa repau nu'kacheja til'jñeñena ühañu chiniasome repana. <sup>19</sup>Cuaa ühañu chiinareta'ni repavu'ere pāipi timusorena cuaacu'aasomū repanare. Cuaacu'akuna repavu'e sē'sevuna mu'a úcuachejapi coje racho úcuacojepi repau ühikāapi pāi úcuantko nu'kacheja chenevuna Jesús til'jñeñena caso ühaasome repana jū'iva'utre. <sup>20</sup>“Iva'utre Jesús vasoja'mu”, chini cuasajū caso üharena Jesús repana cuasasi'e ña i'kaasomū repava'utre.

—Asarepjū'ut mu'ut. Mu'ut cu'ache cho'osi'e tunosōmu chu'ut. Tunosōsi'e jo'e cuasamaneja'mu chu'ut —chiniasomū Jesús repava'utre.

<sup>21</sup>Já'aja'ñe i'kauna asa judíopāi che'chonana'me fariseopāi ija'che cuasaasome: “¿Je'se pa'ituna iku jā'aja'ñe i'kakut? Dios asacuheche'te i'kamū iku jā'a. Diochi'aa'mu pāi cu'ache cho'oche tunokaiku”, chijū cuasaasome. <sup>22</sup>Já'aja'ñe cuasajuna Jesús repana cuasache'te ña masi ija'che i'kaasomū repanare:

—¿Je'se pa'ituna musanukona jā'aja'ñe cuasache? <sup>23</sup>Chu'ut ikure, “Mu'ut cu'ache cho'osi'e tunosōmu chu'ut. Tunosōsi'e jo'e cuasamaneja'mu chu'ut”, chiisi'ere asa, “Joreh'mu iku. Pāi jā'aja'ñe cho'omasinajé'e peomu”, chijū cuasame. Jā'ata'ni chu'upi ikure, “Vuni, nu'ka ku'ijū'ut, chikuna vuni nu'kakuna ñani, “Jorema'ku'a'mu Jesús. Repau i'kasi'e úcuarepa cho'omasimū”, chijacosome musanukona. <sup>24</sup>Chu'ut, pāire ja'me paañu chini Dios Raosi'ku chejare pa'it pāi cu'ache cho'oche tunoñena'me pāi vasoche cho'omasi'u pa'iche'te musanukonapi ña masia'ju chini vasokaija'mu chu'ut ikure —chiniasomū Jesús repanare.

Chini nu'ka ku'imava'utre i'kaasomū repau.

—Vuni mu'ut ühisikāa mini vu'ena co'ijū'ut —chiniasomū.

<sup>25</sup>Chikuna pāi úcuantko ñajū'te vuni repau ühisikāa mini vu'ena co'isoasomū repau. Dios repau'te cho'okaisi'ere cuasaku pojoku,

“Peore masiku'mu Dios”, chiiu co'iasomu repau. <sup>26</sup>Jā'aja'ñe cho'oñna pāi ūcuauko ña jñanoasome. Úcuaja'che, “Dios peore masiku'mu”, chiiu pojoasome repana. Pojonata'ni vajuchuju ija'che i'kaasome repana:

—Irūmu mai ñama'ñire re'oja'che cho'oche'te ñame mai —chiniasome repana.

### Levire Jesús soisi'ere kuumu

(Mt 9.9-13; Mr 2.13-17)

<sup>27</sup>Jā'aja'ñe cho'o pi'ni eta pāi chā'ñunare kuri kookaiku'te, Levire ñaasomu Jesús. Kuri kookaina pa'ivu'e ñu'ikuni ña ija'che i'kaasomu Jesús repau'te Levire:

—Rani chū'uni ja'me ku'iñ chū'ñ chā'ñne'te cho'oku pa'ijū'ñ —chiniasomu Jesús repau'te. <sup>28</sup>Chikuna asa, “Jañ”, chini vñni repau paasi'e cu'amajñarñā peore jo'kaso Jesuna'me saniasomu repau.

<sup>29</sup>Úcuaramu Leví Jesuni pojoku pāire soniasomu äure äura chini. Sokuna kuri kookainana'me chekuna pāi rúa Jainuko mua kaka pñhasome repavu'e.

<sup>30</sup>Ñu'ijú fariseopäina'me judíopäi che'chona Jesús neenani ke'reju,

—¿Je'se pa'lñna musanukona kuri kookainana'me cu'ache pa'inare ja'me ñu' ñiñ? —chiniasome repana.

<sup>31</sup>Chitena asa Jesús ija'che i'kaasomu repanare:

—Pāi vajuna ūko cho'oche chiima'me. Jū'iva'nata'ni ūko cho'oche chiime. <sup>32</sup>Chu'u Úcuaja'che pāi, “Re'onaal'me chukuna”, chiinani, “Cu'ache cho'oche ūhasö re'oja'che pa'ijū'ñ”, chisa chini cajesi'kuma'mu icheja cheja. Pāi, “Cu'ache pa'lñaa'me chukuna”, chiiva'narechi'a, “Musankona cu'ache cho'oche ūhasö re'oja'che pa'ijū'ñ”, chisa chini cajesi'kua'mu chū'ñ —chiniasomu repau.

### Dioni sëejú ñu' ñaima'ñe pa'iche'te Jesuni sëriasasi'ere kuumu

(Mt 9.14-17; Mr 2.18-22)

<sup>33</sup>Úcuaramu repana fariseopäi ija'che i'kaasome Jesure:

—Juan neena si'arumu te'enoä ñu' ñaima'ñe pa'iju Dioni sëeme. Chukuna neena Úcuaja'che cho'onaa'me. Mu'u neenata'ni jā'aja'ñe cho'oma'me —chiniasome.

<sup>34</sup>Chitena Jesús i'kaasomu repanare.

—Pāi, romi vejani majapaina'me repanare kueñe pa'inare peore soni chil'i ñu' ñime. Romi vejaku pa'iñna ñu' ūsecu'amu. <sup>35</sup>Na'a pa'isirumuna repau'te chekunapi sasöjanaa'me chekuchejana. Jā'arumuta'ni repau'ni oijú te'enoä ñu' ñaimairo pa'lñanaa'me repana. Chu'u neena Úcuaja'che na'a pa'isirumu Dioni sëejú te'enoä ñu' ñaimairo pa'lñanaa'me chū'ñ peorumu —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>36</sup>Reparumu pāi te'ena aperumu che'chosi'ena'me mama che'choche ūcuapu'rúa cuasañu chini aperumu che'chosi'e ūhacuheasome.

Chekunata'ni mama che'choche asacuheasome. Jā'ajekuna Jesús repanani chū'vaku ija'che i'kaasomu:

—Aikäärtji che'resöru mamase'rechoji che're aikääana pō juhamanaa'me pāi. Jā'aja'ñe juha pi'ni choaru aikääru mamase'recho pō juhasikääruké

rueni ji'rosō̄una na'a ƿjacoje che'remu. Ũcuachi'a mamase'rechoji aikāana pō juharu re'oja'che ñoma'mu. <sup>37</sup> Ũcuachi'a pīsi ƿche cono mama cho'oní va'iva'na ca'nituru aituruna ro'vemanaa'me pāi. Aituruna ro'veru conopi kosani sau che'resō turujē'e cho'osok̄ pīsi ƿche conojē'e ūcuaja'che cho'osomu. <sup>38</sup> Jā'ajekūna pāi pīsi ƿche cono mama cho'oní turu mamaturuna ro'veme. Mamaturuta'ni che'remairo rupu saumu. Jā'ajekūna cono kosa ñu'i ja'ñusōma'mu. <sup>39</sup> Ũcuaja'che pāi aperum̄ cho'osi'ere cono ûku ñani mama cho'osi'e ûkucuheme, “Aperum̄ cho'osi'epi na'a sāija'imu”, chini cuasaj̄ —Jā'aja'ñe ch̄u'vaasom̄ Jesúz repanare fariseopāi.

### **Jesús neena p̄uaumucusena trigocha'charuā pura ãisi'ere kuam̄** (Mt 12.1-8; Mr 2.23-28)

**6** <sup>1</sup> Ũcuarum̄ Jesúz p̄uaumucusena repau neenana'me trigo chiopi saiju paniasome. Sajju repau neena trigocha'charuā pura ãiasome.

<sup>2</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuna ña fariseopāi i'kaasome repanare.

—¿Je'se pa'iuna m̄asanukona p̄uaumucuseta'ni cho'oce cho'oce? —chiniasome repana.

<sup>3-4</sup> Chitená Jesúz i'kaasom̄ repanare.

—¿Aperum̄ pa'isi'ku David cho'osi'ere kuajju mai aipāi tocha jo'kasi'e ñamanaa'ñe m̄asanukona? Ija'che kuam̄ repa:

David, repau'te ja'me pa'inana'me ãucuhakūna

Dios ve'ena kaka Diopi pojoa'ku chini

judío phairipāi t̄osil'ere pā mini ãju repau'te  
ja'me pal'inare ãuk̄u ãiasom̄.

Dios, phairipāichi'a aijū'ku chiisi'ere ãnisōasom̄ repau David,  
chiim̄ —chiniasom̄ Jesúz repanare.

<sup>5</sup> Chini,

—Ch̄u'uni Dios Raosi'ku p̄uaumucusena cho'oce'te ch̄u'uto  
ch̄u'ure'om̄ —chiniasom̄ repau.

### **Cu'ajūturu paaku'te Jesúz vasosi'ere kuam̄**

(Mt 12.9-14; Mr 3.1-6)

<sup>6</sup> Na'a pa'isirum̄ Jesúz p̄uaumucusena judíopāi chi'ivu'ena kaka che'chosom̄. Che'choto ūcuavu'ere pāju ƿjajūture cu'ajūturu paaku paniasom̄.

<sup>7</sup> Repavu'e chi'isina judíopāi che'chonana'me fariseopāi Jesure ruā pāñaaosome. “¿Jesúz iumucuse p̄uaumucusena cu'ajūturu paaku'te vasoja'u?”, chini ñu'i ja'ñaaosome repana. Repauji cho'ouna ña repauji cu'ache i'kañu chini cha'aasome repana.

<sup>8</sup> Repana cuasache masik̄ta'ni cu'ajūturu paaku'te ija'che i'kaasom̄ Jesúz:

—Vuni rani pāi chenevu'te nukajju'ku —chiniasom̄.

Chikūna vuni sani nukasom̄ repau.

<sup>9</sup> Ũcuarum̄ Jesúz i'kaasom̄ repanare.

—M̄asanukonani ch̄u'o sēniasara. P̄uaumucujñana chekñani re'oja'che cho'okaito, ¿re'ok̄? Jā'apāani, ¿cu'ache cho'ore'ok̄? Ũcuachi'a,

¿chekʉnare vasore'okʉ? Jā'apāani, ¿vanisōre'okʉ repanare? —chiniasomʉ Jesús repanare pāi.

<sup>10</sup>Chini ūcuaukore churi ña, cu'ajʉturu paakʉ'te ija'che i'kaasomʉ:  
—Mu'u jʉtʉ saujʉ'ʉ —chiniasomʉ.

Chikʉna sauasomʉ. Sahuuna repajʉtʉ teana re'ojajʉtʉ care'osoasomʉ.

<sup>11</sup>Jā'aja'ñie cho'ouna ña Jesure rúa pe'ruche pe'ruasome repana. Pe'ruijʉ,  
“Je'se mai jā'ure cho'ojanaa'ñie?”, chini sāiñechi'a cutuasome repana.

### **Jesús Dios chʉ'o chʉ'vajanani saora chini docerepanare chēamʉ**

(Mt 10.1-4; Mr 3.13-19)

<sup>12</sup>Na'a pa'isirʉmʉ Jesús aikütina mʉniasomʉ, Dioni sësa chini. Mʉni te'eñami séeu ñataasomʉ repaʉ.

<sup>13</sup>Ñataaña repaʉ'te chiinare soni rao docerepanarechi'a chēa ija'che i'kaasomʉ repaʉ: “Dios chʉ'ore sani chʉ'vajʉ paapʉ chini saoja'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>14</sup>Iea'me repaʉ chēasina mami: Simonre chēa chekere mami ve'oasomʉ repaʉ. Pedro'te ve'oasomʉ. Jā'ajekʉna Simón Pedro ve'easomʉ repaʉ. Andrere repaʉ Simón Pedro cho'jea'te ūcuaja'che chēasomʉ repaʉ. Úcuaja'che Santiago'te Juanre, Felipe'te, Bartolomere chēasomʉ repaʉ.

<sup>15</sup>Úcuaja'che Mateo'te, Tomare chēasomʉ. Chekʉre Santiago'te Alfeo mamaku'te ūcuaja'che chēasomʉ. Chekʉre ūcuaja'che Simonre, cananistapái ja'me cho'oché cho'okaikʉ'te chēasomʉ.

<sup>16</sup>Úcuaja'che Judare, chekʉ, Santiago mamaku'te chēasomʉ. Úcuaja'che Judas Iscariote'te chēasomʉ. Na'a pa'isirʉmʉ repaʉ Judas Iscariote Jesuni cu'ache cho'oa'jʉ chini chekʉnani jo'kaasomʉ.

### **Pái Jainʉkore che'chomʉ Jesús**

(Mt 4.23-25)

<sup>17</sup>Úcuarʉmʉ Jesús aiküti pa'isi'kʉpi repaʉ neenana'me caje re'ojajaevana canukato repaʉ'te chiina, rúa Jainʉko paniasome. Pái chekʉna ūcuaja'che rúa Jainʉko paniasome. Jerusalén vʉ'ejoopo cana, Judea cheja cajoopoã cana, ūcuachejña po'ñia canana'me Tiro vʉ'ejoopo canana'me Sidón vʉ'ejoopo chiara rʉ'thva cajoopoã cana paniasome repana. Jā'achejña pa'inapi Jesús i'kache'te asañu chini raniasome repana. Jū'iva'na repaʉni vasocojñoñu chini ratena vasooasomʉ Jesús repava'nare. <sup>18</sup>Úcuaja'che vatire paajʉ jū'iva'na vasocojñoasome. <sup>19</sup>Jesure rúa masiñekʉna jū'iva'na rupʉ repaʉni chēse vajuasome. Jā'ajekʉna pái jū'iva'na ūcuaukore chēse vajuñu chiniasome repaʉ'te.

### **Pojojʉ pa'ichena'me pojomairo pa'iche kʉamʉ Jesús**

(Mt 5.1-12)

<sup>20</sup>Úcuarʉmʉ Jesús repaʉ neenani ñakʉ i'kaasomʉ.

—Chʉova'nna pa'inaa'me mʉsanʉkona. Jā'ata'ni mʉsanʉkonani Diopi paakʉna pojojʉ pa'iñjʉ'ʉ.

<sup>21</sup>'Úcuachi'a chura áucuhava'na pa'ime mʉsanʉkona. Jā'ata'ni pojojʉ pa'iñjʉ'ʉ. Na'a pa'isirʉmʉ áu karama'ñie paajanaa'me mʉsanʉkona.

'Úcuachi'a chura oiju sumava'na pa'ime musanukona. Jā'ata'n*ni* pojoju pa'iju'u. Na'a pa'isirumu pojoju soju pa'ijanaa'me musanukona.

<sup>22</sup>'Chura pāi musanukonare cuheme, chu'uni Dios Raosi'lkuni cuasajuna. Cuheju kueñe pa'ima'me. Úcuachi'a musanukonare cu'ache i'kame repana. Úcuachi'a musanukona pa'iche'te chekunani kuuni joreme repana, "Cu'ache pa'inaa'me jā'ana", chiiju. Jā'ata'n*ni* pojoju pa'iju'u musanukona. <sup>23</sup>Pāi cu'ache cho'o janaa'me musanukonare. Jā'ata'n*ni* cha'lju pojoju'u. Na'a pa'isirumu Dios pa'ichejare sani pa'ijuna rua re'oja'chere i'sija'mu Dios musanukonare. Aperumu úcuaja'che musanukonare cuhena aipāipi cu'ache cho'o asome Dios chu'o kuukaisinare —chiniasomu Jesús repauu neenare.

<sup>24</sup>Chini pāi úcuaukore jo'e i'kaasomu repauu.

—Chura musanukona kurire rua paaju, "Diore chiima'me chukuna", chini cuasaju pojoju pa'ime. Icheja cheja pa'irumuch'i'a pojoju pa'ime musanukona. Jā'ata'n*ni* musanukona jūnisōsirumu cu'ache cuasasi'e ro'i cu'ache ti'jñeau oiju pojomanejanaa'me.

<sup>25</sup>'Musanukona te'ena ãu karama'ñe si'arumu chajiche ãiju pojoju pa'ime. Jā'ata'n*ni* na'a pa'isirumu ãucuhava'na pa'ijanaa'me musanukona, Diore cuasamanesi'e ro'i.

'Úcuachi'a musanukona te'ena si'arumu soju pa'ime. Jā'ata'n*ni* na'a pa'isirumu sumauuna oiju pa'ijanaa'me musanukona, Diore cuasamanesi'e ro'i.

<sup>26</sup>'Musanukonapi chu'u chu'ore ruhiñe kuato re'oja'chere ûseju cu'ache i'kajanaa'me pāi musanukonare. Ruhiñe kuama'tota'n*ni* re'oja'che i'kajanaa'me. Jā'ajekuna pāipi musanukonani si'areparumu re'oja'che cututo Dios chu'o ruhiñe kuamanajejuna cu'ache ti'jñea'mu musanukonare. Musanukonare re'oja'che cutuna aipāipi aperumu joreju, "Dios chu'o kuukaaina'a'me chukuna", chiisinare re'oja'che cutuju paniasome —chiniasomu Jesús repanare.

### **"Musanukonare cuhenare pāi oiju pa'iju'u", chiimu Jesús**

(Mt 5.38-48; 7.12)

<sup>27</sup>Chini Jesús jo'e i'kaasomu repanare.

—Musanukonare chu'u i'kache asa jachamanare ija'che chu'vamu chu'u: Musanukonare cuhenare oiju pa'iju'u. Re'oja'che cho'okaiju pa'iju'u repanare.

<sup>28</sup>'Úcuachi'a, "Musanukonare cu'ache ti'jñea'ku", chiinare sãiñe cu'ache i'kama'ñe, "Re'oja'che ti'jñea'ku musanukonare", chiiju'u repanare. Úcuachi'a, musanukonare cu'ache cho'onare Dioni re'oja'chere sãekaiju pa'iju'u. <sup>29</sup>Chekupi pe'ruku mu'u vachoturupuna asi charato jo'e chekukā'ko ûsemaneju'u jo'e charaa'ku. Úcuachi'a chekupi mu'u sã'sevu ju'ilkãare tuasõru chekukãare rupu i'siju'u repauute. <sup>30</sup>Úcuachi'a mu'u paamajñaruare Úcuaukaji sãeto rupu i'siju'u repauute. Úcuachi'a chekupi mu'u paamajñaruare tuasõru, "Co'choju'u chu're", chiimaneju'u repauute.

<sup>31</sup>Musanukona chiiche chekunapi cho'okaiche rua chiime musanukona. Jā'ajekuna chekunare úcuaja'che musanukona chiiche'te re'oja'chere

cho'okaiju pa'ijū'ʉ. M̄usantuñkonare re'oja'che cho'oma'tojē'e ūcua re'oja'che cho'okaiju pa'ijū'ʉ repanare.

<sup>32</sup>Pāi cu'ana repanare oinarechi'a oiju pa'inaa'me. Jā'ajekuna m̄usantuñkonapi m̄usantuñkonare oinarechi'a sāīñe oito pojomaneya'mʉ Dios. <sup>33</sup>Pāi cu'ana repanare re'oja'che cho'okainarechi'a sāīñe re'oja'che cho'okaiju pa'ime. Jā'ajekuna m̄usantuñkonapi m̄usantuñkonare re'oja'che cho'okainarechi'a sāīñe re'oja'che cho'okainarechi'a kurire prestato pojomaneya'mʉ Dios. <sup>34</sup>Jā'ajekuna m̄usantuñkonapi co'choche cuasonarechi'a kurire prestato pojomaneya'mʉ Dios. <sup>35</sup>Jā'ajekuna m̄usantuñkonare cuhenare oiju pa'ijū'ʉ. Ūcuaja'che re'oja'che cho'okaiju pa'ijū'ʉ repanare. M̄usantuñkonani ūcuauache'te prestañu chiito co'chochejē'e cuasama'n̄e prestajū'ʉ repanare. Jā'aja'ñe cho'oju pa'ito Dios re'oja'chere īsija'mʉ m̄usantuñkonare re'oja'che cho'osi'e ro'i. M̄usantuñkonare cuhenani re'oja'che cho'oju pani Dios Cuñauumʉ Pa'ikʉ cho'ocheja'che re'oja'che cho'ojanaa'me m̄usantuñkona. Dios Repaʉ cho'okaiche, "Re'orepamʉ", chiimanarejē'e re'oja'che cho'okaiju pa'ikʉ'mʉ. Cu'ache cho'onare ūcuachi'a re'oja'che cho'okaikʉ'mʉ Repaʉ. <sup>36</sup>Mai Ja'kʉ Dios pāi ūcuantukore oicheja'che chekunare pāi oiju pa'ijū'ʉ m̄usantuñkona —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Chekuna cu'ache cho'oche ñani,  
"Cu'ache pa'inaa'me m̄usantuñkona", chijʉ ke'remanejū'ʉ**  
(Mt 7.1-5)

<sup>37</sup>Ūcuarumʉ Jesús jo'e ija'che i'kaasomʉ repanare:  
—Chekuna cu'ache cho'oche ñani, "Cu'ache pa'inaa'me m̄usantuñkona", chijʉ ke'remanejū'ʉ. Jā'aja'ñe ke'rema'to Dios ūcuaja'che m̄usantuñkona cu'ache cho'oche ñakʉta'ni i'kamaneja'mʉ. Ūcuachi'a m̄usantuñkonapi chekuna cu'ache cho'oche'te ñani, "Cu'ache cho'osi'e ro'i, ro'iche pa'imʉ m̄usantuñkonare", chijʉ ke'remanejū'ʉ repanare. Jā'aja'ñe i'kama'to Dios ūcuaja'che m̄usantuñkona cu'ache cho'oche ñakʉta'ni, "Cu'ache cho'osi'e ro'i, ro'iche pa'imʉ m̄usantuñkonare", chiimaneya'mʉ. Ūcuachi'a chekuna cu'ache cho'oche ñani jo'e cuasamaneyū'ʉ repana cho'osi'e. Jo'e cuasama'to Dios ūcuaja'che m̄usantuñkona cu'ache cho'oche ñakʉta'ni jo'e cuasamaneyū'ʉ m̄usantuñkona cho'osi'e. <sup>38</sup>M̄usantuñkonapi ūcuauamajñaruā paani, chekunare rupʉ īsiju pa'ijū'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oto Dios ūcuaja'che m̄usantuñkonare re'oja'chere īsija'mʉ. M̄usantuñkona chekunare cu'amajñaruā turu ʉjaturuna timuñe maña īsisi'eja'che īsija'mʉ Dios m̄usantuñkonare. M̄usantuñkona, chekunani pōsere īsiñu chini kuékue īsisi'eja'che kuékue īsija'mʉ Dios m̄usantuñkonare. M̄usantuñkonapi chekunani jmamajñaruā kuékue īsito Dios ūcuaja'che jmamajñaruā īsija'mʉ m̄usantuñkonare. Jā'ata'n'i m̄usantuñkonapi chekunani cajejaiche īsito Dios ūcuaja'che cajejaiche īsija'mʉ m̄usantuñkonare —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>39</sup>I'ka pi'n'i repanani chʉ'vakʉ ija'chere cuasakʉ khaasomʉ repaʉ:  
—Na'ava'ʉ chekure ūcuaja'che na'ava'ʉni juha sacu'amʉ. Sani ñamava'najeju ūcuaturupʉ cojena tuā'ljanaa'me repana. <sup>40</sup>Utija'o che'chena

repanare che'chonare na'a rúa masima'me. Jā'ata'ni utija'o peore che'che pi'nini repanare che'chona masicheja'che masijanaa'me repana.

<sup>41</sup> Pāiu repaū ñakova'te chī'camaka چjamaka paaku'teta'ni cuasomaneasomu. Cuasama'kuta'ni ja'me pa'iku ñakova pa'imakaru jmamakarūta'ni ñaasomu repaū. Rúa tīñe'a'me jā'a. Musanukona ūcuaja'che tīñe cho'ome. Rúa cu'ache cho'onata'ni musanukona cu'ache cho'oce cuasama'me. Jā'ata'ni chekūnapi jmamakarū cu'ache cho'oce ñani rúa cuasanaa'me musanukona. <sup>42</sup> Úcuaja'che pāiu repaū ñakova'te chī'camaka چjamaka paaku'ta'ni tunoma'ñe paamu. Jā'ata'ni chekūpi ñakova'te chī'camakarū jmamakarū paache ñanita'ni, "Raijū'u. Mu'u ñakova pa'imakaru chī'camakarūte tunokasa", chiimu. Rúa tīñe'a'me jā'a. Musanukona ūcuaja'che rúa tīñe cho'ome. Rúa cu'ache cho'onata'ni musanukona cu'ache cho'oce ūhasōma'ñe pa'inata'ni, chekūna jmamakarū cu'ache cho'oce ñani, "Musanukona cu'ache cho'oce ūhasōjū'ñ", chiinaa'me. Jā'aja'ñe cho'oto cu'amu. Sē'sevuchi'a re'oja'cheja'che ñoñe pa'inaa'me. Pāiu ñakova chī'camaka چjamaka paaku repamaka tunosirūmu na'a masi ñokuna cheku chī'camakarū tunokaire'omu. Úcuaja'che charo musanukonapi cu'ache cho'oce te ūhasō re'oja'che pa'ijū chekūnare musanukona i'kache'te ūcuarepa cho'ojū chekūnani jā'aja'ñe chū'vato re'omu. Jā'ata'ni ūcuarepa cho'omanapi chekūnani chū'vato cu'amu — chiniasomu Jesús repanare.

### Sūki āu ãire'oce kūiñuāna'me ãicu'ache kūiñuā pa'iche'te kuamu (Mt 7.16-20; 12.33-35)

<sup>43</sup> Úcuarūmu Jesús pāire jo'e chū'vaasomu.

—Sūkiñuā ãiñe kūiñuā koka pa'iñuā sāija'imapuā kūima'mu. Úcuachi'a koka peora'ñiñruā sāijapuā kūima'mu. <sup>44</sup> Sūkiñuā repañuā kūisi'ere ãni ña masime pāi repañuā pa'iche. Miusava higopuā kūima'mu. Úcuachi'a miusava uche kūima'mu. Ucheñuāpi uche kūimu. <sup>45</sup> Pāi ūcuaja'che re'oja'che cuasana re'oja'chere cutume. Úcuaja'che pāi cu'ache cuasana cu'ache'te cutume. Pāi ūcuauko repana rekonoā cuasache cutunaa'me —chiiu chū'vaasomu Jesús repanare.

### Vu'ña ka'chavu'ña cho'osi'ere kuamu (Mt 7.24-27)

<sup>46</sup> Úcuarūmu Jesús jo'e ija'che chū'vaasomu repanare pāi:

—“Chukuna'te Paaku'mu mu'u”, chiime musanukona chū'ure. Jā'aja'ñe i'kanata'ni, ¿je'se pa'iñua chū'ñuñe cho'oma'ñe musanukona? <sup>47</sup> Pāiu chū'uni rani chū'ñuñe asa chēa cho'oku pa'iche ija'cheja'chea'me: <sup>48</sup> Pāiu vu'ere cho'ora chini cojña cata pa'ichetu'ka repa sa'nauñā ñuñi nu'keasomu vu'ña tuu. Repavu'e cho'o pi'nisirūmu oko rúa ra, vu'ejatuh'ka chiacha ko'sa tī'aasomu. Ko'sa tī'asi'eta'ni rúa masi cho'osivu'ejeku taimaneasomu repavu'e. <sup>49</sup> Úcuachi'a pāiu chū'ñuñe jachaku cho'oma'kū pa'iche ija'cheja'chea'me: Cheku pāiu vu'ere cho'ora chini cojña rúa sē'seruñā ñuñi vu'ña tuu nu'keasomu. Vu'e cho'o pi'nisirūmu

oko rúa ra, vʉ'ejatʉ'ka chiacha ko'sa tī'aasomʉ. Ko'sa tī'aasna masi cho'omanesivʉ'ejekʉ tānisōasomʉ repavʉ'e —chiniasomʉ Jesús repanare pāi.

**Romapāiʉ sōtao chʉ'ʉkʉ'te cho'oche  
cho'okaikʉ'te Jesús vasosi'ere kʉamʉ**

(Mt 8.5-13)

**7** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repanare pāi chʉ'va pi'ni Caperناum vʉ'ejoopona saniasomʉ. <sup>2</sup> Repajoopo sani tī'ato Romapāiʉ sōtao cienrepanare chʉ'ʉkʉ paniasomʉ. Repaʉ'te cho'oche cho'okaikʉ repaʉ rúa chiicojñokʉji jūnisopi'raasomʉ.

<sup>3</sup> Repaʉ sōtao chʉ'ʉkʉ jū'iva'nare Jesús vasoche asasi'kʉjekʉ judíopāi ainare Jesús pa'ichejana saoasomʉ, Jesuni kʉa raorená repaʉ'te cho'oche cho'okaikʉni rani vasoa'kʉ chini. <sup>4-5</sup> Jā'aja'ñe i'ka saoʉna Jesús pa'ichejana sani tī'a repaʉ'te rúa i'kaasome repana.

—Sōtao chʉ'ʉkʉ mʉ'ure soimʉ, sani repaʉ'te cho'oche cho'okaikʉni vasokaaʉ chini. Mai judíopāi chi'iivʉ'ere chʉkʉnapi cho'oa'jʉ chini kookaisi'kʉa'mʉ repaʉ. Rúa re'opāiʉ'mʉ repaʉ sōtao chʉ'ʉkʉ. Maire judíopāi oiku'mʉ repaʉ. Jā'ajekʉna repaʉ sēñe cho'okaijʉ'u —chiniasome repana.

<sup>6</sup> Chitená Jesús úcuana'na me saniasomʉ. Sajʉʉ repaʉ vʉ'e kueñe tī'ajʉna repaʉ sōtao chʉ'ʉkʉ jo'e chekʉnani saoasomʉ repaʉ'te chiinare,

—Jesure tijñā ija'che i'kakaijʉ'u chʉ'ure —chiiu. — “Chʉ'ʉ mʉ'ure Pāi Úcuana'kore Paaku'te soimʉ. Jā'ata'ní raiʉama'to raimanejʉ'ʉ. Chʉ'ʉ rúa vesʉʉ vʉ'ena mʉ'api rúa masiijí kakache vajuchʉamʉ chʉ'ure. <sup>7-8</sup> Chʉ'ʉ rúa vesʉkʉjekʉ saivajʉchʉsi'kʉa'mʉ mʉ'ʉ pa'icheja. Ija'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ: Chekʉnapi sōtao ainapi chʉ'ʉnaa'me chʉ'ure. Chʉ'ʉ úcuaja'che chekʉnare sōtao chʉ'ʉkʉ'mʉ. Chʉ'ʉpi sōtaoni te'eu'te, ‘Sajʉʉ’, chiito saimʉ repaʉ. Úcuaja'che chekʉre, ‘Raijʉ’, chiito raimʉ repaʉ. Úcuachi'a chʉ'ure cho'oche cho'okaikʉni úcuauaache'te chʉ'ʉpi chʉ'ʉto cho'okaimʉ repaʉ. Jā'ajamakarʉchi'a chʉ'ʉmasikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Mʉ'uta'ní peore chʉ'ʉmasikʉ'mʉ. Jā'ajekʉna mʉ'api chʉ'ʉ vʉ'e saima'ñe, úcuia ichejapi chʉ'ure cho'oche cho'okaikʉni, ‘Vajʉjʉ’, chiito vajʉja'mʉ’, chiijʉ'u repaʉ'te —chini saoasomʉ repaʉ repanare. Chini saoʉna sani Jesure jā'aja'ñe khaasome repana.

<sup>9</sup> Jā'aja'ñe kʉajʉna asa jñano, Jesús repaʉ'te tuhasinani pāire chʉri ña ija'che i'kaasomʉ:

—Israelpāi chʉ'ure Jainuko cuasanareta'ní te'eu'terejē'e iku chʉ'ure masi cuasacheja'che cuasanare chuta'a tijñama'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Úcuarepaa'me jā'a —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>10</sup> I'l'kaʉna asa sōtao chʉ'ʉkʉ saosina repaʉ vʉ'ena co'iasome. Co'i tī'a ñato repaʉ'te cho'oche cho'okaikʉ jū'iva'u vajusosi'kʉ paniasomʉ.

**Va'jeo mamakʉ'te jūnisosi'kʉre Jesús vasosi'ere kʉamʉ**

<sup>11</sup> Jā'a cho'o pi'nisirʉmʉna Jesupi Naín vʉ'ejoopona saiʉna repaʉ neenana'me pāi Jainuko ja'me saniasome. <sup>12</sup> Sajʉʉ repajoopo kueñe tī'ato

pāi'ut'e jū'isiva'nni tāñu chini saasome pāi. Va'jeo mamakū ūcuate'eu  
pa'isiva'u paniasomu repau. Jū'isiva'u puka'kona'me repajoopo cana ra  
jainukō saniasome. <sup>13</sup>Sajijuna jū'isiva'u puka'koni ña oiu ija'che i'kaasomu  
Jesús:

—Oimanejū'u mu'u —chiniasomu repau.

<sup>14</sup>Chini jū'isiva'u ūhikāa kueñe tī'a ūcuakāana chēauna repava'ure sana  
canukasome. Canukarena Jesú s jū'isiva'ure ija'che i'kaasomu.

—Pōsu, vajuraijū'u chiimu chū'u mu'ure —chiniasomu.

<sup>15</sup>Jesupi jā'aja'ñe i'kauna pōsu jūnisivu pa'isi'ku vajurani vuni ñu'iñ  
chū'ore cutuasomu. Repava'ure vaso puka'koni ñiasomu Jesú s. <sup>16</sup>Jā'aja'ñe  
cho'ouna ña pāi ūcuauko kukuosoasome. “Dios ra re'oku'mu”, chini  
cuasaju ija'che i'kaasome repana:

—Iku Dios chū'o kuaku, ra masiiji rani maire ja'me pa'imu. Maini  
Israelpaïre, Dios neenani re'oja'che cho'okasa chini raisi'ku'mu iku —  
chiniasome repana pāi.

<sup>17</sup>Ūcuarumu pāipi Jesú s cho'osi'ere asa chekunani kuarena Judea cheja  
pa'ina peore repau cho'osi'e asaasome. Judea cheja kueñe pa'ina ūcuaja'che  
pāipi kuajuna repau cho'osi'e asaasome.

### Juan Pāi Okoro'veku saosina sēniasajaisi'ere kuamu

(Mt 11.2-19)

<sup>18</sup>Ūcuarumu Juan repau neenapi Jesú s cho'osi'ere repau ni peore kuarena  
te'eka'chapanare soniasomu. <sup>19</sup>Soni rao, “Jesú s pa'ichejana sani ija'che  
sēniasajū'u repau'te: ‘¿Dios Raosi'ku'u mu'u? Mu'cipi Dios Raomanesi'ku'u  
pa'ito, ¿Dios Raojañni ūcua cha'ajanaal'ñe chukuna?’, chijū'u repau'te  
Jesure”, chini saoasomu Juan repau neenare. <sup>20</sup>Saouna sani Jesure  
i'kaasome repana.

—Juan Pāi Okoro'veku'ji raosi'ku'mu chukuna'te, mu'uni chū'ore  
sēniasaa'ju chini. ¿Dios Raosi'ku'u mu'u? Dios Raomanesi'ku'u pa'ito,  
¿Dios Raojañni ūcua cha'ajanaal'ñe chukuna? —chiniasome repana repau'te.

<sup>21</sup>Ūcuarumu Juan pāi ravu jū'iva'nana'me na'ava'hare Jainukore  
vasoasomu. Ūcuaja'che vati pāi sa'navu pa'isinare eto saosokaniasomu  
repau. <sup>22</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuha Jesú s Juan raosina s̄eesi'e chū'o i'kaasomu.

—Chura mušanukona Juan pa'ichejana co'i mušanukona ñasi'en'a'me  
asasi'ere ija'che kuajū'u repau'te Juanre: “Pāi na'ana pa'isina ñame chura.  
Cu'acū'a paasina re'oja'che nuka ku'ime chura. Asi ravu paasina ūcuaja'che  
vajume. Cājo asamanesina ūcuaja'che asame chura. Jūnisōsina ūcuaja'che  
vajurani jo'e pa'ime. Chuhova'na pa'iva'na chū'u chū'vache'te Dios Repau'te  
cuasanare chēa paaku vati toa uuche ūseche'te asaju pa'ime. <sup>23</sup>Pāi chū'ure  
cuasache jo'kasoma'ñe cuasaju pa'ina pojou pa'ijanaa'me”, chijū'u sa  
kuajū'u repau'te Juanre —chiniasomu Jesú s repanare.

<sup>24</sup>Juan raosina co'isosirumu Jesú s Juan pa'iche'te i'kaku ija'che  
i'kaasomu chekunare pāi:

—¿Je'se pa'ikuni ñañu chini pāi peocheja sate mušanukona? ¿Chu'chusava  
tutakuna ñu'kuecheja'che repau rekocco na'mi sa'ñeku cuasakuni ñañu

chini sate m̄asanukona? Jā'aja'ñē cuasama'ku'mu Juan. <sup>25</sup>Jā'aja'ñē pa'iku'te ñañu chini saimaneni, ¿ñquere ñañu chini sate? ¿Pa'ipāi ju'ikāña ju'ikāni ñañu chini sate m̄asanukona? Pāi, kāña r̄ua ro'ikāña ju'ina pa'ipāi vu'ñachi'a pa'ime. <sup>26</sup>Jā'aja'ñē pa'ikuni ñañu chini saimaneni, ¿ñquere ñañu chini sate m̄asanukona? ¿Dios ch̄'o kuakuni ñañu chini sate? Jā'aja'ñē pa'iku'te ñañu chini saisinajeju te'erūhiñē cuasame m̄asanukona. Repau Juan chekūnare Dios ch̄'o kuana na'a r̄ua masi khaku'mu. <sup>27</sup>Repa Juan pa'ijachere kuajuna aperum̄ tocha jo'kasi'e Dios ch̄'o ija'che chiim̄:

Mt̄'u cheja cajejache kuajuna charo saoja'mu ch̄'u,

pāipi mu'c cajejachere asa repana rekoñoāre care'va paapu chini, chiim̄. <sup>28</sup>Asarepjū'u. M̄asanukonani ch̄'ore jo'e kuara. Icheja cheja Dios ch̄'o kuana r̄ua masina pa'ime. Jā'ata'ni Juan ūcuantikore na'a r̄ua masi'mu. Na'a pa'isirum̄ pa'ijana ūcuachi'a, r̄ua vesusinata'ni Dios ch̄'ore asa chēa cuasaju Juanre na'a r̄ua masijanaa'me, ch̄'u pa'iche peore asasinajeju —chiniasom̄ Jesúz repanare.

<sup>29</sup>Jā'aja'ñē i'kakuna kuri kookainana'me chekūna pāi ūcuantiko asasome. Aperum̄ repana, “Dios ch̄'usi're'oja'chea'me”, chini cuasaju Juanre okoro'vecojñoasome. <sup>30</sup>Jā'ata'ni fariseopāina'me judíopāi che'chona, Dios, “M̄asanukona cu'ache cho'oche ūhasójū'u”, chiisi'e jachaasome. Dios ch̄'uñē'te jachaju Juanre okoro'vecojñocuheasome repana.

<sup>31</sup>Úcuarum̄ Jesúz jo'e i'kaasom̄.

—Pāi irum̄ cana, ñkeeja'cheja'chea'che? ¿Repana pa'iche'te kuara chini je'se kuaja'che ch̄'u? <sup>32</sup>Ch̄'upi ñato m̄asanukona irum̄ cana ija'che pa'ime: Jeerum̄ chīi ãu ñisichejare ñu'iñ ūcuajanani, “Apeñu”, chini soniasome. Chekūnapi apecuhejuna ija'che i'kaasome repana: “Ch̄ukuna juhivuã juhito ujacha'icuheme m̄asanukona. ūcuachi'a ch̄ukuna apeju jū'lisinare tārum̄ ujacheja'che s̄uma'ñē ujato ja'me ujacuheme m̄asanukona. Ch̄ukunani cuheju pojoma'me m̄asanukona”, chiniasome repana chīi.

<sup>33</sup>Repana chīi ūcuajanare cuhecheja'che cuheme m̄asanukona ch̄ukuna'te, Juanna'me ch̄'ure. Repau Juan Pāi Okoro'veku rani pa'iñ Dioni sēeku te'enoã ãu ãima'ñē pa'iñ, conoje'e ūkuma'ñē pa'iñna ña, “Vatini paaku vē'veu'mu Juan”, chiiju cuhenaa'me m̄asanukona repau'te. <sup>34</sup>Chura ch̄'upi Dios Raocojñosi'ku'pi rani pa'iñ si'aumucujña ãu ãiñ ūkukuna ña, “Ai aia'mu mu'c. Cono ūku aia'mu mu'c. ūcuachi'a pāi cu'ache pa'inana'me pāi ch̄'unare kuri kookainare oiu pa'iku'mu mu'c”, chiiju cuheme m̄asanukona ch̄'ure. <sup>35</sup>Pāi rūhiñē cuasana, “Dios ch̄'uñē re'oja'chea'me. Peore masiku'mu Repau”, chiiju cuasame —chiniasom̄ Jesúz repanare pāi.

### Simón fariseopāi vu'e Jesúz pa'isi'ere kuam̄

<sup>36</sup>Úcuarum̄ fariseopāi Simón Jesuni ãure ãura chini soniasom̄. Sokuna repau vu'ena mu'a kaka ãure ãsa chini puñ ūniasom̄ repau. <sup>37</sup>Reparum̄ romio, cu'ache pa'iko ūcuajoopo'te paniasomo. Jesúz fariseopāi vu'ena ãu ãsa chini muasi'ere asa, okoma'ñatuporū alabastroji cho'osituporū mini ūcuavuñena muasomo repao. <sup>38</sup>Mu'a kaka Jesure kueñe nukako oiona Jesúz cū'ana meniasom̄ repao oni meoñe. Mekuna repao rañapaji repao

oni meosi'e tu'neso chūsu pojo, okoma'napi ro'veasomo repao repacū'a.  
 39 Jā'aja'ñe cho'okona ña fariseopāiū Jesure soisi'ku ija'che cuasaasomū:  
 "Iku Jesús, Dios chū'o kuakaiku pani repau'te chēako pa'iche masira'amū,  
 'Cu'ache pa'iko'mo jā'o', chini. Masini cuhera'amū repao cho'oche", chiiū  
 cuasaasomū repau. 40 Jā'aja'ñe cuasakuna Jesús i'kaasomū repau'te.

—Simón, chū'o i'kara chiimū chū'u mu'ure —chiniasomū.

Chikūna,

—Jā, i'kajū'u. Asara, Masiū —chiniasomū Simón repau'te.

41 Chikūna Jesús ija'che i'kaasomū:

—Pāi te'eka'chapana ūcuate'e'u'te pōsero'i paaasome. Te'eū quinientos  
 denario kuri pōsero'i paaasomū. Cheku cincuenta denario pōsero'i  
 paaasomū. 42 Pōsero'i paava'nata'ni kurire peoju ro'imaneasome repava'na.  
 Ro'imanareta'ni repanare kuri prestasi'ku, "Pōsero'i peome musanukona  
 chū'u're", chiniasomū repanare. Repau jā'aja'ñe i'kasirūmū, mu'u cuasato,  
 ñkaupi repanare kuri prestasi'ku're na'a rúa chiiku? —chiniasomū Jesús  
 repau'te.

43 Chikūna i'kaasomū repau.

—Na'a rúa pōsero'i paasi'lküpi na'a rúa chiicosomū repau'te —chiniasomū  
 repau.

Chikūna,

—Ūcuarepaa'me jā'a. Rūhiñe i'kamu mu'u —chiniasomū Jesús repau'te  
 Simonre.

44 Chini repau cū'a choasi'koni romioni churi ñaku Simonre jo'e ija'che  
 i'kaasomū repau:

—¿Iko chū'u're re'oja'che cho'okaisi'e ñamanueu mu'u? Mu'u vu'e muta  
 kakasi'kureta'ni chū'u cū'a choajache oko isimanesi'ku'a'mu mu'u. Ikota'ni  
 repao oni meoñeji chū'u cū'a choa pi'ni repao rañapaji tu'nesökaisi'ko'a'mo  
 chū'u're. 45 Ūcuachi'a mu'u chū'u're chūsu pojomanesi'ku'a'mu. Ikota'ni  
 chū'u cū'are chuta'a cuhamáñe chūsuko pa'imo. 46 Ūcuachi'a chū'u sijopu  
 u'chape'era'ka rokaimanesi'ku'a'mu mu'u. Ikota'ni chū'u cū'ana okoma'nā  
 rokaisi'ko'a'mo. 47 Ikore rúa cu'ache cho'osi'koreta'ni repao cu'ache  
 cho'osi'e tūnosōmu chū'u. Tūnosōsi'e jo'e cuasamaneja'mu chū'u. Chū'u'pi  
 jā'aja'ñe cho'okaiuna chū'u're rúa cuasamo iko. Jā'ata'ni chekūna pāi,  
 repana cu'ache cho'osi'e jmamajñaru're chū'u'pi tūnosōkati jmamakaru  
 cuasame chū'u're —chiniasomū Jesús repau'te.

48 Chini repao'te i'kaasomū.

—Mu'u cu'ache cho'osi'e tūnosōmu chū'u. Tūnosōsi'e jo'e cuasamaneja'mu  
 chū'u —chiniasomū Jesús repao'te.

49 Jā'aja'ñe i'kauna asa ãu ãi soicojñosina sâiñechi'a ija'che i'kaasome:

—¿Keeja'i'u' iku? Rúa si'ache cho'omu. Pāi cu'ache cho'ochejé'e  
 tu'nesökaimu —chiniasome repana.

50 Chitená repao'te jo'e i'kaasomū repau.

—Chū'u'ni cuasakona mu'u cu'ache cho'oche tūnosōkaisi'ku'jeku vati toa  
 uu'che ñuseja'mu chū'u mu'u're. Sani re'oja'che pa'ijū'u mu'u —chiniasomū  
 Jesús repao'te.

### Romiva'na Jesure cho'okaisi'ea'me

**8** <sup>1</sup>Já'a cho'o pi'nisirumü Jesús vu'ñajoopoä si'ajoopoä ku'iü Dios chü'o re'oja'chere pää cu'ache cho'oche ühasinare Dios chëa paache'te chü'vakü paniasomü, repau neena docerepanana'me ku'iü. <sup>2</sup>Romiva'na ūcuachi'a ja'me kuniasome. Aperumü Jesús repanare romiva'nare si'ache jü'inani vasoasomü. Chekünare vatire paajüna eto saosokianasomü repau. Repana mamaia'me ie: María ja'me kuniasomo. María mami cheke Magdalena'a'mo, aperumü sieterepanare vati etocojñosi'ko. <sup>3</sup>Cuza rüjo Juana ūcuaja'che ja'me kuniasomo. Repau Cuza Herode'te cho'oche cho'okainare chü'ükü paniasomü. Susana ūcuaja'che ja'me kuniasomo. Cheküna romi ūcuaja'che rüa Jainuko ja'me kuniasome, Jesús chü'vache'te asaju. Repau'te Jesure repana paamajñarüäpi kuiraju kuniasome repana romi, repau neenare ūcuachi'a.

### Trigo chu'chusi'ere cuasaku kuumü Jesús

(Mt 13.1-9; Mr 4.1-9)

<sup>4</sup> Úcuarumü Jesupi ku'iü chü'vaküna pää Jainuko si'achejña pa'ijoopoä pa'inapi ñaňu chini eta chi'iasome. Chi'irena repanani chü'vakü ija'chere cuasaku kuaasomü Jesús:

<sup>5</sup> —Pääi trigo'te chu'chura chini chiona saniasomü. Sani tü'a pachu ku'iü chu'chuküna trigocaä te'era'karüä ma'ana tuä'tuaasomü. Ma'ana tuä'tuaüna repara'karüä pääpi cha'caasome. Jä'lajeküna pü'ava'napi rani äkuesöasome repara'karüä. <sup>6</sup>Cheküra'karüäta'ni cata pa'ichejana tuä'tua na'mi aineesi'eta'ni okopi peoküna phä'pha jünisöasomü. <sup>7</sup>Cheküra'karüä miu pa'ichejana tuä'tua miuna'me aineeeüna miupi ju'je vëasöasomü repara'ñurüä. <sup>8</sup>Cheküra'karüäta'ni re'oja'che cha'o pa'ichejña tuä'tuasira'karüäjekü re'oja'che ainee ju'a ñianiasomü. Te'era'karü aineesi'ñü te'echa'chava cienrepara'karüä pa'icha'cha ju'a ñianiasomü —chiniasomü Jesús.

Chini üjachü'opi jo'e i'kaasomü repau.

—Chü'ü chü'vache asa chëauana ūcuanuko asa chëajü'ü —chiniasomü Jesús repanare.

### Repaü cuasaku kuaasi'ere te'erühiñe kuumü Jesús

(Mt 13.10-17; Mr 4.10-12)

<sup>9</sup>Jä'aja'ñe cuasaku kua pi'niüna asa,

—¿Üquere chu'vakü jä'aja'ñe cuasaku kuaakü mü'ü? —chiniasome repau neena. <sup>10</sup>Chitená repanare ija'che i'kaasomü repau:

—Musankonare chü'ü neenajejüna Diopi üsemaüna Repauchi'a masiche te'erühiñe kuumü chü'ü, masi asaa'ju chini. Jä'ata'ni chekünare chü'üre cuasacuhenare Diopi üseküna Repauchi'a masiche cuasaku kuumü chü'ü, masi asamanea'ju chini.

Ñanata'ni ñamanesina pa'icheja'che pa'ijanaa'me repana.

Ücuaja'che asanata'ni asavesüjanaa'me repana  
—chiniasomü Jesús repanare.

**Trigo chu'chusi'ere repau cuasaku kuasi'ere  
te'erūhiñe kuamü Jesús**

(Mt 13.18-23; Mr 4.13-20)

**11** Úcuaramü Jesús jo'e i'kaasomü repanare.

—Chu'ku cuasaku kuasi'e jo'e ūcuare te'erūhiñe kuaja'mu chu'ku musanükonare. Ija'chea'me jā'a: Trigo chu'chuna chio si'acachio ku'iñu chu'chume. Dios chu'o chu'vana ūcuaja'che chejña si'achejña ku'iñu Dios chu'o pāi ūcuankore chu'vame. Trigo chu'chuchea'chea'me Dios chu'o chu'vache. **12** Trigora'karuña te'era'karuña ma'ana tuāni chejapi ruarepa jujakuna kakama'mu. Trigocaä chu'chusicaä chejapi ruarepa jujakuna kakama'ñeja'ñe pāi te'enare repana rekoñoä Dios chu'o kakama'mu. Jachame repana. Asanareta'ni vati aipi ūsemü repanare, Dioni cuasamaneal'ju chini. Úcuaja'che, “Repau'te cuasanapi jūnisoru vati toa uuche ūseja'mu Dios repanare”, chini cuasaku ūsemü repau vati ai.

**13** Úcuachi'a cata pa'ichejña tuāl'isicaä na'mi aineesi'eta'ni chita saimau na'mi jūnisomü. Pāi ūcuachi'a te'ena Dios chu'o asa teana pojoju cuasame. Teana cuasanareta'ni vati aipi cu'ache chū'kuña Dios chu'o repana cuasache jo'kasöme.

**14** Úcuachi'a miu pa'ichejña tuāl'tuasira'karuña miuna'me aineemü. Jā'ajekuna miu sūkipi ju'je vēasomü repara'lñurua. Pāi ūcuaja'che te'ena Dios chu'o asa chēa Repau chu'kuñe cho'onata'ni na'mi ūhasöme. Repana cho'ochena'me kurina'me pōse ruarepa cuasaju Dios chu'o repana asa chēasi'e ūhasöme. **15** Úcuachi'a cheja re'ojachejñana tuāl'tuasicäa re'oja'che ainee re'oja'che kūimü. Pāi ūcuaja'che te'ena Dios chu'o asa chēa repana rekoñoä re'oja'che cuasaju Dios chu'ku'jo'kasi'e cho'oju pa'ime. Repana asa chēasi'e ūhasömapu si'arumü na'a rúa re'oja'che pa'ime repana —chiniasomü Jesús repanare.

**Pāi uoturopu chūo tuoche'te kuamu**

(Mr 4.21-25)

**16** Jā'aja'ñe i'ka pi'ni Jesús jo'e i'kaasomü repanare.

—Pāi uoturopu chūo nukoni totoroji jaoma'mu. Úcuaja'che kāiko'a vu'evuna nukoma'mu. Jā'ata'ni, “Pāipi ivu'ena kakani chija'iuna ñamanejanaa'me”, chini cuasa, uoturopu chūo, umuna tuomü repau, re'oja'che miañe ñoa'ku chini.

**17** Pāi rope'e cu'ache cho'ome. Jā'ata'ni repana cho'oce peore ñasi'kujeku pāi ūcuankoko asaju'te kuaja'mu Dios. Chave cho'osi'e peore masicojñoa'mu.

**18** Jā'ajekuna Dios chu'o asaju pa'iñu'ku musanükona. Pāi, Dios chu'o asa jachamana si'arumü na'a rúa re'oja'che pa'ijanaa'me. Cho'okaija'mu Dios repanare, Repau chu'ore na'a rúa masia'ju chini. Jā'ata'ni chekuna chu'u chu'vache asanata'ni masi cuasamapu chu'upi cho'okuna repana jmamakaru masiche'te cavesujanaa'me —chiniasomü Jesús repanare.

**Jesús puka'ko repau cho'jechiina'me repau ni  
ñánu chini saisi'ere kuamu**

(Mt 12.46-50; Mr 3.31-35)

**19** Úcuaramü Jesús puka'ko, repau cho'jechiina'me repau pa'ivu'ena sani kakañu chiniasome. Kakañu chiisinareta'ni kakacu'aasomü repanare, pāipi

jairepanukojejuna. <sup>20</sup> Kakacu'akuna ve'sere pa'ijuna chekupi kuaasomu Jesure.

—Muja'ko, muche'uchiiina'me mu'uni ñañu chini ve'sere nukaju cha'ame —chiniasomu repau.

<sup>21</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu.

—Dios cha'o asa chéa jachama'ñe cho'ona ch'u ja'koromijanaa'me. Úcuaja'che ch'u cho'jechiijanan'a'me repana —chiniasomu Jesús repau'te.

### **Jesupi ch'uuna tutachenam'e fa'ache cuhasi'ere kuaam**

(Mt 8.23-27; Mr 4.35-41)

<sup>22</sup> Na'a pa'isirumuna Jesús repau neenana'me choovu tijavuna tuni,

—Ira chiara chekuká'kona jénu mai —chiniasomu.

Chikuna jéaasome repana. <sup>23</sup> Jéajuna Jesús kánisoasomu. Repau kánisosirumuna ruarepa tutaku choovuna fa'a ja'ñuku okopi timusokuna ru'ipi'raasome repana. <sup>24</sup> Choovuji runisocuhakuna Jesuni vuoju i'kaasome repana.

—iMasiu, Masiu, runisócuhamé mai! —chiniasome repana repau'te.

Chitena vuni,

—Tutachenam'e fa'ache cuhaju' —chiniasomu repau. Chikuna tutachenam'e fa'ache teana úcuapa'rúva cuhaasomu. Jo'e re'oja'ira cuhaasomu chiara.

<sup>25</sup> Já'aja'ñe cho'ocuha Jesús repau neenare i'kaasomu.

—¿Je'se pa'iuna musanukona ch'u're masi cuasama'ñe? —chiniasomu repau.

Chikuna vajuchuju rúa cuasaju sainechi'a séniasaasome repana.

—¿Keeja'iukuku iku já'aja'ñe cho'oku? Iku ch'u'una tutasi'e cuhasomu, fa'asi'ejë'e úcuaja'che —chiniasome repana Jesús neena.

### **Gadara cheja cava'ure vati paava'ure Jesús etokaisi'ere kuaam**

(Mt 8.28-34; Mr 5.1-20)

<sup>26</sup> Úcuarumu Gadara chejana Galilea cheja ti'lñene pa'ichejana t'i'aasome repana. <sup>27</sup> T'i'a matena repacheja cajoopo caku pâi vatre paakují tijñaasomu Jesure. Rúa jeerumu kaa peova'u pa'i, vu'ejë'e pa'ima'u pâi tâchejñachi'a pa'i paniasomu repava'u. <sup>28-29</sup> Úcuarumu Jesús repava'ure pa'inare vati, "Etaju' —chiniasomu. Chikuna vati paava'u Jesure ña, cuiku repau'te ti'lñene ro're ñu'i ujachu'opi ija'che i'kaasomu:

—Jesús, Cunamum Pa'iku Dios Mamaku, ¿que raiku mu'u? Asi cho'omaneju' ch'u're —chiniasomu repau.

Aperum repau'ni vatipi kaka ch'u'una vë've cho'okuna pâi repau'te chéa repau jüñana'me cû'a cunameäpi vëeasome. Vëesi'eta'ni rueni tuteso, vatipi ch'u'una pâi peochejñare sani pa'i paniasomu repava'u.

<sup>30</sup> Reparum Jesús,

—¿Úquemamia'u mu'u? —chiniasomu vatire.

Jesupi mamire séeuna,

—Chukuna Jainuko pa'inajejü, Vati Kuanupü ve'eme —chiniasomü vati. Aperumü vati Jainuko kakaasome repava'ture.

<sup>31</sup> Úcuarumü vati i'kaasome Jesure.

—Chukuna'te vati chéacojñosina pa'icoje ruicoje casomanejü'ü —chiniasome repana. <sup>32</sup> Úcuacheja kueñere aiküti caripa'te jo'chasëse kuanupü äure mu'kajü äijü paniasome. — Jo'chasëse sa'navuña saojü'ü chukuna'te —chiniasome vati. Ruarepa séejüna Jesús üsemaneasomü repanare. <sup>33</sup> Jesupi üsemäuna eta jo'chasëseva'na sa'navuña sani kakaasome repana vati. Kakarena jo'chasëseva'na teana vu'vu aiküti ujaküti caripaji chiarana tuá'tua ru'tu jünisoasome.

<sup>34</sup> Jä'aja'ñe cho'orena ña repava'nare kuirasina kuañu chini vu'vusoasome vu'ejoopo pa'inana'me repachejña po'ña pa'inare. <sup>35</sup> Kuarena asa cho'osi'lere ñañu chini eta saniasome pää. Sani Jesús pa'ichejana tí'a, vati paasi'küre ñaasome repana. Kää peosi'kü churata'ni kää ju'iü, Jesure ti'jñeñe ñuniasomü repau. Úcuaja'che vë've cho'osi'küpi rühiñe cuasakuna ña kükusoasome repana. <sup>36</sup> Úcuachi'a repa cho'osi'e ñasinapi kuaasome repanare ñañu chini raisinare. <sup>37</sup> Kuarena Gadara cheja cana ücuanuko asa kükusajejaniso,

—Pa'imanejü'ü mu'ü icheja. Saijü'ü —chiniasome Jesure. Chitená co'ira chini choovuña tuniasomü repau. <sup>38</sup> Co'ipi'rakuna vati paasi'kü Jesuni ja'me sasa chini rúa séniasomü. Séeuna,

<sup>39</sup> —Mu'ü vu'ena col'ijü'ü. Co'i Dios mu'üre cho'okaisi'ere peore kuajü'ü —chiniasomü Jesú repau'te.

Jä'aja'ñe i'kauna col'i Jesú repau'te cho'okaisi'ere peore vu'ejoopo pa'inani ücuanukore kuaasomü repau vati paasi'kü.

### Jairo mamakona'me chie ravü jü'iko'te Jesús vasosi'ere kuumü

(Mt 9.18-26; Mr 5.21-43)

<sup>40</sup> Repau Jesú chiara jéni jo'e co'iüna pää Jainuko cha'ajü pa'isinajejü ña rúa pojosoasome repau'te. <sup>41</sup> Reparumü Jairo judíopäi chi'ivü'e chü'ükü rani Jesure ti'jñeñe ro're püü ñü'iü,

—Chü'üre vu'ena ja'me saijü'ü —chiniasomü. <sup>42</sup> Repau mamako, ücuuate'eva'opi jünisopi'raasomo, chekuruñu docerepaüsürumü pa'ikoji. Jü'liona Jesuni soniasomü repau. Sokuna ja'me saiüna repau'te tuhana pää si'acakä'jño tí'tiasome repau'te Jesure.

<sup>43</sup> Úcuaja'che romio, docerepaüsürumü chie ravü jü'iko ja'me paniasomo. Ükopäipi cho'o vasoal'ju chini repava'o paasi'e kuri peore ro'isoasomo repava'o. Jä'ata'ní repao'te üko cho'ote'easome repana. <sup>44</sup> Jä'aja'ñe pa'ikoji rani Jesú cho'jepi repau ju'ikää puso juhasiru'tuvana chéasomo repao. Chéaona chie raisi'e churata'ni teana cuhasoasomü repao'te.

<sup>45</sup> Repaoji chéaona,

—¿Neepi chü'üre chéare? —chiniasomü Jesú.

Chikuna ücuanuko,

—Chéama'me chukuna —chiniasome repau'te.

Chitená Pedro i'kaasomü.

—Masiʉ, pāiva'na si'acakā'jño tī'time ma'ure —chiniasomʉ.

<sup>46</sup>Chikʉna,

—Jā'ata'ni pāi chʉ'ure chēasinaa'me. Chu'ʉ masicheji pāi vasosi'kua'mʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>47</sup>Jā'aja'ñe i'kaʉna, “Chʉ'ʉ chēasi'e masimʉ ikʉ”, chiio cuasa kʉkuso, kurukuruo rani repaʉ'te ti'jñeñe ro're ñu'io,

—Chʉ'ʉpi mʉ'ʉ kāa chēasi'ko'a'mo vajʉra chini. Chēa teana te'erumʉ vajʉsōsi'ko'a'mo chʉ'ʉ —chiniasomo repao, pāi Úcuanañko asajʉ'te.

<sup>48</sup>Kuaona asa Jesúus i'kaasomʉ repao'te.

—Jmava'o, “Ikʉ chʉ'ure vasoja'mʉ”, chiio cuasasi'kojeko vajʉcuhasi'ko'a'mo mʉ'ʉ. Sani re'oja'che pa'ijʉ'ʉ chura —chiniasomʉ Jesúus repao'te.

<sup>49</sup>Repaʉ Jesúus chuta'a i'katona, chekʉ pāiʉ rani i'kaasomʉ Jairo'te.

—Mʉ'ʉ chīiva'o jūnisōcuhasi'ko'a'mo. Masiʉ'te jo'e i'kamanejʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ Jairo'te.

<sup>50</sup>Jā'aja'ñe kuaʉna asa Jesúus i'kaasomʉ.

—Vajʉchʉmanejʉ'ʉ. Mʉ'ʉpi, “Chʉ'ʉ chīiva'ore vasokaija'mʉ Jesúus”, chiiʉ cuasato mʉ'ʉ chīiva'o vajʉja'mo —chiniasomʉ.

<sup>51</sup>I'ka pi'ní Jairo vʉ'e sani tī'a Pedro'te, Santiago'te, Juanna'me jū'isiva'o pʉka'kʉpái cuaaasomʉ repaʉ repavʉ'e. Chekʉnareta'ní vʉ'e kakache ñuseasomʉ repaʉ. <sup>52</sup>Kaka ñato Jesúus chuta'a raimarʉmʉ kakasina Úcuanañko otare oijʉ paniasome.

Oijʉna Jesúus i'kaasomʉ repanare.

—Re'omʉ. Úcuamakarʉ oijʉ'ʉ mʉsanʉkona. Jūnisōsiva'oma'mo iko. Rupʉ kāisiva'oa'mo —chiniasomʉ repaʉ repanare.

<sup>53</sup>Jā'aja'ñe i'kaʉna asa jachajʉ Jesure pāisoasome repana, repao jū'isi'ere masijʉ.

<sup>54</sup>Úcuarʉmʉ Jesúus jū'isiva'o jātʉna chēa ʉjachʉ'opi i'kaasomʉ.

—Romichīio, vʉijʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ repava'ore.

<sup>55</sup>Chikʉna vajʉrani teana vʉniasomo repava'o. Vʉkona Jesúus repaoni ãure ãua'lju chini chʉ'ʉasomʉ repanare. <sup>56</sup>Jā'aja'ñe cho'oñna ña repava'o pʉka'kʉpái kʉkusoasome. Ña kʉkʉsorena,

—Iva'ore chʉ'ʉ vasosi'e chekʉnare pāi kʉamanejʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesúus repanare.

### Dios chʉ'ore chʉ'vaa'jʉ chini repaʉ neenare docerepanare Jesúus saosi'ere kʉamʉ

(Mt 10.5-15; Mr 6.7-13)

**9** <sup>1</sup>Úcuarʉmʉ Jesúus repaʉ neenare docerepanare soni chi'i,

—Chʉ'ʉpi cho'okaiʉna pāi sa'navañ pa'inare vati peore eto saojanaa'me mʉsanʉkona. Úcuachi'a pāi jū'iva'nare vasojanaa'me mʉsanʉkona. Jā'aja'ñe cho'oa'ju chini jo'kamu chʉ'ʉ mʉsanʉkonare —chiniasomʉ Jesúus repanare. <sup>2</sup>Chini repanare ija'che chʉ'ʉasomʉ repaʉ:

—Pāi cu'ache cho'oce Úhasinare Dios chēa paache'te chekʉnare pāi kʉajʉ pa'ijʉ'ʉ mʉsanʉkona. Úcuachi'a ravʉ jū'iva'nare vasojʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

3 Jā'aja'ñe i'ka pi'ní Jesús ija'che i'kaasom⁹ repanare:  
—Musanukonapi sani cu'amakarujé'e samanejú'⁹. Vásoñoä musanukona ju'veju ku'iñoojé'e samanejú'⁹. Turu cu'amajñarçä mañajaturujé'e samanejú'⁹. Aujé'e samanejú'⁹. Kurijé'e samanejú'⁹. Kāñajé'e samanejú'⁹. Kāña sa'ñeju ju'ikāñajé'e sama'ñe iñe musanukona ju'ikāñarçächi'a ju'ijú ku'ijú'⁹. 4 Sani ku'ijú vu'ajoopo tñani musanukonare chiina vu'ere canñaka pa'ijú'⁹, tiicheja saichetu'ka. 5 Jā'ata'ni pñi musanukonare cuhena pa'ijoopoä canñakamanejú'⁹. Musanukonare cuhena pa'ijoopoä etani musanukona cü'l'akorophe're chñ'isi'e cha'ore tñito to'jñoju eta saiñú'⁹. Jā'aja'ñe cho'oru musanukonare repana cuhesi'e masijanaa'me repana —chiniasom⁹ Jesú斯 repau neenare.

6 Jā'aja'ñe chñ'usuna sani ku'ijú vu'ñajoopoä si'ajoopoä Dios chñ'ore chñ'vaasome repana. Úcuachi'a pñi jú'iva'nare vasoasome repana.

### Jesú斯 pa'iche'te Herodes cuasasi'ere kúam⁹

(Mt 14.1-12; Mr 6.14-29)

7-8 Úcuarum⁹ chekñuna pñi Jesú斯 pa'iche'te cutujú, “Diopi vasoñna Juan júnisoñna tåcojnosi'kupi jo'e vajurani pa'im⁹”, chiniasome. Chekñunata'ni, “Aperum⁹ Dios chñ'o kwasí'kupi Eliápi jo'e vajurani pa'im⁹ jñ'⁹”, chiniasome. Chekñunata'ni, “Aperum⁹ Dios chñ'o kwasinapi te'eu vajurani pa'im⁹ jñ'⁹”, chiniasome. Reparum⁹ Herodes, pñi Jainukore chñ'uku Jesú斯 cho'ache'te pñipi kuañuna asaasom⁹, pñi Jesure cutusi'e ücuaja'che. Asa, “¿Je'se paaku ie?”, chini rña cuasaasom⁹ repau.

9 Rña cuasaku i'kaasom⁹ repau.

—Aperum⁹ Juanre sijopu'te tuosoalju chini chñ'usí'kua'm⁹ chñ'⁹. Jā'ata'ni, ¿jeeja'iu'⁹ jñ'⁹? Pñipi kuañuna repau pa'iche rña si'ache asaku pa'im⁹ chñ'⁹ —chiniasom⁹ repau.

Jā'ajekñuna repau Herodes Jesuni ñauakñuna si'ache cho'oasom⁹.

### Pñi cinco milrepanare Jesú斯 äu äusi'ere kúam⁹

(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Jn 6.1-14)

10 Na'a pa'isirum⁹ Jesú斯 neena, repau saosina rani repana cho'osi'e peore kuaasome repau'te. Kuarena repanarechi'a Betsaida vu'ajoopo kueñena pñi peochejana saasom⁹ repau. 11 Sañna repana saisichejana pñipi asa tuhajñuna ña pojoasom⁹ Jesú斯 repanare. Tuharena pñi cu'ache cho'ache ühasosinare Dios chñä paache'te kuaasom⁹ repau repanare. Úcuachi'a jú'iva'nare vasoasom⁹ repau.

12 Na'lisocuhakñuna repau neena, docerepana repau'te rani ija'che i'kaasome:

—Icheja vu'ñajoopoajé'e peom⁹. Inare pñi saojú'⁹, vu'ñajoopoä kueñe pa'ijoopoäna, ujajooopoäna'me jmajooruäna sani äuna'me käivu'ñia ku'ea'ju —chiniasome repana.

13 Jā'aja'ñe i'kanaretä'ni Jesú斯 i'kaasom⁹ repanare.

—Musanukonapi äu äujú'⁹ inare —chiniasom⁹.

Chikñuna,

—Pāpñā, cincorepapñā, va'i te'eka'chapava'narechi'a paame chukuna. ¿Chukunapi ñu koojani ra inare pāi ūcuanukore ñua'ju chiiku mu'u? —chiniasome repana repaúte.

<sup>14</sup>Chekurumá repana pāi cinco milrepana na'a Jainuko pa'icosome, umpáichi'a kuékueto.

Pa'lujna,

—Te'ekuanupú cincuentarepanachi'a pāi puña'ju. Úcuanuko ūcuajanukochi'a puña'ju. Ja'aja'ne i'kajú'c inare pāi —chiniasomá Jesú repaú neenare.

<sup>15</sup>Chikuna Jesú neenapi chü'urena pāi ūcuanuko te'ekuanuchi'a puñasome. <sup>16</sup>Puñu ñu'lujna pā, cincorepapñá va'i te'eka'chapava'nare mini cajíku cunaumure ñak Dioni, “Re'orepamá, Ja'ku”, chini repaú neenani tu'se ñisasomá repaú, ūcuanukore ñua'ju chini. (Jmanukorú pa'isi'e ñu Dioni sékuna teana rúa paniasomá.) <sup>17</sup>Pāi ūcuanuko chajiche ñiasome repa. Jā'ata'ni repana ñajuna cajejaisi'e sia docerepajú'ña maña timuasome repana Jesú neena.

### Pedro, “Dios Raosi'kua'mu Jesú”, chiisi'ere kúamá

(Mt 16.13-19; Mr 8.27-29)

<sup>18</sup>Na'a pa'isirumá Jesupi Dioni te'eú séeuna repaú neena ja'me paniasome. Pa'lujna repanare chü'o séniasomá repaú.

—Pāi chü'u pa'iche cutuni, ¿je'se chiiche? —chiniasomá repaú.

<sup>19</sup>Chikuna ilkaasome repana.

—“Juan, Pāi Okoro'veku'mu jā'ú”, chiime pāi chekuna mu'ure i'kani. Chekuna, “Aperumá pa'isi'ku Elíaa'mu jā'ú”, chiime mu'ure. Jo'e chekuna, “Aperumá Dios chü'o khasi'küpi jünisösi'küpi jo'e vajurani pa'imá jā'ú”, chiime mu'ure —chiniasome repana repaúte.

<sup>20</sup>Chitená asa repanare séniasomá repaú.

—Musánukonajé'e chü'u pa'iche cutuni, ¿je'se chiiche? —chiniasomá repaú repanare.

Chikuna,

—Pāi ūcuanukore chü'ua'ku chini Dios Raosi'kua'mu mu'ú. Cristoamá —chiniasomá Pedro repaúte.

<sup>21</sup>Pedroji, “Dios Raosi'kua'mu mu'ú; Cristoamá”, chikuna, “Chekunare pāi kúamanejú'ú”, chiniasomá Jesú repanare.

### Repaú chuenisojachere kúamá Jesú

(Mt 16.21-28; Mr 8.31-9.1)

<sup>22</sup>Chini jo'e i'kaasomá repaú.

—Chü'u Dios Raosi'ku rúa asi cho'ocojñoja'mu. Judío ainana'me judío phairipái chü'una'na'me judíopái che'chona chü'uni cuheju vanisóñe chü'ujana'a'me. Chueniso tâcojñosi'küta'ni choteumucujñana jo'e vajuraija'mu chü'u —chiniasomá Jesú repaú neenare.

<sup>23</sup>Repaú neenare i'ka pi'ni pāi ūcuanukore i'kaasomá repaú.

—Musánukonapi chü'u neena pañu chini musánukonare cho'oñache ñuhasó chü'u chü'ñene'te si'aumucujña cho'oju pa'ijú'ú. Chü'ure

cuasanajejuna chū'ure cho'ocheja'che vanisōñu chijanaa'me pāi mūsanukonare. Pāi mūsanukonare jā'aja'ñe cho'oñu chiiche asanije'e chū'ure cuasache ūhasōmanejū'u. <sup>24</sup>Chuenisōñe'te vajuchujū mūsanukona asa chēasi'ere Dios chū'ore ūhasōni jūnisōsirumū vati toana sani uujanaa'me. Jā'atal'ni, "Pāi chukuna'te vanisōñu chiitojē'e Jesure ūcua cuasajanaa'me chukuna", chiisina repana jūnisōsirumū Dios pa'ichejare ai sani re'oj'a'che pa'ljanaa'me. <sup>25</sup>Pāi rúa si'ache paanapi chū'ure cuasamaneni repana jūnisōsirumū vati toana sani uujanaa'me. Ūcuachi'a repana paasi'e peore cho'osōja'mu. <sup>26</sup>Pāi chū'ure cuasanata'ni chekūnani vajuchujū, "Jesure cuasamanaa'me chukuna. Ūcuachi'a Repau chū'oj'e vesumaa'me chukuna", chiime masinata'ni. Jā'aja'ñe i'kasinare rúa cu'ache til'jñeja'mu. Na'a pa'isirumū chū'u, Dios Raosi'ku, cūnaumū muisi'kupi chejana jo'e cajeja'mu. Chū'u Ja'ku Dios ángelena'me ko'sija'icheja'che ko'sija'iñ cajeja'mu chū'u. Caje jā'aja'ñe i'kasinare ūcuaja'che, "Inare pāi vesumū chū'u", chijja'mu chū'u reparumū. <sup>27</sup>Mūsanukona icheja chū'ure ja'me pa'iná chuta'a jūnisōmarumūna chū'u Dios Raosi'kupi pāire masi chū'ukuna ñajanaa'me mūsanukona. Ūcuarepaa'me jā'a —chiniasomū Jesús repanare pāi.

### Rúa ko'sija'iñ Jesús carūhisi'ere kūamū

(Mt 17.1-8; Mr 9.2-8)

<sup>28</sup>Repanare cutusirumū, ochorepaumucujña pa'isirumuna Dionisōsa chini aikūtina mūriasomū Jesús. Pedro'te, Santiago'te Juanre jā'anarechi'a ja'me mūasomū repau. <sup>29</sup>Dioni sēeñ tūija'iñ carūniasomū repau. Repau ju'ikāña ūcuaja'che rúa poko'sijakāña carūniasomū. <sup>30-31</sup>Carūni nūkakuna umupāi rúa ko'sijanapi te'eka'chapana peosichejapi teana rani nūkajū Jesús Jerusalén vu'ejoopo jū'ijañere cutuasome. Aperumū pa'isina paniasome repana Moisena'me Elías. <sup>32</sup>Cutujuna Pedro chekūnana'me rúa uokuanata'ni kāima'ñe Jesuni rúa ko'sija'iñ ñajū paniasome, repau'te ja'me pa'inare ka'chanare ūcuachi'a.

<sup>33</sup>Repanapi Jesuni cutu pi'ni saipi'rajuna masi cuasavesukú Pedro ija'che i'kaasomū Jesure:

—Masiñ, maipi ichejare pa'ljuña rúa re'omu. Vu'ñarñ chotevñ'ñarñ cho'okañu chiime chukuna, mu'u vu'eruna'me Moisés vu'eruna'me Elías vu'eru —chiniasomū Pedro.

<sup>34</sup>Chuta'a i'katona Moisena'me Eliana'me Jesús nūkachejana pikopi caje ta'pisouña repanapi piko sa'nava'te nūkajū Jesús neena rúa kūkusoasome.

<sup>35</sup>Ūcuareumū piko sa'navañi chū'o i'kache ija'chere asaasome repana: "Ikū chū'u chii chū'u oiu paaku'mu. Repau chū'ore asajū pa'lju'u mūsanukona", chiiche'te asaasome repana.

<sup>36</sup>Jā'aja'ñe chiiche asa jo'e ñato Jesús te'eñ nūkaasomū. I'kama'ñe ña repana ñasi'e reparumū chekūnarejē'e kūamaneasome repana Pedrona'me Santiagona'me Juan.

### Chiiiva'ure vatire paava'uni Jesús vasosi'ere kuumu

(Mt 17.14-21; Mr 9.14-29)

<sup>37</sup> Jo'e apeñatato aikuti muisi'küpi Jesupi cajeuna pâi Jainuko repauñi ñaño chini raniasome. <sup>38</sup> Ratena repanare pâi ja'me pa'iküji cuiku Jesuni re'oja'chere séniasomu.

—Masiu, chü'ü chiiiva'ure ñajü'ü. Úcuate'eva'ua'mu ikü. <sup>39</sup> Vatipi si'arumu chéa paaku chü'üküna rúa cuiku vë've curukü repau chü'opojo coo rúa raoku pa'imu iva'ü. Iva'ure rúa asi cho'o etaküta'ni vati, ai etama'mu iva'ure. <sup>40</sup> Mu'ü neenare séesi'ku'a'mu chü'ü, vatini eto saokaapu chini. Jä'ata'ní etovesusina'me repana —chiniasomu repau.

<sup>41</sup> Chiküna Jesúis i'kaasomu repau'te.

—Muasanükona pâi irumu cana chü'ure masi cuasama'me. Rúa tuiñe cuasame muasanükona. ¿Keekerumu muasanükona tuiñe cuasache ñaku pa'iche chü'ü? —Jä'aja'ñe i'ka pi'ni — Ichejana rajü'ü mu'ü chiiiva'ure — chiniasomu Jesúis.

<sup>42</sup> Chiküna raniasomu repava'ü. Raiuna vatipi cho'o tâuuna ühiü vë've curuasomu repau. Jä'aja'ñe cho'oküna ña Jesupi vatin, “Etajü'ü”, chiküna etaasomu vati. Repava'ure vaso pi'ni, pu'ka'küni co'choasomu repau. <sup>43</sup> Jesupi jä'aja'ñe cho'oüna ña kükuso pâi ücuankó, “Dios peore masiku'mu”, chiniasome.

### Repaü chuenisojachere jo'e kuumu Jesús

(Mt 17.22-23; Mr 9.30-32)

Jä'ajeküna Jesúis repau neenare ija'che i'kaasomu:

<sup>44</sup> —Chü'ü i'kache asa cavesümanejü'ü. Chü'ure Dios Raosi'küre cuhena pâi cu'ache cho'oal'ü chini chéa jo'kajanaa'me —chiniasomu repau repanare.

<sup>45</sup> Jä'ata'ní repau i'kache asavesüasome repana. Reparumu Dios repanapi masi asamanea'lü chini asavesache cho'oasomu repanare. Masi asamanata'ní repau'te Jesure sëevajüchüasome repana.

### Jesúis neena, “¿Neepi na'a rúa masiche?”, chiisi'ere kuumu

(Mt 18.1-5; Mr 9.33-37)

<sup>46</sup> Úcuaramu Jesúis neena ija'che sâiñechi'a cutuasome: “Mai icheja pa'ina, ¿neepi na'a rúa masiche?”, chiniasome. <sup>47-48</sup> Jä'aja'ñe cutujüna repana cuasaju cutuche ñaasomu Jesúis.

Ña chiiiva'ure juha ra, repau'te kueñe nako ija'che i'kaasomu repau:

—Pâi chü'ure masi cuasana chiiiva'nare iküjava'nare pojona chü'ure ücuaja'che pojome. Pâi chü'ure pojona chü'ure Raosi'küre ücuaja'che pojome. Pâi rúa vesüva'napi chü'una'me Ja'küre pojoni Diopi ñato rúa masinaa'me —chiniasomu Jesúis repanare.

### Maire cu'ache cho'omana pojoju re'oja'che cho'okaime maire

(Mr 9.38-40)

<sup>49</sup> Úcuaramu Juan ija'che i'kaasomu Jesure:

—Masiʉ, chekʉre pāiʉ'te vati pāi sa'navʉā pa'inare eto saokʉ'te ñasinaa'me chukʉna. “Jesupi chʉ'ukʉna cho'o'mʉ chʉ'u”, chiisi'kua'mʉ repaʉ vati're eto saoni. Jā'aja'ñe cho'oñna ña ñisejʉ i'kasinaa'me chukʉna repaʉ'te, maire ja'me cho'okaima'kujekʉna —chiniasome repana repaʉ'te.

<sup>50</sup>Chitena asa,

—Jā'aja'ñe cho'onare ñosemanejʉ'ʉ. Pāi maire cuhemana maire ja'me cho'okaina'a'me —chiniasomʉ Jesú斯 repaʉ'te Juanre.

### Juanna'me Santiago cho'oñu chiiche'te ñosemʉ Jesú斯

<sup>51</sup>Úcuarʉmʉ Jesú斯 repaʉ cʉnaumʉ mʉirʉmʉ tī'acuhakʉna saivajʉchʉma'ñe Jerusalenna saipi'raasomʉ. <sup>52</sup>Saipi'raku chekʉnani charo saoñna Samaria cheja cajoopona sani, repaʉ kāijavʉ'ere sēekaniasome repana. <sup>53</sup>Sēejatena Jesupi úcuajoopona sakʉna repajoopo cana pojomanerasome repaʉ'te, Jerusalenna saiʉna.

<sup>54</sup>Repaʉni pojomanapʉna ña repaʉ neena Santiagona'me Juan i'kaasome.

—Chukʉna'te Paaku, ñinapi mʉ'ure cuhenapi uusõa'jʉ chini, “Cʉnaumʉpi toa cajeche chʉ'ñjʉ'ʉ”, chiikʉ mʉ'ʉ chukʉna'te? —chiniasome repana.

<sup>55</sup>Jā'aja'ñe i'karena chʉri ña,

—Jā'aja'ñe cho'omanejʉ'ʉ. Musanʉkonapi cu'ache cho'oñu chiiche cuhemʉ Dios Rekocho. <sup>56</sup>Chʉ'ʉ, Dios Raosi'ku pāire cu'ache cho'oñu chini cajesi'kʉma'mʉ. Pāire oíʉ vati toa sani uuche'te ñsera chini cajesi'kʉma'mʉ chʉ'u —chiniasomʉ Jesú斯 repaʉ neenare. Úcuarʉmʉ Jesú斯 repaʉ neenana'me chekʉjoopona saniasomʉ.

### Jesure ja'me kuñu chiisina i'kasi'ere kʉamʉ

(Mt 8.19-22)

<sup>57</sup>Ma'api saijʉna chekʉ pāiʉ i'kaasomʉ Jesure.

—Mʉ'ʉna'me ñcuauachejña mʉ'ʉ ku'ichejña ku'iʉ mʉ'ʉ chʉ'ʉñe'te cho'okʉ pasa chiimʉ chʉ'u —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>58</sup>Chikʉna Jesú斯 i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Â'care'achai kāicojña paame. Pī'ava'na ñcuaja'che kāishovʉā paame. Chʉ'ʉ, Dios Raosi'kʉta'ní, kāichejñajé'e peova'ʉ pa'imʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>59</sup>Chini Jesú斯 chekʉni i'kaasomʉ.

—Chʉ'ʉni ja'me ku'iʉ chʉ'u chʉ'ʉñe'te cho'okʉ pa'ijʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesú斯 repaʉ'te.

Chikʉna,

—Pāi Úcuanʉkore Paaku, cha'ajʉ'ʉ aperʉmʉ. Chʉ'ʉ ja'kʉva'ʉni tājasa. ñUsema'ku mʉ'ʉ? —chiniasomʉ repaʉ repaʉ'te.

<sup>60</sup>Jā'aja'ñe i'kañna asa Jesú斯 i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Chekʉnapi chʉ'ure cuasamanajejʉ repana rekonoā jūnisōsinaja'ñe pa'inapi repana majapái jū'isinare tāa'jʉ. Mʉ'ʉta'ní pāi cu'ache cho'oñe ñhasinare Dios chēa paache'te rani kʉaku pa'ijʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>61</sup>Jā'aja'ñe i'kañna chekʉ i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Pāi Ūcuaukore Paaku, mu'una'me kusa chiimu chu'u. Jā'ata'n'i charo chu'u majapāire, “Saimu chu'u”, chijasa chiimu chu'u. i'Ūsema'ku mu'u? —chiniasomu repau.

<sup>62</sup> Chikuna asa i'kaasomu repau.

—Pāi Dios chū'ueñe cho'oñu chiinapi repana aperumu pa'isi're jo'e pa'iuakuna Repau chū'ueñe'te cho'oma'to Dios neena pa'icu'amu —chiniasomu Jesú斯 repau'te.

### Repau neenare setentarepanare saomu Jesú斯

**10** <sup>1</sup>Na'a pa'isirumu Jesú斯 chekunare setentarepanare ku'e chēa i'kaasomu.

—Musanukona ūcuanuko te'eka'chapanachi'a vu'ñajoopoña sainjū'u. Chu'u sainjajoopoña'me chu'u sainjachejñana charo sani Dios chue'ore chu'vaju pa'ijū'u —chiniasomu Jesú斯 repanare.

<sup>2</sup> Repanani saopi'raku i'kaasomu repau.

—Asarepjū'u. Trigo tuarumu trigo chio paakuji cho'oche cho'onare ku'e saoasomu, repau'ni trigo'te tuakaaptu chini. Repau repanare saosirumu cho'ocheji ruarepajekuna cho'oche cho'onapi karasōasome. Cho'onapi karasōkuna chio paakuni chu'o raoasome repana, chekunani raoa'ku chini. Dios chu'o chu'vache ūcuaja'che jā'aja'ñea'me. Dios chu'u vanapi karasōjuna Dios chu'o asamana rúa Jainukore ku'e raoa'ku. <sup>3</sup>Musanukonare, “Sainjū'u”, chiimu chu'u. Ovejachīiva'nare chai pa'ichejñana saocheja'che musanukonare cuhenpa pa'ichejñana saomu chu'u. <sup>4</sup>Musanukonapi sani turu cu'amajñaru mañajaturujē'e samanejū'u. Kurijē'e samanejū'u. Cūl'akorophe'rejē'e samanejū'u. Ūcuaja'che ma'a sainjū ti'jñenare canukama'ñe sēejū sainjū'u. <sup>5</sup>Ūcuaja'che musanukonapi ku'ijū pāi vu'ñana kakani, “Diopi musanukonare re'oja'che cho'okaau”, chijū'u repavu'e pa'inare. <sup>6</sup>Repavu'e pa'ikuji re'oja'che pa'ineeku pa'ito musanukona sēekaisi'e Diopi re'oja'che cho'okaija'mu repanare. Jā'ata'n'i re'oja'che pa'icuhetu pa'ito musanukona sēekaisi'e re'oja'che cho'okaimaneja'mu Dios repanare. Musanukona Diore sēekaisi'e sēema'ñea'ñe pa'ija'mu repanare. <sup>7</sup>Ūcuate'evu'e pa'ijū pa'ijū'u musanukona. Chekuvu'ña pa'imanejū'u. Ūcuavu'e pa'ijū repavu'e pa'ina ãuñe'te ãu ãijū pa'ijū'u. Musanukona ãijañe ãu pāi chu'vache ro'ia'me. <sup>8</sup>Ūcuaja'che musanukonapi vu'ejoopona sani ti'arena repajooopo canapi musanukonani cuhema'to repana ãuñe ãu ãijū'u. <sup>9</sup>Ūcuaja'che repajooopo pa'iva'nare jū'iva'nare vasojū'u. Ūcuachi'a ija'che kuajū'u repanare: “Dios Raosi'ku pāire chū'upi'ramu”, chijū'u. <sup>10</sup>Ūcuaja'che musanukonapi vu'ejoopona sani ti'arena repajooopo canapi musanukonani cuheto ija'che i'l'kaju callejoovuña etajū'u; <sup>11</sup>“Ijoopoqee cha'o chukuna cūl'akorophe're chū'isi're ti'to to'jñome chukuna, pāipi musanukona cu'ache cho'osi're ña masia'ju chini. Asarepjū'u; Dios Raosi'ku pāire chū'upi'ramu”, chijū'u musanukonare cuhenare. <sup>12</sup>Iere musanukonani kuara: Pāi cho'oche Dios ña ro'iche chū'urumu ti'aru rúa cu'ache ti'jñea'mu Sodoma vu'ejoopo

pa'isinare. Jā'ata'ní m̄asanukona ch̄'vache asacuhesinare na'a r̄ua cu'ache til'jñeja'mu —chiniasomu Jesús repau neenare.

### Dios ch̄'o jachana pa'iche'te k̄uam̄u

(Mt 11.20-24)

<sup>13</sup> Úcuarum̄u Jesús jo'e ija'che i'kaasomu:

—Dios aperum̄u Sidón v̄u'ejoopo' me Tiro v̄u'ejoopo pa'inare Repau masiche cho'o ñomanneasomu. Repanani ch̄'vaku cho'o ñoru cu'ache cho'oche ûhasō, väkiniokäñapi sa'che repana sijona ûhacutapi ch̄u'chura'asinaa'me repana, chekñapi ña, “Cu'ache cho'oche ûhasosinaa'me ina”, chiapu chini. M̄asanukonata'ní ch̄'upi ch̄'vaku Diochi'a cho'omasiche cho'okuna ñasinaa'me, Corazín v̄u'ejoopo pa'inana'me Betsaida v̄u'ejoopo pa'ina. Jā'ata'ní ûcua cu'ache cho'oche ûhasómanesinaa'me m̄asanukona. Jā'ajekuna r̄ua cu'ache til'jñeja'mu m̄asanukonare Corazín v̄u'ejoopo pa'inana'me Betsaida v̄u'ejoopo pa'inare.

<sup>14</sup> Na'a pa'isirum̄u Dios pāi ûcuankó cho'oche ña ro'iche ch̄'umucuse til'aru Sidón v̄u'ejoopo pa'isinana'me Tiro v̄u'ejoopo pa'isinare r̄ua cu'ache til'jñeja'mu. Jā'ata'ní m̄asanukonare Corazín v̄u'ejoopo pa'inana'me Betsaida v̄u'ejoopo pa'inare na'a r̄ua cu'ache til'jñeja'mu, ch̄'u cho'oche ñasinata'ní jachasi'e ro'i.

<sup>15</sup> M̄asanukona Capernaum v̄u'ejoopo pa'ina, “Dios pa'ichejana saijanaa'me mai”, chiime. Jā'ata'ní Dios m̄asanukonare Repau pāi ûcuankó cho'oche ña ro'iche ch̄'umucuse til'aru vati toana saoja'mu —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>16</sup> Chini repau neenare jo'e i'kaasomu repau.

—Pāi m̄asanukona i'kache asa jachamana ch̄'u i'kache ûcuaja'che asa jachama'me. Pāi m̄asanukonare cuhena ch̄'ure ûcuaja'che cuheme. Pāi ch̄'ure cuhena ch̄'ure Raosi'kure Diore ûcuaja'che cuheme —chiniasomu Jesús repanare.

### Dios ch̄'o ch̄'vañu chini saisina setentarepana co'isi'ere k̄uam̄u

<sup>17</sup> Jesupi saouna ch̄'vajani pojoju co'i repauni k̄uaasome repana setentarepana.

—Chukuna'te Paaku, chukuna mu'u ku'e chēa saosinapi ch̄'ujuna pāi sa'navu pa'isina vati eta saisinaa'me —chiniasome repana repau'te.

<sup>18</sup> Jā'laja'ñe k̄uarena asa repanare ija'che i'kaasomu repau:

—Vati aire cunaum̄u oko fe'neñeja'ñe na'mi tuā'ikuni ñasi'kua'mu ch̄'u.  
<sup>19</sup> Jā'ata'ní ch̄'u m̄asanukonare Diochi'a cho'omasiche'te cho'oa'ju chini masire jo'kasi'kua'mu. Masinajeju m̄asanukonapi añana'me puni tumunijē'le asi cho'omanejanaa'me. Úcuaja'che vati cho'oche peore ûsejanaa'me m̄asanukona. Jā'are cho'oju jmamacarujē'le cu'ache cho'ocojñomanejanaa'me m̄asanukona. <sup>20</sup> Pāi sa'navu pa'inare vati etoni pojomanejū'ch̄' m̄asanukona. Utija'ophuro cunaum̄u pa'iphurona Dios m̄asanukona mami tochasi'ere cuasaju pojoju'ch̄' —chiniasomu Jesús repau neenare.

### **Jesús pojokʉ i'kasi'ere kʉamʉ**

(Mt 11.25-27; 13.16-17)

**21** Reparʉmʉ Jesús, Dios Rekochoji repaʉni ja'me pa'iʉna rúa pojokʉ i'kaasomʉ.

—Ja'ku, mʉ'ʉ cʉnaamʉ pa'inana'me cheja pa'inare peore chʉ'ukʉ'mʉ. Mu'ure rúa pojokʉ i'kamʉ chʉ'ʉ. Pāi, “Mʉ'ʉ chʉ'o peore masinaa'me chukʉna”, chiijʉ cuasanare mʉ'ʉ chʉ'o asamasiche īsemʉ mʉ'ʉ, repanapi asavesua'ju chini. Jā'ata'nī pāi chii'va'naja'ñe vesʉju, “Dios chʉ'ojē'e vesʉnaa'me chukʉna”, chini cuasanarechi'a mʉ'ʉ chʉ'o asamasiche jo'kakʉ'mʉ mʉ'ʉ, repanapi asamasia'ju chini. Jā'aja'ñere chiimʉ mʉ'ʉ. Jā'ajekʉna, “Re'orepamʉ”, chiimʉ chʉ'ʉ mʉ'ure —chiniasomʉ Jesús Puka'kure.

**22** Diore i'ka pi'nī pāire i'kaasomʉ repaʉ.

—Chʉ'ʉ Ja'ku Repaʉ pa'iche masiche peore jo'kasi'kua'mʉ chʉ'ure. Chʉ'ʉ pa'iche vesʉme pāi. Chʉ'ʉ Ja'kuta'nī masimʉ. Úcuaja'che chʉ'ʉ Ja'ku pa'iche vesʉme pāi. Chʉ'ata'nī Repaʉ pa'iche masimʉ, Repaʉ Mamakujekʉ. Chʉ'ure kʉaanarechi'a chʉ'ʉ Ja'ku pa'iche kʉamʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

**23** Jā'aja'ñe i'kakʉ repaʉ neenarechi'a i'kaasomʉ repaʉ.

—Chura chʉ'uni ja'me pa'iʉna rúa re'omʉ mʉsanukonare, chʉ'upi si'ache cho'o fiokʉna. **24** Aperʉmʉ pa'isina Dios chʉ'o kʉasinana'me pāi chʉ'usina irʉmʉ mʉsanukona ñañeja'ñere ñañu chiisinata'nī ñamaneasome. Úcuachi'a irʉmʉ mʉsanukona asacheja'chere asañu chiisinata'nī asamanesina'a'me repana —chiniasomʉ Jesús repaʉ neenare.

### **Samariapāiʉ re'okʉ cho'osi'ere Jesús cuasakʉ kʉasi'ere kʉamʉ**

**25** Úcuarʉmʉ judíopāi che'chokʉ Jesuni cutura chini mʉasomʉ, repaʉ masiche'te cho'o ñara chini. Mʉa repaʉ'te ija'che séniasomʉ repaʉ:

—Masiʉ, chʉ'upi Dios pa'ichejana ai sani pasa chini, ¿je'se cho'ojā'che? —chiniasomʉ repaʉ.

**26** Chikʉna Jesús i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Dios chʉ'o tocha jo'kasi'e, ¿ñquere kʉaku? Mʉ'upi ñato, ¿je'se kʉaku? —chiniasomʉ repaʉ.

**27** Chikʉna i'kaasomʉ repaʉ.

—Dios chʉ'o tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Pāi mʉsanukonare úcuanukore Paaku'te Diore

mʉsanukona aʉna'me rekonoâna'me kokana'me

cuasache peore jā'api rúa cuasajʉ pa'iijʉ'ʉ.

Mʉsanukona meñe oicheja'che kueñe pa'inare oijʉ pa'iijʉ'ʉ.

Jā'aja'ñe kʉamʉ Dios chʉ'o, aperʉmʉ tocha jo'kasi'e —chiniasomʉ repaʉ pāi che'chokʉ.

**28** Jā'aja'ñe i'kaauna asa Jesús i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Rūhiñe i'kamʉ mʉ'ʉ. Mʉ'upi jā'aja'ñe cho'oni Dios pa'ichejare ai sani pa'ija'mʉ —chiniasomʉ Jesús.

<sup>29</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa, pāipi repauní ña, “Úcuarepa cho'oku'mu iku”, chiju cuasaa'ju chini Jesure jo'e séniasomu repau.

—¿Neea'ñe chū're kueñe pa'ina? —chiniasomu repau.

<sup>30</sup> Chikuna Jesús ija'chere cuasaku kuaasomu repau'te:

—Páiu Jerusalén vu'ejoopoji Jericó vu'ejoopona cajeasomu. Cajekuna pái cu'ana ma'ana tijña chēasome repau'te. Chēa repau cu'amajñarā tutesō, repau ju'líkāñarā tī'te, repau'te ai jū'lñetū'ka rúa vani jo'ka sanisoasome repana.

<sup>31</sup> Vani jo'ka satena judío phairipái vu'cuama'api rani chueesiva'uni ña ma'a chekukā'kona jéni pachu carani saniasomu. <sup>32</sup> Carani sakuna cheku, Leví jojosí'ku Dios vu'e cho'oche cho'okaiku vu'cuama'api rani vu'cuaja'che chueesiva'u ühicheja tī'a ma'a chekukā'kona jéni pachu carani saniasomu. <sup>33</sup> Cheku, Samariapái'ita'ni vu'cuama'api raiu chueesiva'u ühicheja tī'a ña oniasomu repava'ure. <sup>34</sup> Ña oiu repava'u asimajñana pīsi uche conona'me u'chape'e ro'vecuhu, kāñase'repi vēekaniasomu repava'ure. Vēe pi'ni repau burrova'upi tuo sa, pái kāivu'ere paaku kuiraasomu repau. <sup>35</sup> Jo'e apenatato repau Samariapái' saipi'raku, repavu'e paaku'te denario kurire're ka'chare're mini ñisku ija'che i'kaasomu: “Iva'ure chueesiva'ure kuirakijū'ch chū're. Chū'ch ro'lisinuko tī'ama'to mu'upi ro'ikaijū'ch. Chū'ch jo'e raisirumuna mu'ch ro'ikaisinuko ro'ira mu'vre”, chiniasomu Samariapái' —Jā'aja'ñe kuaasomu Jesús repau'te judíopái che'choku'te.

<sup>36</sup> Jā'aja'ñe kua pi'ni Jesús repau'te chū'o séniasomu.

—Chueesiva'u ühisima'a umupái chotena te'enachi'a sainu ñaasome repau'te. Jā'ata'ni te'eñ re'oja'che cho'okaniasomu repau'te, pái kueñe pa'linare re'oja'che cho'okaicheja'che. ¿Kaupi repau'te jā'aja'ñe cho'okaku? —chiniasomu Jesús repau'te.

<sup>37</sup> Chikuna,

—Chueesiva'ure ña oisi'kupi re'oja'che cho'okaisi'ku'mu repau'te —chiniasomu judíopái che'choku.

Chikuna,

—Úcuarepaa'me jā'a. Mu'ujē'e vu'cuaja'che sani chekunani ña oiu re'oja'che cho'okaku pa'ijū'u —chiniasomu Jesús judíopái che'choku'te.

### Martana'me María vu'e ere pa'imu Jesús

<sup>38</sup> Úcuarepaa'me Jesús repau neenana'me jo'e sainu chekujoopona tī'auna romichiiro Marta repao vu'ena Jesure soni mūtuaasomo. <sup>39</sup> Repao Marta cho'jeo María ve'easomo. Jesupi kaka pūtuna repau che'choche'te asara chini repau'te kueñe pūtasomo repao María. <sup>40</sup> Jā'ata'ni Marta, vu'e cho'omajñaruäre te'eo cho'o ca'naso, Jesure kueñe rani ija'che i'kaasomo:

—Pái Úcuaneukore Paaku, chū'ch cho'jeo cho'omajñarā ja'me cho'oma'mo chū'ure. Chū'uchi'a te'eva'o cho'oko pa'imo. ¿Chū'ure ña oima'ku mu'u? I'kajū'u repao'te chū'ure ja'me cho'oa'ko —chiniasomo repao repau'te.

<sup>41</sup> Chikona Jesús i'kaasomu repao'te.

—Asarepaju'u, Marta. Mu'u pa'iche'te rūarepa peore cuasako oimo mu'u. <sup>42</sup> Re'oja'che pa'iche chuta'a chēama'mo mu'u. Muche'ota'ni chū'ch che'choche'te asaneecko re'oja'che pa'iche'te chēacuhamo. Jā'aja'ñe cho'oko'te üsema'mu chū'ch —chiniasomu Jesús repao'te Martare.

### Diore sēeñe'te che'chomʉ Jesús

(Mt 6.9-15; 7.7-11)

**11** <sup>1</sup> Úcuarʉmʉ Jesús repaʉ saisichejare pa'iʉ Dioni sēniasomʉ. Sēni pi'nīʉna repaʉ neekʉ te'eu ija'che i'kaasomʉ repaʉ'te:

—Chukʉna'te Paaku, Diore sēeñe'te che'chojū'ʉ chukʉna'te, Juan repaʉ neenare che'chosil'eja'che —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>2</sup> Chikʉna Jesús repaʉ neenare i'kaasomʉ.

—Musanʉkonapi Diore sēni ija'che i'kajjū'ʉ:

Ja'ku, Cunauamʉ Pa'ikʉ, pāi mu'ure vajʉchʉjʉ pojoa'ju.

Úcuachi'a mu'ʉ chʉ'ʉñe pāi Úcuauhko cho'ojarʉmʉ tī'aa'ku.

Cunauamʉ pa'ina mu'ʉ chʉ'ʉñe masi cho'ocheja'che  
cheja pa'ina Úcuaja'che re'oja'che cho'oju paapʉ.

<sup>3</sup> Úcuachi'a chukʉna chiiche ñu si'aumucujñā ñisijjū'ʉ,  
chukʉna ñijañe.

<sup>4</sup> Chukʉna cu'ache cho'oche jo'e cuasamanejñū'ʉ,  
chukʉna'te pāi cu'ache cho'osi'e chukʉna  
jo'e cuasama'ñeja'ñe.

Chukʉna'te vatipi chʉ'ʉñna cu'ache cho'oñu chiito  
mu'upi ñsekaijñū'ʉ, cho'omaneal'ju chini.

Jā'aja'ñe i'kajʉ Diore sēejʉ pa'i'jñū'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>5-6</sup> Chini repanare jo'e i'kaasomʉ repaʉ.

—Chekʉrʉmʉ musanʉkona te'eʉ mu'ure kueñe pa'ikʉ mu'ʉ vu'ena ñamirepana mu'amʉ. Mu'a jatisa'aro tī'a ve'sere nukakʉ ija'che i'kamʉ:  
“Chʉ'ure re'okʉ, vʉni pāra'pʉrʉā chotera'pʉrʉā ñisijjū'ʉ chʉ'ure. Jo'e  
co'chora chʉ'ʉ mu'ure. Cheku chʉ'ure re'oja'che cho'okʉ so'opi raiʉ  
churepara chʉ'ʉ vu'ena tī'amu ñiñejé'e peookʉ”, chiimʉ repaʉ chekʉrʉmʉ  
mu'ure. <sup>7</sup> Jā'aja'ñe sēeto mu'ʉ chekʉrʉmʉ ija'che i'kamʉ: “Cho'ohama'ñe  
cho'omanejñū'ʉ chʉ'ure. Jatisa'aro jeosōcuhasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Kāsa chini  
chʉ'ʉ chii'a'nana'me umesōcuhasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Mu'ʉ sēeñe vʉni  
ñisima'mʉ chʉ'ʉ”, chiimʉ mu'ʉ repaʉ'te.

<sup>8</sup> Asarepajñū'ʉ, musanʉkona. “Chʉ'ure re'okʉ'mʉ”, chiikuta'ni repaʉ sēeñe  
vʉni ñisima'mʉ mu'ʉ. Jā'ata'ni, “Chʉ'uni jeereparʉmʉ sēeto asa ca'nasō,  
vʉni ñisia'mʉ chʉ'ʉ”, chini cuasa, vʉni repaʉ chiiche peore ñisia'mʉ mu'ʉ  
repaʉ'te.

<sup>9</sup> Ija'che khamʉ chʉ'ʉ mu'sanʉkona: Úcuaja'che mu'sanʉkona chiiche  
cuhamá'ñe Dioni rúa sēejʉ pa'i'jñū'ʉ ñisia'ku. Cuhama'ñe sēejʉ pa'ito ñisia'mʉ  
Repaʉ. Úcuachi'a mu'sanʉkona Repaʉ'te sēesi'e cha'ajñū'ʉ ñisia'ku. Cha'ani  
koojanaa'me mu'sanʉkona. Úcuachi'a pāiʉ repaʉ'te re'okʉ vu'ena mu'a  
tī'a jatisa'aro'te nukakʉ, repaʉ chiiche'te koorepara chini cuhamá'ñe rúa  
jeerʉmʉ sēee pa'icheja'che Diore rúa jeerʉmʉ sēejʉ pa'i'jñū'ʉ. Jā'aja'ñe  
cho'oju pani koojanaa'me mu'sanʉkona. <sup>10</sup> Repanare karache'te Diore sēena  
koojanaa'me. Úcuachi'a Repaʉ'te sēesi'e cha'aná koojanaa'me. Úcuachi'a  
pāiʉ repaʉ'te re'okʉ vu'ena mu'a tī'a jatisa'aro'te nukakʉ, rúa jeerʉmʉ sēee  
pa'iʉ koocheja'che koojanaa'me pāi, Diore rúa jeerʉmʉ sēejʉ pa'ina.

<sup>11</sup> 'Musanukona ʉmʉpāi chī'i paana, asarepjū'ʉ. Mu'ʉ chīipi ma'ʉni pāre sēeto catapu'te mini īsima'me musanukona. Jā'apāani chiacha va'ire sēeto añani mini īsima'me musanukona. <sup>12</sup>Kura chiapu sēeto punioni mini īsima'mʉ ma'ʉ repau'te. Jā'aja'ñe cho'omanaa'me musanukona. <sup>13</sup>Cu'ache pa'inata'ni musanukona chīiva'nare re'oja'chere īsinaa'me musanukona. Mai Ja'ku, Dios, Cunaʉmʉ Pa'iku na'a re'oja'chere īsiku'mʉ maire. Pāipi Repau'te sēeto Repau Rekocho'te īsiku'mʉ Repau repanare —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Pāi Jesure, “Vatini paakʉ si'ache cho'omasimʉ”,  
chiisi'ere kʉamʉ**

*(Mt 12.22-30; Mr 3.20-27)*

<sup>14</sup> Úcuarʉmʉ Jesús vatre pāiu'te chʉ'o cutuche ʉsekʉni eto saokaniasomʉ. Eto saoʉna vatre paasi'lkʉpi, chʉ'o cutumanesi'lkʉpi chʉ'ore cutukʉna ña kʉkuasome pāi. <sup>15</sup>Pāi te'ena ija'che i'kaasome:

—Vati chʉ'ukʉji Beelzebuji cho'okaiʉna vati úcuajanare eto saoka'mʉ iku Jesús —chiniasome repana.

<sup>16</sup> Jā'aja'ñe i'karena chekʉna Jesús masiche'te masiñu chini ija'che i'kaasome:

—Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñojū'ʉ chʉkʉna'te —chiniasome repana.

<sup>17</sup> Jā'aja'ñe i'kajʉna Jesús repana cuasajʉ cutuche'te masikʉ ija'che i'kaasomʉ repanare:

—Pāi úcuate'echeja pa'inapi sāiñechi'a cavani vajju si'asojanaa'me. Úcuachi'a majapāichi'api úcuate'evu'e pa'inapi sāiñechi'a cavani majapāi sējosójanaa'me. <sup>18</sup>Úcuachi'a vati aipi repau neenana'me sāiñechi'a cavato repau chʉ'ʉne si'asomʉ. Jā'ata'ni musanukona chʉ'ure, "Vati chʉ'ukʉji Beelzebuji vati úcuajanare eto saomasiche jo'kasi'kua'mʉ mu'ure", chiime. <sup>19</sup>Jā'aja'ñe musanukonapi i'karena iere sēemʉ chʉ'ʉ: Musanukona neenare, Ɂjaapi vati eto saomasiche jo'kaʉ? ¿Vati aipi jo'kaʉ? Ija'che chiijʉ sēejʉ'ʉ repanare: "¿Vati eto saomasiche vati aipi jo'kaʉ musanukonare?", chiijʉ'ʉ. Jā'aja'ñe sēeto repana musanukonare, "Rūhiñe cuasama'me musanukona", chijanaa'me. <sup>20</sup>Chʉ'ʉ vati eto saomasiche Dios jo'kasi'ea'me. Chʉ'ʉpi Dios jo'kasi'ere cho'okʉna ña, "Dios pāi úcuankore chʉ'ukʉ'mʉ", chiijʉ masijanaa'me pāi.

<sup>21</sup> Pāiʉ rʉa kokaⱩji rʉa vaiche paakʉji repau vu'ere pē'jeto repau cu'amajñaruā ñaacu'amʉ. <sup>22</sup>"Vaiche'te paakʉna chʉ'ʉ neemajñaruā ñaamanejanaa'me pāi chʉ'ure", chini cuasakʉ pojomʉ repau. Jā'ata'ni repau'te na'a rʉa koka paakʉji rani, repau'te vani kʉkosō, repau paaku pojos'i'e vaichena'me cu'amajñaruā tutesōja'mʉ repau'te. Tutesō repau neenani īsija'mʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>23</sup>Chini ija'che i'kaasomʉ repau:

—Pāi chʉ'ure jovomana cuheme chʉ'ure. Cuheju chekʉnapi chʉ'ʉni jovoñu chiito ʉseme repana, chʉ'ʉni jovomanaa'jʉ chini —chiniasomʉ Jesús repanare pāi.

**Vati pāiʉ sa'navʉ'te pa'iʉ eto saocojñosi'kupi jo'e  
pāiʉni co'iche'te kuamʉ**

(Mt 12.43-45)

<sup>24</sup> Úcuarʉmʉ Jesú斯 repanare pāi jo'e ija'che i'kaasomʉ:

—Pāiʉ sa'navʉ pa'isi'kʉni etosōru vati sani oko peochejñare ku'iʉ pa'imʉ  
peochejñare ku'ekʉ. Jā'ata'ní jñaamaneni, “Chʉ'ʉ vu'leja'chena co'ira pāiʉ  
sa'navʉna”, chini cuasamʉ repaʉ. <sup>25</sup> Jā'aja'ñe cuasa repaʉ co'i ñato pāiʉ  
sa'navʉ vu'e ju'o care'vasivʉ'eja'che re'oja'limʉ. <sup>26</sup> Jā'aja'ñeire rani ña jo'e  
sani chekʉnare vati repaʉ'te na'a rúa cu'anani sieterapanare ku'e jñaa  
ra pāiʉ sa'navʉna pañu chini ücuaukʉ kakame repana. Jā'ajekʉna pāiʉ  
aperʉmʉ cu'ache pa'isi'e na'a rúa cu'ache pa'imʉ —chiniasomʉ Jesú斯  
repanare.

### **Úcuarepa pojojʉ pa'iche'te i'kamʉ Jesú斯**

<sup>27</sup> Jā'aja'ñe i'katona pāina'me pa'ikoji romio ʉjachʉ'opi i'kaasomo Jesure.

—Mu'ure jñaa jojasik'o rúa pojoko pa'icosomo —chiniasomo.

<sup>28</sup> Chikona i'kaasomʉ repaʉ.

—Úcuarepaa'me jā'a. Pojoko pa'imo repao. Jā'ata'ní Dios chʉ'o asa  
jachama'ñe cho'ona repao'te na'a rúa pojojʉ pa'ime —chiniasomʉ Jesú斯  
repa'o'te.

**Pāi cu'ache pa'ina Jesure, “Diuchi'a cho'omasiche'te  
cho'o ñojʉ'ʉ”, chiisi'ere kuamʉ**

(Mt 12.38-42; Mr 8.11-12)

<sup>29</sup> Úcuarʉmʉ Jesú斯 pāipi repaʉ pa'ichejana chi'lirena ija'che i'kaasomʉ  
repanare:

—Pāi irʉmʉ cana cu'ache pa'inaa'me. Chʉ'ure, “Dios Raosi'kʉma'mʉ Jesú斯”,  
chiime repana. Jā'ata'ní, “Diuchi'a cho'omasiche'te cho'o ñojʉ'ʉ chʉkʉna'te”,  
chiime repana, chʉ'ʉ pa'iche'te masiñu chini. Jā'ata'ní cho'o ñoma'mʉ chʉ'ʉ  
repanare. Jonás cho'ocojñosi'eja'chechi'a cho'ocojñoja'mʉ chʉ'ʉ. <sup>30</sup> Aperʉmʉ  
Níneve vu'eoopo pa'isina Jonás cho'ocojñosi'ere asa, “Dios raosi'kʉcosomʉ  
jā'ʉ”, chiniasome. Chʉ'ʉ Dios Raosi'kʉ Jonás cho'ocojñosi'eja'che  
cho'ocojñoja'mʉ, pāipi asa, “Jesú斯 Dios Mamakʉ'mʉ”, chijʉ cuasaa'jʉ chini.

<sup>31</sup> Aperʉmʉ pa'isi'k'o suripʉ cakā'ko canare pāi chʉ'ʉsi'k'o rúa so'opi Salomón  
rúa masiʉ chʉ'vache'te asara chini raniasomo. Repaʉ'te Salomon'te na'a  
rúa masiijʉ ichejare pa'imu chʉ'ʉ. Jā'ata'ní chʉ'ʉ chʉ'vache asacuheme  
musanʉkona irʉmʉ cana. Jā'ajekʉna Dios pāi ücuaukʉ cho'oche ña ro'iche  
chʉ'ʉumucuse tī'aru aperʉmʉ pa'io pāi chʉ'ʉsi'kopi ija'che i'kaja'mo  
musanʉkonare, irʉmʉ pa'iju chʉ'ure cuasamanesinare: “Cu'are cho'ojʉ  
Diore cuasamanesinajeju ro'iju pa'ijanaa'me musanʉkona”, chija'mo.

<sup>32</sup> Aperʉmʉ Jonapi rúa masiijʉ Dios chʉ'ore chʉ'vakʉna asa chēa, Níneve  
vu'eoopo pa'isina repana cu'ache cho'oche ühasōasome. Repaʉ'te Jonare  
na'a rúa masiijʉ ichejare pa'imu chʉ'ʉ. Jā'ata'ní chʉ'ʉ chʉ'vache asacuheme  
musanʉkona irʉmʉ cana. Níneve vu'eoopo pa'isina cu'ache cho'oche

ūhasōsi'eja'che cu'ache ūhasōmanaa'me m̄asanukona irūmu cana. Jā'ajekuna Dios pāi ūcuānuko cho'osi'e ña ro'iche chū'umucuse tī'aru Níneve vū'ejoo po'lisinapi ija'che i'kajanaa'me m̄asanukonare irūmu pa'inare: "Cu'ache cho'oche ūhasōmanesinajeju ro'ijū pa'ijanaa'me m̄asanukona", chijanaa'me —chiniasomū Jesús repanare.

### **egotropu re'oja'che miañeja'ñe re'oja'che cuasache'te k̄uamū**

(Mt 5.15-16; 6.22-23)

<sup>33</sup> Úcuarumū Jesús repanare pāi jo'e i'kaasomū.

—Pāi te'eujé'e ahotropu ch̄toni chave nukoma'me. Úcuachi'a totoroji jao nukoma'me. Jā'ata'n'i, "Pāi ivu'ena kakani chija'iuna ñamanejanaa'me", chini ahotropu ch̄to, umuna tuomu re'oja'che miakuna ñaa'jū chini.

<sup>34</sup> M̄asanukona ñakocaā masi ñoto cho'oche cho'ore'omu. Jā'ata'n'i ñakocaāpi masi ñoma'to cho'oche cho'ocu'amu. Úcuaja'che m̄asanukonapi re'oja'che cuasani re'oja'chechi'a cho'oju pa'ijanaa'me. Cu'ache cuasani cu'achechi'a cho'oju pa'ijanaa'me. <sup>35</sup> Pāi Dios chū'o masinapi Repau'te cuasamaneni chijacheja pa'inaja'ñe cu'ache pa'ime repana rekoñoā. Jā'ajekuna ñarepaju pa'ijū' u m̄asanukona, jā'aja'ñe pa'imaneñu chini. <sup>36</sup> M̄asanukonapi Dios chū'o asa cuasato rúa re'oja'che pa'ija'mu m̄asanukona rekoñoā. Egotropu re'oja'che miañeja'ñe re'oja'che pa'ija'mu m̄asanukona rekoñoā —chiniasomū Jesús repanare.

### **Fariseopāina'me judíopāi che'chona cu'ache cho'oche'te k̄uamū Jesús**

(Mt 23.1-36; Mr 12.38-40; Lc 20.45-47)

<sup>37</sup> Jā'aja'ñe i'ka pi'niuna fariseopāi, "Chū'u vu'ena m̄ua äu äijū'ü", chiniasomū Jesure. Chikuna m̄ua kaka äure äsa chini mesako'are p̄uñ ñuniasomū repau. <sup>38</sup> Äu äip'i'rakuta'n'i charo Jesupi repau jāñnare choamauna ña, "Aipāi chū'ü jo'kasi'e cho'oma'mu iku", chini cuasa, kukuasomū fariseopāi. <sup>39</sup> Kukusokuna ña Jesús ija'che i'kaasomū repau'te:

—M̄asanukona fariseopāi rekoñoā cu'ache cuasache jo'kasōmanajeju cunaro'rona'me cūnare'a sē'sevuāchi'a sosaju sa'navuñā sosama'ñea'ñe sē'sevučhi'a re'onaja'ñe cho'oju chekuna nee joreju tute paanaa'me. <sup>40</sup> Rúa vesuñaa'me m̄asanukona. Sē'sevu pa'ichechi'a cho'oma'ñe sa'navuquee úcuachi'a cho'osi'kua'mu Dios. <sup>41</sup> Ija'che cho'oju pa'ijū'ü m̄asanukona: Pāi ch̄ova'n'a pa'iva'nare ña oiju cu'amajñarüä úcuauhamajñarüäre re'ojamajñarüäre ñisijū'ü repanare. M̄asanukonapi jā'aja'ñe pāire oiju pani rekoñoā re'oja'che cuasani sē'sevu úcuaja'che re'oja'che pa'ijanaa'me.

<sup>42</sup> M̄asanukona, fariseopāi, Dios chū'ü jo'kasi'ere cho'oju ja'orvā äu va'isuche maña kua'koja'orvāre si'arvamu ñisijū pa'inaa'me, Repau, "Chū'ure ñisijū'ü", chiiisinukoru. Chekuruñmu dierepaja'orvā paani te'eja'orvā ñisime. Chekuruñmu cienrepaja'orvā paani dierepaja'orvā ñisime. Jā'achi'a ñisinaa'me m̄asanukona. Jā'ata'n'i chekunare úcuarepa cho'omanaa'me m̄asanukona. Diore úcuaja'che masi cuasamanaa'me m̄asanukona. Cu'amajñarüä úcu ñisijū pa'ijū'ü Diore. Re'omu jā'a. Jā'ata'n'i m̄asanukonapi chekunani

ūcuarepa cho'omapuña cu'am. Ūcuachi'a Dioni masi cuasamapuña cu'am. Jā'ajekuna rúa cu'ache ti'jñeja'mu musanukonare fariseopāi.

<sup>43</sup> Ūcuaja'che mai judíopāi chil'ivu'ña muña kakani pa'ipāi ñu'lsaiavu'are ñu'ineeme musanukona. Ūcuaja'che ãu ïsichejñare musanukonapi ku'ijuna pāipi ña kakuju sēejuna rúa pojona'a'me musanukona. Jā'aja'ñe pa'ijuna rúa cu'ache ti'jñeja'mu musanukonare.

<sup>44</sup> Pāiu'te jū'isi'kure tāsichejare catapu tochasi'pure nukoma'to ñomauña vesu'ju ūcuachejapi cha'caju ku'ime pāi. Musanukona fariseopāi ūcuaja'che cu'ache pa'inata'ní pāipi ñato re'oja'che pa'inaja'ñe ñome. Chekuna pāi musanukona cu'ache cuasache vesume. Jā'aja'ñe pa'ijuna rúa cu'ache ti'jñeja'mu musanukonare judíopāi che'chonana'a'me fariseopāi — chiniasomu Jesú fariseopāi'te.

<sup>45</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa Dios chū'usi'e che'choku i'kaasomu Jesure.

—Masiu, mu'upri jā'aja'ñe i'kaku chukuna'te ūcuaja'che Dios chū'usi'e che'chonani cu'ache i'kamu mu'u —chiniasomu.

<sup>46</sup> Chikuna asa Jesú jo'e i'kaasomu repau'te.

—Musanukona Dios chū'usi'e che'chona cho'okaimanata'ní chekunare rúa si'ache cho'ovesache'te chū'una'a'me. Jā'aja'ñe cho'ojuna rúa cu'ache ti'jñeja'mu musanukonare.

<sup>47</sup> Aperumtu Dios chū'o kuaninare musanukona aipāipi vanisōrena repanare tāsichejña sē'sevu'are re'oja'chejña care'vaju pa'ime musanukona, pāipi ña, "Dios chū'o kuaju chuenisōsinare oime ina", chiapu chini.

<sup>48</sup> Jā'ata'ní repana kuaju chū'usi'e re'oja'che cho'omanaa'me musanukona. Musanukona aipāipi repanare vanisōrena repanare tāsichejñare re'oja'chejña care'vaju musanukona aipāi cu'ache cho'osi'ej'a'che cho'ome musanukona. Jā'aja'ñe cho'ojuna rúa cu'ache ti'jñeja'mu musanukonare.

<sup>49</sup> Dios peore Masikujeku aperumtu ija'che i'kaasomu musanukona cho'oja'che:  
Chu'u chū'o kuananana'a'me che'chojanare chēa  
saoja'mu chu'u pāire chū'vaa'ju chini.

Saouna repanani cuheju cu'ache cho'oñu chini tuhajana'a'me pāi.

Tuha te'enare vanisōjanaa'a'me repana,  
chiniasomu Repau. <sup>50</sup> Cheja mamacheja pa'irumupi irumujatu'ka Dios chū'o kuanani musanukona majapāipi vanisōjuña musanukona irumtu canapi repana cho'osi'ej'a'che cu'ache cho'onajeju ro'ijana'a'me, repanare vanisōsi'e ro'i. <sup>51</sup> Aperumtu musanukona majapāi Dios vu'ere pa'iju Diore ïsisimajñaruã ñochejana Zácaría'te vanisōasome. Abelre vanisōsirumupi Zácaría'te vanisōrumujatu'ka Dios chū'o kuanare mai aipāipi vanisōrena musanukona irumtu canapi ro'ijana'a'me, repanare vanisōsi'e ro'i. Ūcuarepaa'me jā'a.

<sup>52</sup> Musanukona Dios chū'ñe che'chona Dios chū'o masinata'ní masi cho'oma'me. Ūcuaja'che chekunapi asa chēapi'ranapi cho'ovesua'ju chini masi che'chomanaa'a'me musanukona. Jā'aja'ñe cho'ojuna rúa cu'ache ti'jñeja'mu musanukonare Dios chū'ñe che'chonare —chiniasomu Jesú repanare.

<sup>53-54</sup> I'ka pi'ni fariseopāi vu'e pa'isi'kupi etaasomu Jesú. Etauna judíopāi che'chonana'a'me fariseopāi pe'ruju cu'ache i'kaasome repau'te Jesure. Repauji tiñe i'kauna chēañu chini chū'o rúa vesache'te si'ache séniasome repana.

**“Chu'ochi'a re'oja'che cho'omanejü'ü”, chiiü  
chu'vamu Jesús repau neenare**

**12** <sup>1</sup> Úcuarumü pāi kuékuecu'anuko rúa jainuko chi'iasome. Jairepanukojeju ūcuajana cū'ana cha'caasome repana. Chi'irena Jesús repau neenani charo chu'vaasomü.

—Asarepjü'ü, mūsanukona. Fariseopái pā saúcheja'che pa'iche'te ū chéamanejü'ü mūsanukona. Repana cu'ache pa'iche'te i'kamü chu'ü. Repana fariseopái pāpi ñato re'oja'che pa'ina cho'ocheja'che sē'sevuchi'a re'oja'che cho'oju'ü pa'inaa'me. Jā'ata'ni repana rekoñoä rúa cu'ache pa'inaa'me.

<sup>2</sup>Na'a pa'isirumü pāi rope'e cu'ache cho'osi'e peore kua{jachea'me. Ūcuaja'che pāi cu'ache cuasasi'e peore kua{jachea'me. <sup>3</sup>Pāi ñamina rope'e kua{s'i'e umucusena peore kua{jachea'me, pāi ūcuano ko pa'ichejana ujachü'opi peore kua{jachea'me —chiniasomü Jesús repanare pāi.

**“Mūsanukonare vanisöñu chiinare vajuchumanejü'ü”,  
chiiü chu'vamu Jesús**

(Mt 10.26-31)

<sup>4</sup> Úcuarumü Jesús repanare pāi jo'e i'kaasomü.

—Mūsanukonare, chu'ure ja'me pa'inare ija'chere chu'vamu chu'ü: Mūsanukonare vanisöñu chiinare vajuchumanejü'ü. Mūsanukona ca'nivü vanisöni rekonoña'ta'ni cu'ache cho'oma'me repana. <sup>5</sup>“Diore vajuchü'ü pa'ijü'ü”, chiimü chu'ü mūsanukonare. Repau Dios mūsanukona jū'iñë chū'ukü'mü. Ūcuaja'che jū'iñë chū'ukü'üna jünissirumü Repau'te cuasamanare vati toana saokü'mü Repau. Jā'ajeküna Dioni vajuchü'ü mūsanukona.

<sup>6</sup> 'Dios Repau neenare kuirache'te kuara chiimü chu'ü mūsanukonare. Pí'a cincorepava'na jmava'na kurire're te'eka'chapare'reračhi'a ro'ime. Ka'charü ro'iva'nareta'ni Dios te'eü'terejé'e cavesüma'ku'a'mü repava'nare. <sup>7</sup>Peore repava'nare pí'ava'nare cuasaku kuiraku'mü Dios. Mūsanukonare pāi na'a rúa cuasaku na'a re'oja'che kuiraku'mü Repau. Mūsanukona sijoquee raña kuékuesi'echi'a paakujekü masimü Repau Dios. Mūsanukona pa'iche peore masimü Repau. Jā'ajeküna mūsanukona chekunare pāi vajuchumanejü'ü —chiniasomü Jesús repanare.

**Vajuchuma'ñe pāi asaju'te, “Jesure cuasanaa'me chukuna”,  
chiina pa'iche'te kuamü**

(Mt 10.19-20; 10.32-33; 12.32)

<sup>8</sup> Úcuarumü Jesús jo'e ija'che i'kaasomü repanare:

—Chu'o chekere kuara chiimü chu'ü mūsanukonare: Pāi te'ena, chekuna asaju'te vajuchuma'ñe, “Jesure cuasanaa'me chukuna”, chiime. Na'a pa'isirumü jā'aja'ñe i'kasinare Diore ja'me pa'ina ángeles asaju'te, “Chu'ü neenaa'me ina”, chijja'mü chu'ü Dios Raosi'kü. <sup>9</sup>Jā'ata'ni chekuna pāi ija'che cho'ome: Chekunapi asaju'ü chini, chu'ure cuasanata'ni pāire

vajuchuji, “Jesure cuasamanaa'me chukuna”, chiime. Na'a pa'isirumu  
já'aja'ñe i'kasinare, Diore ja'me pa'ina ángeles asaju'te, “Chu'u neenama'me  
ina”, chijia'mu chu'u.

<sup>10</sup> Chu'ure, Dios Raosi'kure pái cu'ache cutuche jo'e cuasamaneja'mu  
Dios. Já'ata'ni Repau Rekocho'te pái cu'ache cutucheta'ni cavesuma'ñe  
cuasamu Repau.

<sup>11</sup> Chekurumu pái musanukonare chu'uni cuasajuna chéa mai judíopái  
chi'ivu'ena juha cuaa nukojanaa'me, chekunapi cu'ache cho'oa'ju chini.  
Chekurumu pái musanukonare chéa pái chu'una pa'ivu'ena juha cuaa  
nukojanaa'me, repanapi cu'ache cho'oa'ju chini. Repanapi, “Chukunani cu'ache  
i'kato, ¿je'se chukuna i'ka tuijanaa'ñe?”, chiju cuasamaneju'u. Musanukonra  
i'kajache cuasamaneju'u. <sup>12</sup> Musanukonra i'karumu ti'aru Dios Rekochoji  
kuaja'mu musanukonare, masi i'kaa'ju chini —chiniasomu Jesús repau neenare.

### Kurineena pa'iche'te kuamu

<sup>13</sup> Úcuarumu repanare pái ja'me pa'ikuj*i* i'kaasomu Jesure.

—Masiu, cho'okaiju'u chu'ure. Chukuna ja'ku chuta'a jü'imarumu ija'che  
i'kasi'kua'mu chukuna'te, chu'una'me a'chare: “Chu'u jünisosirumu chu'u  
paasi'e chejana'me pôse musanukonra ka'chana paaju'u”, chiisi'kua'mu ja'ku.  
Chura ja'kuva'u jünisocuhasi'kua'mu. Já'ajekuna chu'u a'chare i'kakaiju'u,  
ja'ku i'kasi'e cho'oa'ku, joopo isia'ku chu'ure —chiniasomu repau repau'te.

<sup>14</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te.

—Tiiñe i'kamu mu'u. Pái musanukonra ke'reche'te care'vaa'ku chini  
raomanesinaa'me chu'ure. Úcuaja'che muja'ku jo'ka jünisõsimajñaruare  
joopoachi'a paache'te chu'cha'ku chini raomanesinaa'me chu'ure —  
chiniasomu Jesús repau'te.

<sup>15</sup> Chini Jesús jo'e i'kaasomu repanare pái.

—Asarepaju'u, musanukonra. Kurina'me si'ache paaneemaneju'u  
musanukonra. Pái, “Kurina'me pôse si'ache paaju rua re'oja'che pa'ijanaa'me  
chukuna”, chiime te'ena. Já'ata'ni re'oja'che pa'iche kuripi kooma'ñea'me  
—chiniasomu Jesús repanare.

<sup>16</sup> Chini repanani chu'vaku ija'chere cuasaku kuasomu repau:

—Páiu kuriu cheja re'oja'che paaasomu. Repau tâsi'epi ãupi rua aineeuu  
áu rua paaasomu repau. <sup>17</sup> Áure rua paaku te'eiji ija'che cuasaku i'kaasomu  
repau: “Chu'u áumajñaru care'vavu'napi timusõuña jo'e áu care'vavu'ná  
peomu chu'u. ¿Je'se cho'oja'che chu'u?”, chiju cuasaasomu. <sup>18</sup> Já'aja'ñe  
cuasaku, “Áa, ija'che cho'ora chu'u: Chu'u áumajñaru care'vavu'nare peore  
ñáñosó, jo'e na'a tijavu'ná cho'ora. Cho'o pi'ni áuna'me pôse peore ūcuavu'nana  
care'vara chu'u. <sup>19</sup> Peore care'va pi'ni te'eiji ija'che i'kaja'mu chu'u: Rua pôse  
paamu chu'u. Rua jeerumu si'amaneja'mu ie. Já'ajekuna rupu pa'ija'mu chu'u  
chura. Áu áiu, cono ūkuku pojoku pa'ija'mu chu'u chura”, chiju cuasaasomu.

<sup>20</sup> Já'aja'ñe cho'ora chiisi'kure ija'che i'kaasomu Dios: “Tiiñe cuasamu mu'u.  
Inami jünisoja'mu mu'u. Mu'u te'eji paaku pojora chini care'vasimajñaru peore  
cho'osõja'mu. Chekunapi mu'u paasi'e paajanaa'me”, chiniasomu Dios repau'te.  
<sup>21</sup> Pái te'ena Dioní cuasamapu repanapi te'ena pojoñu chini pôsena'me kuri

si'ache r̄ua care'vame. Diore cuasamanesinajejū peore cho'osōjanaa'me repana —chiniasomū Jesús repau'te.

**Dios Repau neenare Repau chīijejūna re'oja'che kuiramu**  
(Mt 6.25-34)

<sup>22</sup> Úcuarūmu Jesús repau neenani chū'vaasomū.

—M̄usantu'kona pa'ichena'me ãu ãiñena'me kāña ju'iche ruarepa cuasajū pa'limanejū'ū. <sup>23</sup> Dios, m̄usantu'konare kuiraku' ãuna'me kāña m̄usantu'kona ju'i jache īsiku'mū. <sup>24</sup> Pí'ava'na pa'iche'te cuasa ñajū'ū. Pí'ava'na ãujē'e tāmava'naa'me. īsichejē'e cho'omava'naa'me. ãu care'vavu'ñajē'e peova'naa'me repava'na. Jā'aja'ñe pa'iva'nareta'ni Diopi ãu īsiku'mū repava'nare. Repau Dios pí'ava'nare peore cuasaku'r̄ua re'oja'che kuiraku'mū. Jā'ata'ni m̄usantu'konare pāi na'a r̄ua cuasaku'r̄ua na'a re'oja'che kuiraku' pa'imū Repau. <sup>25</sup> Ija'chea'me: Chekūrūmu pāi repana umatu' nukache r̄ua cuasajū, "Na'a umu' ainee nukajanaa'me mai", chiiju' na'a umu' nukache chiinareta'ni na'a umu' nukacu'aja'mū. <sup>26</sup> M̄usantu'konare pa'iche īsimū Dios. Cho'ovesama'mū Repau'te. Jā'ata'ni m̄usantu'konare jā'aja'ñe cho'ocu'amū. Repau Dios m̄usantu'konare pa'iche īsisi'ku'a'mū. Pa'iche īsisi'ku'jeku' m̄usantu'konare kuiraku'mū Repau. Jā'ajekuna m̄usantu'kona ãu ãiñena'me kāña ju'iche ruarepa cuasama'ñe pa'ijū'ū.

<sup>27</sup> Chura korosi'e pa'iche'te cuasa ñajū'ū. Korosi'e cho'ochejē'e cho'oma'ñea'me. Kāñajē'e juhamá'ñea'me. Aperūmu pa'i'ū pāi chū'usí'ku Salomón ju'isikāña kāña repau'ji r̄ua re'ojakāñare koo ju'i'una r̄ua re'oja'che ñoasomū, pāipi'ñato. Jā'ata'ni Salomón ju'isikāña pa'icheja'che na'a r̄ua re'oja'che ñomu' korosi'e. Dios cho'oché'me jā'a. <sup>28</sup> Diore r̄ua cuasama'me m̄usantu'kona. U'chara'ñurūa iumucujña pa'ira'ñurūare pāipi' ñosōru che'ro peoja'mū. R̄ua jeerūmu pa'imara'ñurūata'ni reparáñurūa re'oja'che kuiraku'mū Dios. M̄usantu'konare pāi na'a r̄ua re'oja'che kuiramu Repau. <sup>29</sup> Jā'ajekuna m̄usantu'kona ãu ãijañena'me ñukujache si'areparūmu cuasama'ñe pa'ijū, "Chukuna chiiche peore īsiku'mū Dios", chiiju' cuasajū pa'ijū'ū. <sup>30</sup> Pāi Diore cuasamana jā'amajñarñachí'i si'arūmu r̄ua cuasajū pa'ime. Jā'ata'ni m̄usantu'kona chiimajñarñā, "Ina chū'ure cuasana jā'amajñarñāre chiime", chiiju' masimū mai Ja'ku' Dios. <sup>31</sup> Jā'ajekuna jā'amajñarñā ruarepa cuasama'ñe pa'ijū Repau chū'ñe'te na'a r̄ua cuasajū cho'oju' pa'ijū'ū. Úcuare Repau m̄usantu'konare ãuna'me ñukuche peore īsimū —chiniasomū Jesús repau neenare.

**Pāi Dios pa'icheja saisirūmu re'oja'che pa'iche  
koojachere kuamū Jesús**  
(Mt 6.19-21)

<sup>32</sup> Úcuarūmu Jesús repau neenare jo'e chū'vaasomū.

—Te'eva'naa'me m̄usantu'kona. Jā'ata'ni pāi ovejava'nare re'oja'che kuiracheja'che re'oja'che kuiramu chū'kuna m̄usantu'konare. Jā'ajekuna vajuchu'manejū'ū. Mai Ja'ku' Dios re'oja'chere īsija'mū m̄usantu'konare, Repau pa'ichejana satena. Jā'aja'ñe cho'ora chiimū Dios m̄usantu'konare.

<sup>33</sup>Ija'che cho'ojū'ʉ: M̄usantukskona paamajñarʉā te'emajñarʉā ūsisō, kuri koo, ch̄uova'na pa'iva'nani rupʉ ūsijū'ʉ. M̄usantukskona icheja cheja paamajñarʉā cu'amaññarʉā sī'asōjañea'me. Jā'ajekuna repamajñarʉā ruarepa cuasamairo pa'iju Dioni na'a r̄ua cuasajʉ, Repaʉ pa'icheja sani re'oja'che koojachere na'a r̄ua cuasajʉ pa'ijū'ʉ. Repaʉ ūsicheta'nī si'ama'ñea'me. Jeecheja pōse ūnaanajē'e peome. ūcuachi'a pāi paache pu'java'najē'e peome. <sup>34</sup>Dios ūsijache koojanajejʉ pojoju pa'ijū'ʉ m̄usantukskona. M̄usantukskona pōsechi'a na'a r̄ua cuasajʉ pani Dios ūsijache r̄ua cuasamanejana'a'me —chiniasomʉ Jesús repaʉ neenare.

**Ichēja cheja chū'ʉ cajejachere cuasajʉ  
m̄usantukskona rekōñoa care'vajʉ pa'ijū'ʉ**

<sup>35-36</sup> ūcuarumʉ Jesús repaʉ neenani chū'vakʉ ija'chere cuasakʉ kuaasomʉ:

—Pāiʉ cho'oche cho'okainare paakʉjī pāi romi vejache'te ūara chini saniasomʉ. Sakʉna repaʉ'te cho'oche cho'okaina, “Maire paakʉ jo'e raija'mʉ”, chini cha'ajʉ cho'oche cho'okāña sa'che, ūopʉā ch̄o, peore care'vakajʉ paniasome repaʉ'te. ūcuarumʉ repana repaʉni cha'ajʉ care'vasinajejʉ repaʉji rakʉna vajuchʉma'ñe jatisa'aro teana vataasome. <sup>37</sup>Cho'oche cho'okainapi kāima'ñe repanare paakʉni cha'ajʉ peore re'oja'che care'varu rani ūra pojoja'mʉ repaʉ. Cho'oche cho'okainare kāima'ñe care'vakaisinajejʉna ūa pojokʉ re'oja'che cho'okaja'mʉ repanare paakʉ. Charo cho'oche cho'okāña sa'che, repanare soni rao, pʉurena āu ūauja'mʉ repaʉ. <sup>38</sup>Cho'oche cho'okaina masi care'varu repaʉ'te kharʉmʉ, chekʉrʉmʉ ūnamirepana, chekʉrʉmʉ ūnacuhatona rani ūa pojokʉ re'oja'che cho'okaja'mʉ repaʉ repanare. <sup>39</sup>Iere asa chēajū'ʉ m̄usantukskona: Pāiʉ vʉ'e paakʉ ūaa rairʉmʉ masini pē'jemʉ, ūaa kakache'te ūsera chini. <sup>40</sup>Chū'ʉ raiche m̄usantukskona cuasamarʉmʉna icheja cheja jo'e cajeja'mʉ chū'ʉ, Dios Raosi'kʉ. Jā'ajekuna vʉ'e paakʉ pē'jeñea'ñe chū'ʉ cajejachere pē'jeñea'ñe m̄usantukskona rekōñoa re'ojarekoñoā care'vajʉ pa'ijū'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Dios chū'ʉne re'oja'che cho'ona pa'ichena'me re'oja'che  
cho'omana pa'iche'te kuaamʉ**  
(Mt 24.45-51)

<sup>41</sup>Jesupi cuasakʉ kuaamʉna asa Pedro ija'che sēniasomʉ repaʉ'te:

—Chukuna'te Paaku, ūchukuna'te mu'ʉ neenarechi'a chū'vakʉ cuasakʉ kuaamʉ'ʉ? Jā'apāani, ūpāi ūcuankore chū'vakʉ kuaamʉ mu'ʉ? —chiniasomʉ.

<sup>42</sup>Chikʉna Jesús i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Cho'oche cho'okaikʉ cho'osi'ere k̄vara chiimʉ chū'ʉ. Cho'oche cho'okaiku rūhiñe cuasakujejʉ repaʉ'te paaku chū'ʉ jo'kasi'e ūcuarepa cho'oasomʉ. Jā'aja'ñe cho'ouna repaʉ'te paaku so'ona saipi'rakʉ ūcuamʉ cho'oche jo'kaasomʉ, chekʉnani cho'oche cho'okainani kuirakʉ repana āiañere āure ūsikʉ paaʉ chini. Repanare jo'ka so'ona sanisōasomʉ repaʉ. <sup>43-44</sup>So'o saisí'lkupi jo'e na'a pani rani ūato repaʉ'te cho'oche cho'okaikʉ,

repaʉ chū'ʉ jo'kasi'e re'oja'che cho'okaniasomʉ. Re'oja'che cho'okakʉna repaʉ'te paaku rani ña pojoku repaʉ paaku chū'ʉsi'e cho'oché peore ūcuauñi jo'kaasomʉ. Jā'aja!ñe jo'kaañna rúa pojoasomʉ repaʉ'te cho'oché cho'okaiku. <sup>45-46</sup> Jā'ata'ni cho'oché cho'okaikjí ija'che cho'oto cu'ache ti'jñera'amʉ repaʉ'te: "Chū'ʉre paaku, so'o saisi'kʉ chuta'a raima'mʉ", chini repaʉ'te ja'me cho'oché cho'okainare ūtupāina'me romi vaiʉ ūcuaja'che repaʉ'te paaku neere ñu rúa ñiʉ rúa cono jū'iʉ repaʉ'te paaku raichejē'e cuasama'ñe pa'ikʉni raija'mʉ repaʉ. Rani ña rúa pe'rukʉ repaʉ'te cu'ache cho'o pi'ni jachanare saohejana saoja'mʉ repaʉ.

<sup>47</sup> Ija'chea'me: Cho'oché cho'okaina ūcuauñana repanare paaku chū'ʉ jo'kasi'e masinata'ni cho'omaneni rúa suī'suecojñojanaa'me. <sup>48</sup> Chekʉna repanare paaku chū'ʉ jo'kasi'ere vesuji tūñe cho'oni jmanukoru suī'suecojñojanaa'me. Pāiʉ repaʉ'te cho'oché cho'okainare rúa masinare, "Chū'ʉ chū'ʉsi'e masi cho'oju'ʉ musanukona", chiija'mʉ. Chekʉnareta'ni ija'che i'kaja'mʉ: "Musankona na'a rúa masinaa'me. Na'a rúa masinajeju chū'ʉ chū'ʉsi'e na'a rúa masi cho'oju'ʉ musanukona", chiija'mʉ repanare paaku —chiniasomʉ Jesús repaʉ'te Pedro'te.

### Jesure cuhena repaʉ'te cuasanare cuhejanaa'me

(Mt 10.34-36)

<sup>49</sup> Ūcuarʉmʉ Jesús jo'e i'kaasomʉ.

—Pāiʉ chī'care cuhekʉ toapi peore ūosōñeja'ñe pāi rekonoā cu'ache cho'oché'te cuhekʉ jūni ro'ikasa chini cajesi'kʉa'mʉ chū'ʉ. Irumʉna jā'aja!ñe cho'o pi'nisi'e pa'itota'ni pojora'amʉ chū'ʉ. <sup>50</sup> Rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ chū'ʉre. Jā'ajekʉna rúa ūmava'ʉ chūova'ʉ pa'iʉ pa'ija'mʉ chū'ʉ, chū'ʉre cu'ache ti'jñe caraisirumʉjatu'ka. <sup>51</sup> Ija'che cuasacosome musanukona: "Jesupi rakʉna churata'ni pāi cavama'ñe re'oja'che pa'ijanaa'me", chiijʉ cuasacosome. Jā'ata'ni chū'ʉpi rani che'chokʉna pāi chū'ʉ che'choche asacuhuenapi asaneenani pe'rujʉ cuheme. <sup>52</sup> Chekʉrʉmʉ majapāi cincorepana ūcuate'eve'ʉ pa'inapi te'ena chū'ʉni cuasato chekʉna cuhejanaa'me repanare. Chekʉrʉmʉ te'eka'chapana chū'ʉni cuasato chotena cuhejanaa'me. Chekʉrʉmʉ chotena chū'ʉni cuasato te'eka'chapana cuhejanaa'me. <sup>53</sup> Chekʉrʉmʉ mamakjí chū'ʉni cuasato pūka'kʉpi cuheja'mʉ. Ūcuaja'che pūka'kʉpi chū'ʉni cuasato mamakjí cuheja'mʉ. Ūcuaja'che mamakoji chū'ʉni cuasato pūka'kopi cuheja'mo. Ūcuaja'che pūka'kopi chū'ʉni cuasato mamakoji cuheja'mo. Ūcuaja'che mamakʉ'te pa'ikoji chū'ʉni cuasato vaoji cuheja'mo. Ūcuaja'che vaoji chū'ʉni cuasato mamakʉ'te pa'ikoji cuheja'mo. Chū'ʉre cuasamana pāi jā'aja!ñe cho'ojanaa'me chū'ʉre cuasanare —chiniasomʉ Jesús repanare.

### Irumʉ pa'iche vesuche'te kʉamʉ

(Mt 16.1-4; Mr 8.11-13)

<sup>54</sup> Ūcuarʉmʉ Jesús jo'e i'kaasomʉ repanare pāi.

—Ūsuu na'ichejapi oko ka'nikʉna ñani, "Oko raja'mʉ iumucuse", chini cuasa i'kame musanukona icheja cana. Musankona i'kasi'e ti'jñemʉ. <sup>55</sup> Ūcuaja'che

sūripu cakā'kopi tutache ñani, “Rúa asuja'mu iumucuse”, chini cuasa i'kame musanukona icheja cana. Musanukona i'kasi'e ti'jñemu.<sup>56</sup> Cunaumu ñani umucuse pa'ijache cuasa i'kamasime musanukona. Jā'ata'ni irumu pa'iche ñanata'ni musanukonare ti'jñejañe vesume. “Icheja pa'iche peore masime chukuna”, chiime musanukona. Jā'ata'ni joreme —chiniasomu Jesús repanare.

### Pōsero'i paaku'te re'oja'che care'vasi'ere kuaam

(Mt 5.25-26)

<sup>57</sup> Úcuaramu jo'e i'kaasomu repau.

—¿Je'se pa'iüna cu'ache pa'iche musanukonachi'a ña care'vavesuche?

<sup>58</sup> Chekúramu pāi ücuuakují chekuna pōsero'i paamu. Jā'ata'ni repauji ro'ima'to pe'rrukú ro'ia'ku chini pāi chéañe chū'uku pa'ivu'ena saja'mu repau. Jā'aja'ñe cho'oto chuta'a ma'a sairumuna pōsero'i care'vaa'ku repau'te. Care'vama'to repau'te pāi chéañe chū'uku saja'mu repau. Sa jo'kauna repau pāi chéañe chū'uku repau'te pāi chéavu'ena cuaoa'ju chini pāi chéanare chū'uju'mu.<sup>59</sup> Cuao jo'karena pōsero'i peore ro'i pi'niñejatu'ka pāi chéavu'ere pa'ija'mu repau. Úcuarepaa'me jā'a —chiniasomu Jesús repanare pāi.

### Pāipi cu'ache cho'oche'te ühasoma'to cu'am

**13** <sup>1</sup>Úcuaramu pāi Jesuni ñaño chini saniasome. Sani Pilato cho'osi'ere repau'te ija'che kuaasome repana:

—Repau Pilato Galilea cheja pa'inapi Dioni pojoju ovejava'nare vanisojuna repanani vanisoal'ju chini chū'hasomu repau neenare. Chū'una vanisorena pāiva'na chie rani meni cu'ava'na chienam'e ja'mesoasomu —chiniasome repana repau'te.

<sup>2</sup>Jā'aja'ñe kuaarena asa Jesús repanare i'kaasomu.

—Ija'che cuasacosome musanukona: “Repana Galilea cheja cana chekuna repacheja canare na'a rúa cu'ache pa'isinacosome. Jā'ajekuna cu'ache ti'jñesi'ku'a'mu repanare”, chiiju cuasacosome musanukona.<sup>3</sup> Jā'ata'ni repana chekunare na'a rúa cu'ache pa'imanesina'me chiimu chū'u. Jā'ata'ni musanukonapi cu'ache cho'oche'te ücuankó ühasō, mama cuasama'to musanukonare ücuaja'che rúa cu'ache ti'jñeja'mu jū'isiramu.

<sup>4</sup>Chekere chū'o kuara chiimu chū'u musanukonare: Aperamu Siloé chiara kueñe pa'isivu'e umu pa'ivu'epi dieciochorepanare pāi tāni vēasōasomu. Jā'asa ija'che cuasacosome musanukona: “Repana chekuna Jerusalén pa'isinare ücuankore na'a rúa cu'ache pa'isinacosome. Jā'ajekuna cu'ache ti'jñesi'ku'a'mu repanare”, chiiju cuasacosome musanukona.<sup>5</sup> Jā'ata'ni repana chekunare na'a rúa cu'ache pa'imanesina'me, chiimu chū'u. Jā'ata'ni musanukonapi cu'ache cho'oche'te ücuankó ühasō, mama cuasama'to musanukonare ücuaja'che rúa cu'ache ti'jñeja'mu jū'isiramu —chiniasomu Jesús repanare.

### Sūkiñu kaima'ñu pa'iche'te kuaam

<sup>6</sup> Úcuaramu Jesús repanani chū'vakú ücuatiji cuasaku ija'chere kuaasomu:

—Pāiu repaū chiona higoñu tāñe chū'asomu. Na'a pa'iñ sani ñaasomu repaū, "Higopñā kūicosomu", chini. Sani ñato repaū repapñajé'e peoasomu. <sup>7</sup>Peokuna repaū'te cho'oche cho'okaiku'te ija'che i'kaasomu repaū: "Ñaku; chura chū'u choteñsurumu kunicuhamu icheja, iñure ñara chini, 'Kūicosomu', chini. Jā'ata'ní iñu jmamakarujé'e te'epu'jé'e kūima'mu. Kuenisójú'k iñu. Re'ojachejare iñu sūkiñu kūima'ñupi nukamu. Jā'ajekuna iñu kuenisō, chekñu'te ichejana tāto re'ocosomu", chiniasomu repaū. <sup>8</sup>Chikuna repaū'te cho'oche cho'okaiku ija'che i'kaasomu: "Chu'ure paaku, chuta'a kueemanenú iñu. Iñsurumu chū'u iñpujiipqueere cha'ore mu'kasō, abonopi chu'chura chiumu. Cho'o ñara chiimu chū'u. <sup>9</sup>Jo'e chekñusurumuna kūito re'omu iñu", chiniasomu repaū —Jā'aja'ñe kuaasomu Jesú repaū'te ñaño chini saisinare.

### Púaumucuse meñe cu'curu pa'iva'oni Jesú vasosi'ere kuaam

<sup>10</sup>Púaumucusejekuna Jesú judíopai chi'ivu'ere pa'iñ che'choasomu. <sup>11</sup>Úcuavu'ere romio vatipi pa'iñ cho'okuna dieciochorepañsurumu meñe cu'curu pa'iva'o paniasomo. Rūhiñe nukacu'aasomu repava'ore. <sup>12</sup>Pa'iona ña Jesú soni i'kaasomu repava'ore.

—Ñako; mu'uni vasora chū'u —chiniasomu Jesú repava'ore.

<sup>13</sup>Chini repava'oni jūñapi jauna teana rūhiñe vñni nukako, "Dios peore masiku'mu", chiiro pojoasomo repava'o. <sup>14</sup>Jesupi repava'oni púaumucusena vasouña ña repavu'e chū'uku pe'rugasomu. Pe'ruku repanare pāi ija'che i'kaasomu repaū:

—Seirerepau'mucujña cho'oche cho'oumucujña pa'imu te'esemana.

Musanukona jū'ina vasocojñoñu chini cho'oche cho'oumucujñachi'a rani vasocojñojú'u. Púaumucujñata'ni vasocojñoñu chini raimanejú'u —chiniasomu repaū repanare pāi.

<sup>15</sup>Jā'aja'ñe i'kauna Jesú ija'che i'kaasomu repaū'te:

—Re'oja'che pa'ina cho'ocheja'che sē'sevu'chi'a re'oja'che cho'onaa'me musanukona. Jā'ata'ní rekoñoñ cu'ache cuasanaa'me. Chekñumu musanukona bueyva'ure paani, chekñumu burrova'uni paani, púaumucusena repava'nare jose same okore ñukaño chini.

<sup>16</sup>Púaumucujñana jā'aja'ñe cho'ocheta'ni ñsemanaa'me musanukona. Iko Abraham aperumu pa'isi'ku jojocojñosi'koa'mo. Vati aipi dieciochorepañsurumu chēa paam u ikore. ¿Je'se cuasa musanukona púaumucusena vasoche ñeche ikore? Cu'ava'narechi'a oinaa'me musanukona. Pāita'ní oimanaa'me —chiniasomu Jesú repaū'te.

<sup>17</sup>Jā'aja'ñe i'kauna asa repaū'te Jesure cuhena kūkuosoasome. Jā'ata'ní pāi chekuna ñucuanuko Jesú rúa masiñeku vasoña ña pojosoasome.

### Mostazara'karuñā pa'iche'te cuasaku kuaam Jesú

(Mt 13.31-32; Mr 4.30-32)

<sup>18</sup>Úcuaramu Jesú repanare pāi jo'e che'choasomu.

—Dios chū'ñe cho'ona, ñkeeja'cheja'che pa'iche? Repana pa'iche'te kuara chini, ñkeeja'chere cuasaku kua'che chū'u? <sup>19</sup>Ija'che kuara:

Mostazara'karu rúa jmara'karu'me. Jā'ata'ni pāipi mostazara'karu'te tāru sūkiñu چیاñuji rúa ka pa'lín̄ aineeuña ūcuña pí'ava'na chīsuo suhame. Úcuaja'che Dios chū'ñe cho'ona te'eva'na pa'ime chura. Jā'ata'ni pāipi Dios chū'ore chū'vajuna jainuko asa chēa jovojuña, Repau'te cuasakuanupu si'arum̄u na'a rúa jainuko jovome —chiniasomu Jesús repanare.

### **Harinana'me pā sauc̄he cha'pisica'repu pa'iche'te k̄uam̄u**

(Mt 13.33)

<sup>20</sup> Úcuarum̄u Jesús jo'e che'choasomu.

—Dios chū'ñe cho'ona pa'iche, چkeeja'cheja'che pa'im̄ chija'che chū'ñu? <sup>21</sup> Ija'chea'me: Romio pāre cho'ora chini kosasica'rera'te charo cha'pi harinaro'ro chotero'ro ūcuaca'rerauna ja'measomo. Pā sauc̄he'jmaca'rera ja'mesi'eta'ni چjaca'repu sahasomu. Dios chū'ñe cho'ona ūcuachi'a jā'aja'ñe pa'ijanaa'me. Pāipi Repau chū'ore chū'vajuna asa chēa, te'ena chū'uni cuasaju chekunani chū'vajanaa'me. Jā'aja'ñe chū'vajuna pāi si'achejñarua pa'ina asa chū'uni cuasaju jovo na'a pa'isirum̄u na'a jainuko pa'ijanaa'me Dios chū'ñe cho'ona —chiniasomu Jesús repanare.

### **Dios pa'icheja saiche'te k̄uam̄u**

(Mt 7.13-14, 21-23)

<sup>22</sup> Repanare pāi che'cho pi'ni Jerusalén vu'lejoopona saiü vu'ñajoopoä چjajoopoäna'me jmajooruä canuka che'choku saniasomu Jesús. <sup>23</sup> Saiü canuka che'chokuna repajoopo caku pāiu te'eü ija'che sēniasomu repau'te:

—Pāi Úcuanukore Paaku, asarepajü'ñu. چCūnauñmu, Dios pa'icheja pāi te'ena sani pa'ijanaa'ñe? —chiniasomu.

Chikuna Jesús ija'che i'kaasomu:

<sup>24</sup> —Pāi jainuko Dios pa'ichejare sani pañu chiime. Jā'ata'ni repacheja te'ena sainanaa'me saicu'akuna. Mūsanukonani Dios pa'icheja saiñato jatisa'aro jmaä'caru pa'isa'aro kakana cho'ocheja'che mūsanukona cu'ache cho'oche'te ühasö chū'uni cuasaju jovojuñu. <sup>25</sup> Ija'chea'me jā'a: Pāiu vu'e paaku jatisa'aro'te jeosöuna chekuna pāi ve'sere rani nukaju, “Jatisa'aro vatajü'ñu chukuna'te; kakañu”, chiniasome. Jā'aja'ñe i'kajuna i'kaasomu vu'e paaku. “Jeecheja canaa'ñe mūsanukona? Mūsanukonare vesuku'mu chū'ñu”, chiniasomu repau.

<sup>26</sup> Jā'aja'ñe i'kauna ija'che i'kaasome repana: “Aperum̄u mu'ñna'me äu äiju ükusinaa'me chukuna. Chukuna pa'ijoopoä vu'ñajoopoä callejoovuä ku'iü che'chosikua'mu mu'ñu”, chiniasome repana repau'te vu'e paaku'te.

<sup>27</sup> Jā'aja'ñe i'kanareta'ni ija'che i'kaasomu repau: “Mūsanukonare vesuku'mu chū'ñu. Mūsanukona cu'ache cho'ona ūcuantiko kueñe pa'imannejü'ñu chū'ñre”, chiniasomu repau. <sup>28</sup> Na'a pa'isirum̄u Abrahamre, Isaare, Jacobre, chekuna Dios chū'o k̄uakaisinana'me Dios pa'ichejare pa'ijuna ñajanaa'me mūsanukona. Jā'ata'ni mūsanukona cu'ache cho'ache ühamanesinapi jünisöru Dios Repau pa'icheja saiche üseja'mu mūsanukonare. Üseuna oiju cōjire asoche äijanaa'me mūsanukona.

<sup>29</sup> Reparum pāi si'achejña raisina Dios pa'ichejana tī'a ãure ãñu chini p̄uujanaa'me. <sup>30</sup> Úcuachi'a reparum ina, pāi Dios pa'icheja saimanejanaa'me chiicojñosinata'ni te'ena saijanaa'me Dios pa'icheja. Úcuaja'che chekuna Dios pa'icheja saijanaa'me ina chiicojñosinata'ni te'ena saimanejanaa'me Dios pa'icheja —chiniasom Jesú repau'te.

### Jerusalén vu'ejoopo pa'inani oim Jesú

(Mt 23.37-39)

<sup>31</sup> Úcuaram fariseopāi Jusere ija'che k̄aaosome:  
—Herodes mu'ure vanisora chiim. Icheja pa'imanejū'ut mu'ut. Tichejana saijū'ut —chiniasome.

<sup>32</sup> K̄arena Jesú i'kaasom repanare.  
—Repa Herodes chai cho'ocheja'che rope'e cu'ache cho'okut pa'ikut'mu. Herode'te ija'che sa k̄ajū'ut: "Iumucusena'me che'ro pāi sa'nava'pa'inani vatiere eto saokut pa'ija'mu chut'u. Úcuachi'a pāi jū'iva'nare vasoja'mu chut'u. Che'ro pāasirum chut'u Ja'ku chut'u jo'kasi'e peore cho'o pi'nija'mu chut'u." <sup>33</sup> Jā'aja'ñe sa k̄ajū'ut repau'te Herode'te. Iumucusepi che'roji che'ro pāasirumjatū'ka saiut pa'ija'mu chut'u, Jerusalén vu'ejoopona tī'ara chini. Jerusalén vu'ejoopochi'a Dios chut'o k̄ava'nare si'arum vanisōnaa'me pāi. Chek̄ujoopoā vu'ñajoopoā jā'aja'ñe cho'oma'me —chiniasom Jesú repanare.

<sup>34</sup> Úcuaram Jesú ija'che i'kaasom:  
—Mušanukona Jerusalén vu'ejoopo cana cu'ache cho'oche'te ñaku rúa sumava'ut pa'imut chut'u. Kurava'o repao chiiwa'nare kue'chaka vu'evuāna soni paacheja'che re'oja'che cho'okasa chiiku'teta'ni cuheme mušanukona chut'ure. Mušanukona Jerusalén vu'ejoopo cana Repau chut'ore mušanukonani k̄aa'ju chini Dios raosiva'nare cuhejut vanisōnaa'me. Úcuachi'a Repau chut'ore chut'vaa'ju chini Dios raosiva'nare cuhejut si'arum catapi su'a vēasōnaa'me mušanukona. <sup>35</sup> Asarepajū'ut. Jerusalén vu'ejoopo mušanukona pa'ijoopo pāipi cu'ache cho'oñu chiito ñsemaneja'mu Dios. Jā'ajekuna mušanukona chut'ure rúa jeerum ñamanejanaa'me. Jā'ata'ní chut'upi jo'e chejana cajeckuna ña, "Diopi re'oja'che cho'okaat ikure, Repau Raoku'te", chijanaa'me mušanukona —chiniasom Jesú repanare.

### O'ro ravu jū'ikut te Jesú vasosi'ere k̄uam

**14** <sup>1</sup> Úcuaram Jesupi p̄uaumucusena fariseopāi chut'ukut vu'ena ãu ãsa chini muuauna chekuna fariseopāi, "Je'se cho'oja'ut iku?", chini ñajut cha'aasome, cho'oñna ña repau'ni cu'ache cho'oñu chini. <sup>2</sup> Úcuavu're pāit o'ro ravu jū'iva'ut paniasom. <sup>3</sup> Úcuaram Jesú repanare ija'che sēniasom judíopāi che'chonana'me fariseopāi:

—Diopi chut'una tocha jo'kasi'e, c̄p̄uaumucujñana jū'iva'nare vasoche ñsekut? —chiniasom Jesú repanare.

<sup>4</sup> Sēekut'e i'kamaneasome repana. I'kamap̄una jū'iva'ure chēa vasoasom repau. Vasocuha,

—Re'om. Saijū'ut —chiniasom repau.

<sup>5</sup>Chini fariseopāire i'kaasomʉ repauʉ.

—Musanʉkona ūcuauakʉ te'eʉ chīipi chekʉrʉmʉ bueyva'ʉpi pħaumucusena cojena tuānisōʉna īnani, īrutama'ñe? —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>6</sup>Chikʉna i'kavesħasome repana.

**Pāiʉ romi vejaku fiesta cho'oche'te ñaa'jʉ  
chini soicojñosina cho'osi'ere kħamʉ**

<sup>7</sup>Jesús chuta'a fariseo vʉ'e pa'itona fiesta'te ja'me cho'oal'jʉ chini soicojñosina rani kakaosome. Kaka repanare soisi'kuní kueñe pħaħnu chini ku'easome repana.

Jā'aja'ñe cho'ojuña ña Jesús ija'che chu'vaasomʉ repanare:

<sup>8-9</sup>—Musanʉkonani pāi romi vejache'te ñaa'jʉ chini soito sani tī'a, soisi'kuní kueñe pħaħnu chini ku'emanejū'ʉ. Chekʉrʉmʉ musanʉkonare na'a rħa masinapi ratu musanʉkonare soisi'kʉ, “Tīiħejana kħñu pħaġju'ʉ musanʉkona, inapi īħejana pħaġju”, chijja'mu. Chikʉna asa kukkʉ vuní sani, mesako'a chekʉchā'tiro casaivħāna pħaġjana'me musanʉkona.

<sup>10</sup>Jātajekʉna ija'che cho'oju'ʉ: Musanʉkonare pāipi soito sani kaka, soisi'kure so'l pħaġju'ʉ, mesako'a chekʉchā'tiro casaivħāna. Jā'aja'ñe cho'oto musanʉkonare soisi'kʉ rani ña, “Chu'ure re'oja'che cho'ona, vuní rani chu'ure na'a kueñe pħaġju'ʉ”, chijja'mu. Jā'aja'ñe i'kato chekʉna pāi repavu'le kaka pħusina musanʉkonare ña, “Rħa masinacosome jā'ana”, chijjana'a'me. <sup>11</sup>“Chekʉnare pāi na'a rħa masime chukʉna”, chijjʉ cuasame pāi te'ena. Jā'aja'ñe cuasanare, “Rħa vesħħana'me ina”, chijja'mu Dios, asa kukħħa'jʉ chini. Jā'ata'nī pāi chekʉna, “Chekʉnare pāi na'a rħa vesħħana'me chukʉna”, chijjʉ cuasame. Jā'aja'ñe cuasanare, “Rħa masinħħa'me ina”, chijja'mu Dios, asa pojoa'jʉ chini —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>12</sup>Chini repauʉ'te soisi'kure Jesús ija'che i'kaasomʉ:

—Mʉ'api pāire āure āura chini, soni ija'che cuasamanejū'ʉ: “Chu'ure re'oja'che cho'onana'me chu'ʉ a'chħapäina'me chu'ʉ majapäina'me kueñe pa'inare kurinarechi'a soni āu āuja'mu chu'ʉ. Jā'aja'ñe chu'api cho'oto chekʉrʉmʉ repanapi fiesta cho'oni chu'ʉ repanare soisi'eja'che sāiñe sojħana'a'me chu'ure”, chijjʉ cuasamanejū'ʉ. <sup>13</sup>Jā'ata'nī mʉ'api fiesta cho'oni chħovha'na pa'iva'nana'me nħaka ku'imava'nana'me ro'ocū'ava'nana'me na'ava'nare soijū'ʉ. <sup>14</sup>Repava'nata'nī mʉ'ure sāiñe soima'me. Jā'ajekʉna mʉ'api jā'aja'ñe pa'iva'nani āure soni āuto rħa re'oja'che cho'okaija'mu Dios mū'ure. Na'a pa'isirumuna pāi re'onapi jū'isina jo'e vajħraiumucuse tī'arū Dios mʉ'ure ro'iħa'mu, chħovha'na pa'iva'nare re'oja'che cho'okaisi'e ro'i —chiniasomʉ Jesús repauʉ'te fariseopāiʉ'te.

**Pāire āu āuñu chini fiesta cho'oche'te kħamʉ**

(Mt 22.1-10)

<sup>15</sup>Jesupi jā'aja'ñe i'kaunā asa, chekʉ āu āsa chini ūcuavu'e ñu'ikʉ ija'che i'kaasomʉ:

—Pāi, Dios pa'icheja sani āu āijana rħa pojojʉ pa'ijana'a'me —chiniasomʉ.

<sup>16-17</sup> Chikuna Jesú's ija'che i'kaasomʉ repaʉ'te:

—Pāiʉ repaʉ chiinarechi'a pāi jainʉkore repaʉ ñau ñujañere kua, ñau ñurumʉ tī'auna repaʉ'te cho'oche cho'okaiku'te saoasomʉ, repaʉ chiinani ija'che sa kuaa'kʉ chini: “Rani ñijʉ'ʉ. Musanʉkona ñijañe ñau peore care'vacuhasi'ea'me.” <sup>18</sup> Chini saouuna sa kuauna asa, “Saima'me chukuna”, chiniasome repana. Charo soicojñosi'kʉ ija'che i'kaasomʉ: “Cheja koocuhasi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉ koosichejare ñajasa chiimʉ chʉ'ʉ. Ñau ñaura chini soisi'kʉreta'n'i saimaneja'mʉ chʉ'ʉ. Pe'rumanejū'ʉ chʉ'ure”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>19</sup> Úcuaja'che chekʉ soicojñosi'kʉ ija'che i'kaasomʉ: “Bueyva'nare dierepanare koocuhasi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉ koosiva'nani bueyva'nani cho'oche'te cho'o ñara chiimʉ chʉ'ʉ. Saima'mʉ chʉ'ʉ. Pe'rumanejū'ʉ chʉ'ure”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>20</sup> Úcuaja'che jo'e chekʉ ija'che i'kaasomʉ: “Chʉ'ʉ churepara romi vejasí'kua'mʉ. Chura chʉ'ure ñau ñai saicu'amʉ”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>21</sup> Úcuankoo jā'aja'ñe i'karena co'i, repaʉ'te paakʉni kuauna asa pe'ruku ija'che chʉ'ʉasomʉ repaʉ: “Ivʉ'epi eta mʉha ijoopo callejoonʉ pa'inani, chʉova'na pa'iva'nana'me nʉka ku'imava'nana'me na'ava'nana'me ro'ocu'ava'nare ku'e jñaa chʉ'ʉ vu'ena soni rajʉ'ʉ”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>22</sup> Chikuna soijani rani, “Chʉ'ure paakʉ, mʉ'ʉ chʉ'usí'e cho'ocuhasi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'n'i mʉ'ʉ vu'e chuta'a pāi timuma'me”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>23</sup> Chikuna ija'che i'kaasomʉ repaʉ'te paakʉ: “Vu'ejoopo ru'tuva pa'ima'ñā ku'inani kuajaijʉ'ʉ chʉ'ʉ vu'e timuku'te raapʉ. <sup>24</sup> Chʉ'ʉ charo soisi'e raicuhesinare te'eñ'terejē'e ñumaneja'mʉ chʉ'ʉ”, chiniasomʉ repaʉ, repaʉ'te cho'oche cho'okaiku'te — Jā'aja'ñe kuaasomʉ Jesú's repaʉ'te i'kasí'kure.

### Cristo'te cuasana repanare cho'oñache ñhasoche'te kʉamʉ

(Mt 10.37-38)

<sup>25</sup> Úcuarʉmʉ Jesú's pāipi jainʉko suni ku'ijuna chʉri ña i'kaasomʉ.

<sup>26</sup> —Musankonapi chʉ'ʉni jovoñato ija'che cho'oñjʉ'ʉ chiimʉ chʉ'ʉ musankonare: Mʉja'kupái pa'ichena'me mʉrñoromi pa'iche, muchiiva'na pa'iche, mʉa'chupái pa'iche, mʉa'choromi pa'iche, mʉche'uchii pa'ichena'me musankonapi pa'iche rʉarepa cuasama'ñe pa'ijʉ chʉ'ʉni na'a rʉa cuasajʉ pa'ijʉ'ʉ. Musankonapi jā'aja'ñe cho'oñamaneni chʉ'ʉ neena pa'imanejanaa'me. <sup>27</sup> Musankonare chʉ'ʉ neenajejʉna chekʉna vanisñu chijanaa'me, chʉ'ure cho'oñu chijicheja'che. Jā'aja'ñe cho'oñu chijitojē'e chʉ'ure cuasache jmamakarajē'e ñhasómanejū'ʉ. Musankonapi chʉ'ure cuasache'te ñhasóni chʉ'ʉ neena pa'imanejanaa'me. <sup>28</sup> Chekurʉmu musankonapi pa'ichena'me rʉarepa cuasache jmamakarajē'e ñhasómanejū'ʉ. Cho'ora chini charo repavʉ'e cho'ojamajñarʉ ro'inʉkore cuasa masi kuékue ñamʉ, “Kuri karato cho'omanera”, chini. <sup>29</sup> Charo jā'aja'ñe cuasama'ñe cho'oni repaʉni kuri karasóuna cho'o pi'nicu'amʉ repaʉ'te repavʉ'e. Cho'o pi'nimanenʉ chekʉnapi ñani pāisojanaa'me repaʉ'te. <sup>30</sup> “Vu'e cho'okuta'n'i cho'o pi'nimanenʉ iku”, chijanaa'me repana repaʉ'te. <sup>31-32</sup> Chekʉnʉni pāiʉ jainʉkore paakʉ chʉ'ʉkují chekʉnani cavapi'raku te'eñji charo ija'che cuasamʉ: “Sótaopái diez milrepanare paakʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chekʉta'n'i

na'a Jainukore paamʉ, veinte milrepanare. ¿Jā'anani maipi cavani cajejaijanaa'ñe?", chiimʉ. "Chekʉrʉmʉ repanapi maire cajejaijanaa'me", chiiʉ cuasani ija'che cho'omʉ repaʉ: Chekʉpi repaʉ neenana'me chuta'a so'ore pa'ijʉna repaʉ'te cho'oche cho'okainare saomʉ, "Cavamanenū mai. Re'oja'che pañu", chiapʉ chini. Jā'ata'ni chekʉrʉmʉ, "Maipi cajejaijacosome", chini cuasani, repaʉ neenare, "Cavañu mai", chiimʉ repaʉ.<sup>33</sup> Musanukona ūcuaja'che chʉ'ʉ neena pa'iñatō pāi chʉ'ukʉ cuasasi'eja'che charo ija'che cuasajʉ'ʉ: "¿Diore cuasaja'che chʉ'ʉ? Cuasato chʉ'ure cho'owache cu'a peore ūhasō, Repaʉ chʉ'ʉñechi'a cuasakʉ cho'oche pa'ija'mʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oma'to Dios neekʉ pa'icu'aja'mʉ" — chiniasomʉ Jesús repanare.

### Ūhapi sāija'ima'to sējome pāi

(Mt 5.13; Mr 9.50)

<sup>34</sup> Ūcuarʉmʉ Jesús jo'e i'kaasomʉ repanare pāi.

—Uha sāijani rúa re'omʉ. Jā'ata'ni ūhapi sāija'ñepi si'asōru, ñje'se cho'ojanaa'ñe pāi, ūhapi sāijaaʉ chini? Jo'e sāija'ñe cho'ocu'amʉ.

<sup>35</sup> Sāija'ima'to cu'amʉ. Ūcuaja'che chio tāsimajñarʉäre ūha, sāija'ima'ñepi chʉ'chuto aineema'mʉ. Ūcuachi'a abonona ūha, sāija'ima'ñepi ja'meto na'a re'oja'ima'mʉ. Jā'ajekʉna ūhapi sāija'ima'to sējome pāi. Ūcuaja'che pāipi repana asa chēasi'lere Dios chʉ'ore ūhasōni ūha sāija'imaʉ cu'acheja'che cu'ame. Jo'e re'oja'che pa'iche peomʉ repanare. Chʉ'ʉ il'kache asa chēaʉana ūcuauko asa chēajʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

### Ovejava'ʉ cavesusiva'ʉ pa'iche'te kʉamʉ Jesús

(Mt 18.10-14)

**15** <sup>1</sup> Ūcuarʉmʉ pāi chʉ'ʉnare kuri kookainana'me cu'ache pa'ina Jesús i'kache'te asañu chini chi'iasome. <sup>2</sup> Jā'anapi chi'irena ña fariseopaina'me judíopāi che'chona pe'ruru cu'ache i'kaasome Jesure. —Cu'ache pa'inare pojokʉ'mʉ iku. Ūcuana'me si'arʉmʉ ãu ãiku'mʉ iku —chiniasome repana.

<sup>3</sup> Jā'aja'ñe i'karena asa Jesús repanani chʉ'vakʉ ūcuauji cuasakʉ ija'chere kuaasomʉ:

<sup>4</sup> —Chekʉrʉmʉ musanukona ovejava'nare te'eñji cienrepava'nare paamʉ. Paakʉna chekʉrʉmʉ ovejava'ʉ te'eva'ʉ tñichejana sani cavesusōru chekʉva'nare noventa y nueverepanare te'eva'nare pāi peochejana jo'ka, cavesusiva'uni ku'era chini sanisōmu mʉ'ʉ. <sup>5</sup> Sani ku'eku pa'iñi jñaani repava'ure rúa pojokʉ mini kuāa ramʉ mʉ'ʉ. <sup>6</sup> Rani tñ'a mʉ'ure re'onana'me mʉ'ure kueñe pa'inare soni, "Ovejava'ure cavesusiva'ure ku'e jñaacuhasi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jñaa pojosōmu chʉ'ʉ. Ja'me pojokaijʉ'ʉ chʉ'ure", chiimʉ mʉ'ʉ. <sup>7</sup> Asarepajʉ'ʉ, musanukona. Chekʉrʉmʉ pāi re'ona noventa y nueverepana pa'ime. Re'onajejʉna cu'ache cho'oche ūhañe chiima'mʉ repanare. Jā'aja'ñe pa'ijʉna cñanamʉ pa'ina rúa pojome repanare. Jā'ata'ni pāi te'eñji repaʉ cu'ache cho'oche'te ūhasōru cñanamʉ pa'ina na'a rúa pojome repaʉ'te —chiniasomʉ Jesús repanare.

### Kurile'reva cho'ososi'ere k̄am̄u

<sup>8</sup>Chini Jesús jo'e ch̄'vaasom̄ repanare.

—Chekūrum̄ romio kurire're dierepare're paakoji te'ere'reva cho'osōmo. Cho'osō, repare'reva te'ku'e jñaa chini ƿorū ch̄ō, r̄ha masi ku'eko peore v̄u'e ju'omo repare'reva jñaañetū'ka. <sup>9</sup>Ku'e jñaa, repao'te re'onana'me repao'te kueñe pa'inare soni, "Kurile'reva cho'osōsire'reva ku'e jñaaacuhasi'ko'a'mo ch̄'u'. Kurile'reva ch̄'u' jñaasi'e ja'me pojokaijū'ch̄'ure", chiimo repao repanare. <sup>10</sup>Ücuaja'che pāiu te'eūji repau cu'ache cho'oche'te ühasōru ángeles Diore ja'me pa'ina r̄ua pojome —chiniasom̄ Jesús repanare.

### Pōsuu sani cu'ache cho'osi'ku oisi'ere k̄am̄u

<sup>11</sup>Ücuarum̄ Jesús jo'e ch̄'vaasom̄ repanare.

—Pāiu mamachii ƿutapāi te'eka'chapanare paaasom̄. <sup>12</sup>Paakuna cho'je cakupi ija'che i'kaasom̄ ƿuka'kure: "Ja'ku, mu'u jūnisōrum̄ ch̄'ure jo'kajachere churana teana īsijū'ch̄'ure, chejana'me pōse", chiniasom̄. Sēkuna ƿuka'ku repanare mamachii chejana'me pōse teana īsiasom̄. <sup>13</sup>Īsiūna cho'je caku ƿuka'ku repau'te īsisi'e peore na'mi īsisōasom̄. Īsisō, kuri koo, so'ona sani ūcuuache cu'ache cho'oku ku'lū kuri r̄ua na'mi si'asōasom̄ repau. <sup>14</sup>Repau kuri si'asōsirum̄una repau saisichejapi jeereparum̄ okopi ramauna ãu si'asōasom̄. Äupi si'asōuna si'ache repaujē'e kurijē'e si'asōsi'kujeku ãujē'e peoku kurijē'e peoasom̄ repau. <sup>15</sup>Repauni peore karakuna ūcuacheja pa'iku'te pāiu'te sani cho'oche'te sēniasom̄ repau cho'oche'te cho'oku ãure ãsa chini. Cho'oche'te sēkuna repau'te jo'chasēse kuirache'te jo'ka cu'ava'na pa'ichejana saoasom̄ repau. <sup>16</sup>Saoħna sani pa'iū jo'chasēsere kuirakuna repau r̄harepa ãucuhakuna jo'chasēse ãure ãni chajiaaku'teta'ni repacheja pa'ina pāi te'eūjē'e ãumaneasome repau'te. <sup>17</sup>Na'a pa'iū rūhiñe cuasa, te'eūji ija'che i'kaasom̄ repau: "Ch̄'u ja'ku'che cho'oche cho'okaina ãu karama'ñe paajū ãijuna cajejaisi'e pa'ito ch̄'uva'uta'ni ichejare rani pa'iū ãucuhare jū'iū pa'imiū. <sup>18</sup>Jā'ajekuna ja'kuni co'i ija'che i'kara: 'Ja'ku, mu'urejē'e cu'ache cho'oku Diorejē'e cu'ache cho'osi'kua'mu ch̄'u'. <sup>19</sup>Mu'ure cu'ache cho'osi'kujekuna, Ch̄'u chīia'mu mu'u, chiimanejū'ch̄'ure. Rupu mu'ure cho'oche cho'okaiku'te paacheja'che paajū'ch̄'ure chura', chisa ja'kuni co'ini", chiniasom̄ repau.

<sup>20</sup>Jā'aja'ñe chini cuasa co'iasom̄ repau churata'ni. Co'ikuna repau ƿuka'ku chuta'a ma'a so'o pa'ikuni ūasom̄ repau'te. Nasi'epi repau oiu v̄u'v̄u tijña sū'ka chūsu pojoasom̄ repau. <sup>21</sup>ū'ka chūsu pojoku'teta'ni repau cuasa co'isi'ere i'kaasom̄ repau. "Ja'ku, mu'urejē'e cu'ache cho'oku Diorejē'e cu'ache cho'osi'kua'mu ch̄'u'. Mu'ure cu'ache cho'osi'kujekuna, Ch̄'u chīia'mu mu'u, chiimanejū'ch̄'ure", chiniasom̄ repau ƿuka'kure. <sup>22</sup>Jā'ata'ni ƿuka'ku mamakují co'iuna pojoku repau'te cho'oche cho'okainare soni rao ija'che ch̄'uasom̄: "Kāña, r̄ua re'ojakāñare mini ra sa'chekaijū'ch̄'iva'ure. Kāña sa'che pi'ni aniñocava mini ra,

m̄noñona cuachajū' u iva'ure. Úcuaja'che cū'akorophe're mini ra sa'chejā' u iva'ure.<sup>23</sup> Úcuaja'che torochiīva'ure jujuſiva'uni chēa vaijū' u. Āijū pojoju fiesta cho'oñu mai.<sup>24</sup> Chū'u chīiva' u jūniſōſiva'ujā'che peocheja pa'iva'upi co'icuhasi'kua'mu. Úcuachi'a sani cavesuſōſiva'ujā'che peocheja pa'isiva'upi co'icuhasi'kua'mu jo'e", chikūna asa pojoju fiesta cho'oasome repana.

<sup>25</sup> Jā'aja'ñe cho'otona cheku, repau majaa'chū charo caku chio saisi'kupi maniasomu. Maiu vñ'e tī'api'rakukji kueñejekūna repana fiesta cho'oche asaasomu repau. <sup>26</sup> Asaku mani tī'a, repau pukā'kure cho'oche cho'okaiku'te te'eu'te soni séniasomu. "¿Úquere jā'ana cho'oche?", chiniasomu repau. <sup>27</sup> Chikūna i'kaasomu repau. "Māche'upi vajūva' u co'iuna, 'Torochiīva'ure ãure ãu jujasiva'uni vajū' u. Āijū fiesta cho'oñu mai', chiisi'kua'mu m̄ujā'ku", chiniasomu repau repau'te. <sup>28</sup> Jā'aja'ñe kuaūna asa pe'ruku vñ'e kakacuheasomu repau. Kakacuhekūna repau pukā'ku eta, "Jmava' u, kakajū' u", chiiu rúa chū'casomu repau'te. <sup>29</sup> Jā'aja'ñe chū'kukūna pukā'kure ija'che i'kaasomu repau: "Mu' u chū'pñe jmamakarujē'e jachama'ñe rúa jeerumu cho'oku pa'iku'mu chū' u. Jā'ata'ni mu' u chū'ure jmamakarujē'e chivochiīva'urejē'e ísimu'kua'mu. Mu' u ja'me pa'inana'me pojoku fiesta cho'oñu' u", chima'kua'mu. <sup>30</sup> Aperumu jā'u chū'u cho'jeu mu' u íisisi'e koo jo'e chekūnani íisisō kuri koo sani ku'iñ si'uromire ja'me kāiñ ro'isōsi'kua'mu. Jā'aja'ñe cho'osi'kureta'ni pojoku fiesta cho'ora chini torochiīva'ure ãure ãu jujasiva'ure vaisi'kua'mu mu' u", chiniasomu repau pukā'kure. <sup>31</sup> Chikūna pukā'ku i'kaasomu repau'te. "Jmava' u, chū'ure si'arumu ja'me pa'iku'mu mu' u. Chū' u paache cu'amajñarñ peore mu' u paajachechi'aa'me jā'a. <sup>32</sup> Māche'uvā'uta'ni jūniſōſiva'ujā'che peocheja pa'isiva'upi co'icuhasi'kua'mu. Úcuaja'che sani cavesuſōſiva'ujā'che peocheja pa'isiva'upi co'icuhasi'kua'mu jo'e. Jā'ajekūna pojoku fiesta cho'omu chū' u", chiniasomu repau —Jā'aja'ñe chū'vaasomu Jesús repanare pāi.

### Cho'oche cho'okainare chū'kukū cu'ache cho'osi'kukū pa'isi'ere Jesús úcuaujī cuasaku kuaamū

**16**<sup>1</sup> Úcuuarumu Jesús repau neenani chū'vaku úcuaujī cuasaku ija'chere kuaasomu:

—Pāiñ kuriu paniasomu. Cho'oche cho'okainare chū'kukū'te paaasomu repau kuriu. Paaku chékuñapi ija'che kuaasome repau'te kuriu'te: "Mu'ure cho'oche cho'okainare chū'kukji mu' u neere masi kuirakaimaúna rupu cho'osomu", chiniasome repana. <sup>2</sup> Kuarena asa cho'oche cho'okainare chū'kukū'te soni i'kaasomu repau. "Mu' u cho'oche asasi'kua'mu chū' u. ¿Je'se cuasa jā'aja'ñe cho'oku mu' u? Chū' u nee mu' u cho'osi'ere tocha ra ñojojū' u chū'ure. Úcuamakaru chū' u nee kuirajū' u mu' u. Etora chiiimu chū' u mu' u", chiniasomu repau. <sup>3</sup> Chikūna asa repau'te cho'oche chū'kukāku ija'che cuasaasomu: "Chū'ure paaku etora chiiimu chū'ure. ¿Je'se cho'oja'che chū' u, repau chū'ure etosirumu? Cho'oche cho'omava' u pa'ija'mu chū' u. Chio ãu tāñejē'e koka peoku'mu chū' u. Chekūnare kuri rupu sēni koovajuchuku'mu chū' u", chiiu cuasaasomu repau. <sup>4</sup> Cuasaku,

“Ãa, chu'ü cho'ojache cuasacuhamü chu'ü. Ija'che cho'ora chu'ü, pâipi repana vu'ñana cuao paajü kuiraa'ju chu'üva'üre, cho'oche peova'üre”, chiiü cuasaasomü repau. <sup>5</sup> Úcuarümü repau cuasasi'e ija'che cho'oasomü repau: Repau'te paaku'te pôsero'i paanare te'enarechi'a soni raoasomü repau. Soni rao, charo raisi'kure i'kaasomü repau. “Chu'üre paaku'te, ¿keenuko pôsero'i paaku mü'ü?”, chiniasomü repau. <sup>6</sup> Chikuna, “U'chape'e cienrepatu pôsero'i paamü chu'ü”, chiniasomü repau. Chikuna repau'te i'kaasomü repau. “Ija'ova mü'ü pôsero'i tochasaja'ova sëjo, pesa püü, cheküja'ovana cincuentarepatuochi'a tochajü'ü”, chiniasomü repau. <sup>7</sup> Tocha pi'niüna chekure pôsero'i paaku'te soni rao i'kaasomü repau. “Mü'üjë'e, ¿keenuko pôsero'i paaku?”, chiniasomü. Chikuna, “Trigopuã cienrepapuã pôsero'i paamü chu'ü”, chiniasomü repau. Chikuna i'kaasomü repau. “Ija'ova mü'ü pôsero'i tochasaja'ova sëjo, cheküja'ovana ochentarepatuochi'a tochajü'ü”, chiniasomü repau repau'te. Jä'aja'ñechi'a ūcuaukore pôsero'i paanare cho'oasomü repau. Repana ro'ijache casokaniasomü. <sup>8</sup> Jä'aja'ñee cho'oüna repau'te paaku repaja'ova'te ña i'kaasomü. “Chu'ü mü'üre etosirümü pa'ijachere cuasa, chüova'ü pa'íuamäna cu'ache cho'osi'kuta'ni mü'ü masiche'te cho'o ñosi'kua'mü mü'ü, chü'üre pôsero'i paanare casosi'e”, chiniasomü repau. Repau cho'osi'ejä'che Diore cuasamanapi Diore cuasanare na'a rüa cho'omasime icheja cheja cho'omajñaruä.

<sup>9</sup> Iere chü'vamu chü'ü müsanükonare: Päi kurina te'ena cu'ache cho'ome chekünare. Jä'ata'ní müsanükonapi kuri paani chekünare oijü re'oja'che cho'okaiju pa'ijü'ü, re'oja'che cho'onare paañato. Jä'aja'ñee cho'oto kuri peore si'asösirümü müsanükona re'oja'che cho'okaisi'ejekuna repanapi Dioni jovo pa'ijü charo júnisöni Repau pa'icheja ai sani re'oja'che pa'inajeju müsanükonapi cho'jepi jüni saito ñia pojojanaa'me müsanükonare.

<sup>10</sup> Päi te'ena kuri ka'charu paanata'ni repana kuripi chekünare re'oja'che cho'okaimé. Jä'aja'ñee cho'onapi na'a rüa kuri paani chekünare ūcua re'oja'che cho'okairame repana. Päi chekuna ka'charu kuri paanata'ni joreju chekünare cu'ache cho'ome. Jä'aja'ñee cho'onapi na'a rüa kuri paani joreju ūcua cu'ache cho'ora'ame repana chekünare. <sup>11</sup> Müsanükona icheja cheja pa'irümü kuri rüa paanata'ni chekünare re'oja'che cho'okaima'to Dios Repau paache, rüa re'oja'che ísimaneja'mü müsanükonare, “Paavesüme ina”, chini. <sup>12</sup> Úcuachi'a müsanükonapi chekuna paamajñaruäre masi kuirakaima'to Dios Repau ísira chiisi'e cünaümü paache re'oja'che ísimaneja'mü müsanükonare.

<sup>13</sup> Päi ka'chanapi ūcuate'eu'te paato repau'te paanare ūcuapa'rüvachi'a chichu'amü. Chekürümü repau'te paanare te'eñte na'a rüa chiiü chekureta'ni cuhemü repau. Úcuachi'a kurina'me Diore ūcuapa'rüvachi'a cuasama'me päi. Kurire na'a rüa cuasaju Dioreta'ni cuasama'me —chiniasomü Jesús repanare.

<sup>14</sup> Jesupi jä'aja'ñee i'kauna asa, fariseopäi kurineenajeju päisoasome repau'te. <sup>15</sup> Sojüna Jesús ija'che i'kaasomü repanare:

—Päi re'ona cho'ocheja'che së'sevüchi'a re'oja'che cho'onaa'me müsanükona, chekünapi ña, “Re'ona'a'me ina”, chiapu chini. Jä'ata'ní Dios müsanükona rekoñoä cu'ache cuasache ñaku'mü. Jä'aja'ñee pa'inare ñani

pojoma'kua'mu Dios. Jā'aja'ñe pa'iche rúa cuhemu Repau. Pāita'ni jā'aja'ñe pa'inare ñani pojome —chiniasomu Jesús repanare.

**Dios chū' u jo'kasi'ena'me pāi cu'ache cho'oche  
ūhasinare Dios chēa paache'te kua'mu**

<sup>16</sup> Úcuaramu Jesús jo'e chū'vaasomu.

—Dios chū'ñe Moisés Repauji i'lakuna asaku tocha jo'kaasomu. Chekuna, úcuaja'che Dios chū'o kua'sina Repau chū'o tocha jo'kaasome. Repana tocha jo'kasi'ere ñaju chū'vaasome pāi, Juan Pāi Okoro'veku aineesirumujatuk'a. Juan pa'irumapi vua pāi cu'ache cho'oche ūhasinare Dios chēa paache'te, chū'o re'oja'chere chū'vaju pa'ime pāi. Chū'vaju pāi Dios pa'icheja saineenajeju asa jachama'ñe cuasaju, Jainuk'o Repau chū'ñe'te cho'oju pañu chiime.

<sup>17</sup> Aperumu Dios chū' u jo'kasi'e irumujatuk'a chū'kam. Chekuru'mu Diopi chū'ñuna cuañumuna'me cheja si'asōja'mu. Repau chū' u jo'kasi'eta'ni jmamakarujé'e si'amaneja'mu —chiniasomu Jesús repanare.

**Rūjoromi sējoma'ñe paache'te chū'vamu Jesús**

(Mt 19.1-12; Mr 10.1-12)

<sup>18</sup> Chini Jesús jo'e chū'vaasomu.

—Pāiu úcuauakuiji repau rūjore paacuhek'u sējosō, chekoni vejani Dios cuheche'te cu'ache cho'omu. Úcuaja'che pāiu sējosí'koni vejani Dios cuheche'te cu'ache cho'omu —chiniasomu Jesús.

**Kuriu pa'ichena'me chuova'u Lázaro pa'iche kua'mu**

<sup>19</sup> Úcuaramu Jesús pāire chū'vaku úcuauji cuasaku ija'chere kuaasomu:

—Pāiu kuriu paniasomu. Si'aumucujña kāña rúa re'oja'ñare ju'i, ñu rúa re'oja'chere karama'ñe ñiñ pojoku paniasomu repau. <sup>20</sup> Jā'a cho'oto Lázaro, chuova'u pa'iva'u ca'nivu si'acaca'nivu asi ravu paava'upi repau kuriu vu'e kakasa'ro'te si'aumucujña rani ñu'i paniasomu. <sup>21</sup> Kuriu ñiñ to'lñnomajñarñare sia ñani chajiuache ñaasomu repava'u. Ñu'iuna jamuchai rani repava'u asire vetoasome. <sup>22</sup> Repau chuova'u pa'iva'u júnisōsirumu Diore ja'me pa'inapi ángeleji cuañumuna Dios pa'ichejana muaasome repava'ure, Abrahamni ja'me paa'u chini. Kuriu úcuaja'che júnisōasomu. Júnisōuna pāi repau te tāasome.

<sup>23</sup> Kuriu pa'isi'kutu'ni vati toana sani chuova'u uuku pa'i Abrahamre so'opi muñe ñaasomu. Lázaro'te úcuaja'che Abrahamna'me ñu'ikuni ñaasomu repau. <sup>24</sup> Na cuiku Abrahamre ija'che i'kaasomu repau: "Ja'ku Abraham, chū'ava'ure oijá'u. Lázaro'te chū'ure raojá'u, repau m̄uño chā'tirona okopi chū'ra chū' u chemeñona nouña asucheji churhā'ku. Toare chuova'u uuku pa'ime chū' u", chiniasomu repau kuriu pa'isi'ku Abrahamre. <sup>25</sup> Jā'aja'ñe i'lakuk'teta'ni Abraham ija'che i'kaasomu repau te: "Jmava'u, mu'u cheja pa'irumu pa'isi'ere cuasaju'u. Mu'u chiiche peore paasi'kua'mu mu'u. Iku Lázarota'ni chuova'u

pa'isi'kua'mu. Chura repauní re'oja'che ti'jñeuna pojoku pa'imu. Mu'uta'ni mu'uni cu'ache ti'jñeuna chuova'u uuku pa'imu chura. <sup>26</sup>Ichejapi mu'u pa'ichejajatu'ka rühicheneu'me. Jā'ajekuna icheja pa'inare mūsanukona pa'icheja sañu chiinareta'ni saicu'amu. Úcuaja'che mu'u pa'icheja pa'inare rañu chiinareta'ni te'eü'terejë'e raicu'amu icheja chukuna pa'icheja", chiniasomu Abraham repau'te.

<sup>27-28</sup>'Chikuna kuriu pa'isi'ku i'kaasomu Abrahamre. "Jā'a pa'ito, ja'ku Abraham, chu'u mu'ure iere rúa séeña sëemü: Chu'u cho'jechii umüpäi, cincorepanare paakmu chu'u. Chu'u ja'ku vu'ena Lázaro'te saojü'u, chu'u cho'jechii're Dios chu'ore chu'vakuna asa chéa repana cu'ache cho'oche'te ühasörena icheja vati toa raomanea'ku Dios", chiniasomu repau'te. <sup>29</sup>Jā'aja'ñe séeuna Abraham i'kaasomu repau'te. "Moisés tocha jo'kasi'ena'me Dios chu'o kuaasina tocha jo'kasi'e paame repana muche'uchii. Dios chu'o tochana tocha jo'kasi'ere ñajü che'cheju jachamairo paapu", chiniasomu Abraham repau'te. <sup>30</sup>Chikuna kuriu pa'isi'ku i'kaasomu repau'te. "Dios chu'o tocha jo'kasi'e ñanata'ni jachanaa'me repana. Jā'ata'ni jüni vajuraisiva'upi sani repanani chu'vatota'ni asa chéa repana cu'ache cho'oche ühasö, mama cuasajanaa'me repana", chiniasomu repau. <sup>31</sup>Chikuna Abraham i'kaasomu repau'te. "Dios chu'o, Moisés tocha jo'kasi'ena'me Dios chu'o kuaasina tocha jo'kasi'e ña jachanaa'me repana. Ña jachanajeju jüni vajuraisiva'upi Dios chu'ore chu'vato úcua jachara'ame repana", chiniasomu Abraham kuriu pa'isi'ku —Jā'aja'ñe kuaasomu Jesús repanare fariseopäi.

### Pái rühiñe cuasamana cu'ache cho'oche'te kuaamu

(Mt 18.6-7, 21-22; Mr 9.42)

**17** <sup>1</sup>Úcuaramu Jesús repau neenare i'kaasomu.  
—Chekunare cu'a chu'vena pái si'arumu pa'inaa'me. Jā'ata'ni chu'ure cuasava'napi cu'ache cho'oa'ju chini cu'ache chu'vakut'e na'a rúa cu'ache ti'jñeja'mu. <sup>2</sup>Päit'e Diore cuasakuni te'eü'te cu'ache chu'vakut'e päipi ija'che cho'oto re'ora'amü: Repau chuta'a repau'te cu'a chu'vamarumuna toacunapuji rúa üjapuji repau cavuna päipi jepo vëe chiarana tö rhosöru cu'ache pa'ira'amü repau'te. Jā'aja'ñe cho'oma'to pa'iü chekurumu päire cu'ache chu'vamü repau. Päire repau cu'ache chu'va pi'nisirumü Diopi repau cu'ache cho'osi'e ro'i chü'uto na'a rúa cu'ache ti'jñeja'mu repau'te. <sup>3</sup>Ñarepaju pa'ijü'u, mūsanukona. Mu'ure kueñe pa'ikuji mu'u majapäi'aja'iü pa'iü mu'uni cu'ache cho'oto chu'vajü'u repau'te, jo'e cho'omanea'ku. Chu'vakuna, "Cu'ache cho'osi'kua'mu chu'u. Jo'e jā'aja'ñe cho'ocuhemu chu'u", chiito repau cu'ache cho'osi'e jo'e cuasamanejü'u. <sup>4</sup>Chekurumu repau mu'ure te'eumucuse sieterepañoä cu'ache cho'omu. Cu'ache cho'oñoä pa'iche sieterepañoä rani kuaamu repau mu'ure. "Cu'ache cho'osi'kua'mu chu'u. Jo'e cuasamanejü'u chu'u cho'osi'e", chiimü. Jā'aja'ñe chiito repau cu'ache cho'osi'e jo'e cuasamanejü'u mūsanukona —chiiu chu'vaasomu Jesús repau neenare.

### **Diore masi cuasana Repauchi'a cho'omasiche'te cho'ome**

5 Úcuarumú Jesús neena jo'e i'kaasome repau'te.

—Diore na'a rúa cuasañu chiime chukuna. Repau, “Musantukonare si'arumú cho'okaija'mu ch'u'ü”, chiisi'ere cavesumairo na'a rúa cuasañu chiime chukuna. Chukuna'te cho'okaijü'ü —chiniasome repana.

6 Jā'aja'ñie i'karena Jesús i'kaasomú.

—Mostazara'karu'rúa jmara'karu'me. Jā'ata'ni repara'karu'te tāru sūkiñu'ü añañu'ü aineemú. Musantukona úcuaja'che jmamakaru Diore cuasanata'ni Repauchi'a cho'omasiche'te cho'o janaa'me. Musantukonapi, “Dios peore masiku'ma”, chini cuasajü iñure sicómoroñu'te, “Rūni sani chiara joopona nukajü'ü”, chiito mu'ü ch'u'üne cho'omu iñu —chiniasomú Jesús.

### **Chekunare cho'oche cho'okaina pa'iche'te kuumu**

7 Úcuarumú Jesús jo'e i'kaasomú repanare.

—Chekurumú musantukona te'eiji cho'oche cho'okaikü'te paamu. Paakuna mu'üre cho'oche cho'okaikü mu'ü chiona sani chejare mu'kaku pa'imü äure tāra chini. Chekurumú ovejava'nani kuirakaimu. Cho'oche cho'okasa chini saisiva'ure vu'ena makuna, “Kaka puu, äu äijü'ü”, chiima'mu mu'ü. 8 “Au ch'u'üre cho'okaijü'ü, äsa. Ch'u'üpi äu äiñ üukuna ch'u'ü chiiche úcuauache mijjani rakaih pa'ijü'ü, ch'u'ü äu äni pi'ninetu'ka. Jā'acho'je mu'üpi äijü'ü.” Jā'aja'ñie i'kamu mu'ü, mu'üre cho'oche cho'okaikü'te. 9 Úcuachi'a mu'üre cho'oche cho'okaiküji mu'ü ch'u'üsi'ere masi cho'o pi'niru, “Re'orepamu. Rúa re'oja'che cho'okaimu mu'ü ch'u'üre”, chiima'mu mu'ü repau'te. 10 Úcuaja'che musantukonapi Dios ch'u'üsi'ere peore cho'o pi'nini ija'che i'kajü'ü Repau'te: “Rúa vesunaa'me chukuna. Jā'ata'ni mu'ü ch'u'üne cho'okainajeju mu'ü ch'u'üsimakaruchi'a cho'osinaa'me chukuna”, chijü'ü Repau'te —chiniasomú Jesús repau neenare.

### **Umupái dierepanare asi ravu jü'inani Jesús vasosi'ere kuumu**

11 Úcuarumú Jesús Jerusalén vu'ejoopo sasa chiikujekü jo'e sai Samaria chejana'me Galilea cheja tususima'api saniasomú. 12-13 Vu'ejooru sani t'i'atona umupái asi ravu jü'ina dierepana raniasome repau'te.

Rani so'opi nukajü ñaju'üjachü'opi cuiju'ü ija'che i'kaasome repana repau'te:

—iJesús, Masiü, chukunava'nare oijü'ü! —chiniasome repana.

14 Chitená ña i'kaasomú repau.

—Musantukona ca'nivüä phairipäre ñojaijü'ü —chiniasomú Jesús repanare.

Jā'aja'ñie i'kauna, “Jau”, chini saijuna repana asi te'erumú ja'jusoasomú repana ca'nivüä re'ojacapivüä. 15 Vaju te'e repau ja'jusica'nivü'te meñe sime ña pojoku churi co'iasomú Jesuni. Co'iku Dioni pojoku'üjachü'opi, “Rúa re'oku'mu mu'ü”, chiniasomú repau. 16 Jā'aja'ñie i'kaku'ü co'i, Jesús pa'ichejana t'il'a, repau'ni pojoku repau ti'jjeñie meñe sime ñu'iü, “Re'orepamu”, chiniasomú repau. Samaria cheja caku paniasomú repau asi ravu jü'isi'ku. 17 Jā'aja'ñie pojoku i'kauna Jesús i'kaasomú.

—Asi ravu jülinare, dierepanare vasosi'ku'mu ch'u'ü. Chekuna nueverepanata'ni co'i, “Re'orepamu”, chiima'me ch'u'üre. 18 Iku tiipaiuchi'a

judío peokuji te'eu co'i Dioni pojoku, “Dios rua re'oku'mu”, chiimu. Chekunata'ní Diore pojoma'me —chiniasomu Jesú.

<sup>19</sup> Chini Jesú repau'te co'isi'kure i'kaasomu.

—Chura vani saijsu. “Iku Jesú chu'ure vasaja'mu”, chini cuasasi'kujeku vajucuhasi'ku'a'mu mu'u —chiniasomu Jesú.

### Dios Raosi'ku chu'urumu tí'ajañere kuamu

(Mt 24.23-28, 36-41)

<sup>20</sup> Úcuarumu fariseopáí Jesure ija'che séniasome:

—Jeerumu Dios Raojau rani pái úcuantkore chu'uja'u? —chiniasome. Chitena Jesú i'kaasomu repanare.

—Repa chu'urumu tí'ajañe vesume pái. <sup>21</sup> Dios Raosi'ku repau'te cuasanarechi'a rekonoña chu'uku pa'imu. Já'ajekuna pái ija'che i'kamanejana'a'me: “Dios Raosi'ku ichejare chu'umu.” Úcuachi'a, “Já'achejare Dios Raosi'ku chu'umu”, chiimanejana'a'me pái —chiniasomu Jesú repanare fariseopáí.

<sup>22</sup> Chini Jesú repau neenare i'kaasomu.

—Na'a pa'isirumu musanukona chu'u jo'e cajejachere cha'aju, “Dios Raosi'kujo'e caje, maire te'eumucusechi'a ja'me pa'ito re'ora'amu”, chiju cuasajana'a'me musanukona. Já'ata'ní chu'u cajerumu chuta'a tí'amau jmamakarujé'e ñamanejana'a'me musanukona chu'ure. <sup>23</sup> Pái musanukonare ija'che kuajana'a'me: “Rani ñaju'u. Dios Raosi'ku ichejare pa'imu.” Chekuna, “Sani ñaju'u. Dios Raosi'ku jeechejare pa'imu”, chijana'a'me. Páipi já'aja'ñe kuajuna ja'me ñañu chini saimaneju'u musanukona. <sup>24</sup> Cunaumupi te'eká'ko oko fe'neni chekuká'kojatu'ka rua na'mi peore miañe fe'ne chuvokuna ñame pái. Úcuaja'che chu'u Dios Raosi'ku icheja cheja jo'e cajerumu pái úcuantkro ñamanejana'a'me chu'ure. <sup>25</sup> Já'ata'ní charo rua asi cho'ocojñoja'mu chu'u. Úcuachi'a irumu pa'ina pái, “Dios Raosi'ku'ma'mu mu'u”, chiju cuheme chu'ure. <sup>26</sup> Chu'u Dios Raosi'ku chejana jo'e cajeumucuse tí'api'rarumu Noé pa'irumu pa'isina pa'isi'leja'che cu'ache pa'ijana'a'me pái. <sup>27</sup> Noé pa'irumu pa'isina pái ãu ãiju, cono ûkujuu, romi vejajuu, umu vejajuu, repanare uache cho'oju paniasome, Dioni cuasamapu, repau Noé choovu ùjavu kakaumucusejatu'ka. Kakasirumuna okopi ra ko'sauna úcuantkro cho'osõasome repana pái. <sup>28</sup> Úcuaja'che chu'u cajeumucuse tí'api'rarumu, Lot pa'irumu pa'isina cu'ache pa'isi'leja'che cu'ache pa'ijana'a'me pái. Reparumu pái ãu ãiju, cono ûkujuu, pôse koo ïsijuu, repana chiñu ãu tajuu, vu'ñia cho'oju paniasome, Dioni cuasamairo pa'iju. <sup>29</sup> Já'aja'ñe pa'inani repau Lot, Sodoma vu'ejoopo pa'isi'kupi eta sanisõasomu. Repau Lot eta sanisõsirumuna Diopi chu'una cunaumupi toana'me toacatapi repajoopona tuã'tuakuna pái peore cho'osõasome. <sup>30</sup> Lot pa'irumu cho'osi'leja'che chu'u Dios Raosi'ku jo'e cajerumuna cu'ache cho'oju pa'ijana'a'me pái.

<sup>31</sup> Chu'u jo'e cajerumu pái úcuauhana repana vu'ñia ve'korõare pani cu'amajñarcu mini sañu chini repana vu'ñia kakama'ñe teana vu'vusõal'ju. Úcuaja'che pái chiñu pa'ina repana vu'ñia pa'iche'te cu'amajñaru mini sañu chini co'ima'ñe teana vu'vusõal'ju. <sup>32</sup> Lot rüjo cho'ocojñosi're

cuasa, repao jachasi'eja'che Diore jachamanejū'ʉ musanukona. <sup>33</sup>Pāi Dios chū'ʉñe'te cho'ocuhejʉ repanare ʉachechī'a cho'oju pa'ito cu'amʉ. Jā'aja'ñē cho'onare chū'ʉpi rani vati toana saoja'mʉ repanare. Chekʉnareta'ni repanare cho'ouache ūhasō, Dios chū'ʉñe'te cho'oju pa'inareta'ni Dios pa'ichejana saja'mʉ chū'ʉ.

<sup>34</sup>Ija'chere kħara chiimʉ chū'ʉ musanukonare: Chekʉrʉmʉ ángeles ñamipi caje ʉmpāi te'eka'chapana ʉcuate'eko'a kāinare te'eu'te saju chekʉni jo'kajanaa'me. <sup>35</sup>Chekʉrʉmʉ romi te'eka'chapana ʉcuate'echeja āu toanare te'eo'te saju chekoní jo'kajanaa'me. <sup>36</sup>Chekʉrʉmʉ ʉmpāi te'eka'chapana chio ʉcuate'echio pa'inare ʉcuaja'che te'eu'te saju chekʉni jo'kajanaa'me —chiniasomʉ Jesú斯 repanare.

<sup>37</sup>Jā'aja'ñē i'kauna chū'ʉ sēniasome repana.

—Chukʉna'te Paakʉ, ¿jeechejana jā'aja'ñē cho'oja'ʉ? —chiniasome repana. Chitena i'kaasomʉ repau.

—Cu'ava'nare jūni jā'jusiva'nare jñaa caje chi'ime vacho —chiniasomʉ Jesú斯 repau neenare.

### Va'jeo pa'ichena'me pāi chēañe chū'ʉku pa'iche cuasaku kħamʉ Jesú斯

**18** <sup>1</sup>Úcuarʉmʉ Jesú斯 repau neenani chū'vaasomʉ.

—Musánukona Diore sēñe ūhamanejū'ʉ. Musánukona chiiche cuhamáñē Dioni sēejʉ pa'ijī'ʉ —chiniasomʉ Jesú斯 repau neenare.

<sup>2</sup>Jā'aja'ñē chū'vacuha ija'chere cuasaku kħaasomʉ repau, repanapi si'arʉmʉ Dioni sēejʉ paapʉ chini:

—Diore cuasama'ku, pāi chēañe chū'ʉku vu'ejoo po'te paniasomʉ. Úcuaja'che pāijē'e oima'ku paniasomʉ repau. <sup>3</sup>Úcuarʉmʉ va'jevalo ʉcuajoopo pa'iva'o repau'te pāi chēañe chū'ʉku'te si'arʉmʉ mħa ija'chere kħako paniasomo: “Pāi chū'uni pe'rulkʉ cu'ache cho'omʉ. Ūsekaijū'ʉ chū'ure repau cu'ache cho'oche jo'e cho'omanea'ku”, chiniasomo repao repau'te. <sup>4</sup>Si'arʉmʉ sēeko'teta'ni rupu asaku paniasomʉ repau. Jā'ata'ni repaoji rharepa sēeona ija'che cuasaasomʉ repau: “Chū'ʉ Diore cuasama'ku'mu. Úcuaja'che pāijē'e oima'ku'mu chū'ʉ. <sup>5</sup>Jā'ata'ni repaoji chū'uni si'areparʉmʉ mħuta sēeona asa ca'nasō cho'okaj'a'mu chū'ʉ. Repao'te cho'okatu jo'e mħtamaneja'mo repao”, chini repao sēesi'i'e cho'okaniasomʉ repau —Jā'aja'ñē kħaasomʉ Jesú斯 repau neenare.

<sup>6</sup>Kħa pi'ni repanare ija'che i'kaasomʉ repau:

—Pāi chēañe chū'ʉku cu'aku cho'osi're cuasa ñajjū'ʉ musanukona.

<sup>7</sup>Repau pāi chēañe chū'ʉku pāi oima'ku paniasomʉ. Jā'ata'ni va'jeoji si'areparʉmʉ repau'ji cho'okaa chini sēeona cho'okaniasomʉ repau. Diota'ni pāi chēañe chū'ʉku pa'ichejā'che pa'ima'ku'mu. Jā'ajekʉna Repau chēa paanapi umucujāna'me ñami Repau'ji cho'okaa chini si'arʉmʉ sēeto, “Cha'ajū'ʉ. Na'a pani cho'okaj'a'mu chū'ʉ”, chiima'ku'mu Dios. Repana sēñe asa teana cho'okaj'a'mu Dios. <sup>8</sup>Repana chiiche na'mi cho'okaik'a'mu Dios. Chū'ʉ Dios Raosi'ku ichejana jo'e cajeni, ¿Diore cuasajʉ si'arʉmʉ sēenare ñaja'ñē chū'ʉ? —chiniasomʉ Jesú斯 repau neenare.

**Fariseopāiʉna'me pāi chū'ʉnare kuri  
kookaikʉ pa'iche'te kʉamʉ**

<sup>9</sup> Reparumʉ pāi, “Rʉa re'onaa'me chukuna. Chekʉnata'ni cu'anaa'me”, chijʉ cuasanapi Jesure ja'me paniasome. Jā'aja'ñe cuasajʉna repanani chʉ'vakʉ ija'chere cuasakʉ kuaasomʉ Jesús:

<sup>10</sup> —Umʉpāi te'eka'chapana fariseopāiʉna'me pāi chū'ʉnare kuri kookaikʉ Dios vʉ'ena mʉa kakaasome Dioni sēñu chini. <sup>11</sup> Úcuarʉmʉ fariseopāiʉ nukakʉ ija'che séniasomʉ: “Āa, Ja'ku Dios, chekʉna pāi cu'ache cho'ome. Pōse ñaame. Úcuaja'che chekʉnare ūcuarepa cho'oma'me. Úcuaja'che rūjoromi peonare ja'me kāijʉ pa'ime. Chʉ'ʉta'ni chekʉna cho'ochera'che cu'ache cho'oma'kʉa'mʉ. Iku kuri kookaikʉ ūcuaja'che kuri cajejaiche sēni koo kuaamairo paakʉ'mʉ. Chʉ'ʉta'ni jā'aja'ñe cho'oma'kʉa'mʉ. Re'okʉ'mʉ chʉ'ʉ. Re'okʉjekʉ mʉ'uni pojoku mʉ'ure re'orepamʉ chiiʉ pa'iku'mʉ chʉ'ʉ, mʉ'uni pojoku. Chʉ'ʉ cho'ochera'che cho'osi'ere pāipi chʉ'ʉni ro'ito aperʉmʉ mʉ'ʉ ūsijʉ'ʉ chiisinukorʉ kuékue ña karama'ñe ūsikʉ'mʉ chʉ'ʉ mʉ'ure. Chekʉrʉmʉ kurire're dierarepare're kooni te'ere'rera' ūsikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chekʉrʉmʉ cienrepare'rerʉā kooni dierarepare're ūsikʉ'mʉ chʉ'ʉ mʉ'ure. Jā'aja'ñechi'a ūsikʉ'mʉ chʉ'ʉ mʉ'ure”, chiiʉ séniasomʉ repau fariseopāiʉ. Cu'ache cho'okʉta'ni re'oja'che cho'ochera'che kuaasomʉ repau. <sup>13</sup> Chekʉ kuri kookaikʉta'ni repau cu'ache cho'osi'ere cuasa cʉnʉamʉ Dios pa'ichejajekʉna ñavajʉchʉtʉ so'ore sumava'u meñe sime nukakʉ paniasomʉ. Sumava'u nukasi'kʉpi ã'capuna vaiʉ Diore ija'che séniasomʉ repau: “Āa, Ja'ku Dios, cu'ache pa'iku'mʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ni oijʉ'ʉ chʉ'ʉval'ure”, chiniasomʉ repau —Jā'aja'ñe kuaasomʉ Jesús repanare.

<sup>14</sup> Kʉacuha jo'e i'kaasomʉ repau.

—Asarepjʉ'ʉ mʉsanukona. Sēni pi'n'i eta repana vʉ'ñana co'iasome repana. Kuri kookaikʉji ūcuatʉji meñe, “Cu'ache pa'iku'mʉ chʉ'ʉ”, chiiʉ Dioni sēkʉna repau cu'ache cho'osi'e tʉnosókani, “Cu'ache cho'osi'e ro'iche peomʉ ikʉre”, chiniasomʉ Dios. Chekʉreta'ni repauji, “Re'oja'chech'i'a cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ”, chikʉna repau cu'ache cho'osi'e tʉnokaimaneasomʉ Dios. “Repau cu'ache cho'ochera'che kuaamanesi'e ro'iche pa'imʉ ikʉre”, chiniasomʉ Dios. Pāi te'ena, cu'ache cho'onata'ni, “Re'onaa'me chukuna”, chiime, chekʉnapi asa, “Re'onaa'me jā'ana”, chiapʉ chini. Repana cu'ache cho'ochera'che Dioni kuaamapʉna repana cu'ache cho'ochera'che tʉnokaima'mʉ Dios. Diopi ñato cu'anaa'me repana. Jā'ata'ni chekʉna pāi, “Cu'ache cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ”, chini cuasa Dioni kuaajʉna repana cu'ache cho'ochera'che tʉnokaima'mʉ Dios, repanani oit. Diopi ñato re'onaa'me repana, cu'ache cho'ochera'che tʉnosócojñosinajeju —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Chīiva'nare Jesús re'oja'che i'ka jo'kasi'ere kʉamʉ**  
(Mt 19.13-15; Mr 10.13-16)

<sup>15</sup> Úcuarʉmʉ pāi Jesús pa'ichejana repana chīiva'nare raasome, Repauji chésekʉ Dioni re'oja'chere sēekaaʉ chini. Jā'aja'ñe rajʉna ña repau neena ūseasome repanare. <sup>16</sup> Úsejʉna Jesús repau neenare soni i'kaasomʉ.

—Chii'va'nare rai'usemanejü'ü masanükona chü'uni raapü. Iva'na chii'va'naja'ñe pa'iju chü'ure masi cuasanapi Dios chü'o asa chéajana'a'me.  
 17 Jä'ata'lni iva'na chii'va'nna chü'ure masi cuasacheja'che masi cuasamana Dios chü'o asa chéamanejana'a'me. Úcuarepa'a'me jä'a —chiniasomü Jesús repau neenare.

**Páit kuriü Jesure Dios pa'icheja saiche séniasasi'ere kuumü**  
*(Mt 19.16-30; Mr 10.17-31)*

18 Úcuarümü judíopäi chü'ukü kuriü Jesuni chü'o séniasomü.

—Masiü, re'okü'mü mü'ü. ¿Je'se cho'oni'te Dios pa'icheja saija'che chü'ü? —chiniasomü repau repau'te.

19 Chiküna Jesús i'kaasomü repau'te.

—¿Je'se cuasa, “Re'okü'mü mü'ü”, chiikü mü'ü chü'ure? Diochi'aa'mü Re'okü. Chekü páiü re'okü peomü. 20 Aperümü Dios chü'ü jo'kasi'e masicosomü mü'ü. Ija'che kuumü repa:

Musanükona ümüpäi romi paana chekünare romi ja'me kaimanejü'ü.

Úcuaja'che romi ümü pa'ina chekünare ümüpäi ja'me kaimanejü'ü.

Úcuachi'a pái vanisömanejü'ü.

Cheküna nee ñaamanejü'ü.

Cheküna pa'iche'te kuaní joremanejü'ü.

Úcuaja'che müja'küpäi ña küküjü'ü.

Jä'aja'ñe chü'usil'kua'mü Dios —chiniasomü Jesús repau'te kuriü'te.

21 Chiküna i'kaasomü repau.

—Chii'rümüpi irümüjatü'ka Dios chü'ü jo'kasi'e peore jä'a jachama'ñe cho'okü pa'ikü'mü chü'ü —chiniasomü repau.

22 Jä'aja'ñe i'kauna Jesús ija'che i'kaasomü repau'te:

—Úcuarepa cho'okü'teta'lni karamü mü'ure. Mü'ü paache cu'amajñarüäre peore ñisisö, kuri koo chüova'na pa'iva'nani rupü ñisijü'ü. Ñisisöjani rani chü'una'me ku'iti chü'ü chü'üñe'te cho'okü pa'ijü'ü. Jä'aja'ñe cho'oni'te Dios pa'ichejana sani re'oja'che pa'ija'mü mü'ü —chiniasomü Jesús repau'te kuriü'te.

23 Jesupi jä'aja'ñe i'kauna asa, ñicuhekü sumava'ü paniasomü repau, rúa kuriüjekü. 24 Sumava'ü pa'iüna ña Jesús ija'che i'kaasomü repau'te:

—Pái kurinare Dios pa'icheja saineenareta'ni saicu'aja'mü, repanapi kuri na'a rúa cuasaju Dioni cuasama'to. 25 Camellova'ure miuñakaru cojerü kaka etajaicu'acheja'che kuriü'te Dios pa'icheja saicu'aja'mü, repauji kurire na'a rúa cuasaku pa'ito —chiniasomü Jesús repau'te kuriü'te.

26 Jesús i'kache asasina ija'che séniasome repau'te:

—Jä'a pa'ito, ¿je'se cho'onani Dios pa'icheja saire'oja'ü? —chiniasome.

27 Chitená Jesús i'kaasomü.

—Maichi'a te'ena cuasaju Dios pa'icheja saicu'amü maire pái. Diopi cho'okaitota'ni Repau pa'icheja saiche vesama'mü —chiniasomü repau.

28 Chiküna Pedro i'kaasomü.

—Chuküna mü'una'me pañu chini chuküna paasimajñarüä peore jo'kasö rani mü'una'me ku'ime —chiniasomü.

<sup>29-30</sup> Chikuna Jesús i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Páii ūcuauakʉ Dios chʉ'ññe'te cho'okʉ pasa chiikʉ chekʉrumʉ repaʉ ve'lere jo'kasōmu. Chekʉrumʉ repaʉ rējoni jo'kasōmu. Chekʉrumʉ repaʉ majaa'chüpāire jo'kasōmu. Chekʉrumʉ repaʉ cho'jechīre jo'kasōmu. Chekʉrumʉ repaʉ puka'küpāire jo'kasōmu. Chekʉrumʉ repaʉ chīire jo'kasōni repaʉ aperʉmʉ paasinuko na'a rúa jñaaja'mʉ repaʉ, icheja cheja pa'irumʉ. Ūcuaja'che jūnisōsirumʉ Dios pa'ichejare ai sani pa'lja'mʉ repaʉ. Ūcuarepaa'me já'a —chiniasomʉ Jesús repanare.

### Jesús repaʉ chuenisojachere jo'e kʉamʉ

(Mt 20.17-19; Mr 10.32-34)

<sup>31</sup> Ūcuarumʉ Jesús repaʉ neenare docerepanare soni ija'che kʉaasomʉ:

—Jerusalén vʉ'ejoopona maijanaa'me mai chura. Aperʉmʉ Dios chʉ'o kʉana tocha jo'kasi'e chʉ'ñ Dios Raosi'kʉ cho'ocojñojañere kʉame. Repana kʉahjʉ tocha jo'kasi'e Jerusalenna ti'jñeja'mʉ chʉ'ñre. <sup>32</sup> Judíopāipi judío peonani jo'kajanaa'me chʉ'ñre, repanapi cu'ache cho'oa'jʉ chini. Rúa cu'ache cutujʉ pāisojʉ coo tutujanaa'me repana chʉ'ñre. <sup>33</sup> Ūcuachi'a suñ'sue pi'ni vanisōjanaa'me repana chʉ'ñre. Jā'ata'ni choteumucujñana vajuraija'mʉ chʉ'ñ —chiniasomʉ Jesús repaʉ neenare.

<sup>34</sup> Repaʉ kʉache asanata'n'i jmamakarçjé'e asa chēamaneasome repana. Diopi repanani asa chēañe'te ūsekʉna asavesʉasome repana.

### Na'ava'ñre Jesús vasosi'ere kʉamʉ

(Mt 20.29-34; Mr 10.46-52)

<sup>35</sup> Repaʉ Jesús Jericó vʉ'ejoopo tī'acuhato na'ava'ñ ma'a rʉ'thva'te ñu'iñ kurire séeu paniasomʉ. <sup>36</sup> Nu'iñna pāipi Jainuko ūcuachejapi caraijuna asa,

—¿Je'se cho'oche ina? —chiniasomʉ repaʉ. <sup>37</sup> Chikuna,

—Jesús, Nazaret vʉ'ejoopo raisi'küpí caraimʉ —chiniasome pāi repaʉ'te ja'me saina. <sup>38</sup> Chitená asa ujachʉ'ñpi ija'che cuikʉ i'kaasomʉ repaʉ:

—Jesús, David aperʉmʉ pa'isi'kʉ Jojosi'kʉ, oijʉ'ñ chʉ'ñva'ñre

—chiniasomʉ.

<sup>39</sup> I'kauna asa charo saina,

—Re'omʉ. Jo'e i'kamanejñ'ñ —chiniasome repaʉ'te. Jo'e i'kamanejñ'ñ chinareta'ni na'a rúa cuikʉ i'kaasomʉ repaʉ.

—Jesús, David aperʉmʉ pa'isi'kʉ Jojosi'kʉ, oijʉ'ñ chʉ'ñva'ñre —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>40</sup> Jā'aja'ñe i'kakʉ cuikʉna asa canuka,

—Chʉ'ñni rajñ'ñ repaʉ'te —chiniasomʉ Jesús repanare. Chikʉna repaʉni kueñe rarena Jesús ija'che sēniasomʉ repaʉ'te:

<sup>41</sup> —¿Ūquere cho'okaau chini sēekʉ mu'ñ chʉ'ñre? —chiniasomʉ Jesús repaʉ'te.

Chikʉna,

—Pái ūcuauakore Paakʉ, chʉ'ñ ñakocañ ñoa'kʉ chiimʉ chʉ'ñ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>42</sup> Chikʉna Jesús i'kaasomʉ.

—Mu'ut ñakocaā ñoa'ku mu'ure. “Jesús chu'ure vasoja'mu”, chini cuasasi'kujekek uajucuhamu mu'u chura —chiniasomu Jesús repau'te.

<sup>43</sup> Jesupi jā'aja'ñie i'lakukuna repau ñakocaā teana care'osoasomu. Care'ouna Jesuna'me sai Dioni pojoku, “Rúa re'oku'mu mu'u”, chiniasomu repau. Chekuna ūcuaja'che repau'te cho'osi'ere ña, “Dios peore masiku'mu”, chiniasome.

### Zaqueona'me Jesús cho'osi'ere kuamu

**19** <sup>1-2</sup> Úcuarumu Jesús Jericó vu'ejoopo tī'a muato ūcuajoopo'te pāi kuri paniasomu. Repau mamia'me Zaqueo. Pāi chū'unare kuri kookainare chū'ku paniasomu repau. <sup>3</sup> Repau Zaqueo Jesure ñara chiikuta'ní chejaru ñukakujeku pāipi jairepanukojejuna ñamaneasomu. <sup>4</sup> Ñamanesi'kujekek Jesuni ñara chini charona vu'vu sūkiñu sicómoroñuna muñi tuhi cha'aasomu repau, “Jesús ichejapi caraija'mu”, chini. <sup>5</sup> Tuhiñu cha'akuna repau Jesús ūcuachejana sani tī'a caraipi'rakuji muñe ña sūkiñu tuhiku'te Zaqueo'te ija'che i'kaasomu:

—Zaqueo, pesa cajejū'ut. Chura iumucuse mu'u vu'ena canukache paamü chu'u —chiniasomu repau repau'te.

<sup>6</sup> Jesupi jā'aja'ñie i'kauna asa pojoku na'mi caje repau vu'ena muvaasomu repau. <sup>7</sup> Muvakuna ña pāi ūcuantoko pe'ruru cu'ache i'kaasome Jesure. “Pāi cu'aku vu'ena canukara chini muamu jā'u Jesús”, chiniasome repana ūcuantoko.

<sup>8</sup> Úcuarumu repau Zaqueo repau vu'ere pa'iñu vuni ñukak u i'kaasomu Jesure.

—Ñaku, Pāi Úcuantokore Paaku. Chura chu'u paache cu'amajñaruā chhuova'na pa'iva'nani joopo rupu ñisia'mu chu'u. Úcuaja'che chu'u joreku chekunare na'a cajejaiche sēni koosinuko kuri ūcuaka'chapañoā jo'e ūcuajanuko jovo co'choja'mu chu'u repanare —chiniasomu repau.

<sup>9</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te.

—Mai aipāi Abraham jojosu'ku mu'u. Iumucuse ivu'e pa'inare muasanukonani oiu chéam Dios, júnisōsirumu vati toana saimanealju chini. <sup>10</sup> Chu'u, Dios Raosi'ku, pāipi júnisō vati toana saimanealju chini chejana cajesi'ku'mu. Repanare chéa paaku repana cu'ache cho'ocojñora'asi'e ñsekani paaja'mu chu'u —chiniasomu Jesús repau'te Zaqueo'te.

### Kurire're koosina pa'iche'te kuamu

(Mt 25.14-30)

<sup>11</sup> Jesupi jā'aja'ñie i'kauna asa, repauji Jerusalén vu'ejoopona tī'api'rakuña ija'che cuasaasome repana pāi: “Ikku Jerusalén vu'ejoopona tī'a teana pāi ūcuantokore chū'ja'mu”, chini cuasajuna repanari chu'vak u ija'chere cuasaku kuaasomu repau, jā'aja'ñie cuasamanealju chini:

<sup>12</sup> —Pāi pa'ipāi paniasomu. Repauji pāi chū'ku'te jo'kañu chini chekucheba cana soniasome repau'te. Sotena chekuchejana so'ona saniasomu repau, repanapi repauji pāi chū'ku'te jo'karena repau pa'icheja canani co'i chū'ura chini. <sup>13</sup> Saipi'raku repau'te cho'oche cho'okainare

dierepanare soniasomu repau. Soni rao pachokurire're te'ere'rechi'a ñisi pi'ni ija'che i'kaasomu repau repanare: "Chura chu'u ñisisire're kurire'repi pôsere koo ñisiju na'a raa kurire kooju pa'iju'u. Chu'u rairumujatu'ka jâ'ajal'ñe cho'oju pa'iju'u musanukona", chiniasomu repau. <sup>14</sup> Chini jo'ka sanisóuña repau pa'icheja cana pâi, repauñi cuheju, te'enare pâi jñaa saoasome, repau saisijoopona tuha chu'uñe jo'kajanani, "Iku chu'uñe cuheme chukuna", chiapu chini.

<sup>15</sup> Cuhecheta'ni ñucua pâi chu'uñku'te jo'kaasome repana repau'te. Pâi chu'uñku'te jo'karena repau pa'ichejana co'i, repau'te cho'oche cho'okainare repau kuri ñisinani soapu chini chu'uñasomu repau, repana koosinukore kurire masira chini. <sup>16</sup> Sotena charo te'eu rani ija'che kuaasomu: "Chu'ure paaku, mu'ñ chu'ure ñisisire'reva kurire'revaji pôsere koo ñisku dierepare're koosi'kua'mu chu'u", chiniasomu. <sup>17</sup> Chikuna i'kaasomu repau. "Mu'ñ raa masi cho'osi'kua'mu. Kuri ka'charu koosi'kuta'ni na'a raa jñaasi'kua'mu mu'ñ. Masi cho'osi'kujekuna vu'ñajoopoä dierepajooopoä pa'inani pâire chu'uñku chini jo'kamu chu'u mu'ñure", chiniasomu repau. <sup>18</sup> Kuaacuhauña cheku ñucua ja'che kurire'reva koosi'kû rani kuaasomu. "Chu'ure paaku, kurire'reva mu'ñ chu'ure ñisisire'revaji pôsere koo ñisku cincorepare're koosi'kua'mu chu'u", chiniasomu. <sup>19</sup> Jâ'ajal'ñe kuaasuna repau'te paaku ija'che i'kaasomu: "Re'orepamu. Vu'ñajoopoä cincorepajooopoä pa'inani pâire chu'uñku chini jo'kamu chu'u mu'ñure", chiniasomu repau.

<sup>20</sup> Kuaacuhauña cheku kurire'reva koosi'kû rani kuaasomu. "Chu'ure paaku, mu'ñ chu'ure ñisisire'reva kurire'reva ñucuare'reva co'chamu chu'u mu'ñure. Mu'ñpi ñisina koo kâase'rechoji rea care'va paaku pa'isi'kua'mu chu'u repare'reva. <sup>21</sup> Mu'ñure cho'oche cho'okainare oima'kua'mu mu'ñ. Chekuna cho'oche cho'o koosi'e kuri tuasöku'mu mu'ñ. Ñucuaja'che äu chekuna tâsi'e tuasöku'mu mu'ñ. Jâ'ajekuna jâ'are vajuchuku mu'ñ chu'ure ñisisire'reva kurire'reva rupu paasi'kua'mu chu'u", chiniasomu repau. <sup>22-23</sup> Repau kurire'reva care'va paasi'ere kuaasuna asa repau'te paaku ija'che i'kaasomu repau'te: "Raa cu'aku'mu mu'ñ. Mu'ñpi jâ'ajal'ñe cuasaku cho'omanenu asa pe'ruku cu'ache cho'oja'mu chu'u mu'ñure. Chu'u pâi oima'ñena'me chekuna cho'oche cho'o koosi'e kuri tuachena'me chu'u chekuna tâsi'e äu chu'u tuache masikuta'ni, ¿je'se pa'iuña mu'ñ chu'u ñisisire'reva kurire'reva kuri vu'ena sa jo'kamaneñ? Sa jo'karu rani na'a raa koora'asi'kua'mu chu'u", chiniasomu. <sup>24</sup> Chini chekunare ñucuacheja nukanare i'kaasomu repau. "Repau koosire'reva kurire'reva tua, chekuni ñisiju'u dierepare're kurire're koosi'kuna", chiniasomu repau. <sup>25</sup> Chikuna i'kaasome repana. "Jâ'ata'ni jâ'ñu ñucuare kurire're dierepare're paamu", chiniasome. <sup>26</sup> Chitena repanare i'kaasomu repau. "Asarepju'u, musanukona. Ija'chea'me: Pâiñ ñucuache'te koo masi paaku ñucuare paakuta'ni na'a raa kooja'mu. Jâ'ata'ni jmanukoru koosi'kupi masi paama'ku repau paache raa jmanukoruta'ni peore tuasôcojnoja'mu", chiniasomu repau. <sup>27</sup> Chini, "Chura chu'uñi cuheju, chu'u chu'uñe cuhenare chéa ichejana ra chu'u ñaku'te vanisôju'u", chiniasomu pâi chu'uñku repanare —Jâ'ajal'ñe kuaasomu Jesúz repanare pâi.

### Jerusalén vu'ejooopo Jesús sani tī'asi'ere kūamū

(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Jn 12.12-19)

<sup>28</sup>Jā'aja'ñe kua pi'ni Jerusalenna tī'ara chini jo'e saiʉ aikūtina mūniasomʉ repaʉ Jesús. <sup>29</sup>Muiʉ Betfagé vu'ejoopona'me Betania vu'ejooopo Olivo aikūti pa'ijoopoāna kueñe tī'aasomʉ repaʉ. Repajoopoā kueñe tī'a repaʉ neenare te'eka'chapanare soniasomʉ repaʉ. <sup>30</sup>Repanare soni ija'che chū'pasomʉ repaʉ.

—Jeejoopona kueñe cajoopona saijū'ʉ mūsanukona. Sani tī'a burrova'ure quēo s̄hosiva'ure, pāi chuta'a tuhimava'uni jñaaajanaa'me mūsanukona. Jñaa repava'ure jose ichejana rakaijū'ʉ. <sup>31</sup>Pāiʉ ūcuauakují mūsanukonare, “¿Úque cho'oñu chini mūsanukona jā'ava'ure joseche?”, chiito, “Maire Paaku iva'ure chiimʉ”, chiijū'ʉ repanare —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>32</sup>Chikʉna repana sani ñato Jesús i'kasi'e ūcu paniásomʉ. <sup>33</sup>Burrova'ure quēo s̄hosiva'ujekʉna josejʉna repava'ure paana i'kaasome.

—¿Úque cho'oñu chini mūsanukona jā'ava'ure joseche? —chiniasome.

<sup>34</sup>Chitenia i'kaasome repana.

—Maire Paaku iva'ure chiimʉ —chiniasome repana repanare.

<sup>35</sup>Chini repava'ure burrova'ure Jesús pa'ichejana sa repaʉ sōkuñuna kāñapi tujñacuha Jesure tuoasome repana. <sup>36</sup>Tuorena tuhiʉ saiʉna repaʉ saima'ana kāñia jaasome pāi, repaʉni pojojʉ. <sup>37</sup>Jarena ūcuama'api saiʉ Olivo aikūtipi Jerusalén cajechejana kueñe tī'aasomʉ repaʉ. Tī'akʉna Diochi'a te'eʉ cho'omasiche'te repaʉji cho'okʉna ñasi'ere cuasajʉ repaʉ'te chiina ūcuantuko Dioni pojojʉ, “Rha re'oku'mʉ mʉ'ʉ”, chiijʉ cuijʉ ujachu'opi i'kaasome. <sup>38</sup>Ucuachi'a ija'che i'kaasome:

—iDiopi ikʉre pāire chā'ua'kʉ chini Repaʉ Raosi'kʉre re'oja'che cho'okaaʉ! iCūnaumʉ pa'ina pojojʉ paapʉ! iPāi ūcuantuко, “Cūnaumʉ Pa'iku Dios peore masiku'mʉ”, chiapʉ! —chiniasome repana Jesure chiina ūcuantuко.

<sup>39</sup>Jā'aja'ñe i'kajʉna ūcuanana'me pa'ina fariseopāi asa pe'ruijʉ ija'che i'kaasome repaʉ'te Jesure:

—Masiʉ, mʉ'ure chiinare jā'aja'ñe i'kache ūsejū'ʉ —chiniasome.

<sup>40</sup>Chitenia Jesús i'kaasomʉ repanare.

—Úsema'mʉ chū'ʉ. Inapi jā'aja'ñe cuijʉ i'kama'to catapi ūcuare i'kakʉ cuira'amʉ —chiniasomʉ Jesús repanare fariseopāi.

<sup>41</sup>Chini na'a kueñe tī'a Jerusalén vu'ejooopo'te ña oniasomʉ repaʉ.

<sup>42</sup>Oitʉ ija'che i'kaasomʉ:

—Dios mūsanukonare Jerusalén pa'inare pa'iche rúa re'oja'chere jo'kara chiimʉ, Repaʉni cuassajʉ pojojʉ paapʉ chini. Jā'ata'ni cuheme mūsanukona. Cuhejʉ re'oja'che pa'iche vesume mūsanukona, Diopi ūsekʉna.

<sup>43-44</sup>Mūsanukonare cu'ache ti'jñerumʉ tī'acuhaja'mʉ. Mūsanukonare cuhena ijoopona rani si'acajoopo ru'tuna pachu cha'opi rūhisó'koro ñekua timu ūcuachejñapi pachu mʉni kakajanaa'me. Mūsanukonapi vajuchajʉ etá

vu'vusōñu chiito ñejeju ijoopo ñañosōjanaa'me repana. Ñañosōsiruñu vu'ñia je'nasi'puā catapuā te'epuñjē'e chekupuna'me su'limateja'mu. Musanukonare ainana'me chiiiva'nare vanisōjanaa'me repana. Chu'uni Dios Raosi'lkuni cuhejuna cu'ache ti'jñeja'mu musanukonare. Chu'ure cuheche ro'ia'me jā'a —chiniasomu Jesús repanare.

### Dios vu'ena kaka pōse ñisinare Jesús eto saosi'ere kuamü

(Mt 21.12-17; Mr 11.15-19; Jn 2.13-22)

<sup>45</sup> Úcuaruñu Jesús Dios vu'ena kaka repavu'e pōse ñisinare eto saoasomu.

<sup>46</sup> Repanani eto saoku ija'che i'kaasomu repau:

—Dios chu'o aperuñu tocha jo'kasi'e ija'che kuamü:

Chu'u vu'e pāi chu'ure pojoju sēevu'ea'me, chiimu. Jā'ata'ni musanukona pōse ñaana cho'ochéja'che kaka cu'ache cho'ome ivu'e —chiiu eto saoasomu Jesús repanare.

<sup>47</sup> Reparuñu Jesús Dios vu'e si'aumucujña kaka che'choasomu. Jā'ata'ni phairipāi chū'ñanana'me judíopāi che'chonana'me pāi chū'una, “¿Je'sepi vanisore'oku ikure?”, chiniasome repau'te. <sup>48</sup> Jā'ata'ni pāipi úcuanuko repau che'choche'te asaneejuna cho'ocu'aasomu repanare.

### Jesús rúa masi i'kasi'ere kuamü

(Mt 21.23-27; Mr 11.27-33)

**20** <sup>1</sup>Reparuñu Jesús Dios vu'ere pa'iu Dios chu'o re'oja'chere chu'vaku paniasomu repanare pāi. Chu'vakuna judío phairipāi chū'ñanana'me judíopāi che'chonana'me judío aina raniasome. <sup>2</sup>Rani repau'te chu'o sēniasome repana.

—¿Je'se cuasa pāi chū'una cho'ochéja'che rani cho'oku mu'ú? ¿Neipi chū'rena cho'oku mu'ú? —chiniasome repana.

—Sēejuna repanare i'kaasomu repau.

—Chu'u úcuaja'che musanukonani chu'o sēniasara. Sēeuña kuajú'ú chu'ure. <sup>4</sup> ¿Neipi Juanre Pāi Okoro'veku'te chēa raore? ¿Diopi raoú? Jā'apāani, i'pāipi chēa raore repau'te? —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>5</sup> Sēkuna sāñechi'a ija'che cutuasome repana:

—¿Je'se mai ikure i'kajanaa'ñe? Maipi, “Juanre Diopi chēa raosi'kua'mu”, chiito iku maire, “¿Musánukona je'se pa'iuna jā'aja'ñe cuasanata'ni Juan chu'vasi'e cuasamanere?”, chijia'mu. <sup>6</sup> Úcuaja'che, “Pāipi chēa raosinaa'me”, chiicu'amu maire. Ina pāi Jainuko, “Juan Dios chu'o kuakaiku pa'isi'kua'mu”, chiju cuasame. Jā'ajekuna maipi jā'aja'ñe i'kato ina pāi asa pe'ruijú úcuanuko catapi su'a vēasojanaa'me maire —chiniasome repana.

<sup>7</sup> Sāñechi'a jā'aja'ñe cutu pi'ni Jesure ija'che i'kaasome repana:

—Juanre okoro'veal'ku chini raosi'kure vesume chukuna —chiniasome repana.

<sup>8</sup> Chitená Jesús i'kaasomu.

—Chu'u úcuaja'che musanukonapi jā'aja'ñe i'karena chu'ure chū'ú raosi'ku mami kuamaneja'mu —chiniasomu.

**Cho'ache cho'okaina cu'ache cho'osi'ere  
cuasaku kuaamku Jesús  
(Mt 21.33-44; Mr 12.1-11)**

<sup>9</sup> Úcuaramu Jesús pāire jo'e chū'vaku ija'chere cuasaku kuaasomu:

—Pāiū pīsi uche chio tā pi'ni repachio kuirakaijanare jñaa jo'ka, “Ichio uche tuarumu tī'auna tuajū'u. Reparumu chū'ure cho'ache cho'okaiku'te ichejana raoja'mu chū'ui, chū'uni uchere miiraikaau chini”, chiniasomu repau. Chini jo'ka tūchejana sanisōasomu repau rúa jeerumu pasa chini.

<sup>10</sup> Uche tuarumu tī'auna repau'te cho'ache cho'okaiku'te uche chio kuirakaina pa'ichejana saoasomu repau, uchere mijani rakaau chini. Jā'ata'ni repana uche kuirana sani tī'auna nā repau'te chēa vani uchejē'e peou'te co'choasome repau'te, uche paaku pa'ichejana. <sup>11</sup> Co'chorena uche paaku repau'te cho'ache cho'okaiku'te chekūni jo'e ūcuachejana saouna sani tī'auna uche kuirakaina repau'te ūcuaja'che vaniasome. Vani repau'te rúa cu'ache cutu pi'ni uchejē'e peou'te co'choasome repana. <sup>12</sup> Co'chorena jo'e chekūni saouna ūcuaja'che asi vani kāko co'chosōasome repana.

<sup>13</sup> Jā'aja'ñe cho'orena uche paaku cuasaku te'eiji ija'che i'kaasomu: “¿Je'se cho'oja'che chū'ui? Chū'ui chīini chū'ui rúa oiu paava'uni repana pa'ichejana saora. Jā'ureta'ni nā kūkujacosome repana”, chīi cuasaasomu repau. <sup>14</sup> Jā'aja'ñe cuasa repau mamaku'ni saouna uche chiona sani tī'auna nā repachio kuirana ija'che i'kaasome: “Jā'ui uche paaku mamaku'mu. Puka'ku jūnisōsirumu puka'ku paasi'e paajaua'mu jā'ui. Vanisōñu jā'uni. Maipi jā'uni vanisōni puka'ku jūnisōsirumu repau paasi'e maipi paajanaa'me”, chiniasome repana sāiñechi'a. <sup>15</sup> Chini repau'te chēa chio rū'tuvana juha sa vanisōasome repana —chiniasomu Jesús repanare pāi.

Jā'aja'ñe kua pi'ni repau kua'si'e asasinare ija'che séniasomu repau:

—Repau mamaku'te vanisōsi'ere asa uche chio paakuji sani, ñje'se cho'oja'u repanare uche kuirakainare? <sup>16</sup> Ija'che cho'oja'mu repau uche paaku: Uche chiona sani repau mamaku'te vanisōsinare sāiñe vanisōja'mu repau. Repanare vanisō uche chio kuirakaijanare chekūnani jñaa jo'kaja'mu repau, uche chiore kuiraal'ju chini —chiniasomu Jesús repanare pāi.

Jā'aja'ñe i'kauna asa,

—iDios chukuna'te jā'aja'ñe cho'omaneal'ku! —chiniasome repana.

<sup>17</sup> Chitená Jesús repanani ñakü i'kaasomu.

—Aperumu tocha jo'kasi'ere, Dios chū'ore asa chēajū'u mūsanukona, ija'che chichete:

Pāi vu'e cho'ona vu'nā tuu re'ojuatuure ku'eju paniasome.

Ku'eju te'etuupu jñaani cuheasome repana.

Cuheju jo'kaasome repatuupu.

Chekūnata'ni na'lā rúa masinajeju rani repatuupu mini kuāa sa repana vu'e chakavuna nūkoasome,

repana vu'epi na'a rúa jujaal'ku chini,

chiimu repa. <sup>18</sup> Pāi vu'e tuupuna tāni rúa asi tāimu. Úcuachi'a vu'e tuupuji pāiuni tāto jūnisōmu. ūcuaja'che pāi chū'ure cuhenare rúa cu'ache

ti'jñeja'mu. Jūnisōsirumu vati toana sani uujanaa'me repana —chiniasomu Jesús repanare pāi.

<sup>19</sup> Jesupi jā'aja'ñie i'kauna judío phairipāi chū'ünana'me judíopāi che'chona ija'che cuasaasome: “Iku Jesús jā'aja'ñie i'kacheji maini cu'ache i'kamu. Churana teana chēaňu ikure”, chiniasome repana. Chiisinata'ni pāire vajuchuji repau'te chēamanneasome repana.

### Pāi chū'ünare kuri ro'iche'te i'kamu Jesús

(Mt 22.15-22; Mr 12.13-17)

<sup>20</sup> Repau'ni chēaňu chini repanare ja'me pa'inare ūcuauanare soni i'kaasome repana.

—Jesús pa'ichejana sani repau' cho'oche'te ñaju repau' chū'o asaneena cho'ocheja'che cho'oju chū'o sēniasajū' repau'te. Chekuru'mu repau'ji tīñe i'kato chēa sa, pāi chū'uku vu'ena jo'kare'omu repau'te churata'nī — chiniasome repana. <sup>21</sup> Chini saorena Jesús pa'ichejana sani tī'a repau' chū'o asaneena i'kacheja'che i'kaasome repana repau'te.

—Masiu, rūhiñe che'choku'mu mu'ju. Jā'a masime chukuna. Mu'ju che'choche'te chekunapi asa cu'ache i'katojé'e kuku cuasoma'ñe ūcua che'choku pa'iku'mu mu'ju, Dios chū'ju jo'kasi'e ūcuarepa. <sup>22</sup> Jā'ajekuna mu'uni chū'o sēniasaňu chiime chukuna. Romapāi chū'ukuji Césapi chukuna pa'iche ro'ire sēeto, ¿ro'ijanaa'ñie chukuna repau'te? ¿Ro'imanejanaa'ñie? —chiniasome repau'te.

<sup>23</sup> Jā'atala'ni Jesús repana cu'ache cho'oñu chiche'te masiku ija'che i'kaasomu repanare:

<sup>24</sup> —Kurile'reva'te mini ñojū'ü chū'ure. Kurile'reva pa'iku kuechusilku, ¿keeja'iü'ü? Ūcuachi'a, ¿nee mamipi pa'iku ire'reva? —chiniasomu repau'. Chikuna i'kaasome repana.

—Maire chū'uku César chiana'me repau' mami pa'imu jā'are'reva — chiniasome repana.

<sup>25</sup> Chitená repanare i'kaasomu repau'.

—Jā'a pa'ito pa'iche ro'ire repau'ji kuri ro'iche chū'uto ro'ijū'ü repau'te. Dios chū'ü jo'kasi'e ūcuachi'a cho'oju pa'ijū'ü —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>26</sup> Repau'ji rúa masiku sāñe i'kauna asa kuku jo'e i'kamaneasome repana, fariseopāi raocojñosina.

### Jū'isina vajuraiche'te Jesure sēniasasi'ere kuamu

(Mt 22.23-33; Mr 12.18-27)

<sup>27</sup> Ūcuarumu saduceopāi te'ena Jesuni ñaňu chini saniasome. “Pāi jū'isina jo'e vajuraimejanaa'me”, chiju cuasanajeju Jesure ija'che sēniasome repana:

<sup>28</sup> —Masiu, Diopi chū'ukuna Moisés aperumu maire tocha jo'kasi'e ija'che chiu'mu:

Pāi' romio'te vejasi'küpi, chuta'a chii peookuji jo'ka jūnisōru  
repau' cho'jeiji veja paaa'ku majaa'chū paasi'kore.

Repaoni veja chii're paaku ija'che cuasaku paaú:  
“Chū'ü a'chu jūnisōsiva'ü chijanaa'me ina chū'ü chii”, chiaú,

chiimʉ repaʉ tocha jo'kasi'e. <sup>29</sup>Jā'ajekʉna chʉ'o kʉañu chiime chʉkʉna mʉ'ure. Pāiʉ charo cakʉ cho'jechii ʉmʉpāichi'a seirepanare paaasomʉ. Repaʉ chareparo cakʉ romio'te veja paaku chuta'a chii peokʉji jo'ka jūnisoasomʉ. <sup>30</sup>Jūnisoaʉna cho'jeʉ repaʉ majaa'chʉ rʉjo pa'isi'koni veja paaku ʉcuaja'che chuta'a chii peokʉji jo'ka jūnisoasomʉ. <sup>31</sup>, ʉnisoaʉna na'a cho'je cakʉ ʉcuate'e'o'te veja ʉcuaja'che chii peokʉji jūnisoasomʉ. Jā'aja'ñechi'a siterepana ʉcuauko ʉcuate'e'o'te vejajʉ chii peonachi'a jo'ka jūnisoasome repana. <sup>32</sup>Repana jūnisirʉmʉna romio ʉcuaja'che jūnisoasomo. <sup>33</sup>Jā'ajekʉna pāi jūnisosina ʉcuauko jo'e vajʉraisirʉmʉ, Ʉkaʉpi repao'te jo'e paaja'ʉ vajʉrʉmʉ siterepana repao'te paasina? ɄJe'se chiikʉ mʉ'ʉ? —chiniasome repana.

<sup>34</sup>Chitena Jesúis i'kaasomʉ repanare.

—Icheja cheja pa'ina ʉmʉpāi romi vejame. Romi ʉcuachi'a ʉmʉ vejame.

<sup>35</sup>Pāi Diore cuasana, ʉmʉpāina'me romi jūnisō vajʉrani Dios pa'icheja saisirʉmʉ jo'e vejamanejanaa'me. <sup>36</sup>Ūcuaja'che jo'e jūnisōmanejanaa'me repana, ʉcuare vajʉraisinajeȫ. Angeles, Diore ja'me pa'ina pa'icheja'che jūnisōma'ñe pa'ijanaa'me repana. Ūcuaja'che Dios chii'a'me repana jūni vajʉrani repaʉ pa'icheja saisina. <sup>37-38</sup>Aperʉmʉ Moisés sükira'ñhʉrʉ uutoa toa kueñe nʉkakʉ ñakʉ paniasomʉ. Ñakʉ nʉkakʉna ʉcuatoa sa'navaȫ Diopi i'kakʉna asakʉ pāi jūnisosina jo'e vajʉraiachere kʉara chini ija'che tocha jo'kaasomʉ repaʉ Moisés:

Mʉsanukona aipāi icheja pa'irʉmʉ chʉ'ure cuassasinare

paaku'mʉ chʉ'ʉ, Abrahamre, Isaare, Jacobre,  
chiisi'kʉa'mʉ Dios. Pāi jūnisinarej'e vajʉnareja'che ñakʉjekʉ paamʉ  
Dios repanare, rekoñoapi vajukʉna —chiniasomʉ Jesúis repanare  
saduceopāi.

<sup>39</sup>Jā'aja'ñe i'kaʉna judíopāi che'chona i'kaasome repaʉ'te.

—Masiʉ, rʉa masi i'kamʉ mʉ'ʉ —chiniasome repana Jesure.

<sup>40</sup>Jesupi masi i'kaʉna repaʉ'te jo'e chʉ'o séniasavajʉchʉasome repana  
saduceopāina'me judíopāi che'chona.

### ¿Nee chii'a'ʉ pāire chʉ'ʉa'kʉ chini Dios Raosi'kʉ?

(Mt 22.41-46; Mr 12.35-37)

<sup>41</sup>Ūcuarʉmʉ Jesúis repanare pāi repaʉ pa'iche'te kʉaasomʉ.

—“Aperʉmʉ pa'isi'kʉ David Jojosí'kʉa'mʉ Cristo”, chiime mʉsanukona pāi ʉcuaukore chʉ'ʉa'kʉ chini Dios Raosi'kʉre. ɄJe'se pa'iʉna mʉsanukona jā'aja'ñe i'kache? <sup>42</sup>Repaʉ David Salmophurona ija'che tocha jo'kaasomʉ:

Dios chʉ'ure Paaku'te ija'che i'kaasomʉ:

“Chʉ'ure kueñe ʉjajʉtʉ cakā'kona pʉʉjʉ'ʉ.

<sup>43</sup>Chʉ'ʉpi cho'okʉna mʉ'ure cuhena ʉcuauko mʉ'ʉ  
chʉ'ʉñe cho'ojsanaa'me”, chiniasomʉ Dios,

chiimʉ repa tocha jo'kasi'e. <sup>44</sup>ɄJe'se pa'iʉna David, “Chʉ'ure Paaku'mʉ Cristo”, chiisi'eta'ni, “David Jojosí'kʉa'mʉ Cristo”, chiiche pāi? —chiniasomʉ Jesúis repanare.

**Judíopäi che'chona cu'ache cho'oche'te kuumü Jesús**

(Mt 23.1-36; Mr 12.38-40; Lc 11.37-54)

**45** Repana pâi ūcuaukó asajúte Jesús repaü neenani chü'vaasomü.

**46**—Judíopäi che'chona pa'iche ña chëamanejü'ü müssanükona. Kâna re'ojakânapî üjacueñoä ju'ijü nuka ku'ime repana, pâipi ña, “Diore rúa cuasanaa'me jâ'aná”, chiapü chini. Åu ïsicheñjare ku'ijüna pâipi repanani ña küküjü chéa pojoto rúa pojona'a'me repana. Ücuaja'che judíopäi chi'ivü'ña múa kakani masina ñu'isaivüäre ñu'ineenaa'me repana. Ücuaja'che pâipi repanani åu äuñu chini soito múa repanare soisi'küre kueñe ñu'ineenaa'me repana. **47** Ücuaja'che va'jeva'na paache jorejü tutesönaa'me repana. Jâ'aja'ñe cho'onata'ni pâipi ña, “Re'onaa'me jâ'aná”, chiapü chini Diore rúa jeerümu sëejü pa'inaa'me repana. Jâ'aja'ñe cho'onajeñjuna Diopi chü'üuna rúa cu'ache ti'jñeja'mü repanare —chiniasomü Jesús repaü neenare.

**Va'jeva'o chüova'o pa'iva'o Diore kuri ïisisi'ere kuumü**

(Mr 12.41-44)

**21** <sup>1</sup>Ücuarümu Jesús Dios vu'ere chuta'a pa'itü ñato pâi kurina kurire Dioni ïsijü cäjovüna rúa mañaasome. <sup>2</sup>Va'jeva'o chüova'o pa'iva'o ūcuaja'che te'eka'chapare'reraüchi'a ka'charü pa'ire'reraüäre mañaasomo. <sup>3-4</sup>Mañaona ña Jesús ija'che i'kaasomü:

—Ina kurinata'ni repana koojüna cajejaisi'ere ïsisinaa'me. Iva'ota'ni repao åu koo äio pasa chiisire'reraüäre Dioni pojoko peore ïsisösi'ko'a'mo. Kurina ïisisi'e ña pojomü Dios. Jâ'ata'ni iva'o ïisisi'e ña na'a rúa pojomü Dios. Ücuarepaa'me jâ'a —chiniasomü Jesús.

**Dios vu'e ñañosojachere kuumü Jesús**

(Mt 24.1-2; Mr 13.1-2)

**5** Reparümu cheküna ūcuavü'e pa'ina Dios vu'e pa'iche'te cutuasome.

—Catapü rúa re'ojapüäpi cho'osivü'ea'me ivü'e. Ücuaja'che pâipi Dioni pojoujü jo'kasimajñarüäpi rúa re'ojamajñarüäpi pa'itü rúa re'oya'imü ivü'e —chiniasome repana.

Jâ'aja'ñe cutujüna asa Jesús i'kaasomü repanare.

**6**—Müssanükona ivü'e Dios vu'e ñajü, “Re'oya'imü”, chiime. Jâ'ata'ni na'a pa'isirümu, catapü te'eprijë'e cheküpüna'me sü'ima'ñe peore ñañosójanaa'me pâi ivü'e —chiniasomü Jesús repanare.

**Cheja si'api'raruümu cho'ojachere kuumü**

(Mt 24.3-28; Mr 13.3-23)

**7** Chiküna asa repaü'te chü'o sëniasaasome repana.

—Masiü, mü'u kuaasi'e, cjeerümu cho'ojachea'che? Reparümu tü'añe, ñje'se masijanaa'ñe chüküna? —chiniasome repana.

**8** Sëejüna Jesús i'kaasomü repanare.

—Ñarepaü pa'ijü jorena i'kache asa chëama'ñe pa'ijü'ü müssanükona. ¡Cacü'ocojñoñe! Pâi Jainükó te'enachi'a ku'ijü jorejü chü'uni roijü,

“Pāi ūcuaukore chū'ua'ku chini Dios Raosi'ku'mu chū'ua”, chijanaa'me. Jā'aja'ñe i'kajū, “Churata'ni cheja si'api'ramu”, chijanaa'me repana. Jā'aja'ñe i'kanare jovomanejū'ū musanukona. <sup>9</sup> Úcuaja'che pāi vaichena'me pāi repanare chū'una cuhejū etoche asani kūkumanejū'ū musanukona. Jā'aja'ñe pa'ija'mu cheja si'api'raruμu. Jā'ata'ni cheja chuta'a si'amaneja'mu —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>10</sup> Chini Jesús jo'e i'kaasomu repanare.

—Pāi ūcuate'echeja pa'inana chekuechejña pa'inani sani vanisōjanaa'me. <sup>11</sup> Úcuaja'che cheja si'achejñarū'ā rúa pi'ruja'mu. Úcuaja'che ruarepa asukū ūupi aineema'una pāi si'achejñarū'ā ūucuhana jūnisōjanaa'me. Úcuaja'che si'achejñarū'ā rava' pa'i'una pāi Jainuko jū'ijanaa'me. Úcuaja'che pāi cūnaumurē ñani repana ñamanesi'ere ñajū ñavajuchu'ache ñokuna kūkuso'janaa'me.

<sup>12</sup> Jā'aja'ñe chuta'a cho'omarūmu musanukonapi chū'uni cuasajūna cuhejū chēa rúa cu'ache cho'o'janaa'me pāi musanukonare. Chēa judíopāi chi'ivu'ñana sa cu'ache i'ka pi'ni pāi chēavu'ñana cuaojanaa'me repana musanukonare. Chekūrūmu musanukonare chēa sa pāi chū'una vu'ñana jo'kajanaa'me, repavu'ña pa'linapi cu'ache cho'oa'ju' chini. <sup>13</sup> Pāipi jā'aja'ñe cho'o'juna chū'ü pa'iche'te kua asojanaa'me musanukona repanare.

<sup>14</sup> Pāipi maini jā'aja'ñe cho'oto, “¿Je'se sāine i'kajanaa'ñe mai cu'ache cho'omanea'ju' chini?”, chijū cuasamanejū'ū musanukona. <sup>15</sup> Chū'upi cho'okai'una musanukonare pe'runare sāine i'kani rúa masi i'kajanaa'me musanukona. Masi i'karena, “Joreme ina”, chiimanejanaa'me repana musanukonare pe'runa. Jo'e i'kamanejanaa'me repana. <sup>16</sup> Chekūrūmu mūja'ku'pāpi musanukonare cuhejū chēa sa pāi chū'una vu'ñana jo'kajanaa'me, repanapi cu'ache cho'oa'ju' chini. Chekūrūmu mūa'chupāpi chekūrūmu mūche'uchii'ipi chekūrūmu musanukona majapāpi chekūrūmu musanukonare re'osinapi cuhejū chēa sa jo'kajanaa'me musanukonare. Úcuachi'a pāi musanukonare ūcuauhanare vanisōjanaa'me. <sup>17</sup> Pāi Jainuko musanukonare chū'uni cuasajūna cuhejanaa'me. <sup>18</sup> Jā'ata'ni Diopi ūsekuna musanukona rekoñoäta'ni cu'ache cho'omanejanaa'me repana.

<sup>19</sup> Musanukonapi chū'ure cuasache ūhasōmanapi jūnisōni Dios pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me.

<sup>20</sup> Úcuachi'a cheja si'api'raruμu ija'che cho'o'janaa'me pāi: Pāire vañu chini Jerusalén vu'ejoopona rani rūhiso'koro nūkajanaa'me sōtaopāi. Sōtaopāpi jā'aja'ñe cho'o'juna ñani, “Ijoopo vu'ejoopo ñañasōcuhaja'mu”, chini masijanaa'me musanukona. <sup>21</sup> Reparumu tī'ato Judea cheja pa'inana aikūjñana vu'vū katisōa'ju. Úcuaja'che Jerusalén vu'ejoopo pa'inana eta sanisōa'ju. Úcuaja'che chiño saisina Jerusalén vu'ejoopo maimanea'ju. <sup>22</sup> Reparumu repana cu'ache cho'osi'e ro'i Jerusalén vu'ejoopo pa'inare rúa cu'ache ti'jñeja'mu Diopi chū'una. Aperumu Dios chū'o tochana kujā tocha jo'kasi'epi ti'jñeja'mu repanare Jerusalén pa'inare. <sup>23</sup> Reparumu romiva'nare chū' su'iva'nana'me oje chūsava'nare rúa vesache cu'ache pa'ija'mu. Reparumu Jerusalén pa'inare ūcuaukore rúa cu'ache ti'jñeja'mu, Diopi pe'ruku' chū'una. <sup>24</sup> Reparumu sōtaopāi tīchejña raisinapi Jerusalén

pa'inare ūcuauanare va'jñapi vanisójanaa'me. Chekʉnare chēa tūichejñana sasójanaa'me repana. Úcuaja'che judío peonapi Jerusalén vʉ'ejoopo ñañosō tua pa'ijanaa'me, Dios repanare repacheja pa'iūserumujatʉ'ka —chiniasomʉ Jesús repanare.

**Pāire ja'me paaʉ chini Dios Raosi'ku  
jo'e raijachere kuamʉ**  
(Mt 24.29-35, 42-44; Mr 13.24-37)

<sup>25</sup> Chini Jesús jo'e i'kaasomʉ repanare.

—Úcuaja'che reparumʉ Diopi chʉ'ʉuna ūsʉuna'me pāimiaʉna'me ma'jñoko, vajʉchʉache ñojʉna ña kukusójanaa'me pāi. Úcuaja'che chiaraäpi rúa asoche fa'akʉna ña rúa kukusójanaa'me pāi si'achejña pa'ina. <sup>26</sup> Reparumʉ cho'oche'te ña, “¿Je'se maire ti'jñeja'ʉ?”, chini rʉarepa kukucajejanisō ai júnisójanaa'me pāi, cʉnaʉmʉ pa'imajñac'hajatʉ'ka peore ñʉ'kuekʉna ñani. <sup>27</sup> Reparumʉ chʉ'ʉ Dios Raosi'ku peore Masiñjí rúa re'oja'che ñoʉ ko'sija'iʉ cʉnaʉmʉpí pāi ūcuaukʉ ñajʉ'te pikona'me cajeja'mʉ. <sup>28</sup> Chʉ'ʉ chura kwasí'e apecho'oche ñani rúa pojojʉ'ʉ mʉsanʉkona. “Dios maire Repaʉ neenajejʉna Repaʉ pa'ichejana sara chini raipi'ramʉ”, chini cuasajʉ cha'ajʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>29</sup> Úcuarumʉ Jesúis pāire chʉ'vaku ija'che i'kaasomʉ:

—Chura sūkiñu higōñu pa'ichena'me sūkiñuā si'ara'ñiñuā pa'iche'te cuasa ñajʉ'ʉ. <sup>30</sup> Sūkiñuā ja'o ma'mañe ñani, “Ūsurumʉ tī'api'ramʉ ie”, chiime mʉsanʉkona. <sup>31</sup> Úcuaja'che chʉ'ʉ chura kwasí'epi tī'akʉna ñani, “Jesús Dios Raosi'ku pāi ūcuaukore chʉ'ʉra chini chejana jo'e cajepi'ramʉ”, chijanaa'me mʉsanʉkona.

<sup>32</sup> Mʉsanʉkona jojosina chuta'a jū'imarumʉna chʉ'ʉ kwasí'e peore ti'jñeja'mʉ. Úcuarepaa'me jā'l'a. <sup>33</sup> Cʉnaʉmʉna'me cheja si'asója'mʉ. Chʉ'ʉ chʉ'ʉ jo'kasi'eta'ní si'ama'ñe ūcua pa'ija'mʉ.

<sup>34-35</sup> Ñarepajʉ pa'ijʉ cu'achejé'e cho'omairo pa'ijʉ'ʉ mʉsanʉkona. Cu'achejé'e cho'oma'ñe, conojé'e jū'ima'ñe, mʉsanʉkona pa'ichejé'e ruarepa cuasama'ñe pa'ijʉ'ʉ. Jā'are cho'oju mʉsanʉkonapi chʉ'ʉ raijachejé'e cuasama'ñe vesʉ pani chʉ'ʉpi tāupa tāiñeja'ñe teana na'mi rakʉna ña kukusójanaa'me mʉsanʉkona. Jā'ajekʉna chʉ'ʉni cha'ajʉ re'oja'che pa'ijʉ'ʉ mʉsanʉkona. Chʉ'ʉpi cuasoma'ñe rakʉna pāi cu'ache pa'ina ūcuaukʉ ña kukusójanaa'me. <sup>36</sup> Ñarepajʉ pa'ijʉ chʉ'ʉni cha'ajʉ Dioni ija'che sēejʉ pa'ijʉ'ʉ: “Ja'ku, chukʉna'te cho'okaijʉ'ʉ. Mu'ʉ neekʉ chʉ'ʉñe'te cho'oju pañu chiime chukʉna. Chekʉna cho'ocheja'che cu'ache cho'omaneñu chiime chukʉna. Mu'ʉ neekʉ mu'ʉ Raosi'kʉpi raito vajʉchʉmanejanaa'me chukʉna mu'ʉpi cho'okaijʉna re'oja'che pa'inajejʉ.” Jā'aja'ñe sēejʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>37</sup> Reparumʉ Jesúis si'aumucujñā Dios vʉ'e kaka che'choasomʉ.

Si'ana'iroā Olivo aikütina mʉni si'añami paniasomʉ repaʉ.

<sup>38</sup> Si'aapeñataroā caje che'chokʉna pāi peore Dios vʉ'enā mʉasome, repaʉ i'kache'te asañu chini.

**Jesuni chēañu chini pāi te'ena cutusi'ere khamu**

(Mt 26.1-5, 14-16; Mr 14.1-2, 10-11; Jn 11.45-53)

**22**<sup>1</sup>Reparumu judíopái pā saúmanesi'e ãirumu pascua tī'api'raasomu.<sup>2</sup>Úcuarumu judío phairipái chū'ñanana'me judíopái che'chonaJesuni vanisoche'te chū'ñnu chini te'ena cutuasome. Cutunata'ní  
chū'ñmaneasome repana, “Pāipi pe'ruju cavaju”, chini.

<sup>3</sup>Úcuarumu vati ai cu'ache chū'ura chini Judas Iscariotení kakaasomu.  
Jesús neena docerepanare ja'me pa'íku paniasomu Judas. <sup>4-5</sup>Vati  
aipi kakauña judío phairipái chū'ñanana'me Dios vu'e pē'jekainare  
chū'una pa'ivu'ena múa i'kaasomu repau Judas. “Musanukonare Jesure,  
¿je'se jo'kaja'che chū'ñ?”, chikuna ūcuauña'me cutuju Judas cho'ora  
chiiche'te asa pojoasome repana. Pojoju, “Mu'lupi jā'aja'ñe cho'oto  
múa'ure kuri ro'ijanaa'me chukuna”, chiniasome repana. <sup>6</sup>Jā'aja'ñe  
i'karena, “Ja, jā'aja'ñe cho'ora, jā'a pa'ito”, chini Jesús pa'ichejana  
sani pē'je ūnaku paniasomu repau, pāi Jainuko peorumuna rope'e repau ni  
jo'kara chini.

**Judíopaire Dios cho'okaisi'ere cuasaju**  
**áu áiñe'te khamu**

(Mt 26.17-29; Mr 14.12-25; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)

<sup>7</sup>Na'a pa'isirumu judíopái pā saúmanesi'e ãirumu pascuarumu  
ovejachiiwa'ure vanisoche paniasomu repanare, Diopi pojoalku chini.<sup>8</sup>Jā'aja'ñe cho'opi'rajuna Jesús Pedrona'me Juanre soni i'kaasomu.

—Mai pascuarumu áijañe áu care'vajajü' —chiniasomu Jesús repanare.

—Chikuna repau'te séniasome repana.

—¿Jeechejana sani áu care'vajanaa'ñe chukuna? —chiniasome repana.

<sup>10</sup>Chitena i'kaasomu repau.

—Chura vu'ejoopona sani tī'a pāiu'te churupu oko pa'ipu sakü'te  
tijñajanaa'me musanukona. Tijña ja'me múa repau kakavu'ena ja'me  
kakajü'. <sup>11</sup>Kaka vu'e paaku'te séniasajü'. “Masu' mu'uni sani ija'che  
séniasaa'ju chini raomu chukuna'te: ¿Jeeruupuna chü'neenana'me  
pascuarumu kaka áu áija'ñe chü'ñ?”, chiisi'kua'mu Jesús”, chijü' repau'te  
vu'e paaku'te. <sup>12</sup>Musanukonapi sēeto repau umucaruupu'te ujaruupu'te  
ñuja'mu, masi care'vasiruupu'te. Ñouña ūcuaruupuna kaka mai pascuarumu  
áijañe áu care'vajü' —chiniasomu Jesús repanare.

<sup>13</sup>Chikuna vu'ejoopo sani tī'ato Jesús i'kasi'e ūcuarepa paniasomu.

Jā'ajekuna pascuarumu áijañe áu care'vaasome repana Pedrona'me Juan.

<sup>14</sup>Úcuarumu Jesús pascuarumu tī'auna áu ása chini mesako'are puu  
ñuniasomu, repau neenana'me. <sup>15</sup>Puu ñu'iü repanare i'kaasomu repau.—Chü'u chuta'a jü'imiramumu chü'u neenana'me pascuarumu áu áiñe'te  
áineemü chü'ñ”, chiisi'kujeku chura musanukonana'me áipi'ramu chü'ñ.<sup>16</sup>Iere pascuarumu áiñe áu rha jeerumu jo'e áimanaja'mu chü'ñ. Na'a  
pa'isirumuna chü'ñ pāi ūcuanukore chü'urumuna jo'e áija'mu chü'ñ —  
chiniasomu repau.

<sup>17</sup>Chini conoro'rova mini Dioni, “Re'orepamʉ”, chini ūku repaʉ neenani ūsikʉ i'kaasomʉ repaʉ.

—Musanʉkona ūcuanʉko iro'rova ūcuate'ero'rova ūkujʉ'ʉ. <sup>18</sup>Chʉ'ʉ pāi ūcuanʉkore chʉ'ʉrʉmʉjatʉ'ka ʉche cono jo'e ūkumaneja'mʉ chʉ'ʉ — chiniasomʉ repaʉ.

<sup>19</sup>Chini pāpʉ mini Dioni, “Re'orepamʉ”, chini repaʉ neenani tu'se ūsikʉ i'kaasomʉ repaʉ.

—Ipʉ pāpʉ chʉ'ʉ ca'nivʉ'me. Chʉ'ʉni vanisōa'jʉ chini chʉ'ʉ ca'nivʉ ūsema'mʉ chʉ'ʉ, vatena musanʉkona cu'ache cho'oche'te jūni ro'ikasa chini. Chʉ'ʉni cuasajʉ sɨ'larʉmʉ ija'che cho'oju' ãu ãijʉ pa'ijʉ'ʉ musanʉkona —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>20</sup>Ãu ãni pi'nisirʉmʉ conoro'rova mini jo'e i'kaasomʉ repaʉ.

—Pāi ūcuanʉkore cu'ache cho'oche'te jūni ro'ikasa chini chuenisōja'mʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oche chʉ'ʉ chiepi menisōna Dios mamare, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'ere cho'oja chea'me. Jā'are cuasajʉ chil'i ie ʉche cono ūkuju' pa'ijʉ'ʉ. <sup>21</sup>Jā'ata'ni pāipi cu'ache cho'oa'jʉ chini chʉ'ʉre jo'kajau' ichejare maina'me ūl'u'imʉ. <sup>22</sup>Chʉ'ʉ Dios Raosi'kʉ jūnisōja'mʉ. Jā'aja'ñe chʉ'ʉmʉ Dios. Jā'ata'ni chʉ'ʉni vanisōa'jʉ chini jo'kasi'kure na'a rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ —chiniasomʉ repaʉ repanare.

<sup>23</sup>Jā'aja'ñe i'kaaña asa ūcuanachi'a sāiñe sēniasaasome repana. “¿Kaupi ikure jo'kaja'ʉ?”, chiniasome repana.

### čNeepi chʉ'ʉñe na'a rúa masiche?

<sup>24</sup>Ūcuarʉmʉ Jesús neena sāiñechi'a ke'reju' ija'che cutuasome:

—Ikupi inare na'a rúa chʉ'ʉmasiku'mʉ —chiniasome te'ena. Chekʉnata'ni, —Ikʉ pāakʉ'mʉ. Ikupi na'a rúa chʉ'ʉmasiku'mʉ —chiniasome. <sup>25</sup>Jā'aja'ñe i'kajuna asa Jesús i'kaasomʉ repanare.

—Icheja cheja pāi chʉ'ʉna rúa cuajare chʉ'ʉjuna rúa chʉova'na pa'ime pāi. Cuajare chʉ'ʉnata'ni, “Chʉkʉna neenare rúa re'oja'che kuiranaa'me chʉkʉna”, chiime repana pāi chʉ'ʉna. <sup>26</sup>Repana pa'icheja'che pa'imanejʉ'ʉ musanʉkona. Musanʉkona te'eiji na'a masini vesʉva'ʉ cuasacheja'che cuasaku, “Rúa vesʉku'mʉ chʉ'ʉ”, chiiʉ cuasaku pal'ijʉ'ʉ. Ūcuaja'che musanʉkona te'eiji pāi chʉ'ʉku pani cho'oche cho'okaiku' chʉ'ʉcheja'che chekʉnare cho'okaiʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>27</sup>Pāi chʉ'ʉkʉji ãu ãsa chini pʉñto cho'oche cho'okaikuji ãu ramʉ repaʉ'te. ūl'u' ãu ãikʉji na'a rúa masiu'mʉ. Icheja cheja pāi chʉ'ʉna pa'iche'me jā'a. Chʉ'ʉta'ni cho'oche cho'okaiku' chʉ'ʉcheja'che cho'okaiku'mʉ musanʉkonare. <sup>28</sup>Pāi chʉ'ʉre rúa cu'ache cho'ome. Jā'ata'ni musanʉkona chʉ'ʉni oijʉ ja'me pa'inaa'me. <sup>29</sup>Ja'ku chʉ'ʉre pāire chʉ'ʉa'ku chini jo'kasi'kua'mʉ. Chʉ'ʉ ūcuaja'che musanʉkonare chʉ'ʉ neenare pāire chʉ'ʉa'ju chini jo'kaja'mʉ. <sup>30</sup>Pāi chʉ'ʉnare jo'kaaña chʉ'ʉ pāi ūcuanʉkore chʉ'ʉrʉmʉ chʉ'ʉna'me ãu ãijʉ ūkuju' ūl'u'ijanaa'me musanʉkona. Ūcuaja'che pāi chʉ'ʉna ūl'isaire ūl'u'ijʉ Israelpāi, docerepavājʉ jojosinani chʉ'ʉjanaa'me musanʉkona —chiniasomʉ Jesús repaʉ neenare.

**Pedro, “Repaʉ'te ñama'kua'mʉ chʉ'ʉ”, chijachere kʉamʉ Jesúś**  
*(Mt 26.31-35; Mr 14.27-31; Jn 13.36-38)*

<sup>31</sup> Chini Jesúś Simón Pedro'te i'kaasomʉ.

—Asarepjã'ʉ, Simón. Vati ai mʉsanʉkonare cu'ache chʉ'ʉra chiimʉ, mʉsanʉkonapi chʉ'ure cuasache'te ūhasoā'jʉ chini. Jā'are cho'ora chini Dioni sēemʉ repaʉ, Diopi ūsemanea'kʉ chini. <sup>32</sup>Jā'ata'ní mʉ'ure Dioni rúa sēekaimʉ chʉ'ʉ, mʉ'ʉpi chʉ'ure cuasache'te ūhasōmanea'kʉ chini. “Jesure ñama'kua'mʉ chʉ'ʉ”, chijja'mʉ mʉ'ʉ. Jā'ata'ní chʉ'ure jachasi'lkjekʉ cuasa oit, “Cu'ache cho'osi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jo'e jā'aja'ñé cho'omaneja'mʉ chʉ'ʉ”, chini cuasaja'mʉ mʉ'ʉ. Jā'aja'ñé cuasasirʉmʉ chʉ'ʉ neenare chekʉnare chʉ'vajã'ʉ, repanapi chʉ'ʉni na'a rúa cuasajʉ paapʉ —chiniasomʉ Jesúś repaʉ'te.

<sup>33</sup> Chikʉna Simón i'kaasomʉ.

—Chʉ'ure Paakʉ, mʉ'ure cuhena pāi chēavʉ'ena chēa cuamoto ja'me kakaja'mʉ chʉ'ʉ. Úcuaja'che pāipi mʉ'ure vanisōto ja'me jū'ija'mʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ Simón repaʉ'te.

<sup>34</sup> Chikʉna Jesúś sáiñe i'kaasomʉ.

—Pedro, asarepjã'ʉ. Chu'o kʉara chiimʉ chʉ'ʉ mʉ'ure. Iñami chuta'a kura chu'ima'tona pāipi sēejʉna choteñoā, “Jesure ñama'kua'mʉ chʉ'ʉ”, chijja'mʉ mʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesúś repaʉ'te.

### **Repaʉ'te cu'ache cho'orʉmʉ tĩ'api'rakʉna Jesúś chʉ'vasi'ere kʉamʉ**

<sup>35</sup> Chini Jesúś repaʉ neenare ūcuanʉkore i'kaasomʉ.

—Aperʉmʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare Dios chu'ore chʉ'vaa'jʉ chini chʉ'ʉ saosi'ere cuasajū'ʉ. Chʉ'ʉpi chʉ'ʉnna pōse mañaturujē'e, kurijē'e, cū'akorophe'rejē'e samairo saisinaa'me mʉsanʉkona. Jā'aja'ñé peova'na saisinaré, ¿cu'amajñarʉā karamaneʉ mʉsanʉkonare? —chiniasomʉ Jesúś repanare.

Chikʉna,

—Pāasi'kua'mʉ. Cu'amajñarʉājē'e karamanesi'lkjua'mʉ chukʉna'te —chiniasome repana.

<sup>36</sup> Chitenia Jesúś i'kaasomʉ.

—Aperʉmʉ peona saisinaa'me mʉsanʉkona. Churata'ní cheke cho'ojã'ʉ. Chura jo'e sani pōse mañaturu paani, kuri paani sajū'ʉ. Úcuaja'che te'eʉ va'ti peoni sē'sevu ju'ikāare isisō, va'tire koo sajū'ʉ. <sup>37</sup>Dios chu'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'ere ñani chʉ'ure cho'ojache masijanaa'me mʉsanʉkona. Ija'che kʉamʉ:

Na'a pa'lisirʉmʉ pa'ijaʉ cu'ache cho'osinana'me chuenisōja'mʉ, chiimʉ. Chʉ'ure cho'ojachere kʉajʉ tocha jo'kasi'epi apeti'jñemʉ chʉ'ure —chiniasomʉ Jesúś repanare.

<sup>38</sup> Jā'aja'ñé kʉanʉ asa i'kaasome repana.

—Ñaku, Chukʉna'te Paakʉ. Ichejare va'jña ka'chava'jña paame chukʉna —chiniasome repana.

Chitena,  
—iRe'omʉ! —chiniasomʉ repaʉ.

**Getsemaní chiichejare pa'iʉ Jesú斯 Dioni sēesi'ere kuamʉ**  
(Mt 26.36-46; Mr 14.32-42)

<sup>39</sup>I'ka pi'ní Jesú斯 eta Olivo aikütina repaʉ si'arʉmʉ sani pa'ikütina saniasomʉ. Saiʉna repaʉ neena ja'me saniasome. <sup>40</sup>Sani tī'a repaʉ neenani chʉ'vaasomʉ repaʉ.

—Dioni sēejʉ pa'ijʉ'ʉ, Úcuauji cho'okaiʉna cu'ache cho'omaneñu chini —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>41</sup>Chini te'eʉ jmachenerʉ sani ro're ñu'iʉ Dioni sēniasomʉ repaʉ.

<sup>42</sup>Ija'che sēniasomʉ repaʉ: "Ja'ku, mu'ure ūseuato pāi chʉ'ure cu'ache cho'ojache ūsekaijʉ'ʉ. Chʉ'ure uacheta'ni cho'omanejʉ'ʉ. Ūseuama'to mu'ure uache cho'ojʉ'ʉ", chiniasomʉ repaʉ Diore.

<sup>43</sup>Úcuaumu cūnaʉmu pa'ikʉji ángel peosichejapi teana rani pa'iʉ cho'okaniasomʉ repaʉ'te Jesure, koka paaa'ku chini. <sup>44</sup>Jesú斯 repaʉ'te cho'ojachere rúa cuasakʉna sumava'na Dioni na'a rúa sēniasomʉ. Sēeuña repaʉ ūsuca'nañe chejana rúa meeñe meniasomʉ, chie raiʉ meeñeja'ñe.

<sup>45</sup>Sēni pi'ní vʉni, repaʉ neena pa'ichejana co'i ñato sumava'na pa'ijʉ kāni ûhijʉ paniasome repana. <sup>46</sup>Kānisorena repanare i'kaasomʉ repaʉ.

—¿Je'se pa'iʉna mūsanʉkona kāñe? Dioni sēejʉ'ʉ, Úcuauji cho'okaiʉna cu'ache cho'omaneñu chini —chiniasomʉ Jesú斯 repaʉ neenare.

**Jesure pāi chéasi'ere kuamʉ**  
(Mt 26.47-56; Mr 14.43-50; Jn 18.1-11)

<sup>47</sup>Repaʉ Jesú斯 chuta'a i'katona pāi Jainʉko raniasome. Jesú斯 neenare docerepanare ja'me pa'ikʉji Judas charo raniasomʉ Jesuni chūsu pojora chini. <sup>48</sup>Rani tī'a chūsu pojona Jesú斯 i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Judas, ¿mu'ʉ chʉ'ure cuhenani chʉ'ʉni Dios Raosi'kʉni jo'kakkʉ chūsu pojoku mu'ʉ? —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>49</sup>Chikʉna Jesure ja'me pa'ina repaʉ'te chēajañere masiju ija'che i'kaasome repaʉ'te:

—Chukʉna'te Paakʉ, ¿inare valjñapi ruta vajjanaa'ñe chukʉna?  
—chiniasome.

<sup>50</sup>I'kajʉ Jesú斯 neekʉ te'eʉ judío phairi aire cho'oche cho'okaikʉ cājorona tēo vatoasomʉ ujajütu cakā'ko cacājorona.

<sup>51</sup>Tēouna,

—Re'omʉ. Jo'e cho'omanejʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesú斯 repaʉ'te. Chini Jesú斯 cājoro tēocojñosi'kure ūcuacājorona chéa vasoasomʉ. <sup>52</sup>Vaso repaʉ'te chéañu chini raisinare judío phairipái chʉ'ʉnana'me Dios vʉ'e pē'jekainare chʉ'ʉnana'me judío ainare ija'che i'kaasomʉ Jesú斯:

—Mūsanʉkona chʉ'ʉni chéañu chini vāsoñoāna'me valjñā cājijʉ raime. Ñaaʉ'te cho'ocheja'che cho'ome mūsanʉkona chʉ'ure. <sup>53</sup>Aperʉmu chʉ'ʉ mūsanʉkonana'me si'aumucujñā Dios vʉ'e mʉa ja'me pa'isi'kha'mʉ. Ja'ata'ní mūsanʉkona chʉ'ure chéamanesinaa'me. Irʉmʉta'ní Diopi

ñusemauna chéame m̄usankona chū'ure, vati chū'ññe'te cho'oju — chiniasomu Jesús repanare.

### Pedro, “Jesure ñama'kua'mu chū'u”, chiisi'ere k̄uam̄

(Mt 26.57-58, 69-75; Mr 14.53-54, 66-72; Jn 18.12-18, 25-27)

<sup>54</sup> Úcuarum̄ repana pāi repau'te chēa judío phairi ai vu'ena sajuna Pedro so'opi ñakü tuhaasom̄ ūcuavu'ena. <sup>55</sup> Repanapi sani kaka vu'enä sa'nava cararip̄ joorepona toa suha rūhiso'koro p̄uu ñu'ijü kūhijuna Pedro ja'me p̄uu ñuniasom̄, cho'je tuhasi'ku. <sup>56</sup> Ñu'ijuna romichiiio phairi aire cho'oche cho'okaiko toa ñu'iu kūhiku'te Pedro'te rorepa ñako i'kaasomo.

—Ikü Jesure ja'me pa'isi'kua'mu —chiniasomo repao.

<sup>57</sup> Chikona asa Pedro i'kaasom̄.

—Jesure ñama'kua'mu chū'u —chiiu jachaasom̄ repau.

<sup>58</sup> Na'a pani cheku ña i'kaasom̄ Pedro'te.

—Jesús neenare ja'me pa'iku'mu mu'u —chiniasom̄ repau.

Chikuna Pedro i'kaasom̄.

—Pāaku'mu. Jā'anare ja'me pa'ima'kua'mu chū'u —chiniasom̄ repau.

<sup>59</sup> Jmamacarü pa'isirum̄una cheku repauñi ña raa i'kaasom̄.

—Ikü Galilea cheja pa'ikujekü Jesure ja'me pa'ikucosom̄ —chiniasom̄.

<sup>60</sup> Chikuna Pedro jachaku i'kaasom̄ repau'te.

—Mu'u i'kache vesum̄ chū'u —chiniasom̄ repau. Pedro jā'aja'ñe i'katona kura chuniasom̄. <sup>61</sup> Chu'iuña Jesús churi ñaasom̄ Pedro'te. Ñakuna repau Pedro Jesús i'kasi'ere cuasaasom̄, “Inami kura chuta'a chu'ima'tona choteñoña, ‘Jesure ñama'kua'mu chū'u’, chiija'mu mu'u”, chiisi'ere. <sup>62</sup> Jā'are cuasa Pedro eta raa oiche oniasom̄.

### Jesure pāisosi'ere k̄uam̄

(Mt 26.67-68; Mr 14.65)

<sup>63</sup> Úcuarum̄ Jesure chēasina repauñi pāisoju vaniasome. <sup>64</sup> Vaiju repau ñakocā kāase'rechoji quēo ta'pi jo'e vani sēniasome repana.

—Cuasa i'kajü'u. ¿Neepi mu'ure vate? —chiniasome repana repau'te.

<sup>65</sup> Jā'aja'ñe i'kaju repau'te Jesure cheke raa cu'ache i'kaasome repana.

### Pāi chū'una Jesure chū'o sēniasasi'ere k̄uam̄

(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Jn 18.19-24)

<sup>66</sup> Ñatasirum̄ judío ainana'me judío phairipāi chū'unana'me judíopāi che'chona chi'iasome. Chi'i chū'urená repana vu'ena chekunapi Jesure raasome. Rarena repau'te chū'o sēniasome repana.

<sup>67</sup> —Pāi ūcuantikore chū'ua'ku chini Dios Raosi'ku Cristo pani kuajü'u ma'u chukuna'te —chiniasome repana repau'te.

Chitena Jesús i'kaasom̄ repanare.

—Chū'upi kuato jachajanaa'me m̄usankona. <sup>68</sup> Úcuaja'che chū'upi sāiñe sēeto i'kamanejanaa'me m̄usankona chū'ure. Úcuachi'a chū'ure eto saomanejanaa'me. <sup>69</sup> Chū'u Dios Raosi'ku cūnahum̄una jo'e māni, Dios peore

Cho'omasikʉ ʉjajʉtʉ cakā'kona pʉʉ si'arʉmu ñu'ija'mʉ —chiniasomʉ repaʉ repanare.

<sup>70</sup>Chikʉna ūcuanʉko sēniasome repana.

—Jā'a pa'ito, ¿Dios chīia'mʉ mu'ʉ? —chiniasome repana.

Chiten,

—Ūcuau'mʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>71</sup>Chikʉna i'kaasome repana.

—Ikʉ cu'ache cho'osi'e kʉanare chiima'me mai. Re'omʉ. Dios asacuheche'te, “Dios chīia'mʉ chʉ'ʉ”, chiimʉ ikʉ —chiniasome repana judío ainana'me phairipāi chū'ʉnana'me judíopāi che'chona.

### Pilato ti'jñeñena nuko Jesure chʉ'o sēesi'ere kʉamʉ

(Mt 27.1-2, 11-14; Mr 15.1-5; Jn 18.28-38)

**23** <sup>1</sup>Jā'aja'ñe i'ka pi'ní ñu'isina vʉni repaʉ'te Jesure jo'e chēa, Pilato ti'jñeñena sa nukoasome repana. <sup>2</sup>Sa nuko repaʉ'te cu'ache cho'ache roijʉ ija'che i'kaasome:

—Mai pa'icheja canare ikʉ cu'ache chʉ'vache asasinaa'me chʉkʉna. Pāi repanare chʉ'ʉna chʉ'ʉñe jachajʉ cho'omanea'jʉ chini chʉ'vakʉ'mʉ ikʉ. “Mʉsanʉkonare chʉ'ʉku Césapi pa'iche ro'ire kuri sēeto ro'imanejʉ'ʉ mʉsanʉkona”, chiisi'kʉa'mʉ ikʉ. Úcuaja'che, “Cristo a'mʉ chʉ'ʉ. Pāi ūcuanʉkore chʉ'ʉa'kʉ chini Dios Raosí'kʉa'mʉ”, chiikʉ'mʉ ikʉ —chiniasome repana repaʉ'te Pilato'te.

<sup>3</sup>Chitená Pilato repaʉ'te Jesure sēniasomʉ.

—¿Judíopāi ūcuanʉkore chʉ'ʉku'ʉ mu'ʉ? —chiniasomʉ.

Sēeʉna,

—Jājʉ, ūcuau'mʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ Jesús.

<sup>4</sup>Chikʉna Pilato i'kaasomʉ repanare judío phairipāi chʉ'ʉnana'me chekʉnare pāi ūcuavʉ'e pa'inare.

—Cu'ache cho'osi'e peomʉ ikʉ —chiniasomʉ.

<sup>5</sup>Chiisi'eta'ni jo'e na'a rúa i'kaasome repana.

—Ikʉ Judea cheja pa'inare ūcuanʉkore rúa cu'ache chʉ'vakʉ'mʉ, repanare chʉ'ʉnani pe'ruijʉ cu'ache i'kajʉ cavaa'jʉ chini. Galilea chejapi ichejajatʉ'ka rúa cu'ache chʉ'vakʉ'mʉ ikʉ —chiniasome repana Pilato'te.

### Herodes Jesure chʉ'o sēesi'ere kʉamʉ

<sup>6</sup>I'karena asa,

—¿Galilea cheja cakua'ʉ ikʉ? —chiniasomʉ Pilato repanare pāi. <sup>7</sup>Chikʉna, —Jājʉ, ūcuacheja cakua'mʉ ikʉ —chiniasome repana.

Kʉarena, “Aa, Herodes chʉ'ʉcheja cakua'ʉ ikʉ”, chini cuasaasomʉ Pilato. Reparʉmʉ Herodepi Jerusalén vʉ'ejoopo'te rani pa'iʉna repaʉ pa'ivʉ'ena Jesure mʉvoasomʉ Pilato. <sup>8</sup>Mʉvoaña repaʉ cho'ache chekʉnapi kʉajʉna asaku pa'ikujekʉ Jesure ña rúa pojoasomʉ Herodes, rúa jeerʉmʉ Jesús cho'ache ñaañache cuasakujekʉ. Diochi'a cho'omasiche'te Jesupi cho'okʉna ñara chiniasomʉ repaʉ. <sup>9</sup>Repaʉ'te ñara chiikujekʉ Jesure rúa si'ache chʉ'o sēniasomʉ repaʉ. Sēekʉ'teta'ni Jesús jmamakarujé'e i'kamaneasomʉ.

<sup>10</sup> Úcuachi'a judío phairipái chẽ'únana'me judíopái che'chona rúa i'lajú, "Cu'ache cho'okú'mu ikú", chiniasome repau'te. <sup>11</sup> Jã'aja'ñé i'lajuna Herodes Jesuni cuhekú rúa pâisoasomu sôtaopáina'me. Repau'ní pâisojú rúa re'ojakâñare, pái chẽ'una ju'ikâñare sa'cheasome repau'te. Pâiso pi'ní repau'te jo'e Pilato vu'ena co'choasomu repau. <sup>12</sup> Jã'aja'ñé cho'osiumucusepi sâiñechi'a re'oja'che cho'oasome repana Herodena'me Pilato, aperumú sâiñechi'a cuhesina.

### Pâi Jeshire vanisoche chẽ'usí'ere kúamú

(Mt 27.15-26; Mr 15.6-15; Jn 18.39-19.16)

<sup>13</sup> Úcuarumú Pilato judío phairipái chẽ'únana'me pái chẽ'únana'me chekunare pái soni i'kaasomu.

<sup>14</sup> —Chu'uni mûsanukona ikure rasinaa'me. Ra, "Ikú rúa cu'ache chu'vakú'mu, pâipi repanare chẽ'únani pe'reju'cavaa'lju' chini", chiisinaa'me. Mûsanukona ñajú'te ikure chu'o séesi'kua'mu chu'u, ikú cho'osi'ere asara chini. Jã'ata'ní chu'u cuasato, mûsanukona, "Cu'ache cho'okú'mu ikú", chiiche cho'oma'kucosomu ikú. <sup>15</sup> Herodes úcuachi'a, "Cu'ache cho'oma'kua'mu ikú", chiniasomu ikure. Jã'ajekuna ikure ichejana jo'e co'chosi'kua'mu repau. Ikure vanisoche chẽ'ucu'amú cu'ache cho'oma'kujekuna. <sup>16</sup> Jã'ajekuna ikure rupu suí'sueche'te chẽ'ujá'mu chu'u. Suí'sue pi'ní etoja'mu chu'u ikure —chiniasomu Pilato repanare.

<sup>17</sup> Pilato te'eúsurumú pa'iche pascuarumú tî'ato chéacojñosi'kure te'eú'te etoasomu, pái etoja'ñú chiisi'kumi. Reparumú tî'auna jã'aja'ñé cho'oche paniasomu Pilato'te. <sup>18</sup> Jã'ajekuna Pilato, "Jesuni etoja'mu chu'u", chikuna pái asa úcuanuko rúa cuiju'ija'che i'kaasome:

—iJesuni vanisojú'ñú! iChukuna'te Barrabani etokaijú'ñú! —chiniasome repana úcuanuko.

<sup>19</sup> Aperumú repau Barrabás chekunana'me repajoopo pa'inare chẽ'únani cuhekú etora chini cavakú chekuni vanisoasomu. Vanisouna pái repau'te chéa pái chéavú'ena cuaoasome. <sup>20</sup> Pâipi jã'aja'ñé i'lajú cuirena repau Pilato Jesuni etora chini jo'e i'kaasomu. "¿Ikure Jeshire etomaneja'ñé chu'u? Cu'ache cho'omanesi'kua'mu ikú", chiniasomu. <sup>21</sup> Jã'aja'ñé i'kauna asa na'a rúa cuiju' i'kaasome repana.

—iKurususé'verona jé'jo nûkojú'ñú jã'ure! iKurususé'verona jé'jo nûkojú'ñú jã'ure! —Jã'aja'ñé i'lajú ciasome repana.

<sup>22</sup> Cuiju' jã'aja'ñé i'karena repau Pilato ka'chañoá i'kasi'kuta'ní jo'e i'kaasomu repanare pái.

—¿Úquere ikú Jesús cu'ache cho'ou? Repau cu'ache cho'osi'ere asa masira chini sénite'esi'kua'mu chu'u. Jã'ajekuna ikure vanisoche chẽ'ucu'amú. Ikure rupu suí'sueche'te chẽ'ujá'mu chu'u. Suí'sue pi'nirena etoja'mu chu'u ikure —chiniasomu Pilato repanare.

<sup>23</sup> Jã'aja'ñé i'kauna asa na'a rúa cuiju', "Kurususé'verona jé'jo nûkojú'ñú repau'te", chiniasome repana. Rûarepa cuiju' i'lajuna repana chiiche chẽ'casomu repau. <sup>24</sup> Repana sêeñe cho'ora chiniasomu Pilato. <sup>25</sup> Repana sêeñe cho'ora chini chekure pái chẽ'únani cuhekú cu'ache cho'okú'pi'ñé

vanisosi'kuni etoasomʉ repaʉ Pilato, pāi chēavʉ'e pa'isi'kure. Jesureta'ni sōtaopāire jo'kaasomʉ, repana pāi sēesi'e cho'oa'ju chini.

### Jesure kurususē'vero jē'josī'ere kʉamʉ

(Mt 27.32-44; Mr 15.21-32; Jn 19.17-27)

<sup>26</sup> Jo'kaʉna repana sōtaopāi Jesure chēa saasome. Sajʉ Simonre Cirene cheja cakure po'o raikuni chēa repaʉ tātavana kurususē'vero tuo, "Mu'upi isē'vero kuāi Jesús cho'jepi raijʉ'ʉ", chiniasome sōtaopāi repaʉ'te.

<sup>27</sup> Simonre chēa jo'e saijsna chekʉna pāi jainʉko Jesús cho'jepi tuhaasome ʉmʉpāina'me romi. Tuhajʉ romi Jesure cho'ojachere cuasajʉ ota oniasome. <sup>28</sup> Oijʉna Jesús repanare chʉri ña i'kaasomʉ.

—Jerusalén pa'ina romi, chʉ'ure oima'ñe meñe oijʉ'ʉ. Musanʉkonare til'jñeañena'me musanʉkona chīiva'nare ti'lñeañere cuasajʉ oijʉ'ʉ. <sup>29</sup> Na'a pa'isirumʉna musanʉkona chīire cu'ache ti'lñekʉna ña ija'che i'kajanaa'me pāi: "Romi, chīi paava'na sumava'na pa'lime. Romi, chīi peonata'ni pojome", chijanaa'me pāi. <sup>30</sup> Cu'ache ti'lñerumʉ katiñu chini aikujñare ija'che i'kajanaa'me pāi: "Ñaña ta'pisójʉ'ʉ chakʉna'te", chijanaa'me. <sup>31</sup> Chʉ'ure cu'ache cho'omanesi'kʉreta'ni pāi, "Cu'ache cho'osi'kua'mʉ mu'u", chini cu'ache cho'ome chʉ'ure. Jā'ata'ni pāi cu'ache cho'onare Diopi chū'ʉuna na'l rúa cu'ache ti'lñeja'mʉ repanare —chiniasomʉ Jesús.

<sup>32</sup> Chekʉnare te'eka'chapanare cu'ache cho'osinare vanisōñu chini ja'me saasome repana. <sup>33</sup> Sajʉ aiküti Sijopʉjaküti chiikütina ti'aasome repana. Ti'a repaʉ'te Jesure ūcuakütina kurususē'verona jē'jo nukoasome repana. Chekʉnare cu'ache cho'osinare ūcuaja'che kurususē'veroāna jē'jo nukoasome repana. Te'eu'te Jesús ʉjajʉ'ʉ cakā'kona nukoasome. Chekʉni Jesús kā'kojütʉ cakā'kona nukoasome. <sup>34</sup> Jē'jo nukorena Jesús i'kaasomʉ.

—Ja'kʉ, ina chʉ'ure cu'ache cho'oche jo'e cuasamanejʉ'ʉ. Repana cho'oche vesame ina —chiniasomʉ repaʉ.

Jā'a cho'oto repana sōtaopāi repaʉ ju'isikāñare paañu chini catara'karʉā mami tochasira'karʉapi chejana su'aasome, Jesús ju'isikāña paajatʉni jñaañu chini. <sup>35</sup> Ūcuacheja pa'ina pāi Jesuni ñajʉ nukajʉ paniasome. Pāi chʉ'ʉnata'ni repaʉni ñajʉ pāisoju cu'ache i'kaasome.

—Chekʉnare jū'iñe ūsesi'kʉasomʉ iku. Repaʉ Cristo, pāi ūcuankore chʉ'ʉa'kʉ chini Dios chēa Raosi'kʉ pani ūcuajʉ meñe jū'iñe ūsea'kʉ —chiniasome repana.

<sup>36</sup> Sōtaopāi ūcuaja'che repaʉni pāisoju ueche cono rʉara'kare, "Ūkuju'ʉ", chiju ija'che i'kaasome:

<sup>37</sup> —Mu'upi judíopāi ūcuankore chʉ'ʉkʉ pani jū'iñe meñe ūsejʉ'ʉ —chiniasome repana.

<sup>38</sup> Kurususē'vero chā'tiro'te tochasiko'a suniasomʉ, IKU JUDIOPĀI CHŪ'ŪKŪ'MŪ, chiiko'a.

<sup>39</sup> Chekʉ ūcuaja'che, cu'ache cho'osi'kʉpi ja'me jē'jocojñosi'kʉ Jesure cu'ache i'kaasomʉ.

—¿Dios Raosi'kua'ʉ mu'ʉ? ūcuajʉ pani jū'iñe meñe ūsekʉ chakʉna jū'iñe ūcuaja'che ūsekaijʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>40</sup> Chikuna cheku ūcuaja'che jē'jocojñosi'ku jā'aja'ñe i'kamanea'ku chini ija'che i'kaasomu:

—¿Diore vajuechama'ku mu'u? Chotena cu'ache cho'ocojñome mai.

<sup>41</sup> Maita'ni cu'ache cho'osinajeju cu'ache cho'ocojñome. Mai cu'ache cho'osi'e ro'ia'me ie. Ikuta'ni cu'ache cho'omanesi'kuapi cu'ache cho'ocojñomu —chiniasomu repau. <sup>42</sup> Chini Jesure ija'che i'kaasomu:— Jesús, mu'u pāi ūcuaukore chū'urumu cuasajū'u chū'ava'ure —chiniasomu repau'te.

<sup>43</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te.

—Iumucuse Dios pa'ichejana pāi rúa pojoju pa'ichejana sani chū'una'me pa'ija'mu mu'u. Ūcuarepaa'me jā'a —chiniasomu Jesús repau'te.

### Jesús jū'isi'ere kuamú

(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Jn 19.28-30)

<sup>44</sup> Reparumu nukarepau su'itona ūsuu miañe ta'pisouña cheja si'acheja trejatu'ka chijaniasomu. <sup>45</sup> Ūsuu miameasomu. Ūcuachi'a Dios vu'e sa'navu caruupu kakasa'aro rueekāa ūcuate'ekāapi joorepapoji che'resoasomu.

<sup>46</sup> Ūcuaremu Jesús rúa cuiku ija'che i'kaasomu:

—Ja'ku, chū'u rekocho mu'uni ūsimu chū'u —chiniasomu repau. Chini Jesús jūnisoasomu.

<sup>47</sup> Ūcuaremu sōtaopāi cienrepanare chū'ku ūcuachejare kueñe nukaku repa cho'osi'ere ña Dioni pojoku ija'che i'kaasomu:

—Rúa re'oku pa'isi'ku'a'mu jā'u. Ūcuarepaa'me —chiniasomu repau.

<sup>48</sup> Jesure cho'oche'te ñaño chini raisina pāi ūcuaukore repau jū'isi'ere ña repana ãl'capuña vaiju oiju repana vu'ñana co'iasome. <sup>49</sup> Jesure ja'me pa'isina so'ore nukaju repau'te cho'oche peore ñaasome. Romi ūcuaja'che Galilea chejapi Jesure jovo ja'me raisina repau'te cho'oche so'ore nukaju peore ñaasome.

### Jesure tāsi'ere kuamú

(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Jn 19.38-42)

<sup>50-51</sup> Ūcuaremu pāiu rúa re'oku, Judea cheja cajoopo Arimatea caku paniasomu. Repau mami Josea'mu. Dios Raosi'ku chū'çjarumu ti'ané'ete cha'aku paniasomu repau. Judíopāi chū'unare ja'me chū'casomu repau. Jā'ata'ni repau'te ja'me chū'unapi Jesure vanisoche'te chū'kuo ja'me chū'çcuheasomu repau. <sup>52</sup> Jesuni jū'isi'ku ni sa tāra chini sani Pilatoni sēniasomu repau. <sup>53</sup> ñejani rani Jesure caso sábanakāapi reaasomu repau. Rea pi'ni sa aikuti caripana tētoche ūhisicojena cuua ūhaasomu repau, chuta'a te'eu'terejē'e jū'isi'ku rea cuua ūhamacojena.

<sup>54</sup> Puaumucuse ti'api'rakuna peore care'vache paniasomu repanare.

<sup>55</sup> Romi Galilea cheja Jesure ja'me raisina Jesure cojena cuua ūhañe ja'me tuha ñaasome. <sup>56</sup> Ūhañe ñasinajeju repana vu'ñana co'i okoma'ñi cheke ma'ñi suiriche care'vaasome repana sa Jesuni jū'isi'ku ro'veju suiriñu chini. Care'va pi'ni puaumucuse ti'aña puaasome repana romi, aperumuna Diopi puaumucuse jo'kasi'ejekuna.

### Jesús vajúraisi'ere k̄uam⁹

(Mt 28.1-10; Mr 16.1-8; Jn 20.1-10)

**24** <sup>1</sup>Romicorūmu apeñatatona repana care'vasi'e ma'ña saju saniasome repana romi Jesure ūhasicojena. <sup>2</sup>Sani ñato catap⁹ r̄ua v̄ajap⁹ repacoje ta'pisi'p⁹ k̄uñososi'p⁹ paniasom⁹. <sup>3</sup>K̄uñososi'p⁹jekuna coje kaka ñato Pāi ūcuankore Paak⁹ vaniso tācojñosi'k⁹ Jesú peoasom⁹. <sup>4</sup>Peokuna ña k̄uk⁹, “¿Je'se paak⁹ ie?”, chini cuasatona peosichejapi teana ȳm̄pāi te'eka'chapana, r̄ua ko'sijakāña ju'inapi repanare romi kueñe n̄kaasome. <sup>5</sup>Peosichejapi pa'ijuna ña k̄ukuso, meñe sime n̄ukajuna ija'che i'kaasome: —¿Je'se pa'iuna m̄usanukona vajúraisi'k⁹ni pāi jū'isina pa'ichejare ku'eché? <sup>6</sup>Icejá peom⁹ repau. Vajúrani cuhasi'kua'm⁹. Repau Galilea cheja pa'irūmu k̄uasi'ere cuasajū'⁹. Ija'che k̄uasi'kua'm⁹ repau: <sup>7</sup>“Chū're Dios Raosi'kure chēa cu'ache cho'onani jo'kajanaa'me pāi, cu'ache cho'oa'j⁹ chini. Jo'karena kurususē'verona jē'jo vēasōjanaa'me repana chū're. Vanisōcojñosi'k⁹ta'ní choteumucujñana vajúraija'm⁹ chū'⁹”, chiisi'kua'm⁹ Jesú —Jā'aja'ñe k̄uaasome repana.

<sup>8-9</sup>Kuarena asa Jesú k̄uasi'ere cuasa repacojepi eta Jesú neenare oncerepanani k̄uañu chini saniasome. Sani t̄i'a peore k̄uaasome repana romi. ūcuachi'a chekunare Jesure chiinare ūcuankore k̄uaasome repana. <sup>10</sup>María Magdalena'a'mo, Juanaa'mo, Santiago puka'ko Maríaa'mo chekuna romi repanare ja'me saisina ūcuankó k̄uaasome Jesú neenare, repau saosinare. <sup>11</sup>Kuajuna, “Rúa t̄iñe k̄uame ina”, chiij⁹ jachaasome repana.

<sup>12</sup>Pedrota'ní asa Jesure tāsichejana v̄u'v̄uasom⁹ ñara chini. V̄u'v̄u t̄i'a sime ñato coje sa'nava Jesure reasilkāñachi'a ñuiasom⁹. Kāñachi'a ūhiuna ña v̄u'v̄ena co'ik⁹, “¿Je'se paak⁹ ie?”, chiij⁹ cuasaasom⁹ Pedro.

### Emaús v̄u'ejooopo saima'a Jesú peosichejapi ñosi'ere k̄uam⁹

(Mr 16.12-13)

<sup>13</sup>Ūcuauumucusena Jesure chiina, te'eka'chapana Emaús v̄u'ejoopona saniasome. Jerusalén v̄u'ejooopoji Emaús v̄u'ejooopatu'ka once kilómetros pa'iuaasom⁹. <sup>14</sup>Emaús v̄u'ejoopona saiju reparu⁹ cho'osi'ere cutuasome repana. <sup>15</sup>Sáiñechi'a cutuj⁹ chū'o rúa séniasaj⁹ saiju⁹ repanare Jesú rani t̄i'a ja'me saniasom⁹. <sup>16</sup>Ja'me saiku'teta'ní ña vesuasome repana. <sup>17</sup>Ña vesuajuna repanare chū'o séniasom⁹ repau.

—¿Úquere m̄usanukona cutuju saiche? —chiniasom⁹ Jesú repanare. Jā'aja'ñe i'kauna sumava'ná canuкаasome repana.

<sup>18</sup>Cantukasirūmu te'eu Cleofaji i'kaasom⁹ repau'te.

—Irūmu Jerusalén v̄u'ejooopo pāi Jainuko raisina pa'lime. Repana rani pa'lij⁹ repajoopo iumucujñana cho'osi'e ūcuankó masime. ¿M̄u'⁹ vesuku? —chiniasom⁹ repau'te.

<sup>19</sup>Chikuna Jesú i'kaasom⁹.

—¿Je'se cho'ore? —chiniasom⁹.

Séeuña i'kaasome repana.

—Jesús, Nazaret cakure cho'osi'ere i'kame chukuna. Dios ch'u'o kuaikaiku pa'isi'kua'mu repau. Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñoku Dios ch'u'o rúa masi kuasi'kua'mu repau. Jā'aja'ñe cho'okuna Dios rúa pojoasomu repau'te. Pāi ūcuaja'che rúa pojosinaa'me repau'te.

<sup>20</sup> Jā'aja'ñe pa'ikuní judío phairipái chū'unkana'me maire chū'una, repau'te chēa sa chekunani jo'kasinaa'me, vanisōñe'te chū'ua'jú chini. Sa jo'karena repau'te kurususe'verona jé'jo nuko vēasōsinaa'me repana.

<sup>21</sup> Ija'che cuasinaa'me chukuna: "Ikú Jesú maire Israelpái Romapái chēa paacojñonare tua paaja'mu", chini cuasajú pa'isinaa'me chukuna. Jā'ata'ní irumu repauji chuenisóuna tāsi'e choteumucujñaa'me.

<sup>22-23</sup> Chukuna'te ja'me pa'ina romi iapeñatato repau'te tāsicheja sani ñaasome. Sani kaka ñato tācojñosi'kú Jesú peoasomu. Peokuna rani ija'che kuasinaa'me repana chukuna'te: "Angeles peosichejapi rani pa'líuna ñasinaa'me chukuna. Rani, 'Jesú vajuranicuhasi'kua'mu', chiisinaa'me ángeles chukuna'te", chiisinaa'me repana romi. Romipi jā'aja'ñe ra kuajuna asa kükusinaa'me chukuna. <sup>24</sup> Karena asa chukuna'te ja'me pa'ina repacoje sani ñato romi kuasi'e ūcuarepa paniasomu. Tācojñosi'kú Jesú peoasomu —chiniasome repana Jesure Emaús vu'eoopo saina.

<sup>25</sup> Jā'aja'ñe kwarena asa i'kaasomu repau.

—Dios ch'u'o kuasina tocha jo'kasi'e masime musanukona. Jā'ata'ní rūhiñe cuasamanajeju repana tocha jo'kasi'e masi cuasama'me musanukona.

<sup>26</sup> Aperumu Dios ch'u'o kuasina Cristo'te ti'jñejañere kuajú ija'che tocha jo'kaasome:

Pāi ūcuankore chū'ua'kú chini Dios Raosi'kú pāi  
cu'anani cu'ache cho'ocojñosi'kata'ní na'a  
pa'isirumu pāi ūcuankore chū'ija'mu,  
chiimu repana tocha jo'kasi'e —chiniasomu Jesú repanare.

<sup>27</sup> Repanapi repau pa'iche'te na'a rúa masia'jú chini, repau pa'ijachere kware chini Moisés tocha jo'kasi'ena'me aperumu Dios ch'u'o kuasina repau pa'ijachere kuañu chini tocha jo'kasi'e peore masi kuaasomu repau.

<sup>28</sup> Kukú saiú repana saijoopona tū'ajuna Jesú canukama'kú ñoñe saniasomu.

<sup>29</sup> Canukama'ñe ñoñe saiúna saimanea'kú chini repau'te rúa i'kaasome repana.

—Na'isōsi'ea'me ie. Saimairo chukunana'me canukajú —chiniasome repana repau'te.

Chijúna ūcuana vu'ena kaka canukaasomu repau.

<sup>30</sup> Canuká pa'iú ūcuana'me mesako'are ñu'iú pāpu mini Dioni, "Re'orepamu", chini tu'se ñiasomu repau. <sup>31</sup> Tu'se ñiúna repau'te ñavesusina ña masiasome repana. Ña masirena ūcuachejapi teana peoasomu repau.

<sup>32</sup> Peokuna sáiñechi'a i'kaasome repana.

—Ma'a rairumu repauji Dios ch'u'o tocha jo'kasi'ere masi kuakuna asa pojojú raisinaa'me mai —chiniasome repana.

<sup>33</sup> Úcuarumu ñu'isinapi vu'ni Jerusalenna co'i repau neenare oncerepanana'me repanare ja'me chil'i pa'inani ñaasome repana. <sup>34</sup> Co'irena ija'che i'kaasome chil'isina:

—Maire Paakʉ vajʉraisi'e ūcuarepaasomʉ. Simonni peosichejapi rani ñoasomʉ —chiniasome repana.

<sup>35</sup> Chitená Emaús ma'a saisina ūcuaja'che Jesure ñasi'ere kuaasome. “Chukʉna'te ūcuaja'che peosichejapi rani pa'isi'kua'mʉ repau. Jā'ata'ní repau'te ñavesʉsina repaujʉ chukʉnani pāpʉ'te mini tʉ'se ñisiñna ña masisinaa'me chukʉna”, chiniasome repana.

### Jesús repau neenare peosichejapi ñosi'ere kʉamʉ

(Mt 28.16-20; Mr 16.14-18; Jn 20.19-23)

<sup>36</sup> Repanare chuta'a ūcuare cutunani Jesús repana chenevʉna peosichejapi rani nukakʉ ija'che i'kaasomʉ:

—Re'oja'che pa'ijʉ'ʉ mūsanʉkona —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>37</sup> Nukakʉna ña, “Jū'isi'kupi iku reko raimʉ”, chini cuasajʉ rúa kukʉasome repana. <sup>38</sup> Kukwʉjuna i'kaasomʉ repau.

—¿Je'se pa'lʉna mūsanʉkona kukʉche? ¿Je'se pa'lʉna mūsanʉkona chʉ'ʉ vajʉraisi'e jachache? <sup>39</sup> Chʉ'ʉa'mʉ. Ñajʉ'ʉ chʉ'ʉ jujñana'me cū'a. Chēse ña masijʉ'ʉ chʉ'ʉre. Jū'isi'kupi rekocho ca'nivijé'e peomʉ. Chʉ'ʉta'ní ca'nivñana'me tara paamʉ. Ñame mūsanʉkona chʉ'ʉ paache —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>40</sup> Chini repanare jujñana'me cū'a ñoasomʉ repau. <sup>41</sup> Ñokʉna ña pojonata'ní repau'te jachaasome repana. “¿Iku chʉ'o ūcuarepare i'kakʉ?”, chini cuasaasome repana. Jā'aja'ñe cuasajʉna i'kaasomʉ repau.

—¿Mūsanʉkona icheja ñiñe peoche? —chiniasomʉ repau.

<sup>42</sup> Chikʉna repau'te chiacha va'imaka posimakare ñisasome repana.

<sup>43</sup> Ñirena koo, repana ñajʉ'ʉte ñriasomʉ repau. <sup>44</sup> Ñani pi'ní ija'che i'kaasomʉ repau:

—Aperʉmʉ mūsanʉkonare ja'me pa'irʉmʉ ija'che kʉasi'kua'mʉ chʉ'ʉ: “Moisés tocha jo'kasi'ena'me Dios chʉ'o kʉasina tocha jo'kasi'ena'me Salmophʉro tocha jo'kasi'e chʉ'ʉ cho'ocojñoañere kʉamʉ. Repana tocha jo'kasi'epi ti'jñeja'mʉ chʉ'ʉre”, chiisi'kua'mʉ chʉ'ʉ mūsanʉkonare. Úcuapi ti'jñeñecuhasi'kua'mʉ chʉ'ʉre —chiniasomʉ Jesús repanare.

<sup>45</sup> Dios chʉ'o tocha jo'kasi'ere repanapi asavesʉjuna repana rekonoñaña asamasiche cho'oasomʉ Jesús repanare, asamasia'ju chini. <sup>46</sup> Asamasiche cho'o ija'che i'kaasomʉ repau:

—Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Cristo'te, Dios Raosi'kʉre jū'iñe pa'ija'mʉ.

Júnisōuna tācojñosi'kʉta'ní choteumucujñana

vajʉraijsa'mʉ repau.

<sup>47</sup> Repau vajʉraisirʉmʉ repau neena,

“Cristoji maire cho'okaija'mʉ”, chini cuasajʉ

Dios chʉ'o pāire ija'che chʉ'vajanaa'me:

“Mūsanʉkona cu'ache cho'oche ûhasō re'oja'che pa'ijʉ'ʉ.

Jā'aja'ñe cho'oto Dios mūsanʉkona cu'ache

cho'osi'e tñosója'mʉ.

Tñosósi'e jo'e cuasamaneja'mʉ Repau”, chijanaa'me.

Charo Jerusalén vʉ'ejoopo canani  
 chʉ'vajanaa'me repana.  
 Jā'achejapi si'achejñiarʉā sani ku'iju  
 chʉ'vajanaa'me repana,  
 chiimʉ repana tocha jo'kasi'e. <sup>48</sup>Jā'ajekʉna mʉsanʉkona ñasi'ere  
 chekʉnani kʉajʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>49</sup>Dios Rekocho chʉ'ʉ Ja'kʉ aperʉmʉ saoja'mʉ  
 chiisirekocho'te raoja'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. Saima'ñe Jerusalén  
 vʉ'ejoopo'te pa'ijʉ cha'ajʉ'ʉ mʉsanʉkona, Dios Repaʉ Rekocho peore  
 Masirekocho raochetu'ka. Repaʉ Rekochoji cho'okaiʉna na'a rʉa  
 masijanaa'me mʉsanʉkona —chiniasomʉ Jesús repaʉ neenare.

**Jesús cʉnaumʉ muisi'ere kʉamʉ**

(Mr 16.19-20)

<sup>50</sup>I'ka pi'ni Jesús repaʉ neenare Betania vʉ'ejoopona saasomʉ. Sa tī'a  
 repaʉ jʉjñā mʉñe ruhika'java pe'che nʉkakʉ, “Diopi mʉsanʉkonare  
 re'oja'che cho'okaaʉ”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>51</sup>Jā'aja'ñe i'ka repanare jo'ka  
 Diopi mʉakʉna cʉnaumʉna mʉnisoasomʉ repaʉ. <sup>52</sup>Mʉnisoʉna ro're  
 ñu'ijʉ, “Rʉa re'oku'mʉ repaʉ”, chijiʉ cuasajʉ pojoasome repana repaʉ'te.  
 Ro're ñu'isinapi vʉni rʉa pojoju' Jerusalén vʉ'ejoopona co'iasome repana.  
<sup>53</sup>Co'i pa'ijʉ Dios vʉ'e si'arʉmʉ mʉa Dioni pojoju' paniasome repana,  
 “Rʉa re'oku'mʉ mʉ'ʉ”, chijiʉ.

# San Juan Jesús cheja pa'iñ cho'osi'ere kuañu

---

Dios pa'iche kuañuji Jesucristo cuñauñu pi cajemü

**1** <sup>1</sup>Chuta'a cuñauñuna'me cheja cho'omarñu Jesucristo Dios pa'iche kuañu paniasomu. Diona'me paniasomu repañ. Dioa'mu repañ.

<sup>2</sup>Reparñu Diona'me paniasomu repañ. <sup>3</sup>Diopi repañji ja'me cho'oa'ku chini chñ'una peore cho'oasomu repañ ñcuauña'me. Repañji ja'me cho'omaneru peora'amu jå'a. <sup>4</sup>Repañ Jesucristo mai rekoñoä pa'iche re'oja'chere ñsiku'mu. Jå'ajekuna Miañeja'ñe Pa'ikuji rani mai rekoñoä Dios pa'iche masire'oche cho'okaiñna Repañ pa'iche'te masijü re'oja'che pa'ire'omu maire. <sup>5</sup>Repañ Miañeja'ñe Pa'iku icheja mai pa'icheja chijachejaja'che cu'ache pa'lina pa'ichejana rani re'oja'che cho'osi'kua'mu. Jå'aja'ñe pa'ikumi pñi repañni cuheju repañ re'oja'che cho'oche ñseñu chiime. Jå'ata'ní ñsecu'amu.

<sup>6</sup>Pañi'te chëa raoasomu Dios. Repañ mamia'me Juan. <sup>7</sup>Miañeja'ñe Pa'iku Jesucristo pa'iche'te kuaa'ku chini chëa raoasomu Dios repañt'e, pñipi ñcuauñko repañ kuañche'te asa chëa Jesucristoni cuasaal'ju chini.

<sup>8</sup>Miañeja'ñe Pa'ikuma'mu Juan. Repañ Miañeja'ñe Pa'iku pa'iche'te kuaakañ chini raocojñosi'kuañomu repañ Juan. <sup>9</sup>Na'a pa'isirñuna Miañeja'ñe Pa'iku raniasomu, pñipi Dios pa'iche'te masijü re'oja'che pa'imasia'ju chini.

<sup>10</sup>Repañ Jesucristo chejare pñina'me pa'isi'kua'mu. Diopi chñ'una peore cho'oku'teta'ní repañ pa'iche vesúsinaa'me repana. <sup>11</sup>Repañ cho'osichejana raisi'kureta'ní repañ majapäi Israelpäi pojomanesinaa'me repañt'e. <sup>12</sup>Chekunare repañt'e cuasajü pojonareta'ní, "Dios chii'a'me ina", chiniasomu repañ. <sup>13</sup>Repañt'e cuasana pa'iche'te maipi ija'che cuasato cu'amu: "Pñi ñcuauñko Dios chii'chi'aa'me", chini cuasato cu'amu. Úcuachi'a, "Úmuna'me romiochi'a chijü chii'va'nare paa Dios chii'a'me ina", chini cuasato cu'amu. Úcuachi'a, "Pñi chii paaneeku chii'va'nare paa Dios chii'a'me ina", chini cuasato cu'amu. Peore jå'aja'ñe cuasache cu'amu. Jå'ata'ní, "Repanapi Dioni cuasajuna Repañji chëa paatota'ní Repañ chii'a'me jå'ana", chini cuasato re'omu. Jå'aja'ñeeta'ní ñcuarepaa'me.

<sup>14</sup>Jesús Dios pa'iche Kuañu pñioji jñaaona maija'iñ pñi ainee jmamakaru maina'me pa'isi'kua'mu repañ. Pñire oitü re'oja'che cho'okaisi'kua'mu

repau. Úcuachi'a Dios pa'iche úcuarepare kuasi'kua'mu. Puka'kupi, repau'te úcuate'eu'te rua Masiu'te jo'kauna rua Masiu pa'iuna ñasinaa'me chukuna.

<sup>15</sup> Repau Juan Pái Okoro'vesi'ku Jesure ña ujachu'opi ija'che i'kaasomu:

“Aperumu iku pa'iuache ija'che kuasi'kua'mu chu'u: ‘Páiu, cho'je Raijau chu'u're na'a rua masiu'mu, chu'u chuta'a peorumu pa'lkujeku', chiiu'kua'mu chu'u'', chiniasomu repau Juan Pái Okoro'vesi'ku.

<sup>16</sup> Repau Jesús maire rua oikujeku si'laruumu rua re'oja'che cho'okaiu pa'imu. <sup>17</sup> Dios Repau chu'uñie'te tocha jo'kaa'ku chini Moiseni chu'uasomu. Jesucristo'teta'ni páire oiu re'oja'che cho'okaiu Repau pa'iche'te úcuarepare kuaa'ku chini chu'u raoasomu Repau Dios. <sup>18</sup> Diore ñoma'kujekuna ñamanaa'me páii. Mamakuta'ni úcuate'eují Puka'kure si'laruumu kueñe ja'me pa'lkuji Puka'ku pa'iche kuasi'kua'mu maire.

### Juan Pái Okoro'veku Jesucristo pa'iche'te kuamu

(Mt 3.11-12; Mr 1.7-8; Lc 3.15-17)

<sup>19</sup> Úcuarumu Jerusalén vu'ejoojo cana judíopái chu'uña Juan pa'ichejana sani, “¿Keeja'iu'u mu'u?”, chiapu chini phairipáina'me Leví jojosinare Dios vu'e cho'ocecho'okainani saoasome. <sup>20</sup> Saorena sani repau pa'iche'te séejuuna ruhine kuasomu Juan repanare.

—Pái úcuaukore chu'u'a'ku chini Dios Raoja'mu chiiu'kuma'mu chu'u —chiniasomu repau.

<sup>21</sup> Chikuna jo'e séniasome repana.

—Já'a pa'ito, ikeje*a'iu'u mu'u?* ¿Aperumu pa'isi'ku, Elíaa'u? ¿Dios chu'o kuaku'u? —chiniasome repana.

Chitena i'kaasomu repau.

—Elíama'mu chu'u —chiniasomu repau.

Chikuna jo'e séniasome repana.

—Já'a pa'ito, ichukuna cha'acojñoku'u mu'u? ¿Dios chu'o kuakaijaua'u?

—chiniasome repana.

Chitena i'kaasomu repau.

—Musaukona cha'acojñokuma'mu chu'u —chiniasomu repau.

<sup>22</sup> Chikuna jo'e i'kaasome repana.

—Já'a pa'ito, ikeje*a'iu'u mu'u?* Kuaju'u chukuna'te. Mu'u kuasi'ere chukuna'te raosinare sa kuache pa'imu. Mu'u cho'oce, iquea'che? —chiniasome repana repau'te.

<sup>23</sup> Chitena i'kaasomu repau.

—Pái peochejare rani pa'iu páipi raito ujachu'opi ija'che i'kaku chu'vamu chu'u: “Maire Paakuni cha'aju musaukona rekonoá ma'a ruhine pa'ima'a care'vacheja'che, re'ojarekoñoá care'vaju pa'ljuu.” “Já'aja'ne i'kaja'mu repau”, chiuu aperumu Isaías, Dios chu'o kuasi'ku tocha jo'kaasomu, chu'u il'kajachere kuara chini —chiniasomu repau Juan.

<sup>24-25</sup> Úcuarumu Juanre séniasaa'ju chini fariseopái saosina repau'te jo'e i'kaasome.

—“Pái úcuaukore chu'u'a'ku chini Dios Raoja'mu chiiu'kuma'mu chu'u. Elíama'mu chu'u. Dios chu'o kuakaikuma'mu chu'u. Musaukona

cha'acojñokʉma'mʉ chʉ'ʉ", chiikʉta'ni, ɬje'se pa'iʉna pāi okoro'veku mʉ'ʉ? —chiniasome repana.

<sup>26</sup>Chitená i'kaasomʉ repau.

—Pāi okoro'veku'mʉ chʉ'ʉ. Cheku mʉsanukonani ja'me pa'imʉ. Jā'ata'ni repau'te pojoma'me mʉsanukona. <sup>27</sup>"Chʉ'ʉre cho'je raija'mʉ", chiisi'kʉre mʉsanukonare ja'me pa'ikʉ'te na'a rʉa masikʉjekʉna repau'te cuasa, vajuchukʉ pa'limʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ repau Juan Pāi Okoro'veku.

<sup>28</sup>Jordán chiacha chekʉkā'ko ūsʉtʉ mʉkā'ko cacheja Betania chejana Juan Pāi Okoro'veku pa'l'ichejana jā'aja'ñe cho'oasome repana.

### Jesús pāi ūcuankʉ cu'ache cho'oche'te ro'ikasa chini chuenisōja'mʉ

<sup>29</sup>Jo'e apeñatato Jesupi repau pa'l'ichejana saiʉna ña i'kaasomʉ Juan.

—Ñajʉ'ʉ jā'ʉre Dios Raosi'kʉre. Pāi ūcuankʉ cu'ache cho'oche'te ro'ikasa chini chuenisōja'mʉ repau. <sup>30</sup>Aperʉmʉ repau pa'ijache ija'che kʉasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ: "Chʉ'ʉ cho'je Raijʉta'ni chʉ'ʉ chuta'a peorʉmʉ pa'ikʉjekʉ chʉ'ʉre na'a rʉa masikʉ'mʉ", chiisi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. <sup>31</sup>Aperʉmʉna repau pa'l'iche vesukʉta'ni rani pāire okoro'vemʉ chʉ'ʉ, Israelpāipi ūcuankʉ repau pa'l'iche'te masia'jʉ chini —chiniasomʉ repau Juan.

<sup>32</sup>Ūcuarʉmʉ Juan ija'che kʉasomʉ:

—Dios Rekocho ūkupoja'iʉ cʉnʉamʉpi ñoʉ caje ikʉni canʉkʉauna ñasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. <sup>33</sup>Jā'aja'ñe repau pa'l'iche chuta'a ñamarʉmʉ vesusi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉpi pāire okoro'vea'kʉ chini chʉ'ʉre Raosi'kʉ Dios aperʉmʉ ija'che i'kasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉre: "Na'a pa'l'isirʉmʉ chʉ'ʉ Rekochoji caje pāiʉni canʉkache ñaja'mʉ mʉ'ʉ. Ūcuarekocho'te pāire ūsija'mʉ repau, repau'te cuasanani ja'me paaʉ chini", chiisi'kʉa'mʉ Dios chʉ'ʉre. <sup>34</sup>Dios kʉasi'e Repau Rekocho cajeche ñasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Ñasi'kʉjekʉ, "Dios Mamakʉ'mʉ ikʉ", chiiʉ kʉamʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ repau Juan.

### Jesús chareparo jñaasinani kʉamʉ

<sup>35-36</sup>Jo'e chekʉumucuse Juan repau neena te'eka'chapanana'me ūcuachejare paniasome. Jesupi ūcuachejapi caraiʉna ña i'kaasomʉ repau.

—Ñajʉ'ʉ jā'ʉre, Dios Raosi'kʉre. Pāi ūcuankʉ repana cu'ache cho'oche'te ro'ikasa chini chuenisōja'mʉ jā'ʉ —chiniasomʉ repau.

<sup>37</sup>Chikʉna asa repau neena te'eka'chapanana Jesure tuhaasome. <sup>38</sup>Tuhajʉna Jesús chʉri ña i'kaasomʉ repanare.

—¿Úque tuhache mʉsanukona chʉ'ʉre? —chiniasomʉ repau.

Chikʉna i'kaasome repana.

—Masiʉ, ɬkeecheja cavʉ'ere pa'iʉ ku'ikʉ mʉ'ʉ? —chiniasome repana.

<sup>39</sup>Chitená Jesús i'kaasomʉ.

—Raijʉ'ʉ. Sani ñañu —chiniasomʉ repau. (Reparʉmʉ na'ito chekurʉmʉ cuatro pa'icosomʉ.)

Chikʉna repau pa'livʉ'e tuha ña ūcuavʉ'ere pa'l'ijʉ na'iasome repana.

<sup>40</sup>Repana te'eka'chapanana Juanpi i'kauna asa tuhasina te'eu Andrea'mʉ, Simón Pedro cho'jeu.

<sup>41</sup> Úcuarum Andrés na'mi sani repau majaa'chüni Simonre ku'e jñaa i'kaasomu.

—Cristo'te tijñasinaa'me chukuna —chiniasomu repau. (“Cristo” chini “Pái ūcuanukore chü'ua'ku chini Dios Raosi'kua'mu” chiimü griego chü'o.)

<sup>42</sup> I'ka pi'ní majaa'chüre Simonre Jesús pa'ichejana saasomu repau. Sauna ña Jesús repau'te Simonre ija'che i'kaasomu:

—Mu'u mamaia'me Simón. Juan mamaku'mu mu'u. Jo'e chekere mami ve'oja'mu chü'u mu'ure Cefa'te —chiniasomu repau Jesús. (“Cefas” chini “Pedro” chiimü griego chü'o.)

### Felipena'me Natanaelre soimü Jesús

<sup>43</sup> Jo'e apeñatato repau Jesús Galilea chejana sasa chiniasomu. Chuta'a saima'ñe pa'iuh Felipe'te tijña i'kaasomu.

—Chü'uni ja'me ku'iuh chü'u chü'üñe'te cho'oku pa'ijü'u —chiniasomu.

<sup>44</sup> Repau Felipe Betsaida vu'ejoopo cakuasomu. Andrena'me Pedro ūcuachi'a ūcuate'eoopo canaosome. <sup>45</sup> Úcuarum Felipe Natanaelre ku'e jñaa i'kaasomu.

—Dios Rajoa'mu chiisi'kuní tijñacuhasinaa'me chukuna. Moisés aperumü Dios chü'usí'e tocha jo'kasiphuro repau pa'ijachere kuumü, Dios chü'o kuuasina ūcuachi'a. Churata'ni ūcuarepauni ñame mai. Jesua'mu repau. Nazaret vu'ejoopo cakua'mu. José mamakuasomu —chiniasomu repau.

<sup>46</sup> Chikuna Natanael i'kaasomu.

—Nazaret vu'ejoopo cana te'eujé'e re'okujé'e peocosome —chiniasomu. Chikuna Felipe i'kaasomu.

—Rani ña masijü'u repau'te —chiniasomu repau.

<sup>47</sup> “Jau”, chini Jesús pa'ichejana Natanaelpi tí'akuna ña i'kaasomu Jesús.

—Ñajü'u. Israelrepauji jmamakarujé'e jorema'küpi raimü jā'u —chiniasomu repau.

<sup>48</sup> Chikuna Natanael ija'che séniasasaosomu repau'te:

—¿Je'se pa'iuna chü'u pa'iche masiku mu'u? —chiniasomu.

Chikuna Jesús i'kaasomu.

—Felipe mu'ure chuta'a soimaru'mu higoñu vu'evu pa'ikuni ñasi'kua'mu chü'u mu'ure —chiniasomu repau.

<sup>49</sup> Chikuna Natanael i'kaasomu repau'te.

—Masiu, Dios Mamaku'mu mu'u. Israelpái chü'ükü'mu —chiniasomu repau.

<sup>50</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te.

—Chü'üpi repacheja pa'imanesi'küpi mu'u, “Higoñu vu'evu pa'ikuni ñasi'kua'mu chü'u mu'ure”, chikuna asa, “Dios Mamaku'mu mu'u”, chini cuasamu mu'u chü'ure. Jā'ajekuna chü'üpi chekere na'a vesache'te cho'okuna ñaja'mu mu'u —chiniasomu repau.

<sup>51</sup> Chini jo'e i'kaasomu Jesús.

—Chü'ure päre ja'me paaú chini Dios Raosi'küre cunaumüpi vatauna chü'u nukachejana ángeles Diore ja'me pa'inapi muñi caje jo'e muñi cajejucho'onani ñajanaa'me musanukona. Úcuarepaa'me jā'a —chiniasomu Jesús repanare.

**Galilea cheja Caná vu'ejoo po cakü romio'te  
vejarumü cho'osi'ere kuumü**

**2** <sup>1</sup>Ka'chauimucujña pa'lisirumuna Galilea cheja cajoopo Caná  
vñ'ejoopona pâiçji romioni vejakuna fiesta cho'osinaa'me pâi. Jesús  
puka'ko repanare ja'me pa'isi'koa'mo. <sup>2</sup>Sotena chukuna Jesús neena  
repañuna'me saisinaa'me. <sup>3</sup>Fiesta cho'orumuna pisi ñche conopi si'asöñuna  
Jesús puka'ko repaut'e ija'che il'kasi'koa'mo:

—P̄isi uche cono si'asom̄ —chiisi'ko a'mo repao.

<sup>4</sup>Chikona Jesús i'kasi'kua'mu.

—Ja'ko, čje'se pa'iuna chu'uni kuako mu'č? Chu'č masiche cho'o ñorūmu chuta'a tī'ama'mu —chiisi'kua'mu repaú.

<sup>5</sup> Chikuna p̄isi uche cono ūkuanare i'kasi'ko a'mo repao.

—Chu'uh neekuh chuu'uhne peore cho'oju'uh —chiisi'koahmo repao.

<sup>6</sup>Repana nukacheja kueñere churupuā catapi cho'osipuā seirepapuā pa'isi'kuā'mu. (Judíopāi cu'a tñnoruム ūcuapuāqueepi oko jūñña masi choasinaa'me. Te'epu cincuenta litros chekuruム setenta litrojatu'ka oko ro've paaosome repana.) <sup>7</sup>Reparuム Jesús pīsi uche cono ūkuanare ija'che i'kasí'kuā'mu:

—Ipuāoko ro've timujū'ū —chiisi'kua'mū repaū. Chikuna repapūāoko ro've timusinaa'me repana.<sup>8</sup> Reparumū Jesúis repanare jo'e i'lkasí'kua'mū.

—Chura jmara'karu ea sa fiesta chū'ukuni ūkuajāl'u —chiisi'lku'a'mu repau repanare.

Chikuna repau chū'usí'e cho'osinaa'me repana. 9-10 Sa ūsirena fiesta chū'ukují charo ūku ūnsi'kua'mu okopi písí ūche cono carūhisí'e. Jā'ata'ní repau repana ea rasicheja vesusi'kua'mu. Repau'te cho'oche cho'okainata'ní masisinaa'me easinajeju. Ūku pi'lí fiesta chū'ukú romi vejasí'kure soni i'kasí'kua'mu.

—Pāi chekūna fiesta cho'oni pīsi üche cono na'a rúa re'oja'chere charo ūkuanaa'me. Repana soicojñosina rúa ūkusirumuna pīsi üche cono na'a jmamakaru re'oja'chere ūkuame. Mu'uta'ni cho'jepi pīsi üche cono rúa re'oja'chere ūkuamu mu'u soisinare —chiisi'kua'mu repau.

<sup>11</sup> Charo Galilea cheja cajoopo Caná vu'ejopona Diochi'a cho'omasiche'te cho'osi'l'kua'mu Jesús, repaʉ aperumʉ cho'omanesi'e. Repaʉ masiche'te pāire cho'o fiouña chukuna repaʉ neena na'a rúa cuasasinaa'me repaʉ'te.

<sup>12</sup>Já'a cho'o pi'nisirum Capernaum vu'ejoopona saisi'kua'mu repau Jesúš, puka'kona'me cho'jechüna'me chukuna repau neena. Sani t'i'a jmamakaru pa'isinaa'me chukuna.

Dios vu'ena kaka põse ïsinare Jesús eto saosi'ere kuumu

(Mt 21.12-13; Mr 11.15-18; Lc 19.45-46)

<sup>13</sup>Pascua, judíopāi fiestarʉmu tī'api'rakʉna Jesús Jerusalén vu'ejoopona maisi'kʉa'mu. <sup>14</sup>Mani Dios vu'e kaka ñato pāi jo'chava'nare vacana'me ovejana'me ūcupova'nare ñisiju pa'lisinaa'me. Úcuachi'a chekʉna so'ñña raisinani kuri tīlikurire sa'ñekaiju ñu'lisinaa'me na'a rʉa jñaañu chini.

<sup>15</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuña ña Jesús písipi چame vāto pi'ni peochejñana suí'sueku etosi'kua'mu repanare pāina'me ovejana'me vaca. Úcuachi'a kuri sa'ñena nee kurire're kuni to'jñosō mesako'ña sia po'ne ühasi'kua'mu repau.

<sup>16</sup> Jā'aja'ñe cho'o pi'ni ūkupova'nare ïsinare ija'che i'kasi'kua'mu repau:

—Musanukona neemajñarucā etuajú'u. Pōse ïsivu'e cho'ocheja'che cho'omanejú'u chu'u Ja'ku vu'e —chiisi'kua'mu repau.

<sup>17</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa chukuna repau neena Dios chu'o tocha jo'kasi'ere cuasasinaa'me. Ija'che kuanu repa:

Mu'u vu'e kuiraneekujekuna cu'ache ti'jñeja'mu chu'u're, chiimu repa tocha jo'kasi'e.

<sup>18</sup> Úcuarumu Jesús cho'osi'ere ña judíopái chü'una ija'che sēesinaa'me repau'te:

—¿Neepi chü'u raorena Dios vu'e pa'isinare etou mu'u? Dios Raosi'ku pani Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñojú'u chukuna'te —chiisinaa'me repana repau'te.

<sup>19</sup> Chitenia Jesús i'kasi'kua'mu.

—Iv'e're musanukonapi ñañosöru choteumucujña jo'e cho'o pi'nija'mu chu'u —chiisi'kua'mu repau.

<sup>20</sup> Chikuna judíopái i'kasinaa'me repau'te.

—Cuarenta y seirepañsurumu cho'oju paniasome pāi iv'e pi'niñetu'ka. Jā'arepakeerumu cho'osivu'e, ¿je'se cho'oku choteumucujñachi'a cho'oja'mu'u? —chiisinaa'me repana repau'te.

<sup>21</sup> Jā'ata'ni Dios vu'e cho'oche'te i'kamanesi'kua'mu Jesús. Repau ca'niva'te i'kasi'kua'mu repau. <sup>22</sup> Na'a pa'lisirumu repau Jesús jūni vajuraisirumu repau i'kasi'ere jo'e cuasasinaa'me chukuna repau neena. Cuasaju, “Dios chu'o tocha jo'kasi'ena'me Jesús i'kasi'e ūcuarepa'a'me”, chiisinaa'me chukuna.

### Pāi ūcuanku cuasache masimu Jesús

<sup>23</sup> Pascuarumujekuna Jesús Jerusalén vu'ejoopo'te pa'i'u Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñokuna ña pāi Jainuko cuasaasome repau'te, “Dios Raosi'kua'mu iku”, chini. <sup>24</sup> Jā'ata'ni pāi ūcuanku cuasache masikujeku sē'sevuchi'a cuasana i'kache jachaasomu repau. <sup>25</sup> Pāi cuasache kuanare ku'ema'kua'mu repau, pāi ūcuanku cuasache masikujeku.

### Jesuna'me Nicodemo cutuche'me

**3** <sup>1</sup> Reparumu Nicodemo paniasomu fariseopái. Judíopái te'enare chü'ku paniasomu repau. <sup>2</sup> Jesuni ñara chini ñamipi mu'a i'kaasomu repau Nicodemo.

—Masiu, Diopi mu'ure raocosomu pāire che'choa'ku chini. Diopi mu'ure cho'okaima'to Repauchi'a cho'omasiche cho'omanera'amu mu'u. Masime chukuna jā'a —chiniasomu repau.

<sup>3</sup> Chikuna Jesús i'kaasomu.

—Pāipi chiiiva'u jñaacojñoñeja'ñe jo'e mama jñaacojñoomaneni Dios neena pa'icu'amu repanare. ūcuarepa'a'me jā'a —chiniasomu repau.

<sup>4</sup>Chikuna Nicodemo i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Pāi ai, ɬje'se jo'e mama jñaacojñoja'ʉ? Puka'ko cūtaro kaka jo'e mama etacu'amʉ maire ainare —chiniasomʉ.

<sup>5</sup>Chikuna Jesúz i'kaasomʉ.

—Pāi ūcuanukore romipi jñaame. Jā'ata'ni Dios Rekochoji pāi rekonoāre care'vakaima'to Repaʉ neena pa'icu'amʉ repanare. Ūcuarepaa'me jā'a. <sup>6</sup>Pāi romi jñaasinajeju pāia'me mai. Dios Rekochoji pāi rekonoā care'vacojñosina Repaʉ Rekochoji repanani ja'me pa'iuna pa'iche re'oja'chere mama pa'ime repana. <sup>7</sup>Chʉ'ʉ mūsanukonare, “Chiīva'ʉ jñaacojñojeja'ñe jo'e mama jñaacojñojʉ'ʉ”, chiisi'e asa tūñe cuasamanejʉ'ʉ. <sup>8</sup>Mūsanukona tutache asanata'ni tutu raichejajé'e vesʉjʉ tutu saichejajé'e vesʉme. Ūcuaja'che Dios Rekocho cho'oche vesʉme pāi. Pāi rekonoā care'vakani ja'me pa'imʉ Reparekocho, re'oja'che paapʉ chini —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>9</sup>Chikuna Nicodemo i'kaasomʉ.

—Mʉ'ʉ i'kache asavesʉmʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>10</sup>Chikuna Jesúz i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Mʉ'ʉ judíopāi che'chokata'ni, ɬje'se pa'iuna rúa masiuta'ni chʉ'ʉ i'kache asavesʉku. <sup>11</sup>Mʉ'ure chʉ'ʉ ūcuarepare ija'che i'kamʉ chʉ'ʉ: Chʉ'ʉ masiche'te i'kaku'mʉ chʉ'ʉ. Ūcuachi'a chʉ'ʉ ñasi'ere kuaku'mʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ni asa jachame mūsanukona. <sup>12</sup>Chʉ'ure icheja cheja pa'iche kuaku'teta'ni asa jachame mūsanukona. Jā'ajekuna chʉ'ʉpi Dios pa'ichejaquere kuato na'a rúa jachajanaa'me mūsanukona.

<sup>13</sup>Dios pa'icheja mʉni cajesinajé'e peome. Jā'ajekuna repacheja pa'iche masina peome. Pāire ja'me paapʉ chini Dios Raosi'kujekʉ te'eu masimʉ chʉ'ʉ, ūcuacheja cajesi'kujekʉ. Jā'ajekuna repacheja pa'iche kuamʉ chʉ'ʉ. <sup>14</sup>Ūcuachi'a iere kuara: Aperʉmʉ Moisés repaʉ pāi peocheja pa'lirʉmʉ cʉnapi añajava'ure cho'o vāsochona quēo swo nukocheja'che kurususé'verona jē'jo nukojanaa'me pāi chʉ'ure Dios Raosi'kure. Chʉ'ure jā'aja'ñe vanisójañe ʉsemaneja'mʉ Dios, <sup>15</sup>pāipi chʉ'ure cuasanapi Repaʉ pa'ichejare sani paapʉ chini —chiniasomʉ repaʉ Jesúz.

### Pāi ūcuanukore oikʉ'mʉ Dios

<sup>16</sup>Ūcuarʉmʉ Jesúz repaʉ'te jo'e ija'che i'kaasomʉ:

—Dios pāi ūcuanukore rúa oikujekʉ chʉ'ure Repaʉ Mamakʉ'te ūcuate'eʉni chejana raosi'kua'mʉ, pāipi chʉ'ʉni cuasajʉ vati toa uuma'nē Repaʉ pa'ichejare ai sani paapʉ chini. <sup>17</sup>Pāire, “Mūsanukona cu'ache cho'osi'e ro'ijū'ʉ”, chiau chini raomanesi'kua'mʉ Dios chʉ'ure Repaʉ Mamakʉ'te. Pāire vati toa uuche'te ʉsea'kʉ chini raosi'kua'mʉ Dios chʉ'ure.

<sup>18</sup>Pāi chʉ'ure Dios Mamakʉ'te cuasana repana cu'ache cho'osi'e ro'imanejanaa'me. Jā'ata'ni chʉ'ure cuasamana repana cu'ache cho'osi'e ro'ijanaa'me, Dios Mamakʉ'te ūcuate'eʉni cuasamanajeju. <sup>19</sup>Chʉ'ʉ miañeja'ñe re'oja'che pa'ikʉ pāipi Dios pa'iche masia'jʉ chini chejana raisi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ni pāi chijachejaja'che pa'iche'te cu'are na'a rúa chijʉ miañeja'ñe re'oja'che pa'iche cuhejʉ cuasama'me chʉ'ure. Jā'ajekuna chʉ'ure cuasama'nē ro'i ro'ijanaa'me repana. <sup>20</sup>Cu'ache pa'ina ūcuanuko

chu'ure Miañeja'ñe Pa'iku'te raima'me repana cu'ache cho'oju pa'iche'te kua'ku chini. <sup>21</sup> Dios chu'o jachamanata'ni cuhema'ñe jovome chu'ure Miañeja'ñe Pa'iku'te, re'oja'che pa'ijuna pāipi ña, “Diopi cho'okaiuna Repau chū'ue ñe cho'onaa'me ina”, chiapu chini —chiniasomu repau.

### Juan Pāi Okoro'veku Jesús pa'iche'te jo'e i'kamu

<sup>22</sup> I'ka pi'nisirumu chukuna repau neena Jesuna'me Judea chejare sani jmamakarū pa'isinaa'me. Úcuachejare pa'iju pāire okoro'vesinaa'me chukuna. <sup>23</sup> Reparum Juan Salim cheja kueñe cachejare Enón chejare pa'iü pāire okore ro'veku paniasomu, chüchiañaä rúa pa'ichejajekuna. Pāi si'laru'mu sani okoro'vecojñoasome repau'te. <sup>24</sup> Jā'aja'ñe cho'oku paniasomu Juan pāi chéavu'e repau'te chuta'a cuaomarum.

<sup>25</sup> Reparum Juan neenapi judíopáiu cu'a tūnoñe'te cutuju ke'reasome. <sup>26</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuha repanare paaku Juanne i'kañu chini saniasome repana.

—Masiu, mu'ku Jordán chiacha ūsuu muikā'ko pa'irumu mu'ure ja'me pa'isi'ku, mu'ku ña i'kasi'ku Jesupi pāire okoro'veku pāi Jainuko jovojuasome repau'te —chiniasome repana.

<sup>27</sup> Chitenet Juan i'kaasomu.

—Pāi úcuanuko repana cho'omasiche Dios jo'kasi'ea'me. Jo'kama'to cho'ovesura'ame repana. <sup>28</sup> Ija'che i'kasi'ku chini raomanesi'ku'mu. Repau Rajoau raijachere kua'ku chini raosi'ku'mu Dios chu'ure", chiiche asasinaa'me masanukona. <sup>29</sup> Ija'chea'me: Pāi romio'te vejani paamu. Paaku repaoni pojoku i'kato repau'te ja'me pa'iku repau vejarumcho'okaisi'ku'pi kueñere nukaku asani rúa pojosomu. Úcuaja'che pāipi Jesuni cuhema'ñe asa jovojuña rúa pojosomu chu'u. <sup>30</sup> Jesuni pāi na'a Jainuko jovoalju chii'mu chu'u. Ché'ureta'ní na'a te'eva'na jovoalju chii'mu chu'u —chiniasomu repau Juan Pāi Okoro'veku.

### Cuñau'mu cajesi'ku pa'iche'te kuam

<sup>31-32</sup> Úcuarum Juan jo'e i'kaasomu.

—Cuñau'mu cajesi'ku Dios Mamaku pāi úcuanukore na'a rúa masiku'mu. Pāi icheja cheja jñaacojñosinajeju cheja pa'ichechi'a masiju i'kame. Cuñau'mu cajesi'ku'ta'ní pāi úcuanukore na'a rúa masi'jeku cuñau'mu repau pa'iü ñasi'ena'me asasi'e kua'mu. Jā'ata'ní pāi Jainuko jachame repau kuache. <sup>33</sup> Repau kuache jachamanata'ni, “Repau pa'iche'te Dios kuasi'e úcuarepaa'me”, chiju cuasame. <sup>34</sup> Repau Jesús Dios Raosi'ku'jeku Dios chu'ore kuam. Dios Repau Mamaku'te Jesure Repau Rekocho'te ūsema'ñe ñisisi'ku'mu, úcuauñi si'arumju ja'me pa'iü peore re'oja'che cho'okaa'chini. <sup>35</sup> Mai Ja'ku Dios Repau Mamaku'te chii'mu. Peore paaku chū'ua'ku chini úcuauñi jo'kaasomu Repau. <sup>36</sup> Dios Mamaku'te cuasana repana jūnisirum Dios pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me. Dios Mamaku'te cuasamanata'ní Repau pa'icheja saima'ñe Diopi chū'ue ña si'arumju uuju pa'ijanaa'me repana —chiniasomu Juan Pāi Okoro'veku.

### Samaria cakona'me Jesús cutusi'ere k̄am

**4** <sup>1-3</sup> Úcuarum ija'che cutuasome pāi: “Pāi jaināko repau neena pañu chini Juanre jovo okoro'vecojñome. Jā'ata'ni Jesuni na'a jaināko pāi jovo okoro'vecojñome, repau neena pañu chini”, chiniasome. Pāi okoro'vemanesi'lku'a'mu Jesús. Chukuna repau neenatal'ni pāi okoro'vesinaa'me. Úcuarum repau Jesús, “Pāipi r̄ua cutujuna asa fariseopāi ch'u'cho'oche masime”, chini Judea cheja pa'ikují, “Galilea chejana co'iñu”, chiisi'lku'a'mu chukuna'te.

<sup>4</sup> Samaria chejapi caraiche pa'isi'lku'a'mu chukuna'te. <sup>5</sup> Sajú Samaria cheja cajoopo Sicar vu'ejoopona t̄i'asinaa'me chukuna. Aperum Jacob repau mamaku'te Josere repajoopo kueñe cachejare cheja jo'kaasomu. <sup>6</sup> Úcuachejare oko eacoje pa'im, “Jacob ühisicojea'me”, chiicojñocoje. Úcuarum Jesús ku'iñ ca'nasō repacoje r̄u'tuvana p̄usilku'a'mu. Nukarepa pa'icosom reparum. <sup>7-8</sup> Chukuna repau neena äure kooñu chini vu'ejoopona saisinaa'me. Chukuna saisirum Samariapāio okore eara chini oko eacojena rani t̄i'aona Jesús ija'che i'kaasom repao'te:

—Oko ūkuajü'ch'u're —chiniasom repau.

<sup>9</sup> Chikuna i'kaasomo repao.

—Je'se pa'iuna mu'ch'u're Samariapāioni judíopāijí okore sēeku? Tiññe cho'omu mu'ch'u're —chiniasomo repao. (Judíopāipi Samariapāire cutucuheme. Jā'ajekuna repau i'kache'te asa jñano jā'aja'ñie i'kaasomo repao.)

<sup>10</sup> Chikona i'kaasom repau.

—Dios ísira chiichena'me ch'u're mu'ch'u're oko sēesi'ku pa'iche masini sēera'amo mu'ch'u're. Sēeto mu'ch'u're rekocco ūku vajuche'te oko ūkuara'am mu'ch'u're —chiniasom repau.

<sup>11</sup> Chikuna i'kaasomo repao.

—R̄ua r̄uim icoje. ¿Üquepi eaja'ch'u're? ¿Jeechejare ch'u're rekocco ūku vajuche oko eaja'ch'u're? <sup>12</sup> Mai aipāi Jacobpi jo'kaasom icoje maire oko ūku're'oché pa'icoje. Repau'me repau mamachīna'me repau jo'chava'na ūkuasome icoje pa'iche oko. ¿Icoje pa'iche oko na'a r̄ua re'oja'chere ūkuaja'ch'u're? ¿Repau'te na'a r̄ua masiku mu'ch'u're? —chiniasomo repao.

<sup>13</sup> Chikona i'kaasom repau.

—Icoje pa'iche oko ūkusinare jo'e okouaja'mu repanare. <sup>14</sup> Jā'ata'ni ch'u're ūkuache'te oko ūkunare jo'e okouamaneja'mu. Ch'u're ūkuache'te oko ūkuna oko puni si'ama'ñie oko raicheja'che repana rekonoä si'arum re'oja'chere pa'lijanaa'me —chiniasom repau.

<sup>15</sup> Chikuna i'kaasomo repao.

—Mu'ch'u're i'kache'te oko ūkuajü'ch'u're, jo'e ch'u'uni okouamanea'ku, icoje rani jo'e oko eache peoa'ku ch'u're —chiniasomo repao.

<sup>16</sup> Chikona i'kaasom repau.

—Mu'ch'u're soijani ichejana rajü'ch'u're —chiniasom repau repao'te.

<sup>17-18</sup> Chikuna i'kaasomo repao.

—Um̄ peoko'mo ch̄u'ü —chiniasomo.

Chikona i'kaasomü repau.

—Cincorepanare um̄pái veja panicuhasi'ko'a'mo m̄u'ü. Chura chekure muñjuma'küni pa'imo m̄u'ü. Jā'ajekuna, “Um̄ peoko'mo ch̄u'ü”, chini ch̄u'ü ūcuarepare i'kasi'ko'a'mo m̄u'ü —chiniasomü repau.

<sup>19-20</sup>I'kaauna asa i'kaasomo repao.

—Dios ch̄u'o k̄akucosomü m̄u'ü. Chukuna aipäi pa'isina iküntina m̄uni Dioni pojoñu chini ro're ñuniasome. M̄asanükona judíopäita'ni ija'che i'kanaa'me: “Jerusalén vu'ejoopona sani Diore pojoché pa'imü maire”, chiinaa'me m̄asanükona —chiniasomo repao.

<sup>21</sup>Chikona i'kaasomü repau.

—Chu'ü i'kache jachama'ñe cuasajü'ü m̄u'ü. Na'a pa'isirumü pâi ūcuankó Puka'kure Diore pojoñu chiina iküti m̄imanejanaa'me. Ūcuachi'a Jerusalén vu'ejoopo saimanejanaa'me repana. <sup>22</sup>M̄asanükona Samariapäi m̄asanükona pojokü pa'iche vesüme. Chukuna judíopäita'ni chukuna pojokü pa'iche masime, vati toa uuiche ūsekaiküji Dios Raosi'küpi judíopäiñjekuna. <sup>23</sup>Pâi Dios ch̄u'o jachama'ñe repana rekoñoä Repau'te masirepa pojorumü tî'aja'mü. Chura reparumü tî'acuhamu. Jā'aja'ñe cho'oju paapü pâi chiimü Repau Dios. <sup>24</sup>Dios ca'nivijë'e peokujekü ñoma'kua'mü. Pâipi Repau ch̄u'ore jachama'ñe rekoñoäpi Repau'ni masi cuasaju pojoal'ju chiimü Dios —chiniasomü Jesús.

<sup>25</sup>Chikuna i'kaasomo repao.

—Iere masiko'mo ch̄u'ü: Mesías, pâi ūcuankore ch̄ü'üa'kü chini Dios Rajoju raja'mü. Rani maire peore che'choja'mü —chiniasomo repao. (“Mesías” chini “Cristo” chiimü griego ch̄u'o.)

<sup>26</sup>Chikona i'kaasomü repau.

—Chu'ü m̄u'üre i'kakü ūcuau'mü —chiniasomü repau repao'te.

<sup>27</sup>Ūcuarumü chukuna repau neena tî'a Jesupi romiona'me cutukuna ñia jñanosinaa'me. Jā'ata'ní, “¿Je'se pa'iüna ikore i'kakü m̄u'ü? ¿Úquere m̄asanükona cutuche?”, chiimanesinaa'me chukuna. <sup>28</sup>Ūcuarumü repao oko eapü ūcuachejana jo'ka vu'ejoopona sani pâire ija'che i'kaasomo:

<sup>29</sup>—Chu'ü pa'io cho'osi'e ñamanesi'küta'ní peore masiku k̄uasi'küre ñajaña. Dios Raosi'kücosomü repau —chiniasomo repao repanare.

<sup>30</sup>Chikona asa vu'ejoopo eta chukuna pa'ichejana raisinaa'me repana.

<sup>31</sup>Repana chuta'a tî'amarumü chukuna Jesúus neena rúa i'kasinaa'me repau'te.

—Masiü, äu äijü'ü —chiisinaa'me chukuna. <sup>32</sup>Chitena i'kasi'kua'mü repau.

—Äu paamü ch̄u'ü, m̄asanükona vesüche'te —chiisi'kua'mü.

<sup>33</sup>Chikuna sâiñechi'a cutusinaa'me chukuna repau neena.

—¿Chekünapi äu ra äure ikure? —chiisinaa'me chukuna.

<sup>34</sup>Chukuna cutuche masiku i'kasi'kua'mü repau.

—Äu ch̄u'ü paache'me ie: Chu'ü äu äiñe chiicheja'che ch̄u'üre Raosi'kü ch̄u'ü jo'kasi'e cho'o pi'nira chiimü ch̄u'ü. <sup>35</sup>M̄asanükona ija'che i'kanaa'me: “Ūcuaka'chapapäimia pani tware'omü trigo”, chiinaa'me. Ija'che k̄uamü ch̄u'ü m̄asanükonare: Jā'anare pâi, ch̄u'üre rainare

ñajū'ʉ. Trigo re'ocheja'che pa'imʉ repana rekoñoā. Irʉmʉ chʉ'ʉ chʉ'o asa chēare'omʉ repanare.<sup>36</sup> Chekʉrʉmʉ pāiiji Dios chʉ'o chʉ'vakʉna asanata'ni jachame pāi. Na'a pa'isirʉmʉ chekʉpi ūcuananai chʉ'vakʉna Dioni cuasaju jūnisōsirʉmʉ Dios pa'ichejare sani pa'ijanaa'me. Jā'aja'ñe cho'oru pojosōjanaa'me repanare chʉ'vasina charo chʉ'vasi'kʉna'me cho'je chʉ'vasi'kʉ. <sup>37</sup>Aperʉmʉ pāi ija'che i'kaasome: "Pāiʉ trigo tānua ainee rúa pa'iuna chekʉpi tʉakaimʉ", chiniasome repana. ūcuarepaa'me jā'a. <sup>38</sup>Jā'aja'ñe pa'imʉ Dios chʉ'o chʉ'vache. Ija'chea'me: Mʉsanʉkonare saomʉ chʉ'ʉ, Dios chʉ'ore chʉ'vajʉna pāipi asa chēa Repaʉni cuasaal'jʉ chini. Dios chʉ'o asa chēamanesinani chʉ'vajanaa'me mʉsanʉkona. Repanare aperʉmʉ chʉ'vasina chʉ'vasi'leja'chere ūcuare jo'e mʉsanʉkonapi chʉ'vajʉna asa chēa Diore cuasajanaa'me repana churata'ni, chiimʉ chʉ'ʉ —chiisi'kʉa'mʉ Jesús.

<sup>39</sup> Úcuarʉmʉ repajoopo cana rúa Jainʉko, repaoji, "Chʉ'ʉ pa'io cho'osi'e ñamanesi'kʉta'ni peore masiku kʉasi'kʉa'mʉ", chikona asa Jesure cuasajʉ jovosinaa'me, "Dios Raosi'kʉa'mʉ repaʉ", chini. <sup>40</sup>Jā'ajekʉna Samariapái Jesuni tī'a i'kasinaa'me, repaʉji saima'fie repanana'me paaʉ chini. I'karena ka'chaumucujña repanare ja'me pa'isi'kʉa'mʉ repaʉ, chukʉnana'me. <sup>41</sup>Úcuauji Jesupi i'kauna asa na'a Jainʉko pāi cuasajʉ jovosinaa'me repaʉ'te. <sup>42</sup>Úcuarʉmʉ romio'te i'kasinaa'me repana.

—Chura mʉ'ʉ kʉasi'echi'a asa cuasama'me chukʉna. Úcuau i'kache asasinajeju cuasame chukʉna repaʉ'te. "Dios Raosi'kʉa'mʉ iku. Maire si'achejña pa'inare vati toa uuche ūsekʉ'mʉ", chini masiju cuasame chukʉna repaʉ'te —chiisinaa'me repana.

### Pāi chʉ'ʉkʉ'te cho'oche cho'okaikʉ mamakʉ'te Jesús vasosi'ere kʉamu

<sup>43</sup>Ka'chaumucujña pa'isirʉmʉna Jesús Samaria cheja pa'isi'kʉpi eta jo'e kuniasomʉ Galilea chejana sasa chini. <sup>44</sup>Repaʉ Jesús si'arʉmʉ ija'che i'kasi'kʉa'mʉ: "Dios chʉ'o kʉana aineesijoopoā cana pāi repana kʉache Dios chʉ'o asa jachame", chiisi'kʉa'mʉ. <sup>45</sup>Jā'atala'ni Galilea cheja sani apetī'asirʉmʉ repacheja cana ña pojoasome repaʉ'te, pascuarʉmʉna Jerusalén vʉ'ejoopona sani repaʉ rúa masi cho'oche peore ñasinajeju.

<sup>46</sup>Úcuarʉmʉ Jesús repaʉ okopi pīsi ʉche cono carʉñosijoopo jo'e co'iasomʉ, Galilea cheja cajoopo Caná vʉ'ejoopona. Úcuarʉmʉ chekʉjooopo Capernaum vʉ'ejoopo cakʉ, pāi chʉ'ʉkʉ'te cho'oche cho'okaikʉ mamakʉ ravi jū'iva'ʉ paniasomʉ. <sup>47</sup>Judea chejapi Galilea chejana Jesús raisi'e asaasomʉ repaʉ. Asa, repaʉ mamakʉji jūnisōpi'rakʉna Jesús pa'ichejana sani rúa i'kaasomʉ repaʉ, Jesupi repaʉ vʉ'ená sani mamakʉni vasokaaʉ chini. <sup>48</sup>Sēeuña Jesús i'kaasomʉ.

—Diuchi'a cho'omasiche'te chʉ'ʉ cho'o ñoma'to cuasamanera'amē mʉsanʉkona chʉ'ure —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>49</sup>Chikʉna i'kaasomʉ repaʉ.

—Chʉ'ure paaku, pesa sañu. Chʉ'ʉ chii jūnisōcuhaja'mʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>50</sup>Chikuna i'kaasomu repau.

—Mu'u vu'ena co'ijū'u. Mu'u chii vajucuhasi'kua'mu —chiniasomu repau. Jesús i'kasi'e jachama'nie cuasa repau vu'ena co'iasomu repau. <sup>51</sup>Co'iuna repau'te cho'oche cho'okaina eta tijña kuaasome repau'te.

—Mu'u chii vajucuhasi'kua'mu —chiniasome repana.

<sup>52</sup>Jā'aja'nie kwarena, “¿Keerumuna repava'u vajuu?”, chiniasomu repau. Chikuna i'kaasome repana.

—Neato una pa'ito cha'voche churusi'kua'mu repau —chiniasome repana.

<sup>53</sup>Chitenas asa ūcuajarumuna Jesús, “Mu'u chii vajucuhasi'kua'mu”, chiisi'ere cuasaasomu repau. Ūcuarumu Jesuni cuasakü jovoasomu repau majapaina'me repau'te cho'oche cho'okaina.

<sup>54</sup>Jā'ana'me te'eka'chapañoä cho'o ñocuhamu Jesús Diochi'a cho'omasiche, repau Judea chejapi Galilea cheja saisirumu.

### Betzata cakure cu'acü'a paaku'te Jesús vasosi'ere kuamü

**5** <sup>1</sup>Na'a pa'isirumu judíopäipi Jerusalén vu'eoopona fiesta cho'ojuña ūcuajoopona jo'e maniasomu Jesús. <sup>2</sup>Repaajoopo kakasa'aro “Ovejasa'aro” chiicojñosa'aro kueñiere okoruruvu pa'isi'kua'mu. Reparuruvu mami hebreo chü'o “Betzata” chiimü. Reparuruvu re'lüva'te vu'ñarüä cincorepavüñarüä jeomavüñarüä pa'imü. <sup>3-4</sup>Angel cünaumü pa'iküji te'enoä ūcuaruruvuña caje chü'ükuna fa'aasomu oko reparuruvu pa'iche. Fa'akuna ravu jü'iku charo vani kakasi'küpi vajuasomu. Jā'ajekuna pâi jü'lina Jainüko ūcuavüñarüäre cha'aju ühisinaa'me, na'ava'na ro'ova'nana'me nüka ku'imava'na. <sup>5</sup>Te'eu repanare ja'me ühikü treinta y ochorepañsurumu jü'iva'u paniasomu. <sup>6</sup>Ūcuarumu Jesús repau'te ña, repau'jeerumü jü'iñe'te masiku ijache i'kaasomu repau'te:

—¿Vajura chiiku mu'u? —chiniasomu.

<sup>7</sup>Chikuna i'kaasomu jü'iku.

—Repa oko fa'arumü casokuje'e peomu chü'ure. Jā'ajekuna repa oko fa'akuna vani kaka vajura chiiku'teta'ni chekünapi si'arumü charo vani kakame —chiniasomu repau.

<sup>8</sup>Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te.

—Vuni mu'u käikää mini saijü'u —chiniasomu repau.

<sup>9</sup>Jesupi i'kauna teana vaju vuni repau käikää mini saniasomu repau. Puaumucuse paniasomu repau vajusiumucuse. <sup>10</sup>Repa käikää mini kuää saiüna ña judíopäi chü'una i'kaasome.

—Puaumucusea'me iumucuse. Mu'u käikääre mini saiü cu'ache cho'omu mu'u. Mai aipäi chü'u jo'kasi'e puaumucuse jā'aja'ñe cho'oche ûsemü —chiniasome repana.

<sup>11</sup>Chitenas i'kaasomu repau.

—Chü'ure vasosi'ku, “Mu'u käikää mini saijü'u”, chiisi'kua'mu chü'ure —chiniasomu repau.

<sup>12</sup>Chikuna i'kaasome repana.

—Mu'u ure, “Mu'u käikää mini saijü'u”, chiisi'ku, ¿kaua'u? —chiniasome repana.

<sup>13</sup>Séeto repau'te vasosi'kure veshasomu repau, pāipi jairepanuko pa'ijuna Jesupi ñoma'ñe sanisōhna. <sup>14</sup>Na'a pa'lisirumu Jesús Dios vu'ere pa'iñ repau vasosi'kure jo'e tijña i'kaasomu.

—Chura vajumu mu'u. Cu'ache cho'oche ūhasoñjú'u, mu'uni na'a rúa cu'ache ti'jñemanea'ku —chiniasomu repau.

<sup>15</sup>Chikuna sani judíopai chū'unnare kuaasomu repau, “Jesupi chū'ure vasosi'kua'mu”, chiiu. <sup>16</sup>Jesupi puaumucusena jū'ikuni vasohna judíopai chū'una repau'te cu'ache i'kajú vanisōñu chiniasome. <sup>17</sup>Repa'u'te cu'ache i'kajuna ija'che i'kaasomu repau.

—Chū'u Ja'ku si'arumu pāi re'oja'che cho'okaiu pa'iku'mu. Jā'ajekuna chū'u ūcuaja'che pāi re'oja'che cho'okaiku'mu —chiniasomu.

<sup>18</sup>Jesupi puaumucusena pāiñ'te vasosi'kupi, “Dios chū'u Ja'kua'mu”, chikuna asa, “ ‘Dios pa'icheja'che pa'iku'mu chū'u’, chini cuasacosomu iku”, chini pe'rui repau'te na'a rúa vanisōñu chiniasome repana.

### Dios Repau Mamaku'te Repau masiche'te jo'kamu cho'oa'ku chini

<sup>19</sup>Reparumu Jesús i'kaasomu repanare.

—Chū'u Dios Mamaku chū'uchi'a te'eñ cuasaku cho'oma'mu. Chū'u Ja'ku cho'oche'te ūnakū ūcuare cho'oku'mu chū'u. Chū'u Ja'ku cho'ocheja'che cho'oku'mu chū'u Repau Mamaku. Ūcuarepaa'me jā'a. <sup>20</sup>Ja'ku chū'ure rúa chiimu. Repau cho'oche peore ñomu chū'ure. Na'a rúa masiche ūnoja'mu Repau chū'ure. Ñouña chū'upi ūcuare cho'okuña ña jñanojanaa'me musanukona. <sup>21</sup>Ja'ku jūnisōsinare vasoku'mu vajua'lju chini. Chū'u Repau Mamaku ūcuaja'che chū'ure ñanare vasoku'mu. <sup>22-23</sup>Chū'u Ja'ku, “Musankonare pāi cu'ache cho'osi'e ro'iche pa'imu”, chiimaneja'mu. Chū'upi jā'aja'ñe cho'oa'ku chini jo'kasi'kua'mu Ja'ku chū'ure, pāipi Repau'te cuasa, vajuchucheja'che chū'uni ña, vajuchu'a'lju chini. Chū'ure Dios Mamaku'te ña, vajuchumana chū'ure Raosi'kure Ja'ku ūcuaja'che cuasa, vajuchu'me.

<sup>24</sup>Pāi ūcuahana chū'u i'kache asa jachama'ñe Dios chū'ure Raosi'kure cuasani, pa'iche re'oja'chere pa'liju repana jūnisōrumu Dios pa'ichejana ai sani si'arumu pa'ijanaa'me. Cu'ache cho'osi'e ro'iche peomu repanare. Vati toa saira'asinaa'me repana Diore cuasamana pani. Diore cuasanaje're'ojahejana saijanaa'me repana Dios pa'ichejana. Ūcuarepaa'me jā'a. <sup>25</sup>Pāi Diore cuasamana jūnisōsinaja'ñe pa'ime. Jā'ata'ni chū'upi Dios Mamakuji chū'vakuna asa pāi ūcuahana cuasani jūni vajuraisina pa'icheja'che, pa'iche re'oja'chere pa'ijanaa'me. Na'a pa'lisirumu ti'jñejá'mu chū'u i'kasi'e. Chura tijñacuhamu repa. Ūcuarepaa'me jā'a. <sup>26</sup>Ja'ku'chi'a pa'iche re'oja'chere ūsik'u'mu. Jā'aja'ñe cho'oche Ja'ku chū'uni Repau Mamakuuni jo'kasi'kua'mu ūcuaja'che ūsia'ku chini. <sup>27</sup>Chū'ure Dios Raosi'kuejkuna cu'ache cho'onare pāi, “Musankona cu'ache cho'osi'e ro'i ro'iche pa'imu”, chichena'me cu'ache cho'oche ūhasinare, “Ro'iche peomu musankonare”, chiiche jo'kasi'kua'mu Ja'ku chū'ure. <sup>28-29</sup>Chū'u i'kache asa, kükumanejú'u musankona. Na'a pa'lisirumu pāi jū'isina ūcuahako chū'upi soito asa vajuraijanaa'me. Re'oja'che pa'isina vajurani

Diona'me si'arumu pa'iju pa'ijanaa'me. Cu'ache pa'isinata'ni vajurani uujuu  
pa'ijanaa'me —chiniasomu repau.

### “Chu'u pa'iche'te kuame”, chiimu Jesús

<sup>30</sup> Úcuarumu Jesús jo'e ija'chere i'kaasomu:

—Chu'uchi'a te'eu cuasakuu cho'oma'mu chu'u. Pāi cho'oche ñani chu'u  
cuasache i'kama'kumu. Chu'u Ja'küpi chu'ukuna asakuu ûcuare i'kakmu.  
Chu'u chiichechi'a i'kama'kujeku ûcuarepa i'kakmu chu'u. Pāi repana  
cu'ache cho'osi'e ro'ichi'a ro'iche chu'u chu'u. Chu'ure Raosi'ku Ja'kü  
chiichechi'a i'kakmu chu'u. <sup>31</sup> Chu'u pa'iche'te chu'u meñe kuato  
pāipi asa, “Joreu'mu mu'u”, chiira'acosome. <sup>32</sup> Jā'ata'ni chekupi chu'u  
pa'iche'te kuamu. Repauu kuache ûcuarepaa'me. Jā'are masimu chu'u.  
<sup>33</sup> Musanukonapi chekunare Juan pa'ichejana saosome, chu'u pa'iche'te  
séniasaa'ju chini. Sēeto chu'o ûcuarepare kuasi'kua'mu Juan. <sup>34</sup> “Dios  
Raosi'kumu mu'u”, chiinare ku'ema'mu chu'u. Jā'ata'ni, chu'u pa'iche'te  
Juan kuasi'ere cuasaju musanukona, chiimu chu'u, musanukonapi  
asa chéa chu'uni cuasaju vati toana sani uumanea'ju chini. <sup>35</sup> Úropu rua  
miañeja'ñe re'oja'che che'chosi'kumu Juan. Repauu apeche'chorumuchi'a  
asa pojosinaa'me musanukona. <sup>36</sup> Juanpi kuauua chu'u pa'iche masime  
pāi. Rua re'oja'imu jā'a. Jā'ata'ni pāipi chu'ure Ja'kü raosi'ere masia'ju  
chini na'a ña masire'oche cho'omu chu'u ie: Chu'u pi'cho'o pi'nia'ku chini  
Ja'kü chu'u jo'kasi'ere cho'okuna ña chu'ure Ja'kü raosi'e masijanaa'me  
pāi. <sup>37</sup> Pāipi chu'u pa'iche'te tocha jo'kaal'ju chini chu'u'si'kumu Ja'kü,  
chu'ure Raosi'ku. Repauu i'kachejee asamanaa'me musanukona. Úcuachi'a  
Repauuterejee ñamanaa'me. <sup>38</sup> Chu'u Repauu Raosi'ku kuache asa  
jachanajeju Dios chu'o asa chéama'me musanukona. <sup>39</sup> Ija'che cuasame  
musanukona: “Dios chu'o tocha jo'kasi'ere che'cheni Dios pa'icheja saiche  
masijanaa'me mai”, chini cuasaju rua che'cheme musanukona. Repa tocha  
jo'kasi'e chu'u pa'iche'te kuamu. <sup>40</sup> Jā'ata'ni musanukona chu'ure cuheme.  
Chu'uni cuasaju jovoni pa'iche re'oja'chere pa'iju junisõirumu Dios  
pa'ichejana saira'ame musanukona.

<sup>41</sup> Pāi chu'u cho'oche cuasa ña, “Peore masiku'mu Jesús”, chiina  
peoto karama'mu chu'ure. <sup>42</sup> Musanukona pa'iche masimu chu'u.  
Diore chiima'me musanukona. <sup>43</sup> Ja'küpi raouna chejare caje pa'iu  
che'chokuteta'ni jachame musanukona chu'ure. Chekupi Dios  
raocojñomanesi'küpi rani repauu cuasache'te che'chotota'ni asa  
jachamanera'ame musanukona. <sup>44</sup> “Dios Úcuate'euji ña pojoa'ku,  
re'oja'che cho'oñu mai”, chiima'me musanukona. Pāichi'a ña pojoa'ju  
chini, “Re'oja'che cho'oñu”, chiinaa'me musanukona. Jā'aja'ñe  
cuasanajeju musanukona chu'ure cuasamanaa'me. <sup>45</sup> Ija'che cuasame  
musanukona: “Mai Moisés chu'u jo'kasi'ere cho'oni junisõirumu Dios  
pa'ichejana ai sani pa'ijanaa'me”, chiime musanukona. Jā'ata'ni repauu  
Moisés musanukonare, “Cu'ache pa'isinaa'me ina”, chiija'mu chu'u  
Ja'küre. Jā'ajekuna chu'u jā'aja'ñe i'kamaneja'mu. <sup>46</sup> Chu'u pa'ijache  
Moisés aperumu tocha jo'kasi'kumu. Repauu tocha jo'kasi'e jachama'ñe

cuasani chū'ü i'kache ūcuaja'che jachama'ñe cuasara'ame mūsanükona.  
 47 Repaü tocha jo'kasi'e jachanajeju chū'ü i'kache jachame mūsanükona  
 —chiniasomü Jesús repanare.

### Pāi cinco milrepanare Jesús ãu ãusi'ere kúamü

(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Lc 9.10-17)

**6** <sup>1</sup>Na'a pa'isirümuü Jesús Galilea chiara chekükä'kona jē'esi'kua'mü.  
 Repara chiara mami cheke Tiberiaa'me. <sup>2</sup>Jesupi Diochi'a  
 cho'omasiche'te jū'inani vasoküna pāi Jainükö tuhasinaa'me repaü'te.  
<sup>3</sup>Úcuarümuü chuküna Jesús neena ūcuauña'me aikütina muni  
 pūusinaa'me. <sup>4</sup>Reparümuü judíopái fiesta pascuarümuü tī'api'rasi'kua'mü.  
<sup>5</sup>Pāipi jairepanükö repaüni raijüna ña Felipeni ija'che i'kasi'kua'mü  
 repaü Jesús:

—¿Jeechejana ãu koojanaa'ñe mai inare ūcuankore ãujañe? —  
 chiisi'kua'mü repaü.

<sup>6</sup>Jesús repaü cho'ojahe masiküta'ni Felipe i'kache'te asara chini  
 séesi'kua'mü. <sup>7</sup>Séküna Felipe i'kasi'kua'mü.

—Maipi kurire're denariore're doscientorepare'repi pāre koo ãuto  
 ūcuankore tī'amanera'amü ãu inare —chiisi'kua'mü.

<sup>8</sup>Úcuarümuü chekuü Jesús neekü, Simón Pedro cho'jeü Andrés ija'che  
 i'kasi'kua'mü:

<sup>9</sup>—Icheja chīiva'ü pāpuä cebadaji cho'osipuä cincorepapuä chiacha va'i  
 ka'chava'nare paaval'ü pa'imü. Jā'ata'ní inani pāire ãuñu chini chīiva'ü  
 paache'te maipi kooto tī'ama'mü. Jairepanüköa'me ina —chiisi'kua'mü  
 repaü.

<sup>10</sup>Chiküna i'kasi'kua'mü Jesús.

—Inare pāi ūcuankore chū'üjü'ü pūua'ju —chiisi'kua'mü chuküna'te  
 repaü neenare.

Chiküna chū'ürena pūusinaa'me repana pāi. Pāi cinco milrepana  
 na'a Jainükö pa'icosome, ümpäichi'a kuékueto. Repacheja rüa patu  
 pa'isi'kua'mü. <sup>11</sup>Pūusirümuü repaü Jesús chīiva'ü paache pā sēni  
 koo cajikü Diore, “Re'orepamuü”, chiisi'kua'mü. Chini chukünani  
 repaü neenani ñisiüna repanare pāi ūcuankore ãusinaa'me chuküna.  
 Va'iva'nare sēni koo ūcuaja'che cho'osi'kua'mü repaü. Repanare  
 ãiüachetü'ka aísinaa'me repana. <sup>12</sup>Pāi ūcuankore ãni chajirena  
 i'kasi'kua'mü Jesús chuküna'te.

—Cajejaismajñaruü siajü'ü, jmamacarujé'e cho'osómanea'kü —  
 chiisi'kua'mü repaü.

<sup>13</sup>Chiküna cebada pā pāi ãiüna cajejaisi'e docerepaju'ña sia timusinaa'me  
 chuküna. <sup>14</sup>Diochi'a cho'omasiche'te Jesupi cho'oüna ña ija'che  
 i'kasinaa'me repana pāi:

—“Diopi Repaü chū'o Kuaajaure raoja'mü”, chijü cha'anaa'me mai.  
 Úcuaucosomü ikü —chiisinaa'me repana.

<sup>15</sup>Repanani chū'üa'kü chini repaü'te chēa sañu chijüna masikü cuhekü  
 aikütina jo'e te'eü muisi'kua'mü repaü Jesús.

### **Jesús oko sē'sevuji nuka ku'isi'ere k̄uam⁹**

(Mt 14.22-27; Mr 6.45-52)

<sup>16-17</sup>Na'isōsirum⁹ chukuna Jesú neena chiarana caje choovuña tuhisinaal'me, Capernaum vu'ejoopona jēñu chini. Chijanisōcuhasi'eta'ní repau Jesú aikūti muisi'ku chuta'a cajemanesi'kua'm⁹. <sup>18</sup>Úcuarum⁹ jēlejana churata'ní rúa tutak⁹ rúa fa'asi'kua'm⁹ chiara. <sup>19</sup>Cinco kilómetros chekūrum⁹ seis kilómetros jē'enapi Jesure chiara sē'sevuji nuka ku'i⁹ choovu kueñe t̄lakuni ña rúa kukušosinaa'me chukuna. <sup>20</sup>Vajuchuña i'laki'kua'm⁹ repau.

—Vajuchumanej⁹ chu'ure. Jesua'm⁹ chu'⁹ —chiisi'kua'm⁹ repau chukuna'te.

<sup>21</sup>Chikuna asa, “Úcuat'm⁹”, chini masiju pojoju choovu tuhiche ñusemanesinaa'me chukuna repau'te. Repau tuhisirum⁹ chukuna saichejana teana t̄l'asinaa'me.

### **Pāi Jesuni ku'eme**

<sup>22</sup>Jo'e apeñatato repana pāi chiara jē'ema'ñe canukasina ija'che cuasaasome: “Neato icheja ju'isi'vu choovu úcuate'levu'te Jesú neena chiara chekukā'kona jēnisōsinaa'me. Jesuta'ní ja'me tuni jē'emanesi'kua'm⁹”, chini cuasaasome repana. <sup>23</sup>Úcuarum⁹ pāi choovuäpi Tiberias vu'ejoopo raisina rani t̄l'a jhoasome. Jesú pā cājiku Diore, “Re'orepamu”, chini äukuna äischeja kueñe paniasom⁹. <sup>24</sup>Repacheja Jesupi peokuna chukuna repau neenajē'e peojuna choovuäpi jo'e tuni Capernaum vu'ejoopona jēniasome repana repau ni ku'eñu chini.

### **Pa'iche re'oja'chere ïsiku'm⁹ Jesú pāipi re'oja'che paap⁹ chini**

<sup>25</sup>Repana pāi chiara chekukā'ko jēni t̄l'a Jesure ku'e jñaa sēesinaa'me.

—Masiu, mu'⁹, ¿jeerum⁹ icheja jēku? —chiisinaa'me repana.

<sup>26</sup>Chitena i'laki'kua'm⁹ repau.

—Chu'upi Diochi'a te'eu cho'omasiche'te cho'okuna ña, “Dios Raosi'kua'm⁹ mu'⁹”, chiima'me musanukona chu'ure. Rupu chu'⁹ äuñe pā chajiche äisinajej⁹ ku'eme musanukona chu'ure. Úcuarepaa'me jā'a.

<sup>27</sup>Musanukona äu koochechi'a cuasamanej⁹. Repa äu si'asōja'm⁹. Chu'⁹ Dios Raosi'kua'ñi si'ama'ñea'me. Jā'are cuasaj⁹. Chu'⁹ iſiche'te kooni Dios pa'ichejare ai sani pa'ljanaa'me musanukona. Jā'are chu'api iſia'ku chini chu'⁹ Ja'ku Dios chu'uni chii⁹ jo'laki'kua'm⁹ —chiisi'kua'm⁹ repau.

<sup>28</sup>Chikuna sēesinaa'me repana.

—¿Je'se cho'ojanaa'ñe chukuna, Dios chu'añe'te cho'oñu chini? —chiisinaa'me repana.

<sup>29</sup>Chitena i'laki'kua'm⁹ repau.

—Iea'me Dios chu'⁹: Repau Raosi'kuni cuasaj⁹ —chiisi'kua'm⁹ repau.

<sup>30</sup>Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Mu'upi Diochi'a te'eū cho'omasiche'te cho'o ñoru, “Dios Raosi'kua'mu mū'u”, chijanaa'me chukuna. ¿Úquere cho'o ñoja'u mu'u? <sup>31</sup> Mai aipāi pāi peocheja pa'irumū manacaā ãniasome. Dios chu'o tocha jo'kasi'e ija'che kuanus:

Dios repanapi ãapu chini ãu cunaumupi ëisisi'kua'mu,  
chiimū repa tocha jo'kasi'e —chiisinaa'me repana.

<sup>32</sup> Chitenia Jesús ija'che i'kasi'kua'mu:

—Moisema'mu cunaumupi ãu ëisisi'ku. Chu'u Ja'kua'mu cunaumupi ãurepa ëisku. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>33</sup> Æu Dios ëisisi'e cunaumupi casosi'ea'me. Pāipī repa ãu ãni pa'iche re'oja'chere pa'ijanaa'me. Úcuaja'che cunaumupi Dios Raosi'kure chu'uni cuasa vajupu pa'iche re'oja'chere pa'ijanaa'me pāi —chiisi'kua'mu repau.

<sup>34</sup> Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Chukuna'te Paaku, Úcuare ãu si'arumū ëisku pa'ijuu chukuna'te — chiisinaa'me repana.

<sup>35</sup> Chitenia i'kasi'kua'mu repau.

—Æu ãni re'oja'che pa'icheja'che chu'upi jo'kauna chu'ure cuasana jünisösinumū Dios pa'ichejana ai sani re'oja'che pa'ijuu pa'ijanaa'me. Pāi ãu ãisinare jo'e ãucuhaja'mu repanare. Úcuachi'a pāi oko ûkusinare jo'e okouaja'mu. Na'a pa'isirumū jo'e ãuna'me oko chijanaa'me repana. Jā'ata'ní chu'u ëische koosina chu'ure cuasana karamauna jo'e chiima'ñe si'arumū re'oja'che pa'ijanaa'me. <sup>36</sup> Musanukonare ija'che i'kasi'kua'mu chu'u: “Chu'u cho'oche ñanata'ní cuasama'me musanukona chu'ure”, chiisi'kua'mu chu'u. <sup>37-38</sup> Cunaumupi chu'u chichichi'a cho'ora chini cajemanesi'kua'mu chu'u. Chu'ure Raosi'ku Dios chü'ñie'te cho'ora chini cajesi'kua'mu. Jā'ajekuna chu'u Ja'kupi cho'okaiuna pāi chu'ure jovojanaa'me. Chu'ure jovanare te'eū'terejē'e cuhemaneja'mu chu'u. <sup>39</sup> Chu'ure Raosi'ku Ja'ku ija'che chu'umupi chu'ure: “Mu'ure cuasaju jovosinapi jünisösinare na'a pa'isirumū pāi Úcuankoko cho'osi'e chu'u ro'iche chü'umucusena vasoju'u repanare, te'eujé'e cho'osömanea'lju”, chiimū Dios chu'ure. Jā'aja'ñere chiimū Repau. <sup>40</sup> Úcuachi'a chu'u Ja'ku ija'chere chiimū: Chu'ure Repau Mamakuna cuasaju chu'u pa'iche'te ña chéa pa'iche re'oja'chere pa'iju Repau pa'icheja ai sani paapu chiimū. Chu'upi pāi Úcuankoko cho'oche Dios ro'iche chü'umucusena chü'umuna chu'ure cuasasinapi jū'isina jo'e vajurajanaa'me —chiisi'kua'mu repau Jesús.

<sup>41-42</sup> “Æu cunaumupi casosi'ea'che pa'iku'mu chu'u cunaumupi cajesi'kujeku”, chikuna judopāi asa pe'reuju ija'che sáiñechi'a i'kaasome:

—¿Iku José mamakuma'ku? ¿Jesuma'ku? Iku pu'ka'kupāi masime mai. Jā'ata'ní, ¿je'se iku cuasaku, “Cunaumupi cajesi'kua'mu chu'u”, chiiku? —chiniasome repana.

<sup>43</sup> Jā'aja'ñe i'karena i'kasi'kua'mu repau.

—Chu'uni pe'reuju sáiñechi'a cu'ache cutumairo pa'ijuu chu'ure.

<sup>44</sup> Chu'ure Raosi'ku Ja'ku cho'okaima'to pāi te'eujé'e jovomanera'ame chu'ure. Chu'upi chejana jo'e caje chu'ure jovoysina jū'isinare vasoja'mu chu'u. <sup>45</sup> Dios chu'o kuanina tocha jo'kasi'e ija'che kuanus:

Pāi ūcuantakore che'choja'mu Dios,  
chiimt. Chu'u Ja'ku ch'u asa chéana chu'uni cuasaju jovome.

<sup>46</sup>Pāi te'eujé'e chu'u Ja'kure ñama'me. Chu'uchi'l Repau pa'icheja cajesi'kujeku ñaku'mu Repau'te. <sup>47</sup>Chu'ure cuasana pa'iche re'oja'chere pa'iju jūnisōrūmu Dios pa'ichejana ai sani pa'ijanaa'me. Ūcuarepaa'me ja'a. <sup>48</sup>Āu āni re'oja'che pa'icheja'che chu'upri re'oja'chere jo'kauna chu'ure cuasana re'oja'che pa'ijanaa'me. <sup>49</sup>Mai aipāi pāi peocheja pa'irūmu manacaā āisinata'n'i jūnisōasome. <sup>50</sup>Jā'ata'n'i iere āu cūnaumt casosi'ere āina rekonoā jūnisōmanejanaa'me. Ija'chea'me: <sup>51</sup>Āu cūnaumt casosi'ejah'che pa'iku'mu chu'u cūnaumt cajesi'kujeku. Chu'u ca'nivu vanisoñē ūsema'mu chu'u, mūsanukona cu'ache cho'oche'te jūni ro'ikasa chini. Chu'u ūsiche āu chu'u ca'nivu'me. Repa āu āina jūnisōma'ñe si'arūmu pa'ijanaa'me —chiisi'ku'a'mu repau Jesús.

<sup>52</sup>Jā'aja'ñe i'kauna asa judíopāi sāiñechi'a ija'che i'kasinaa'me:  
—¿Je'se iku maire repau ca'nivu ãuja'ñ? —chiisinaa'me.

<sup>53</sup>Chitena i'kasi'ku'a'mu repau.

—Mūsanukonapi chu'u Dios Raosi'ku ca'nivu'te āimaneni chu'u chiejé'e ūkumaneni re'oja'che pa'imejanaa'me. Ūcuarepaa'me ja'a. <sup>54</sup>Pāi chu'u ca'nivu ãiju chu'u chiejé'e ūkuna re'oja'che pa'ijanaa'me. Jā'aja'ñe pa'iju jūlisina pāi ūcuantako cho'osi'e Ja'ku ro'iche chu'umucusena chu'upi chu'uuna repana ca'nivu vajurani Repau pa'ichejana sani pa'ijanaa'me repana. <sup>55</sup>Chu'u ca'nivu āu rúa ãire'ocheja'che pa'imu. Ūcuachi'l chu'u chieoko rúa ūkure'ocheja'che pa'imu. <sup>56</sup>Pāi chu'u ca'nivu ãiju chu'u chiejé'e ūkuna chu'uuna me si'arūmu pa'inaa'me. Chu'u ūcuachi'l repana rekonoare si'arūmu ja'me pa'iku'mu. <sup>57</sup>Chu'ure Raosi'ku Ja'ku jūnisōma'ñe Si'arūmu Pa'ikuji cho'okaiuna ai pa'iku'mu chu'u. Ūcuaja'che chu'upi cho'okaiuna chu'u ca'nivu āina ai pa'ijanaa'me. <sup>58</sup>Mai aipāi āisicaare manacaare i'kama'mu chu'u. Repacaā āisina ūcuantako ai pa'ima'ñe jūnisōasome. Āu chura cūnaumt casosi'ere i'kama'chu'u. Repa āu chura cūnaumt casosi'ere āina Dios pa'ichejana sani jo'e jūnisōma'ñe pa'ijanaa'me —chiisi'ku'a'mu repau.

<sup>59</sup>Jā'aja'ñe che'chosi'ku'a'mu Jesús, Capernaum vñ'ejoopo pa'ivu'e judíopāi chi'ivu'e pa'irūmu.

### Diore si'arūmu ja'me pa'ijachere kuamt

<sup>60</sup>Repa che'choche'te asa repau'te chiji ja'me ku'ina Jainuko ija'che i'kasinaa'me:

—Repa che'choche rúa asavesamt. Te'eujé'e asa chéamanejacosome mai —chiisinaa'me repana.

<sup>61</sup>Repana jachaju ke'reche'te masiku i'kasi'ku'a'mu Jesús.

—¿Chu'u che'chosi'ere asa pe'ruche mūsanukona? <sup>62</sup>Chekharūmu chu'upi Dios Raosi'ku chu'u pa'isichejana jo'e munisóuna ñani, ¿je'se cuasajanaa'ñe mūsanukona? <sup>63</sup>Dios Rekochochi'a mama pa'iche ūsiku'mu. Repau Rekochoji cho'okaima'to asa chéa re'oja'che pa'ivesume pāi. Mūsanukonapi asa chéa chu'uni cuasaju jovo pa'iche mamare paapu chini, “Chu'u ca'nivu

āijū'ʉ”, chiisi'kua'mʉ chʉ'ʉ. <sup>64</sup>Jā'ata'ni mʉsanʉkona chuta'a te'ena chʉ'ure cuasama'me —chiisi'kua'mʉ Jesús. Apereparʉmʉpi repau'te cuasamanejanana'me repau'te cu'ache cho'ojanare jo'kajau're masiasomʉ Jesús.

<sup>65</sup>Úcuarʉmʉ Jesúus jo'e i'kasi'kua'mʉ.

—Mʉsanʉkona te'ena chʉ'ure cuasamarʉna, ija'che che'chosi'kua'mʉ chʉ'ʉ: “Ja'ku cho'okaima'to pāi te'ejē'e cuasajʉ jovomanera'ame chʉ'ure”, chiisi'kua'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare —chiisi'kua'mʉ repau.

<sup>66</sup>Jā'aja'ñe i'kasirʉmʉpi repau'te ja'me ku'isina Jainʉko jokasō jo'e ja'me ku'imanesina'a'me repau'te. <sup>67</sup>Jo'kasōrena Jesúus chʉkʉna'te repau neena docerepanare ija'che sēesi'kua'mʉ:

—¿Mʉsanʉkona ūcuaja'che chʉ'ure jo'kasōñu chiiche? —chiisi'kua'mʉ.

<sup>68</sup>Chikʉna Simón Pedro i'kasi'kua'mʉ.

—Chikʉna'te Paakʉ, mʉ'ʉ che'chocheja'che che'chokʉ'te chekʉre ku'eni jñaamanera'ame chʉkʉna. Mʉ'ʉchi'aa'mʉ pa'iche re'oja'chena'me Diore si'arʉmʉ ja'me pa'i jachama'che chʉkʉna. Mʉ'ʉ pa'iche masime chʉkʉna. Dios Si'arʉmʉ Pa'ikʉ Mamakʉ'mʉ mʉ'ʉ; Repau Raosi'kua'mʉ —chiisi'kua'mʉ repau.

<sup>70</sup>Chikʉna Jesúus chʉkʉna'te i'kasi'kua'mʉ.

—Mʉsanʉkonare docerepanare chēasi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ni te'eʉ vati ai chʉ'ʉñe cho'oku'mʉ —chiisi'kua'mʉ repau.

<sup>71</sup>Jā'aja'ñe i'kakʉ repau'te cu'ache cho'ojanare jo'kajau Judas pa'iche'te khasi'kua'mʉ repau Jesúus. Jesúus neena docerepanare ja'me pa'isi'kua'mʉ repau Judas, Simón Iscariote mamakʉ.

### Jesúus cho'jechii repau'te cuasasi'ere kʉamʉ

**7** <sup>1</sup>Jā'a cho'o pi'nisirʉmʉ repau Jesúus Galilea chejare pa'iʉ vu'ñajoopoā peore ku'isi'kua'mʉ. Judea chejata'ni saicuheasomʉ repau, judíopái chʉ'ʉnapi repauñi vanisōñu chiijʉna. <sup>2-3</sup>Úcuarʉmʉ judíopái vu'ñarʉñ cho'o pa'irʉmʉpi fiesta tī'api'rakʉna Jesúus cho'jechii i'kasina'a'me repau'te.

—Icheja pa'imanejʉ'ʉ mʉ'ʉ. Judea chejana sani mʉ'ʉ cho'och'e'te cho'ojo'ʉ'ʉ, repacheja pa'inapi mʉ'ure chiinapi ñaa'jʉ. <sup>4</sup>Chekʉna pāi repana pa'iche pāi Jainʉko masia'ju chiina repana cho'och'e rope'e cho'oma'me. Pāi chenevʉāna cho'ome repana, pāipi ñaa'jʉ chini. Jā'ajekʉna mʉ'ʉ masiche pāi ūcuankore cho'o ñojo'ʉ, ña masia'ju —chiisina'a'me repana. <sup>5</sup>Repau cho'jechiijē'e, “Dios raosi'kʉma'mʉ ikʉ”, chiijʉ jachajʉ cuasamenesina'a'me repau'te.

<sup>6-7</sup>Úcuarʉmʉ Jesúus ija'che i'kasi'kua'mʉ repanare:

—Pāi mʉsanʉkonare cuhema'me. Jā'ajekʉna ūcuauarʉmʉjē'e saire'omʉ mʉsanʉkonare. Chʉ'ureta'ni pāi cuheme, repana cho'och'e'te ñakʉ, “Cu'ache cho'ome mʉsanʉkona”, chiis chʉ'vakjekʉna. Jā'ajekʉna chʉ'ure fiesta saicu'amʉ chura. <sup>8</sup>Chʉ'ure saire'orʉmʉ chuta'a tī'amañna saima'mʉ chʉ'ʉ. Mʉsanʉkonachi'a saiñjʉ'ʉ —chiisi'kua'mʉ repau.

<sup>9</sup> Jā'aja'ñē i'ka pi'nisirum̄ saima'ñē canuка Galilea chejare pa'isi'kua'mu repau Jesús.

### Fiestarum̄una Jesús sani cho'osi'ere kuam̄u

<sup>10</sup> Repau cho'jechii sanisōsirum̄una Jesús chekūnare kuama'ñē rope'e te'eu fiesta saniasom̄. <sup>11</sup> Úcuarum̄ judíopai chū'una fiesta cho'ocheja Jesuni ku'ejū pāi ūcuaukore séniasome.

—¿Jeechejare Jesús pa'iku? —chiniasome repana.

<sup>12</sup> Reparum̄ pāi jainuko Jesús pa'iche sāiñechi'a cutuasome. Te'ena, "Re'oku'mu repau", chiniasome. Chekūnata'ni, "Re'oma'mu repau. Joreku pāi cu'ache che'choku'mu", chiniasome.

<sup>13</sup> Jā'ata'ni judíopai chū'unani vajuchuju repau pa'iche rope'e cutuasome repana pāi, "Chekūnapi asajū", chini.

<sup>14</sup> Repa fiesta joorepapo cho'ocuharum̄una Dios vu'ena Jesús kaka che'chos'i'kua'mu. <sup>15</sup> Che'chokuна judíopai chū'una asa jñano i'kasinaa'me.

—Ikū utija'o che'chemanesi'kuta'ni, ¿je'se pa'iuna jā'arepa rúa masiku? —chiisinaa'me.

<sup>16</sup> Chitenia Jesús i'kasi'kua'mu.

—Chu'u cuasache'te che'choma'mu chu'u. Chu'ure Raosi'ku kuache'te che'chom̄. <sup>17</sup> Dios chu'ucho'oñu chiina chu'u che'choche asa chéajanaa'me. Asa chēa, "Repa cuasache che'chom̄ iku", chiimanejanaa'me repana. "Diopi kuakuna che'chom̄ iku", chini masijanaa'me. <sup>18</sup> Pāiu ūcuaukuk repau cuasachechi'a che'choni, pāipi, "Rúa masiku'mu mu'qu", chiapu chini che'chom̄. Jā'ata'ni pāiu repau'te raosi'ku kuachechi'a che'choni, chekūnapi, "Mu'ure raosi'ku rúa masiku'mu", chiapu chini che'chom̄. Jā'aja'ñē pa'iku jorema'ñē chu'o ūcuarepare che'chom̄.

<sup>19</sup> Dios chū'ñe Moisés tocha jo'kaasom̄ musanukonare. Jā'ata'ni repa te'ejē'e cho'omanaa'me musanukona. ¿Je'se pa'iuna musanukona, Diopi chū'una Moisés tocha jo'kasi'e cho'omanata'ni chu'ure, "Úcuare cho'oma'mu", chini vanisōñu chiiche? —chiisi'kua'mu repau.

<sup>20</sup> Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Vatire paakujeku jā'aja'ñē i'kacosom̄ mu'u. Mu'ure vanisōñu chiina peome —chiisinaa'me repana.

<sup>21</sup> Chitenia Jesús i'kasi'kua'mu.

—Puaumucusena chu'ipi pāiuvasoūna ūcuaukoko ña jñanosinaa'me musanukona. <sup>22</sup> Moisés chuta'a peorumi musanukona aipāi cho'osi'e jíkochā'tiru chuto tuache Moisepi chū'jo'kauna cho'oñu chini chekūrum̄ musanukona puaumucuseta'ni chii'va' u jíkochā'tiru caca'niru chuto tuame. <sup>23</sup> Moisés chū'jo'kasi'ere jachacuheju chekūrum̄ musanukona puaumucuseta'ni chii'va' u jíkochā'tiru chuto tuame. Jā'aja'ñē cho'onata'ni chu'ure pe'rume musanukona, chu'ipi puaumucusena pāiuvasoūna.

<sup>24</sup> Musanukona chu'u cho'oche'te ña masi cuasama'ñē teana, "Cu'ache cho'om̄ iku", chiime. Jā'aja'ñē cho'omanejū'u musanukona. Chu'u cho'oche ña peore masi cuasa pi'ni rühiñe cuasaju i'kajū'u chu'ure —chiisi'kua'mu repau Jesús.

### **Jesús repaꝝ raisichejare kꝫamꝫ**

<sup>25</sup> Reparumꝫ Jerusalén vu'ejooopo cana te'ena ija'che sáiñechi'a séniasome: —¿Pāi vanisoňu chini ku'ecojñoku'u iku? <sup>26</sup> Pāi ūcuauko asaju'te i'kamu iku. Jā'ata'n'i maire chū'una te'eujē'e ūsema'me ikure. ¿“Dios Raosi'ku'a'mu iku”, chiju cuasache repana? <sup>27</sup> Dios Raojaꝫ ratu repaꝝ raisichejata'n'i te'eujē'e masimanejanaa'me. Iku Jesúz raisicheja masime mai. Jā'ajekuña tūiñcosomꝫ iku —chiniasome repana.

<sup>28</sup> Repana i'kache'te asa Jesúz Dios vu'ere pa'iꝫ che'choku ūjachu'opi ija'che i'kasi'ku'a'mu:

—¿Musanukona chū'u pa'iche masiche? ¿Chū'u raisicheja ūcuachi'a masiche? Chū'u te'eu cuasaku raisi'ku'a'mu. Chekupi Jorema'ku'pi raouna raisi'ku'a'mu chū'u. Repaꝝ pa'iche vesume musanukona. <sup>29</sup> Chū'uta'n'i Repaꝝ pa'icheja raisi'ku'jeku Repaꝝ pa'iche masimu. Ūcuauji raosi'ku'a'mu chū'ure —chiisi'ku'a'mu Jesúz.

<sup>30</sup> Jā'aja'ñe i'kakuna asanata'n'i repaꝝ te chēañu chiina te'eujē'e chéamanesinaa'me repaꝝ te, Dios chiisirumꝫ chuta'a tū'amauna.

<sup>31</sup> Chekunata'n'i Jainuko repaňni cuasaju ija'che i'kasinaa'me:

—Iku cho'omasicheja'che cho'omasina peome. Chekurumꝫ iku Dios Raosi'ku'ñcosomꝫ —chiisinaa'me repana.

### **Fariseopāipi Jesuni chēaa'ju chini pāi chēanare saosi'ere kꝫamꝫ**

<sup>32</sup> Pāipi Jesúz pa'iche'te cutujuna asa judío phairipāi chū'unana'me fariseopāipi Jesuni chēaa'ju chini Dios vu'e pē'jekainani pāi chēanani saoasome. <sup>33</sup> Saorená sani i'kajuna Jesúz ija'che i'kasi'ku'a'mu repanare:

—Jmamakaru musanukonare ja'me pa'ija'mu chū'u. Pani pi'ni chū'ure Raosi'ku'pa'ichejana co'ija'mu chū'u. <sup>34</sup> Chū'ure musanukona ku'ejanaa'me. Jā'ata'n'i chū'u saisichejare musanukonani saicu'akuna chū'ure jnāamanejanaa'me musanukona —chiisi'ku'a'mu repaꝝ.

<sup>35</sup> Chikuna repana judíopāi sáiñechi'a i'kasinaa'me.

—¿Keechejana sakuna ikure mai jnāamanejanaa'ñe? ¿Aperumꝫ judíopāi Jainuko saisichejñana griegopāi pa'ichejñana sani griegopāire che'choja'u iku? <sup>36</sup> Iku maire, “Chū'u saisicheja musanukonani saicu'akuna ku'enata'n'i chū'ure jnāamanejanaa'me musanukona”, chiisi'ku'a'mu. ¿Je'se chiikk jā'a? —chiisinaa'me repana.

### **Chiañaă mevoñeja'ñe Jesure cuasana rekonoă si'arumꝫ re'oja'che pa'iche'te kꝫamꝫ**

<sup>37</sup> Repa fiesta cuhacho cho'oumucusena na'a rúa fiesta cho'orumuna Jesúz vuni nukaku ūjachu'opi i'kasi'ku'a'mu.

—Pāi ūcuauana okouato chū'uni rani ūkujū'u. <sup>38</sup> Dios chū'o tocha jo'kasi'e chū'ure cuasana pa'iche ija'che kꝫamꝫ:

Chiañaă si'arumꝫ mevoñeja'ñe repana rekonoă  
si'arumꝫ re'oja'che pa'ijanaa'me,  
chiimꝫ repa tocha jo'kasi'e —chiisi'ku'a'mu Jesúz.

<sup>39</sup>Repaʉ Jesú斯 jā'aja'ñe i'kakʉ repaʉ'te cuasanare Dios Rekocho raijachere i'kaasomʉ. Reparʉmʉ Jesupi chuta'a cʉnauimʉna mʉimaʉna Dios Rekocho pāi ja'me Pa'ijarekocho chuta'a raimaneasomʉ.

### Pāi Jesú斯 pa'iche i'kanata'ni ūcuate'e i'kamanesi'ere kuamʉ

<sup>40</sup>Jesú斯 i'kasi'ere asa pāi te'ena ija'che i'kasinaa'me:

—“Chʉ'ʉ chʉ'o kuajau're raoja'mʉ chʉ'ʉ”, chiniasomʉ Dios. Úcuaukosomʉ ikʉ —chiisinaa'me repana.

<sup>41</sup>Chekʉna ija'che i'kasinaa'me:

—Dios Raosi'kua'mʉ ikʉ. Cristo a'mʉ —chiisinaa'me.

Chekʉnata'ni ija'che i'kasinaa'me:

—Dios Raojaʉ Galilea chejapi raimauasomʉ. <sup>42</sup>Dios chʉ'o tocha jo'kasi'e ija'che kuamʉ:

Aperʉmʉ pa'isi'kʉ David aineesijoopo Belén

vʉ'ejoopoji raija'mʉ Dios Raojaʉ.

Mai aipāiʉ David Jojocojñosi'kʉ pa'ija'mʉ

repaʉ Dios Raojaʉ,

chiimʉ repa tocha jo'kasi'e —chiisinaa'me repana.

<sup>43</sup>Jesú斯 pa'iche rúa cutusinaa'me repana pāi. Jā'ata'ni ūcuate'e cutumanesinaa'me repana. <sup>44</sup>Repana te'ena repaʉ'te chēañu chiisinaa'me. Jā'ata'ni te'eujé'e chēamanesinaa'me repaʉ'te.

### Judíopāi chʉ'ʉna Jesú斯 i'kasi'e jachasi'ere kuamʉ

<sup>45</sup>Úcuauimʉ judío phairipāi chʉ'ʉnana'me fariseopāi repana pa'ichejana pāi chēanapi co'lrena i'kaasome repanare.

—¿Je'se pa'lʉna mʉsanukona Jesure chēa ramanere? —chiniasome repana.

<sup>46</sup>Chitená repana pāi chēana i'kaasome.

—Repaʉ masi i'kacheja'che i'kanare te'eʉ'terejé'e asamanaa'me chʉkʉna —chiniasome repana.

<sup>47</sup>Chitená repana fariseopāi i'kaasome.

—¿Mʉsanukona ūcuachi'a repaʉ jorechʉ'o asa chēare? <sup>48</sup>Maire chʉ'ʉna te'eujé'e cuasama'me repaʉ'te. Úcuachi'a chʉkʉna fariseopāi te'eujé'e cuasama'me repaʉ'te. <sup>49</sup>Diopi chʉ'ʉkʉna Moisés tocha jo'kasi'e vesunachi'a Jesú斯 i'kache asa chēame. Jā'ajekʉna Dios repanare cu'ache cho'oja'mʉ —chiniasome repana.

<sup>50</sup>Reparʉmʉ Nicodemo fariseopāiʉ Jesuni ñara chini aperʉmʉ ñamipi saisi'kʉ i'kaasomʉ chekʉnare fariseopāi.

<sup>51</sup>—Mai aipāi tocha jo'kasi'e Dios chʉ'o ija'che kuamʉ:

Chekʉnapi, “Cu'ache cho'osi'kua'mʉ ikʉ”, chijjʉna asani teana,

“Jā'a pa'ito cu'ache cho'ocojñoja'mʉ mʉ'u”,  
chiimanejʉ'ʉ mʉsanukona.

Charo repaʉni sēniasajʉ'ʉ, repaʉ cho'osi'ere masirepa asañu chini.

Sēejjʉna repana i'kasi'e ūcuarepa pa'ito,

“Cu'ache cho'ocojñoja'mʉ mʉ'u”, chiito re'omʉ.

Jā'aja'ñe chiimʉ repa tocha jo'kasi'e —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>52</sup>Chikʉna i'kaasome repana.

—¿M<sup>u</sup>'u ūcuaja'che Galilea cheja raisi'kua'm<sup>u</sup>? Dios ch<sup>u</sup>'o tocha jo'kasi'ere  
ña masij<sup>u</sup>'u. Jmamakar<sup>u</sup>j<sup>e</sup>e, “Dios ch<sup>u</sup>'o kua<sup>u</sup> Galilea chejapi raija'm<sup>u</sup>”,  
chiima'm<sup>u</sup> repa —chiniasome repana.

<sup>53</sup> Úcuar<sup>u</sup>m<sup>u</sup> repana p<sup>a</sup>i fiesta cho'o pi'nisir<sup>u</sup>m<sup>u</sup> te'enachi'a repana  
v<sup>u</sup>u'ñana co'isinaa'me.

### Romio cu'ache pa'iko cho'osi'ere kua<sup>u</sup>m<sup>u</sup>

**8** <sup>1</sup>Jesuta'ni Olivo aikütina m<sup>u</sup>isi'kua'm<sup>u</sup>. <sup>2</sup>Jo'e apeñatatona caje Dios  
v<sup>u</sup>'ena kakasi'kua'm<sup>u</sup> repau. Kakaua p<sup>a</sup>ipi repau jainuko chi'irena  
p<sup>u</sup>u ñu'i<sup>u</sup> che'chosi'kua'm<sup>u</sup> repau repanare.

<sup>3</sup> Úcuar<sup>u</sup>m<sup>u</sup> judíop<sup>a</sup>i che'chona fariseop<sup>a</sup>ina'me romio'te <sup>u</sup>j<sup>u</sup>ma'kure  
käisi'lkoní chéa rasinaa'me. Ra repao'te p<sup>a</sup>i chenev<sup>u</sup>na nuko <sup>4</sup>Jesuni  
i'kasinaa'me repana.

—Masi<sup>u</sup>, ikore chek<sup>u</sup>na'me káiona ñasome p<sup>a</sup>i. <sup>5</sup>Diopi ch<sup>u</sup>'ukuna Moisés  
tocha jo'kasiph<sup>u</sup>ro ija'che kua<sup>u</sup>m<sup>u</sup>.

Romio'te <sup>u</sup>mu pa'ikoji chek<sup>u</sup>na'me káito catapi su'a v<sup>u</sup>asoj<sup>u</sup>'u,  
chiim<sup>u</sup>. Mu'çj<sup>e</sup>e, ¿je'se chiik<sup>u</sup>? —chiisinaa'me repana.

<sup>6</sup> Repauji t<sup>u</sup>nere i'ka<sup>u</sup>na chéa<sup>u</sup> chini j<sup>a</sup>'aja'ñe i'kasinaa'me repana  
repau'te. Repana i'kache s<sup>a</sup>iñe i'kama'ñe p<sup>u</sup>u ñu'i<sup>u</sup> m<sup>u</sup>oñoji chejana  
tochaku pa'isi'kua'm<sup>u</sup> repau Jesús. <sup>7</sup>Repanapi cuharepama'ñe s<sup>e</sup>ej<sup>u</sup>na v<sup>u</sup>ni  
nukaku i'kasi'kua'm<sup>u</sup> repau.

—Musantukonapi te'eu cu'achej<sup>e</sup>e peoku pani catapu mini charo su'aj<sup>u</sup>'u  
ikore —chiisi'kua'm<sup>u</sup> repau.

<sup>8</sup> Chini jo'e p<sup>u</sup>u ñu'i<sup>u</sup> chejana tochasi'kua'm<sup>u</sup> repau. <sup>9</sup> Repauji  
j<sup>a</sup>'aja'ñe i'ka<sup>u</sup>na asa ūcuauko te'enachi'a sanis<sup>u</sup>sinaa'me repana.  
Ainapi charo saisinaa'me. Sanis<sup>u</sup>rena repau Jesús repaona'me  
te'eka'chapana canukasinaa'me. <sup>10</sup> Úcuar<sup>u</sup>m<sup>u</sup> Jesús v<sup>u</sup>ni i'kasi'kua'm<sup>u</sup>  
repao'te.

—Mu'ure i'kasina, ¿keechejare pa'iche? ¿Te'euj<sup>e</sup>e, “Mu'u cu'ache  
cho'osi'e ro'ij<sup>u</sup>'u”, chiimanere repana mu'ure —chiisi'kua'm<sup>u</sup> repau.

<sup>11</sup> Chik<sup>u</sup>na repao i'kasi'ko'a'mo.

—Te'euj<sup>e</sup>e j<sup>a</sup>'aja'ñe i'kamanesinaa'me ch<sup>u</sup>'ure —chiisi'ko'a'mo.

Chikona i'kasi'kua'm<sup>u</sup> repau.

—Ch<sup>u</sup>'u ūcuaja'che, “Mu'u cu'ache cho'osi'e ro'ij<sup>u</sup>'u”, chiima'm<sup>u</sup>  
mu'ure. Chura sani mu'u cu'ache cho'oche ūhasō jo'e cho'omanej<sup>u</sup>'u —  
chiisi'kua'm<sup>u</sup> repau Jesús repao'te.

### Paire Miañeja'ñe Pa'iku'm<sup>u</sup> Jesús

<sup>12</sup> Úcuar<sup>u</sup>m<sup>u</sup> Jesús jo'e i'kasi'kua'm<sup>u</sup> repanare Dios v<sup>u</sup>e pa'inare.

—P<sup>a</sup>i ch<sup>u</sup>'ure cuasaj<sup>u</sup> jovosina ch<sup>u</sup>'upi pa'iche re'oja'chere ūsi<sup>u</sup>na cu'ache  
pa'ima'ñe miacheja pa'inaja'ñe repana rekonoā re'oja'che pa'ijanaa'me —  
chiisi'kua'm<sup>u</sup> repau.

<sup>13</sup> Chik<sup>u</sup>na fariseop<sup>a</sup>i i'kasinaa'me repau'te.

—Mu'u pa'iche'te meñe kua<sup>u</sup> jorem<sup>u</sup> mu'u —chiisinaa'me repana.

<sup>14</sup> Chitena i'kasi'kua'm<sup>u</sup> repau.

—Chu'ü raisichejajë'e vesüjü chu'ü saijachejajë'e vesüme musanükona. Chu'üta'ni masimü. Jä'ajeküna chu'ü pa'iche'te chu'ü meñe kuaasi'e ūcuarepaa'me. <sup>15</sup> Musanükonata'ni cheküna i'kacheja'che chu'ü pa'iche'te vesüjü, "Cu'ache cho'omü ikü", chiime. Chu'üta'ni pääre jä'aja'ñë i'kara chini raisi'küma'mü. <sup>16</sup> Chekürumü chu'üpi musanükona pa'iche'te ña i'kani ūcuarepa i'kara'amü. Chu'ü te'eu cuasache'te i'kama'mü chu'ü. Ja'kü chu'üre Raosi'kü kuaachena'me chu'ü cuasache i'kaku'mü chu'ü. <sup>17</sup> Mai aipäi tocha jo'kasi'e ija'che kuaamü.

Päi te'eka'chapanapi chekü pa'iche'te ña ūcuate'e  
kuato jachamanejü'ü repana kuaache,  
chiimü. <sup>18</sup> Chu'ü pa'iche'te meñe kuaamü chu'ü. Chu'üre Raosi'kü Ja'kü ūcuaja'che chu'ü pa'iche kuaamü —chiisi'küa'mü repau.

<sup>19</sup> Chiküna séesinaa'me repana repau'te.  
—Muja'kü, ¿keechejare pa'ikü? —chiisinaa'me repana.  
Chitena i'kasi'küa'mü repau.  
—Chu'ü pa'iche vesüme musanükona. Chu'ü Ja'kü pa'iche ūcuaja'che vesüme. Chu'ü pa'iche masini Ja'kü pa'iche ūcuaja'che masira'a'me musanükona —chiisi'küa'mü repau repanare.

<sup>20</sup> Dios vu'ere pa'iü che'chokü jä'aja'ñë i'kasi'küa'mü Jesú, Dioní ñisiju kuri mañavüä cachejare nükakü. Repau'te chéare'orümu Dios chiisirumüpi chuta'a ti'amauna te'eujë'e chéamanesinaa'me repau'te.

### "Chu'ü saicheja saicu'amü musanükonare", chiimü Jesú

<sup>21</sup> Úcuarumü Jesú jo'e i'kasi'küa'mü repanare.  
—Sanisöja'mü chu'ü. Chu'ü saisirumü ku'ejanaa'me musanükona chu'üre. Jä'ata'ni jñaamapü rekoñoä cu'ache tñocojñomanapi jünisöjanaa'me musanükona. Chu'ü saicheja saicu'amü musanükonare —chiisi'küa'mü repau.

<sup>22</sup> Chiküna i'kasinaa'me repana judíopäi chü'üna.  
—¿Je'se pa'iüna, "Chu'ü saicheja saicu'amü musanükonare", chiiku ikü?  
¿Repaüji meñe vanisöja'ü? —chiisinaa'me repana.

<sup>23</sup> Chitena i'kasi'küa'mü repau.  
—Cheja canaa'me musanükona. Chu'üta'ni cunaümü caküa'mü. Päi cuasachechi'a cuasanaa'me musanükona. Chu'üta'ni Dios cuasacheja'che cuasakü'mü. <sup>24</sup> Jä'ajeküna pääi cuasachechi'a cuasanajejüna, "Rekoñoä cu'ache tñocojñomanapi jünisöjanaa'me musanükona", chiisi'küa'mü. Chu'ü pa'iche'te musanükonare chu'ü kuaasi'e asa chéamaneni cu'ache tñocojñomanapi jünisöjanaa'me musanükona —chiisi'küa'mü repau repanare.

<sup>25</sup> Chiküna repau'te séesinaa'me repana.  
—¿Jeeja'iü'ü mu'ü? —chiisinaa'me repana.  
Chitena i'kasi'küa'mü repau.  
—Chu'ü apeche'chorumüpi vña chu'ü pa'iche kuaaku pa'imü chu'ü musanükonare. <sup>26</sup> Chuta'a chu'o rúa i'kache paamu chu'ü. Musanükona cho'ojü pa'iche'te ñakü i'kani, "Cu'ache cho'ome ina", chiira'amü chu'ü. Ñaküta'ni i'kama'mü chu'ü. Chu'üre Raosi'küpi chu'ü ūcuarepare si'arumü i'kakuña asakü ūcuare pääre kuaamü chu'ü —chiisi'küa'mü repau.

<sup>27</sup> Repaú Jesú Puka'ku Dios pa'iche'te kua'si'kua'mu. Jā'ata'ni asavesusinaa'me repana. <sup>28</sup> Asavesujiuna ija'che i'kasi'kua'mu repaú:

—Musanukonapi chū'uni Dios Raosi'kuní kurususé'verona jē'jo nukoni chū'u pa'iche masiju ija'che i'kajanaa'me: "Dios Raosi'kua'mu iku. Repaú cuasachechi'a i'kamanesi'kua'mu. Repaú Puka'ku che'chochechi'a i'kasi'kua'mu iku", chijiú masijanaa'me musanukona. <sup>29</sup> Chū'ure Raosi'ku chū'una'me pa'límü. Repaú chiiche'te chū'upi si'arumü cho'okuna jmamakarujé'e jo'kama'kua'mu Repaú chū'ure —chiisi'kua'mu Jesú.

<sup>30</sup> Repaú jā'aja'ñe i'kauna reparumü pāi Jainuko, "Dios Raosi'kua'mu iku", chijiú cuasaju jovosinaa'me repau'te.

### Diore cuasana pa'ichena'me cu'ache pa'ina pa'iche'te kua'mu

<sup>31</sup> Úcuarumü Jesú repaú'te cuasanare judíopäi ija'che i'kasi'kua'mu:

—Musanukonapi chū'et chū'upñe'te jo'kasomá'ñe si'arumü cho'oju' pani chū'u neerepana pa'ijanaa'me. <sup>32</sup> Chū'kuache'te chū'o úcuarepare asa chéa masiju pāi chéa paacojñonaja'ñe cu'ache pa'isinare etocheja'che re'oja'che cho'okaija'mu chū'u musanukonare —chiisi'kua'mu repaú.

<sup>33</sup> Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Aperumü pa'isi'ku Abraham jojosinaa'me chukuna. Jā'ajekuna jmamakarujé'e chekuna chéa paacojñomanaa'me chukuna. Jā'ata'ni ija'che i'kasi'kua'mu mu'u chukuna'te: "Musanukonare pāi chéa paacojñonaja'ñe pa'isinare etocheja'che re'oja'che cho'okaija'mu chū'u", chiisi'kua'mu mu'u. ¿Je'se pa'iuna jā'aja'ñe i'kañ? —chiisinaa'me repana repau'te.

<sup>34</sup> Chitena i'kasi'kua'mu repaú.

—Cu'ache cho'ona úcuarepa cu'api chéa paakuna cho'oche'te rupu' cho'okaapu' chini chéa paacojñonaja'ñe pa'ime. Úcuarepa'me jā'a.

<sup>35</sup> Pāi repaú chéa paak'ete majapäi'kujechuna ai paama'mu. Repaú mamaku'teta'ni majapäi'kujechuna ai paamü. <sup>36</sup> Chū'upi Dios Mamakuji musanukonare pāi chéa paacojñonaja'ñe pa'inani etocheja'che re'oja'che cho'okatu chéacojño etasina pa'icheja'che úcuarepa re'oja'che pa'ijanaa'me musanukona. <sup>37</sup> Abraham jojocojñosinaa'me musanukona. Masimu chū'u jā'a. Repaú jojocojñosinata'ni chū'u che'choche'te jachajú vanisöñu chiime musanukona chū'ure. <sup>38</sup> Chū'ku Ja'kuna'me pa'iú ñasi'ere kua'mu chū'u. Musanukonata'ni muja'kurepaú i'kache'te cho'ome —chiisi'kua'mu repaú.

<sup>39</sup> Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Abraham jojocojñosinaa'me chukuna —chiisinaa'me repana.

Chitena i'kasi'kua'mu repaú.

—Musanukonapi Abraham cho'osi'eja'che re'oja'che cho'oni repaú jojorepasina pa'ira'ame. <sup>40</sup> Diopi chū'o úcuarepare kuakuna asa kuak'ute vanisöñu chiime musanukona chū'ure. Jmamakarujé'e musanukona cho'ocheja'che cu'ache cho'omanesi'kua'mu Abraham. <sup>41</sup> Muja'kurepaú cho'ocheja'che cho'ome musanukona —chiisi'kua'mu repaú.

Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Cheku chii'ma'me chukuna. Chukuna Ja'kurepa'u te'e'u'mu Diochi'a — chiisinaa'me repana.

<sup>42</sup>Chitenia i'kasi'kua'mu repau.

—Diopi raouna ichejare rani pa'imu chu'u. Dios musanukona Ja'kurepa'u pa'ito chu'ure Repau raosi'kure chiira'ame musanukona. Chu'uchi'a te'e'u cuasa cajesi'kuma'mu chu'u. Diopi raosi'kua'mu chu'ure. <sup>43</sup>¿Je'se pa'iuna chu'u i'kache asavesuche musanukona? Chu'u i'kache'te asacuhejuna asoma'mu musanukonare. <sup>44</sup>Mija'kua'mu jā'u vati ai. Repau neenajeju repau chiichechi'a cho'oñu chiime musanukona. Mamarumapi vua pāi vaik'u'mu repau. Chu'o ūcuarepa cuhekujeku si'arumu joreku'mu repau. Jore aia'mu repau. Jore aijeku joreni repau cho'oche'te cho'omu. Repau pa'iche'me jā'a. Jā'ajekuna pāi ūcuauko jorena puka'kua'mu repau. <sup>45</sup>Chu'ureta'ni chu'o ūcuarepare i'kakuna jachame musanukona. <sup>46</sup>Musanukonapi te'e'u chu'u cu'ache cho'oche ñasi'ku pani kuajū'u. Chu'o ūcuarepare i'kaku'mu chu'u. ¿Je'se pa'iuna musanukona chu'u i'kache cuasama'ñe? <sup>47</sup>Dios neena Repau chu'o asa chéame. Musanukonata'ni Dios neemanajeju Repau chu'o asacuheme —chiisi'kua'mu repau.

### Abraham chuta'a peorumi pa'iku'mu Cristo

<sup>48</sup>Úcuarumu judío aina i'kasinaa'me repau'te Jesure.

—“Samariapaijeku vatre paamu mu'u”, chiji chu'o ūcuarepare i'kame chukuna —chiisinaa'me repana.

<sup>49</sup>Chitenia Jesús i'kasi'kua'mu.

—Vatijē'e peomu chu'u. Chu'u Ja'kure cuasakujeku Repau'te re'oja'che i'kaku'mu chu'u. Musanukonata'ni chu'u niā kükumapu cu'ache i'kame. <sup>50</sup>“Pāi, niā kükujū'u chu'ure”, chiima'mu chu'u. Ja'kuta'ni, “Pāi niā kükua'ju mu'u're”, chini raosi'kua'mu chu'ure. Chu'ure niā kükumana Úcuauji ro'iche chu'u'una cu'ache cho'ocojñojanaa'me repana. <sup>51</sup>Chu'u i'kache jachama'ñe cho'ona cho'osōmanejanaa'me. Úcuarepa'a'me jā'a —chiisi'kua'mu repau.

<sup>52</sup>Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Aperumu pa'isi'ku Abraham júnisōasomu, Dios chu'o kuasina ūcuaja'che. Mu'uta'ni, “Chu'u i'kache jachama'ñe cho'ona cho'osōmanejanaa'me”, chiimu. Vatre paakujeku jā'aja'ñe i'kamu mu'u. Chura masime chukuna. <sup>53</sup>“¿Mai aipāiu'te Abrahamre na'a rúa masimu chu'u”, chiiku mu'u? Repau Abraham júnisōasomu, Dios chu'o kuasina ūcuaja'che. “Repanare na'a rúa masiku'mu chu'u”, chiiku cuasacosomu mu'u —chiisinaa'me repana.

<sup>54</sup>Chitenia i'kasi'kua'mu repau.

—Chu'u'pi meñe, “Rúa masiu'mu chu'u”, chiito jachara'ame pāi chu'ure. Chu'u'pi Ja'kuta'ni, “Chu'u chii rúa masiu'mu”, chiiku'mu chu'ure. Repau i'kache asacuhenata'ni, “Dios chukuna'te paaku'mu”, chiime musanukona.

<sup>55</sup>“Dios chukuna'te paaku'mu”, chiinata'ni Repau pa'iche vesuña'a'me musanukona. Chu'u'pi Repau pa'iche masiku'mu. Chu'u'pi, “Dios pa'iche vesuku'mu chu'u”, chini joreramamu musanukona jorecheja'che. Repau pa'iche masiku'jeku Repau chū'chi'e cho'oku'mu chu'u. <sup>56</sup>Mai aipāiu'te Abraham chu'u'pi icheja cheja raijachere masiku'pojosu'kua'mu —chiisi'kua'mu repau.

<sup>57</sup> Chikuna i'kasinaa'me repana.

—¿Je'se pa'iūna chuta'a cincuentarepaūsurūmujē'e peokuta'ni,  
“Abrahamre ñasi'kua'mu chū'u”, chiilk u me'u? —chiisinaa'me repana.

<sup>58</sup> Chitenia i'kasi'kua'mu repau.

—Repaū Abraham chuta'a peorūmu pa'iku'mu chū'u. Ūcuarepaa'me jā'a  
—chiisi'kua'mu.

<sup>59</sup> Jā'a ja'ñie i'kauna asa pe'ruju catare siasinaa'me repana, Jesuni su'a  
vēasōñu chini. Jā'a ja'ñie cho'ojuña Dios vñ'e pa'isi'ku kati eta pāi kuanupu  
chenevñji ñoma'ñie sanisōsi'kua'mu repau Jesús.

### Na'ava'u aineesi'kure Jesús vasosi'ere kuaam

**9** <sup>1</sup> Ūcuarepau repau Jesús ku'iñ pāiñ'te na'ava'u aineesi'kuañ ñasi'kua'mu.  
<sup>2</sup> Ñauna chukuna repau neena i'kasinaa'me repau'te.

—Masiu, ¿je'se pa'iūna iva'u na'ava'u jñaacojñou? ¿Repaū rekocho  
cu'ache paache ro'ire na'ava'u jñaacojñou? Jā'apāani, ¿puka'kupāi cu'ache  
pa'iche ro'ire na'ava'u jñaacojñou? —chiisinaa'me chukuna.

<sup>3</sup> Chitenia Jesús i'kasi'kua'mu.

—Repaū cu'ache paache ro'ima'mu jā'a. Ūcuachi'a puka'kupāi cu'ache  
cho'oche ro'ima'mu. Rupu Diopi vasouna pāipi ña, “Dios peore masiku'mu”,  
chijju masiajju chini na'ava'u aineesi'kua'mu iku. <sup>4</sup>Pāi repana cho'oche  
umucusena cho'ore'omu. Ñamita'ni cho'ocu'amu. Ūcuaja'che chū'ure  
Raosi'ku Dios chū'jo'kasi'ere maipi churana cho'oma'to cu'amu. Na'a  
pa'isirūmu cho'ocu'aja'mu. <sup>5</sup>Chejare chuta'a pa'iñ pāire Miañeja'ñie  
Pa'iku'mu chū'u —chiisi'kua'mu repau.

<sup>6</sup>Jā'a ja'ñie i'ka pi'ni chejana coo tutu cha'o chacho mini na'ava'u  
ñakocaāna surisi'kua'mu repau. <sup>7</sup> Cho'o pi'ni repau'te i'kasi'kua'mu repau.

—Okoruruvu Siloé chiicojñoruruvuña sani mu'ñ chia choasōjū'cha'o —  
chiisi'kua'mu repau. (“Siloé” chini “Saosi'e” chiim.)

I'kauna sani choasō rakuna ñakocaāñ ñosi'kua'mu repau'te. <sup>8</sup> Ñakocaāre  
ñakuna repau'te kueñe pa'inana'me repau'ji kuri si'arūmu sēeu ñu'iūna  
ñasina i'kasinaa'me.

—¿Na'ava'u jeku aperūmu ichejare ñu'iñ kuri sēesi'kuma'ku repa iku? —  
chiisinaa'me repana.

<sup>9</sup> Chitenia chekuna i'kasinaa'me.

—Ūcuau'mu iku —chiisinaa'me.

Chekuna ija'che i'kasinaa'me:

—Tiiuta'ni rupu ūcuauja'iñ'mu iku —chiisinaa'me.

Ūcuarepau ūcuauji i'kasi'kua'mu.

—Ūcuau'mu chū'u —chiisi'kua'mu repau.

<sup>10</sup> Chikuna sēesinaa'me repana.

—¿Je'se pa'iūna na'ava'u pa'isi'ku tāni chura ñakue me'u? —chiisinaa'me  
repana.

<sup>11</sup> Chitenia i'kasi'kua'mu repau.

—Pāiú Jesús ve'ekuji coo tutu cha'o chacho mini chū'u ñakocaāna suri  
ija'che i'kasi'kua'mu chū'ure: “Okoruruvu Siloé chiiruruvuña sani mu'ñ chia

cha'ore choasōjū'ʉ", chiisi'kua'mʉ. Chikʉna sani choa pi'niʉna ñakocaā ñosi'kua'mʉ chʉ're —chiisi'kua'mʉ repau.

<sup>12</sup>Chikʉna sēesina'a'me repana.

—¿Jeechejare pa'iku repau, mʉ'ʉ i'kakʉ? —chiisina'a'me.

Chitena i'kasi'kua'mʉ repau.

—Vesʉmʉ chʉ'ʉ —chiisi'kua'mʉ repau na'ava'ʉ pa'isi'kʉ.

### Fariseopāi na'ava'ʉ pa'isi'kʉre repau'te vasosi'ere sēesi'ere kʉamʉ

<sup>13-14</sup>Jesús cha'opi chacho mini na'ava'ʉre vasoumucuse pʉaumucuse pa'isi'kua'mʉ. Jā'ajekʉna pāi na'ava'ʉ pa'isi'kʉre fariseopāi pa'ivʉ'ena mʉvaasome. <sup>15</sup>Mʉvarena repana fariseopāi na'ava'ʉ pa'isi'kʉre chekʉna sēesi'eja'che sēniasome.

—¿Je'se cho'o ñakocaā ñaku mʉ'ʉ? —chiniasome.

Chitena i'kaasomʉ repau.

—Chʉ'ʉ ñakocaāna cha'opi chacho suiriʉna okopi choasōjani ñamʉ chʉ'ʉ chura —chiniasomʉ repau.

<sup>16</sup>Chikʉna fariseopāi te'ena ija'che i'kaasome:

—Mʉ'ʉre pʉaumucusena vasosi'kʉ Dios raomanesi'kacoso'mʉ. Dios

Raosi'kʉ pani pʉaumucuse jā'aja'ñe cho'omanera'amʉ repau —chiniasome.

Chekʉnata'n'i ija'che i'kaasome:

—Ikʉre vasosi'kʉ cu'ache pa'iku pani Diochi'a te'eu cho'omasiche cho'omanera'amʉ —chiniasome. Úcuate'e cuasamaneasome repana.

<sup>17</sup>Jā'ajekʉna na'ava'ʉ pa'isi'kʉre jo'e sēniasome repana.

—Mʉ'ʉre vasosi'kʉ pa'iche, ¿je'se chiikʉ mʉ'ʉ? —chiniasome repana.

Chitena i'kaasomʉ repau.

—“Dios chʉ'o kʉakʉ'mʉ”, chiimʉ chʉ'ʉ —chiniasomʉ repau.

<sup>18</sup>Úcuaremʉ judío aina repau'te vasosi'ere jachajʉ, “Na'ava'ʉ pa'isi'kʉma'mʉ iku”, chijʉ jachaasome. Jachajʉ repau pʉka'kʉpāi soni rao <sup>19</sup>sēniasome repana.

—¿Iku mʉsanʉkona chīia'ʉ? Iva'ʉ mʉsanʉkona, “¿Chīirʉmʉna teana na'ava'ʉ aineesi'kʉ”, chiicojñova'ʉa'ʉ? Jā'a pa'ito, ¿je'se cho'o chura ñakocaā ñaku iku? —chiniasome repana.

<sup>20</sup>Chitena pʉka'kʉpāi i'kaasome repanare.

—Chukʉna chīia'ʉ iku. Teana na'ava'ʉ aineesi'kʉa'mʉ iku. <sup>21</sup>Jā'ata'n'i repau ñakocaā cho'o ñañe vesʉme chukʉna. Repau'te vasosi'kʉre Úcuaja'che vesʉme chukʉna. Sēniasajʉ'ʉ repauni kua'a'kʉ. Aia'mʉ repau —chiniasome repana.

<sup>22</sup>Fariseopāire vajachajʉ jā'aja'ñe i'kaasome repana pʉka'kʉpāi. Aperʉmʉ judíopāi chʉ'ʉna, “Jesús Dios Raocojñosi'kʉa'mʉ”, chiinare mai judíopāi chi'ivʉ'e kakache Úseñu”, chiniasome. <sup>23</sup>Jā'aja'ñe chiisi'ejekʉna, “Aia'mʉ repau. Repauni sēniasajʉ'ʉ”, chiniasome repana.

<sup>24</sup>Úcuaremʉ repana judío aina na'ava'ʉ pa'isi'kʉre jo'e soni i'kaasome.

—Dios ñaku'te chʉ'o Úcuarepare i'kajʉ'ʉ. “Mʉ'ʉre vasomʉ chʉ'ʉ”, chiisi'kʉ cu'a'kʉ'mʉ —chiniasome repana.

<sup>25</sup>Chitena i'kaasomʉ repau.

—Chekʉrʉmʉ cu'ache cho'okʉ'mʉ repaʉ. Chekʉrʉmʉ pāaku'mʉ. Vesʉmʉ chʉ'u. Ieta'ni masimʉ: Aperʉmʉ na'ava'lʉ pa'isi'ku chura ñamʉ chʉ'u — chiniasomʉ repaʉ.

<sup>26</sup> Chikʉna jo'e séniasome repana repaʉ'te.

—¿Je'se cho'oʉ repaʉ? ¿Je'se cho'oʉna ñakocaā ñoʉ mʉ'ure? — chiniasome repana.

<sup>27</sup> Chitena i'kaasomʉ repaʉ.

—Repaʉ cho'osi'e kʉacuhasi'kʉa'mʉ chʉ'u. Jā'ata'ni jachame mʉsanʉkona. ¿Je'se pa'iñna jo'e, "Kʉajʉ'ʉ", chiiche mʉsanʉkona chʉ'ure? ¿Mʉsanʉkona Úcuachi'a repaʉni jovoñu chiiche? —chiniasomʉ repaʉ repanare.

<sup>28</sup> Chikʉna asa pe'ruijʉ repaʉ'te ija'che i'kaasome repana:

—Mʉ'ʉ repaʉ chʉ'ñe cho'okʉ'mʉ. Chukʉnata'ni Moisés chʉ'ʉ jo'kasi'e cho'onaa'me. <sup>29</sup> Dios Moisere i'kasi'e masinaa'me chukʉna. Mʉ'ure vasosi'kʉre raosi'kʉreta'ní vesʉme chukʉna —chiniasome repana.

<sup>30</sup> Chitena i'kaasomʉ repaʉ.

—¿Repaʉ'te raosi'kʉre vesʉche mʉsanʉkona? iJeerʉa tīñea'ñe jā'a! Chʉ'ure vasosi'kʉa'mʉ repaʉ. <sup>31</sup> Cu'ache pa'ina séeñe cho'okaima'mʉ Dios. Jā'are masime mai. Repaʉ'te Diore pojojʉ Repaʉ chʉ'ñe cho'ona séeñeta'ní cho'okaima'mʉ Repaʉ. <sup>32</sup> Te'eu'terejé'e na'ava'lʉ aineesi'kʉre vasoasomʉ chiicojñokʉ'te asamanaa'me mai. <sup>33</sup> Repaʉji Dios raomanesi'kʉpani Diochi'a te'eu cho'omasiche cho'omanera'amʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>34</sup> Chikʉna i'kaasome repana.

—¿Chīirʉmʉna teana cu'ache aineesiva'ʉpi che'chora chiikʉ mʉ'ʉ chukʉna'te? Rʉa tīñea'me jā'a —chiniasome repana. Chini repaʉ'te ve'sena etoasome repana.

### Diore cuasamana na'ava'na pa'icheja'che pa'iche'te kʉamʉ

<sup>35</sup> Úcuarʉmʉ Jesúس na'ava'lʉ pa'isi'kʉre etosi'e asasi'kʉa'mʉ. Asasi'kʉjekʉ repaʉ'te ku'e jñaa ija'che i'kasi'kʉa'mʉ repaʉ:

—¿Dios Raosi'kʉre cuasaku mʉ'ʉ? —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ Úcuaují.

<sup>36</sup> Chikʉna i'kasi'kʉa'mʉ repaʉ.

—¿Kʉa'ʉ repaʉ? Kʉajʉ'ʉ chʉ'ure; repaʉni cuasarara —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>37</sup> Chikʉna Jesú斯 i'kasi'kʉa'mʉ repaʉ'te.

—Ñacuhamʉ mʉ'ʉ repaʉ'te. Úcuau'mʉ chʉ'u, mʉ'ure i'kakʉ — chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>38</sup> Chikʉna asa Jesure ti'jñeñe ro're pʉʉ ñu'iʉ i'kasi'kʉa'mʉ repaʉ.

—Pái Úcuauñkore Paakʉ, cuasamu chʉ'u mʉ'ure —chiíu repaʉ'te pojosi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>39</sup> Úcuarʉmʉ Jesú斯 i'kasi'kʉa'mʉ.

—Ichejare chejare caje pa'iñ che'chomʉ chʉ'ʉ, cu'ache pa'inajeju, "Na'ava'na pa'icheja'che pa'inaa'me chukʉna", chiinapi asa chēa chʉ'uni cuasajʉ ñakocaā ñana pa'icheja'che re'oja'che paapʉ chini. Jā'ata'ni chekʉnare, "Dios chʉ'o masinajeju re'oja'che pa'inaa'me chukʉna", chiinani, "Dios chʉ'o masinata'ní chʉ'uni cuhejʉ na'ava'na pa'icheja'che pa'ime mʉsanʉkona", chisa chini cajesi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ —chiisi'kʉa'mʉ.

<sup>40</sup> Repau i'kasi'ere asa fariseopāi te'ena repau'te ja'me pa'ina sēesinaa'me.  
—¿Mu'ū cuasato chukuna na'ava'na pa'icheja'che pa'inaa'ñe? —  
chiisinaa'me repau.

<sup>41</sup> Chitenia i'kasi'kua'mu repau.  
—Musanukonapi Dios chū'ore vesujū na'ava'na pa'icheja'che pani chū'ure  
cuheche ro'iche peora'amū musanukonare. Jā'ata'ni, “Dios chū'o masime  
chukuna”, chiinapi chū'uni cuhejūna ro'iche pa'imū musanukonare —  
chiisi'kua'mu repau Jesús.

### Oveja kuirakū pa'iche'te kūamū

**10** <sup>1</sup> Úcuarūmu Jesús repanani chū'vakū ija'che i'kasi'kua'mu:  
—Pāiū ñaaúji ovejava'na pa'iso'korona rani jatisa'aro kakama'ñe  
tū'chejapi kakamū. <sup>2</sup> Repava'nare kuirakūta'ni jatisa'aroji kakamū.  
<sup>3</sup> Repava'nare kuirakūji ūcuaso'korona kakara chiito repasa'aro pē'jekaikūji  
jatisa'aro vatakaimū. Vatauna kaka repava'na mamire ve'okū soito  
ūcuauko repava'na mami asamasime repana. Soiuna tuha ja'me etame  
repau'te. <sup>4</sup> Repava'nare ūcuaukore etua charo saiu soiuna asamasijū tuha  
repau ku'ichejña ja'me ku'ime repava'na. <sup>5</sup> Tū'upi repanare soito asavesujū  
tuhamā'ñe vu'vusōme tū'upiekuna. Úcuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu repau.

<sup>6</sup> Repanani chū'vakū jā'aja'ñe i'kasi'kua'mu Jesús. Jā'ata'ni repau i'kache  
asavesusinaa'me repana.

### Ovejava'nare re'oja'che paaku pa'icheja'che pa'iku'mu Jesús

<sup>7</sup> Úcuarūmu Jesús jo'e i'kasi'kua'mu.  
—Repana pa'iso'korona ovejava'na kakasa'aroja'che pa'iku'mu chū'u.  
Úcuarepaa'me jā'a. <sup>8</sup> Chū'ū chuta'a raimarūmu pāi jainuko te'enachi'i a  
rani, “Dios raosi'kua'mu chū'u”, chijjū jorejū che'chosinaa'me. Ñaana  
cho'ochéja'che cho'osinaa'me repana. Repana che'choche chū'u neena  
jachasinaa'me. <sup>9</sup> Ovejava'na pa'iso'koro kakasa'aroja'che pa'iku'mu chū'u.  
Jā'ajekuna ovejava'napi repana pa'iso'korona kakacheja'che pāipi chū'uni  
cuasani chū'upi chéa paaku kuirakuna rúa pojoju re'oja'che pa'ijanaa'me.

<sup>10</sup> Ñaaúji rani ovejava'nare ñaaúmu. Chekūrumu repava'nare vani  
si'asōmu. Jā'aja'ñe cho'ora chini'te raimu ñaaú. Repau cho'ochéja'che  
cho'ome jorejū che'chona. Chū'uta'ní pa'iche re'oja'chere ïsira chini  
raisi'kua'mu, pāipi karama'ñie re'oja'che paapu chini. <sup>11</sup> Ovejava'nare  
re'oja'che paaku pa'icheja'che pa'iku'mu chū'u. Chekūrumu ovejava'nare  
paaku re'okujeku, chaipi ovejava'nani ãnisōra chini raiuna ñani, “Chū'upi  
iva'nare cu'ache cho'ochéte ñisetu chai chū'uni ãnisōja'mu”, chiikūta'ni  
úcua ñsemu repau. <sup>12</sup> Chekūrumu kurire koora chini tū'upi kuirakaimu  
repava'nare. Kuirakuna chekūrumu chaipi repava'nani ãnisōra chini raiuna  
ñani repava'nare jo'ka vu'vusōmu repau, repanare paakuma'kjeku. Jo'ka  
vu'vusōmu chaipi rani te'eva'ure chéauna chekuna te'enachi'a vu'vusōme.  
<sup>13</sup> Kurire koora chini kuirakujeku repava'nare oima'ñe jo'ka vu'vusōmu  
repau, chaipi rakuna.

<sup>14</sup>’Ovejava’nare re’oja’che paakʉ pa’icheja’che pa’ikʉ’mʉ chʉ’ʉ. Chʉ’ʉ neenare masimʉ chʉ’ʉ. Chʉ’ure ūcuaja’che masime repana. <sup>15</sup>Chʉ’ʉ Ja’kʉ masimʉ chʉ’ure. Chʉ’ʉ ūcuaja’che Repau’te masimʉ. Chʉ’ʉ neenani cu’ache cho’oche’te ūsera chini chuenisōñe cuhemata’ñe jū’ija’mʉ chʉ’ʉ. <sup>16</sup>Chekʉnare ūcuachi’a judío peonare paamʉ chʉ’ʉ. Repanani soiʉna asa jachama’ñe rani chʉ’ʉni jovo judío pāina’mʉ ūcuate’ekuanuprʉja’che pa’ijʉna te’eu paakʉ kuiraja’mʉ chʉ’ʉ repanare ūcuantukore.

<sup>17</sup>’Pāi cu’ache cho’oche’te ro’ikasa chini chuenisōñe’te cuhemata’na Ja’kʉ chʉ’ure rʉa chiimʉ. Jo’e vajʉrasa chini cuhema’ñe chuenisōja’mʉ chʉ’ʉ. <sup>18</sup>Chʉ’ʉpi cuheto te’eujé’e vanisōmanejanaa’mʉ chʉ’ure. Jā’ata’ni chʉ’ʉ ca’nivʉ ūsema’ñe ūsija’mʉ chʉ’ʉ, pāipi vanisōa’ju chini. Chʉ’ʉ ca’nivʉ ūsire’omʉ. Ūcuachi’a chʉ’ʉpi jūnisōr vajʉrasa chiito vajʉraire’omʉ chʉ’ure. Jā’aja’ñe cho’oa’kʉ chini chʉ’ʉ jo’kasi’kʉa’mʉ Ja’kʉ chʉ’ure —chiisi’kʉa’mʉ repau.

<sup>19</sup>Jā’aja’ñe i’kaʉna asa ūcuate’e cuasamapʉ sāiñechi’i ke’restinaa’mʉ repana judío aina. <sup>20</sup>Jainʉko ija’che i’kasinaa’mʉ:

—Vatire paakʉjekʉ vē’veu’mʉ iku. Iku i’kache asamanetʉ mai —chiisinaa’mʉ.

<sup>21</sup>Chekʉnata’ni ija’che i’kasinaa’mʉ:

—Vati paana jā’aja’ñe i’kamanaa’mʉ. Ūcuachi’a vati na’ava’nare vasomanaa’mʉ —chiisinaa’mʉ repana.

### Judío aina Jesure cuheche’te kʉamʉ

<sup>22</sup>Ūcuarʉmʉ judíopai Jerusalén vʉ’ejoopona Dios vʉ’apeɾʉmʉ judío peonani tʉa care’vasi’ere cuasajʉ fiesta cho’osinaa’mʉ. Okorʉmʉ pa’isi’kʉa’mʉ reparʉmʉ. <sup>23-24</sup>Ūcuarʉmʉ Jesupi Dios vʉ’e ve’se cakachapa’te Portal de Salomón chiikachapa’te nʉka ku’iʉna ña judío ainapi rani rūhiso’koro nʉkajʉ ija’che i’kasinaa’mʉ repau’te:

—Mʉ’ʉpi asavesache kʉakʉna vesʉme chʉkʉna mʉ’ʉ pa’iche. Dios Raosi’kʉ Cristo pani teana rūhiñe kʉajʉ’ʉ chʉkʉna’te —chiisinaa’mʉ repana.

<sup>25</sup>Chitenia i’kasi’kʉa’mʉ repau.

—Ūcuare kʉasi’kʉa’mʉ chʉ’ʉ. Jā’ata’ni jachame mʉsanʉkona. Ja’kʉpi chʉ’ʉ raoʉna rani Repauchi’i te’eu cho’omasiche cho’o ñiomʉ chʉ’ʉ, pāipi chʉ’ʉ pa’iche’te masia’ju chini. <sup>26</sup>Mʉsanʉkona chʉ’ʉ neenamanajeju jachajʉ cuasama’mʉ chʉ’ure. <sup>27</sup>Chʉ’ʉ neena chʉ’ʉ i’kache asamasiju jovo ja’me ku’iji chʉ’ʉ ūne cho’ome. Repanare masimʉ chʉ’ʉ. <sup>28</sup>Chʉ’ʉpi repanani cho’okaiʉna re’oja’che pa’iji jūnisōsirʉmʉ vati toa saima’ñe Dios pa’ichejare ai sani pa’ijanaa’mʉ repana. Te’eujé’e tuamanejanaa’mʉ repanare chʉ’ʉ neenare. <sup>29</sup>Ja’kʉpi pāi ūcuantukore na’a rʉa Masikʉji chʉ’ʉni jo’kaʉna te’eu’terejé’e tuacu’amʉ repanare. <sup>30</sup>Chʉ’ʉna’mʉ Ja’kʉ ūcuate’euja’che pa’inaa’mʉ chʉkʉna —chiisi’kʉa’mʉ repau Jesús.

<sup>31</sup>Jā’aja’ñe i’kaʉna asa pe’ruju jo’e cata siasinaa’mʉ repana judío aina repau ni su’a vēasōñu chini. <sup>32</sup>Jā’aja’ñe cho’oñu chiijʉna Jesús i’kasi’kʉa’mʉ repanare.

—Ja’kʉpi chʉ’ʉni cho’okaiʉna Repauchi’i cho’omasiche mʉsanʉkona ñajʉ’te cho’oche re’oja’chere rʉa cho’osi’kʉa’mʉ chʉ’ʉ. Chʉ’ʉ cho’osi’e,

¿jeere musanukona cuhejü chu'ure catapi su'a vēasōñu chiiche? — chiisi'kua'mü repaü.

<sup>33</sup>Chikuna jo'e i'kasinaa'me repana.

—Mu'ü re'oja'che cho'osi'ere cuhejü catapi su'a vēasōñu chiima'me chukuna. Mu'üpi, “Chu'una'me Ja'kü ūcuate'eüja'che pa'inaa'me chukuna”, chikuna cuhejü catapi su'a vēasōñu chiime chukuna mu'ure, Dios cuheche'te i'kauna. Dioma'mü mu'ü. Rupü pāiu'mü —chiisinaa'me repana.

<sup>34</sup>Chitenia i'kasi'kua'mü repaü.

—Mai aipäi tocha jo'kasi'e Dios chu'o ija'che khamü:

Diova'naa'me musanukona, chiiche tocha jo'kaasome repana. <sup>35</sup>Repana tocha jo'kasi'e, “Diova'naa'me musanukona”, chini Dios chu'o asa chēana pa'iche'te i'kamu. “Dios chu'o jorechü'oa'me”, chiicu'amü. <sup>36</sup>Jā'ata'ní chu'üpi, “Dios chii'a'mü chu'ü”, chiiuna asa, “Dios asacuheche'te i'kamu mu'ü”, chiime musanukona chu'ure, Repaü Chēa Raosi'küni. ¿Je'se pa'iuna musanukona jā'aja'ñe i'kache?

<sup>37</sup>Chu'ü Ja'kü chiiche'te cho'oma'to jachare'omü chu'ure. <sup>38</sup>Chu'ü i'kache jachanata'ni chu'ü Ja'kü chiiche Repauchi'a cho'omasiche'te chu'üpi cho'o ñokuna jachamanejü'ü musanukona. Jachama'ñe ija'che cuasajü'ü: “Diona'me ūcuate'eüja'che pa'ikü'mü ikü”, chini cuasa masijü'ü —chiisi'kua'mü repaü.

<sup>39</sup>Chikuna jo'e chēaňu chiinareta'ni jo'ka sanisösi'kua'mü repaü.

<sup>40</sup>Eta Jordán chiacha chekükä'kona aperumü Juan pāi okoro'vesichejana ñusuü muikä'kona jéni canükä pa'isi'kua'mü repaü, chukuna repaü neenana'me. <sup>41</sup>Úcuachejare pa'ijüna pāi Jainuko repaüni ñaňu chini rani te'ena ija'che i'kasinaa'me:

—Juan Diochi'a te'eü cho'omasiche cho'omanesi'kua'mü. Jā'ata'ní ikü Jesúis pa'iche repaü khasi'e peore ūcuarepaa'me —chiisinaa'me repana.

<sup>42</sup>Úcuachejana pāi Jainuko repaü'te Jesure cuasajü'ü jovosinaa'me.

### Lázaro jünisösi'ere khamü

**11** <sup>1</sup>Úcuaramü Betania vü'ejoopo cakü Lázaro ravüna jüniasomü. Repaü cho'jeromi ūcuajoopo'te paniasome Maríana'me Marta.

<sup>2</sup>Repao María Jesúis cü'ana okoma'ña ro repao rañapi tu'nesi'koalmo.

<sup>3</sup>Majaa'chü Lázaroji jü'iüna cho'jeromi chekünani raoasome Jesuni, “Mu'ü chiicojöökü jü'imü”, chiapü chini.

<sup>4</sup>Sa kquarena asa i'kasi'kua'mü repaü.

—Jünisöa'kü chini ravü jü'iüne cho'omaneasomü Dios Lázaro'te. Rupü Repaü cho'omasiche'te päre cho'o ñora chini cho'oasomü. Jā'ajekuna jünisösi'kuta'ni vajurakuna ña, “Dios peore masikü'mü”, chijanaa'me pāi. Úcuachi'a, “Dios Mamaku rüa masimü”, chijanaa'me repana —chiisi'kua'mü repaü.

<sup>5-6</sup>Repaü Jesúis repanare Martana'me cho'jeona'me Lázaro'te rüa chiiküta'ni, “Lázaro jü'imü”, chiito asa teana saimanesi'kua'mü. Saima'ñe te'eka'chapaumucujü'ü ūcuachejare canükä pa'isi'kua'mü repaü. <sup>7</sup>Úcuaramü repaü chukuna'te repaü neenare i'kasi'kua'mü.

—Judea chejana jo'e saňu mai —chiisi'kua'mü.

<sup>8</sup>Chikuna i'kasinaa'me chukuna.

—Masiu, aperum repacheja pa'ina judío aina catapi su'a vēasōñu chiniasome mu'ure. ¿Úcuachejana jo'e sasa chiiku mu'u? —chiisinaa'me chukuna.

<sup>9</sup> Chitenia i'kasi'kua'mu repau.

—Te'eumucuse doce horas pa'imu. Pāiují umucusena kuni tota tāima'ñe ku'imu miakuna. <sup>10</sup> Pāiují ñamipi kuni tota tāiu ku'imu miañeji karakuna —chiisi'kua'mu repau.

<sup>11</sup> Úcuaramu Jesúz jo'e i'kasi'kua'mu.

—Mai cuasacojñoku Lázaro kānisōcuhasi'kua'mu. Jā'ajekuna saimu chu'u repau ni vuora chini —chiisi'kua'mu.

<sup>12</sup> Chikuna jo'e i'kasinaa'me chukuna.

—Chukuna'te Paaku, Lázaroji jū'iñ kānisōsi'ku pani vajuja'mu —chiisinaa'me chukuna.

<sup>13</sup> Repau Jesúz, “Lázaro kānisōsi'kua'mu”, chiiu repau jūnisōsi'ere i'kasi'kua'mu. Repau i'kache'te asavesuu, “Lázaro rupu kāisi'ere i'kamu iku”, chini cuasasinaa'me chukuna. <sup>14</sup> Jā'aja'ñe cuasajuna Jesúz rūhiñe khasi'kua'mu chukuna'te.

—Repau Lázaro jūnisōsi'kua'mu. <sup>15</sup> Repana chu'ure soito teana saimanesi'kua'mu chu'u, musanukonapi chu'u ni masi cuasaal'ju chini. Musanukona chu'ure masi cuasajachere cuasaku pojomu chu'u. Chura sani ñañu mai —chiisi'kua'mu repau.

<sup>16</sup> Úcuaramu Tomás Gemelo chiicojñoku i'kasi'kua'mu chukuna'te.

—Ikuni ja'me sañu mai. Sani pāipi repau ni vaito úcuama'nme chuenisōñu mai —chiisi'kua'mu chukuna'te.

### Jesús Lázaro'te jūnisōsiva'uñi vasora chini saimu

<sup>17</sup> Chukuna sani tī'a ñato úcuaka'chapaumucujña tācojñosi'ku pa'isi'kua'mu repau Lázaro. <sup>18</sup> Betania vu'ejoopo Jerusalén vu'ejoopo kueñere pa'imu. Chekurum tres kilómetrocosomu. <sup>19</sup> Maríana'me Marta majaa'chupi jūnisōña otare oijuna churoñu chini saisina judío aina Jainuko pa'isinaa'me reparaum. <sup>20</sup> Úcuaramu Jesupi raiuna asa etasi'ko'a'mo Marta repau ni tijña pojora chini. Maríata'ni etama'ñe vu'ere pa'isi'ko'a'mo. <sup>21</sup> Eta tijña pojo pi'ni i'kasi'ko'a'mo repao.

—Pāi Úcuamukore Paaku, mu'upi ichejare pa'ito chu'u a'chu jūnisōmanera'asi'kua'mu. <sup>22</sup> Jā'ata'ni mu'u sēñe peore ñisia'mu Dios mu'ure. Masimo chu'u jā'a —chiisi'ko'a'mo repao.

<sup>23</sup> Chikona Jesúz i'kasi'kua'mu.

—Mua'chu vajuraija'mu —chiisi'kua'mu repau.

Chikuna Marta i'kasi'ko'a'mo.

<sup>24</sup> —Masimo chu'u jā'a. Pāi úcuanuko cho'osi'e Dios cuasa ro'iche chu'umucusena vajuraija'mu repau —chiisi'ko'a'mo repao.

<sup>25</sup> Chikona i'kasi'kua'mu repau.

—Chu'u'a'mu pāi jūnisōsinare vasoku. Úcuachi'a pāi rekoñoaña re'oja'chere pa'iche jo'kaku'mu chu'u. Pāi chu'ure cuasanapi jūnisōsina chu'u pi jo'e rani vasouna vajurani re'oja'che pa'ijanaa'me.

<sup>26</sup>Chu'ure cuasana reparum chuta'a vajuna ūcuachi'a Dios pa'ichejare ai sani pa'ijana'a'me. ¿Chu'u i'kache jachama'ñe cuasako mu'u? —chiisi'kua'mu repau.

<sup>27</sup>Chikuna i'kasi'ko'a'mo repao.

—Jūju, Cristo, Dios Raocojñosi'kua'mu mu'u. Dios aperum, “Chejana chu'u neekure saoja'mu chu'u”, chiniasomu. ūcuau'mu mu'u. Jā'aja'ñe cuasamo chu'u —chiisi'ko'a'mo repao.

### Lázaro'te tāsichejare Jesús ña oisi'ere khamu

<sup>28</sup>Jā'aja'ñe i'ka pi'ni repao Marta vu'ena co'i cho'jeo'te María'te soni te'eo'te kuaasomo.

—Pāi che'choku ranicuhasi'kua'mu. Mu'uni soimu repau —chiniasomo repao.

<sup>29</sup>Chikona repao María asa teana vñi etaasomo repauni tijñara chini. <sup>30</sup>Chukuna chuta'a repajoopo vu'ejoopo tī'amanaesina'a'me. Marta chukuna'te tijñasichejare chuta'a ma'are pa'isina'a'me chukuna. <sup>31</sup>Maríapi vñi eta raiona ña judío aina repanapi otare oijuna churoñu chini raisina repav'e ja'me chi'i pa'ina ja'me tuhasina'a'me repao'te, “Majaa'chare tāsichejare osa chini saicosomo”, chini.

<sup>32</sup>Eta rani chukuna pa'icheja tī'a Jesús ti'jñeñena meñe sime ñu'io ija'che i'kasi'ko'a'mo repao:

—Pāi ūcuaukore Paaku, mu'upi ichejare pa'ito chu'u a'chava'u jūnisōmanera'asi'kua'mu —chiisi'ko'a'mo repao.

<sup>33</sup>Judío ainapi repaona'me oiju raiche'te ña sumava'u pa'isi'kua'mu Jesús.

<sup>34</sup>Repauni sumauña repanare séesi'kua'mu repau.

—¿Jeechejana mūsanukona repava'ure tāre? —chiisi'kua'mu.

Chikuna i'kasina'a'me repana.

—Pāi ūcuaukore Paaku, rani ñajū'u —chiisina'a'me repana.

<sup>35</sup>Jesús reparum oisi'kua'mu. <sup>36</sup>Oituna repana judío aina i'kasina'a'me.

—Ñajū'; Lázaro'te rúa chiicosomu iku —chiisina'a'me.

<sup>37</sup>Chekuna te'ena ija'che i'kasina'a'me repau'te:

—Na'aval'ure vasoasomu iku. ¿Je'se pa'iuña Lázaro'te jū'iñe ūsekaimaneu?

—chiisina'a'me repana.

### Lázaro vajuraisi'ere khamu

<sup>38</sup>Reparum Jesús jo'e cuasa oiu na'a rúa sumava'u Lázaro'te tāsicojena saisí'kua'mu. Aikuti caripana tētoche ūhisicoje pa'isi'kua'mu repacoje. ūcuachi'a catapu tijapuji ta'pisicoje pa'isi'kua'mu repacoje. <sup>39</sup>Sani tī'a i'kasi'kua'mu repau.

—Catapu'te kuñojū'u —chiisi'kua'mu.

Jā'aja'ñe i'kauna jūnisōsiva'u cho'jeo Marta i'kasi'ko'a'mo.

—Pāi ūcuaukore Paaku, repaval'ure tāsi'e ūcuaka'chapaumucujñaa'me ie chura. Jā'ajekuna icoje vataru rúa ūtosujacosomu —chiisi'ko'a'mo.

<sup>40</sup>Chikona i'kasi'kua'mu repau.

—Mu'ure ija'che i'kasi'kua'mu chua': “Chu'ure cuasani Dios peore Masi'cho'oche ñaja'mo mu'u”, chiisi'kua'mu chua' mu'ure —chiisi'kua'mu repau.

<sup>41</sup> Chikuna repau kuanosinaa'me repana. Kuanorena repau Jesús umure ñaku ija'che i'kasi'kua'mu:

—Ja'ku, mu'upri chua' sene'e te asakuna, “Re'orepamu”, chiimu chua' mu'ure. <sup>42</sup> Chu' sene'e si'arumu asakum mu'ure. Masimu chua' ja'a. Ja'ata'ni chura ujachu'opi i'kaku seme mu'ure, inapi asa, “Dios Raosi'kua'mu iku”, chini cuasa'ju chini —chiisi'kua'mu repau.

<sup>43</sup> Ja'aja'ñe i'ka pi'ni ujachu'opi ija'che i'kasi'kua'mu repau:

—Lázaro, etaju' —chiisi'kua'mu.

<sup>44</sup> Chikuna repau jünisöiva' vajurani etasi'kua'mu jüjñana'me cü'ana'me chia reasöi'ku. Etauna Jesús i'kasi'kua'mu.

—Repau'tereasikäna vanakaiju' saau —chiisi'kua'mu repau.

### Jesuni chéanu chini pái te'ena cutusi'ere kuanu

(Mt 26.1-5; Mr 14.1-2; Lc 22.1-2)

<sup>45</sup> Jesupi ja'aja'ñe cho'oyna judío aina Jainuko María'te ñafu chini saisina repau vasosi'ere ña cuasa jovoasome Jisure. <sup>46</sup> Chekunata'ni sani Jesús cho'osi'ere fariseopäire kuaasome. <sup>47</sup> Kuanorena asa repana fariseopäina'me phairipäi chua'una judíopäi ücuantukore chua'unare soni chi'i i'kaasome.

—Repau Jesús Diochi'a cho'omasiche raa cho'okuanomu. ¿Je'se cho'oynana'ñe mai? <sup>48</sup> Maipi üsema'to pääpi ücuantukore repau cu'ñane'e te chuijt jovorena Romapäi chua'upnapi asani pe'ruju rani Dios vu'e ñañoso maire ücuaja'che Jainukore vanisöjanaa'me —chiniasome repana.

<sup>49</sup> Chiten Caifás repau'surumu judío phairi ai i'kaasomu repanare ja'me pa'ikuij.

—Raa vesume muanukona. <sup>50</sup> Maipi repau cho'oche'te üsemara Jainuko chuenisoto cu'am. “Cho'okuchi'a ücuate'e pääpi ücuantukore chuenisömanea'ju chini chuenisökaito na'a re'omu maire”, chiimacosome muanukona —chiniasomu repau.

<sup>51</sup> Repau'chi'a cuasache te ja'aja'ñe i'kamaneasomu repau. Repau'surumu phairi aijekuna Diopi repau rekochona kuanu judíopäi cu'ache cho'oche'te ro'ikasa chini Jesús chuenisöjañere i'kaasomu repau. <sup>52</sup> Judíopäichi'a jüni ro'ikajachere i'kamaneasomu repau. Ücuachi'a Dios Repau neenare si'achejñarä pa'inare ücuate'ekuanupu jovojaxhere i'kaasomu repau. <sup>53</sup> Ücuauムcusepi vña repana judíopäi chua'una Jisure vanisöjañere raa cutuju paniasome.

<sup>54</sup> Ja'ajekuna repau Jesús reparumupi vña judíopäi chua'una pa'ichejña ku'ima'ñe pa'it Judea cheja pa'isi'ku'pi eta pää peocheja kueñe cajoopo Efraín vu'eojoopona sani canuka pa'isi'kua'mu, chikuna repau neenana'me.

<sup>55</sup> Reparumupi Jerusalén vu'eojoopo judíopäi repana fiestapi pascuarumupi t'i'api'rakuna repajoopo kueñe cana pää Jainuko ücuajoopona maniasome, aperumupi chua' mu'ure jo'kasi'ere cho'oju cu'are tu'neñu chini. <sup>56</sup> Mani Dios vu'ere kaka pa'iju Jisure ku'enajeju ija'che cutuasome repana sainechi'a:

—¿Je'se cuasache muanukona? ¿Icheja fiesta cho'ochejana raiju' repau? ¿Páaja'ju? —chiniasome repana pää.

<sup>57</sup> Phairipāi chū'una fariseopāina'me ija'che i'kaasome:  
—Pāiū ūcuauakūji repaū Jesús pa'ichejare masini rani kua{jū'ū chukūna'te.  
Repauni cheānu chiime chukūna —chiniasome repana.

### Romio Jesús cū'ana okoma'ñā ro'vesi'ere kūamū

(Mt 26.6-13; Mr 14.3-9)

**12** <sup>1</sup> Repaū Jesús seirepaumucujña pascuarūmu tū'añe karatona Betania vū'ejoopona saisi'kua'mu, repaūji vasouña Lázaro vajūraisi'kū pa'ijoopona. <sup>2</sup> Sakūna repajoopo cana, pāipi chi'i Jesuni pojoa'ju chini āure cho'osinaa'me. Chi'irena Martapi āure āukona Jesuna'me ū'ijū āsinaa'me repana. Lázaro ūcuaja'che ūcuaua'me ū'ijū āisi'kua'mu. <sup>3</sup> Úcuarūmu repao María trescientos gramos pa'ira'ka okoma'ñara'ka nardochi'a cho'osira'kajeku rúa ro'isira'kapi Jesús cū'ana ro've pi'ni repao rañapapi tū'nesōkaisi'koal'mo. Ro'veona vū'e peore ma'ñasusi'kua'mu. <sup>4</sup> Úcuarūmu Jesús neeku Judas Iscariote Jesuni cu'ache cho'oa'ju chini jo'kajaū i'kasi'kua'mu.

<sup>5</sup> —¿Je'se pa'iuña repao trescientorepare're ūsisōju kuri denariore're koorūra'kare rupu jañosoo? Ira'kare ūsisō kuri koo chūova'na pa'iva'nani ūsirūja'chere rurepapu cho'osōmu —chiisi'kua'mu repaū.

<sup>6</sup> Chūova'na pa'iva'nare oiche'te i'kamanesi'kua'mu repaū. Rupu ūaa'jeku jā'aja'ñe i'kasi'kua'mu. Chukūna Jesús neena chi'iche kuri paakaiū si'arūmu te're'rechil'a siasōkaiū pa'isi'kua'mu repaū Judas. <sup>7</sup> Jā'aja'ñe i'kauna Jesús i'kasi'kua'mu.

—Iko cho'oché ūsemanejū'ū. Chū'upi jūnisōuña chū'ure tāumucuse chū'ū ca'nivū'te ro'vejara'kare care'va paamo repao. <sup>8</sup> Chūova'na pa'iva'na mūsanūkonare si'arūmu ja'me pa'ijava'naa'me. Jā'ajekūna repanare si'arūmu re'ojā'che cho'okaiju pa'ire'ojā'mu mūsanūkonare. Chū'uta'nī mūsanūkonare si'arūmu ja'me pa'imaneja'mu. Jā'ajekūna chū'ure si'arūmu jā'aja'ñe cho'okaicu'aja'mu mūsanūkonare —chiisi'kua'mu repaū.

### Phairipāi Lázaro'te vanisōñu chiiche'te kūamū

<sup>9</sup> Úcuarūmu judíopāi Jainuko Jesús Betania vū'ejoopo pa'iche'te asa saniasome repauni ūñañu chini. Ūcuachi'a jūnisōuña Jesús vasosi'kūna Lázaroni ūñañu chiniasome repana. <sup>10-11</sup> Jesús repaū'te vasosi'ere asa judíopāi Jainuko Jesure cuasajū jovoasome. Jā'ajekūna phairipāi chū'una, "Mai che'choche pāi Jainuko ūhasō Jesuni cuasajū jovome", chini pe'rūja Lázaroni vanisōñu chiniasome, Jesure vanisōñu chiicheja'che.

### Jerusalén vū'ejoopo Jesús sani tū'asi'ere kūamū

(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Lc 19.28-40)

<sup>12</sup> Úcuarūmu judíopāi repana fiestaji pascuarūmu'pi tū'api'rakūna Jerusalén vū'ejoopona Jainuko maniasome. Mani pa'ijū jo'e apeñatatonā Jesús raijache asasome repana. <sup>13</sup> Asa pūti kare veri eta repauni tijñā ujachū'opi ija'che i'kasinaa'me repana:

—Dios peore masik'um. Ikure Israelpaire chū'ka'ku chini repau Raosi'ku re'oja'che cho'okaa —chiisina'a'me repana.

<sup>14</sup> Úcuarum repau Jesús burrova're jñaa tuhisí'ku'a'mu. Dios chū'ku repau tocha jo'kasi'e kuache cho'osi'ku'a'mu. Ija'che kuam repa:

<sup>15</sup> Úcuanuko vajuchumalñe pa'ijú'ku musanukona Jerusalén vu'ejoopo cana.

Musanukonare chū'ku'te burrochii'va'nu tuhi raiuna ñajú'ku, chiim repa tocha jo'kasi'e.

<sup>16</sup> Reparum chukuna Jesús neena, “Dios chū'o kuache'te cho'ome ina ikure”, chiimanesina'a'me. Repau Jesús jñini vajurani cunamtu musirumta'ni repa tocha jo'kasi'e asamasiju, “Repa tochasi'e kuache cho'osina'a'me pāi Jeshire”, chiisina'a'me chukuna.

<sup>17</sup> Pāi Jesuni ja'me pa'iju repauji Lázaroni júnisō tācojñosi'ku ni soiuna vajurani etauna ñasina chekunare kuajú pa'isina'a'me. <sup>18</sup> Diochi'a cho'omasiche Jesús cho'oce kuajuna asanajeju etasina'a'me repana pāi repauni tijñanu chini. <sup>19</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuna ña sainechi'a i'kasina'a'me fariseopāi.

—Rúa cu'am repau ija'che pa'ito. Ñajú'ku. Pāi úcuanuko repau te jovome. Úsecu'am jā'aja'ñe cho'oto —chiisina'a'me repana.

### Griegopāi Jeshire ku'esí'ere kuam

<sup>20</sup> Fiestarumujekuna Dios cho'okaisi'ere cuasajú pojoñu chini Jerusalén vu'ejoopona sani pa'inare griegopāi sani ja'me pa'isina'a'me. <sup>21</sup> Pa'iju Galilea cheja cajoopo Betsaida vu'ejoopo cakure Felipe'te muua rúa i'kaasome repana griegopāi.

—Jesuni ñañu chiime chukuna —chiniasome repana.

<sup>22</sup> Chitená asa muua Andreni kuaasom repau. Kua úcuauña'me Jesuni kuañu chini muuaasom repau. <sup>23</sup> Kharena asa Jesús i'kaasom.

—Chu'ku Dios Raosi'ku pa'iche'te pāi Jainuko masirum t'i'acuhaja'mu. “Rúa masiu'mu iku”, chijana'a'me pāi chu'ure. <sup>24</sup> Ija'chea'me: Áura'karuā tāru charo joim. Repacaápi joniñomaneni aineema'mu. Jonisóni aine pi'ni repau rúa kūija'mu. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>25</sup> Úcuaja'che pāi úcuauakují repau chiichechi'a cho'ora chiik'uta'ni re'oja'che pa'iu repau júnisōrumbu Dios pa'ichejana ai sani re'oja'che pa'ija'mu. <sup>26</sup> Chu'ku chu'kunie cho'onu chiinare, “Chu'ku ni jovoyú'ku”, chiim repau. Chu'ure jovoni Dios pa'ichejare sani chu'ku'a'me pa'ijana'a'me repana. Chu'ku chu'kunie cho'onare re'oja'che cho'okaija'mu Dios, “Re'ona'a'me ina”, chini —chiniasom repau.

### Jesús repau chuenisójañere kuam

<sup>27</sup> Úcuarum Jesús ija'che i'kaasom:

—Chura rúa sum'a'mu chu'ure. Ja'ku're, ¿je'se chijia'che chu'ku? “¿Chu'ure ti'ñejañe cu'ache ñsekaijú'ku”, chijia'che chu'ku? Páara. Jā'are cho'ocojñora chini cajesi'ku'a'mu chu'ku —chiniasom. <sup>28</sup> Úcuarum Puka'ku're ija'che i'kasi'ku'a'mu repau:

—Ja'ku, mu'ut si'ache cho'omasiche'te cho'o ñora chini mu'ure kache cho'ojo'ut chut'ure —chiisi'kua'mu repau.

Chikuna cunaumpi chut'o i'kache asosi'kua'mu.

—Chut'u masiche si'ache cho'o ñocuhasi'kua'mu chut'ut. Jo'e cho'o ñora —chiisi'kua'mu Dios.

<sup>29</sup> I'kauna asa pâi te'ena ija'che i'kasinaa'me:

—Okocurucosomu ja'a —chiisinaa'me.

Chekunata'nî,

—Angelpi ikuni i'kacosomu ja'a —chiisinaa'me.

<sup>30</sup> Chitenia Jesúus jo'e i'kasi'kua'mu.

—Chut'upi asaa'ku chini i'kasi'ema'mu ja'a. Musanukonapi asaa'ju chini i'kasi'ea'me. <sup>31</sup> Chut'ure cuasamanajeju cu'ache pa'inare cu'ache til'jñerumu til'acuhamu. Úcuachi'a cu'ache pa'iju chut'ure cuasamanare chut'ukut'e vati aire ñuserumu til'acuhamu. <sup>32</sup> Chut'ure jé'jo nukosirumu chut'upi soiuna pâi si'achejña pa'ina chut'uni cuasaju jovojanaa'me —chiisi'kua'mu repau.

<sup>33</sup> Repau'te kurususé'verona jé'jo nuko vëasöjañere repau ja'a ja'ne i'kakukuaasi'kua'mu. <sup>34</sup> Jâ'aja'ñe i'kauna asa i'kasinaa'me pâi.

—Mai aipâi tocha jo'kasi'e Dios chut'o ija'che kuanu:

Cristo Dios Raosi'ku jünisoma'ñe ai pa'ija'mu, chiimu. Jâ'ata'ni mu'ut, ¿je'se pa'ituna, “Paire ja'me paa chini Dios Raosi'kure jé'jo nukojanaa'me pâi”, chiiku? Jâ'a pa'ito, Cristo chiicojñoku, i'tiut'u? —chiisinaa'me repana.

<sup>35</sup> Chitenia Jesúus i'kasi'kua'mu.

—Chut'u icheja cheja pa'inare pâi Mianje'a'ñe Pa'iku musanukonare jmamakaru ja'me pani sanisôja'mu. Jâ'ajekuna chuta'a miarumuna churana ku'iju'mu musanukona, ru'ru na'isômaneñu chini. Ru'ru na'isôni ñamipi ku'iju'ma'api ñomachuna cavesusôjanaa'me musanukona. <sup>36</sup> Chut'ure Mianje'a'ñe Pa'iku'te chuta'a musanukonare ja'me pa'irumuna cuasaju'chut'u pa'icheja'che re'oja'che pañu chini —chiisi'kua'mu repau.

Jâ'aja'ñe i'ka pi'ní sani katisosil'kua'mu repau Jesúus.

### Judíopâi Jesure cuasama'ñere kuanu

<sup>37</sup> Repana ñajut'e Diuchi'a cho'omasiche si'arumu cho'okuteta'ni repau'te Jesure cuasamanesinaa'me repana pâi. <sup>38</sup> Dios chut'o kuanaisi'ku Isaías tocha jo'kasi'e kuanche cho'osinaa'me repana. Repau tocha jo'kasi'e ija'che kuanu:

Chut'ure Paaku, mai kuanche jachaju cuasama'me pâi.

Mu'ut masiche si'ache cho'o ñoku'teta'ni jachame pâi, chiimu. <sup>39</sup> Pâipi cuasavesujuna repau Isaías cheke ija'che tocha jo'kaasomu:

<sup>40</sup> Ñakocañ ñamava'naja'ñe paapu chini jo'kaasomu Dios.

Úcuachi'a Repau chut'o asavesache cho'oasomu repanare.

Diopi ja'aja'ñe cho'ouna, “Iku maire vasoja'mu”,

chiimapu chut'ure raima'me repana, chiu tocha jo'kaasomu. <sup>41</sup> Diopi ñokuna Jesúus Masiu pa'iche ñasi'kujeku repau pa'iche'te kuanche ja'aja'ñe tocha jo'kaasomu Isaías maire.

<sup>42</sup> Reparum⁹ judíopāi jainuko Jesuni cuhej⁹ cuasamanesinaa'me. Chekunata'ni jachama'ñe cuasasinaa'me repau⁹ te. Ūcuachi'a repanare chē'una te'ena cuasasinaa'me. Cuasanata'ni fariseopāire vajuchuj⁹ kuamanesinaa'me, "Kuarena fariseopāipi asa mai judíopāi chi'iv⁹'e kakache'te ūsej⁹", chini. <sup>43</sup> Ūcuachi'a repanare pāi pojochē'te na'a rúa chij⁹ kuamaneasome repana, "Kuato pojoja'm⁹ Dios maire", chiimap⁹.

### Jesús i'kache jachasi'e ro'i ro'ijachere kuam⁹

<sup>44</sup> Ūcuaram⁹ Jesús chachu⁹ op⁹ ija'che i'kasi'kua'm⁹.  
—Pāi chū'ure cuasana chū'urechi'a cuasama'me. Chū'ure Raosi'kare Diore ūcuachi'a cuasame repana. <sup>45</sup> Chū'ut pa'iche masina ūcuaja'che chū'ure Raosi'ku pa'iche masime. <sup>46</sup> Chū'ut Míañeja'ñe Pa'ik⁹ chejana raisi'kua'm⁹, pāi chū'ure cuasanapi chijacheja pa'ina pa'icheja'che cu'ache pa'imaneal⁹ chini. <sup>47</sup> Chū'ut i'kache asanata'ni jachaj⁹ cho'omanare, "Jachasi'e ro'iche pa'im⁹", chisa chini cajesi'kuma'm⁹ chū'ut. Chū'ure cuasanani chēa paaku vati toa saiche'te ūsekasa chini cajesi'kua'm⁹ chū'ut. <sup>48</sup> Jā'ata'ni pāi chū'uni cuhej⁹ chū'ut i'kache asana jachaj⁹ cho'omanesi'e ro'ijanaa'me Dios pāi ūcuank⁹ cho'osi'e ro'iche chū'umucuse. <sup>49</sup> Chū'uchi'a cuasache'te i'kama'm⁹ chū'ut. Ja'ku, chū'ure Raosi'ku kuache'te i'kama'm⁹ chū'ut. <sup>50</sup> Iere masim⁹ chū'ut: Ja'ku kuache'te chū'ut i'kakuna pāipi asa chēa cho'ona Repau⁹ pa'ichejana ai sani pa'ijanaa'me. Jā'ajekuna Ja'ku chū'ure kuache'techi'a i'kaku'm⁹ chū'ut —chiisi'kua'm⁹ repau⁹.

### Jesús repau⁹ neena cū'are choam⁹

**13** <sup>1</sup> Reparum⁹ pascuarum⁹ tī'aumucuse pa'isi'kua'm⁹. Reparum⁹ Jesús repau⁹ saijarum⁹ tī'akuna masiasom⁹ icheja cheja pa'iche jo'ka Puka'ku pa'icheja saijachere. Chukuna'te repau⁹ neenare cheja pa'inare cuhamal⁹ ūne si'arum⁹ rúa cuasaku pa'isi'kua'm⁹ repau⁹.

<sup>2</sup> Simón Iscariote mamakuni Judare aperum⁹ vati aipi repau⁹ rekochona cu'ache chū'umasom⁹, Jesure cu'ache cho'ojanani jo'kaa'ku chini. Repau⁹ Jesús Puka'ku Dios repau⁹ te raosi'ena'me repau⁹ pa'icheja repau⁹ jo'e saijachena'me pāi ūcuankore chū'ut'ku chini Puka'ku repau⁹ te jo'kasi'e masiasom⁹. Jā'aja'ñe masikaji chukuna repau⁹ neenana'me ãu ãiñ ñu'isi'kupi vñni repau⁹ sē'sev⁹ ju'ikää tīto repau⁹ jiisaiñuna toalla kääpi quëosi'kua'm⁹ repau⁹. <sup>3</sup> Quëo pi'ni totore'avana oko ro chukuna repau⁹ neena cū'are choa pi'ni ūcuakäapi jose tu'nesökaisi'kua'm⁹ repau⁹.

<sup>4</sup> Choaku saiu Simón Pedro cū'a choapi'rakuna ija'che i'kasi'kua'm⁹ repau⁹:

—Chū'ure Paaku, ¿chū'ut cū'are choaja'ut mu'ut? —chiisi'kua'm⁹.

<sup>5</sup> Chikuna Jesús i'kasi'kua'm⁹.

—Chū'ut chura cho'oche vesum⁹ mu'ut. Na'a pa'isirum⁹ masija'm⁹ mu'ut —chiisi'kua'm⁹ repau⁹.

<sup>6</sup> Chikuna Pedro jo'e i'kasi'kua'm⁹ repau⁹ te.

—Chū'ut cū'a choache ūsem⁹ chū'ut —chiisi'kua'm⁹.

Chikuna Jesús i'kasi'kua'm⁹.

—Mu'ut cū'a choache ūseni chū'ut neeku pa'imaneja'mu' mu'ut  
—chiisi'kua'mu'.

<sup>9</sup> Jā'aja'ñē i'kauna i'kasi'kua'mu' repau.

—Jā'a pa'ito, Chū'ure Paaku, chū'ure cū'ana'me jūjña sijopu peore  
choajū'ut —chiisi'kua'mu'.

<sup>10</sup> Chikuna i'kasi'kua'mu' repau.

—Pāiu cucha pi'nisi'ku jo'e cuchache chiima'mu ūcuare meno peoca'nivu  
cuchasi'kujeku. Cū'achi'a choache chiimut cha'o cha'casicū'ajekuna.

Ūcuaja'che musanukona rekoñoā cuchasinaja'ñē cu'achejē'e peonaa'me.  
Jā'ata'ni musanukonare ja'me pa'iku te'e repau rekocco ūcua cu'ache  
cuasaku pa'imu —chiisi'kua'mu' repau.

<sup>11</sup> Repau'te cu'ache cho'ojanare jo'kaja'uni masiku, "Musanukonare ja'me  
pa'iku te'e repau rekocco ūcua cu'ache cuasaku pa'imu", chiisi'kua'mu' repau.

<sup>12</sup> Chukuna cū'a choa pi'ni repau sē'sevu ju'ikāa sacha jo'e pū' ñu'iñ  
i'kasi'kua'mu' repau.

—¿Chū'ut musanukonare cho'osi'e masiche? <sup>13</sup> Chū'ure musanukona,  
"Masiu, Chukuna'te Paaku", chiinaa'me. Jā'aja'ñē i'kaju ūcuarepa  
i'kanaa'me musanukona. Musanukonare che'choku paaku'mu chū'ut.

<sup>14</sup> Musanukonare paaku'ta'ni cū'a choakaisi'kua'mu chū'ut. Jā'ajekuna  
musanukona ūcuaja'che chū'ut cho'osi'ej'a'che sāiñechi'a cho'okaiju pa'ijū'ut.

<sup>15</sup> Musanukonapi ña chēa cho'oju paapu chini cho'o ñocuhasi'kua'mu chū'ut  
musanukonare. <sup>16</sup> Cho'oche'te rupu cho'okaa'chini chēa paacoñoku repau  
paaku'te na'a cajejaiche pa'ikuma'mu. Saocojñosi'ku ūcuachi'a repau'te  
saosi'kure na'l a cajejaiche pa'ikuma'mu. Ūcuarepaa'me jā'a. Musanukona  
ūcuaja'che chū'ure na'a cajejaiche pa'inama'me. Jā'ajekuna musanukonare  
chū'ut cho'ocheja'che sāiñechi'a re'oja'che cho'okaiju pa'ijū'ut.

<sup>17</sup> Musanukonapi chū'ut i'kasi'ere asa chēa cho'oju pani pojoju pa'ijanaa'me.

<sup>18</sup> <sup>18</sup>Jā'ata'ni musanukona ūcuankore i'kama'mu chē'ut. Chū'ut chēasina  
pa'iche masimu chū'ut. Dios chū'o tocha jo'kasi'e ija'che kuamá:

Chū'ure ja'me ãu ãikiji cu'ache cho'oja'mu chū'ure,  
chiimut. Repa tocha jo'kasi'ẽ ūcuarepa ti'jñeja'mu. <sup>19</sup> Chuta'a repa tocha  
jo'kasi'ẽ ti'jñemarumuna kuamá chū'ut musanukonare, asa repapi ti'jñeuna,  
"Jesús Dios Raosi'kua'mu", chiju cuasaa'ju chini. <sup>20</sup> Pāi chū'ut saosinare  
pojona chū'ure ūcuaja'che pojome. Pāi chū'ure pojona chū'ut Ja'kure  
ūcuaja'che pojome. Ūcuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu repau Jesús.

### Repa'te cu'ache cho'ojanare Judas

jo'kajachere kuamá Jesús

(Mt 26.20-25; Mr 14.17-21; Lc 22.21-23)

<sup>21</sup> Jā'aja'ñē i'ka pi'ni Jesús rúa sumava'ut pa'it ijá'che i'kasi'kua'mu:

—Musanukonare ja'me pa'iku chū'uni cu'ache cho'oalju chini chū'ure  
cuhenani jo'kaja'mu. Ūcuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu repau.

<sup>22</sup> I'kakuna asa repau ni vesüju sāiñechi'a ñinasinaa'me chukuna repau  
neena. <sup>23</sup> Chū'ut repau neeku rúa chiicojñoku repau'te rū'ññe ñu'isi'kua'mu.

<sup>24</sup> Ūcuarumá Simón Pedro chū'ure Jesure rū'ññe ñu'ikujekuna

repau'te jo'kajauni séniasa kuaa'ku chini rupu vevosi'kua'mu. <sup>25</sup> Vevouna séesi'kua'mu chu'u Jesure.

—Chukuna'te Paaku, ñkauni i'kaku mu'u, mu'ure cu'ache cho'ojanare jo'kajaure? —chiisi'kua'mu chu'u.

<sup>26</sup> Chikuna i'kasi'kua'mu repau.

—Pámakaru'te chûsa ñsija'mu chu'u repau'te chu'u're jo'kajaure —chiisi'kua'mu.

Chini pámaka chûsa Simón Iscariote mamakuni Judani ñisisi'kua'mu repau.

<sup>27</sup> Pámakare ñsíuna koosirumu repau'te vati ai teana kakaasomu. Kakauna Jesús repau'te i'kasi'kua'mu.

—Mu'u cho'ojache pesa cho'ojaiju'u —chiisi'kua'mu.

<sup>28</sup> Jesús repau'te i'kasi'e ñu ñiju ñu'ina ñucuanuko asavesusinaa'me.

<sup>29</sup> Asavesuju ija'che cuasaasome te'ena: "Chukuna chí'isi'e kuri paakaikujekuna Judare pascua cho'ojamajñaru koojaau chini saocosomu Jesús", chiisinaa'me. Chekuna ija'che cuasaasome: "Judapi chuova'nu pa'iva'nare kurire ñisia'ku chini saocosomu Jesús", chiisinaa'me.

<sup>30</sup> Repau Judas pámaka koo ñani pi'ni vuni eta sanisósi'kua'mu. Reparumu ñami pa'isi'kua'mu.

### Mama chu'uñe jo'kasi'ere kuaamu

<sup>31</sup> Repau Judas etasirumu Jesús ija'che i'kasi'kua'mu:

—Chura chu'u Dios Raosi'ku peore Masiu pa'iche ñoja'mu Dios. Ñucuachi'a Repau chiiche'te chu'upi jachama'ñe cho'o ñoyna Repau peore masiche'te masijanaa'me pai. <sup>32</sup> Chu'upi Repau peore Masiu pa'iche'te cho'o ñoyna Repau ñucuaja'che chu'u peore Masiu pa'iche cho'o ñoja'mu. Chura ñoja'mu Repau. <sup>33</sup> Asarepau'u, chu'u ch*ii*va'nu. Musanukonare ruha jeerumu ja'me pa'ima'ñe jo'ka sanisója'mu chu'u. Chu'upi sanisóyna ku'ejanaa'me musanukona chu'u're. Já'ajekuna chura musanukonani judíopai chu'unare i'kasi'eja'che i'kamu chu'u: "Musanukonare chu'u saicheja saicu'amu."

<sup>34</sup> Ie mamare chu'u jo'kamu chu'u musanukonare: Sáiñechi'a oiju pa'iju'u. Chu'u musanukonare oicheja'che musanukona ñucuaja'che sáiñechi'a oiju pa'iju'u. <sup>35</sup> Musanukonapi sáiñechi'a oiju pa'ito paipi ñani ñucuanuko, "Jesús neenaa'me ina", chiijanaa'me —chiisi'kua'mu repau Jesús chukuna'te.

### Pedro, "Repau'te ñama'kua'mu chu'u", chijachere kuaamu Jesús

(Mt 26.31-35; Mr 14.27-31; Lc 22.31-34)

<sup>36</sup> Úcuarom Simón Pedro Jesure séesi'kua'mu.

—Chukuna'te Paaku, ñjeechejana saija'u mu'u? —chiisi'kua'mu. Chukuna Jesús i'kasi'kua'mu.

—Chu'u saicheja saicu'amu mu'ure chura. Na'a pa'isirumuta'n*u* saire'oja'mu mu'ure —chiisi'kua'mu repau.

<sup>37</sup> Chukuna Pedro i'kasi'kua'mu.

—Chukuna'te Paaku, ñje'se pa'luna mu'una'me churana saicu'aku chu'u're? Paipi mu'uni vanisóñu chiito chuenisóñejue vajuchuma'ñe mu'uni ñusechiiu

chuenisōra chiimʉ chʉ'ʉ, mʉ'ʉpi chuenisōmanea'kʉ chini —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>38</sup>Chikʉna Jesús i'kasi'kʉa'mʉ.

—¿Chuenisōkairepajā'ʉ mʉ'ʉ chʉ'ʉre? Jā'aja'ñe i'kasi'kʉta'ni chuta'a kura chu'ima'tona pāipi sēejʉna choteñoā, “Jesure ñama'kʉa'mʉ chʉ'ʉ”, chijia'mʉ mʉ'ʉ. Ūcuarepaa'me jā'a —chiisi'kʉa'mʉ Jesús.

### Jesure cuasanachi'a Dios pa'icheja saijachere kʉamʉ

**14** <sup>1</sup>Ūcuaremʉ Jesúus chukʉna'te repaʉ neenare i'kasi'kʉa'mʉ.  
—Sʉmava'nna pa'imanejū'ʉ mʉsanʉkona. “Diopi cho'okaiʉna vajuchʉma'ñe pañu”, chini Repaʉni masi cuasajū'ʉ. Ūcuaja'che, “Ikʉ Jesupi cho'okaiʉna vajuchʉma'ñe pañu”, chini chʉ'ʉni masi cuasajū'ʉ.  
<sup>2</sup>Chʉ'ʉ Ja'kʉ pa'ichejare cuanamʉre vu'ña rʉa pa'imʉ. Jā'aja'ñe peoto kʉara'asi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. Ūcuachejana saimʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkona pa'ljavv'ñare care'vakasa chini. <sup>3</sup>Care'va pi'ni jo'e ichejana rani ūcuachejana saja'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare, chʉ'ʉ pa'ichejare ja'me sani paapʉ chini. <sup>4</sup>Chʉ'ʉ saicheja saima'a masime mʉsanʉkona —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>5</sup>Chikʉna Tomás i'kasi'kʉa'mʉ.

—Chukʉna'te Paaku, mʉ'ʉ saichejare vesujʉ repacheja saima'ajē'e vesumé chukʉna —chiisi'kʉa'mʉ.

<sup>6</sup>Chikʉna Jesúus i'kasi'kʉa'mʉ.

—Chʉ'ʉ Ja'kʉ pa'icheja saima'aja'ñe pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Jā'ajekʉna chʉ'ure cuasanachi'a Repaʉ pa'icheja saijanaa'me. Ja'kʉ pa'iche ūcuarepare kʉakʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ure cuasanapi jünisōrʉmʉ Dios pa'icheja ai sani paapʉ chini chʉ'ʉpi jo'kaʉna repanachi'a Repaʉ pa'icheja ai sani pa'ijanaa'me. Chʉ'ure cuasamanata'ni Dios pa'icheja saimanejanaa'me. <sup>7</sup>Mʉsanʉkonapi chʉ'ʉ pa'iche masini Ja'kʉ pa'iche ūcuaja'che masira'ame. Churana Ja'kʉ pa'iche masime mʉsanʉkona chʉ'ure ñanajeju —chiisi'kʉa'mʉ repaʉ.

<sup>8</sup>Chikʉna Felipe jo'e i'kasi'kʉa'mʉ.

—Chukʉna'te Paaku, muja'kʉni ñojū'ʉ chukʉna'te. Ñoru pojosojanaa'me chukʉna —chiisi'kʉa'mʉ.

<sup>9</sup>Chikʉna i'kasi'kʉa'mʉ repaʉ.

—Felipe, asarepjū'ʉ. ¿Chʉ'ure mʉsanʉkonare rʉa jeerʉmʉ ja'me pa'ikʉ'te chʉ'ʉ pa'iche chuta'a vesʉkʉ mʉ'ʉ? Pāi chʉ'ʉ pa'iche ñana Ja'kʉ pa'iche ūcuaja'che ñame. Jā'ata'n'i, ¿je'sejekʉna mu'ʉ chʉ'ure, “Muja'kʉni ñojū'ʉ chukʉna'te”, chiikʉ? <sup>10</sup>Chʉ'ʉna'me Ja'kʉ ūcuate'eija'che pa'inaa'me chukʉna. ¿Jā'a mʉsanʉkona cuasama'ñe? Chʉ'ʉ i'kache chʉ'o chʉ'uchi'a cuasakʉ i'kachema'mʉ. Ja'kʉ kʉachechi'a i'kakʉ'mʉ chʉ'ʉ. Ūcuachi'a Repaʉji ja'me pa'i'ʉ cho'okaiʉna Repaʉchi'a cho'omasiche'te cho'oku'mʉ chʉ'ʉ. <sup>11</sup>Chʉ'ʉ i'kasi'e jachamanejū'ʉ mʉsanʉkona, “Chʉ'ʉna'me Ja'kʉ ūcuate'eija'che pa'inaa'me chukʉna”, chiisi'e. Mʉsanʉkonapi chʉ'ʉ i'kasi'e're asa jachamijē'e chʉ'ʉpi Diochi'a cho'omasiche'te cho'okuña ñani jachama'ñe cuasajū'ʉ mʉsanʉkona. <sup>12</sup>Chʉ'ure cuasana chʉ'ʉ Diochi'a

cho'omasiche cho'ocheja'che cho'ojanaa'me. Úcuaja'che chü'u sanisösrümü chü'u cho'osi'eja'che na'a rúa vesache'te cho'ojanaa'me repana, chü'u Ja'kʉ pa'lichejana sakuna. Úcuarepaal'me jā'a.<sup>13</sup> Musanükonapi chü'u Ja'kʉni sēeju, "Chukʉna'te Jesús neenajejʉna cho'okaijʉ'ʉ chukʉna sēeñe", chijʉ sēeto cho'okaija'mʉ chü'u, Repaʉ peore Cho'omasikjekʉ musanükonare oíʉ cho'okaiche'te pãipi masia'lju chini. <sup>14</sup> Musanükonapi chü'ʉni Úcuauache'te sēeju, "Chukʉna'te mʉ'ʉ neenajejʉna cho'okaijʉ'ʉ chukʉna sēeñe", chijʉ sēeto cho'okaija'mʉ chü'u musanükonare —chiisi'kua'mʉ repaʉ Jesús.

### **"Dios Rekocho'te raoja'mʉ chü'u", chiimʉ Jesús**

<sup>15</sup> Úcuarʉmʉ Jesú斯 jo'e i'kasi'kua'mʉ.

—Musanükonapi chü'ʉre chini chü'u chü'ʉñe cho'oju pa'ijanaa'me.

<sup>16-17</sup> Ja'kʉni sēekaimʉ chü'u musanükonare chü'u cho'okaicheja'che Cho'okaijarekocho'te Repaʉ Rekocho'te chü'o Úcuarepa Kuarekocho'te raoa'kʉ chini, raoʉna musanükonani si'arʉmʉ ja'me pa'iʉ cho'okaiʉ paaʉ chini. Diore cuasamana Repaʉ Rekocho cho'ochejé'e vesʉjʉ Reparekocho pa'ichejé'e vesʉme. Vesʉjʉna Repaʉ Rekocho paacu'amʉ repanare. Dios Rekochoji musanükonare ja'me pa'iʉ musanükona rekonoäre si'arʉmʉ ja'me Pa'ijarekocho pa'iche masijanaa'me musanükona.

<sup>18</sup> Musanükonare chüviva'nareja'che jo'kamaneja'mʉ chü'u. Jo'kaja'mʉ chü'u musanükonare. Jā'ata'ni jmamakarʉ pani jo'e rani ja'me pa'ija'mʉ chü'u musanükonare. <sup>19</sup> Jmamakarʉ pa'isirʉmʉ Diore cuasamana jo'e ñamanejanaa'me chü'ʉre. Musanükona chü'ʉpi jünisösi'kʉta'ni jo'e vajʉrakʉna ñajanaa'me. Chü'u jüni vajʉrais'i'ea'che musanükona Úcuaja'che chü'ʉre cuasana jünisösñata'ni vajʉrani Dios pa'icheja ai sani pa'ijanaa'me. <sup>20</sup> Dios Rekocho musanükonare raiumucuse chü'ʉna'me Ja'kʉ Úcuaja'che pa'iche masijʉ musanükonare chü'u ja'me pa'ichena'me chü'ʉre musanükona ja'me pa'iche masijanaa'me musanükona repaumucuse. <sup>21</sup> Chü'u chü'ʉñe asa jachama'ñe cho'ona chiime chü'ʉre. Chü'ʉre chiinare Ja'kʉ Úcuaja'che chiimʉ. Chü'u Úcuaja'che repanare chiiʉ chü'u pa'iche ñoja'mʉ masia'ju chini —chiisi'kua'mʉ repaʉ Jesús.

<sup>22</sup> Úcuarʉmʉ chekʉ Judas, Iscariotema'kʉpi, ija'che i'kasi'kua'mʉ:

—Chukʉna'te Paakʉ, mʉ'ʉ pa'iche chukʉna'techi'a ñoja'mʉ chiisi'kua'mʉ. ¿Je'se pa'iʉna chekʉnare pāi ñomaneja'ʉ? —chiisi'kua'mʉ repaʉ.

<sup>23</sup> Chikuna Jesús i'kasi'kua'mʉ.

—Pāi chü'ʉre chiina chü'u chü'ʉsi'e asa jachama'ñe cho'ojanaa'me. Chü'u Ja'kʉ repanare chiimʉ. Chü'u Ja'kʉna'me rani ja'me pa'ijanaa'me chukʉna repanare. <sup>24</sup> Chü'ʉre cuhenatal'ni chü'u chü'ʉñe asa jachaju cho'oma'me. Chü'uchi'a te'eu cuasache'te i'kama'mʉ musanükonare. Chü'ʉre Raosi'kʉ Ja'kʉ kuachech'i'a i'kaka'mʉ chü'u.

<sup>25</sup> Irʉmʉ musanükonare ja'me pa'irʉmʉna teana iere peore i'kama'mʉ chü'u. <sup>26</sup> Chü'u musanükonare cho'okais'i'ea'che Cho'okaijarekocho'te Repaʉ Rekocho'te raoja'mʉ Dios. Raoʉna musanükonare Dios chü'o peore

che'choja'mu Reparekocho, m̄usantukonapi ch̄'u i'kasi'ere cavesuma'ñē cuasajū paapu chini.

<sup>27</sup> Saipi'raku m̄usantukonona rekoñoāre pojoju pa'iche'te jo'kamu ch̄'u. Ch̄'ure cuasamana pojoju pa'icheja'chema'mu ch̄'u jo'kache. Vajuchumal'ñē pa'iju sumava'na pa'imanejū' u m̄usantukonona. <sup>28</sup> Ch̄'u i'kasi'e asasinaa'me m̄usantukonona, "Saimu ch̄'u. Jā'ata'nī jo'e rani m̄usantukonare ja'me pa'ija'mu ch̄'u", chiisi'e. M̄usantukonapi ch̄'ure chiirepana pani ch̄'ure na'a r̄ua Masik̄u Ja'ku pa'icheja ch̄'u saijache asa pojokaira'ame m̄usantukonona. <sup>29</sup> Chuta'a ch̄'u saimarumuna jā'are k̄uam̄u ch̄'u m̄usantukonare, reparum̄u pi t̄'aunu ch̄'uni jachama'ñē cuasaal'ju chini.

<sup>30</sup> Chura jimanukoru k̄uache paamu ch̄'u m̄usantukonare. Chura ch̄'ure cuasamanare paakují vati aipi ch̄'uuna pāi raipi'rume, ch̄'uni chēa sa cu'ache cho'oñu chini. Ch̄'ureta'nī paama'ku'mu repau vati ai. <sup>31</sup> Ja'ku ch̄'usi'e peore cho'oku'mu ch̄'u, pāipi ña Ja'kure ch̄'u chiiche'te masia'ju chini. Re'omu. Jūna, m̄uañu —chiisi'ku'mu repau chukuna'te repau neenare.

### Ucheñuna'me repañu ka pa'icheja'che pa'iche'te k̄uam̄u

**15** <sup>1</sup> Úcuarum̄u Jesúus chukuna'te repau neenani ch̄'vaku ijā'che i'kasi'ku'mu:

—Ucherepañu pa'icheja'che pa'iku'mu ch̄'u. Ch̄'u Ja'kuta'nī ucheñu paakujá'che pa'iku'mu. <sup>2</sup> Jā'ajekuna repañu kapi ūcuauakapi uche kāima'to tu'sesōmu Repau repaka. Kūtitota'nī repañu care'vakujeku repakapi na'a r̄ua k̄uau chini repaka pa'ikarñāre cu'akarñāre verisōmu. <sup>3</sup> Repañu kapi na'a r̄ua k̄uau chini care'vaku cho'ocheja'che Dios m̄usantukonona ch̄'u che'choche Dios ch̄'o asa chēana rekoñoāre ūcuaja'che care'vamu Dios, si'arum̄u na'a re'oja'che paapu chini. <sup>4</sup> Ch̄'uni si'arum̄u cuasajū m̄usantukonona rekoñoā ch̄'una'me pa'ijū'u. Ch̄'u m̄usantukonare si'arum̄u cuasaku m̄usantukonana'me pa'ija'mu. Uche kapi repañu te su'imananeni uchecha'cha kāima'mu. Ūcuaja'che m̄usantukonapi ch̄'uni si'arum̄u cuasajū pa'imananeni re'oja'che pa'imanejana'a'me.

<sup>5</sup> Ucheñu pa'icheja'che pa'iku'mu ch̄'u. M̄usantukonona ch̄'ure cuasana repañu ka re'oja'che kūiñea'ñē pa'inaa'me. M̄usantukonona rekoñoā ch̄'una'me pani ch̄'u pi m̄usantukonani ja'me pa'iu cho'okaiuna si'arum̄u na'a re'oja'che pa'ijana'a'me. Ch̄'u pi cho'okaima'to re'oja'che pa'imanejana'a'me m̄usantukonona. <sup>6</sup> M̄usantukonona rekoñoā ch̄'una'me pa'imananeni uche ka kāimanesika cho'ocojñoñea'ñē cho'ocojñoñajana'a'me, pāi veri sējo jūkuna nosōñeja'ñē.

<sup>7</sup> M̄usantukonona ch̄'ure cuasache'te ūhamá'ñē ch̄'una'me pa'iju ch̄'u che'choche'te cho'oju m̄usantukonare uache ūcuauache'te sēejū' u ch̄'ure. Sēeto ūsija'mu ch̄'u. <sup>8</sup> M̄usantukonapi re'oja'che pa'ijuna chekunapi ñani, "Ina Jesúus neena, Diopi cho'okaiuna, re'oja'che pa'inaa'me", chini Diore pojojana'a'me repana. <sup>9</sup> Ch̄'ure Ja'ku oicheja'che m̄usantukonare oim̄u ch̄'u. Ch̄'u oiche cuhema'ñē m̄usantukonona rekoñoā ch̄'una'me pa'ijū'u. <sup>10</sup> Ja'ku ch̄'uñē jachama'ñē cho'okujeku Repau oicojñoñoku'mu ch̄'u.

Masanukona ūcuaja'che chū'ū chū'ūñē'te asa jachama'ñe cho'oni chū'ū oicojñona pa'ijanaa'me.

<sup>11</sup> Musanukonapi chū'ū pojoku pa'icheja'che si'arumū pojoju paapū chini jā'are peore i'kamu chū'ū musanukonare. <sup>12</sup> Ija'che paapū chini chū'ūmū chū'ū musanukonare: Chū'ū musanukonare oicheja'che sāiñechi'a oijū pa'ijū'ū. <sup>13</sup> Pāit repaū'te ja'me pa'ikūji repaū'te cu'ache cho'oche'te ūsekū jūnisōñejē'e cuhema'ñe chuenisōkū repaū'te ja'me pa'ikū'te oirepamū repaū. Oiū repaū cho'okaisi'eja'che cheke jo'e na'a rūa oiū cho'okaichejē'e peomū. <sup>14</sup> Musanukonapi chū'ū chū'ūñē'te cho'oni chū'ūna'me pa'ijanaa'me musanukona. <sup>15</sup> "Chū'ure cho'oche cho'okaina'me ina", chiima'mū chū'ū chura musanukonare. Cho'oche cho'okaina repanare paakū cho'oche vesūme, khamauña. Chū'uta'ni, "Chū'ure ja'me pa'inaa'me ina", chiimū chū'ū musanukonare. Jā'ajekūna chū'ure Ja'kū i'kasi'e peore khami'kua'mū chū'ū musanukonare. <sup>16</sup> Musanukonapi chēamanesinaa'me chū'ure. Chū'ua'mū musanukonare chēasi'ku. Chēa paakū iere chū'ū jo'kamu chū'ū: Si'arumū cuhamā'ñe re'oja'che cho'oju pa'ijū'ū, chekūnapi nā chēa chū'ūni cuasaa'ju chini. Jā'aja'ñe cho'oju musanukonare uache'te Dioni sēeto cho'okaja'mū Repaū. <sup>17</sup> Ija'che paapū chini chū'ūmū chū'ū musanukonare: Sāiñechi'a oijū pa'ijū'ū —chiisi'ku'a'mū repaū.

### Pāi Diore cuasamana Jesurejē'e cuhejū repaū neenare cuheme

<sup>18</sup> Ūcuarumū Jesús jo'e i'kasi'ku'a'mū.

—Diore cuasamanapi musanukonare cuhejūna repana chū'ure charo cuhesi'ere cuasajū'ū. <sup>19</sup> Musanukonapi Diore cuasamana pa'ito chiira'ame repana musanukonare repana pa'icheja'che pa'inajejūna. Aperumū repana cuasacheja'che cuasasinaa'me musanukona. Chura chū'upi musanukonare chēa paakūna repana cuasacheja'che cuasama'me musanukona. Jā'ajekūna repana musanukonare cuheme. <sup>20</sup> Chū'ū musanukonare ija'che i'kasi'e cavesūmanejū'ū, "Cho'oche cho'okakū repaū paakū'te na'a rūa pa'ikūma'mū", chiisi'ere. Chū'ure cuhejū cu'ache cho'ona musanukonare ūcuaja'che cuhejū cu'ache cho'ojanaa'me. Chū'ū chū'vache asa jachama'ñe cho'onapi musanukona chū'vache ūcuaja'che asa jachama'ñe cho'ojanaa'me. <sup>21</sup> Chū'ū neenajejūna musanukonare jā'aja'ñe cho'ojanaa'me repana chū'ure Raosi'ku pa'iche vesūnajejū.

<sup>22</sup> Chū'ū repanare rani chū'vama'to repana cu'ache cho'oche vesūra'ame repana. Jā'ata'ni chura chū'upi rani chū'vakūna asasinajejūna, "Vesujū cho'osinaa'me chūkūna", chiicu'amū repanare. <sup>23</sup> Pāi chū'ure cuhena chū'ū Ja'kūre ūcuachi'a cuheme. <sup>24</sup> Chū'upi chekūna pāi cho'omanesi'e Diochi'a cho'omasiche'te rani cho'o ñoma'to ro'iche peora'asi'ku'a'mū repanare. Jā'ata'ni chū'ū cho'oche ñasinata'ni chū'ure cuheme repana, chū'ū Ja'kūre ūcuachi'a. Jā'ajekūna ro'iche pa'imū repanare jachasinajejūna. <sup>25</sup> Aperumū tocha jo'kasi'e Dios chū'o repana cho'ojachere ija'che khamū:

Chū'ure rupū peoche cuheme repana,  
chiimū. Repa tocha jo'kasi'e ūcuare cho'ocuhame repana chū'ure cuhena.

<sup>26</sup>Chu'upi sekuna Ja'ku musanukonare Repau Rekocho'te raoja'mu, musanukonare cho'okaiu chu'o ūcuarepa Kuajarekocho'te. Rauuna rani musanukonare chu'u pa'iche'te kuaja'mu Reparekocho. <sup>27</sup>Musanukonona ūcuaja'che chu'u apeche'chorumu irumujatu'ka chu'ure ja'me pa'iiju ñanajejuu chekunani kuaju pa'iiju'chu'u pa'iche'te —chiisi'kuumu repau Jesus.

## 16 <sup>1</sup>Ūcuarumu Jesus jo'e i'kasi'kuumu.

—Chu'ure cuasache'te ūhasómanea'u chini musanukonare jā'are peore kuamu chu'u. <sup>2</sup>Pāi musanukonare chu'ure cuasanajejuna mai judíopāi chi'ivu'na kakache ūsejanaa'me. Na'a pa'isirumu pāi ūcuauakuji pāi'te chu'ure cuasakuni vanisóni, "Diore cho'oche cho'okaiku'mu chu'u", chiiu cuasaja'mu. <sup>3</sup>Reparumu musanukonare jā'aja'ne cho'ojana chu'urejēle Ja'kurejēe vesunajejuu jā'aja'ne cho'ojanaa'me repana musanukonare. <sup>4</sup>Jā'ajekuna musanukonare churana teana peore kuamu chu'u jā'a, jā'aja'ne cho'orumu tī'aru, "Maire Paaku kuasi'epi tī'jñecuhamu maire", chiiu cuasau'u chini —chiisi'kuumu repau.

### Dios Rekocho cho'okajachere kuamu

Ūcuarumu Jesus jo'e i'kasi'kuumu.

—Chu'u apeche'chorumu musanukonani ja'me pa'iu chuta'a saimau musanukonare tī'jñeañe kuamanesi'kuumu chu'u. <sup>5</sup>Chura chu'ure Raosi'kuuni ja'me pasa chini co'imu chu'u. Te'eujēe musanukonona chu'ure, "¿Jeechejana saikuu muchu'u?", chiima'me. <sup>6</sup>Chu'upi musanukonani chu'u saijachena'me musanukonare tī'jñeañe kuauu suma'mu musanukonare. <sup>7</sup>Chu'u saima'to Dios Rekocho musanukonare ja'me pa'iu Cho'okajarekocho raimaneja'mu musanukonona rekoñoā. Chu'upi sanita'ni Dios Rekocho raoja'mu. Jā'ajekuna chu'upi musanukonani jo'ka sanisóu, na'a re'oja'mu musanukonare. Ūcuarepa'a'me jā'a. <sup>8</sup>Dios Rekochoji rani pāi rekoñoā kuakuna repana rekoñoā cu'ache pa'iche cuasa masijanaa'me repana. Ūcuachi'a Dios chiiche rūhiñe pa'iche Repau Rekochoji kuakuna masijanaa'me repana. Ūcuachi'a cu'ache cho'oche ūhamana ro'ijache Dios Rekochoji kuakuna masijanaa'me repana. <sup>9</sup>Dios Rekochoji kuauu, "Jesucristoni cuasamapu cu'ache cho'ojo pa'ime mai", chiiu masijanaa'me pāi. <sup>10</sup>Chu'u Ja'ku pa'ichejana co'isóuu pāi chu'ure jo'e ñamanejanaa'me. Jā'ata'ni Dios Rekochoji kuauu chu'u rūhiñe pa'iche masijanaa'me repana. <sup>11</sup>Chu'upi icheja cheja pa'inare chu'ukuni vati aini cajejanisóuna repau cu'ache cho'oku pa'iche peore ro'ija'mu repau. Jā'a peore masijanaa'me pāi, Dios Rekochoji kuauu.

<sup>12</sup>Chu'o na'a rua i'kache paamu chu'u. Jā'ata'ni chura kuama'mu chu'u. Churana teana kuatojēe asa chēamanera'ame musanukonana. <sup>13</sup>Dios Rekochoji chu'o ūcuarepa Kuarekochoji rani Dios chu'o ūcuarepare peore karama'ne kuauu asa masijanaa'me musanukonana. Jā'ata'ni Reparekocho Te'erekochu cuasaku kuamanera'mu. Asasi'echejanaa'me chu'u na'a pa'isirumu tī'jñeañere. <sup>14</sup>Dios Rekochoji chu'u i'kachena'me chu'u cho'oche kuauu asa chu'u Masiu pa'iche masijanaa'me musanukonana. <sup>15</sup>Ja'kupi i'kauna asa

jo'e ūcuare i'kamu chu'u. Jā'ajekuna, “Chu'u i'kachena'me chu'u cho'oche Dios Rekochoji kuana asa chu'u Masiu pa'iche masijanaa'me musanukona”, chiisi'lkua'mu chu'u musanukonare.

<sup>16</sup> Jmamakaru pa'isirumu musanukona chu're ñamanejanaa'me. Jā'ata'n*i* jmamakaru pani jo'e ñajanaa'me musanukona chu're. Ja'ku pa'ichejana co'imu chu'u —chiisi'lkua'mu repau.

### Chura sumava'na pa'ina na'a pa'isirumu pojoju pa'ijanaa'me musanukona

<sup>17</sup> Jā'aja'ñ*e* i'kakuna asa chukuna repau neena te'ena sāiñechi'a ija'che sēesinaa'me:

—¿Je'sere i'kaku jā'u maire? “Jmamakaru pa'isirumu musanukona chu're ñamanejanaa'me. Jā'ata'n*i* musanukona chu're jmamakaru pani jo'e ñajanaa'me. Ja'ku pa'ichejana co'imu chu'u”, chiisi'lkua'mu. <sup>18</sup> Repau, “Jmamakaru”, chiisi'e, ¿je'se chiiku jā'a? Repau i'kache asavesume mai —chiisinaa'me repana. Asavesuju repau ni sēniasañu chiinata'n*i* sēemanesinaa'me.

<sup>19</sup> Repau'te sēni asañu chiiche'te masiku i'kasi'lkua'mu repau.

—Chu'u musanukonare, “Jmamakaru pa'isirumu musanukona chu're ñamanejanaa'me. Jā'ata'n*i* musanukona chu're jmamakaru pani jo'e ñajanaa'me”, chiisi'e asavesuju, ¿sāiñechi'a sēniasaju pa'iche musanukona? <sup>20</sup> Úcuachi'i a chu're cu'ache ti'jñeuna ña otare oiju sumava'na pa'ijanaa'me musanukona. Chu're cuasamanata'n*i* pojoju pa'ijanaa'me. Musanukona sumava'na pa'isinata'n*i* na'a pa'isirumu pojoju pa'ijanaa'me. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>21</sup> Romio chiiipi'rani ruarepa asikuuna oimo, reparumpi ti'auna. Jā'ata'n*i* repao jñaasirumu chiiva'uni pojoko repao'te asisi'ejé'e cuasama'mo. <sup>22</sup> Jā'aja'ñ*e* pa'ime musanukona. Chura sumava'na pa'ime. Jā'ata'n*i* musanukonani jo'e ñara chini raija'mu chu'u. Reparumu repao romio pojocheja'che rua pojojanaa'me musanukona. Pāi te'eñ'terejé'e ñusecu'aja'mu musanukona pojoche.

<sup>23</sup> Reparumta'n*i* musanukona chu're jmamakarujé'e chu'o sēniasamanejanaa'me. Reparumu musanukonapi chu'u Ja'ku*u*, “Chukuna Jesú*s* neenaa'me. Chukuna sēeñe cho'okaiju'u”, chiiju ūcuauache'te sēeto cho'okaija'mu Repau. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>24</sup> Irumujatu'ka musanukona, “Chukuna Jesú*s* neenajeju chukuna sēeñe cho'okaiju'u”, chiiju Diore jmamakarujé'e sēemanaa'me. Churata'n*i* Ja'ku*u* jā'aja'ñ*e* sēeju'u. Sēeto cho'okaija'mu Repau, musanukonapi pojoju paapu chini. Úcuarepaa'me jā'a —chiisi'lkua'mu repau.

### Diore cuhenare Jesucristo na'a rua masiku pa'iche'te kuamu

<sup>25</sup> Úcuarumu Jesú*s* jo'e i'kasi'lkua'mu.

—Musuanukonare Ja'ku pa'iche'te kuaku vesache chu'u cuasacheji kuasi'lkua'mu chu'u. Na'a pa'isirumta'n*i* Ja'ku pa'iche jā'aja'ñ*e* kuama'ñ*e* te'erūhiñ*e* kuaja'mu chu'u. <sup>26-27</sup> Reparumu musanukonare uache'te Dioni

sēni, “Jesús neenaa'me chukuna. Jā'ajekuna chukuna sēñe cho'okaijā'u”, chijanaa'me musanukona. Reparumus musanukonani Ja'kūpi oiu ūcuare cho'okasa chiiuna, “Repana sēñe cho'okaijā'u”, chiimaneja'mu chū'u Ja'kure. Musanukonapi chū'uni chiju, “Dios Raosi'kua'mu iku”, chini cuasanajejuna musanukonare oiu cho'okaja'mu Ja'ku. <sup>28</sup>Ja'ku pa'icheja pa'isi'kūpi icheja chejana cajesi'kua'mu chū'u. Chura icheja cheja pa'isi'kūpi jo'ka Ja'ku pa'ichejana co'ipi'ramu chū'u —chiisi'kua'mu repau.

<sup>29</sup>Chikuna chukuna repau neena i'kasinaa'me.

—Churata'ni mu'u aperumus i'kasi'eja'che i'kama'ñe te'erūhiñe i'kamus mu'u, asamasire'oche. <sup>30</sup>Peore masik'u'mu mu'u. Masime chukuna chura jā'a. Pāi ūcuankoko cuasache masik'u'mu mu'u. Jā'ajekuna pāi, “¿Úquere musanukona chū'ure sēñu chiiche?”, chiima'kua'mu mu'u. Mu'upi jā'aja'ñe pa'iuna, “Dios Raosi'kua'mu iku”, chiinaa'me chukuna mu'ure —chiisinaa'me chukuna.

<sup>31</sup>Chitenia Jesús i'kasi'kua'mu.

—Chura musanukona chū'ure cuasarepame. <sup>32</sup>Jā'ata'ni musanukona jmamakaru pa'isirumus vajuchujus te'enachi'a chū'ure te'e'u'te jo'ka musanukona vu'ñana co'isōjanaa'me. Te'eva'ure jo'ka co'isōcojñosiva'uta'ni chū'uni Ja'kūpi ja'me pa'iuna te'eva'u pa'imaneja'mu chū'u.

<sup>33</sup>Musanukonare chū'ure cuasanajejuna jā'are i'kamus chū'u, asa re'oja'che pojoju paapu chini. Diore cuasamanu musanukonare cu'ache cho'o janaa'me. Cu'ache cho'ocojñojanata'ni vajuchuma'ñe pojoju re'oja'che pa'ijā'u musanukona. Diore cuhenare na'a cajejaiche pa'ikujeku musanukonare cho'okaja'mu chū'u —chiisi'kua'mu repau Jesús.

### Jesús repau neenare Diore sēekaiche'te kuumu

## 17 <sup>1</sup>Jā'aja'ñe i'kacuha Jesús cñaumure muñe ñaku ija'che i'kasi'kua'mu:

—Ja'ku, mu'u chiisirumus tī'acuhamu. Mu'upi chū'u peore Masiu pa'iche pāire cho'o ñojojā'u. Chū'u ūcuaja'che mu'u peore Masiu pa'iche cho'o ñora. <sup>2</sup>Chū'ure mu'u chū're pāire ūcuankore chū'ua'ku chini jo'kasi'kua'mu mu'u. Chū'upi paaku chū'ua'ku chini mu'u chēa jo'kasinare mu'u pa'icheja sani pa'iche'te jo'kamus chū'u. <sup>3</sup>Mu'ure Diorepa'u'te Úcuate'e'u'te cuasaju chū'ure mu'u Raosi'kure Jesucristo'te cuasana mu'u pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me.

<sup>4</sup>Mu'u, “Chejana sani cho'ojojā'u”, chiisi'ere chū'upi ichejare chejare rani pa'iun cho'o pi'niuna ña mu'u peore Masiu pa'iche masime pāi. <sup>5</sup>Ja'ku, chura chū'ure chuta'a cheja cho'omarumupi vua mu'una'me pa'iun chū'u aperumus chū'usileja'chere jo'e jo'kajā'u chū'ure, ūcuaja'che chū'upi jo'e chū'uku paau chini.

<sup>6</sup>Pāi mu'ure cuasamanesinapi chura mu'uni cuasajuna chū'uni chēa jo'kasi'kua'mu mu'u, chū'upi paaa'ku chini. Mu'u pa'iche'te kuasi'kua'mu chū'u repanare, asa masia'ju chini. Mu'u neenaa'me repana. Chū'upi paaa'ku chini chū'uni jo'kasi'kua'mu mu'u repanare. Mu'u chū'ñne asa jachama'ñe cho'ome repana. <sup>7</sup>Chū'u che'chochena'me chū'u pa'iche peore

ma'ut jo'kasi'ea'me. Chura masime repana jā'a. <sup>8</sup>Mu'ut chū'ure kua'si'e chū'upi kua'una asa chēasinaa'me repana. Jā'ajekuna chū'ure, "Dios pa'icheja raisi'kua'mu iku. Dios Raorepasil'kua'mu", chijū masime repana.

<sup>9</sup>'Mu'uni sēekaimu chū'u repanare. Mu'ure cuasamanareta'n'i sēekaima'mu chū'u. Chū'upi paaa'ka chini mu'ut chēa jo'kasinarechi'a sēekaimu chū'u, mu'ut neenajejuna. <sup>10</sup>Chū'u neenare ūcuantukore ja'me paaku'mu mu'ut. Chū'u ūcuaja'che mu'ut neenare ūcuantukore ja'me paaku'mu. Repanapi re'oja'che pa'i'juna ñani, "Inare Paakū Jesucristo peore masiku'mu", chijanaa'me pāi.

<sup>11</sup>'Icheja cheja na'a jeerumu pa'imaneja'mu chū'u. Mu'ut pa'ichejana co'ipi'racuhamu chū'u. Repanata'n'i saimairo ichejare chejare pa'i'juna me'upi peore Masikūji kuirajū'u, mai ūcuate'eū pa'icheja'che repanapi ūcuate'eūja'che paapu chini. <sup>12</sup>Mu'upi cho'okai'una chū'u neenani ja'me pa'i'juna kuirakū pa'iku'mu chū'u, mu'ure cuasache'te ūhasō cho'osōmanea'ju chini. Jā'ata'n'i cho'osōja'u te'eū pa'imu. Repau cho'oku cho'osōjañere kua'ni chini Dios chū'o kua'ana tocha jo'kasi'epi ūcuarepa ti'jñeja'mu repau'te. Chekūnareta'n'i te'eu'terejē'e cho'osōmanesi'kua'mu chū'u.

<sup>13</sup>Chura mu'ut pa'ichejana saipil'ramu chū'u. Jā'ata'n'i chuta'a ichejare chejare pa'i'juna neenani iere peore i'kamu chū'u, repanapi chū'u pojoku pa'icheja'che cuhama'nie pojoju paapu chini. <sup>14</sup>Mu'ut chū'ure kua'si'e chū'o kua'si'kua'mu chū'u repanare. Mu'ure cuasamana cuasacheja'che cuasama'kua'mu chū'u. Chū'u neena ūcuaja'che repana cuasacheja'che cuasamanaa'me. Jā'ajekuna mu'ure cuasamana cuheme repanare. <sup>15</sup>Mu'upi repanani tīchejana saa'ku chini sēema'mu chū'u. Rupu mu'upi vati repanare cu'ache cho'ora chiiche'te ūsea'ku chini sēekaimu chū'u repanare. <sup>16</sup>Mu'ure cuasamana cuasacheja'che cuasama'kua'mu chū'u. Chū'u neena ūcuaja'che repana cuasacheja'che cuasamanaa'me. <sup>17</sup>Mu'ut chū'o ūcuarepaa'me. Repanare che'chojū'u repachū'o, asa chēa mu'ut chū'upi te'cho'oju re'oja'che paapu chini. <sup>18</sup>Mu'ut chū'ure icheja raosi'eja'che chū'u repanare mu'ut chū'ore si'achejña ku'iju chū'vaju paapu chini saoja'mu. <sup>19</sup>Chū'u neenapi ña chēa chū'u cho'ocheja'che mu'ut chū'upi te'cho'oju paapu chini mu'ut chū'upi te'cho'oju chū'u.

<sup>20</sup>'Repanarechi'a sēekaima'mu chū'u. Repanapi chū'vajuna asa chēa chū'ure cuasajanare ūcuachi'a sēekaimu chū'u. <sup>21</sup>Mu'una'me chū'u ūcuate'eūja'che pa'inaa'me mai. Ja'ku, mu'uni sēemmu chū'u, chū'u neenapi mai ūcuate'eū pa'icheja'che ūcuate'eūja'che paapu chini, ūcuachi'a maina'me si'arumu ūcuate'eūja'che paapu chini. Jā'aja'nie pa'i'juna repana re'oja'che pa'icheja'che ūcuati're cuasamana, "Jesús inare paaku Dios Raosi'kua'mu", chijanaa'me. Jā'aja'nie chiimu chū'u. <sup>22</sup>Mu'ut chū'ure ūcuati're oicheja'che chū'u neenare jo'kamu chū'u, repanapi mai ūcuate'eū pa'icheja'che ūcuate'eūja'che paapu chini. <sup>23</sup>Repanare ja'me pa'iku'mu chū'u. Mu'ut ūcuaja'che chū'ure ja'me pa'iku'mu. Pāipi mu'ure cuasamanapi repanapi ūcuate'eūja'che pa'i'juna ña, "Jesús Dios Raosi'kua'mu; Repau Mamaku'te oicheja'che oimmu Dios inare", chijū masia'ju chini.

<sup>24</sup>Ja'ku, mu'uh chuh'ure paaa'ku chini jo'kasinare chuh'u sani pa'ijachejare mu'uh pa'ichejare sani ja'me paapu chiu'mu chuh'u, chuh'u Masiu pa'iche'te ñaju paapu chini. Mu'uh chuh'ure chuta'a cheja cho'omarumupi vua oikujeku chuh'uni Masiu pa'iche jo'kasi'ku'a'mu. <sup>25</sup>Ja'ku, re'oku'mu mu'uh. Mu'uhre cuasamana mu'uh pa'iche vesume. Chuh'uta'ni masimu. Chuh'u neena ùcuaja'che mu'uh chuh'ure raosi'e masime. <sup>26</sup>Mu'uh pa'iche kuasi'ku'a'mu chuh'u repanare. Úcua cuhamal'ne kuaku pa'ija'mu chuh'u, repanapi mu'uh chuh'ure oicheja'che sainechi'a oiju paapu chini. Repana rekoñoäre ja'me pa'ija'mu chuh'u —chiisi'ku'a'mu repau.

### Jesure chéasi'ere kuamü

(Mt 26.47-56; Mr 14.43-50; Lc 22.47-53)

**18** <sup>1</sup>Jesús Diore sēni pi'nisirumü chukuna repau neena ùcuauña'me eta sani Cerdón chiara'charu chekukā'kona jē'esinaa'me. Jēni sani olivo sūkiñhā pa'ichejana tī'asinaa'me chukuna. <sup>2</sup>Aperumü chukuna Jesuna'me si'arumü chi'isichejajekuna Judas masisi'ku'a'mu repacheja, pāipi cu'ache cho'oa'ju chini Jesure jo'kajau. <sup>3</sup>Jā'ajekuña Judapi sañna Jesuni chéajaapu chini phairipāi chuh'una fariseopáina'me Dios vu'e pē'jekainana chuh'usome. Chuh'urena Jesús pa'ichejana Dios vu'e pē'jekainana'me sōtaopāi Judapi rakuna vaichena'me uñoāna'me uopuā raju raisinaa'me. <sup>4</sup>Úcuarumü Jesús repau'te ti'jñejañe peore masikujeku repanare eta tijña séesi'ku'a'mu.

—¿Neeni ku'eche musanukona? —chiisi'ku'a'mu repau.

<sup>5</sup>Chikuna i'kasinaa'me repana.

—Nazaret vu'ejooopo cakuní Jesuni ku'eme chukuna —chiisinaa'me.

Chitena i'kasi'ku'a'mu repau.

—Úcua'mu chuh'u —chiisi'ku'a'mu.

Repaú Judas Jesure cu'ache cho'oa'ju chini rasi'ku ùcuanaana'me pa'isi'ku'a'mu. <sup>6</sup>Jesupi, “Úcua'mu chuh'u”, chikuna asa teana cho'je co'iche tāisinaa'me repana. <sup>7</sup>Cho'je co'iche tāijuna repanare jo'e i'kasi'ku'a'mu repau.

—¿Neeni ku'eche musanukona? —chiisi'ku'a'mu.

Chikuna jo'e i'kasinaa'me repana.

—Nazaret vu'ejooopo cakuní Jesuni ku'eme chukuna —chiisinaa'me repana.

<sup>8</sup>Chitena Jesús jo'e i'kasi'ku'a'mu.

—“Úcua'mu”, chinicuhasi'ku'a'mu chuh'u musanukonare. Chuh'ure ku'ení inare chuh'u neenareta'ni chéamaneju'u, sani paapu —chiisi'ku'a'mu repau.

<sup>9</sup>Aperumü Jesús Paaka'kuní séeu ija'che i'kasi'ku'a'mu: “Ja'ku, chuh'upi paaku chuh'u'ku chini mu'uh chuh'ure jo'kasinare te'eu'terejē'e cho'osómanesi'ku'a'mu chuh'u”, chiisi'ku'a'mu. Jā'ajekuña aperumü repau i'liasi'epi úcuarepa ti'jñeal'ku chini, “Inare chekunareta'ni chéamaneju'u sani paapu”, chiisi'ku'a'mu repau. <sup>10</sup>Úcuarumü Simón Pedro va'ti paaku'jeku ruta judío phairi aire cho'oche cho'okaiku Malco'te cājoro unctione cakā'ko pa'icajoro'te tēo vatosi'ku'a'mu. <sup>11</sup>Tēouña Jesús repau'te Pedro'te i'kasi'ku'a'mu.

—Repava'ti jo'e j̄uojū'ñ. Ina ch̄'ure cu'ache cho'ojache Ja'ku jo'kasi'ea'me. Ja'ku jo'kasi'e cuhema'mu ch̄'u —chiisi'kua'mu repau.

### Jesure vēe Anás vu'ena sasi'ere k̄uamü

<sup>12</sup> Úcuarumü repana sōtaopāi repanare ch̄'ukuna'me judíopāi ch̄'una chēa vēesinaa'me repau'te Jesure. <sup>13</sup> Chēa vēe repau'te charo Anás vu'ena sasinaa'me repana. Reparumü Caifás Anás mamakoni paasi'kua'mu. Repau Caifás repaūshrumü judío phairi ai pa'isi'kua'mu. <sup>14</sup> Aperumü repau Caifás judíopāi ch̄'unare ija'che ch̄'vaasomü: “Maipi Jesús cho'oche'te ūsemapü jainukō chuenisōto cu'amü. Pāi ūcuauukō chuenisōmanea'ju chini cho'okuchi'a ūcuate'eu chuenisōto na'a re'omü”, chiniasomü.

### Pedro, “Jesús neeküma'mu ch̄'u”, chiisi'ere k̄uamü

(Mt 26.69-70; Mr 14.66-68; Lc 22.55-57)

<sup>15</sup> Jesuni sasojuna chukuna repau neena Simón Pedrona'me ch̄'u cho'jepi tuhasinaa'me repanare. Tuha judío phairi ai vu'e sa'nava cararipuna cuaajuna ja'me kakasi'kua'mu ch̄'u phairi ai masicojñokujekü. <sup>16</sup> Pedrota'ni kakama'ñe jatisa'aro kueñena canukasi'kua'mu. Úcuarumü ch̄'u Jesús neekü jo'e eta repava'e cho'omajñarā cho'okaio jatisa'aro ñakaikoni sēeuna vataona Pedro'te cuaosi'kua'mu ch̄'u. <sup>17</sup> Jā'aja'ñe vata cuaoko ña i'kasi'koalmo repao Pedro'te.

—¿Jesús neeküma'ku mu'ñ? —chiisi'koalmo repao.

Chiiona i'kasi'kua'mu repau.

—Pāamü. Jā'u neeküma'mu ch̄'u —chiis joresi'kua'mu repau.

<sup>18</sup> Reparumü r̄ua susukuna toa suha rūhiso'koro nukajü kūhisinaa'me repavu'e cho'oche cho'okainana'me Dios vu'e pē'jekaina. Úcuaja'che Pedro repanare ja'me nukaku kūhisi'kua'mu.

### Phairi ai Jesure ch̄'o sēesi'ere k̄uamü

(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Lc 22.66-71)

<sup>19</sup> Úcuarumü judío phairi ai Jesure repau che'chochena'me repau neena pa'iche sēesi'kua'mu. <sup>20</sup> Sēeuna Jesús i'kasi'kua'mu.

—Pāi ūcuauukō asajü'te judíopāi chi'ivu'ñana kaka che'chosi'kua'mu ch̄'u. Chekūrumü Dios vu'ena kaka che'chosi'kua'mu, repana judíopāi si'arumü chi'ivu'ñana. Rope'e che'chomanesi'kua'mu ch̄'u. <sup>21</sup> Ch̄'ure sēemanejü'ñ. Ch̄'u i'kache asasinani sēniasajü'ñ. Ch̄'u i'kasi'e masime repana —chiisi'kua'mu repau.

<sup>22</sup> Jesupi jā'aja'ñe i'kauna Dios vu'e pē'jekaiuku pāi chēaku kueñere nukaku Jesure chiana vaiu ija'che i'kasi'kua'mu:

—¿Je'se pa'iuna mu'ñ ikure phairi aire jā'aja'ñe i'kaku? —chiisi'kua'mu.

<sup>23</sup> Chikuna Jesús i'kasi'kua'mu.

—¿Úquere ch̄'u cu'ache i'kare? Ch̄'u cu'ache i'kasi'e pa'ito kuajü'ñ. Jā'ata'ni, ¿je'se cuasaku mu'ñ ch̄'ure cu'ache i'kamanesi'kure vaiku? —chiisi'kua'mu repau.

<sup>24</sup> Chikuna Anás repau'te Jesure vēesi'e chuta'a josema'kuni judío phairi ai Caifás vu'ena muvaa'ju chini ch̄'usí'kua'mu.

**Pedro jo'e, “Jesús neekʉma'mʉ chʉ'ʉ”, chiisi'ere kʉamʉ**

(Mt 26.71-75; Mr 14.69-72; Lc 22.58-62)

<sup>25</sup> Úcuarʉmʉ Pedro'te nʉkaku kūhikʉni ija'che séesinaa'me repana:

—¿Jesús neekʉma'kʉ mʉ'ʉ? —chiisinaa'me.

Chiijʉna Pedro jachaku,

—Pāamʉ. Jā'ʉ neekʉma'mʉ chʉ'ʉ —chiisi'lku'a'mʉ.

<sup>26</sup> Jā'api phairi aire cho'oche cho'okaikʉji cājoro tēo vatocojñosi'kʉ majapāiijʉ i'kasi'lku'a'mʉ Pedro'te.

—Mʉ'ure olivo sūkiñʉā pa'ichejana Jesuna'me pa'ikʉni ñasi'lku'a'mʉ chʉ'ʉ —chiisi'lku'a'mʉ.

<sup>27</sup> Chikʉna Pedro jo'e jachasi'lku'a'mʉ. Jachatona kura chu'isi'lku'a'mʉ.

**Pilato ti'jñeñe Jesure nāko chʉ'o séesi'ere kʉamʉ**

(Mt 27.1-2, 11-14; Mr 15.1-5; Lc 23.1-5)

<sup>28</sup> Úcuarʉmʉ judíopāi chʉ'ʉna ñatapi'ratica Jesure Caifás vu'e pa'isi'kure Romapái chʉ'ʉkʉ Pilato vu'ena mʉvasinaa'me. Mʉva tī'a judío peona vu'ejekʉna cu'are cuhejʉ kakamanesinaa'me repana pascua āijañere āure ãñu chini. Aperʉmʉ repana aipāipi pascua tī'api'raru'mʉ judío peona vu'ñia kakache ūseasome. Jā'ajekʉna repanapi ūcuavʉ'ena kakaru pascua āiñe ãu ãicu'ara'amʉ, repanapi cu'are paajʉna. <sup>29</sup> Jā'ajekʉna Pilato repanare ve'sena eta i'kasi'lku'a'mʉ.

—¿Úquere cu'ache cho'oʉna musanukona ikure rare? —chiisi'lku'a'mʉ repaʉ.

<sup>30</sup> Chikʉna i'kasinaa'me repana.

—Chukʉna ikure cu'ache cho'omanesi'kʉ pa'ito ramanera'asinaa'me — chiisinaa'me repana.

<sup>31</sup> Chitená Pilato i'kasi'lku'a'mʉ.

—Ikure musanukonapi sa musanukona aipāi chʉ'ʉ jo'kasi'epi cu'ache cho'ojʉ'ʉ —chiisi'lku'a'mʉ.

Chikʉna i'kasinaa'me repana.

—Chukʉna judíopāi pāiʉ'te te'eʉ'terejē'e vanisōñe jo'kacojñomanesinajejʉna cu'ache cho'onare vanisōñu chiitojē'e vaicu'aku'mʉ —chiisinaa'me.

<sup>32</sup> Jā'aja'ñie cho'oʉna Jesús i'kasi'e repaʉ, “Kurususē'vero jē'jo vēasójanaa'me chʉ'ure”, chiisi'e ti'jñepi'rasi'lku'a'mʉ. <sup>33</sup> Pilato jo'e kaka Jesure soni rao i'kaasomʉ.

—¿Mu'ʉ judíopāi ūcuaukore chʉ'uku'ʉ? —chiniasomʉ.

<sup>34</sup> Chikʉna Jesús i'kaasomʉ.

—¿Mu'ʉ te'eʉ cuasache'te sēekʉ mʉ'ʉ chʉ'ure? Rupʉ chekʉnapi kʉajʉna asasi'ere, ¿jā'aja'ñie sēekʉ mʉ'ʉ chʉ'ure? —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>35</sup> Chikʉna Pilato i'kaasomʉ.

—Judíopāiʉma'mʉ chʉ'ʉ. Mʉ'ʉ majapāi judíopāipi judío phairipāi chʉ'ʉnana'me rasinaa'me mʉ'ure. ¿Úquere mʉ'ʉ cho'oʉ? —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>36</sup> Chikʉna Jesús i'kaasomʉ.

—Pāi chū'ukhā'ta'ni icheja canare chū'uma'kha'mu chū'u. Chū'upi icheja canare chū'ukhā pa'ito chū'u neenapi chū'ure sa judíopāi chū'unani jo'kamanea'ju chini ūsejū cavajū vaira'asinaa'me. Icheja canare chū'ukhā'mu chū'u —chiniasomu repau.

<sup>37</sup> Chikūna Pilato sēniasomu repau'te.

—¿Jā'a pa'ito mu'u pāi chū'ukhā'u? —chiniasomu.

Chikūna Jesús i'kaasomu.

—Jāju, mu'u i'lache ūcuarepaa'me. Pāi chū'ukhā'mu chū'u. Cūnaumu pa'isi'kupi icheja chejana pāio jñaaocojñosi'kha'mu chū'u Dios pa'iche'te chū'o ūcuarepare kuara chini. Dios pa'iche masiñu chiinachi'a chū'u kuache ūcuarepa jachama'ñe asa chēame —chiniasomu repau.

<sup>38</sup> Chikūna Pilato jo'e i'kaasomu.

—¿Ūquea'che jā'a, chū'o ūcuarepa kuache? —chiniasomu repau.

### Pāi Jeshire vanisōñe chū'us'i'ere kūamu

(Mt 27.15-31; Mr 15.6-20; Lc 23.13-25)

Repau'te sēni pi'nī Pilato jo'e eta i'kasi'kha'mu repanare judíopāi chū'unare.

—Ikure repau cu'ache cho'osi'ere kuakūna asara chini chū'u sēniasasi'kha'mu chū'u. Jā'ata'nī chū'u cuasato jmamakarujē'e repau cu'ache cho'osi'e peomu. Musanukona, "Cu'ache cho'oka'mu iku", chiiche cho'oma'kua'mu. <sup>39</sup> Pascuarumu tū'lato ūsurumu pa'iche chēacojñosi'kure te'e'u'te etoku'mu chū'u, musanukona etoju'u chiikuni. ¿Ikuni judíopāi chū'ukuni etoju'u chiiche musanukona? —chiisi'kha'mu repau.

<sup>40</sup> Chikūna asa ūcuanku cuijū i'kasinaa'me repana.

—Etomanejū'u jā'ure. Barrabani etokaijū'u chikūna'te —chiiju cuiasinaa'me repana.

Repau Barrabás ñaa'paniasomu.

**19** <sup>1</sup> Repanapi jā'aja'ñe i'kajū cuirena Pilato Jesuni sa suī'sueal'ju chini chū'usomu. Chū'una sōtaopāpi sa suī'sueasome repau'te.

<sup>2</sup> Ūcuachi'a miu tuhivu cho'o Jesús sijopuña tuo kāa pāi chū'una ju'ikāare chimaajakāare sachasome repau'te. <sup>3</sup> Sacha pi'nī repau'te ruarepañoā kueñe raiju ija'che i'kaasome repana:

—i'kupi judíopaire si'arumu chū'ukhā paau! —chiiju repau chiana vaniasome repana.

<sup>4</sup> Jā'aja'ñe cho'orena Pilato repanare pāi jo'e eta i'kasi'kha'mu.

—Asarepajū'u, musanukona. Eto ñoja'mu chū'u repau'te. Chu'u cuasato cu'ache cho'oma'kha'mu repau —chiisi'kha'mu repau.

<sup>5</sup> Ūcuarumu Jesupi sijopu'te miu tuhivu tuhiu kāa chimaajakāare ju'iñ etauna ija'che i'kasi'kha'mu Pilato:

—i'Najāl'u! Ikua'mu repau —chiisi'kha'mu.

<sup>6</sup> Chikūna phairipāi chū'unana'me Dios vu'e pē'jekaina repau'te Jeshire ña cuijū i'kasinaa'me.

—Kurususē'verona jē'jo nukojū'u jā'ure. Kurususē'verona jē'jo nukojū'u —chiisinaa'me repana.

Chitena Pilato i'kasi'kua'mu.

—Chu'ü cuasato cu'ache cho'omanesi'kua'mu iku. Jä'ajekuna ikure vanisöñe chü'ucuhemu chu'u. Musanükonapi sa kurususë'verona jë'jo nükojü'ü ikure —chiisi'kua'mu repau.

<sup>7</sup>Chikuna judíopäi chü'una i'kasinaa'me.

—“Dios Mamaku'mu chu'ü”, chiü joreku'mu iku. Chukuna aipäi jä'aja'ñe i'kaju jorenare, “Vanisöñü'ü”, chiijü chü'ü jo'kaasome. Jä'ajekuna repana chü'ü jo'kasi'e vanisöñe pa'imu ikure —chiisinaa'me repana.

<sup>8</sup>Jä'aja'ñe i'kache'te asa Pilato na'a rúa vajuchuasomu. <sup>9</sup>Ücuarumü repau jo'e vu'ena Jesure cuaa séniasomu.

—¿Jeecheja cakua'ü mu'ü? —chiniasomu repau.

Séekü'teta'ni Jesús i'kamaneasomu.

<sup>10</sup>I'kamauna Pilato jo'e i'kaasomu.

—¿Chu'ü séeñe kuamanaja'ü mu'ü? Päi chü'ukujekuna chü'ure uache chü'ure'omu chu'ure, mu'üre kurususë'verona jë'jo nükochena'me jose etoche. ¿Jä'a vesukü mu'ü? —chiniasomu repau.

<sup>11</sup>Chikuna Jesús i'kaasomu.

—Mu'uni Diopi päi chü'üne jo'kamaneru chu'ure jä'aja'ñe cho'oja che chü'ucu'ara'amü mu'üre. Chu'ure chéaa'ju chini sa jo'kasi'kü mu'üre na'a rúa cu'ache cho'osi'kua'mu —chiniasomu repau.

<sup>12</sup>Jä'aja'ñe i'kauna asa Pilato repauni jose etora chini jo'e eta rúa i'kasi'kua'mu repanare päi. I'kaku'teta'ni repana judíopäi cuiju i'kasinaa'me.

—“Päi chü'uku'mu chü'ü”, chiinapi maire ücuanükore chü'uku'te Césa'te cuheme. Jä'ajekuna mu'üpi jä'uni ücuare jä'aja'ñe i'kasi'küni jose etoni repau'te maire ücuanükore chü'uku'te ja'me pa'iküma'mu mu'ü —chiisinaa'me.

<sup>13</sup>Repana i'kache asa pi'ni Pilato Jesure ve'sena etojü'ü chini päi cu'ache cho'osi'e kuajüna asakü nü'isiaivüna puusi'kua'mu. (Repasaivü rüiraripu “Gabata” chiimü hebreo chü'o. “Gabata” chini “Cata je'nasirripü” chiimü.)

<sup>14</sup>Pascuarumü t'il'añe te'eumucuse karatona nükarepaü su'itonu judíopäi chü'ünare i'kasi'kua'mu Pilato.

—iÑajü'ü ikure, musanükonare ücuanükore chü'uku'te! —chiisi'kua'mu repau.

<sup>15</sup>Chikuna cuiju i'kasinaa'me repana.

—Sa vanisöjü'ü jä'ure. Sa vanisöjü'ü ja'ure. Kurususë'verona jë'jo nüko vëasöjü'ü chiiche musanükona? —chiisi'kua'mu.

Chikuna judío phairipäi chü'una i'kasinaa'me.

—Césachi'aa'mu päi ücuanükore chü'uku —chiisinaa'me.

<sup>16</sup>Chitena Pilato Jesure sôtaopäire jo'kasi'kua'mu, sa kurususë'verona jë'jo nükojü'ü chini. Jo'kauna repau'te sasösinaa'me repana.

### Jesure kurususē'verona jē'josí'ere kūamū

(Mt 27.32-44; Mr 15.21-32; Lc 23.26-43)

<sup>17</sup> Sajūna Jesú repau'te jē'jo nūkojasē'vero kurususē'vero kuāiʉ Calavera aikūtina Pāi sījop̄jakūti chiikūtina saisi'kua'mu. "Calavera" chini "Gólgota" chiimʉ hebreo chʉ'o. <sup>18</sup> Úcuachejana repana Jesure kurususē'verona jē'jo nūkosinaa'me. Chekʉnare ūcuaja'che ka'chanare kurususē'veroāna jē'jo nūkosinaa'me repana. Te'eʉ'te Jesú ʉjajütʉ cakā'kona nūkosinaa'me repana. Chekʉni kā'kojütʉ cakā'kona nūkosinaa'me. Jesure repana chenevʉna nūkosinaa'me. <sup>19</sup> Úcuarʉmʉ Pilatoji chʉ'ʉnna tochasiko'a kurususē'vero chā'tirona jē'jo suosinaa'me repana, IKŪ JESUS, NAZARET VŪ'EJOOPÓ CAKUA'MŪ. JUDIOPÁI CHŪ'ŪKŪ'MŪ, chiiche tochasiko'are. <sup>20</sup> Pilatoji chʉ'ʉnna hebreo chʉ'o, griego chʉ'o, latín chʉ'o tochasinaa'me repako'a. Repacheja Jesure kurususē'vero jē'jo nūkosicheja Jerusalén vʉ'ejoopo kueñe pa'isi'kua'mu. Jā'ajekʉna judíopái Jainʉko rani repako'a tochasi'e ūnasinaa'me.

<sup>21</sup> Judío phairipái chʉ'ʉnna repako'a tochasi'e ūna i'kasinaa'me Pilato'te.

—Jā'a, "Judíopái chʉ'ʉkʉ'mu ikʉ", chiijʉ tochasi'e tʉnosō, " 'Judíopái chʉ'ʉkʉ'mu chʉ'u', chiisi'kua'mu ikʉ", chiiche tocha ūtʉjʉ —chiisinaa'me repana.

<sup>22</sup> Chitená Pilato i'kasi'kua'mu.

—Chʉ'ʉpi chʉ'ʉnna tochasi'ea'me jā'a. iÚcua jā'aja'ñē paaʉ! —chiisi'kua'mu repau.

<sup>23</sup> Repana sōtaopái Jesure kurususē'verona jē'jo nūko pi'ní repau ju'isikāa mini ūcuaka'chapana te'ese'rechi'a che're paasinaa'me. Chekʉkāa tūosikāa repakāapi juhasi'epi peokʉna te'ʉjakāajekʉna sāiñechi'a ija'che i'kasinaa'me repana:

—Ikāa che'resōmaneñu mai. Rupʉ ikāa paajaʉni catara'karʉñ tochasira'karʉñapi chejana su'a jñaañu —chiisinaa'me repana.

Jā'aja'ñē cho'oju Dios chʉ'o kʉakaisina tocha jo'kasi'e kʉache'te ūcuarepa cho'osinaa'me repana sōtaopái, ija'che kʉache'te:

Chʉ'ʉ ju'isikāa te'ese'rechi'a che're paasinaa'me repana.

Chekʉkāa tūosikāa paajaʉni jñaañu

chini catara'karʉñ mami tochasira'karʉñapi

chejana su'asinaa'me repana,

chiimʉ repa tocha jo'kasi'e.

<sup>25</sup> Jesú jē'jo ūtʉjʉnosi'kʉ nūkasē'vero kueñere romi ūcuaka'chapana nūkasinaa'me, repau pūka'kona'me repao cho'jeo, cheko María Cleofas rājona'me María Magdalena. <sup>26</sup> Nūkajʉna chʉ'ʉ Jesú neekʉ repau rúa chiicojñokʉ repau pūka'kore kueñe nūkasi'kua'mu. Nūkakʉna ūna Jesú repau pūka'kore i'kasi'kua'mu.

—Ja'ko, mu'ʉ chiijā'iʉ pa'lija'mu ikʉ —chiisi'kua'mu repau chʉ'ure.

<sup>27</sup> Chini chʉ'ure ūcuaja'che i'kasi'kua'mu repau —Muja'koja'io pa'lija'mo iko —chiisi'kua'mu repau.

Jā'aja'ñē i'kaʉna asa jā'arʉmʉpi teana repao'te chʉ'ʉ vʉ'ena sa kuirasi'kua'mu chʉ'ʉ.

### **Jesús jū'isi'ere k̄am̄u**

(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Lc 23.44-49)

<sup>28</sup> Jā'aja'ñe i'ka pi'ni, "Ja'ku chū'u jo'kasi'e peore cho'o pi'nicuhasi'ea'me", chini cuasaku ija'che i'kasi'kua'mu:

—Okouam̄u chū'ure —chiisi'kua'mu repau.

Jā'aja'ñe i'kakū Dios chū'o aperum̄u kuasina tocha jo'kasi'e kuache'te ūcuarepa cho'osi'kua'mu repau.

<sup>29</sup> Ūcuachejare churura'p̄uru t̄che cono r̄ara'ka timusira'p̄uru ūu'isi'kua'mu. Repana sōtaopāi ūcuara'kana chūisuv̄uji chūsa chūu hisopo vāsocco chā'tirona repasurū quēo suo m̄o repau chū'opona nosinā'a'me chū'chua'ku chini. <sup>30</sup> M̄orena chū'chū ūku pi'ni ija'che i'kasi'kua'mu repau:

—Peore cho'o pi'nicuhasi'ea'me —chini meñe sime jūnisōsi'kua'mu repau.

### **Cūnarūji Jesús me'jupona sōtao totasi'ere k̄am̄u**

<sup>31</sup> P̄uaumucuse chuta'a t̄i'amarum̄ujekuna repana judíopāi, "Maipi kurususē'veroā jē'jocojñosinani casoma'to cu'am̄u. Che'ro pascuarum̄u na'a r̄ua fiesta cho'oumucuse'a'me. Jā'ajekuna maipi repana cū'are tu'ka ju'chesōñu na'a na'mi jūnisōrena na'mi caso re'oa'ku", chini repana Pilatoni sani i'kaasome jā'aja'ñe cho'oche'te chū'ku'ku chini. <sup>32</sup> Ūcuaram̄u repana sōtaopāi Pilatoji chū'una rani Jesure ja'me jē'jo nūkocojñosi'kure charo nūkakuni repau cū'a tu'ka ju'chesinā'a'me. Chekure ūcuaja'che cho'osinā'a'me repana. <sup>33</sup> Cho'o pi'ni Jesure ūnasinā'a'me. "Ik̄uta'ni jūnisōsi'kua'mu", chini repau cū'a tu'ka ju'chemanesinā'a'me.

<sup>34</sup> Jā'ata'ni sōtao te'et̄ cūnarūji Jesús me'jupona totasi'kua'mu. Totauña chienā'a'me oko raisi'kua'mu repau totasicoje. <sup>35</sup> Jā'aja'ñe cho'oche ūnasi'kujeku jorema'ñe ūcuarepare chū'o k̄am̄u chū'u, m̄usanukonapi ña, "Jesús Dios Mamak'ku", chini repau cuasaa'ju chini. <sup>36</sup> Repau cū'are tu'ka ju'chemanerena Dios chū'o aperum̄u k̄akaisina tocha jo'kasi'e ūcuarepa til'jñesi'kua'mu.

Repau tara te'etarapujē'e ju'chumaneja'mu, chiim̄u repa tocha jo'kasi'e. <sup>37</sup> Dios chū'o tochasiphuro chekuchaja ija'che k̄am̄u:

Repana totasi'kure ūnajanaa'me pāi, chiim̄u.

### **Jesure tāsi'ere k̄am̄u**

(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Lc 23.50-56)

<sup>38</sup> Jā'a cho'o pi'nisirum̄u José Arimatea v̄u'ejoopo cak̄u Jesure jū'isi'kure Pilatoni sēniasom̄u sa tāra chini. (Repau José judíopāire vajūchuk̄u Jesure ūnoma'ñe chiiku paniasom̄u.) Sēeuña Pilatoji, "Ja'u", chikuna sani Jesure caso saasom̄u repau. <sup>39</sup> Sauna Nicodemo Jesure ūnampi m̄ua cutusi'ku ja'me saiū ma'ñā jū'isiva'nare ro'veche mirrana'me áloe ja'mesi'e treinta kilos saasom̄u. <sup>40</sup> Sa kāana reajakāana ma'ñapi chūu Jesure reasome repana Josena'me Nicodemo. Jū'isinare judíopāi cho'oche'me jā'a. <sup>41</sup> Jesure kurususē'vero jē'jo nūkosichejare otera'ñurū pa'icheja pa'isi'kua'mu.

Úcuachejare mamacoje chuta'a jū'isi'kʉre te'eñ'terejē'e tāmacoje pa'isi'kʉa'mu, aiküti caripana tētoche ūhisicoje.<sup>42</sup> Reparʉmʉ judíopāi p̄uaumucuse tī'acuhakʉna repacojepi kueñe pa'iñna ūcuacojena cuaa ūhaasome repau'te Jesure. Úha eta repacoje kakasa'aro catapuji rúa ʉjapuji ta'pi vʉ'ena co'iasome repana.

### Jesús vajuraisi'ere kʉamʉ

(Mt 28.1-10; Mr 16.1-8; Lc 24.1-12)

**20** <sup>1</sup>Romicorʉmʉ apeñatato rúa ñami chuta'a chijajʉvana María Magdalena Jesure ūhasicojena saniasomo. Sani ñato catapʉ repacoje ta'pisi'pʉ kʉñososí'pʉ paniasomʉ. <sup>2</sup>Ña vʉ'vʉsō Simonna'me chʉ'ʉ Jesúz neekʉ repau'rúa chiicojñokʉ pa'ichejana rani kʉasi'ko'a'mo repao.

—Maire Paaku'te pāi mini etua sasōsinaa'me. Repau'te sa ūhasicheja vesʉme mai —chiisi'ko'a'mo repao.

<sup>3</sup>Chikona asa chʉ'ʉ Pedrona'me eta ūcuacojena saisinaa'me. <sup>4</sup>Vʉ'vʉjʉ saisinaa'me chukʉna Jesúz neena. Jā'ata'ní chʉ'ʉ Pedro'te na'a charo vʉ'vʉ tī'asi'kʉa'mu repacoje. <sup>5</sup>Vʉ'vʉ tī'a repacoje sa'navʉ rúa ñato Jesurereasikāñachi'a ūhisi'kʉa'mu. Rúa ñakʉta'ní chʉ'ʉ kakamanesi'kʉa'mu. <sup>6</sup>Na'a cho'jepi vʉ'vʉ tī'asi'kʉa'mu Simón Pedro repacoje. Úcuaja'che repakāña kaka ñasi'kʉa'mu repau. <sup>7</sup>Úcuachi'a Jesúz sijopʉ reasikāña tī'ichejana pʉ'se ūhasikāare ñaasomʉ repau. <sup>8</sup>Úcuarʉmʉ chʉ'ʉ charo vʉ'vʉ tī'asi'kʉ repacoje ūcuaja'che kaka ña, “iVajuranicuhacosomʉ repau!”, chini cuasasi'kʉa'mu. <sup>9</sup>Reparʉmʉ Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e repau vajurajache kuache asanata'ni chuta'a asavesusinaa'me chukʉna. <sup>10</sup>Ña pi'ní vʉ'ena co'isinaa'me chukʉna.

### María Magdalenani Jesús peosichejapi rani ñosi'ere kʉamʉ

(Mr 16.9-11)

<sup>11-12</sup>María Magdalenata'ni chukʉna'te tuhasi'ko co'imanesi'ko'a'mo. Co'lima'ñe pa'io repacoje kueñere nukakoo oniasomo repao. Oio repacoje sa'navʉ rúa ñato Jesúz ūhasichejare ángeles te'eka'chapana pojakāña ju'inapi ñuniasome. Jesúz sijopʉ caru'ru pa'isichejare cheku'ñuniasomʉ. Chekʉta'ní Jesúz cū'a caru'ru pa'isichejare ñuniasomʉ. <sup>13</sup>Úcuarʉmʉ ángeles repao'te sēniasome.

—¿Je'se pa'iñna oiko mʉ'ʉ? —chiniasome repana.

Chitena i'kaasomo.

—Chukʉna'te Paaku'te pāipi sasōsinaa'me. Repau'te sa ūhasichejajē'e vesʉmo chʉ'ʉ —chiniasomo repao.

<sup>14</sup>Jā'aja'ñe i'kacuha churiko Jesure ūcuacheja nukakʉni ñaasomo repao. Ñakota'ní ñavesusasomo repao repau'te. <sup>15</sup>Vesukona i'kaasomʉ Jesúz repao'te.

—¿Je'se pa'iñna oiko mʉ'ʉ? ¿Neeni ku'eko mʉ'ʉ? —chiniasomʉ repau.

Chikʉna, “Otera'ñiñurʉ kuirakʉcosomʉ ikʉ”, chini cuasako i'kaasomo repao.

—Mu'upi sasi'ku pani kua'jū'u ch'u're repau'te sa ūhasicheja. Mijani rara chiimo ch'u —chiniasomo repao.

<sup>16</sup>Chikona Jesús i'kaasomu.

—iMaría! —chiniasomu.

Chikuna asa churi hebreo ch'u'opi i'kaasomo repao.

—iRabuni! —chiniasomo. (“Rabuni” chini “Masi” chiim u hebreo ch'u'o.)

<sup>17</sup>Jā'aja'ñie i'kaona i'kaasomu Jesús.

—Chēamanejū'u ch'u're. Ja'ku pa'icheja chuta'a co'ima'kua'mu ch'u'. Jā'ajekuna chēamanejū'u ch'u're. Jā'ata'ní ch'u neenare ch'u'cho'jechijā'ñie pa'inare co'i ija'che kua'kaijū'u: “Jesús, ‘Ch'u'Ja'ku Dios pa'ichejana co'im u ch'u'. Repau ch'u'Ja'ku ūcuachi'a Muja'kua'mu. Ch'u're paaku'mu Repau. Ūcuachi'a mu'sanukonare Paaku'mu Repau, chiisi'kua'mu”, chiijū'u repanare —chiniasomu repau.

<sup>18</sup>Chikuna repao María Magdalena rani chukuna'te repau neenare repau'te ñasi'ena'me repau i'kasi'e kua'si'ko'a'mo.

### **Jesús repau neenare peosichejapi rani ñosi'ere kua'mu**

(Mt 28.16-20; Mr 16.14-18; Lc 24.36-49)

<sup>19</sup>Ūcuauumucuse romicorūmu na'itona chukuna Jesús neena judíopāi ch'u'nnani vajuchuji jatisa'ñaroā peore masi jeo ta'chesō chi'i pa'isinaa'me. Jā'aja'ñie chi'i pa'inani Jesús chukuna chenev'u'te peosichejapi rani nukakü ija'che i'kasi'kua'mu:

—Re'oja'che pa'ijū'u mu'sanukona —chiisi'kua'mu.

<sup>20</sup>Chini repau jūjñana'me me'lupo totasicoje ñosi'kua'mu repau chukuna'te. Nokuna ña, “Maire Paaku'mu iku”, chini pojosinaa'me chukuna.

<sup>21</sup>Ūcuarūmu repau jo'e ūcuare i'kasi'kua'mu.

—Re'oja'che pa'ijū'u mu'sanukona. Repau ch'u'ñie cho'oa'ku chini Ja'ku ch'u're raosi'eja'che mu'sanukonare saomu ch'u —chiisi'kua'mu repau.

<sup>22</sup>Chini chukunani jujuku ija'che i'kasi'kua'mu:

—iDios Rekochoji mu'sanukona rekoñoäre ja'me paa! <sup>23</sup>Cu'ache cho'oché ūhasosinare pāi, “Mu'sanukona cu'ache cho'osi'e tūnosōsi'ea'me”, chiire'omu mu'sanukonare. Chiito tūnrepidasi'ea'me repa. Jā'ata'ní cu'ache cho'oché ūhamanareta'ní, “Mu'sanukona cu'ache cho'oché tūnoma'ñea'me”, chiire'omu mu'sanukonare, tūnoma'ñejekuna —chiisi'kua'mu repau.

### **Jesure vajuraisi'ku're Tomás ñasi'ere kua'mu**

<sup>24</sup>Reparūmu chukuna'te Jesús neenare docerepanare ja'me pa'iku, “Gemelo”, chiicojñoku Tomás peosi'kua'mu, Jesús chukuna'te peosichejapi rani ñorūmu. <sup>25</sup>Peosi'kujekuna repau'te ija'che kua'sinaa'me chukuna:

—Maire Paaku'te ñasinaa'me chukuna —chiisinaa'me chukuna repau'te.

Chitena Tomás jachaku ija'che i'kasi'kua'mu:

—Repau jūjña jē'josicojña ña ch'u' mu'ñoji cuacha ñani'te ūcuachi'a repau me'lupo totasicoje ch'u'jūtupi suañi ñani'te mu'sanukona i'kache cuasaja'mu ch'u —chiisi'kua'mu repau.

<sup>26</sup> Te' esemana pa'isirumuna jo'e ūcuavu'ená chi'isinaa'me chukuna. Reparumuta'ni Tomás ja'me pa'isi'kua'mu. Chi'i pa'iju jatisa'ñiaroá masi jeo ta'chesosisa'ñiaroáta'ni Jesús chukuna chenevu'te peosichejapi rani nukaku ija'che i'kasi'kua'mu:

—Re'oja'che pa'iju'u musanukona —chiisi'kua'mu.

<sup>27</sup> Chini repau'te Tomare i'kasi'kua'mu.

—Chu'u yujná jé'ljosicojñana mu'u mnoñoji cuacha ñaju'u. Úcuachi'a chu'u me'jupo totacojñosicoje mu'u jutapi suáni ña jachama'hé cuasaju'u chu'ure. Úcuau'mu chu'u —chiisi'kua'mu repau.

<sup>28</sup> Chikuna i'kasi'kua'mu repau.

—Dioa'mu mu'u. Chu'ure Paak'u'mu —chiisi'kua'mu repau.

<sup>29</sup> Chikuna i'kasi'kua'mu repau.

—Chura chu'ure ñasi'kujeku jachama'ñe cuasamu mu'u. Jä'ata'ni chu'ure ñamanapi cuasana mu'u na'a raa pojoju pa'ijanaa'me —chiisi'kua'mu repau.

**Páipi ña, “Jesús Dios Mamaku'mu”, chiiju cuasaa'ju  
chini Juan iphuero tocha jo'kasi'ere kuumu**

<sup>30</sup> Repau Jesús cheja pa'irumu chukuna repau neena ñaju'te Dioichi'a cho'omasiche raa cho'o ñosi'kua'mu. Jä'ata'ni repa chukuna ñasi'e peore kuaak tocha jo'kama'mu chu'u iphuero. <sup>31</sup> Ie iphuero tochasi'e peore musanukonapi ña, “Jesucristo Dios Raosi'kua'mu. Úcuau Mamaku'mu repau”, chini cuasa, repau ni cuasaju re'oja'che pa'iju jünisösrumu Dios pa'ichejare ai sani paapu chini tocha jo'kamu chu'u.

**Repa neenare sieterepanare Jesús  
peosichejapi rani ñosi'ere kuumu**

**21** <sup>1</sup>Jä'aja'ñe cho'osirumu chukuna Jesús neena na'a pa'iju Tiberias chiara ru'tuva'te pa'ijuuna Jesús jo'e peosichejapi ñosi'kua'mu chukuna'te aperumucho'osi'ejache. Ija'che cho'osi'kua'mu repau. <sup>2</sup> Repacheja Simón Pedro'mu, “Gemelo” chiiku Tomaa'mu, Galilea cheja cajoopo Caná vu'ejoopo caku Natanaela'mu, chukuna Zebedeo chii te'eka'chapana a'chuna'me pa'isi'kua'mu chu'u. Úcuachi'a chekuna te'eka'chapana chukuna'te ja'me pa'isinaa'me Jesús neena. <sup>3</sup> Úcuau Simón Pedro chukuna'te i'kasi'kua'mu.

—Va'i saimu chu'u —chiisi'kua'mu.

Chiuuna chukuna,

—Ja'me sañu —chiisinaa'me.

Chini choovu caje tuni ja'me va'i saisinaa'me chukuna. Sani si'añami chonata'ni te'eva'urejé'e va'ire chomanesinaa'me chukuna. <sup>4</sup> Ñatapi'ratona repau Jesús chiara ru'tuva'te peosichejapi rani nukasi'kua'mu. Jä'ata'ni chukuna repau neena repau'te ñavesusinaa'me. <sup>5</sup> Úcuau Jesús chukuna'te i'kasi'kua'mu.

—Pösüpái, ñva'i chomanere? —chiisi'kua'mu.

Chikuna chukuna i'kasinaa'me.

—Páasinaa'me chukuna —chiisinaa'me.

<sup>6</sup>Chitená i'kasi'kua'mu repau.

—Va'i chorá choovu ujajétu caká'kona su'a rhoru va'i kakajanaa'me — chiisi'kua'mu repau.

Chikuna repau chü'üne cho'oju jairepanukore va'ire chorena va'i chorá miicu'asi'kua'mu chukuna'te. <sup>7</sup>Úcuarumu chü'u Jesús rúa chiicojñoküji i'kasi'kua'mu Pedro'te.

—Maire Paaku'mu já'u —chiisi'kua'mu chü'u.

Já'aja'ñe i'kauna asa Simón Pedro Jesuni ñara chini së'sevu ju'ikää repau titosikää mini sacha chiarana su'a tuáni runi chu'asi'kua'mu. <sup>8</sup>Chukunata'ni repau neena canuka choovaji va'i chorüji va'ipi timusörena chiachaji vavo raju pa'isinaa'me. Chukuna raisicheja cien metros pa'isi'kua'mu chiara joopo. <sup>9</sup>Rani ru'tuvana juo mani toa ñasinaa'me chukuna. Úcuatoare chiacha va'ina'me pâ pa'isi'kua'mu. <sup>10</sup>Úcuarumu Jesús chukuna'te i'kasi'kua'mu.

—Va'i muasanukona chosiva'nare te'eva'nare rajü'u —chiisi'kua'mu.

<sup>11</sup>Chikuna jo'e Simón Pedro choovuna caje tuni va'i chorá ciento cincuenta y trerepana va'i ujanachi'a timusi'rure jñajñu ma ühasi'kua'mu. Va'i Jainuko pa'irata'ni che'remanesi'kua'mu repau. <sup>12</sup>Já'aja'ñe cho'o pi'niuna Jesús i'kasi'kua'mu chukuna'te.

—Rani áijü'u ãu —chiisi'kua'mu.

Chukuna repau neena te'eujé'e, “¿Jeeja'iü'u mu'ü?”, chiimanesinaa'me, repau ni masiju. “Chukuna'te Paaku'mu ikü”, chini cuasasinaa'me.

<sup>13</sup>Úcuarumu Jesús chukuna'te pâna'me va'i mini ãusi'kua'mu.

<sup>14</sup>Repaú Jesús vajurani pa'iü chukuna'te repau neenare peosichejapi rani ñosi'e chura choteñoaa'me.

### Simón Pedrona'me Jesús cutusi'ere kua'mu

<sup>15</sup>Ãu ãni pi'nisirumu Jesús Simón Pedro'te sëesi'kua'mu.

—Simón, Juan mamakü, ina chiime chü'ure. Jä'ata'ni, ¿mu'ü chü'ure na'a rúa chiima'kü? —chiisi'kua'mu.

Chiiuna Pedro i'kasi'kua'mu.

—Jüju, Chü'ure Paaku, mu'ure rúa chiimü chü'u. Masimu mu'ü já'a — chiisi'kua'mu repau.

Chikuna Jesús i'kasi'kua'mu.

—Já'aja'ñe pa'ito ovejachii'va'nare kuiracheja'che kuirakaijü'u mu'ü chü'ü neenare —chiisi'kua'mu repau.

<sup>16</sup>Chini repau'te jo'e sëesi'kua'mu repau.

—Simón, Juan mamakü, ¿chü'ure chiiku mu'ü? —chiisi'kua'mu.

Chiiuna i'kasi'kua'mu repau.

—Jüju, Chü'ure Paaku, mu'ure chiimü chü'u. Masimu mu'ü já'a — chiisi'kua'mu repau.

Chiiuna Jesús i'kasi'kua'mu.

—Ovejava'nare kuiracheja'che kuirakaijü'u chü'u neenare —chiisi'kua'mu.

<sup>17</sup>Jo'e úcuato're sëesi'kua'mu Jesús repau'te.

—Simón, Juan mamakü, ¿chü'ure chiiku mu'ü? —chiisi'kua'mu.

Jesupi ūcuate'ere choteñoā, “¿Chu'ure chiiku mu'u?”, chiuna Simón Pedro sumauna i'kasi'kua'mu.

—Chu'ure Paaku, peore masikumu mu'u. Chu'u mu'ure chiiche masimu mu'u —chiisi'kua'mu.

Chikuna i'kasi'kua'mu repauu.

—Jā'aja'ñe pa'ito mu'u'pi ovejava'nare kuiracheja'che kuirakaiju'u chu'u neenare.<sup>18</sup> Ija'chere i'kamu chu'u mu'u're: Mu'u'perumu pōsuu pa'irumu kāna sa'che mu'u're uachejñā ku'isi'kua'mu mu'u. Jā'ata'n'i na'a pa'lisirumu mu'u' aiva'u pa'itona chekupu mu'u jējñā sauuna vēe mu'u're saiuhamachejñāna saja'mu mu'u're. Ūcuarepaa'me jā'a —chiisi'kua'mu repauu.

<sup>19</sup> Jā'aja'ñe i'kacheji Jesús Simón Pedro Dios chu'ore chu'vaku chuenisōuna pāi Diore cuasajachere kuasi'kua'mu, ūcuauji asa masia'ku chini. Jā'aja'ñe chiimu Dios.

Ūcuarumu Jesús Simón Pedro'te jo'e i'kasi'kua'mu.

—iChu'u chu'uñe'te cho'oku pa'iju'u! —chiisi'kua'mu.

### **Jesús repau neeku rua chiicojñoku pa'iche'te kuamu**

<sup>20</sup> Ūcuarumu chu'u, Jesús neeku repau rua chiicojñokují repanani cho'jepi tuhakuna Pedro churi ñasi'kua'mu chu'ure, aperumu pascua ãu ãirumu Jesuni kueñe ñu'iñ repau'te jo'kajauni, séesi'kuni. <sup>21</sup> Ūcuarumu Pedro chu'uñi ña Jesure séesi'kua'mu.

—Chikuna'te Paaku, ikureje, cje'se ti'jñeja'u? —chiisi'kua'mu.

<sup>22</sup> Chikuna Jesús i'kasi'kua'mu.

—Chu'u cheja jo'e cajerumujatuka jūnisōma'ñe pa'iche'te chu'u jo'kauato jo'kare'omu chu'ure ikure. Mu'u'ita'n'i iku pa'ijache cuasama'ñe chu'u chu'uñe'te cho'oku pa'iju'u —chiisi'kua'mu repauu.

<sup>23</sup> Jesupi jā'aja'ñe i'kauna asa chekuna repau neena asavesuju sāiñechi'a ija'che cutuasome: “Repau Juan jūnisōma'ñe ai pa'ijauasomu”, chiniasome. Jā'ata'n'i repau Jesús, “Jūnisōma'ñe ai pa'ija'mu iku”, chiimanesi'kua'mu chu'ure Juanre. Rupu, “Chu'u cheja jo'e cajerumujatuka jūnisōma'ñe pa'iche'te ikure chu'uñi jo'kauato jo'kare'omu”, chiisi'kua'mu Jesús chu'ure Juanre.

<sup>24</sup> Chu'u Jesús neeku pa'iche'te i'kasinaa'me repana. Chu'u ūcuauji ie chu'o reparumu cho'osi'ere iphurona tochamu. Chu'u kuuche chu'o ūcuarepaa'me. Masime mai jā'a. <sup>25</sup> Chekumumajñaru Jesús rua si'ache cho'osi'kua'mu. Iphuro tochama'mu chu'u repa. Repau cho'osi'ere peore tocharu chekumu repau cho'osi' e kuaphuroā timusōra'acosomu cheja. Jā'aja'ñe cuasamu chu'u. Ūcuamakaru tochamu chu'u Juan.

# Jesús saosina cho'osi'ere kuamu

## Jesús Dios Rekocho raojachere kuamu

**1** <sup>1</sup>Chu'u Lucas mu'ure Teófiloni ie chu'o tocha saomu, Jesús pa'iche'te masia'ku chini. Aperumu chu'u mu'ure chekuphuro utija'ophuro tocha saosi'ku'mu, Jesucristo cho'osi'en'a'me che'chosi'e kuara chini. <sup>2</sup>Repau Jesús cheja pa'isi'en'a'me cunauumu muisi'e kuara chini tocha saosi'ku'mu chu'u mu'ure. Dios Rekochoji cho'okaiuna Repau muipi'raruuna Jesús Repau neenare soni chu'u jo'kaasomu, repana cho'ojache.

<sup>3</sup>Repau Jesús junis o tucōjunos i'kuta'n'i jo'e vajurani pa'iuna Repau neena ñaasome Repau'te. Juni vajurani jo'e cuarentarepaumucujña cheja pa'iu te'eñoa ñoku paniasomu Repau, repanapi Repau juni vajuraisi'ere masia'ju' chini. Ñokuu, "Jesua'mu iku", chini Repau'te ña masiasome repana. Úcuachi'a cu'ache cho'oche ûhasinare Dios chéa paache'te kuaku ch'e'choasomu Jesús Repau neenare.

<sup>4</sup> Vajurani Repau neenana'me pa'iu ija'che chu'uasomu:

—Icheja Jerusalén vu'jeoopo saima'ñe pa'iu cha'aju'u. Saimu chu'u. Já'ata'n'i chu'u Ja'ku Dios musantukonare Repau Rekocho'te raopi'ramu, musantukona rekoñoare ja'me paau chini. Repau aperumu cho'ora chiisi'e cho'opi'ramu Dios. Aperumu chu'u musantukonare Repau Dios Rekocho raojache kuasi'ku'mu. Chura Dios Rekocho'te cha'aju'u musantukona. <sup>5</sup>Aperumu Juan páijainukore re'oja'che okoro'veasomu. Chura Diopi musantukonare na'a re'oja'che cho'okaija'mu. Jeerumu pa'lma'tona musantukona rekoñoana Dios Rekocho raocojunaaa'me musantukonani ja'me paau chini —chiniasomu Jesús repanare.

## Jesús cunauumu muisi'e kuamu

<sup>6</sup>Repau Jesús neena Úcuauuni ja'me pa'iu ija'che séniasaasome Repau'te:  
—Asarepaju'u, Chukuna'te Paaku. Maijana judíopu chu'uñechi'a chiime chukuna. Já'ata'n'i maire chura tuinapi chu'ume, judío peonapi. Já'aja'ñe cuheme chukuna. ¿Chura mu'u chukuna'te judío peona chu'uñe ñusekaija'u?  
—chiniasome repana.

<sup>7</sup>Chitena,

—Chu'u Ja'ku masiche'me já'a. Repau'te ñuseharumu judío peona chu'uñe ñusekaija'mu Repau. Chuta'a reparumu kuama'mu Repau. <sup>8</sup>Ie chu'u i'kache

asa chéajū'ʉ: Mūsanʉkonare Dios Rekocho raipi'ramu. Rani ja'me pa'iʉ Ūcuarekochoji cho'okaja'mu mūsanʉkonare, chʉ'ʉ pa'iche'te chekʉnani masi kʉaa'ju chini. Ūcuatji cho'okaiuna chʉ'ʉ pa'iche masi kʉajanaa'me mūsanʉkona ijoopo Jerusalén vu'ejoopo pa'inare peore, icheja Judea cheja pa'inare, ūcuachi'a Samaria cheja pa'inare. Mūsanʉkonapi kʉajʉna si'achejñarʉ rʉa so'ña pa'ina pāi peore asajanaa'me chʉ'ʉ pa'iche — chiniasomʉ Repaʉ.

<sup>9</sup>I'ka pi'ní Repaʉ neena ñajʉ te cʉnaʉmʉna mūnisoasomʉ Repaʉ. Mūnʉna ñañu chiinareta'ni pikopi ñañejé'e peoche ta'pisʉna ñama'ñe mūnisoasome repana.

<sup>10</sup>Chuta'a mʉñe ñajʉ pa'ijʉna peosichejapi rani ʉmʉpái te'eka'chapana pojakāña ju'inapi rani repana chenevʉ te nūkaasome. <sup>11</sup>Nūkajʉ repanare Jesús neenare ija'che i'kaasome repana:

—Mūsanʉkona Galilea cheja raisina, ¿je'se pa'iʉna chuta'a mʉñe ñajʉ pa'iche? Repaʉ Jesús cʉnaʉmʉna mūnisocuhasi'kʉa'mu. Na'a pa'isirʉmu ūcuatʉ muisi'jea'che jo'e cajeja'mu Repaʉ —chiniasome repana ángeles cʉnaʉmʉ pa'ina.

### Judas aperʉmʉ pa'isi'jea'che pa'ijsañi Matía'te jñaasi'ere kʉamʉ

<sup>12</sup>Ūcuarʉmu repana te'ekilómetro Olivo aiküti caje Jerusalén vu'ejoopona co'i ti'aasome. <sup>13</sup>Vu'ejoopo ti'a vu'e mʉni repana pa'iruupʉna kakaasome oncerepana, Pedro'mu, Santiago'mu, Juan'mu, Andre'mu, Felipe'mu, Tomaa'mu, Bartolome'mu, Mateo'mu, Santiago Alfeo mamaku'mu, Simón cananistapái cho'okaisi'kʉna'me Judas Santiago cho'jea. <sup>14</sup>Repana oncerepana si'aumucujña chekʉnana'me chi'lijʉ paniasome Repaʉ Jesús cho'jechiina'me, pʉka'ko Maríana'me chekʉna romi. Chi'i si'arʉmʉ Dioni séejʉ paniasome repana.

<sup>15</sup>Reparʉmu repana Jesucristo'te cuasanachi'a chi'iasome. Ciento veinterepana chi'isina pa'icosome. Chi'irena Pedro repana chenevʉji vʉni nukakʉ ija'che i'kakʉ chʉ'vaasomʉ repanare:

<sup>16</sup>—Asarepajū'ʉ, chʉ'ʉ majapái. Aperʉmʉ Dios Rekochoji kʉakʉna David Judas cho'ojachere kʉakʉ tocha jo'kasi'e ūcuarepa ti'jñesi'kʉa'mu. Dios Rekocho peoche i'kama'kʉa'mu. Jā'ajekʉna aperʉmʉ Dios Rekocho i'ka jo'kasi'e pa'ikʉ'mu Judas. Repaʉ Judas Jesuni chēa sa vanisōa'ju chini chekʉnani Repaʉ sani pa'ichejana sasi'kʉa'mu. <sup>17</sup>Chuta'a jā'aja'ñe cho'omarʉmu Repaʉ Judare soni chēa paasi'kʉa'mu. Chēa paakʉna chʉkʉnana'me pa'iʉ Diore re'oja'che ja'me cho'okaiʉ pa'isi'kʉa'mu repaʉ.

<sup>18</sup>'Repaʉ Judas aperʉmʉ re'oja'che pa'isi'kʉpi Jesuni cu'ache cho'oñna repaʉ te ro'iasome pāi. Ro'isinareta'ni repa kuri sʉma'ñe cuasa co'choasomʉ repaʉ. Co'chʉna repa kuri chejare kooasome repana. Repaʉ Judas cʉtapatʉ te tuāni che're cʉtatiñorʉji etañna jūnisōasomʉ. <sup>19</sup>Repaʉ tuāni jūnisōsi'e Jerusalén pa'ina ūcuañuко asaasome. Jā'aja'ñe asa repana chʉ'o Acéldama ve'oasome repacheja. Repana chʉ'o "Acéldama" chini "Chiecheja" chiiñasomʉ.

<sup>20</sup>David mai aipāiʉ pa'isi'ku tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:  
Repaʉ vʉ'e pāi peovʉ'e jo'kasōsivʉ'e paaʉ.

Repaʉ cho'oche chekʉni jo'kajʉ'u,  
chiimʉ. <sup>21-22</sup>Jā'ajekʉna Judas aperʉmʉ cho'osi'eja'che re'oja'che cho'okʉni  
chekʉni jñaa jo'kañu chiime mai. Jo'e te'eʉ'te jñaañu Jesús pa'iche'te  
maina'me kʉajaure, "Jesús jñuisō tācojñosi'ku jo'e vajʉrani pa'ikʉ'mʉ",  
jā'aja'ñe chiiʉ kua'a'ku. Jesús maina'me ku'irʉmʉ, ūcuaja'che Juan Repaʉ'te  
okorosi'e ñasi'kʉni si'ache maina'me ku'iʉ Repaʉ cʉnaʉmʉ mʉnisōñe  
ñasi'kʉni jñaañu chiime mai —chiniasomʉ repaʉ Pedro repanare.

<sup>23</sup>Chikʉna, repana te'eka'chapanare ve'oasome, repana chiinani. José  
Barsabana'me Matía'te ve'oasome repana. José Barsabás jo'e ūcuate'eʉji  
Justo ve'easomʉ. <sup>24-25</sup>Repanani chini ūcuaukʉ Jesuni sēniasome repana,  
Repaʉ chikʉni masiñu chini. Ija'che i'kajʉ sēniasome repana:

—Mu'ʉ, Chukʉna'te Paaku, pāi ūcuaukʉ rekoñoā cuasache masikʉ'mʉ.  
Chekʉni te'eʉ'te jñaañu chiime chukʉna Judas re'oja'che pa'irʉmʉ  
cho'osi'eja'che cho'oa'ku chini. Mu'ʉ chiikʉni kʉajʉ'ʉ chukʉna'te. ¿Jañni  
jñaajanaa'ñe chukʉna? Repaʉ Judas re'oja'che cho'osi'e jo'kasō, cu'ache  
cho'osi'kʉjekʉ jñuisō vati toare sani pa'iñasomʉ, cu'ache cho'osi'e ro'i.  
Chura chukʉna'te ja'me pa'ikují karamʉ. ¿Jañni jñaajanaa'ñe chukʉna  
ja'me chʉ'vajaure? —Jā'aja'ñe i'kajʉ sēniasome repana.

<sup>26</sup>Sēni pi'ní repana chiinani te'eka'chapanare repana mami catapʉaña  
tochaasome repana. Tocha pi'ní su'lásome Jesús chikʉni masiñu chini.  
Su'a ña Matíani chéaasome repana ūcuuanani ja'me pa'iʉ cho'okaaʉ chini.  
Chéarena ūcuuanani Jesús saosinani oncerepanani jovoasomʉ Matías, ja'me  
chʉ'vara chini.

### Dios Rekocho cajesi'ere kʉamʉ

**2** <sup>1</sup>Úcuarʉmʉ fiesta Pentecostés pa'irʉmʉ ūcuate'eʉ'e Jesucristo'te  
cuasanachi'a ūcuaukʉ chi'iásome. <sup>2</sup>Repavʉ'ere chi'i pa'ijʉna  
cʉnaʉmʉpi rúa asoche tutacheja'che asoasomʉ. Repavʉ'e pa'ina ūcuaukʉ  
asaasome. <sup>3</sup>Asouna ñato repanare ūcuaukore sijo sēl'sevʉā toñarʉñja'ñe  
ñoasomʉ.

<sup>4</sup>Dios Rekochoji raiʉ ūcuaukore jā'aja'ñe cho'oasomʉ. Repanare Repaʉ  
Rekochoji rani ja'me pa'iʉ cho'okaiʉna repanajé'e che'chemanesi'ere tiipái  
chʉ'o i'kaasome repana ūcuaukʉ.

<sup>5</sup>Reparʉmʉ repacheja Jerusalén vʉ'ejooopo judíopái Jainʉko si'acheñarʉā  
raisina paniasome Diore cuasana. <sup>6-7</sup>Umʉpi rúa asoche cho'okuna asa  
repana Jerusalén pa'ina Jainʉko vʉ'vʉ mʉa chi'iásome asañu chini. Vʉ'vʉ  
mʉa asato Jesucristo'te cuasanapi repanajé'e che'chemanesi'ere tiipái  
chʉ'ore i'kaasome. Jā'aja'ñe i'kajʉna asa rúa cuasajʉ paniasome repana.  
Rúa si'acheñarʉā raisina i'kachʉ'ore i'kajʉna asa sāñechi'a ija'che  
i'kaasome repana:

—¿Je'se paaku ie? Ina tiipái chʉ'o i'kana ūcuaukʉ Galilea cheja  
raisinaa'me. <sup>8</sup>¿Je'se pa'iʉna ina mai so'ñia pa'ina i'kache peore i'kamasiche?  
<sup>9</sup>Mai rúa si'acheñarʉā raisinaa'me. Partia cheja, Media cheja, Elam cheja,

Mesopotamia cheja, Judea cheja, Capadocia cheja, Ponto cheja pa'inana'me Asia cheja raisina pa'ime mai.<sup>10</sup> Úcuachi'a Frigia cheja, Panfilia cheja, Egipo cheja, Africa cheja Cirene chekukā'ko pa'inana'me pa'ime mai. Úcuachi'a Roma vñ'ejoopo raisina judíopäina'me judío peonapi judío pa'iche che'chesinana'me pa'ime mai icheja.<sup>11</sup> Úcuachi'a Creta cheja pa'ina Arabia cheja pa'inana'me pa'ime mai icheja. Si'achejñarçã raisina'a'me mai. Jä'ata'ní mai úcuantiko Dios re'ojá'che cho'oche'te kúajuna asajü pa'ime. Peore mai chü'opi i'kajuna asame mai —chiniasome repana sáiñechi'a.

<sup>12</sup> Jä'aja'ñe i'kache'te asarena rúa cuasoasomü repanare. Jä'ajekuna sáiñechi'a ija'che i'kajü séniasome repana: “¿Je'se pa'iüna ina ija'che i'kache?”, chijü. <sup>13</sup> Chekuna vñ'vñ müssinata'ní asa pâisoju cu'ache cutuasome repanare Jesure cuasanare. “Cono jü'ime ina”, chiniasome repana sáiñechi'a.

### Pedro chü'vasi'ere kúamü

<sup>14</sup> Chitená Pedro oncerepanare ja'me pa'iküji vñni nükakü pâi kuanupü vñ'vñ raisikuapü'te ija'che chü'vaasomü:

—Asarepajü'ü, müssanükona judíopäi, Jerusalén pa'ina. <sup>15</sup> “Ina cono jü'ime”, chiime müssanükona te'ena. Jä'ata'ní cono jü'ima'me chukuna. Chuta'a apeñatamü ie. Nueve'me. Mai judíopäi umucujña cono ükumana'a'me. <sup>16</sup> Ija'che pa'imü: Apereparumü Dios chü'o kúasi'ku, Joel, irumü cho'ojaxchere kúakü tocha jo'kasi'e ija'che kúamü:

<sup>17</sup> Cheja si'api'rarumü pâi úcuantikore Repau Rekocho'te raoja'mü Dios. Rauuna Úcuarekochoji cho'okaiüna mai chüipi Repau  
+ chü'ore chü'vajana'a'me.

Cho'okaija'mü pôsüpäpi Dios ñoñe'te tochare ñaa'jü chini.  
Cho'okaija'mü ainapi ñokáni ñaa'jü chini.

<sup>18</sup> Úcuachi'a reparumü Repau'te cho'oche cho'okainare  
+müpäina'me romi

Repaü Rekocho'te raoja'mü Dios

repanapi Úcuau chü'ore chü'vaa'jü chini.

<sup>19</sup> Repau Dios cunaümüna'me cheja Úcuauchi'a cho'omasiche'te  
pâi rúa cuasajü'te cho'o ñoja'mü.

Chien'a'me toana'me piko cho'o ñoja'mü Dios.

<sup>20</sup> Üsüü miañe üseja'mü.

Úcuaja'che páimiaü chieja'che ñoja'mü.

Repaü jo'e cajepl'rarumü jäl'aja'ñe cho'ojá'mü Maire Paaku.

Reparumü Dios pâi úcuantiko pa'ijü cho'osi'e ro'iche chü'vja'mü.

<sup>21</sup> Úcuachi'a reparumü pâipi Maire Paakuñi séejü,

“Chü'ure oijü'ü; mü'ure cuasaku'mü chü'ü”, chiito

repanare Chéa Paaku re'ojá'che cho'okaija'mü,  
chiimü Joel tocha jo'kasi'e.

<sup>22</sup> 'Israelpäi, asa chéajü'ü. Diopi rauuna pa'isi'kua'mü Jesús. Úcuauji cho'okaiüna rúa re'ojá'chere, Diochi'a cho'omasiche'te, pâi rúa cuasajü'te cho'osi'kua'mü Repau. Icheja jä'aja'ñe cho'osi'kua'mü. Masime

m̄sanakona jā'a. <sup>23</sup>Jā'ata'nī m̄sanakonapi Repauñi vanisōa'jū chini cu'apāire chū'urena vanisōsina'a'me Repau'te. M̄sanakonapi chū'urena kurususē'vero cho'o ūcuasē'verona jē'jo nukorena jūnisōsī'kua'mū Repau. Jā'ata'nī Dios maini re'oja'che cho'okasa chini ūsemanesi'kua'mū jā'a. Chuta'a cheja cho'omarumū masiasomū Dios m̄sanakona cho'ojache. Masikuta'ni ūsemanesi'kua'mū Repau, maini re'oja'che cho'okasa chini. "Jā'aja'ñēe cho'oja'mū chū'ñ", chiniasomū Dios aperumū. <sup>24</sup>Jā'ajekuna Repau Jesucristo chuenisō tācojñosi'kua'mū. Jā'ata'nī jmamacarū pani Diopi vasouña jo'e vajurani etasi'kua'mū Jesús. Jūnisōsina pa'icheja pa'ikuni etosi'kua'mū Dios. Jūnisōsiva'na pa'icheja ai pa'icu'aasomū Repau'te. Chuenisōsī'ku vajurani jo'e chejare pa'isi'kua'mū Repau. <sup>25</sup>Aperumū pa'isi'kū David Repau Jesús pa'ijachere kuakū tocha jo'kasi'e ija'che kuamū:

Chū'ure Paakūji chū'ure ja'me pa'ikū'mū.

Ñato si'arumū pa'ikū'mū Repau.

Chū'ure cho'okaiku'mū Repau, vajuchumanea'ku chini.

<sup>26</sup>Jā'ajekuna chū'ú rekocco rūa pojomū.

Pojoku ija'che i'kamū chū'ñ:

Chū'ú jūnisōsirumū re'oja'che pa'ija'mū chū'ure.

Jā'are masimū chū'ú.

<sup>27</sup>Ja'ku, mu'ú chū'ure jūnisōsina pa'icheja ai saomaneja'mū.

Chū'ure saoja'mū mu'ú.

Jā'ata'nī rūa jeerumū jo'kamaneja'mū  
mu'ú chū'ure repacheja.

Mu'upi ūsekuna chū'ú ca'nivū jā'jumaneja'mū chū'ure.

<sup>28</sup>Mu'upi chū'ure re'oja'che pa'iche che'chouña re'oja'che  
pa'imasiku'mū chū'ú.

Mu'upi chū'upni ja'me pa'itūna rūa pojoku'mū chū'ú,  
chiimū repau David tocha jo'kasi'e.

<sup>29</sup>'Asarepajū'ú, chū'ú majapāi, chū'ú ūcuarepa i'kache. Mai aipāia'pa'isi'kure Davire jūnisōuna tāsōasome pāi. Repau'te tāsicheja chuta'a pa'ime. Kueñe'a'me repacheja. Jā'ajekuna ie masime mai: "Chū'ú ca'nivū jā'jumaneja'mū", chiisi'e David ca'nivū pa'iche kuama'ñē cheku ca'nivū pa'iche'te kuamū jā'a. <sup>30</sup>Repau David cheja pa'irumū Dios chū'o asa kuakai'paniasomū. Repau'te ija'che i'kaasomū Dios:

Mu'ú jojosinare na'a pa'isirumū Jainukore paaja'mū mu'ú.

Ūcuana Mamakūji Israelpāire re'oja'che chū'úja'mū.

Mu'ú chū'úneja'ñēe re'oja'che chū'úku pa'ija'mū Repau.

Chū'o ūcuarepare i'kamū chū'ú,  
chiniasomū Dios repau'te Davire. <sup>31</sup>Repau Dios cho'ojache asaasomū David. Asasi'kujekū Dios Raoja' Cristo jūnisō jo'e vajuraijache tocha jo'kaasomū repau. Ija'che chiimū repa:

Repauijū jūnisōru jūnisōsina pa'icheja ai jo'kamaneja'mū Dios.

Repauijū cal'nivujē'e jā'jumaneja'mū,  
chiimū. <sup>32</sup>Repau cho'oja'mū chiisi'e cho'ocuhasi'kua'mū Dios. Jesús chuenisō tācojñosi'ku Diopi vasouña vajurani jo'e ku'isi'kua'mū cheja.

Ku'iñna Repau'te peore ūcuauñko ñasinaa'me chukuna. <sup>33</sup>Vajurakuna Dios Repau'te cuauñmuna mua, "Chu'ure kueñe tijajütu cakä'kore puaññiu'iñ chu'una'me chü'ijü'ñ", chiniasomu. Aperumu Repau Puka'ku, Dios, "Chu'ñ Rekocho'te ísija'mu chu'ñ mu'ure", chiniasomu Mamaku'te. Churata'ní ñicuhasi'kua'mu Repau. Puka'küpi ñicuhasi'kua'mu ja'me paañ chini. Úcuarekochoji re'loja'che cho'okaimu chukuna'te. Musanukona ñasi'ena'me asasi'e cho'okaimu Dios Rekocho chukuna'te. <sup>34-35</sup>Repañ David cuauñmu muimaneasomu. Cheke repau tocha jo'kasi'e ija'che chii'mu:

Chu'ure Paaku'te Dios ija'che i'kaasomu:

"Chu'uni kueñe puaññu'ñ tijajütu cakä'kona.

Chu'api cho'okaiuna mu'ure cuhena ñicuanuko

mu'ñ chü'ññe cho'ojanaa'me",

chiniasomu Dios Repau'te,

chiimu repau tocha jo'kasi'e. <sup>36</sup>Israelpäi ñicuanuko, asa chéajü'ñ ie chu'o: Musanukonapi vanisoñe'te chü'urena Jesure kurususë'verona jë'josinaa'me päi. Jä'ata'ní Dios Jesure päi chü'ññe jo'kasi'kua'mu. Maire Chéa Paajaure Jesuni jñaasi'kua'mu Dios. Repau'te päi ñicuanukore chü'ña'ku chini raosi'kua'mu —chiniasomu repau Pedro.

<sup>37</sup>Repañ i'kasi'ere asarena rúa súmaneasomu repanare. Súma'ññe asa repau'te ija'che i'kaju séniasaasome repana chekunare oncerepanare ñicuachi'a:

—Chukuna majapäi, jä'a pa'ito, ¿je'se cho'ojanaa'ñe chukuna? —chiniasome repana.

<sup>38</sup>Chitena, repau Pedro jo'e i'kaasomu.

—Musanukona cu'ache cho'ochete ñicuanuko jo'kasö Dios chü'ññe'te cho'oju pa'ijü'ñ. Cu'are jo'kasö re'loja'che pa'ijü'ñ okoro'vecojñojü'ñ, "Jesucristo'te cuasanaa'me chukuna", chiiju. Jä'aja'ññe cho'oru Dios musanukonare cu'ache cho'osi'e tu'nesökaija'mu. Tu'nesö Úcuau Rekocho'te ísija'mu Repau musanukonare, ai ja'me paañ chini. <sup>39</sup>Jä'aja'ññe cho'okasa chiimu Dios musanukonare, musanukona chiiña'me so'ñia pa'inare peore. Maire Paaku Jesucristo chéa paajanarechi'a cho'okasa chiimu Dios —chiniasomu Pedro.

<sup>40</sup>Chini repanare rúa chu'vaasomu repau, ija'che chiiu:

—Ina päi icheja pa'ina Jesucristo'te cuhena peore cho'osöjanaa'me. Rúa cu'ache pa'ija'mu repanare. Musanukonata'ní cho'osömanejü'ñ —chiniasomu repau.

<sup>41</sup>I'ka pi'niñna repau chu'vache asa chéasinachi'a Jesucristoni cuasajü'ñ jovo okoro'vecojñoasome. Repaumucuse päi chekuruñmu tres milrepana chekunani Jesucristo'te cuasanani jovoasome. <sup>42</sup>Repana Jesucristo'te cuasana ñicuanuko si'arüñmu chilijü'ñ paniasome. Jesucristo'te ja'me ku'isinapi Dios chu'ore che'chojuna chi'i che'chejü'ñ paniasome repana. Jainuko chi'i ãu ãijü' ñicuachi'a chi'i Diore sëejü' paniasome. Jä'aja'ññe cho'oju ñicuanuko sainechi'a pojoju paniasome repana.

### Jesucristo'te cuasana pa'iche'te kuamʉ

<sup>43</sup> Úcuaramʉ pāi ūcuaniko Jesús saosina docerepanapi Úcuatiji cho'okaiʉna rúa re'oja'chere Diochi'a cho'omasiche'te cho'ojʉna ñajʉ rúa cuasosome. Ña jña'nejʉ paniasome repana. <sup>44-45</sup> Repana Jesucristo'te cuasana sáiñechi'a pojojʉ si'arʉmʉ chi'ijʉ paniasome. Re'oja'chechi'a pa'ijʉ sáiñechi'a kuirajʉ paniasome repana. Chekʉnare pōseña'me ãu karato chekʉnapi pōse paanapi pōsere īsiso, kuri koo, īsiasome repanare kuri peova'nare. Úcuaja'che chejña paanapi chejnare īsiso, kuri koo, īsiasome chʉova'na pa'iva'nare. Na'a rúa chʉova'na pa'iva'nare kuri na'a rúa īsiasome repana.

<sup>46</sup> Dios vʉ'ena repaumucujña pa'iche chi'ijʉ paniasome repana. Úcuachi'a repana vʉ'ñana chi'i pojojʉ ãu ãijʉ paniasome. Sáiñechi'a soni ãu ãujʉ pojorepache pojojʉ paniasome repana. <sup>47</sup> Si'arʉmʉ chi'i, “Dios rúa re'okʉ'mʉ”, chijjʉ paniasome repana. Chekʉna pāi tijñani re'oja'che cutuasome repanare. Repaʉ Jesucristoji cho'okaiʉna Dios chʉ'ore asa chēa repaumucujña pa'iche na'a rúa Jainʉko cuasajʉ jovojʉ paniasome pāi Repaʉ'te Jesure.

### Nʉka ku'imavʉ vasosi'ere kuamʉ

**3** <sup>1</sup> Úcuaramʉ Juanna'me Pedro Dios vʉ'ena mʉajʉ paniasome. Judíopái Diore sēerʉmʉna tres pa'itonan na'ito mʉasome repana.

<sup>2</sup> Repana mʉajʉ ñato ūcuavʉ'ere pāiʉ nʉka ku'imava'ʉ ñuniasomʉ. Víjachíirʉmʉna cu'acū'a paava'ʉ paniasomʉ repaʉ. Nʉka ku'imava'ʉjekʉ ñu'iʉ Dios vʉ'e kakanani kurire séeʉ paniasomʉ repaʉ. Kurire sēaʉ chini si'aumucujña cajo ra ñocojñokujekʉ Dios vʉ'e kakasa'aro'te, pāi “Re'ojsa'aro” chiiisa'aro'te ñu'iʉ paniasomʉ repaʉ.

<sup>3</sup> Úcuaramʉ repana, Pedrona'me Juan, Dios vʉ'ena mʉa tī'a kakapi'rajuña ña kurire séniasomʉ repaʉ. <sup>4</sup> Séeʉna repaʉ'te rúa rorepa ñaasome repana. Rorepa ñajʉ repaʉ'te Pedroji i'kaasomʉ.

—Chukunani ñajʉ'ʉ —chiniasomʉ repaʉ.

<sup>5</sup> Chiiʉna ūcuani pojokʉ ñaasomʉ. Pojokʉ cha'aasomʉ repaʉ, “Chʉ'ʉni ina kuri ñisipi'rame”, chini. <sup>6</sup> Cha'akʉna Pedro jo'e i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Kurijé'e peomʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ni chekere na'a re'oja'chere cho'okaija'mʉ chʉ'ʉ mʉ'ure. Jesucristo Nazaret raisi'kʉpi chʉ'ʉkʉna, vʉni nʉka ku'ijʉ'ʉ mʉ'ʉ. Vajjʉ'ʉ chiimʉ chʉ'ʉ mʉ'ure —chiniasomʉ Pedro repaʉ'te, nʉka ku'imava'ure.

<sup>7</sup> Chini repaʉ'te ʉjajütna chēa juha vʉoasomʉ repaʉ. Juha vʉokʉna ku'icu'asicū'a teana care'oso nʉka ku'ire'oasomʉ repaʉ'te. Koka paniasomʉ repaʉ cū'a. <sup>8</sup> Teana vʉni sʉ'a nʉka kuniasomʉ repaʉ. Pojokʉ nʉka ku'itʉ, chā'saku, Dios vʉ'ena ja'me kakaasomʉ repaʉ, “Dios rúa re'okʉ'mʉ”, chiiʉ.

<sup>9</sup> Úcuatiji nʉka ku'itʉ, “Dios rúa re'okʉ'mʉ”, chiiʉna, pāi kuanipʉ repavʉ'e pa'ina rorepa ñaasome repaʉ'te. <sup>10</sup> Repaʉ'te ña masiasome repana ij'a'che chiiʉ:

—Ãa, iikʉ Re'ojsa'aro ñu'iʉ kuri séesi'kʉa'ʉ! Úcuau'mʉ iku —chiniasome repana. Repaʉ cho'ocojñosi'ere rúa ña jñanoasome pāi.

**Dios vu'e ve'koro pa'ikachapa'te pa'iñ  
Pedro chü'vasi'ere khamu**

<sup>11</sup>Diore sēni pi'ni ve'sena etaasome repana nūka ku'imanesi'kuna'me Juanna'me Pedro. Dios vu'e eta ve'se pa'ikachapa'te paniasome repana. Repakachapa mami Portal de Salomón ve'easomu. Nūka ku'imanesi'kuni vasorena vaju pa'iñ pojoku repanare jñu'ima'ñe chēa su'iñ paniasomu repau. Jñu'ima'ñe ve'sere ja'me pa'iñna pāi kuanupu ña jñano ñucuachejana vu'vu sani chi'iasome. <sup>12</sup>Chi'irena, ña Pedro ija'che chü'vaasomu repanare:

—Chukuna majapāi, ¿je'se pa'iñna ña jñanoñe musanukona? Chukuna'te rúa pāiñame musanukona. Chekuruñu ija'che cuasacosome musanukona: “Aa, ina rúa re'onajeju, masiju ikure vasome”, chini cuasaju ñacosome. Iku nūka ku'imu chura. Jā'ata'ní chukuna cho'osi'ema'mu ie. <sup>13</sup>Dios cho'osi'ea'me. Mai aipāi, aperumu pa'isina, Abraham, Isaac, Jacob Repau'te Diore cuasaju Úcuate'euni Diore pojoasome. Ija'che chiimu Dios maire: “Jesús chü'ü chü'a'mu. Chü'ure cho'oche cho'okaiku'mu Repau, pāi chü'vachena'me pāi vasoche. Rúa Masiñu rúa re'oku'mu Repau”, chiimu Dios maire. Jā'ata'ní musanukona Repau'te Jesure jachasina'a'me. Repau'te chēa pāi chü'ünani jo'kasina'a'me musanukona, Repau ni cu'ache cho'oa'ju chini. Pāi chü'ükü'te Pilato'te, “Ikure etora chü'ü”, chiiku'teta'ní, “Vanisójü'ü ja'ure Jesure”, chiisina'a'me musanukona. <sup>14</sup>Dios chü'üne re'oja'chech'i'a cho'oke'te Jesure cuhesina'a'me musanukona. Repau ni cuheju, chekuni pāi vanisösi'kuni, “Barrabani etoju'ü”, chiisina'a'me musanukona. <sup>15</sup>Jā'ata'ní Jesure pāi re'oja'che pa'iche ñisku'te vanisöñ'e te chü'üsina'a'me musanukona. Vanisöñ tācoñosi'kureta'ní Diopi vaso etosi'kua'mu repau'te. Vajurani pa'iñna repau'te ñasina'a'me chukuna. <sup>16</sup>Úcuauji vasouña nūka ku'imu iku chura, musanukona si'arumu ñava'ü. Repau vasosi'e ñasina'a'me musanukona. Jesúz ikure vasocuhasi'kua'mu chukunapi Repau ni cuasajuna.

<sup>17</sup>Jā'ata'ní, musanukona, chukuna majapāi, repau pa'iche'te vesuju cu'ache cho'osina'a'me Jesure. Masimu chü'ü ja'a. Musanukonare chü'una ñucuaja'che repau pa'iche'te vesuju vanisöñe chü'üsina'a'me repau'te.

<sup>18</sup>Jā'ata'ní Dios repau'te cu'ache cho'ojache peore masisi'kua'mu. Masikuta'ni Repau'te Jesure cu'ache cho'oche ñsekaimanesi'kua'mu Repau. Ñsemañna Repau apereparumu khasi'e cho'ocuhasina'a'me Repau'te. Aperumu Repau chü'o khasina tocha jo'kasi'e ija'che khamu:

Na'a pa'isirumu Dios Repau Neekure pāi  
ñucuanukore Chü'üja'ure chejana raoja'mu.

Raoña pāi cu'ache cho'ojana'a'me Repau'te, chiimu Repau chü'o khasina ñucuanuko tocha jo'kasi'e. <sup>19</sup>Jā'ajekuna musanukona cu'ache cho'oche'te ñhaso re'oja'che pa'iju Dioni cuasaju jovoju'ü, Repauji musanukona cu'ache cho'oche'te cuasamanea'ku. Musanukonapi jā'aja'ñe cho'oto rekonoñaña re'oja'che pa'iche ñisia'mu Dios. <sup>20</sup>Dios aperumu, “Ikure chü'ü Neekure pāi ñucuanukore chü'üa'ku chini chejana saoja'mu chü'ü”, chiniasomu. Jā'ajekuna musanukonapi

Dioni jovoto Úcuauku raoja'mu Repau, m̄asanukona rekoñoâre ja'me paau chini.<sup>21</sup> Repau Jesús cunaumure pa'imu chura. Diopi chū'umauna chuta'a cajemal'fe pa'imu Repau. Na'a pa'isirumuna chū'uma jo'e cajeja'mu Repau. Reparum, Dios peore re'oja'che care'vaja'mu. Aperum Diopi chū'ukuna Repau chū'o kwasina Repau Jesucristo jo'e raijachere kuajú tocha jo'kaasome. Repana kuasi'e cho'oja'mu Dios reparum, Jesucristo jo'e cajerum. <sup>22</sup>Te'eu, aperum Dios chū'o kuasi'ku Moisés, chekunare mai aipái pa'isinare ija'che i'kaasom.

Na'a pa'isirum Maire Paak Dios chekure Repau  
chū'o Kuajaure chejana raoja'mu,

chū'u kuacheja'che Kuajaure.  
Mai majapáiu pa'ija'mu repau.

Repau rani chū'vato úcuauku asa jachama'ñe  
cho'ojú'u m̄asanukona.

<sup>23</sup> Pái repau'te jachana cho'osójanaa'me.

Dios pa'icheja saimanejanaa'me.

Jā'ajekuna Repau neenare ja'me pa'imanejanaa'me repana,  
chiniasom Moisés.

<sup>24</sup> Aperum Dios chū'o kwasina úcuauku, irum cho'ojachere kwasome, úcuachi'a Samuel, cho'je pa'isina. <sup>25</sup> Repana Dios chū'o kwasina mai aipái paniasome. Maipi ñajú che'chea'ju chini Dios chū'o tocha jo'kaasome repana. Chekú, Abraham, mai aipáiu na'a charo paniasom. Repau'te ija'che i'kaasom Dios:

Na'a pa'isirum mu'ku Jojosí'ku chejana raoja'mu chū'u,  
pái úcuaukore re'oja'che cho'okaa chini,

chiniasom Dios. Repau i'kasi'e cho'okanicuhasi'ku'mu Dios maire.

<sup>26</sup> Chareparo maini judíopaire re'oja'che cho'okasa chini, Repau Mamaku'te, Jeshire, vaso raocuhasi'ku'mu Dios maipi peore cu'are ñhasoá'ju chini — chiniasom Pedro repanare pái.

### Pedrona'me Juan Jesús pa'iche'te chū'vajuna judío aina ñsesi'ere kuam

**4** <sup>1</sup> Repau Pedro chuta'a Juanna'me pâire cututona judío phairipái Dios vu'e pê'jekainare chū'ukuna'me saduceopái rani tî'asome. <sup>2</sup>Tî'a Pedrona'me Juanre rúa pe'ruasome repana pâire ija'che chū'vajuna: "Jesús júnisó tâcojnosi'ku jo'e vajurani pa'iku'mu. Jā'ajekuna na'a pa'isirumuna pâi júnisósina jo'e vajuraijanaa'me úcuachi'a", chiniasome repana. Jā'aja'ñe che'chojuna pâi jo'e vajuraiche jachanajeju pe'ruasome repana saduceopái.

<sup>3</sup> Pe'rujuh Pedrona'me Juanre chéa sa na'itojekuna pâi chéav'ena cuaoasome repana, chekumucusejat'ka paapu chini.

<sup>4</sup> Jā'ata'ni pâi Jainuko repana chū'vasi'e asa chéasina Jesucristoni cuasaju jovoasome. Jā'aja'ñe jovorena chura Jesucristo'te cuasana umpâichi'a kuékue ñato peore chekumum cu cinco milrepana pa'icosome.

<sup>5</sup> Jo'e apeñatato judío phairipái chū'una, judío ainana'me judíopái che'chona chū'ore cutuñu chini Jerusalén vu'ejoopona chi'iasome.

<sup>6</sup> Reparum<sup>u</sup> judío phairi ai, Anás, repau majapāina'me rani paniasom<sup>u</sup>. Repau majapāi mamia'me ie: Caifaa'mu, Juan'mu, Alejandro'mu jo'e chek<sup>u</sup>na. <sup>7</sup> Chi'l<sup>i</sup> repanare pāi chēav<sup>u</sup>e pa'lisinare Pedrona'me Juanre etua raa'l<sup>u</sup> chini ch<sup>u</sup>t'usome repana. Rarena ūcuana chenev<sup>u</sup>na nuko repanare sēniasasome repana judío phairip<sup>u</sup>.

—¿Neipi ch<sup>u</sup>'ch<sup>u</sup>j<sup>u</sup>na m<sup>u</sup>sanukona jā'aja'ñe si'ache cho'oju pāi vasomasiche? —chiniasome.

<sup>8</sup> Chitena Pedro Dios Rekochoji ja'me pa'i<sup>u</sup> cho'okai<sup>u</sup>na ija'che i'kaasom<sup>u</sup> repanare:

—Ch<sup>u</sup>k<sup>u</sup>na'te paana, aina asarepj<sup>u</sup>'u. <sup>9</sup> M<sup>u</sup>sanukona ch<sup>u</sup>k<sup>u</sup>na'te jū'iva'ure re'oja'che cho'okaisi'ere sēeme, “¿Je'se cho'oju vasoche ina?”, chini. <sup>10</sup> Asarepj<sup>u</sup>'u. Ch<sup>u</sup>'upi k<sup>u</sup>ara m<sup>u</sup>sanukonare, icheja pa'inapi Israelpāipi ūcuana<sup>u</sup>ko asamasia'l<sup>u</sup>. Nājū'up; iva'u, m<sup>u</sup>sanukonare ti'jñeñe nukava'l<sup>u</sup> aperum<sup>u</sup> nuka ku'ima'ñe pa'isiva'u chura nuka ku'imu, Jesucristo Nazaret raisi'k<sup>u</sup>pi vaso<sup>u</sup>na. Repau Jesucristo re'oja'chechi'a cho'oku'mu. Jā'ata'n<sup>i</sup> m<sup>u</sup>sanukona Repau'te kurususē'verona jē'jo nuko vanisōsinaa'me. Vanisō tācojñosi'k<sup>u</sup>reta'n<sup>i</sup> Diopi vaso etosi'k<sup>u</sup>a'mu Repau'te tāsichejapi. <sup>11</sup> Apereparum<sup>u</sup> Dios ch<sup>u</sup>'o k<sup>u</sup>asina m<sup>u</sup>sanukona Repau'te cu'ache cho'oja'che k<sup>u</sup>aj<sup>u</sup> tocha jo'kasi'e ija'che chiim<sup>u</sup>:

Pāi vu'e cho'ona vu'ña tuu re'ojuatuure ku'eju,  
te'etuup<sup>u</sup> jñaani cuheasome.

Cuheju samaneasome repatuup<sup>u</sup>.

Chekunata'n<sup>i</sup>, na'a r<sup>u</sup>a masinajeju,

rani repatuup<sup>u</sup> mini kuāa sa

repana vu'echakav<sup>u</sup>na nukoasome repana

vu'lepi na'a r<sup>u</sup>a ju'jaal<sup>u</sup> chini,

chiim<sup>u</sup>. Repana ves<sup>u</sup>na cho'ocheja'che cho'osinaa'me m<sup>u</sup>sanukona. Re'okuni Dios Raosi'k<sup>u</sup>re Jesure cuhesinaa'me m<sup>u</sup>sanukona. <sup>12</sup> Cheku pāiu te'euj<sup>u</sup>e cho'okaik<sup>u</sup> peom<sup>u</sup> maire. Jesucristochi'a'a'mu maire vati toa saiche ūsekaimasik<sup>u</sup>. Ūcuauj<sup>u</sup> cho'okai<sup>u</sup>na Dios pa'icheja saire'om<sup>u</sup> maire. Jesucristo'te masi cuasanachi'a Dios pa'icheja saijanaa'me —chiniasom<sup>u</sup> repau Pedro.

<sup>13</sup> Chik<sup>u</sup>na judío aina Pedrona'me Juan vajuch<sup>u</sup>ma'ñe jā'aja'ñe i'l<sup>i</sup>kasi'e asa r<sup>u</sup>a cuasaasome. “Ina utija'ovu'eje'e che'chemanesinaa'me. Masinama'me ina. Jā'ata'n<sup>i</sup> re'oja'che i'kame ina.” Jā'aja'ñe i'kaju cuasa, “Āa, ina Jesuna'me ku'iju pa'isinaa'me”, chiniasome repana. <sup>14</sup> Re'oja'che cho'osi'e jachacu'aasom<sup>u</sup> repanare, nuka ku'ima'ñe pa'isiva'upi ūcuana<sup>u</sup>me nukak<sup>u</sup>na. <sup>15</sup> Jā'ajek<sup>u</sup>na i'kavesu<sup>u</sup> repana chi'i pa'iruup<sup>u</sup> nukanare etoche'te ch<sup>u</sup>t'usome repana aina. Etoso ainachi'a cutuasome repana.

<sup>16</sup>—¿Je'se cho'ojanaa'ñe mai jā'anare Pedrona'me Juanre? Diochi'a cho'omasiche'te cho'ome repana, pāi vasoche. Repana cho'osi'e ijoopo Jerusalén pa'ina Jainuko masime. Jachacu'am<sup>u</sup> maire jā'a. <sup>17</sup> Jā'ata'n<sup>i</sup> chura repanare Jesús pa'iche'te che'choche'te ūseñu mai, pāipi chekunapi na'a Jainuko asaju pa'imanea'l<sup>u</sup>. Jesús pa'iche pāire te'eu'terej<sup>u</sup>e jo'e

kuaamanejū'ū chiñu repanare —chiniasome repana aina. <sup>18</sup>Chini repanare jo'e soni rao ija'che i'kajū jo'e che'choche'te rúa ūseasome repana:

—Jesús pa'iche che'chomanejū'ū musanukona. Jmamakarūjē'e repau pa'iche jo'e i'kamanejū'ū —Jā'aja'ñe i'kajū ūseasome repana.

<sup>19</sup>Jā'ata'ni Pedrona'me Juan ija'che i'kaasome repanare:

—Cuasa ñajū'ū aperumū musanukonachi'a. ¿Jeipi na'a re'okū chukunapi re'oja'chere cho'ojuña ñaku Diopi na'a rúa pojoa'ku chini? ¿Musankona chū'ñē'te jachama'ñe cho'oju Dios chū'ñē'te cho'omanejanaa'ñe chukuna, Repau chū'ñē'te jachama'ñe cho'orūja'chere? Re'oja'ima'mu jā'a. <sup>20</sup>Chukuna asasi'ena'me ñasi'e kuaache jo'kacu'amu chukuna'te. Jo'kasoma'ñe ūcua Jesucristo pa'iche'te kuaajū pa'ijanaa'me chukuna. Cheke peomu —chiniasome repana.

<sup>21</sup>Chitená repanare,

—Musankonapi Jesús pa'iche jo'e kuaato cu'ache cho'ojuña'me chukuna musanukonare —chijū aina jo'e i'kaasome repanare. Jā'ata'ni Pedrona'me Juanre cu'ache cho'omanesinajejuña pāi chēavu'e jo'e cuaoma'ñe eto saoasome repanare. Vu'ejoopo pa'ina pāi ūcuanuko jū'ikū'te vasosi'ere asa, “Rúa re'okū'mu Dios”, chijū paniasome. Jā'ajekuna aina repanare Pedrona'me Juanre cu'ache cho'ovajuchusome. <sup>22</sup>Diochi'a cho'omasiche'te cho'ocojñoasomu repau ñuka ku'imairo pa'isi'ku. Repau vasocojñosi'ku aiva'u paniasomu. Cuarentarepaūsurumū na'a cajejaiche paaasomu. Aiva'uipi vuni ñuka kuniasomu repau.

### Jesucristo'te cuasana Dioni sēeme vajuchuma'ñe Jesús pa'iche'te chū'vañu chini

<sup>23</sup>Etorena sani Pedrona'me Juan vu'ena co'i chekunani Jesucristo'te cuasanani repanare judío ainana'me judío phairipāi chū'una i'kasi'ere peore kuaasome repana. <sup>24</sup>Kuarena asa pi'ni ūcuanuko ija'che i'kajū Dioni ja'me séniasome repana:

“Dios, Chukuna'te Paaku, Peore Cho'osi'ku, cūnauamū, cheja, chiañaă, cu'amajñaruă, pāi, cu'ava'nare, peore cho'osi'ku'mu mu'ú. <sup>25</sup>Aperumū chukuna aipāiu'te Davire mu'úpi mu'ú Rekocho'te ūsiuna ūcuarekochoji cho'okaiuna mu'ú neeku David ie chū'uo tocha jo'kaasomu:

Judío peona rūarepa pe'rume.

Diore cu'ache cho'oñu chini cho'ote'eme repana.

¿Je'se pa'iuna peoche cho'oche repana?

<sup>26</sup>Pāi chū'una Dioni jachajū Repau'te cavajachere cutume.

Diopi Repau Neekuni raoaña repau cho'oche'te ūseñu chini chi'ite'eme repana.

Jā'aja'ñe chiimū repau David tocha jo'kasi'e. <sup>27</sup>Ja'ku, ijoopo vu'ejoopo pa'ina pāi chū'una Herodenala'me Poncio Pilato, irumū jā'aja'ñe cho'ocuhasinaa'me. Ichejana judío peonana'me judíopāi chi'i cutusinaa'me repana mu'ú Chēa Raosi'kuñi, Jesuni, Re'okuñi cu'ache cho'oñu chini. <sup>28</sup>Jā'aja'ñe cho'oju mu'ú aperumū i'kasi'e, ‘Jā'aja'ñe cho'ojanaa'me’, chiisi'e cho'ocuhasinaa'me repana. Mu'ú peore Masikuta'ni, repanani ūsemauna jā'aja'ñe cho'ocuhasinaa'me

repana. <sup>29</sup> Ja'ku, repana judío aina rúa cu'ache i'kasina'a'me chukuna'te, mu'u chukore chukvamanea'ju chini. Jā'ata'ni chukuna'te mu'u neenare cho'okajū'k, mu'u chukore re'oja'chere vajuchuma'ñie chukvani. <sup>30</sup> Úcuachi'a mu'u masiche chekunare pāi cho'o ñoko jū'ñare vasojū'k ñaa'ju. Mu'uchi'a cho'omasiche'te re'oja'chere cho'o ñoto Mu'u Neeku Jesús pa'iche'te ña masijanaa'me repana pāi", chijū sēniasome repana Diore.

<sup>31</sup> Repana sēni pi'nisirum Dios repana chi'i pa'liv'e pi'ruche cho'oasom. Jā'aja'ñe pi'ruku Dios Rekocho úcuankore rani ja'me pa'iñ re'oja'che cho'okai'una vajuchuma'ñie Dios chukore kua'jū paniasome repana.

### Cu'amajñarūa peonani cu'amajñarūare ñisi'ere kuanam

<sup>32</sup> Úcuarum pāi úcuankó Jesucristo'te cuasana Jainuko úcuate'e cuasaasome. Cavama'ñie ke'rema'ñie sāñechi'a pojoju paniasome repana. Repana paache cu'amajñarūa, peova'nani rupu ñisip paniasome repana Jesucristo'te cuasanarechi'a. Te'ehjē'e repana paache, "Chuk'ka neechi'aa'me ie", chiima'ñie, "Chuk'ka paache mai úcuankó neea'me", chijū, te'eh'te cu'amajñarūa karato, "Iere paajū'k", chijū paniasome repana. <sup>33</sup> Repana Jesús saosinapi Jesús Maire Paaku jūni vajuraisi'ere masi kua'juna pāi Jainuko asa chéaasome repana chukvache. Dios repanare Jesucristo'te cuasanare úcuankore rúa re'oja'che cho'okaniasom. <sup>34-35</sup> Diopi re'oja'che cho'okai'una sāñechi'a kuirajuna, karamaneasom repanare. Chekunapi chejña na'a rúa paani te'echejña ñiso, úcuachi'a vuñia na'a rúa paana ñiso kuri koo Jesús saosinani ñiasome repana, kuri peova'nani ñisia'ju chini.

<sup>36</sup> Jā'aja'ñe cho'oasom José, Dios vu'e cho'oche cho'okaiku, Chipre raisi'ku. Jesús saosina jo'e cheke mami, Bernabere, ve'oasome repau'te Jose're. (Repana chuk'o Bernabé "Re'oja'che chukvakú" chium.) <sup>37</sup> Repau Bernabé cheja ñiso kuri koo Jesús saosinani peore jo'kaasom, chukova'na pa'liva'nani ñisia'ju chini.

### Ananíana'me Safira cu'ache cho'osi'ere kuanam

**5** <sup>1</sup> Úcuarum te'eh Ananías rúa tuiñe cho'oasom. Repau rajo Safirana'me cheja te'echejña ñisoasome. <sup>2</sup> Ñiso, kuri koo, joopo mini care'vaasom repau. Jā'aja'ñe cho'oku'te ñakota'ni rajo, Safira, i'kamaneasomo repau'te. Repakuri care'va jo'ka joopo miisi'ere sa ñiasom repau Jesús saosinani. Sa ñiku, "Chuk'ka chejare ñiso inukoruchi'a kuri koosi'kua'mu", chiu' joreasom repau repanare.

<sup>3</sup> Jā'aja'ñe chiu' ñisiana Pedro repau'te ija'che i'kaasom: —Ananías, ¿je'se pa'iuna mu'u vati ai chuk'ueñie te cu'ache cho'oku? Mu'u cheja ñisio koosi'e kuri joopo miisi'ere jo'kasi'kua'mu mu'u chukuna'te, "Úcuankoruhme ie", chiu'. Jā'aja'ñe cho'oku, Dios Rekocho'te joresi'kua'mu mu'u. <sup>4</sup> ¿Je'se pa'iuna jā'aja'ñe joreu mu'u? Cheja mu'u cheja pa'isi'kua'mu. Mu'ure uache cho'ore'osi'kua'mu repacheja. Ñisio kuri koosi'kua'mu mu'u. Mu'ure uache cho'ore'osi'kua'mu repakuri. Jā'ata'ni repakuri Dioni joopo ñiku, "Úcuankoruhme ie", chiu' Dioni joresi'kua'mu mu'u. Pāijē'e joreku, Diorejē'e úcuachi'a joresi'kua'mu mu'u —chiniasom Pedro.

<sup>5</sup> Repaʉ i'kache'te asa repaʉ Ananías teana jūnisosi'kʉpi tāniasomʉ.  
Repaʉ jūnisosi'ere asa pāi ūcuauko rúa kükusoasome. <sup>6</sup> ūnisouṇa  
pōshpāpi kaka repaʉ'te kāapi rea etua tāasome.

<sup>7</sup> Chotehora pa'isiruhmʉna repaʉ rūjo ūcuavʉ'ena kakaasomo. Ūjʉ  
cho'ocojñosi'e chuta'a asamaneasomo repao. <sup>8</sup> Kakaona Pedro repao'te  
sēniasasaosomʉ.

—Mu'ʉ, mu'ʉjʉna'me cheja te'echeja ūsiasomo. Ie kuri mu'sanʉkona  
koosi'e, ūcuaukorʉ'che? —chiniasomʉ Pedro repao'te.

Chikʉna,

—Jūjʉ. ūcuaukorʉ'me jā'a —chiniasomo repao. Joreasomo. <sup>9</sup> Chikona  
Pedro repao'te i'kaasomʉ.

—¿Je'se cuasa mu'sanʉkona Dios Rekocho'te joreñu chini jā'aja'ñe  
cho'ore? “¿Dios Rekocho mai cho'oche ñamanesi'kujekʉ cu'ache  
cho'omaneja'mʉ maire”, chijʉ cuasare mu'sanʉkona? Jā'aja'ñe  
cho'osi'kojekona mu'ʉjʉ pa'isi'kure tāsina jatisa'aro'te mu'ʉni cha'ajʉ  
nukame, ūcuaja'che tāñu chini —chiniasomʉ Pedro repao'te.

<sup>10</sup> Chikʉna Pedro ti'jñeñena teana jūnisosi'kopi tāniasomo repao. Tākona  
pōshpāpi kaka ñato jūnisosiva'o ūniasomo repao. ūcuarʉmʉ repao'te mini  
etua sa ūjure tāsicheja rū'ʉñe tāasome repana.

<sup>11</sup> Jā'aja'ñe cho'osi'ere asa pāi Jesucristo'te cuasakuanupʉ ūcuauko rúa  
kükusoasome. Chekʉna ūcuachi'a peore asa kükusoasome.

### Jesús saosina jū'iva'nare Jainʉkore vasosi'ere kuamʉ

<sup>12</sup> Reparamʉ repana Jesús saosina pāi ñaju'te rúa re'oja'chere, Diochi'a  
cho'omasiche'te cho'o ñoju paniosome. Jesure cuasana ūcuauko  
si'arʉmʉ chil'ijʉ paniasome, Dios vʉ'e ve'se pa'ikachapa, Portal de  
Salomón chiikachapana. <sup>13</sup> Repanare chi'l pa'inare chekʉna pāi ja'me  
nukavajʉchʉnata'ni rúa re'oja'che cutuasome repanare. <sup>14</sup> Jā'ata'ni  
chekʉna Jesucristo'te cuasanani jovo na'a Jainʉko Jesucristo'te cuasaasome,  
romina'me ʉmʉpāi.

<sup>15</sup> Jesús saosinapi rúa re'oja'che vasojʉna Pedro caraijachejana  
callejoovʉna jū'iva'nare ūhkāñapi kuāa ra ūhaasome pāi. Pedro  
chʉvosi'epi repanani chʉvo vasoakʉ chini jū'iva'nare ve'sena ūhaasome  
pāi. <sup>16</sup> ūcuachi'a chekʉna pāi Jerusalén vʉ'ejoopona si'arʉmʉ raijʉ  
paniasome repajoopo kueñe pa'ijoopoā pa'ina. Ravʉ jū'inana'me  
vatire paajʉ jū'inare raijʉ raniasome repana. Rarena repana ūcuauko  
vajuasome.

### Jesús saosinare jo'e chēasi'ere kuamʉ

<sup>17</sup> Jesús saosinapi jā'aja'ñe cho'oju'a judío phairi aina'me repaʉ neena,  
saduceopāi pe'rurasome. Pe'ruju repanare cu'ache cho'oñu chiniasome  
repana. <sup>18</sup> Repanani cu'ache cho'oñu chini chʉ'ʉrena, repana neena pāi  
chēavʉ'ena chēa cuaaasome repanare.

<sup>19</sup> Pāi chēavʉ'ere pa'ljʉna, ángel, Dios raosi'kʉ, ñamina rani, jatisa'aro  
vatakani repanare eto ija'che i'kaasomʉ repaʉ:

<sup>20</sup>—Dios vu'ena mua, Dios chu'ore paire che'choju'u asa re'oja'che paapu. Mama cuasaju pa'iche'te re'oja'che kuaju'u repanare, re'oja'che paapu — chiniasomu ángel repanare.

<sup>21</sup> Chikuna repana Jesús saosina asa rúa apeñatatona Dios vu'ena mua tu'aasome. Tu'a kaka paire che'choasome repana.

Na'a umucuse repau judío phairi ai repau neenana'me judío ainare ūcuaukore soniasomu. Sokuna chi'i, Jesús saosinare pai chéavu'epi etua rache'te chu'pasome repana. <sup>22</sup> Chu'rena sôtaopai pai chéavu'ena muasome. Mua tu'a kaka ñato Jesús neena peoasome. Peojuna sôtaopai co'i kuasome repanare.

<sup>23</sup> —Chikuna pai chéavu'e mua tu'ato masi tachosivu'e pa'isi'kua'mu repavu'e. Repanare pel'jena kakasa'aro cachejare ve'sere nukaju pa'isina'a'me. Ju'ata'n'i vata ñato repana Jesure cuasana peosina'a'me — chiniasome sôtaopai.

<sup>24</sup> Chitená repanare chu'uku judío phairipai chu'unana'me asa rúa kuuasome repana. Repanani rúa cuasokuna,

—¿Je'se paaku ie? —chini cuasaasome repana.

<sup>25</sup> Ju'ala'ñe i'katona cheku tu'a ija'che kuasomu:

—Asarepaju'u. Musanukona pai chéavu'e cuaosina Dios vu'ere paire che'choju pa'ime —chiniasomu.

<sup>26</sup> Chikuna repau sôtao chu'uku repau neenana'me eta, Dios vu'ena mua Jesús saosinare chéa jo'e matuaasome. Ju'ata'n'i repanare asi cho'oma'ñe matuaasome repana, paire vajuchuji, “Cata su'aju”, chini repanani.

<sup>27</sup> Repanare chéajani ra judío aina ti'ljenéna nukoasome repana. Nukorena judío phairi ai Jesús saosinare ija'che i'kaasomu:

<sup>28</sup> —Chikuna musanukonare rúa üseju, “Jesús pa'iche jo'e che'chomaneju'u”, chiisina'a'me. Ju'ata'n'i ūcua che'choju pa'ime musanukona. Ūcuachi'a chikuna'te, “Jesure vanisósinaa'me ju'ana”, chiji pa'ime musanukona —chiniasomu judío phairi ai repanare.

<sup>29</sup> Chikuna Pedro chekuna Jesús saosinana'me ija'che i'kaasomu:

—Musanukona pai rúa chu'ume chikuna'te. Ju'ata'n'i chikunapi Dios chu'uñe'te jachama'ñe cho'oto na'a re'omu. Musanukona chu'uñe cho'oní Dios chu'uñe'te cho'omanejanaa'me chikuna. <sup>30</sup> Musanukona Jesure kurususé'verona ju'jo vuasósinaa'me. Junisõ tâcojñosi'kureta'ní Diopi, mai aipái Paakují, vasosi'kua'mu Repau'te, jo'e vajurani paau chini. <sup>31</sup> Repau'te Jesure vaso Dios Repau'ujajutu cakâ'kore kueñe ñu'iñ chu'ua'ku chini jo'kaasomu. Ūcuachi'a pai rekonoáre care'vakaau chini, jo'kaasomu Dios Repau'te. Ju'ala'ñe cho'oasomu Dios maipi Israelpâipi cu'ache cho'oché'te ūhasôrena mai cu'ache cho'osi'ere tu'nesôkasa chini. <sup>32</sup> Repa Jesús cho'ocojñosi'e peore ñasinajeju ūcuare kuaju pa'ime chikuna. Dios Rekocho ūcuachi'a ju'are kuamu. Repau chu'uñe asa jachama'ñe cho'onare Dios ūcuau Rekocho'te ūsimu —chiniasomu Pedro repanare.

<sup>33</sup> Chikuna repana judío aina asa rúa pe'ruasome. Pe'ruiju Jesús saosinare vanisoñu chiniasome repana. <sup>34</sup> Ju'ata'n'i te'etu repanare ja'me pa'iku judío ai fariseopâiu i'kara chini vuni nukasomu. Repau mami Gamalielasomu.

Rúa masikújeku, Dios chū'ñne che'choku paniasomu repau. Pái ūcuankoko rúa chiniasome Repau'te. Vuni nukaku, Jesús saosinare ve'sena etuaal'ju chini chū'ñasomu repau. <sup>35</sup>Etusorena repau Gamaliel judío ainare ija'che i'kaasomu:

—Chu'u majapái, Israelpái, asarepajū'u. Inare, Jesure cuasanare, vanisoñu chiime musanukona. Jā'ata'l ni pe'ruma'ñne masi cuasajū'u aperumu, chiimu chu'u musanukonare. <sup>36</sup>Aperumu Teudas rani pa'iñ cho'osi'ere cuasajū'u. Rani pa'iñ, ija'che i'kasí'kua'mu repau: “Rúa masiujeku páire chū'ura chiimu chu'u”, chiisi'kua'mu repau. Chikuna pái Jainuko, repau'te jovosinaa'me, chekurumu cuatrocientorepana. Jā'ata'l ni chuenisosí'kua'mu repau. Repauji chuenisoñna repau'te ja'me pa'isina ūcuahachejña te'enachi'a vñ'vusosinaa'me. Jā'ajekuna repau cho'osi'e si'asosi'kua'mu. <sup>37</sup>Na'a pa'isirumu pái kuékuerumu cheku, Judas, Galilea caku ūcuaja'che rani pa'isi'kua'mu. Rani pa'iñ repauji pái chū'ñanami etosora chiiuna pái Jainuko jovosinaa'me repau'te. Jā'ata'l ni chuenisosí'kua'mu repau. Chuenisoñna repau'te ja'me pa'isina te'enachi'a vñ'vusosinaa'me. <sup>38</sup>Jā'ajekuna chura ija'che chu'vamu chu'u musanukonare: Jā'anare Jesús neenare asi cho'oma'ñie eto saojú'u. Repana cho'oche rupu páiipi cuasajú chu'uñne pa'ito si'asoya'mu. <sup>39</sup>Jā'ata'l ni Dios chū'ñne pa'ito ūsecu'amu musanukonare. Si'asomaneja'mu. Cuasajū'u aperumu. Dios chū'ñne ūsená pa'imanejū'u musanukona —chu'u chu'vaasomu repau Gamaliel.

<sup>40</sup>Repauiji chu'vamu asa chéa repana judío aina Jesús saosinare soni rao suí'sueche'te chū'ñasome Jesús neenare. Suí'sue pi'nirena Jesús saosinare jo'e ūsesome repana aina. “Jesús pa'iche jo'e che'chomal'ñie pa'ijū'u”, chiniasome. I'ka pi'ní Jesús saosinare eto saosome repana.

<sup>41</sup>Etojuna Jesús saosina judío aina chi'iv'epi pojoju etaasome. “Dios chukuna'te pojoku Jesús pa'iche'te kuaa'ju chini jo'kasí'e rúa re'omu. Jā'ajekuna suí'suecojñosinata'ní rúa pojoju eta saime chukuna”, chini cuasaasome. <sup>42</sup>Eta saisirumu suí'suecojñosinata'ní jo'kasoma'ñne Jesucristo Dios Raosi'ku pa'iche'te che'choju paniasome repana. Si'aumucujña Dios vu'ena mua chu'vaju paniasome repana, pái vñ'ña ūcuachi'a.

### Ja'me cho'okaijanani sieterepanare ve'osi'ere kuamu

**6** <sup>1</sup>Reparumu si'arumu na'a rúa Jainuko pái Jesucristo'te cuasana jovoju paniasome. Ūcuarumu repana Jesucristo'te cuasana griego chu'o i'kanapi judíopái chu'o i'kanani ke'reju ija'che i'kaasome:

—Umucujña pa'iche musanukona mai ūcuankoko koosi'epi áu va'jeva'nare kuiraju pa'ime. Jā'ata'l ni chukuna majapái va'jeva'na na'a ka'charu kooju pa'ime áu rupu ūsiche —chiniasome repana.

<sup>2</sup>Chitena repana Jesús saosina docerepana Repau'te cuasanani ūcuankore soniasome. Soni rao repanare ija'che i'kaasome repana:

—Chukunapi Dios chu'o chu'vanapi si'arumu áure ūsiju pa'ito Dios chu'o chu'vana peome. <sup>3</sup>Jā'ajekuna musanukonapi icheja pa'linani rúa masinani sieterepanare jñaa chéajú'u áu áuñe'te chu'ua'ju. “Jā'anaa'me rúa re'ona”,

chiicojñonani, Dios Rekocho chū'ñe cho'onani jñaajū'ñ. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe cho'oru chūkūnapi Diore sēejū Repau chū'oje'e chū'vajū pa'ijanaa'me —chiniasome repana.

<sup>5</sup>Chiten repana chi'isina asa,

—Jā'aja'ñe cho'oto re'omū —chiniasome ūcuaūko.

Chini, umūpāi sieterapanare jñaa chēasome repana. Esteban'te chēasome repana. Repau Esteban Jesucristo'te rúa cuasaku pa'iñ, Dios Rekocho chū'ñe re'oja'che cho'oku paniasomū. Ūcuachi'a chekūna repana chēasina mamia'me ie: Felipe'mū, Prócoro'mū, Nicano'mū, Timon'mū, Parmenaa'mū, Nicolaa'mū. Repau Nicolás Antioquía vñ'ejoopo raisi'kūpi judiopāi pa'iche'te che'cheasomū tūipāiñji.

<sup>6</sup>Repanare jñaa Jesús saosinani raasome repana. Rarena Jesús saosina repanani ñu ñuñ'e te jo'kañu chini Dioni sēejū jññapi jajū ija'che i'kaasome: "Diopi re'oja'che cho'okaañ musanakonare cho'oche'te re'oja'che masi cho'oa'ju chini", chiniasome repana.

<sup>7</sup>Reparumū pāi na'a Jainuko Dios chū'o asaneena paniasome. Si'arumū na'a rúa Jainuko Jerusalén pa'ina pāi Jesucristoni cuasajū jovojañ paniasome. Ūcuachi'a judío phairipāi Jainuko Jesucristoni cuasajū jovoasome.

### Esteban'te chēasi'ere k̄uamū

<sup>8</sup>Reparumū Esteban, Jesucristoni rúa cuasaku, Diopi cho'okaiuña pāi ñaju'te Diochi'a cho'omasiche'te cho'oku paniasomu.

<sup>9</sup>Repañ i'kache'te jachajū, repau'te cu'ache i'kajū paniasome pāi, "Joremū mū'ñ", chijjū. Repana cu'ache i'kana Cirene cheja, Alejandría cheja, Cilicia cheja, Asia cheja raisinapi cu'ache i'kaasome repau'te. Chekūna ūcuachi'a repau'te ke'reasome judiopāi chī'ivu'e Libertados neevu'e chī'ina.

<sup>10</sup>Repana cu'ache i'kato Dios Rekochoji cho'okaiuña rúa masi i'kaasomū repau. Jā'aja'ñe i'kakūna asa jachanata'ni sāiñe i'kavesuasome repana. <sup>11</sup>I'kavesuñjū chekūnani soni rao ro'iasome repana joreal'ju chini. "Iku Esteban Diore cu'ache i'kasi'ku'a'mū. Ūcuachi'a Moisere cu'ache i'kasi'ku'a'mū iku", chijjū joreal'ju chini soni rao ro'iasome repana.

<sup>12</sup>Jā'aja'ñe cutujūna asa vñ'ejoopo pa'ina pāi rúa pe'rurasome repau'te Esteban'te, judío ainana'me judiopāi che'chona ūcuachi'a. Jā'ajekūna repau'te chēa sa judío phairi aina'me chekūna judío ainana'me chī'i repana til'jñenena nukoasome repau'te. <sup>13</sup>Nuko jorejū repauñi cu'ache i'kaa'ju chini jorenare raasome repana. Rarena ija'che i'kaasome jorena:

—Iku Esteban si'arumū cuhamal'fie cu'ache i'kakū'mū. "Dios vñ'e cu'amū. Moisés chū'usí'e ūcuachi'a cu'amū", chiikū'mū iku. <sup>14</sup>Ija'che i'kakūna asasinaa'me chūkūna: "Jesús Nazaret raisi'ku Dios vñ'e ñañosoja'mū." Ūcuachi'a, "Moisés chū'ñ jo'kasi'e judiopāi pa'iche'te ūcuaūko peore ñhasojū'ñ", chiikū'mū iku Esteban —chiniasome repana jorena.

<sup>15</sup>Chiten repana repacheja ñu'ina ūcuaūko rúa pāiñasome repau'te. Ñajjūna Esteban chia ángel chiaja'che ñoasomū repanare.

### Phairi ai sēeñe'te k̄uam̄ Esteban

**7** <sup>1</sup>Jā'aja'ñē i'karena asa judío phairi ai Esteban'te ija'che sēniasom̄:  
—¿Ina m̄t'ure ūcuarepare chū'o i'kache? —chiniasom̄.

<sup>2</sup>Chik̄una Esteban i'kaasom̄.

—Chū'ù majapāi, asarepjū'ù. Apereparum̄ mai aipāi'ùte Abrahamre repau chuta'a Mesopotamia cheja pa'lìù, Harán v̄u'ejoopo sani pa'imarum̄na, Maire Paak̄u, Dios, Peore Masiù rani pa'lìù ija'che i'kaasom̄ repau'te: <sup>3</sup>“Icheja m̄t'ù pa'icheja eta majapāi jo'ka tūchejana sanisójā'ù m̄t'ù. Chū'ù k̄uajachejare sani pa'lìjū'ù”, chiniasom̄ Dios repau'te.

<sup>4</sup>Chik̄una repau Abraham p̄uka'k̄u aiva'una'me Caldea chejapi eta Harán v̄u'ejoopo'te sani paniasom̄. P̄uka'k̄u aireko jūnisorisum̄ repau Abraham Diopi chū'ùna repajoopo eta ichejare mai pa'ichejare rani paniasom̄.

<sup>5</sup>Icheja pa'ik̄u'teta'ní Dios icheja ai īsimaneasom̄ repau'te. Jā'ata'ní Dios ija'che i'kaasom̄ repau'te mai aipāi'ùte: “Na'a pa'isirum̄ ichejare īsija'm̄ chū'ù m̄t'ure, m̄t'ù jojosinapi paap̄u chini”, chiniasom̄ chuta'a chīirejē'e peok̄u'teta'ní. <sup>6</sup>Cheke ija'che chiim̄ repau'te Dios i'kasi'e: “M̄t'ù jojosina tiip̄ái pa'ichejare sani pa'lìju chēa paacojñoju kuri kooma'ñē cho'oche rupu cho'okaiju pa'lìjana'a'me repacheja chū'ùnare. Pāi rúa cu'ache cho'ojana'a'me repanare. Repacheja cuatrocientorepaūsurum̄ pa'lìjana'a'me repana.

<sup>7</sup>Jā'ata'ní repacheja canare cu'ache cho'oja'm̄ chū'ù, m̄t'ù jojosinani cu'ache cho'ojuna. Chu'ùpi jā'aja'ñē cho'oña m̄t'ù jojosina eta rani jo'e ichejare Canaán chejare pa'lìju chū'ùni pojoju pa'lìjana'a'me”, chiniasom̄ Dios repau'te. <sup>8</sup>Repau i'kache'te Abrahampi jachama'ñē cuasaku, “Jaú”, chik̄una, jikora'murú chā'tiru pa'ica'niru chūto tūache'te jo'kaasom̄ Dios. Jā'aja'ñē circuncisión cho'oche chīiva'nare ȏm̄pāiva'narechi'a chū'ù jo'kaasom̄ Dios repau'te, repau chīi pa'lìjanani cho'o paaa'k̄u chini. Jā'ajek̄una Abraham mamaku'te Isaare jñaa repau ochorepaumucujña pa'itona jikora'murú chā'tiru pa'ica'niru chūto tuaasom̄, Dios i'kasi'ere jachama'ñē cho'ok̄u. Repau Isaac aineesirum̄ chīi paa mamaku'te Jacobre v̄ijachīrūm̄ ūcuaja'che jikochā'tiru chūto tuaasom̄. Jacob ūcuaja'che repau aineesirum̄ chīi paa mamachīi ȏm̄pāi docerepanare ūcuaja'che cho'oasom̄, repana v̄ijachīiva'na pa'irum̄. Repana Jacob chīi docerepana ainee pi'lisisirum̄ maire Israelpāire jojoasome.

<sup>9</sup>Repana mai aipāi'ù Jacob chīi repana cho'jeú'te Josere p̄uka'k̄u rúa oiu paaku'te rúa cuheasome. Cuhejū repau'te chēa Egipto cheja sainani kuripi īsisoasome repana, repau nasa'ju chini. Jā'ata'ní Dios Josere kuiraku paniasom̄. <sup>10</sup>Josere cu'ache ti'ljneto Diopi re'oja'che cho'okaniasom̄. Diopi cho'okaiuna Josepi rúa masik̄una ña Faraón, Egipto cheja chū'ùku rúa pojoasom̄ repau'te. Jā'ajek̄una Josere pāire chū'ùa'k̄u chini chū'ù jo'kaasom̄ Faraón. Chū'ù jo'kauna José Egipto cheja pa'inare, Faraón neenare peore chū'ùku paniasom̄.

<sup>11</sup>Repau José chū'urum̄ chiño peore ãu k̄uimaneasom̄, Egipto cheja, ūcuachi'a icheja Canaán cheja peore. Rúa cu'aasom̄ pāi ūcuaukore.

Reparum̄ mai aipāi ãu koochejñajē'e peoasome. <sup>12</sup>Icheja Canaán cheja ãu

īsiche peoasomu. Egipto chejata'ni āu care'vasi'e īsiche paniasomu. Jā'are asa Jacob repau mamachīire, mai aipāire, ūcuachejana saoasomu, āure koojaapu chini. Aperumū charo saisil'easomu jā'a. <sup>13</sup> Repana sani co'i, jo'e saisirūmuna Josepi kua jñauhna majaa'chūpāi ūnamasiasome repau'te. Repanare majaa'chūpāi kua jñau repana raisi'e Faraonni kuaasomu repau. Kuaunna asa repau Faraón José majapāi masiasomu. <sup>14</sup> Repau'te chū'uku'te Faraonre kua jñausirūmhu José repau puka'kuna'me majapāi ūcuauhukore soni raoasomu. Setenta y cincorepana paniasome repana José majapāi. <sup>15</sup> Mamaku Josepi sokuna Jacob repau mamachīina'me Egipto chejare sani pa'lū ūcuachejana aireko jūnisoasomu. Repau mamachī ūcuaja'che mai aipāi pa'lisina ūcuachejana aireko jūnisoasome. <sup>16</sup> Repana jūnisosirūmhu repana majapāi Siquem vu'ejoopona sa tāasome repanare. Aperumū Abraham Hamor mamachīire repacheja jmachejaru kuripi kooasomu repau majapāire tāra chini.

<sup>17</sup> Na'a pa'isirūmhu Abrahamre aperumū Dios cho'okasa chiisi'ere ūcuarepa cho'opi'raru'mu Jacob jojosina mai aipāi rúa Jainuk'o paniasome Egipto cheja, churata'ni. <sup>18</sup> Reparumū Egipto cheja chekupi pāi chū'uku paniasomu. Repau pāi chū'uku Joserere vesuasomu. <sup>19</sup> Jā'ajekuna mai aipāiva'nare rúa cu'ache cho'oasomu repau. Repanare mai aipāi mamachīiva'nani ūmupāiva'narechi'a vijachīire sējosoal'ju chini chū'ukusomu repau. <sup>20</sup> Úcuarumuna Moisés jñaacojñoasomu. Rúa re'ojava'ut paniasomu repau. Reparumū puka'kupāi chotepāimia vu'ere chave paaasome repava'ure. <sup>21</sup> Chotepāimia pa'isirūmuna ju'ena maña chiachana vavorena pāi chū'uku mamakoji ū mini repao vu'ena sa paaasomo repava'ure. Sa repao chīire jojacheja'che jojaasomo repao repau'te. <sup>22</sup> Pāi chū'uku mamako vu'ere pa'lū peore Egiptopāi pa'iche che'cheku aineeesomu repau. Utija'o pa'iche ūcuachi'a peore che'cheku ainee rúa i'kamasikují rúa cho'omasiasomu repau.

<sup>23</sup> Úcuarumū Moisés cuarentarepaūsūrūmu paakuji repau majapāire cuasa, Israel jojosinare, eta ūnasomu. <sup>24</sup> Eta ūato Egiptopāi Israel jojosikuni vaiu paniasomu. Vaiuna ū Moisés Israelpāi'uni ūsekū, Egiptopāi'ut vanisoasomu. <sup>25</sup> Jā'aja'ñe cho'o ija'che cuasaasomu Moisés: "Churata'ni ina chū'ut majapāi chū'ut pa'iche masijanaa'me. Chū'uni Diopi chū'ukuna re'oja'che cho'okaija'mu chū'ut inare. Dios inare etoja'mu icheja", chiiu cuasaasomu repau. Jā'ata'ni repau pa'iche'te vesuju ū chēamaneasome repana. <sup>26</sup> Jo'e apeñatato repau ūato Israel jojosinachi'a te'eka'chapana cavaju paniasome. Jā'aja'ñe cho'ojuна ūa vu'vu rani ija'che i'kaasomu Moisés repanapi cavamanea'ju chini: "i'Nañe! ¿Je'se pa'lūna mūsanukona majapāichi'ata'ni sāiñechi'a cu'ache cho'oche?", chiniasomu repanare. <sup>27</sup> Chikuna te'eu chekure vaikuji Moisere jujo saoku ija'che i'kaasomu: "¿Neipi chū'ut jo'karena chū'uku ma'u chukuna'te? ¿Neipi chū'urena chukuna cu'ache cho'oche ūakuk ke'reku ma'u? <sup>28</sup> Neato Egiptopāi'ut vanisoasomu mu'ut. ¿Irūmu ūcuaja'che chū'uni vanisora chikuk mu'u?", chiniasomu. <sup>29</sup> Chikuna Moisés, "Chū'ut cho'osi'e pāi masime", chini vajuchuku so'ona vu'vuso sani tiipāi pa'ichejare Madián

chejare tī'a paniasomū. Pa'i✉ romi veja chīi te'eka'chapanare տմպāichi'a paaasomū repau.

<sup>30</sup>'Repaū cuarentarepaūsurumū pāi peochejare Sinaí aikūti kueñē pa'isirumū Moisés miu sūkiñū uukū pa'līnū'te ñaasomū. Uukūna toa joopo ñato ángelpi ñoasomū repau'te. <sup>31</sup>Angelpi ñokkuna ña r̄a cuasoasomū repau'te. Na'a kueñepi ñara chini na'a saiu Dios i'kache'te asaasomū repau, ija'che chiiche'te: <sup>32</sup>"Dioa'mū chū'u. Mu'✉ aipāi chū'ure cuasanare paaku'mū chū'u. Abrahamre, Isaare, Jacobre paaku'mū chū'u", chiniasomū Dios repau'te. Chikkuna kurukuruū asa kūkusoasomū repau. Vajuchukū jo'e repacheja ñamaneasomū repau. <sup>33</sup>Vajuchukū'teta'ni Dios jo'e ija'che i'kaasomū repau'te: "Chū'uni vajuchukū, kūku, mu'✉ cū'akorophe're ti'tejū'u, chū'u mu'ure i'kachejajekuna. <sup>34</sup>Irūmū Egipro cheja pa'inare chū'u neenare r̄a cu'ache ti'jñemū. Repana cu'ache cho'occojñōjū oiche peore ñaku pa'imū chū'u. Jā'ajekkuna repanani oī✉ re'oja'che cho'okasa chini cajecuhamu chū'u. Úcuachejapi etoja'mū chū'u repanare. Asarepajū'u mu'✉. Mu'uni jo'e Egiptona saora chiimū chū'u", chiniasomū Dios Moisere.

<sup>35</sup>'Chini Dios Moisere, ángel miu sūkiñū ñosi'kuna'me, saoasomū repau'te, repanani etua ra re'oja'che chū'ukū paaas chini. Aperumū repana cu'ache i'kaasome repau'te, ija'che chijjū: "¿Neipi chū'ujū'u chitena chū'ukū mu'✉ chukkuna'te?", chiniasome repana. Jā'aja'ñe repana cuhesi'kuni Moisere repanani cho'okaaas chini saoasomū Dios. <sup>36</sup>Diopi chū'u saouna sani Egipro cheja pa'inare Israelpāi Úcuachejapi etua raasomū repau Moisés. Repanare etua ra pāi peochejare cuarentarepaūsurumū kuhaku paniasomū repau. Diopi cho'okaiñna repau Moisés Diochi'a cho'omasiche'te r̄a cho'o ñoasomū Egipro cheja sani pa'irūmū, Mar Rojo chiara rani pa'irūmū Úcuaja'che, pāi peocheja rani pa'irūmū peore. <sup>37</sup>Reparumū Úcuajiji Moisés ija'che i'kaasomū chekñnare Israel jojosinare: "Na'a pa'isirumū Dios chekñre Repau chū'o Kuaja'ure chejana raoja'mū. Mai majapāi✉ pa'lja'mū repau. Chū'u kuacheja'che Dios chū'o kuaja'mū repau. Repau rani chū'vache peore asa chēajū'u m̄usankona", chiniasomū repau. <sup>38</sup>Moisés Israelpāina'me pāi peochejana chi'iasomū. Repau Sinaí aikūti muisirumū ángel ja'me paniasomū repau'te. Úcuachi'a Úcuakütire m̄uni pa'i✉ Dios chū'o, "Ija'che pa'ijū'u", chiichh'a'osa tocha jo'kaasomū Moisés maire.

<sup>39</sup>'Jā'ata'ni repau'te mai aipāi repanare re'oja'che cho'okaikuni r̄a cuhejū jachajjū Egiptona jo'e co'iñu chiniasome. <sup>40</sup>Chini, repau'ji aikütire pa'iñna, repau majaa'chūni, Aaronni, ija'che i'kaasome repana: "Maire Egipro cheja rasi'ku Moisere ti'jñene vesume mai. Cho'osócuhasi'kua'mū repau. Jā'ajekkuna chekñva'nani diojava'nani tūojū'u, repava'napi ñajjū co'chaa'ju maire", chiniasome. <sup>41</sup>Chitena repanare vacachīja'iñt'e tūokaniasomū repau. Tūokkuna pojoju jo'cha va'iva'nare vani տosoasome repana tūosiva'ñni pojoju. <sup>42</sup>Jā'ajekkuna Dios repanare cuhekū jo'kasó cu'ache cho'oche Աsemaneasomū repanare. Repanapi սնաւմū pa'inani, Ասանni, pāimiañni, ma'jñoko'te pojoñu chiito Աsemaneasomū repau. Na'a pa'isirumū Dios chū'o kuaku Amós repana pa'isi'ere kuaku ija'che tocha jo'kaasomū:

Musánukona, Israelpái cuarentarepañsurumü pāi peocheja pa'irumü, chū'ure Diore jo'cha va'iva'nare vani uokaimanesina'a'me.

Chekunare diomanareta'ni, "Dioa'me ina", chini pojoju  
jo'cha va'iva'nare vani uosinaa'me musánukona.

<sup>43</sup> Reparumü musanukona Molo'te, "Dioa'mu ikü", chini  
repaü vu'e va'i ca'l'ni cho'osivü'ere kuäijü kuhajü pa'isinaa'me.  
Ucuaja'che rupü tüsöativa'uni Renfán ma'jñokova'uni

kuäijü kuhajü pa'isinaa'me musanukona.

Rupü tüsöativa'nani pojoju pa'isinaa'me musanukona.

Jä'ajekuna chü'ü, Dios, musanukonare tüchejana

chëa sache chü'üja'mü,

Babilonia na'a jeecho'jena,

chiimü Amós tocha jo'kasi'e.

<sup>44</sup> Mai aipäi pa'isina repana pāi peocheja pa'irumü, Dios vu'e üjavü'e rupü va'l'ca'ní cho'osivü'ere paaasome. Repavü'e cho'ojache Moiseni, "Chü'ü vu'e ijavü'e cho'oju'ü", chiiü chü'üasomü Dios. Jä'ajekuna Moisepi kuakuna Dios ñosivü'ejavü'e cho'oasome repana. <sup>45</sup> Repana aireko jünisosirumü mamachüipi repavü'e paajü, mai aipäi ichejana raasome repavü'e. Repana icheja rani ti'arumü tiipäi, cu'ana paniasome. Jä'ata'ní Dios mai aipäipi paapü chini repanare cu'anare eto saosokaniasomü. Eto saosouña mai aipäi, Josuena'me kakaju, Dios vu'e ichejana raasome. Rasivü'e David chü'üramüjatu'ka paniasomü repavü'e. <sup>46</sup> Repau'te Davire, re'ojä'che pa'iuña rúa pojoasomü Dios. Jä'ajekuna David Diore ija'che séniasomü: "Ja'kü, mu'üre, Jacobre Paaku'te, vu'erepare cho'okasa chiimü chü'ü", chiniasomü. <sup>47</sup> Jä'ata'ní repau David mamaküji, Salomonpi, cho'oasomü repavü'e. <sup>48</sup> Jä'ata'ní Dios, Cunaumü Pa'ikü si'achejña pa'ikü'mü. Päi cho'osivü'ñachi'a pa'ima'kü'mü Repau. Aperumü Dios chü'o kuasi'kü Isaías ija'che tocha jo'kaasomü:

<sup>49</sup> Diojekü cunaumüre pa'iu peore chü'ükü'mü chü'ü.

Ucuachi'a cheja si'achejña pa'ikü'mü chü'ü.

Jä'aja'ñe pa'iu peore masikü'mü chü'ü.

Chü'ü vu'e, ¿jeejavü'e cho'okaijanaa'ñe musanukona chü'ure,  
si'achejña pa'ikü'te?

<sup>50</sup> Cunaumüna'me cheja peore cho'osi'kü'mü chü'ü,

Diopi i'kakuna asaku jä'aja'ñe tocha jo'kaasomü repau Isaías.

<sup>51</sup> Chü'ü, Esteban, musanukonare ainare, iere i'kamu: Musanukona pāi Dioni rúa jachaju rekonoä Diore vesuna rekonoäja'ñe paame. Jä'ajekuna Dios chü'o asacuheme. Musanukona aipäi pa'isina pa'icheja'che pa'iju Dios Rekocho cho'okaiche cuhenaal'me musanukona. <sup>52</sup> Musanukona aipäi pa'isina Dios chü'o kuanare ücuuanukore cu'ache cho'oasome. Päi Re'ojä'chechü'a Cho'oku raijache kuaval'nare vanisoasome repana. Chura musanukona ücuaja'che Repau Re'ojä'che Cho'oku raisirumü pāi chü'ünare, "Jä'ure vanisoche chü'üjü'ü", chiiju jo'kasinaa'me. <sup>53</sup> Dios chü'üsü'e ángelépi kuaasome musanukonare. Jä'ata'ní musanukona rüarepa jachaju cho'omanaa'me repa —chiniasomü Esteban repanare.

### Esteban'te vanisosi'ere kuamu

<sup>54</sup> Jā'aja'ñē i'kauna asa judío aina rúa pe'ruche pe'ruru tea ñasome repau'te. <sup>55</sup> Repau'ta'ni, Dios Rekochoji ja'me pa'iñ cho'okaiuna Dios miañe'te re'oja'chere ñumure ñasomu. Ñato Jesús Diore kueñe, ñajajátu cakā'kore ñukaasomu. <sup>56</sup> Jā'aja'ñēre ñaku repau Esteban ija'che i'kaasomu: —iÑañe! Cūnañmu pa'iche rúa re'oja'che ñomu. Jesús, Dios Raosi'kupi ñomu. Diore kueñe Repau ñajajátu cakā'kore ñukamu Repau —chiniasomu Esteban.

<sup>57</sup> Chikuna asacuheju jujñapi cajo ta'pi rúa cuiche cuiasome repana. Cuiju, ñucuanuko repau ñukachejana vu'vu saniasome repana. <sup>58</sup> Vu'vu sani repau'te chéa vu'ejoopoji etua saasome repana catapi su'a vëasoñu chini. Repau'te joreju cu'ache i'kasina repana sē'sevu ju'ikāña tñ'te pōsñu ñukacheja rñ'ñena ñhaasome, ñucuajpi repana kañare kuirakaañ chini. Repau pōsñu Saulo'mu repau mami. <sup>59</sup> Úcuarñmu repana catapi sia rúa su'ache su'aasome repau'te. Su'ajuna chueeu ija'che séniasomu Esteban: —Jesús, Chu'ure Paaku, chu'ak rekocho ma'uni tñ'api'ramu —chiniasomu. <sup>60</sup> Chini tāni ro're ñu'iñ, ñjachu'opi cuiku, Dioni jo'e ija'che séniasomu repau. —Ja'ku, ina chu'ure cu'ache cho'oche cuasamaneju'ñ —chini júnisoasomu repau.

### Jesucristo'te cuasanare Saulo cu'ache cho'osi'ere kuamu

**8** <sup>1</sup>Repau Saulo Esteban'te vanisoche rúa chiniasomu. Reparñmu Jesucristo'te cuasana Jerusalén vu'ejoopo pa'ikuanupu rúa cu'ache cho'ocojñoasome. Jā'ajekuna repajoopo pa'isina eta vu'vuso Judea chejana'me Samaria cheja po'ore sani paniasome repana. Jā'ata'ni repajoopo Jesucristo saosinachi'a canuка paniasome. <sup>2</sup>Repau Esteban chuenisosi'kure chekñapi Diore cuasanapi ota oiju tāasome. <sup>3</sup>Reparñmu repau Saulo Jesucristo'te cuasanare si'asoja'ñ chini rúa cu'ache cho'oku paniasomu. Vu'ñña kaka ñumpaina'me romi chéa jñajñu sa pāi chéavu'ena cuaoku paniasomu repau.

### Dios chu'ore Samaria cheja pa'inani chu'vasi'ere kuamu

<sup>4</sup> Úcuarñmu Jerusalén vu'ejoopo eta vu'vusosina ku'iju Dios chu'ore chu'vaju paniasome. <sup>5</sup> Eta vu'vusosi'ku Felipe ku'iñ Samaria vu'ejoopona sani repajoopo pa'inare Jesucristo pa'iche'te kuaaku paniasomu. <sup>6</sup> Dios chu'ore chu'vaku Diochi'a cho'omasiche'te pāi vasooche'te cho'o ñoku paniasomu repau. Jā'aja'ñē cho'o ñoku chu'vakuna pāi Jainuko repau chu'vache asa chéaasome. <sup>7</sup> Pāi Jainuko vasoasomu repau, vu'icu'akuna rupu ñhiva'nare, ro'o ku'iva'nare, vati paanare. Repauji vati paanare vasoto vati rúa cuiju eta saniasome. <sup>8</sup> Pāire vasokaiuna repajoopo pa'ina rúa pojoasome repau'te.

<sup>9</sup> Reparñmu ñucuachejare chai paniasomu. Repau mamiasomu Simón. Chaina cho'oche rúa jeerñmu cho'oku paniasomu repau, “Rúa masiku'mu chu'ñ”, chiiñ. Jā'aja'ñē joreku cho'okuni Samaria cana ñia rúa cuasaasome repau cho'oche. <sup>10</sup> Repacheja pa'ina ñucuanuko masinana'me vesuna jachama'ñ

asaasome repaū i'kache, “Dios peore Cho'omasikūji chā'ukūna cho'omū ikū”, chini. <sup>11</sup>Rúa jeerumū chai cho'okū chekūnajē'e cho'ovesūche'te joreku cho'o ñokūna ña cuasajū repaū'te ja'me paniasome repana.

<sup>12</sup>Jā'ata'ni Felipeji rani Dios chū'ore chū'vakū pāi cu'ache cho'oche ūhasosinare Dios chēa paachena'me Jesucristo pa'iche'te kuakūna asa chēasome repana. Asa chēa Jesucristoni cuasajū ūmūpāina'me romi peore okoro'vecojñoasome. <sup>13</sup>Repaū Simón chai pa'isi'ku ūcuachi'a asa chēa Dioni cuasakū okorocojñoasomū. Okorocojñosirumū Felipena'me ku'iū repaū cho'oche'te, pāi vasoche'te, Diochi'a cho'omasiche'te cho'o ñokūna ña rúa cuasakū ku'iū paniasomū repaū Simón.

<sup>14</sup>Úcuarumū Jerusalén pa'ina Jesús saosina Samaria cheja cana Dios chū'ore asa chēa Jeshire cuasajū jovosi'e asaasome. Asasinajeju Pedrona'me Juanre Samariana saosasome repana. <sup>15</sup>Saorena repana Samaria cheja sani tī'a repanare pāi Dios Rekochoji rani repanani ja'me paaū chini Dioni sēekaniasome. <sup>16</sup>“Maire Paakū'te Jesucristo'te cuasanaa'me chūkūna”, chiijū okoro'vecojñosinare repanani chuta'a Dios Rekochoji raimaūna Repaūni sēekaniasome repana. <sup>17</sup>Sēni pi'nijū repana Pedrona'me Juan repanani jūjñapi jajūna Dios Repaū Rekocho'te raoasomū repanare, ja'me paaū chini.

<sup>18</sup>Repaū'te Simonre jā'are ñakūna ūcuaja'che cho'ouasomū. Jā'aja'ñē cho'ouakūna masiche kuripi koora chiniasomū repaū. <sup>19</sup>Repanare Jesús saosinare ija'che i'kaasomū repaū:

—Jā'aja'ñē cho'omasira chiijmū chū'u. Cho'omasiche ūsijā'u chū'ure; ro'ira. Ísirena koo chū'upi pāire jakūna Dios Rekochoji repanani rani ja'me paaū —chiniasomū Simón.

<sup>20</sup>Chikūna Pedro i'kaasomū repaū'te.

—Mu'upi jā'aja'ñē cuasani kurina'me mu'upi rekocho cho'osōñē pa'ija'mu'ure. Dios isiche kuripi kooma'flea'me. <sup>21</sup>Diopi ñato mu'upi rekocho rūhiñē cuasama'mu' mu'upi. Jā'ajekūna chūkūna cho'ocheja'che cho'ocu'amu' mu'ure. <sup>22</sup>Jā'ajekūna mu'upi cu'ache cuasache'te oitū ūhasō Dioni sēeu pa'ijū'upi, Repaūji mu'upi cu'ache cho'osi'ere jo'e cuasamanea'ku chini. <sup>23</sup>Mu'upi pa'iche masimū chū'u. Chekūna pāi na'a re'oja'chere cho'oju'upi pojoju'upi lito pojoma'ñē cu'ache'te cuasakū'mu' mu'upi. Cu'ache'te cuasakū cu'are cho'okū cho'osojā'mu' mu'upi —chiniasomū Pedro repaū'te.

<sup>24</sup>Chikūna Simón jo'e i'kaasomū.

—Mu'sanukonapi Maire Paakūni Dioni sēekaijū'upi chū'uvā'ure mu'sanukona i'kasi'epi cu'acheji ti'jñemanea'ku chū'ure —chiniasomū repaū.

<sup>25</sup>Úcuarumū Pedrona'me Juan ūcuachejare pa'iju, Dios chū'ore chū'vajū Jesucristo pa'iche kua pi'ni, Jerusalén vu'ejoopona co'iasome. Co'iju'upi chekūjoopoā Samaria cheja cajoopoā Jesucristo'te cuasache kuachū'ore chū'vaasome repana.

### Felipe Dios chū'ore Etiopía cakure chū'vasi'ere kuamū

<sup>26</sup>Úcuarumū ángel Dios raosi'ku Felipe'te ija'che i'kaasomū:

—Vuni suripū cakā'kona saijū'upi mu'upi. Jerusalén vu'ejoopoji Gaza vu'ejoopo saima'ana saijū'upi, pāi peocheja saima'ana —chiniasomū.

<sup>27</sup> Chikuna Felipe vñni saiñ ñato Etiopía cakü, pñi chü'uko'te cho'oché cho'okaiku Diore pojora chini Jerusalén saisi'küpi, repau pa'ichejana co'ikü paniasomü. Etiopíapäi chü'uko'te, Candace'te, kuri care'vakaikü paniasomü repau. <sup>28</sup> Kavacho jñajñu kuhasaivüji ñu'iü, co'ikü utija'ore ñakü paniasomü repau. Aperumü Dios chü'o kuasi'kü, Isaías, tocha jo'kasi'ere ñakü i'kaku paniasomü repau Etiopíapäi. <sup>29</sup> Úcuarumuna Dios Rekocho Felipe'te ija'che i'kaasomü:

—Tuha ja'me ku'ijë'ü jã'asaivü —chiniasomü.

<sup>30</sup> Chikuna Felipe vu'vü tuhaasomü repasaivü. Tuha aperumü Dios chü'o kuasi'kü Isaías tochasi'ere Etiopía cakü ñakü i'kache'te asaasomü repau.

I'kauna asa Felipe ija'che séniasomü repau'te:

—¿Mu'ü ñakü i'kache asamasikü mu'ü? —chiniasomü.

<sup>31</sup> Chikuna,

—Päämu chü'ü. Che'choküji karamü chü'üre. Tuni chü'una'me ñu'iü ku'ijë'ü —chiniasomü Etiopía cakü Felipe'te.

<sup>32</sup> Repau ñakü i'kasi'ere Dios chü'o aperumü pa'isi'kü Isaías tocha jo'kasi'ere ija'che chiimü:

Ovejava'ü vanisõñu chini sava'üta'ní oima'ñe saimü.

Ovejachüi raña tu'kato oimanaa'me.

Chü'ü Neekü ūcuaja'che repau'te cu'ache  
cho'otojë'e i'kama'küa'mü.

<sup>33</sup> Re'oja'chechi'a cho'oküni pñi cu'ache cho'osinaa'me repau'te.

I'kakainajë'e peosinaa'me repau'te.

Ūcuachi'a chijë'e peoküni vanisõsinaa'me repau'te.

Jã'ajekuna repau jojosina peome,

chiimü.

<sup>34</sup> Úcuarumü Etiopía cakü ija'che séniasomü Felipe'te:

—Ija'ova Dios chü'o kuasi'kü Isaías tochasi'e, ¿icheja ñakü'ü mu'ü? ¿Neeni i'kaku repau? ¿Repau pa'iche'te kaku? Jã'apäani, ¿chekü pa'iche'te kaku? —chiniasomü repau.

<sup>35</sup> Chikuna Felipe Etiopía cakürepau ñakü i'kasi'ere charo kuaasomü Jesús re'oja'che pa'iche'te. Cho'je jo'e chekuna Dios chü'o kuana tochasi'ere ñoku kuaasomü repau. <sup>36</sup> Cutujü saiju chiara'charu pa'icheja tñ'aasome repana. Ti'a Etiopía cakü i'kaasomü Felipe'te.

—Ñaku. Chiara'charu pa'imu'ü icheja. ¿Chü'üre okorore'oku? —chiniasomü repau. <sup>37</sup> Chikuna Felipe,

—Re'omü mu'ure, mu'ü rekochoji Jesucristoni masi cuasato —chiniasomü. Chikuna,

—Jesucristo Dios Mamakü'mü chii cuasamu chü'ü —chiniasomü Etiopía cakü. <sup>38</sup> Chini, kavacho kuhasaivü tachokü'te,— Ichejana juvojü'ü —chiniasomü repau. Juvouna repau Etiopía cakü Felipena'me repasaivüji cajeasome. Jã'achejapi chiara'charuna casa Felipe repau'te okoroasomü.

<sup>39</sup> Okoro pi'ni makuna Dios Rekocho Felipe'te tñichejana sasoasomü.

Sasouna Etiopía cakü jo'e ñamaneasomü repau'te. Ñama'küta'ní rúa pojokü Etiopía saima'a jo'e saniasomü repau. <sup>40</sup> Dios Rekochoji sasouna

Felipe Azoto vu'ejoopo tī'a carani saiñ chekūjoopoā rúa vu'ñajoopoā sani, Jesucristo'te cuasache kúachuk'ore chū'vakú paniasomu, Cesarea vu'ejoopo tī'añetuk'ka.

### Jesús i'kache'te Saulo asa jovosi'ere kúam

**9** <sup>1</sup>Úcuarum Saulo Jesucristo neenani vani si'asora chini ñucua cu'ache cho'oku paniasomu. Jā'are na'a rúa cho'ora chini, judío phairi aire sani ñaasomu repau. <sup>2</sup>Sani repau'te utija'ore séniasomu repau.

—Chū'u Damasco vu'ejoopona saipi'ramu, Jesús chū'ñue cho'onani ñumpáina'me romi ku'e chēa ra pāi chēavu'ena cuaora chini. Mu'u chū'ure utija'ore tochakaijū'u. Damasco mai judíopái chi'ivñña chū'ñunani sa ñora chiim chū'u, mu'u tochasija'o —chiniasomu Saulo phairi aire.

<sup>3</sup>Damasco vu'ejoopona saiñna repajooopo tī'api'ra chejana te'erum repau ñukachejachi'a rūhiso'koro cunañmipi rúa miañe chñiasomu repau'te.

<sup>4</sup>Miañe chū'ñuna ña chejana tāniasomu Saulo. Tāni ûhiñ chū'o ija'che i'kache'te asaasomu repau:

—Saulo, Saulo, éje'se pa'iñna mu'u chū'ure si'arum cu'ache cho'oku pa'iku? —chiniasomu Jesucristo repau'te. <sup>5</sup>Jā'aja'ñe i'kañna asa,

—¿Jeeja'iñu mu'u, Chū'ure Paaku? —chiniasomu repau.

Chikuna,

—Jesua'mu chū'u. Chū'u neenare cu'ache cho'oku chū'ñuni rúa cu'ache cho'oku pa'imu mu'u. Jā'aja'ñe cho'oku meñe cu'ache cho'oku pa'imu mu'u —chiniasomu Jesús.

—Chikuna Saulo kúkucejane kurukurukú ija'che i'kaasomu:

—Chū'ure Paaku, ¿ñquere cho'oal'ku chiikú mu'u chū'ure? —chiniasomu Chikuna,

—Vñni vu'ejoopona kakajū'u. Jā'achejana kaka mu'u cho'ojache asaja'mu mu'u —chiniasomu Jesucristo Saulo'te. <sup>7</sup>Repau'te ja'me saisina rúa kukuasome. Repau Jesús i'kachu'o asanata'ni Repau'te ñamaneasome repana. <sup>8</sup>Repau Saulo vñni ñukakú ñakocañ súka ñara chiito ñacu'aasomu repau'te. Jesuni rúarepa Miakuni ñia na'asoasomu. Na'asoñna repau'te jútuna chēa Damasco vu'ejoopona juha saasome repana. <sup>9</sup>Choteumucujña na'añ paniasomu repau. Pa'iñ ñu ñaima'ñe, okojé'e ñukuma'ñe paniasomu repau.

<sup>10</sup>Úcuarum chekú, Jisure cuasaku ñucuachejare Damasco'te paniasomu. Ananías repau mamiasomu. Reparum Ananías Dios ñoñe'te ñaku Maire Paaku Jesucristoni ñaasomu. Ñakuna repau'te ija'che séniasomu Jesús:

—Ananías, ¿pa'iku? —chiniasomu.

Chikuna,

—Júju. Pa'imu chū'u, Chū'ure Paaku —chiniasomu repau.

<sup>11</sup>Chikuna Jesús i'kaasomu repau'te.

—Ma'a rúhima'a chiicoñoma'ana eta muajjú'u mu'u, Judas vu'ena. Mu'a tī'a, “¿Tasco vu'ejoopo raisi'lku Saulo pa'iku ivu'e?”, chijjú'u. Repau Saulo chū'ñuni séeu pa'imu. <sup>12</sup>Chū'ñuni séeuna chū'u cho'opi'rache'te ñocuhamu chū'u repau'te. Chū'u ñoñeji mu'ñuni ñaku repau'te mu'u cho'okaijache

ñamu repau. Mua jújñapi jaja'mu repau'te ñakocaáre jo'e ñaa'ku — chinisomu Jesús Ananía te.

<sup>13</sup>Chikuna, Ananías ija'che i'kaasomu:

—Chu'ure Paaku, repau mu'ure cuasanare Jerusalén pa'inare cu'ache cho'oche pái Jainúko chu'ure kuame. Mu'u neenare rúa cu'ache cho'oku pa'isasomu repau. <sup>14</sup>Chura ichejana raniasomu repau mu'ure cuasanani chéara chini. Judío phairippái chú'unani séní raniasomu, chukunani pái chéavuena sa cuaora chini —chinisomu Ananías.

<sup>15</sup>Chikuna Jesús repau'te i'kaasomu.

—Mua ñajú'u. Chu'u pa'iche'te cho'oku paau chini chéacuhamu chu'u repau'te. Chu'u pa'iche'te judíoppái ûcuaja'che t*ú*páina'me repanare chú'unani peore kuaa'ku chini soisi'kua'mu chu'u repau'te. <sup>16</sup>Repau cu'ache cho'ocojñojañe peore kuaja'mu chu'u repau'te. Chu'u pa'iche'te che'choku rúa cu'ache cho'ocojñoja'mu repau —chinisomu Jesús.

<sup>17</sup>Já'aja'ne i'kauna repau Ananías eta mua Saulo pa'ivu'ena kakaasomu. Kaka Saulo'te jújñapi jaku ija'che i'kaasomu repau:

—Saulo, churata'ní mu'ure chu'u majapúja'iñe te paamu chu'u. Maire Paaku Jesús mu'u raisima'anu ñosi'kua'mu mu'ure. Úcuauji chu'u're vu'u'ena matosi'kua'mu mu'u'pi jo'e ñakocaáre ñaa'ku chini, ûcuachi'a mu'uni Dios Rekochojoj rani ja'me paau chini —chinisomu Ananías repau'te Pablo'te.

<sup>18</sup>Chikuna va'u're'rúaja'ñepi tuátuaasomu Saulo ñakocaá ta'pisi'e. Tuátuauna repau ñakocaá teana care'oso jo'e ñoasomu repau'te. Úcuauhmu ñakocaá re'oja'che ñakují vuñi okorocjñoasomu repau. <sup>19</sup>Já'a cho'o pi'ní ãu ãni vajuasomu repau. Repacheja Damasco vu'ejoopo jo'e te'eumucujñaru chekuna Jesure cuasanana'me canuka paniasomu repau Saulo.

### Damasco vu'ejoopo canare Saulo chu'vasi'ere kuamu

<sup>20</sup>Damasco vu'ejoopo'te pa'iñ repau Saulo teana judíoppái chi'ivu'ñana mua, "Jesús Dios Raosí'kua'mu", chiiñ Jesús pa'iche'te kuasomu.

<sup>21</sup>Já'aja'ne i'kakuna pái ûcuauñko asa rúa cuasaasome repau i'kache. Asa rúa cuasaju ija'che i'kaasome repana:

—Iku Jerusalén pa'irumu Jesucristo'te cuasanare rúa cu'ache cho'osi'kuasomu. Úcuau'mu iku. Jerusalén pa'ikuji ichejana raisi'kua'mu iku, icheja pa'inani Jerusalén cho'ocheja'che Jesús neenani chéa sa judío phairippái chú'unani jo'kara chini —chinisomu repana pái.

<sup>22</sup>Repau Saulo si'arumu na'a rúa re'oja'che chu'vaku paniasomu, "Jesús Dios Raosí'ku Cristo'a'mu", chiiñ. Masi chu'vakuna judíoppái Damasco pa'ina, jachanata'ni sáñiñe i'kavesuasome repau'te.

### Saulo Damasco judíoppái kati sanisosi'ere kuamu

<sup>23</sup>Na'a pa'isirumu judíoppái chi'i cutu, "Sauloni chéa vanisoñu", chinisomu. <sup>24</sup>Já'ata'ní Saulo repana cho'oñu chiiche asaasomu. Repauñi chéa vanisoñu chini umucujñana'me ñami vu'ejoopo kakasa'ñaroõre pé'jeju paniasome repana. <sup>25</sup>Já'aja'ne pé'jejuña chekuna Jesure cuasana Saulo'te

ju'ena maña vñ'ejoopo jeotususi'pa së'sevñji mñni vñ'ejoopo jã'acho'jena casoasome repana repau'te.

### Saulo Jerusalén vñ'ejoopona co'i cho'osi'ere kuamü

<sup>26</sup>Jã'aja'lñe cho'o casorena Jerusalén vñ'ejoopona co'i chekñnare Jesure cuasanare jovora chiniasomü repau. Jã'ata'ní repana vajuchuasome repau'te. "Joremü ikñ", chini jachaasome repana. <sup>27</sup>Te'eu Bernabechi'a repau'te re'oja'che cho'okaniasomü. Jesús saosinare sa repau Saulo Damasco ma'a saiñ ñasi'ena'me Jesús repau'te i'l'kasi'e peore kñakanasomü repau Bernabé. "Ikñ Saulo, Jesús pa'iche vajuchuama'ñe re'oja'che chñ'vaasomü Damasco vñ'ejoopo pa'inare", chiniasomü Bernabé.

<sup>28</sup>Bernabepi kuamü asa Saulo'te pojoasome repana Jesús saosina. Pojojuna repanare jovoasomü repau. Jovo Jesucristo'te cuasanana'me Jerusalén vñ'ejoopo'te ku'it vajuchuama'ñe Jesús pa'iche'te re'oja'che chñ'vakü paniasomü. <sup>29</sup>Judiopäi griego chñ'o i'kanare rúa chñ'vaasomü repau. Jã'ata'ní repana asacuheju pe'ruju, "Vanisoñu ikñre", chiniasome repau'te.

<sup>30</sup>Úcuarumü Jesure cuasana Saulo'te vanisoñu chiiche'te asa, "Repañni vanisoju", chini repau'te Cesarea vñ'ejoopona casa, jã'achejapi Tarsö vñ'ejoopona saoasome.

<sup>31</sup>Saulo'te saoso pñipi cu'ache cho'omapñna Jesucristo'te cuasana re'oja'che pa'iju paniasome, Judea cheja pa'ina, Galilea cheja pa'inana'me Samaria pa'ina. Dios Rekochoji cho'okaiñna Dios chñ'o na'a rúa asa chéaju na'a rúa masi cuasaju Dioni cuasaju vajuchuju paniasome repana. Úcuachi'a pñi na'a Jainuko Dios chñ'ore asa chéa jovoju paniasome repanare.

### Enea'te vasosi'ere kuamü

<sup>32</sup>Úcuarumü Pedro vñ'ñajoopoä si'ajoopoä ku'it paniasomü Jesús neenani repajoopoä pa'inani ñara chini. Jã'aja'lñe Jesús neenani ku'it ñara chini Lida vñ'ejoopona saniasomü repau. <sup>33</sup>Repajoopo sani pa'irumü Pedro pñi'te ñaaasomü, Eneas ve'eku'te. Repau Eneas vñni nñka ku'icu'akñna, ochorepañsurumü ñhiu paniasomü. <sup>34</sup>Úcuarumü Pedro ija'che i'kaasomü repau'te:

—Eneas, Jesucristojo mñ'ñni vasosña vñni nñka ku'it mñ'ñ kñiko'a pa'iche kñña care'vajñ'ü —chiniasomü. Chikñna teana vñni nñka kuniasomü repau.

<sup>35</sup>Vajñ pa'iu nñka ku'ikñni pñi Lida vñ'ejoopo cana ñaaasome repau'te, Úcuachi'a Sarón cana. Repau vajusi'ere ña pñi Jainuko Jesucristoni cuasaju jovoasome.

### Dorcás jñni vajñraisi'ere kuamü

<sup>36</sup>Úcuarumü romio Jesucristo'te cuasako, Tabita ve'eko Jope vñ'ejoopo'te paniasomo. Griego chñ'o repao mami Dorcas ve'easomo. Úcuachejare pa'io chekñnare si'arumü re'oja'che cho'okaio paniasomo repao. Chuova'na pa'iva'nare rúa re'oja'che cho'okaniasomo repao. <sup>37</sup>Jã'aja'lñe cho'okojo ravu tñni jñniscona pñi ota oiju repao'te choa ññucaruiñna mñua ñhaasome.

<sup>38</sup>Reparumü Pedro Lida vñ'ejoopo chuta'a paniasomü. (Lida vñ'ejoopo kueñreasomü Jope vñ'ejoopo.) Pedroji kueñere pa'iñna Jesús neena Tabita'te

jū'isi'kore ʉmʉna mʉa ūha ʉmʉpāi ka'chanare Lida vʉ'eoopona saoasome, Pedroni soijaapʉ chini. Saorenā sani Lida vʉ'eoopo tī'a Pedro'te, "Raijū'ʉ; Jopena pesa sañū", chiniasome.<sup>39</sup> Chitenā Pedro ja'me raniasomʉ repanare. Rani tī'aʉna repaʉ'te repao ūhiruupʉna muaasome repana. Muarenā repaʉ kaka ñato val'jeva'nā Jainukō repava'ore otare oijʉ paniasome. Ota oijʉ repana ju'ikāña Dorcas vajʉrʉmʉ juha rupʉ ñisisikāñare ra ñoasome repaʉ'te.

<sup>40</sup> Ñojʉna ña pi'nī Pedro reparuupʉ pa'inare ūcuaukore etoasomʉ. Eto ro're ñu'iñ Dioni sēniasomʉ repaʉ. Sēni pi'nī jūnisosi'koni ñakʉ ija'che i'kaasomʉ: "Tabita, vuijʉ'ʉ", chiniasomʉ. Chikʉna ñakocaā sʉka repaʉñ ñako vʉni ñuniasomo repao. <sup>41</sup> Jāl'aja'ñe cho'o repao'te jūtʉna chēa juha vʉo nukō, repaʉ etosinare Jesucristo'te cuasanana'me va'jeva'nare soniasomʉ repaʉ, repanapi repao jūni vajʉraisi'e ñaa'lju chini.

<sup>42</sup> Repao jūni vajʉraisi'e Jope vʉ'eoopo pa'ina ūcuaukoso asa Jesucristo'te Jainukō cuasajʉ jovoasome. <sup>43</sup> Reparʉmʉ Pedro repajoopo jeerʉmʉ canʉka paniasomʉ chekʉ Simón va'i ca'nī kuenakʉ vʉ'ere.

### Dios chʉ'ore chʉ'vaa'kʉ chini Cornelio Pedro'te soisi'ere kʉamʉ

**10** <sup>1</sup> Reparʉmʉ chekʉ Cornelio ve'ekʉ Cesarea vʉ'eoopo'te paniasomʉ. Cornelio Batallón Italiano sōtaopāi cienrepanare chʉ'ʉkʉ paniasomʉ.

<sup>2</sup> Repaʉ Cornelio Diore cuasakujekʉ repaʉ majapāina'me Diore pojokʉ paniasomʉ. Jāl'ajekʉna judíopāi chʉova'nā pa'iva'nare re'oja'che cho'okaiʉ paniasomʉ repaʉ. Úcuachi'a Diore si'arʉmʉ rúa sēeu paniasomʉ repaʉ.

<sup>3</sup> Jāl'aja'ñe cho'okʉ na'ltona tres pa'ltona Diore sēeu Repaʉ ñoñe'te ñakʉ ángel'te Dios raosi'kure repaʉ vʉ'ere kaka pa'iñna ñaasomʉ repaʉ. Masi ñoasomʉ repaʉ ángel. Vʉ'e kaka ja'me pa'iñ repaʉ'te soniasomʉ ángel.

—iCornelio! —chiniasomʉ.

<sup>4</sup> Chikʉna, kʉkʉsosi'kʉpi ūcuauñi ñakʉ,

—¿Úque? —chiniasomʉ Cornelio.

Chikʉna,

—Mu'ʉ Repaʉ'te sēñe asamu Dios. Úcuaja'che chʉova'nā pa'iva'nare mu'ʉ re'oja'che cho'okaiche ñakujekʉ mu'ʉre cavesʉma'mʉ Repaʉ.

<sup>5</sup> Jāl'ajekʉna Jope vʉ'eoopona pāire saoju'ʉ, Simonni soijaapʉ. Repaʉ Simón cheke mami Pedro'mʉ. <sup>6</sup> Úcuajpi mu'ʉre chʉ'vakʉ ūcuaja'che mu'ʉ cho'ojache kʉaja'mʉ. Chekʉ Simón va'i ca'nī kuenakʉ vʉ'ere pa'imʉ Simón Pedro, chiara rú'thva pa'ivʉ'ere —chiniasomʉ ángel repaʉ'te.

<sup>7</sup> Úcuaramʉ Cornelio ángelpi i'ka pi'nī sanisoñna ʉmʉpāi te'eka'chapanare repaʉ'te cho'oche cho'okainare soniasomʉ. Úcuachi'a sōtao'te Diore cuasakʉ'te te'eñ'te soni raoasomʉ repaʉ. <sup>8</sup> Soni rao ángel repaʉ'te i'kasi'e peore kʉaasomʉ repaʉ. Repanare kʉa pi'nī Jopena saoasomʉ repaʉ.

<sup>9</sup> Saoñna jo'e apeñatato chotena ūcua saijʉ paniasome repana. Repana Jope vʉ'eoopo tī'api'raruñuna ñukarepaʉ su'itonā Pedro repaʉ pa'ivʉ' e sē'sevñna mʉniasomʉ Dioni sēsa chini. <sup>10</sup> Muñi pa'iñ Dioni sēeuñña ñaucuhaasomʉ repaʉ'te. Jā'ata'nī chuta'a ñaure cho'ojʉna cajema'ñe cha'akʉ Dios ñoñe'te ñaasomʉ repaʉ. <sup>11</sup> Ñato sábanakāa ʉjakāa cʉnañmʉpi ūcuaka'chapachā'tiroā quē'kesikāapi rūhiturupʉji chejana cajeasomʉ.

<sup>12</sup>Jā'ajekʉna ūcuaturupʉ sa'nava'te cu'ava'na ūcuava'na jainʉko paniasome, rʉni ku'iva'naa'me añava'naa'me pĩ'ava'na peore.

<sup>13</sup>Ūcuarʉmu Pedro Dios i'kache ija'che chiiche'te asasomʉ:

—Pedro, vʉni iva'nani vani āijʉ'ʉ.

<sup>14</sup>Chikʉna Pedro i'kaasomʉ:

—Ja'ku, va'ima'me jā'ana. Cu'anaa'me. Jā'anare āima'kua'mʉ chʉ'ʉ, mʉ'ʉ aperʉmʉna ūsesi'lejekʉna.

<sup>15</sup>Jā'aja'ñe i'kaaña Dios ija'che i'kaasomʉ repaʉ'te:

—Ñakʉ, mʉ'ʉ. Chʉ'ʉpi Diopi, “Re'omʉ ie”, chiito, ɬmʉ'ʉpi, “Cu'amʉ”, chija'ʉ? —chiniasomʉ Dios.

<sup>16</sup>Ūcuate'erumʉ chotenoā jā'aja'ñe cho'o ñoasomʉ repa repaʉ'te.

Chotenoā ño pi'ní cʉnaamʉna jo'e mʉnisoasomʉ repakāa. <sup>17</sup>Jā'aja'ñe cho'oʉna ña, “¿Je'se pa'lijachere ñare chʉ'ʉ jā'a?”, chini rúa cuasaasomʉ repaʉ. Chuta'a rúa cuasakʉ pa'ikʉni Cornelio saosina Simón vu'e ku'e jñaa kakasa'aro ti'jñeñe'te ñukajʉ paniasome. <sup>18</sup>Nukajʉ séniasome repana.

—¿Simón Pedro ivʉ'ere pa'ikʉ? —chiniasome.

<sup>19</sup>Jā'a cho'oto Pedro chuta'a Dios ñosi'ere rúa cuasakʉ paniasomʉ. Cuasakʉna Dios Rekocho i'kaasomʉ repaʉ'te.

—Asajʉ'ʉ. ɬmʉpái chotena mʉ'ʉni ku'eme. <sup>20</sup>Vʉni caje ūcuananama'me saijʉ'ʉ. Vajʉchʉmanejʉ'ʉ. Chʉ'ʉpi repanare raosi'kua'mʉ —chiniasomʉ Dios Rekocho.

<sup>21</sup>Chikʉna Pedro caje ñaku ija'che i'kaasomʉ repanare:

—¿Üque rate musanʉkona? ¿Chʉ'ʉni ku'eché? —chiniasomʉ repaʉ. Chikʉna repana i'kaasome.

<sup>22</sup>—Capitán Cornelio pi raosi'kua'mʉ chʉkʉna'te. Re'okʉ'mʉ repaʉ. Diore cuasakʉna judíopái ūcuana'ko re'oja'che cutunaa'me repaʉ'te. Dios raosi'kʉ ángelpi mʉ'ʉni soaʉ chini chʉ'ʉasomʉ repaʉ'te, mʉ'ʉ chʉ'vachʉ'ore asaa'kʉ chini —chiniasome repana. <sup>23</sup>Chitená asa,

—Jaa —chini— Kakajʉ'ʉ. Iñami ivʉ'ena kāijʉ'ʉ. Che'ro sañu —chiniasomʉ repaʉ.

Jo'e apeñatato kāni vʉni Pedro ūcuananama'me saniasomʉ. Chekʉna Jesucristo'te cuasana Jope vu'ejoopo cana te'ena ja'me saniasome repanare. <sup>24</sup>Saijʉ jo'e chekʉumucusena Cesarea vu'ejoopo ti'aasome repana. Ti'ato Cornelio chekʉna repaʉ soisinana'me, repaʉ majapāina'me repaʉ'te kueñe pa'ina jovo cha'akʉ paniasomʉ repanare.

<sup>25</sup>Repaʉ Cornelio ūcuau vu'ená Pedroji sani ti'akʉna repaʉni tijña pojora chini etaasomʉ. Eta repaʉ'te tijña Diore cho'ocheja'che Pedro'te ti'jñeñe ro're ñuniasomʉ Cornelio, repaʉni pojokʉ. <sup>26</sup>Jā'aja'ñe cho'okʉna Pedro repaʉ'te chéa vuoaasomʉ.

—Vuijʉ'ʉ. Mʉ'ʉ pa'icheja'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Páiʉ'mʉ —chiniasomʉ repaʉ. <sup>27</sup>Chikʉna vʉni cutujʉ vu'ená kakaasome repana, Pedrona'me Cornelio. Kaka ñato pāi jainʉko chilisina paniasome. <sup>28</sup>Pedro repanare ija'che i'kaasomʉ:

—Musánkona chʉkʉna judíopái pa'iche masime. Tiipāina'me chi'icu'amʉ chʉkʉna'te. Chʉkʉna judíopái cu'are cuhejʉ tiipái vu'ña kakamanaa'me.

Jā'ata'ni Dios chū'ure ija'che i'kasi'kua'mu: “ ‘Tíipái cu'ame’, chiimanejū'umt'ū”, chiisi'kua'mu. <sup>29</sup> Jā'ajekuna chū'ure soñu chini sainare cuhemairo raisi'kua'mu chū'u. Chura, iñquere cho'o'a'ku chini soni raore musanukona chū'ure? chiimū chū'u.

<sup>30</sup> Chikuna Cornelio ija'che i'kaasomu repau'te:

—Ijarumū na'ito chū'u vu'e pa'isi'e chura ūcuaka'chapaumucujñaa'me ie. Repa na'ito chū'u judíopai pa'icheja'che ñu'imaññe Dioni séeu pa'isi'kua'mu. Séeu ñato pāiu ko'sijkāña ju'iñ chū'uni ti'jñeñe nukasi'kua'mu. <sup>31</sup> Jā'aja'ñe ti'jñeñe nukakutji ija'che i'kasi'kua'mu repau chū'ure: “Mu'um Repau'te séeñe asamū Dios. Chuvova'na pa'iva'nare mu'ur re'oja'che cho'okaiche ñaku mu'ure cavesuma'mu Repau. <sup>32</sup> Jā'ajekuna Jope vu'ejoopona chū'o saoju'um mu'um. Simón Pedroni soni raoju'um, rani chū'vaa'ku mu'ure. Repau Simón Pedro cheku Simón vu'ere pa'imu. Va'ica'ni kuenaku vu'ere chiara ru'tava'te pa'imu repau”, chiisi'kua'mu. <sup>33</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa teana mu'uni soisi'kua'mu chū'u. Sokuna cuhemaññe re'oja'che raisi'kua'mu mu'um. Re'orepamu. Chura, Diopi ja'me pa'iuna chi'i cha'ame chukuna mu'ure. Chukunani chū'vaa'ku chini Dios mu'ure jo'kasi'ere chū'o asañu chiime chukuna —chiniasomu Cornelio.

### Pedro Cornelio vu'ena Dios chū'o chū'vasi'ere kuumu

<sup>34</sup> Úcuarumu Pedro repanare pāi ija'che chū'vaasomu:

—Churana Diopi cho'okaiuna ie masimu chū'u: Dios pāi ūcuankore ūcuapa'rúvachi'a oika'mu. Úcuarepaa'me jā'a. <sup>35</sup> Pāi ūcuankore si'avājupái pojomu Dios, Repau'ni cuasaju're'oja'che pa'ito. <sup>36</sup> Repau Dios Jesucristo'te cuasache khachu'ore raosi'kua'mu chukuna'te Israel jojosinare. Ija'chea'me repa: Pāi Úcuankore Paaku Jesucristo cho'okaisi'ejekuna Dios mai cu'ache cho'osi'e jo'e cuasameja'mu, Repau'ni cuasaju'seeto. <sup>37</sup> Musanukona chukuna judíopai pa'icheja cho'osi'e peore asasinaa'me, Galilea cheja Juan chū'vaku okoro'vesi'ena'me cho'je cho'osi'e peore. <sup>38</sup> Diopi Jesure Nazaret vu'ejoopo cakure Repau Rekocho'te raosi'kua'mu, Úcuarekochoji ja'me pa'iuna pāire re'oja'che cho'okaa'chini. Dios Rekochoji chū'ukuna Repau Jesús si'achejña ku'iñ pāire re'oja'che cho'okai'pa'isi'kua'mu. Vatire paaju jū'inare vasokaisi'kua'mu Repau. Jā'aja'ñe cho'oku pa'isi'kua'mu Jesús, Diopi Repau'ni ja'me pa'iuna. Jā'a asasinaa'me musanukona.

<sup>39</sup> Chukuna Repau Jesú Jerusalén vu'ejoopo cho'osi'ena'me Judea cheja cho'osi'e peore ñasinaa'me. Jā'aja'ñe cho'okuna pāi kurususē'verona jē'jo vēasōsinaa'me Repau'te. <sup>40</sup> ñ'jo vēasōsi'kureta'ni Diopi vasoouna choteumucujñana Repau'te tāsichejapi vajurani eta ñosi'kua'mu Repau chukuna'te. <sup>41</sup> Vajuraisi'kuta'ni judíopai ūcuankore ñomanesi'kua'mu Repau. Chukuna'te Dios chéasinarechi'a ñosi'kua'mu Jesú chekunani kuaju'paapu chini. Chukuna Úcuau'na'me ñu'amaññe Repau jūni vajuraisirumu. <sup>42</sup> Jā'aja'ñe pa'iñ chukuna'te pāire Dios chū'ore, “Ija'che chū'vaju pa'ijū'um”, chiiu chū'usi'kua'mu Repau chukuna'te: “Chū'um icheja jo'e cajesirumu pāi ūcuankoko cu'ache cho'osi'e Diopi chū'usuna ro'iche chū'vja'mu. Jūnisōsiva'na repava'na vajurumu cho'osi'ena'me, Repau rairumu chuta'a vajuna

cho'osi'e ro'iche chū'aja'mu chū'ui. ' Jā'aja'ñe chū'vajū'ui", chiisi'kua'mu Repau chukuna'te. <sup>43</sup> Jesúz chuta'a raimarumū Dios chū'o aperūmu kua'sina ūcuanukore Repau pa'ijachere kua'ju tocha jo'kasi'e ija'che chiimū:

Pāi ūcuanukore jūni ro'ikaisi'ejekuna  
Repa'u Mamaku'te cuasanare repana cu'ache  
cho'osi'e jo'e cuasameja'mu Dios,  
chiimū repana tocha jo'kasi'e —chiniasomū Pedro.

### **Judío peonani Dios Rekocho raisi'ere kua'mu**

<sup>44</sup> Repau chuta'a chū'vatona repau chū'vache Dios chū'o asanare ūcuanukore Dios Rekocho cajeasomū. <sup>45</sup> Cajeuna ña Pedrona'me raisina judíopāi Jesucristo'te cuasana rúa cuasajū ija'che i'kaasome:

—iDios inare judío peonareta'ni Repau Rekocho raomū! —chiniasome repana. <sup>46</sup> Judío peonapi tīipāi chū'o che'chemanesinapi tīipāi chū'ore i'kajū, "Dios peore masiku'mu", chuijuna jā'aja'ñe i'kaasome repana judíopāi.

<sup>47</sup> Jā'aja'ñe i'kajuna Pedro ija'che i'kaasomū:  
—Churata'n'i ina mai paacheja'che Dios Rekocho paame. Jā'ajekuna repanare okoro'veche ūsecu'amū —chiniasomū. <sup>48</sup> Chini, repanare judío peonare i'kaasomū repau.— "Jesucristo'te cuasanaa'me chukuna", chuijū, okoro'vecojñojū'ui mūsanukona —chiniasomū Pedro repanare.

Jā'aja'ñe i'kauna ūcuauñi okoro'vecojñoasome repana.  
Okoro'vecojñoocuha,  
—Jo'e te'eumucujñarūa canuña ja'me pa'ijū'ui chukuna'te —chiniasome repana repau'te.

### **Simón Pedro Cesarea vū'ejooopo cho'osi'ere Jerusalenna co'i kua'si'ere kua'mu**

**11** <sup>1</sup> Repa Cesarea vū'ejooopo cho'osi'e judío peonapi Dios chū'ore asa chēasi'e Jesúz saosinana'me chekuna Jesucristo'te cuasana Judea cheja pa'ina asaasome. <sup>2</sup> Jā'aja'ñe cho'osi'ere asa repau Pedroji Jerusalén vū'ejoopona co'iuna Jesure cuasana judíopāi te'ena ke'reasome repau'te.  
<sup>3</sup> Ke'reju ija'che sēniasome repau'te:

—¿Je'se pa'iuna mu'ui judío peonani sani ñaku ja'me ãu ãku? Mai judíopāi jā'aja'ñe cho'omanaa'me —chiniasome repana.

<sup>4</sup> Chitená Pedro repau cho'osi'e peore ija'che kuaasomū repanare:

<sup>5</sup> —Jope vū'ejooopo'te pa'iun Dioni sēeu pa'isi'kua'mu chū'ui. Sēeu Dios ñofeji ñosi'kua'mu chū'ure. Ñato sábanakāa ujakāa cunatmūpi chū'ui ñu'ichejana cajesi'kua'mu, ūcuaka'chapachā'tiroā quē'kesikāapi. <sup>6</sup> Ñato, cu'ava'na ūcuauava'na rūhiturupujekuna sa'navu'te rúa Jainuño pa'isinaa'me. Rūni ku'iva'nana'me añana'me pī'ava'na pa'isinaa'me. Airocava'na peore pa'isinaa'me repakāa sa'navu. <sup>7</sup> Jā'aja'ñe ñaku Dios chū'ure i'kache ija'che chiiche'te asasi'kua'mu chū'ui: "Vuijū'ui, Pedro. Véni iva'nare vani ãijū'ui", chiisi'kua'mu Dios chū'ure. <sup>8</sup> Chikuna i'kasi'kua'mu chū'ui. "Ja'ku, va'ima'me jā'ana. Cu'anaa'me. Jā'anare ãima'kua'mu chū'ui, mu'ui aperūmu ñsesi'ejekuna", chiisi'kua'mu chū'ui. <sup>9</sup> Chikuna Dios

chu'ure cunampi jo'e ija'che i'kasi'kua'mu: "Chu'pi Diopi, 'Re'omu ie', chiito, čm'pi, 'Cu'amu', chiija'u?', chiisi'kua'mu. <sup>10</sup> Choteñoa jā'aja'ñe Diona'me i'kasi'kua'mu chu'u. Choteñoa i'ka pi'nüna cunamna jo'e muñisōsi'kua'mu repakāa. <sup>11</sup> Úcuarumu umüpai chotena Cornelio raosina Cesarea vu'ejoopoji rani tī'asinaa'me, chuküna pa'iva'ena. <sup>12</sup> Ti'arena Dios Rekocho chu'ure ija'che i'kasi'kua'mu: "Jā'anare pāi cuhema'ñe ja'me saijü'u", chiisi'kua'mu. Chiküna repanare ja'me saisil'kua'mu chu'u. Ina Jesure cuasana, seirepana, ja'me saisinaa'me chu'ure. Sani tī'a repau Cornelio vu'ena kakasinaa'me chuküna. <sup>13</sup> Kakarena Cornelio repau ñasi'ere kuasi'kua'mu chuküna'te, ángel repau vu'e kaka nükaku i'kasi'ere. Ija'che i'kaasomu ángel repau'te: "Jope vu'ejoopona saojü'u pāi, Simón Pedroni soijaapu. <sup>14</sup> Soijani rarena úcuaju mu'ure chu'vaja'mu. Chu'vauna asa chēarena mu'una'me mu'u vu'e pa'inare peore Dios musanükonare chēa paaku vati toa sani uuche úsekaja'mu", chiniasomu ángel repau'te. <sup>15</sup> Jā'ajeküna chu'u sani repanare jmamakaru chu'vatona Dios Rekocho maire aperümu cajesi'eja'che cajesi'kua'mu repanare ja'me pasa chini. <sup>16</sup> Repanani jā'aja'ñe cho'oüna Maire Paaku*i*ja'che i'kasi'ere cuasasi'kua'mu chu'u: "Aperümu Juan pāi jainükore re'oja'che okoro'vesi'kua'mu. Churata'ni Diopi musanükonare na'a re'oja'che cho'okaija'mu. Dios musanükonare rekoñoña Repau Rekocho'te raoja'mu ja'me paau chini", chiisi'kua'mu Jesús aperümu maire. <sup>17</sup> Jā'ajeküna Dios repanare judío peonare repanapi Maire Paakuni Jesucristoni cuasajüna Repau Rekocho'te raosi'kua'mu, maire aperümu raosi'eja'che. Dios cho'oche, čüseja'che chu'u? —chiniasomu Pedro repanare.

<sup>18</sup> Jā'aja'ñe i'kaüna asa ke'reche cuhaso churata'ni Diore úcuauko re'oja'che i'kaasome repana.

—Rúa re'oku'mu Dios. Judío peonarejatu'ka repanapi cu'ache cho'oche'te úhasorena Repau pa'icheja saiche jo'kamu Dios, Repau'me si'arumu ja'me pa'iju paapu chini —chiniasome repana.

### Antioquía vu'ejoopo pa'ina Jesure cuasache'te kuamu

<sup>19</sup> Aperümu Esteban chuenisorumu chekünare Jesús neenare úcuaja'che cu'ache cho'oasome pāi. Úcuuanani cu'ache cho'ojuna ña Jesús neena eta sanisoasome. Cheküna Fenicia chejana saniasome. Cheküna Chipre juupona saniasome. Cheküna Antioquía vu'ejoopona saniasome. Jā'achejñare sani pa'iju Jesús pa'iche'te chekünani judíopáichi'a kuaju paniasome repana.

<sup>20</sup> Chekünata'ni Jesure cuasana te'eva'na, Chipre raisinana'me Cirene raisina úcuajoopona Antioquía vu'ejoopona sani tī'a judíopáire chu'vajujudío peonare úcuachi'a chu'vaasome. Pāi úcuaukore Jesús re'oja'che cho'okaisi'ere kuasome repana. <sup>21</sup> Jā'ajeküna Diopi repanani rúa re'oja'che cho'okaisi'ere pāi rúa jainüko Jesucristoni cuasaju joviasome.

<sup>22</sup> Repacheja pa'ina Jesure jovosi'e Jerusalén vu'ejoopo pa'ina Jesucristo'te cuasakuanupu asasome. Asasinajeu Bernabeni Antioquía vu'ejoopona saoasome repana. <sup>23</sup> Úcuarumu repau Bernabé sani tī'a repanare Dios re'oja'che cho'okaisi'ere ña pojoasomu. Jā'ajeküna repanapi

jo'kasoma'ñe Jesuni masi cuasajú paapú chini chū'vaasomú repau. <sup>24</sup> Repau Bernabé re'oja'che pa'ikujekú Jesucristo'te rúa masi cuasakú Dios Rekocho chā'lúñie re'oja'che cho'okú paniasomú. Jā'aja'ñe pa'ikují repachejare pa'iúna na'a rúa Jainukó pái Jesure cuasajú jovoasome.

<sup>25</sup> Na'a pa'isirumú repau Bernabé Tarso vú'ejoopona saniasomú Sauloni ku'era chini. Repau'te ku'e jñaa Antioquiana saasomú repau. <sup>26</sup> Úcuajoopo'te sani te'ëüsürumú pa'lju Jesure cuasakuanuphá'me chi'ijú pái Jainukore ka'chana che'chojú paniasome repana. Repajoopo Antioquia vú'ejoopo pa'ina Jesure cuasanare, "Cristo neena", chiniasome. Aperumú repanare jā'aja'ñe ve'omaneasome pái.

<sup>27</sup> Úcuarumú chekúna Dios chū'o kúana Jerusalenpi Antioquia vú'ejoopona rani tí'aasome. <sup>28</sup> Repanare ja'me raisi'kú Agabo Jesure cuasanare chū'o raasomú kúara chini. Repanapi chi'irena vúni nükakú Dios Rekochoji cho'okaiúna ija'che i'kaasomú repau: "Na'a pa'isirumú pái'iva'nare si'acheja áu karaja'mú", chiniasomú. (Repau kúasi'e na'a pa'isirumúna Claudio chū'ñrúmu'na ti'jñesi'kú'a'mú.) <sup>29</sup> Agabo i'kasi'ere asa Jesure cuasana Antioquia pa'ina úcuaukó kuri jovo Judea cheja pa'inani, Jesure cuasanani saoñu áure koo áapú chiniasome. Repanare ísire'onukorú kuri jovo saoñu chiniasome repana. <sup>30</sup> Repana cho'oñu chii'si'ere cho'ojú Judea pa'inare, Jesure cuasanare chū'ñnani kuri saoasome repana. Bernabena'me Saulo sakaniásome repakuri.

### Santiago'te vanisosi'ena'me Pedro'te chéasi'ere kúamú

**12** <sup>1</sup>Úcuarumú Herodes, Galilea cheja pa'inare chū'ñku, Jesure cuasakuanuphá pa'linani cu'ache cho'ora chini te'enare chéaañe chū'ñasomú. <sup>2</sup> Jā'aja'ñe chū'ñuna chéarena Juan majaa'chúre, Santiago'te, va'tipi vanisoche chū'ñasomú repau Herodes. <sup>3</sup> Repau'te vanisosi'ere judío aina asa rúa pojoasome. Úcuarumú Herodes repana pojosi'ere asa Pedroni úcuaja'che chéaa'ju chini chū'ñasomú. Reparumú pascuarumú paniasomú, judíopái pái saúmanesi'e áirumú. <sup>4</sup> Úcuarumúna Pedroni chéarena pái chéavu'ena cuao sôtaopáire chū'ñ jo'kaasomú Herodes, repau'mi pê'jea'ju chini. Chā'ñ jo'kauna sôtaopái úcuaka'chapakuanuphá sa'ñejú pê'jeasome repau'te. Te'ekuanuphá úcuaka'chapanchi'a paniasome. Pascuarumú caraisirumúna Herodes pái ñajú'te Pedro'te cu'ache i'kakú vanisoche'te chū'ñra chiniasomú. <sup>5</sup> Jā'aja'ñe cho'ora chini Herodes Pedro'te pái chéavu'ere cuao paaasomú. Jā'ajekuna Jesure cuasakuanuphá pa'ina Pedroji pái chéavu'ere pa'iúna si'arumú Dioni rúa sêekaijú paniasome.

<sup>6</sup> Úcuarumú Pedro repau'te Herodes pái ñajú'te cu'a i'kajau mucuse ñami káiúna repau káiruuph sôtaopái te'eka'chapana pê'jejú repau júñjana cunameá ta'chesina paniasome. Chekúna sôtao jatisa'aro'te pa'lju pê'jeasome. <sup>7</sup> Repau Pedro kánisorumúna Dios raosi'kú ángel peosichejapi teana rani pa'iúna rúa miaasomú repau pa'iruuph. Úcuarumú ángel Pedro'te meakorichona jütupi tñ'ka vuo,  
—Pesa vñijú'ñ —chiniasomú.

Angelpi i'kakuna Pedro jūjña ta'chesimeā cūnameā teana tūsū tuā'tuaasomū. <sup>8</sup>Jā'aja'ñe cho'o ángel jo'e i'kaasomū repau'te.

—Mu'u kāñana'me cū'akorophe're sa'chejū'u —chiniasomū. Chikuna sa'cheasomū repau.— Úcuaja'che sē'sevu mū'u ju'ikāa mini sacha ja'me raijū'u chū'ure —chiniasomū.

<sup>9</sup>Chikuna Pedro pāi chēavu'e rúa vjavu'e ángel cho'jepi etaku' paniasomū. Jā'aja'ñe cho'oku'teta'ni ángel repau'te cho'okaichejē'e cuasomaneasomū Pedro'te. "Rupu Dios ñoñeji ñomu chū'ure", chiu' cuasaasomū Pedro.

<sup>10</sup>Etajū pē'jeku'te, charo nukaku'te carani, na'a cho'je nukaku'te carani, jatisa'aro cūnasa'arona tī'aasome repana. Tī'arena repasa'aro ūcuate'esa'aroji vatauna eta vu'ejoopo'te pa'iju te'ejoovu muasome repana. Te'ejoovu muu ñato ángel teana peoasomū. <sup>11</sup>Angel jo'ka sanisosirumū churata'ni cuasoasomū repau'te. "iDios raosi'ku ángel chū'ure etosi'e ūcuarepaa'me! Herodes chū'ure pāi chēavu'e paache ūsemu Dios. Úcuachi'a judío aina chū'ure cu'ache cho'oñu chiiche peore ūsemu Repau", chini cuasaasomū Pedro.

<sup>12</sup>Chini masi cuasaku, churata'ni María vu'ená muasomū Pedro. (María Juan pūka'koa'mo. Repau Juan mami cheke Marcos.) Repavu'e pāi Jainuko Dioni sēñu chini chi'isina paniasome. <sup>13</sup>Úcuaramū Pedro muu tī'a jatisa'aro tijñapacasa'aroji sēniasomū repanare. Sēeuna asa repavu'e cho'oche cho'okaiko, Rode, ūcuasa'arona raniasomo. <sup>14</sup>Rani Pedro chū'ore asa masi pojokota'ni vata ñama'ñe churi vu'vuso chekunani kuaasomo repao.

—iPedro ve'sere nukamu! —chiniasomo repao.

<sup>15</sup>Chikona,

—Vē'veo'mo mu'u —chiniasome repao'te. Jā'ata'ni repao,

—iJorema'mo chū'ut! —chiiro rúa i'kaasomo. Rūarepa i'kakona, ija'che i'kaasome repana:

—Āa, repauni vanisorena reko raicosomū —chiniasome repana.

<sup>16</sup>Jā'a cho'oto repau Pedro chuta'a ve'sere nukaku soiu paniasomū. Soiu asa vata ña jñanosoasome repana. <sup>17</sup>Ña jñano repanapi rūarepa i'lakuna repau i'kache'te asaa'ju chini vovoasomū Pedro. I'kasi'e cuharena repau'te Dios pāi chēavu'e etosi'ere peore kuaasomū repau repanare. Kua pi'ni,

—Peore chū'u kuasi'e Santiagona'me chekunare Jesure cuasanare kuakaijū'u chū'ure, asa masia'ju —chiniasomū repau. I'ka pi'ni eta tiicheckana saniasomū repau.

<sup>18</sup>Jā'a cho'oto sōtaopāi ñatauna ña Pedroji peokuna ūcuanku kukuoso rúa cutujū paniasome.

—¿Jeechejare Pedro pa'iku? ¿Je'se jā'u eta? —chijju sāiñechi'a sēniasajū paniasome. <sup>19</sup>Repana sōtaopāi vajuchuju cutujū pa'iju Herodes Pedroni ku'e raa'ju chini chū'asomū. Chū'una repau'te ku'ete'easome repana. Ku'ete'rena Herodes repanare soni rúa sēniasomū. Sēni pi'ni chekunani sōtaopāire chū'asomū repau, Pedro'te masi pē'jemanesinani ūcuankore vanisoa'ju chini. Chū'u chueoso Judea cheja eta Cesarea vu'ejoopo'te sani paniasomū repau Herodes.

### Herodes jū'isi'ere kuam⁹

<sup>20</sup> Reparum⁹ Herodes Tiro vu'ejoopo pa'inana'me Sidón vu'ejoopo pa'inare pe'ruasom⁹. Repajoopoā pa'ina si'arum⁹ ãu kooj⁹ paniasome Herodes cheja pa'inare. Jā'aja'ñe ãu koonani Herodeji pe'rukuna rúa cu'aasom⁹ repanare. Chekuchejña ãu koochejñajē'e peokuna Herodení re'oja'che ja'me pañu chini repajoopoā pa'ina ūcuauko repauní i'kañu chiniasome. Chini repau'te cho'oche cho'okaikuni, Blastoni, i'kaasome repana, repana i'kajaumucusere Blastoji Herodení sēekaa⁹ chini. <sup>21</sup> Repau sēekaisiumucuse tī'auna repau Herodes pāi chū'una ju'ikāña re'ojakāñare sa'che repau pāi chū'uk⁹ ñu'isaivu'te ñu'i⁹ i'kaasom⁹ repanare pāi. <sup>22</sup> I'ka pi'níuna pojoj⁹ rúa cuij⁹ ija'che i'kaasome repana:

—Rúa masi⁹'m⁹ jā'u. Pāi i'kacheja'che i'kama'm⁹ iku. ¿Dioa'⁹ iku? —chiniasome repana, rupu repau cuasaku i'kasi'ere. <sup>23</sup> Repau'chi'a cuasaku i'kasi'kuta'ni, “Dioma'm⁹ chū'⁹”, chiimalñe repana i'kache'te asa pojoasom⁹ repau. Asa pojosi'kureta'ni ángel Dios raozi'kupi ravu cho'oasom⁹ repau'te. Ravu cho'ouna repau ca'nivu sa'navuji añapi äijuña júnisoasom⁹ repau.

<sup>24</sup> Herodes júnisosirum⁹ pāi Dios chū'ore asa chēa Jesucristoni si'arum⁹ na'lajainuko jovoju paniasome.

<sup>25</sup> Úcuarum⁹ Bernabena'me Saulo Antioquía vu'ejoopo pa'ina jovosi'e kuri Jerusalén pa'inani jo'kajani jo'e Antioquía vu'ejoopona co'iasome. Co'ij⁹ Juan Marco'te saasome repana.

### Dios chū'ore chū'vaa'j⁹ chini Bernabena'me Saulo'te tīchejñana saos'iere kuam⁹

**13** <sup>1</sup> Reparum⁹ Antioquía vu'ejoopo Jesucristo'te cuasakuanupu Dios chū'o kuanana'me Jésure cuasanare che'chona paniasome. Iea'me repana mami: Bernabe'm⁹, chija'i⁹ Simeon'm⁹, Cirene raisi'k⁹ Lucio'm⁹, Saulo'm⁹, Menaén chīrūmu Herode'te ja'me pa'isi'kuna'me. (Repa Herodes Galilea canare chū'uk⁹ paniasom⁹.) <sup>2</sup> Reparum⁹ Jesucristo'te cuasana chi'i Dioni sēej⁹ ãu äima'ñe paniasome Dioni pojoj⁹. Jā'aja'ñe cho'ojuña Dios Rekocho ija'che i'kaasom⁹ repanare: “Bernabena'me Saulo'te chekuchejñana saoj⁹'⁹ mušanukona, chū'⁹ repanare jo'kasi'ere sani cho'oju paap⁹”, chiniasom⁹. <sup>3</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa jo'e ãu äima'ñe pa'ij⁹ Dioni sēej⁹ paniasome repana. Sēni pi'ni repanare Bernabena'me Saulo'te ija'che i'kaju jūjnapi jaasome repana: “Diopi mušanukonare re'oja'che cho'okaau, sani Repau chū'ore masi chū'vaa'j⁹ chini”, chiniasome. Jā'aja'ñe i'ka pi'ni repanare Dios chū'ore chū'vajaapu chini tīchejana saosoasome repana.

### Chipre juupo pa'inare sani chū'vasi'ere kuam⁹

<sup>4</sup> Úcuarum⁹ Bernabena'me Saulo Dios Rekochoji repanani chū'⁹ saouña Seleucia vu'ejoopona caje tī'a choovu ujavuji tuni Chipre juupona jēniasome. <sup>5</sup> Jē'ej⁹ Chipre juupo cajoopona Salamina vu'ejoopona tī'aasome repana. Úcuajoopo'te tī'a pa'ij⁹ judiopāi chi'ivu'ña kaka Dios chū'ore

chu'vaju paniasome repana. Juan Marcos repanani ja'me cho'okasa chini ja'me saniasomu.

<sup>6</sup>Peore repajuupo ku'iju chekuru'ru pa'ijoopo Pafos vu'ejoopo tu'aasome repana. Ti'a judopaiu'te chaire tijnaasome repana. Chai mamia'me Barjess. Repau Barjess, "Dios chu'o kuakm chu'u", chiu joreasomu. <sup>7</sup>Ja'aja'ñe pa'ikuji repacheja pa'inare chu'uku'te Sergio Paulo'te rua masiku'te ja'me paniasomu repau. Reparu Sergio Paulo Bernabena'me Saulo'te soniasomu, repanapi Dios chu'ore kuajuna asara chini. <sup>8</sup>Ja'ata'n*i* repau chai repanapi Sergio Pauloni Dios chu'ore chu'vañu chijuna ûsera chiniasomu. (Repau chai mami cheke Elimas, griegopai repau'te ve'oche.) "P*ai* chu'ukuji Dios chu'ore asa ch*e*a cuasaku", chini ûsera chiniasomu repau Elimas. <sup>9</sup>Ja'ata'n*i* Dios Rekocho Saulo'te ja'me paniasomu. (Saulo mami griego chu'o Pablo'mu.) Repau Pablo rorepa ñasomu chaire. <sup>10</sup>Repau rorepa ñaku, ija'che i'kaasomu Pablo:

—Mu'u vati chu'uñechi'a cho'oku'mu. Re'oja'che cho'oche peore cuhekm mu'u. Jorech'u mu mu'u. P*ai*pi Maire Paaku'te cuasañu chiito ûsekm mu'u. Rua cu'aku'mu mu'u. <sup>11</sup>Ja'ajekuna Dios mu'ure cu'ache cho'oja'mu. Mu'u ñakocaa' na'añe cho'oja'mu Dios. Irumupi miañej'e ñamaneja'mu mu'u na'a pa'isirumujatu'ka —chiniasomu Pablo repau'te chaire.

Chikuna repau Elimas teana na'asoasomu. Na'aso repau jutuna ch*e*a kuhajanani p*ai* ku'easomu. <sup>12</sup>Elimas na'asosi'ere ña j*n*anoasomu p*ai* chu'uku. Ja'are ña j*n*anoouna Pablo Maire Paaku Jesucristo pa'iche che'chosichu'opi repau'te rua cuasoasomu. Cuasokuna Dios chu'o asa ch*e*a Diore cuasaasomu repau p*ai* chu'uku.

### Pablona'me Bernabé Antioquía de Pisidiare sani chu'vasi'ere kuamu

<sup>13</sup>Pablona'me Bernabé Pafos vu'ejoopo eta caje choovu tuni jo'e tiicheckana chiaraji j*en*iasome, Panfilia chejana. J*en*i t*u*'a chiacha co'covuna sani Perge vu'ejoopona t*u*'aasome repana. Juan Marcota'n*i* repanare jo'ka Jerusalenna co'isoasomu. <sup>14</sup>Perge vu'ejoopoji sani Pablona'me Bernabé Antioquiana Pisidia cheja cajoopona t*u*'aasome. Sani t*u*'a pa'iju judopai p*ha*umucusena ûcuana ch*u*'ivu'ena muu kaka p*u*asome repana.

<sup>15</sup>Úcuarurepau'che chu'uña Dios chu'o aperuu tochasiphurou pa'iche'te, Moisés tocha jo'kasi'ena'me chekuna Dios chu'o kuasina tochasi'e ñaju i'kaasome. Ñaju i'ka pi'ni Pablona'me Bernabere ija'che i'kaasome repana:

—Chukuna majapai, musanukonapi chu'vañu chini i'kaju'u inare p*ai* chi'isinare —chiniasome.

<sup>16</sup>Chitena Pablo vuni ñukaku vevoasomu repanare, asaa'ju chini. Repanare ti'jneñe ñukaku ija'che i'kaasomu repau:

—Musanukona Israelpai, asarepaju'. Úcuachi'a musanukona t*u*p*ai* Diore vajuchuna, asarepaju'. <sup>17</sup>Mai ûcuauko judopai Cuasakuji, Dios, mai aip*ai*re ch*e*asomu re'oja'che cho'okasa chini. Úcuauji re'oja'che cho'okaiuna p*ai* rua Jainuko jojoasome repana Egipto cheja pa'iruu. Repanare Dios, peore Cho'omasikujeku, repacheja pa'isinare

peore etoasomu. <sup>18</sup>Eto pāi peochejana rao rúa cu'ache cho'onareta'ni cuarentarepañsurumu kuiraku paniasomu Dios repanare repacheja pa'lirumu. <sup>19</sup>Cuarentarepañsurumu pani pi'nisirumuna Canaán cheja pa'inare típáire sieterrepakuanupuare vanisoa'ju chini chū'casomu Dios repanare, vanisorena repana pa'lisichejare ūsira chini. <sup>20</sup>Peore cuatrocientos cincuentarepañsurumu já'ajalñe cho'okaiu paniasomu Dios repanare Israelpái.

'Repanapi Canaán chejare kaka pa'ijuna repanare pāi chū'unare jo'kaasomu Dios, repanare cuhena cu'ache cho'oñu chini rairumu'chi'a, chū'ujiu paapu chini. Rúa jeerumu já'ajalñe cho'ojou paniasome repana, Dios chū'o kuau Samuel chuta'a peorumu. <sup>21</sup>Samuel pa'irumu repana Israelpái Dioni rúa séejeu paniasome, repanare chū'ujauni masikuni, ūsiuna repanani si'arumu chū'uku paau chini. Séejeu pa'ijuna repanare chū'ujaure Cis mamakuni, Saulni jo'kaasomu Dios. Repau Saúl Benjamín jojos*í*ku paniasomu. Dios pāi chū'uñe ūtaasomu Saulre. Já'ata'ni Dios Israelpái ūcuaukore chū'ujaure jo'e chekuni Davini pāi chū'uku'te jo'kaasomu. Repau'te Davire ija'che i'kaasomu Dios: "Isaí mamaku'te, Davire, chū'ure rúa cuasaku'te rúa pojomu chū'u. Chū'u chū'uñe peore cho'oja'mu repau", chiniasomu Dios. <sup>23</sup>Chura Dios David Jojos*í*kure Jesure raocuhasi'kua'mu maire Israelpái vati toa sani uuche'te ūsekau chini. Apereparumuna cho'okasa chiiisi'kujeu maire re'oja'che cho'okanicuhasi'kua'mu Dios. <sup>24</sup>Jesús chuta'a che'chomarumu Juan Pái Okoro'vesi'ku Israelpái ūcuaukore Dios chū'ore chū'vaasomu repanapi asa chēa cu'ache cho'oche'te ūhaso okoro'vecojñoa'ju chini. <sup>25</sup>Repau Juan pāi chū'vache cuhapi'rarumu ija'che i'kaasomu: "Musanukona chū'ure masi cuasama'me. Diopi raosi'kua'mu chū'ure. Já'ata'ni Dios Mamaku'mu chū'u. Cheku páiu na'a rúa Masiu cho'jepi raija'mu; já'u'a'mu Dios Raoku. Ichejana raipi'ramu Repau, páiire che'chora chini. Repau'te ūna, kukujanaa'me pāi. Chū'u Repau'te, 'Peore Masi'u'mu', chiu cuasaku, 'Rúa vesuku'mu chū'u', chiimu na'a jmamakaru masikujeu", chiniasomu Juan.

<sup>26</sup>'Chū'u majapái, ie chū'o musanukonare Abraham jojosinana'me típáí Repau'te vajuchunare raomu Dios, musanukonapi asa chēa Jesucristoni jovorena musanukona rekoñoare care'vakau chini. <sup>27</sup>Já'ata'ni Jerusalén pa'ina Jesús pa'iche vessusina'a'me, repanare chū'uña ūcuachi'a. Dios chū'o aperumu kuasina Jesús rani pa'ljachere kuau tocha jo'kasi'e masi asamanaa'me repana. Phaumucujuna pa'iche si'arumu repa tochasi'e ūnaju i'kanata'ni asavesunaa'me repana. Repau ni cuheju vanisoa'ju chini chū'ujiu tocha jo'kasi'e kuauchere ūnanata'ni ūcuare cho'osinaa'me repana. <sup>28</sup>Repau'te Jesure cu'ache cho'omanesi'kureta'ni, vanisoche'te chū'u'a'ku chini pāi chū'uu'te, Pilato'te rúa i'kaasome repana. <sup>29</sup>Dios chū'o kuasina Repau'te cho'ojachere kuau tocha jo'kasi'e peore cho'o pi'nirena kurususé'vero jé'jos*í*kure caso, táasome pāi. <sup>30</sup>Já'ata'ni Repau'te Diopi tásicheckapi vaso etoasomu. <sup>31</sup>Aperumu Repau Jesús Galilea chejare paniasomu. Já'achejapi

Repaʉ neenana'me Jerusalén va'ejoopona saniasomʉ Repaʉ. Úcuajoopo'te sani pa'iʉna pāi vanisoasome Repaʉ'te. Jā'ata'ni Repaʉ'te tāsichejapi vajurani eta ku'iʉna Repaʉ neena ñasosome Repaʉ'te, aperʉmʉ Úcuauña'me ku'isina. Repaʉ vajuraisirumʉ cuarentarepaumucujñā pa'iʉ Repaʉ neenare ñokʉ paniasomʉ Jesús. Jā'aja'ñe cho'okʉna ñasinajejʉ irumʉ mai majapāi jainukore pāi kʉajʉ pa'ime repana ñasi'ere.

<sup>32</sup> Chʉ'o rúa re'oja'chere ra kʉame chʉkʉna mʉsanʉkonare. Dios aperʉmʉ mai aipāi ija'che i'kaasomʉ:

Mʉsanʉkona jojosinare rúa re'oja'che cho'okija'mʉ chʉ'ʉ, chiniasomʉ. <sup>33</sup> Irumʉ Dios maire repana jojosinare Repaʉ i'kasi'e cho'okanicuhasi'kʉa'mʉ. Jā'are chini Jesure vaniso tācojñosi'kʉre vaso etocuhasi'kʉa'mʉ Dios. Repaʉ chʉ'o aperʉmʉ tochasiphʉro, Salmos capítulo dos, ija'che kʉamʉ:

“Mʉ'ʉ chʉ'ʉ chii'a'mʉ.

Churata'ni mʉ'ʉ chʉ'ʉ chʉ'ʉ ñeja'ñe peore chʉ'ʉku pa'lija'mʉ”,

chiniasomʉ Dios, Mamakʉ'te, chiimʉ. <sup>34</sup> Repaʉ'te Jesure vaniso tācojñosi'kʉre Diopi cho'okiajʉna repaʉ ca'nivʉ jā'lumanesi'kʉa'mʉ. Jo'e jū'imanejañere vajuraisi'kʉa'mʉ Repaʉ. Úcuare ija'che kʉamʉ Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e:

“Chʉ'ʉ, Dios, aperʉmʉ, ‘Mʉ'ʉ Jojosí'kʉre  
re'oja'che cho'okija'mʉ’, chiisi'kʉa'mʉ Davire.

‘Cho'okija'mʉ’, chiisi'kʉjekʉ jorema'ñe Úcuarepa  
cho'okija'mʉ chʉ'ʉ mʉ'ʉre”,

chiniasomʉ Dios, Mamakʉ'te, chiimʉ. <sup>35</sup> Cheke na'a charo David tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Dios, Mʉ'ʉ Neekʉre re'oja'chechi'a  
cho'okʉ'te jūnisōsirumʉ

Repaʉ ca'nivʉ jā'juñe ñeja'mʉ mʉ'ʉ,  
chiimʉ. <sup>36</sup> Diopi chʉ'ʉkʉna aperʉmʉ pa'isinare David re'oja'che cho'okianasomʉ. Dios repaʉ'te chʉ'ʉsi'e peore cho'o pi'ni aireko jūnisoasomʉ repaʉ. Jūnisoaʉna pāipi repaʉ aipāi tācojñosichejana tārena repaʉ ca'nivʉ jā'jusoasomʉ. <sup>37</sup> Jā'ata'ni Jesús jūnisisorumʉ tācojñosi'kʉta'ni Diopi vasokʉna repaʉ ca'nivʉ jā'jumaneasomʉ. <sup>38-39</sup> Jā'ajekʉna chʉ'ʉ mʉsanʉkonare iere chʉ'vamʉ, masia'jʉ chini: Jesús maire jūni ro'ikaisi'ejekʉna mai cu'ache cho'oche tu'nesokaiche pa'ima'mʉ maire chura. Dios chʉ'ʉsi'e rúa pa'ima'mʉ. Jā'ata'ni mai cuhejʉ cho'oma'me repa. Dios chiiche re'oja'chere cho'omapʉ si'arʉmʉ cu'ache cho'ojo'ʉ pa'inaa'me mai. Jā'aja'ñe cho'onajejʉ Dioni pojoñu chini jo'cha va'iva'nare si'arʉmʉ vani ñojo'ʉ pa'ime mai, cu'are tñonoñu chini. Jā'ata'ni tñ'ama'mʉ jā'a. Jā'ata'ni Jesucristoji mai cu'a peore ro'isokaisi'ejekʉna Dios mai cu'ache cho'osi'e jo'e cuasamaneja'mʉ, maipi Jesucristo'te cuasato. <sup>40</sup> Asarepjʉ'ʉ chʉ'ʉ i'kache. Ie chʉ'oa asa jachama'ñe pa'ijʉ'ʉ. Mʉsanʉkonapi jachato chekʉrʉmʉ Dios chʉ'o aperʉmʉ kʉasina tocha jo'kasi'e kʉacheji cu'ache ti'jñeja'mʉ mʉsanʉkonare. <sup>41</sup> Ija'che chiimʉ repana tocha jo'kasi'e:

“Asarepajū'ʉ, mʉsanʉkona,  
                   chʉ'ure Diore cuasacuhena.  
 Asa kʉkʉjū'ʉ.  
 Cho'osōjanaa'me mʉsanʉkona.  
 Chʉ'ʉ cho'oche mʉsanʉkona  
                   chuta'a ñama'ñere cho'oja'mʉ chʉ'ʉ.  
 Jā'are chʉ'ʉ cho'ojachere pāipi kʉato  
                   jachara'ame mʉsanʉkona”, chiisi'kua'mʉ Dios,  
 chiimʉ —chiniasomʉ Pablo repanare pāi.

<sup>42</sup>Chʉ'va pi'ni Pablona'me Bernabé judíopāi chi'ivʉ'epi etaasome. Etajʉna Pablo chʉ'vasi'e asasina rúa i'kaasome repau'te, chekʉsemana jo'e rani pʉaumucusena ūcuare chʉ'vaa'kʉ chini. <sup>43</sup>Repavʉ'e etasirʉmʉ chi'isina jainʉko judíopāina'me tīpāi Diore vajʉchʉna ja'me tuha saniasome Pablona'me Bernabere. Úcuanani ja'me saijʉna Pablona'me Bernabé jo'e chʉ'vaasome repanare Dios chʉ'o asa chēasi'ere jo'kasomanea'jʉ chini.

<sup>44</sup>Úcuarʉmʉ pāi jo'e chekʉsemana pʉaumucusepi tī'aʉna Dios chʉ'ore asañu chini rúa jainʉko rani chi'iasome. Vʉ'ejooopo pa'ina pāi peore chi'ira'asome, Pablo chʉ'vache'te asañu chini. <sup>45</sup>Jā'ata'ni chekʉna judíopāi Pablo te pe'ruru ke'rejʉ, “Joremʉ ikʉ”, chiniasome, “Repaʉ chʉ'ore jairepanuко asañu chini chi'ime”, chini cuasaju. <sup>46</sup>Ke'renareta'ni Pablona'me Bernabé vajʉchʉma'ñe ija'che i'kaasome repanare:

—Diopi chʉ'ikʉna mʉsanʉkonare judíopāire charo Dios chʉ'o chʉ'vasinaa'me chʉkʉna. Jā'ata'ni mʉsanʉkonapi Dios chʉ'ore asacuhejʉ jachajʉna judío peonani chʉ'vajanaa'me chʉkʉna chura. Dios pa'icheja saicuheme mʉsanʉkona. <sup>47</sup>Ija'che chʉ'usl'kua'mʉ Dios chʉkʉna'te:

Mʉ'ure chʉ'ʉ chʉ'ore chʉ'vaa'kʉ chini jo'kamʉ chʉ'ʉ,  
 judío peonare so'ñā pa'inani chʉ'ʉ  
                   pa'iche'te kuaa'kʉ chini,  
 kuaauna asa chēa chʉ'uni jovoal'jʉ chini.

Repanani rúa re'oja'che cho'okasa chini cho'omʉ chʉ'ʉ ie,  
 chiimʉ Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e —chiniasome repana Pablona'me Bernabé.

<sup>48</sup>Chitená repana judío peona asa pojojʉ, “Dios chʉ'o rúa re'oja'imʉ”, chiniasome. Jā'aja'ñe i'kajʉ Jesure ja'me sani pa'ijana Úcuanʉko teana cuasa jovoasome Dios chʉ'ore asa chēani.

<sup>49</sup>Jā'aja'ñe chʉ'vajʉna reparʉmʉ repacheja pa'ina jainʉko Dios chʉ'o asaasome. <sup>50</sup>Jā'ata'ni repana judíopāi Pablona'me Bernabere rúa cu'ache cutuasome. Jā'aja'ñe cutujʉna asa masiromi Diore vajʉchʉnana'me ʉmʉpāi repajoopo pa'inare chʉ'una cuhejʉ na'a rúa cu'ache cutujʉ repanare ūcuachejapi etoasome. <sup>51</sup>Repanani etojuña Pablona'me Bernabé repana cū'akorophe're chʉ'isi'e cha'o tī'to to'jñiojʉ eta saniasome, pāipi repajoopo pa'ina cu'ache cho'osi'ena'me Dios chʉ'o asacuhesi'ere masia'ljʉ chini. Eto saorená Iconio vʉ'ejoopona saniasome repana. <sup>52</sup>Jā'ata'ni repana etasijoopo pa'ina Jesucristo'te mama cuasana Dios Rekochoji Úcuanani ja'me pa'iʉna rúa pojoasome.

**Pablona'me Bernabé Iconio vʉ'eoopo  
pa'inare sani chʉ'vasi'ere kʉamu**

**14** <sup>1</sup> Úcuaramʉ Pablona'me Bernabé Iconio vʉ'eoopo sani tĩ'a pa'ijʉ judíopãi chi'ivʉ'ena kaka Dios chʉ'ore chʉ'vaasome. Repanapi rúa re'oja'che chʉ'vajʉna judíopãina'me judío peona jainʉko asa chẽa cuasajʉ Jesucristoni jovoasome. <sup>2</sup> Jā'ata'ní chekʉna judíopãi te'ena Jesure cuasacuhena rúa cu'ache cutuasome repanare. Judío peonare ūcuachi'a rúa jorechʉ'o i'kaasome repana, asa Jesure cuasanani pe'rúa'jʉ chini. <sup>3</sup> Jā'ajekʉna repanapi Jesure cuasache'te jo'kamanea'jʉ chini, Pablona'me Bernabé pesa saimaneasome, repanani na'a che'choñu chini. Vajʉchʉma'ñe chʉ'vajʉ, Jesucristo pãi ūcuanʉkore re'oja'che cho'okaiche'te kʉajʉ paniasome repana. Jā'aja'ñe cho'ojuña, Maire Paakʉ, Jesús, Diochi'a masiche'te cho'omasiche jo'kaasomʉ repanare, pãipi ña, "Chʉ'o ūcuarepare chʉ'vanaa'me ina", chijʉ masia'jʉ chini. <sup>4</sup> Jā'ata'ní repajoopo pa'ina ūcuanʉko ūcuate'e chiimanesome. Chekʉna judíopãire chiniasome. Chekʉna Jesús saosinani chiniasome. <sup>5</sup> Reparʉmʉ pãi Pablona'me Bernabere cu'ache cho'oñu chini, jainʉko judíopãina'me judío peonana'me repanare chʉ'una chi'i cutuasome. "Repanani catapi su'a vēasoñu", chiniasome repana. <sup>6</sup> Jā'ata'ní repanare cu'ache cho'oñu chiiche asaasome Pablona'me Bernabé. Asa tĩchejana, Licaonia chejana saniasome repana. Sani Listra vʉ'eoopona'me Derbe vʉ'eoopo repacheja po'ñia ūcuachi'a kuniasome repana. <sup>7</sup> Jā'achejñare sani ku'ijʉ Jesure cuasache kʉachʉ'ore chʉ'vajʉ paniasome repana.

**Listra vʉ'eoopo pa'inana'me Derbe vʉ'eoopo  
pa'inare sani chʉ'vasi'ere kʉamu**

<sup>8</sup> Reparʉmʉ Listra vʉ'eoopo sani tĩ'a pa'ijʉ Dios chʉ'ore chʉ'vato pãiʉ nuka ku'imava'ʉ ñu'iʉ paniasomʉ. Chíirumʉna teana cu'acü'a paava'ñre jñaacojñosiva'ʉjekʉ nuka ku'imava'ʉ paniasomʉ repaʉ. <sup>9</sup> Jā'aja'ñe pa'iva'ñpi Pablo chʉ'vachʉ'ore ñu'iʉ asakʉ paniasomʉ repaʉ. Ñu'iʉ asakʉna Pablo repaʉ'te rorepa ñakʉ, repaʉ rekocco cuasache ñasomʉ. Ija'che cuasaasomʉ repaʉ nuka ku'imava'ʉ: "Chekʉrʉmʉ Dios chʉ'ñre vasore'omʉ", chini cuasaasomʉ cuasakʉna Pablo masikʉjekʉ, "Ikʉre vasore'omʉ", chini cuasaasomʉ.

<sup>10</sup> Chini cuasa repaʉ'te ñjachʉ'opi ija'che i'kaasomʉ repaʉ:

—iVʉni nuka ku'ijʉ'ʉ mʉ'ʉ! —chiniasomʉ Pablo.

Chikʉna teana vʉni su'a nuka kuniasomʉ repaʉ. <sup>11</sup> Pabloji jā'aja'ñe cho'oñna ña repacheja Licaonia cheja pa'ina repana chʉ'opi ija'che i'kajʉ ñjachʉ' o cuiasome:

—Iva'na diova'na cʉnʉmu pa'inapi pãijana caje ñome maire — chiniasome repana.

<sup>12</sup> Bernabere, "Ikʉ Zeua'mʉ", chiniasome repana. Pablo'te, "Ikʉ Hermea'mʉ", chiniasome, i'kasi'kʉjekʉna.

<sup>13</sup> Úcuajoopo kueñere pãi chi'i Zeure pojovʉ'e paniasomʉ. Repavʉ'e kuirakaikʉ phairi, vacava'nare korosipa'pa ju'iva'nani vʉ'eoopo

kakasa'arona raasomu. Phairina'me repacheja pa'ina Jesú saosinani pojoj, vacava'nani vanisoñu chiniasome. <sup>14</sup>Já'ata'ni Bernabena'me Pablo repana cho'oñu chiiche'te asa, cuheju repana ju'ikāñu rueni che'reju pāi kuanupu joopona vu'vu saniasome, repana cho'oñu chiiche'te ūseñu chini. Ūseñu ija'che i'kaj repana:

<sup>15</sup>—¿Je'se cuasa ija'che cho'oche ina? Chukuna rupu pāia'me. Musanukona pa'icheja'che pa'inaa'me chukuna. Dioma'me. Rupu musanukonani Jasure cuasache kuachu'ore chu'vañu chini raisinaa'me chukuna icheja, musanukonapi iere rupu tāosiva'nare pojochete ūhasoaj chini. Jā'ajekuna musanukonare chukuna Diorepatu Si'arumu Pa'ikuni chejana'me chiañaña'me cunaumuna'me peore jā'achejña pa'iche cu'amajñaru Cho'osi'kuni cuasaa'ju chini chutvame. <sup>16</sup>Apereparumapi irumujatulka pāi si'achejña pa'inare repana chiju cho'oche ūsemaneasomu Dios. <sup>17</sup>Já'ata'ni Repa pa'iche'te masia'ju chini cheja pa'inare pāi si'arumu cho'okaimu Repa. Pāi oiu re'oja'che kuiraku'mu Dios. Oko rama. Āu kūirumu āu chiño kāimu. Āu pa'imu rúa. Pojome pāi rekoñoā. Peore jā'a Dios cho'okaichechi'aa'me — chiniasome repana Pablona'me Bernabé.

<sup>18</sup>Jā'aja'ñe i'kanareta'ni vacava'nare ūcua vanisokañu chiniasome repana. Pablona'me Bernabé ūsema'to vanisokaira'asome repana.

<sup>19</sup>Na'a pa'isirumuna judíopai te'ena Antioquia vu'ejoopo pa'inanam'e Iconio vu'ejoopo pa'ina Listra vu'ejoopona raniasome. Ūcuajoopo'te rani pa'iju Pablona'me Bernabere cu'ache cutuasome repana, repajoopo pa'inapi asa repanani pe'rualju chini. Jā'aja'ñe cuturena asa pe'rui Pablo'te catapi rúa su'aasome repana, repaumi vanisoñu chini. Repa'te su'a vēa vu'ejoopo ru'thvana jñajñu sa ūhasome repana, "Jūnisocuhasi'kuam'iku", chini cuasaj. <sup>20</sup>Já'ata'ni Jesucristo'te cuasanapi sani repaumi rūhiso'koro chi'i nukaj ūnatona cuasarani vñni jo'e vu'ejoopona kakaasomu repa.

Jo'e apeñatato Pablona'me Bernabé Derbe vu'ejoopona saniasome. <sup>21</sup>Repajoopo ti'a pa'iju Jesure cuasache kuachu'ore chu'vaasome repana repajoopo pa'inare. Chu'vajuna pāi Jainuko asa chēa Jesucristoni cuasaju jovoasome. Chu'va pi'ni jo'e Listra vu'ejoopona co'iasome repana. Jā'ajoopoji Iconio vu'ejoopona co'iasome repana. Jo'e jā'ajoopoji Antioquia vu'ejoopo co'iasome repana Pablona'me Bernabé. <sup>22</sup>Ūcuajoopoña jo'e co'i repajoopo pa'inare Jesucristo'te cuasanare jo'e che'choju paniasome repana. Jā'aja'ñe che'choju repanare ija'che i'kaj rúa chu'vaasome repana Dios chu'o cuasache'te ūhasomaneaj chini:

—Jmamakaraj'e Dios chu'o cuasache ūhasomanej' u rúa pa'icu'ache pa'itoj'e. Pāi si'arumu pa'icu'ache cho'ome maire Jesucristo'te cuasanare. Jā'aja'ñe pa'imu maire Dios pa'icheja chuta'a saimaru —chiniasome repana Pablona'me Bernabé. <sup>23</sup>Ūcuachi'a repajoopo pa'irumu Jesucristo'te cuasanare kuiraju chū'pjanani jñaa jo'kaasome repana, ūcuapani chū'pjanu si'arumu chi'iju Jesucristoni jo'kama'ñe cuasa'ju chini. Repanare jñaa te'eumucuse āu āimal'ñe pa'iju Jesuni sēekaliasome, repana Cuasakují Jesupi repanani kuiraku re'oja'che cho'okaa chini.

**Pablona'me Bernabé Antioquía  
de Siriana co'isi'ere k̄uam⁹**

<sup>24</sup> Jā'aja'ñe cho'o pi'ni Pisidia chejapi Panfilia chejana ma'api co'i tī'aasome repana. <sup>25</sup> Panfilia cheja pa'ijoopona Perge vū'ejoopona sani Dios chū'ore chū'vaasome repana. Chū'va pi'ni Atalia vū'ejoopona cajeasome repana. <sup>26</sup> Atalia caje tī'a choovu tuni Antioquía vū'ejoopona aperūmu repana pa'isijoopona jēniasome repana. Aperūmu Antioquía pa'inapi Dios chū'ore chū'vaa'jū chini ija'che i'kajū saoasome repanare: “Diopi m̄asanūkonare kuirakū re'oja'che cho'okaa⁹, m̄asanūkonapi Repa⁹ chū'ore chū'vakajūna”, chiniasome repana. Repana chū'vajajū⁹ chiisi'e sani chū'va pi'ni co'iasome repana. <sup>27</sup> Antioquía vū'ejoopo co'i tī'a Jesucristo'te cuasanare soni chi'i repana ku'isi'ena'me Dios repanare cho'okaisi'e peore k̄uaasome repana. Úcuachi'a judío peonapi Jesucristoni cuasaal'jū chini Dios cho'okaisi'e peore k̄uaasome repana. <sup>28</sup> K̄ua pi'ni Pablona'me Bernabé r̄ua jeerūmu paniasome repacheja Jesucristo'te cuasanana'me.

**Jerusalén vū'ejoopona chi'i cutusi'ere k̄uam⁹**

**15** <sup>1</sup> Úcuarūmu սմբաֿ te'ena Judea cheja pa'ina Antioquía vū'ejoopona sani Jesucristo'te cuasanani ija'che chijjū che'choasome: “M̄asanūkonapi judío peonapi Moisés chū'jo'kasi'ere jikomu chā'tiro pa'ica'niru chuto twacojñoma'to Dios pa'icheja saicu'aja'mu.” Jā'aja'ñe chijjū che'choju paniasome repana Judea cheja raisina. <sup>2</sup> Pablona'me Bernabé repana che'choche'te ūsejū r̄ua i'kaasome repanare. R̄uarepa i'kajūna chekūna, Jesure cuasana Antioquía vū'ejoopo pa'ina ija'che i'kaasome repanare: “Jerusalén vū'ejoopona sani Jesús saosinana'me ainani sēniasajū⁹”, chiniasome. Jā'aja'ñe i'ka Pablona'me Bernabere saoasome repana, chekūnare Jesure cuasanare ūcuachi'a. <sup>3</sup> Antioquía vū'ejoopo pa'ina Jesure cuasakuanup̄ji saojūna saijū Fenicia chejana charo tī'aasome repana. Jā'achejapi Samaria chejana tī'a repachejña pa'inare Jesure cuasanare peore k̄uaasome repana, judío peonapi Jesure jovosi'e. K̄uajūna asa r̄ua pojoasome repana. <sup>4</sup> Repacheja carani saijū Jerusalén vū'ejoopona tī'aasome repana Antioquía pa'inana'me Pablona'me Bernabé. Tī'arena Jerusalén pa'ina Jesucristo'te cuasana peore pojoasome repanare, Repa⁹ saosinana'me Jesure cuasanare chū'una peore. Pojojūna Pablona'me Bernabé aperūmu repana Dios chū'o chū'varūmu repanare Dios cho'okaisi'ere peore k̄uaasome.

<sup>5</sup> Jā'ata'ni fariseopāi Jesucristo'te cuasana vūni nūkajū ija'che i'kaasome repanare:

—Ija'che chū'պjū⁹ repanare judío peonare: “M̄asanūkonapi Jesucristo'te cuasani jikomu chā'tiro pa'ica'niru chuto twacojño cheke Moisés chū'jo'kasi'ere peore cho'oju pa'ijū⁹”, chijjū⁹ —chiniasome.

<sup>6</sup> Chitená Jesucristo saosina Repa⁹te cuasanare chū'պnana'me chi'iasome ūcuare cutuñu chini. <sup>7</sup> Chi'i repanapi jeereparūmu cutujūna Pedro vūni nūkaku ija'che i'kaasom⁹ repanare:

—Asarepajū'ʉ, chʉ'ʉ majapāi. Aperʉmʉ chʉ'ʉre Diopi chēasi'kua'mʉ chʉ'ʉpi judío peonani Jesure cuasache kʉachʉ'ore chʉ'vakʉna asa chēa cuasaju repanapi Jesucristoni jovoa'jʉ chini. Masime mʉsanʉkona jā'a.  
<sup>8</sup> Chʉ'ʉpi Dios chʉ'ore chʉ'vakʉna asa chēa Jesucristo'te jovosinaa'me repana. Jā'ajekʉna Dios pāi rekoñoā pa'iche Masikʉjekʉ repanare teana Repaʉ Rekocho'te raosi'kua'mʉ, judío peonareta'n'i, maire aperʉmʉ ñisi'eja'che. Jā'aja'ñe cho'o repanare Repaʉ pojoche ñosi'kua'mʉ chʉ'ʉna'te. <sup>9</sup> Dios ūcuankore pāi ūcuapa'lʉvachi'a oikʉ'mʉ, mai judíopāina'me judío peonare. Judío peonapi Jesuni cuasajʉ jovorena repana rekoñoā care'vakaisi'kua'mʉ Dios, mai rekoñoā care'vakaisi'eja'che.  
<sup>10</sup> ¿Je'se cuasa mʉsanʉkona Dios cho'oche jachache? Rua cuajare chʉ'ʉme mʉsanʉkona judío peonare. Moisés chʉ'ʉsi'e peore masi cho'ovesʉnaa'me mai. Mai aipāi ūcuachi'a vesuasome. Jā'ajekʉna judío peonare, “Moisés chʉ'ʉsi'e cho'oja'ʉ”, chiimanejū'ʉ. <sup>11</sup> Maipi Jesucristoni cuasajʉ jovoto re'omʉ. Judío peonare ūcuachi'a re'omʉ. Peore re'oja'che cho'omanareta'n'i Maire Paakʉ Jesucristo mai rekoñoā re'oja'che care'vakaikʉ'mʉ, maipi Repaʉ'te cuasato. Rekoñoā care'vacojñosinare Dios pa'icheja saire'omʉ. Jā'a masime mai —chiniasomʉ Pedro repanare.

<sup>12</sup> Pedroji i'ka pi'n'iuna Pablona'me Bernabé repana ku'ijʉ judío peonare chʉ'varʉmʉ cho'osi'rete kʉasome. Reparʉmʉ Diopi repanani cho'okaiʉna raa re'oja'chere Diochi'a cho'omasiche'te cho'oasome repana. Jā'are kʉajʉna chi'isina i'kama'ñe asaasome. <sup>13</sup> Repanapi i'ka pi'nirena Santiago ija'che i'kaasomʉ:

—Chʉ'ʉ majapāi, asarepajū'ʉ. <sup>14</sup> Charo Simón Pedro maire i'kasi'kua'mʉ, judío peonare Dios oiche'te kʉaku. Repaʉ Pedro chʉ'varʉmʉna Dios judío peonare te'eva'nare oīʉ paara chini chēasomʉ repanare. <sup>15</sup> Ūcuachi'a aperʉmʉ Dios chʉ'o kʉasina ūcuare kʉajʉ tocha jo'kasi'e ija'che chiimʉ:

<sup>16</sup> “Chʉ'ʉ, Dios, na'a pa'isirʉmʉ jo'e rani David jojosí'kʉni jñaa,  
pāire chʉ'ʉa'kʉ chini jo'kaja'mʉ.

David jojosina raa jeerʉmʉ chʉ'ʉma'me.

Jā'ata'n'i jo'e peore care'vaja'mʉ chʉ'ʉ

David jojosí'kʉpi chʉ'ʉa'kʉ chini.

<sup>17-18</sup> Jā'aja'ñe cho'oja'mʉ chʉ'ʉ judío peonaje'e  
chʉ'ʉni pojojʉ paapʉ chini.

Chʉ'ʉpi jā'aja'ñe cho'oto chʉ'ʉ chēa paana  
si'achejña pa'ina ūcuankʉ pojojanaa'me chʉ'ʉre.”

Jā'aja'ñe i'kamʉ Dios apereparʉmʉpi,  
pāipi asa masia'jʉ chini.

Chʉ'o ūcuarepare i'kakʉ'mʉ Dios,  
chiimʉ.

<sup>19</sup> Jā'aja'ñejekʉna chʉ'vamu chʉ'ʉ ie Jesucristo'te mama jovosinani judío peonani cuaja pa'iche'te chʉ'ʉmaneñu chini: <sup>20</sup> Cuaja peochechi'a chʉ'ʉñu repanare. Rupʉ tūosiva'nare jo'kasi'e ãu ãimanejū'ʉ. Ūcuachi'a mʉsanʉkona ʉmʉpāi, romi mʉsanʉkonare pa'imanare romineemanejū'ʉ. Mʉsanʉkona romi ūcuachi'a mʉsanʉkonare paamanare ʉmʉpāi

umaneemanejū'ū. Úcuachi'a chie ūkumanejū'ū. Va'i rupu ruso vēasiva'nare āimanejū'ū; chie paame jā'ana. Peore jā'are cho'oma'to re'omu. <sup>21</sup>Úcuachi'a repanapi judío peonapi jā'are cho'oma'to judíopāi pojojanaa'me repanare. Mai judíopāi phaumucujña si'arumu Moisés tocha jo'kasi'ere ūajū i'kaju che'chonaa'me. Úcuachi'a mai judíopāi chi'ivu'ña si'ajoopoā pa'imu. Úcuavu'ñana chū'vanaa'me mai. Aperumu'pi iumucujñatu'ka jā'aja'ñe cho'ojū pa'inaa'me mai —chiniasomu Santiago repanare.

**Jerusalén pa'inapi judío peonani  
chū'ore tocha saosi'ere kuaam**

<sup>22</sup>Jā'aja'ñe chi'i cutu pi'nī te'eka'chapanare pāi Jerusalén pa'inare Antioquía vu'ejoopona saapu chini ūcuantiko chū'usome repana, Pablona'me Bernabé repana pa'icheja co'irumuna ja'me saapu chini. Repana chi'i cutusina Jesucristo saosinana'me Repau'te cuasanare chū'vnana'me Jesure cuasakuanupu Jerusalén vu'ejoopo chi'ina paniasome. Jā'anapi Judas Barsabana'me Silare chēasome, rúa masinani. Jesure cuasana ūcuantiko repanare rúa cuasaasome. <sup>23</sup>Úcuachi'a chū'o ija'che chiiche tochaasome repana Jerusalén pa'ina, Judana'me Silas sakaapu chini:

Chukuna Jesucristo saosinana'me Repau'te cuasanare chū'una, musanukona majapāijana, ie chū'o tocha saome musanukonare judío peonare. Musanukona, Jesure cuasana, Antioquía vu'ejoopo pa'inana'me Siria cheja pa'inana'me Cilicia cheja pa'ina, īpa'iche?

<sup>24</sup>Ija'che asasinaa'me chukuna: Chekuna pāi icheja pa'ina musanukona pa'ichejñana sani chekere ija'che chijū che'choasome: "Moisés chū'usi'ere, jikomu chā'tiro pa'ica'niru chuto tachena'me cheke peore cho'ojū pa'ijū'ū", chitenas asa sumava'na pa'ijū ūcuauache cuasa cavesusoasome musanukona. Repana musanukonare che'chos'i e chukuna chū'usi'ema'mu. <sup>25</sup>Jā'are cuhejū chi'i cutusinaa'me chukuna. Cutu pi'nī pāi te'enare chēasinaa'me chukuna, musanukona pa'ichejñana saoñu chini. Chukuna cuasanapi Pablona'me Bernabé ūcuachejana saijuna ja'me saapu chini saome chukuna. <sup>26</sup>Repana Pablona'me Bernabé chueniso vajuchunata'nī vajuchuma'ñe ūcu Maire Paaku Jesucristo pa'iche kuajū pa'ime. <sup>27</sup>Úcuana'a'me sani chukuna tochasi'ere musanukonani masi kuaa'ju chini Judana'me Silare saome chukuna. <sup>28</sup>Musanukonare rúa cuaja pa'iche chū'uma'me chukuna, Dios Rekocho ūcuachi'a. Jā'ajekuna iechi'a chū'ume chukuna musanukonare: <sup>29</sup>Rupu tūosiva'nare jo'kasi'e āu āimanejū'ū. Úcuachi'a chie ūkumanejū'ū. Va'i rupu ruso vēasiva'nare āimanejū'ū; chie paame jā'ana. Úcuachi'a umupāi, romi musanukonare pa'imanare romineemanejū'ū. Úcuachi'a romi, musanukonare paamanare umupāi umaneemanejū'ū. Peore jā'are cho'oma'to rúa re'omu. Re'oja'che pa'ijū'ū.

Jā'aja'ñe chiiche tocha saoasome repana.

<sup>30</sup>Tocha pi'nī saojuna Antioquía vu'ejoopona saniasome repana ūcuaka'chapanana. Sani tī'a Jesucristo'te cuasanare soni chi'i repanare saosina tochasija'ova ūsiasome repana. <sup>31</sup>Isirena Antioquía pa'ina repana tochasi'e

ña pojoasome.<sup>32</sup> Ña pojojuna Judana'me Silas Dios chu'o kuhanajeu  
Dios chu'ore che'chosome repanare, repanapi na'a ra re'oja'che paapu  
chini.<sup>33</sup> Judana'me Silas repacheja pani pi'ni co'ijuna repacheja pa'lina,  
"Re'oja'che saiju'u. Chu'o sa kuaju'u musanukonare raosinare", chiniasome  
repanare.<sup>34</sup> (Já'ata'n'i co'ipi'rasi'kupi Silas tucuachejare na'a pasa chini  
co'imaneasomu.)<sup>35</sup> Pablona'me Bernabé Antioquia vu'ejoopo'te saima'ñe  
pa'iju paniasome. Pa'iju chekunana'me Jainuko Jesure cuasache'te kuaju  
Dios chu'ore che'choju paniasome repana Pablona'me Bernabé.

### Pablo Dios chu'ore chu'vara chini jo'e saisi'ere kuamu

<sup>36</sup> Na'a pa'isirumu Pablo Bernabere ija'che i'kaasomu:

—Aperumu mai Dios chu'o chu'vaju ku'isichejñare co'i, Jesucristo'te  
jovosinani ñaño. Sani repana pa'iche'te ña masiño mai —chiniasomu.

<sup>37</sup> Chikuna Bernabé,

—Jau, saño. Sani, Juan Marco'te saño mai —chiniasomu.

<sup>38</sup> Chikuna Pablo i'kaasomu.

—Paañu. Juan Marco'te samaneñu. Aperumu Panfilia cheja pa'irumu  
maire jo'ka co'isosi'kuumu jáu. Jo'ka co'iso maire ja'me chu'va  
pi'nimanesi'kuumu repauu. Já'ajekuna jo'e sacuhemu chu'u repauu'te —  
chiniasomu Pablo.

<sup>39</sup> Ra cutuasome repana. Já'ata'n'i tucuate'e cho'oñu chiimaneasome  
repana Pablona'me Bernabé. Já'ajekuna jo'e jovo ku'imaneasome repana.  
Bernabé Juan Marcona'me ku'iu Chipre juupona jéniasomu.<sup>40</sup> Pablota'n'i  
Silani chheaasomu, ja'me ku'ijauu. Silani chheauna chekuna Jesure cuasana  
saoju ija'che i'kaasome Pablo'te: "Mu'upi sani chu'vakuna, Maire Paaku,  
Jesucristoji, re'oja'che cho'okaau mu'ure", chiniasome.<sup>41</sup> Já'aja'ñe i'ka  
saorenna sani Siria chejana'me Cilicia cheja ku'iu Dios chu'ore che'choku  
paniasomu repauu Jesucristo'te cuasanapi na'a ra re'oja'che paapu chini.

### Pablona'me Silas Timoteoni ja'me saju saisi'ere kuamu

**16**<sup>1</sup> Ku'iju Derbe vu'ejoopona tu'aasome repana Pablona'me Silas.  
Já'achejapi Listra vu'ejoopona sani tu'a chekure Jesucristo'te  
cuasakuu'te, Timoteo'te, tijñaasome repana. Repauu Timoteo puka'ko  
tucuachi'a Jesucristo'te cuasaasomo. Judíopäio paniasomo repao. Repauu  
puka'ku griegopäiu paniasomu.<sup>2</sup> Jesucristo'te cuasana Listra vu'ejoopo  
pa'linana'me Iconio vu'ejoopo pa'ina Timoteo'te ra re'oja'che cutuasome.

<sup>3</sup> Pablo, Úcuau*ni* ja'me kuhau chini, Timoteo'te tijña ja'me sara  
chiniasomu. Timoteoni sara chini charo jíkomu chh'tiro pa'ica'niru  
chhato tuasomu Pablo repachejña pa'inani judíopäire pojora chini.  
Timoteo puka'ku griegopäiueku mamaku'te chhirumu jíkochh'tiru chhato  
tuamaneasomu. Repachejña pa'ina judíopäi tucuauu masiasome repa,  
griegopäiueku mamaku'te ca'niru chhato tuamane*e*'.

<sup>4</sup> Já'aja'ñe cho'o pi'ni sani jo'e kuniasome repana. Vu'ñajoopoäre  
ku'iju repajoopoä pa'inare Jerusalén pa'ina Jesús saosinana'me Repauu'te

cuasanare chū'una chū'usí'ere Jesucristo'te cuasanani kuažu paniasome repana, asa cho'oju paapu chini.

<sup>5</sup>Kuažuna asaju Jesucristoni na'a masi cuasaasome repana. Ūcuachi'a si'aumucujña na'a rúa Jainuko jovoju paniasome repana, Jesucristo'te cuasakuapuruna.

### Troas vñ'ejoopo pa'irumü Dios ñoñe'te Pablo ñasi'ere kuaamü

<sup>6</sup>Ūcuaramü Pablo repau'te ja'me ku'inana'me Asia cheja pa'inani sani chū'vañu chiniasome. Jā'ata'ní Dios Rekochoji ūseasomü repanare. ūsehná Frigia chejana'me Galacia chejapi saiju paniasome repana. <sup>7</sup>Repachejña jēni Misia cheja tūsusima'aná tñ'aasome repana. Jā'ama'api saiju Bitinia cheja sañu chiito Jesús Rekocho jo'e ūseasomü. <sup>8</sup>Jā'ajekuna Misia chejapi jēni chū'pa'l'ijoopona Troas vñ'ejoopona cajesinaa'me repana.

<sup>9</sup>Caje tñ'a ūcuajoopona canukasinaa'me repana. ūcuajoopo'te pa'iñu Pablo Dios ñoñe'te ñamina ñaasomü. Ñato pñiñu, Macedonia cheja cakupi nukakü Pablóni soniasomü. "Ichejana Macedonia chejana jēni re'oja'chere cho'okaijñu chukuna'te", chiniasomü repau'repañu'te.

<sup>10</sup>Pablo Dios ñoñe'te ñañaña teana care'vasinaa'me chukuna, Macedonia chejana jēñu chini. "Dios maire soimü Macedonia cheja canani jēni Jesús pa'iche'te kuaalju chini", chiisinaa'me chukuna sáiñechi'a.

### Pablona'me Silas Filípos vñ'ejoopo canare jēni chū'vasi'ere kuaamü

<sup>11</sup>Ūcuaramü chukuna Troas vñ'ejoopoji caje choovu tuni Samotracia juupona rūhiñe jē'esinaa'me. Kāni vñni jo'e jē'eju Neápolis vñ'ejoopona tñ'asinaa'me chukuna. <sup>12</sup>Jā'achejapi Macedonia cheja pa'l'ijoopona Filípos vñ'ejoopona saisinaa'me chukuna. Aperumü Roma vñ'ejoopo pa'ina Filípos vñ'ejoopo pa'inani Jainuko rani jovoasome. Filípos vñ'ejoopo sani te'eumucujña pa'isinaa'me chukuna. Rua ujajoopo'me repajoopo.

<sup>13</sup>Ūcuajoopo'te pa'iju judíopai pñauumucuse tñ'auna vñ'ejoopo kakasa'aroji eta chiachana cajesinaa'me chukuna, judíopai chi'i Diore séechejana. Caje ñato romichi'a chi'i pa'isinaa'me chiacha ru'tuva'te. Pa'ijuna chukuna Úcuanana'me ñu'lju Dios chū'ore chū'vasinaa'me repanare romi.

<sup>14</sup>Chukunapi chū'vajuna repacheja ñu'iko, Lidia, asako pa'isi'ko'a'mo. Repao Lidia, Tiatira vñ'ejoopo pa'isi'kopi rani pa'io pa'ipai kaññare chimaajakaññare ïsiko paniasomo. Diore rúa cuasasi'ko'a'mo repao. Jā'ajekuna Dios cho'okaisi'kua'mu repao'te Pablo chū'vachu'ore asa chéaa'ko chini. Asa chéa rúa pojosi'ko'a'mo repao Lidia. <sup>15</sup>Asa chéa pojoko okorocojñosi'ko'a'mo repao, majapaina'me peore. Majapaina'me repao okoro'vecojñosirumü soisi'ko'a'mo repao chukuna'te, repao vñ'ere sani paapu chini.

—Musanukonapi chū'ure, "Jesure cuasarepako'mo ma'u", chiina pani chū'vñ'ere rani pa'iju' —chiisi'ko'a'mo repao chukuna'te. Jā'ajaññi i'kaona repao vñ'ere sani pa'isinaa'me chukuna.

<sup>16</sup>Repao vñ'e sani pa'irumü repana Diore séecheja chiacha ru'tuva si'arumü cajeju pa'isinaa'me chukuna. Cajeju romichio'te vatire

paako'te tijñasinaa'me chukuna. Vatipi kuckuna pāi repanare ti'jñejañere kuako pa'isi'koa'mo repao. Repao'te paanani rupu cho'oche cho'okaio pa'isi'koa'mo repao. Repaoji pāire repanare ti'jñejañere kuckona repao'te paanani kuri ro'isinaa'me pāi. Jā'are kuckona rúa kuri koosinaa'me repana, repao'te paana.

<sup>17</sup>Chukuna'te tijña cho'jepi tuhasi'koa'mo repao. Cho'jepi tuhako ija'che i'kako cuisi'koa'mo repao, vatini paako:

—Ina pāi Cunaum Pa'iku'te, Peore Chū'uku'te, Diore cho'oche cho'okainaa'me. Dios chū'o chū'vanaa'me ina, repana chū'vachū'o asa chēasinare Diopi vati toa saiche ñsea'ku chini —chiio cuiko tuhasi'koa'mo repao.

<sup>18</sup>Si'aumucujña jā'aja'ñe i'kako cuiko pa'isi'koa'mo repao. Jeereparum cuikona asa ca'naso Pablo chūri ña i'kasi'ku'mu vatre.

—Jesucristojo chū'ukuna, i'kamu chū'u mu'ure. Ikore eta saijū'u, mu'u, vati —chiisi'ku'mu Pablo repao'te pa'iku'te vatre.

Chikuna repao'te pa'isi'ku vati teana eta saisi'ku'mu. <sup>19</sup>Eta sanisouna chura repao'te paanare kuri koocu'asi'ku'mu. Jā'aja'ñe cho'orena repao'te paana pe'rui Pablona'me Silare chēa jñajñusinaa'me vu'ejoopo plazajatu'ka, pāi chū'una asajū'te repanani cu'ache i'kañu chini. <sup>20</sup>Repanare jñajñu tū'a pāi chū'una ti'jñeñena ñuko cu'ache i'kasinaa'me repana.

—Ina judíopāi mai pa'ijoopo pa'inare cu'ache cho'ome. <sup>21</sup>Mai Romapāi cho'ovesuhe'te che'chome ina maire. Ina che'chochū'ore maipi asa chēaru cu'amu —chiisinaa'me repana.

<sup>22</sup>Chitena asa chi'isina ñucuaja'che ñucuanuko cu'ache i'kasinaa'me repanare Pablona'me Silare. Repanapi cu'ache i'kajuna asa repajoopo pa'inare chū'unkapi cu'ache cho'oa'ju chini sēsesinaa'me pāi repanare. Jā'aja'ñe sēejuna pāi chū'una ija'che chū'usinaa'me repanare:

—Inare kāñare tū'te suí'suejū'u —chiisinaa'me.

<sup>23</sup>Repanare rúa suí'sue pi'ni pāi chēavu'ena cuaosinaa'me repana. Cuao repavu'e pē'jeku'te, “Masi ñajjū'u inare”, chiisinaa'me repana. <sup>24</sup>Chitena asa pāi chēavu'e pē'jeku na'l a sa'navuna repana cū'ana sepovuji tacho ñooasomu.

<sup>25</sup>Tacho ñooasna ñu'iju ñamirepa Dioni sēejū paniasome Pablona'me Silas. Úcuachi'a Dios ujare ujasome repana. Repanapi ujajuna chekuna repavu'e pāi chēavu'e pa'ina asajū paniasome. <sup>26</sup>Repanapi ujajuna cheja te'erum u rúa pi'ruche pi'ruasomu. Pi'rukuna repavu'e kachapa rúa ñu'kueche ñu'kueasomu. Jā'aja'ñe ñu'kuekuna jatisa'ñaroä ñucuate'esa'ñaroäpi teana peore vataasomu. Úcuachi'a chēacojñosiva'nare tachosimeä cunameä ñucuate'emeäpi peore tu'suasomu. <sup>27</sup>Pi'rukuna repavu'e pē'jeku jñano vñiasomu kāisi'ku. Jñano vñni jatisa'ñaroä peore vatasosisa'ñaroäjekuna ña, “Chēacojñosina peore sanicososome ie”, chini cuasa kükçajeaniso, va'ti mini meñe tota júnisora chiniasomu repau.

<sup>28</sup>Jā'aja'ñe cho'ora chiiuna Pablo cuiku i'kaasomu repau'te.

—i'Meñe asi cho'omanejū'u! Pa'ime chukuna, ñucuanuko —chiniasomu.

<sup>29</sup>Chikuna, asa chekunare,

—iMiañe'te rajū'ut! —chiniasomu repau. Miañe rarena vu'vu kaka kükücajejaniso kurukuruu Pablona'me Silas ti'jñeñena ro're ñuniasomu repau.

<sup>30</sup> Úcuarumu repanare etua séniasaasomu repau.

—¿Je'se cho'oja'che chū'ut Diopi chū'uni vati toa saomanea'ku chini? Kua{jū'ut chū'ure —chiniasomu repau.

<sup>31</sup> Chikuna i'kaasome repana.

—Maire Paakuni, Jesucristoni masi cuasaku jovojū'ut. Mu'upi jā'aja'ñe cho'oto Dios mu'u rekocho vati toa saomanea'mu, mu'u majapái ūcuachi'a —chiniasome repana.

<sup>32</sup> Repau Dios chū'ore chū'vaju repau vu'e pa'inare ūcuanhkore chū'vaasome repana. <sup>33</sup> Dios chū'ore chū'varena asa teana ūcuañamina, repanare juha sa repana asimajña choakaniasomu repau. Choa pi'ni repau majapáina'me peore okorocojñoasomu repau. <sup>34</sup> Okoro'vecojñosirumu pāi chēavu'e pē'jekaisi'ku repau vu'ena muva cuaa ãure ãuasomu Pablona'me Silare. Peore Diore cuasanachi'ajeju repau majapáina'me pojosoasomu repau churata'n'i.

<sup>35</sup> Jo'e apeñatato pāi chū'una pāi chēanare chū'o saoasome pāi chēavu'e pē'jekuni, sa kuaal'ju chini. Saorena sani ija'che kuaasome repana: “Pāi chēavu'e pa'inare Pablona'me Silare eto saojū'ut”, chiniasome repana pāi chēana repau'te. <sup>36</sup> Sa kuaarena asa pāi chēavu'e pē'jeku Pablóni kuaasomu.

—Pāi chū'una chū'o raosinaa'me chū'ure musanukonani etoa'ku chini. Eta saire'omu mu'ure Silana'me. Re'oja'che saijū'ut —chiniasomu repau.

<sup>37</sup> “Saijū'ut”, chiitota'ni saima'ñe pa'iu pāi chēanare ija'che i'kaasomu Pablo: —Chukuna cu'ache cho'omanesinaa'me. Jā'ata'n'i repana pāi ñaju'te suí'sueche chū'usinaa'me chukuna'te. Chukuna Romapáia'me. Chukuna'te Romapáire jā'aja'ñe cho'oto cu'amu. Suí'sue pi'ni pāi chēavu'ena cuaosinaa'me repana chukuna'te. Chura chekhnarej'e jñauma'ñe rope'e saosoñu chiime repana chukuna'te. Cu'amu jā'a. Ūcuapani chukuna'te chēa cuaozinapi rani etoa'ju, chiime chukuna —chiniasomu Pablo repanare.

<sup>38</sup> Jā'aja'ñe i'kauna repana pāi chēana co'i pāi chū'unnare kuaasome. Kuaarena repana pāi chū'una asa kükusoasome Pablona'me Silas Romapáijejuña. <sup>39</sup> Asa kükuso Pablona'me Silas pa'ivu'ena pāi chēavu'ena mu'a pe'keru i'kaasome repana, repanapi pe'rumannea'ju chini. I'kaju repanare pāi chēavu'epi etuaasome repana. Etua,

—Musanukonapi ijoopo vu'ejooopo eta sanisoto re'omu —chiniasome repana.

<sup>40</sup> Chitená Pablona'me Silas pāi chēavu'e eta Lidia vu'ena muasome. Mu'a Jesure cuasanare chi'i jo'e chū'vaasome repana. Chu'va pi'ni sanisoasome repana.

### Pablona'me Silas Tesalónica vu'ejooopo pa'inare sani chū'vasi'ere kuaamu

**17** <sup>1</sup> Úcuarumu Pablona'me Silas saijū Anfípolis vu'ejooopoji caraniasome. Jā'achejapi Apolonia vu'ejooopoji caraniasome.

Jā'achejapi Tesalónica vu'ejoopona tī'aasome repana. Tesalónica vu'ejooopo judíopái chi'ivu'e paniasomu. <sup>2</sup> Pa'iuna Pablo ūcuavu'ena muasomu, pāire

chu'vara chini. Vu'ñajoopoã kakani si'arumu jã'aja'ñe cho'oasomu repau. Veinterepaumucujña ùcuajoopo'te pa'iu choteñoã puaumucujñachi'a repavu'ena muu repavu'e chi'isinare pãi ja'me cutuasomu repau. Dios chu'ore aperumu tocha jo'kasi'ere ñaku kuaasomu repau. <sup>3</sup> Úcuare ñaku i'kaku Dios Neekure raojachere kuuache te che'choasomu repau repanare. Repau Dios Raosi'ku rani cu'ache cho'ocojñosi'ena'me chueniso tacojojñosi'ena'me jo'e vajurais*u*'ere kuuache peore che'choasomu repau.

—Jesus pa'iche'te kuamu chu'u musanukonare. Aperumu tocha jo'kasi' e Dios chu'o Repau pa'iche'te kuamu. Dios Repau Mamaku'te, Jesure, chejana raouna rani pa'isi'kuumu Repau —chiniasomu repau.

<sup>4</sup>Pabloji jã'aja'ñe i'kaku chu'vuna asa chuea cuasaju jovoasome judíop*u*p*ai* te'ena Pablona'me Silare. Chekuna ùcuachi'a Jainuko Pablo chu'ore cuasaju jovoasome, griegop*ai* Diore cuasanana'me pãi chu'una rujoromi.

<sup>5</sup>Repanani pãipi jairepanuko jovojuna chekuna judíop*u*p*ai* Pablo chu'vachu'ore jachaju pe'ruiu chekunare cu'anare ñameju rupu pa'inani soni chi'iasome. Na'a Jainuko soni chi'i jovo cuiju vu'ejooopo*u* Jasón vu'ena vu'vuhasome repana. Vu'vu kaka Pablona'me Silare ku'easome repana, chuea etua pãi chenevuna sa nukoñu chini. <sup>6</sup>Repanare ku'ete'e chekunani Jasonna'me Jesure cuasanare chuea jñajñu etua sa repajoopo chu'unare ti'jñeñena nuko cuiju ija'che i'kaasome repana:

—Pablona'me Silas si'achejña ku'iju cu'ache cho'ome. Repanapi i'kajuna pãi rua cavame. Chura ichejana mai pa'ijoopona rani ùcuaja'che cu'ache cho'ome repana. <sup>7</sup>Repanapi ichejana ratena iku Jasón repau vu'ere cuaa paamu repanare. Ina ùcuauñko cu'ache cho'onaa'me. Maire ùcuauñkore chu'uu'te Claudio Césa'te jachaju chekuni Jesuni cuasanaa'me ina, “Chukuna'te paaku'mu Jesu”, chiiju —Jã'aja'ñe i'kaasome repana.

<sup>8</sup>I'kajuna pãi chi'isina repanare chu'uunana'me asa pe'ruiu si'acairo i'kaju cuiasome. <sup>9</sup>Repana pãi chu'uuna Jasonre kuri séniasome, repau'te ja'me pa'inare ùcuachi'a. Repanani kuri setena ro'iasome repana. Ro'irena jñuni saoasome repanare.

### Berea vu'ejooopo pa'inare sani chu'vasi'ere kuamu

<sup>10</sup>Na'isosirumuna Jesucristo'te cuasana Pablona'me Silare Berea vu'ejoopona saoasome. Saorenna sani pa'iju judíop*u*p*ai* chi'ivu'ena muu kakaasome repana. <sup>11</sup>Kaka Dios chu'ore chu'vajuna asa chuea repajoopo pa'ina Tesalónica pa'inare na'a re'oja'che paniasome. Pabloji chu'vakuna asa pojoju si'aumucujña Dios chu'ore aperumu tocha jo'kasi'ere ñaju paniasome repana, “¿Pablo i'kachu'o ùcuarepaa'che?”, chiiju, ku'e jñaa masiñu chini. <sup>12</sup>Reparumu judíop*u*p*ai* Jainuko Jesucristoni cuasaju jovoasome. Úcuachi'a griego masiromi Jainuko Jesure cuasaju jovoasome, griego uumpaijatu'ka.

<sup>13</sup>Úcuarumu Tesalónica vu'ejooopo pa'ina judíop*u*p*ai* Pabloji Berea vu'ejooopo pa'inani chu'vakuna asa pe'ruiu ùcuajoopona sani rua cu'ache cutuasome. Repanapi cu'ache cutujuna chekuna repajoopo pa'ina ùcuachi'a Pablo'te pe'ruiasome. <sup>14</sup>Pe'ruiuna Jesucristo'te cuasana teana chiarana casoasome Pablo'te, choovuji tuni sanisoa'ku chini. Jã'ata'n*u* ja'me pa'isina Silana'me

Timoteo saima'ñe ūcuajoopo'te paniasome. <sup>15</sup>Pablo'te ja'me saisina Atenas vʉ'ejoopojatu'ka sani ūcuajoopoji co'iasome. Co'i Pablo i'kasi'ere chʉ'o Silana'me Timoteo'te sa kuaasome repana ija'che chiiju: "Raire'oto pesa rani ja'me pa'ijʉ'ʉ chʉ'ʉre", chiiʉ chʉ'o saaosomʉ Pablo repanare.

<sup>16</sup>Pablo chʉ'o saosi'kʉjekʉ Atenas vʉ'ejoopo'te pa'lʉ cha'aku paniasomʉ repanare. Cha'aku pa'lʉ ñato pāijanare tūosi'e rúa paniasomʉ repajoopo. Cu'ava'najanare tūosi'e ūcuachi'a paniasomʉ. Repajoopo pa'ina rupʉ tūosiva'nani ñajʉ pojoasome, "Dioa'me ina", chini. Jā'are ñauna Pablo'te rúa sumaneasomʉ. <sup>17</sup>Jā'ajekʉna repanani oīt Dios chʉ'ore rúa chʉ'vaasomʉ repaʉ. Judíopāi chi'ivʉ'ena kaka judíopāire chʉ'vaasomʉ repaʉ, griegopāi Diore cuasanare ūcuachi'a. Ūcuachi'a umucujña pa'iche plazana mʉa repacheja pa'inare Dios chʉ'ore chʉ'vaasomʉ repaʉ. <sup>18</sup>Chʉ'vakʉna chekʉna epicúreopāi kuasi'e che'chenana'me estoicopāi kuasi'e che'chena, pāi cuasachechi'a cuasajʉ pa'linati ke'reasome repaʉ'te. Ke'reju ūcuanchi'a sāñechi'a ija'che sēniasome repana:

—¿Ūquere i'kakʉ ikʉ? ¿Curukʉ? —chiniasome repana. Chekʉnata'ni,

—Tiidiova'na pa'iche'te kʉacosomʉ ikʉ —chiniasome repaʉ'te. Pabloji Jesúz pa'ichena'me repaʉ jūni vajʉrais'iere kuakʉna jā'aja'ñe i'kaasome repana.

<sup>19</sup>Jā'aja'ñe i'kajʉ Areópago aikütina pāi chi'i cutukütina sa, repaʉ'te pāi Jainʉko asajʉ'te ija'che sēniasome repana:

—Mʉ'u mamachu'ore che'chokʉ pa'imu. Repachu'ore asañu chiime chukʉna. <sup>20</sup>Mʉ'u che'choche rúa tūñea'me. Jā'ajekʉna asa masiñu chiime chukʉna —chiniasome repana. <sup>21</sup>Si'arʉmʉ ūcuauhache'te chʉ'o repana asamanesi'ere asani sāñechi'a cutujʉ paniasome repana. Jā'aja'ñe paniasome Atenas vʉ'ejoopo cana, so'ñia rani pa'ina tīpāi ūcuachi'a.

<sup>22</sup>Jā'aja'ñe sēejʉna Pablo repana chenevajʉ vʉni nukakʉ ija'che i'kaasomʉ repanare, Areópago aiküti chi'isinare:

—Atenas vʉ'ejoopo cana, asarepajʉ'ʉ. Chʉ'upi ñato diova'nare rúa cuasanaa'me musanʉkona. <sup>23</sup>Ijoopo vʉ'ejoopo ku'itʉ musanʉkona diova'nare pojochejña rúa ñasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Te'echeja, "Diova'ure mai vesuva'ure pojochejaa'me icheja", chiiʉ tocha shosi'e pa'imu. Ūcuau pa'iche'te kʉara chiimʉ chʉ'ʉ musanʉkonare. <sup>24</sup>Repaʉ Dios, musanʉkona vesuku, chejana'me cheja pa'iche cu'amajñaruã peore Cho'osi'kʉ diovʉ'ñia pāi cho'osivʉ'ñachi'a pa'ima'kʉa'mʉ. Si'achejñia pa'ikʉ'mʉ. Peore chʉ'akʉ'mʉ Repaʉ, cʉnañmʉ pa'inana'me cheja pa'inare. <sup>25</sup>Pāi ūcuaukore kuiraku cuasache iñiku pāi vasoku'mʉ. Pāi paache peore Dios iñiche'me jā'a. Jā'ajekʉna Repaʉ'te kuiranare pāi chiiima'mʉ Repaʉ. Pāipi Repaʉ'te kuirama'tojé'e karama'mʉ Repaʉ'te. Peore paaku'mʉ Repaʉ. <sup>26</sup>Repaʉ Dios charo te'eʉ'te pāiʉ'te cho'oasomʉ. Diopi cho'oñua charo pa'isi'kʉ pāiʉ Jainʉkore jojoasomʉ cheja pa'inare ūcuaukore. Si'achejñia sani paapʉ chini, pāi Jainʉkore jojoche chʉ'ʉasomʉ Dios. Chuta'a pāi peorʉmʉ pāi jñaaçoñjoaumucujñana'me repana pa'ijachejña jo'kaasomʉ Dios. <sup>27</sup>Jā'aja'ñe cho'oasomʉ Dios, pāipi Repaʉni cuasaa'ju chini. Maipi Repaʉni cuasajʉ i'kato asamʉ Repaʉ, maire si'arʉmʉ ja'me Pa'ikʉjekʉ.

Séeto cho'okaim<sup>u</sup> Repa<sup>u</sup>. <sup>28</sup>“Diopi cho'okai<sup>u</sup>na pa'inaa'me mai pāi. Diopi cho'okai<sup>u</sup>na vaj<sup>u</sup>naa'me mai.” M<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona majapāi ija'che tochaasome aperum<sup>u</sup>: “Dios neenaa'me mai”, chiij<sup>u</sup> tochaasome. Úcuarepaa'me jā'a.

<sup>29</sup>Jā'ajek<sup>u</sup>na rūhiñe cuasañu chura; Dios neenaa'me mai. Mai Ja'ku<sup>u</sup> Dios kuripi, oropi t<sup>u</sup>osiva'<sup>u</sup>ma'm<sup>u</sup>. Cata tē'tosiva'<sup>u</sup>ma'm<sup>u</sup>. Úcuachi'a pāi t<sup>u</sup>omasina cuasa t<sup>u</sup>osi'k<sup>u</sup>ma'm<sup>u</sup> Dios. <sup>30</sup>Aperum<sup>u</sup> Dios t<sup>u</sup>osiva'nare cuasanare pāi ruarepa pe'rumeasom<sup>u</sup>, ves<sup>u</sup>j<sup>u</sup>na. Irum<sup>u</sup> canareta'ni pāi úcuankore, úcuachejña pa'inare, “Cu'ache cho'oche ühasoj<sup>u</sup>'u”, chimi<sup>u</sup> Dios. <sup>31</sup>Úcuachi'a Repa<sup>u</sup> pāi úcuank<sup>u</sup> cu'ache cho'osi'e ro'iche chē'üjaumucuse care'vaasom<sup>u</sup> Dios. Úcuauumucusena Dios Repa<sup>u</sup> Chēa Paak<sup>u</sup>te pāi cu'ache cho'onare cu'achejana saoa'ku<sup>u</sup> chini chē'üja'm<sup>u</sup>. Repa<sup>u</sup> Dios Chēa Paak<sup>u</sup>ji Jesupi jūniso tācoj<sup>u</sup>nosi'k<sup>u</sup>pi vaj<sup>u</sup>rak<sup>u</sup>na masime mai Repa<sup>u</sup> pa'iche —chiniasom<sup>u</sup> Pablo repanare.

<sup>32</sup>Jesucristo jūniso tācoj<sup>u</sup>nosi'k<sup>u</sup> vaj<sup>u</sup>raisi'ere kua<sup>u</sup>na asa te'ena jachaj<sup>u</sup> pāisoj<sup>u</sup> cu'ache i'kaasome repa<sup>u</sup>te. Chek<sup>u</sup>nata'ni re'oja'che i'kaasome.

—Mu'ü i'kasi'ere jo'e úcuare na'a r<sup>u</sup>a asañu chiime chuk<sup>u</sup>na. Chek<sup>u</sup>r<sup>u</sup>mu<sup>u</sup> rani jo'e úcuare ch<sup>u</sup>'vaj<sup>u</sup>'u chuk<sup>u</sup>na'te —chiniasome.

<sup>33</sup>Chitená Pablo repanare jo'ka sanisoasom<sup>u</sup>. <sup>34</sup>Jā'ata'ni repa<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'vach<sup>u</sup>'o asasina te'ena Jesucristoni cuasaj<sup>u</sup> Pablón jovoasome. Areópago aik<sup>u</sup>tí chi'i ch<sup>u</sup>'unare ja'me pa'ik<sup>u</sup>, Dionisio Jesure cuasaku<sup>u</sup> jovoasom<sup>u</sup>. Cheko, Dámaris, úcuachi'a chek<sup>u</sup>nana'me cuasaasomo.

### Corinto vu'ejoopo pa'inare sani ch<sup>u</sup>'vasi'ere kua<sup>u</sup>na

**18** <sup>1</sup>Atenas vu'ejoopo ch<sup>u</sup>'va pi'ni eta Corinto vu'ejoopona sani<sup>u</sup>asom<sup>u</sup> Pablo. <sup>2</sup>Aperum<sup>u</sup> Aquila, Ponto cheja raisi'k<sup>u</sup>pi, Italia chejare sani paniasom<sup>u</sup>. Úcuachejare pa'i<sup>u</sup>na pāi ch<sup>u</sup>'t<sup>u</sup>ku<sup>u</sup>, Claudio, Roma vu'ejoopo pa'inare judíopāi úcuankore eto saoasom<sup>u</sup>. Jā'ajek<sup>u</sup>na Aquila repa<sup>u</sup> r<sup>u</sup>jo Priscilana'me Corinto vu'ejoopona sani<sup>u</sup>asome. Úcuajoopo'te pa'ij<sup>u</sup>na Pablo sani tij<sup>u</sup>naasom<sup>u</sup> repanare. <sup>3</sup>Repana Aquilana'me Priscila chivo raña cho'osikāñapi vu'ñare juhana paniasome. Pablo úcuaja'che cho'ok<sup>u</sup>je<sup>u</sup> repana vu'ena can<sup>u</sup>kaasom<sup>u</sup>, repanani ja'me pa'i<sup>u</sup> cho'oche cho'ora chini. <sup>4</sup>Repajoopo pa'irum<sup>u</sup> Pablo, judíopāina'me judío peonare Jesucristoni cuasaal'ju<sup>u</sup> chini, p<sup>u</sup>haumucujña pa'iche judíopāi chi'ivu'ena mu<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'vaasom<sup>u</sup>.

<sup>5</sup>Reparum<sup>u</sup> Silana'me Timoteo Macedonia chejapi ratena cho'oche cho'oma'ñe si'arum<sup>u</sup> Dios ch<sup>u</sup>'ore ch<sup>u</sup>'vak<sup>u</sup> paniasom<sup>u</sup> Pablo. Judíopaire r<sup>u</sup>a ch<sup>u</sup>'vaasom<sup>u</sup> repa<sup>u</sup> repanapi asa, “Dios mai cu'are ro'ikaau<sup>u</sup> chini Jesure raosi'k<sup>u</sup>ta'm<sup>u</sup>. Cristoa'm<sup>u</sup> Repa<sup>u</sup>”, chiij<sup>u</sup> cuasaal'ju<sup>u</sup> chini. <sup>6</sup>Jā'ata'ni repana Jesús pa'iche'te ch<sup>u</sup>'vak<sup>u</sup>na asacuhej<sup>u</sup> cu'ache i'kaasome repa<sup>u</sup>te. Repa<sup>u</sup>ni cu'ache i'kaj<sup>u</sup>na asacuhek<sup>u</sup> cuhacho i'kak<sup>u</sup> repa<sup>u</sup> ju'ik<sup>u</sup>äare ñia'uñauku<sup>u</sup> i'kaasom<sup>u</sup> Pablo.

—M<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona cu'ache cho'oche ro'i toana sani cho'osojanaa'me m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona. Ch<sup>u</sup>'ü ch<sup>u</sup>'o peom<sup>u</sup>. Churata'ni judío peonani ch<sup>u</sup>'vaja'm<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'ü —chiniasom<sup>u</sup> repa<sup>u</sup>.

<sup>7</sup> Chini judíopái chi'ivu'epi eta repavu'e kueñe pa'ivu'ena muaasomu

repaú, Ticio Justo vu'ena. Repau Ticio Justo Diore rúa cuasaku paniasomu.

<sup>8</sup> Judíopái chi'ivu'e chü'uku Crispo repau majapáina'me peore Jesure cuasaasomu. Chekuna, Corinto vu'ejooopo pa'ina ūcuachi'a jainuko Dios chü'ore asa chéa Jesuni cuasaju okoro'vecojñoasome.

<sup>9</sup> Úcuarumu ñami Dios ñoñe'te ñaasomu Pablo. Ñakuna Maire Paaku ija'che i'kaasomu repau'te: "Vajachuma'ñe chü'u pa'iche chü'vaku pa'iju'u. Ùhasómaneju'u. <sup>10</sup> Mu'ure ja'me pa'iñ pái mu'ure cu'ache cho'oche ñsemu chü'u. Ijoopo vu'ejooopo chü'u paajana jainukoa'me", chiniasomu Jesús repau'te. <sup>11</sup> Chikuna Pablo saima'ñe te'eñsurumu jo'e chekuñsurumu joopo ūcuachejare pa'iñ Dios chü'ore chü'vaku paniasomu repajoopo pa'inare.

<sup>12</sup> Úcuarumu Acaya cheja pa'inare Galión chü'urumu judíopái rúa jainuko chi'iasome Pablo chü'vache'te ñuseñu chini. Chi'i repau'te chéa pái chü'una pa'ichejana sa ija'che i'kaasome:

<sup>13</sup> —Iku cu'ache che'choku'mu. Musanukona ñiseche'te che'chomu iku, Diore tuiñe cuasache'te —chiniasome repana judíopái.

<sup>14</sup> Chitená Pablo i'kapi'raasomu. I'kapi'ratona pái chü'uku Galión charo i'kaasomu repanare.

—Musanukona judíopái chura kuasi'e asacuhemu chü'u. Páipi cu'arepache cho'ojuña ūcuarepare ra kuatota'ni asara'amu chü'u. <sup>15</sup> Musanukona aipái chü'vacheja'che chü'vamauna asacuheju pe'rume musanukona iku chü'vache. Musanukonachi'a care'vajé'u jā'a chü'o. Chü'ata'ni care'vama'mu —chiniasomu Galión.

<sup>16</sup> Chini repanare ūcuavu'eptoasomu repau. <sup>17</sup> Etokuna pe'ruju repana chi'ivu'e chü'uku'te, Sóstenere, chéa repavu'e ti'jñeñena repana judíopái sui'sueasome. Jā'ata'ni Galión repana cho'oche pe'ruma'ñe rupu asasomu.

### Antioquía de Siria jo'e co'isi'ere kuam

<sup>18</sup> Jā'aja'ñe cho'osi'eta'ni ūcuachejare na'a jeerumu paniasomu Pablo. Jeerumu pa'isi'kupi, Siria chejana co'ira chini Corinto vu'ejooopo pa'inare Jesure cuasanare jo'ka sanisoasomu repau. Saiñ Cencrea choo juosa'arona caje repau sijopu pa'iche raña peore ko'usosomu repau, Dioni pojora chini. Aperumuna repau, "Jā'aja'ñe cho'ojal'mu chü'u", chiisi'ejekuna cho'oasomu repau. Cho'o pi'ni repau Pablo Priscilana'me Aquila choovuji tuni chiaraji jéniasome. <sup>19</sup> Jéni ti'a Efeso vu'ejoopona mani ñaasome repana. Úcuarumu Pablo repanare Priscilana'me Aquila'te jo'ka judíopái chi'ivu'ena mu' kaka repavu'e chi'lisinare judíopái Dios chü'ore chü'vaasomu. <sup>20</sup> Repanani chü'vama asa, "Na'a pa'iju'u icheja", chiniasome repana Pablo'te. Jā'ata'ni na'a jeerumu pa'icuheasomu repau. <sup>21</sup> Saipi'raku repanare ija'che i'kaasomu repau:

—Saimu chü'u. Jā'ata'ni Diopi ñsema'to jo'e rani ñaja'mu chü'u musanukonare —chiniasomu Pablo repanare. Chini choo juosa'arona caje choovu tuni Efeso vu'ejooopo pa'isi'kupi sanisoasomu repau.

<sup>22</sup> Saiñ Cesarea vu'ejoopona jéni ti'aasomu. Jā'achejapi Jerusalén vu'ejoopona maniasomu repau. Mani ti'a repajoopo pa'inare Jesure

cuasakanupu'te múa ña Antioquía vu'ejoopona jo'e co'iasomu repau. <sup>23</sup>Co'i pa'iñ na'a pa'isirumu jo'e sani ku'iñ Jesucristo'te cuasajú jovosinare peore ku'iñ ñaasomu repau, Galacia cheja pa'inana'me Frigia cheja pa'inare. Sani ku'iñ repanare jo'e che'choasomu repau na'a rúa re'oja'che cuasa'lju chini.

**Efeso vu'ejoopona'me Corinto vu'ejoopo  
Apolos sani chü'vasi'ere kuumu**

<sup>24</sup> Úcuarumu judíopaiñ, Apolos, Alejandría vu'ejoopo raisi'ku, Efeso vu'ejoopona saniasomu. Dios chü'o aperumu tochasi'e rúa masiku rúa chü'vamasiasomu repau. <sup>25</sup> Maire Paaku pa'iche rúa che'chesi'kujeku, chü'vaneeku, rühiñe chü'vaku paniasomu repau. Repau masichechi'a peore chü'vaasomu repau. Jesús pa'icheta'ni peore masimaneasomu. Juan okoro'vesi'ena'me che'chosi'e masiasomu repau. <sup>26</sup> Judíopai chi'ivu'e kakani vajuchumá'ñe chü'vakuna Priscilana'me Aquila repau chü'vache asaasome. Chü'vauña asa pi'ni repana vu'ena muva repau chü'vache asaasome. Chü'vauña asa pi'ni repana vu'ena muva repau te karache'te Dios pa'iche'te che'choasome repana.

<sup>27</sup> Na'a pa'isirumu Apoloji Acaya chejana sasa chiiñna Jesucristo'te cuasana, "Jaa, saijü'u", chiniasome repau'te. "Saijü'u", chini utija ore tochakaniasome repana Apolo'te, Acaya cheja pa'inani Jesure cuasanani sa ñoa'ku chini. Ija'che chiiñe tochaasome repana: "Iküre Apolo'te re'oja'che cho'okaijü'u", chiiñ tocha saoasome repana Efeso pa'ina. Saorena sani tü'a aperumu Diopi cho'okaiñna Jesure cuasajú jovosinare rúa re'oja'che che'choasomu repau. <sup>28</sup> Repacheja sani pa'irumu pái jainuko asaju'te Jesure jachanare judíopai rúa i'kaasomu repau. Dios chü'o aperumu tocha jo'kasi'ere ñaku Dios Jesure raosi'ere kuaasomu repau. Repana judíopai cuasama'ñere rúa masi kuauna repau te sáiñe i'kavesuasome repana.

**Pablo Efeso vu'ejoopo canare chü'vasi'ere kuumu**

**19** <sup>1</sup> Repau Apolos Corinto vu'ejoopo pa'irumu Pablo po'opi saiñ Efeso vu'ejoopona ti'aasomu. Tü'a úcuachejana Diore cuasanare tijñaasomu Pablo. <sup>2</sup> Tijña repanare ija'che séniasasomu repau:

—Musanukona Cristo'te apecuasaramu, ¿Dios Rekocho musanukonare raku? —chiniasomu Pablo.

Chikuna,

—Päasi'ku'mu. Dios Rekocho pa'iche vesunaa'me chikuna. Jä'a asamanaa'me —chiniasome repana.

<sup>3</sup> Chitena,

—Jä'a pa'ito, ¿üquere cuasajú okoro'vecojñore musanukona? —chiniasomu Pablo repanare.

Chikuna,

—Juan che'chosi'ere cuasajú okoro'vecojñosinaa'me chikuna —chiniasome repana.

<sup>4</sup> Jä'aja'ñe chitena Pablo jo'e i'kaasomu.

—Juan ija'che chü'vaasomu: "Musanukona cu'ache cho'oche ühaso okoro'vecojñoju", chiiñ chü'vaasomu. Úcuachi'a Cho'je Raijañ pa'iche'te

kuaasomu Juan, Repa<sup>u</sup>jí rakuna pāipi Repa<sup>u</sup>ni cuasaa'j<sup>u</sup> chini. Repa<sup>u</sup> Cho'je Raija'm<sup>u</sup> chiicojñosi'ku ranicuhasi'kua'm<sup>u</sup>. Jesua'm<sup>u</sup> Repa<sup>u</sup> — chiniasomu Pablo repanare.

<sup>5</sup>Já'aja'ñe i'kauna asa chēa, “Jesure Maire Paaku'te cuasanaa'me chukuna”, chiij<sup>u</sup> okoro'vecojñoasome repana. <sup>6</sup>Repana okoro'vecojñosirum<sup>u</sup> Pabloji repanani jūjnapi jakuna Dios Rekocho ja'me pasa chini raniasomu repanare. Dios Rekochoji rani pa'i<sup>u</sup> cho'okaiuna repana che'chemanesi'ere tiipái ch<sup>u</sup>'ore cutuasome repana. Úcuachi'a Dios Rekochoji cho'okaiuna Dios ch<sup>u</sup>'ore kuaasome repana. <sup>7</sup>Repana pāi okorocojñosina docerepana pa'icosome chek<sup>u</sup>rum<sup>u</sup>.

<sup>8</sup>Já'aja'ñe cho'o pi'ni judíopái chi'iv<sup>u</sup>'ena m<sup>u</sup>a kaka Dios ch<sup>u</sup>'ore ch<sup>u</sup>'vaasomu Pablo. Chotepáimia ūcuachejare pa'i<sup>u</sup> vajuchuma'ñe repav<sup>u</sup>e chi'inare pāi si'arum<sup>u</sup> m<sup>u</sup>a kaka ch<sup>u</sup>'vaku paniasomu repa<sup>u</sup>, repanapi Dios ch<sup>u</sup>'uñe'te asa chēa re'oja'che paapu chini. <sup>9</sup>Já'ata'ní chekuna Pablo ch<sup>u</sup>'vachu'ore asacuheju jachaju pāi Jainuko asaj<sup>u</sup>'te, “Jesure cuasache cu'am<sup>u</sup>”, chiij<sup>u</sup> cu'ache i'kaasome. Já'aja'ñe i'kajuna Pablo Jesure cuasanare soni etua tiiv<sup>u</sup>'ena m<sup>u</sup>vaasomu, Tirano utija'ovu'ena. Úcuavu'ere pa'i<sup>u</sup> umucujña pa'iche Dios ch<sup>u</sup>'ore ch<sup>u</sup>'vaasomu Pablo. <sup>10</sup>Te'leka'chapaüsürum<sup>u</sup> ūcuachejare pa'i<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'vakuna Asia cheja pa'ina judíopaina'me griegopái ūcuauuko asaasome Dios ch<sup>u</sup>'o.

<sup>11</sup>Reparum<sup>u</sup> Pablo Diopi cho'okaiuna Diochi'a cho'omasiche'te rúa re'oja'chere cho'oasomu. <sup>12</sup>Repa<sup>u</sup> Pablo chēasikāñare pañuelokāñana'me ju'ikāñare pāipi jū'iva'nani sa ñisito jū'iva'na vajuasome. Vati paanani ñisito vati eta sanisoasomu repanare.

<sup>13</sup>Reparum<sup>u</sup> chekuna judíopái vati paanani pāire vatire etokañu chini ku'iju paniasome. “Vati pāi sa'navu' pa'inare Jesucristo mamipi i'kaj<sup>u</sup> eto saoñu”, chiniasome repana. Ija'che i'kaasome repana vatire: “Vati, asarepj<sup>u</sup>u. Pablo Jesucristo pa'iche'te kuaam<sup>u</sup>. Chukunapi Jesucristo mamire i'kajuna ikure pāit<sup>u</sup>te eta sainj<sup>u</sup>'u m<sup>u</sup>'u, vati”, chiniasome. <sup>14</sup>Judío phairipái ch<sup>u</sup>'uku, Esceva mamachii sieterepana jā'aja'ñe cho'oju paniasome. <sup>15</sup>Repanapi jā'aja'ñe i'kato vati ija'che i'kaasomu repanare: “Jesucristo'te masiku'm<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'u. Úcuachi'a Pablo'te masiku'm<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'u. Jā'ata'ní m<sup>u</sup>sankona, ¿jeejanaa'ñe?”, chiniasomu. <sup>16</sup>Chini, vatire paak<sup>u</sup> rúa koka paak<sup>u</sup>ek<sup>u</sup> vu'vu' ku'i<sup>u</sup> ūcuauukore chēse rúa vaniasomu. Vakuna kāñajé'e peova'na, chiechi'acana eta vu'vussoasome repana.

<sup>17</sup>Já'aja'ñe cho'osi'le Efeso pa'ina Jesure cuasamana judíopaina'me judío peona asa kukuso, “Jesucristo rúa masim<sup>u</sup>”, chiij<sup>u</sup> paniasome.

<sup>18</sup>Já'a cho'oto chekuna Jesure cuasana Jainuko rani ūcuana cu'ache cho'osi'ere meñe sum<sup>u</sup>'ñe cuasa pāi asaju'te kuaasome. <sup>19</sup>Chaina pa'isina utija'okorovu<sup>u</sup> chai cho'oche kuakorovu<sup>u</sup> ra pāi ñaj<sup>u</sup>'te uosoasome. Na'a pa'isirum<sup>u</sup> cuasa ñato repana uosikorovu<sup>u</sup> cincuenta milrepaumucujña cho'oche cho'oche ro'ichenuko ro'icosomu. <sup>20</sup>Dios ch<sup>u</sup>'ore asa chēa jā'aja'ñe cho'oasome pāi. Jā'ajekuna pāi Dios ch<sup>u</sup>'o asa chēasina na'a Jainuko si'arum<sup>u</sup> jovoju paniasome.

<sup>21</sup> Jā'aja'ñe cho'o pi'nisirūm Pablo repaʉ ku'ijachere cuasaasomʉ. “Macedonia chejana'me Acaya cheja ñajani jo'e Jerusalén vʉ'ejoopona co'ija'mʉ chʉ'u. Jā'achejapi Roma vʉ'ejoopona sasa”, chiniasomʉ Pablo. <sup>22</sup>Chini repaʉ'te cho'oche cho'okainare Timoteona'me Erasto'te te'eka'chapanare Macedonia chejana charo saosomʉ repaʉ. Repanare saosirūmʉ Asia chejare na'a jeerūmʉ paniasomʉ repaʉ.

### Efeso vʉ'ejoo po pa'ina rʉa pe'rusi'ere kʉamʉ

<sup>23</sup> Reparʉmʉ Efeso vʉ'ejoo po pa'ina pāipi Jesús pa'iche'te kʉajʉna rʉa pe'ruasome. <sup>24</sup> Repajoopo cakʉ, Demetrio, pokuripi tʉokʉ paniasomʉ diova'ore Artemisare pojovʉ'ñarʉāre. Repaʉna'me cho'oche cho'ona, tē'tonana'me tʉona, rʉa kuri kooasome. <sup>25</sup> Reparʉmʉ Demetrio ūcuaukore chi'iasomʉ, diova'nare tʉonana'me diova'nare tē'tonare chekʉnare ūcuajamajñarʉā cho'okainare ūcuachi'a peore. Repanare chi'i ija'che i'kaasomʉ repaʉ:

—Asarepjū'ʉ mʉsanukona, Artemisare pojomajñarʉā cho'ona. Repao'te pojomajñarʉāre cho'oju rʉa kuri koona'a'me mai. <sup>26</sup> Jā'ata'ni Pablo rʉa cu'ache cho'omʉ maire. Ija'che i'kamʉ repaʉ: “Pāi tʉosiva'na jā'ana dioma'mʉ. Rupʉ cho'osi'ea'me jā'a”, chiiʉ. Mʉsanukona repaʉ jorekʉ i'kache asame. Jā'ajekʉna pāi Jainʉko repaʉ i'kache'te asa chēa tʉosiva'nare pojoche ūhasome, ijoopo Efeso vʉ'ejoo po pa'inana'me Asia cheja pa'ina peore. <sup>27</sup> Jā'aja'ñe cho'oto rʉa cu'amʉ. Mai cho'oche si'asoja'mʉ, tʉosiva'nare pojoche'te pāipi peore cuhasoru. ūcuachi'a rʉa masiko'te Artemisare cuasache ūhaso repao vʉ'e cavesʉsojanaa'me pāi. Chura pāi Jainʉko repao'te pojome Asia cheja pa'inana'me chekʉchejña pa'ina peore. Jā'ata'ni Pabloji cu'ache i'kakʉna pāi cuhejanaa'me repao'te —chiniasomʉ Demetrio repanare.

<sup>28</sup> Jā'aja'ñe i'kache'te asajʉna rʉa teache teaasomʉ repanare. Teakʉna ija'che i'kajʉ rʉa cuiasome repana: “Artemisare Efeso cakore rʉa masikoni chiime chʉkʉna”, chiiʉ cuiasome repana. <sup>29</sup> Cuijʉna asa chekʉna na'a rʉa Jainʉko chi'i cuiasome. Repajoopo pa'ina ūcuaukore cuira'aasome. Repakuanupʉ pāi kuanupʉ pa'inapi ʉmʉpāi te'eka'chapanare chēasome, Gayona'me Aristarco'te, Macedonia chejapi rani Pablona'me ku'inare. Repanare chēa pāi chi'ivʉ'ena ʉjavʉ'ena jñajñu mʉvaasome repana. <sup>30</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuna Pablo pāi kuanupʉ sa'navʉji kaka cultura chiniasomʉ. Jā'ata'ni chekʉna Jesure cuasana ūseasome repaʉ'te. <sup>31</sup> Pāi chʉ'ʉna ūcuachi'a Pablo'te cuasana chʉ'o raoasome, pāi chi'ivʉ'e kakamanea'ku chini. <sup>32</sup> Repanare chēa jñajñu cuaa pāi chi'ivʉ'e sa'navʉji rʉa Jainʉko si'acairo i'kajʉ cuijʉ paniasome repana. Chekʉna Jainʉko repana pe'rʉju cuiche'te vesʉju rupʉ cuijʉ paniasome. <sup>33</sup> Repakuanupʉ ja'me pa'ina judíopāi'ute Alejandro'te pāi chenevʉna jujo sao nʉkoasome. Rʉarepa cuijʉna repanani i'kara chini vevoasomʉ repaʉ. <sup>34</sup> Jā'ata'ni repaʉ'te judíopāi'ʉjekʉna ñamasí jo'e ūcuare i'kajʉ rʉa cuiche cuiasome repana. “Artemisare Efeso cakore rʉa masikoni chiime chʉkʉna”, chiiʉ, ūcuaukore te'eka'chapahora jā'aja'ñe cuiasome repana.

<sup>35</sup> Jā'aja'ñē cuijūna repajoopo pa'ikū utija'o tochakaikū ūcuamakarū cuijū'ū chiniasomū repanare. Cuharena repanare ija'che i'kaasomū utija'o tochakaikū:

—Efeso pa'ina, asarepjū'ū. Maire ijoopo vu'ejoopo pa'inare Artemisare pojovu'e kuirache pal'imū, repao'te ūcuachi'a. Pāi ūcuauko masime jā'a. Mai cuasava'o tūosiva'o rūa masio cūnauimūpi cajeasomo. <sup>36</sup> Jachacu'amū jā'a. Jā'ajekuna mūsanukona pe'ruche churāso cu'ache cho'omanejū'ū; masi cuasajū'ū aperumū. <sup>37</sup> Ina pāi mūsanukona rasina Artemisare cu'ache i'kamanaa'me. Ūcuachi'a repao vu'e pa'iche ūasomanaa'me ina. <sup>38</sup> Jā'ajekuna Demetria'me chekūna diova'nare pojomajñarūa cho'ona pāi cho'och'e te ūaju ke'reuato ūcuuanapi utija'o tochaa'ju, ke'reche kuaja'o. Pāi chēañe chū'una pa'ime chura. Repana pa'ivu'ñā vatasivu'ñaa'me. Ūcuananī mūa kuua'ju. <sup>39</sup> Mūsanukonare jo'e i'kaatato pāi chū'ünani pe'keruji rūhiñe kuajū'ū. <sup>40</sup> Mūsanukona cu'ache cho'osi'e chū'ure chū'una chekurumū asa pe'rujanaa'me. Repanapi pe'ruto sāiñe i'kavesuja'mū chū'ū. Rupu peoche cu'ache cho'osinaa'me mūsanukona —Jā'aja'ñē chiniasomū utija'o tochakaikū repanare pāi. <sup>41</sup> I'ka pi'ni chi'isinare pāi, “Re'omū”, chini eto saoasomū repau.

### Pablo Macedonia chejana'me Grecia cheja jo'e saisi'ere kūamū

**20** <sup>1</sup>Reparumū Pablo chekūchejana saipi'raku pāi kuanupu pe'ru churū sanisosirumūna Jesure cuasanare soniasomū repanani chū'vara chini. Chū'va pi'ni, “Saimū chū'ū”, chini repanare jo'ka Macedonia chejana sanisoasomū repau. <sup>2</sup> Macedonia chejare ku'iū vu'ñajoopoā tī'a repajoopoā pa'inare Jesure cuasanare re'oja'che i'kaasomū repau, repanapi pojoju paapū chini. Jā'achejapi Grecia chejana sani tī'aasomū repau. <sup>3</sup> Repacheja saisirumū chotepāimia paniasomū repau. Pani pi'ni Siria chejana co'ira chini choovu tuhipi'rakuji judiopāi repacheja pa'ina repau'te cu'ache cho'oñu chiiche'te asa, “Choovu tusa”, chiisi'kūpi tuhima'ñē, “Jo'e Macedonia chejapi jēni po'opi co'ira”, chiniasomū repau. <sup>4</sup> Repauji po'opi saitūna chekūna ja'me saniasome repau'te: Pirro mamaku Sópater Berea vu'ejoopo raisi'kūna'me Tesalónica vu'ejoopo raisina Aristarcona'me Segundo, Derbe vu'ejoopo raisi'ku Gayona'me Timoteo, Asia cheja raisina Tíquicona'me Trófimo. <sup>5</sup> Charo sani Troas vu'ejoopona cha'asinaa'me repana chūkūna'te. <sup>6</sup> Pā saúmanesi'e ãni caraisirumūna, Filipos vu'ejoopo eta choo juosa'arona cajesinaa'me chūkūna. Ūcuachejapi choovu tuni cincorepaumucujña jē'eju charo saisina pa'ijoopo Troas vu'ejoopona tī'asinaa'me chūkūna. Repajoopo tī'asirumū sieterepaumucujña pa'isinaa'me chūkūna.

### Pablo Troas vu'ejoopo cho'osi'ere kūamū

<sup>7</sup> Ūcuarumū chūkūna Jesucristo'te cuasana romicorūmū Dioni pojoñu chini repajoopo pa'inana'me chi'isinaa'me. Chi'irena Pablo Dios chū'ore chū'vasi'kūna'mū repanare. Jo'e apeñatado saijaujekū ūamirepajatū'ka chū'vasi'kūna'mū repau. <sup>8</sup> Chūkūna chi'i pa'iruupu ūmū pa'iruupu ūornā rūa miiasi'kūna'mū. <sup>9</sup> Pablo chū'vachū'ore Eutico pōsūmū ventanasaa'aro'te ūu'iu'asakū

pa'isi'kua'mu. Jā'ata'ní jeereparumú ñu'iñ aokukukuna kāniso ūcuasa'aroji ve'sena ponu tuāni jūnisosi'kua'mu repau, rúa amu pa'isa'arojekuna. Tuākuna chukuna vu'vu caje eta miito jūnisosiva'u ûhisil'kua'mu repau. <sup>10</sup>Pablo caje ña repaunu sū'kaku ija'che i'kasi'kua'mu chukuna'te:

—Vajuchumanejū'u. Vajumu iku —chini vasosi'kua'mu. <sup>11</sup>Jā'aja'ñe cho'o Pablo ūcuaruupuna jo'e muñi ãu ãni pi'ni ñatachetu'ka jo'e chū'vasi'kua'mu chukuna'te. Chū'vaku ñata sanisosi'kua'mu repau. <sup>12</sup>Repana pāi chi'isina jūni vajuraisi'kure pōsuh'te repau vu'lena pojoju sasosinaa'me pāi.

### Troas vu'eoopojo Mileto vu'eoopona saisi'ere kuamú

<sup>13</sup>Jā'aja'ñe cho'osirumú Pablo choovuji saicuheku Aso vu'eoopona po'opi saisi'kua'mu. Saipi'raku chukuna'te ija'che i'kasi'kua'mu repau: "Aso vu'eoopona choovuji saiju tuoju saijú'u chū'ure", chiisi'kua'mu. Chikuna, "Jaa", chiisinaa'me chukuna. Choo juosa'arona caje choovu tuni Aso vu'eoopona saisinaa'me, Pablóni miiju sañu chini. <sup>14</sup>Chukuna repajoopo tī'asirumú chukuna'te tijna choovuna tuhisi'kua'mu repau. Tukuna Pablona'me Mitilene vu'eoopona jēni canukasinaa'me chukuna. <sup>15-16</sup>Jā'achejapi jo'e apeñatato saiju Qufo juupo carani jo'e te'eumucuse saiju Samos juupo choo juosa'arona tī'asinaa'me. Pabloji Asia chejare pa'icuheku Efeso vu'eoopo canukama'ñe carani saiju jo'e te'eumucuse jē'eju Mileto vu'eoopona tī'asinaa'me chukuna. Jerusalén vu'eoopona na'mi tī'ara chiisi'kua'mu repau Pablo, Pentecostés fiesta cho'orumu ūcuachejare pasa chini.

### Efeso pa'inare Jesure cuasanare chū'unare Pablo chū'vasi'ere kuamú

<sup>17</sup>Reparumú Pablo Mileto vu'eoopo'te pa'iñ Efeso vu'eoopo pa'inani chū'o saosi'kua'mu, Jesure cuasanare chū'unani, rani ñaa'ju chini. <sup>18</sup>Chū'o saouna ratena repanare ija'che i'kasi'kua'mu repau:

—Musankona chū'ü pa'iche masime. Chū'ü Asia cheja tī'aumucusepi vua chū'ü musankonare ja'me pa'iñ cho'osi'e peore masime musankona. <sup>19</sup>Reparumú judíopái rúa cu'ache cho'osinaa'me chū'ure. Jā'ata'ní musankonani oiu, "Peore masiñ'mu chū'ü", chiima'ñe Dios chū'üñechi'a cho'oku pa'isi'kua'mu chū'ü. <sup>20</sup>Jā'ajekuna vajuchuma'ñe chū'vasi'kua'mu chū'ü musankonare. Peore musankona chiiche che'chosi'kua'mu chū'ü musankonapi na'a re'oja'che paapu chini. Pāi chi'ivu'ena'me pāi vu'ñia che'chosi'kua'mu chū'ü Dios chū'o.

<sup>21</sup>Musankona pa'icheja pa'inare judíopáina'me griegopái peore ija'che i'kaku chū'vasi'kua'mu chū'ü: "Cu'ache cho'oché ûhaso Maire Paakuni, Jesucristoni cuasaju Dioni jovoju'ü", chiisi'kua'mu chū'ü repanare.

<sup>22</sup>Chura Dios Rekochoji chū'ükuna Jerusalén vu'eoopona saimú chū'ü. Repacheja sakuna chū'ure tī'jñejañe vesumu chū'ü. <sup>23</sup>Iechi'a masimu: Ku'iñ vu'ñajoopoä tī'ato Dios Rekocho si'arumu ija'che i'kamu chū'ure: "Jerusalén vu'eoopo'te sani pa'iñna cu'ache tī'jñeja'mu mu'ure. Pāi chéavu'ena cuaojanaa'me pāi mu'ure", chiimú Dios Rekocho chū'ure. <sup>24</sup>Jā'ajé'e vajuchuma'mu chū'ü. Diopi chū'ure jū'iñe isito re'omu.

Jā'ata'ni Repaʉ chʉ'ure cho'o'a'kʉ chini jo'kasi'ere peore cho'o pi'nikasa chiimʉ chʉ'ʉ. Jā'achi'a chiimʉ chʉ'ʉ. Dios chʉ'ure Repaʉ chʉ'ore chʉ'vaa'kʉ chini jo'kasi'kua'mʉ, pāi ūcuanʉkore Repaʉ re'oja'che cho'okaiche'te kuaa'kʉ chini.

<sup>25</sup>Asarepjū'ʉ, mʉsanʉkona. Chura ie masimʉ chʉ'ʉ: Chʉ'ʉ icheja cheja pa'irumʉ Dios chʉ'ʉñe chʉ'ʉ che'choche asasina mʉsanʉkona ūcuanʉko jo'e ñamanejanaa'me chʉ'ure. <sup>26</sup>Chʉ'ʉ mʉsanʉkonare Dios chʉ'ʉñe masi che'chosi'kua'mʉ. Jā'ajekʉna mʉsanʉkona pa'icheja pa'inapi jüniso vati toana saito chʉ'o peomʉ chʉ'ure. <sup>27</sup>Chʉ'ʉ mʉsanʉkonare vajʉchʉkʉ cuhem'añe Dios chiiche peore kuaasi'kua'mʉ. <sup>28</sup>Asarepjū'ʉ, mʉsanʉkona pāi chʉ'ʉna. Ñarepjʉ pa'ijʉ re'oja'che pa'ijʉ'ʉ. Dios Rekocho mʉsanʉkonare Jesure cuasanare kuirache'te jo'kasi'kua'mʉ, mʉsanʉkonapi repanani re'oja'chere chʉ'vajʉ paapʉ chini. Masi kuirajū'ʉ repanare Jesure cuasakuanupʉ Repaʉ jūni ūcuau chiepi ro'ikani chēa paakuanupʉ. <sup>29</sup>Chʉ'ʉ sanisosirumʉ chai ovejava'nani ānisoñu chini raicheja'che pāi rani rʉa cu'ache cho'ojanaa'me repanare. <sup>30</sup>Jo'e na'a pa'isirumʉ chekʉna mʉsanʉkonare ja'me chi'inna jorejʉ, “Re'oja'chere che'chome chʉkʉna”, chijʉ cu'ache'te che'chojanaa'me, Jesure cuasanani tʉa paañu chini. <sup>31</sup>Jā'ajekʉna ñarepjʉ pa'ijʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare ja'me pa'isi'e cavesʉmairo pa'ijʉ'ʉ. Choteñsurumʉ mʉsanʉkonare ja'me pa'ijʉ si'arumʉ umucujñana'me ñami cuham'añe chʉ'vakʉ pa'isi'kua'mʉ chʉ'ʉ, mʉsanʉkonani oíu.

<sup>32</sup>Jo'ka saimʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare chura. Saiʉ mʉsanʉkonani kuiraal'kʉ chini Dioni jo'kamu chʉ'ʉ. Úcuaja'che mʉsanʉkonapi Dios chʉ'ore na'a rʉa che'chejʉ paapʉ chini Dioni jo'kamu chʉ'ʉ mʉsanʉkonare, na'a rʉa re'oja'che pa'imasia'jʉ chini. Re'oja'che pa'ijʉna Dios mʉsanʉkonare rʉa re'oja'che cho'okija'mʉ, chekʉnare ūcuachi'a Repaʉ chēa paanare ūcuantikore. <sup>33</sup>Mʉsanʉkonare ja'me pa'irumʉ mʉsanʉkona paamajñarʉ sēemanesi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Mʉsanʉkona paache kāña kuri paañache ñamanesi'kua'mʉ chʉ'ʉ. <sup>34</sup>Chʉ'ʉ pa'iche masime mʉsanʉkona. Chʉ'ure karachena'me chʉ'ure ja'me ku'inare karache'te koora chini rʉa cho'oche cho'okʉ pa'isi'kua'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkona pa'icheja pa'irumʉ. <sup>35</sup>Cho'oche rʉa paakují si'arumʉ che'chokʉ pa'isi'kua'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare, chʉ'ʉ pa'iche'te ña chēa ūcuaja'che paapʉ chini. Maipi cho'oche'te rʉa cho'ojo chʉ'ova'na pa'iva'nani kuirafñu. Maire Paakʉ Jesúsjija'che i'kaasomʉ: “Mʉsanʉkonani chekʉnapi re'oja'che cho'okaito pojojanaa'me mʉsanʉkona. Jā'ata'ni mʉsanʉkonapi chekʉnani re'oja'che cho'okani na'a rʉa pojojanaa'me”, chiniasomʉ Jesúsjija'che i'kaasomʉ Pablo repanare.

<sup>36</sup>Repaʉ Pablo i'ka pi'niuna ūcuantikore ro're ñu'ijʉ Dioni sēesinaa'me.

<sup>37</sup>Diore sēni pi'ni repaʉni oíjʉ sū'ka pojosinaa'me repana. <sup>38</sup>Repaʉ Pabloji, “Chʉ'ure jo'e ñamanejanaa'me mʉsanʉkona”, chiisi'ere cuasajʉ rʉa sumava'na pa'isinaa'me repana. Chʉkʉnana'me cajesinaa'me repana choovʉ ju'ichejatʉ'ka.

**Pablo Jerusalén vu'ejoopo saisi'ere k̄uam̄**

**21** <sup>1</sup>Churata'ni repanare, “Saime chuk̄una”, chini choovu tuni saisinaa'me chuk̄una. Charo Cos vu'ejoopo pa'ijuupona rūhiñe jēni canukasinaa'me chuk̄una. Jo'e apeñatato v̄uñi caje tuni Rodas juupona sani t̄i'asinaa'me. Jā'achejapi Pátara vu'ejoopona sani t̄i'asinaa'me chuk̄una. <sup>2</sup>Úcuachejana chek̄uvu choovu ku'e jñaa Fenicia chejana jē'esinaa'me chuk̄una. <sup>3</sup>Jē'ejú Chipre juupo s̄aripu cakā'lopi carani saijú Siria cheja cajoopo Tiro vu'ejoopona t̄i'a canukasinaa'me chuk̄una. Choovu paanapi ūcuajoopona pōsere maj̄una chuk̄una ūcuachi'a ja'me maisinaa'me. <sup>4</sup>Mani Jesure cuasanare ku'e jñaa ūcuuanana'me sieterepaumucujña pa'isinaa'me chuk̄una. Pa'ij̄una Dios Rekochoji kuauna asa Pablo'te ija'che ch̄u'vasinaa'me repana: “M̄u'upi Jerusalén vu'ejoopona saito cu'ache ti'jñeja'mu m̄u'ure. Saimanejū'u”, chiisinaa'me repana. <sup>5</sup>Jā'aja'ñe i'kanareta'ni repanare ja'me pani pi'ní ūcuia saisinaa'me chuk̄una. Saj̄una repana Jesure cuasana ūcuank̄o rūjoromina'me mamachii vu'ejoopoji eta choo j̄osar'arona chuk̄unana'me cajesinaa'me. Caje mejavuña ro're ūu'ijú Dioni ūcuank̄o s̄ēsinaa'me chuk̄una. <sup>6</sup>s̄ ēni pi'ní, “Saime chuk̄una”, chini choovuña tutena ña repana vu'ñana maisinaa'me.

<sup>7</sup>Úcuachejapi Tolemaida vu'ejoopona sani t̄i'a choovu j̄eo mani Jesure cuasanare muña ñasinaa'me chuk̄una. Repanare te'eñami ja'me pa'isinaa'me chuk̄una. <sup>8</sup>Jo'e apeñatato jo'e saijú Cesarea vu'ejoopona t̄i'a mani Felipe Dios ch̄u'o ch̄u'vak̄u vu'ena canukasinaa'me chuk̄una. Jesure cuasakuanupu Jerusalén pa'ina aperuñu pāi sieterepanare jñaaasome va'jeva'nani ãure ãua'jú chini. Felipena'me chek̄unare jñaaasome repana. <sup>9</sup>Repañu Felipe ch̄i' ūcuaka'chapanare paasi'k̄ua'mu, romichiichi'a. Repana romichií Dios Rekochoji jo'kauna Dios ch̄u'o k̄una pa'isinaa'me. <sup>10</sup>Repacheja te'eumucujñarñu pa'itona cheku, Agabo, Dios ch̄u'o kuaak̄u Judea chejapi raisi'k̄ua'mu. <sup>11</sup>Rani chuk̄una'te kueñe t̄i'a Pablo corejakāa mini repañu cū'ana'me jūjñā meñe vēe pi'ní ija'che i'kasi'k̄ua'mu:

—Ija'che k̄uam̄ Dios Rekocho: “Jerusalén pa'ina judíopai ikāa corejakāa paak̄u'te ija'che chēa vēe judío peonani jo'kajanaa'me” —chiisi'k̄ua'mu Agabo.

<sup>12</sup>Jā'aja'ñe i'kauna asa chuk̄una repacheja pa'inana'me rúa i'kasinaa'me Pablo'te, “Jerusalén saimanejū'u”, chiiju. <sup>13</sup>Jā'aja'ñe i'kanareta'ni ija'che chuk̄una'te i'kasi'k̄ua'mu repañu:

—Jā'aja'ñe i'kamanejū'u. Musanukonapi ruarepa oijuna rua suma'mu ch̄u'ure. Jerusalén vu'ejoopo saivajchum̄a'mu ch̄u'u. Véecojñoñejē'e, ūcuajoopona jū'iñejē'e vajuchum̄a'mu ch̄u'u, Jesupi Ch̄u'ure Paak̄uji ch̄u'uni pojoa'ku chini —chiisi'k̄ua'mu repañu Pablo.

<sup>14</sup>Repañu'te i'kate'e jo'e i'kamanesinaa'me chuk̄una.

—Re'om̄u. Iku're Dios chiiche ti'jñeal'ku —chiisinaa'me chuk̄una.

<sup>15</sup>Chuk̄una nee pōse care'va pi'ní Jerusalén vu'ejoopona saisinaa'me chuk̄una. <sup>16</sup>Cesarea vu'ejoopo pa'ina Jesure cuasana te'ena ja'me saisinaa'me chuk̄una'te. Sani t̄i'a chuk̄una kāijavu'e Mnasón vu'ena

m̄vasinaa'me repana chuk̄una'te. Repaʉ Mnásón, Chipre raisi'ku, Jesure rúa jeerum̄ cuasaku paniasom̄.

### Pablo Santiago'te sani ñasi'ere k̄uam̄

<sup>17</sup> Chuk̄unapi Jerusalén vu'ejoopona t̄í'arena Jesure cuasana tijña rúa pojosinaa'me chuk̄una'te. <sup>18</sup> Jo'e apeñatato Pabloji, "Santiagoni ñajañu", chik̄una ñaňu chini ja'me m̄vasinaa'me chuk̄una. M̄a t̄í'ato Jesure cuasanare chū'una ūcuaūko Santiagona'me pa'isinaa'me. <sup>19</sup> Repanare sēni pi'ni Dios cho'okaisi'ere kuasi'ku'mu Pablo repanare ija'che chiiʉ: "Chʉ'upi judío peonani Dios chʉ'ore chʉ'vak̄una Dios repanare re'oja'che cho'okaisi'ku'a'mu, repanapi Jesuni cuasajʉ jovoaljʉ chini", chisi'ku'a'mu Pablo. Dios re'oja'che cho'okaisi'e peore kuasi'ku'a'mu repaʉ. <sup>20</sup> K̄uam̄ asa Diore, "Ja'ku, rúa re'ok̄u'mu m̄u'ʉ", chiiʉ pojosinaa'me repana. Jā'aja'ñe i'ka pi'ni Pablo'te ija'che i'kasinaa'me repana:

—Chuk̄una majapái, asarepajʉ'ʉ. Judíopái ūcuaja'che Jesure cuasana Jainuk̄o'me. Diopi chū'una Moisés aperum̄ tocha jo'kasi'ere ūcuaūko rúa chiiʉ cho'ome repana. <sup>21</sup> Jā'ata'ni judíopái Jesure cuasana chek̄una pāi m̄u'ure cutuche'te asajuaſome. Ija'che cutujuaſome pāi m̄u'ure: "Pablo t̄íipái pa'ichejña sani pa'linare judíopái, 'Moisés chū'uk̄ tocha jo'kasi'e musanuk̄ona cho'ache ūhasojʉ'ʉ. Musanuk̄ona mamachii jíkora'muru chā'tiru pa'ica'niru chuto tuamanejʉ'ʉ. Judíopái pa'iche peore jo'kasojʉ'ʉ", chiiʉ chʉ'vak̄uasom̄", chiiʉasome pāi m̄u'ʉ i'kache jorena. <sup>22</sup> Repana judíopái Jesure cuasana m̄u'ʉ raisi'e asajanaa'me. ¿Je'se cho'ojanaa'ñe mai repanapi m̄u'uni cuasaaljʉ chini? <sup>23</sup> Ija'che cho'ojʉ'ʉ chiime chuk̄una m̄u'ure: Icheja cana um̄pái ūcuaka'chapana chuk̄una'te ja'me pa'ina, Dioni pojojʉ, "Ija'che cho'ojanaa'me chuk̄una", chiisinajejʉ cho'opilrame. <sup>24</sup> Ūcuanaña'me Dios vu'ena m̄u'ajʉ'ʉ m̄u'ʉ. M̄a judío phairi cho'okaičhe ja'me cho'ocojñojʉ'ʉ, cu'are t̄unora chini. Ūcuachi'a repanare raña ko'uk̄aichena'me phairi'te repana ūsimajñarʉ ro'lkaijʉ'ʉ. M̄u'upi jā'aja'ñe cho'oru pāi m̄u'ure cu'ache cutusi'e cuasamanejanaa'me. Dios chū'upi masi cho'ochechi'a masijanaa'me repana. <sup>25</sup> Jā'aja'ñe cho'oa'ku chini chʉ'vame chuk̄una m̄u'ure judíopáiuk̄una. Jā'ata'ni judío peonapi Jesure cuasanare jā'aja'ñe chū'umanaa'me chuk̄una. Aperum̄ jā'are cutu pi'ni chʉ'o tocha saosinaa'me chuk̄una repanare judío peonare. Ija'che chiiche tocha saosinaa'me chuk̄una: "T̄osiva'nare jo'kasi'e ãu ãimanejʉ'ʉ. Chie ūkumanejʉ'ʉ. Va'i rupu ruso vēasiva'nare ãimanejʉ'ʉ; chie paame jā'ana. Um̄pái, musanuk̄ona paamanare romi romineemanejʉ'ʉ. Romi, musanuk̄onare paamanare um̄pái um̄neemanejʉ'ʉ." Jā'achi'a chū'unaa'me chuk̄una judío peonare —chiisinaa'me repana.

### Dios vu'e pa'irum̄ Pablo'te chēasi'ere k̄uam̄

<sup>26</sup> Jā'aja'ñe i'karena Pablo, "Jaʉ", chini jo'e apeñatato repanare um̄pái ūcuaka'chapanare m̄uvak̄u Dios vu'ena m̄hasi'ku'a'mu. M̄a judío phairi cho'ache cu'are t̄unoňu chini cho'ocojñoasome repana. Dios vu'ena kaka repavʉ'e chū'upare repanare cu'ache t̄uni si'ajaumucusere k̄uasom̄ Pablo jo'cha va'iva'nare vani isijaumucusere.

<sup>27</sup> Te'esemana si'api'ratona judíopāi Asia cheja raisina Pablo'te Dios vñ'e pa'ikuni ñaasome. Repañi ña cu'ache i'kajü cuijüna repavü'e chi'isina pāi pe'ruiü chéasome repau'te. <sup>28</sup> Ija'che i'kajü cuaasome repana:

—iIsraelpāi, chukuna'te rani cho'okaijü'ü! Ikuni chéanü. Rua cu'ache che'chokü'mü ikü. Si'achejñarüa ku'iü maire cu'ache cutukü'mü ikü. “Moisés tocha jo'laki'e cu'amü”, chiiü che'chokü'mü ikü. Úcuachi'a, “Dios vñ'e cu'amü”, chiikü'mü ikü, ivü'e. Úcuachi'a cu'ache cho'osi'kua'mü ikü. Judíopäichi'a chi'ivü'ea'me ivü'e. Jä'ajeküna judío peonare kakacu'amü ivü'e. Jä'ata'ni ikü griegopäire ivü'ena Dios vñ'ena cuaasi'kua'mü ivü'epi cu'ache paaü chini —chiniasome repana Pablo'te.

<sup>29</sup> (Aperümu repana Efeso raisi'küre Trófimore Pablona'me pa'ikuni ñaasome Jerusalén vñ'ejoopona. Ñasinajeju, “Repaü Pablo Trófimore Dios vñ'ena cuaacosomü”, chini cuasaasome repana, cuaamanesi'küni.)

<sup>30</sup> Úcuarümu repajoopo pa'ina repanapi cuijüna asa pe'ruiü vñ'vñ muña Dios vñ'ena kaka chéasome Pablo'te. Repau'te chéa ve'sena jñajñu etuaasome repana. Etuarena Dios vñ'e jatisalñaroä peore jeosoasome pāi.

<sup>31</sup> Sôtaopäi chü'ükü repau'te etua vaiche pâipi kwarena asaasomü, Jerusalén pa'ina ñucuanüko tñine cho'oche. <sup>32</sup> Úcuarümu sôtao ai teana repau'te ja'me chü'ünana'me sôtao, Dios vñ'ena vñ'vñ muñasome Pablo'te vaichejana. Repanapi muajüna ña Pablo'te vaina cuhaasome. <sup>33</sup> Muña tñ'a Pablo'te chéa, “Iküre cunameä te'eka'chapameä tachojü'ü”, chiniasomü sôtao ai. Chini pâire ija'che sêriasomü repau: “ilku keejä'iih'ü? ¿Üquere cho'oou?”, chiniasomü. <sup>34</sup> Chiküna ñucuanüko rúa asoche si'acairo i'kajü cuijüna Pablo cho'osi'e masi asamaneasomü sôtao ai. Masi asamaü sôtaopäire chü'pasomü repau, batallón vñ'ena Pabloni muvaal'ju chini. <sup>35</sup> Sôtaopäpi repavü'e muivüna repañi muva tñ'arena pâi Pabloni cuhejü rúa cuijü rúa cavaasome. Rüarepa cavajüna sôtaopäi ve'o muvaasome Pablo'te. <sup>36</sup> Ve'o muvajüna pâi kuanupü chuta'a rúa cuijü tuhaasome.

—Vanisojü'ü ja'üre —chijü cuaasome repana.

### Pablo repau pa'iche'te pâi kuanupüna kwasí'ere kwasamü

<sup>37</sup> Sôtaopäi batallón vñ'e repau'te cuaapi'ratona Pablo ija'che i'kaasomü sôtao aire:

—Mu'üre jmamacaru i'kara chiimü chü'ü. ¿Re'oku? —chiniasomü Pablo, griego chü'opi.

Chiküna,

—¿Mu'ü griego chü'o i'kamasiku? <sup>38</sup> Äa, ¿mu'ü Egíptopäiuma'ku? ¿Airopäi chü'üküma'ku? Aperümu Egíptopäiü pâi chü'ünani cuhekü chekunare pâi cuatro milrepolare soni chi'i paaasomü, pâi chü'ünani etora chini. Soni chi'i repolare etua sa pâi peochejñare paaasomü repau. ¿Mu'ü tñiü'ü? —chiniasomü sôtao ai.

<sup>39</sup> Chiküna Pablo i'kaasomü.

—Jüjü, tñiü'mü chü'ü. Judíopäiü'mü chü'ü. Tarso vñ'ejoopo Cilicia cheja cajoopoji raisi'küa'mü chü'ü. Rua üjajoopo'me repajoopo. Chü'üpi inani pâire i'kato, ¿üsema'ku mu'ü? —chiniasomü Pablo repau'te sôtao aire.

<sup>40</sup>Chikuna sōtao ai, “Jaú, i'kajū'ú”, chiniasomu. Chikuna Pablo repanapi cuiche'te cuhaar'ju chini mūivu'te nukaku vevoasomu repanare pāi. Cuharena judíopāi i'kacheji, hebreo chū'opi ija'che i'kaasomu repau:

**22** <sup>1</sup>—Musanukona, chū'ú majapāi, pōsūpāina'me aina asarepajū'ú.

<sup>2</sup>Chini hebreo chū'opi i'kakuna i'kama'ñe asaasome repana. Repanapi asajuna Pablo jo'e ija'che i'kaasomu:

<sup>3</sup>—Chū'ú judíopāi'ú'mu. Cilicia cheja pa'ijoopona Tarso vú'ejoopona jñaacojñosi'kua'mu chū'ú. Repajoopoji rani ichejana Jerusalén vú'ejoopo'te pa'iú aineesi'kua'mu chū'ú. Ichejare pa'iúna Gamaliel mai aipāi chū'usi'e peore che'chosi'kua'mu chū'ure. Che'chokuna repa asa chēasi'kua'mu chū'ú. Chīrūmupi irumujatú'ka Dios chū'úñe cho'oneeku'mu chū'ú, Dioni pojoku. Musanukona irumu cho'oneeñeja'ñe Dios chū'úñe cho'oneeku'mu chū'ú. <sup>4</sup>Dioni pojora chini aperumu rúa cu'ache cho'osi'kua'mu chū'ú Jesure cuasanare. Repanapi si'asoajú chini ku'e jñaa chēa pāi chēavu'ena cuaosi'kua'mu chū'ú repanare umeupāina'me romi. <sup>5</sup>Phairi aina'me judío aina Úcuano'ko masime jā'a. Repanani sēeto khamé repana. Repana chū'ure utija'o tochakaisinaa'me. Tochakatena Damasco vú'ejoopo pa'inani mai majapāire sa ñora chiisi'kua'mu chū'ú repaja'o. Jesure cuasanani chēa ichejana Jerusalén vú'ejoopona ra cu'ache cho'ora chiisi'kua'mu chū'ú.

### Pablo repau Jesure jovosi'ere khamu

<sup>6</sup>Jā'aja'ñe cho'ora chini ma'api saiúna nukarepaú su'ito Damasco vú'ejoopo tí'api'ratona te'erumu chū'ú nukachejachi'a rūhisó'koro cunaumupi rúa miañe sükasi'kua'mu chū'ure. <sup>7</sup>Miañe sükamána chejana tāisi'kua'mu chū'ú. Tāni ühiú chū'ure i'kache'te asasi'kua'mu chū'ú. “Saulo, Saulo, ¿je'se pa'iúna mu'ú chū'ure si'arumu cu'ache cho'oku pa'iku?”, chiisi'kua'mu. <sup>8</sup>Chikuna, “¿Chū'ure Paaku, jeeja'iú'ú mu'ú?”, chiisi'kua'mu chū'ú. Chiiúna, “Nazaret raisi'ku Jesua'mu chū'ú; mu'úre cu'ache cho'ocojñoku'mu”, chiisi'kua'mu Repau chū'ure. <sup>9</sup>Chū'una'me saisina repa miañe ña rúa kukuosoasome. Jā'ata'ní Repau chū'ure i'kachu'o asavesuhasome repana. <sup>10</sup>Repaúji chū'uni jā'aja'ñe i'kauna asa ija'che sēesi'kua'mu chū'ú Repau'te: “Chū'ure Paaku, ¿ñiquere cho'oja'che chū'ú?”, chiisi'kua'mu chū'ú. Chikuna, “Vúni Damasco vú'ejoopona sani tí'aúna mu'ú cho'ojache peore chū'ú jo'kaja'mu chū'ú mu'úre”, chiisi'kua'mu Maire Paaku chū'ure. <sup>11</sup>Jā'ata'ní ri'rarepa miañe ñasi'kujekuna ñakocaä ñomanesi'kua'mu chū'ure. Ñamauna chū'una'me saisinapi chū'ure jūtuna chēa Damasco vú'ejoopona juha cuaasinaa'me. <sup>12</sup>Úcuajoopo'te pa'iúna cheku Ananías chū'ure mu'a ñasi'kua'mu. Repau Ananías Dios aperumu chū'usi'e cho'oneeku peore masi cho'oku pa'iku'mu. Jā'ajekuna judíopāi repajoopo pa'lina Úcuano'ko si'arumu rúa re'oja'che i'kasinaa'me Ananía'te. <sup>13</sup>Repaú Ananías rani chū'ure kueñe nukaku ija'che i'kasi'kua'mu: “Saulo, chura mu'ú chū'ú majapāi'ja'iú'mu.” Úcuachi'a, “Mu'ú ñakocaä ñoa'ku mu'úre”, chiisi'kua'mu. Chikuna ñakocaäpi teana care'oúna ñasi'kua'mu chū'ú repau'te. <sup>14</sup>Jā'aja'ñe i'ka pi'ni jo'e ija'che i'kasi'kua'mu repau: “Dios,

mai aipāi Cuasacojñokūji, chēasi'kua'mu mu'ure. Repau chiiche'te masikū re'oja'chechi'a Cho'okūni ñakū Repau i'kache'te asaa'ku chini cho'o ñiosi'kua'mu. <sup>15</sup> Úcuachi'i chūlukuna pāi ûcuauñkore mu'u ñasi'ena'me mu'u asasi'e sani kuakū pa'lja'mu mu'u. <sup>16</sup> Jā'ajekuna teana vñni okorocojñoj'ú. Maire Paaku'te séejú, mu'u cu'ache cho'osi'ere tñ'nesokaau, chiisi'kua'mu Ananías chū'ure.

### **Repaus te judío peonare sani chū'vajú'ú chiisi'ere kuamú Pablo**

<sup>17-18</sup> Jā'aja'ñe cho'osirumú Jerusalén vñ'ejoopona co'isi'kua'mu chū'ú. Co'i pa'it Dios vñ'ena múa kaka Dioni séeu Dios ñoñe'te ñakú Maire Paaku Jesuni ñasi'kua'mu chū'ú. Ñakuna ija'che i'kasi'kua'mu Repau chū'ure: "Ijoopo Jerusalén vñ'ejoopo pesa eta saijú'ú. Mu'upi ijoopo pa'inani chū'ú pa'iche'te chū'vato jachajana'a'me repana mu'ure", chiisi'kua'mu Repau. <sup>19</sup> Chikuna Repau te ija'che i'kasi'kua'mu chū'ú: "Chū'ure Paaku, chū'ú cho'osi'e masime repana. Chū'ú aperumú mu'ure cuasanani chéa pāi chéavu'ena cuao vasa chini judíopai chi'ivñ'ña peore múa kaka ku'esí'kua'mu. <sup>20</sup> Úcuachi'a mu'u neekure Esteban'te, mu'u pa'iche kuasi'kure, catapi vanisorumú pojoku kueñere nukakú ñasi'kua'mu chū'ú, repau'te vaina tñ'te ûhasikâñare së'sevu ju'isikâñare ñakaiú", chiisi'kua'mu chū'ú Repau'te. <sup>21</sup> Chikuna Maire Paaku jo'e i'kasi'kua'mu chū'ure. "Pesa saijú'ú. So'ñia pa'inani judío peonani chū'vaa'ku chini saomu chū'ú mu'ure", chiisi'kua'mu Repau chū'ure —chiniasomú Pablo repanare pāi.

### **Sótaopái chū'ukú repau'te paasi'ere kuamú Pablo**

<sup>22</sup> Jā'anukoruchi'a Pablo i'kache i'kama'ñe re'oja'che asaasome repana. Jā'ata'ní, "Judío peonani chū'vajaijú'ú", chiisi'ere asa pe'ruju ija'che i'kaaju cuiasome repana: "i'Vanisojú'ú jā'ure! i'Pa'ivesukuna vanisoto re'omu!", chijú cuiasome repana. <sup>23</sup> Pe'ruju repana së'sevu ju'ikâña tñ'te ûcuakâñapi vevoju cha'ore umuna su'ajú cuhamá'ñe cuiasome repana. <sup>24</sup> Jā'aja'ñe cho'ojuna ña sôtao ai chū'wasomu.

—Ikure batallón vñ'ena cuaajú'ú —chiniasomú repau neenani sôtaopâire.— Úcuachi'a, "¿Je'se pa'ituna pāi mu'ure pe'ruju cuiche?", chijú su'juejú'ú repau'te, kuaa'ku —chiniasomú sôtao ai repanare.

<sup>25</sup> Jā'ata'ní Pablo repau'te quéo sho suñ'suepi'ratona kueñe nukakúni sôtaopái cienrepanare chū'ukú te ija'che i'kaasomu:

—Chú'ú Romapái'mu. Jā'ajekuna musanukonapi chū'ú cu'ache cho'osi'ere charo chekunani masi kuama'to vaicu'amú chū'ure —chiniasomú Pablo.

<sup>26</sup> Chikuna asa repau sôtaopái cienrepanare chū'ukú repau'te chă'ukuni sôtao aini kuajaniasomu.

—¿Je'se cho'oja'ú mu'u? Romapái'mu repau —chiiú sa kuaasomu repau.

<sup>27</sup> Chikuna asa repau sôtao ai sani Pablo te ija'che séniasaasomu:

—¿Mu'u Romapái'mu? ¿Úcuarepaa'che jā'a? —chiniasomu. Chikuna Pablo, —Júju, úcuau'mu chū'ú —chiniasomu.

<sup>28</sup> Chikuna sôtao ai,

—Chu'ut ūcuachi'a Romapāi'mu. Rua kuri ro'isi'kua'mu chu'ut Romapāi'mu pasa chini —chiniasomu. Chikuna, Pablo,

—Chu'ata'ni chūrūmuna Romapāi'mu aineesi'kua'mu —chiniasomu repau'te.

<sup>29</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa repau'te su'i'sueñu chiisina vajuchuju su'i'suema'ñe jose jo'ka saniasome. Sōtao ai ūcuachi'a kükhasomu, Pablo'te Romapāi'mu'te cūnameäpi tachoché chū'usi'kujeku.

### Pablo judío ainare i'kasi'ea'me

<sup>30</sup> Jo'e apeñatato repau sōtao ai Pablo'te tachosimeäre cūnameäre tu'sea'ju chini chū'usomu. Ūcuachi'a judíopāi Pablo'te pe'ruche'te peore masirepa asa masira chini, judío phairipāi chū'unana'me judío aina ūcuau'ko chi'ia'ju chini chū'usomu repau, Pablo cu'ache cho'osi'ere sēniasaa'ju chini. Repanapi chi'irena Pablo'te pāi chēav'u'e pa'isi'kure etua muva repana ti'ljñeñena nukoa'ju chini chū'usomu repau.

**23** <sup>1</sup>Judío ainare ti'ljñeñena nukorena repanani ūnak u ija'che i'kaasomu Pablo:

—Chu'ut majapāi, irumijatu'ka Dios ūnak'ut chuh'ut cuasache si'arumu cho'oku'mu chu'ut Repau chuh'ure chuh'ut —chiniasomu Pablo.

<sup>2</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa judío phairi ai, Ananías, Pablo'te kueñe nukanare repau chuh'opona vaapu chini chuh'usomu. <sup>3</sup>Chuh'usuna Pablo Ananía'te ija'che i'kaasomu:

—Jā'a pa'ito ūcuachi'a Diopi vaau mu'hure sē'sevuchi'a re'oja'che pa'ikujji i'kakuj'te. Nu'i'ut ūnak u ke'remu mu'u chuh'ure, “Dios chuh'ut jachasomu iku”, chini. Mu'uta'ni Dios chuh'ut jachasoku chuh'uni vaiche'te chuh'umu —chiniasomu Pablo.

<sup>4</sup> Jā'aja'ñe chikuna repau'te kueñe nukanare i'kaasome Pablo'te.

—Phairi aire, Dios chēasi'kure cu'ache i'kam u mu'u. Ña kükuma'ku mu'u? —chiniasome repana.

<sup>5</sup> Chitená Pablo jo'e i'kaasomu.

—Aa, chuh'ut majapāi, vesuku i'kasomu chuh'ut, phairi aini. Phairi aia'mu chini jā'aja'ñe i'kamanera'amu chuh'ut. Dios chuh'o aperumu' tochasi'e ija'che i'kam:

Musanukonare chuh'uku'te cu'ache i'kamanejū'ut, chiim. Jā'ajekuna repau'te cu'ache i'kacuhemu chuh'ut —chiniasomu Pablo.

<sup>6</sup> Chini repana aina pa'iche'te cuasa, “Aa, ina chekuna saduceopāia'me. Chekuna fariseopāia'me”, chini cuasaasomu. Jā'aja'ñe cuasa jo'e repanare ainare ujachu'o i'kaasomu repau.— Chu'u majapāi, chuh'ut ūcuachi'a fariseo'mu. Chuh'ut ja'ku fariseo pa'isi'kua'mu. Chuh'upi pāi jūnisosina jo'e vajuraijache cuasaku'ekuna pāi chuh'ure chēa ichejana ra nuko sēniasaju'pa'ime —chiniasomu.

<sup>7</sup> Chikuna repana fariseopāina'me saduceopāi sāñechi'a ke'reasome. Pabloji, “Fariseo'mu chuh'ut”, chikuna, fariseopāichi'a, chiniasome Pablo'te. Chekunata'ni saduceopāijeju cuheasome repau'te. <sup>8</sup>(Saduceopāi, “Jūnisosina jo'e vajuraima'me”, chiiju' cuasame. Ūcuachi'a, “Angeles peome”, chiiju', “Pāi rekoñoā peome”, chime repana. Fariseopāita'ni jūnisosina jo'e

vajurajachena'me ángel pa'ichena'me pāi rekoño paache cuasanaa'me.)

<sup>9</sup>Úcuantko rúa asoche cutuasome repana fariseopäina'me saduceopäi.

Fariseopäi judíopäi che'chona te'ena vuni nukaju ija'che i'kaasome:

—Ikü cu'ache cho'omanesi'kua'mu. Chekúrumu ángelpi i'kacosomu repau'te, chekúrumu pāi rekocho —chiniasome.

<sup>10</sup>Chitena asa pe'ruijü pāi na'a rúa i'kaasome. Ruarepa pe'ruijuna sōtao ai, “Pablón vanisoju”, chini sōtaopäire chü'kasomu kaka Pablo'te chéa etua batallón vu'ena jo'e mūvaal'ju chini.

<sup>11</sup>Batallón vu'e mūvasirumu ñami peosichejapi rani Maire Paakü, Jesús, Pablo kueñere nukaku ija'che i'kaasomu: “Vajuchumanejü'ü repanare. Koka rekocho paajü'ü. Chü'ü pa'iche Jerusalén vu'ejoopo pa'inare masi chü'vasi'kua'mu mu'ü. Na'a pa'isirumuna Roma vu'ejoopona sani ücuaja'che chü'vaja'mu mu'ü repajoopo pa'inare”, chiniasomu Jesús repau'te Pablo'te.

### Pablo'te vanisoñu chiisi'ere kuaamü

<sup>12</sup>Jo'e apeñatato judíopäi te'ena Pablón vanisoñu chini sāñechi'a ija'che i'kaasome: “Pablo'te na'mi vanisoñu mai. Áujé'e áima'ñe okojé'e úkuma'ñe pañu mai repau'te vanisochetu'ka. Maipi ücuarepa cho'oma'to cu'ache til'jneá'kü maire”, chiniasome repana. <sup>13</sup>Cuarentarepana na'a Jainuko paniasome repana Pablo'te vanisoñu chiisina. <sup>14</sup>Cutu pi'ni mua judío phairipäi chü'únana'me judíopäi chü'unare kuaasome repana.

—Chukuna Pablo'te vanisoñu chiime. Repau'te vanisochetu'ka áujé'e áimanejanal'me chukuna. “Maipi ücuarepa cho'oma'to cu'ache ti'jneá'kü maire”, chiime chukuna sāñechi'a. <sup>15</sup>Musanukona chukunani cho'okañu chini ija'che cho'ore'omu: Musanukona ainachi'a cutu pi'ni ücuantko sōtao aini i'kajü'ü. Ija'che i'kajü'ü repau'te: “Pablo'te che'ro jo'e rajü'ü. Chukuna judío aina repauñi masi sēniasañu chiime”, chijü'ü. Musanukonapi jā'aja'ñe cho'oto pē'je pa'lju raiuna chuta'a iv'e t'i'ama'küni repau'te vanisojanaa'me chukuna —chiniasome repana.

<sup>16</sup>Já'ata'ni Pablo majau'cha repana cho'oñu chiiche'te asa batallón vu'ena mua majacha'chani kuaasomu. <sup>17</sup>Kuauna asa Pablo cienrepanare sōtaopäi chü'üküni soni rao ija'che i'kaasomu:

—Ikü chü'uni chü'ore kuaara chini raisi'kua'mu. Sōtao aini sajü'ü iküre repauñi kuaa'kü —chiniasomu Pablo.

<sup>18</sup>Chikuna sōtao cienrepanare chü'ükü Pablo majau'cha'üte mūva sōtao aire t'i'a i'kaasomu.

—Mai chéasi'kü, Pablo, soisi'kua'mu chü'ure iküni pōsüni mu'uni raa'kü chini. Mu'uni chü'ore kuaara chini raiwasomu ikü —chiniasomu repau.

<sup>19</sup>Chikuna sōtao ai pōsüü'te jütuna chéa juha sa sēniasaasomu.

—¿Quere mu'ü chü'ure kuaara chikü? —chiniasomu.

<sup>20-21</sup>Chikuna repau pōsüü i'kaasomu.

—Judíopäi sāñechi'a cutuju che'ro mu'uni sēñu chijwasome mu'üpi Pablón mūva judío ainare ti'jneñe nukuna, repauñi masi sēniasañu chini. Repana sēñe cho'omanejü'ü. Pablo'te sēniasañu chiima'me repana.

Rupu chekunapi repaun vanisoa'ju chini seejanaa'me repana mu'ure. Pai cuarentarepana na'a Jainuko kati pe'jejuasome Pabloni vanisoñu chini. Repaute vanisochetu'ka äujé'e äima'lñe okojé'e ükuma'lñe pa'ijuasome repana. "Ucuarepa cho'oma'to cu'ache ti'jne'a'ku maire", chiniasome repana. Peore care'va pi'nicuhaasome repana —chiniasomu pósuu Pablo majau'chau sótao aire.

<sup>22</sup>Chikuna, sótao ai ija'che i'kaasomu pósuu'te:

—Äja. Chekunare mu'u chu'ure cutusi'e kuamaneju'u —chiniasomu. Chini repaute saosoasomu.

### Pablo'te Cesarea vu'ejoopona sasi'ree kuamu

<sup>23</sup>Ucuarumu sótao ai te'eka'chapanare sótao cienrepanarechi'a chu'unani soniasomu. Repanare soni rao ija'che chu'usomu:

—Inami, nueve pa'ito, Cesarea vu'ejoopona saiche pa'limu. Sótaopái doscientorepanare cúapi saijanare care'vache chu'uñ'u. Kavacho tuhinare setentarepanare care'vache chu'uñ'u. Ucuachi'a sao saonare doscientorepanare care'vache chu'uñ'u. <sup>24</sup>Pablo tuhijaure kavacho'te care'vakaju'u tuhiu saatu. Masi kuiraju, pái chu'uku Félix vu'ena sa jo'kaju'u repaute, páipi repaun vanisomanea'ju —chiniasomu sótao ai repanare.

<sup>25</sup>Chu'u pi'nu sótao ai ija'che chiuu chu'o tochaasomu sótaopápi pái chu'ukuni sa íisia'ju chini:

<sup>26</sup>Chu'u, sótao ai, Claudio Lisiapi, ie chu'o tocha saomu mu'ure, rua masikuni, Gobernador Félix. ¿Pa'iku mu'ure?

<sup>27</sup>Judíopái ikure Pablo'te chéa vanisora'asinaa'me. Vanisopi'rajuna chu'u neenare sótaopái saosi'kua'mu, chu'u repaun chéa vanisoche'te üsea'ju chini. "Romapáu'mu já'u", chiiche asasi'kujeñu já'aja'lñe cho'okaisi'kua'mu chu'u repaute. <sup>28</sup>"¿Je'se pa'iñna repana ikure pe'ruche?", chini cuasa, masirepa asa masira chini, judío aina pa'ichejana sasi'kua'mu chu'u repaute, repanapi repaun séniasaa'ju chini. <sup>29</sup>Chu'u asakute repaun séniasarena masimu chu'u chura. Repana chiiche'te cho'omau repana aipái chu'us*í*ere masi cho'omanearu repaute pe'rume repana. Cu'arepacheta'ni cho'omanesi'kua'mu repaute. Já'ajekuna vanisoche chu'uñe peoku ücuachi'a pái chéavu'e cuaoche peomu repaute. <sup>30</sup>Já'ata'ni páipi repaute pe'je vanisoñu chiiche'te asa teana mu'u pa'ichejana saomu chu'u repaute. Ucuachi'a repaute pe'rurare mu'u pa'ichejana sani repaut cu'ache cho'osi'ere mu'uni kuaa'ju chini chu'us*í* kua'mu chu'u.

Já'aja'lñe chiiche tocha saoasomu repaut sótao ai.

<sup>31</sup>Ucuarumu sótaopái Pablo'te ñamipi Antípatris vu'ejoopojatu'ka saasome, repana ai chu'us*í*ejekuna. <sup>32</sup>Jo'e apeñatato sótaopái cúapi saisinata'ni ücuana pa'ivu'ena co'iasome. Kavachojo*s*aisinata'ni Pabloni sasoasome. <sup>33</sup>Cesarea vu'ejoopona sani tíla pái chu'uku vu'ena Pablo'te muva jo'kaasome repana. Ucuachi'a sótao ai tocha saosija'ova pái chu'ukuni sa ísiasome repana. <sup>34</sup>Ísirena tochasi'ere ña pi'nu Pablo'te ija'che séniasasaomu repaut:

—¿Mu'ut keechejapi raka? —chiniasomu. Chikuna,  
 —Cilicia chejapi raisi'kua'mu ch'u'ut —chiniasomu Pablo.  
<sup>35</sup>Chikuna asa jo'e i'kaasomu pāi ch'u'uku.  
 —Mu'utre ke'renapi rani kuajuna asaja'mu ch'u'ut, mu'ut kuachena'me  
 mu'utre ke'rena rani kuache peore. Asa pi'ni mu'utre cho'ojache ch'u'aja'mu  
 ch'u'ut —chiniasomu repau. Chini repau'te pāi chēaruupuna, Herodes  
 vu'ekachapa vu'evu pa'iruuupuna, muva caso pē'jea'ju chini ch'u'usomu  
 repau.

### Pablo repau pa'iche'te Félini kuaam

**24** <sup>1</sup>Cincorepaumucujña pa'isiruupuna Ananías, judío phairi ai, Cesarea  
 vu'ejoopona chekuna ainana'me saniasomu. Úcuachi'a chekù  
 i'kakaija, Tértulo ja'me saniasomu. Sani Pablo cu'ache cho'osi'ere kuánu  
 chini, pāi ch'u'uku'te Félide mu'a ñaasome repana. <sup>2</sup>Muarena pāi ch'u'uku  
 Pablóni raa'ju chini ch'u'usomu. Úcuaruupuna Tértulo Pablóni cu'ache i'kakù  
 Félide ija'che i'kaasomu:

—Chukuna'te paakù, mu'upi cho'okaiuna rúa re'oja'che pa'ime chukuna  
 icheja. Rúa jeeruupuna cavache peomu. Úcuachi'a rúa ch'u'umasikujeku icheja  
 rúa re'oja'che care'vakaisi'kua'mu mu'u. Re'orepamu jā'a. <sup>3</sup>Chukuna'te  
 mu'ut peore cho'okaiche rúa pojome chukuna. Rúa masiku'mu mu'u, Félix.  
<sup>4</sup>Re'omu. Mu'upi asa ca'naku chini jmamakaru i'kaja'mu ch'u'ut. Re'okujeku  
 ch'u'ut i'kache asarepajú. <sup>5</sup>Iku Pablo rúa cu'ache cho'oku'mu. Si'achejña  
 ku'iia i'kakuna judíopai rúa cavame. Rúa tuiñe cuasanani ch'u'umu  
 iku Pablo, Jesús Nazaret raisi'kure cuasanani. <sup>6</sup>Jā'aja'ñe ch'u'ukujeku  
 ichejana rani Dios vu'ere cu'ache cho'ora chiisi'kua'mu iku. Jā'ajekuna  
 chéasinaa'me chukuna ikure. Chukuna aipái ch'u'usi'e cuasanajeju, repana  
 aipái ch'u'usi'e jachakuna ikure cu'ache cho'oñu chiisinaa'me chukuna.  
<sup>7</sup>Jā'ata'ní sōtao ai Lisiapi ch'u'una sōtaopai Jainuko rani tua sasinaa'me  
 repau'te. <sup>8</sup>Jā'a cho'o pi'ni sōtao ai ch'u'usi'kua'mu chukuna'te, mu'uni  
 rani iku Pablo cho'osi'ere kuánu chini. Jā'ajekuna mu'upi repau'mi  
 séniasajú. Repauji cu'ache cho'oñu chukuna ke'reche'te kuakuna asajú  
 —chiniasomu Tértulo.

<sup>9</sup>Chikuna chekuna judíopai,

—Ch'u'o úcuarepare i'kamu iku; Pablo rúa cu'ache cho'osi'kua'mu  
 —chiniasome.

<sup>10</sup>Chitená pāi ch'u'uku Pablo'te jātapi ñou vovoasomu i'kaa'ku chini.  
 Vovouna Pablo ija'che i'kaasomu:

—Félix, rúa jeeruupuna icheja canare ch'u'uku pa'imu mu'u. Si'añsuruupuna  
 pāi ke'reche asa care'vakaiku'mu mu'u. Jā'ajekuna mu'upi ch'u'ut i'kache'te  
 asaneekuna pojoku ch'u'ut pa'iche'te masi kuara mu'utre, pāipi asa ch'u'uni,  
 "Cu'ache cho'omanenú jā'utre", chiape. <sup>11</sup>Chura docerepaumucujñachi'a  
 panicuhamu ch'u'ut Jerusalén raisi'e. Mu'u sēeto úcuate'ere kuajanaa'me  
 pāi. Dioni pojora chini Dios vu'ena muasi'kua'mu ch'u'ut reparu'mu. <sup>12-13</sup>Mu'a  
 kaka chekuna're judíopai i'kamanesi'kua'mu ch'u'ut. Ija'che cutume pāi  
 ch'u'utre: "Pablo Jerusalén vu'ejoopo peore ku'iia Dios vu'ena'me chukuna

judíopāi chi'ivu'ña kaka rua i'kamu, cavaa'u chini", chiime pāi chu'ure. Chu'upi jā'aja'une cho'omauna chu'u cho'oche pāi ñamanesinaa'me. Peore ina chu'ure cu'ache cutuche jorechu'oa'me jā'a. <sup>14</sup>Ija'che pa'iku'mu chu'u Dios chu'o Moisés tocha jo'kasi'ena'me aperumu Dios chu'o kuasina tocha jo'kasi'e peore cuasaku'mu chu'u. Jā'ajekuna chu'u aipāi Cuasacojñoku'te Diore cho'oche cho'okaiku'mu chu'u. Ina, "Jesure cuasache rua tiñea'me", chiinaa'me. Jesúz chu'vasi'e pa'iku'mu chu'u. <sup>15</sup>Jā'ata'n'i ina cuasacheja'che cuasaku'mu chu'u, Dios na'a pa'isirumu pāi jūnisiva'nare ñucuanukore vasojache. Cu'ache pa'isinana'me re'oja'che pa'isina peore jo'e vajurajanaa'me. <sup>16</sup>Jā'ajekuna Diopi pojoa'lu chini re'oja'chechi'a cho'ora chiiku'mu chu'u. Úcuachi'a pāipi pojoa'ju chini chekunare pāi re'oja'chechi'a cho'ora chiiku'mu chu'u. Jā'aja'une cho'ora chini si'arumu peore cho'ore'ochetu'ka re'oja'che cho'omu chu'u.

<sup>17</sup>Chu'u rua jeerumu chekuchejña ku'iu pa'isi'kupi ichejana chu'u pa'ichejana jo'e co'isi'kua'mu chuova'n'a pa'iva'nani kurire ñisira chini. Úcuachi'a jo'cha va'iva'nani koo Dioni pojoku Repau vu'ena vani jo'kara chini co'isi'kua'mu chu'u icheja. <sup>18</sup>Jā'aja'une cho'okuni judíopāi Asia cheja raisina chéasinaa'me chu'ure, cu'are tunora chini judío phairi cho'okaiche cho'ocojñosi'luni. Reparumu pāi kuanupajé'e cuaamau pāi cavachejé'e chu'umanesi'luka'mu chu'u. <sup>19</sup>Jā'ajekuna repanapi ichejana mu'ure ti'jñeñe rani nukaju chu'u cu'ache cho'osi're kuaa'u, chu'u cu'ache cho'osi'e pa'ito. <sup>20</sup>Repanapi rani kuama'to icheja pa'linapi inapi kuaa'u mu'ure, aperumu judío aina chu'u ni séniasaño chini chi'irumu, chu'u cu'ache cho'osi'e asasina pani. <sup>21</sup>Ija'chechi'a cho'osi'kua'mu chu'u. Repanana'me pa'irumu ujachu'o ija'che i'lukasi'kua'mu chu'u: "Chu'upi pāi jūnisina jo'e vajurajachere cuasakuna chéa ra ichejana nuko séniasaju pa'ime pāi chu'ure", chiisi'kua'mu chu'u, repanapi sáiñechi'a cavaa'u chini. Jmamakaru cu'amu jā'a —chiniasomu Pablo.

<sup>22</sup>I'ka pi'niuna repau Félix, Jesure cuasana pa'iche rua masikujeku, —Re'omu. Cuhaju'u. Na'a pani cutuñu. Sōtao ai, Lisiapi rani kuakuna peore asa masi chu'u ja'mu chu'u ie —chiniasomu repau. Chini pāi chi'isinare peore eto saoasomu repau. <sup>23</sup>Eto cienrepanare sōtaopāi chu'u'ku'te Pabloni pē'jekaau chini chu'uasomu repau. Jā'ata'n'i — Repau cho'ora chiiche ñsemaneju'u repau'te. Úcuachi'a repau'te cuasana rani repau'ni kuiraño chiito ñsemaneju'u —chiiu chu'uasomu repau Félix.

<sup>24</sup>Na'a pa'isirumu repau Félix rujona'me jo'e raniasomu. Repau rujo, Drusila, judíopāio paniasomo. Rani repau Félix, "Pablo'te raju'u", chiniasomu. Soni raouna Pablo Jesucristo'te cuasache'te peore kuaasomu repau'te: <sup>25</sup>Ija'che kuaasomu Pablo repau'te:

—Jesure cuasana Úcuauji cho'okaiuna re'oja'che pa'iju cu'achejé'e cho'ocuhena'a'me. Jā'aja'une pa'ijuna Dios pojomu chukuna'te. Jā'ata'n'i Dios na'a pa'isirumu Jesure cuasamanare cu'ache cho'osi'e ro'iche chu'uja'mu —chiniasomu Pablo. Jā'aja'une kuaasina Félix asa kukuoso Pablo'te i'kaasomu.

—Re'omu. Pāi chu'evu'na co'iju'u. Na'a pa'isirumu chu'ure asauarumuna jo'e soija'mu chu'u mu'ure —chiniasomu. <sup>26</sup>Úcuachi'a, "Chekurumu

repaꝫ etara chini chꝫ'ure kuri rꝫa iſija'mꝫ", chini cuasakꝫ, cha'akꝫ repaꝫ'te etomaneasomꝫ repaꝫ. Etomairo paakꝫ ruarepañoā repaꝫ'te soni repaꝫna'me cutukꝫ paniasomꝫ repaꝫ.

<sup>27</sup>Te'eka'chapaꝫsurumꝫ pa'isirumꝫna F l pi etasou na chek pi ch 'uasomꝫ repacheja Porcio Festoji. Repa  etarum  F lix jud p api repa ni pojoal'j  chini Pablo'te p i ch eav 'ena  cu  ka som .

### Festo ti'j ne ena Pablo i'kasi'ere ku am 

**25** <sup>1</sup> Ucuarum  Festo repacheja canani ch 'ura chini Cesarea v 'ejoopona raniasom . Repajoopo choteumucuj na pani Jerusal n v 'ejoopona saniasom  repa . <sup>2</sup>Sak na jud o phairip  ch 'unana'me jud o aina  cuachejana Pablo pa'iche r a cu'ache cutuasome. <sup>3</sup>J 'aja'n  cutuj  Festo'te Pabloni Jerusalenna jo'e ch 'u raoa'ku chini r a s niasome repana, ch 'u raok na p  je ma'ana vaniso u chini. <sup>4</sup>J 'ata'ni Festo repanare ija'che i'ka som :

—Pablo Cesarea v 'ejoopo p i ch eav 'ere pa'imu.  Ucuachejana co'ipi'ram  ch 'u. <sup>5</sup>J 'ajek na m san konare ch 'una ch 'una'me sani repa  cu'ache cho'osi'e  cuachejana ku aa'ju, repa  cu'ache cho'osi'e pa'ito —chiniasom .

<sup>6</sup>Repa  Festo Jerusal n v 'ejoopo ochorepaumucuj na j 'ap an  dierepaumucuj na pa'isirum na, Cesarea v 'ejoopona jo'e co'iasom . Co'i jo'e ape nato p ire soniasom  repa , Pablo cho'osi'ere kuaj na asara chini.  Ucuachi'a Pablo'te p i ch eav 'epi etua ra repa  ti'j ne ena n koal'j  chini ch 'uasom  repa . <sup>7</sup>Ch 'u rao na jud p ai Jerusal n raisina r uhiso'kor  n kaj , jorej  r a cu'ache i'ka some. J 'ata'ni chek na repana i'kache'te asaves j  jachaj , " Ucuarepa 'me", chiimaneasome.

<sup>8</sup>Repana i'ka pi'nirena Pablo ija'che i'ka som :

—Asarepj 'u, m san kona. Ch 'u cu'ache cho'omanesi'ku 'mu. Ch k na jud o aip i ch 'us l  e jachama  Dios v 'ej 'e cu'ache cho'oma'ku 'mu ch 'u.  Ucuachi'a maire ch 'uk , C sare ch 'u nej 'e jachama'ku 'mu ch 'u —chiniasom .

<sup>9</sup>Chik na Festo jud p api repa ni pojoal'j  chini ija'che s niasom  Pablo'te:

—Jerusalenna sani jud o ainana'me jo'e iere peore cutu u mai. Cutu pi'l nisirum na mu'ure cho'ojache cuasa ch 'uja'm  ch 'u. ?Je'se cuasak  mu'u? ?Saija'u? —chiniasom .

<sup>10</sup>Chik na Pablo jo'e i'ka som .

—Saima'm  ch 'u. Icheja Cesarea v 'ejoopo pa'inapi César neenapi s niasato re'om  ch 'ure. Jud p ai cu'ache cho'omanesi'ku 'mu ch 'u. Masim  mu'u j 'a. <sup>11</sup>Cu'ache cho'osi'ku  pani j 'u'ine cuhemanera'amu ch 'u. J 'ata'ni ina ch 'ure cu'ache i'kas 'e,  cuarepa pa'ima'to inare jud p ai jo'kamanej 'u ch 'ure. César pa'ichejana saoj 'u ch 'ure repa ji ch 'u cho'osi'ere peore asa ch 'ure cho'ojachere ch 'ua'ku —chiniasom  Pablo.

<sup>12</sup>Chik na Festo repa  neenare masinaje na s niasa pi'ni ija'che i'ka som :

—Jau. Césani sani ñara chiimu mu'u. Saoja'mu chu'u mu'ure — chiniasomu Festo.

### Rey Agripana'me Festo cutusi'ree kuamu

<sup>13</sup>Na'a pa'isirumunua Galilea cheja pa'inare chu'uku, Rey Agripa maja'a'cho Berenicena'me Cesarea vu'ejoopona raniasome, Festoni pojoñu chini. <sup>14</sup>Rani pa'i junua repanare Pablo pa'iche'te ija'che kuasomu Festo:

—Icheja Félix chéa jo'kasi'ku pa'ima. <sup>15</sup>Chu'u Jerusalén saisirumu judío phairipái chu'unana'me judío aina rua cu'ache cutusinaa'me repau'te. Chu'upri repauñi vanisoche'te chu'uku chini i'kasinaa'me repana chu'ure. <sup>16</sup>Já'aja'ñe i'kajuna asa ija'che i'kasi'kua'mu chu'u repanare: "Chukuna Romapái já'aja'ñe cho'omanaa'me. Pai cu'ache cutucojñosi'kure vanisoche teana chu'umanaa'me chukuna. Charo repau cu'ache cho'osi'e ke'renapi repau asaku'te pai chu'ukuni kuame. Kua pi'nirena repana ke'recojñokují repau cho'osi'e peore kuamu. Kuamuna chukuna Romapái chu'unapi repau cu'ache cho'osi'ree asa jachama'to cu'ache cho'oche chu'ure'omu repau'te. Jachatota'ni cu'ache chu'ucu'amu", chiisi'kua'mu chu'u repanare. <sup>17</sup>Já'aja'ñe i'kasi'kupí repanana'me ichejana rani na'a jeerumu pa'ima'ñe teana jo'e apeñatato pai cho'osi'e asaruupuna kaka soisi'kua'mu chu'u repanare, repau cho'osi'ree kuajuna asara chini. Úcuachi'a reparau Pablo'te raa'ku chini chu'usi'kua'mu chu'u. <sup>18</sup>Soni raouna repau'te ke'renapi vuni nukaju kuajuna asa, kukusi'kua'mu chu'u. "Pablo rua cu'ache cho'osi'kucosomu", chini cuasasi'kua'mu chu'u aperumu. Já'ata'ní chu'u cuasasi'ree kuamenesinaa'me repana, Pablo cu'ache cho'osi'e. <sup>19</sup>Cu'arepache cho'omanesi'ree kuasinaa'me repana. Ija'chechi'a kuasinaa'me: "Iku Pablo chukuna aipái chu'usi'e masi cho'oma'kua'mu. Úcuachi'a, Jesure júnisouna tásí'kure, 'Vajumu', chiiku'mu iku", chiisinaa'me repana. <sup>20</sup>Já'aja'ñe kuarena asa te'eu, ¿Je'se cho'oja'che chu'u? chiisi'kua'mu. Masi asamanesi'kuejeku séniasasi'kua'mu chu'u repau'te. "¿Jerusalén vu'ejoopona sani mu'ure ke'rena asaju'te kuama'ku mu'u chu'ure?", chiisi'kua'mu chu'u repau'te. <sup>21</sup>Chikuna, "Saima'mu chu'u. Maire chu'uku César ti'jñeñena i'kara chiimu chu'u", chiisi'kua'mu repau. Chikuna repau'te pai chéavu'ere paaa'ju chini chu'usi'kua'mu chu'u, César pa'icheja saochetu'ka —chiniasomu Festo Rey Agripa'te.

<sup>22</sup>Chikuna Rey Agripa Festo'te ija'che i'kaasomu:

—Repau i'kache'te asara chiimu chu'u —chiniasomu.

Chikuna, Festo,

—Jau, che'ro repau i'kache asaja'mu mu'u —chiniasomu.

### Pablo Rey Agripa'te i'kasi'ree kuamu

<sup>23</sup>Jo'e apeñatato repau Rey Agripana'me Berenice rua ro'ikāñapi re'ojakāña ju'iju jainuko pai ñaju'te pai chi'iruupuna kakaasome. Chekuna úcuachi'a ja'me chi'iasome sôtao chu'unana'me repajoopo aina peore. Repanapi chi'irena Festo Pablóni raa'ju chini chu'uasomu. <sup>24</sup>Repau'te rarena Festo ija'che i'kaasomu repanare:

—Rey Agripana'me chekuna chi'isina, asarepajū'u. Ñajū'u ikure. Judíopai ūcuanku icheja canana'me Jerusalén vu'eoopo cana cu'ache cutume ikure. Cu'ache cutujū, cuijū, “Vanisojū'u ikure”, chiiime repana.<sup>25</sup> Iku pa'iche peore séniasasi'kua'mu chū'u. Cu'ache cho'omanesi'kua'mu iku. Jā'ajekuna vanisoche chā'ūñe peomu ikure. Jā'ata'l ni repauji Césani cultura chiiuna Roma vu'eoopona saoja'mu chū'u ikure.<sup>26</sup> Jā'ata'l ni maire chū'uku'te ikure cu'ache i'kasi'e kuaak tocha saoche pa'imu. ¿Je'se tochaja'che chū'u? Cu'ache i'kasi'e tochavesukujeku, Rey Agripa, mu'ure soisi'kua'mu chū'u inare peore, m̄asanukonapi repau i'kache'te asa chū'u tochajachere kuaal'ju chini.<sup>27</sup> Chēacojñosi'kure cu'ache i'kasi'e tocha saomairo saoto cu'acosomu. Jā'aja'ñe cuasamu chū'u —chiniasomu Festo repanare pāi.

**26** <sup>1</sup>Chikuna Rey Agripa Pablo'te i'kaasomu.  
—I'kare'omu mu'ure chura. Pāi mu'ure cu'ache i'kasi'e, ¿je'se chiku mu'ue? —chiniasomu.

Chikuna Pablo jūtu pe'cheku ija'che i'kaasomu:

2 —Rey Agripa, mu'ure raa masikuna, iumucuse chū'uni i'kare'okuna raa pojomu chū'u. Judíopai chū'ure cu'ache cutusi'ere chū'u pa'iche meñe rūhiñe kuaaja'mu chū'u.<sup>3</sup> Úcuachi'a mu'upi chukuna judíopai pa'iche peore masiku, chukuna irumutu cutuchejatu'ka masikujekuna pojomu chū'u. Jā'ajekuna mu'ure chū'u i'kache pe'rumer'ñe asaa'ku chini sēemu chū'u mu'ure. Asarepajū'u —chiniasomu Pablo.

### Pablo repau aperumu pa'isi'ere kuaam

<sup>4</sup> Chini ija'che i'kaasomu:

—Chū'u chīrūmupi pōsuu pa'irumujatuh'ka judíopai peore ja'me pa'isi'kua'mu, chū'u pa'icheja pa'irumuna'me Jerusalén vu'eoopo sani pa'irumu. Jā'ajekuna repana judíopai ūcuanku chū'u pa'isi'e masime.

<sup>5</sup> Chū'ure raa jeerumu masime repana. Úcuachi'a pōsurumupi chū'u fariseopai chā'ūñe cho'oku pa'isi'e masime repana. Repanare kuaato jā'are kuaal'ju. Chukuna fariseopai Dios chū'us'i'ena'me judío phairipai chū'us'i'che chekunare pāi na'a raa cuasaju cho'onaa'me.<sup>6</sup> Dios aperumu Repau cho'ojachere chukuna aipāi kuasi'e raa cuasaku'mu chū'u. Jā'a cuasaku'jekuna chura ina chū'ure ichejana chēa rasinaa'me, pāi chū'una asajū'te chū'u pa'iche'te cu'ache cutuñu chini.<sup>7</sup> Chukuna aipāpi Dios cho'ojachere asa tocha jo'karena chukuna Israelpai ūcuanku ūcuare cuasaju cha'ame. Cha'ajū Diopi pojoa'ku chini Repau chū'u jo'kasi'e si'arumu umucujñana'me ñami cho'okajū pa'ime chukuna. Jā'ata'l ni chū'upi ūcuare cuasaku, “Dios cho'ocuhasi'kua'mu jā'a”, chiiuna cu'ache i'kame ina chū'ure, Rey Agripa.<sup>8</sup> ¿Je'se pa'ituna m̄asanukona jūniso tācojñosi'kure Dios vasosi'e jachache? ¿“Dios vasovesum”, chiiche m̄asanukona?

### Jesure cuasanare repau cu'ache cho'osi'ere kuaam Pablo

<sup>9</sup> Aperumu chū'u ūcuachi'a, “Nazaret raisi'kure Jesure cuasanare raa cu'ache cho'oto re'omu; peore cho'ore'ochetuh'ka cu'ache cho'ora repanare”, chiiuna cuasasi'kua'mu.<sup>10</sup> Jā'aja'ñe cuasaku Jerusalén vu'eoopo pa'inare Jesure

cuasanare r̄ua cu'ache cho'osi'kua'mu ch̄u'u. Judío phairipāi ch̄ū'ñunapi ch̄u'ñjuna Jesure cuasanare Jainukore chēa pāi chēavt'ena cuaosi'kua'mu ch̄u'u. Úcuachi'a pāipi Jesure cuasanani vanisoñu chiito, "Vanisojē'u repanare", chiisi'kua'mu ch̄u'u chekunana'me. Chukunaapi jā'aja'ñe ch̄u'ñuto repanare vanisosina'a'me repana.<sup>11</sup> Chukuna judíopāi chi'ivt'na si'arumu m̄ua kaka repanare chēa cu'ache cho'oku pa'isi'kua'mu ch̄u'u. Repanapi Dioni cu'ache i'kaaj̄u chini r̄ua cu'ache cho'osi'kua'mu ch̄u'u repanare. Repanare r̄ua pe'ruche pe'ruck̄ tūipāi pa'ijoopoajat̄u'ka repanani chēara chini ku'isi'kua'mu ch̄u'u.

### **Repañ Jesure jovosi'ere k̄uam̄ Pablo**

<sup>12</sup>Jā'aja'ñe cho'oku judío phairipāi ch̄u'ñunapi ch̄u'ñurena Damasco vñ'ejoopona pāire chēara chini saisi'kua'mu ch̄u'u. <sup>13</sup>Asarepjñt'u, Rey Agripa. Ch̄u'u Damasco vñ'ejoopo saima'api sainu nukarepañ su'itonu cūnatum̄pi rūhiso'koro ñusuñte na'a r̄ua miañeji sukakuna ñasi'kua'mu ch̄u'u, ch̄u'ñre ja'me saisina Úcuachi'a. <sup>14</sup>Ruarepa miakuna Úcuanuko chejana tāisinaal'me chukuna. Tāni ñhiñ hebreo ch̄u'ñre i'kache ija'che chiiche'te asasi'kua'mu ch̄u'u: "Saulo, Saulo, ñje'se pa'iñna mu'ñ ch̄u'ñre si'arumu cu'ache cho'oku? Jā'aja'ñe cho'oku mu'ñpi meñe cu'ache cho'oku pa'ímu mu'ñ", chiisi'kua'mu. <sup>15</sup>Chikuna, "Ch̄u'ñre Paaku, ñkeejá'it'ñ mu'ñ?", chiisi'kua'mu ch̄u'u. Chikuna, "Jesua'mu ch̄u'u; mu'ñre cu'ache cho'ocoñoku'mu", chiisi'kua'mu Maire Paaku ch̄u'ñre. <sup>16</sup>Chini jo'e i'kasi'kua'mu ch̄u'ñre. "Vñni nukajē'u. Mu'ñre ch̄u'u peosichejapi rani ñiomu ch̄u'u, mu'ñni chēa paara chini. Ch̄u'ñni cho'okaañ chini cho'oche'te jo'kara chiuñmu ch̄u'u mu'ñre. Irñmu ch̄u'ñre ñasi'ena'me na'a pa'lisirumu ñajañere k̄ua'k̄u chini chēam̄u ch̄u'u mu'ñre. <sup>17</sup>Judíopāina'me judío peona pa'ichejña ch̄u'u mu'ñre saosirum̄ mu'ñre cho'okaija'mu ch̄u'u, repanapi mu'ñni cu'ache cho'ññu chiito. <sup>18</sup>Mu'ñpi sani repanani ch̄u'u ch̄u'ore ch̄u'vakñna asa chēa cu'ache cho'oche'te ñhaso ch̄u'ñni cuasaj̄u jovorena, repanare vati ai paanare r̄ua paaku, repana cu'ache cho'oche'te tu'neso repana rekoñoñre care'vñna Dios ch̄u'ññe te cho'oj̄u paapu chini saoja'mu ch̄u'u mu'ñre", chiisi'kua'mu Jesús ch̄u'ñre.

### **Jesupi ch̄u'ñuna cho'osi'ere k̄uam̄ Pablo**

<sup>19</sup>Rey Agripa, asarepjñt'u. Jesús cūnatum̄pi caje ñoku i'kasi'kua'mu ch̄u'ñre. Repañ i'kaku ch̄u'ñsi'e jachama'ñe cho'omu ch̄u'u. <sup>20</sup>Charo Damasco vñ'ejoopo pa'inani Dios ch̄u'o ch̄u'vasi'kua'mu ch̄u'u. Jā'achejapi Jerusalén vñ'ejoopo pa'inare sani ch̄u'vakñ Judea cheja pa'inare peore ch̄u'vasi'kua'mu ch̄u'u, judío peonarejatu'ka. Repanapi cu'ache cho'oche'te ñhaso Dioni cuasaj̄u jovo re'oj̄a'che pa'ijuna, chekunapi repana Diore jovosi'ere ña masia'j̄u chini ch̄u'vasi'kua'mu ch̄u'u. <sup>21</sup>Jā'aja'ñe ch̄u'vakñji Dios vñ'ena mu'ñuna judíopāi vanisoñu chini chēasinaa'me ch̄u'ñre. <sup>22</sup>Jā'ata'ni Diopi ch̄u'ñni jū'ññe te ñsekuna iñmucujñajat̄u'ka chuta'a vajñu pa'ímu ch̄u'u. Diopi ch̄u'ñni cho'okaiñna Repañ pa'iche'te pāi Úcuanuko k̄uam̄ ch̄u'u, r̄ua masinana'me vesvña'nare. Moisés ch̄u'ñsi'enam̄e Dios ch̄u'o aperum̄ k̄uasina tocha jo'kasi'echi'a k̄uam̄ ch̄u'u. Dios cho'ojachere k̄uasinaa'me repana. Repana k̄uasi'e cho'ocuhasi'kua'mu Dios. <sup>23</sup>Dios Raosi'k̄u rani

rúa cu'ache cho'ocojño vanisorena tācojñosi'kua'n'i jo'e vajuraisi'kua'mu. Chekunare pāi charo vajuraisi'kua'mu Repau. Jo'e jūnisomanejañere charo vajurani pa'iū re'oja'che pa'iche'te Repau majapāi judíopāire chū'vasi'kua'mu Repau, judío peonare ūcuachi'a —chiniasomu Pablo repau'te.

### Pablo Rey Agripa'te chū'vasi'ere kua'mu

<sup>24</sup> Pabloji repau pa'iche'te jā'aja'ñe kua'kuna asa Festo ujachu'opi ija'che i'kakú cuiasomu:

—Pablo, vē'veu'mu mu'u. Ruarepa che'chekú vē've cho'osomu mu'u  
—chiniasomu.

<sup>25</sup> Chikuna Pablo jo'e i'kaasomu.

—Chū'ure paakú, Festo, vē'veu'mu chū'u. Vē'veu peokujekú chū'ure cho'osi'ere chū'o ūcuarepare kua'mu chū'u. <sup>26</sup> Iku Rey Agripa chū'u i'kache asa masimu. Jā'ajekuna repau'te vajuchu'ma'ñe kua'mu chū'u. Peore chū'u kua'che rope'e cho'osi'em'a'mu. Jā'ajekuna peore asacosomu repau. <sup>27</sup> Rey Agripa, ¿Dios chū'o aperumu kua'sina tocha jo'kasi'e kua'che cuasama'ku mu'u? Cuasamu mu'u. Masimu chū'u jā'a —chiniasomu Pablo.

<sup>28</sup> Chikuna Rey Agripa Pablo'te ija'che i'kaasomu:

—Mu'upi chū'vakuna Jesure teana jovora'amu chū'u —chiniasomu.

<sup>29</sup> Chikuna Pablo i'kaasomu.

—Mu'upi teana jovoto re'ora'amu. Ūcuachi'a na'a pa'isirumu jovoto re'omu. Diore sēekaimu chū'u, mu'una'me peore ina asana chū'u pa'icheja'che paapu chini, jā'ata'n'i chēacojñoma'ñe —chiniasomu repau.

<sup>30</sup> Chikuna repau Rey vuni nūkaasomu, Festona'me, Berenice, repavu'e chi'i nū'isina peore. <sup>31</sup> Vuni reparuupu chi'i nū'isinapi etaju cutuasome repana.

—Iku cu'ache cho'omanesi'kua'mu. Jā'ajekuna vanisoche peomu ikure. Pāi chēavu'e cuaoche peomu ūcuachi'a —chiniasome repana.

<sup>32</sup> Rey Agripa Festo'te ija'che i'kaasomu:

—Repau, “Césani i'kara chiimu chū'u”, chiima'to etore'ora'asi'kua'mu repau'te —chiniasomu Rey Agripa.

### Pablo Roma vu'ejoopona saocojñosi'ere kua'mu

**27** <sup>1</sup>Roma vu'ejoopona Pablo'te choovu tutupi savuji saoche care'vasirumu repau'te chēa paana Pablo'te chekunare chēacojñosinana'me sa cienrepanare sōtao chū'ukuní jo'kasinaa'me. Pāi chū'ukú César Augusto pa'ijoopo pa'ikuanupu, sōtao kuanupu ja'me pa'liku paniasomu repau sōtao chū'ukú, Julio. <sup>2</sup> Úcuaramu chukuna Julioni Pablo'te jo'kasirumu choovu Adramitio vu'ejoopo raisi'vuna tuhisinaa'me, Asia cheja choo jhosa'ñiaroāna saipi'rakuna. Cheku Macedonia cheja cakú, Tesalónica vu'ejoopo raisi'ku, Aristarco, ja'me pa'isi'kua'mu chukuna'te.

<sup>3</sup>Saiju jo'e apeñatato Sidón vu'ejoopona tī'a juosinaa'me chukuna. Repacheja tī'asirumu Julio, Pablóni oiu repau'te re'oja'che cho'onapi repau chiiche'te kuiraal'ju chini mani ñañe ūsemanesi'kua'mu. <sup>4</sup>Jā'achejapi choovu tuni jo'e saisinaa'me chukuna. Saiju chukunani ruarepa rache tutakuna, Chipre juupo tī'a tutamakā'kopi caraisinaa'me chukuna. <sup>5</sup> Chipre

juupona'me Cilicia chejana'me Panfilia cheja carani Licia cheja pa'ijoopona Mira vñ'ejoopona tñ'asinaa'me chukuna.

<sup>6</sup>Tí'a jua mani jo'e chekuvu'te choovu ku'esí'kua'mu repau sôtao chñ'kua, Julio. Ku'eku Alejandría vñ'ejoopoji rani Italia cheja saipi'ravu'te jñaa ñucuavuna, "Tuhijñ'ñ", chiisi'kua'mu repau chukuna'te. <sup>7</sup>Repavu tuni rúa pe'keru saisinaa'me chukuna. Chukunani rüarepa rache tutakuna rúa saicu'asi'kua'mu chukuna'te. Rüarepaumucijña pe'keru saiju Gnido vñ'ejoopo ti'jñeñena tñ'asinaa'me chukuna. Chuta'a rüarepa rache tutakuna Creta juupo chekuká'kopi sañu chini ñucuajuupo chã'tirona ti'jñeñe jéni, Salmón chã'tiroji pachusinaa'me chukuna. <sup>8</sup>Salmón chã'tiro carani juupo ru'turiji pe'keru saiju Buenos Puertos choo juosa'arona tñ'a juosinaa'me chukuna, Lasea vñ'ejoopo kueñe pa'isa'arona.

<sup>9</sup>Jeerumu ku'ijuna okorumu, ku'icu'arumu tñ'api'rasi'kua'mu. Judíopái ãu áimaumucuse caraisirumujekuna, chiara ku'inare rúa asivajuchuache pa'isi'kua'mu rúa tutarumujekuna. Jä'ajekuna Pablo chekunare pâi ija'che chñ'vasi'kua'mu:

<sup>10</sup>—Umupái, asarepjñ'ñ. Jo'e saimaneñu mai. Rúa tutarumuna jo'e saito chiara ujara cu'ache ti'jñeja'mu maire. Choovuna'me pôse cho'osoja'mu. Úcuachi'a maire rúa cho'osovajuchuache pa'ija'mu —chiisi'kua'mu.

<sup>11</sup>Jä'aja'ñe i'kakuni sôtao chñ'kuk Julio jachasi'kua'mu. Pablo i'kache'te asacuheku choovu paaku chñ'vachena'me choovu tachokaiku chñ'vache'te asasi'kua'mu repau. <sup>12</sup>Okorumu pa'icu'asa'arojekuna choovu pa'ina Jainuko jo'e tñ'ichejana sañu chiisinaa'me repana. Fenice choo juosa'arona ñucuajuupo pa'isa'arona sañu chiisinaa'me repana. Fenice choo juocheja ka'chasa'ñaroã pa'isi'kua'mu. Te'esa'aro ñusuu na'ikâ'kore pa'imu. Chekusa'aro ñusuu mñikâ'kore pa'imu. Okorumu rúa pa'ire'omu repasa'ñaroã. Jä'ajekuna ñucuasa'ñaroãre sani pa'iju ñusuru'mu tñ'añe'te cha'añu chiisinaa'me repana. Chekunata'ní saicuhesinaa'me repacheja.

### Chiara ku'inare cu'ache tñ'jñesi'ere kuumu

<sup>13</sup>Jä'aja'ñe cutusirumu suripu cakâ'kopi pe'keru tutakuna choovu paana sañu chini pojoju josesinaa'me. Jose jo'e saisinaa'me chukuna Creta juupo ru'tuvaji. <sup>14</sup>Jmamacarú saiju'na co'covu cakâ'kopi te'erumu juupo cakâ'kopi rúa tutache tutasi'kua'mu. <sup>15</sup>Rüarepa tutakuna co'covu saicu'asi'kua'mu chukuna'te. Tachocu'ache, tuta saokuna, rupu vavasinaa'me chukuna.

<sup>16</sup>Tuta saokuna Cauda juuruh ñaju chekuká'kopi caraisinaa'me chukuna. Jä'acheja na'a pe'keru tutakuna chekukuna choovu jmara'vuru ñjavuna quéo ruedo sara'vuru'te na'a masi rueni quëosinaa'me chukuna. <sup>17</sup>Choovu ñjavu paana jmara'vuru na'a masi quëosirumu ñjavu pîsi ñjameäpi rûhikorovu repavuji vëesinaa'me na'a jujaal'ku chini. Jä'aja'ñe cho'o pi'nisirumu, "Choovuji Sirte cheja mejavuna sani tunisoku", chini repavu tutasaokâñare casososinaa'me chukuna choovuji na'a pe'keru saau chini. Repakâñaa casosirumu na'a pe'keru saisi'kua'mu choovu.

<sup>18</sup>Jo'e apeñatato ñucua cuhama'ñe tutakuna choovu paana chiarana pôse rúa sêjososinaa'me. <sup>19</sup>Jo'e apeñatato choovu quee peore sêjosinaa'me

repava. <sup>20</sup>Rua si'aumucujña rúa tutache tutasi'kua'mu. Rúaarepa tutakú umucujña ūsúsjé'e ñomanesi'kua'mu. Ñami ma'ljñokoje'e ñomanesinaa'me chukuna'te. Jeereparumü tutakuna, "Cho'osojanaa'me mai", chiisinaa'me chukuna ūcuauuko.

<sup>21</sup>Choovü paanapi jeereparumü äure äimapuna Pablo vñni nükakü jo'e chü'vasi'kua'mu repavana.

—Umupái, asarepajü'u. Chü'ü musanükonare aperumü i'kasi'kua'mu. "Creta juupona canükánu", chiisi'ere musanükonapi jachamaneru ie cu'a til'jñemanera'asi'kua'mu maire. Pösejé'e cho'osomanera'asinaa'me mai. Choovajé'e jonismanera'amü. <sup>22</sup>Cu'ache ti'jñecuhamü maire. Jä'ata'ní vajuuchumairo pa'ijü'ü chiimü chü'ü musanükonare. Mai te'ejjé'e cho'osomanejanaa'me. Choovuchi'a cho'osoja'mu. <sup>23</sup>Chü'ü Diore cho'oche cho'okaiku'mu. Ñami Repau, Chü'ure Paaku, Dios, ángelni raosi'kua'mu chü'ure. Raouña chü'ure kueñe nükakü ija'che i'kasi'kua'mu ángel chü'ure: <sup>24</sup>"Pablo, cho'osoche vajuuchumanejü'u. Roma vñ'ejoopona sani César ti'jñene nükakü i'kaja'mu mñ'u. Repau César mñ'u i'kache asa pi'ní mu'ure cho'ojache cuasa chü'üja'mu. Úcuachi'a inare mu'una'me ku'inare oiu ūcuauukore cho'okajia'mu Dios, cho'osomanea'ja chini", chiisi'kua'mu ángel chü'ure. <sup>25</sup>Jä'ajeküna tutache vajuuchumanejü'u musanükona. Chü'ure Repau i'kasi'e cho'okajia'mu Dios. Repau i'kache jachama'mu chü'ü. <sup>26</sup>Chiarana runi cho'osoma'ñe juupona ti'ajanaa'me mai. Jä'ata'ní choovuchi'a cho'osoja'mu —chiisi'kua'mu Pablo.

<sup>27</sup>Catorcerepaumucujña ku'isirumü ñami chuta'a Mar Adriático chiara'te vavajü pa'isinaa'me chukuna, tuta saocoñova'na. Ñamirepana cheja kueñe ti'asinaa'me chukuna. Choovü paana ñamasinajeju khasinaa'me chukuna'te.

<sup>28</sup>Cheja kueñejeküna chiara rüiche'te masiñu chini cünapü písime pa'ipü'te ruhosinaa'me repava. Ruo ñato treinta y seis metros rüisi'kua'mu chiara. Jmamakarü saijü jo'e ruo ñato veintisiete metrochi'a rüisi'kua'mu.

<sup>29</sup>Péachejana rüarepa na'mi ti'aküna küküsosinaa'me repava. "Catapüaña ve'ejani joni runisojanaa'me mai", chini choovü tutipuna rükumajña ūcuaka'chapamajña quë'ke ru'sosinaa'me repava, choovüji na'a pe'kerü saau chini. Quë'ke ru'so pi'ní Dioni rúa séesinaa'me repava, na'mi ñataa'ku chini. <sup>30</sup>Repavü cho'oche cho'ona te'ena eta sañu chini jmara'vuru'te choovü ñoma'ñe jose casosinaa'me. "Choovüji na'a pe'kerü saau chini jo'e rüküche'te quë'ke choo koovüna ru'sojanaa'me chukuna", chini mu'a joreju jmara'vuru'te jose casosinaa'me repava. <sup>31</sup>Jose casorena Pablo sótaopáina'me repanare chü'uku'te kua'si'kua'mu.

—Inapi ivü cho'oche cho'onapi etasoru cho'osojanaa'me musanükona. Cho'oche cho'ona karasojanaa'me —chiisi'kua'mu Pablo.

<sup>32</sup>Chikuna sótaopái repanapi saimanealju chini choovü jmara'vuru quë'o suosi'vü cheto tua mevososinaa'me. <sup>33</sup>Ñatapi'ratica repavü Pablo choovü pa'linare ūcuauukore jo'e chü'vasi'kua'mu, äure äapü chini.

—Maire ti'jñeañere chova'na cuasajü catorcerepaumucujña äu jmamakarüjé'e äima'me mai. <sup>34</sup>Churata'ní äu äni vajujejü'ü musanükona. Äu äiñeji karamü musanükonare. Te'ejjé'e cho'osomanejanaa'me mai —

chiisi'kua'mu Pablo repanare.<sup>35</sup> Chini pāpū mini Dioni, “Re'orepamu”, chini repana ñajū'te pāpū tu'se ãisi'kua'mu repau. <sup>36</sup> Ñiuna ña vajuchuamauña ūcuauñko pā mini ja'me ãisinaa'me repana. <sup>37</sup> Chukuna choovu pa'ina peore doscientos setenta y seirepana pa'isinaa'me. <sup>38</sup> Chajiche ãni trigopuâre peore sëjosinaa'me repana, choovuji na'a vu'sajaañ chini.

### Choovu cho'ososi'ere kuamü

<sup>39</sup> Ñatauña vuñi ñato cheja ñosi'kua'mu. Choo juosa'aro meja pa'isa'aro pa'isi'kua'mu repacheja. Jā'ata'ní ñavesusinaa'me chukuna aperumuna repacheja ñamanajeju. Mejavu pa'isa'arona ña juoñu chiisinaa'me repana choovu paana. <sup>40</sup> Juoñu chini repana quē'kesimajña rukumajña chuto tua ruoso tachova'tire josesinaa'me repana. Jose pi'ni tutasaokaa charo nukakäare tuupuna muñ, quéo suo juopí'rasinaa'me repana. <sup>41</sup> Jā'ata'ní chiaraji pēakuna choovu chuta'a tī'ama'vuñ joopona tunisosi'kua'mu. Choo koovuji tunisoñna tutipu okopi fa'a ve'ejani joni rhosi'kua'mu.

<sup>42</sup> Jā'ajekuna sôtaopai chéacojñosinare, “Chu'a jení sanisoju”, chini vanisoñu chiisinaa'me. <sup>43</sup> Jā'ata'ní repanare chukuna Pabloji vajua'ku chini vaiche ñesi'kua'mu. Úse, chu'amasinare charo chiaraji mejavuña chu'a maapu chini chukuna Pabloji repau. <sup>44</sup> Chekunare chu'avesunareta'ni chookoñapi choovu pa'isimajñapi chéa vavaju jéapu chini chukuna Pabloji repau. Jā'aja'ñe chu'aju runisoma'ñe ūcuauñko mejavuña chu'a tī'asinaa'me chukuna.

### Malta juupo pa'isi'ere kuamü

**28** <sup>1</sup>Chukuna ūcuauñko runisoma'ñe mejavuña chu'a tī'a repajuupo pa'inani mani sëeto, “Malta juupo'me ijuupo”, chiisinaa'me repana pāi. <sup>2</sup>Repajuupo pa'ina chukuna'te ūcuauñkore rúa re'oja'che cho'okaisinaa'me. Reparumu okopi rakú susukuna chukunapi kühapu chini toa suhakaisinaa'me repana. <sup>3</sup> Úcuarumu Pablo jéka mini ra ūcuatoana suhasi'kua'mu. Repauji suhakuna asu chuvokuna vu'vu eta aña repau jütuña kúni su'isi'kua'mu. <sup>4</sup> Jā'aja'ñe repauñi añapi tuã'ima'ñe kúni su'iuña ña repacheja cana sáiñechi'a ija'che cutusinaa'me: “Chekunum Pablo pāi vaisi'kucosomu. Chiaraji choovu raisi'kucho'osomairo eta pa'imu iku. Jā'ata'ní pāi vaisi'kujeku aña kú'isi'ena júnisoja'mu repau. Repau ro'ia'me jā'a”, chiisinaa'me repana. <sup>5</sup> Jā'ata'ní Pabloji jüthure sa'fakuna aña toana tñu tuã'isi'kua'mu. Aña kúosí'ku jú'imanesi'kua'mu. <sup>6</sup> Jütu jmamacarujé'e kotomauna pāi kukuosinaa'me. Jú'imauña rua jeerumu cha'ate'esinaa'me repana, “Jú'ija'mu jā'u”, chini. Jú'imauña cha'ate'e, “iDioa'mu iku!”, chiisinaa'me repana churata'ní.

<sup>7</sup> Choo juosa'aro ru'tuva'te chejña paasi'kua'mu repajuupo pa'inare chukuna, Publio neechejña. Repau Publio chukuna'te soni repau vu'ere paaku choteumucujña rúa re'oja'che kuirasi'kua'mu. <sup>8</sup> Chukuna repauñi'e pa'irumu repau Publio pu'ka'ku cha'vochena'me ñoaku jú'iñ ñhisi'kua'mu. Jā'aja'ñe jú'iñ ruupu ñhikuni Pablo kaka ñasi'kua'mu repau'te. Kaka ña Dioni séni pi'ni jüñapi ja vasosi'kua'mu repau'te. <sup>9</sup> Jā'aja'ñe cho'oñna

asa repajuupo pa'ina jū'ina Pabloji vasoa'kʉ chini raisinaa'me. Rani sēejʉna Pablo vasosi'kʉa'mʉ repanare. <sup>10</sup>Jā'aja'ñe cho'okʉna repajuupo pa'ina pojojʉ ūcuantʉko rʉa re'oja'che cho'okaisinaa'me chukʉna'te, repajuupo pa'irʉmu. Na'a pani chukʉna jo'e saipi'raruʉmʉ chukʉna chiiche peore rupʉ ūsisinaa'me repana, chukʉnapi re'oja'che kuhapʉ chini.

### Pablo Roma vʉ'ejoopo tī'asi'ere kʉamʉ

<sup>11</sup>Repajuupo chotepāimia pa'isirʉmʉna choovʉ jo'e chekʉvʉji tuni saisinaa'me chukʉna. Alejandría vʉ'ejoopoji rani juupona jʉorena okorʉmu si'achetʉ'ka ju'iʉ pa'isi'kʉa'mʉ repavʉ. Repavʉ choo koovʉ'te diova'na tē'tosiva'na te'eka'chapava'na nukasinaa'me. Repana diova'na mami Cástona'me Pólux. <sup>12</sup>Choovʉ tuni saijʉ Siracusa choo jʉosa'arona tī'a choteumucujñña pa'isinaa'me chukʉna. <sup>13</sup>Jā'achejapi aipa rʉ'tʉvají saijʉ Regio vʉ'ejoopona tī'a jʉosinaa'me. Jo'e apeñatato suripʉ cakā'kopi tutakʉna jo'e saijʉ te'eumucuse sainapi Puteoli choo jʉosa'arona tī'asinaa'me chukʉna. <sup>14</sup>Ūcuachejana Jesure cuasanare mani mʉa ūsinaa'me chukʉna. Mʉa ūnajʉna repanani te'esemana ja'me paapʉ chini i'kasinaa'me repana chukʉna'te. Jā'aja'ñe i'kajʉna, "Jatʉ", chini ūcuanaganana'me te'esemana pani pi'ni Roma vʉ'ejoopona cū'api saisinaa'me chukʉna. <sup>15</sup>Roma vʉ'ejoopo pa'ina Jesure cuasana chukʉna saijache asaasome. Asasinajejʉ eta chukʉnani tijñānu chini Plaza de Apio, pāi chi'icheja "Chotevʉñña" chiicojñochejana raisinaa'me repana. Rani tijñajʉna Pablo repanare ña pojokʉ Diore, "Re'orepamʉ", chiisi'kʉa'mʉ. <sup>16</sup>Tijñña ūcuanaganana'me Roma vʉ'ejoopona maisinaa'me chukʉna. Mani tī'a sōtaopāi cienrepanare chʉ'ʉkʉ chēacojñosinare chekʉni sōtao aini jo'kasi'kʉa'mʉ. Jā'ata'ní sōtao ai Pablo'te vʉ'e jñaa te'eʉ pa'iche jo'kasi'kʉa'mʉ. Te'eʉ pa'ikʉ'teta'ní sōtao pē'jekʉ pa'isi'kʉa'mʉ repaʉ'te.

### Pablo Roma vʉ'ejoopo pa'isi'ere kʉamʉ

<sup>17</sup>Choteumucujñña pa'isirʉmʉna repaʉ Pablo repacheja pa'inare judíopāi chʉ'ʉnare soisi'kʉa'mʉ. Soni rao repanare ija'che i'kasi'kʉa'mʉ repaʉ Pablo —Chʉ'ʉ majapāi, asarepjʉ'ʉ. Chʉ'ʉ judíopāi'ʉ'mʉ. Mai majapāi cu'ache cho'omanesi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Ūcuachi'a mai judíopāi pa'iche cu'ache i'kama'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Ūcuachi'a mai aipāi che'chos'e jachama'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe pa'ikʉ'teta'ní Jerusalén pa'ina maire judíopāi chʉ'ʉna chʉ'ure chēa Romapāire jo'kasinaa'me, chʉ'uni cu'ache cho'oa'ju chini. <sup>18</sup>Jā'ata'ní repana Romapāi chʉ'ʉna peore chʉ'ure sēniasa pi'ni re'oja'che i'kasinaa'me. "Ikʉre cu'ache cho'omanesi'kʉejʉna vanisoche peomʉ", chiisinaa'me repana chʉ'ure. <sup>19</sup>Jā'ata'ní mai majapāipi jā'aja'ñe i'kache'te asacuhejʉna, "Césani i'kara chiimʉ chʉ'ʉ", chiisi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ, "Chʉ'ʉ majapāipi chʉ'ʉnai vanisojʉ", chini. Cheke i'kache peosi'kʉa'mʉ chʉ'ure. Chʉ'ʉ majapāijejʉna cu'ache i'kacuhesi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. <sup>20</sup>Jā'are kʉara chini soisi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. Mai Israelpāi ūcuantʉkore maire Dios re'oja'che cho'okaijachere cha'ame. Ūcuare che'chokʉjekʉ chēacojñosi'kʉ

pa'imus chū'us chura —chiisi'kua'mus Pablo. <sup>21</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa judíopāi chū'una ija'che i'kasinaa'me:

—Judea cheja pa'lina chūkuna'te mu'us pa'iche kua'ja'o utija'o tocha raomanaa'me. Úcuachi'a mai majapāi repacheja raisina cu'ache i'kamanaa'me mu'ure. <sup>22</sup> Jā'ata'n'i Jesure cuasanare si'achejñarā cu'ache cutume pāi. Jā'ajekuna mu'us cuasaku pa'iche'te asa masiñu chiime chūkuna. ¿Keeja'chea'che jā'a musanukona mama cuasache? Kua'ju'us chūkuna'te; asaño chiime chūkuna —chiisinaa'me repana.

<sup>23</sup> Jā'aja'ñe i'ka repana judíopāi chū'una repana asajaumucuse cutu care'vasinaa'me, Pablo chū'ore asaño chini. Repaumucuse tī'auna Pablo pa'ivu'ená pāi Jainuko mutasinaa'me repau i'kache'te asaño chini. Apeñatatoji na'itojatu'ka Dios chū'o chū'vasi'kua'mus repau repanare. Pāi cu'ache cho'ache ūhasosinare Dios chēa paache'te kua'si'kua'mus repau. Moisés tocha jo'kasi'ena'me Dios chū'o kua'sina na'a cho'je tocha jo'kasi'ere ñakú che'chokú Jesús pa'iche peore kua'si'kua'mus repau. <sup>24</sup> Pablojo kua'una te'ena asa chēasinaa'me. Chekūnata'n'i asa jachasinaa'me. <sup>25</sup> Chekūnata'n'i asa jachasinaa'me. Chekūnata'n'i asa jachasinaa'me. Cuasacheja'che cuasama'fie eta saipi'rasinaa'me repana. Saipi'rajuna Pablo ija'che i'kasi'kua'mus repanare:

—Dios Rekocho jorema'kua'mus. Aperumus musanukona aipāit, Dios chū'o kua'si'kua' Isaías Dios Rekochoji chū'ukuna tocha jo'kasi'e ija'che kua'mus:

<sup>26</sup> Ie chū'o mu'us majapāire kua'ajijú'us:

“Asanata'n'i asavesuñaal'me musanukona.

Ñanata'n'i ñavesuñaal'me.

<sup>27</sup> Ina pāi cu'arekoñoäre paajú chū'us chū'o  
masi asama'me.

Repana rekoñoä ñakocaä ta'pisochedna  
pa'iju chū'us pa'iche ña cuheme.

Asaño chini asara'ame repana.

Ñaño chini ñara'ame.

Jā'aja'ñe cho'oto vasora'amus chū'us repanare", chijjú'us mu'us majapāire, chii'mus repa tocha jo'kasi'e. <sup>28</sup> Asarepajú'us. Chura Dios musanukonapi asacuhejuna judío peonani chēa paaja'mus. Dios chū'o asa chēajanaa'me repana —chiisi'kua'mus Pablo. <sup>29</sup> Jā'aja'ñe i'kauna asa repana judíopāi rúa cutujú etasinaa'me.

<sup>30</sup> Repau Pablo vú'e paakú'te kuri ro'iku te'eka'chapañsurumus pa'isi'kua'mus repavú'e. Reparumus pāi Úcuahana mu'a ñajú pa'isinaa'me repau'te. <sup>31</sup> Úcuachi'a repavú'e pa'irumus vajuchumáñe Dios chū'ore, pāi cu'ache cho'ache ūhasosinare Dios chēa paache'te si'arumus chū'vakú, Jesucristo pa'iche'te kua'ku pa'isi'kua'mus repau. Jā'aja'ñe Dios chū'o chū'vakú'teta'ni pāi te'ejjé'e ñusemanesinaa'me repau'te.

# San Pablo Roma vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

## Chʉ'o tocha saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'u, Pablo, Jesucristo chʉ'ʉñe cho'oche cho'okaikʉ'mʉ. Repaʉ Jesucristo chʉ'ʉre Dios chʉ'o Repaʉ'te cuasache kʉachʉ'ore chʉ'vakʉ paaʉ chini chēa saosi'kua'mʉ. <sup>2</sup>Aperʉmʉ Repaʉ chʉ'o khasina ūcuauji chʉ'ukʉna ija'che i'kajʉ tochaasome: "Irʉmʉ kʉache na'a pa'lisirʉmʉ chʉ'ʉ, Dios, pāire joremañie rúa re'oja'che cho'okajia'mʉ", chiiche tochaasome repana. <sup>3</sup>Aperʉmʉ tochasi'e Dios chʉ'o Mamakʉ pa'ijachere kʉamʉ. Dios Mamakʉ pāiʉ aineesi'kua'mʉ, aperʉmʉ pāi chʉ'usil'ku David Jojosil'ku. <sup>4</sup>Dios peore Masiujekʉ Re'ojarekocho Paakujekʉ Mamakʉ'te jūmiso tācojñosi'kure vaso etoasomʉ, pāipi ña, "Dios Mamakʉ'mʉ jā'ʉ", chiiʉ masia'jʉ chini. <sup>5</sup>Diopi chʉ'ukʉna Repaʉ Jesucristo chʉ'ʉre re'oja'che chēa saosi'kua'mʉ, si'achejña ku'iʉ pāire chʉ'vakʉna asa chēa Repaʉni cuasajʉna chēa paara chini, repanapi ūcuauko Repaʉni jovo Repaʉ chʉ'ʉñe'te cho'oju re'oja'che paapʉ chini. <sup>6</sup>Musantukonare ūcuachi'a chēa paamʉ Jesucristo. <sup>7</sup>Musantukonare Roma vʉ'ejoopo pa'inare, Dios chiiʉ chēa paacojñonare ūcuaukore ie chʉ'o tocha saomʉ chʉ'ʉ. Maire Paakʉ Jesucristona'me mai Ja'kʉ Diopi cho'okaiʉna pojojʉ re'oja'che pa'ijʉ'ʉ.

## Pablo Roma vʉ'ejoopo pa'ina Diore cuasache'te asa sani ñara chiiche'te kʉamʉ

<sup>8</sup>Musantukonare charo iere kʉamʉ chʉ'ʉ: Musantukonare ūcuauko Dionisio re'oja'che cuasajʉna pāi so'ñā pa'inapi kʉajʉna asa chʉ'ʉre Paakʉ'te Diore, "Re'orepamu", chiimʉ chʉ'ʉ, Jesucristojo cho'okaiʉna. <sup>9</sup>Repaʉ'te Diore cho'oche cho'okaineekʉjekʉ cho'ore'oche peore cho'okaiʉ, Repaʉ Mamakʉ pa'iche kʉakaika'ʉmʉ chʉ'ʉ. Ūcuarepaa'me jā'a. Musantukonare si'arʉmu Diore rúa sēekaimʉ chʉ'ʉ. Dios masimʉ jā'a. <sup>10</sup>Musantukonani ñara chini Repaʉ'te ija'che i'kaku rúa sēemʉ chʉ'ʉ: "Ja'kʉ, mu'ure saouato chʉ'ʉre repana pa'ichejana saojʉ'ʉ chura; sasa", chiimʉ chʉ'ʉ. <sup>11</sup>Musantukonare sani ñara chiimʉ chʉ'ʉ, Dios Rekocho chʉ'ʉre cho'okaicheja'che musantukonani cho'okaiʉna cacu'amañie re'oja'che pa'imasia'jʉ chini. <sup>12</sup>Mai

ūcuaja'che cuasanajeju sāiñechi'a re'oja'che cho'okaime. Musanukonapi chū' Diore cuasaku pa'iche ñani na'a re'oja'che cuasajanaa'me. Chū' ūcuaja'che musanukona Diore cuasana pa'iche ñani na'a re'oja'che cuasaja'mu. Jā'ajekuna sani ñara chiimū chū' musanukonare.

<sup>13</sup>Iere masijū'chū' musanukona, chū' majapāijana: Rua'repañoā musanukonare sani ñara chini cuasaku oiu pa'ikū'mu chū'. Jā'ata'nī churajatu'ka saicu'amū chū'ure. Sani Jesucristo'te chuta'a cuasamanani chū'vara chiimū chū' musanukona pa'icheja pa'inare, Repaūni cuasaa'ju chini. Chekuchejnā pa'inare chū'upi jā'aja'ne chū'vakūna Repaūt'e jovoju pa'ime. <sup>14</sup>Diopi chū'ure chū'usū'ku'chū'mu si'achejñarūnā sani ku'it pāi ūcuantukore Jesucristo'te cuasache kuchū'ore chū'vaa'ku chini, mai chū'o i'kanana'me tīchū'o i'kanare, ūcuachi'a masinana'me vesunare. <sup>15</sup>Jā'ajekuna musanukonare ūcuachi'a Roma vū'ejoopo pa'inare Jesucristo'te cuasache kuchū'ore rúa chū'vavāmu chū'ure.

### **Jesucristo'te cuasache chū'vachū'ore kūamū**

<sup>16</sup>Jesucristo'te cuasache kuchū'o chū'vavajuchūma'mu chū'. Pāire chū'vakūna asa chēa Jesuni cuasajū joveru Peore Masikūji Dios repanare ūcuantukore chēa paakū vati toa sani uuche ūsekū'mu Repaū, judfopāina'me judío peonare. <sup>17</sup>Jesucristo'te cuasache kuchū'o Dios maire cho'okaiche'te kūamū. Repaūji cho'okaiuna Úcuauña'me re'oja'che pa'ire'omū maire Jesucristo'te cuasanare, cu'ache cho'onaretu'ni, re'oja'chechi'a cho'onare pa'ire'ochéja'che. Dios chū'o aperūmu tocha jo'kasi'e ija'che kūamū:

Diopi fñato Repaūt'e cuasana re'oja'che pa'ime.

Jā'ajekuna Repaūt'e cuasana ūcuauña'me  
si'arūmu re'oja'che pa'ijanaa'me,  
chiimū.

### **Pāi Diore cuasamana cu'ache cho'oché'te kūamū**

<sup>18</sup>Pāi Dioni jachaju'rúa cu'ache cho'ojuña ña pe'rulkū, Dios repanare, "Cu'ache cho'osi'e ro'iju paapū", chii' chū'umū. Repana cu'achechi'a cho'oju' Dios chū'o ūcuarepare asacuheme. <sup>19</sup>Diopi Repaū pa'iche'te pāire ña chēare'oché'te peore ñokū kuchūna ña, masime pāi. <sup>20</sup>Úcuachi'a Ñoma'kureta'ni Repaū cho'osimajñarūnāre ñani masire'omū Repaū pa'iche. Apereparūmu cūnaumūna'me cheja cu'amajñarūnā peore cho'o pi'nisirūmu irūmūjatū'ka Repaū cho'osimajñarūnāre oja'che ñokūna Dios si'arūmu pa'iche masire'omū. Úcuachi'a Repaū peore Masikū pa'iche masire'omū. Jā'ajekuna Repaūt'e cuasamana peore Cho'osi'kure, "Vesus'i'ku'a'mu chū'", chini joreme. <sup>21</sup>Repaū Dios pa'iche masinata'ni Repaūt'e pojomanaa'me. Úcuachi'a Repaū repanare cho'okaiche, "Re'orepamu", chiimanaa'me repana Repaūt'e. Dioni jachaju'rúa cu'ache cuasajū pa'iju repana rekōnoā cacu'aso rúa vesuna carūnisome. <sup>22</sup>"Rúa masime chū'kuna", chii' cuasanata'ni rúa vesume repana. <sup>23</sup>Diore Peore Masikūji Si'arūmu Pa'ikuni cuasache jo'kaso jūnisojanani tūosiva'nare, pāijanana'me pi'ajanare rūni ku'iva'najanare añajanare pojome repana, Diore pojochéja'che.

<sup>24</sup> Jā'ajekuna Dios repana cho'ojachere masikு repana cu'ache cho'oche ūcuamakaru ūseasomу. Ūcuauache repana cu'ache cho'oche cho'oa'jා chini ūsemauna vajuchuache sāīnechi'a cu'ache cho'ome repana, ūcuauanare ja'me kāiju. <sup>25</sup> Dios chා'o ūcuarepare jachaju jorechා'ore asa chēame repana. Diore pāi si'arumу Pojocojñokу'te cuheju Repaා cho'osimajñarūachi'a pojome repana.

<sup>26</sup> Pāipi Repaාni cuhejuna repanare ūcuauache cu'ache cho'oche ūseche'te cuhasoūna na'rúa cu'ache cho'ojා si'ache vajuchuache cho'ome. Romi ȣmп pa'icuheju ūcuajanani romire sāīnechi'a romineejා cu'ache cho'ome. <sup>27</sup> Umupái ūcuachi'a romi paache cuasama'ñie ūcuajanani ȣmпpaire sāīnechi'a ȣmпneeju cu'ache cho'ome. Vajuchuache cu'ache cho'ojා rekoñoāna'me ca'nivňā cacu'asome repana. Repana cu'ache cho'oche ro'ia'me jā'a. <sup>28</sup> Repanapi Dioni cuasacuhejuna Diopi sējoúna cu'arekoñoā paajා si'ache vajuchuache cu'ache cho'ome. <sup>29-30</sup> Cu'ache cho'oche peore cho'ore'ochetu'ka cho'onaa'me repana. Umupái repana paamanare romi ja'me kāiju ūmupái ūcuajanani ȣmпneeju si'ache cu'ache cho'onaa'me repana. Ūcuachi'a romi repanare paamanare ūmupái ja'me kāiju romi ūcuajanani romineejා si'ache cu'ache cho'onaa'me repana. Re'oj'a'chejē'e cho'omanaa'me repana. Si'arumу na'lá rúa pōse paaneenaa'me. Peore cho'ořezechchi'a cho'onaa'me. Chekunani re'oj'a'che ti'jñeto pe'ruraa'me. Chekunare pe'ruju cavaju vanisonaa'me. Rúa joreme. Chekunare cu'achechi'a cho'oñu chiime. Chekunare rope'e te'ena cu'ache cutume. Ūcuachi'a ūcuauoko asaju'te cu'ache cutunaa'me. Diore rúa cuheme. Pāi chekunare cuheju, "Chා'uchi'a re'okу'mу", chiime. Chekunare si'arumу ija'che i'kanaa'me, "Chා'u rúa masiјeku rúa re'oj'a'che cho'okу'mу", chiime. Meñechi'a cuasajා, ūcuauache cho'ojා, chekunare cu'ache cho'ome. Cu'ache cho'oñu chini rúa cuasame repana. Puka'kupáiijē'e rúa jachanaa'me. <sup>31</sup> Repana rekoñoā masi cuasama'me. Ūcuarepajē'e cho'omanaa'me. Pāi chekunare cuasamanaa'me, ūcuachi'a majapáiijē'e. Cuhama'ñie cavaju pāi ña oimanaa'me. <sup>32</sup> Jā'aja'ñie cho'onare, "Repana cu'ache cho'osi'e ro'i, vati toare ai sani uuju paapu", chii чhා'ukу'mу Dios. Jā'aja'ñie masinata'ni ūcua cuhama'ñie cu'ache cho'ojා pa'inaa'me. Ūcuachi'a chekunapi ūcuaja'che cu'ache cho'ojාna ñani, "Re'oj'a'che cho'ome ina", chiime.

### Dios pāi cho'oche ñani repana cho'osi'e ro'i chා'uni ūcuarepa cho'oche'te i'kamу

**2** <sup>1</sup> Repanare, cu'ache cho'onare ñaju ija'che cu'ache cutume musanukona: "Cu'ache cho'onaa'me repana. Cu'ache ti'jñeto repana ro'ia'me", chiime musanukona. Jā'aja'ñie i'kanata'ni repana cho'ocheja'che cu'ache cho'onaa'me musanukona. Jā'ajekuna, "Jā'aja'ñie cho'ona cu'ache cho'onaa'me; cu'ache ti'jñea'ku repanare", chini musanukona cho'oche'te meñe i'kaju cu'ache cho'osi'e ro'iñu chini sēeñea'ñie cho'ome, ūcuaja'che cu'ache cho'onajeju. <sup>2</sup>Iere masime mai: Pāi ūcuauana jā'aja'ñie cu'ache cho'ojාna Diopi ñani repana cu'ache cho'osi'e ro'iju

paapu chiiu chã'uni ūcuarepa cho'omu Repau. <sup>3</sup>Jã'ajekuna musanukona ūcuaja'che cu'ache cho'onapi chekuna cho'oche'te ñaju cu'ache cututo Dios ūcuaja'che musanukona're ro'iju paapu chini chã'uja'mu. <sup>4</sup>Jã'ata'n*u* Dios musanukona're rua re'oja'che cho'okaimu. Musanukona're cuhema'ñe oiuu cha'aku pa'imu Repau, chekurumu na'a pa'isirumu musanukona cu'ache cho'oche'te sum'a'ñe cuasa ūhaso Repau chã'ue'te cho'oa'juu chini. ¿Musanukona cuasama'ñe jã'a? ¿Jã'aja'ñe cho'okaiku'te Diore vajuchuma'ñe musanukona? <sup>5</sup>Musanukona re'oja'che cho'ocuhejeu cu'ache cho'oche ūhasoma'me. Jã'ajekuna repaumucuse na'a rua ro'iche pa'ija'mu musanukona're, p*ã*i ūcuauko cho'osi'e ro'i Dios chã'ujaumucuse. Repaumucuse Dios, p*ã*i ūcuauko ñaju'te ūcuarepa chã'uku, musanukona're cuheku, "Rua cu'ache ti'jne'a'ku musanukona're", chiija'mu. <sup>6</sup>Reparumu p*ã*i ūcuaukore repana cho'osinukoruchi'a ro'iche chã'uja'mu Repau. <sup>7</sup>Jã'ata'n*u* p*ã*i mamaca'nivu jo'e jû'ima'ñe paauakuna, re'ojarukoña paauakuna Dios repanare pojoku re'oja'che cutua'ku chiiu cuhama'ñe si'arumu na'a rua re'oja'che cho'ona Repau pa'ichejana sani si'arumu ūcuauka'me re'oja'che pa'ijana'a'me. <sup>8</sup>Jã'ata'n*u* p*ã*i ūcuaukore cho'oja'juu Repau chã'o ūcuarepare jachajuu cu'ache cho'onare rua pe'rurumu Dios. Reparumu, "Cu'ache cho'osi'e ro'iju pa'iju'u", chiiu chã'uja'mu Repau. <sup>9</sup>Ūcuaukore cu'ache cho'onare rua cu'ache ti'jneja'mu, repana cu'ache cho'osi'e ro'i, judíopupaina'me judío peonare. <sup>10</sup>Jã'ata'n*u* re'oja'che cho'onare rua pojoku, "Inaa'me re'ona", chiiu, re'oja'che pa'iche'te ñisia'mu Dios, judíopupaina'me judío peonare.

<sup>11</sup>Jã'aja'ñe cho'omu Dios p*ã*i ūcuaukore ūcuapa'ruvachi'a ñakujeu.

<sup>12</sup>Judío peona Dios chã'une vesunata'ni re'oja'che cho'oche masinapi cu'ache cho'onajeju vati toana sani uujana'a'me. ūcuachi'a judíopu Repau chã'une masinata'ni cho'omanesinare ña, "Repana jachasi'e ro'iju paapu", chiiu chã'uja'mu Dios. <sup>13</sup>Repau chã'une peore cho'onare pojomu Dios, "Re'ona'a'me ina", chini. Cho'oma'ñe rupu asaju pa'inareta'ni pojoma'mu. <sup>14</sup>Ūcuauji chã'una Moisés tocha jo'kasi'e vesunata'ni judío peona repana rekoñoña cuasachechi'a cho'oju te'eñao Dios chã'une cho'ome. Jã'aja'ñe cho'oto repana rekoñoña cuasache Dios chã'uneja'ñe pa'imu repanare, Dios chã'une vesunareta'ni. <sup>15</sup>Dios chã'une cho'ona cho'ocheja'che repana rekoñoña cuasacheji re'oja'che cho'o ñome. Repana rekoñoña Dios chã'une masime, asamanata'ni. Repana rekoñoña re'oja'che cuasache'te cho'omaneni, "Re'oja'che cho'omanesi'ku'a'mu chã'u", chini cuasame. Repana rekoñoña re'oja'che cuasache'te cho'oni, "Re'oja'che cho'osi'ku'a'mu chã'u", chiiu masime. <sup>16</sup>P*ã*i ūcuauko cho'osi'e ro'i chã'uumucuse Diopi chã'ukuna Jesucristo p*ã*i rekoñoña cuasasi'ena'me ñoma'ñe cho'osi'e peore ña, "Repana cu'ache cho'osi'e ro'iju paapu", chiiu ūcuarepa chã'uja'mu. Jesucristo'te cuasache kuachuore chã'vakuu jã'aja'ñe chã'vaku'u'mu chã'u.

### Judíopu pa'ichena'me Diopi chã'una Moisés tocha jo'kasi'ere kuamu

<sup>17</sup>¿Musanukona te'ena judíopupaina'ñe? ¿"Dios chã'une'te masijuu Dios cu'ache cho'omanuja'mu chukuna'te. Jã'ajekuna vajuchumanaa'me

chukuna”, chiiche? ¿“Dios chéacojñosinajeju Repau'te masime chukuna; musanukonata'ni Repau'te vesume”, chiiche musanukona judío peonare? <sup>18</sup> ¿Dios chiiche masiche musanukona? ¿“Diopi chü'uuna Moisés tocha jo'kasi'e che'chesinajeju re'oja'che cho'oche ña masinaa'me chukuna”, chiiche? <sup>19-20</sup> Ija'che i'kanaa'me musanukona: “Na'ava'nare juha kuhacheja'che rúa masinajeju vesuva'nare che'chonaa'me chukuna. Chijacheja pa'inare miañe noñeja'ñe pa'lime chukuna. Diopi chü'uuna Moisés tocha jo'kasi'ere chü'o ücuarepare paajú peore masinajeju chüiva'na rúa jmava'na vesucheja'che vesuñani che'chore'omu chukuna'te”, chiinaa'me musanukona. <sup>21</sup> Jä'aja'ñe i'kanata'ni, ¿je'se pa'iuna chekunani che'choju che'chema'ñe musanukona? “Pöse ñaamanejü'ü”, chijü che'chonata'ni chekukrumu pöse ñaanaa'me musanukona. <sup>22</sup> “Umupái, märüjoromi peonare ja'me käimanejü'ü. Romi, mätüjupái peonare ja'me käimanejü'ü”, chiinata'ni chekukrumu musanukona üseche'te ücuathanare ja'me käinaa'me musanukona. “Päi rupu tħosiva'nare Diore pojocheja'che pojomanejü'ü. Rúa cu'amü jā'a”, chiinata'ni chekukrumu tħosiva'nare jo'kasimajñarħā mini sa īsiju kuri koonaa'me musanukona. <sup>23</sup> “Dios chü'üñe rúa re'oja'ümü”, chiinata'ni Repau chü'üñe te musanukonapi jachajuna Diore cu'ache cutume pāi. <sup>24</sup> Jä'are kuamtū Dios chü'o aperumü tochasi'e.

Musanukonapi judíopápi cu'ache cho'ojuña  
judío peona cu'ache cutume Diore,  
chiimü Dios chü'o.

<sup>25</sup> Dios chü'üñe peore cho'onare Ücuau neenajejuña jikora'muru chā'tiru pa'ica'niru chuto tuare'omu. Jä'ata'ni jikochā'tiru chuto tuacojñosi'küpi Dios chü'üñe te jachani cho'ocojñomanesi'küja'iu pa'limu. <sup>26</sup> Päiü jikochā'tiru chuto tuacojñomanesi'küpi Dios chü'üñe te cho'oto repau'te cho'ocojñosi'küre cuasacheja'che cuasamu Dios. <sup>27</sup> Musanukona judíopái jikochā'tiru chuto tuacojñosina Dios chü'üñe masinata'ni Repau chü'üñe cho'lomanaa'me. Judío peona jikochā'tiru chuto tuacojñomanesina te'ena Dios chü'üñe vesuñata'ni cho'ome. Dios repanani ña musanukona cu'ache cho'oche'te cuasa na'a rúa pe'rrukü Repau chü'üñe cho'omanajejuña ija'che i'kaja'ümü: “Ina cu'ache cho'osinajeju repana cho'osi'e ro'iju pa'ijanaa'me”, chijja'ümü.

<sup>28</sup> Diopi ñato judíopái ainee jikora'muru chā'tiru pa'ica'niru chuto tuacojñosina ücuantüko judíopáirepachi'ama'me. <sup>29</sup> Diopi ñato judíorepanju, “Dios rúa re'oku'mu”, chiiü cuasaku, rekocho judío'mu. Ücuau neekujekuna Dios Rekochoji repau rekocho care'vasi'küa'mu. Diopi chü'uuna Moisés tocha jo'kasi'ere rupu masiküji jachani repau rekocho care'vacojñoma'mu. Ücuachi'a pāiü te judíorepanju pāi pojocojñoma'küre rekocho re'ojarekocho care'vacojñosi'küjekuna Diota'ni rúa pojomu repau'te.

**3** <sup>1</sup>Musanukona judíopái aineesina ija'che sēecosome chü'ure: “Jä'a pa'ito, ¿je'se pa'iuna, “Judíopái peoche judíopái pa'icheji na'a re'omu”, chiiche pāi? ¿Joreche? Jikora'muru chā'tiru pa'ica'niru chuto tuacojñonata'ni re'oja'che jñaamaneni, ¿je'se pa'iuna cho'ocojñore mai?”, chiicosome musanukona chü'ure. <sup>2</sup>Judíopái pa'iche rúa re'omu. Jorema'me repana. Judíopái peoche judíopái pa'icheji na'a re'omu. Maire judíopái

Repaʉ che'ore jo'kasi'kua'mʉ Dios, maipi tocha paajʉ cho'oju chekʉnani pāire che'choa'ju chini. Jā'ajekʉna judíopāi'jejʉna maire re'omʉ. <sup>3</sup> Jā'ata'nī judíopāi jainʉko Dios chʉ'o jachame. Jā'ajekʉna pāi chekʉna ija'che i'kacosome: "Judíopāpi Dioni jachajʉ Repaʉ chʉ'lʉ jo'kasi'ere cho'omapʉna, Repaʉ, "Judíopāi re'oja'che cho'okaija'mʉ chʉ'lʉ", chiisi'e cho'omaneja'mʉ", chiicosome repana. <sup>4</sup> Jā'aja'ñe i'kani joreme repana. Judíopāi Repaʉ'te masi cuasanare ūcua Repaʉ i'kasi'ere re'oja'che cho'okaija'mʉ Dios. Pāi rúa joreme. Diota'nī jorema'kua'mʉ. Ija'che kuaamʉ Dios chʉ'o tochasi'e:

Ja'ku Dios, chʉ'lʉ cu'ache cho'osi'ere mʉ'upi kuaato asa,

"Ūcuarepaa'me jā'a", chiijʉ masijanaa'me pāi.

Chʉ'ure, "Repaʉ cu'ache cho'osi'e ro'ia'kʉ", chiiʉ chʉ'uto,

"Repaʉ cho'ora chiisi'e ūcuarepare cho'omʉ Dios.

Jorema'kua'mʉ Repaʉ", chiijanaa'me pāi.

Jā'aja'ñe chiimʉ Dios chʉ'o tochasi'e.

<sup>5</sup> Chekʉna pāi ija'che i'kajusome: "Maipi Dios chʉ'us'i'ere jachato re'omʉ. Mai Diore jachanare pāipi ñato Dios pa'icheji na'a re'oja'che ñomʉ repanare. Jā'ajekʉna maipi cu'ache cho'onajejʉ Dioni re'oja'che cho'okaime. Jā'ajekʉna Dios maire Repaʉ'te re'oja'che cho'okainani pe'rukʉ, 'M̄isanukona cu'ache cho'osi'e ro'iju pa'ijʉ'lʉ', chiiʉ chʉ'uni cu'ache cho'omʉ maire", chiijʉasome pāi. <sup>6</sup> Rua tñine cuasame jā'aja'ñe i'kana. Repana i'kasi'ere ūcuarepa pa'ito repana cu'ache cho'osi'e te'eu'terejē'e ña ro'iche chʉ'lʉne peorala'mʉ Diore.

<sup>7</sup> Repana i'kasi'e, "Pāi cu'ache cho'oto na'a re'omʉ", chiisi'e ūcuarepa pa'ito judío peoku'te ija'che i'kare'ora'amʉ: "Chʉ'upi rupʉ tñosiva'nani pojokʉna Diorepaʉ pa'icheji na'a re'oja'che ñomʉ chekʉnare pāi. Tñosiva'naja'ñe pa'imaʉ pāire Diopi re'oja'che cho'okainana ña na'a rúa re'oja'che cutume pāi Repaʉ'te. Jā'ajekʉna Diopi chʉ'uni ñaku i'kani, 'Cu'ache cho'omʉ iku tñosiva'nare pojoku', chini, chʉ'uni cu'ache cho'omʉ", chiito re'omʉ. <sup>8</sup> Ūcuapanapi jorema'to chekʉna ija'che i'kana ūcuarepare chʉ'o i'kara'ame: "Cu'ache cho'oñu re'oja'che ti'jñea'kʉ", chiime. Chekʉna pāi, "Jā'aja'ñe i'kamʉ Pablo", chiime chʉ'ure. Jā'ata'nī repana ūcuaukʉ joreme. Repanare, "M̄isanukona cu'ache cho'osi'e ro'i, vati toare sani uiujʉ pa'ijʉ'lʉ", chiiʉ chʉ'uni ūcuarepare cho'omʉ Dios. Repana ro'ia'me.

### Pāi ūcuaukʉ cu'ache cho'ojʉ pa'iche'te kuaamʉ

<sup>9</sup> Mai judíopāi chekʉnare na'a rúa re'omanaa'me. Chura chʉ'lʉ tochacuhasi'kua'mʉ jā'a. Pāi ūcuaukʉ cu'achechi'a cho'omasime judíopāina'me judío peona. <sup>10</sup> Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'ere ija'che kuaamʉ:

"Te'eujē'e Dios chʉ'us'né cho'ona peome.

<sup>11</sup> Dios chiiche cho'omasina peome.

Ūcuachi'a re'oja'che pa'ijʉ Dioni ja'me pañu chiina peome.

<sup>12</sup> Pāi ūcuaukʉ re'oja'che pa'iche ūhaso' cu'ana carūnisōme.

Te'eujē'e chekʉnare ña oina peome."

<sup>13</sup> "Pāi ūcuaukʉ rúa cu'ache cutunajejʉ

- pāiʉ'te tāsicoje ta'pimacoje vuocheja'che cu'amʉ  
repana cutuchʉ'o. Rua joreme."
- "Aña eo paakʉ kū'iñeja'ñe repana chʉ'opoāpi cu'ache  
i'kajʉ chekʉnare asi cho'ome."
- <sup>14</sup> "Chekʉnare rúa cu'ache i'kajʉ ravʉ cho'ome.  
Si'arʉmʉ rúa ke'renaa'me repana."
- <sup>15</sup> "Chekʉnare pe'rūjʉ vanisōme.
- <sup>16</sup> Si'achejñaraā ku'iñj pāire cu'ache cho'ojʉ rúa  
pa'livesache cho'ome chekʉnare.
- <sup>17</sup> Chekʉnare jmamakarʉjē'e re'oja'che cho'okaiche vesʉme repana."
- <sup>18</sup> "Diore jmamakarʉjē'e vajʉchʉmānaa'me repana."
- Jā'aja'ñe kʉamʉ Dios chʉ'o aperʉmʉ tochasi'.
- <sup>19</sup> Dios chʉ'o aperʉmʉ tochasi'e mai judíopāi pa'iche'te peore kʉamʉ.  
Mai judíopāi masime jā'a. Jā'ajekʉna ie ūcuachi'a masime: Mai judíopāi  
te'eujē'e re'oja'che cho'omanaa'me. Pāi si'achejñā pa'ina ūcuaukʉ<sup>20</sup>  
judíopāina'me judío peona Diopi kʉakʉna mai cu'ache cho'osi'e  
asajanaa'me. Asato jachacu'a'ja'mʉ maire. Maire pāi re'oja'che cho'oce  
si'ache chʉ'usil'kua'mʉ Dios Moisés tochasi'ere ña mai cu'ache pa'iche'te  
masia'jʉ chini. Maipi Repaʉ aperʉmʉ chʉ'usil'ere cho'ojʉ cu'ache  
cho'osi'e ro'iche peoa'jʉ chini jo'kamanesi'kua'mʉ Repaʉ. Jā'ajekʉna  
Diopi, "Re'ona'a'me ina", chiaʉ chini, Repaʉ aperʉmʉ chʉ'usil'ere cho'onì,  
cho'ote'eme pāi.

### Jesucristo'te cuasanare ūcuaukore Diopi repanani cho'okaiʉna Repaʉ'te ja'me pa'ire'oche'te kʉamʉ

<sup>21</sup> Chura Diopi cho'okaiʉna iere masime mai: Dios maire ñani,  
"Re'ona'a'me ina", chiuñʉ, Repaʉ chʉ'ʉñe peore cho'omanareta'nī.  
Aperʉmʉ Diopi kʉakʉna irʉmʉ pa'lijachere tocha jo'kaasome Moisena'me  
chekʉna Dios chʉ'o kʉasina. Jā'ata'nī chura Dios maire na'a asare'oce  
kʉamʉ. Ija'che pa'imʉ: <sup>22</sup> Jesucristo'te cuasanare ūcuaukore Diopi  
cho'okaiʉna maire ja'me pa'ire'omʉ Repaʉ'te, re'oja'chechi'a cho'onare  
pa'ire'ocheja'che, judíopāina'me judío peonare. <sup>23</sup> Pāi ūcuaukore cu'ache  
cho'onajejʉna mai pa'iche'te ña pojoma'mʉ Dios, re'oja'che cho'ocehi  
karakʉna. <sup>24</sup> Jā'ajekʉna Dios maini oīʉ re'oja'che cho'okasa chini  
Jesucristoni chʉ'ʉna mai cu'ache cho'osi'e jūni ro'ikakʉna re'oja'chechi'a  
cho'onare cho'oceja'che mai cu'ache cho'osi'e jmamakarʉjē'e ro'iche  
chʉ'ʉmaneja'mʉ Repaʉ maire. <sup>25</sup> Jesucristo'te Dios raosil'kua'mʉ, Repaʉ'te  
cuasanana cu'ache cho'osi'e chiere rao jūni ro'ikaaʉ chini. Repaʉ  
chʉ'ʉñe jachanare ro'iche pa'itʉna maini oīʉ Jesucristoni chʉ'ʉsi'kua'mʉ  
Repaʉ'te cuasanani ro'ikaaʉ chini. Jā'aja'ñe ro'ikakʉna maire pe'ruche  
cuhasosi'kua'mʉ Repaʉ. Aperʉmʉ pa'isinare pāire oni repana cu'ache  
cho'osi'e ro'iche chʉ'ʉmanesi'kuta'nī, peore ūcuarepa cho'o ñosi'kua'mʉ<sup>26</sup>  
Repaʉ. Chura Repaʉ cu'ache cuheche'te pāipi masia'jʉ chini repana  
cu'ache cho'osi'e ro'ia'jʉ chini chʉ'ʉmʉ. Cu'ache cho'osi'e ro'iche pa'itʉna  
pāire oni Jesucristoji jūni ro'ikaisi'ejekʉna Repaʉ'te cuasanare maire

ūcuantkore cu'ache cho'omanesinare cuasacheja'che cuasamʉ Dios cu'ache cho'onareta'ni. Jā'ajekʉna, “Pāi cu'ache cho'osi'e ro'iche paame”, chiisi'kʉta'ni maini oni cu'ache cho'onareta'ni cu'ache cho'omanesinare cuasacheja'che cuasakʉ ūcuarepa cho'omʉ Repaʉ.

<sup>27</sup> Jā'ajekʉna ija'che i'kacu'amʉ maire: “Re'oja'che cho'okujekʉ Dios pa'ichejana saija'mʉ chʉ'ʉ”, chiina joreme. Maipi Dios chʉ'ʉñe'te peore cho'onita'ni, ija'che i'kare'ora'amʉ maire: “Re'oja'che cho'okujekʉ Dios pa'ichejana saija'mʉ chʉ'ʉ”, chiire'ora'amʉ. Pāi ūcuantkore peore re'oja'che cho'ovesʉnajejʉna jā'aja'ñe i'kacu'amʉ maire. Jā'ata'ni Diopi oītua Jesucristo'te cuasanachi'a Repaʉ pa'ichejana saijanaa'me mai. Jā'ajekʉna ūcuachi'a ija'che i'kacu'amʉ maire: “Re'oja'che cho'onajeju Dios pa'ichejana saijanaa'me chʉ'ʉña”, chiicu'amʉ. <sup>28</sup> Dios maire cu'ache cho'onareta'ni cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasamʉ Repaʉ'te cuasato. Maipi Repaʉ'te cuasama'ñe Repaʉ chʉ'ʉsi'echi'a cho'oto tī'amanera'amʉ jā'a. “Re'ona'a'me ina; cu'ache cho'osi'e ro'iche peomʉ inare”, chiimanera'amʉ Repaʉ maire. <sup>29</sup> Dios judíopāichi'a paama'mʉ. ūcuachi'a judío peonare paamʉ. <sup>30</sup> Dios ūcuate'eñ'mʉ. Judíopāi jíkora'murʉ chā'tirʉ pa'ica'nirʉ chʉto tuacoñinosinapi, Repaʉ'te cuasato cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasamʉ Dios repanare. ūcuachi'a judío peona jíkochā'tirʉ chʉto tuacoñomanesinapi, Repaʉ'te cuasato cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasamʉ Dios repanare. <sup>31</sup> Jā'aja'ñejekʉna, ¿Repaʉ'te cuasanajeju Diopi chʉ'ʉkʉna Moisés tocha jo'kasi'e sējojanaa'ñe mai? ¡Pāanu! ¡Jā'aja'ñe cho'omaneñu! Mai Repaʉ'te cuasana Moisés tocha jo'kasi'e re'oja'che cho'oche chʉ'ʉñe na'a rʉa cho'ome.

### Abraham Diore masi cuasasi'ere kʉamʉ

**4** <sup>1</sup> Mai aipāiu'te Abrahamre, ¿je'se cho'oñna pojoñ Dios? <sup>2</sup> Diopi, “Chʉ'ʉ chʉ'ʉñe cho'okujekʉna pojomʉ chʉ'ʉ ikure”, chiito, “Re'oja'che cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ”, chiire'ora'amʉ Abrahamre. Jā'ata'ni Dios asaku'te jā'aja'ñe i'kacu'amʉ. Asacuhemʉ Repaʉ. <sup>3</sup> ūcuachi'a ija'che kʉamʉ Dios chʉ'ʉ aperʉmu tocha jo'kasi'e:

Abrahampi Dioni cuasakʉna re'oja'chechi'a  
cho'okʉ'te cuasacheja'che cuasamʉ Dios repaʉ'te,  
chiimʉ.

<sup>4</sup> Pāiʉ cho'oche cho'okaiʉ kuri kooche rupʉ ñisima'ñea'me. Cho'oche cho'osi'e ro'ia'me. <sup>5</sup> Jā'ata'ni Dioni cuasajʉ re'oja'che cho'onare ūcuatji repanani, “Re'onajeju ro'iche peomʉ inare”, chiau chini cho'oma'me repana. Cu'ache cho'ojʉ Repaʉ'te cuhesinareta'ni re'oja'che cho'onare cuasacheja'che cuasakʉ rupʉ cho'okaimʉ Dios Repaʉ'te cuasanare. Repana re'oja'che cho'osi'e ro'ima'ñea'me. <sup>6</sup> David jā'aja'ñe kuasi'kʉa'mʉ. Pāi re'oja'che cho'omanareta'ni Diopi re'oja'che cho'onare cuasacheja'che cuasakʉna pojoñ pa'iche'te kʉasi'kʉa'mʉ. <sup>7</sup> Iere tocha jo'kaasomʉ repaʉ David:

Dios chʉ'ʉñe'te jachajʉ pāi cho'osi'e Diopi  
cuasama'to rʉa re'omʉ repanare.

Ũcuachi'a repana cu'ache cho'osi'ere tñoto rúa re'omu repanare.

<sup>8</sup> Repana cu'ache cho'osi'ere ro'ia'ju chini Diopi chü'umma'to  
rúa re'omu repanare.

Jä'aja'ñe tocha jo'kaasomu repau.

<sup>9</sup> Judíopäi jikora'muru chä'tiru pa'ica'niru chuto tuacojñosinarechi'a  
re'oma'mu jä'a. Judío peonare ūcuachi'a cho'okaimu Dios. "Abrahamre  
Repañi cuasakuna re'oja'che cho'oku'te cuasacheja'che cuasamu Dios",  
chiiñ Dios chü'o aperumu tocha jo'kasi'ere cuasaku tochamu chü'ü ija'ova.  
<sup>10</sup> Abrahamre repau jikomu chä'tiro pa'ica'niru chuto tuasirumuchi'a  
jä'aja'ñe cuasamanesi'kua'mu Dios repau'te. Aperumuna repau jikochä'tiru  
chuta'a chuto tuacojñomarumujë'e ūcuaja'che cuasasi'kua'mu Dios repau'te.  
<sup>11</sup> Abraham chuta'a jikochä'tiru chuto tuacojñoma'küpi Diore cuasarumu  
cu'ache cho'oma'küre cuasacheja'che cuasaasomu Dios repau'te. Na'a  
pa'isirumu jikomu chä'tiro pa'ica'niru chuto tuache'te jo'kaasomu Dios  
repau'te, cho'oku Repau ūcuarepa repau'te paache'te masia'ku chini.  
Jä'ajekuna judío peona jikochä'tiru pa'ica'niru chuto tuacojñomanapi Diore  
cuasanare ūcuankoko aipäijä'iü'mu repau. Abrahamre cuasacheja'che  
cuasamu Dios repanare, cu'ache cho'omanare cuasacheja'che. <sup>12</sup> Ũcuachi'a  
mai judíopäi jikochä'tiru chuto tuacojñosina Diore cuasana aipäiü'mu  
Abraham, chuta'a repau jikochä'tiru chuto tuacojñomarumu Diore  
cuasacheja'che cuasanajejuna.

### Dios Repau'te cuasanare cho'okaja'mu chiisi'e ūcuarepa cho'okaiche'te kuaamü

<sup>13</sup> Diopi chü'umna na'a pa'isirumu Abrahamna'me repau jojosinajana  
Diore cuasana cheja pa'inare ūcuankore re'oja'che chü'ükjana'a'me.  
Dios ija'che i'kama'mu: "Abrahamre chü'ü chü'us'i'e cho'osi'kujekuna  
cho'okaja'mu chü'ü", chima'mu Dios. Jä'ata'ni Abrahampi Repañi  
cuasakuna repau jojosinajanapi chü'ükjpaapu chini cho'okaja'mu Dios,  
re'oja'che cho'oku'te cuasacheja'che cuasaku. <sup>14</sup> Aperumu Repau chü'ü  
jo'kasi'e cho'onare Diopi pää chü'üñe jo'karu Repau'te cuasana peoche  
cuasara'ame. Jä'aja'ñe peoche cuasato Dios cho'oja'mu chiisi'e jorechä'ü  
pa'ira'amu. <sup>15</sup> Dios Repau chü'ü jo'kasi'ere pääpi jachajuna pe'ruku cu'ache  
cho'osi'e ro'iche chü'ummu. Päire Repau chü'us'i'e jo'kamanesi'e pa'ito  
jachana peora'ame.

<sup>16</sup> Aperumü Dios, "Chü'üre cuasanarechi'a re'oja'che pa'iche rupu  
üsija'mu chü'ü", chiniasomu. Repau i'kasi'e jorema'ñe rupu üsiku'mu Dios,  
ūcuankoko maipi Abraham jojosinajanapi repau Diore cuasacheja'che  
cuasanapi judíopäina'me judío peona re'oja'che paapu chini. Mai ūcuankoko  
aipäijä'iü'mu Abraham, Diore cuasana judíopäina'me judío peona. <sup>17</sup> Ie  
Diopi i'kakuna asajü tochaasome pää:

Abraham, mu'ü jojosina rúa Jainuko pa'iju si'aväjüpäi pa'ijana'a'me,  
chiniasomu Dios Abrahamre. Repau'te cuasakujeku Abraham Diopi ñato mai  
aipäiü'mu. Repau Dios si'ache cho'omasiku'mu. Jünisosinare vasomu paapu  
chini. Ũcuachi'a pää chuta'a peorumu, "Paapu", chikuna pa'ime chura.

<sup>18</sup>Dios repa<sup>u</sup>te Abrahamre ija'che i'kaasom<sup>u</sup>: “Mu'<sup>u</sup> jojosina rua jainuko pa'ij si'avajuppai pa'ijjana'a'me”, chiniasom<sup>u</sup> Dios, chuta'a chii peokun*i*. Dios i'kasi'e cuasavesacheta'n*i* cuasasi'kuekuna chura repa<sup>u</sup> jojosina si'avajuppai pa'ime. <sup>19-20</sup>Cienrepa<sup>u</sup>surum<sup>u</sup> pa'ikuji rua aiva'uta'ni ūcuachi'i'a repa<sup>u</sup> rujo Sara aiva'ojekona chii paacu'ache masikua'n*i* ūcua Dios chu'o jachamaneasom<sup>u</sup>. “Dios peore masiku'mu”, chii cuasaasom<sup>u</sup> repa<sup>u</sup>. Dios i'kasi'e jachamaneuna chii paacu'asinareta'n*i* Diopi cho'okaiuna chii paare'oasom<sup>u</sup> repanare. <sup>21</sup>Jachama'ñe, “Dios Repa<sup>u</sup> cho'ora chiiche cho'omasiku cho'omu<sup>u</sup>”, chiniasom<sup>u</sup> repa<sup>u</sup>. <sup>22</sup>J'a'ja'ñe Abrahampi Dioni cuasakuna, “Repa<sup>u</sup>te re'oja'chechi'a cho'oku'te cuasacheja'che cuasam<sup>u</sup> Dios”. <sup>23</sup>Abrahamre cuasachechi'a tochaa'ku chini chu'umanesi'kua'mu<sup>u</sup> Dios Moisere. <sup>24</sup>Ūcuachi'a maire cuasache kuaku tochasi'kua'mu<sup>u</sup>. Maire Paaku'te Jesucristo'te jūniso tācojñosi'kure vasosi'kure Diore cuasanare ūcuachi'a re'oja'che cho'onare cuasacheja'che cuasam<sup>u</sup> Repa<sup>u</sup> maire. <sup>25</sup>Jesucristo mai cu'ache cho'oche'te ro'ikasa chini jūniso tācojñosi'ku jo'e vajurrianasom<sup>u</sup>, Diopi maini cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasakuna.

### Diona'me re'oja'che pa'iche'te kuam<sup>u</sup>

**5** <sup>1</sup>J'a'jekuna maire Jesucristo'te cuasanare Diopi re'oja'chechi'a cho'onare cuasacheja'che cuasakuna ūcuauna'me re'oja'che pa'ime mai. Jesucristoji paakuna pe'ruma'mu<sup>u</sup> Repa<sup>u</sup> maire. <sup>2</sup>Jesucristoji maire jūni ro'ikakuna pojoku<sup>u</sup> Repa<sup>u</sup>te cuasanare Dios maire re'onare cho'osi'kua'mu<sup>u</sup>. Cho'okakuna Repa<sup>u</sup>te re'oja'che ja'me pa'ime mai chura. Ūcuachi'a mai Dios pa'icheja'che re'oja'che pa'ijachere cuasaju pojou cha'ame mai. <sup>3</sup>Ūcuachi'a maini cu'ache ti'jneto pojou pa'ime mai, maipi Repa<sup>u</sup>te cuasache'te na'a rua che'cheju<sup>u</sup>. Pa'ivesache pa'itoje' ūhasoma'ñe Repa<sup>u</sup>te ūcua cuasani na'a rua koka paaju re'oja'che pa'iche na'a rua che'cheme mai. <sup>4</sup>J'a'ja'ñe pa'ivesache pa'itoje' ūhasoma'ñe Repa<sup>u</sup>te ūcua cuasani rekono<sup>u</sup>na'a re'ojaroko<sup>u</sup>na paajana'a'me mai. Maipi re'ojaroko<sup>u</sup>na paani maire Dios re'oja'che cho'okaijachere pojou cha'ajana'a'me mai. <sup>5</sup>Dios maire re'oja'che cho'okaijache ūcuarepa'a'me. Maini cuasaku Repa<sup>u</sup> Rekocho'te mai rekono<sup>u</sup>na raosi'kua'mu<sup>u</sup>, maipi Repa<sup>u</sup> maire cuasache'te masia'ju chini. <sup>6</sup>Ūcuachi'a mai iere masiju<sup>u</sup> Dios maire cuasache masime: Mai chuta'a re'oja'che cho'ovesuju Diore cuherum<sup>u</sup>, Repa<sup>u</sup> chii sirum<sup>u</sup> ti'ana jūni ro'ikaniasom<sup>u</sup> Jesucristo maire. <sup>7</sup>Paiute, ūcuarepa cho'oku'teta'n*i*, “Ikupi vajuu paa<sup>u</sup>; chu'upi chuenisora”, chii'me p*ai*. Chekurum<sup>u</sup> rua te'eño<sup>u</sup> p*ai* chekunani rua re'onajejuu oni chuenisocosome, vajuu paapu chini. <sup>8</sup>J'a'ata'n*i* Dios maire na'a rua oimu. Repa<sup>u</sup> maire oiche ija'che cho'oñosi'kua'mu<sup>u</sup> Dios: Mai chuta'a cu'ache cho'orum<sup>u</sup> Jesucristoji mai cu'ache cho'oche'te jūni ro'ikaau chini chu'us*u*'kua'mu<sup>u</sup>.

<sup>9</sup>Jesucristoji chie rao jūni ro'ikaisi'ejekuna maire re'oja'che cho'onare cuasacheja'che cuasam<sup>u</sup> Dios. J'a're masiju<sup>u</sup> ūcuachi'a Repa<sup>u</sup> maire na'a rua re'oja'che cho'okaijachere masime mai ie: P*ai* repana cu'ache cho'osi'e ro'iju<sup>u</sup> paapu chini Repa<sup>u</sup> chu'urum<sup>u</sup>, Jesucristo cho'okaisi'ejekuna ūcuarepa

cho'okʉ maini oī vati toa sani uuche'te ūsekaija'mʉ. <sup>10</sup>Aperʉmʉ Diore mai cuherʉmʉ Repaʉ Mamakʉjʉ maini jūni ro'ikaau chini raoʉna Diona'me re'oja'che pa'ime mai chura. Jesucristoji vajurani pa'iū maire si'arʉmu re'oja'che cho'okaiʉna jmamakarujé'e pe'rʉmau cu'ache cho'omaneja'mʉ maire Dios, Repaʉ'te ja'me pa'inajejʉna. <sup>11</sup>Ūcuachi'a Jesucristoji cho'okaiʉna, Dioni cuasajʉ rúa pojome mai. Maire Paakʉ Jesucristo jūni ro'ikaisi'ejekʉna, Diona'me re'oja'che pa'inaa'me mai.

### Adán cu'ache cho'okaisi'ena'me Jesucristo re'oja'che cho'okaisi'ere kʉamʉ

<sup>12</sup>Ija'chea'me: Chareparo pa'isi'kʉ Adán cu'ache cho'osi'kujekʉ jūnisosi'kʉa'mʉ. Cu'ache cho'osi'e ro'ia'me jūl'iñe. Jā'ajekʉna mai aipāiu Adán jojosinajeju cu'ache cho'oju ūcuanʉko jūnisonachi'aa'me mai. <sup>13</sup>Adán pa'lirʉmʉpi vua pāi cu'ache cho'oju paniasome, Dios chuta'a Moisere pāipi cho'oa'ju chini chū'ʉmarʉmu. Jā'ata'ni reparʉmʉ cu'ache cho'onareta'ni Moisés chū'ʉsi'e jachasi'e cuasamaneasomʉ Dios, chuta'a asamanajejʉna. <sup>14</sup>Jā'ata'ni Adán jojosina ūcuanʉko Dios chū'ʉne Moisés chuta'a asamarʉmu pa'isina Adán Dios chū'ʉsi'e jachasi'eja'che jachamanesinata'nii jūnisoasome. Repaʉ Adán pāi ūcuanʉkore cu'ache cho'okaniasomʉ. Na'a cho'je raisi'kʉpi Jesucristo pāi ūcuanʉkore re'oja'che cho'okaniasomʉ.

<sup>15</sup>Adanna'me Jesucristo pāi ūcuanʉkore cho'okaniasome. Jā'ata'ni ūcuaja'che cho'omaneasome. Adán Dios chū'ʉsi'ere jachakʉ cu'ache cho'oasomʉ. Te'eʉ Repaʉni jachaʉna pāi ūcuanʉko jūnisome. Jā'ata'ni Repaʉ Dios maire oī chū'ʉasomʉ, Jesucristo te'eiji pāi ūcuanʉko cu'ache cho'oce karama'ñe jūni ro'ikaau chini. Ro'ikaicojñosinajejʉna maire si'arʉmu cho'okaimʉ Dios, maipi re'oja'che paapʉ chini. <sup>16</sup>Adanna'me Dios ūcuate'e cho'okaimaneasome. Te'eʉ Adán Dios chū'ʉsi'ere te'echo jachaʉna pāi ūcuanʉko cu'ache cho'osi'e ro'ia'ju chini chū'ʉja'mʉ Dios. Pāi ūcuanʉko Repaʉ chū'ʉne rʉarepañoā jachasinareta'ni maire oīrupʉ cho'okaniasomʉ Dios, Jesucristoji jūni ro'ikakʉna, “Chʉ'ʉpi ñato re'onajejʉna cu'ache ro'iche peomʉ inare”, chisa chini. <sup>17</sup>Te'eʉ Adán Repaʉ chū'ʉsi'ere jachaʉna pāi ūcuanʉko jūnisonaa'me. Jā'ata'ni Jesucristo Te'eiji maire jūni ro'ikakʉna Dios maini oī re'oja'che cho'onare cuasacheja'che cuasamʉ. Ūcuachi'a re'oja'che pa'iche Dios rupʉ ūsiche koonapi re'oja'che pa'iijʉ Jesucristo pāi ūcuanʉkore chū'ʉrʉmu Repaʉ'te ja'me chū'ʉjanaa'me mai.

<sup>18</sup>Jā'ajekʉna te'eiji Dios chū'ʉsi'ere te'echo jachaʉna si'avājʉpāi repana cu'ache cho'osi'e ro'iche paame. Ūcuaja'che Te'eiji te'echo re'oja'che cho'okakʉna si'avājʉpāire Repaʉ'te cuasanare Diona'me si'arʉmu re'oja'che pa'ire'omʉ, Diopi repanani cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasakʉna. <sup>19</sup>Te'eʉ Adán Dios chū'ʉsi'ere jachaʉna pāi ūcuanʉko cu'ache pa'inaa'me Diopi ñato. Ūcuaja'che Jesucristoji te'eʉ Dios chū'ʉsi'ere cho'oʉna pāi jainʉko re'oja'che pa'ime Diopi ñato.

<sup>20</sup>Dios re'oja'che chū'ʉasomʉ pāipi Repaʉ chū'ʉsi'ere jachaju cu'ache cho'onapi ūcuana jachache'te masia'ju chini. Jā'ata'ni Repaʉ chū'ʉsi'ere jachaju si'arʉmu na'a rúa cu'ache cho'onareta'ni ūcuanani oī na'a rúa

re'oja'che cho'okaisi'kua'mu Dios. <sup>21</sup>Pāi ūcuauko cu'ache pa'ijū jūnisome. Jā'ajekuna maini oiu jūni ro'ikaau chini Maire Paakū Jesucristo'te raosi'kua'mu. Re'oja'che cho'onare cuasacheja'che cuasaku mai jūnisirumu Repau pa'ichejana saja'mu maire, si'arumu ja'me paapu chini.

**Jesucristo'te jovosinajeju cu'ache cho'oma'ñ  
re'oja'che pa'imasiche'te kuaam**

**6** <sup>1</sup>Pāi chekuna ija'che i'kacosome: “Jā'aja'ñie pa'ito cuhaman'ñie ūcua cu'ache cho'oñu mai, Diopi maini oiu na'a re'oja'che cho'okaau”, chiicosome. <sup>2</sup>iJā'aja'ñie cuasache rúa cu'amu. iJā'aja'ñie pa'imaneñu! Cu'ache cho'oché ūhasosinaa'me mai. Chura Diopi cho'okaiuna cu'ache cho'oma'ñie pa'ire'omu maire. Re'oja'che pa'imasinata'ni, ñjo'e cu'ache cho'oju pa'ijanaa'ñie mai? <sup>3</sup>Le masime musanukona: Aperumu pa'isi'e jo'kaso Jesucristoni, “Chu'ure paajū'ú”, chini ūcuauhi jovo, ūcuauha'me jū'isinaja'ñie pa'ijū okoro'vecojñosinaa'me mai. <sup>4</sup>Maire Jesure jovosinare ūcuauhi jūni ro'ikakuna mai rekoñoā cu'ache cho'oñache sējokaisi'kua'mu Dios, Jesure jūnisoina tāsi'eja'che. Okoro'vecojñosinajeju jūniso tācojño jo'e vajuraisinaja'ñie pa'ime mai. ūcuachi'a Dios peore Masiyekū Jesure jūnisosi'kure vasosi'eja'che mai rekoñoā re'ojarokoñoā care'vakaisi'kua'mu, maipi mama pa'ijū re'oja'che paapu chini.

<sup>5</sup>Maipi Jesucristoni jovo mai aperumu pa'isi'e jo'kasosinaa'me. Jā'aja'ñie cho'osinajeju ūcuauha'me jūnisosinaja'ñie pa'ime mai. Repau jūniso tācojñosi'kuri jo'e vajurakuna mai rekoñoā care'vasirekoñoāre paajū jūni vajuraisinaja'ñie mama pa'ime mai. <sup>6</sup>Le ūcuachi'a masime mai: Jesucristo maire jūni ro'ikaisi'kujekū ūcuauha'me jū'isinaja'ñie pa'ijuna maire vati paasinare tħasi'kua'mu, maipi cu'ache cho'oma'ñie paapu chini. Jesucristo ji'jā'aja'ñie cho'oñua cu'achech'i a cho'omasisina chura re'oja'che pa'imasime mai. <sup>7</sup>Pāi chekunare paajū chū'una repana koo paacojñonapi jūnisoru jo'e paacu'amu. ūcuaja'che maipi Jesucristona'me jū'isinaja'ñie pa'ijuna vatipi maini ūcuamakarū paauna chura Diopi cho'okaiuna re'oja'che pa'imasiju cu'ache cho'omanaa'me mai.

<sup>8</sup>Mai Jesucristona'me jū'isinaja'ñie pa'ijū iere masime: Repauji vajuyekuna ūcuauha'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me mai. <sup>9</sup>Ūcuachi'a iere masime mai: Jūni vajuraisi'kujekū jo'e jū'imanjeja'mu Repau. Jūnisoché jo'e peomu Repau'te. <sup>10</sup>Pāi cu'are peore jūni ro'ikaisi'kujekuna jo'e jū'ijñe peomu Repau'te. Jūni vajurani pa'i Dioni re'oja'che cho'okaiuna pa'imu Repau. <sup>11</sup>Ija'che cuasajū'u musanukona: Jesucristo cho'okaisi'ejekuna jūnisosina pa'icheja'che pa'ijū cu'ache cho'oma'ñie pa'inaa'me musanukona. ūcuachi'a musanukona Jesucristo jūni vajurani pa'i Diore re'oja'che cho'okaijeja'che vajuraisinaja'ñie pa'ijū Diore re'oja'che cho'okaiju pa'ime.

<sup>12</sup>Icheja chejachi'a pa'ire'oca'nivuare paajuna maire te'eñōā chuta'a cu'ache cho'oñamu. Jā'ajekuna musanukonare, Diore re'oja'che cho'okaiju pa'inare cu'ache cho'oñatojē'e cho'omairo pa'ijū'ú, chiimū chu'ú. Cu'ache cho'ona re'oja'che cho'ovesuju repanare hachechi'a cho'omasinaa'me.

<sup>13</sup>Musanukonapi cu'ache cho'omanenū chini peore meñe ūsejū'ú, cu'ache

cuasaju cho'ouache peore. Musanukona ca'nivuâna'me rekoñoä Dioni ïsiju'u, Repauji cho'okaiuna re'oja'che pañu chini. Jmamakaruje' cu'ache cho'omairo pa'iju jûni vajuraisina pa'icheja'che mama pa'iju Dioni re'oja'che cho'okaiu pa'iju'u. <sup>14</sup>Dios musanukonare re'oja'che cho'okaimu, re'oja'chere cho'omasiju cu'ache cho'oma'ñe paapu chini. Aperumu musanukona Dios pa'ichejana sañu chini Repau chu'u jo'kasi'e rua cho'oju pa'isinaa'me. Jâ'ata'ni chura jâ'aja'ñe cho'oche chu'uma'ñe, rupu musanukonare oiu cho'okani cu'ache cho'osi'e jo'e cuasamaneja'mu Repau.

### Re'oja'che cho'omasiche'te kuamu

<sup>15</sup>Jâ'aja'ñe pa'ito, Diopi maini oiu mai cu'ache cho'oche'te jo'e cuasamauna Repau aperumu chu'u jo'kasi'e cho'omanata'ni, ¿cu'ache cho'ojanaa'ñe mai? ¡Pâanu! ¡Cu'ache cho'omaneñu mai! <sup>16</sup>Ie masime musanukona: Musanukonare ja'me pa'ikuji chekuni, "Chu'ure paaju'u; mu'u chiichechi'a cho'okasa", chini repau'te paaku chu'uñechi'a cho'oku pa'ija'mu repau. Jâ'ata'ni jâ'aja'ñe i'kato repau'te cho'ouache cho'ocu'aja'mu. Diore jâ'aja'ñe i'kanata'ni re'oja'che pa'ime, "Chu'ure paaju'u; mu'u chiichechi'a cho'okasa", chiina. Úcuaja'che musanukonapi cu'ache'te cho'oju re'oja'che cho'oche cavesusoru re'oja'che cho'ouanareta'ni cho'ocu'aja'mu, musanukonare vatipi paakuna. Jâ'aja'ñe cho'onare cuheku sêjomu Dios. Aperumu musanukona Dios pa'ichejana sañu chini Repau chu'u jo'kasi'e rua cho'oju pa'isinaa'me. Jâ'ata'ni chura jâ'aja'ñe cho'oche chu'uma'ñe rupu musanukonani oiu re'oja'che cho'okani cu'ache cho'osi'e jo'e cuasamaneja'mu Repau. <sup>17</sup>Iere cuasaku Diore, "Re'orepamu", chiimu chu'u: Aperumu musanukonare vatipi paasi'ku'a'mu. Jâ'ata'ni musanukonare pâipi Dios chu'o re'oja'chere che'chojuna asa chéa pojoju Diopi cho'okaiuna peore cho'oju pa'inaa'me. <sup>18</sup>Diopi cho'okaiuna vati musanukonare paasi'ku'pi teana jñu'isi'ku'a'mu. Chura musanukona Dios neenajeju Repau chiichechi'a cho'oñu chiime. <sup>19</sup>Ie asamasire'ache kuamu chu'u musanukonare na'a rua asa masia'ju chini: Aperumu musanukona cu'ache cuasaju cu'achechi'a cho'oju si'arumu na'a rua cu'ache cho'oju pa'isinaa'me. Chura re'oja'chechi'a cho'oñu chini musanukona ca'nivuâna'me rekoñoä Dioni ïsiju'u, Repauji cho'okaiuna re'oja'che cuasaju si'arumu na'a re'oja'che cho'oju pañu chini.

<sup>20</sup>Musanukonare vati paarumu re'oja'che cho'ochejue cuasamenesinaa'me. <sup>21</sup>Aperumu musanukonare uachechi'a cho'oju pa'isinaa'me, "Jâ'aja'ñe cho'oni'te pojojanaa'me mai", chini cuasaju. Jâ'ata'ni musanukona chura reparumu cho'osi'ere cuasani vajuchuju pojoma'me. Aperumu musanukona cho'osi'ejua'che cho'onare cuheku sêjomu Dios. <sup>22</sup>Jâ'ata'ni chura Jesucristo cho'okaisi'ejekuna Dios neenajeju vatipi jñukuna si'arumu na'a rua re'oja'che cho'oju Diona'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me musanukona. <sup>23</sup>Maire cu'ache cho'onare cuheku sêjomu Dios, mai cu'ache cho'osi'e ro'i. Jâ'ata'ni Maire Paaku'te Jesucristo'te jovosinare Diopi rupu cho'okaiuna Úcuaua'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me mai.

**Dios aperūmu chū'ū jo'kasi'ere Jesucristo'te  
jovosinapi cho'oma'to ro'iche peomu**

**7** <sup>1</sup>Asarepajū'ū, chū'ū majapāi. Dios chū'usī'e masime mūsanūkona.

Ūcuaja'che masime ie: Pāi vajūna cheja pa'irūmūna, Dios chū'usī'e cho'oma'to cu'amū. Jū'isirūmu cho'oma'ñea'me jā'a. <sup>2</sup>Ija'chea'me. Ija'che kūamū Dios chū'ūñe: Romio umentūte vejani repaū jūnisorūmu'jatu'ka umū pa'imo. Repaū jūnisoruta'ni umū peoo'mo. Te'eo pa'imo repao. <sup>3</sup>Repaō ūjū jūnisorūmūna chekūna umūtē vejani Diopi ñato cu'ache cho'oma'mo. Jā'aja'ñe cho'oni Dios chū'ūñe jachama'mo repao. Jā'ata'nī ūjū chuta'a vajūnū pa'itonā chekūna umūtē pani Diopi ñato cu'ache cho'omo repao.

<sup>4</sup>Jā'aja'ñe pa'imo maire. Diopi chū'ūna Moisés tocha jo'kasi'e ūjūja'ñe pa'isi'kua'mū maire. Jā'ata'nī Jesucristo'te jovosinajeju Ūcuauña'me jū'isinaja'ñe pa'lime mai. Jūnisinaja'ñe pa'ijūna Moisés tocha jo'kasi'e mai ūjūja'ñe pa'ima'mū chura. Jā'ajekūna aperūmu Repaū chū'ūna tochasi'e peore cho'oma'to ro'iche peomu. Jesucristo jūni vajūraisi'kupi paamū maire, Dioni si'arūmu na'a rūa re'oja'che cho'okaiju paapū chini. <sup>5</sup>Aperūmu mai cu'arekoñoäre paajū cu'ache cho'ouakūna cu'achechī'a cho'osinaa'me. Jā'ajekūna Dios cho'omanejū'ū chiisi'eta'nī asasinajeju ūcuare cho'ouakūna cho'osinaa'me mai. Si'arūmu na'a rūa cu'ache cho'oju pa'isinaa'me. Jā'aja'ñe cho'oju vati toana saira'asinaa'me mai. <sup>6</sup>Aperūmu Diopi chū'ūna Moisés tocha jo'kasi'e peore cho'omanerena rūa cu'asi'kua'mū maire. Jā'ata'nī chura Jesucristoni cuasaju' jovosinajeju Ūcuauña'me jū'isinaja'ñe pa'ijū Repaūjū chū'ūna Moisés aperūmu tocha jo'kasi'e peore cho'omanareta'ni maini oit re'oja'che cho'okaimū Repaū. Chura Jesucristo chēa paanajeju, Dios Rekochoji cho'okai'na mamarekoñoäre paajū cho'oche cho'okaimē mai Repaū'te.

**Jesucristo'te cuasanata'ni ūcuua rekonoā  
cu'ache paache'te kūamū**

<sup>7</sup> Jā'aja'ñe pa'ito, ¿Diopi chū'ūna Moisés tocha jo'kasi'e cu'akū? ¡Cu'ama'mū! Jā'aja'ñe i'kama'kua'mū chū'ū. Moisés tocha jo'kasi'ere peoni chū'ū rekocho cu'ache pa'iche vesura'amū chū'ū. Jā'are ñaku che'chesi'kua'mū chū'ū. Ija'chea'me: Moisés tocha jo'kasi'epi, “Chekūna neemajñaruäre tūa paauache ñamanejū'ū”, chiima'to chū'ure tūa paauache vesura'asi'kua'mū chū'ū. <sup>8</sup>Chū'ure, cu'ache cho'oneekujekūna, “Jā'are cho'omanejū'ū”, chii na'a rūa cho'ouasi'kua'mū. Chekūna neemajñaruā ūcuauhamajñaruā paauasi'kua'mū chū'ure. Chū'umanesi'e pa'ito jachamanera'asi'kua'mū. <sup>9-10</sup>Aperūmu Dios chū'usī'e chū'ū vesurūmu, “Re'oku'mū chū'ū”, chini pojokū cuasasi'kua'mū. Jā'ata'nī Dios chū'usī'e che'chesirūmu masikuta'ni cho'ocuhetu jachasi'kua'mū chū'ū. Jā'arūmūpi jachakūna cuhekū sējosí'kua'mū Dios chū'ure. Dios maire jā'aja'ñe cho'oma'ñe paapū chini chū'usī'kua'mū, maipi ūcuauña'me re'oja'che paapū chini. Jā'ata'nī chū'upi Repaū chū'usī'e asa jachakūna cuhekū sējosí'kua'mū chū'ure. <sup>11</sup>Dios chū'ū jo'kasi'ere asani, cu'arekocho'te

paaku rūhiñe cuasamaa ija'che cuasasi'kua'mu chū'u, vatipi jorekuna:  
“Dios chū'usi'e cho'oma'to ūcua re'oja'mu chū'ure”, chini Repau chū'usi'e  
jachasi'kua'mu chū'u. Jachakuna Dios chū'ure cuheku sējosil'kua'mu.

<sup>12</sup>Dios chū'u jo'kasi'e cu'ama'mu. Rua re'omu. Re'oja'chere che'chomu.  
<sup>13</sup>Jā'aja'ñe pa'ito, Dios chū'uni cuheku sējoñe'te kua'ku, ¿Repa'u aperumu  
chū'u jo'kasi'e chū'ure cu'ache cho'oku? iPāamua! iJā'aja'ñe i'kama'l'kua'mu  
chū'u! Ija'chea'me: Chū'u cu'achech'i'a cho'omasiche'te chū'upi masia'ku  
chini re'oja'che chū'usi'kua'mu Dios. Cu'ache cho'oku chū'u rekocco  
cu'ache pa'iche masicuhamu chū'u, Dios chū'usi'e re'oja'chere asani.

<sup>14</sup>Iere masime mai: Moisés tocha jo'kasi'e Dios Rekochoji chū'usi'ea'me,  
maipi Repau chiiche re'oja'che cho'oju paapu chini. Chū'uta'ni chū'ure  
cho'ouache'te cho'oku vati chū'ñe cho'oku'mu. <sup>15</sup>Vesumu chū'u cho'oche.  
Chū'ure cho'ouache re'oja'che cho'oma'kua'mu. Chū'u cho'ocuhecheta'ni  
cu'ache cho'oku'mu. <sup>16</sup>Chū'u cu'ache cho'oche'te cuhekujeku iere masimu  
chū'u: Moisés tocha jo'kasi'e jā'aja'ñe cho'oche'te ūsecheku rua re'oja'imu.  
Ūcuarepare chū'umi. <sup>17</sup>Chū'u cu'ache cho'oche chū'ure cho'ouachema'mu.  
Cu'ache cho'ocuhemu chū'u. Jā'ata'ni chū'u rekocco chuta'a cu'ache pa'i'u  
chū'uni cu'ache cuasokuna jā'aja'ñe cho'omu chū'u. <sup>18</sup>Iere masimu chū'u:  
Chū'uchi'a te'e pani jmamacarajé'e re'oja'che pa'ima'mu, chuta'a chū'u  
rekocco cu'ache paaku. Rua re'oja'che cho'ora chiik'tet'a'ni cho'ocu'amu  
chū'ure. <sup>19</sup>Re'oja'che cho'ora chinijé'e cho'oma'mu chū'u. Cu'ache  
cho'omanera chini ūcua cho'omu chū'u. <sup>20</sup>Chū'upi cu'ache cho'oche'te  
cuheku chū'ure cho'ouama'ñe'a'me. Chū'u rekocco chuta'a cu'ache pa'i'u  
chū'uni cu'ache cuasokuna jā'aja'ñe cho'omu chū'u.

<sup>21</sup>Si'arumu ija'che pa'iku'mu chū'u: Re'oja'che cho'ora chiik'uta'ni ūcua  
cu'ache cho'oku'mu chū'u. <sup>22</sup>Diopi chū'una Moisés tocha jo'kasi'ere chū'u  
rekoccoji rua chii' cho'ora chiimu chū'u. <sup>23</sup>Jā'ata'ni chū'u rekocco chuta'a  
cu'ache pa'iuna jachaku cu'ache cho'omu chū'u. Si'arumu chū'u rekocco  
cu'ana'me rúa cavamu. Cu'api cajejanisouna re'oja'che cho'ocu'amu chū'ure.  
<sup>24</sup>iRúa cu'amu chū'uvu'are! Cu'achi'a cho'okujekuna Dios chū'ure cuheku  
sējoja'mu. ¿Neipi chū'ure cho'okajanaa'ñe? Rúa oimu chū'u. <sup>25</sup>iJā'ata'ni  
cho'okaiku pa'imu! Diopi chū'una Maire Paaku Jesucristojo cho'okaimu  
chū'ure. Jā'ajekuna rúa pojoku Diore, “Re'orepamu”, chii' pa'imu chū'u.

Chū'u i'kasi'e ija'chea'me: Chū'u rekocco Dios chū'ñe peore cho'ora  
chiimu chū'u. Jā'ata'ni Diopi cho'okaima'to chū'u rekocco chuta'a cu'ache  
pa'iuna cho'ocu'aja'mu chū'ure.

### Dios Rekochoji cho'okaiuna re'oja'che pa'iche'te i'kamu

**8** <sup>1</sup>Jā'ajekuna chura Jesucristo chéa paanare Diopi, “Re'onaa'me  
ina”, chii'una, cu'ache cho'osi'e ro'iche peomu. <sup>2</sup>Aperumu chū'ure  
cu'achech'i'a cho'omasikuna cuheku sējosil'kua'mu Dios. Churata'ni  
Jesucristo cho'okaisi'ejekuna ūcuau'na cuasaku jovonu'na Dios Rekochoji  
cho'okaiuna ūcuau'na'me re'oja'che ja'me pa'imu chū'u. <sup>3</sup>Dios maire  
re'oja'chere chū'usi'kua'mu, maipi re'oja'che cho'oju ūcuau'na'me paapu  
chini. Jā'ata'ni maire re'oja'che cho'ocu'asi'kua'mu, vatipi maini paaku'na.

Jā'aja'ñē pa'inani Dios Repaū Mamaku'te raosi'kua'mu, mai cu'ache cho'onaja'iuta'ni jmamakaru'jē'e cu'ache cho'oma'ñē pa'iñ mai cu'are jūni ro'ikaau chini. Diopi chū'guna mai cu'are Jesupi jūni ro'ikakuna maire pe'ruche cuhasosi'kua'mu Dios. Jā'ajekuna chura maire Repaū'te ja'me re'oja'che pa'ire'omu. <sup>4</sup> Jā'aja'ñē Dios maire cho'okaisi'kua'mu, mai te'ena meñe cu'ache cuasaju cho'ache'te cho'oma'ñē pa'iju, Úcuaū Rekochoji cho'okaiuna Repaū chū'ñē'te cho'oju paapu chini.

<sup>5</sup> Pāi repana rekoñoā cu'ache cuasachechi'a cho'ona repanare hachechi'a cuasaju cho'ome. Pāi Dios Rekocho chū'ñē'te cuasaju cho'onata'ni Dios chiiche'te cuasaju cho'ome. <sup>6</sup> Pāi repana rekoñoā te'ena cu'ache cuasaju cho'onare cuhekū sējomu Dios. Dios Rekocho chiiche cuasaju cho'onata'ni Repaūna'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me. <sup>7</sup> Repanare cu'ache cho'ouachechi'a cuasana Dioni cuheju Repaū chū'ñē cho'oma'me. Chekuru'mu Repaū chā'ñē cho'oñu chiitojē'e Úcua cho'ocu'ara'amu repanare. <sup>8</sup> Pāi repana rekoñoā cu'ache cuasachechi'a cho'ona repanare hachechi'a cho'oju Diore pojovesu'me. Jā'ajekuna repanare pojoma'mu Dios.

<sup>9</sup> Musanukonata'ni, Jesucristo chēa paanajeju Dios Rekocho'te paañu Repaū chiiche'te cuasaju musanukona cu'ache cuasache cho'oma'me. Pāi Dios Rekocho peonata'ni Jesús neenama'me. <sup>10</sup> Musanukonare cu'ache cho'oju cuhekū sējosí'kua'mu Dios. Jā'ata'ni Jesucristo'te jovosinajeju Úcuauna'me jū'isinaja'ñē pa'ijuna Diopi musanukonani cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasakuna Úcuauna'me re'oja'che pa'ire'omu musanukonare chura. <sup>11</sup> Úcuachi'a Jesure jūniso tācojñosi'kure Vasosi'ku Dios Rekochoji ja'me pa'iñ cho'okija'mu musanukonare, jūnisorisu'mu vajurani mamaca'nivñare koo paaa'ju chini.

<sup>12</sup> Asarepajū'ut, chū'ñ majapājana. Dios Rekochoji ja'me pa'imu maire. Jā'ajekuna maire cho'ouache cu'ache cho'oju pa'imaneñu mai.

<sup>13</sup> Musanukonare hachechi'a cuasaju cho'oju pa'ito cuhekū sējoja'mu Dios. Jā'ata'ni Dios Rekochoji cho'okaiuna musanukonare cu'ache cho'ouache'te jo'kasoni Diona'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me musanukona.

<sup>14</sup> Dios Rekocho chū'ñē cho'ona Úcuanako Dios chīia'me. <sup>15</sup> Musanukona Jesucristo'te joverumu Dios Repaū Rekocho'te īsisi'kua'mu, musanukonapi, "Repaū chīia'me mai", chīju masia'ju chini. Aperumu cu'achechi'a cho'omasinaa'me musanukona. Churata'ni Repaū chīijeju re'oja'che pa'imasime. Jā'are masiju vajuchuma'me musanukona, cu'ache cho'osi'e ro'imanejanajeju. Repaū Rekochoji cho'okaiuna, Repaū chīijeju, "Ja'ku", chīime musanukona Repaū'te. <sup>16</sup> Repaū Rekochoji mai rekoñoāna kua'kuna, "Dios chīia'me mai", chīime. <sup>17</sup> Repaū chīijejuna Dios rúa re'oja'che īsija'mu maire, mai a'chūre Jesucristo'te īsisi'ejac'che. Icheja cheja pa'irumu Dios chīijeju mai a'chū Jesucristo cu'ache cho'ocojñosi'ejac'che cho'ocojñome mai. Na'a pa'isirumata'ni Repaū pa'ichejana sani Repaū pa'icheja'che re'oja'che pa'ijanaa'me mai.

### Dios maire si'ache re'oja'che īsijachere kuamū

<sup>18</sup> Chura sumava'na pa'ime mai cu'ache cho'onajeju. Na'a pa'isirumata'ni Dios maire chekuna ñaju'te re'oja'chechi'a pa'inare cho'oja'mu. Re'oja'che

pa'ijuna Dios maire rúa pojoja'mu. Jā'ajekuna irumu pa'iche cuasama'nē na'l a pa'isirumu pa'ijachere cuasaku pojomu ch'u. <sup>19</sup>"Reparumu na'mi tū'aa'ku", chiju cha'ame ūcuankó Dios cho'osina, Repau chii pa'ijachere masiñu chini. <sup>20</sup>Pāipi cu'ache cho'orena Dios chū'usi'e cu'ache si'ache pa'imu chura. Peore si'asoche pa'imu. Jū'iñe pa'imu. Ñañañe pa'imu. Rupu pa'ima'mu jā'a; Dios chū'usi'ea'me, pāi cu'ache cho'osi'e ro'i. Repau chiisirumujatu'ka jā'aja'ñe pa'ija'mu icheja cheja. <sup>21</sup>Jā'ata'ni na'a pa'isirumuna Repau chū'usi'e cu'ache peore séjoja'mu Dios. Si'asoche peoja'mu. Jū'iñe peoja'mu. Ñañañe peoja'mu. Re'oja'chechi'a pa'ija'mu. Dios Repau chii re'oja'chechi'a pa'inare cho'orumuna Repau cho'osi'e peore si'ache re'oja'che care'vasoja'mu. <sup>22</sup>Dios chū'usi'e cu'a peore irumujatu'ka ūcua cu'amu, romio'te chii jñaapi'rako'te asicheja'che. Jā'are masime mai. <sup>23</sup>Ūcuachi'a mai rekoñoäre Dios Rekochoji apecare'vakuna reparumüpi na'mi tū'aa'ku chini cha'ame mai, chuta'a cu'ache pa'iju oiju. Reparumu Dios maire Repau chii re'oja'chechi'a pa'inare cho'oja'mu. <sup>24-25</sup>Maire re'oja'chechi'a pa'inare Dios cho'ojachere cuasajü Jesucristoni jovosinaa'me mai, ūcuachi'a'me si'arumu re'oja'che pañu chini. Re'oja'chechi'a pañu chini cha'ame mai, rekoñoäpi chuta'a cu'ache pa'itna. Mai chuta'a paa ñama'néjekuna cha'ame mai. Pāi repana paa ñañe cha'ama'me. Diopi cho'okaiuna pojoju cha'ame mai.

<sup>26</sup>Ūcuachi'a pa'ivesunare Dios Rekochoji cho'okaimu maire. Mai rekoñoä cuasache'te maipi Dioni kuaivesuto Repau Rekochoji kuaikaimu maire. Mai chū'opi Diore séevesüche Repau Rekochoji sëekaimu. <sup>27</sup>Dios mai rekoñoä pa'iche masimu, ūcuachi'a Repau Rekocho cuasache. Jā'ajekuna Repau Rekocho Diorechi'a asare'ocheji Repau chiiche'te sëekaimu maire Repau chéa paanare.

### Dios Repau'te cuasanare maire re'oja'che cho'okaija'mu na'a rúa pa'imasia'ju chini

<sup>28</sup>Iere masime mai: Re'oja'che paapu chini Dios chëasinare Repau'te cuasanare maire si'ache ti'jñeñe Repau cho'oche'me, maipi si'arumu na'l a rúa re'oja'che pa'imasia'ju chini. <sup>29</sup>Maire teana apereparumuna masicojñonare ija'che i'kaasomu Repau: "Repana chū'ü Neeku pa'icheja'che re'oja'che paapu. Chū'ü Chii charo cakujeku chū'ure cuasana ūcuankó majaa'chü paatü", chini cuasaasomu Dios maire. <sup>30</sup>Apereparumuna maire masikü chëasi'kua'mu Dios. Maire Repau chëasinare cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasamu. Jā'aja'ñe cuasacojñonajejuna re'oja'chechi'a pa'inare cho'oja'mu Repau maire, Repau Mamaku pa'icheja'che re'oja'che paapu chini.

<sup>31</sup>Jā'are masiñu ija'che cuasame mai: Maini Diopi oiu maire cuhenare cajejaimu. <sup>32</sup>Repau Mamaku'te ūsema'ñe rupu ūsisilkuamü, maini ūcuankore jūni ro'ikaaü chini. Mamaku'te ūsema'ñe ūsisilkujeku ūcuachi'a ūsema'ñe re'oja'chere si'ache rupu ūsija'mu Repau maire. <sup>33</sup>Diopi maini cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasaku maire Repau chëasinajejuna chekuna mai pa'iche ña cuheju cu'ache i'kacheta'ni asamaneja'mu Repau. <sup>34</sup>Diopi

maire, “Re'ona'a'me ina”, chiito, ɿneepi maire, “Cu'ache cho'osinaa'me ina”, chijanaa'ñe? Jesucristo maire jüni ro'ikani jo'e vaj̄rani pa'iñ Diore kueñe ɿjäjütu cakâ'kore ñu'iñ sëekaimu maire. <sup>35</sup> Jesucristo jmamakarujé'e cuhamala'ñe cuasamu maire. Maire ruarepañoã cu'ache cho'ocojñoto oimu Repau. Maire cu'ache si'arumu ti'jñeto oimu Repau. Maipi Repau ni cuasajuna pâipi maini cu'ache cho'oto oimu. Äu peova'na pa'ito oimu Repau. Maipi chhova'na pa'lju kâña peoto oimu. Maire asivajuchuache pa'ito oimu Repau. Pâipi maini vanisoñu chiitojé'e oimu Repau maire. <sup>36</sup> Ija'che khamu Dios chh'o aperumu tocha jo'kasi'e:

Mu'uni cuasajuna chukuna'te pâi si'arumu vanisõñu chiime.

Ovejava'nare vanisõjava'nare cuasacheja'che cuasaju chukuna'te raa cu'ache cho'ome repana,

chiimu. <sup>37</sup> Jâ'aja'ñe cho'ocojñonata'ni, Diopi maini oiuña Jesucristo cho'okaisi'ejekuna Repauji cho'okaiuna kokana cava cajejaicheja'che maipi Repau te cuasache'te ühamapu na'a raa re'oja'che pa'ime mai. <sup>38-39</sup> Iere masimu chh'u: Jesucristo chhâa paanajejuna Dios maire raa chiimu. Maipi jünisoto ücua cuhamala'ñe cuasamu Repau maire. Maipi raa jeerumu vajuna pa'itojé'e ücua cuhamala'ñe cuasamu Repau maire. Angeleji üseñu chiitojé'e, cuhamala'ñe cuasamu. Chekuruñu vati pi üseñu chiitojé'e, cuhamala'ñe cuasamu Repau. Chura cho'ochena'me na'a pa'isirumu cho'ojachejé'e, cuhamala'ñe cuasamu. Jesucristo chhâa paanajejuna Dios maire cuhamala'ñe cuasamu, maipi cunañmu pa'ito ücuachi'a cheja pa'itojé'e. Cuhama'ñe cuasamu Repau maire Repau cho'osina te'eñjé'e jujama'ñe üseñu chiitojé'e.

### Dios Israel jojosinare chhâa paache'te khamu

**9** <sup>1</sup> Jesucristo neekujeku jorema'ñe ücuarepare i'kamu chh'u. Ücuaja'che Dios Rekochoji chh'u rekochona kuañkuna ücuarepare kuañmasimu chh'u. <sup>2</sup> Chh'u majapâire chh'u rekochoji judíopâire si'arumu oiuña raa sumamu chh'u. <sup>3</sup> Chh'u cho'ore'oto Jesucristo te ja'me pa'ima'ñe vati toa sani uuku repana cu'ache cho'osi'e ro'iku pasa chiira'amu chh'u, chh'u majapâipi Ücuauña'me paapu chini. <sup>4</sup> Mai judíopâi aipâire Israel jojosinajetuna Moisés pa'irumu Repau chh'i paapu chini chhâa ja'me pa'iñ raa Miakuji ija'che i'kaasomu Dios: “Mu'sanñkonapi chh'u chh'uñe te cho'oto ja'me pa'iñ cho'okaija'mu chh'u”, chiniasomu Dios. Repau chh'uñe te tochaa'ku chini chh'uñasomu Dios Moisere, tocha paaku repanani che'chokuna asa chhâa pa'imasia'ju chini. Repau vu'ena chi'i Repau pojoche jo'kaasomu. Repanare Repau cho'okaijache kuañasomu Repau Dios mai judíopâi aipâi. <sup>5</sup> Israel mamachii chukuna aipâia'me. Ücuaja'che Cristo, pâiñ ainee Israel jojocojñosi'kua'mu. Ücuauji Cristo Dioa'mu. Peore chh'uñkujeku si'arumu pojocojñoku'mu Repau. Jâ'aja'ñe paau.

<sup>6</sup> Dios Repau i'kasi'e jorema'ñe Israelpâi cho'okaimu. Jâ'ata'ní ücuanuko Israel jojosina Diopi ñato repana rekoñoã Israelpâirepama'me. <sup>7-9</sup> Ija'chea'me: Abraham jojosina ücuanukore chhâama'mu Dios. Abrahamre ija'che i'kaasomu Dios: “Jo'e üsurumu chh'u jo'e rani ñato chiire paaja'mo

Sara”, chiniasomu. Dios i'kasi'ku jojosina Dios chēasinachi'aa'me, Sara mamaku jojosina. Abraham jojosina aineesina ūcuantko Dios chēasinachi'ama'me. Ūcuachi'a Dios ija'che i'kaasomu repau'te: “Mu'u jojosina ūcuankore chēama'ñe Isaac jojosinarechi'a chēa paaja'mu chu'u”, chiniasomu Dios Abrahamre.

<sup>10</sup> Jā'ata'ni Isaac jojosina ūcuantko Dios chēasinama'me. Repau rūjo Rebeca chii teana ka'chanare jñaaasomo, mai aipāi*u* Isaac chii, Esauna'me Jacob. <sup>11</sup> Chuta'a repanare jñaamaru repana cu'achejē'e cho'oma'ñe re'oja'chejē'e cho'omaru repau cho'ojache cuasama'ku'a ni Repau'te uache cho'ora chini Jacobni chēasomu Dios. “Repau aineesiru soija'mu chu'u repau'te, chu'u neeku paau chini”, chiniasomu Dios. <sup>12</sup> Jā'aja'ñe cho'ora chini puka'kore Rebeca'te ija'che i'kaasomu Dios: “Cho'jeu pa'ijau majaal'chuni chu'u'ja'mu”, chiniasomu. <sup>13</sup> Na'a pa'isiru Diopi i'kauna ija'che tocha jo'kaasome pāi: “Jacobni chii*u* Esaureta'ni chēacuhesi'ku'a'mu chu'u”, chiniasomu Dios.

<sup>14</sup> Jā'ajekuna, ¿“Jā'aja'ñe cho'oku ūcuarepa cho'omanesi'ku'a'mu Dios”, chiiche mai? iPáame! iJā'aja'ñie i'kamanaa'me mai! <sup>15</sup> Moisere ija'che i'kaasomu Dios: “Chu'ure uanarechi'a oija'mu chu'u”, chiniasomu. <sup>16</sup> Dios Repau'te oiuhanarechi'a oiu chēamu. Jā'ajekuna pāi, “Dios chu'ññe'te cho'oja'mu chu'u, Diopi chu'u'ni chēaa'ku chini”, chijiu cuasana ūcuarepa cuasamanaa'me. <sup>17</sup> Aperumu tochasi'e Dios chu'o Repau chiiche cho'ora chini Repau'te uanare chēañe'te ija'che kuamu:

Egipto canare chu'u'ku'te ija'che i'kaasomu Dios,

Israelpāi cu'ache cho'oku'te:

“Chu'u'pi mu'ure pāi chu'u'ku'te jo'kasi'ku'a'mu,  
mu'upi repanare cu'ache cho'okuna  
chu'u'pi re'oja'che cho'okaiuna chu'u cho'omasiche'te  
pāipi masia'ju chini,  
ūcuaja'che pāi si'achejñaru pa'ina chu'u pa'iche'te  
asa masia'ju chini”, chiniasomu Dios repau'te,  
chiimu. <sup>18</sup> Jā'ajekuna Dios Repau'te oiuhanare oimu. Ūcuaja'che Repau'te oiuamanare cu'ache ti'jñeñe cho'omu, repanare uache cu'ache cho'oju Repau'mi na'a rua cuhea'ju chini.

<sup>19</sup> Chekuruu mu'u chu'u're ija'che s̄eemu: “Jā'aja'ñe pa'ito, ¿je'se pa'iuna pāi'te, ‘Cu'ache cho'omu', chiiku Dios? Diopi Repau'te uache cho'oto, ¿neepi Dios cho'ache ūsejanaa'ñie?”, chiimu. <sup>20</sup> Jā'aja'ñe i'kaku'te ija'che i'kaja'mu chu'u: ¿Jeeja'uijeku mu'ure Cho'osi'ku're Diore ke'reku mu'u? Pāi'mu mu'u. Churupuji i'kamasini repapu t̄osoi'ku're ija'che i'kamanera'amu: “¿Je'se pa'iuna mu'u chu'u're ija'ipu t̄osoi'ku're?”, chiimanera'amu. <sup>21</sup> Toto t̄oku'te repau'te uache t̄o're'omu. Churupu rua re'oja'ipu t̄o're'omu repau'te, pāipi ña, “Masiit'mu iku”, chiapu chini. Ūcuachi'a cu'lamajñarure mañara chini ūcuate'eca'repuji cu'ara'puru t̄o're'omu repau'te.

<sup>22</sup> Diore ūcuaja'che toto t̄oku'te ūcuauaché t̄o're'ocheja'che Repau'te uache cho'ore'omu. Jā'ajekuna maire Repau cho'osinajejuna Repau'te uache cho'oku pāi cu'ache cho'osi'ere pe'ruku ro'iche chu'uñena'me

Repaʉ cho'omasiche cho'o ñora chini chuta'a cho'oma'ñe cha'amʉ Repaʉ, pāi Repaʉ'te pe'rupojñona sējouato, sējore'onare. <sup>23</sup> Úcuachi'a Repaʉ oīʉ chēasinapi cu'ache cho'oche ûhaso Repauni cuasajʉ jovoal'jʉ chini cha'amʉ, re'oja'chechi'a pa'inare cho'oñna pāpi ña, "Peore masimt Dios", chiijʉ masia'lju chini. Jā'ajekʉna aperʉmʉ Repaʉ i'kasi'ere cho'ora chini Repaʉ pe'runare cu'ache cho'oma'ñe cha'amʉ. <sup>24</sup> Jā'aja'ñe cho'ora chini Dios maire soisi'kua'mʉ, joopoächi'a, judiopäina'me judío peonare. <sup>25</sup> Diopi i'kakʉna ija'che tocha jo'kaasomʉ Oseas:

"Pāi chʉ'ʉ neena pa'imanesinare,

'Chʉ'ʉ neenaa'me ina', chijja'mʉ chʉ'ʉ.

Chʉ'ʉ cuhesivājʉpäre, 'Ivājure chiimʉ chʉ'ʉ', chijja'mʉ.

<sup>26</sup> 'Musanʉkona icheja cana chʉ'ʉ neenama'me', chiisicheja canare,

'Chʉ'ʉ Si'arʉmʉ Pa'ikʉ chīia'me musanʉkona',

chijja'mʉ chʉ'ʉ", chisi'kua'mʉ Dios,

chiimʉ Oseas tocha jo'kasi'e. <sup>27</sup> Isaías Israelpäre Dios chʉ'ore chʉ'vakʉ ija'che i'kaasomʉ:

Israel jojosinare chiara mejavʉ mejara'karʉājanʉko

jainʉko pa'inareta'ni te'eva'nare oīʉ

chēa paaku Repaʉ pa'ichejana saja'mʉ Dios.

<sup>28</sup> Repaʉ i'kasi'e jorema'ñe peore na'mi cho'oja'mʉ Repaʉ icheja pa'inare, chiniasomʉ Isaías. <sup>29</sup> Aperʉmʉ repaʉ Isaías ija'che i'kaasomʉ:

Dios, cunaumʉ pa'inare ūcuaukore Chū'ukʉ,

maire Israelpäi te'eva'nare jujama'to

Sodoma vʉ'eoopo canana'me Gomorra vʉ'eoopo

cana cu'ache cho'ocojñoñeja'ñe

cho'ocojñora'ame mai.

Israelvājʉpái peora'ame,

chiiche tocha jo'kaasomʉ repaʉ Isaías.

### **Israelpäi Jesucristo repanare cho'okaisi'e jachache'te kʉamʉ**

<sup>30</sup> Jā'ajekʉna ija'chea'me: Diopi Repaʉ'te cuhesinani judío peonare cho'okaiʉna chura Repauni cuasajʉna cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasamʉ. <sup>31</sup> Jā'ata'ni Israelpäi, Diona'me pañu chini Repaʉ chʉ'usi'ere cho'oñu chiinata'ni cho'omapʉna repanare pojoma'mʉ Dios. <sup>32</sup> Repana judiopäi Repaʉ chʉ'ʉ jo'kasi'ere cho'oñu chiime, Diopi repana cho'oche'te ña pojoa'kʉ chini. Jā'ata'ni repanani oīʉ Repaʉ rupʉ cho'okaisi'ere jachajʉ cacu'asosina'a'me repana. Pāi ma'a saijʉ catapʉna tota tāñeja'ñe repanare rani Cho'okaisi'kʉni cuhejʉ cho'osome repana. <sup>33</sup> Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che jā'are kʉamʉ:

Catapʉ pāpi tota tāapʉ chini ma'ana ūhañeja'ñe

chu'ure cho'oche cho'okaikʉ'te Jerusalén vʉ'eoopo raoja'mʉ chʉ'ʉ.

Raoʉna Repaʉ'te cuhejʉ cacu'asojana'a'me pāi.

Jā'ata'ni pāi ūcuauana chʉ'ʉ Raoja'ure cuasani pojojʉ pa'ijanaa'me,

repanare si'arʉmʉ cho'okaiʉna,

chiimʉ Dios chʉ'o.

**10** <sup>1</sup>Asarepajū'ʉ, chʉ'ʉ majapājana. Chʉ'ʉ rekocho ija'che chiiʉ  
 Diore sēemʉ chʉ'ʉ: “Chʉ'ʉ majapāi Israelpāi si'arʉmʉ mʉ'una'me  
 re'oja'che paapʉ”, chiimʉ chʉ'ʉ. <sup>2</sup>Repana pa'iche re'oja'che kʉamu  
 chʉ'ʉ; Dios chiche'te cho'oñu chiime repana. Jā'ata'l ni Dios chiirepache  
 cho'oñu chiinata'n'i vesjʉ cho'oma'me repana. <sup>3</sup>Pāi cu'ache pa'ina Dios  
 re'oja'chechi'a pa'inare care'vakaiche'te cuhejʉ cho'okajōnoma'ñe  
 repanachi'a cho'ocheji re'oja'che pañu chiime repana, Dios jo'kasi'ere  
 cuhejʉ. <sup>4</sup>Aperʉmʉ pāi re'oja'che pañu chiinare Diopi chʉ'ʉna Moisés  
 tocha jo'kasi'ere peore cho'oce paniasomʉ. Chura jā'aja'ñe cho'oce  
 peomʉ ija'che cho'osi'ejekʉna: Pāire chʉ'ʉa'kʉ chini Dios Raosi'kʉ  
 Jesucristojo cho'okaisi'kʉa'mʉ maire, Repau'te cuasanani ūcuaukore  
 re'oja'chechi'a pa'inare cho'ora chini.

<sup>5</sup>Aperʉmʉ ija'che tochaasomʉ Moisés, pāi Dios chʉ'ʉ jo'kasi'ere cho'ojʉ  
 Diopi ñato re'oja'che pañu chiina pa'iche'te kuakʉ:

Pāi Dios chʉ'ʉ jo'kasi'ere peore masi cho'ona  
 ūcuaua'me si'arʉmʉ re'oja'che pa'ijanaa'me,  
 chiimʉ. Jā'ata'l ni pāi te'eujé'e Dios aperʉmʉ chʉ'ʉ jo'kasi'ere peore  
 masi cho'omanaa'me. <sup>6</sup>Diopi ñato mai Repau'te cuasanata'n'i re'onaa'me.  
 Diore cuasanare Repau'te re'oja'che ja'me pa'iche che'choche ija'che  
 kʉamu:

Ija'che cuasamanejʉ'ʉ:

“Neepi cuasamʉtʉ mʉni maire

Cho'okajāure Cristo'te casajanaa'ñe?”

<sup>7</sup> Ūcuachi'a ija'che cuasamanejʉ'ʉ:

“Neepi jūl'sina pa'icheja caje Cristo'te  
 vaso etuajanaa'ñe?”,

chiimʉ. Repau'te Jesucristo chejana caje pa'iʉ jūni vajʉranicuhasi'kʉa'mʉ.  
 Jā'ajekʉna jā'aja'ñe cuasache chiima'mʉ. <sup>8</sup>Dios chʉ'o ija'che kʉamu:

Musaukona rekonoäpi Dios chʉ'ore

asamasiʉache cuasato masire'omʉ.

Ūcuare asa cuasajʉ cutujʉ pa'ime musaukona,

chiimʉ. Dioni cuasa'l'ʉ chini mai chʉ'vachʉ'oa'me jā'a. <sup>9</sup>Musaukonapi  
 Jesucristo'te jūniso tācojñosi'kʉre Dios vaso etosi'ere masi cuasajʉ,  
 “Jesucristo Dios Mamaku chʉ'ure Paaku'mʉ”, chiijʉ rekonoäpi cuasani  
 Dios pa'ichejana saijanaa'me. <sup>10</sup>Ija'chea'me: Dios Repau'te masi cuasanare  
 re'oja'chechi'a pa'inare cho'omʉ. Dioni masi cuasajʉ, “Jesucristo Dios  
 Mamaku chʉ'ure paaku'mʉ”, chiijʉ rekonoäpi cuasana Dios pa'ichejana  
 saijanaa'me.

<sup>11</sup>Dios chʉ'o aperʉmʉ tochasi'e ija'che kʉamu:

Pāi Repau'te cuasanare ūcuarepa cho'oja'mʉ Dios,

pāire cacu'omanera chini,

chiimʉ Dios chʉ'o. <sup>12</sup>Diopi ñato judíopāina'me judío peona ūcuate'epāia'me.

Ūcuate'eiji ūcuaukore Paaku, Repau'te sēenare karama'ñe ūsimʉ Repau.

<sup>13</sup>Ūcuaja'che Dios chʉ'o ija'che kʉamu:

Diore cuasajʉ sēena Repau pa'ichejana saijanaa'me,

chiimʉ. <sup>14</sup>Jā'ata'ni Repaʉ'te cuasamaneni, ɿje'se sēejanaa'ñe? Úcuachi'a, ɿje'se cuasajanaa'ñe Repaʉ pa'iche asamaneni? Úcuachi'a, ɿje'se asajanaa'ñe Dios chʉ'o chʉ'vana peoto? <sup>15</sup>Úcuachi'a, ɿje'se chʉ'vajanaa'ñe Dios chʉ'o chʉ'vanare Saokʉji peoto? Dios chʉ'o aperʉmʉ tochasi'e ija'che kʉamʉ:

Dios chʉ'o re'oja'che mai asamanesi'ere kʉana raito rʉa re'omʉ, chiimʉ.

<sup>16</sup>Jā'ata'ni pāi ūcuarepanʉko Dios chʉ'o re'oja'che asa chēama'me. Isaías tochasi'e ija'che kʉamʉ:

Chʉ'ure Paakʉ, mai chʉ'vachʉ'ore jachajʉ cuasama'me pāi, chiimʉ. <sup>17</sup>Jā'ajekʉna ija'chea'me: Jesucristo pa'iche'te kʉajʉna asa chēanachi'a Diore cuasame.

<sup>18</sup>Jā'ajekʉna te'eu ija'che cuasaku i'kamʉ chʉ'ʉ: Chekʉrʉmʉ Dios chʉ'o asamanacosome repana Israelpāi. Jā'ata'ni asasinaa'me repana. Dios chʉ'o tochasi'e repana asasi'e ija'che kʉamʉ:

Repana si'achejñarʉā so'ñia ku'iju chʉ'vajʉna

repachejñia pa'ina asaasome, chiimʉ. <sup>19</sup>Jo'e te'eu ija'che cuasaku i'kamʉ chʉ'ʉ: Chekʉrʉmʉ Israelpāi masi asamanacosome. Charo tochasi'kʉ Moisés ija'che kʉamʉ jā'a:

Chʉ'ʉ, Dios, judío peonare chʉ'ure cuhenare

rʉa vesʉnare chʉ'ʉni cuasaal'ju chini cho'okaja'mʉ.

Jā'aja'ñie cho'ohna mʉsanʉkona judíopāi ña pe'rujanaa'me repanare, chiimʉ repaʉ tochasi'e. <sup>20</sup>Na'a pa'lisirʉmʉna Isaías vajʉchʉma'ñe Dios chʉ'o i'kakʉ tochasi'e ija'che kʉamʉ:

Chʉ'ʉ chʉ'o asaneemanesinapi asa chēajanaa'me.

Úcuaja'che chʉ'ure sēemanesinani i'kaja'mʉ chʉ'ʉ, chiimʉ. <sup>21</sup>Israelpāi pa'iche'te kʉakʉ ija'che tochaasomʉ Isaías:

Chʉ'ure, Diore, cuhejʉ jachana chʉ'ʉni cuasaal'ju chini

si'arʉmʉ re'oja'che cho'okakʉ'teta'ni ūcua jachame, chiimʉ repaʉ tochasi'e.

**Teana aperʉmʉna, “Chʉ'ʉ neenaa'me ina Israelpāi”,  
chiit chēasomʉ Dios**

**11** <sup>1</sup>Jo'e te'eu cuasaku i'kamʉ chʉ'ʉ. ¿Chekʉrʉmʉ Dios Repaʉ neenare Israelpāi jo'kasoa? iPāamʉ; jo'kamanesi'kʉa'ma! Chʉ'ure chēa paamʉ Repaʉ, Israelpāi'te, Abraham jojos'i'kure. Úcuaja'che Benjamín jojos'i'kujekʉ ūcuate'epāi'mʉ chʉ'ʉ. <sup>2</sup>Teana aperʉmʉna, “Chʉ'ʉ neenaa'me ina Israelpāi”, chiit chēasomʉ Dios. Jā'ajekʉna irʉmʉjatu'ka repanare jo'kasoma'ñe paamʉ Repaʉ. Dios chʉ'o Elías cho'osi'e kʉache asacosome mʉsanʉkona, Dioni i'kakʉ, Israelpāire repaʉ cu'ache i'liasi'e. Ija'che i'kaasomʉ repaʉ: <sup>3</sup>“Chʉ'ure Paakʉ, Israelpāi mʉ'ʉ chʉ'ʉ chʉ'o kʉanare vanisōjʉ mʉ'ure ūsisimajñarʉa ūcohejñajē'e ñañosōme. Chʉ'uchi'a chuta'a chuenisōma'ñe pa'imu. Jā'ata'ni chʉ'ure ūcuachi'a repana vanisōñu chiime repana”, chiniasomʉ repaʉ. <sup>4</sup>Chikʉna Dios ija'che i'kaasomʉ repaʉ'te: “Mʉ'uchi'a chʉ'ure te'eu pojoma'mʉ. Ȣmʉpāi siete milrepanare paara chini

chēasi'kua'mu chua'ü, rupu tūosiva'üre Baal'te pojoju ro're pumatmanarechi'a", chiniasomu Dios. <sup>5</sup> Irumü ūcuaja'che Dios paara chini oiu chēasina Israelpai te'eva'naa'me. <sup>6</sup> Dios maire oiu chēasi'kua'mu. Mai re'oja'che cho'osi'e ro'ima'mu jā'a maire chēasi'e. Mai re'oja'che cho'osi'e ro'ire chēaru Repau oiu chēacojñosina peora'ame. Cu'ache cho'onarea'n'i oiu chēasi'kua'mu Repau maire.

<sup>7</sup> Jā'aja'ñejekuna Israelpai repana chiiche jñaamanesina'a'me. Dios chēacojñosinata'n'i repana chiiche jñaasina'a'me. Chekñareta'n'i Dios chua'ore asa cuhejuna asa chēacu'asomu. <sup>8</sup> Dios chua'o tochasi'e ija'che kuanu jā'a:

Dios repana rekoñoäna asoma'ñe cho'oña  
irumüjatü'ka asama'ñe pa'ime.

Ña chēamanea'ju chini repana ñakocaäjë'e  
ñoma'ñe cho'oasomu.

Ücuaja'che asa chēamanea'ju chini repana  
cajo asoma'ñe cho'oasomu,

chiimu. <sup>9</sup> Ücuaja'che David tochasi'e ija'che kuanu:

"Karama'ñe si'ache paame chukuna",  
chijü cuasanare cu'ache ti'jñeja'mu.

<sup>10</sup> Repana ñakocaä na'ava'na pa'icheja'che pa'iju  
meñe tā'tavesüme repanare ti'jñejañe.

Si'arumu vajuchuju oiju simesinachi'a pa'ijanaa'me,  
chiimu.

### Dios Israelpai peonare chēa paache'te kuanu

<sup>11</sup> Jo'e te'eu cuasaku i'kamu chua'ü. ¿Judíopai ai cacu'asore? Päame. Ücuapani jachajuna judío peonare Dios pa'icheja saire'omu. Jā'aja'ñe cho'oasomu Dios Israelpai ña ücuaja'che pa'iakuna Jesuni cuasa'ju chini. <sup>12</sup> Jā'ajekuna judío peonare re'oja'che ti'jñemü judíopai cu'ache cho'osi'ejekuna. Jā'ata'n'i judíopapi Dios Mamakuni cuasaju jovoto chekñare na'a rúa re'oja'che ti'jñeja'mu.

<sup>13</sup> Jā'ata'n'i musanükonare judío peonare chua'o i'kache paamu chua'ü. Dios chua'üre musanükonare Israelpai peonani Repau chua'ore chua'vaa'ku chini raosi'kua'mu. Jā'ajekuna, "Rúa re'omu jā'a", chiimu chua'ü. <sup>14</sup> Chua'ü majapäipi asa chēa musanükona cuasacheja'che Dios Mamakuni cuasaju Repau pa'ichejare ai sani paapu chini jā'aja'ñe i'kamu chua'ü. <sup>15</sup> Judíopaire Diopi sējoyna judío peonare Ücuanya'me re'oja'che pa'ire'omu. Jā'ajekuna repana judíopapi Dios Mamakuni cuasaju Repauni jovo pojocojñomi jūni vajuraisina pa'icheja'che rúa re'oja'che pa'ijanaa'me. <sup>16</sup> Ija'chea'me: Judíopai aipäi' charo pa'isi'ku Abraham Dios neeküjekuna repau jojosina ücuaja'che Repau neenaa'me. Sukiñu saivüte Dioni ïsiru repañu ka peore Dios neea'me.

<sup>17</sup> Diore judíopai te'ena ija'che cho'ocojñome: Olivoñu tāsi'ñüja'ñe pa'ime repana. Jā'ata'n'i repana Dios Mamakuni cuasacuheju olivoñu tāsi'ñu kare tu'sesosikaja'che pa'ime. Jā'ajekuna musanükona judío peona Repauni cuasaju airo olivoñu kapi tāsi'ñu kare tu'seso ro'kesi'aja'che pa'ime. Jā'aja'ñejekuna ücuante'esaivüji aineesi'ñu pa'ikaja'che pa'iju repañu ka

pa'icheja'che re'oja'che pa'ime. <sup>18</sup> Jā'ata'ni, “Repanare na'a re'oja'che pa'inaa'me chūkūna”, chiijū cuasamanejū'ū. Jā'aja'ñē cuasani judíopāi musanukonare re'oja'che cho'okaisi'ere cuasajū'ū. Judíopāipi pa'iñuna re'omu musanukonare. Musanukona cho'okaimanesina'a'me repanare.

<sup>19</sup> Chekūrumu musanukona ija'che i'lame: “Olivoñu ka tu'sesocheja'che judíopāi jo'kaso chūkūnani paamū Dios. Jā'ajekūna chūkūna chekūka tu'sesichejñana ro'kesi'eja'che pa'inaa'me”, chiime. <sup>20</sup> Úcuarepaalme jā'a. Olivoñu kare tu'sesocheja'che jo'kasosi'kua'mu Dios repanare Repau Mamakūni cuasamapūna. Musanukonata'ni Repau Mamakūni cuasajū repana pa'ira'asi'ere pa'ime. Jā'ajekūna, “Chekūnare na'a re'oja'che pa'inaa'me chūkūna”, chiima'ñē vajuchūju cuasajū pa'ijū'ū. <sup>21</sup> Judíopāi Repau'te jachanajejūna ña oima'mu Dios. Musanukonapi úcuaja'che jachato ña oimaneja'mu Repau. <sup>22</sup> Asarepajū'ū. Ija'chea'me: Dios rúa re'oku'mu. Pāi úcuankore oikūta'ni te'enare cuheku sējomu, Repau cho'okache cuhenare. Musanukonare re'oja'che cho'okaimu. Jā'ajekūna Repau'te jo'kasoma'ñē cuasajū pa'ijū'ū. Musanukonapi Repau'te cuasache'te jo'kasoru Repau úcuaja'che sāñē jo'kasosa'mu. <sup>23</sup> Jā'ajekūna judíopāipi Repau Mamakūte cuasamanesinapi cuasato olivoñu ka tu'seso jo'e úcuakapi ro'kesi'eja'che jo'e chēa paaja'mu Dios repanare, jo'kasosi'kuta'ni. Diochi'a cho'omasiche'me jā'a. <sup>24</sup> Musanukona judío peona airo olivoñu kapi tāsil'ñu ka tu'seso ro'kesi'eja'che pa'ime. Pāijē'e cho'oma'ñe'a'me jā'a. Jā'aja'ñē cho'o olivoñu tāsil'ñu ka tu'se sējoso jo'e úcuakapi úcuañuna ro'kecheja'che judíopāi jo'e chēa paache na'a rúa chiimū Dios.

### Dios Israelpāi úcuankore chēa paajachere kūamū

<sup>25</sup> Asarepajū'ū, chū'ū majapāijana. Dios Repau cho'ojache aperumū Repau kūamanesi'ere chū'uni kūauna musanukonani kūara chiimū chū'ū masia'ju chini, “Repanare na'a rúa masime chūkūna”, chiijū cuasamanea'ju chini. Irāmu Israelpāi Jainuko Jesure cuasacuheme. Jā'ata'ni na'a pa'isirumū judío peona Jesure cuasañu chiina úcuankoko cuasajū jovosirumūna Israelpāi Jainuko Jesure cuasajū jovojanaa'me. <sup>26</sup> Reparumū Dios Israelpāi jo'e chēa paaja'mu. Repau chū'o aperumū tochasi'e ija'che kūamū:

Vati chēa paacojñonare Tuakaijau Israelpāiū

Dios Mamaku Jerusalén vñ'ejoopoji rani

Jacob jojosinare Repau'te jachache'te úseja'mu.

<sup>27</sup> Chū'ū, Dios, repanare cho'okija'mu chiisi'e ija'chea'me:

Repana cu'ache cho'osi'e chū'upi tñokaija'mu, chiimū Dios chū'o.

<sup>28</sup> Jesucristo'te cuasache kūachū'ore asacuhejū judíopāi Dios cuhecojñona pa'icheja'che pa'ime chura, musanukonapi asa chēa jovoal'ju chini. Jā'ata'ni Dios repana aipāi chiisi'kujeku úcuachi'a chiimū repanare.

<sup>29</sup> Dios Repau ñisisi'e tuasomaú úcuaja'che Repau soisinare cuhema'kua'mu.

<sup>30</sup> Aperumū musanukona judío peona Diore jachasinaa'me. Jā'ata'ni

irāmu judíopāipi Dioni jachajūna musanukonani oiu chēasi'kua'mu

Repau. <sup>31</sup> Chura judíopāipi musanukona jachasi'eja'che jachame, Dios

paara chini chēasinata'ni. Na'a pa'isirumūna musanukonare chura oiu chēa

paacheja'che repanare jo'e oiu ch  a paaja'mu Repau. <sup>32</sup>Dios si'av  jup  p  i   cuapa'r  vachi'o iu paara chii  na jud  p  ina'me jud  o peona Repau ni jachaj  na repanare cu'ache cho'ouache   sema'ne   cuaukore   cuapa'r  va jo'kaasomu. Repau ni cuasaju joyoto oiu ch  a paaja'mu Repau repanare.

<sup>33</sup>Dios ch  'o aper  mu tochasi'e ija'che k  am  :

Dios r  a si'ache Masiujeku peore cho'omasiku'mu.

P  ij  e vesuche'te cuasamu Repau.

Repa   cho'ora chiiche k  anaj  'e peome, chiimu. <sup>34</sup>Chek  cheja ija'che k  am  :

P  i   Ucuanukore Paak   cuasache te'euj  'e masima'me.

Repa  'te   cuauko na'a r  a vesuajeju ch  'vanaj  'e peome Repau'te.

<sup>35</sup>P  ipi   sima'toj  'e karama'mu Repau'te, peore paak  na.

P  ipi   cuauche Repau ni   siru s  i  ne   siche peomu Repau, chiimu. <sup>36</sup>Masiujeku Dios peore si'ache cho'osi'kua'mu paara chini. Si'ar  mu pojocoj  oa'ku Dios. J  l'aja'ne paa  .

### Dios chiiche'te si'ar  mu cuasaju cho'oche'te k  am  

**12** <sup>1</sup>Asarepau'ku, ch  'u majap  jana. Diopi maini oiu re'oja'che cho'okaiuna m  sanukonapi Repau ni masi cuasaju cho'oa'ju chini iere ch  'vamu ch  'u: Diopi m  sanukonare oiu paak   cho'okaiuna re'oja'chechi'a cho'oju Repau chiiche'te si'ar  mu cuasaju cho'okaiju pa'l  j  'u, pojoal'ku m  sanukonare. <sup>2</sup>P  i Diore cuasamana cuasache jo'kasos Dios ch  'u'nechi'a si'ar  mu na'a r  a cuasaju pa'l  j  'u. Re'oja'che pa'iche   cuauji jo'kaana re'oja'che pa'l  j  'u. J  l'aja'ne pani Dios chiiche re'oja'che masijanaa'me m  sanukona. Repau chiiche r  a re'oja'chejeku   cuare cho'oni pojome p  i.

<sup>3</sup>Diopi ch  'nu cho'okaiuna, iere k  am   ch  'u m  sanukonare   cuaukore:   cuauji cho'okaiuna Diore cuasame m  sanukona. J  l'ajeku na m  sanukona pa'iche'te masi cuasaju'ku. Dios m  sanukonare Repau'te cuasache jo'kar  mu te'emaj  nar   Repau'te cho'okaimasiche si'acairo jo'kasi'kua'mu   cuaukore. M  sanukona cho'omasiche cuasaju, "Vesume ch  kuna", chiiju cuasamaneju'ku.   cuaja'che m  sanukona cho'ovesuche cuasaju, "Masime ch  kuna", chiiju cuasamaneju'ku. <sup>4</sup>Ija'chea'me: P  i ca'nivu pa'imaj  nar     cuate'eca'nivu'ta'ni r  arepamaj  nar   pa'imu. Repamaj  nar   si'ache cho'omasiku peore   cuate'echi'a cho'oma'mu. <sup>5</sup>Mai   cuaja'che Jainukota'ni Jesucristoni cuasaju Repau ca'nivju'ne pa'l  ju   cuate'ejakuanuru'me,   cuate'eu'te cuasanajeju.   cuachi'a   cuate'eca'nivu pa'imaj  nar   pa'icheja'che majap  ija'ne pa'l  ju re'oja'che ja'me pa'ime mai. <sup>6</sup>Dios maire Repau'te   siuache chek  nare cho'okaimasiche'te   cuaukore si'acairo jo'kasi'kua'mu. Diopi p  iu'te   cuauaku'te Repau ch  'o k  amasiche   siru Repau'te masi cuasani   cuaja'che chek  nare Repau ch  'o masi kuaal'ku. <sup>7</sup>Chek  nare re'oja'che cho'okaimasiche m  sanukonani   siru chek  nare re'oja'che cho'okaiju pa'l  j  'u. Repau ch  'o che'chomasiche m  sanukonani   siru si'ar  mu che'choju pa'l  j  'u. <sup>8</sup>Diopi cu'ache pa'inare re'oja'che ch  'vamasiche   siru

si'arʉmʉ re'oja'che chʉ'vajʉ pa'ijʉ'ʉ repanare. Chekʉnare kuirahache ūsiru ūsema'ñe rʉa re'oja'che ūsijʉ kuirajʉ pa'ijʉ'ʉ repanare. Pāi chʉ'ʉmasiche ūsiru ūnamema'ñe masi chʉ'ijʉ pa'ijʉ'ʉ. Chuovalha pa'iva'nare ūa oijʉ re'oja'che cho'okaiche ūsiru pojojʉ cho'okaijʉ pa'ijʉ'ʉ.

### Jesucristo'te cuasanare chʉ'vache'te kuamʉ

<sup>9</sup>Musankona rekonoäpi sainechi'a re'oja'che cuasajʉ cho'ojʉ'ʉ. Cu'ache cho'oche cuhejʉ jo'kaso re'oja'chechi'a cuasajʉ cho'oju pa'ijʉ'ʉ. <sup>10</sup>Majapāi oicheja'che chekʉnare sainechi'a oijʉ re'oja'che cutujʉ pa'ijʉ'ʉ. “Ina chʉ'ure na'a rʉa masinaa'me”, chiijʉ, meñe cuasama'ñe, chekʉnare na'a rʉa cuasajʉ pojojʉ pa'ijʉ'ʉ.

<sup>11</sup>Ñamema'ñe pojojʉ peore cho'ore'ochetʉ'ka Maire Paakʉni si'arʉmʉ cho'okaijʉ pa'ijʉ'ʉ.

<sup>12</sup>Dios cho'okajachere cuasajʉ pojojʉ cha'ajʉ pa'ijʉ'ʉ. Cu'ache ti'jñetojē'e jo'kasoma'ñe ūcuua cuasajʉ Dioni si'arʉmʉ sēejʉ pa'ijʉ'ʉ.

<sup>13</sup>Diore cuasanare repana chiicheji karato musankonapi repanare karache'te paani ūsijʉ'ʉ repanare. So'ñha pa'inapi musankona vʉ'ñana raito ãiñena'me kaiñe ūsijʉ'ʉ repanare.

<sup>14</sup>Musankonare cu'ache cho'onare Dioni re'oja'chere sēekaijʉ'ʉ. Pe'rujʉ, “Diopi musankonare cu'ache cho'oa'ku”, chiimanejʉ'ʉ.

<sup>15</sup>Pojojʉ pa'inare ja'me pojokaijʉ'ʉ. Oiva'nare ja'me oikaijʉ'ʉ.

<sup>16</sup>Úcuat'e cuasajʉ cavama'ñe re'oja'che ja'me pa'ijʉ'ʉ. “Masinaa'me chʉkʉna”, chiima'ñe vesʉna pa'icheja'che pa'ijʉ vesʉnare ja'me pa'icuhemanejʉ'ʉ. Rʉarepa meñe cuasama'ñe pa'ijʉ'ʉ.

<sup>17</sup>Musankonare cu'ache cho'onare sainee cu'ache cho'omanejʉ'ʉ. Úcuachi'a pāi ūcuankoo, “Cho'ore'omʉ”, chiijʉ cuasache si'arʉmʉ re'oja'che cho'ojʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>18</sup>Chekʉnana'me re'oja'che pañu chiijʉ peore cho'ore'ochetʉ'ka cho'ojʉ ūcuankore re'oja'che ja'me pa'ijʉ'ʉ. <sup>19</sup>Chʉ'ʉ cuasana, musankonare cu'ache cho'onare pāi sainee cu'ache cho'omanejʉ'ʉ. Diopi repanare ro'ia'ku. Dios chʉ'lō aperʉmʉ tochasi'e ija'che kuamʉ:

“Pāi cu'ache cho'osinare cu'ache ti'jñeañe

chʉ'ʉpi chʉ'ʉja'mʉ”, chiimʉ Maire Paakʉ Dios,

chiimʉ. <sup>20</sup>Jo'e ija'che kuamʉ Dios chʉ'o:

Mʉ'ure cuhekʉji, “Aucuhamʉ chʉ'ure”,

chiito äu äujʉ'ʉ repau'te.

Úcuaja'che, “Okoyamʉ chʉ'ure”, chiito oko ūkuajʉ'ʉ repau'te.

Jā'aja'ñe musankonapi repau'te re'oja'che cho'oru

Diopi repau'te sainee cu'ache ti'jñeañe chʉ'ukaija'mʉ,

chiimʉ. <sup>21</sup>Musankonare cu'ache cho'onare pāi sainee cu'ache cho'omanejʉ'ʉ, cu'ana pa'iñama'to. Re'oja'che cho'ojʉ pa'ijʉ'ʉ, repanapi musankonapi pa'iche'te ūa chéa re'oja'che paapʉ.

**13** <sup>1</sup>Musankonare chʉ'ʉnapi chʉ'ʉto jachama'ñe cho'ojʉ pa'ijʉ'ʉ.

Diopi repanare pāi chʉ'ʉñel'e jo'kañna chʉ'ʉme. <sup>2</sup>Jā'ajekʉna musankonapi pāi chʉ'ʉna chʉ'ʉñel'e te jachani Dios chʉ'ʉñe ūcuachi'a jachame. Repanare jachana cu'ache ti'jñecojñojanaa'me, repana jachasi'e

ro'i. <sup>3</sup>Pāi chū'una re'oja'che cho'onare kūkoma'ñe cu'ache cho'onarechi'a kūkonaa'me. ¿Pāi chū'unare vajūchūma'ñe pañu chiiche mūsanūkona? Re'oja'che cho'oto mūsanūkonare chū'unapi ñā, “Re'oja'che pa'ime ina”, chiime. <sup>4</sup>Dios mūsanūkonare re'oja'che pa'iche'te īsira chini pāi chū'unare jo'kasi'kua'ma. Jā'ata'nī cu'ache cho'oni vajūchūjū'. Dios pāi chū'unare jo'kasi'kua'ma cu'ache cho'onani ro'iche chū'ua'jū chini. Rupū pa'ima'me repana. <sup>5</sup>Jā'ajekūna Diopi pe'rukū mūsanūkona cu'ache cho'osi'e ro'i chū'umanea'ku chini pāi chū'unare jachama'ñe repana chū'una cho'oju pa'ijū'. Úcuachi'a cu'ache cho'osi'e ro'ichi'a vajūchūjū cuasama'ñe re'oja'che cho'ouache'te cuasajū pāi chū'unare jachama'ñe pa'ijū'. <sup>6</sup>Mūsanūkonare chū'unapi Dioni si'arūmu cho'ochet'e cho'okaijūna mūsanūkona repanare kuri ro'ime, si'arūmu chū'ujū paapū chini.

<sup>7</sup>Mūsanūkonare chū'unna chū'una peore masi cho'ojū'. Repanapi, “Kuri ro'ijū'”, chiito ro'ijū'. Úcuankore pāi chū'unare ñā kūkujū'. Úcuachi'a repanare re'oja'che cutujū'.

<sup>8</sup>Mūsanūkonapi chekūnare pōsero'i paani na'mi ro'i pi'nijū'. Jā'ata'nī chekūnare oijū re'oja'che cho'okaijū pa'iche cho'o ca'nasoma'ñe si'arūmu cho'okaijū pa'ijū'. Pāi chekūnare cuasana Dios chū'una'te cho'ome. <sup>9</sup>Pāipi cho'omanea'jū chini Dios chū'una ija'chea'me:

Umūpāi, mūrājoromi peonare ja'me  
kāimanejū'.

Romi,

mūtūjū peonare ja'me kāimanejū'.

Pāi vanisomanejū'.

Ñaamanejū'.

Chekūna nee tūa paauache

cuasamanejū'.

chiimū. Úcuachi'a Dios chū'una cheke ija'chea'me:

Mūsanūkona meñe oicheja'che chekūnare oijū',  
chiimū. Jā'aja'ñe cho'ona Dios chū'una peore si'ache cho'ome. <sup>10</sup>Pāi chekūnare oina cu'ache cho'omana'a'me repanare. Jā'ajekūna Dios chū'una peore si'ache cho'ome repana.

<sup>11</sup>Jā'aja'ñe cho'ojū iere cavesūma'ñe cuasajū pa'ijū': Maire Repau'te cuasanare Dios pa'icheja Sajau Jesús raiche na'a kueñe'a'me chura.

Mai Repau'te apecuasaranū, “Chuta'a Repau raiche rūa karamū”, chisina'a'me. <sup>12</sup>Irūmu pāi cu'ache cho'ona rūa Jainuko pa'ime. Jā'ata'nī Jesucristo raisirūmu si'asoja'mu jā'a. Jā'ajekūna cu'ache cho'ochet'e jo'kaso re'oja'chechī'a cho'oju pañu; Repau raiumucuse tī'api'racuhamu.

<sup>13</sup>Pāipi ñajūna cu'ache cho'omana pa'icheja'che te'ena panijē'le cu'ache cho'omaneñu. Fiestarūmu cono jū'ijū vē've cho'omaneñu. Romi Úcuauahanare ja'me kāima'ñe pañu. Úcuauache cho'omaneñu. Cavama'ñe pañu. Chekūnapi cu'amajñarā mai peoche'te paato teache ñamaneñu.

<sup>14</sup>Jā'aja'ñe pa'ima'ñe maire Paakū Jesucristo pa'icheja'che re'oja'che pa'ijū pāi pa'iche cu'ache cho'ouache cho'oma'ñe pa'ijū'.

**Jesucristo'te cuasanajeju majapāijanare  
ke'rema'fie pa'iche'te chū'vamu**

**14** <sup>1</sup>Jesucristo'te cuasanapi chuta'a masi cuasama'to repanare cuhema'ñe repana cuasache ke'remairo cavama'ñe pe'keru i'lka{jū'u. <sup>2</sup>Ija'chea'me: Chekūna Jesucristo'te cuasana ija'che i'kame: “Āu peore āire'omu”, chiime. Chekūnata'ni chuta'a masi cuasamapu, “Va'i āicu'amu”, chini cu'amajñarūāchi'a āijū va'ita'ni āima'me. <sup>3</sup>Āiñe si'ache peore āinapi peore āimanare ūa, “Masi cuasamanaa'me mūsanukona”, chiimanejū'u. Ūcuaja'che āu peore āimanapi si'ache āinare ūa, “Cu'ache cho'ome mūsanukona”, chiimanejū'u. Ūcuauko Dios chēa paacojñonaa'me mūsanukona. <sup>4</sup>¿Mu'u je'se pa'ikujeku chekū paakūni ke'reku? Chekūrumu repau'te paaku chiiche'te cho'omu. Chekūrumu repau'te paaku chiima'nere cho'omu repau. Repau'te paaku neea'me jā'a. Mu'u neema'mu. Jā'ata'ní Maire Paakūji re'oja'chechi'a cho'oa'ku chini cho'okaiūna re'oja'che cho'oja'mu repau.

<sup>5</sup>Cheke ija'chea'me: Chekūna Diore cuasana ija'che i'kame: “Te'eumucusechi'a Diore pojoche pa'imu”, chiime. Chekūnata'ni, “Si'aumucujña ūcuate'eumucuseja'chejekūna si'arūmu Diore pojore'omu”, chiime. Re'oja'che cho'otato mūsanukona cuasache'te, “Ija'che cho'oto re'omu”, chijū ūcuare cho'oju'u. <sup>6</sup>Te'eumucusechi'a Diore pojona Dioni cho'okaime. Ūcuachi'a chekūmucujñana Diore pojona Dioni cho'okaime. Ūcuachi'che āu si'ache āina Diore, “Re'orepamu Ja'ku”, chijū āu āime, pojoa'ku chini. Ūcuachi'a āu si'ache āimana Diore, “Re'orepamu Ja'ku”, chijū āu āime, pojoa'ku chini.

<sup>7-8</sup>Maire uachechi'a cho'ojū pa'imanaa'me mai. Vajūna pani Jesucristo neenaa'me mai. Ūcuachi'a jūnisosina pani ūcuau neenaa'me mai. Vajūna pani Maire Paakūni cho'okaiū pa'ime mai. Ūcuachi'a jūnisoni Maire Paakūni cho'okaijanaa'me mai. <sup>9</sup>Pāi vajūnana'me jū'isinare paara chini, jūni vajūraisi'ku'mu Jesucristo.

<sup>10</sup>¿Je'se pa'iuna mūsanukona Diore cuasaju majapāija'ñe pa'inata'ni ke'reche? Ūcuachi'a, ¿je'se pa'iuna majapāijanare chekūnare vesuroiche? Na'a pa'isirūmu Jesucristo maire Repau ti'jñeñena sani nūkajūna mai ūcuaucho'osi'e ūa kuaja'mu, cu'ache cho'osi'ena'me re'oja'che cho'osi'e.

<sup>11</sup>Aperūmu tochasi'e Dios chū'o ija'che kuamu:

“Chū'u Si'arūmu Pa'iku chū'o ūcuarepare

i'kaku iere mūsanukonare kuamu chū'u:

Chū'ure Diojekūna pāi ūcuauko ti'jñeñe ro're

ñu'iju pojojanaa'me”, chiimū Maire Paakū Dios,

chiimū. <sup>12</sup>Jā'ajekūna Diopi mai cho'osi'ere sēeto ūcuauko te'enachi'a mai cho'osi'e kuajanaa'me.

**Ke'rema'ñe pa'iju majapāijanare cacu'oma'ñe pa'iche'te kuamu**

<sup>13</sup>Jā'ajekūna mai ūcuamakaru sāiñechi'a ke'reju pañu. Ke'rema'ñe pa'iju mūsanukona majapāijanare cacu'omanejū'u. Repana, “Cu'amu”,

chiiche'te m̄asanukonapi repana ñajt'e cho'oni cu'ache cho'ome repanare. Chekūrumu repanapi ña, "Cho'ocu'amt ie", chiisi'ere, "Cho'ore'ocosomt", chini cho'oni cu'ache cho'ome.<sup>14</sup> Jesucristo k̄uasi'ere cuasaku iere masimt chut'k: Äu äicu'achejē'e peomt. Jä'ata'ní p̄aiñji, "Iere ãni cu'ache cho'omt chut'", chiisi'kupi ücuare ãni cu'ache cho'omt.<sup>15</sup> M̄asanukona majapāijanare cuasani repana, "Äito cu'ache cho'omt", chiiche repana ñajt'e äimanejaa'me, repanapi s̄uma'ñe cuasamaneal'ju chini. Repana äima'ñe äu ãni ñoñeji cacu'omanejü't repanare, Jesucristo jüni ro'ikaicojñosinare.<sup>16</sup> M̄asanukonare cho'ore'oche'te cho'ojuna chekūnapi ña, "Cu'ache cho'ome ina", chiiche jo'e repana ñajt'e cho'omanejü't, repanare cacu'omaneñu chini.<sup>17</sup> Dios neena pa'iche äu äiñena'me ükuchechi'ama'mt. Ija'chea'me: Dios Rekochoji cho'okaiuna re'oja'che pa'ijt, pojojt, ke'remal'ñe pa'ime. <sup>18</sup>Jä'aja'ñe pa'ijt Jesucristoni cho'okaito pojoja'mt Dios. Päi ücuaja'che, "Re'oja'che cho'onaa'me ina", chijanaa'me.

<sup>19</sup>Jä'ajekuna peore cho'ore'ochetü'ka cho'ojt ke'remal'ñe pa'ijt re'oja'che pa'iche'te che'che s̄aiñechi'a re'oja'che cho'okaijü Jesucristoni na'a r̄ua masi cuasañu.<sup>20</sup>Diopi cho'okaiuna re'oja'che pa'inare repana äima'ñe äu ãni ñoñeji cacu'omanejü't. Ücuarepaa'me jä'a. Äu peore äire'ochechi'a pa'limt. Jesucristo'te cuasanare repana äima'ñiere äu ãni ñoñjt cacu'ocheta'ni cu'amt.<sup>21</sup> M̄asanukona majapāijanani va'ire äni ñoñjt cacu'omaneñu chini va'i äiñe'te jo'kasoto na'a re'omt. Ücuachi'a conore üku ñoñjt cacu'omaneñu chini cono ükuche'te jo'kasoto na'a re'omt. Ücuauache'te cho'o ñoñeji cacu'omaneñu chini cho'oma'to na'a re'omt.<sup>22</sup> M̄asanukonare cho'ore'oche cuasache ñoma'ñe cho'ojü't, Diochi'a ñaa'k. Päi ñajt'e cho'o ñomanejü't cacu'omaneñu chini. Päi repanare cho'ore'oche'te cho'ojt cu'ache cho'omaneni pojojt pa'ime.<sup>23</sup> Päiñji, "Iere cho'ora, chut'kni Diopi pojoa'k", chii'cuasache'te cho'oni re'oja'che cho'omt. Jä'ata'ní, "Chut'kpi iere cho'oto pojomanejacosomt Repau", chii'cuasache cho'oni cu'ache cho'omt. "Chut'kpi iere cho'ora, Diopi chut'kni pojoa'k", chii'cuasama'ñere cho'oni cu'ache cho'omt.

### Mai pa'icheechi'a cuasama'ñe chekūnare oijt pa'iche'te k̄uamt

**15** <sup>1</sup>Mai Jesucristo'te masi cuasanapi na'a ves̄uva'nani oijt cho'okañu, maire üachechi'a cuasama'ñe. <sup>2</sup>Mai ücuankó maire ja'me pa'inare re'oja'che cho'okañu, pojojt Jesucristoni na'a r̄ua masi cuasaal'ju.<sup>3</sup> Jesucristo ücuachi'a Repau chiichechi'a cho'omanesi'kua'mt. Repau cho'ocojñojanere kuajt tocha jo'kasi'e Dios chut'o ija'chea'me:

Ja'k, m̄u'ure cu'ache i'kana chut'ure ücuachi'a cu'ache i'kame, chiimt. Jä'aja'ñe Repau rani pa'irumt Dios chiichechi'a cho'ok, cu'ache cho'ocojñoisikua'mt. <sup>4</sup>Dios chut'aperumt tochasi'e peore maipi che'cheal'ju chini tochasi'ea'me, ücuare ñajt che'cheal'ju jo'kasoma'ñe Repauñi pojojt cha'aa'ju chini. <sup>5</sup>Maire Diopi cho'okaiuna Repau'te jo'kasoma'ñe cuasajt pojojt pa'ire'omt. M̄asanukonare Repauji cho'okaañ Jesucristo pa'icheja'che re'oja'che pa'ijt ücuate'eujakuanupt pa'ijt

sāiñechi'a re'oja'che cho'oju paapu. <sup>6</sup> Úcuauko jā'aja'ñe pa'iju ūcuate'e cuasaju Maire Paaku Jesucristo Pukka'kure Diore pojoju, “Rúa re'oku'mu mu'u”, chiiju pa'ijū'u.

### Dios judío peonare ja'me chēa paache'te k̄uam̄

<sup>7</sup> Jā'ajekuna Jesucristo maire cuhema'ñe chēa re'oja'che paacheja'che chekuñare cuhema'ñe sāiñechi'a pojoju pa'ijū'u, pāipi ña Dioni re'oja'che i'kaa'jū chini. <sup>8</sup> Jesucristo Repaū majapāi judíopāire cho'okasa chini raisi'k̄ua'mu, repana aipāire Dios cho'okasa chiisi'ere ūcuarepa cho'o ñora chini. <sup>9</sup> Úcuachi'a judío peonani Diopi oiu chēa paakuna repanapi ña, “Ja'ka Dios, chukuna'te oiu re'oja'chechi'a cho'oku'mu; re'orepamu”, chiapu chini raisi'k̄ua'mu. Dios ch'u oaperamu tochasi'e ija'che k̄uam̄:

Jā'ajekuna, judío peona asaju'te,

“Dios rúa re'oku'mu”,

chiiju'mu ch'u mu'ure.

Úcuachi'a mu'uni pojoku ujaja'mu ch'u, chiu'mu,

chiim̄. <sup>10</sup> Dios ch'u tochasi'e pa'iphuro chekucheja ija'che k̄uam̄:

i'Musanukona judío peona Dios neenare jovo pojoju pa'ijū'u!  
chiim̄. <sup>11</sup> Jo'e chekucheja ija'che k̄uam̄:

Úcuauko judío peona si'avājupāi Maire

Úcuaukore Paaku'te pojoju paapu,

chiim̄. <sup>12</sup> Úcuachi'a Isaías tocha jo'kasi'e ija'che k̄uam̄:

Isaí Jojos'i'kupi rani si'avājupāi ch'u'uja'mu.

Úcuauni cuasaju Repaū cho'okajachere

pojoju cha'ajanaa'me repana judío peona,

chiim̄. <sup>13</sup> Diopi cho'okaiuna maire Repaū cho'okajachere cuasaju pojoju ca'nama'ñe cha'are'omu. Musanukonare Repaū'te cuasanare sēekaimu ch'u, Repaūji cho'okaiuna rúa pojoju re'oja'che paapu chini. Musanukona Repaū Rekochoji cho'okaiuna Repaū cho'okajachere cuasaju rúa pojoju cha'ajanaa'me.

<sup>14</sup> Ch'u majapāijana, musanukona pa'iche masimu ch'u. Re'oja'che pa'iju Jesucristo pa'iche'te rúa masiju sāiñechi'a ch'u'vamasime musanukona. <sup>15</sup> Ch'u'uni Diopi chēa paaku cho'okaiuna masinareta'n'i i'kavajuchuma'ñe te'emajñarua k̄uaku ija'ovana tochamu ch'u' mu'sanukonapi ña cavesuma'ñe cuasaa'jū chini. <sup>16</sup> Dios ch'u're chēasi'k̄ua'mu Jesucristoni cho'okaiju judío peonani re'oja'che cho'okaa' chini. Jesucristo'te cuasache k̄uachu'ore ch'u'vamu ch'u' repanapi asa chēarena Repaū Rekochoji re'onare care'vakaiuna re'oja'che pa'iju Dios neena paapu chini.

<sup>17</sup> Jā'ajekuna Jesucristo'te cuasaku pojokujeku Diore cho'oche cho'okaiku'mu ch'u. <sup>18</sup> Judío peonapi asa chēa Repaū ch'u'ñe'te cho'oju paapu chini Diopi cho'okaiuna re'oja'che cho'o ñoku ch'u'vamu ch'u'. Dios cho'okaisi'echi'a k̄uara chiim̄ ch'u'. <sup>19</sup> Dios Rekochoji cho'okaiuna Diochi'a cho'omasiche'te cho'osi'k̄ua'mu ch'u', pāipi Dios pa'iche'te ña masia'jū chini. Jā'aja'ñe cho'oku Jerusalén vu'ejoopoji eta sani si'achejñaruá

ku'iñ Ilírico chejajatū'ka Jesucristo'te cuasache k̄achā'ore ch̄'va pi'nicuhamu ch̄'u. <sup>20</sup>Jā'aja'ñe aperūmu Jesucristo pa'iche asamanesinani che'chora chini ku'iñ chu'vaku'mu chu'u, Dios chu'o pāi chekuna ku'iju ch̄'vamanesichejña. <sup>21</sup>Dios chu'o aperūmu tochasi'e ija'che kuamū jā'a:

Aperūmu Repau pa'iche asamanesina asajanaa'me.  
 Úcuaja'che aperūmu ch̄'vacojñomanesina ch̄'vajuna  
     asa ch̄'ejanaa'me,  
 chiimū.

### Pablo Roma vu'ejoopo saicuasache'te kuamū

<sup>22</sup>Jā'are cho'oku m̄asanukonare sani ñara chiikuta'ni saicu'akuna saima'kua'mu ch̄'u. <sup>23</sup>Jā'ata'ni chura ichejñare ch̄'u cho'oche'te cho'o pi'nicuhasi'kujeku saipi'ramu chu'u, raa jeerūmu sani ñara chiiñ cuasakujeku. <sup>24</sup>España chejana saiñ m̄asanukona pa'ichejana canukara chiimū ch̄'u. M̄asanukonare chu'ure ñauhasinare ja'me pani pi'ni saiñna m̄asanukonapi cho'okaito re'oja'che saija'mu ch̄'u. <sup>25</sup>Jā'ata'ni ch̄'u charo Jerusalenna saimū ūcuacheja pa'inani Jesucristo'te cuasanani kurire sakaiñ. <sup>26</sup>Macedonia cheja pa'inana'me Acaya cheja pa'ina kuri jovosinaa'me Jesucristo'te cuasanani oijū Jerusalén pa'inani ch̄'ova'na pa'iva'nani saoñu chini. <sup>27</sup>Judío peonare judíopäipi Diore cuasache che'chosinajejuna repanare judíopäire oijū sāiñe repana chiiche'te cho'okañu chini cuasa kurire jovosinaa'me. Jā'aja'ñe cho'oju repana re'oja'che cho'osinaa'me, chiimū ch̄'u. <sup>28</sup>Repana jovosi'e kuri chekunare sa ñisirūmu España chejana saiñ canuka ñaja'mu ch̄'u m̄asanukonare. <sup>29</sup>Iere masimu ch̄'u: M̄asanukona pa'icheja ch̄'upi sani ja'me pa'iñna Jesucristoji cho'okaiñna sāiñechi'a pojoju karamal'ne raa re'oja'che pa'iñanaa'me mai.

<sup>30</sup>Asarepjū'ü, ch̄'u majapäijana. Maire Paakü Jesucristo'te cuasanajeju, Dios Rekochoji cho'okaiñna sāiñe oijū, ja'me cho'oche cho'okaiju Dioni sēekaiju'ü ch̄'ure. <sup>31</sup>Dioni sēekaiju'ü Judea cheja pa'ina Repau'te jachanapi ch̄'ure cu'ache cho'oñu chiito Úcuauju ch̄'ure tā'takaiju ñusea'kü repanare. Úcuachi'a Dioni sēejū'ü Jerusalén pa'ina Jesure cuasana ch̄'u sache kuri pojoju kooajū. <sup>32</sup>Jā'aja'ñe Diopi cho'okaito ch̄'u m̄asanukona pa'ichejana pojoku sani ti'auna ja'me pani vajuñojanaa'me mai. <sup>33</sup>Re'oja'che pa'iche ñikuki Diopi m̄asanukonare ūcuankore ja'me paaü. Jā'aja'ñe paaü.

### Cuharepacho ch̄'o saosi'ea'me ie

**16** <sup>1</sup>Mai majapäioja'io, Febe, Cencrea vu'ejoopo pa'inare Jesure cuasanare cho'oche cho'okaikoji m̄asanukona pa'ichejana saio ie ch̄'o sakaija'mo. <sup>2</sup>Maire Paakü te Jesure cuasana pa'iche pa'ijū, majapäio'te pojocheja'che pojoju'ü repao'te. Repao chiiche peore cho'okaiju'ü. Repao chekunare jainukore cho'okaio ch̄'ure ñcuachi'a re'oja'che cho'okaisi'koal'mo.

<sup>3</sup>Ch̄'o sa k̄akajju'ü, ch̄'una'me Jesucristo'te cho'oche cho'okaisinare Priscana'me Aquila'te. <sup>4</sup>Päipi ch̄'uni vanisoñu chiiju'na ch̄'uni ñsechijju chuenisora'asinaa'me repana. Ch̄'uni ñsechitenia Jesure cuasakuanupuñā

judío peona ūcuanuko ch'una'me, “Re'orepam”, chiime repanare.

<sup>5</sup> ūcuachi'a repana vñ'e chi'inare Jesure cuasakuanupu ch'u'o sa kuaakaijñ'ü. ūcuachi'a ch'u'u cuasaku'te Epeneto'te ch'u'o sa kuaakaijñ'ü, Asia cheja pa'inare na'a charo Jesure cuasaku' jovosi'kure. <sup>6</sup> ūcuachi'a musanukonare cho' oche rúa cho'okaisi'kore Maríare sa kuaakaijñ'ü. <sup>7</sup> ūcuachi'a ch'u'u majapäi Andrónicona'me Juniare sa kuaakaijñ'ü, ch'u're pãi chéavu'e ja'me pa'isinare. Ch'u're na'a charo Jesucristo'te cuasaju' jovosinaa'me repana. Jesús saosina re'oja'che cutume repanare.

<sup>8</sup> ūcuachi'a ch'u'u cuasaku'te Ampliato'te sa kuaakaijñ'ü ch'u'una'me Jesure cuasaku'te. <sup>9</sup> ūcuachi'a Urbano'te maire ja'me Jesucristo'te cho' oche cho'okaku'te sa kuaakaijñ'ü, ūcuachi'a ch'u'u cuasaku'te Estaqui'te. <sup>10</sup> ūcuachi'a Apele'te repau Jesucristo'te cuasaku pa'iche pãi ña masicojñoku'te sa kuaakaijñ'ü. Aristóbulo'te ch'u'o sa kuaakaijñ'ü, repau majapäi ūcuachi'a. <sup>11</sup> Ch'u'u majapäi'te Herodion'te sa kuaakaijñ'ü. Narciso'te sa kuaakaijñ'ü ūcuachi'a repau majapäi Jesucristo'te cuasanare. <sup>12</sup> Maire Paaku'te cho' oche cho'okainare Trifenana'me Trifosa'te sa kuaakaijñ'ü. ūcuachi'a Maire Paaku'te cho' oche rúa cho'okako'te mai ūcuanuko cuasacojñoko'te Pérsida'te sa kuaakaijñ'ü. <sup>13</sup> Rufo'te Maire Paaku'te masi cuasaku'te sa kuaakaijñ'ü, ūcuachi'a repau puka'kore ch'u'u ja'koja'che pa'iko'te. <sup>14</sup> ūcuachi'a inare ch'u'o sa kuaakaijñ'ü: Asín crito'te, Flegontere, Herme'te, Patroba'te, Herma'te; ūcuachi'a repanare ja'me pa'inare, mai majapäijanare. <sup>15</sup> Filólogona'me Juliare Nereona'me cho'jeo'te sa kuaakaijñ'ü, ūcuachi'a Olimpana'me repanare ja'me pa'inare, ūcuanukore Jesucristo'te cuasanare.

<sup>16</sup> Musanukona sãinéchi'a chése pojoju pa'ijñ'ü. ūcuanuko Jesucristo'te cuasakuanupu ch'u'o saome musanukonare.

<sup>17</sup> Ch'u'u majapäijana, ñarepaju pa'ijñ'ü, chekúrumu pãipi musanukonani i'ka cacu'oju. Jã'aja'ñe i'kana musanukona che'chesi'ere jo'kaso sãinéchi'a ke'reju paapu chini i'kame. Jã'aja'ñe i'kanare ja'me pa'imanejñ'ü. <sup>18</sup> Maire Paaku'te Jesucristo'te cho'okaimanaa'me repana, repanare uachechi'a cho'oju. Jã'aja'ñe pa'iju pãi na'v esuva'nare re'oja'cheja'che i'kaju cacu'onaa'me repana. <sup>19</sup> ūcuanuko masime musanukona Jesús chã'u'ñne ñamemal'ñe cho'okaju pa'iche. Jã'ajekuna asa pojosomu ch'u'u. Jã'aja'ñe cho'oju re'oja'che pa'imasijñ'ü. Cu'acheta'ni cho'oma'ñe pa'ijñ'ü, chiimu ch'u'u musanukonare. <sup>20</sup> Jã'aja'ñe cho'oju maire re'oja'che pa'iche ñisiku Dios na'mi cho'okaija'mu musanukonare, vati aini cu'ache ch'u'ñcu'aa'ku chini. Maire Paaku Jesucristoji si'arumu re'oja'che cho'okaiu paau musanukonare.

<sup>21</sup> Ch'u'una'me Diore cho' oche cho'okaku Timoteo ja'me ch'u'o saomu musanukonare, ūcuachi'a ch'u'u majapäi, Luciona'me Jasonna'me Sosípater.

<sup>22</sup> (Ūcuaja'che ch'u'u, Pablo chã'u'ñne ija'ova utija'ova tochakaiküji Tercio, musanukonare ch'u'o saomu Jesure cuasanare.)

<sup>23</sup> Gayo ūcuaja'che ch'u'o saomu musanukonare. Repau vñ'e pa'imu ch'u'u. Repau Gayo Jesure cuasanare chekúchejña rainare ūcuanukore kaiñe ñisiku'mu. Erasto ūcuachi'a vñ'ejooopo kuri care'vakaikü ch'u'o

saomu. Ūcuachi'a mai majapāiuja'iu Cuarto chu'o saomu. <sup>24</sup>Maire Paaku Jesucristoji si'arumu re'oja'che cho'okaau musanukonare ūcuanukore. Jā'aja'ñe paau.

### Dioni pojoku cuhacho tochasi'ea'me

<sup>25</sup>Diore, “Re'orepamu”, chiju pañu. Musanukonare ūcuachi'i cho'okaimu Jesús pa'iche chu'u chu'vachu'ore Repau chu'o re'oja'chere asa chēa re'oja'che paapu chini. Repau chuta'a cheja cho'omarumuna Jesucristo cho'okaijache jā'aja'ñe cuasasi'kuta'ni kuamaneasomu Dios. Chura kuacuhasi'ea'me jā'a. <sup>26</sup>Si'arumu Pa'ikuj*i* Diopi chu'uuna Repau chu'o kuasina pāipi masia'ju chini Repau cho'ojachere tocha jo'kaasome. Repau cho'ora chiisi'e aperumu kuamanesi'e churana kuamu Dios, si'avājupāi asa chēa Jesuni cuasaju Repau chu'uñe'te cho'oju paapu chini.

<sup>27</sup>Dios ūcuate'eu'mu Masiu. Jesucristoji cho'okaiuna pāi ūcuanuko si'arumu rua pojou paapu Repau'te. Jā'aja'ñe paau. Re'omu.

Pablo

# San Pablo Corinto vʉ'ejoopo pa'inare charo chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

## Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'u, Pabloji, ie chʉ'o tocha saomʉ, mai majapāiʉja'iʉ  
Sóstenena'me. Diopi chʉ'ʉʉna Jesucristo chʉ'ʉre saosi'kʉa'mʉ, Repaʉ  
chʉ'ore chʉ'vaa'kʉ chini. <sup>2</sup>Mʉsanʉkonare Corinto vʉ'ejoopo pa'inare,  
Jesucristo'te cuasakuanupʉte, ija'ova tocha saomʉ chʉ'u. Mʉsanʉkonapi  
re'oja'che pa'ijʉ cu'ache cho'omairo paapʉ chini chēa paamʉ Jesucristo  
mʉsanʉkonare. Úcuachi'a chekʉnare, Jesucristo'te cuasanare chekʉchejña  
pa'inare tocha saomʉ chʉ'u ie, ñaa'jʉ chini. Repaʉ Jesús, Maire Paakʉ  
úcuachi'a repanare paamu. <sup>3</sup>Mai Ja'kʉ Dios, Maire Paakʉ Jesucristona'me  
na'a rʉa re'oja'che cho'okajanaa'me mʉsanʉkonare, re'oja'che paapʉ  
chini.

## Jesucristo re'oja'che cho'okaiche'te kʉamʉ

<sup>4</sup> Jesucristojo mʉsanʉkonani re'oja'che pa'iche cho'okaiʉna mʉsanʉkona  
re'oja'che pa'iche'te cuasakʉ, mai Ja'kʉre Diore pojokʉ, "Re'orepamu",  
chiikʉ'mʉ chʉ'u. <sup>5</sup>Repaʉ Jesucristo mʉsanʉkonare si'ache ïisisi'kʉa'mʉ.  
Dios chʉ'o asa chēañena'me Repaʉ chʉ'o chʉ'vamasiche ïisisi'kʉa'mʉ  
Repaʉ mʉsanʉkonare chekʉnani masi chʉ'vaa'jʉ chini.

<sup>6</sup> Chʉkʉnapi Jesús pa'iche'te mʉsanʉkonani kʉarena asa chēa  
Jesucristoni jovosina'a'me mʉsanʉkona. Jovorena Úcuajji mʉsanʉkonani  
cho'okaiʉna re'oja'che pa'ijʉna ña, "Pablo chʉ'vasi'e chʉ'o úcuarepaa'me",  
chiime chekʉnna. <sup>7</sup>Mʉsanʉkonare Jesucristo jo'e rajache pojojʉ cha'anare  
Dios ïische si'ache pa'iche re'oja'che karama'mʉ, Repaʉ Rekochoji  
cho'okaiʉna. <sup>8</sup>Repaʉ Jesucristo, Maire Paakʉ, cuhamá'ñe re'oja'che  
cho'okaiʉ pa'imʉ, maipi re'oja'che paapʉ chini. Maipi Repaʉ rairʉmu  
cu'ache peona paapʉ chini jo'e rairʉmujatʉ'ka re'oja'che cho'okaiʉ  
pa'ija'mʉ Repaʉ maire. <sup>9</sup>Dios Repaʉ cho'ora chiiche jorema'ñe peore  
úcuarepa cho'okʉ'mʉ. Úcuajji maire chēasi'kʉa'mʉ, Repaʉ Mamakʉni  
Maire Paakʉ Jesucristoni ja'me re'oja'che paapʉ chini.

### Jesure cuasanata'ni sāiñechi'a pe'ruche'te k̄uam̄

<sup>10</sup>M̄sanukonare, ch̄'u majapāijanare, Jesucristoji ch̄'ukuna ruā ch̄'vamu ch̄'u, ūcuamakaru te'ekuanuchi'a pa'iju sāiñechi'a pe'ruru, “Chukuna'a'me chekunare na'a re'oja'che pa'ina”, chiima'ñe paapu chini. Pe'ruma'ñe ūcuachi'a ūcuate'e cuasaju pa'iju ūcuate'eujakuanupu jovo re'oja'che pa'iju. <sup>11</sup>M̄sanukona sāiñechi'a i'kajū cavache Cloé v̄e pa'linapi k̄uasina'a'me ch̄'ure. <sup>12</sup>Te'ekuanuchi'a pa'iju sāiñechi'a cuhejū ūcuauko ija'che i'kajūasome m̄sanukona: “Chukuna Pablo neenaa'me”, chijūasome te'ekuanupu. Chekukuanupu, “Apolos neenaa'me chukuna”, chijūasome. Chekukuanupu, “Pedro neenaa'me chukuna”, chijūasome. Chekukuanupu, “Cristo neenaa'me chukuna”, chijūasome. <sup>13</sup>Jā'aja'ñe pa'iche cu'am̄. Jesucristo ca'nivu ūcuate'eca'nivu'me. Repaū neena ūcuaja'che ūcuate'eujakuanupu'me. Ch̄'upi, Pabloji, m̄sanukonare kurususē'verona jūni ro'ikaimanesi'kuā'mu. Jesucristo'mu m̄sanukona cu'ache cho'oce kurususē'verona jūni ro'ikaisi'ku. “Pablo'te cuasanaa'me chukuna”, chijū okoro'vecojñomanesinaa'me m̄sanukona. “Jesucristo'te cuasanaa'me chukuna”, chijū okoro'vecojñosinaa'me m̄sanukona.

<sup>14</sup>Ch̄'u inarechi'a okoro'vesi'kuā'mu: Crispina'me Gayo'te. Jainukore okoro'vemanesi'kujeku Diore pojoku, “Re'orepam̄”, chiiim̄ ch̄'u.

<sup>15</sup>Ch̄'upi chekunare na'a Jainukore okoro'vesi'ku pa'ito, “Pablóni cuasaju okoro'vecojñosinaa'me chukuna”, chiira'ame m̄sanukona ch̄'ure.

<sup>16</sup>(Ã, ūcuachi'a chekunare Estéfanana'me repaū majapāi okoro'vesi'kuā'mu ch̄'u. Chekunareta'ni okoro'vemanecosomu ch̄'u.) <sup>17</sup>Dios ch̄'ure pāire okore ro'veal'ku chini raomanesi'kuā'mu. M̄sanukonani Repaū ch̄'ore ch̄'vaa'ku chini raosi'kuā'mu ch̄'ure. Jesucristoji pāi ūcuaukore kurususē'verona jūni ro'ikaisi'kuā'mu. Repaūni cuasajuna oiu cu'ache'te ūsekasa chini. M̄sanukonare rūhiñe k̄uasi'kuā'mu ch̄'u jā'a m̄sanukonapi jūniso vati toana sani uuju chini. Rūhiñe k̄uama'ñe ch̄'u cuasachechi'a che'choru, Jesucristo maire cho'okaisi'e Dios pa'icheja saimanera'ame m̄sanukona.

### Jesucristo peore masiche'te k̄uam̄

<sup>18</sup>Pāi Jesucristoni cuasamapu vati toa saijana ūcuauko, pāi cu'ache cho'oce'te Repaū jūni ro'ikaisi'ere pāipi k̄uajuna asani, “Pāi vestuna i'kache'me jā'a”, chijū cuasame. Maireta'ni Repaū pa'icheja saijanare jā'aja'ñe ch̄'vachu'ore asato re'oja'im̄. Jā'aja'ñe cuasaju, “Dios peore masiku'mu”, chiime mai. Jā'ajekuna Repaū ch̄'ore asajū Jesucristo maire jūni ro'ikaisi'ere asamasi Repaūni jovorena mai rekoñoā care'vakaisi'kuā'mu Dios. <sup>19</sup>Dios ch̄'o aperum̄ tocha jo'kasi'e ija'che k̄uam̄:

“Ch̄'u, Dios, pāi, ‘R̄ua masime chukuna’,  
chiinare repanajē'e vesuche'te cho'o ñoja'mu.

Ch̄'upi ūseto repana masiche repajē'e peoja'mu”, chiiim̄ Dios.  
Jā'aja'ñe chiim̄ Dios ch̄'o aperum̄ tocha jo'kasi'e.

<sup>20</sup>Pâi rúa masinare ñani, “Rúa vesume ina”, chiimû Dios. Aperumû Repau chû'usile judíopâi che'chonare ñani, “Masi che'choma'me ina”, chiimû Dios. Pâi, repana cuasacheja'che cuasamanani repana cuasache'te asa chéaa'ju chini i'kamasinare ñani, “Poeche i'kame ina”, chiimû Dios. Repauji ñato pâi ûcuanuko rúa vesunachi'aa'me. Pâi si'ache masinare ñani, “Chuta'a masiche rúa karamû inare”, chiimû Dios. <sup>21</sup>Dios peore Masiûjeku pâi ûcuanukore cho'osi'kua'mu. Jâ'ata'ni maire pâi peore masinare cho'omanesi'kua'mu Repau. Mai cuasachechi'a cuasani Dios pa'iche vesura'ame mai. Diopi maire Repau pa'iche'te kua'ma'to vesura'ame mai. Jâ'ata'ni maini oiu, Repau pa'iche kua'ku'mu Repau. Úcuauji kua'ku'na pâi chekunare Repau chu'ore chu'vame chukuna. Chu'vajuna asajû, “Poeche i'kame ina”, chiime pâi chukuna'te, Repau'te cuasamana. Jâ'ata'ni Repau chu'ore asa chéa Jesucristo'te cuasanare vati toa sani uuche ûsemû Dios.

<sup>22</sup>Jâ'ata'ni pâi rúa jachame. Judíopâi Dios cho'omasiche'te ñaño chiime. Dios chû'o chû'vanapi jâ'aja'ñe cho'o ñoma'to repana chû'vache asacuheme repana. Judío peonata'ni rúa masina i'kachu'ore asaño chiime. Dios chû'o chû'vanapi rúa masina i'kachu'ore i'kama'to asacuheme repana.

<sup>23</sup>Jâ'ata'ni chukuna pâi cu'ache cho'oché'te Jesucristo kurususé'verona jûni ro'ikaisi'ere ûcua kua'ju pa'inaa'me repanare. Jâ'are chû'vajuna asajû judíopâi, “Asa'hamâ'ñe i'kame ina”, chiime chukuna'te. Jâ'a cho'oto judío peona, “Rúa vesuna i'kache'me jâ'a”, chiime chukuna kua'che'te asani. <sup>24</sup>Jâ'ata'ni Dios chéasinata'ni asa chéa Jesucristo jûni ro'ikaisi'ere cuasajû, “Dios peore Masiûjeku peore cho'omasiku'mu”, chiijû cuasame judíopâina'me judío peona. <sup>25</sup>Pâi te'ena, “Dios rúa vesu'u'mu”, chiinaa'me. Jâ'ata'ni Dios peore masiku'mu. Pâi rúa masinare na'a rúa masiku'mu Repau. Chekuna pâi ija'che i'kame: “Dios peoche i'kaku'mu. Repau cho'ora chiiche cho'ovesuku'mu Repau”, chiime repana, jachajû. Dios peore cho'omasiku'mu. Pâi te'eujé'e cho'ovesu'che cho'oku'mu Repau.

<sup>26</sup>Asarepaujû, chû'kua majapajjana. Dios musanukonare chéasi'ere cuasajû. Reparumû Dios musanukonare vesuva'nani na'a Jainukore chéasi'kua'mu. Pâi masinare Jainukore chéamanesi'kua'mu Repau. Kurinare Jainukore chéamanesi'kua'mu. Pâi chû'ñunare Jainukore chéamanesi'kua'mu Repau.

<sup>27</sup>Diopi vesuva'nani ña chéa paaku che'chou'na rúa masinare na'a rúa masime repana chura. Jâ'aja'ñe cho'omu Dios pâi vesuva'nare, chekunapi, “Masina'a'me chukuna”, chiisinapi ña repana pa'iche meñe cuasa, vajuchu'ju, “Maita'ni rúa vesume”, chini masia'ju chini. Re'oja'che pa'ivesunare ûcuaja'che chéasi'kua'mu Dios. Chéa paaku Repauji si'arumû cho'okaiuna chekunare na'a re'oja'che pa'imasime repana chura. Jâ'aja'ñe cho'omu Dios pa'ivesunare pâi, chekunapi, “Re'oja'che pa'imasina'a'me chukuna”, chiisinapi ña repana pa'iche meñe cuasa, vajuchu'ju, “Maita'ni re'oja'che pa'ivesuna'a'me”, chini masia'ju chini. <sup>28</sup>Repau Dios pâire paara chini chéamû. Jâ'ata'ni chekunare pâi re'oja'che cutucojñonare chéama'mu Repau. Ija'che pa'iva'nani, “Paauhamû chû'ure”, chini chéamû Dios: Chuova'na pa'iva'nana'a'me vesuva'nare pâi cuhecojñova'nare chéamû Repau. Pâi chekunare re'oja'che cutucojñonareta'ni, “Paauhamana'a'me chû'ure”, chiimû

Dios. Jā'aja'ñē cho'oku'mu Dios, re'oja'che cutucojñonapi vajuchua'ju chini. <sup>29</sup>Pāi chēa jā'aja'ñē cho'oku'mu Dios repanapi meñe ija'che i'kamanea'ju chini: "Rúa masiju rúa re'onaal'me chukuna", chiimanea'ju chini. Jā'aja'ñē i'kache rúa cuhemu Dios. <sup>30</sup>Diopi cho'okaiuna Jesús neenajeju na'a rúa masime mai chura. Chura Dios maire re'oja'chechi'a cho'onare cuasacheja'che cuasamu. Ūcuachi'a re'oja'che pa'lire'omu maire. Aperumu vati ai paasinare chura Jesucristoji tua re'oja'che paamu maire. <sup>31</sup>Jā'ata'ni maipi, "Re'onaal'me chukuna", chiiju paapu chini tua paama'mu Jesucristo maire. Dios ch'u'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kuumu:

Meñe, "Re'oku'mu chu'u", chiima'ñē Diorechi'a  
pojoju re'oja'che i'kaju pa'ijuu'.

Jā'aja'ñē kuumu Dios ch'u'o aperumu tocha jo'kasi'e. Jā'ajekuna, "Peore cho'omasiku'mu mu'u", chiiju pa'ijuu' Maire Paaku'te.

### **Jesucristo jūni vajuraisi'ere kuumu Pablo**

**2** <sup>1</sup>Musanukona aperumu asamanesi'ere Dios ch'u'ore kvara chini saisi'ku'mu chu'u musanukona pa'icheja. Sani rúa masina chu'opi musanukonare Dios chu'o chu'vamanesi'ku'mu chu'u. <sup>2</sup>Musanukona pa'icheja saipi'raru mu ija'che cuasasi'ku'mu chu'u: "Sani Jesucristo pa'ichechi'a kuaja'mu chu'u, Repau kurususē'vero jūni ro'ikaisi'ere, repanapi masia'ju", chini cuasasi'ku'mu chu'u. <sup>3</sup>Vajuchurekocho paakuji musanukonare ja'me pa'i kurukuru chet'vaku pa'isi'ku'mu chu'u.  
<sup>4-5</sup>"Chu'u'pi pāi rúa masina i'kache chu'o i'kato Dios chu'oje'e cuasama'ñē rupu pāi cuasachechi'a cuasacosome jā'ana", chini cuasa, saisirumu jā'ajachu'o i'kamanesi'ku'mu chu'u musanukonare. Chu'u'ni Dios peore Masikuji Repau Rekochoji cho'okaiuna masi chu'vasi'ku'mu chu'u musanukonare, Jesucristoni cuasaal'ju chini. Musanukonare ūcuachi'a Dios Rekochoji cho'okaiuna chu'u chu'vache asa chēasina'a'me.

### **Dios Rekochoji cho'okaiuna Repau chu'o asamasiche'te kuumu**

<sup>6</sup>Jā'ata'ni Jesucristo'te masi cuasanare Dios chu'o na'a vesacheji che'chonaa'me chukuna. Pāi cuasacheja'chere che'chomanaa'me chukuna. Ūcuaja'che irumu cana pāi chu'u cuasaju chu'ññeja'ñē cuasaju che'chomanaa'me chukuna. Repana irumu pāi chu'u si'asojanaa'me. <sup>7</sup>Aperumu Repau chuta'a cheja cho'omarumu Dios maire irumu icheja pa'inare cuasaku ija'che te'eju i'kaasomu: "Re'oja'che cho'okaija'mu chu'u repanare, icheja chu'u pa'ichejare rani paapu chini", chiiju cuasaasomu, maipi Repau cuasaju Repau pa'ichejare sani paapu chini. Aperumu Repau jā'are peore kuumaua vesusinaa'me pāi. Churata'ni Repau kuumanesi'ere maire cho'okaiche'te chura ūcuauji kuumuna asa pāi ūcuaukore kuumae chukuna. <sup>8</sup>Chukuna kuaache asanata'n'i irumu cana pāi chu'u ūcuauko Diore cuhena asavesuju asa chēama'me. Dios chu'o aperumuna asa chēasina pani Maire Paaku'te Jesure peore Masiu'te kurususē'verona jē'jo nuko vēasoché chu'u manera'asinaa'me repana. <sup>9</sup>Ija'che kuumu Dios chu'o aperumu tocha jo'kasi'e:

Dios Repau'te chiinare rúa re'oja'chere care'vakaimu,  
pái te'eñjé'e ñama'ñena'me asama'ñe pái  
rekoñoájé'e cuasama'ñe.

Repaú re'oja'che cho'okaijache Ūcuauji  
kuamana chuta'a vesume pái,

chiimú Dios ch'u'o. <sup>10</sup>Churata'ni chukuna'te Dios Repau pái re'oja'che  
cho'okaijachere Repau Rekochoji kuacuhasi'kua'mu. Dios Rekocho peore  
Masirekochojeku Repau cho'oku pa'iche peore masimu. <sup>11</sup>Chekuna  
cuasache vesume pái. Repana rekoñoáta'ni masimu repana cuasache.  
Ūcuaja'che Dios cuasache Repau Rekochochi'a masimu. <sup>12</sup>Dios maire  
Repaú'te cuasamana rekoñoája'ñiere ñismanesi'kua'mu. Repau Rekocho'te  
ñisis'kua'mu Dios maire, maini Repau Rekochoji ja'me pa'iñ cho'okaiuna  
Repaú maire cho'okaiche'te peore masia'ju chini. <sup>13</sup>Chukunapi Dios ch'u'ore  
Repaú Rekocho paanani kuani Repau Rekocho che'choche'te kuame. Pái  
cuasaju che'chocheja'chere kuamanaa'me chukuna.

<sup>14</sup>Dios Rekocho che'choche'te ch'u'vajuna páiipi asani, "Vesuna i'kache'me  
já'a", chiime Dios Rekocho peona, repana i'kache'te asavesuji. Repana  
rekoñoáre Dios Rekochoji peokuna asacu'amu repanare. Dios Rekocho  
paanarechi'a asare'omu Dios ch'u'o, Repau Rekochoji cho'okaiuna. <sup>15</sup>Dios  
Rekocho paanata'ni Repau Rekochoji cho'okaiuna si'ache cuasaju peore  
ñamasime. Dios Rekocho peonreta'ni Dios Rekocho paana pa'iche  
te'eñ'terejé'e cuasa ñacu'amu. <sup>16</sup>Dios ch'u'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che  
kuamu:

Dios, rekocho cuasache masicu'amu maire.

Ūcuaja'che Repau'te te'eñjé'e che'chovesume mai,  
chiimú. Maita'ni Repau Rekocho'te paaju Jesucristo cuasacheja'che  
cuasame mai rekoñoá, Repau Rekochoji cho'okaiuna. Jā'ajekuna Dios ch'u'o  
asamasime mai.

### Dios ch'u'ññe cho'ona Repau'te ja'me cho'oché cho'okaina pa'iche'te kuamu

**3** <sup>1</sup>Chukuna musanukonare ja'me pa'irumu, musanukonapi Jesucristo'te  
apecuasanajejuna Repau'te masi cuasanare che'chocheja'che  
che'chomanesinaa'me. Reparumu musanukona chuta'a Diore cuasamana  
cuasacheja'che cuasaju pa'lisinaa'me. Jesure cuasanata'ni chiiiva'na  
vesuacheja'che masi cuasavesusinaa'me musanukona. <sup>2</sup>Jā'ajekuna chukuna  
musanukonare vesujuna na'a rúa vesache che'chomanesinaa'me. Reparumu  
musanukona Dios ch'u'o jmamajñarñachi'a asamasisinaa'me. Chiiiva'ñ ojechi'a  
chüsuku va'lí ñivesuacheja'che Dios ch'u'o na'a vesache asavesusinaa'me  
musanukona. Irumujatu'ka musanukonare chuta'a karamu asamasiche.  
<sup>3</sup>Chuta'a musanukona Diore cuasamana cuasacheja'che cuasaju sainechi'a  
ke'reju cuheju Jesure cuasamana pa'icheja'che pa'ime. <sup>4</sup>Ija'che i'kajuasome  
musanukona: "Chukuna Pablo neenaa'me", chijjuasome chekuna. Chekuna,  
"Apolos neenaa'me chukuna", chijjuasome. Jā'aja'ññe i'kaju, chekunani  
sainechi'a cuheju Jesure cuasamana pa'icheja'che pa'ijuasome musanukona.

<sup>5</sup> Chu'una'me Apolos rua masinama'me. Chukuna Diore cho'oche cho'okaina'a'me. Chukuna pi chu'vaju asa chea musanukona Cuasaku'te Diore cho'oche cho'okaina'a'me. Chukuna'te Repau chu'ore chu'vaa'ju chini jo'kasi'kua'mu. <sup>6</sup> Chu'ua'mu musanukonare Dios chu'o charo chu'vasi'ku. Apolos cho'je che'chosi'ku'mu. Jãata'n*ni* Dioa'mu musanukonare cho'okaiku, asa chea Jesuni jovo re'oja'che pa'iche na'a rua che'cheju paapu chini. <sup>7</sup> Musanukonare Diopi cho'okaima'to chu'vate'era'asil'ku'mu chu'u. Vesuku'mu chu'u. Ucuachi'a musanukona asa chéamanera'asinaa'me, Diopi cho'okaima'to. Apolos ucuaja'che vesuku'mu. Diopi cho'okaima'to che'chote'era'asi'ku'mu repau musanukonare. Che'chemanera'asinaa'me musanukona Diopi cho'okaima'to. Pãipi Repau chu'ore asa chea Jesuni jovoal'ju chini cho'okaimu Dios, Repauji cho'okaiuna re'oja'che pa'iche'te che'cheju paapu chini. <sup>8</sup> Chukuna Dios chu'o charo chu'vanana'me cho'je che'chona. <sup>9</sup> Ija'chea'me Dios cho'oche: Chukuna Diore cho'oche cho'okainajeju musanukonani Repau chu'ore che'chome. Musanukonare Repau neenare re'oja'rekoñoa care'vakaimu Repau.

<sup>10</sup> Chu'uni Diopi cho'okaiuna re'oja'che chu'vasi'ku'mu chu'u musanukonare. Chu'u chu'vasi'ere Dios chu'ore asa chéarena chekuna jo'e na'a rua che'chome musanukonare, na'a rua masia'ju chini. Repanapi che'choni cuasarepaju masi che'choa'ju, "Chekuru'mu mai tñine che'chocosome", chini cuasaju. <sup>11</sup> Aperu'mu chu'u musanukonare Jesucristo maire jûni ro'ikaisi'ena'me Repau pãi re'oja'che chea paache kuasi'ku'mu. Jãaa'me charo chu'vache. Jãare pãipi charo asa chéama'to na'a rua che'checu'amu repanare. <sup>12</sup> Charo chukuna Jesucristo maire jûni ro'ikaisi'ena'me Repau pãi re'oja'che chea paache che'chosiru'mu chekunapi cho'je che'chome. Repana pãi Dios chu'o asa chea Jesure jovosinare cho'je che'chona te'ena masi che'chome. Chekunata'ni masi che'choma'me. <sup>13</sup> Repana cho'osi'le Jesucristo jo'e raiumucuse peore masijachea'me jãa. Repau chu'o masi che'chosinare pojoku, "Ina masi che'chosinaa'me", chiija'mu Dios. Masi che'chomanesinare, "Ina masinata'ni, masi che'chomanesinaa'me", chiija'mu Dios repanare rua pe'ruku. <sup>14</sup> Masi che'chona che'chosi'epi ai pa'iija'mu. Jãajekuna repanare masi che'chosinare ro'iija'mu Dios. <sup>15</sup> Masi che'chomanesinareta'ni ro'imaneja'mu Dios. Ro'icojñomanesinata'ni ucua saijanaa'me repana Dios pa'icheja. Jesucristo'te cuasamanesina pani vati toana saira'asinaa'me repana. Jãata'n*ni* Jesucristo'te cuasanajeju saimanejanaa'me.

<sup>16</sup> Dios Rekochoji musanukona rekoñoare ucuanukore ja'me pa'iuna musanukona rekoñoä Dios vu'eja'chea'me Repau'te cuasarekoñoajeku. ¿Jãa'mu musanukona cuasama'ñie? <sup>17</sup> Musanukona Jesucristo'te cuasakuanupu ucuanuko sñinechi'a oiju pa'ito re'omu. Jãajuñie cho'oto Dios rua pojomu. Jãata'n*ni* pãipi musanukonare Repau neenani cacu'oñu chini sñinechi'a cuheche'te chu'vato rua pe'rumu Dios repanare. Pe'ruku Repau neenare cacu'onare vati toana saoja'mu. Repau vu'eja'che paamu Dios

m̄sanukonare. Jā'ajek̄una m̄sanukonare Repau v̄u'eja'che pa'inajej̄una pāipi cacu'oto r̄ua pe'rumb Repau.

<sup>18</sup>Rūhiñe cuasaju pa'ijū'u m̄sanukona. Te'ena ija'che cuasacosome m̄sanukona: "Pāi che'choche r̄ua che'chesinajeju r̄ua masinaa'me chuk̄una", chij̄u cuasacosome. Jā'aja'ñe cuasanare ija'che paapu chini chū'vamu chū'u: Vesuv'a'na pa'icheja'che pa'ijū Dios chū'ore che'cheju pa'ijū'u. Jā'aja'ñe cho'oto Dios Rekochoji che'choja'mu m̄sanukonare.

<sup>19</sup>Pāi Jesucristo'te cuasamana che'choche ija'che i'l'kam̄ Dios: "Pāi vestuna che'choche'me jā'a", chiiim̄. Úcuachi'a Repau chū'o aperum̄u tocha jo'kasi'e ija'che k̄uam̄:

Pāi r̄ua masina repana masichechi'a cuasame.

Jā'aja'ñe cuasaju cu'ache cho'oñu chiisi'e

Diopi cho'ok̄una, ūcuanani cu'ache ti'jñemu,  
chiiim̄. <sup>20</sup>Úcuachi'a ija'che k̄uam̄:

Pāi r̄ua che'chesina cuasache Diopi ñato

repaj̄e'e pecoche tīñere cuasame,

chiim̄ repa. <sup>21</sup>M̄sanukona chek̄unare Jesure cuasanare cuasama'ñe m̄sanukona chiinarechi'a te'enare cuasaju pa'ime. R̄ua cu'am̄u jā'aja'ñe pa'iche. M̄sanukonare re'oja'che chū'vanare ūcuankore cuasaju pa'ijū'u. Jainuk̄oa'me repana. <sup>22</sup>Dios chuk̄una'te, chū'una'me Apolona'me Pedro'te m̄sanukonani ñisisi'k̄ua'mu, iena'me: Chejaa'me, vajuche'me, jū'ijañea'me, irum̄u pa'iche, na'a pa'lisirum̄u pa'ijachea'me peore jā'a m̄sanukonare Dios ñisisi'ea'me. <sup>23</sup>M̄sanukona Jesucristo neenaa'me. Jesucristo Dios Neek̄ua'mu.

### Jesús saosina Diore cho'ache cho'okaiche'te k̄uam̄

**4** <sup>1</sup>Chuk̄una Jesucristo'te cho'ache cho'okaina pa'iche cuasaj̄u'.  
Dios Repau aperum̄u k̄uamanesichu'ore pāire masi k̄uaa'j̄u chini chēasi'k̄ua'mu chuk̄una'te. <sup>2</sup>Chuk̄una Dios saosinapi cho'oa'j̄u chini Dios jo'kasi'ere cho'oma'to cu'am̄u. <sup>3-4</sup>Jā'ata'n'i m̄sanukonapi chū'ure re'oja'che cutuma'toj̄e'e oima'mu chū'u. Pāi chek̄una chū'ure cu'ache cutuchej̄e'e cuasama'mu chū'u. Ija'che cuasaku'mu chū'u: "Chek̄urum̄u Dioni jachamau re'oja'che pa'icosom̄u chū'u", chiiu cuasaku'mu. Jā'aja'ñe cuasak̄uta'n'i chek̄urum̄u chū'u rekocho cu'ache pa'iku'mu. Vesum̄u chū'u. Maire Paaku Jesucristota'n'i masim̄u chū'u rekocho pa'iche. <sup>5</sup>Jā'ajek̄una chuk̄una cho'ache ñaj̄u ke'remanej̄u'. Jesucristoji chuta'a jo'e raimauna vesume m̄sanukona chuk̄una rekoñoā pa'iche. Repau jo'e raisirum̄uta'n'i Úcuauj̄i i'l'ka jñauk̄una mai ūcuank̄o mai vesusl̄e peore masijanaa'me, chek̄una rekoñoā pa'iche peore. Reparum̄u pāi cho'osi'ere ñani re'oja'che pa'inare, "Re'orepam̄u", chij̄a'mu Dios. Na'a re'oja'che pa'inare, na'a r̄ua pojok̄u i'l'kaj̄a'mu Repau.

<sup>6</sup>M̄sanukonare chū'u majapāijanare, iere tocha saom̄u chū'u, m̄sanukonani che'choku. Chū'u pa'ichena'me Apolos pa'iche k̄uam̄u chū'u, m̄sanukonapi Dios chū'o chū'ün̄echi'a asa chēa cho'oju paapu chini. M̄sanukona Dios chū'o che'chonare ñani ija'che cuasamanea'j̄u

chimu chu'u: "Dios chu'o che'choku'te ikurechi'a chiinaa'me chukuna. Iku neenajeju masinaa'me chukuna. Chekunareta'ni cuheju repanare chiinare tucuachi'l'a cuhenaa'me chukuna", chiju cuasamaneju'u musanukona. Ja'aja'ne cuasamairo Dios chu'o che'chonare tucuantukore pojoju pa'iju'u. <sup>7</sup> Ja'ata'ni ija'che i'kajuasome musanukona: "Chekunare na'a masiju na'a rua re'onaa'me chukuna", chijuasome musanukona. ¿Je'se pa'iuna ja'aja'ne cuasache? Musanukona cho'omasiche peore Dios cho'okaisi'eal'me. Diopi cho'okaima'to jmamakaruje masina pa'imana're ame musanukona.

<sup>8</sup> Ija'che cuasacosome musanukona: "Peore che'chesinajeju peore masiju si'ache karama'ne paanajeju pai chu'u'naa'me chukuna chura", chiju cuasacosome. ¿Je'se pa'iuna ja'aja'ne cuasache? ¿Chukunapi peojuna pai chu'u'na carunisocuhare? Musanukonapi pai chu'u'na pa'ito re'ora'amu. Musanukonare pai chu'u'rumu tu'ato chukuna ūcuaja'che ja'me chu'u'janaa'me reparumu. Irumu Diopi jo'kauna mai Jesucristo'te cuasanapi pai tucuantukore chu'u'rumu pa'ito re'ora'amu. Ja'ata'ni reparumu chuta'a tu'ama'mu. <sup>9</sup> Reparumu tu'ato na'a re'oja'che pa'ija'mu chukuna'te. Chura chukuna'te Jesucristo saosinare rua cu'ache ti'jñemu, paina'me ángeles ñaa'ju chini. Re'oja'che pa'inareta'ni cu'ache pa'inare cuhecheja'che cuheme pai chukuna'te. "Ja'a Dios cho'ochecosomu", chiu cuasamu chu'u. <sup>10</sup> Chukunapi Jesucristoni pojoju Dios chu'ore chu'vajuna, "Vesupuia'me ja'ana", chime musanukona chukuna'te. Musanukonata'ni, meñe cuasaju i'kani, "Jesucristo neenajeju masinaa'me chukuna", chijuasome. Chukunata'ni Dios chu'o chu'vani vajuchuvu'na chu'vanaa'me. Musanukonata'ni vajuchuvu'na, ¿"Peore cho'omasime chukuna", chiiche? Musanukonare rua re'oja'che cutujuasome pai. Chukuna'teta'ni rua cu'ache cutujuasome repana. <sup>11</sup> Musanukona meñe i'kaju, "Si'ache paanaa'me chukuna", chime. Chukunata'ni ja'aja'ne pa'imanaa'me. Irumujatu'ka ãucuhava'na pa'iju, okohava'na pa'iju, si'ache, kuñaje'e peova'na pa'ime chukuna. Si'arumu ku'ichechi'l'a pa'iju vu'ña pa'ivu'ñaje'e peonaa'me chukuna. Úcuachi'l'a pai cu'ache cho'ome chukuna'te. <sup>12</sup> Si'areparumu cho'oce'te cho'oju' ca'nasome chukuna. Pai chukuna'te cu'ache i'kanare, "Diopi musanukonare re'oja'che cho'okaau", chiinaa'me chukuna repanare. Pai chukuna'te tuha cu'ache cho'oruje i'kamanaa'me chukuna. <sup>13</sup> Pai chukuna'te cu'ache i'kanare saine re'oja'chere i'kamanaa'me chukuna repanare. Irumujatu'ka pai tucuantuko rua cuheme chukuna'te. Repanapi ñato ch*í*'ca pa'icheja'che pa'icosome chukuna.

<sup>14</sup> Musanukonani i'ka kukora chini tocha saoma'mu chu'u ie. Musanukonani chu'u chijjanare chu'vaku tocha saomu chu'u, musanukonare cuasaku. <sup>15</sup> Chu'u musanukonare Dios chu'o charo che'chouna asa chu'a Jesucristoni jovosinaa'me musanukona. Ja'ajekuna meja'kuja'ie'mu chu'u. Musanukonare che'chona rua Jainukoa'me. Ja'ata'ni chu'u te'eu'mu meja'kuja'iu. <sup>16</sup> Ja'ajekuna rua chu'vamu chu'u musanukonare, chu'u pa'iche'te ña chu'a chu'u pa'icheja'che paapu chini. <sup>17</sup> Ja'are chini Timoteo'te chu'u chijua'iuni, musanukona pa'ichejana saomu chu'u musanukonani che'choa'ku chini. Rua cuasamu chu'u

repaus'te. Re'oja'che pa'iü Diore si'arumus rúa cuasakü pa'ikü'mus repaus. Úcuauji che'choüna chü'ü Jesucristo'te cuasakü pa'iche asa cuasajanaa'me musanükona. Úcuare si'achejña ku'iü Jesure cuasana chi'ivü'ñana si'arumus che'chokü pa'ikü'mus chü'ü, Jesucristo'te cuasajü pa'iche.

<sup>18</sup> Chekuruümus musanükona cha'ure te'ena ija'che cuasacosome: “Jo'e raimaneja'mus repaus”, chini cuasajü i'kavajüchuma'ñe, “Pablo'te na'a rúa masinaa'me chüküna”, chiijü cuasacosome. <sup>19</sup> Jä'ata'ni Diopi üsema'to churepara saija'mus chü'ü musanükona pa'icheja. Sani pa'iü musanükona pa'iche'te masi ñaku musanükona cho'omasiche'te ñaja'mus chü'ü. Chü'ure cu'ache cutuna cutuchechi'a asakü pa'imejaa'mus chü'ü. <sup>20</sup> Dios neena chü'ochi'a cutujü pa'imanaa'me. Diopi cho'okaiüna re'oja'che pa'iju re'oja'chere cho'oju pa'inaa'me. <sup>21</sup> Sani pa'iü musanükona úcua cu'ache pa'ito ña pe'ruja'mus chü'ü. ¿Jä'aja'ñiere chiiche musanükona? Jä'apäani musanükonapi re'oja'che pa'iüna, ¿oju pe'kerü i'kaa'kü chiiche? ¿Je'sere chiiche musanükona?

### Te'eu rúa cu'ache cho'osi'ere kuumus

**5** <sup>1</sup>Musanükona pa'iche cu'achu'o asa kükusi'küta'mus chü'ü. Musanükonare ja'me pa'ikü, pääü, puuka'kü räjoni paakwasomus. Diore cuasamanajé'e cho'oma'ñeia'me jä'a. <sup>2</sup> Jä'aja'ñe cu'ache cho'oküji musanükonare ja'me pa'imu repaus. Jä'aja'ñe pa'linata'ni, “Úcuauko rúa re'oja'che pa'inaa'me chüküna”, chiinaa'me musanükona. Rúa cu'amü jä'a. ¿Je'se pa'iüna musanükona repaus cho'ache masinata'ní repausni cuhemapüna ja'me chi'ikü repaus? Repaus cho'ache'te cuasajü oiju pa'ito na'a re'omus. Jesucristo'te cuasanare ja'me pa'icu'amü repaus'te. <sup>3</sup> Chü'ü irümu musanükona pa'icheja ja'me pa'ima'küta'ni musanükonani cuasacajejaniso chü'ü rekochoji musanükonare ja'me pa'icheja'che pa'imu chü'ü. Jä'aja'ñe cuasakü, “Repaus cho'ache rúa cu'amü”, chiimü chü'ü, musanükona pa'icheja ja'me pa'iü ñama'küta'ni. <sup>4-5</sup> Musanükonare rúa cuasakü pa'imu chü'ü. Musanükona Jesús chü'üne'te cho'oñu chini chi'irümu chü'ü rekocho musanükonare ja'me pa'icheja'che pa'ikü'mus chü'ü. Musanükonare Maire Paaku Jesucristoji chü'üküna chü'ümu chü'ü, musanükonapi cu'ache cho'oküni ija'che cho'oa'ju chini: Musanükonani Jesupi cho'okaiüna, cu'ache cho'okü'te jo'kasojü'ü. Vati aini jo'kajü'ü repaus'te cu'ache cho'oa'kü. Chekuruümus repausji cu'ache cho'ocojñoni kükü cu'ache cho'ache ühasocosomus repaus. Repausji cu'ache cho'ache'te ühasoni rekocho Dios pa'ichejana saija'mus, Jesús jo'e raiumucuse.

<sup>6</sup> Musanükona pa'iche meñe cuasajü ija'che i'kajwasome: “Chekunare na'a re'oja'che cho'ona'a'me chüküna”, chiijüasome. Cu'amü jä'a. Ie masicosome musanükona: Pä sauche jmaca'rerüji harinaca'repu ejaca'repu maña ja'meru peore repaca'repu kosa na'a ejaca'repu saumu. Úcuaja'che musanükonare ja'me pa'iü cu'ache cho'oküni jo'kasomanenii na'a pa'isirümu na'a Jainuko cacu'aso cu'ache cho'oju pa'ijanaa'me musanükona. <sup>7</sup> Jä'ajeküna jo'kasojü'ü repaus'te. Ija'chea'me: Chüküna judiopäi pascuarümu ti'api'rato chüküna vu'ña pa'iche pä sauche peore

sējonaa'me cu'are cuheju. Mūsanukona ūcuaja'che pāi cu'ache cho'onare jo'kasojū'u pā saūche sējoñea'ñe, re'onachi'a pañu chini. Cacu'amanejū'u; re'oja'che pa'ime mūsanukona. Chukuna judíopāi pā kosa saūmanesi'e ãirumū pascuarumū ovejachiiini vani ãinaa'me Dioni cu'are tūnocojñoñu chini. Churata'ni Jesucristoji maire ovejachii jūni ro'ikaicheja'che mai ūcuauko cu'ache cho'oce te'euji peore jūni ro'ikaisi'kua'mu. <sup>8</sup>Jā'ajekuna re'oja'che pa'inachi'a pa'ijū Dioni pojoñu chini pā sausil'e sējoñea'ñe cu'ache cuasanana'me cu'ache cho'onare ja'me pa'imaneñu mai. Pā saūmanesi'eja'che pa'ijū Dios chiichechi'a ūcuarepa cho'ojū pañu mai.

<sup>9</sup>Aperumū chū'u mūsanukonare, “Cu'ache cho'onare pāi ja'me pa'imanejū'u”, chiiu chū'l tocha saosi'kua'mu. “Pāi repana rūjoromi peonare ja'me kāinare ja'me pa'imanejū'u. ūcuachi'a romi repana ūjupāi peonare ja'me kāinare ja'me pa'imanejū'u”, chiiche tocha saosi'kua'mu chū'u mūsanukonare. <sup>10</sup>Repanapi chuta'a Diore cuasamana pa'ito jā'aja'ñe i'lamanera'asi'kua'mu chū'u. Diore cuasamana si'ache cu'ache cho'onaa'me. Chekuna repana rūjoromi peonare ja'me kāime. Romi ūcuachi'a repana ūjupāi peonare ja'me kāime. Chekuna repana neema'ñe pōse rūa uache ñame. Chekuna pōse ñasome. Chekuna pāi rupu tūosiva'nani pojoja pa'ime, “Dioa'mu iku”, chini. Diore cuasamanapi jā'aja'ñe pa'inare ja'me pa'imanejū'u chiima'mu chū'u. Mūsanukonapi Diore cuasamanani ja'me pa'icuheto pāi pecohejana saiche pa'ira'amu mūsanukonare. <sup>11</sup>Ija'cheta'ni cho'omanea'ju chini i'kakue tochamu chū'u mūsanukonare: Pāi, “Jesucristo'te cuasaku'mu chū'u”, chiikui ruarepa cu'ache cho'oto jo'e ja'me pa'imanejū'u repau'te. Romi ūjupāi peonare ja'me kāinare, umupāi rūjoromi peonare ja'me kāinare, kurineenare, rupu tūosiva'nare pojona, ruarepa ke'reneenare, si'arumū cono jūlinare, pōse ñaanare jmamakarujé'e pojomanejū'u repanare, jā'aja'ñe pa'inapi, “Jesucristo'te cuasame ūcuachi'a”, chiito. ūcuaja'che jā'aja'ñe pa'inare ñujel'e ja'me ñu'ijū ñimanejū'u repanare. <sup>12-13</sup>Jesure cuasamana pa'iche cuasa ñañe chū'u cho'ochema'mu. Dioa'mu jā'aja'ñe cho'oku. Mūsanukonata'ni Jesure cuasajū mūsanukonare ja'me chi'ina cu'ache pa'iche cuasa ñajū'u. Cu'ache cho'oku'te jo'kasojū'u, chiimū chū'u.

### Jesure cuasana repana majapāijana pa'iche'te Jesure cuasamanare sa kuasi'ere kuamu

**6** <sup>1</sup>Diorejē'e masi cuasama'ñe rūa tñiñe cho'ojasome mūsanukona. Te'ena ja'me pa'inani pe'ruru pāi chēañe chū'ukuni Diore cuasama'kuñi sa kuajusome mūsanukona. ¿Je'se pa'iuna Jesucristo'te cuasananí sa kuama'ñe Diore cuasama'kuñi sa kuache, repau'ti asa, te'e'ute, “Ikupi cu'achu'paamū”, chiau chini? Ija'che cho'oto na'a re'omu: Pe'rurapi Jesucristo'te cuasanani sa kuaru asa, “Ikupi cu'achu'paamū”, chijanaa'me repana. <sup>2</sup>Mai Jesucristo'te cuasana Diopi chū'ukuna pāi ūcuauko cheja pa'ina cho'oce peore cuasa ña kuajanaa'me. Aperumū chū'u mūsanukonare kuasi'kua'mu jā'a. Jā'aja'ñe cho'ojache asasinata'ni, ¿je'sejekuna mūsanukona sāñechechi'a cu'ache cho'omajñaruā

care'vavesche? <sup>3</sup>Angeles pa'iche'te cuasa ña kuache pa'inasom maire. Jā'aja'ñé cho'ojanajejuna pāi cheja pa'ina cho'omajñarña cuasache na'a vesama'mu maire, chiimu ch'u'. <sup>4</sup>Jā'ajekuna musanukonare ja'me pa'inapi jo'e chekunani sāiñe pe'rungi Diore cuasamanare sa kuama'ñé Jesure cuasakuanyupu pa'inani, rua vesuva'nachi'a pa'itojé'e ūcua sa kuaju'u, care'vakaapu. <sup>5</sup>Musanukonapi vajuchu'u chini i'kamu ch'u'. Musanukona ke'reche care'vamasina, ¿te'eujé'e pecoche? Pa'ime. <sup>6</sup>Musanukona, "Jesucristo'te cuasana'a me chukuna", chiinata'ni sāiñechi'a ke'reju pa'ijuasome. Majapāijanapi sāiñechi'a ke'reju cho'osi'e care'vama'ñé Jesure cuasamanani sa kuajuasome musanukona, repanapi care'vakaapu chini.

<sup>7</sup>Jā'aja'ñé cho'oju cu'ache cho'ome musanukona. Sāiñechi'a pe'ruju Jesucristo'te cuasamana cho'ocheja'che cho'ome musanukona. Musanukonare ja'me pa'inapi cu'ache cho'oto sāiñe cu'ache cho'omaneju'u. Musanukona paache'te repanapi tuasoto sāiñe pe'rumaneju'u repanare. Cu'ache cho'oche'te juvoto na'a re'omu. <sup>8</sup>Jā'ata'ni musanukona majapāijanachi'api sāiñe rua cu'ache cho'ojuasome. Joreju repana paache'te tua paañu chini pāi chēañe chu'ukuni i'kajuasome musanukona, repaçi tuakaau chini.

<sup>9</sup>Rūhiñé cuasaju pa'iju'u musanukona. ¿le vesuche musanukona? Cu'ache cho'ona Dios chu'uñe asa chēamapu Repau pa'icheja saima'me. Vejamanapi cu'a cho'ona, rujoromi peonare ja'me kāina, ūcuachi'a ūju

pai

 peonare ja'me kāina, ūtuppai ūcuajanare ūmuneena, ūcuachi'a romi ūcuajanare romineena, kuri kooñu chini ja'me kāinana'me tuosiva'nare pojona Dios pa'icheja saima'me. <sup>10</sup>Ūcuachi'a pāi chekunna paamajñarña ñaasonana'me, kurineena, si'arumu cono jū'ina, ke'reneenana'me jorena Dios pa'icheja saima'me. <sup>11</sup>Aperumu musanukonare te'ena jā'aja'ñé cho'oju paniasome. Jā'ata'ni Diopi musanukonare chēa paaku musanukona cu'ache cho'osi'e tu'hesokaisi'kuumu. Jā'ajekuna chura musanukona rekoñoā meno peomu Dios Rekochoji cho'okaiuna. Chura Dios musanukonare, cu'ache cho'omanesinare cuasacheja'che cuasamu, Maire Paaku Jesucristo cho'okaisi'ejekuna.

### Jesucristo'te cuasana ca'nivña Repau neeca'nivñja'ñé pa'iche'te kuamu

<sup>12</sup>Te'ena ija'che i'kanaa'me musanukona: "Chu'ure uache peore cho'ore'omu", chiinaa'me musanukona. Ūcuarepa'a me jā'a. Jā'ata'ni chekurumbu ch'u'upi ch'u'ure uache te cho'oni meñe re'oj'a'che cho'oma'mu. Jā'ajekuna ch'u'ure uache cu'ache cho'ocuhæku'mu ch'u'. Ūcuaja'che ch'u'upi ch'u'ure cho'ouache'te te'emajñarñachi'a cho'oku che'chesouña na'a pa'isirumu ch'u'ure ūhasora chiiku'teta'ni ūhacu'amu. <sup>13</sup>Te'ena ija'che i'kanaa'me musanukona: "Maipi àure ãiju paapu chini mai cutaroä cho'okaisi'kuumu Dios. Ūcuachi'a ãu cho'okaisi'kuumu mai cutaroäna ãni mevoalu chini", chiinaa'me musanukona. Jā'ata'ni ãuna'me pāi cutaroä si'asojachea'me. Icheja pa'irumuch*i*'paache'me jā'a. Ūcuachi'a ija'che i'kanaa'me musanukona: "Dios mai ca'nivña cho'okaisi'kuumu maipi

ūcuauanare ja'me kāijʉ paapʉ chini", chiinaa'me mʉsanʉkona. Mʉsanʉkona jā'aja'ñe i'kache jorechʉ'o'a'me. Dios mai ca'nivʉāre Jesucristoni jo'kara chini cho'osi'kua'mʉ. Úcuachi'a Maire Paaku maipi re'oja'che paapʉ chini cho'okaisi'kua'mʉ. <sup>14</sup>Dios peore Cho'omasikʉjekʉ Jesucristo'te jūniso tācojñosi'kure vasosi'eja'che maipi jūnisoru ūcuaja'che vasoja'mʉ maire, maipi vajʉrani Repaʉ pa'ichejare sani re'oja'che paapʉ chini. Jā'ajekʉna mai ca'nivʉā meñe cu'ache cho'omaneñu.

<sup>15-16</sup>Mai Jesucristo'te cuasana ūcuauanʉko Repaʉ ca'nivʉja'ñe pa'ijsasome. Jā'ajekʉna maipi Repaʉ te cuasanapi sī'uromire ja'me kāito cu'amʉ. Maipi jā'aja'ñe cho'oni Jesucristo ca'nivʉna cu'ache cho'ochea'che cho'ome. Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Pāi te'eka'chapana ja'me kāni ūcuate'eija'che pa'ime, chiimʉ. Jā'a mʉsanʉkona masime, pāiʉ sī'uromio'te ja'me kāni repaona'me ūcuate'eca'nivʉja'ñe pa'iche. Jā'ajekʉna mʉsanʉkonapi Jesucristo ca'nivʉja'ñe pa'inapi sī'uromire ja'me kāni ūcuao ca'nivʉji Jesucristo ca'nivʉna ūcuate'eca'nivʉja'ñe cho'ome. <sup>17</sup>Jā'ata'ni pāiʉ Jesucristo'te jovoni Repaʉna'me ūcuate'eija'che pa'iʉ Repaʉ cuasacheja'che re'oja'che cuasakʉ pa'imu.

<sup>18</sup>Mʉsanʉkona ʉmpāpī mʉrʉjoromi peonare ja'me kāiñe raa cuhejʉ'ʉ. ūcuaja'che romi ʉmpāpī peonare ja'me kāiñe raa cuhejʉ'ʉ. Pāiʉ repaʉ rʉjoromi peonare ja'me kāikʉ repaʉ ca'nivʉ'te cu'ache cho'omʉ. Cu'ache cho'ochea'che pa'imu, jā'ata'ni ca'nivʉ cu'ache cho'oma'ñe. Pāi ija'chechi'a cu'a cho'ona repana ca'nivʉāre meñe cu'ache cho'ome: romi repana ʉjpāpī peonare ja'me kāinana'me ʉmpāpī repana rʉjoromi peonare ja'me kāina. <sup>19</sup>Dios Rekocho ja'me pa'imu mʉsanʉkonare, Repaʉ Raosirekocho. Mʉsanʉkona ca'nivʉā Dios Rekochoji ja'me pa'iuna Repaʉ vʉ'jea'chea'me. ¿Jā'a cuasama'ñe mʉsanʉkona? Repaʉ neenaa'me mʉsanʉkona. Jā'ajekʉna ūcuauache cho'ocu'amʉ mʉsanʉkonare. <sup>20</sup>Repaʉ Mamakʉni jo'kasi'kua'mʉ, jūni ro'ikakʉna maini paara chini. Jā'ajekʉna mʉsanʉkona re'oja'chechi'a cho'ojʉ pa'ijsʉ'ʉ, pāipi mʉsanʉkona pa'iche'te ña, "Dios peore masikʉ'mʉ", chiijʉ masia'ju.

### Pāi romi vejache chʉ'vache'te kʉamʉ

**7** <sup>1</sup>Chura mʉsanʉkona chʉ'ure sēniasajʉ tocha raosi'ere kʉakʉ tochapi'ramʉ chʉ'ʉ. Ɂmʉpāpī romi vejama'ñe pa'iche cu'ama'mʉ. <sup>2</sup>Mʉsanʉkona pa'icheja cana Ɂmʉpāpī raa jainʉko romineejʉ cu'ache cho'ona pa'ijuasome. Jā'ajekʉna Ɂmʉpāpī rʉjoromi peonani cu'ache cho'ocuheni romire veja paaa'ju. Mʉsanʉkona Ɂmʉpāpī romi veja mʉrʉjoromina'me pa'ijsʉ'ʉ. Mʉsanʉkona romi ūcuachi'a Ɂmʉ veja Ɂmʉpāpīna'me pa'ijsʉ'ʉ. <sup>3</sup>Ɂmʉ romio'te vejasi'kʉ re'oja'che paa tī'aa'kʉ repaʉ vejasi'kore. Romio ūcuaja'che Ɂmʉt'e vejasi'ko re'oja'che pani tī'aa'ko repao vejasi'kure. <sup>4</sup>Romio Ɂmʉt'e vejasi'ko Ɂjʉna'me pa'imo. Repao ca'nivʉ Ɂjʉ neeca'nivʉ'me. Cuhema'ñe paa repao. Ɂmʉ ūcuaja'che romio'te vejasi'kʉ rʉjona'me pa'imu. Repaʉ ca'nivʉ rʉjo neeca'nivʉ'me. ūcuachi'a cuhema'ñe paa repaʉ. <sup>5</sup>Ɂjʉna'me rʉjo sāiñechi'a chiijʉ pani

cuhemanejū'u. Jmamakarū cu'a cho'omairo pa'ijū Dioni sēejū pa'ito re'omū. Sēni pi'nisirūmūta'ni jo'e cho'oju pa'ijū'ū. Musanūkonapi jeereparūmu cu'a cho'oma'ñē pani vatipi chē'ukūna juvo koka peoju chekūnani cu'a cho'ocosome.

<sup>6</sup>“Ūcuauuko romi veja paajū'ū”, chiiū chū'uma'mū chū'u musanūkonare. Ūcuachi'a, “Musantūkonapi vejaru cu'amū jā'a”, chiima'mū chū'u. <sup>7</sup>Ija'che cuasamū chū'u: Pāi ūcuauuko chū'u pa'icheja'che romi peona pa'ito na'a re'omū. Dios jo'kasi'ea'me jā'a. Dios te'enare romi veja re'oja'che pa'iche jo'kamu. Chekūnare romi vejama'ñē pa'iju re'oja'che pa'iche'te jo'kamu.

<sup>8</sup>Chura va'jeromina'me chuta'a vejamanare iere i'kamu chū'u: Chū'u pa'icheja'che vejama'ñē pa'imasito rūa re'omū. “Vejajū'ū”, chiima'mū chū'u repanare. <sup>9</sup>Jā'ata'ni romi ūcuauanare ja'me kāñē'te juvo vesumū vejajū'ū. Romineenare vejato na'a re'omū, romi umūneenare ūcuachi'a.

<sup>10</sup>Maire Paaku Jesupi chū'ukūna ija'che paapū chini chū'uma'mū chū'u: Musanūkonare vejasinare umūjūpāi jo'kasomanejū'ū. <sup>11</sup>Romio ūjūre jo'kasos chekūnī pa'ito cu'amū. Jo'ka te'eo pa'icu'ato jo'e ūjū pa'isi'kūni co'ia'ko. Umūpāi ūcuaja'che rūjoromi jo'kasomanea'ju.

<sup>12</sup>Chekūnare, Jesure cuasamanare ja'me pa'inare, iere tocha saomū chū'u. (Ie Maire Paaku chū'usi'ema'mū. Jā'ata'ni Repaū saosi'kujekū chū'vamū chū'u musanūkonare.) Musanūkona umūpāi te'ena Jesucristo'te cuasaniapi romi Jesucristo'te cuasamanani paajūasome. Pāiū romio'te jā'aja'ñē pa'iko'te paaku jo'kamanea'ku, repaoji ūcua pasa chiito. <sup>13</sup>Romio ūcuaja'che Jesucristo'te cuasakoji umūtēte Jesucristo'te cuasama'kūni pani jo'kamanea'ko, repaūji ūcua paara chiito. <sup>14</sup>Umūtēte Jesucristo'te cuasama'kūpi romio'te Jesucristo'te cuasakoni paaku'te Diopi re'oja'che cho'okaja'mū repaū'te, rūjore Jesucristo'te cuasakoni paaku. Umūtē ūcuaja'che Jesucristo'te cuasakūji romio'te Jesucristo'te cuasama'koni paato Diopi re'oja'che cho'okaja'mū repao'te, ūjūre Jesucristo'te cuasakūni pa'iona. Puka'kūpāire jā'aja'ñē cho'okaiū repana mamachū ūcuaja'che re'oja'che cho'okaka'mū Dios. Repaūji jā'aja'ñē cho'okaima'to repana mamachū Jesucristo'te cuasamana mamachū pa'icheja'che pa'ira'ame. <sup>15</sup>Jā'ata'ni Jesucristo'te cuasama'kūpi rūjore Jesucristo'te cuasakoni jo'kasora chiito ūsemanejū'ū repaū'te. ūcuaja'che Jesucristo'te cuasama'kopi ūjūre Jesucristo'te cuasakūni jo'kasora chiito ūsemanejū'ū repao'te. Jesucristo'te cuasakūni jo'kasoru te'eu pa'iū romi peo'mū repaū. Romio ūcuaja'che ūjūpi jo'kasoru te'eo pa'io umū peo'mo. Jā'aja'ñē jo'kasoché ūsemaneni cu'ache cho'oma'me repana. Dios maire cavama'ñē paapū chini chēasi'kua'mū. <sup>16</sup>Musantūkona Jesucristo'te cuasamana pa'ijū cho'ojache vesumū. Romio Jesucristo'te cuasakoji ūjūre Jesucristo'te cuasama'kure pa'iko ūjū pa'iū cho'ojache vesumū. Chekūrumū repaū na'a pa'isirūmūna Jesucristo'te cuasajacosomū, rūjopi Jesucristoni cuasako re'oja'che pa'iona uache ñani. Chekūrumū pāaja'mū. Umūtē ūcuaja'che Jesucristo'te cuasakūji rūjore Jesucristo'te cuasama'kore paaku rūjo pa'io cho'ojache vesumū. Chekūrumū repao na'a pa'isirūmūna Jesucristo'te cuasajacosomo, ūjūpi Jesucristoni cuasaku re'oja'che pa'iuna uache ñani. Chekūrumū pāaja'mo.

<sup>17</sup> Jā'ata'ni Maire Paakʉ mʉsanʉkonare pa'iche jo'kasi'e ūcuauko ūcua pa'ijʉ re'oja'che pa'ijʉ'ʉ. Re'oja'che paapʉ chini Dios mʉsanʉkonare chēasi'kua'mʉ. Jā'are chʉ'vakʉ si'achejñā ku'iʉ pāi Jesure cuasana chi'ivʉ'ñana chʉ'vakʉ pa'iku'mʉ chʉ'ʉ. <sup>18</sup> Jikora'muru chā'tirʉ caca'nirʉ chuto tuache judíopāire jo'kasi'kua'mʉ Dios. Jā'a mʉsanʉkona masime. Jā'ata'ni judíopāiʉ Jesucristo'te cuasani judíopāi cho'ojʉ pa'iche jikochā'tirʉ chuto tuache cuhekʉ jo'kamaneal'ka. ūcuachi'a judío peokʉji Jesucristo'te cuasani jikochā'tirʉ chuto tuacojñomanea'kʉ. <sup>19</sup> Judíopāiʉchi'a jikochā'tirʉ chuto tuacojñosí'kʉ pa'ito re'omʉ. ūcuachi'a judío peokʉchi'a jikochā'tirʉ chuto tuacojñomanesi'kʉ pa'ito re'omʉ. Jā'aja'ñe pa'ichejē'e cuasama'ñe Dios chʉ'ññe'te asa jachama'ñe pa'ijʉ re'oja'che cho'oche'te na'a rʉa cuasajʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>20</sup> Dios chēasina ūcuauko repanare Repaʉ chēarʉmʉ pa'isi'e jo'kasoma'ñe ūcua pa'ijʉ cho'ojʉ paapʉ. <sup>21</sup> Te'enare Dios mʉsanʉkonare chēarʉmʉ chekʉnapi chēa paajʉna kuri kooma'ñe rupʉ cho'oche cho'okaina pani oimanejʉ'ʉ. Jā'ata'ni mʉsanʉkonare paanapi saiche ūsema'to sani pa'ijʉ cho'oche'te cho'ojʉ kurire koojʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>22</sup> Pāiʉ, Jesús chēarʉmʉ pāi chēa paacojñokʉ pani, pojoa'kʉ. Jesupi repaʉ'te re'oja'che paamʉ, re'oja'che pa'iche'te masia'kʉ chini. ūcuaja'che pāiʉ, Jesús repaʉ'te chēarʉmʉ pāi chēa paacojñoma'kʉ pani Jesús chēa paakʉ'mʉ chura. <sup>23</sup> Jesucristo mʉsanʉkonare jūni ro'ikani koosi'kua'mʉ. Koocojñosinajejʉ chura Repaʉ neenaa'me mʉsanʉkona. Jā'ajekʉna Repaʉ chiichechi'a cho'ojʉ chekʉnapi mʉsanʉkonare chēa paajʉ repanare uache si'ache chʉ'ññu chiito cuhejʉ'ʉ. <sup>24</sup> Asarepajʉ'ʉ, ūcuauko chʉ'ʉ majapāijana. Dios mʉsanʉkonare chēarʉmʉ pa'iche ūhasoma'ñe ūcua pa'ijʉ Dioni pojojʉ pa'ijʉ'ʉ.

<sup>25</sup> Chura romichii chuta'a ʉmʉ vejamanare chʉ'vache'te tochamu chʉ'ʉ. Maire Paakʉ Jesús chʉ'ñmanesi'kua'mʉ ie. Jā'ata'ni Dios chʉ'ñre oia' cho'okaimʉ Repaʉ chiichechi'a cho'oa'kʉ chini. Repaʉ chiiche'te cho'okʉ ija'che chʉ'vamʉ chʉ'ʉ: <sup>26</sup> Chʉ'ʉ cuasato irʉmʉ chejapi rʉarepa pa'ivesache pa'iuña mʉsanʉkonapi vejama'ñe pa'ito na'a re'omʉ. <sup>27</sup> Jā'ata'ni ʉmʉpāi romi paana mʉrñoromi jo'kasomanejʉ'ʉ. Chuta'a vejamanareta'ni, "Ku'e vejajʉ'ʉ", chiiʉ chʉ'vama'kua'mʉ chʉ'ʉ. <sup>28</sup> Jā'ata'ni pōsʉñji romio'te vejani cu'ache cho'oma'mʉ. ūcuachi'a romichioji ʉmʉt'e vejani cu'ache cho'oma'mo. Jā'ata'ni mʉsanʉkonare vejasinare rʉa cuaja pa'ija'mʉ icheja pa'irʉmʉ. Jā'ajekʉna mʉsanʉkonare, "Cuaja peoche paapʉ chini, vejamairo pa'ijʉ'ʉ", chiikʉ'ʉmʉ chʉ'ʉ.

<sup>29</sup> Musanʉkonare chʉ'ʉ majapāijanare iere i'kara chiimʉ chʉ'ʉ: Icheja ai pa'imanejana'a'me mai. Jā'ajekʉna Cristo chiiche'te cho'ojʉ rʉa cuasajʉ pa'ijʉ'ʉ Repaʉ'te. Chura romi paana mʉrñoromichii'a cuasajʉ pa'imanejʉ'ʉ.

<sup>30</sup> Ota oina ūcuaja'che mʉsanʉkona majapāi jū'isinarechi'a cuasajʉ pa'imanejʉ'ʉ. Rʉa pojojʉ pa'ina ūcuaja'che pojojʉ pa'ichechi'a cuasajʉ pa'imanejʉ'ʉ. ūcuaja'che pōse koosina pōsechi'a cuasajʉ pa'imanejʉ'ʉ.

<sup>31</sup> ūcuaja'che pāi icheja cho'oche'te rʉa cho'ojʉ cu'amajñarʉ jñaa paana jā'achi'a cuasajʉ pa'imanejʉ'ʉ. Chejana'me cu'amajñarʉ si'asojachea'me. Jā'ajekʉna Cristo chiiche'te cho'ojʉ cuasajʉ pa'ijʉ'ʉ Repaʉ'te.

<sup>32</sup> M̄sanukonapi ãu ãiñena'me pa'iche r̄arepa cuasajú pa'ito cu'am̄. “Jā'aja'ñe pa'ijú'ñ”, chiima'mu chū'u m̄sanukonare. Ija'chea'me: Pāiñ romi peoku Diorechi'a cuasaku pojore'omu repau'te. <sup>33</sup> Romi paaku'teta'ni r̄ejopi pojoa'ko chini r̄ejore kuirachena'me cuasakuna, <sup>34</sup> Diorechi'a cuasacu'am̄ repau'te. Romio te'eo pa'iko ñucuaJa'che Diorechi'a cuasako cho'oche cho'okaire'omu repao'te. Ùm̄u pa'iko'teta'ni ñjupi pojoa'ku chini ñjure kuirachena'me cuasakona Diorechi'a cuasacu'am̄ repao'te.

<sup>35</sup> M̄sanukonapi ña re'oja'che paapu chini jā'aja'ñe chū'vaku tocha saomu chū'u m̄sanukonare. Pa'ivesacheta'ni chū'ñcuuhemu chū'u m̄sanukonare. M̄sanukonapi re'oja'che pa'ijú, Diore si'arum̄ pojoa'pa'iche'te asani na'a r̄ua pojoa'mu chū'u.

<sup>36</sup> Jā'ata'ni pāiñ mamako'te romichíio'te ñm̄u sēcojñosi'kore paaku, “Ikore ñm̄u te pa'ire'omu”, chini cuasani ñm̄u te pa'iche ñsemanea'ku. “Chū'ñpi ikore ñseni re'oja'chere cho'oma'mu. Aia'mo iko chura”, chini cuasani ñsemanea'ku repau. Ñsemaneni cu'ache cho'oma'mu repau. Repanapi vejato re'omu. <sup>37</sup> Chekuta'ni, mamako'te romichíio'te paakuji, “Chū'ñ neeko ñm̄u vejama'to na'a re'omu”, chiim. Peore pe'keru jā'aja'ñechi'a cuasasi'ku pi mamako'te ñm̄u vejache ñseni cu'ache cho'oma'mu repau. “Ísija'mu chū'u ikore”, chiimanesi'ku pi ñseni cu'ache cho'oma'mu repau. Jā'ajekuna jo'e chekupi sēeuna ñseni cu'ache cho'oma'mu. <sup>38</sup> Pāiñ mamako'te ñm̄u vejache ñsema'to re'omu. Jā'ata'ni ñseni na'a re'oja'che cho'oma'mu repau, chū'ñpi cuasato.

<sup>39</sup> Romio ñm̄u te vejani ñju vaju pa'icheletu'ka pao. Repao ñju júnisoruta'ni repao'te uakuni jo'e vejare'omu, jā'ata'ni Jesucristo'te cuasakuna. <sup>40</sup> Jā'ata'ni repaoji jo'e ñm̄u vejamaneni na'a r̄ua pojoko pa'ija'mo. Jā'aja'ñe cuasamu chū'u. Jā'aja'ñe cuasakujeku che'chomu chū'u m̄sanukonare, chū'ñni Dios Rekochoji cho'okaiuna.

### T̄osiva'nani pojojú ñumajñaruá ñisiche'te kuam̄

**8** <sup>1</sup> Chura rupu t̄osiva'nani pojojú pāi ñumajñaruá ñisis'ere kuaku tocha saopi'ramu chū'u. M̄sanukona ñcuauhko, “Jā'a peore masinaa'me chukuna”, chiicosome. Jā'ata'ni masinaa'me chini ija'che i'lato cu'am̄, “Masinajeju chekunare na'a re'oja'che cho'onaa'me chukuna”, chiito. Jā'aja'ñe i'lana chekunarejé'e ña oimanaa'me. Pāi chekunare oina re'oja'che cho'okaime repanare, na'a re'oja'che paapu chini. <sup>2</sup> Pāiñ ñcuauhkuji, “R̄ua masiu'mu chū'ñ”, chiiku repauhi chuta'a masicheji r̄ua karakuna repau masiru'ja'chere vesumu. <sup>3</sup> Jā'ata'ni pāiñ ñcuauhku Diore chiiku r̄ua masiu'mu. Dios ñcuachi'a repauhi masiku, “Chū'ñ neekua'mu iku”, chiimu repau'te. <sup>4</sup> Jā'ajekuna maipi, “T̄osiva'nare jo'kasi'ere ñure ñito cu'am̄”, chini cuasamanapi ñito cu'ama'mu. Ija'chea'me: Dioma'me repava'na. Dios te'eñ'mu. Cheku Dios peomu. Masime mai jā'a. <sup>5</sup> Chekuna pāi ija'che cuasajú i'lanaa'me: “Dios te'eñ'mu. Maire paava'na diova'na cunañmuña'me cheja r̄ua Jainu'ko pa'ime”, chiinaa'me repana. <sup>6</sup> Jā'ata'ni mai iere masiju, “Mai Ja'ku, Dios, ñcuuate'eñ'mu”, chiinaa'me. Repauji cho'oñna peore pa'imu chura, chejana'me cu'amajñaruá,

cu'ava'nana'me pāi. Mai Repau neenaa'me. Úcuachi'a Maire Paaku, Jesucristo, úcuate'eū'mu. Úcuauji cho'oūna peore pa'imū chura. Mai úcuachi'a Repau cho'okaisi'ejekuna Repau neenaa'me. <sup>7</sup> Jā'ata'ni pāi Jesucristo'te cuasana úcuarepanuko masima'me jā'a. Tūosiva'nare jo'kasi'ere ū āito cu'ama'mu. Jā'ata'ni pāi te'ena tūosiva'nare aperūmu pojoju che'chesosinajeju churajatu'ka ū repava'nare jo'kasi'ere, "Ie ū diova'na neea'me", chini cuasajū āijū ūcuua cuasame repava'nare. "Maire iere āito cu'amu", chiiju cuasacosome repana. Jā'aja'ñie cuasanapi úcuare āito, úcuuanani cu'amu. Cu'ache cho'ome repana. Repana cuasache'te jā'aja'ñie cu'ache cho'ojū pani rūhiñe cuasache cavesusojanaa'me repana. <sup>8</sup> Jā'ata'ni Diore ū āiñeji pojoma'ñea'me. Áumajñarūā si'arepache āimaneni cu'ache cho'oma'me. Úcuachi'a si'ache ū āiñeji na'a re'oja'che cho'oma'ñea'me. Ū ūcuauhache āire'omu.

<sup>9</sup> Jā'ata'ni musanukona na'a masina ñarepajū pa'ijū'u. "Úcuauhache cho'ore'omu chū'ure", chini ūcuauhache cho'ojū pa'imanejū'u, musanukona majapāijava'na vesuva'napi ū chēa cu'ache cho'ochete che'chemanea'ju. <sup>10</sup> Musanukona na'a masinapi tūosiva'nare ñisisi'ere ū ūl'ijū āivū're repava'nare pojomanata'ni āito chekūrumu vesuva'napi ūnani ūcuaja'che āijū tūosiva'nare pojomanaa'me, "Ina masina repava'nare tūosiva'nare pojojuna chukuna'te ūcuaja'che pojaju āire'ocosomu", chini.

<sup>11</sup> Jā'aja'ñie cho'oni musanukona majapāijanare re'oja'che pa'ivesunani na'a masinapi cu'ache cho'ochete che'chojanaa'me. Jesucristo re'oja'che pa'ivesunare ūcuachi'a jūni ro'ikaisi'kua'mu, Diona'me re'oja'che paapu chini. <sup>12</sup> Musanukona majapāijanare pa'ivesunani, "Ija'che cho'ochete cu'ache'me", chiiju cuasajū pa'inani musanukonapi jā'aja'ñie cho'o ūnoni cu'ache cho'ome repanare. Jā'aja'ñie cho'o ūnoru, "Cu'ache'me ie", chiiju cuasanapi ū chēa cho'oni repana re'oja'che cuasajū pa'iche cho'ojū cavesusojanaa'me repana. Repanare jā'aja'ñie cu'ache cho'oni Jesucristo'te ūcuachi'a cu'ache cho'ome musanukona. <sup>13</sup> Jā'ajekuna chū'umajapāijanare ū ūni ūnōjeji cacu'oché cuhekū'mu chū'um. Repanapi chū'um aīñe'te ū ūcuaja'che cho'ojū repana cu'amu chiisi'ere cho'ojuna ūnani jo'e jmamakarūjē'e koo āimanaja'mu chū'um, "Repanapi ū ūcuu'ache'te āijū che'chesoju", chini.

### Jesucristo saosinare kuirache'te kūamū

**9** <sup>1</sup> Jesucristo saosi'kūjekū pāi chekūnare chēa paacojñoma'kua'mu chū'um. Maire Paaku'te, Jesure ūnasi'kua'mu chū'um. Úcuauji cho'okaiuna chū'upi chū'vakuna Dios chū'o asa chēa Repau'te Jesure cuasajū jovo pojoju pa'ime musanukona. <sup>2</sup> Jesucristo'ji saosi'kua'mu chū'ure musanukonani Repau chū'ore chū'vaa'ku chini. Repau neenajeju chū'um pa'iche masime musanukona. Chura chū'upi chū'vakuna asa chēa Diore cuasajū pa'ime musanukona. Jā'ajekuna pāi musanukona pa'iche'te ūnani chū'ure Jesucristo saosi'e masijanaa'me. Jā'ata'ni chekūna te'ena Dios chū'ure saosi'e jachame. <sup>3</sup> Pāi chū'ure ke'renapi, "Ikū Jesucristo saosi'kūma'mu", chiiito ija'che i'kakū'mu chū'um repanare: <sup>4</sup> Chū'ure Jesucristo saosi'kūjekuna

chʉ'ʉ che'chona paache āñena'me ūkuche sēere'omʉ repanare, chʉ'ʉre sēeuato. <sup>5</sup> Úcuaja'che chekʉrʉmʉ romio'te Jesucristo'te cuasakoni vejani ku'iʉ kuhare'omʉ chʉ'ʉre, kuhauato. Jā'ajalñe cho'ome Pedrona'me Maire Paaku Jesús cho'jechii, chekʉna Repaʉ saosina ūcuaja'che; rūjoromi kuhajʉ ku'ime. <sup>6</sup> Chukʉnachi'aa'me te'eka'chapana Bernabena'me chʉ'ʉ, Dios chʉ'ʉ chʉ'vanapi cho'oche cho'ojʉ kuri koojʉ peore chukʉna chiiche ro'ina. Jā'ata'ni chukʉna chʉ'vanapi chukʉna'te kuirato cu'ama'mʉ.

<sup>7</sup> Pāi ūcuahache cho'oche cho'ojʉ kuri koome. Sōtaopāi repanare chʉ'ʉnare cho'oche cho'okajʉ kurina'me āu koome. Úcuaja'che pāiʉ pīsi ʉche tāsi'kʉ ʉche pa'irʉmʉ āimʉ. Úcuachi'a pāiʉ ovejava'nare kuirakʉ repava'na oje qui ūkumʉ. Jā'ajekʉna chukʉna Dios chʉ'o chʉ'vasi'e ro'i kuri kooto cu'ama'mʉ. <sup>8</sup> Asarepjajʉ. Pāi cuasachechi'a tochama'mʉ chʉ'ʉ. Dios chʉ'o aperʉmʉ Moisés tocha jo'kasi'e ija'che kʉnamʉ:

<sup>9</sup> Pāiʉji vacava'nare trigo po'teche chʉ'akʉji  
repava'nani trigo'te āiñseto cu'amʉ,  
chiimʉ. Vaca cho'ochechi'a cuasakʉ jā'ajalñe tochache chʉ'ʉmanesi'kua'mʉ Dios. <sup>10</sup> Chukʉna'te Repaʉ chʉ'o chʉ'vajanani cuasakʉ jā'ajalñe tochache chʉ'ʉsi'kua'mʉ Dios. Pāi vea tānana'me tāana cho'oche cho'osi'e ro'i kooñu chini cuasajʉ cho'ome repana. <sup>11</sup> Āu tākaisina repana tākaisi'e ro'i koome. Chʉ'ʉre ūcuaja'che Diore āu tākaisi'eja'che mʉsanʉkonare Repaʉ chʉ'o chʉ'vakaisi'e ro'i koore'omʉ. <sup>12</sup> Chekʉna Dios chʉ'o chʉ'vana mʉsanʉkonare chʉ'vache ro'i kurina'me āu kāñe koome. Chʉ'ʉni mʉsanʉkonare na'a rúa chʉ'vakʉni jā'ajalñe na'a rúa ūsito re'omʉ. Jā'ata'ni kurijē'e sēema'ñe chʉ'o re'oja'chere Jesucristo pa'iche'te chʉ'vakʉ pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ, mʉsanʉkonapi asa chēaa'jʉ chini. Mʉsanʉkonapi asa jachamanea'jʉ chini kurijē'e sēema'ñe chʉ'vakʉ'mʉ chʉ'ʉ. <sup>13</sup> Judíopāi Dioni pojojʉ va'iva'nare Repaʉ vʉ'lena ra vanisome. Vanisojʉna phairipāina'me repavʉ'e cho'oche cho'okaina va'i joopo koo āime, cho'oche cho'okaiche ro'i. Jā'ajalñe cho'oche masime mʉsanʉkonare. <sup>14</sup> Úcuaja'che Maire Paaku chʉ'ʉ jo'kasi'kua'mʉ, Repaʉ chʉ'o chʉ'vanapi āuna'me kāñe kuri kooa'jʉ chini.

<sup>15</sup> Jā'ata'ni kuri sēema'kua'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. Chura kurire sēeñ tochama'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. Kurijē'e sēehama'ñe chʉ'vahamʉ chʉ'ʉre. Rúa āucuha jū'iʉ chʉ'vanijē'e ūcua kuri sēemaneja'mʉ chʉ'ʉ. <sup>16</sup> Dios chʉ'o chʉ'vakʉtāni chekʉnare ija'che i'kama'kua'mʉ chʉ'ʉ: "Asarepjajʉ. Re'oja'chechi'a cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ", chiima'kua'mʉ. Pāi chʉ'vani chʉ'ʉre Dios chʉ'ʉ jo'kasi'ere cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'upi jā'are cho'oma'to pojomanera'amʉ Dios chʉ'ʉre. <sup>17</sup> Diopi pojokʉ re'oja'che cho'okaike'mʉ chʉ'ʉre, chʉ'ʉni chʉ'vahakʉna chʉ'vasi'e ro'i. Úcuachi'a Repaʉ chʉ'ʉre chʉ'ʉ jo'kasi'ere chʉ'vañamekʉta'ni ūcua chʉ'vato ro'ija'mʉ Dios chʉ'ʉre. <sup>18</sup> Chʉ'upi Dios chʉ'o chʉ'vakují kāñena'me āu sēeto cu'ama'mʉ. Jā'ata'ni sēema'kua'mʉ chʉ'ʉ. Kurijē'e sēema'ñe rupʉ chʉ'vakʉ rúa pojokʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉ ro'iche'me jā'a pojoche.

<sup>19</sup> Ija'chea'me: Pāi chekʉna chēa paacojñoma'kua'mʉ chʉ'ʉ. Úcuachi'a chʉ'ʉ chʉ'vache pāi chʉ'usilema'mʉ. Jā'ata'ni pāi ūcuahana'me pani

repana chiiche cho'okʉ repana pa'icheja'che re'oja'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ, repanapi na'a Jainʉko chʉ'ʉ chʉ'vache'te asa chēa Jesucristoni jovoal'jʉ chini. <sup>20</sup>Judiopāina'me pani repana pa'icheja'che re'oja'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ, repanapi chʉ'ʉ chʉ'vache'te Dios chʉ'ore asa chēa Jesucristoni jovoal'jʉ chini. Dios aperʉmʉ chʉ'ʉ jo'kasi'e cho'onare ja'me pani repana cho'ocheja'che cho'okʉ pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oma'to cu'ama'mʉ. Jā'ata'ni ūcua jā'aja'ñe ja'me cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ, repanapi chʉ'ʉ chʉ'vache'te Dios chʉ'ore asa chēa Jesucristoni jovoal'jʉ chini. <sup>21</sup>Ūcuaja'che pāi Dios chʉ'usi'ejé'e vesunare ja'me pani repana pa'icheja'che re'oja'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ, chʉ'ʉ chʉ'vache'te asa chēa Jesucristoni jovoal'jʉ chini. Jā'aja'ñe pa'inare ja'me panijé'e repana cho'ocheja'che cu'ache cho'oma'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Jesucristoni pojoku, Repaʉ chʉ'ʉñe jachama'ñe re'oja'chechi'a cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉpi Jesucristo chʉ'ʉñe'te cho'oma'to cu'amʉ. <sup>22</sup>Rua vesunare ja'me panijé'e ūcuaja'che repana pa'icheja'che re'oja'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ, repanapi chʉ'ʉ chʉ'vache'te asa chēa Jesucristoni jovoal'jʉ chini. Pāi ūcuankore ja'me pa'iʉ, repana pa'icheja'che re'oja'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ, repanapi chʉ'ʉ chʉ'vache'te asa chēa Jesucristoni jovoal'jʉ chini. <sup>23</sup>Peore cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ pāipi Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore asa chēaa'l'jʉ chini. Jā'are chini pojoku chʉ'vakʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉpi chʉ'vakʉna Diopi repanani chēa paato rúa pojomʉ chʉ'ʉ.

<sup>24</sup>Ūcuaja'che cho'ome pāi vu'vʉna. Ūcuankoko rúa vu'vʉme cajejañu chini. Jā'ata'ni te'eʉchi'a cajejaimʉ. Jā'aja'ñe cho'oce masime mʉsanʉkona. Ūcuaja'che mʉsanʉkona vu'vʉ cajejañu chini na'a rúa vu'vʉcheja'che peore cho'ore'ochetʉ'ka Diore re'oja'che cho'oju' pa'ijʉ'ʉ. <sup>25</sup>Vu'vʉra chiikʉ repaʉ ca'nivʉ rúa kuiramʉ koka paara chini. Ca'nivʉ cacʉ'omajñaru chʉ'ucheja'che ūhasomʉ repaʉ, cho'ouakʉta'ni. ūhaso pa'iʉ vu'vʉcheji cajejani rupʉ ñisiche'te koomʉ repaʉ. Jā'ata'ni repaʉ koosi'e si'asojachea'me. Mai Jesucristo'te cuasana ūcuachi'a Repaʉ rupʉ ñisiche'te na'a re'oja'chere si'ama'ñiere kooñu chini cho'oju' cacu'ache ūhasome cho'ouanata'ni, "Dios maire na'a re'oja'chere ñisia'mʉ", chiiju. <sup>26</sup>Jā'ajekʉna vu'vʉ cajejasa chiikʉ pa'icheja'che pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Peorepache pa'ima'kʉa'mʉ pāipi Jesucristoni jovoal'jʉ chini. Chekejé'e cuasama'ñe re'oja'che cho'ocechi'a cuasakʉ'mʉ chʉ'ʉ. <sup>27</sup>Chʉ'ʉ meñe rúa chʉ'ʉkʉ'mʉ re'oja'chechi'a cho'ora chini. Chʉ'ʉpi chekʉnare re'oja'che cho'okaiñameñato rúa cuasakʉ cho'okaikʉ'mʉ chʉ'ʉ, repanapi chʉ'ʉ chʉ'vache'te asacuhejʉ chini. Chʉ'ʉpi repanani jā'aja'ñe cho'okaima'to Dios chʉ'ure Repaʉ chʉ'o pāi chʉ'vakʉ'teta'ni Repaʉ chʉ'ure ñisira'asi'e re'oja'che ñisima'mʉ.

**Tʉosiva'nani ña, "Diova'naa'me ina",  
chiimanea'jʉ chini chʉ'vache'te kʉamʉ**

**10** <sup>1</sup>Asarepajʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Mai aipāi Egipto cheja etarʉmʉ Diopi cho'okʉna ūcuankoko okomakapi ñajʉ saisi'e cavesʉmanejʉ'ʉ. Okomakapi ñajʉ saijʉ Maachiara joopoji oko peoacho Diopi jāko nʉkohna ūcuachejapi ūcuankoko jéniasome repana. <sup>2</sup>Reparʉmʉ Moiseni ūcuankoko

jovo ja'me pa'iju okoro'vecojñoñeja'ñe okomaka vñ'eväji saijü, chiaraji jéniasome repana. <sup>3</sup> Úcuanükko si'aumucujña Dios cunaümü raoche'te äu äiju paniasome repana. <sup>4</sup> Úcuachi'a oko peochejare ku'iju Cristoiji cho'okaiüna catapü etasi'ere oko úcuanükko ükuasome repana. Reparümü Cristo ñoma'kuta'l ni úcuanana'me ku'iü kuirakü paniasomü repanare. <sup>5</sup> Dios repanare úcuanükore kuirakuta'l ni te'enare pojoasomü. Chekünareta'ni Repauni jachajüna pe'rükü chü'üna pái peochejare pa'iju úcuanükko jünisoasome.

<sup>6</sup> Maipi che'chea'ju chini jä'aja'ñe ti'jñesi'kua'mü, maipi repana cu'ache cho'ocheja'che cho'omanea'ju chini. <sup>7</sup> Mai aipäi Jainükko tüsosiva'nani pojoasome, "Dioa'me ina", chijü. Dios chü'o aperümü tocha jo'kasi'e ija'che kuamü:

Jä'ana pái äu äni pi'ni ujacha'iju pojosinaa'me, chiimü. Jä'aja'ñe cho'oasome repana tüsosiva'nani pojojü. Repana cho'osi'ejä'che cho'omaneñu mai. <sup>8</sup> Jainükko repana rüjoromi peonani ja'me kániasome. Jä'aja'ñe cho'ojuhäna pe'rükü Dios cu'ache cho'osinare úcuanükore ücuate'eumucusena veintitrés milrepanare vanisoasomü. Repana cu'ache cho'osi'ejä'che cho'omaneñu mai. <sup>9</sup> Chekünna te'ena Maire Paaku re'oja'che cho'okaiche'te cuhejü, "Maire uache ïsima'kua'mü Repaü", chijü pe'ruasome repana. Jä'aja'ñe i'karena Maire Paaku pe'rükü añare raoüna úcuanükko kuijño jünisoasome repana, jä'aja'ñe i'kasi'e ro'i. Repana i'kasi'ejä'che i'kamaneñu mai. <sup>10</sup> Chekünna Maire Paaku ni pe'ruijü cu'ache cutuasome. Jä'aja'ñe cutujüna Dios pe'rükü ángelni casoasomü repanani vanisoa'kü chini. Repana cutusi'ejä'che Maire Paaku te cu'ache cutumanenü mai. <sup>11</sup> Peore jä'a maini che'chora chini cho'oasomü Dios. "Tocha jo'kajü'ü ie", chiniasomü Repaü, mai aipäi ti'jñesi'ere asa repana cu'ache cho'osi'ejä'che cho'oma'ñe pa'iju, re'oja'chechii'a cho'oju paapü chini. Aperümü Repaü Dios irümü pa'ijachere cuasakü peore care'vaasomü. <sup>12</sup> Jä'ajeküna müssanükona fiarepajü pa'iju'ü; chekürümü fiamejü, "Re'oja'chechii'a cho'oñu", chiisinapi cu'ache cho'oju cu'ache ti'jñecojñoñe. <sup>13</sup> Te'enoä vatipi chü'üküna cu'ache cho'oñakü'mü maire. Jä'aja'ñe ti'jñemü maire úcuanükore. Jä'ata'ní Dios, "Repanare cho'okaija'mü chü'ü", chiisi'e ücuarepa cho'okaija'mü Repaü müssanükönare. Jorema'kua'mü Repaü. Müssanükönari cu'ache cho'oñaküna Repauni sëeto üsekaija'mü Repaü, cho'omanea'ju chini. <sup>14</sup> Jä'ajeküna chü'ü cuasana, jmamacarüjé'e tüsosiva'nare pojojü pa'imenejü'ü.

<sup>15</sup> Cuasamasime müssanükona. Chü'ü i'kacheji ücuarepa cuasoma'to kuaajü'ü. <sup>16</sup> Mai Jesucristoni pojoñu chini si'arüümü chi'l'i pisi üche conore ükujuü, Repaü chueniso chie meosi'ere cuasaju, "Re'orepamu, Ja'kü", chiinaa'me Repaü te. Ücuachi'a chi'l'i pápü te äiju Jesucristo ca'nivü te cuasaju äinaa'me mai. Jä'aja'ñe chi'l'i äiju Jesucristona'me äiñeja'ñe äiju pa'ime mai. <sup>17</sup> Mai Jesucristo te cuasana pápü ücuate'epü Jainükko äiñeja'ñe Repauni cuasaju ücuate'eujakuanupü'me, Jesucristo ca'nivü ücuate'eca'nivü pa'icheja'che. <sup>18</sup> Israelpái cho'oche'te cuasaju'ü. Jo'cha va'iva'nare Dios vu'ena ra vani va'i joopo äime repana. Jä'aja'ñe äiju Diona'me äiñeja'ñe

āijū Ūcuauuna'me pa'ime repana. <sup>19</sup>Tūosiva'nata'ni rupu peoche pa'ime. "Dioa'me jā'ana", chiima'mu chū'u. Repava'nare īisi'lē ãu rupu ãua'me; cu'lā peomu. <sup>20</sup>Jā'ata'ni pāipi tūosiva'nani ãure īsini vatire īsicheja'che īsime ãu. Jā'aja'ñe pa'ina Dioreta'ni ãu īsimanaa'me. Mūsanukonapi tūosiva'na pa'ivu'ena mu'a repava'nare īisi'ere ãu ãni vatina'me ãineja'ñe ãijū pa'ime. Jā'aja'ñe cho'oche cuhemu chū'u. Mūsanukonapi vatire pojoto cu'amu. <sup>21</sup>Maipi pīsi uche conore ūkuju Maire Paak'u'te ja'me pa'inapi vatire ūcuate'erumu ja'me pa'icu'amu. Ūcuachi'a ãu ãijū Maire Paak'u'na'me pa'inapi vatire ūcuate'erumu ja'me pa'icu'amu. <sup>22</sup>Maire Paak'u'te pojonajejuna vatire pojocu'amu mūsanukonare. Dios maire romi vanuku pa'icheja'che pa'iū ūcuate'eū paara chiimu. Jā'ajekuna maipi Repau'te pojonaapi vatire pojoto pe'ruru Repau Maire Paaku. ¿Repa'u'te mūsanukona Diore vajuchuma'ñe? Ūcuachi'a, ¿Repa'u'te mūsanukona na'a ru'a masinaa'ñe?

### Ūcuauache cho'ochen'a'me chekūnare re'oja'che cho'oche'te kūamū

<sup>23</sup>Te'ena mūsanukona ija'che i'kajhasome: "Ūcuauache cho'ore'omu chūkuna'te", chiijhasome. Jā'ata'ni chekūrumu mūsanukonare uache'te cho'oni re'oja'che jñaama'me. Jā'aja'ñe mūsanukonare uache cho'oju chekūnare cu'ache che'chome. <sup>24</sup>Mūsanukonare uachechi'a cuasama'ñe chekūnare re'oja'che cho'okaiche'te cuasaju re'oja'che cho'oju pa'ijū'u, repanapi re'oja'che che'cheajū.

<sup>25</sup>Va'i īsivu'e sani, "¿Jeecheja rasi'ea'che ie va'i?", chiima'ñe va'i koo ãijū'u. "Chekūrumu chū'u iere koo ãni tūosiva'nare jo'kasi'e pa'ito cu'ache cho'ocosomu", chiiima'ñe koo ãijū'u. <sup>26</sup>Dios cho'osi'e ãu ãire'ochechi'aa'me. Chejana'me repacheja pa'limajñaruā peore Dios cho'osi'ea'me. Jā'ajekuna sēniasama'ñe ãire'omu.

<sup>27</sup>Pāiu ūcuauakujji Jesucristo'te cuasama'ku pi mūsanukonani ãure ãura chini soito mūsanukonare saiñato sani repau ãuñe peore koo ãijū'u. "Chekūrumu chū'u iere ãni cu'ache cho'omu", chini cuasama'ñe koo ãijū'u repau ãuñe. "¿Jeechejapi mu'u ie va'i ra'u?", chiima'ñe koo ãire'omu mūsanukonare. <sup>28</sup>Jā'ata'ni pāiu ūcuauakujji mūsanukonani, "Ie ãu tūosiva'ure īisi'ea'me", chiik'u'te koo ãimanejū'u. Tūosiva'ure cuasakujeku jā'aja'ñe i'kamu repau. Repau jā'are ãu ãni cu'ache cho'omu. Ūcuachi'a repau cuasato Jeshire cuasaku ūcuauakujji jā'are ãu ãni cu'ache cho'omu. Jā'ajekuna mūsanukonapi repau ãuñe'te ãu koo ãni jā'aja'ñe cho'oju cu'ache che'chome repau'te ãu ãusilku're. Jā'aja'ñe cho'omanejū'u repau'te. <sup>29</sup>Jā'are ãu ãni meñe cu'ache cho'oma'me mūsanukona. Repau'teta'ni cu'ache cho'ome. Jā'are sēniasama'ñe ãito na'a re'omu. Pāipi, "Cho'ocu'amu ie", chiito cho'ocu'amu mūsanukonare. Chekūrumu sēniasato, "Ija'che cho'oche cu'ache'me", chinaa'me chekūna. Jā'aja'ñe i'kato mūsanukonare cho'oche cho'ocu'amu. Cho'omanejū'u. <sup>30</sup>Chū'u'pi ãure ãiu, "Ja'ku, re'orepamu", chini cu'ache cho'oma'mu. ¿Je'se pa'iuna pāi chū'ure cu'ache cutuche, "Ja'ku, re'orepamu", chini ãu ãiku'teta'ni?

<sup>31</sup> M̄sanukona cho'ocehte chek̄napi ña, “Dios r̄a re'oka'mu”, chiij̄ cuasaa'ju chini re'oja'chechi'a cho'oj̄'u. Ā ūcuauhache ãij̄, ūcuauhache ūkuju peore m̄sanukona cho'ocehte re'oja'chechi'a cho'oj̄'u. <sup>32</sup> Jā'aja'ñe re'oja'chechi'a cho'oj̄ cu'ache che'choma'ñe pa'ij̄'u, judíopáina'me judío peonare, Jesucristo'te cuasanare ūcuachi'a. <sup>33</sup> Ch̄'u p̄ai ūcuauhakore si'arum̄ pojok̄ pa'icheja'che pojoju pa'ij̄'u. Ch̄'uchi'a meñe re'oja'che cho'ora chiima'ñe p̄ai ūcuauhakore re'oja'che cho'okasa chiik̄'mu ch̄'u, repanapi ūcuauhako Jesucristoni jovo, ūcuauhame re'oja'che paap̄u chini.

### Romi Diore cuasana chi'i pojoche'te k̄hamu

**11** <sup>1</sup>Ch̄'u Jesucristo pa'isi'eja'che re'oja'che pa'iche'te ña chēa ch̄'u pa'icheja'che re'oja'che pa'ij̄'u m̄sanukona.

<sup>2</sup>M̄sanukonapi ch̄'uni cuasaj̄ ch̄'u ja'me pa'irum̄ ch̄'u m̄sanukonare che'chos'i ere peore re'oja'che cho'oj̄ pa'ij̄una r̄a pojomu ch̄'u. <sup>3</sup>Jā'ata'ni m̄sanukonare iere masij̄'u chiim̄ ch̄'u: Dios Jesucristo'te paaku'mu. Jesucristo ūcuaja'che ūm̄pái paaku'mu. Ūm̄pái ūcuaja'che repana r̄ujoromire paame. <sup>4</sup>Jā'ajek̄una m̄sanukona ūm̄pái chi'ini tuhiroā tuhiju Diore s̄ej̄u, Dios ch̄'o kuato cu'am̄. Tuhiroā tuhiju s̄eni Jesucristo m̄sanukonare paama'ñere cho'o ñome. Jā'ajek̄una p̄ai ūcuauhak̄ji tuhiro tuhiju s̄euña p̄ai chek̄napi ñani repao'te Paaku'te Jesucristo'te cu'ache cutume. <sup>5</sup>Jā'ata'ni romi chi'ini repana s̄ijore kāñase're tuhimanapi Diore s̄ej̄u Dios ch̄'o kuato cu'am̄. Repanare paanare ña kük̄uma'ñere cho'o ñome. Romipi jā'aja'ñe cho'oní repana s̄ijo raña ko'usosheja'che cho'oj̄ vajuchhache cho'ome. Romio ūcuauhakoji kāase'recho tuhima'ñe s̄eóna p̄ai chek̄napi ñani repao'te paaku'te cu'ache cutume. <sup>6</sup>Romio repao s̄ijop̄ kāase'recho tuhicuheko raña t̄'kasocojñoa'ko. Jā'ata'ni repaoji rañapa t̄'ka ko'usoru p̄ai r̄a cu'ache cutujana'a'me repao'te. Jā'ajek̄una Jesucristo'te cuasana chi'iv̄'e m̄hani repao s̄ijop̄ kāa tuhio paa. <sup>7</sup>Dios ūm̄pái cho'oasom̄, Repaū ch̄'uñeja'ñe ch̄'uñj̄ paap̄u chini. P̄aij̄u re'oja'che pa'ito chek̄una p̄ai Diore repao'te cho'osi'kure re'oja'che cutume. Jā'ajek̄una ūm̄pái Diore cuasaj̄ vajuchhache'te ñoñu chini Repaū v̄u'e pa'irum̄ tuhiroā tuhimanea'ju chiim̄ ch̄'u. Romita'ni ūm̄pái paacojñona pa'iche'te ñojana'a'me, repana s̄ijo kāñase're tuhiju pani. <sup>8</sup>Ūm̄u icheja charo pa'ikujek̄u romioji jñaacojñosi'kūma'mu. Romiota'ni ūm̄u ca'niv̄ pa'iche ruta cho'ocojñosi'koa'mo. <sup>9</sup>Dios ūm̄u'te romioji paako ch̄'ua'ko chini cho'omanesi'kua'mu. Ūm̄uji romioni paaku ch̄'ua'ku chini cho'osi'kua'mu Dios. <sup>10</sup>Jā'ajek̄una romi repana s̄ijore kāñase're tuhiju ūm̄u pa'ina ñoñe paap̄u. ūcuachi'a ángelepi si'arum̄ maini ñaj̄una m̄sanukona r̄ujoromi jā'aja'ñe re'oja'che cho'oj̄ paap̄u. <sup>11</sup>Jā'ata'ni Jesucristo'te cuasana ūm̄páina'me romi pa'ito r̄a re'om̄. Ūm̄pái peoto karamu. ūcuachi'a romi peoto karamu. Diopi ñato ūm̄páina'me romi ūcuapa'r̄uva masina pa'lime. <sup>12</sup>Mamarum̄ romio ūm̄u ca'niv̄ pa'icheji ruta cho'ocojñosi'koa'mo. Irum̄uta'ni ūm̄pái p̄uka'koromi cutaroã sa'navaña ainee jñaacojñome. Dios peore cho'osi'kua'mu ūm̄páina'me romi.

<sup>13</sup>Cuasajū'ū m̄usantuñkona. Romioji Dios vñ'e pa'ikoji, čsijopu  
kāase'recho tuhima'ñe sēeto re'oku? ¿Je'se cuasache m̄usantuñkona? <sup>14</sup>Mai  
um̄pāichi'aa'me rañapaä ve'elmana. Jā'ajekuna um̄pājí rañapa ve'eku'te  
ñani repau'te pāisoju cu'ache cutume. <sup>15</sup>Jā'ata'ni romichi'a rañapaä  
ve'eto re'omu. “Re'oja'che ñomu ikore”, chiime pāi repao'te. Rañapaä  
ve'eché romire jo'kasi'ku'mu Dios, repana kāña pa'icheja'che paau  
chini. <sup>16</sup>Pāi ūcuauakují romire rañapaä ve'eché jo'kasi'e asa jachakú iere  
cuasaa'ku: Chukunana'me chekuna Jesucristo'te cuasakuánupuā ūcuauuko  
jā'aja'niechi'a cho'oju pa'inaa'me.

### Maire Paakú cho'okaisi'ere cuasajú ãu âirumú cu'ache cho'oche te kúamú

<sup>17</sup>Chura jo'e chekere tochamu ch'u. M̄usantuñkona chí'iju sāiñechi'a  
re'oja'che cho'orujá'chere cho'oma'ñe sāiñechi'a cu'ache cho'oju  
pa'ijusome. Jā'aja'ñe m̄usantuñkona cho'oche te asaku pojoma'mu  
ch'u. <sup>18</sup>M̄usantuñkona Jesucristo'te cuasajú chí'inata'ni sāiñechi'a cuheju  
pa'ijusome. Pāipi jā'aja'ñe kúajuna asa, “Ch'u ūcuarepacosomu jā'a”,  
chiim u ch'u. <sup>19</sup>Sāiñechi'a cuheju ija'che cuasacosome m̄usantuñkona:  
“Chekunare na'a rúa masinaa'me chukuna”, chiju cuasacosome. Jā'ajekuna  
chekunare rúa i'kacosome m̄usantuñkona, repanapi, “Rúa masime ina”,  
chiju cuasaa'ju chini. <sup>20</sup>Chi'i jā'aja'ñe sāiñechi'a cuheju Maire Paakuni  
pojoju ja'me ãu ãirumutu Repau cho'okaisi'eje'e cuasama'ñe ãu ãicosome  
m̄usantuñkona. <sup>21</sup>Ja'me ãu ãirumutu ni rupu ūcuauache ãiñea'ñe ãiju  
ūcuapa'rúva ja'me áima'me m̄usantuñkona. Te'ena cha'ama'ñe charo ãu  
ãijusome. Chekuna cho'jepi ãijusome. Te'ena ãiñe peoju ãucuhava'na  
pa'ito chekunata'ni äure rúa chajiche ãiju pisi uche cono rúa ūkuju cono  
jū'ijusome. <sup>22</sup>¿Je'se pa'lüna m̄usantuñkona vñ'ña ãu áima'ñe? M̄usantuñkona  
majapájanare Dios chéa paanarejé'e cuasama'me m̄usantuñkona. Jā'aja'ñe  
cho'oju chuhova'na pa'iju ãiñe peova'nare cu'ache cho'ome m̄usantuñkona.  
Ãiñe'te peoju m̄usantuñkonare ja'me ãu äivajuchuñusome repana.  
¿Pojoja'che ch'u m̄usantuñkonare? Päära. Rúa cu'amu jā'aja'ñe cho'oche,  
chiim u ch'u.

### Maire Paakú cho'okaisi'ere cuasajú ãu ãiñe'te kúamú (Mt 26.26-29; Mr 14.22-25; Lc 22.14-20)

<sup>23</sup>Ch'u m̄usantuñkonare kúasi'e Maire Paakují ch'u'ni kua jñauuna  
kuasi'ku'a'mu ch'u m̄usantuñkonare ie. Jo'e ūcuare kúamú ch'u  
m̄usantuñkonare. Maire Paakú, Jesús, Repau chéacojñojañami Repau  
neenana'me älkují păpu mini, <sup>24</sup>“Ja'ku, re'orepamu”, chiju Repau te ja'me  
pa'linani tu'se ïsiku ija'che i'kaasomu: “Ie ch'u ca'nivu'me. M̄usantuñkonapi  
re'oja'che paapu chini jüni ro'ikasa chini pa'imu ch'u. Ch'u'ni cuasajú  
chiju päre ija'che cho'oju ãiju pa'iju'ñu”, chimasomu Repau. <sup>25</sup>Äu ãni  
pi'nisirumu pisi uche conoro'rova mini ūcuaja'che i'kaasomu Repau. “Ie  
uche cono ch'u chiea'me. ūcuauuko ūkuju'ñu iro'rova. Päi ūcuauuko  
cu'ache cho'oche te jüni ro'ikasa chini chuenisoja'mu ch'u. Jā'aja'ñe

cho'oche chu'u chiepi mekuna Dios mamare, 'Ija'che cho'oñu', chiisi'ere cho'oche'me. Jā'are cuasaju ch*i*'i ie uche cono ūkuju pa'iju'u", chiniasomu Repau. <sup>26</sup> Jā'aja'ñe pāre ãiju uche cono ūkuju Maire Paaku Jesucristo jūni ro'ikaisi'ere kuaju pa'inaa'me mai, Repau jo'e raichetu'ka.

**Maire Paaku cho'okaisi'ere cuasaju  
au ūirumu cho'oche'te kuamu**

<sup>27</sup> Jā'ajekuna pāi ūcuamunapi Jesús chu'us'i'ere jā'aja'ñe pā ãiju, uche cono ūkunata'ni Repau masi cuasamaneni, vajuchumapu, Maire Paaku'te cu'ache cho'ome. <sup>28</sup> Jā'ajekuna musanukonapi pā ãipi'rani musanukona cho'oju pa'iche'te cuasa cu'ache cho'osi'ere charo Dioni kua ūhasoju'u. Kuasirumut'a'ni ūkuju ãire'omu. <sup>29</sup> Pāiu, "Jā'aja'ñe a'me ie", chima'ñe pa'i'u Maire Paaku ca'nivu masi cuasama'küpi jā'are ūkuju ãni cu'ache cho'omu. Cu'ache cho'oche ūhasoma'küpi áito Diopi chu'uuna cu'ache ti'jñeja'mu repau'te. <sup>30</sup> Musanukona te'ena cu'ache cho'oche ūhasomanapi ãiju koka peome chura. Chekuna ravuna jū'ime. Chekuna musanukonare ja'me pa'isina jūnisoasome. <sup>31</sup> Mai ūcuauko mai pa'iche'te meñe cuasato re'ora'amu. Cu'ache pa'iche'te meñe cuasa ūhasonare Dios pe'ruma'kua'mu. Pe'ruma'u jā'aja'ñe pa'linare cu'ache ti'jñeñe jo'kama'kua'mu Repau. <sup>32</sup> Maire Paaku re'oja'chere che'choku mai cu'are ña, cu'ache ti'jñeñe cho'omu, maipi ña kukua'ju chini. Jā'aja'ñe cho'oku re'oja'chere che'chomu Repau, mai jūnisosirumu Repau'te cuasamana saichejana vati toana sani uumanea'ju chini. <sup>33</sup> Jā'ajekuna, chu'u majapuijana, musanukonapi Jesucristoni cuasaju ãure ãnu chini ch*i*'ini chekunare cha'aju'. Ūcuapa'ruva ūcuauko ãiju'u. <sup>34</sup> Te'enare rua ãucuhato charo musanukona vu'ñana ãu ãni ch*i*'iju'u cu'ache cho'ocuhemi. Vu'ñana ãu ãni pi'ni ch*i*'iju'u ūcuauko re'oja'che Jesucristoni cuasaju pāre ãnu chini. Jā'aja'ñe cho'oto Dios pe'rumaneja'mu musanukonare. Chu'u sani jo'e chekere che'choja'mu musanukonare.

**Dios Rekocho pāi si'ache cho'omasiche jo'kache'te kuamu**

**12** <sup>1</sup> Chura musanukonare, chu'u majapuijanare, iere masia'ju chini kuaku tochamu ch*i*'u: Dios Rekocho maipi masia'ju chini cho'omasiche'te jo'kamu maire. Jā'are che'chora chiimu ch*i*'u musanukonare. <sup>2</sup> Ie masime musanukona: Aperumu musanukona chuta'a Diore cuasamarumu rūhiñe cuasamapu ch*i*'o cutumava'nani tēosiva'nani pojoju pa'isina'a'me. <sup>3</sup> Jā'ajekuna musanukonare iere masia'ju chini kuamu chu'u. Pāiu Dios Rekocho cho'okaicojñoku ija'che i'kama'mu: "Jesús cu'aku'mu; vati toana saau", chiiima'mu. Ūcuachi'a pāiu Dios Rekocho cho'okaicojñoma'ku, "Jesús pāi ūcuaukore paaku'mu", chiiima'mu.

<sup>4</sup> Maire si'acairo cho'omasiche Jo'karekocho ūcuate'rekocho'me Dios Rekocho. Pāire ūcuauhamajñaruu cho'omasiche'te jo'kamu Reparekocho. Te'enare cheke cho'omasiche'te jo'kamu chekunare na'a cheke cho'omasiche'te jo'kamu. <sup>5</sup> ūcuauko Repau jo'kasi'e si'acairo cho'oju Maire Paaku'te ūcuau'te cho'okaime mai. <sup>6</sup> Dios maire ūcuaukore

re'oja'che cho'okaiʉ pa'imʉ, maire jo'kasi'ere re'oja'che cho'ojaʉ paapʉ chini. Te'enare cheke cho'okaiʉ, chekʉnare na'a cheke cho'okaiʉ Repaʉ. Maire ūcuanʉkore jā'aja'ñe cho'okaikʉ Dios Úcuate'eʉ'mʉ. Maire ūcuanʉkore peore rúa re'oja'che cho'okaikʉ'mʉ Repaʉ. <sup>7</sup>Dios Rekocho maire ūcuanʉkore cho'omasiche jo'kamʉ, maipi sāiñechi'a re'oja'che cho'okaiʉ paapʉ chini. Dios Rekochoji jā'aja'ñe cho'okaiʉna Repaʉ maire ja'me pa'iche masime mai. <sup>8</sup>Dios Rekocho Repaʉ'te jo'kañanani re'oja'che chʉ'vamasiche'te jo'kamʉ, chekʉnani re'oja'che chʉ'vajʉ paapʉ chini. Úcuate'erekochoji chekʉnare Repaʉ'te ñanare Repaʉ chʉ'o che'chomasiche'te jo'kamʉ, chekʉnani masi che'chojʉ paapʉ chini. <sup>9</sup>Úcuate'erekochoji te'enare Diore na'a rúa cuasache'te jo'kamʉ. Úcuachi'a chekʉnare pāi vasomasiche'te jo'kamʉ. <sup>10</sup>Chekʉnare, Diochi'a cho'omasiche'te jo'kamʉ Reparekocho cho'omasia'jʉ chini. Chekʉnare Dios chʉ'o kʉamasiche'te jo'kamʉ. Chekʉnare, Dios chʉ'o kʉana kʉache asa cuasamasiche'te jo'kamʉ, repana kʉache'te asa cuasamasi, “Ina Dios chʉ'o rūhiñe kʉanaa'me; ina jorenaa'me”, chiijʉ masia'jʉ chini. Reparekocho chekʉnare tīipāichʉ'o repanajé'e che'chemanesichʉ'o cutumasiche'te jo'kamʉ. Chekʉnare tīipāichʉ'o cutumasina i'kache'te asamasijʉ rūhiñe kʉache'te jo'kamʉ. <sup>11</sup>Jā'a peore Úcuate'eʉ Dios Rekocho cho'oche'me. Maire ūcuanʉkore Repaʉ'te jo'kañache rúa si'acairo cho'omasiche jo'kamʉ Repaʉ.

### Jesucristo'te Úcuate'eʉ'te cuasanajejʉ ūcuanʉko Repaʉ ca'nivʉja'ñe pa'ijʉ ūcuate'eʉjakuanupʉ pa'iche'te kʉamʉ

<sup>12</sup>Pāiʉ ca'nivʉ si'ache pa'imʉ, jūjña, ñakocaā, cʉtarpʉ peore. Jā'ata'ni ūcuate'eca'nivʉme. Úcuate'eca'nivʉ pa'icheja'che mai ūcuaja'che Jesucristo'te cuasana Jainʉkota'ni re'oja'che ja'me pa'ijʉ, ūcuachi'a Úcuauña'me re'oja'che pa'ijʉ Repaʉ ca'nivʉja'ñe pa'ijʉ ūcuate'eʉjakuanupʉ'me. <sup>13</sup>Mai ūcuanʉko Jesucristo'te cuasana, jidíopāina'me judío peona, kurinana'me chʉova'na pa'ina peore Jesucristo ca'nivʉja'ñe pa'ijʉ ūcuate'eʉjakuanupʉ'me. Mai ūcuanʉko Dios Rekochoji cho'okaiʉna Jesucristoni jovo Úcuauña'me pa'inaa'me chura. Repaʉ'te jovosirʉmʉ pāipi mai Repaʉ'te jovosi'ere ña masia'jʉ chini okoro'vecojñosinaa'me mai ūcuanʉko. Úcuachi'a maipi Jesuni jovorena Dios Rekocho Úcuate'erekochoji ūcuanʉkore jovosi'kʉa'mʉ maire. Maini ja'me jovo pa'iʉ ūcuanʉkore cho'okaiʉna Jesucristo ca'nivʉja'ñe pa'ijʉ ūcuate'eʉjakuanupʉ'me mai chura.

<sup>14</sup>Pāiʉ ca'nivʉa jā'aja'ñe pa'imʉ. Pāiʉ ca'nivʉ ūcuate'eca'nivʉta'ni si'ache pa'imʉ: jūjña, ñakocaā, cʉtarpʉ, peore. Úcuaja'che mai Jesús neena Jainʉkota'ni ūcuate'eʉjakuanupʉ pa'ijʉ Repaʉ ca'nivʉja'ñe pa'ime. <sup>15</sup>Chekʉrʉmu cū'apejji ija'che i'kamʉ: “Jātumama'mʉ chʉ'u. Jā'ajekʉna ca'nivʉte pa'ima'mʉ chʉ'u”, chiimʉ. Jā'ata'ni cū'apejji jā'aja'ñe i'kani joremʉ. Úcuate'eca'nivʉte pa'imʉ repacū'apʉ. <sup>16</sup>Úcuaja'che chekʉrʉmu cājoroji ija'che i'kamʉ: “Ñakovama'mʉ chʉ'u. Jā'ajekʉna ca'nivʉte pa'ima'mʉ chʉ'u”, chiimʉ. Jā'ata'ni cājoroji jā'aja'ñe i'kanijē'e ca'nivʉ

pa'iche jo'kasoma'ñe ūcua pa'im. Ūcuate'eca'niv' te pa'im repacājoro.  
<sup>17</sup> Ca'niv'ji ñakocaâchi'a paato asacheji peora'am. Ūcuaja'che ca'niv'ji  
 cājochi'a paato ch'u'echej peora'am. <sup>18</sup> Jā'ata'ni jā'aja'ñe pa'ima'm. Dios,  
 Repau'te uache'te cho'oku, ca'niv' pa'imajñarñā peore re'oja'che  
 cho'jo'kasi'kua'm. <sup>19</sup> Ūcuate'emajñarñâchi'a pa'ito ca'niv'ji peora'am. <sup>20</sup> Ca'niv'  
 pa'imajñarñā rúa si'ache pa'im. Jā'ata'ni ca'niv' ūcuate'eca'niv'm.  
 Mai ūcuachi'a ūcuate'eñja'che ja'me pa'ijū ūcuankó Cristo'te cho'oché  
 cho'okaiju Repau' ca'niv'ji'ñe pa'ijū ūcuate'eñjakuanupu'm. Ūcuankó  
 maire si'acairo jo'kasi'ere sāñnechi'a cho'okaito karama'm.

<sup>21</sup> Ñakovaji jūture i'kak, "Jūtú peoto karamanera'am ch'u're", chiicu'am. Jā'aja'ñe i'kani jorem repa ñakova. Ūcuaja'che sijopuji cū'are i'kak, "Cū'a peoto karamanera'am ch'u're", chiicu'am. Jā'aja'ñe i'kani jorem repa sijopu. <sup>22</sup> Ca'niv' pa'iche rúa koka peomakaru te'emaka peoni rúa cho'omakajeku na'a rúa karamu. <sup>23</sup> Ca'niv' pa'iche mai rúa cuasamamajñarñā re'oja'che ñoa'ku chini re'oja'che care'vame mai. Ūcuaja'che ca'niv' pa'imajñarñā ñovajuchuamajñarñâre paajú kāñsa'che ju'ime mai, repamajñarñâpi ñomauña re'oja'che ñoa'ku chini. <sup>24</sup> Jā'ata'ni re'ojamajñarñâre, "Re'oja'ím ie", chini rúa care'vamanaa'me mai. Peore jā'amajñarñā re'oja'che ñomajñarñâna'me vajuchuache ñomajñarñā mai ca'niv'cho'osi'kua'm. Dios. Repauji ñato repamajñarñā peore ūcuapa'rúva ca'niv' pa'ire'omajñarñâchi'aa'me. <sup>25</sup> Ūcuate'eca'niv' pa'imajñarñâpi cavama'ñe ja'me pa'iñ sāñnechi'a cuasaku peore sāñnechi'a kuiraku paaku chini jā'aja'ñe cho'osi'kua'm. Dios. <sup>26</sup> Páiñ ca'niv'ji te'echea asini ca'niv' peore asim. Páiñ repau' ca'niv' pa'iche'te chekñapi ñaju' re'oja'che cutuni repau'te ūcuaja'che ca'niv' paaku'te re'oja'che cutume. Páiñ repau' ca'niv' chekñare re'oja'che cutucojñoku ca'niv' peore pojom. Ūcuaja'che chekñre Jesure cuasaku'te cu'ache ti'jñeto maipi repau'te oikaime, ūcuate'eca'niv'ji'ñe pa'inajeju. Ūcuachi'a chekñre Jesure cuasaku'te páiñ re'oja'che cututo pojokaime mai.

<sup>27</sup> Misanukona ūcuankó jovo ja'me pa'ijú Jesucristo ca'niv'ja'ñe pa'ijú ūcuate'eñjakuanupu'm. Ūcuankó misanukona Repau' ca'niv' pa'imajñarñâja'ñe pa'ime. <sup>28</sup> Jā'aja'ñe pa'ime Jesucristo'te cuasakuanupu' pa'ina, Repau'cho'oche cho'okaiju paapu chini Repau' chéa jo'kacojñosina. Charo Dios Jesucristo saosinare soni cho'oche'te jo'kasi'kua'm. Cho'je Dios ch'u'ko kuanare, na'a cho'je Dios ch'u'che'chonare, ūcuachi'a Diochi'a cho'omasiche cho'omasinare, ūcuachi'a páiñ vasomasina, chekñare kuiramasinana'me Jesure cuasanare ch'u'ñare chéa Repau'te cho'oche cho'okaiche'te jo'kamu. Ūcuachi'a páiñ ttipáichu'ore repanajé'e che'chemanesichu'ore cutumasia'ju chini chéa jo'kamu. Jā'aja'ñe jo'kaku pa'ima'm. Dios maire. <sup>29</sup> Ūcuarepanuko Jesucristo saosinachi'a pa'ima'me mai. Ūcuankó Dios ch'u'ko che'chonachi'a pa'ima'me mai. Ūcuankó Diochi'a cho'omasiche cho'omasinachi'a pa'ima'me. <sup>30</sup> Ūcuachi'a ūcuarepanuko páiñ vasonachi'a pa'ima'me mai. Ūcuankó ttipáichu'o cutumasinachi'a

pa'ima'me. Ūcuachi'a ūcuarepanuko tūpāichʉ'o cutumasina cutuche na'a rūhiñe kuanachi'a pa'ima'me mai. Jā'are masime m̄usanukona.<sup>31</sup> Ija'che i'kajusome m̄usanukona: "Dios Rekocho jo'kache na'a re'oja'chere masiñu chiiame chukʉna", chiijasome. Jā'ata'n'i ija'che na'a re'oja'imʉ. ¡Asarepajū! Kʉara.

## Chekʉnare ña oiche'te kʉamʉ

**13** <sup>1</sup>Pāiū ūcuauakují tūpāi cutuchu'ona'me ángeles cutuchu'o peore cutumasikují pāi chekūnare ū oima'to cu'am. Te'eū cutukū rupu vativu va'icheja'che cho'omu repau. Chekūrumu cuñare're queracheja'che rupu asochechi'a cho'omu repau. <sup>2</sup>Chekūrumu pāiū ūcuauakují ija'che pa'imu: Chekūrumu Dios ch'u'ore kuanasim. Chekūrumu ch'u'o Dios repau'techi'a kuasi'ere te'eū rúa masim. Ūcuachi'a che'choche peore masim. Ūcuachi'a Diore rúa masi cuasakujeku aikütire repaují, "Chekūchejare kuanu nukajú'w", chiito chekūchejana kuanum repakūti. Jā'aja'ñe rúa masikuta'ní repaují pāi chekūnare ū oima'to Diopi ūato peoce cho'oku pa'im. Masiūma'mu repau. <sup>3</sup>Pāiū ūcuauakují repau rekocho pāijé'e ū oimarekocho paakují Diopi pojoa'ku chini repau paache'te chhova'na pa'liva'nani peore rupu ūsisoku ūsite'em, repau rekocho pāire ūcuarepa cuasamau. Jā'aja'ñe pa'ikují cho'oto pojoma'mu Dios repau'te. Repaují jūnisoché cuhema'ñe pāi repau'te ū vēasōnu chiitojé'e ūcuá Dios ch'u'o ch'u'vani cho'ote'em repau, repaují pāire ūcuarepa cuasamau. Jā'aja'ñe cho'osi'e ro'i Diopi ūsimau kooma'mu repau.

<sup>4</sup> Maipi chekūnare masi cuasani pe'ruma'ñie cha'ame repanare. Ūcuachi'a repanare oijʉ re'oja'che cho'okaime. Repanapi maini na'a rúa cho'omasitojë'e teache ñama'me mai, repanare cuasanajejʉ. Ūcuaja'che, "Musantuñonare na'a rúa masinaa'me chukuna", chiima'me mai repanare. Jā'aja'ñejë'e cuasamanaa'me. <sup>5</sup> Maipi chekūnare cuasani tūñe cho'omanaa'me mai repanare. Ūcuanuñkore ñusema'ñie kuirame mai. Na'mi pe'rumanaa'me mai repanare. Repanapi maire cu'ache cho'oto cu'are cuasacuhejʉ cavesusome mai. <sup>6</sup> Chekūnapi cu'ache cho'oto pojoma'ñie cuasajʉ ñuma'ñie pa'ijʉ oinaa'me mai repanare. Repanapi re'oja'che cho'otota'ni rúa pojome mai. <sup>7</sup> Chekūnani oijʉ pāipi repanani cu'ache cho'oñu chiito ñisenaa'me mai. Ūcuachi'a repanare jachama'me mai. Ūcuachi'a repanare, "Ina re'oja'che pa'ijanaa'me", chijʉ cuasame. Maire cu'ache cho'otojë'e repanare cuasache ñhasoma'ñie ūcua rúa cuasajʉ pa'ime mai.

<sup>8</sup>Pāi chekūnare ū oijū pa'iche si'amaneja'nea'me. Chekūmajñarvāta'nī  
Dios Rekochoji jo'kauna mai cho'omasimajñarvāta'nī asoja'mu. Na'a  
pa'lisirumūta'nī Dios chū'o kuache si'asoja'mu, pāipi ūcuare Dios chū'ore  
peore masijūna. Ūcuaja'che tīchū'o cutuche si'asoja'mu, pāipi ūcuauhiko  
ūcuate'echū'o cutujūna. Chura pāi te'ena chekūnare na'a rūa masime. Na'a  
pa'lisirumūta'nī pāi chekūnare na'a rūa masiche si'asoja'mu, pāipi ūcuauhiko  
ūcuapa'rūva masijūna. <sup>9-10</sup>Chura Dios pa'iche peore masicu'akvāna joopo

masime pāi. Jā'ajekūna Dios chū'o kūana joopo kūame. Irūmu, masiche rūa karamū maire. Jā'ata'ni na'a pa'isirūmu ūcuaukō ūcuapa'rūva masinachi'a pa'lju te'eujē'e na'a rūa masina peojanaa'me. Ūcuachi'a peore kūavesūjuna Dios chū'o kūache rūa karamū maire chura. Na'a pa'isirūmu Dios chū'o peore ūcuaukō masina pa'ljanaa'me mai. Jā'ajekūna pāi Dios chū'o kūana peojanaa'me.

<sup>11</sup>Ija'chea'me: Chū'u chīiva'ū pa'irūmu chīiva'ūjekū chīiva'ū i'kache i'kakū, chīiva'ū cuasache cuasakū pa'isi'kua'mū chū'u. Jā'ata'ni ainee pi'nisirūmu chū'u chīirūmu pa'isi'e ūhasosi'kua'mū. <sup>12</sup>Chura Dios cho'oche masi ūamanaa'me mai. ūare'ava poresire'ava masi ūoma'ñeja'ñe chura Repau cho'oche masi cuasoma'mū maire. Jā'ata'ni na'a pa'isirūmu peore masi ūajū, Dios mai rekoñoā masi ūneja'ñe Jesucristo'te ti'jñeñe ūajū Repau pa'iche peore masijanaa'me mai. <sup>13</sup>Chura pa'iche chotemajñarñā'me si'asomanejañe: Diore cuasachena'me, Repau maire re'oja'che cho'okaijache mai cha'ajū pojochena'me pāi chekūnare ū oijū pa'iche si'asoma'ñe ai pa'lja'mū. Jā'ajekūna pāi chekūnare rūa oijū pañu mai. Re'oja'che cho'oche rūaa'me. Jā'ata'ni chekūnare pāi ūa oicheji na'a re'oja'imū.

### Tiipāichū'o che'chemanesichū'o cutuche'te kūamū

**14** <sup>1</sup>Musanukona ija'che cho'oju pa'lju'ū: Pāi chekūnare si'arūmu cuasajū pa'lju'ū. Ūcuachi'a Dios Rekocho jo'kache'te cho'omasiche'te Dioni sēejū'ū ūia'kū musanukonare. Repau jo'kache rūaa'me. Jā'ata'ni Repau chū'o kūamasiche'te jo'kaal'ū chini na'a rūa sēejū'ū Repau'te. <sup>2</sup>Pāi'ū Dios Rekocho jo'kasi'ere repaujē'e che'chemanesichū'o tiipāichū'ore cutuni Diochi'a asamasiche'te i'kamu. Repau'ti Dios Rekochoji cho'okaijuna Diochi'a asamasiche'te tiipāichū'o cutumū repau. Pāita'ni asavesūme repau i'kache, repau ūcuachi'a. <sup>3</sup>Jā'ata'ni pāitji Dios repau'te kūasi'ere pāire kūato, asamasijū Dioni na'a rūa cuasajū na'a rūa re'oja'che pa'ljanaa'me repana. Ūcuachi'a pāi ūma'ñe pa'ina Dios chū'ore asajū pojoju pa'ljanaa'me. <sup>4</sup>Pāi'ū repaujē'e che'chemanesichū'ore tiipāichū'o cutuni Dioni te'eū si'arūmu na'a rūa cuasakū na'a re'oja'che pa'limū. Jā'ata'ni pāi'ū chekūna ūcuaukō asamasichū'opi Dios chū'ore kūani chekūnare Diore cuasakuanupū'te ūcuaukore cho'okaimū. Jā'aja'ñe kūakūna asani repana Dioni na'a rūa cuasajū na'a rūa re'oja'che pa'ljanaa'me.

<sup>5</sup>Musanukonapi ūcuaukō tiipāichū'o cutunachi'a pa'ito pojora'amū chū'u. Jā'aja'ñere chiimū chū'u. Jā'ata'ni musanukonapi ūcuaukō Dios chū'o kūanachi'a pa'ito na'a rūa pojora'amū chū'u. Tiipāichū'o cutumasina re'oja'che cutume. Jā'ata'ni Diopi ūato Repau chū'o asoche kūana na'a rūa re'oja'che kūame. Ūcuachi'a tiipāichū'o cutumasina i'kasi'ere chekūnapi ūcuaukore asamasire'ache kūato Diopi ūato rūa re'oja'limū jā'aja'ñe cho'oche. Te'erūhiñe kūajūna chekūna repana aperūmu asavesūsi'e asamasime, tiipāichū'o cutumasina i'kasi'e. Asamasijū Dioni na'a rūa cuasajū na'a re'oja'che pa'ime repana Jesure cuasakuanupū. <sup>6</sup>Asarepjū'ū, chū'u majapāijana. Chū'upi musanukona pa'ichejana sani tiipāichū'opi

cututo asavesujū asa chéamanera'ame musanukona. Jā'ata'ni chekūrumū chū'upi Dios chū'ore kuakü Repau chū'ure che'chosi'ere asamasire'oche cututo asa chéa na'a re'oja'che pa'ijanaal'me musanukona.

7 Jā'aja'ñe pa'imū uja ujana paamajñaruā. Pāiūji phī'covū masi asoche juhima'to chekūna repau ujakū juhiche asavesūme. Úcuachi'a arpavū masi cho'oma'to chekūna pāi asavesūme. 8 Úcuachi'a sōtaopāi pāi vaisaipi'rajū care'vaa'jū chini chekūnani soiū sōtaoji trumpetavū masi juhima'to repau i'kakū juhiche masi asamaneni care'vama'me repana. 9 Musanukona ūcuaja'che chekūnapi tūipāichū'opi cututo sōtaopāi asavesūcheja'che asavesujanaa'me repana cutuche. Pāiū asomachū'o cutukū te'eū cutucheja'che cutumū. 10 Cheja pa'ina pāi cutuche rūarepa chū'o pa'imū. Pāi chekūna repachū'o peore asamasina pa'ime. 11 Jā'ata'ni chū'uni chekūna cutuchū'o asomaneni tūipāi cutuchū'ojekū asoma'mū chū'ure. Úcuachi'a chū'u chū'o repanare asomaneni tūipāi cutuchū'ojekū asoma'mū. 12 Dios Rekocho jo'kache, cho'omasiche rūa chiime musanukona. Jā'aja'ñe chiijū chekūnare re'oja'che cho'okaiche na'a rūa che'che Jesucristo'te cuasakanupū'te cho'okaijū'ū, Repau'ni na'a rūa cuasajū na'a re'oja'che paapū chini.

13 Pāiū ūcuauakū tūipāichū'o cutumasikūji chekūnani re'oja'che cho'okasa chini Dioni ija'che sēejū'ū: "Ja'ku Dios, tūipāichū'o cutukūta'ni masi asavesukū chekūnani masi asoche kuarà chiimū chū'ū. Jā'aja'ñe masi asoche kuache jo'kajū'ū chū'ure", chiiu sēejū'ū Repau'te. 14 Chū'upi Dioni tūipāichū'opi cutukū sēni Repau Rekochoji cho'okai'una sēemū. Jā'ata'ni chū'u i'kakū sēesichū'o asavesūmu chū'ū, sēesi'ku'ata'nī. 15 Jā'ajejkūna ija'che cho'omū chū'ū: Dios Rekochoji cho'okai'una tūipāichū'opi sēemū chū'u Repau'te. Úcuachi'a chū'u asamasicheji chū'u chū'opi Diore sēekū'mū chū'ū, chekūnapi chū'u sēēñe'te asamasia'jū chini. Úcuaja'che Repau Rekochoji cho'okai'una Diore pojokū tūipāichū'opi ujakū'mū chū'ū. Úcuachi'a chū'u asamasicheji chū'u chū'opi Diore pojokū ujakū'mū chū'ū, chekūnapi chū'u i'kakū ujache'te asamasia'jū chini. 16 Musanukona rekoñoā musanukonajē'e che'chemanesichū'o tūipāichū'opi Dioni, "Peore masikū'mū mu'ū; re'orepamu", chiito chekūna pāi asavesujanaa'me musanukona i'kache. Asavesuñajejū, "Ina i'kache ūcuarepaa'me", chiima'ñe ja'me sēemanejanaa'me repana. 17 Pāi chekūna tūipāichū'o cutumasina re'oja'che i'kajū Diore, "Peore masikū'mū mu'ū; re'orepamu", chiitojē'e chekūna asavesujū Diore na'a rūa cuasama'me. 18 Musanukona rūa Jainuko tūipāichū'o cutumasina pa'ime. Jā'ata'ni chū'u musanukonare na'a rūa tūipāichū'o cutumasikujekū Diore pojokū, "Re'orepamu", chiukū'mū chū'ū. 19 Chekūrumū chū'u tūipāichū'ore Dioni sēektū diez milrepachū'o i'kamu. Re'omū jā'a. Jā'ata'ni chū'u Diore cuasana chi'irūmūna ja'me pa'i'u cincorepachū'orūächi'a jimanukorūta'nī asamasire'oche cultura chiiku'mū repanapi asamasi Dioni na'a rūa cuasajū na'a re'oja'che paapū chini. Na'a re'omū jā'aja'ñe.

20 Asarepajū'ū, chū'u majapäijana. Chiiva'na cuasacheja'che cuasajū pa'imanejū'ū. Aina cuasache cuasajū chū'u chū'vache asa chéa masijū'ū.

Jā'ata'ni chekūnara musanukonani cu'ache cho'osato vījachīi cho'ovesūjū cho'oma'ñeja'ñe cu'ache cho'oma'ñe pa'ijū'ū. <sup>21</sup> Diopi chū'ūuna aperūmu tocha jo'kasi'e ija'che kūamū:

“Chū'ū chekūnare tīipāichū'o i'kamasinare chū'ū

neena Israelpāi pa'ichejana saoja'mū,

repanani chū'ū chū'ore chū'vaal'jū chini.

Rua chū'vatojē'e chū'ū chū'o asacuhejanaa'me

repana Israelpāi”, chiisi'kua'mū Dios,

chiimū.

<sup>22</sup> Jā'ajekūna iere masime mai: Dios Rekochoji jā'aja'ñe jo'kauna

Diore cuasanapi repanajē'e che'chemanesichū'o tīipāichū'o cutuche

Diore cuasamanapi asani, “Dios cho'osi'ea'me ie”, chiiju cuasajanaa'me.

Jā'ata'ni Diore cuasanapi Dios kuasi'ere asa chekūnani Diore cuasanani

re'oja'che kūato asa pojoju, “Dios cho'osi'ea'me ie”, chiiju cuasajanaa'me.

<sup>23</sup> Chekūnara musanukona Jesucristo'te cuasakuanupuchi'a ūcuate'echeja

chī'i pa'ijū tīipāichū'o ūcuaukō asamasire'oma'ñe cutujūna Diore

cuasamanapi kaka asani, “Vē'venaa'me ina”, chiijanaa'me musanukonare.

<sup>24</sup> Jā'ata'ni musanukona ūcuaukō chī'i pa'ijū Dios chū'o asamasire'oche

kūarūmūna pāit Diore cuasama'ñe pa'ikūji ja'me kaka pani Dios chū'ore

asa kūku repaū cu'ache pa'iche'te sumā'ñe cuasa, “Rua cu'ache pa'ikū'mū chū'ū”, chiija'mū. <sup>25</sup> Repaū rekocho te'eū cu'ache cuasasi'ere sumā'ñe cuasa

ro're ūu'iū, Dioni pojoku, “Ja'ku, inare ja'me pa'iu re'oja'che cho'okaiku'mū mū'ū”, chiija'mū repaū.

### Diore cuasana chi'irūmu masi cho'oche'te kūamū

<sup>26</sup> Jā'aja'ñe pa'iu'na musanukonare chū'ū majapāijanare ija'che chū'vamū chū'ū. Musanukona, Diore cuasana chi'irūmu ūcuaukō Dios ujare ujamū.

Chekū Dios chū'ore che'chomū. Chekū repaū'te Dios i'kasi'ere kūamū.

Chekū tīipāichū'ore cutumū. Chekū tīipāichū'o cutumasikū cutusi'ere

asamasire'oche kūamū. Chī'i sāiñechi'a cho'okaiju, peore jā'aja'ñe

cho'oju pa'ijū'ū, masi asajū Dioni na'a rúa cuasajū na'a re'oja'che pañu

chini. <sup>27</sup> Ūcuachi'a musanukona chi'irūmu te'enare tīipāichū'o cutuñato

te'eka'chapana jā'apāani chotena cutuñaju. Na'a Jainākō cutumanejū'ū.

Jā'ata'ni ūcuate'erūmu cutumanejū'ū. Te'enachi'a cutujū'ū. Ūcuachi'a jo'e

chekūpi tīipāichū'o cutumasina cutusi'e asamasire'oche kūaa'ku. <sup>28</sup> Repana

cutuche asamasire'oche kūakūpi peoto tīipāichū'o cutumasina i'kamanea'ju.

Repana te'ena pa'iju Diorechi'a jā'aja'ñe cutuñaju.

<sup>29</sup> Ūcuachi'a musanukona chi'irūmu Dios chū'o kūana te'eka'chapana jā'apāani chotena kūaa'ju. Kūajūna asa, “Ina kūache jorechū'oa'che?

“Ūcuarepaa'che?”, chiiju cuasajū'ū musanukona. Ūcuarepa pa'ito repana

kūache asa chēajū'ū. <sup>30</sup> Chekūnara te'eū Dios chū'o kūatona Dios Rekochoji

jo'e chekūni chū'o kūamū, chekūnani kūaa'ku chini. Jā'aja'ñe cho'oto charo

kūakūpi cuhaa'ku, chekūpi Dios Rekocho kūasi'ere kūaa'ku. <sup>31</sup> Musanukona

Dios chū'o kūana te'enachi'a kūajū'ū. Charo te'eū kūacuhauna chekū

kūaa'ku. Cho'je jo'e chekūpi kūaa'ku. Jā'aja'ñe cho'oto ūcuaukore

kuare'omʉ mʉsanʉkonare. Kuajʉna ūcuaukʉ asajʉ che'che Dioni na'a raa cuasajʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>32</sup> Dios Rekocho kuacojñona Reparekocho kuasi'ere jʉvouhato jʉvore'omʉ repanare. Cha'are'omʉ repanare. Kuare'orʉmʉna kuame repana. <sup>33</sup> Dios Repaʉ'te cuasanapi chi'i ūcuauache cho'oma'ñe re'oja'chechi'a cho'oto pojomʉ repanare. Asa chēare'oche che'choche'te chiimʉ Dios.

Diore cuasana chekʉchejña pa'ikuanuphã cho'ochega'che re'oja'che cho'ojo'pa'ijʉ'ʉ mʉsanʉkona. Ija'che cho'ona'a'me repana: <sup>34</sup> Diore cuasanapi chi'i Repaʉ chʉ'o chʉ'varʉmʉ romipi i'kañu chiito ūseme repana. Re'omʉ jā'a. Romi ʉmʉpái chʉ'ʉcojñonajejʉ repanare che'choma'me. Aperʉmʉ jā'a'ña'ñe chʉ'ʉ jo'kaasomʉ Dios. <sup>35</sup> Romi ʉmʉpái cutuche'te masi asañu chini repana vʉ'ñana tua ʉjüpäire séniasaa'jʉ. Romio ūcuauakoji Diore cuasana chi'isirʉmʉna i'kani vajʉchuache i'kamo repao.

<sup>36</sup> Mʉsanʉkonachi'ama'me Dios chʉ'o asasina. Chekʉna pāi ūcuachi'a asasinaa'me. ūcuachi'a mʉsanʉkonama'me Dios chʉ'o charo asa chēa jovosina. Chekʉna na'a charo asa jovosinaa'me. <sup>37</sup> Mʉsanʉkonare ja'me pa'ina ija'che cuasana pa'icosome. Te'eʉ ija'che i'kacosomʉ: "Dios chʉ'o kuakʉ'mʉ chʉ'ʉ", chiimʉ. Chekʉ, "Dios Rekocho jo'kasi'e raa cho'omasikujekʉ cho'oke'mʉ chʉ'ʉ", chiicosomʉ. Jā'a'ña'ñe i'kanapi, Dios chʉ'o kuarepana pani ija'che i'kame: "Ija'ova maire Pablo tocha raosija'ova Dios chʉ'ʉsi'ere kuamʉ", chiime. <sup>38</sup> Jā'ata'ni repanapi ija'ova tochasi'ere jachato repana i'kache ūcuachi'a jachajʉ'ʉ mʉsanʉkona.

<sup>39</sup> Chura mʉsanʉkonare chʉ'ʉ majapäijanare ija'chere chʉ'vamu chʉ'ʉ: Dios chʉ'o kuache raa re'omʉ. Mʉsanʉkonapi Repaʉ chʉ'ore chekʉnani kuañu chini, Dioni sēejʉ'ʉ, Repaʉ chʉ'o kuamasiche'te mʉsanʉkonani jo'kaa'kʉ. ūcuachi'a chekʉnapi tiipäichʉ'ore cutumasijʉ cututo ūsemanejʉ'ʉ repanare. <sup>40</sup> Jā'ata'ni mʉsanʉkona Diore cuasana chi'irʉmʉ peore re'oja'chechi'a cho'ojʉ'ʉ. Teana ūcuaukʉ i'kama'ñe te'enachi'a i'kajʉ asa chēare'oche i'kajʉ pa'ijʉ'ʉ.

### Cristo jūniso tācojñosi'ku vajʉraisi'ere kuamʉ

**15** <sup>1</sup>Asarepajʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapäijana. Mʉsanʉkonare chʉ'ʉ chʉ'vasi'e Jesucristo'te cuasache kuasi'ere cuasajʉ pa'ijʉ'ʉ, chiimʉ chʉ'ʉ. Aperʉmʉ chʉ'ʉpi chʉ'vakuna asa chēa Jesucristo'te cuasajʉ jovosinaa'me mʉsanʉkona. ūcuaja'che irʉmʉjatʉ'ka ūhasoma'ñe chʉ'ʉ chʉ'vasi'e ūcuarepa cho'ojʉ pa'ime mʉsanʉkona. <sup>2</sup>Chʉ'ʉ chʉ'vasi'ere asa chēa Repaʉni ūhasoma'ñe cuasajʉna Dios mʉsanʉkonare chēa paaku mʉsanʉkona rekoñoā care'vakaiʉ pa'imʉ, si'arʉmʉ na'a re'ojarekoñoā paaa'jʉ chini. Jā'ata'ni asa chēamanare repana rekoñoā care'vakaima'mʉ Dios.

<sup>3</sup> Dios chʉ'ure che'chos'i'ere chʉ'o kuasi'kuamʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. "Iere kuama'to vesʉme ina", chini cuasaku charo ija'che kuasi'kuamʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare: Cristo mai cu'ache cho'oche'te ro'ikaiʉ kurususé'verona jūnisoasomʉ. Aperʉmʉ tocha jo'kasi'e Dios chʉ'o na'a pa'isirʉmʉ Jesús cho'ocojñoañere kuamʉ. Repa kuasi'e cho'ocojñocuhaasomʉ

Repaʉ. <sup>4</sup>Repaʉ'te Jesure jūnisosuna tāasome pāi. Jā'ata'ni Diopi vasouna choteumucujñana vajuraniasomʉ repaʉ. Chuta'a jā'aja'ñe cho'omarʉmu tocha jo'kasi'e Dios chʉ'o peore jā'aja'ñe kuamʉ. <sup>5</sup>Ūcuachi'a vajurani pa'iʉ Pedroni peosichejapi rani ñoasomʉ Repaʉ. Ūcuaja'che Repaʉ neenare chekʉnare Repaʉ'te ja'me ku'isinare rani ñoasomʉ. <sup>6</sup>Na'a pa'isirʉmu chekʉnare Repaʉ'te cuasana quinientorepana na'a cajejaiche chi'i pa'inani rani ñokʉna repana ūcuantuko ūcuate'erʉmu ñoasome Repaʉ'te. Repaʉ'ne ñasina chuta'a Jainʉko vajuna pa'ime. Chekʉnata'ni jūnisosina'a'me.

<sup>7</sup>Jā'anare ñosirʉmu Jesús Santiago peosichejapi rani ñoasomʉ. Na'a pa'isirʉmu Dios chʉ'ore chʉ'vaa'jʉ chini aperʉmu Repaʉ saosinani ūcuantuко rani ñoasomʉ Repaʉ. <sup>8</sup>Na'a pa'isirʉmu chʉ'ure cho'jerepana peosichejapi rani ñosi'kua'mʉ Repaʉ, cho'jerepa cakureja'che.

<sup>9</sup>Jesucristo chʉ'ure Dios chʉ'ore chʉ'vaa'kʉ chini saosi'kua'mʉ. Jā'ata'ni chekʉnua Jesúsa saosina ūcuantuко chʉ'ure na'a raa masime. Aperʉmu chʉ'ʉ Jesure cuasakuanupʉ'te cu'ache cho'osi'kujekʉna, pāipi, "Dios saosi'kua'mʉ ikʉ", chiito vajuchʉache asokʉ'mʉ chʉ'ure. <sup>10</sup>Jā'ata'ni Diopi chʉ'uni oiu cho'okaiʉna re'oja'che pa'iʉ Repaʉ chʉ'ore chʉ'vamu chʉ'ʉ chura. Dios chʉ'ure re'oja'che cho'okasa chini cho'ote'emanesi'kua'mʉ. Chekʉnua Jesúsa saosina Dios chʉ'o raa chʉ'vame. Jā'ata'ni Diopi cho'okaiʉna repanare ūcuantuко Dios chʉ'o na'a raa chʉ'vamu chʉ'u. Te'eʉ chʉ'uchi'a cuasaku chʉ'vama'mʉ. Diopi chʉ'uni ja'me pa'iʉ cho'okaiʉna chʉ'vakʉ'mʉ chʉ'u.

<sup>11</sup>Chukʉna Jesucristo saosinapi ūcuantuко Repaʉ jūni vajuraisi'ere si'arʉmu kuajʉ chʉ'vajuna asa chēa Repaʉni cuasajʉ jovosina'a'me musanʉkona.

### Jūnisosina vajuraijachere kuamʉ

<sup>12</sup>Chukʉna Jesucristo saosina Diopi vasouna Jesucristo jūni vajuraisi'ere kuajʉ pa'inaa'me. Jā'ata'ni musanʉkona te'ena, "Pāi jū'isina vajuraima'ñe'a'me", chijʉasome. Je'se cuasajʉ jā'aja'ñe i'kache? <sup>13</sup>Pāi jū'isina vajuraima'ñe pa'ito, Cristo ūcuaja'che vajuraimanera'asi'kua'mʉ. <sup>14</sup>Repaʉ Cristo vajuraimanesi'e pa'ito chukʉna kuachʉ'o jorechʉ'o pa'ira'amʉ. Ūcuachi'a musanʉkona Repaʉ'te cuasana peoche cuasate'era'ame. <sup>15</sup>Chukʉna Jesúsa saosina, "Jesucristo Diopi vasouna jūni vajuraisi'kua'mʉ", chijʉ kuajʉ pa'inaa'me pāire. Jā'ata'ni musanʉkona, "Jūnisosina vajuraima'ñe'a'me", chijʉasome. Musanʉkona i'kacheji ūcuarepa pa'ito chukʉna kuache jorechʉ'o pa'ira'amʉ, Jesúsa vajuraimaneri'e pa'ito. <sup>16</sup>Pāi jūnisosina vajuraima'ñe pa'ito Cristo ūcuaja'che vajuraimanera'asi'kua'mʉ. <sup>17</sup>Ūcuachi'a Cristojo vajuraimanesi'e pa'ito Dios chʉ'o peoche cuasate'eju pa'ira'ame musanʉkona. Ūcuachi'a musanʉkona cu'ache cho'osi'e chuta'a tunoma'ñe pa'iʉna ūcua cuasara'amʉ Dios. <sup>18</sup>Ūcuachi'a Repaʉni vajuraimanesi'e pa'ito Repaʉ'te cuasana jūnisoni vati toare ai sani uuju pa'ira'ame. <sup>19</sup>Cristojo mai vajuna pa'irʉmʉchi'a re'oja'che cho'okaito, raa chʉova'na pa'ira'ame mai; Dios pa'icheja saiche peora'amʉ. Repaʉ'te cuasamanare mai na'a raa chʉova'na pa'ira'ame.

<sup>20</sup>"Jū'isina vajuraima'ñe'a'me", chiicheta'ni Cristo Diopi vasouna charo vajuraisi'kua'mʉ. Ūcuarepa'a'me jā'a. Repaʉ jūni vajuraisi'ejekʉna

Repaʉ'te cuasana jūnisorena tācojñosina ūcuauko Repaʉ vajuraisi'ea'che vajurajanaa'me.

<sup>21</sup> Chareparo pa'isi'ku Adán Dios chū'ʉñe jachasi'kukuku jūnisoasomu. Jā'aja'ñe te'eū jū'isi'ejekuna pāi ūcuauko jūnisome. ūcuachi'a Cristo jūniso tācojñosi'kukpi charo vajuraisi'ejekuna pāi jūnisosinare vajuraira'omʉ. <sup>22</sup> Pāi ūcuauko Adán jojocojñosinachi'ajeju repaʉ jūnisosi'ea'che ūcuauko jūnisome. Mai ūcuachi'a Diore cuasana Cristo chēa paacojñonajeju Diopi vasoʉna ūcuauko vajurani re'oja'che pa'ijanaa'me. <sup>23</sup> Chareparo Cristoiji vajuraisi'kuk'a'mʉ. Mai Repaʉ neena na'a pa'isirumʉna Repaʉ icheja cheja jo'e raiumucusena vajurajanaa'me. Jā'aja'ñere chiimʉ Dios. <sup>24</sup> Jesucristo jo'e raisirumʉ Diore cuhenapi pāi chū'ʉnare repana chū'ʉñe peore tuasoja'mʉ jo'e chū'ʉmanea'ju chini. Pāi chū'ʉna chū'ʉñe ūcuaukore tuaso Puka'kuní jo'kaja'mʉ, Repaʉji paaku chū'ʉa'ku chini. <sup>25</sup> Diopi cho'okaiʉna Repaʉ'te cuhenare Jesucristoiji cajejanisoʉna repana Repaʉ chiiche peore cho'ojʉ pa'ijanaa'me. <sup>26</sup> Jā'arʉmʉ Dios cu'ache peore ūseja'mʉ, pāi jū'iñe ūcuachi'a. ūsekuna pāi jo'e jūnisomanejanaa'me. Jā'are peore ūsesirumʉ jo'e cu'ache ūseche peoja'mʉ Repaʉ'te Diore, cu'acheji peore si'asoʉna. <sup>27</sup> Dios chū'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che khamʉ: "Cristo Diopi jo'kauña pāina'me cʉnaʉmʉ pa'inare ūcuaukore chū'uku pa'ija'mʉ", chiimʉ. Cristo, Repaʉ'te pāi chū'ʉñe jo'kasi'kure Dioreta'ni chū'ʉmaneja'mʉ. <sup>28</sup> Repaʉ ūcuaukore cajejani chū'ʉrʉmʉ Puka'kure Diore ija'che i'kaja'mʉ Cristo: "Ja'ku, mʉ'upi chū'ʉre ūcuachi'a chū'ʉjā'u", chijia'mʉ, aperʉmʉ Repaʉ'te pāi chū'ʉñe jo'kasi'kure. Jā'aja'ñe i'kaja'mʉ Mamakʉ, Puka'kupi ūcuaukore peore chū'uku paaʉ chini.

<sup>29</sup> Pāi okoroma'ñe jūnisosiva'nare oijʉ cho'okaijʉ vajunapi jo'e okorocojñome. Pāi jūnisosina vajurajache jachanata'ni, ñje'se pa'iuña jā'aja'ñe cho'oché? Jūnisosina vajuraima'ñe pa'ito, ñque cho'oñu chini cho'okaiche repanare? <sup>30</sup> Chukuna'te Cristo pa'iche kuanaejuna si'artumʉ asivajuchʉache pa'imʉ. Pāi jū'isina vajurache peotota'ni, ñje'se pa'iuña chukuna ūcuare chū'vache?

<sup>31</sup> Mʉsanukonani Maire Paaku Jesucristoiji cho'okaiʉna re'oja'che pa'ijuna ruu pojomʉ chʉ'ʉ. ūcuarepaal'me jā'a. Ie ūcuachi'a ūcuarepaal'me: Chʉ'ʉre si'aumucujña chuenisovajuchʉache pa'imʉ. <sup>32</sup> Chʉ'ʉ Efeso vʉ'ejoopo pa'irʉmʉ chʉ'ʉre cuhena cu'ava'na kokaneeva'na cho'ochéja'che cu'ache cho'osinaa'me chʉ'ʉre. Rupʉ chʉ'ʉ cuasachechi'a chʉ'vakʉ pani jā'aja'ñe cho'onare chʉ'vajaimanera'asi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jūnisosina vajuraima'ñepi ūcuarepa pa'ito, ñquere koora'are chʉ'ʉ jā'aja'ñe pa'inare chʉ'vasi'e ro'i? Jūnisosina vajurache peoto ūcuahache cho'ore'ora'amʉ. Ija'che kuamʉ aperʉmʉ tocha jo'kasi'e:

Che'ro jūnisojanaa'me mai.

Jā'ajekuna mai chura ñupi ñijʉ conopi ūkuju ūcuahache cho'ojʉ pañu, chiimu. <sup>33</sup> Pāipí jā'aja'ñe chʉ'l'vato asacuheiñ'ʉ; re'oja'che cho'oché te jo'kasōñe. Ija'che i'kame pāi: "Pāi re'oja'che pa'inapi si'artumʉ cu'ache cho'onani ja'me pani re'oja'che pa'iche jo'kasojanaa'me", chiime. <sup>34</sup> Mʉsanukona te'ena chuta'a Diore cuasamana pa'ime. Masi cuasajʉ cu'ache cho'oché ūhaso re'oja'che pa'ijʉ'ʉ. Mʉsanukonapi asa kukua'ju chini i'kamʉ chʉ'ʉ jā'a.

**Pāi jū'isina vajuraijaca'nivuā pa'iche'te kuaam**

<sup>35</sup>Chekurum<sup>u</sup> pāi ija'che sēecosome: “Pāi jūnisosina, īje'se vajuraijanaa'ñe? ¿Repana vajuraisirum<sup>u</sup> jeejaca'nivuā paajanaa'ñe?”

<sup>36</sup>Repana tūñe cuasaj<sup>u</sup> jā'aja'ñe sēeme. Asarepj<sup>u</sup>'u. Ija'chea'me: Āura'karuāre tāru aineera chini joim<sup>u</sup>. Repara'karuāpi joimaneni repara'ñuru aineema'm<sup>u</sup>. <sup>37</sup>Chekurum<sup>u</sup> āura'karuā ūcuauara'karuāre tāru repacaā joni aineem<sup>u</sup>. Trigo repara'ñuruāpi tāma'ñe repara'karuāpi tāme. <sup>38</sup>Āura'karuā tāsirum<sup>u</sup> āura'ñuruā ainee pa'ijache Repau'te uache jo'kamu Dios.

<sup>39</sup>Cheja pa'ina ūcuauko pāina'me cu'ava'na ca'nivuā ūcuajaca'nivuā paama'me. Pāi tīica'nivuā paame. Ūcuachi'a cu'ava'na tīica'nivuā paame. Pī'a ūcuachi'a tīica'nivuā paame. Chiacha va'iva'na ūcuachi'a tīica'nivuā paame. <sup>40</sup>Cuñaum<sup>u</sup> pa'ina ūcuachi'a tīica'nivuā paame, re'oja'che ñoca'nivuā. Ūcuaja'che icheja cheja pa'ina ūcuajaca'nivuā peonata'ní re'oja'che ñoca'nivuā paame. <sup>41</sup>Ūsuuna'me pāimiau ma'jñoko peore miañe ñome. Jā'ata'ní peore repana ūcuaja'che miama'me. Ūcuachi'a ma'jñoko chek<sup>u</sup>na miañeja'ñe miama'm<sup>u</sup>. Ūcuate'e miamauna ūcuauache ñom<sup>u</sup> repana miañe.

<sup>42</sup>Pāi ūcuachi'a chuta'a vaj<sup>u</sup>na pa'irum<sup>u</sup> si'arum<sup>u</sup> rav<sup>u</sup> jū'iju pa'ime repana ca'nivuā jū'iñetu'ka. Jūnisorena tāru repana ca'nivuā jā'jusom<sup>u</sup>. Jā'ata'ní jo'e jū'imanejaca'nivuāre vajuraijanaa'me. <sup>43</sup>Pāi cu'aca'nivuā paanapi jūnisorena tāsome pāi. Jā'ata'ní repana jūni vajuraisirum<sup>u</sup> mamaca'nivuā re'oja'che ñoñe paajanaa'me repana. Ūcuachi'a koka peosica'nivuā paanapi jūnisorena tāsome pāi. Jā'ata'ní jūni vajuraisirum<sup>u</sup> rúa kokaca'nivuā paajanaa'me repana. <sup>44</sup>Pāi ca'nivuā icheja cheja pa'ire'oca'nivuā paasinapi jūnisorena tāsome pāi. Jā'ata'ní repana vajuraisirum<sup>u</sup> mamaca'nivuā paajanaa'me, cuñaum<sup>u</sup> pa'ina ca'nivuā. Ca'nivuā cheja pa'ire'oca'nivuāna'me cuñaum<sup>u</sup> pa'ire'oca'nivuā pa'imu:

<sup>45</sup>Dios ch<sup>u</sup>'o aperum<sup>u</sup> tocha jo'kasi'e ija'che kuaam<sup>u</sup>: Chareparo icheja cheja pa'isi'ku Adán Diopi cho'oñna vaju<sup>u</sup> pa'i<sup>u</sup> pāi ca'nivuā paasi'ku'm<sup>u</sup>, chiim<sup>u</sup>. Repau Adán pa'isi'eja'che pa'ime mai chura; pāi ca'nivuā paame. Chura Adán charo pāi ca'nivuā paaku pa'isi'eja'che Cristoji rani pa'i<sup>u</sup> chueniso tācojñosi'ku<sup>u</sup> charo vajurani pa'i<sup>u</sup> vajuraisica'nivuāre paaku vajuraijache jo'kasi'ku'm<sup>u</sup> maire. Jā'ajek<sup>u</sup>na chura Cristo pa'icheja'che re'oja'che pa'ime mai vajuraijanajeju. <sup>46</sup>Mai ca'nivuā vajuraisica'nivuāre teana ñisima'm<sup>u</sup> maire Dios. Charo icheja cheja pa'ire'oca'nivuāre ñisim<sup>u</sup> Dios maire. Jā'api mai jūni vajuraisirum<sup>u</sup>ta'ní cuñaum<sup>u</sup> pa'ire'oca'nivuāre ñisija'm<sup>u</sup> Repau. <sup>47</sup>Pāi<sup>u</sup> chareparo icheja cheja pa'isi'ku Adán cha'opi cho'ocojñosi'ku paniasom<sup>u</sup>. Na'a cho'je Maire Paake Jesucristo cuñaum<sup>u</sup> Dios pa'icheja pa'ikuji cajeasom<sup>u</sup>. <sup>48</sup>Jā'ajek<sup>u</sup>na pāi icheja cheja pa'ina ūcuauko cha'opi cho'ocojñosi'ku Adán pa'icheja'che pa'ime. Mai ūcuachi'a cuñaum<sup>u</sup> raisi'ku're Jesucristo'te cuasana Repau pa'icheja'che pa'ijanaa'me cuñaum<sup>u</sup> sani. <sup>49</sup>Pāi ūcuauko cheja pa'ina cha'opi cho'ocojñosi'ku

Adán ca'nivuja'ñe paame. Mai ūcuaja'che cūnāmū raisi'kure Jesucristo'te cuasana Repaū jūni vajuraisica'nivuja'ñe paajanaa'me.

<sup>50</sup>Musanukonare chū'ū majapāijanare iere kūara chiimū chū'u: Mai ca'nivuā icheja chejachi'a pa'ire'o'ca'nivuājekuna Dios pa'icheja saicu'amū. Ūcuachi'a jūni jā'jusoca'nivuājekuna Dios pa'icheja sani pa'icu'amū.

<sup>51</sup>Asarepjū'ū. Aperumū Dios Repaū kūamanesi'ere churana chū'ure kūasi'ere kūara. Jasure cuasana ūcuarepanuko jūnisomanejanaa'me. Jā'ata'ni Dios maire ūcuaniukore ca'nivuā mamaca'nivuāre īsija'mū.

<sup>52</sup>Trompetavū cuhacho juhitona mai ca'nivuā ñakocaā chami sukacheja'che teana mamaca'nivuā sañoja'mū. Ūcuaja'che jūnisosina repavū juhitona ūcuaniuko jūnisosica'nivuā paana jo'e jū'imanejañere vajurajanaa'me. Ūcuaniuko mamaca'nivuā sañosica'nivuā paajanaa'me mai. <sup>53</sup>Mai ca'nivuā icheja cheja pa'ica'nivuā cho'osoja'mū. Jā'ajekuna mai ca'nivuā jo'e jū'imanejaca'nivuāre sañoñe pa'imu maire. Ūcuachi'a mai ca'nivuā icheja cheja paaca'nivuā jā'jusoja'mū. Jā'ajekuna ca'nivuā jo'e jā'jumanejaca'nivuāre sañoñe pa'imu maire. <sup>54</sup>Mai ca'nivuā jūni jā'jusoca'nivuājekuna mamaca'nivuāre jo'e jūni jā'jumanejaca'nivuāre sañojanaa'me. Jā'aja'ñe cho'ojachere kuaju aperumū tocha jo'kasi'e Dios chū'o ija'che kūache ūcuarepa ti'ljñeja'mū maire:

Jū'liñe ūseja'mū Dios.

Jā'ajekuna pāi chura jūnisoma'ñe pa'ijanaa'me,  
chiimū Dios chū'o aperumū tocha jo'kasi'e. <sup>55</sup>Cheke ūcuachi'a ija'che kūamū:  
Diopi ūsekaiuna jū'ima'ñe pa'ijanaa'me pāi.

Pāi jū'isina vajurajanajejuna cu'ama'mū repanare,  
chiimū. <sup>56</sup>Diopi chū'ūnā aperumū tocha jo'kasi'e rūa jachame pāi.  
Jachajū cu'ache cho'osi'e ro'i ūcuaniuko jūnisome. <sup>57</sup>Jā'ata'ni Dios, Maire Paakū Jesucristo kurususē'verona jūni ro'lkaisi'ejekuna, maire vasokuna jūni vajurajanaa'me mai. Jā'ajekuna Diore pojojū, "Re'orepanu, Ja'ku", chijju pañu. <sup>58</sup>Jā'ajekuna chū'ū majapāijanajejuna musanukonare chiiū chura iere chū'vamu chū'u: Diore cuasache jo'kasoma'ñe cuasaju pojojū pa'lijū'ū Repaū'te. Repaū chū'ūnē ūhasoma'ñe cho'okaiju pa'ijū'ū. Jā'aja'ñe cho'oni cho'ote'emanejanaa'me musanukona. Cho'ojuna Dios re'oja'che cho'okaija'mū musanukonare.

### Kuri chi'i Diore cuasanare sa īsijachere kūamū

**16** <sup>1</sup>Musanukonapi Jerusalén vū'eoopo pa'inani Diore cuasanani kuri chi'i saoñu chiisi'ere asa chū'ū Galacia cheja pa'ijoopoā pa'inare Jasure cuasakuanupuā chū'vasi'ejā'che chū'vamu chū'ū musanukonare. Repanare ūcuachi'a musanukonapi ūcuaja'che cho'oa'jū chini kuri chi'iche'te chū'vasi'kua'mū chū'u. Ija'chea'me repa: <sup>2</sup>Musanukona ūcuaniuko cho'oce cho'o kooche kuri romicorūmu pa'iche musanukonare īsire'onukoru te'enachi'a mini care'vajū'ū. Musanukonapi si'arumū jā'aja'ñe cho'oto chū'ū musanukona pa'icheja saisirumū kuri chi'iche peoja'mū. <sup>3</sup>Chū'ū saisirumū musanukonapi chekūnare re'oja'che pa'inani jñaa chéarena Jerusalén vū'eoopona saoja'mū chū'ū repanare, musanukona

chi'isi'ere kurire sakaapu chini. Repanare saoni utija'ovana, “Chu'u Pabloji inare saomu”, chiiche tocha isija'mu repanare, sa ñoa'ju chini. <sup>4</sup>Reparumu tíato, “Chu'api ja'me saito na'a re'ocosomu”, chini cuasa chekurumu ja'me slijacosomu chu'u. Chu'u saito chu'una'me saijanaa'me repana.

### Pablo repau ku'ijachere kuamu

<sup>5</sup>Chu'u musanukonare sani ñara chiimu. Já'ata'ni charo Macedonia chejana saija'mu chu'u. Já'achejapi musanukona pa'icheja Corinto vu'ejoopo saija'mu chu'u. <sup>6</sup>Musanukona pa'icheja sani jeerumu pa'ijacosomu chu'u. Chekurumu okorumu si'achetu'ka ja'me pa'ija'mu chu'u musanukonare, pani pi'n*i* jo'e chekuchejana saiuna musanukonapi chu'uni pojoju saoa'ju chini. <sup>7</sup>Musanukonani jmamacaru sani ja'me pa'iche'te cuheku chura musanukona pa'icheja saima'mu chu'u. Diopi ñsema'to na'a pa'isirumu sani jeerumu pa'ija'mu chu'u. <sup>8</sup>Chura saima'ñe Efeso vu'ejoopo'te pa'ija'mu chu'u Pentecostés fiesta carachejatu'ka. Já'a caraisirumuta'ni saija'mu chu'u. <sup>9</sup>Icheja pa'ina p*ái* Dios chu'o asaneena jainukoa'me. Já'ajekuna Diopi cho'okaiuna repanare Úcuau chu'ore chu'vaku pa'imu chu'u. Já'ata'ni chekuna chu'u chu'vache'te asacuheju' cu'ache cho'ome chu'ure chu'vamanea'ku chini.

<sup>10</sup>Timoteo musanukona pa'icheja saito pojoju re'oja'che cho'ojo kuiraju' pa'iju'u repau'te, pojoku paau. Maire Paaku'te chu'u cho'okaicheja'che cho'okaiu pa'iku'mu repau. <sup>11</sup>Já'ajekuna musanukona te'euju'e cuhemaneju'u repau'te. Cuhema'ñe pojoju repau chu'ure jo'e rairumu, “Re'oja'che saiju'u”, chiiju pojoju raoju'u repau'te, ichejana chu'u pa'ichejana pojoku rani tí'aa'ku. Chekuna Jesure cuasanana'me cha'aja'mu chu'u repau'te.

<sup>12</sup>Chura mai majapaiju'i Apolos pa'iche'te kuara. Ija'ova chu'u chu'o i'kaku tochasija'ova sakajana mai majapaijana'me sani musanukonani ñaa'ku chini ra chu'vasi'ku'mu chu'u repau'te. Já'ata'ni irumu saicu'akusomu repau'te. Na'a pa'isirumu repau'te saire'orumuna saija'mu repau.

### Pablo cuharepacho i'kasi'ere kuamu

<sup>13</sup>Musanukonapi cu'ache cho'omanenu chini cuasarepaju pa'iju' Jesure cuasache ñhasomaneju'u. Diopi cho'okaiuna kokarekoñoä paaju vajuchuma'fie Repau'ni masi cuasaju pa'iju'u. <sup>14</sup>Musanukonapi chekunare si'arumu cuasaju cho'oju pa'iju'u.

<sup>15</sup>Asarepaju'u, chu'u majapaijana. Acaya cheja caku Estéfanas repau majapaina'me repacheja pa'inare charo Jesure cuasaju jovosi'e masime musanukona, ñcuachi'a Jesure cuasanajeju repana chekunare Jesure cuasanare si'arumu re'oja'che cho'okaiche. <sup>16</sup>Já'ana pa'icheja'che pa'inani repana chu'u'ñe cho'okaiju pa'iju'u, chiimu chu'u, ñcuachi'a Jesure cho'oche cho'okainare ñcuauukore.

<sup>17</sup>Musanukonare oiu ñauache cuasakuzeku Estéfanana'me Fortunatona'me Acaico'te musanukona pa'icheja pa'inapi ichejana ratena ña pojomu

chʉ'ʉ. <sup>18</sup> Repana i'kache asa vajusi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Musanʉkona ūcuaja'che repanapi chʉ'ʉ kuasi'ere co'i kuajʉna asa pojojanaa'me. Rani pa'ijʉ chʉ'ʉre raa re'oja'che cho'okaisinaa'me repana. Jā'ajekuna repanare co'isirumʉ pojojʉ'ʉ. <sup>19</sup> Jesure cuasakuanupʉā Asia cheja pa'ikuanupʉā ja'me chʉ'o saome musanʉkonare. Ūcuaja'che Aquilana'me Priscila Maire Paaku'te cuasanajeju chʉ'o saome musanʉkonare, ūcuaja'che Jesuni pojoju repana vʉ'e chi'ikuanupʉ. <sup>20</sup> Icheja pa'ina Jesure cuasana ūcuantuко chʉ'o saome musanʉkonare. Ūcuachi'a musanʉkona re'oja'che pa'ijʉ sáiñechi'a cuasajʉ si'arumʉ chēse pojoju pa'ijʉ'ʉ. <sup>21</sup> Chʉ'ʉ Pablo ija'ova tochache chʉ'ʉsi'kʉ chā'tireparo jmamakaru chʉ'ʉrepau jūtʉpi tochamʉ ie: <sup>22</sup> Maire Paaku'te Jesucristo'te cuasanarenare Diopi cu'ache cho'oa'kʉ repanare. Maire Paaku Jesucristo cʉnaumʉ Pa'ikʉji na'mi cajea'kʉ. <sup>23</sup> Maire Paaku Jesucristoji oia re'oja'che cho'okaaʉ musanʉkonare, chiimʉ chʉ'ʉ. <sup>24</sup> Musanʉkonare Jesucristo'te cuasanare ūcuankore oia cuasaku'mʉ chʉ'ʉ. Re'omʉ.

Pablo

# San Pablo Corinto

## vu'ejoopo pa'inare jo'e chu'o tocha saosi'ea'me

### Chu'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chu'u, Pablo, Diopi chiiuna Jesucristo saosi'kupi mai majapaiuja'u Timoteona'me ija'ova utija'ova tocha saomu musanukonare Corinto vu'ejoopo pa'inare Diore cuasakuanupu pa'inare, ūcuachi'a Acaya cheja si'achejña pa'inare Repau neenare. <sup>2</sup>Mai Ja'ku Dios, Maire Paaku Jesucristona'me musanukonare rua re'oja'che cho'okaiu paau, re'oja'che paapu chini.

### Pablo cu'ache ti'jñecojñosi'ere kuamu

<sup>3</sup>Maire Paaku Jesucristo Puka'kure Diore pojou, "Re'orepamu, Ja'ku", chiiu pañu. Mai Ja'kujeku maire oiku'mu Repau. Diojeku maipi oito mai rekoñoä si'arumu churokaiku'mu. <sup>4</sup>Maini cu'ache ti'jñekuna maipi oito mai rekoñoä churokaiku'mu Repau, ūcuaja'che maipi chekunani cu'ache ti'jñecojñou oinani churomasia'ju chini, maire Repau churocheja'che churoju paapu chini. <sup>5</sup>Jä'ajekuna maini Cristo'te cu'ache ti'jñesi'eju che rua cu'ache ti'jñekuna maipi oito mai rekoñoä Úcuauji churokaimu. <sup>6</sup>Chukuna musanukonani Dios chu'ore chu'vaju cu'ache ti'jñecojñonata'ni ūcuua vajuchuma'ñe chu'vaju pa'ime, musanukonapi Dios chu'ore asa chua Repau ni jovorena, Úcuauji musanukona oiche'te churoa'ku chini. Úcuachi'a chukuna'te cu'ache ti'jñekuna oinare churomu Dios, chukuna'te ti'jñeñeja'ñe musanukonani cu'ache ti'jñeto chukunapi ūcuaja'che churoju Dioni cuasaju musanukonapi na'a rua koka paaa'ju chini. <sup>7</sup>Musanukona re'oja'che pa'ijachere cuasaju pojome chukuna. Úcuachi'a musanukona chukuna cu'ache ti'jñecojñou oicheja'che oirumu chukuna'te churocheja'che Diopi musanukona rekoñoä churokuna, "Úhasomanejanaa'me repana", chini cuasaju pojome chukuna.

<sup>8</sup>Asarepaju, chu'u majapaijana. Chu'u Asia cheja saisirumu cu'ache ti'jñeuña pa'isi'ere jo'e kuara chiimu chu'u musanukonare. Reparumu cu'ache cho'ojuna vajuu co'i cuasomatuna, "Chuenisoja'mu chu'u", chiiis'ku'a'mu chu'u, juvo koka peoku. <sup>9</sup>Jä'ata'ni reparumu chu'u rekocho

jū'ipi'rakʉ cuasacheja'che cuasasi'kʉjekʉ re'oja'chere che'chesi'kʉa'mʉ chʉ'u. Jā'ajekʉna chura chʉ'ʉ ie masimʉ: Mai masichechi'a cuasama'ñe pa'ijʉ Dioni jūnisosinare vasokaikʉni cuasajʉ sēeñe pa'imʉ, cho'okaaʉ chini. Ūcuachi'a jū'ipi'ranare jū'iñe ūsemʉ Repaʉ. <sup>10</sup>Reparʉmu rʉa cho'osovajʉchʉache pa'icheta'ní Diopi chʉ'uni jū'iñe'te ūsekʉ cho'okakʉna chuenisomanesi'kʉa'mʉ chʉ'u. Repaʉ chʉ'ure jo'e ūcuaja'che cho'okaijache masimʉ chʉ'u. <sup>11</sup>Jā'ajekʉna Dioni sēekaijʉ pa'ijʉ'ʉ chʉ'ure jā'aja'ñe cho'okaaʉ. Pāipi chʉ'uni Jainʉko Repaʉni sēekaijʉ pani Repaʉji chʉ'ure re'oja'che cho'okaiʉna asajʉ ūcuaja'che pāi Jainʉko Repaʉ'te, “Re'orepamʉ, Ja'kʉ”, chijʉ pa'ijanaa'me.

### Corinto vʉ'ejooopo jo'e saimanesi'ere kʉamʉ Pablo

<sup>12</sup>Ija'che cho'osi'ere cuasaku pojokʉ'mʉ chʉ'ʉ: Chʉ'ʉ si'achejñarʉa ku'iʉ pāi Jainʉkore tijña cho'osi'ere meñe cuasa ñato chʉ'ʉ cho'osi'e peore jorema'ñe re'oja'chechi'a cho'osi'ea'me. Diopi chʉ'uni cho'okaaʉ chini chʉ'ʉ masichechi'a cuasama'ñe Repaʉni si'arʉmu sēeʉ cho'okʉ pa'isi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'okʉ mʉsanʉkona pa'icheja pa'iramu na'a rʉa re'oja'che cho'okʉ pa'isi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. <sup>13</sup>Ūcuachi'a chʉ'ʉ mʉsanʉkonare tocha saosija'o chʉ'o rūhiñechi'a i'kakʉ tocha saosi'kʉa'mʉ. Mʉsanʉkonapi repachʉ'ore peore masi asa chéato re'omʉ. <sup>14</sup>Ie chuta'a masi asa chéamanaa'me mʉsanʉkona: Maire Paaku Jesúsj o'e raiumucuse chʉ'ʉpi chʉ'vakʉna asa chéa mʉsanʉkona Repaʉ'te cuasajʉ jovosinajeju chʉ'ure pojojanaa'me. Chʉ'ʉ ūcuaja'che reparʉmu mʉsanʉkonare chʉ'vakʉna asa chéasi'ere cuasaku rʉa pojoja'mʉ.

<sup>15-16</sup>Jā'are masikʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonani ka'chañoā ñajaiʉ pa'iʉ pojora chini Macedonia chejana sailkʉji mʉsanʉkona pa'ichejare charo canʉka ñara chini cuasasi'kʉa'mʉ. Pani pi'ní sani jo'e co'ikʉ ñara chini cuasasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe kuni pi'ní mʉsanʉkona pa'ichejapi Judea chejana teana saito chʉ'ʉ saijache cho'okaire'ora'asi'kʉa'mʉ mʉsanʉkonare. <sup>17</sup>Chʉ'ʉpi, “Jā'aja'ñe saija'mʉ”, chiisi'kʉpi saimaneʉna, “Joreʉ jā'ʉ”, chijʉ cuasache mʉsanʉkona? <sup>18</sup>Jā'aja'ñe cuasamanejʉ'ʉ. Diopi ñakʉna jorema'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. <sup>19</sup>Chʉ'ʉa'mʉ Silvanoa'mʉ Timoteo Dios Mamaku Jesucristo pa'iche'te kuajʉ chʉ'vasinaa'me mʉsanʉkonare. Repaʉ Cristo jorema'kʉjekʉ pecoche i'kama'kʉa'mʉ. <sup>20</sup>Repaʉ rani cho'okaisi'ejekʉna Dios aperʉmu, “Ija'che cho'oja'mʉ chʉ'ʉ”, chiisi'e peore cho'ocojñocuhamu. Jā'ajekʉna Diore, “Re'orepamʉ, Ja'kʉ”, chijʉ Jesucristojo cho'okaiʉna, Dios chʉ'ore asamasiju, “Mu'u chiiche paau”, chiinaa'me chakuna, Repaʉ chʉ'o ūcuarepare asajʉ. <sup>21</sup>Repaʉ Dios maire chéa paakʉ cho'okaiʉ pa'imʉ, maipi cu'ache ti'jñecojñonata'ní re'oja'che cho'omasijʉ Jesucristo'te cuasache ūhasoma'ñe ūcuua cuasajʉ paapʉ chini. <sup>22</sup>Pāi repana paachena mami tocha suocheja'che Dios maire Repaʉ Rekocho'te mai rekōñōaña raosi'kʉa'mʉ. Jā'ajekʉna ūcuarekochoji ja'me pa'iʉ kuakʉna, “Mai Repaʉ neenaa'me”, chijʉ masime mai. Ūcuachi'a Repaʉ maire ūsijache masime.

<sup>23</sup>Chʉ'ʉ cho'ora chini cuasasi'e mʉsanʉkona pa'icheja saimanesi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ, mʉsanʉkonani oiu ke'recuhekʉjekʉ. Masimʉ Dios jā'a. <sup>24</sup>“Chʉ'ʉ

cuasacheja'che cuasajū'ut", chiiū chū'uma'kua'mu chū'ut mūsanūkonare, Dioni cuasajū re'oja'che cho'omasinare. Mūsanūkonapi na'a rūa pojoju paapū chini mūsanūkonare karache'te cho'okasa chiiku'mu chū'u.

**2** <sup>1</sup>Jā'ajekūna mūsanūkonapi sūmava'na pa'imanea'ju chini jo'e ke'recuhekū, "Saima'mu chū'u irūmu", chiisi'kua'mu chū'u mūsanūkonare. <sup>2</sup>Chū'upi mūsanūkonare asauama'ñe i'kato, ¿neepi chū'ure pojomanaa'ñe? Mūsanūkonapi sūmava'na pani chū'ure pojomanaa'ñe. <sup>3</sup>Jā'ajekūna chū'u mūsanūkonapi cu'ache cho'oche'te ühaso re'oja'che paapū chini utija'ova'te tocha saosi'kua'mu mūsanūkonare, chū'upi sakūna ña pojoa'ju chini. Mūsanūkona cu'ache pa'iche'te sani ñakū sūmava'ut pa'iche cuhemu chū'u. Chū'u pojoku pa'ito mūsanūkona ücuaja'che pojoju pa'ijanaa'me. <sup>4</sup>Mūsanūkonare tocha saosija'ova chū'u rekocco rūa sumā'ñe cuasa oiu tocha saosi'kua'mu. Mūsanūkonani sumā'ñe cho'ora chini i'kaku tochasi'ema'mu jā'a. Chū'u mūsanūkonare oiu cuasache'te cho'o ñora chini i'kaku tochasi'ea'me.

### Cu'ache cho'osi'kure repaū cho'osi'e jo'e cuasama'ñe oiu' ju'e cu'ache cho'oche üseche'te kūamū

<sup>5</sup>Mūsanūkonare ja'me pa'ikū chū'ure sumā'ñe cho'osi'kua'mu. Jā'ata'nī chū'urechi'a sumā'ñe cho'omanesi'kua'mu. Mūsanūkonare ücuachi'a ücuankore sūmava'hare cho'osi'kua'mu repaū. Chekūrumū repaū mūsanūkonare rūarepa sūmava'hare cho'omanecosomu. Repaū pa'iche rūarepa cu'ache cutucuhemū chū'u. <sup>6</sup>Repaū cu'ache cho'osi'e ro'i repaū'te Jainukō cu'ache cho'osinaa'me mūsanūkona, jo'e cu'ache cho'omanea'ku chini. Re'oma jā'a. Ücuamakarū cu'ache cho'ojū'ut repaū'te. <sup>7</sup>Chura ija'che cho'ojū'ut: Repaūji rūarepa oiu, "Pani etajaiche cuasoma'ñea'me ie", chiiū cuasamanea'ku chini, repaū cu'ache cho'osi'ejē'e cuasama'ñie cho'okaiju' pa'ijū'ut repaū'te, jo'e oimanea'ku. <sup>8</sup>Mūsanūkona repaū'te oiche'te cho'o ñojūna repaūji masia'ku chini i'kamu chū'u. <sup>9</sup>Aperumū mūsanūkonare chū'u chū'vakū chū'utne asa jachama'ñe cho'oche'te cho'o ña masira chini, chū'o tocha saosi'kua'mu chū'u mūsanūkonare. <sup>10</sup>Jā'ajekūna mūsanūkonapi repaū cu'ache cho'osi'e're cuasama'ñe pa'ijūna chū'u ücuaja'che repaū cu'ache cho'osi'e cuasamaneja'mu. Mūsanūkonare cuasakūjeku Cristo ñakū'te cho'omu chū'u, <sup>11</sup>maini vati aipi cajejaimanea'ku chini. Repaū cacu'ora chini cho'oche masinaa'me mai.

### Pablo Troas vū'ejoopo saisirūmu pojomanesi'ere kūamū

<sup>12</sup>Chū'u Jesucristo'te cuasache kūachū'ore chū'vara chini Troas vū'ejoopo saisirūmu Repaū chū'o rūa chū'vare'oché Jainukō asaneena pa'isinaa'me. <sup>13</sup>Jā'ata'nī mai majapāiija'iñni Titoni tijñamaneuna chū'ure masi pojoku chū'vacu'akūna repanare jo'ka Macedonia chejana ranisosi'kua'mu chū'u, repaūni tijñara chini.

### Jesucristoji maire cuhenare cajejaiuna mai Dios chū'o chū'vache'te kūamū

<sup>14</sup>Diopi maini si'ache re'oja'che cho'okaiuna, "Re'orepamu, Ja'kū", chiinaa'me mai Repaū'te. Ücuajūji chū'akūna maire cuhenare Jesucristoji

si'arumu cajejaiu pa'iuna ma'ñashche vnocheja'chere Repau chu'ore si'achejña ku'iju chu'vaju pa'ime mai. <sup>15</sup>Diopi ñato mai Repau chu'o chu'vana Jesucristo Repau'te ma'ñia ñisicheja'che pa'ime, Repau chea paanana'me cho'osojana asaju'te chu'vana. <sup>16</sup>Maire Dios pa'icheja saijanare mai Repau chu'o chu'vache, ma'ñare chu'e vajucheja'che pa'imu. Cho'osojanarea'ni eopi cu'asukuna chu'e jünisocheja'che pa'imu. Päi te'eujue Diopi cho'okaima'to Repau chu'o chu'vamasima'me. <sup>17</sup>Chekuna ku'iju cho'ocheja'che Dios chu'ore chu'vaju kurire kooñu chiimanaa'me chukuna. Jä'aja'ñe cho'oma'ñe Cristo neenajeju Úcuachi saouna Dios asaku'te chu'o ûcuarepare chu'vaju ku'iju pa'inaa'me chukuna.

### Mama chu'u jo'kasi'ere kuamu

**3** <sup>1</sup>Chu'vanare te'enare ña vesuji utija'ore chiime päi, repana pa'iche'te ña masiñu chini. Chu'uta'ni masicojñokujeku musanukona tochasija'o chiima'ku'a'mu. Musanukona Úcuachi'a chu'u re'oja'che che'chosie'e ûcuare masinajeju chu'u pa'iche'te kuaju chekuna tochasija'o sëeñe chiima'me. <sup>2</sup>Musanukona chu'u chu'vasi'e Dios chu'ore asa chu'e re'oja'che pa'iju chu'u pa'iche'te kuaju tochasija'ovaja'che pa'ime, päipi ûcuankonu ña masia'ju chini. Chu'u Úcuachi'a musanukona pa'iche'te ñaku pojomu. <sup>3</sup>Iere masire'omu: Utija'ova Jesucristoji tochakakuna chu'u sa ñisisija'ovaja'che pa'ime musanukona. Tintapi tochasija'ovama'mu repaja'ova; Dios Si'arumu Pa'iku Rekochoji tochasija'ovaa'me. Úcuachi'a Diopi Moise'te kuaku catako'ana tochasi'eja'chema'mu repa; päi rekoñoana tochasi'eja'che repana rekoñoare Repau chu'u'ñe'retē paaa'ju chini cho'okaimu Repau.

<sup>4</sup>Úcuachi'a Jesucristoji cho'okaiuna chu'u Repau chu'ore chu'vakuna musanukona re'oja'che pa'iche ñamu Dios. Jä'are masimu chu'u. <sup>5</sup>Jä'ata'ni chu'u Repau chu'o re'oja'che chu'vaku, "Rua masimu", chiiu chu'vama'ku'a'mu. Te'eñ chu'uchi'a cuasaku che'chochema'mu ie. Chu'u che'choche peore Diopi cho'okaiuna che'chochechi'aa'me. Diopi cho'okaima'to Repau chu'oje'e asavesuku chu'vachejue vesura'amu chu'u. <sup>6</sup>Úcuachi chu'ure Repau mamare cho'oñu chiisi'e kuamasiche'te jo'kasi'ku'a'mu, chu'u'pi musanukonani sa kuaa'ku chini. Repau aperumu, "Ija'che cho'oñu", chiiu chu'u'ku catako'ñana tocha jo'kasi'ere päipi jachaju repreare cho'omaneni cho'osome. Repau mamare cho'oñu chiisi'eta'ni ija'che pa'imu: Mai rekoñoana Repau Rekocho'te raomu Repau, maipi re'ojarokoñoare paaju re'oja'che pa'iju Úcuachi'a'me si'arumu paapu chini.

<sup>7</sup>Repau aperumu chu'u'ku tochasimajña pa'iko'ña päire jo'karumu rua miañe ñou ñisasomu Dios. Jä'ajekuna repako'ña kookaisi'ku Moisés Dios pa'ikutipi cajeju chia ñacu'ache ko'sijachiajekuna chekuna repau chia ñamaneosome, Israel jojosina. Caje pa'iuna na'a pa'isirumu Moisés chia ko'sija'isi'e si'asoasomu. Repau aperumu chu'u'li'e rua miañe ñou Dios chu'u jo'kasi'ejeku re'oja'isi'ku'a'mu. <sup>8</sup>Jä'ata'ni Repau mamare cho'oñu chiiu chu'u jo'kasi'e Repau Rekocho cho'okaicheji na'a re'oja'imu. <sup>9</sup>Dios chu'o aperumu tochasi'e mai cu'ache cho'osi'e ro'iche chu'u'ñeta'ni re'oja'isi'ku'a'mu. Jä'ata'ni Dios chu'o mama kuacheji Jesucristo

cho'okaisi'ejekuna mai cu'ache cho'oche ro'iche peoche'te kuachejeku na'a re'oja'imu.<sup>10</sup> Aperum chü'usi'e jo'karum rua re'oja'isi'kua'mu. Jä'ata'n*i* irum pa'iche mama chü'usi'e na'a rua re'oja'imu.<sup>11</sup> Aperum chü'usi'e si'asosi'kua'mu. Mama chü'usi'eta'n*i* si'asoma'ñe si'arum pa'lja'mu.

Jä'ajekuna mama chü'usi'echi'a na'a rua re'oja'imu.

<sup>12</sup> Mama chü'usi'e si'ama'ñe pa'ichejekuna Dios chü'o re'oja'chere vajuchum fi'e chu'vakumu chü'u. <sup>13</sup> Moisés repau chiare ñoñseku cho'ocheja'che cho'oma'ñe peore Dios chü'o masi kuakumu chü'u. Moisés chiare ko'sija'iu re'oja'che ñosi'e si'asojachere Israel jojocojñosinapi ñamanea'ju chini käapi püja paniasomu. <sup>14</sup> Reparum Israelpai Dios chü'o asasinata'n*i* asa chäamaneasome. Irum ñicuachi'a repana jojosina, chiña känapi püja masi ñama'ñieja'ñe pa'lju aperum tocha jo'kasi'e ñanata'n*i* asa chäama'me. Repau Jesucristo repanapi asa chäaa'ju chini repakäna tuakaicheja'che tuakaimasiku'mu. Jä'ata'n*i* chuta'a tuakaima'ñieja'ñe Repau cho'okaimauna irum jatu'ka asa chäama'me repana. <sup>15</sup> Irum jatu'ka repau Moisés tocha jo'kasi'e ñanata'n*i* repana rekoñoä käña pü'inaja'ñe pa'lju asa chäama'me repana. <sup>16</sup> Jä'ata'n*i* p*ái* Maire Paakuni cuasaju jovosinare Úcuauji repana chiña püja ta'pisikäna ja'ñe repana rekoñoä ta'pisi'e tuasokakuna Repau chü'o asamasime repana. <sup>17</sup> Jä'aja'ñe cho'okaimu Dios Rekocho, Maire Paakuki. Repau Rekocho paana p*ái* chäacojño etasina pojoju pa'icheja'che re'oja'che pa'ime, cu'ache cho'oche'te juvomasiju. <sup>18</sup> Jä'ajekuna mai Repaute cuasana ñicuanuko mai chiña käña püja ta'pisinaja'ñe pa'lma'me. Maire Paaku Dios Rekochoji cho'okaiuna Repau re'oja'che pa'iche masiju cho'o ñoju Repau pa'icheja'che si'arum na'a rua re'oja'che pa'ime.

**4** <sup>1</sup>Jä'ajekuna, "Pani t*í*'a cuasoma'ñea'me ie", chiju cuasamanaa'me chükuna, Dios maire oiu Cho'okaikuji Repau chü'vache'te jo'kauna. <sup>2</sup>Chükuna Dios chü'o chü'vana jorechu'o cutuchejée cuheju, rope'e cu'ache i'kachena'me vajuchuache i'kache cuhenaa'me. Jä'aja'ñe cuhenajeju Dios chü'o ñicuarepare i'kache chiinaa'me. P*ái* ñicuankore re'oja'chere chü'vaju asa, repana rekoñoä, "Ina i'kache chü'o ñicuarepaa'me", chiju cuasame. Diopi ñakuna rühiñe kuanaa'me chükuna Repau chü'o. <sup>3</sup>P*ái* te'enare vati toa saijanare chükuna chü'vachu'o asavesamu, Jesucristo'te cuasache kuachu'o. <sup>4</sup>Diore cuasacuheju pa'linare paaku chü'ukuji vati aipi ñisekuna Dios chü'o asavesume. Repana rekoñoä na'ava'naja'ñe pa'lju Jesucristo Diojeku miañeja'ñe re'oja'che pa'iche kuachu'o asavesume repana. <sup>5</sup>Chükuna pa'iche meñe chü'vamanaa'me. Peore Masiku Jesucristo pa'iche'te chü'vana'me chükuna, p*ái*pi Repauni cuasaa'ju chini. Úcuachi'a musanukonare cho'okaina'a'me, Jesuni pojoju. <sup>6</sup>Dios, mamarum chijachejachi'a pa'irum, "Miañe pa'lju'u", chiiu chü'pasomu. Úcuauji mai rekoñoäna miañeja'ñe cho'okaiuna Jesucristo pa'iche'te ñaju masime mai chura, "Dios rua re'oke'mu", chiju.

### Diore cuasana pa'iche'te kuamu

<sup>7</sup>Chükuna rua vesuva'najeju totoro'rova rua ro'imaro'rova pa'icheja'che pa'inaa'me. Jä'aja'ñe pa'inareta'n*i* Diopi Repau chü'o re'oja'chere

rúa ro'isi'eja'chere rupu ūsiuna koo paanaa'me chukuna. Jā'aja'ñé cho'osi'kua'mu chukuna'te Dios, pāipi ña, “iInare Dios rúa masiche'te cho'okakat!”, chiijú masia'ju chini. <sup>8</sup>Ija'che pa'inaa'me chukuna: Rúa pa'ivesache pa'inata'ni re'oja'che pani etajajanaa'me chukuna. Cu'ache til'jñecojñonata'ní care'vamasinaa'me. <sup>9</sup>Cu'ache cho'ocojñonata'ní Cho'okaiku'te paanaa'me. Rúa chueenata'ni chuenisomanaa'me chukuna. <sup>10-11</sup>Chukuna'te vajuna pa'irumú si'arumú Jesucristoni cho'oche'te cho'okaiju ku'ijú chukuna're vanare pāipi asa pe'ruru Repau'te vanisoñi chiinaa'me. Jā'ata'ni chukuna'te Maire Paakuji cho'okaiuna Repau'cho'ocojñosi'eja'che cho'ocojñocuhema'ñe pa'iju ūcua chukuna ña Repau'pa'iche masinaa'me pāi. Úcuachi'a Repauji chukuna'te jū'iñ'e te ūsekuna pāire na'a Jainukore chukuna'Repau'pa'iche asa chéame repana. <sup>12</sup>Jā'aja'ñé chukunapi cho'ocojñoju Dios chukuna'Repau'chukuna'raju asa chéa Repau'ni cuasaju si'arumú re'oja'che pa'ijanaa'me musanukona.

<sup>13</sup>Dios chukuna'Repau'ni cuasaju si'arumú re'oja'che pa'ijanaa'me musanukona.

Diore cuasakujeku chukuna'Repau'ni cuasaju si'arumú i'kasi'kua'mu, chiimú. Chukuna ūcuaja'che Diore cuasanajeju chukuna'Repau'ni cuasaju si'arumú i'kasi'kua'mu. <sup>14</sup>Iere masime chukuna: Maire Paaku'te Jesucristo'te jüniso tācojñosi'kure Vasosi'ku Dios chukuna'te ūcuaja'che jünisoru vasoja'mu. Vasoña vajurani musanukonana'me Repau'te ti'jñene nukajanaa'me chukuna. <sup>15</sup>Peore jā'cha chukuna cho'ocojñoñe musanukonani re'oja'che cho'okañu chiijú cho'ocojñonaa'me. Úcuachi'a chukunapi chukuna'Repau'ni cuasaju jovo, “Re'orepamu, Ja'ku”, chiijú pa'ime Repau'te.

<sup>16</sup>Jā'ajekuna, “Pani ti'ama'ñea'me ie”, chuiimanaa'me chukuna. Chukuna ca'nivu'airekoku pa'imu. Jā'ata'ni chukuna rekonoā si'aumucujña na'a rúa pōsrekonoā paaju Diore na'a rúa masi cuasaju pa'inaa'me chukuna. <sup>17</sup>Maire irumú cu'ache ti'jñene si'asojachekuna jā'are cuasama'me chukuna. Cu'ache ti'jñesi'ejekuna na'a pa'isirumú cunaumuna sani si'arumú re'oja'che pa'ijanaa'me mai. <sup>18</sup>Jā'ajekuna irumú cu'ache ti'jñeneje'e cuasama'ñé re'oja'che pa'ijache chuta'a ñama'ñere cuasaju pa'inaa'me chukuna. Chura ñoñe na'mi si'ajachea'me. Mai chuta'a ñama'ñeta'ni si'arumú pa'ijachea'me.

**5** <sup>1</sup>Le masime mai: Mai ca'nivu'a mai vu'ñaja'ñea'me. Mai vu'ñare pāipi ñañosocheja'che maini vanisoru Dios maire vu'ñia mamavu'ñare ñisicheja'che mamaca'nivu'ñare ñisia'mu. Repau'cunaumú mama cho'osivu'ñaja'fiere pāi cho'omanesivu'ñare mamaca'nivu'ñare ñisia'mu, maipi repachejare jo'e jū'ima'ñe ai paapu chini. <sup>2</sup>Chura ichejara pani ca'naso mamaca'nivu'ñare paañu chini Dios pa'ichejana sañu chiime mai. <sup>3</sup>Mamaca'nivu'ñare koosirumú ca'nivu'ñare peona pa'imanejanaa'me mai. <sup>4</sup>Mai ca'nivu'ñare icheja chura pa'ica'nivu'ñare cu'ache ti'jñekuna pani ca'naso jo'ka jū'ijaca'nivu'ñare teana sañu paañu chiime mai, ai pa'ijaca'nivu'ñare, jünisosirumú ca'nivu'ñare peona pa'icuheju. <sup>5</sup>Dioa'mu maire re'oja'che paapu chini cho'osi'ku, mamaca'nivu'ñare ai pa'ijaca'nivu'ñare paañu chini. Mai rekonoāna Repau'Rekocho raosi'kua'mu, ja'me pa'itcho'okaikuna Repau'maire mamaca'nivu'ñare ñisijachere cuasaju masia'ju chini.

<sup>6</sup> Jā'ajekūna Repau chū'o pojoju jachama'ñe cuasanaa'me mai. Ie masime mai: Icheja mai ca'nivuã pa'irumū Maire Paaku'te Jesure kueñerepa pa'lima'me mai, cuñauamū pa'ikujekūna. <sup>7</sup> Irumū Repau'te ñacu'lamu maire. Rupu Repau'te cuasacheji ja'me pa'inaa'me mai. <sup>8</sup> Jā'ata'ni ija'che cuasame chukūna: Repauñi cuasaju jū'iñe vajuchumapu jūni sani rekochoji Repauña'me pa'ito na'a re'omu. <sup>9</sup> Jā'ajekūna ichejare jeerumū vajuna pani, chekūrumū jūnisonijē'e, "Maire Paaku chiiche'te cho'oju pañu, Repauji pojoa'ku", chuiju pa'inaa'me chukūna. <sup>10</sup> Mai ñucuanuko jūnisirumū Jesucristo ti'jñeñe'te nukaju Repauji chū'ukūna mai cheja pa'irumū cho'osi'e ro'i koojanaa'me. Cu'ache cho'osina cu'ache'te koojanaa'me. Re'oja'che cho'osinata'ni re'oja'chere koojanaa'me.

### Diona'me re'oja'che pa'iche'te kuamū

<sup>11</sup> Jā'ajekūna Maire Paakuñi vajuchuju, pāipi asa Repauñi cuasaal'ju chini Repau chū'ore chū'vaju pa'inaa'me chukūna. Dios chukūna pa'iche peore masiku'mu. Úcuachi'a muñsanukonapi chukūna re'oja'che pa'iche'te masia'ju chiinaa'me chukūna. <sup>12</sup> Chukūna pa'iche'te meñe kuaju pojoju pa'imanaa'me chukūna. Chekūna, pāi rekonoā pa'iche ñavesuju sē'sevu pa'ichechi'a ñamasinapi chukūna pa'iche'te cu'ache cutume. Jā'aja'ñe cutuju ke'reto muñsanukonapi chukūna pa'iche'te masi cuasaju sāiñe i'lumasia'ju chini i'kame chukūna. <sup>13</sup> Pāipi ñato vē'vena cho'acheja'che cho'ocosome chukūna. Jā'ata'ni Diopi ñato re'oja'chere cho'oju Repau chiiche'te cho'onaa'me chukūna. Chukunapi vē've peoju muñsanukonare cho'okaime. <sup>14</sup> Jesucristo chukūna'te oiu Cuasakuñi sāiñe cuasaju Repau chū'ore chū'vanaa'me chukūna, Úcuale'eju maire ñucuanukore jūni ro'ikaisi'ejekūna Repau'te cuasana ñucuanuko meñe jūni ro'isinaja'ñe pa'iche'te masiju. <sup>15</sup> Repau Cristo pāi ñucuanukore jūni ro'ikaisi'ku'a'mu, pāipi cheja pa'inapi meñechi'a cuasaju pa'iche'te jo'kas, repanare jūni ro'ikani tācojño jo'e vajurani Pa'ikuñi cuasaju paapu chini. <sup>16</sup> Jā'ajekūna chura chukūna pāi Diore cuasamana repana chiinarechi'a cuasacheja'che cuasama'me. Aperumū jā'aja'ñe cuasaju Cristo'te cuasama'ñe pa'isinañi chura Repau'te cuasaju pa'inaa'me chukūna. <sup>17</sup> Ija'chea'me: Pāiu ñucuanakujji Jesucristoni cuasaku jovoni repau rekocco mamarekocho'te paaku re'oja'che mama pa'imu. Aperumū pa'isi'e jo'kas chura mamare pa'imu repau.

<sup>18</sup> Peore jā'a Dios cho'ache'me. Jesucristo cho'okaisi'ejekūna Dios maire care'vakaisi'ku'a'mu, maipi Úcuauña'me re'oja'che paapu chini. Úcuachi'a maire chekūnare Repau chū'ore kuache jo'kasi'ku'a'mu Repau, maipi kuajuna asa chēa Repauñi cuasaju Repauña'me ñucuja'che re'oja'che paapu chini. <sup>19</sup> Pāi cheja pa'ina cu'ache cho'ache'te Jesucristojo jūni ro'ikakuna repana cho'osi'ere jo'e cuasamauna Úcuauña'me re'oja'che pa'ire'oak'ku chini, Dios Jesucristo'te chejana raosi'ku'a'mu. Jā'are pāire kuaju paapu chini jo'kasi'ku'a'mu Repau maire. <sup>20</sup> Jā'ajekūna Cristo'te i'kakainaa'me chukūna. Dios muñsanukonare chukūna i'kacheji i'kakuk'pa'imu. Jā'aja'ñe chū'vaju Cristoni cho'okaiju, "Dioni jovo Úcuauña'me

re'oja'che pa'ijū'ñ", chijū chū'vanaa'me chūkūna mūsanūkonare.<sup>21</sup> Cristo jmamakarūjē'e cu'ache cho'omanesi'kua'mū. Jā'ata'ni Dios Repau'te peore cu'ache cho'osi'kure cho'ocheja'che cho'osi'kua'mū, pāi ūcuauko cu'ache cho'oche'te jūni ro'ikaau chini. Maini cu'ache cho'omanesinare cuasacheja'che cuasara chini jā'aja'ñe cho'oasomū Dios.

**6** <sup>1</sup>Chūkūna Diore cho'oche ja'me cho'okainajejū, "Repau'te cuasamana pa'icheja'che pa'ima'ñe mūsanūkonare cho'okaikū'te Diore cuasajū pa'ijū'ñ", chijū chū'vanaa'me mūsanūkonare.<sup>2</sup> Repau chū'o pa'ikorovu tocha jo'kasi'e ija'che chiimū Dios i'kache:

Chū'ñ pāire oīt cho'okaiumucuse mūsanūkona  
sēeñe asaja'mū chū'ñ.

Ūcuachi'a chū'ñ pāi chēa paaku vati toa saiche ūsekaiumucuse  
re'oja'che cho'okaija'mū chū'ñ mūsanūkonare,  
chiimū. Asarepjū'ñ. Chura iumucuse pāire oīt Dios cho'okaiumucusea'me.  
Pāire chēa paaku Repau vati toa saiche ūseumucusea'me iumucuse.

<sup>3</sup>Pāipi chūkūna pa'iche'te ña, "Ina chū'vache Dios chū'o cu'ache'me",  
chiiche'te cuhejū te'eu'terejē'e cu'ache cho'o ñoma'ñe re'oja'chech'i'a  
pa'ijū ñoju pa'inaa'me chūkūna.<sup>4</sup> Jā'aja'ñe pa'ijū Diore si'arāmū cho'ache  
cho'okaina pa'iche'te pa'ijū chūkūna chiimajñarūjē'e peojū pa'iche  
rua cu'ache ti'jñecojñonata'ní pojojū cho'o ñoju pa'inaa'me chūkūna.<sup>5</sup> Suí'suecojñoyu, pāi chēavu'e cuaocojñoyu, pāi chūkūna'te cuhekuanupuñ  
chenevuna chēa cuaocojñoyu, cho'ache rua cuaja pa'iche'te chū'çjuna  
cho'oju, kāiñejē'e peona pa'ijū, ãiñe'te peojū ãucuhava'na pa'inata'ní  
ūcua pojojū cho'oju Diore cho'oche cho'okaina pa'iche cho'o ñoju  
pa'inaa'me chūkūna.<sup>6</sup> Jā'aja'ñe pa'ijū cu'ache cuasama'ñe pa'ijū Repau  
chū'o ūcuarepare masiju, pe'ruma'ñe chekūnare re'oja'che cho'okaiju  
pa'inaa'me chūkūna. Dios Rekochoji cho'okaiuna jorema'ñe chekūnare  
oiju cuasanaa'me chūkūna.<sup>7</sup> Ūcuachi'a Repau chū'o ūcuarepare i'kajū,  
Ūcuauji cho'okaiuna re'oja'che pa'imasiju, Repau'te cuhenapi chūkūna'te  
cu'ache cho'oto re'oja'chepi cajejajū Repau'te cho'ache cho'okaina pa'iche  
cho'o ñoju pa'inaa'me chūkūna.<sup>8</sup> Pāi te'ena chūkūnani chijū re'oja'che  
i'kanaa'me. Chekūnata'ní chūkūnani cuhejū cu'ache i'kanaa'me. Chekūna  
ūcuachi'a chūkūna'te cu'ache cutujasome. Chekūnata'ní re'oja'che  
cutujasome. Jorenare cho'acheja'che cho'ome pāi chūkūna'te chū'o  
ūcuarepare i'kanani.<sup>9</sup> Pāi jainuñko rua masicojñonareta'ní chūkūna'te  
vesvā'nare cho'acheja'che cho'ome pāi. Chuenisovajachūache pa'inata'ní  
ūcua vajuna pa'inaa'me chūkūna. Vainata'ní chūkūna'te vanisomanaa'me  
pāi.<sup>10</sup> Sūmava'naja'ñe pa'inata'ní rekonoā si'arāmū pojojū pa'inaa'me  
chūkūna. Chūova'na pa'inata'ní chekūnani cho'okaijuna repana rekonoā  
kurinaja'ñe karama'ñe re'oja'che pa'ime. Cu'amajñarūã peonata'ní  
chūkūna rekonoā peore paanaja'ñe pa'inaa'me chūkūna.

<sup>11</sup>Asarepjū'ñ, Corinto vu'ejoopo pa'ina. Chūkūna mūsanūkonare  
cuasanajeju chūkūna rekonoā cuasajū pa'iche'te jorema'ñe i'kame.

<sup>12</sup>Mūsanūkonare cuasache jmamakarūjē'e jo'kasoma'ñe oiju cuasajū  
pa'inaa'me chūkūna. Mūsanūkonata'ní chūkūna'te cuasamacosome

chura. <sup>13</sup>Puka'kupai repana mamachii i'kacheja'che i'kanaa'me chukuna musanukonare. Musanukonare chukuna cuasacheja'che musanukona rekoñoa rühiñe cuasaju sainé cuasaju pa'ijü'u chukuna'te.

### **Diore cuasana rekoñoa Repau vu'eja'che pa'iche'te kuamü**

<sup>14</sup>Jä'ata'ní Diore cuasamanare jovo pa'ijü repana cho'ocheja'che cho'ojü pa'imanejü'u. Re'ojá'chená'me cu'ache ja'me pa'icu'amü, miachejana'me chijacheja ja'me pa'ima'ñea'ñe. <sup>15</sup>Cristona'me vati aire ūcuate'e cuasamanajejuna re'ojá'che ja'me pa'icu'amü. Ūcuaja'che Jesure cuasanana'me Repau'te cuasamana re'ojá'che ja'me pa'icu'amü, ūcuate'e cuasamanajejuna. <sup>16</sup>Tüosiva'na Diore cuasamana pojoche'me. Diore cuasana pojochema'mü jä'a. Mai rekoñoa Si'arumü Pa'ikü Dios vu'eja'che pa'imü, Repau Rekochoji pa'iuna. Repau jä'aja'ñe i'kasi'e ija'che kuamü:

Ūcuana'ame pa'iü ja'me ku'lija'mü chü'u.

Chü'u ni cuasaju chü'u neena pa'ijanaa'me repana, chiimü. <sup>17</sup>Chekuchéja ūcuachi'a, Repau chü'o pa'ikorovü tochasi'e Maire Paakü Dios i'kache ija'che kuamü:

Päi chü'ure cuasamanare ja'me pa'imanejü'u.

Musanukonapi chü'u cho'oüseche'te cho'oma'ñe

pa'ito pojoja'mü chü'u musanukonare, chiimü. <sup>18</sup>Jo'e chekuchéja ija'che kuamü:

"Müja'kü pa'ija'mü chü'u.

Musanukona chü'u chii pa'ijanaa'me",

chiimü Maire Paakü Peore Masiü, chiimü.

**7** <sup>1</sup>Asarepajü'u, chü'u cuasana. Dios maire jä'aja'ñe cho'okaijache kuchach'o asa chéasinajeju Repau ni cuasaju, vajüchüjü mai rekoñoa cu'ache cuasachena'me cu'ache cho'oche peore ühaso re'ojá'chech'i'a cho'ojü pañu mai.

### **Pablo repanare cuasaku pojoche'te kuamü**

<sup>2</sup>Chü'ure cuhema'ñe cuasaju pa'ijü'u. Chekunare päi te'eu'terejë'e cu'ache cho'oma'ñe, te'eu'terejë'e cacu'oma'ñe, te'eu'terejë'e repana neemajñarua joreku tutesokaimanesi'kua'mü chü'u. <sup>3</sup>Musanukonani ke'reku i'kama'mü chü'u. Chü'u rekocho musanukonare rúa cuasaku aperumü musanukonare kuasi'kua'mü chü'u ie: Musanukonare chü'u jü'iñetu'ka cuasaja'mü chü'u. <sup>4</sup>Musanukona re'ojá'che pa'iche'te asa pojoku, "Chü'u chiiche re'ojá'che cho'ojanaa'me repana", chii cuasaku chekunani kuchakü pa'imü chü'u. Jä'aja'ñe pa'iü rúa cu'ache ti'jñecojñoküta'ní musanukonani cuasaku rúa pojoku pa'imü chü'u.

<sup>5</sup>Macedonia cheja raisirumüpi irumüjatu'ka jmamakaru'je'e cuhamalñe pa'icu'ache ti'jñecojñokü pa'imü chü'u. Päi si'arumü ke'reme chü'ure. Ūcuachi'a chü'u rekocho, "Chekuchumü Jesure cuasanapi cacu'asojanaa'me", chini cuasaku oimü chü'u. <sup>6</sup>Jä'ata'ní Diopi oinare chüroküji Titoni raoüna repau ni pojoku oiche cuhasi'kua'mü chü'u. <sup>7</sup>Repa'u'techi'a ni pojoma'ñe

ūcuachi'a repaūji sakūna ña mūsanūkona pojojū re'oja'che cho'osi'e ūcuauji kuaūna asa pojosi'kua'mū chū'u. ūcuachi'a chū'ure oijū ñaneeñena'me mūsanūkona cu'ache cho'osi'ere meñe sumāñie cuasajū oijū chū'u chū'vache mūsanūkona cho'oñu chiiche'te asa na'a rúa pojosi'kua'mū chū'u.

<sup>8</sup>Mūsanūkonare chū'u tocha saosija'ore ña sumāñie pa'ljuña cuasaku oiu aperumū, “Chū'u ruarepa sumāñie cuasoché i'kacosomū”, chiiñ cuasasi'kua'mū. Chū'u chura jā'ajañie cuasama'mū. Mūsanūkona sumāñie pa'lisi'e cu'ama'mū. Chū'u tochasi'e chū'o ña jeereparumū oimanesinaa'me.

<sup>9</sup>Chura pojomū chū'u. Jā'ata'nī mūsanūkona sumava'na pa'lisi'ere cuasaku pojoma'mū chū'u. Mūsanūkona chū'u chū'ñie cho'ocuhesinapi sumāñie pa'lju, cuhemañie cho'oché'te cuasaku pojomū chū'u. Chukūna tocha saosi'e chū'o ña sumava'na pa'inata'nī chura Dios chiiche'te re'oja'che cho'oju pa'ime mūsanūkona. Jā'ajekūna sumava'nare cho'osinata'nī mūsanūkonare cacu'omanesinaa'me chukūna. <sup>10</sup>Pái ūcuauana Diore jachajū cu'ache cho'oché'te ūhasoñu chini repana rekonoñ sumāñie cuasato re'omū. ūhaso Repaūni cuasajū jovoni ūcuauña'me si'arumū re'oja'che pa'ljuña'a'me repana. Repaūte cuasacuhenata'nī oijū cho'osojanaa'me.

<sup>11</sup>Diopi cho'okaiuna sumava'na pani etajani re'oja'che pa'lju chura ñamemañie Repaū chiiche'te cho'oñu chiinaa'me mūsanūkona. ūcuachi'a chura chū'upi mūsanūkonare cuasaku re'oja'che ja'me paañu chiime mūsanūkona. Dioni vajuchujū cu'are cuheju chū'uni cuasajū re'oja'che cho'oñu chiinajeju cu'ache cho'osi'kure cu'ache cho'osinaa'me mūsanūkona, jo'e cho'omanear'ku chini. Jā'ajañie cho'oju chura re'oja'che cho'o ñoju pa'ime mūsanūkona. <sup>12</sup>Mūsanūkonare repaja'ova tocha saorumū Dios ñakū'te cu'ache cho'osi'kua'me cu'ache cho'ocojñosi'kurechi'a cuasaku tochamenesi'kua'mū. ūcuachi'a mūsanūkona chū'ure cuasache'te meñe cuasa masia'ju chini tochasi'kua'mū chū'u. <sup>13</sup>Jā'are cuasaku pojomū chū'u.

Mūsanūkonapi ūcuauko re'oja'che cho'okatena Tito ñajani pojoku raisi'ere cuasaku na'a rúa pojomū chū'u. <sup>14</sup>Aperumū mūsanūkona pa'icheja repaū chuta'a saimaruñu mūsanūkona re'oja'che pa'iche'te kuasi'kua'mū chū'u repaūte. Repaū saisirumū chū'u kuasi'e ūcuarepa cho'oasome mūsanūkona. Mūsanūkonapi repaūni re'oja'che cho'okaiju Tito reparumū, “Pablo kuasi'e chū'o ūcuarepaa'me”, chiiñ cuasaasomū. ūcuachi'a chū'u mūsanūkonare kuasi'e chū'o ūcuarepaa'me. <sup>15</sup>Repaū Tito mūsanūkonare oiu sani ñiarumū mūsanūkona repaūte ña kuku pojojū repaū chū'ñie jachamañie cho'osi'ere cuasaku na'a rúa chiiñ mūsanūkonare chura. <sup>16</sup>Chū'u mūsanūkona repaūte re'oja'che cho'okaisi'ere cuasaku, “Cuhamañie re'oja'che cho'ojū pa'ljuña'a'me repana”, chiiñ cuasaku pojomū repaū.

### Diore cuasajū ñisiche'te kuañu

**8** <sup>1</sup>Asarepajū, chū'u majapäijana. Chura icheja Macedonia cheja pa'ina Jesure cuasakuanupmū Diopi cho'okaiuna re'oja'che pa'iche'te kuañu tochamū chū'u. <sup>2</sup>Repana rúa cu'ache ti'jñecojñoju chueva'na pa'inata'nī rúa pojojū pa'lju kurinajañie chekūnare kuri rupū ñisisinaa'me.

<sup>3</sup>Chu'u repana ñische ñasi'kujeku kuamu ie: Repanani ñisuakuna  
ïsire'onukoru peore ñiso jo'e ñicu'achejatu'ka ñisinaa'me repana.

<sup>4</sup>Chekunare Jesure cuasanani kurire ñineesinaa'me repana. Chu'ure seeju  
rua i'kasinaa'me repana, repana ñische'te chu'upi ñsemanea'ku chini.

<sup>5</sup>Ja'aja'ñe cho'oju chu'u aperumu, "Re'oja'che cho'ojanaa'me repana", chiu  
cuasasi'e na'a re'oja'che cho'osinaa'me repana. Úcuanapi meñe Dioni ñiju,  
"Chukuna'te paaju'u; mu'u chu'uñe te peore cho'oju pañu chiime chukuna",  
chiju Repau chiiche'te cho'oju chu'u chiiche ñcuachi'a peore cho'oju  
pa'ime repana. <sup>6</sup>Ja'ajekuna Titore repau aperumu koo pi'nimanesi'ere  
kurire musanukona ñsema'ñe pojoju jovoche'te peore musanukona  
pa'ijoopona sani kooa'ku chini i'kasi'kua'mu chu'u. <sup>7</sup>Musanukona peore rua  
re'oja'che cho'onaa'me. Diore masi cuasaju, Repau chu'o rua masiju ruhiñe  
kuaju, re'oja'chech'i a cho'oñu chini cuasanajeju chu'ure rua cuasame.  
Re'oja'che cho'onajeju ñcuaja'che kuri ñsema'ñe ñiju pa'iju'u.

<sup>8</sup>Musanukonapi kurire ñisia'ju chini chu'uñk u i'kama'mu chu'u. Pai  
chekunare re'oja'che cho'ouakuna cho'oche'te kuaku i'kamu chu'u  
musanukonare. Chekurumu musanukona ñcuaja'che chekunare Jesure  
cuasanare oju kuri ñisuniu chicosome. <sup>9</sup>Maire Paaku Jesucristo maini oju  
cho'okasa chini Repau cho'osi'e masime musanukona. Peore Paakuta'ni  
maini oju chuova'u pa'ikuja'iñu pa'isi'kua'mu Repau cheja pa'irumu, maipi  
rekoñoã kurinaja'ñe karama'ñe re'oja'che paapu chini.

<sup>10-11</sup>"Ija'che cho'oto re'omu", chini cuasaku chu'vara musanukonare.  
Chekunare charo kuri ñisinaa'me musanukona. Musanukona cho'oju pojoju  
caraisiñsurumu cho'o jujas'i chura musanukonare peore cho'ore'ochetu'ka  
cho'oju pi'ñiju'u, musanukona aperumu pojoju cho'oñu chiisi'e. <sup>12</sup>Mai  
rekoñoã ñiñanukoru cuasa maire ñisire'onukoru ñiso pojomu Dios maire.  
Mai peomajñaru, "Ñiju chu'u chu'ure", chiu'mu Repau.

<sup>13</sup>Musanukonapi peore ñiso chuova'na pa'ijuna chekunapi kurina paapu  
chini i'kama'me chukuna. Úcuanuko musanukonapi ñcuapa'rvachi'a  
karama'ñe paapu chiime chukuna. <sup>14</sup>Irumu musanukonare repana peoche'te  
paaju musanukonare cajejaiche'te ñiso karamaneja'mu repanare. Na'a  
pa'isirumu repana musanukonra peoche'te paaju repanare cajejaiche'te  
sainé ñiso karamaneja'mu musanukonare. Ja'aja'ñe cho'oju ñcuana'ku  
ñcuapa'rvachi'a karama'ñe pa'ijanaa'me musanukonra. <sup>15</sup>Dios chu'o tocha  
jo'kasi'e Moisés pa'irumu cho'osi'ere kuaku jáare ija'che che'chomu maire:

Diopi cho'okaiuna rua siasi'kure cajejaimanesi'kua'mu.

Jmanukoru siasi'kure ñcuachi'a karamanesi'kua'mu, Diopi cho'okaiuna,  
chiimu.

### Titona'me chekunare Corinto vu'ejoopo saoche'te kuamu

<sup>16</sup>Diopi cho'okaiuna chura Titopi chu'u musanukonare oju cuasacheja'che  
oju cuasakuna, "Re'orepamu, Ja'ku", chiimu chu'u Repaute Diore. <sup>17</sup>Chu'u  
repaute, "¿Jo'e saima'ku mu'up repacheja?", chiito, ñcuauji saineeku  
pojoku, "Jau, jo'e sani ñaja'mu chu'u repanare", chiisi'kua'mu repau.

<sup>18</sup>Saiuna chekure Jesucristo'te cuasache kuachu'ore masi chu'vaku Jesure

cuasakuanupñāre ūcuaukore re'oja'che cutucojñokuní repaūna'me saau chini saomu ch'u'.<sup>19</sup> Ūcuachi'a kuri chi'i pi'nisiřumuna ch'u'una'me kurire sakaau chini Jesure cuasakuanupñāpi chēa jo'kasinaal'me repau'te. Chukuna cho'okaiuache cuasache'te cho'o ñojož Dioni pojož chova'na pa'iva'nani kurire ūsiňu chini saijanaa'me chukuna.<sup>20</sup> Pāi ūsema'ñe pojož jovosi'ere kurire saku, pāipi ch'u'ni cu'a cuasaju ke'remanea'ju chini chekunare pāi ja'me saja'mu ch'u'.<sup>21</sup> Ch'u'cho'ora chiiu re'oja'che cho'oche'te Maire Paakuchi'a masimanea'ku chini ūcuachi'a pāi ñaju'te cho'o ñora chiimu ch'u', repanapi masia'ju chini.

<sup>22</sup> Ūcuachi'a jo'e chekure mai majapāiija'i'u'te repau Diore re'oja'che cho'okaineñe ch'u'ure ruarepañoä cho'o ñosi'ku're chekunana'me musanukona pa'ichejana saau chini saomu ch'u'. Chura repau musanukonare cuasaku, "Re'oja'che cho'o janaa'me repana", chiiu cuasaku na'a rúa Diore cho'okasa chiimu.<sup>23</sup> Repau Tito ch'u'ure ja'me cho'oche cho'okaiu musanukonare ūcuachi'a re'oja'che cho'okaiku'mu. Chekuna repau'te ja'me saina mai majapāijana re'oja'che pa'iju Cristo pa'iche'te cho'o ñojožna Repau'te cuasakuanupñāpi chēasinaa'me ja'me saapu chini.<sup>24</sup> Jā'ajekuna musanukona repanare oiju cuasache cho'o ñoju'. Ūcuachi'a ch'u' repanare musanukona re'oja'che pa'iche kuaſichu'o ūcuarepa cho'o ñoju'. Jesure cuasakuanupñāpi ūcuaukona asa masia'ju.

### Diore cuasanare ūsiňu chini kuri jovoche'te kuaam

**9** <sup>1</sup>Musanukona Jesure cuasanare chova'na pa'inare kuri jovokaiche ch'u' ch'u'vaku' tochache chiima'me.<sup>2</sup> Ūcuare musanukona repanare cho'okaňu chiime. Ch'u' musanukona Acaya cheja pa'ina re'oja'che cho'okaňu chiiche'te masiku' icheja Macedonia cheja pa'inani kuaču pa'imu. Musanukona caraisiřumñepi rúa kuri ūsiňu chiiju pa'iche'te kuaamna asa repana Jainku ūcuaja'che cho'oju kuri rúa ūsiňu chiinaa'me.<sup>3</sup> Jā'ata'ni inare mai majapāijanare musanukona pa'ichejana saomu ch'u'. Repana sani tř'asirumu musanukona cho'oňu chiisi'e cho'o pi'niju', ch'u' musanukona re'oja'che cho'oche kuaši'e jorech'u'o pa'imanea'ku.<sup>4</sup> Ch'u' musanukona pa'icheja sairumu icheja Macedonia cheja pa'ina te'ena ja'me sani ñato repakuri jovomanesi'e pa'ito kukašoja'mu ch'u', ch'u' i'liasi'ere joreju' cho'okaimanerena. Musanukona ūcuachi'a joresinajeju rúa kukašiana'a'me.<sup>5</sup> Jā'are cuasa mai majapāijanare charo saora chiisi'ku'a'mu ch'u', repanapi musanukona pojož ūsiňu chiisi'ere kurire jovožna koo pi'nia'ju chini. Jā'aja'ñe koo pi'niru repakuri musanukona pojož jovosi'e ūsihamana ūsisi'eju'che pa'imaneja'mu.

<sup>6</sup>Iere caveshma'ñe cuasaju'. Pāi ūtāk jmanukoru tāni jmanukoru paaja'mu. Rúa tāsi'kuta'ni rúa paaja'mu. Ūcuaja'che jmamakaru ūsisi'ku're re'oja'che jmamakaru kooja'mu. Rúa ūsisi'kuta'ni rúa kooja'mu re'oja'che.<sup>7</sup> Maire ūcuaukore te'enarechi'a ūcuauhamajñarñā pāipi ch'u'ju'na ūsimu'ñe mai rekoňo ūsiuache cuasamajñarñāre ūsema'ñe pojož ūsiche pa'imu. Pāi repana neemajñarñā pojož ūsinare pojomu Dios.<sup>8</sup> Dios mai chiiche si'ache peore cajejaiche ūsiku'mu, maipi si'arumu karama'ñe cajejaiche paaju'

chekūnani ̄isijū re'oja'che cho'ojū paapū chini. <sup>9</sup>Dios chū'o tocha jo'kasi'e ija'che kuanū:

Jainūkore chūova'na pa'inare oīt repau.

neemajñarūā ūsema'ñe rupū ̄isiku'mū repau.

Repaū jā'aja'ñe re'oja'che cho'oche si'amaneja'mū, chiimū. <sup>10</sup>Āu tāku'te jo'e tājañena'me āu repau āiñe ̄isikūji Dios mūsanūkonapi si'ache paajū chekūnani rupū ̄isijū paapū chini si'arūmū na'a rūa ̄isija'mū mūsanūkonare. <sup>11</sup>Jā'aja'ñe ūsema'ñe ̄isijū pani ūcuachi'cho'okaiuna karama'ñe paajū chekūnare rupū ̄isijache si'arūmū paajana'a'me mūsanūkona. ūcuachi'a chū'u chū'vache'te mūsanūkonapi asa pojojū ̄isiru chūkūnapi sa ̄isijuna koo pojojū Diore, "Re'orepamū, Ja'ku", chiijana'a'me repana. <sup>12</sup>Mūsanūkonapi Dios neena chiiche'te chūkūnapi sa ̄isia'lju chini kurire ̄isini repanare karachechi'a cho'okaimanejana'a'me. Diore na'a rūa pojojū, "Re'orepamū, Ja'ku", chiiche ūcuachi'a cho'okaijana'a'me mūsanūkona repanare. <sup>13</sup>Jā'aja'ñe cho'ojū mūsanūkonapi repanani re'oja'che cho'okaijū Dios chiiche jachama'ñe cho'oche'te cho'oñoru ña pojojū Dioni ija'che i'kajana'a'me: "Repana Jesucristoni cuasajū Repau'te cuasache kuaçhū'ore kuaçjū ie repana paache ūsema'ñe ̄isijū pa'ime chūkūna'te, chekūnare ūcuachi'a; re'orepamū, Ja'ku", chiijana'a'me. <sup>14</sup>Ūcuachi'a mūsanūkonare pojojū cuasajū Dioni sēekajana'a'me repana, ūcuachi'cho'okaiuna mūsanūkona repanare cho'okaisi'ejekūna. <sup>15</sup>Maire pa'iche re'oja'che, pāi te'eujé'e kuaivesuche'te ̄isisi'kuejekūna Repau'te Diore ūcuanūko pojojū, "Re'orepamū, Ja'ku", chiijū pañu mai.

### Diopi jo'kauna Pablo ku'iū chū'vasi'ere kuanū

**10** <sup>1</sup>Chura Cristo pe'keru chū'vasi'ejā'che mūsanūkonani pe'keru chū'vakū tocha saomū chū'u ie chū'o. Mūsanūkona te'ena ija'che cutujūasome chū'ure: "Repaū Pablo maire ja'me pani i'kavajūchūku rūa i'kama'ku'mū. Jā'ata'nī tūchejare pani rūa chū'ukū chū'o tocha raoku'mū repau", chiijūasome. <sup>2</sup>Chū'u mūsanūkonare ñara chini saija'mū. Mūsanūkonapi re'oja'che pa'ito ñakū i'kamaneja'mū chū'u. Pāi chū'ure, "Diore cuasama'kuja'che pa'imū ikū", chiinareta'nī i'kaja'mū chū'u. <sup>3</sup>Pāi'mū chū'u. Jā'ata'nī pāi Diore cuasamana cavacheja'che cavama'ku'a'mū chū'u. <sup>4</sup>Pāi vaicheji cavama'ku'a'mū chū'u. Jā'ata'nī Diore cuasacuheneare cajejaiku'mū chū'u, Dios Peore Masikūji cho'okaiuna. <sup>5</sup>Pāi Dioni cuasacuheiñu chekūnapi Repauñni cuasamanea'lju chini rūa i'kanare Diopi cho'okaiuna cajejaimasiku'mū chū'u. Chekūnapi Dios chiiche'te cho'omanea'lju chini i'kanapi asa Repauñni cuasajū jovoja'lju chini i'kamasiku'mū chū'u. <sup>6</sup>Mūsanūkona ūcuanūko Dios chiiche re'oja'chechi'a cho'ojū pa'irūmūna chekūnare Repauñni jachajū re'oja'che pa'imanaare repana cu'ache cho'osi'e ro'i chū'ujā'mū chū'u.

<sup>7</sup>Sē'sevu pa'imejñarūāchī'a ñajū pa'ime mūsanūkona. Pāi ūcuauakūji meñe cuasa ña, "Chū'u Cristo neekua'mū", chiiu cuasaku chū'ure ūcuaja'che, "Cristo neekua'mū jā'u", chiiu cuasa'lku. <sup>8</sup>Maire Paakū Dios chū'ure mūsanūkonani Repau chū'ore chū'vaa'ku chini jo'kasi'ku'mū,

chu'vakuna asa m̄asanukonapi na'a r̄ua re'oja'che paapu chini. M̄asanukonani cacu'oa'k'u chini chéamanesi'kua'mu Repau chu'ure. Jā'a vajuchuma'ñe kuamu chu'u m̄asanukonare, chu'u chu'vachu'ore asa jachamanea'ju chini. <sup>9</sup>Jā'ajekuna m̄asanukonapi na'a re'oja'che paapu chini m̄asanukonare pe'ruku i'ka kükora chini tochama'mu chu'u. <sup>10</sup>Chekuna pāi te'ena chu'u tocha saosija'o ña ija'che cutujhasome chu'ure: "R̄ua chu'u tocha raomu repau. Jā'ata'ni icheja rani vesuñjeku i'kamaa pāi te'eñterej'e i'ka kükoma'kua'mu repau", chijjhásome. <sup>11</sup>Jā'aja'ñe i'kana iere masia'ju: Chu'u m̄asanukonare so'ore pa'iñ i'kaku tocha saoche m̄asanukonare ja'me sani panij'e ñucua i'kaku pa'ija'mu chu'u.

<sup>12</sup>M̄asanukonare ja'me pa'ina te'ena r̄ua vesuñata'ni ñucuanapi, "Chekunare na'a r̄ua masinaa'me chukuna", chijju meñe cuasaju pojonaam'e. Repana meñe pojona pa'ivesuñaa'me. Repana cho'ocheja'che cho'oma'kua'mu chu'u. <sup>13-14</sup>Dios chu'ure cho'oa'k'u chini jo'kasi'ere m̄asanukonare kuaku chu'u pa'iche masi kuaku'mu chu'u. Ñucuanji chu'u kuna m̄asanukona pa'icheja charo sani Cristo'te cuasache kuachu'ore chu'vasi'kua'mu chu'u m̄asanukonare. Chu'uchi'a te'eñ cuasasi'ere chu'vajaisi'ema'mu jā'a. M̄asanukonare chekuna na'a charo Cristo pa'iche kuajaisina peome. M̄asanukonare chu'vajaisi'ku pa'imameni jā'aja'ñe i'kaku jorech'u'ore i'kaku pa'ira'amu chu'u. <sup>15</sup>Chekuna cho'oche'te cuasaku kuama'ñe chu'ure jo'kasi'echi'a kuaku chu'u chu'vaku'mu chu'u. M̄asanukonapi chu'u chu'vachu'ore asa chéa si'arumu na'a re'oja'che pa'ito pojoja'mu chu'u m̄asanukonare. Jā'aja'ñe pa'iju asamasito na'a re'oja'chere chu'vaja'mu chu'u m̄asanukonare. <sup>16</sup>M̄asanukonare chu'va pi'nisirumu so'ñña canani chekuna pāi chuta'a chu'vamachejña pa'inani ku'iñ chu'vara chiumu chu'u, m̄asanukona pa'icheja na'a so'o pa'inani. Chekuna charo sani chu'vasinani chu'upi cho'jepi sani chu'va rani, "Chu'upi chura chu'vajakuna Diore cuasanaa'me jā'ana", chijju jorecuhemu chu'u.

<sup>17</sup>Meñe i'kajju, "R̄ua re'onaa'me chukuna", chiimaneñu mai. Maire Paaku pa'iche'te kuajju, "R̄ua re'oku'mu Repau", chijju pañu mai. <sup>18</sup>Pāiñ ñucuanji meñe, "Re'oku'mu chu'u", chiiku chekuruñmu re'oku'mu; chekuruñmu cu'aku'mu. Jā'ata'ni Diopi pāiñ ñucuanakuna, "Re'oku'mu iku", chiito re'oku'mu repau.

### Jorech'u'o che'chona pa'iche'te kuamu Pablo

**11** <sup>1</sup>Chu'u i'kaku tochache ña cu'ache cuasamanejü'u. M̄asanukonani vē'veu i'kacheja'che jmanukoru i'kara. <sup>2</sup>Diopi cho'okaiuna m̄asanukonare romi vanuku pa'icheja'che cu'a vanuku r̄ua cuasaku pa'imu chu'u. Chu'u m̄asanukonare puka'kupi mamakojo chekunare cho'oma'ñe ñijarechi'a te'eñte re'oja'che paao chini ñisicheja'che Cristoni ñisisi'kua'mu, m̄asanukonapi Repau'techi'a cuasaju re'oja'che paapu chini. <sup>3</sup>Jā'ata'ni vatiaña jore ai i'kache'te asa jachama'ñe cho'oko Eva cacu'acoññosi'eja'che m̄asanukonapi, "Jorech'u'ore asa chéa jachama'ñe cho'oju Jesure masi cuasache re'oja'chere ñhasojanaa'me", chini sumava'u cuasaku pa'imu chu'u. <sup>4</sup>Pāi chekuna sani m̄asanukonani chu'u chu'vasi'ejá'che chu'vama'ñe

Jesús pa'iche tūñe kua{j}u jorech{u}'o ch{u}'vanare pojona'a'me m{u}s{u}anukona. Jā'aja'ñ{e} cho'oju m{u}s{u}anukona rekoñoā Dios Rekocho kooma'ñ{e} tūrekoch{u}'te pojoju koona'a'me m{u}s{u}anukona. Jesú{u} pa'iche ūcuarepa kua{c}he'te asa chēasina chura tīch{u}'ore asa chēaj{u} pa'ime. <sup>5</sup>Repana jorech{u}'o che'chona ch{u}'ure na'a rúa masinama'me. M{u}s{u}anukona, "Rúa masinama'me ina", chiime repanare. Jā'ata'ni joreme m{u}s{u}anukona. <sup>6</sup>Ch{u}'u pāi jainuko pa'ichejña ch{u}'o re'oja'che masi i{k}avesukuta'ni Dios ch{u}'o masiku'mu. Peore jā'a ch{u}'u cho'ocheji si'arum{u} cho'o ñoku'mu ch{u}'u m{u}s{u}anukonare.

<sup>7</sup>Ch{u}'u m{u}s{u}anukona rekoñoāpi karama'ñ{e} re'oja'che paapu chini ch{u}'u cho'oche cho'oku Dio{s} ch{u}'ore kuri sēema'ñ{e} ch{u}ova'u ch{u}'vaku, ¿cu'ache cho'ore ch{u}'u? <sup>8</sup>Ch{u}'u chekuchejña sani pa'i{u} Jesure cuasakuanupuāpi kuri īsirena koo m{u}s{u}anukonare Dio{s} ch{u}'o kuri sēema'ñ{e} ch{u}'vasi'kua'mu. <sup>9</sup>Ch{u}'u m{u}s{u}anukonare ja'me pa'irum{u} te'e{u}'terej{e}'e karache cho'omanesi'kua'mu. Reparum{u} Macedonia raisina mai majapāijanapi ch{u}'u chiiche peore ro'ikaisinaa'me ch{u}'ure. Jā'ajekuna m{u}s{u}anukonare jmamakaruj{e}'e karache cho'oma{u} ūcuua karache cho'oma'ñ{e} pa'ija'mu ch{u}'u. <sup>10</sup>Cristo ch{u}'o ūcuarepare asa chēasi'kujeku ch{u}'o ūcuarepare i{k}aku'mu ch{u}'u. Acaya cheja si'achejña pa'inare te'e{u}'terej{e}'e ûsecu'amu jā'a ch{u}'u kua{c}he. <sup>11</sup>M{u}s{u}anukonani cuhek{u} i{k}ama'mu ch{u}'u. Dio{s} masimu ch{u}'u m{u}s{u}anukonare rúa chii{u} cuasache.

<sup>12</sup>Ch{u}'u cho'oche cuham{u}'ñ{e} ūcuua ch{u}'vaku pa'ija'mu, kuri sēema'ñ{e}, jā'aja'ñ{e} cho'okuna ch{u}'ure ke'renani, "Pablo cho'ocheja'che cho'onaa'me chukuna", chiicu'aa'ku chini. <sup>13</sup>Repana, "Jesucristo saosinaa'me chukuna", chii{j}u joreme. Cristo saomanesinaa'me repana. Repana cuasachechi'a joreju che'chome. <sup>14</sup>Vati ai ūcuaja'che te'eñōā ángel cho'ocheja'che re'oja'che ñoñe joreka cho'omu. <sup>15</sup>Repa{u} neena jorech{u}'o che'chona ūcuua cho'ocheja'che cho'oju joreju re'oja'che pa'ina cho'ocheja'che re'oja'che ñoñe cho'ome. Jā'ata'ni repana cu'ache cho'osi'e ro'i cu'ache'te koojanaa'me.

### Pablo repau'te cu'ache ti'jñesi'ere kua{c}mu

<sup>16</sup>Jo'e vē'veu i{k}acheja'che i{k}aku m{u}s{u}anukonapi ch{u}'uni, "Vē'veu'mu jā'ku", chii{j}u cuasamanea'lju chini sēem{u} ch{u}'u. Jā'ata'ni jā'aja'ñ{e} cuasanij{e}'e ch{u}'u vē'veu i{k}acheja'che i{k}ache asa cuhemanej{u}'u. Ch{u}'u pa'iche'te jo'e na'a rúa kua{c}ra chiuim{u} ch{u}'u. <sup>17</sup>Le i{k}aku Jesucristo ch{u}'usi'e kua{c}ma'ñ{e} te'e{u} vē'veu i{k}acheja'che i{k}amu ch{u}'u. <sup>18</sup>Pāipi jainuko repana re'oja'che pa'iche meñ{e} kua{c}ana pa'ijuna ch{u}'u ūcuaja'che ch{u}'u pa'iche'te kua{c}mu. <sup>19</sup>M{u}s{u}anukona meñ{e}, "Rúa masime chukuna", chiinata'ni jorena vē'vena i{k}aju che'choch{u}'ore asa pojona'a'me. <sup>20</sup>M{u}s{u}anukonare repanani cho'okaju paapu chini cho'oche rúa ch{u}'unare ūcuachi'a pojoju pa'inaa'me m{u}s{u}anukona, joreju m{u}s{u}anukona neemajñarua{u} tutesonare, ūcuachi'a cuheju cu'ache i{k}aju ūcuauache cu'ache cho'onare. <sup>21</sup>Ch{u}'u{u}pi m{u}s{u}anukonani jā'aja'ñ{e} cho'oma{u}na jorena pa'iche'te i{k}aju, ¿"Repana Pablo'te na'a rúa masime", chii{j}u cuasache m{u}s{u}anukona? Vajuchuacheta'ni ūcuua i{k}amu ch{u}'u.

Chekʉnā repana pa'iche meñe pojoqu ɻuacheja'che chʉ'ʉ ūcuaja'che chʉ'ʉ pa'iche'te meñe pojokʉ ɻuamʉ. Vē'veu i'kacheja'che i'kamu chʉ'ʉ.  
 22 "Hebreopāia'me chukʉna", chiime repana jorechʉ'o che'chona. Chʉ'ʉ ūcuachi'a hebreopāiʉ'mʉ. "Israelpāia'me chukʉna", chiime repana. Chʉ'ʉ ūcuachi'a Israelpāiʉ'mʉ. "Abraham jojocojñosinaa'me chukʉna", chiime repana. Chʉ'ʉ ūcuachi'a Abraham jojocojñosi'kua'mʉ. 23 "Cristo'te cho'oche cho'okainaa'me chukʉna", chiime repana. Chʉ'ʉ repanare na'a rʉa Cristo'te cho'oche cho'okaikʉ'mʉ. (Jā'aja'ñe i'kakʉ vē'veu i'kacheja'che i'kamu chʉ'ʉ.) Cho'oche na'a rʉa cuaja pa'iche cho'oku, pāi chéavʉ'e na'a rʉarepañoā cuaoçojñokʉ, na'a rʉarepañoā suī'suecojñokʉ, rʉarepañoā chuenisovajʉchʉache ti'jñecojñokʉ pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ. 24 Judíopāi chʉ'ʉnapi chʉ'ʉrena vacapísimeji te'echo suī'sueche treinta y nueverepañoāchi'a suī'sueche'te cincorepañoā suī'suecojñosi'kua'mʉ chʉ'ʉ. 25 Choteñoā vāsochoji vaicojñosi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Te'echo catapi su'acojñosi'kua'mʉ. Choteñoā mar chiara saivnā choovnā fa'a rʉaoçojñosi'kua'mʉ chʉ'ʉ. Jā'aja'ñe ru'isirʉmʉ te'echo ūamina'me umucuse chiara joopo choovnājē'e peoʉ vavakʉ pa'isi'kua'mʉ chʉ'ʉ. 26 Si'arʉmʉ ku'iʉ rʉarepañoā asivajʉchʉache ti'jñecojñokʉ'mʉ chʉ'ʉ, vʉ'ñajoopoā, pāi te'ena pa'ichejñapi, chiañāā ko'sa mevoñeji, chiara fa'a rʉochéji, pōse ūaanana'me, ūcuachi'a tñipāina'me chʉ'ʉ majapāi asivajʉchʉache cho'ochena'me joreju, "Jesure cuasanaa'me chukʉna", chiina cho'oche. 27 Cho'oche rʉa cuaja pa'iche ca'nñietu'ka cho'oku rʉarepañoā kāñejē'e peoʉ ti'jñecojñokʉ'mʉ chʉ'ʉ. Úkuchena'me ãñe peoku ãucuhava'ʉ pa'iu ūcuachi'a te'enoā kāñare peoku rʉa chʉ'rʉku pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ.

28 Jā'aja'ñe cu'ache ti'jñecojñokʉ oīʉ Jesure cuasakuanupnā ūcuachi'a si'achejña pa'inare si'aumucujña cuasakʉ oīʉ pa'ikʉ'mʉ chʉ'ʉ, "Chekʉrʉmʉ repanapi cacu'asoju", chini. 29 Repanare ja'me pa'ikʉ re'oja'che cho'o koka peoto repau'te cuasakʉ oīʉ chʉ'ʉ. Ūcuachi'a repanapi ūcuauakʉji cacu'ocojñosi'kʉ pa'ito chʉ'ʉ rekocho rʉa oīʉ repau'te. 30 Jā'aja'ñe pa'iʉ chʉ'ʉ pa'iche meñe pojokʉ ɻuani chʉ'ʉ cho'ovesuche'te ɻuaja'mʉ chʉ'ʉ. 31 Maire Paaku Jesucristo Pʉka'kʉ Dios, pāi si'arʉmʉ pojocojñokʉ, chʉ'ʉ ūcuarepa i'kache masimʉ. 32 Jo'e chʉ'ʉ pa'iche'te ɻuara. Damasco vʉ'ejoopo chʉ'ʉ saisirʉmʉ Aretas ūcuaukore chʉ'ʉku pa'isi'kua'mʉ repacheja pa'inare. Repau'te ūcuajoopo canare chʉ'ʉkaikʉji chʉ'ʉnna chʉ'ʉni chēañu chini pāi rʉa pē'jesinaa'me reparʉmʉ. 33 Jā'ata'ni reparʉmʉ chʉ'ʉre ju'ena mañā repajoopo je'na pachusipa jā'acho'jena ʉmʉ pa'isa'arʉji casorenā chʉ'ure chēañu chini pē'jenare chēacojñoma'ñe sanisosil'kua'mʉ chʉ'ʉ.

### Pablo Repau ūasi'ena'me asasi'e ɻuamʉ

**12** <sup>1</sup>Chʉ'ʉ pa'iche'te meñe ɻuakʉ ūcuua cuhama'ñe ɻuara. I'kate'ekuta'ni chʉ'ure Maire Paaku Jesucristo ūosi'ena'me Repau ɻuasi'ere ūcuua ɻuaja'mʉ. <sup>2</sup>Chʉ'ʉ Jesucristo'te jovoñna Dios Repau pa'icheja chʉ'ure mʉasi'e chura ie catorcerapauñurʉmʉ'a'me. Chekʉrʉmʉ chʉ'ʉ ca'nivnā'a'me rekocho mñicosomʉ, chekʉrʉmʉ rekochochi'a. Chʉ'ʉta'ni vesamʉ. Diochi'a masimʉ jā'a. <sup>3</sup>Ca'nivnā'a'me saimaneni rekochochi'a

saicosomu chu'u reparumu. Diochi'a masimu jā'a. <sup>4</sup>Iechi'a masimu chu'u: Dios chu'ure Repau pa'icheja muasirumu chekunare pāi te'eu'terejē'lē kuañseche'te chu'o asasi'kua'mu chu'u. <sup>5</sup>Reparumu chu'u cho'osi'e pojoku kuañato na'a raa kuara'amu chu'u. Jā'ata'n*i* chu'uchi'a masiche'te meñe pojoku kuaña'ñe chu'u cho'ovesuche'te kuato na'a re'omu. <sup>6</sup>Chu'u masiche kuañe ūcuarepajekuna peore kuan*i* vē'veu i'kacheja'che i'kamanera'amu chu'u. Jā'ata'n*i* kuaña'mu chu'u jā'a, pāipi chu'u meñe kuañchu'ochi'a asaju pa'ima'ñe chu'u cho'o ñoñe'te cuasa masia'ju chini. <sup>7</sup>Jā'ajekuna Repau chu'urech'i'a ñosi'e meñe ruarepa cuasaku pojomanea'ku chini vati ai chu'ure jū'iñe cho'ache ūsema'kua'mu Dios. <sup>8</sup>Chu'ure jū'iñe'te cho'ache'te ūsea'ku chini Maire Paaku'te choteñoä sēesi'kua'mu chu'u. Jā'ata'n*i* Repau chu'ure ūcua ūsema'kua'mu. <sup>9</sup>Jā'ata'n*i* sēeto ija'che i'kasi'kua'mu Repau chu'ure: "Chu'upi cho'okaiuna cu'ache ti'jñecojñokuata'n*i* pojoku pa'iñ chu'uni masi cuasaku re'oja'che pa'imasiku'mu mu'u. Re'oja'che pa'ivesunare chu'upi na'a raa re'oja'che cho'okaiuna chu'u Masiu cho'ache pāi na'a raa ñnomu", chiisi'kua'mu Repau. Jā'aja'ñejekuna chu'u cho'ovesuche'te meñe cuasaku na'a raa pojoku pa'imu chu'u, Cristoji Peore Masiñju chu'uni na'a re'oja'che cho'okañt chini. <sup>10</sup>Chu'upi meñe, "Raa vesu'mu chu'u", chiit cuasaku ūcuauji cho'okaiuna pojoku Diore cuasache na'a raa masiku'mu chu'u. Jā'ajekuna chu'u Cristoni cuasaku pa'ivesache'te meñe pojoku kuañtu chu'u, cho'ovesuchena'me, cu'ache cutucojñoñe, cu'amañtaruñ karache, cu'ache cho'ocojñoku pa'iche.

### Corinto vu'ejoopo pa'inare jo'e sani ña vajuchusi're kuañtu

<sup>11</sup>Musankonapi chu'uni cu'ache i'karena vē'veu i'kacheja'che i'kaku tochasi'kua'mu chu'u ija'ova. Chu'ure musankona raa re'oja'che cho'okañtu'te, ñje'se pa'iñna pojoma'ñe, pojoju re'oja'che i'karuja'chere? Repanare jorech'u'o che'chonare, musankona, "Raa masinaa'me", chiinaa'me. Jā'ata'n*i* chu'ure raa vesu'teta'n*i* na'a raa vesunaa'me repana. <sup>12</sup>Chu'u musankonana'me pa'irumu cuhamu'ne Diochi'a cho'omasiche'te pāi vasochena'me cheke peore cho'o ñosu pa'iñ chu'u jorema'ñe Jesús saosi'ku pa'iche cho'o ñosi'kua'mu musankonare. <sup>13</sup>Jesure cuasakuanupuñ chekuchejña pa'inare cho'okaicheja'che cho'okaiku'mu chu'u musankonare. Jā'ata'n*i* musankona pa'ichejachi'a musankonani karache cho'ocuhæku kuri kooma'ñe Dios chu'o chu'vasi'kua'mu chu'u. Jā'aja'ñe chu'upi cu'ache cho'oru chu'u cu'ache cho'osi'e jo'e cuasamaneju'u.

<sup>14</sup>Chura musankona pa'icheja ka'chañoä sani ñasi'kupi jo'e saipi'ramu chu'u. Jo'e ūcuaja'che karache cho'oma'ñe pa'iñ Dios chu'o kuri kooma'ñe chu'vaja'mu chu'u musankonare. Musankona paamajñaruñ chini chu'vama'mu chu'u; musankonarechi'a chiiñ chu'vamu. Chiiva'napi kuri chi'i puка'kupäire kuirama'me. Puка'kupäia'me kuri chi'i repana mamachii'a'nare kuirana. <sup>15</sup>Chu'u muja'kujal*i* pa'iñ musankonani chiiñ pojoku chu'u paacheji peore ro'ikaiu pa'ija'mu. ūcuachi'a musankonani oiu raa ca'nañetu'ka cho'ache cho'okaiu pa'ija'mu chu'u musankonare. Chu'u musankonare si'arumu na'a raa chiiñ pa'imu. Musankonata'n*i*

ch'u' chiicheja'che ch'u'ure chijj'u pa'imacosome. <sup>16</sup>Musanukonare karache cho'okaima'kua'mu ch'u'. Jā'ata'ní pāi te'ena, "Repanare rúa joreku repana paamajñarúäre tua paamu repau", chiinaa'me ch'u're. <sup>17</sup>Pāi musanukona pa'ichejana joreku sao cu'ache cho'omanesi'kua'mu ch'u' musanukonare, kurire jñaara chini. <sup>18</sup>Titore musanukonani ñajaau chini, sēni saoku ûcuachi'a chekure Jesure cuasaku'te ûcuauña'me saosi'kua'mu ch'u'. Repau Tito ûcuachi'a musanukonare joreku cu'ache cho'omanesi'kua'mu. Chukuna te'eka'chapana musanukonare ûcuate'e cuasanajeju ûcuaja'chechi'a cho'okaiju pa'inaa'me.

<sup>19</sup>Chekurumu musanukona ch'u're ija'che cuasacosome: "Maipi repau pa'iche'te ña re'oja'che cuasaal'ju chini jā'aja'ñe i'kacosomu repau". Jā'ata'ní Diopi ñato Cristo neekujeku musanukonare re'oja'che pa'iche'te che'cheju na'a re'oja'che cho'o koka paaa'ju chini peore cho'omu ch'u' ja'l'a. <sup>20</sup>Musanukonare sani ñavajuchuache cuasamu ch'u', "Chekurumu repana ch'u'upi saito ûcua cu'ache pa'iju ch'u' chiiche cho'omana pa'ijanaa'me", chini cuasaku. Musanukonapi jā'aja'ñe pa'ito ch'u' ûcuaja'che musanukona cuheche'te cho'oja'mu. "Chekurumu repana sâiñechi'a cavaju, chekuna nee tua paaneeju, sâiñechi'a pe'ruju, te'ekuanuchi'a pa'iju, sâiñechi'a ke'reja cu'ache cutuju, chekunare vesuroiju, sâiñechi'a cuheju ûcuanku te'enachi'a ûcuuache cho'oju pa'icosome repana", chini cuasaku saivajuchumu ch'u'. <sup>21</sup>Chekurumu ch'u' musanukona pa'icheja jo'e sairumu meñe rúa pojoku cuasamanea'ku chini Diopi cho'ouna musanukona pa'iche'te ña kalkusoja'mu ch'u'. Aperumu musanukona te'ena vajuchuache cho'oju musanukona pa'imanare ja'me kaiju cheke ûcuuache cho'oju pa'isinaa'me. Ch'u' jo'e sani ñato musanukona aperumu cu'ache cho'osi'e ûhasoma'ñe ûcua cho'oju pa'ito rúa oija'mu ch'u'.

### Cu'ache cho'omanea'ju chini ch'u'vasi'ea'me

**13** <sup>1</sup>Chura saichená'me choteñoá sani ñaja'mu ch'u' musanukonare. Dios ch'u'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kuan:

Pāi chotena chekurumu te'eka'chapana repana ñasi'e

ûcuate'e kuanato ch'u'o ûcuarepaa'me jā'a,

chiumu. <sup>2</sup>Ch'u' chura i'kajache chotena i'kacheja'che pa'imu. Musanukona pa'icheja ch'u' ka'chañoá saisirumu musanukonare i'kasi'e so'o pa'ikuta'ní chura jo'e ûcuare i'kaku tochamu ch'u'. Jo'e sani ñani aperumu cu'ache cho'osinana'me chekunare repanapi ûhasoma'ñe ûcua cu'ache cho'oju pa'ito etoja'mu ch'u' repanare ûcuankore. <sup>3</sup>Cristo ch'u're musanukonani i'kakaau chini raosí'ere musanukonapi, "Cho'o ñoju'u", chijuna repanare etoja'mu ch'u'. Repau Cristo musanukonare cu'ache ti'jneñe ch'u'ñe koka peoüma'mu. Peore Masiujeju musanukonapi jo'e cu'ache cho'omanea'ju chini musanukonare cu'ache ti'jneñe ch'u'umasiku'mu Repau. <sup>4</sup>Repau te' Cristo'te tâ'tavesukuna cho'ocheja'che kurususé'verona jé'jo vëasosinaa'me. Jā'ata'ní Dios Peore Masiujeju cho'okaiuna vajurani irumu pa'iku'mu Repau. Chukuna ûcuaja'che Cristo neenajeju tâ'tavesuñaja'ñe cu'ache cho'ocojñoju pa'inata'ní Dios Peore Masiujeju cho'okaiuna Úcuauña'me pa'iju ûcua cho'okaiju pa'ijanaa'me musanukonare, na'a re'oja'che paapu chini.

<sup>5</sup> Mūsanūkona rekōñoa pa'iche'te meñe cuasajū'ū; ¿Diore cuasarepache mūsanūkona? Mūsanūkonapi Diore jorema'ñie cuasato Jesucristo mūsanūkonare ja'me pa'imu. <sup>6</sup> Úcuachi'a chū'u pa'iche'te jā'aja'ñie ña cuasani chū'u Diore cuasaku pa'iche masijanaa'me mūsanūkona. <sup>7</sup> Úcuauji cho'okaiuna mūsanūkona cu'ache cho'oma'ñie paapu chini Diore sēekaimu chū'u. Chū'u Repau'te cuasaku pa'iche'te cho'o ñoku sēema'mu chū'u ja'a. Mūsanūkonapi re'oja'che paapu chini sēekaimu chū'u, chū'u Repau'te cuasama'ñie ñokujē'e. <sup>8</sup> Dios chū'o úcuarepjekuna jachacu'akuna jachamaa mūsanūkonapi cu'ache cho'oma'ñie re'oja'chere na'a rúa cho'oju paapu chini si'arumu cho'okaiku'mu chū'u. <sup>9</sup> Jā'ajekuna chū'upi koka peouja'che ñokuta'ni mūsanūkona cu'ache cho'omapu re'oja'che cho'o koka paato úcua pojomu. Úcuachi'a mūsanūkona Diopi cho'okaiuna na'a rúa re'oja'che paapu chini Repau'te si'arumu sēekaiu pa'ijsa'mu chū'u. <sup>10</sup> Jā'are chini chuta'a chū'u saimaramuna ie chū'o charo tocha saomu chū'u mūsanūkonare, cu'ache cho'ocheté úhaso re'oja'che pa'ijsa sani mūsanūkonani cu'ache cho'omanera chini. Dios chū'tre mūsanūkonani Repau chū'ore chū'vaku re'oja'che cho'okaau chini jo'kasi'kua'mu, cu'ache cho'ocheté úhaso re'oja'che pa'ijsa mūsanūkonare cu'ache cho'oma'ñie che'chokuna na'a re'oja'che paapu chini.

### Pablo i'ka pi'ni chū'o saoku tochasi'ere kūam

<sup>11</sup> Chū'u majapājana, ija'ova tocha pi'nicuhamu chū'u. Mūsanūkonapi pojoju pa'iju re'oja'chechi'a cho'oto re'omu. Úcuauko chū'u chū'vachu'ore asa chēa cho'oju úcuante'e cuasaju re'oja'che ja'me pa'ito maire oiu re'oja'che pa'iche Cho'okaikji Dios ja'me pa'ijsa'mu mūsanūkonare. <sup>12</sup> Re'oja'che pa'iju sáiñechi'a cuasaju chēse pojoju pa'iju'u. <sup>13</sup> Chekuna Jesure cuasana úcuauko chū'o saome mūsanūkonare. <sup>14</sup> Maire Paaku Jesucristoji úcuaukore re'oja'che cho'okaa mūsanūkonare. Dios maire oikujji cho'okaiuna Repau Rekochoji mūsanūkonare úcuaukore ja'me re'oja'che paa. Re'omu.

Pablo

# San Pablo Galacia cheja pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

## Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'u, Pablo, Jesucristo saosi'kʉjekʉ pāi chēa saomanesi'kʉa'mʉ.  
Mai Ja'kʉ Dios, Repaʉ'te jūniso tācojñosi'kʉre Vasosi'kʉ ūcuachi'a  
chʉ'ure saoku'mʉ Repaʉ chʉ'ore chʉ'vaa'ka chini. <sup>2</sup>Chʉ'u mʉsanʉkonare,  
Jesucristo'te cuasajʉ Galacia cheja pa'ikuanupʉa ija'ova utija'ova chʉ'ure  
icheja ja'me pa'ina mai majapāijanana'me tocha saomʉ. <sup>3</sup>Mai Ja'kʉ  
Diona'me Maire Paaku Jesucristojo mʉsanʉkona rekonoāna re'oja'che  
pa'iche cho'okajuna re'oja'che pa'ijʉ'u. <sup>4</sup>Repaʉ Jesucristo mai Ja'kʉ Diopi  
chiijʉna mai cu'ache cho'oche jūni ro'lkaisi'kʉa'mʉ, maipi pāi cu'ache  
cho'onana'me pa'inata'ní cu'are jʉvomasijʉ re'oja'che pa'imasia'jʉ chini.  
<sup>5</sup>Repaʉ Dios sī'arʉmʉ cuhamala'ñe pojocojñoku, "Peore masiʉ'mʉ mʉ'ʉ; rʉa  
re'okʉ'mʉ", chiicojñoku paau. Jāl'aja'ñe paau.

## Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore jachajʉ tiiñere chʉ'vache'te kʉamʉ

<sup>6</sup>Cristo re'oja'che cho'okaisi'ejekʉna mʉsanʉkonare chēa Paaku'te  
Diore cuasache mʉsanʉkonapi na'mi jo'kasopi'rajʉna asa kʉkʉmʉ chʉ'u.  
Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore asa chēa cuasasina chura chekere asa chēajʉ  
pa'ime mʉsanʉkona. <sup>7</sup>Repaʉt' o mʉsanʉkona mama che'chechʉ'ore vati toa  
uuche Ūsekaikʉ pa'iche'te kʉamachʉ'oa'me. Pāi Dios chʉ'o Cristo pa'iche  
kʉachʉ'ore sa'ñe tiiñere kʉajʉ cact'ojʉ pa'ime mʉsanʉkonare. <sup>8</sup>Pāi ūcuauanapi  
chʉkʉna mʉsanʉkonare chʉ'vasi'ere Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore  
jachajʉ repaʉt' o chʉ'vama'ñe tiiñere chʉ'vani vati toare ai sani uujʉ paapʉ,  
chʉkʉnapi jā'apāani ángel cʉnaumʉ raisi'kʉpi jā'aja'ñe chʉ'vanijé'e. <sup>9</sup>Chura  
i'kasi'ere jo'e ūcuare i'l'kara. Chʉ'upi chʉ'vakʉna mʉsanʉkona asa chēasi'ere  
Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore ūcuauakʉji jachakʉ repaʉt' o chʉ'vama'ñe  
tiiñere chʉ'vani vati toare ai sani uukʉ paau.

<sup>10</sup>Chʉ'u cho'oche'te pāipi ña pojoa'jʉ chini cho'oma'ñe Diopi ña pojoa'kʉ  
chini cho'okʉ pa'ikʉ'mʉ chʉ'u. Pāipi chʉ'uni pojoa'jʉ chini cho'okʉ pani  
Cristo'te cho'oche cho'okaikʉ pa'imanaera'amʉ.

**Dios chu'ore chu'vaa'ku chini saosi'ku cho'osi'ere kuamu Pablo**

<sup>11</sup> Asarepaju'u, chu'u majapaijana. Musanukonapi masia'ju chini i'kamu chu'u ie: Chu'u musanukonare chu'vachu'o Jesucristo'te cuasache kuachu'o rupu pai cuasasichu'oma'mu. <sup>12</sup> Chu'ure repachu'o masiche pai chekunapi che'chomanesinaa'me. Jesucristoji kuasi'kua'mu chu'ure jã'a, masia'ku chini.

<sup>13</sup> Chu'u Jesure chuta'a cuasamau chukuna judioppai cuasache cuasaku pa'irumu cho'osi'e asasinaa'me musanukona. Reparumu Jesucristo'te cuasanani úcuankore cacu'ora chini repanare chu'ure peore cho'ore'ochetu'ka cu'ache cho'oku pa'isi'kua'mu chu'u. <sup>14</sup> Reparumu chukuna aippi jo'kasi'e judioppai cho'oce peore masi cho'oku chu'u majapai jainukore chu'ujanare na'a rua masi cho'osi'kua'mu chu'u. <sup>15</sup> Jã'ata'n*ni* Dios chu'u ni chiiu chu'u chuta'a jñaanamarumuna chéas*i'kua'mu na'a pa'isirumuna Repau*u* cho'oce'te cho'okau chini. <sup>16</sup> Chura Repau*u*'te chu'ure'orumujekuna chu'u'pi Repau*u* chu'ore asa chéa Mamakuni cuasaku jovo Jesucristo'te cuasache kuachu'ore judío peonani chu'vajau chini cho'okais*i*'kua'mu Repau*u* chu'ure. Repau*u*'te jovosirumu Repau*u* chu'ore che'chera chini chekunare Jesure cuasanare séejaimanes*i*'kua'mu chu'u. <sup>17</sup> Úcuachi'a chu'ure na'a charo Jesucristo saosinare Jerusalén pa'inare sani ñamananes*i*'kua'mu chu'u. Jã'aja'n*ñe* cho'oma'n*ñe* teana Arabia cheja pai peocheja saisi'kupi na'a pa'isirumuna Damasco vu'ejoopona co'isi'kua'mu chu'u.*

<sup>18</sup> Choteúsurumu pa'isirumuna Pedroni ña masira chini Jerusalén vu'ejoopona sani úcuauna'me quincerepaumucuj*ña* pa'isi'kua'mu chu'u. <sup>19</sup> Jã'ata'n*ni* reparumu chekunare Jesús saosinare te'eu'terej*ë*'e ñamananes*i*'kua'mu chu'u. Maire Paaku cho'jeu'te Santiago'tech*i*'a ñasi'kua'mu chu'u. <sup>20</sup> Dios asaku'te jorema'n*ñe* chu'o úcuarepare kuaku ie chu'o tocha saomu chu'u musanukonare.

<sup>21</sup> Repanare ñacuhasirumu úcuachejapi Siria chejana'me Cilicia cheja saisi'kua'mu chu'u. <sup>22</sup> Mai majapaijana Judea cheja pa'iju Cristo'te cuasaku anupu reparumu chu'ure ñamanajeju vesusinaa'me. <sup>23</sup> Reparumu pai chu'u pa'iche cutuche ija'che ch*u*iche'te asaju paniasome: "Aperumu maire Jesure cuasache'te úseku cacu'ora chini cu'ache cho'oku pa'isi'kua chura paipi Jesuni cuasaal'ju chini Dios chu'ore chu'vaku pa'iuuasomu", chiiu paniasome pai. <sup>24</sup> Jã'aja'n*ñe* chu'u cho'oce'te asaju reparumu Dioni, "Re'orepamu, Ja'ku", chiiu paniasome repana.

**Chekuna Jesús saosina Pablo'te pojos*u*'ere kuamu**

**2** <sup>1</sup> Catorcerepaúsurumu pa'isirumuna Bernabena'me Jerusalén vu'ejoopona jo'e saiu Titore ja'me saku saisi'kua'mu chu'u. <sup>2</sup> Diopi chu'una Repau*u*'te cuasanare úcuankore chu'unarechi'a cultura chini saisi'kua'mu chu'u repacheja. Chi'i chu'u judío peonare Dios chu'o chu'vache'te kuasi'kua'mu chu'u repanare, kuauna masiju repanapi úsemapuna chu'u cho'oceji cho'osomanea'ku chini. <sup>3</sup> Reparumu Titore chu'u'u'me saisi'kure griegopaijku jikomu chátiro pa'ica'niru chuto

tuacojñomanesi'kureta'ni, “Jíko ca'niru chüto tuacojñojü'ü”, chijü chü'umanesina'a'me repana. <sup>4</sup>Päi chekünapi maini Jesure cuasanani, “Jesure cuasana'a'me chükuna”, chijü jorenapi ja'me chi'iü ke'rejuna saisi'kua'mü chü'ü. Repana jorena maipi Jesucristo neenajeü mai rekoñoa cuasache'te re'oja'lchere cho'ojuna ñañu chini raisina'a'me, ña pi'ni chükuna'te pa'livesache peore chükuna judío aipäi chü'ü jo'kasi'ere cho'oche'te chü'üñu chini. <sup>5</sup>Jä'ata'ni chükuna müsanükonapi Dios chü'o ûcuarepare Jesucristo'te cuasache kuachü'ore ûcua cuasajü paapü chini repana joreju*u* i'kache jmamakarüjäe asa cho'oma'ñe ûcua ûcuarepare cho'ojuu pa'inaa'me.

<sup>6</sup>Jä'ata'ni Diopi päi ûcuaukore ûcuapa'rüvachi'a cuasakuna Repau'te cuasanare chü'unare vajuchümanesi'kua'mü chü'ü. Úcuachi'a chü'upi repana chü'üna pa'icheja'che pa'iüna chü'üre pojoju, “Ija'che chü'vajaijü'ü mü'ü”, chijü chü'umanesina'a'me repana chü'üre. <sup>7</sup>Repaü Jesucristo'te cuasache kuachü'ore judíopäire chü'vaa'ü chini Dios Pedro'te jo'kasi'eja'che chü'üre Repau ûcuachü'ore judío peonani chü'vajaü chini jo'kasi'e chü'upi kuachüna asa, masisina'a'me repana. <sup>8</sup>Repaü Dios Pedro'te judíopäire chü'vaa'ü chini jo'ka Cho'okaiküj*ü* chü'üre ûcuachi'a Úcuauji jo'ka judío peonani chü'vaa'ü chini cho'okaiku'mü. Jesús saosina'a'me chükuna ka'chana.

<sup>9</sup>Jä'ajekuna repana Jesure cuasanare chü'una Santiagona'me Pedrona'me Juan chü'u Jesús saosi'ku pa'iche'te asa pojoju chükuna'te Bernabena'me chü'üre ija'che i'kasina'a'me: “Müsanükonapi chükunaja'ñe pa'inaa'me”, chijü, “Müsanükonapi judío peonani Dios chü'ore chü'vato re'omü; chükunata'ni judíopäire ûcua chü'vaju pa'ijana'a'me”, chiisina'a'me.

<sup>10</sup>Iechi'a i'ka jo'kasina'a'me repana chükuna'te: “Chüova'na pa'iva'nare cavesuma'me cuasajü re'oja'che cho'okajü pa'ijü'ü”, chiisina'a'me. Jä'ata'ni chükuna ûcuare si'arümü cho'ojuu pa'inaa'me.

### Pedroji jo'e cho'omanea'ku chini Pablo i'kasi'ea'me

<sup>11</sup>Na'a pa'isiruümü chü'u Antioquía vu'ejoopo co'isiruümü Pedroji ûcuajoopo'te rani pa'iü cu'ache cho'okuna ñaku jo'e jä'aja'ñe cho'omanea'ku chini i'kasi'kua'mü chü'ü repau'te. <sup>12</sup>Reparuümü Jerusalén vu'ejoopo Santiagona'me pa'ina chuta'a raimaruümü judío peonana'me ãu ãiü pa'isi'kua'mü repau, judíopäiuta'ni. Jä'ata'ni repana raisiruümü vajuchüchü repau*ü* pe'rumeana'ju chini judío peonare cuhekü pa'icheja'che ja'me pa'imanesi'kua'mü repau, judío peonarejatu'ka jikomu chü'tiro pa'ica'niru chüto tuacojñonoe chü'ünapi ratena. <sup>13</sup>Jä'aja'ñe Pedroji ûcuarepa peoche'te cho'okuna chekünapi judíopäi ña ûcuaja'che cho'osina'a'me. Bernabejatu'ka repana cho'oce ña ûcuaja'che cho'osi'kua'mü. <sup>14</sup>Repanapi Cristo chü'o ûcuarepa chü'üte masi cho'omaruna ña repana asaju'u'te Pedro'te ija'che i'kasi'kua'mü chü'ü: “Mü'ü judíopäiuta'ni peore mai judío aipäi jo'kasi'e cho'oma'ñe judío peoküja'che pa'ikü'mü. Jä'aja'ñe pa'iküta'ni chura judío peonare, ‘Müsanükonapi pa'iche cu'amü', chijü judío pa'iche paapü chini chü'ükuja'che cho'omü mü'ü”, chiisi'kua'mü chü'ü repau'te.

<sup>15</sup>Ija'che i'kasi'kua'mu chū'ü: “Mai chīirumuna teana judíopäi aineesinaa'me. Jā'ajekuna judío peona cho'ocheja'che cu'ache cho'omanaa'me mai. <sup>16</sup>Jā'ata'ni ie masime mai: Diopi ñato Repauji chū'üuna Moisés tocha jo'kasi'e cho'ona pāi te'eujé'e re'oku peojuasome. Jesucristo'te cuasanachi'aasome re'ona, Repauji ñato. Pāi ūcuauhanare re'oja'chechi'a cho'ona pa'iñato Jesucristoni cuasaju jovoche pa'imu. Jā'ajekuna mai judíopäi Repau chū'ü jo'kasi'e cho'ojü aineesinata'ni Jesucristo'te cuasaju jovoquinaa'me, Diopi mai cu'ache cho'oche'te tūnosokani jo'e cuasamaü, ‘Re'ona'a'me ina', chiaü chini. Repau aperumü chū'ü jo'kasi'e cho'onarea'ni te'eu'terejé'e, ‘Re'ona'a'me ina', chiima'kua'mu Repau, repare peore cho'omapuna.

<sup>17</sup>Mai aperumü cu'ache pa'isinaa'me. Jā'ajekuna re'ona pañu chini, ‘Cu'ache cho'ona'a'me chūkuna', chiiü Jesucristoni cuasaju jovoquinaa'me mai. Jā'ata'ni chekuna judíopäi Jesure cuasamana ija'che i'kame maire: ‘Jesucristoji cho'okaiüna judíopäi re'oja'che pa'isina mai judíopäi pa'iche'te jo'kaso chura cu'ache pa'ime ina', chiime. Jā'ata'ni joreme repana. Jā'aja'fiema'mu. Jesucristo jmamakarüjé'e cu'ache cho'oma'kua'mu.

<sup>18</sup>Chū'üpi Dios pa'ichejana sasa chini aperumü chū'ü jo'kasi'e cho'osi'küpi Jesucristoni jovo chū'ü cho'osi'e ühaso pa'iküji churana ūcuare cho'oku re'oku pasa chini jo'e cho'oni Jesucristo chū'üne'te cho'oma'ñe pa'imu.

<sup>19</sup>Aperumü, ‘Chū'üpi Dios chū'ü jo'kasi'e peore cho'omaneni cho'osoja'mu', chiiü cuasasi'kua'mu chū'ü. Jā'are masiku cho'oche Diore pojoju aperumü cho'osimajñartüächi'a jo'kaso Jesucristoni cuasaku jovosi'kua'mu chū'ü Diona'me re'oja'che pa'iu Repau chiiche'te cho'oku pasa chini.

<sup>20</sup>Jesucristo jūni ro'ikaicojñosi'küjekü kurususë'verona Repau'te jé'jo vēasosi'ejä'che cho'ocojñosi'kua'mu chū'ü. Jā'ajekuna chū'ü chura chū'üpi meñe jūni ro'isi'ejä'che pa'iñ chū'ü chiichejé'e cho'oma'ñe Cristoji cho'okaiüna Repau chiichechi'a cho'oku pa'ikü'mu. Repau'te Dios Mamaku'te chū'üni oit Repauji meñe ūsiki chū'üre jūni ro'ikaisi'küni cuasaku chū'ü icheja cheja pa'irumü cho'oche peore cho'okaiü pa'ikü'mu chū'ü. <sup>21</sup>Dios chū'üre cho'okaiche cuhema'mu chū'ü. Ūcuauji chū'üuna Jesucristo maire jūni ro'ikaisi'kua'mu maini ūcuauña'me re'oja'che pa'ire'oa'kü chini. Aperumü chū'ü jo'kasi'ere cho'ojüna maini Diona'me re'oja'che pa'ire'oche pa'ito Cristo maire jūni ro'ikaisi'e jūniate'esi'e pa'ira'amü. Maipi re'oja'che cho'o koka peojuña jā'aja'ñe Repau aperumü chū'ü jo'kasi'e cho'ojü Diona'me re'oja'che pa'icu'amü maire. Jā'ajekuna Cristo maire oiu maire cho'ovesache'te cho'okaiü jūni ro'ikaisi'kua'mu maire Diona'me re'oja'che paapü chini”, chiisi'kua'mu chū'ü.

**Dios pa'ichejana sañu chini Repau aperumü chū'ü  
jo'kasi'e cho'oma'ñe Diore cuasache'te kuaamü**

**3** <sup>1</sup>Asarepjü'ü, Galacia cheja pa'ina. Jorena chū'vachü'ore ruarepa asaju vē'vena carünisosinaa'me mūsanükona. Aperumü chūkuna mūsanükonare Jesucristo maire jūni ro'ikaisi'ere pe'kerüji rüa masi kuaasinaa'me. <sup>2</sup>¿Je'se cho'ojü Dios Rekocho koore mūsanükona? ¿Dios

aperumu chü'u jo'kasi'ere peore cho'oju koore? Pääsinaa'me. Repau chü'o re'oja'chere asa chüea Jesuni cuasaju koosinaa'me musanukona Repau Rekocho. <sup>3</sup>Jä'ata'n*i* chura, ije'se pa'l*u*nna Dios cho'okaiche'te cuheju rupu aperumu chü'u jo'kasi'ere cho'oju Dios pa'ichejana saiche cuasache musanukona, Jesure apecuasarumu Dios Rekocho koosinata'n*i*? Rua t*ü*ne cuasame musanukona. <sup>4</sup>Jesuni cuasaju cu'ache ti'jñecojñona cu'are juvo koka paaju re'oja'che pa'iche na'a rua che'cheme. ¿Musanukona jä'aja'ñe che'chemanere? Che'chesinaa'me. <sup>5</sup>Dios musanukonapi Repau chü'o asa chüesi'ere cuasajuna Repau Rekocho'te isi musanukona cho'ocheji Repau cho'omasiche p*ä*i vasoche cho'okaiku'mu. Musanukonapi aperumu chü'u jo'kasi'ere masi cho'oju na cho'okaichema'mu jä'a.

<sup>6</sup>Abraham pa'isi'ere cuasaju'u. Dios chü'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kuamu repau pa'isi'e:

Abrahamre Repau*ni* cuasakuna, "Re'oku'mu iku", chiniasomu Dios, chiimu. <sup>7</sup>Ie masiche pa'imu musanukonare: Diore masi cuasana Abraham jojosinajanaa'me repau cuasacheja'che Diore cuasanajeju. <sup>8</sup>Dios judío peonare Repau*ni* cuasajuna cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasaku Repau repanare cho'okaijachere kuaku Abrahamre i'kasi'e Repau chü'o re'oja'che aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kuamu:

Muñpi chü'uni masi cuasakuna mu'u jojojaure  
    icheja chejana raoja'mu chü'u  
    si'av*ä*jupäire re'oja'che cho'okaiu paau chini,  
chiimu Abrahamre Dios i'kasi'e. <sup>9</sup>Jä'ajekuna Dios Repau'te masi cuasanare Abrahamre Repau*ni* masi cuasakuna cho'okaisi'ej*a*'che re'oja'che  
cho'okaimu.

<sup>10</sup>P*ä*i Dios pa'ichejana sañu chini cuasaju Repau aperumu chü'u jo'kasi'e cho'ona vati toana sani cho'osojanaa'me. Repau chü'o aperumu tocha jo'kasi'e jä'are ija'che kuamu:

Dios aperumu chü'u jo'kasi'e tocha  
    jo'kasikorovu pa'iche'te cho'oju  
peore si'arumu masi cho'omanesina  
    p*ä*i ücuanuko cho'osojanaa'me,  
chiimu. <sup>11</sup>Chekucheja ija'che kuamu:

Diopi ñato Repau'te cuasana re'onaa'me.  
Jä'ajekuna repana Ücuau*na*'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me,  
chiimu. Aperumu Repau chü'u jo'kasi'ere cho'oju re'ona pañu chiinare  
p*ä*i te'eu'terej*e*'e, "Re'onaa'me ina", chiima'mu Dios. <sup>12</sup>Aperumu Repau*ji*  
chü'una Moisés tocha jo'kasi'e Diore cuasache i'kama'ñe, chü'usi'e  
cho'ochechi'a i'kamu. Repau chü'o tochasikorovu ija'che kuamu:

Dios chü'u jo'kasi'e peore masi cho'ona Repau  
    pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me,  
chiimu.

<sup>13</sup>Jä'ata'n*i* Cristo maire, Dios chü'u jo'kasi'ere cho'ovesuju te'euj*e*'e  
peore masi cho'omapu vati toa uura'asinare, mai cu'ache cho'oche jüni  
ro'ikaisi'kua'mu, maipi vati toana saimanea'ju chini. Maipi cu'ache

cho'ocojñomanea'ju chini mai cho'ocojñora'asi'e Úcuauji mai cu'are peore ro'ikai si'ache cu'ache cho'osi'ku cho'ocojñoña'ñe cu'ache cho'ocojñosi'kua'mu Repau. Dios chü'o aperum tocha jo'kasi'e ija'che kuam jā'a:

Päi'ute tiripuna jē'jo nukocojñoku'te ñani,

“Repa cu'ache cho'osi'e ro'ia'me ie”,

chiijanaa'me pāi,

chiim. <sup>14</sup>Jā'ajekuna Dios maire irum Repau aperum Abrahamre, “Mu'uj jojocojñoja're si'avājüpāire re'oja'che cho'okaa chini raoja'mu chü'u", chiisi'ere úcuarepa cho'oku Jesucristo'te chejana raosi'kua'mu, mai cu'are jūni ro'ikakuna maipi Repau, “Cho'okaja'mu", chiisi'ere si'avājüpāi Jesuni cuasaju Repau Rekocho'te kooajū chini.

### **Abrahamre cho'okaja'mu chiisi'ena'me**

### **Moisere chü'u jo'kasi'ere kuam**

<sup>15</sup>Chü'u majapāijana, ija'chea'me jā'a: Päi'uti repau cho'oja'mu chiiche'te kuak tocha pi'ni mami tocharu chekupi jo'e na'a raa kuak tochacu'amu jā'a. Úcuachi'a sējocu'amu. Jā'aja'fea'me Dios cho'oja'mu chiisi'e.

<sup>16</sup>Dios Abrahamre Repau cho'okaijache i'karum repau jojocojñojanare Jainukore i'kama'ñe te'e'pa'l'ijachechi'a i'kaasom repau jojocojñoja'pa'l'ijachere. Cristoa'mu repau jojocojñosi'ku. <sup>17</sup>Jā'arumüpi cuatrocientos treintarepañsurum pa'lisirumuna Dios pāipi ñajū cho'oju paapu chini Repau chü'uñ Moiseni jo'kaasom. Jā'ata'ni reparum Abrahamre Repau charo i'kasi'e ühasomaneasom Repau. Repa Abrahamre i'kasi'e úcu pa'iñ úcuarepa cho'ocojñocuhamu. <sup>18</sup>Diopi Repau aperum chü'u jo'kasi'e cho'onani vati toa uuche'te üsekaito Abrahamre Repau na'a charo i'kasi'e jorechü'o pa'ira'asi'kua'mu. Jā'ata'ni Dios maini oiu Repau Abrahamre jā'aja'ñe cho'okaja'mu chiisi'e úcuarepa cho'osi'kua'mu.

<sup>19</sup>Chekurum muسانوكونا chü'u i'kaku tochache ija'che cuasaju i'kacosome: “Jā'a pa'ito pāipi ñajū cho'oal'ju chini Moisés tochasi'e, ¿je'se cho'ora chini chü'uñ Repau?", chiicosome. Ija'chea'me: Pāipi Abraham jojocojñosi'kure Jesucristo'te raorumijatu'ka repa chü'u jo'kasi'ere ña, “Chü'u cu'akujeku Dios chiiche re'oja'che cho'ovesum", chiiju cuasaa'ju chini jo'kasi'easom jā'a. Repa aperum chü'us'i Moiseni ángelepi kuajuna tocha jo'kaasom maire. <sup>20</sup>Jā'ata'ni Dios Abrahamre i'kasi'e ángelepi kuakaapu chini chü'u'ma'ñe Úcuarepañji i'kasi'ejeku na'a re'om.

### **Dios Repau cho'ora chiiche'te Moisere chü'u jo'kaku kuasi'ere kuam**

<sup>21</sup>Jā'ajekuna Dios Repau Moisere chü'u jo'kasi'e Abrahamre Repau i'kasi'ere ühasora chini jo'kasi'emaasom jā'a. Maipi Moisés tocha jo'kasi'ere peore masi cho'oju pa'ito Diona'me re'oja'che pa'ire'ora'amu maire. Jā'ata'ni te'eñjé'e Dios chü'u jo'kasi'e cho'o koka peome mai. <sup>22</sup>Dios chü'o aperum tocha jo'kasi'e ija'che kuam: Pāi úcuauko cu'achech'i a cho'oju, pani etajaichejé'e peoche pa'ime, repana cu'ache cho'oche

ro'ijanajejු. Jā'ata'nī pāipi Jesucristoni cuasani Dios cho'okaija'mා chiisi'e re'oja'che cho'okaicojñojanaa'me.

<sup>23</sup> Jesucristo'te cuasache chuta'a tī'amarūmu chukuna judíopāi cu'ache pa'iju Dios aperūmu chū'ū jo'kasi'e peore masi cho'ovesusinaa'me. Repare cho'ovesūju pani etajaichejē'e pecche pa'iju Dios Mamaku raijachere cha'ajū pa'isinaa'me chukuna. <sup>24</sup> Dios chū'ū jo'kasi'e chukuna'te aperūmu chī'i kuirakaiku cho'ovesūnani si'ache chū'ukuja'che Jesucristo rairūmūjatu'ka pa'isi'kua'mā, repare cho'ovesūjuna. Jā'aja'ñe pa'isinare Dios chukuna'te Jesucristo pa'iche'te asa chēa ūcuauní cuasajuna, "Re'onaa'me ina", chiimū chura. <sup>25</sup> Jā'ajekuna chura Jesucristo'te cuasanajejū Dios pa'ichejana sañu chini Repau aperūmu chū'ū jo'kasi'e cho'osina ūcuamakarū cho'oñu chiime chukuna. <sup>26</sup> Mūsanukona ūcuauñko Jesucristo'te cuasanajejū Dios chīia'me. <sup>27</sup> Mūsanukona ūcuauñko Repauní cuasajū okoro'vecojñosina chura Cristo pa'icheja'che re'oja'che pa'inaa'me. <sup>28</sup> Maire Jesucristo'te cuasanare ūcuapa'rūvachi'a cuasamū Dios, judíopáina'me judío peonare, pāi chū'unnana'me chū'cojñoñare, ɻmūpāina'me romi. Mai ūcuauñko Jesucristo'te cuasanajejū ūcuate'eujakuanupñ'me. <sup>29</sup> Ūcuachi'a Jesús neenajejū Abraham jojocojñosinaja'ñe pa'iju Dios aperūmu re'oja'che cho'okaija'mā chiisi'ejekuna repau'te re'oja'che cho'okaicojñojanaa'me mūsanukona.

**4** <sup>1</sup>Ija'chea'me: Kuriu mamaku puka'ku jūnisorisurūmu repauji chuta'a chīiva'ū pani puka'ku paasi'e peore paava'ata'nī rupu chēa paacojñovalija'ñe pa'imu. <sup>2</sup> Repau ainee pi'nirūmūjatu'ka repau'te kuiranana'me repau paache kuirakaina chū'ūñe'te cho'oché cho'okaija'che pa'iche pa'imu repau'te puka'ku i'ka jo'kasirūmūjatu'ka. <sup>3</sup> Mai ūcuaja'che chuta'a Jeshire cuasamarūmu chīiva'naja'ñe pa'iju Repau'te cuasamanare chū'una vati chū'ūñe'te cho'okaiju pa'isinaa'me. <sup>4-5</sup> Jā'ata'nī Dios, Repau i'ka jo'kasirūmu tī'auña Mamaku'te chejana raosi'kua'mā, pāioji paaona judíopāiçjeku Repau aperūmu chū'ū jo'kasi'ere cho'oku ainee pi'ni Repau majapäire repana cu'are jūni ro'ikakuna Dios pa'icheja sañu chini aperūmu chū'ū jo'kasi'ere ūcuamakarū cho'oa'ju chini. Ūcuachi'a maipi ūcuauñko Repau chīi paapu chini jā'aja'ñe cho'oasomu Dios. <sup>6</sup> Repau Mamaku cho'okaisi'ejekuna Maire Repau chīijejuna mai rekonoña Repau Rekocho raosi'kua'mā Dios. Jā'ajekuna Repau'te Diore ūcuauñko Rekochoji cho'okaiuna vajuchūma'ñe, "Ja'ku", chiinaa'me mai. <sup>7</sup> Jā'aja'fiejekuna chura oicojñoñoma'ñe rupu cho'ochechi'a cho'okaapu chini chēa paacojñoñomanaa'me mai. Dios chīia'me. Repau chīijejū ūcuauñji ūsikuna koojanaa'me mai Repau paache peore.

### "Jeshire cuasanapi cacu'asoju", chini cuasaku oimū Pablo

<sup>8</sup> Aperūmu mūsanukona chuta'a Diore cuasajū jovomarūmu, rupu tūosiva'nare dioma'ñere pojosinaa'me, Diorepañ'te cuasajū pojocheja'che. Jā'ajekuna rupu tūosiva'na chēa paacojñoñajā'ñe pa'isinaa'me. <sup>9</sup> Chukuna judíopāita'ni Jeshire chuta'a cuasamarūmu Dios aperūmu chū'ū jo'kasi'e cho'ojū pa'isinaa'me. Chura mūsanukona chukuna judíopāi fiestaumucujña

cho'ocheja'che si'ache cho'oju pa'iijusome, Diopi ña, “Re'ona'a'me ina”, chiau chini. Musanukona chukuna judiopai Jesure joverumu jo'kasosi'ere cho'oju musanukona joverumu jo'kasosi'ere co'icheja'che jo'e cho'oju cho'ote'eme. Jesure jovosinajeju Dios pa'iche'te masiju Repau'te cuasanaa'me musanukona. Úcuachi'a Dios musanukonare masimu. Jä'aja'ñe pa'inata'n'i, ¿jo'e tuisiva'na chéa paacojñosi'eja'che pañu chiic? <sup>10</sup>Fiestaumucujña judiopai cho'ocheja'che si'ache cho'oju pa'iijusome musanukona, Diopi ña, “Re'ona'a'me ina”, chiau chini.

<sup>11</sup>Musanukona jä'aja'ñe cho'oche'te asaku, “Chu'u repanare chu'vasi'e peore cavesusocuhacosome”, chiuu rha sumu'ñe cuasaku pa'imu chu'u.

<sup>12</sup>Asarepaju, chu'u majapäijana. Chukuna judiopai pa'iche jo'kasosu musanukona judío peona pa'icheja'che pa'iku'mu chu'u. Chura musanukonare chu'u Diore cuasarepaku pa'icheja'che pa'iju, chiumu chu'u. Musanukonare ja'me pa'irumu cu'ache cho'omanesinaa'me musanukona chu'ure. Irumu úcuachi'a chu'ure cu'ache cho'oma'ñe chu'u i'kache'te asajuu. <sup>13</sup>Musanukona chu'u pa'iit cho'osi'e masime. Reparumu Jesucristo'te cuasache kuchacho musanukonare chu'u chareparo chu'varumu ravu jü'ikuyji chu'vasi'ku'a'mu chu'u. <sup>14</sup>Musanukona chu'upi jü'iuna chu'ure ña vajuchusinaa'me. Jä'ata'n'i chu'ure, “Jü'imi*u* ikuu", chini cuhemanesinaa'me. Cuhema'ñe ángel'te Dios raocojñosi'ku're ña pojocheja'che pojosinaa'me musanukona chu'ure. Úcuachi'a Jesucristo'te ña pojocheja'che pojosinaa'me musanukona chu'ure. <sup>15</sup>Jä'aja'ñe pojoju pa'isina, ¿chura je'se cho'ore musanukona pojoju pa'isi'e? ¿Cavesusocuhare? Reparumu musanukona chu'ure peore cho'ore'ochetu'ka re'oja'che cho'okajucho'ore'oche pa'ito musanukona ñakocaajatu'ka ru'te isira'asinaa'me chu'ure. <sup>16</sup>Chura musanukona chu'upi chu'o úcuarepare i'kauna, ¿chu'ure cuhena carunisore?

<sup>17</sup>Repana tuiñe chu'vana musanukonare rha chu'vaneenata'n'i repana rekoñoä re'oja'che cuasamanajeju re'oja'che cho'okaicuheme. Musanukonapi chukunani cuheju repanarechi'a chiju paapu chini i'kame repana. <sup>18</sup>Musanukona chekunare pai chiito re'omu. Jä'ata'n'i re'oja'che cho'okaichejel'e cuasama'ñe rupu chiito cu'amu. Úcuachi'a musanukonapi chukuna'te ja'me pa'irumu chiito cu'amu. Chiirepana pani te'eñoä chiima'ñe si'arumu chiju pa'ime. <sup>19</sup>Asarepaju, chu'u chijana. Musanukona pa'iche'te ña jo'e chu'u rekocho romio chiipi'rasi'ko asikuna oicheja'che oimu chu'u. Musanukona Cristo pa'icheja'che re'oja'che pa'iche che'chesirumujatu'ka jä'aja'ñe oiu pa'ija'mu chu'u musanukonare. <sup>20</sup>Musanukonani na'a masi chu'vara chini ja'me pasa chini oimu chu'u. Jä'ata'n'i so'ore pa'iit musanukona pa'iche'te ñamauna masi chu'vacu'amu chu'u.

### Agana'me Sara pa'isi'ere kuamu

<sup>21</sup>Musanukona aperumu chu'u jo'kasi'e cho'oñu chiinata'n'i asavesume repa kuache. <sup>22</sup>Ija'che kuamu: Abraham te'eka'chapanare chii paaasomu, chéa paacojñoko mamakuna'me rüjorepao mamaku'te. <sup>23</sup>Chéa paacojñoko

mamakʉ rupʉ chii si'arʉmʉ paacheji paacojñosomʉ. Rüjorepao mamakʉta'ni Dios ̄sija'mʉ chiicojñosi'kʉjekʉna Úcuañji ̄siñna chii paacu'asi'lkopí paaasomo.<sup>24</sup> Repana romi te'eka'chapana pa'iche Dios, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'e ka'chamajñaja'ñe pa'iñ, Dios maire cho'okaiche'te kʉamʉ. Aperʉmʉ chii'ʉ jo'kasi'e cho'ochena'me maire jüni ro'ikaisi'kure Jesucristo'te cuasajñna Repaʉ cho'okaiche kʉamʉ repana pa'iche. Aperʉmʉ chii'ʉ jo'kasi'e cho'ona chéa paacojñonaja'ñe pa'lime. Chéa paacojñosi'ko Agar pa'isi'e Sinaí aiküti pa'irʉmʉ chii'ʉsi'ere kʉamʉ. <sup>25</sup> Repao Agar pa'iche repaona'me mamachii chéa paacojñonachi'ajeju Arabia cheja pa'iküti Sinaí aiküti chii'ʉ jo'kasi'ena'me Jerusalén vʉ'ejooopo irʉmʉ pa'ijoopo pa'iche'te kʉamʉ. Jerusalén vʉ'ejooopo pa'ina judíopái Dios pa'ichejana sañu chini Repaʉ aperʉmʉ chii'ʉ jo'kasi'e cho'onajeju Úcuanuko chéa paacojñonaja'ñechni'a pa'lime. <sup>26</sup> Jā'ata'ni cʉnañmʉ pa'ijoopo mama Jerusalén vʉ'ejooopo chéa paacojñona pa'ijoopoma'mʉ. Mai repajoopo pa'inaa'me maire jüni ro'ikaisi'kure Jesucristo'te cuasanajeju; rüjorepao Sara mamachiijanaa'me. <sup>27</sup> Dios chii'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e jā'are ija'che kʉamʉ:

Chii paacu'akʉna chii peova'ota'ni pojoko pa'ijü'ʉ mʉ'ʉ.

Chii paamanesi'kota'ni pojoko cuiko sojü'ʉ.

Mʉ'ʉ jojojanare rúa Jainukore paaja'mo mʉ'ʉ.

Irʉmʉ mʉ'ijʉ chii paako'te na'a rúa Jainukore  
paaja'mo mʉ'ʉ,

chiimʉ. <sup>28</sup> Asarepajü'ʉ, chii'ʉ majapäijana. Mʉsanukona Dios Abrahamre, “̄sija'mʉ chii'ʉ mʉ'ure”, chini ̄sicojñosi'kʉ Isaac pa'icheja'che pa'lime. Mʉsanukona cho'okaicojñonañere i'kaku, “Mʉ'ʉ jojojanare chejana raoja'mʉ chii'ʉ, si'avajüpäre re'oj'a'che cho'okaan chini”, chiniasomʉ Dios repaʉ'te Abrahamre. <sup>29</sup> Reparʉmʉ repaʉ mamakʉ rupʉ chii si'arʉmʉ paacheji Agar paasi'lku'pi chekʉni Dios Rekochoji cho'okaiñna rüjorepao Sara mamakʉni Isaani cu'ache cho'oku'paniasomʉ. Irʉmʉ Úcuañja'che pa'imʉ. Maire Jesure cuasanare Dios aperʉmʉ chii'ʉ jo'kasi'e cho'onapi rúa cuheju pa'lime.

<sup>30</sup> Dios chii'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Chéa paacojñoko'te repao mamakʉna'me eto saosojü'ʉ.

Repao mamakují puka'kʉ paache'te koomanea'kʉ;

rüjorepao mamakují puka'kʉ paache'te kooa'kʉ,

chiimʉ. <sup>31</sup> Asarepajü'ʉ, chii'ʉ majapäijana. Dios pa'ichejana sañu chini Repaʉ aperʉmʉ chii'ʉ jo'kasi'e cho'omanajeju chéa paacojñosi'ko chii pa'icheja'che pa'imanaa'me mai. Jesucristo'te cuasanajeju rüjorepao mamachiijanaa'ñe pa'ijʉ Dios chii'a'me mai.

### Jo'e chéa paacojñonaja'ñe pa'ima'ñiere kʉamʉ

**5** <sup>1</sup>Cristo maire chéacojñosinani etocheja'che cho'okaniasomʉ, maipi re'oj'a'chere maire cho'ouache'te cho'omasia'jʉ chini. Jā'ajekʉna ñarepajü pa'ijʉ pāipi Dios aperʉmʉ Repaʉ'te pojoju cho'oche chii'ʉ jo'kasi'ere cho'oa'jʉ chini mʉsanukonani chii'ʉto juvo koka paajʉ cho'omanejü'ʉ, jo'e chéa paacojñonaja'ñe pa'imaneñu chini.

<sup>2</sup> Asarepajū'ʉ. Chu'ʉ, Pabloji, m̄asanʉkonare cacu'amanea'jʉ chini i'lкам. M̄asanʉkonapi jikomu chā'tiro pa'ica'nirʉ chuto t̄uacojñoni Cristo m̄asanʉkonare cho'okaisi'e karakuna cho'ocheja'che cho'ojanaa'me.

<sup>3</sup> Jo'e ūcuare i'l'kara. Pāi jīko ca'nirʉ chuto t̄uacojñonare ūcuaukore Dios aperʉmʉ chū'ʉ jo'kasi'e peore masi cho'oche pa'imʉ. <sup>4</sup>M̄asanʉkona te'ena Dios aperʉmʉ chū'ʉ jo'kasi'ere cho'oju Repaʉni, "Re'onaa'me ina", chiicojñoñu chini cho'onajeju Repaʉ re'oja'che cho'okaisi'ere cuhenajeju Cristona'me pa'imanaa'me. <sup>5</sup>Chukunata'ni Dios pa'ichejana sañu chini Repaʉ aperʉmʉ chū'ʉ jo'kasi'e cho'oma'ñie Dios Rekochoji cho'okaiñna Jesure cuasanajeju jmamakarajē'e karama'ñie Diona'me re'oja'che pa'ijachere pojoju cha'aju pa'inaa'me. <sup>6</sup>Jesucristo'te cuasaju jovo pa'inare, "¿Jīko ca'nirʉ chuto t̄uacojñoja'ñie chū'ʉ? ¿Pāaja'ñie?", chiiʉ cuasachejē'e peomʉ. "Repaʉni masi cuasaju chekunani pāire ña oiju re'oja'che cho'okaiju pañu", chiiʉ cuasache'me re'oja'che.

<sup>7</sup>Rha re'oja'che pa'isinaa'me m̄asanʉkona. ¿Neepi cho'orena Jesús pa'iche kuachʉ'o Dios chʉ'o ūcuarepa i'kache cho'osinata'ni jo'kasore m̄asanʉkona? <sup>8</sup>M̄asanʉkonare chēa Paakʉ Dios chū'ʉsi'ema'mʉ jā'a, Repaʉ chʉ'o ūcuarepare pāipi jo'kasoja'ñie chini i'kache. <sup>9</sup>Ija'che i'kanaa'me pāi: "Pā sañca'reru jmaca'reraju harinaca'repu ejaca'repu sañmu", chiime. Ūcuachi'a chekʉrʉmʉ pāi te'ejī jorechʉ'ore che'chokʉ pani chekunare pāi Jainʉkore cacu'omʉ. <sup>10</sup>Maire Paakují cho'okaiñna m̄asanʉkona masi cuasajache masimʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ní pāi m̄asanʉkonani cacu'oñu chini jorechʉ'o che'choju ku'inare ūcuaukore cu'ache til'jñeñe chā'ʉja'mʉ Dios, repana cu'ache cho'oche ro'i.

<sup>11</sup>Asarepajū'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Chu'ʉ chura jikomu chā'tiro pa'ica'nirʉ chuto t̄uacojñoñe chū'vama'ku'mʉ. Chu'ʉpi chuta'a Jesure cuasanani, "Jīko ca'nirʉ chuto t̄uacojñojū'ʉ", chiiʉ chū'vakʉ pa'ito judíopāi chʉ'ñre cu'ache cho'oñu chiimanera'ame. Ūcuachi'a chʉ'api, "Jīko ca'nirʉ chuto t̄uacojñojū'ʉ", chiiʉ chʉ'vato repana judíopāi Jesucristo kurususē'verona jūni ro'ikaisi'e kuache asa pe'rumanera'ame. <sup>12</sup>i'Repana jorena jīko ca'nirʉ chuto t̄uacojñoñe'te chū'ʉju m̄asanʉkonare cacu'oju ku'ina ūcuaukoni meñe teana chuto ru'tesoa'ju!

<sup>13</sup>Asarepajū'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Dios m̄asanʉkonare uache'te re'oja'chere cho'omasia'jʉ chini chēa paamʉ. Jā'ajekuna jūvoma'ñie cu'ache'te ūcuauache cho'oju pa'ima'ñie sāñechi'a oiju re'oja'chere cho'okaiju pa'ijū'ʉ. <sup>14</sup>Dios chʉ'ʉ aperʉmʉ tocha jo'kasi'e jā'are ija'che kuamʉ:

M̄asanʉkona meñe oicheja'che chekunare oiju pa'ijū'ʉ,  
chiimʉ. Jā'aja'ñie cho'ona Dios chū'ñne cheke peore cho'ome. <sup>15</sup>Ñarepajʉ pa'ijū'ʉ; m̄asanʉkonapi sāñechi'a ke'reju cavache'te ūhasoma'ñie ūcuau  
cavaju pani sāñechi'a cho'oju cacu'osoju pa'ijanaa'me.

### Maire cho'oñache cho'oma'ñie Dios Rekocho chū'ʉñechi'a cho'oche'te kuamʉ

<sup>16</sup>Jā'ajekuna m̄asanʉkonare chū'vamu chʉ'ʉ ie: Dios Rekocho chū'ʉñechi'a cho'oju pa'ijū'ʉ. Jā'aja'ñie cho'oni m̄asanʉkonare cho'oñache

cu'a ūcuauache cho'ojū pa'imanejanaa'me m̄usanukona.<sup>17</sup> Dios Rekocho re'oja'chechi'a Chū'rekochojekū cu'ache cho'ache ūsemū maire. Mai rekoñoā ūcuaja'che cu'arekoñoājekū cu'achechi'a cho'ora chiiū Dios Rekocho chū'ūñe re'oja'che cho'ocuhemū. Pāi te'eka'chapana sāiñechi'a cavacheja'che cho'omū maire rekoñoā cu'ana'me re'oja'che. Jā'ajekūna mai cho'oñu chiiche re'oja'che koka peojū cho'ovesunaa'me mai.<sup>18</sup> Jā'ata'ni maipi Dios Rekochoji cho'okaiūna Reparekocho chū'ūñe'te cho'ojū pa'ito Repaū aperumū chū'ū jo'kasi'e cho'ache chiima'mū maire.

<sup>19</sup> Mai rekoñoā cu'ache cho'ouache masime mai. Ija'chea'me: Rūjoromi peonare ja'me kāiñe, ūcuachi'a ūjepāi peonare ja'me kāiñe, cu'are cuasajū cu'ache cho'ache. <sup>20</sup>Cheke rupū tūosiva'nare pojoche, chai cho'ache, sāiñechi'a cuhejū cavache, chekūna paamajñarūā tua paaúache cuasache, na'mi pe'ruche, chekūnare na'a rúa masiuache, sāiñechi'a ke'rejuā ja'me pa'ima'ñe, te'ekuanuchi'a pa'iche. <sup>21</sup>Chekūnare pojojū pa'ima'ñe, cono jū'ijū ūu repaū ūjū cu'ache cho'ochena'me cheke rúa si'ache. M̄usanukonare jā'aja'ñe cho'ojū pa'imaneal'ju chini jo'e i'kamū chū'ū. Jā'aja'ñe cho'ojū pa'ina Dios pa'icheja saimanejanaa'me.

<sup>22-23</sup> Jā'ata'ni Dios Rekochoji cho'okaiūna ija'che cho'omasime mai: Pāi oiche, pojojū pa'iche, cavama'ñe pa'iche, pojojū cha'ache, re'oja'che cho'okaiche, ūsema'ñe ūsiche, ūcuarepa cho'ache, pe'kerū pa'ichena'me cu'ache cho'ache juvomasiche. Jā'aja'ñe cho'ona re'oja'che cho'ona'a'me. Jā'aja'ñe cho'ache Dios aperumū chū'ū jo'kasi'e te'emakarujē'e ūsiche peomū. <sup>24</sup>Mai Jesucristo neena maire cu'ache cho'ouache juvojū ūhasosinajejū cho'omanaa'me chura. <sup>25</sup>Chura Dios Rekochoji ja'me pa'iū cho'okaiūna Reparekocho chū'ūñechi'a cho'ojū pañu mai.

<sup>26</sup> Maipi meñe, “Rúa masinaa'me chūkūna”, chiiū pojomanenū. ūcuachi'a chekūnani cuhejū cu'ache i'kajū te'ekuanuchi'a pa'imaneñu mai.

### Sāiñechi'a cho'okaijū pa'iche'te kūamū

**6** <sup>1</sup>Asarepjū'ū, chū'ū majapāijana. M̄usanukonare ja'me pa'ikū Diore cuasakūji te'eū cu'ache cho'ache ūnani m̄usanukonapi Diore masi cuasanapi pe'kerū i'kajū chū'vajū'ū repaū'te jo'e cho'omanee'ku. Jā'ata'ni ūnarepjū pa'ijū'ū; chekūrumū repaū cu'ache cho'ache'te ūnato m̄usanukonani ūcuaja'che cho'ouakū. <sup>2</sup>M̄usanukonare pa'ivesache pa'irumū sāiñechi'a re'oja'che cho'okaijū pani Cristo chū'ūñe'te jachama'ñe cho'ojū pa'ljanaa'me m̄usanukona.

<sup>3</sup>Pāiū ūcuauakūji vesukuta'ní meñe, “Rúa masikū'mū chū'ū”, chiiū cuasakū ūcuaujī meñe joremū. <sup>4</sup>M̄usanukona ūcuauko te'enachi'a pa'iche'te meñe cuasajū'ū masiñu chini. Jā'ata'ni m̄usanukonapi re'oja'che pani chekūna pa'iche'te ūnā, “Jā'anare na'a re'okū'mū chū'ū”, chiiū cuasama'ñe m̄usanukona pa'ichechi'a cuasajū pojojū'ū. <sup>5</sup>Diopi maini pa'iche'te si'ache jo'kauna cho'omajñarūā si'acairo cho'ojū pa'iche pa'limū maire.

<sup>6</sup>Dios chū'o che'chocojñonapi m̄usanukonare che'chokū'te kuirajū si'ache ūsijū pa'ijū'ū, repaū chiiche.

<sup>7</sup>Tiiñe cuasananejū'ʉ mʉsanʉkona. Dios peore ñakʉjekʉ pāi ūcuanʉko cho'oche ro'iche chū'ʉkʉ'mʉ. Pāi ūcuauana Repaʉ'te joreñu chiito cu'amʉ, peore masikʉna. <sup>8</sup>Pāiʉ ūcuauakʉji repaʉ'te cho'ʉuache'te cu'are ūcuauache'te pojokʉ cho'okʉ pani Diopi chū'ʉuna cho'osoja'mʉ, repaʉ cu'ache cho'osi'e ro'i. Dios Rekocho chū'ʉñe'te pojokʉ cho'okʉ pa'ikʉta'ni Dios pa'ichejana ai sani si'arʉmʉ re'oja'che pa'ija'mʉ. <sup>9</sup>Re'oja'che cho'oche cho'o ca'nasoma'ñe cho'oja'ʉ pañu mai. Maipi cuhasoma'ñe ūcua cho'oja'ʉ pani mai re'oja'che cho'osi'e ro'i koojanaa'me, Diopi Repaʉ'te ʉarʉmʉna iñikʉna. <sup>10</sup>Jā'ajekʉna maire cho'ore'orʉmʉna pāire ūcuanʉkore oijʉ si'arʉmʉ re'oja'che cho'okaijʉ pañu mai. Jā'aja'ñe cho'oja'ʉ mai majapāijanani Jesure cuasanani na'a rúa re'oja'che cho'okaijʉ pañu.

### Cuhacho chʉ'vakʉ chʉ'o saosi'ea'me

<sup>11</sup>Ñajñʉ'ʉ imajña chʉ'ʉ tochasimajña chʉ'ʉ jā'tupi rúa ʉjamajñapi mʉsanʉkonare tocha saoche. Inukoru chʉ'ʉrepaçji ija'ova tocha pi'nimʉ. <sup>12</sup>Repана mʉsanʉkonare jíko ca'nirʉ chʉto tʉacojñoa'jʉ chini chʉ'ʉna Jesucristo'te kurususē'verona jūni ro'ikaisi'kʉre cuasanata'ni pāipi repanarechi'a chiapʉ chini cho'onajejū jā'aja'ñe cho'ome, pāire cu'ache i'kacojñomaneñu chini. <sup>13</sup>Jā'ata'ní repana jíko ca'nirʉ chʉto tʉacojñosina Dios aperʉmʉ chʉ'ʉ jo'kasi'e peore masi cho'omanaa'me. Repana chʉ'ʉñe'te mʉsanʉkonapi asa cho'ojuña chekʉnapi asa ūcuanani pojoa'ju chini jā'aja'ñe chʉ'ʉme repana. <sup>14</sup>Chʉ'ata'ní pāipi chʉ'ʉni pojoa'ju chini cho'oma'kʉa'mʉ. Jā'aja'ñe cho'oma'ñe Maire Paakʉ Jesucristo mai cu'are ro'ikaiʉ kurususē'verona jē'jocojño jūni ro'ikaisi'ere pojokʉ kʉakʉ pasa chiikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Jā'achi'a cuasakʉ Repaʉ'te cuasanama cho'ocheja'che cho'ocuhemʉ chʉ'ʉ. Jā'ajekʉna repana chʉ'ure cuhenaa'me, repana pa'icheja'che pa'imañna. <sup>15</sup>Diopi ñato pāi jíko ca'nirʉ chʉto tʉacojñosinana'me cho'omanesina re'onama'me. Repaʉ Rekochoji cho'okakʉna repana rekonoā re'ojarekoñoā care'vacojñosinaa'me re'ona, Repaʉji ñato. <sup>16</sup>Jā'aja'ñe pa'iche asa chēa pa'inare Diopi oijʉ re'oja'che pa'iche iñia'kʉ, Repaʉ neena ūcuarepa pa'inare ūcuanʉkore.

<sup>17</sup>Pāi chʉ'ure jo'e na'a rúa pa'icu'ache ke'remaneal'ju, Jesucristo pa'iche'te chʉ'vakʉ chʉ'ʉ ca'nivʉ asi cho'ocojño ja'jusimajña rúa paakʉ'te.

<sup>18</sup>Chʉ'ʉ majapāijana, Maire Paakʉ Jesucristojo oijʉ rekonoāna re'oja'che cho'okaiʉ paaʉ mʉsanʉkonare. Jā'aja'ñe paaʉ.

Pablo

# San Pablo

## EFESO

# Bainni utire toyani saobi

### Saludo

**1** <sup>1</sup>Yë'ë, Pablo hue'eguëbi, Riusubi yë'ëre cuencueni re'huaguëna, baguëre ta'yejeiye yo'o conguë ba'iguë'ë. Jesucristobi yë'ëre choini re'huaguëna, baguë yo'ore yo'oguë ba'iyë. Ja'nca ba'iguëbi, mësacua Cristo bain baguëni si'a recoyo ro'tajën ba'ijënnä, mësacua Cristo bainreba Efeso huë'e jobore ba'icua, ja'ancuani utire toyani saoyë yë'ë. <sup>2</sup>Mai Taita Riusu, mai Ëjaguë Jesucristobi mësacuani ai oijënn conjën, mësacuani ai recoyo bojo güeseja'bë cayë yë'ë.

### Bendiciones espirituales en Cristo

<sup>3</sup>Yureca, mai Taita Riusure ro'tato, mai Ëjaguë Jesucristo Ja'quë ba'iguëna, baguë ta'yejeiyereba ba'iyete bojoreba bojojën cañuni. Baguëbi maire ëñani, Yë'ë bain Cristoni si'a recoyo ro'tajën ba'licuare ta'yejeiyereba re'oye conza caguë, baguë guënamë re'oto bayete caraye beoye maina jo'cabi. <sup>4</sup>En yijare re'huani jo'casirëñ quë'rë ja'anrë mai ba'ija'yete ro'tani, baguë bainreba ba'ija'yete cuencueni, Jesucristo tëani baja'yete re'huani tonbi. "Yë'ë bainreba ba'ija'cuabi gare recoyo tënoreba tënosi'cua ba'ijëñ, gu'a jucha gare senjosí'cua ba'ija'bë" caguë, <sup>5</sup>mai ba'ija'yete ro'tani, maini ai yëreba yëguë baj'i. Ja'nca yëguë sëani, Jesucristobi mai gu'a jucha ro'ire junni tonja'fête ro'tani, mai ba'ija'ye, baguë bainreba ba'ija'yete cuencueni, Yë'ë re'o zin hua'nare bacuare re'huani baza caguë, baguë yo'oguë ba'ija'yete bojoguë ro'tani, cuencueni tonbi Riusu. <sup>6</sup>Ja'nca cuencueni tonguëna, maibi yureca baguë ta'yejeiyereba ba'iyete jo'caye beoye bojoreba bojojën cañuni. Baguë guënamë re'oto bayete maini ai ba'iyé ai re'oye jo'caguë ba'iji. Baguë Zin ai yësi'quë naconi te'e zi'inni ba'icuabi baguë bayete ai coreba cojën, ai bojoyë mai cajën, baguë ta'yejeiye ba'iyete jo'caye beoye cajën bañuni. <sup>7</sup>Riusubi maini, gu'a jucha yo'ojëñ ba'isi'cuaní ai oiguë basi'quë sëani, baguë Zin Jesucristobi crusu sa'cahuëna junni

tonguëna, baguë zie jañuni tonse'ebi Riusu bainrebare re'huasi'cua ba'iyë mai. Mai gu'a jucha yo'ojën ba'ise'ere gare se'e ro'tama'iguë ba'iji Riusu.

<sup>8</sup>Maini ja'nca ai yéreba ai yégüëbi baguë ba'iyete ta'yejeiyereba maini masi güeseki. <sup>9</sup>Baguë ai ba'lirën cuencueni re'huase'ere, baguë yurerën teca yahue masise'ere yurera maini te'e ruiñe masi güeseki. Baguë Zin Jesucristo raoja'yete zoe ro'tani, maini yureña masi güeseki. <sup>10</sup>“Baguë raoja'rën ti'anguëna, si'aye yë'ë re'huani jo'case'e, yiña re'oto, guënamë re'oto re'huani jo'case'e beoru ñë'coni baguëna jo'caza” caguë yo'obi Riusu.

<sup>11</sup>Ja'nca yo'oguëbi maire'ga cuencueguëna, maibi baguë naconi te'e zi'inni baë'ë. Baguë ai ba'irën ba'ise'e'ru yurera maire ja'nca zi'inni ba'iji. Ai ta'yejeiye yo'oye pore Ëjaguë sëani, maire choini baguëna, baguë bayete te'e coni bayë mai. <sup>12</sup>Ja'nca sëani, mai hua'nabi Cristoni si'a recoyo ro'tajën, yequécua'rù quë'rë ja'anrë ro'tajën ba'icuabi baguë ta'yejeiyereba ba'iyete bojojën cañuni. Baguë ba'iyete ai ba'iyë quëani achoñuni.

<sup>13</sup>Mësacua'ga baguë te'e ruiñe ba'i cocarebare achani, Cristo tëani bayete masini, mësacuabi ai bojojën, Cristoni si'a recoyo ro'tajënnna, Riusubi baguë coca cani jo'case'e'ru güina'rù yo'oguë, baguë Espíritute mësacuana raoni jo'cani, baguë bainrebare mësacuare re'huani babi. <sup>14</sup>Ja'nca re'huani baguëna, mësacuabi baguë Espíritute bajëñ, baguë guënamë re'oto bayete coja'rën ti'añe teca bajëñ, mësacua coni baja'yete te'e ruiñe masiyë. Ja'nca masijën, baguëni bojojën, baguë ta'yejeiyereba pore Ëjaguë ba'iyete ai ba'iyë quëani achojën, si'a bainni masi güesejën bañuni.

### Pablo pide a Dios que dé sabiduría a los creyentes

<sup>15</sup>Riusubi maina ja'nca insini jo'caguëna, yë'ë'ga mësacua si'a recoyo ro'tase'ere achani, ai bojohuë. Mësacuabi mai Ëjaguë Jesusni si'a recoyo ro'tani, si'a baguë bainni ai recoyo oijën conjënnna, yë'ë'ga ja'anre achani, <sup>16</sup>ai bojo recoyo re'huani, Riusuni jo'caye beoye mësacuare surupa caguë, mësacua ba'iyete Riusuni si'arëñ senni achaguë ba'iyë yë'ë. <sup>17</sup>Mai ta'yejeiyereba Ëjaguë Riusu, mai Ëjaguë Jesucristo Ja'quë, ja'anguëni senni achaguë, baguë ta'yejeiye masiyete mësacuani te'e ruiñe masi güesejëñ en señë. Baguë ba'iyete re'oye ye'yeni, baguëni quë'rë se'e ai re'oye masi güesejëñ, señë yë'ë. <sup>18</sup>Ja'nca masi güeseguëna, mësacuabi Riusu ba'iyete gare huesësi'cua ba'ijën, mësacua yua baguë ta'yejeiye ba'iyete ai éama'iñereba masija'cua'lë. Baguë guënamë re'oto bayete mësacua gare carajeiye beoye coni baja'yete masini, yë'ëre choisi'quë sëani, baguë naconi si'arëñ ba'ija'yete conni bazaniëñ cajën, si'a baguë bain naconi ai ta'yejeiye bojojën ñë'caja'yete gare jo'caye beoye ejojën ba'ija'cua'lë. <sup>19</sup>Baguë ta'yejeiyereba pore Ëjaguë ba'iyere'ga masija'cua'lë mësacua. Mai gare éñama'ise'e ba'iyeru quë'rë ai ta'yejeiye yo'oye poreguëbi baguë bainre, Cristoni si'a recoyo ro'tacuare sëani, maire ai ta'yejeiye ai re'oye conni cuiraji. Ja'nca ai ta'yejeiye yo'oye poreguëna, maibi yuara masiyë, <sup>20</sup>Cristo junni tonsi'quëni huajë güesesi'quë sëani. Maina Raosi'quëreba ba'iguëbi junni tonguëna, mai pore Ëjaguë Riusubi baguëni huajëreba huajë güesen, si'a guënamë re'oto ba'icua'rù quë'rë ta'yejeiye Ëjaguëre baguëte re'huani,

baguë jëja ca'ncona bëa güesebi.<sup>21</sup> Ja'nca bëa güeseguë, si'a guënämë re'oto ejacua, si'a ën yija re'oto ejacua, si'a ejacua ba'ijén ba'isi'cua, si'acua'ru quë'rë ai ta'yejeiye Éjaguëre ba Cristore re'huani baguëni guanse güesebi Riusu.<sup>22</sup> Ja'nca guanse güeseguëbi sa je'ocua si'acuare ta'yejeiye ënseni, bacua, baguë bayere'ga si'ayete yë'lë bayete jo'cani, Yë'lë bayete si'aye bajë'lëna më'lë'ga, caji. Yë'lë bainreba jubë si'a jubëte ñë'coni, bacua quë'rë ta'yejeiyereba Éjaguë ba'ijé'lëna, caji.<sup>23</sup> Ja'nca cani jo'caguëna, mai yua Cristo bain jubéreba ba'ijén, Cristoni te'e zi'inni ba'icua ba'ijén, baguëre yo'o concua re'huasi'cua ba'iyë mai. Ja'nca re'huasi'cua ba'ijénna, baguë bayete cato, gare carajeiye beoye maina si'arënreba ro insireba insini jo'caguë, maina ai re'oyereba ai re'oye cuiraji Cristo.

### Salvos por el amor de Dios

**2** <sup>1</sup>Yureca, mësacua ja'anrë ba'ijén ba'ise'ere ro'tato, mësacua gu'a jucha yo'ojén ba'ise'ere ro'ire gare bënni senjoja'cua se'ga ba'ijén ba'nhuë. Riusuni gare huesëcua ba'ijén,<sup>2</sup> ro ën yija bain yo'ojén ba'iye'ru gu'aye yo'ojén, zupai huati ëñoñe se'gare'ru yo'ojén ba'ijén ba'nhuë mësacua. Ai gu'a huati séani, si'a bainni coqueza caguë, Riusu yëye'ru maini tin yo'o güeseqi. Riusu guansení jo'case'e'ru si'a bainni gare tin yo'o güeseqi baguë.<sup>3</sup> Ja'nca yo'o güeseguëna, mai si'acua'ga zupai huati yëye'ru yequeréna yo'ojén ba'ijén ba'nhuë. Ro mai gu'a éase'e se'gare ro'tajén, gu'aye yo'oye se'gare ro'tajén, yo'o bi'rajén ba'nhuë mai. Si'a ën yija bain yo'oye'ru güina'ru yo'ojén, Riusu yëye'ru gare yo'oye güején, Riusu bënni senjoja'cua se'ga ba'ijén ba'nhuë mai.<sup>4</sup> Ja'nca ba'isi'cuareta'an, Mai Éjaguë Riusu, yua si'a bainni oire bani caraye beoye conë yëguëbi maire ai ta'yejeiye ai yëguë, maini bënni senjoñe ro'tama'iguë bají'i.<sup>5</sup> Maire bënni senjoja'ñë ba'ise'ere ro'tato, ro gu'aye yo'ojén ba'isi'cua, mai se'gabi mame recoyo re'huaye gare porema'icua ba'ijén ba'nhuë. Ja'nca ba'isi'cua ba'ijénna, Riusubi maire ai ba'iye ai yëguëbi mame recoyo ba'icuare maire re'huani, baguë re'o bainre re'huani, Cristo naconi maire babi. Ja'nca séani, Riusu se'gabi re'oye yo'oye yëguë, mësacuare téani, mësacuani bají.<sup>6</sup> Ja'nca téani baguëbi, baguë ba'í re'otore maire masi güeseni, Cristo Jesús huajé güesesí'quë naconi maini te'e bëa güeseqi. Baguë naconi carajeiye beoye si'arën ba'í güeseqi maire.<sup>7</sup> Ja'nca güeseguëbi bacuani ai ba'íye ai oire baguë, baguë ba'í re'oto ba'íja'rën ba'ijénna, si'a baru ba'icuani maire ëñoñe ro'taji. "Éñajé'ën. Ro gu'a jucha yo'ojén ba'isi'cuabi yë'lë yëye'ru yo'oye gare poremajénna, bacuani ai ba'íye ai oire baguë, mame recoyo bacuare re'huani, yë'lë ba'í re'otona téani bahuë. Cristo Jesús naconi yë'lë bayete te'e coni bacua ba'iyë bacua" maire caja'guëbi Riusu.<sup>8</sup> Ja'nca séani, Riusu téani base're cato, baguë se'gabi mësacuani oire bani, mësacuare téani babi. Ro mësacua yo'ojén ba'ise'ebi baguë ba'iruna ti'añë gare porema'icua baë'lë. Mësacuabi Cristoni si'a recoyo ro'tajénna, baguë se'gabi mësacuare téani babi baguë.<sup>9</sup> Mësacua se'gabi baruna ti'añë ro'tajén, Re'oye yo'oni ti'anza cajén ba'icuata'an, ti'añë gare porema'íñë. Yë'lë se'gabi re'oguë séani, Riusu bainguë ruën'ë yë'lë catoca, Riusubi yëma'iji. Ja'nca séani, Riusu se'gabi

maini oire bani, maire tēani bají. <sup>10</sup>Riusubi maire re'huani jo'ca bi'raguë, re'oye yo'oye se'gare ro'taja'bë caguë, maire Cristo Jesusna te'e zi'in güeseye ro'tani, maire tēani re'huani jo'cabi baguë.

### La paz que tenemos por medio de Cristo

<sup>11</sup>Ja'nca sëani, mësacua ja'anré yo'ojén ba'ise'ere ro'tani, mësacua Cristo naconi yure mame re'huase'ere bojojén ba'ijéen. Mësacua yua judío bain jubë ba'ima'icua ba'ijéenna, judío bainbi mësacuani ëñani, mësacuare cajén, Gu'ana'ë. Si'si yo'o bain'ë. Go neño ga'ni têyoma'isi'cua'ë, mësacuare cajén ba'ë. Ja'nca ba'icuabi Riusu re'o bain, go neño têyosi'cua cajén ba'icuata'an, mësacua ba'ise'e'ru quë'rë re'o bain beohuë, ro èn yija bain ro'tajén yo'osi'cua sëani. <sup>12</sup>Mësacuare ja'nca gu'aye cajén ba'icuata'an, mësacua yua Cristoni gare huesécua ba'ijén ba'nhuë. Ja'nca ba'ijén, judío bain jubë naconi te'e ba'iyé poremajén ba'nhuë. Judío bainbi Riusu ira coca toyani jo'case'e, baguë yo'ojá'yete ro'tajéenna, mësacuabi bacua naconi te'e ro'taye yéjén ba'icuata'an, Riusu bain mame re'huasi'cua ba'iyé poremai'huë. Riusu coñete cato, mësacuare gare beoguë ba'nji. <sup>13</sup>Ja'nca ba'ise'eta'an, yureca Riusu te'e jubë bainreba re'huasi'cua ba'iyé mësacua. Cristo Jesusni huesécua ba'isi'cuarea'an, yureca Cristobi mësacua gu'a jucha ro'ire junni tongüeña, baguë naconi Riusu te'e bain re'huasi'cua ba'iyé. <sup>14</sup>Ja'nca junni tonni, mai si'acuare te'e zi'in güeseni, maini sa'ñieña bojo güeseni, maini bají. Yéquëna hua'na judío bainbi yua mësacua judío bain jubë ba'ima'icua naconi sa'ñieña ai je'o bajén ba'isi'cua ba'ijéenna, yureca maire sa'ñieña bojocuare re'huabi. <sup>15</sup>Cristo yua crusu sa'cahuëna junni tongüeña, judío bain ira coca guansenai jo'case'ere ro guaja yo'oye gare se'e ro'tamajén ba'iyé. Ja'nca ba'ijéenna, Riusubi ba samu bain jubéan sa'ñieña je'o basi'cuare ëñaguë, ba samu jubéan ba'icua yequëcuare choini, baguë te'e jubë bainrebare re'huani, sa'ñieña bojojén ba'i güesebi Riusu. <sup>16</sup>Gare se'e je'o bama'ija'bë caguë, baguë Zin Jesucristote èn yijana raoni crusu sa'cahuëna junni ton güesebi Riusu. Ja'nca junni tongüeña, mai si'acuabi te'e jubéna zi'inni, sa'ñieña recoyo te'e bojojén ba'iyé poreyë. Riusu bainreba te'e ba'iyé poreyë mai.

<sup>17</sup>Cristobi èn yijana rani, si'a jubéan bainni baguë bojo güese cocare quëani achoguë, mësacua judío bain jubë ba'ima'icua, Riusuni huesécuani, yéquënaré'ga Riusuni masicuani, si'acuani te'e cocare quëani achoguë raji'i. Riusu coca zoe cani jo'case'e'ru yo'oguë raji'i. <sup>18</sup>Ja'nca raisi'quëbi quëani achoguë, Si'a bain jubéan ba'icua, judío bain, judío bain jubë ba'ima'icua, si'acuabi Riusu Raosi'quëreba ba'iguëni si'a recoyo ro'tatoca, Riusubi baguë Espíritute maina raoguëna, mai si'acuabi Taita Riusuna te'e ti'añe poreyë. <sup>19</sup>Ja'nca quëani achosi'quë sëani, yua tin bain gu'aye yo'ocua mësacuare gare se'e caye beoye ba'iji. Riusubi mësacuare choini, baguë te'e jubë bainreba ba'icuare re'huani bají. Ja'nca re'huani baguë, baguë naconi te'e zi'in güeseni, baguë re'o bain jubére mësacuare re'huani bají. <sup>20</sup>Riusure ta'yejeiye yo'o concua, baguë cocareba quëani achocua, ja'ancuabi cajén ye'yojéenna, güina'ru ba'iji mësacuare. Jesucristoni si'a recoyo ro'tareba

ro'tajén, baguë naconi te'e zi'inni ba'ijén, Riusu bain jubére carajeiye beoye re'huasi'cua ba'iyé. <sup>21</sup>Ja'nca re'huasi'cua ba'ijén, Cristona recoyo te'e zi'inni ba'ijén, baguë yo'o se'gare re'oye yo'o conjén, én yiija gu'a éase'ere gare se'e ro'taye beoye ba'ijénna, Cristobi baguë re'o bainrebare mésacuare qué'rë re'oye re'huani bají. <sup>22</sup>Re'huani baguëna, mésacuabi baguë yo'o cuencuese'e se'gare yo'ojén, Riusu Espíritubi mésacua naconi te'e ba'iguëna, mésacua yua Riusu naconi quél're te'e ruiñe'rú recoyo zi'inni ba'ija'cua'é.

### Pablo encargado de llevar el evangelio a los no judíos

**3** <sup>1</sup>Yureca yé'lë yua Cristo Jesusni yo'o conguë ba'iguëbi baguë cocarebare mésacua judío bain jubé ba'ima'icuani quëani achoguëna, yequëcuabi yé'lëre preso zeanni, yé'lëni bayé énjo'on. Ja'nca preso zeansi'quëbi mésacua ba'iyete Riusuni senguë ba'iyé yé'lë. <sup>2</sup>Riusubi mésacuani ta'yejeiye re'oye coñe ro'taguëna, mésacua yua achahuë. Mésacua yua judío bain jubé ba'ima'icuarenta'an, Riusubi yé'lëre cuencueni, mésacuani ta'yejeiye yo'o coñe guansení saobi. <sup>3</sup>Ja'nca guansení saoguëna, yé'lëga mésacuana coca toyani saoguë, baguë guansese're quéahuë. Baguë se'gabi mésacuani ta'yejeiye conza caguëna, mésacuana sani, baguë coñete mésacuana yo'oye ro'tayé yé'lë. <sup>4</sup>Ja'nca yo'oye ro'taguëna, mésacuabi yé'lë uti toyase're coni, énani, ja'nrébi, Riusu ta'yejeiye coñe, Cristo raose're caguë, ja'anre te'e ruiñe masija'cua'é. <sup>5</sup>Baguëre ta'yejeiye coñete cato, ja'anré ba'isi'cuani gare quëani achoma'iguë bají'i. Baguë se'gabi yahue masini, yurera baguëre ta'yejeiye yo'o concua, baguë cocarebare quëani achocua, ja'ancuani yurera masi güesebi Riusu. Baguë Espíritute raoni, baguë cuencuesi'cua se'gani masi güesebi. <sup>6</sup>Ja'nca masi güeseguëna, yurera baguë ta'yejeiye yo'o coñete masiyé mai. Judío bain se'ga baguë bainreba cuencuesi'cua ba'ijénna, yurera si'a bain, judío bain jubé ba'ima'icuare'ga cuencueni baza caguë yo'o bi'raji Riusu. Si'a bain baguë Zin Jesucristoni si'a recoyo ro'tacua, ja'ancuabi baguë te'e jubé bainreba re'huasi'cua ba'ija'cua'é. Ja'nca re'huasi'cua ba'ijén, si'a Riusu bayete judío bain naconi te'e coni baja'cua'é. Bacua naconi te'e bojöen, Jesucristoni te'e zi'inni ba'ija'cua'é. Riusu yua ja'anré cani jo'casi'quëbi yurera ja'nca yo'oji.

<sup>7</sup>Ja'an cocarebare mésacuani quëani achoguë ba'iyé yé'lë. Riusubi yé'lëre cuencueni, baguë ta'yejeiye coñete yé'lëni masi güeseguë, yé'lëre ai re'oye yo'obi. Ja'nca yo'oguë, baguë ta'yejeiyereba yo'oye poreguëbi baguëre ta'yejeiye yo'o conguëre yé'lëre re'huani, mésacuana yé'lëre saobi. <sup>8</sup>Riusu bain jubé ba'icua'rú quél're yo'jereba ba'iguëreta'an, Riusubi yé'lëre cuencueni, mésacua judío bain jubé ba'ima'icuana yé'lëre saobi. Ja'nca saoguëna, baguë cocarebare mésacuana quëani achoguë ba'iyé yé'lë. Cristoni si'a recoyo ro'tajén ba'itoca, baguë ta'yejeiye bayete ai éama'iñereba carajeiye beoye mésacuana ro insini jo'caguë ba'ija'guëbi. <sup>9</sup>Yéque cocare'ga si'a bainni masi güeseye yé'lëre guansebi Riusu. Si'aye re'huani jo'casi'quëbi yé'lëre guansegüëna, baguë yurera yo'oja'yete si'a bainni masi güeseyé yé'lë. Baguë yua ai ba'irén yo'oye ro'taguë, yurerën téca bainni masi güeseye beoguëbi yurera baguë cuencueni ro'tase're yo'o bi'raji Riusu. <sup>10-11</sup>Ja'anre si'a én

yija bain, si'a guënamë re'oto quë'rë ta'yeyejiye ejacuare'ga, si'acuani masi güesejë'en cabi. Yë'ë bainreba jubëni ënani, yë'ë masireba masini yo'ose're ere ye'yeyjë'en caji. Si'a bain, judío bain jubë ba'icua, judío bain jubë ba'ima'icua, si'acuabi Cristo Jesusni si'a recoyo ro'tani baguë yëye se'ga yo'ojet ba'icua, ja'ancuare yë'ë bainreba jubëre re'huani bayë yë'ë, caji. Ja'nca re'huani baguëna, mësacua ënani, yë'ë masireba masiye re'huani jo'case'ere ye'yeyjë'en. Ja'anre si'arën yo'oye ro'tahuë yë'ë, caji. <sup>12</sup>Ja'nca caguë, baguë bainre maire re'huaguëna, yureca baguëni gare huaji yëye beoye ba'iyé poreyë mai, baguëni si'a recoyo ro'tajën ba'icua séani. Mai yëye ba'irën baguëna ti'anni coca senni achajëenna, bëinma'iji. Maire gare etoni saoye beoye ba'iji Riusu.

<sup>13</sup>Ja'nca séani, yë'ëbi mësacuani oire bani conza caguë, ai yo'oguëna, ja'nji recoyo bacuare re'huaye beoye ba'ijë'en. Quë'rë jëja recoyo re'huani ba'ijë'en. Yë'ëbi ai yo'oguë ba'iguëta'an, mësacua yua quë'rë ta'yeyejiye ba'icua ba'ija'cua'ë.

### El amor de Cristo

<sup>14</sup>Ja'nca séani, mai Taita Riusuni si'a recoyobi senreba senguë ba'iyë yë'ë. <sup>15</sup>Si'a ën yija bain, si'a guënamë re'oto ba'icuare'ga, si'acua baguë bainrebare re'huani basi'cua, ja'ancuare senreba senguë ba'iyë yë'ë. <sup>16</sup>Si'ayete baguëre séani, baguëni senreba senguë, baguë Espíritu bacuare mësacuare re'huajë'en, cayë yë'ë. Ja'nca re'huani, mësacua huaji yëye beoye ba'icuare re'huaji. Jëja recoyoreba bacuare re'huaji mësacuare. <sup>17</sup>Mësacuabi Cristoni si'a recoyo ro'tani ba'ijëen, Cristo yua mësacua naconi te'e ba'iguë, yua baguë ba'iyete quë'rë ai ba'iyé mësacuani masi güesoji. Baguë yua mësacuani ai yëreba yëguëna, mësacua yua baguë ba'iyete quë'rë te'e ruiñe masini, baguëni quë'rë se'e recoyo zi'inni ba'iyë. <sup>18</sup>Ja'anre Riusuni senreba senguë, mësacua Cristoni zi'inni ba'iyé, ja'anre mësacuani quë'rë ai ba'iyé masi güesejë'en señë. Si'a Riusu bainreba jubë naconi Cristoni te'e zi'inni ba'iyé cato, ai ta'yeyejiyereba ai re'oye ba'iji maire. Ai éama'inñereba ro'tajën ba'icuareta'an, Riusubi ja'an re'oye ba'iyete mësacuani masi güeseye poreji. Ja'an yo'oyete Riusuni senguë ba'iyë yë'ë. <sup>19</sup>Riusubi mësacuani ai ba'iyé ai carajejiye beoye ai yëreba yëguë, ja'an ai yëyete mësacuani masi güesejë'en señë yë'ë. Baguë ta'yeyejiyereba ba'iyete mësacuani te'e ruiñe masi güesejë'en señë yë'ë.

<sup>20-21</sup>Mai Taita Riusu yua ai ta'yeyejiyereba pore Éjaguëte séani, baguëni ai bojoreba bojojën cañuni. Baguë yo'oye poreyete cato, re'oye masiye caraji maire. Baguë cuencueni ro'tase're yo'oto, baguë bainreba jubë Jesucristo naconi te'e ba'ijëenna, baguë yëye'r'u ai ta'yeyejiyereba mai jubë si'acuani yo'o güeseye poreji Riusu. Ja'nca yo'o güeseye poreguëna, baguëni gare jo'caye beoye ai ba'iyé ai ta'yeyejiye bojojën cañuni. Amén.

### Unidos por el Espíritu

**4** <sup>1</sup>Riusubi mësacuani ja'nca ta'yeyejiye yo'o güeseye yëguë séani, yë'ë yua preso zeansi'quëta'an, Riusu yo'o coñe ba'iguëbi mësacuani si'a jëja yihuoguë ba'iyë. Mësacua yua Riusu te'e bainreba re'huasi'cua

sëani, baguë yëye se'gare te'e ruiñe yo'ojën ba'ijë'ën. <sup>2</sup>Yequëcua naconi ba'ijën, bacua ba'ije'ru quë'rë yo'je hua'na'rù eñojën, bacuani re'oye yo'ojën ba'ijë'ën. Bacuabi huacha yo'otoca, bacuani bëinmajën, bacua yëyete ro'tajën, bacuani oire bajën conjë'ën. <sup>3</sup>Riusu bainreba jubë ba'icua, si'acuani conjën, bojo güeseye ro'tajën ba'ijë'ën. Mësacua si'acua yua Riusu Espírituna te'e zi'linni ba'icua sëani, Riusubi ja'nca yëji. <sup>4</sup>Riusu bainreba ba'li jubë yua te'e jubë ba'icua'ë mai. Ba'ijënnna, Riusu Espíritubi mai si'acuani gaje meni bajì. Mai si'acua Jesucristo choisi'cua ba'ijën, baguëni recoyo te'e zi'linni ba'icuabi baguë naconi carajeiye beoye ba'ija'cua ba'ijën, te'e eñajën ejojën ba'iyë mai. <sup>5</sup>Mai si'acuabi mai Ëjaguëreba se'gani recoyo te'e ro'tajënnna, baguë Espíritubi maina gaje meni baguë, mai recoyore ténoto, gare te'e ténosi'cua ba'iyë mai. <sup>6</sup>Ja'nca te'e ténosi'cua ba'ijënnna, mai Taita Riusubi baguë mamacuare maire te'e re'huaní bajì. Ja'nca baguëbi mai ta'yejeiyereba Ëjaguë ba'iji. Si'aruan ba'iguëbi mai si'acua naconi gare jo'caye beoye te'e ba'iji.

<sup>7</sup>Mai naconi ja'nca te'e ba'iguëbi baguë bainreba jubë ba'icua, ga bainguëni tin yo'o coñe, maini ta'yejeiye yo'o güeseki. Cristobi yo'o güeseguëna, ga bainguëbi tin yo'ore yo'oye poreguëna, si'a jubëbi sa'ñeña te'e conjën ta'yejeiye yo'ojën ba'iyë. <sup>8</sup>Riusu coca toyani jo'case'ere eñato, ñaca caji:

Baguë yua guënamë re'otona mëiguë saiguë,  
ai ta'yejeiye yo'oguë, baguëre je'o bacuani ñu'ñijeija'guëbi.  
Ja'nca yo'oguëbi baguë bainni ta'yejeiye yo'o yo'oye  
porecuare re'huaguëna, ga bainguëbi tin yo'o yo'oye  
poreja'guë'bi, toyani jo'case'e ba'iji.

<sup>9</sup>Yureca mëiguë saija'guë'bi caguëna, mësacua yua ja'an cocare ro'tani ye'yejë'ën. Ru'ru, eñ yijareba téca gajeye babi baguë. <sup>10</sup>Ja'nca gajeni ba'inì, ja'nrébi se'e guënamë re'otona mëjì'i. Ja'nca mëisi'quëbi yua guënamë re'oto si'a re'otoreba quë'rë ta'yejeiye Ëjaguë re'huasi'quë bajì'i. Ja'nca ba'iguëbi, baguë cani jo'case'e'ru yo'oguë, si'a baguë bainreba ta'yejeiye yo'o yo'oye porecuare re'huabi. <sup>11</sup>Ja'nca re'huaguëna, yequëcuabi baguëre ta'yejeiye yo'o conjën, baguë bainreba jubë si'a jubëte eñajën cuirajën ba'iyë. Yequëcuabi baguë cocarebare bainni masi güesejën ba'iyë. Yequëcuabi si'a huë'e joboñana ganijën baguë cocarebare quëani achojën ba'iyë. Yequëcuabi te'e huë'e jobo bain jubëte eñajën, Riusu cocarebare ye'yojën ba'iyë. <sup>12</sup>Ja'nca ta'yejeiye yo'o güesebi Cristo. Yë'ë bainreba ba'icuabi yë'ë ba'iyete re'oye ye'yeyën, sa'ñeña re'oye conni cuiraye masijën, si'a jubëbi quë'rë jëja recoyo re'huani jaijeija'bë caguë, baguë bainni ta'yejeiye yo'o güesebi. <sup>13</sup>Ja'nca sa'ñeña conni cuirajën, si'a jubëbi Riusu Zin Cristoni si'a recoyoreba te'e ruiñe ro'tajën ba'ija'cua'ë. Cristobi ru'ru maini re'oye yo'o conguëna, mai si'a jubëbi güina'ru yo'ojën, baguë yo'ore ta'yejeiyereba yo'o conjën ba'ija'cua'ë. <sup>14</sup>Ja'nca ba'ijën, baguë ba'iyete ye'yema'isi'cua'ru gare se'e ba'ima'iñe cajën ba'iyë. Baguë ba'iyete huesejën ba'itoca, yequëcuabi tin yihuojënna, ro huesë ëaye recoyo te'e ruiñe ro'taye porema'ínë. Yogu tayoye huesejën ba'itoca, sao ziayabi bacuare ro memoji.

Ja'nca huesécua'ru huesején, si'a bain ro re'o coca cacuani achajén, ro coque güesején ba'iyé. Ja'nca ba'ijénnna, ba coquecuabi bacua bayete ro téani bayé. Ja'nca coque güesején ba'itoca, Riusubi yéma'iji. <sup>15</sup> Mai yo'o yo'oye cato, ñaca yéji Cristo. Baguë cocareba cani jo'case'ere te'e ruiñe cajén, salñeña oijén conjén, baguë masiy'e'ru re'oye masijén, baguë ba'iyé'ru güina'ru ba'ijé'ën, caji Cristo. Baguëbi caguëna, te'e ruiñe achani, Jaé'ë cajén, güina'ru yo'o'jén ba'ijé'ën. Baguë yua mai ta'yejeiyereba Ëjaguëre séani, baguë ba'iyé'ru te'e ba'ijé'ën. <sup>16</sup> Ja'nca ba'itoca, baguë bainreba jubé si'a jubébi baguë naconi quë'rë se'e te'e zi'l'inni ba'ijén, quë'rë jéja recoyo bacua re'hujajén ba'ija'cua'ë. Baguë yéye'ru te'e yo'o'jén, baguë ta'yejeiyе yo'o conjén, sa'ñeña oire bajén cuirajén, recoyo quë'rë re'oye te'e zi'l'inni ba'ija'cua'ë mai.

### La nueva vida en Cristo

<sup>17</sup> Yureca, mai Ëjaguë yihuoye'ru, mësacuani si'a jéjareba yihuoguë ba'iyé yé'ë. Gu'a bain, Riusure huesécua, ja'ancua yo'o'jén ba'iyé'ru gare se'e yo'oye beoye ba'ijé'ën. Bacua yo'o yo'oye ro'tayete cato, ro ro'tajén, ro yo'o'jén ba'iyé. <sup>18</sup> Riusu yéyete gare ro'taye beoye ba'ijén, baguëre yo'o coñe gare yo'omajén ba'iyé. Ja'nca séani, baguë ba'iyete huesején, baguëni te'e zi'l'ine beoye ba'ijén, zíjei re'oto se'gare ro rënni ganojén ba'iyé. <sup>19</sup> Re'oye yo'oyete cato, bacua yua yo'oye gare huesécua'ru ruincua se'ga ba'ijén, si'a bacua gu'a éase'e se'gare yo'oñu cajén, gare jo'caye beoye gu'ajeijén ba'iyé bacua. <sup>20</sup> Mësacuaca Cristo ba'iyete ja'nca ye'yemaë'ë. <sup>21</sup> Mësacua yua Cristo cocarebare te'e ruiñe achajén, baguë ba'iyete te'e ruiñe ye'yején ba'itoca, gu'a bain yo'oye'ru gare yo'oye beoye ba'iyé mësacua. <sup>22</sup> Ja'nca séani, mësacua ja'anré yo'o'jén ba'ise'e're gare jo'cani senjojé'ën. Ja'nca yo'o'jén ba'isi'cuabi Riusu bënni senjoja'cua se'ga ba'ijén ba'nhuë. Mësacua yua ro ro'tajén, gu'aye yo'oye se'gare yo'o'jén ba'nhuë. <sup>23</sup> Ja'nca yo'o'jén ba'isi'cuabi yureca mame recoyo re'hua güesejé'ën. Mame re'hua güesen, ja'nrébi mësacua ba'iyé si'aye Riusu ba'iyé'ru te'ereba ba'iyé. <sup>24</sup> Ja'nca ba'icuabi Riusu cuencueni re'huani jo'case'ere ye'yején, baguë ru'rureba yése'ere ye'yején, baguë yéye'ru re'oye yo'o'jén, baguë bainreba yo'oye cuencuese'ere te'e ruiñe yo'oye se'ga ro'tajén ba'ijé'ën.

<sup>25</sup> Ja'nca ba'icua séani, gare se'e coquemajén ba'ijén, si'a bainni te'e ruiñe se'ga cajén ba'ijé'ën. Mai jubé si'acua yua Cristoni recoyo te'e zi'l'inni ba'icua séani, ja'nca yo'o'jén ba'ijé'ën.

<sup>26</sup> Yequëni bëintoca, baguëni gu'a ye yo'oye beoye gare ba'ijé'ën. Baguëni bëiñe ja'ansi umuguse jo'cani se'e ro'tama'ijé'ën. <sup>27</sup> Ja'nca yo'oma'itoca, zupai huatibi mësacuani zeanni toñe poreji. Ja'nca séani, baguë coqueyete jéani, mësacua bëinjén ba'iyete jo'cani se'e rotama'ijé'ën. <sup>28</sup> Bonsere jianjén ba'isi'cua banica, gare se'e jiañe beoye ba'ijé'ën. Re'o yo'o yua si'a jéja te'e ruiñe yo'o'jén, mësacua curi te'e ruiñe cojén ba'ijé'ën. Coni, ja'nrébi bonse caracuana ro insiye poreja'cua'ë.

<sup>29</sup> Gu'a coca caye beoye ba'ijé'ën. Yequëcuani cocare cato, re'o coca se'gare cajén ba'ijé'ën. Bacuani bojo güesenza cajén, bacuani re'oreba coca

se'gare cajén ba'ijé'ën. Ja'nca cajén ba'itoca, Riusubi bacuani quél're re'ojei güeseni, bacuani quél're re'oye coñe poreji.<sup>30</sup> Ja'nca séani, gu'a cocare caye beoye ba'ijé'ën, Riusu Espírituni sa'nti güeseye beoye ba'ijé'ën. Mésacua yua Riusu Espírituni te'e zi'inni ba'icuabi Riusu bain téani baja'yete te'e ruiñe masijén ba'iyé. Ja'nca séani, Espírituni sa'nti güeseye beoye ba'ijé'ën.

<sup>31</sup> Gare gu'aye yo'oye senjoni ba'ijé'ën. Yequécuani gu'aye yo'omajén ba'ijé'ën. Yequécuani sa'nti güeseye beoye ba'ijé'ën. Yequécuani béisne beoye ba'ijé'ën. Yequécuani gu'aye caye beoye ba'ijé'ën. Yequécuani je'o cocare caye beoye ba'ijé'ën, bacua gu'aye yo'ose'ere je'o caye beoye ba'ijé'ën.

<sup>32</sup> Ja'nca caye beoye ba'icuabi re'o coca se'gare cajén ba'ijé'ën. Yequécuani oire bajén bojo güeseye cajé'ën. Bacua gu'aye yo'ose'ere gare se'e ro'tama'igué'ë yé'ë, bacuani cajé'ën. Mésacua gu'aye yo'ojén ba'ise'ere cato, Cristobi ja'an ro'ire junni tonguëna, Riusubi gare se'e ro'tama'igué ba'iji.

### Cómo deben vivir los hijos de Dios

**5** <sup>1</sup>Mésacua yua Riusu mamacua ai yési'cua séani, Riusu ba'ije'rú ba'ije  
yo'tajén ba'ijé'ën. <sup>2</sup>Ja'nca ba'ijé'ën, yequécuani jo'caye beoye oire bajén  
conjén, bacuani ai yéjén ba'ijé'ën. Cristobi maini oire bagué conse'e'ru  
yequécuani güina'ru yo'ojén ba'ijé'ën. Bagué yéyete yo'ozza cama'iguéta'an,  
mai ro'ire crusu sa'cahuëna junni senjosil'qué bají'i. Ja'nca ba'iguëna,  
Riusubi éñani, Cristo ai yégué yo'ose'ere re'oye ro'tani, bagué ai bojobi.

<sup>3</sup>Mésacua yua Riusu bainreba re'huasi'cua séani, émécua romicua sa'ñieña  
yahue bani a'ta yo'oye, ja'anre yéni yo'oye, si'a gu'a éase'ere cato, gare  
ro'taye beoye ba'ijé'ën. Riusu bainreba ba'icuabi ja'anre sa'ñieña coca  
caye beoye gare ba'ijé'ën, gu'ana séani. <sup>4</sup>Güina'ru sa'ñieña gu'a coca caye  
beoye ba'ijé'ën, ro caye beoye ba'ijé'ën, ro huere cocabi yequécuani sa'nti  
güeseye beoye ba'ijé'ën. Yequécua ba'iyete coca cato, re'o coca se'gare  
cajén, bacuare Riusuni surupa cajén ba'ijé'ën. <sup>5</sup>En coca yua te'e ruiñe ba'i  
cocare séani, gare huané yeye beoye ba'ijé'ën. Émécua romicua sa'ñieña  
yahue bani a'ta yo'ojén ba'icua, ja'an yo'oye ro'tacua, bacua ro gu'a éase'e  
se'gare ro'tajén ba'icua, ja'an si'acuabi Riusu ba'i jobona gare ti'añe  
beoye ba'ija'cua'ë. Bonse ba éaye ba'icua'ga gare ti'añe beoye ba'ija'cua'ë.  
Ja'ancua yua Riusuni gu'a güecua ba'iyé. Ja'nca ba'icuabi Riusu bainreba  
jubé, Cristo naconi te'e ba'icua, gare carajeiye beoye ba'icua, ja'ancuana  
gare ñé'caye porema'ñé. <sup>6</sup>Ja'nca séani, mésacua yua éñare bajén, bain  
coquecuani achamajén ba'ijé'ën. Re'oye achoye cacuata'an, ro coqueye  
se'gare yo'ojén ba'iyé. Ja'nca gu'aye yo'ojén, Riusuni ro achajén, zupai  
huatire concua se'ga ba'iyé. Ja'nca ba'ijéenna, Riusubi bacua si'acuani ai  
benni senjoja'gué'bi. <sup>7</sup>Ja'nca benni senjoja'gué ba'iguëna, mésacua éñare  
bajén, bacuana gare zi'íñe beoye ba'ijé'ën.

<sup>8</sup>Mésacua ja'anré yo'ojén ba'ise'ere cato, bacua yo'ojén ba'ije'rú güina'ru  
yo'ojén ba'nhué. Ro zijkei re'otore rénni ganojén ba'nhué. Riusure gare  
huesécua ba'ijé'ën ba'nhué. Ja'nca ba'isi'cua'bi yureta'an Cristoni si'a recoyo  
ro'tajén ba'icuabi Riusuni masini si'ani, mia re'oto se'gare ganijén ba'iyé  
mésacua. Ja'nca ba'icuabi yequécuani ja'an mia re'oto ganiñete masi

güeseza cajén, Riusu yo'oguë ba'iy'e'ru re'o'ye yo'o'jén ba'ijé'én. <sup>9</sup>Ja'nca yo'o'jén ba'ijé'én, Riusu bainreba ba'iyete masi güesejénnna, si'acuabi éñani, mésacua te'e ruiñe yo'o'jén ba'iy'e, mésacua re'o'ye yo'o'jén ba'iy'e, Riusu yéye'ru yo'o'jén ba'iy'e, ja'anre éñani masiyé. <sup>10</sup>Ja'nca sëani, mésacua yo'o'jén ba'iyete cato, mai Ëjaguë yéyete ro'tajén, jo'caye beoye te'e ruiñe yo'o'jén ba'ijénnna, baguë yua mésacuani éñani booji. <sup>11</sup>Gu'a bain zijke re'otona ro rënni ganoñete cato, bacua ro yo'o'jén ba'iy'e'ru gare yo'o'ye beoye ba'ijé'én. Ja'nca ba'icuabi bacua ro gu'aye yo'o'jén ba'iyete bacuani masi güesején ba'ijé'én. <sup>12</sup>Bacua gu'aye yo'o'jén, bacua yahue yo'o'jén ba'iyete ro'tato, sa'ñeña cani achoye beoye ba'ijé'én, gu'ana sëani. <sup>13</sup>Yureca, mai hua'na Riusu bainreba ba'icuabi baguë yéyete yo'o'jén, Riusu ba'iyete yequécuani ai miañe éñojén, bacua zijkei re'oto rënni ganojén gu'aye yo'o'ye bacuani masi güeseyé mai. <sup>14</sup>Mésacua yua én coca cani jo'case'ere ro'tajén, ja'anre te'e ruiñe masijé'én:

Cainsi hua'guë sëta raiye'ru, ju'insi hua'guë go'y'a raiye'ru,  
ja'an'ru ba'iguëbi zijkei re'otobi sani, mia re'otona eta raijé'én.  
Ja'nca raiguëna, Cristobi mia re'otore më'eni te'e ruiñe gani güeseji.  
Baguë ba'iyete më'eni te'e ruiñe masi güeseji.  
Ja'nca cani jo'case'e ba'iguëna, mésacua yua Riusu ba'iyete  
yequécuani ai miañe éñojén, bacuani masi güesején ba'ijé'én.

<sup>15</sup>Ja'nca sëani, mésacua éñare bajén, Riusuni masicua yo'o'jén ba'iy'e'ru caraye beoye yo'o'jén ba'ijé'én. Riusuni huesécula yo'o'jén ba'iy'e'ru gare yo'o'ye beoye ba'ijé'én. <sup>16</sup>En yija bainbi jo'caye beoye gu'aye yo'o'jén ba'icua sëani, mésacua porese'e'ru si'arén re'o'ye yo'o'jén ba'ijé'én. <sup>17</sup>Ja'nca sëani, mésacua yua ro ro'tani yo'o'ye beoye ba'ijé'én. Riusu yéyete jo'caye beoye masiye ro'tajén, baguë yo'o se'gare yo'o'jén ba'ijé'én. <sup>18</sup>Mésacua yua jo'chana gare güebeye beoye ba'ijé'én. Ja'nca güebetoca, si'arén gu'aye se'gare yo'o bi'rayé. Riusu Espíritu gaje meni bañu cajén, ja'an se'gare ro'tajén ba'ijé'én, baguë bojo güeseyé'ru bojójén ba'ijé'én. <sup>19</sup>Ja'nca bojójén, yequécuani bojo güesején ba'ijé'én. Mai Ëjaguë ba'iyete bacuani bojoye yihuojén, si'a ganta cocabi baguë ta'yejeiye ba'iyete bojoreba bojójén cani achojén, bojo recoñoa sa'ñeña te'ereba re'huani ba'ijé'én. <sup>20</sup>Ja'nca bojójén ba'ijé'én, mésacua yua si'aye mai Taita Riusu ro insini jo'case'ere ro'tajén, gare jo'caye beoye baguëni surupa cajén ba'ijé'én. Mai Ëjaguë Jesucristo maire oireba oiguë conguë ba'ise'ere ro'tajén, ja'nca bojójén, Riusuni surupa cajén ba'ijé'én.

### La vida familiar del cristiano

<sup>21</sup>Yureca mésacua yua Cristo ta'yejeiyereba ba'iyete ro'tajén, baguëni caraye beoye achani baguë yo'ore yo'o'jén, güina'ru sa'ñeña ba'iyete ro'tajén, mésacua bain'ru quë'rë yo'je ba'icua'ru bacuani éñojén, bacuani re'o'ye éñajén ba'ijé'én. <sup>22</sup>Romicua, mésacua yua Cristo ta'yejeiyereba ba'iyete éñajén, baguë cayete achani Jaë'l'é cajén, güina'ru mésacua énjë ta'yejeiye ba'iyete éñajén, baguë cayete achajén Jaë'l'é cajén, baguëni yo'o conjén ba'ijé'én. <sup>23</sup>Mésacua énjë yua mésacua éjaguére sëani, baguëni

ja'nca yo'o conjén ba'ijé'en. Cristo ba'iyete cato, baguë yua güina'ru si'a baguë bainreba jubé Éjaguëbi ba'iji, bacuani téani baguë séani. <sup>24</sup>Riusu bainreba jubé si'acuabi Cristo ta'yejeiyereba ba'iyete éñajén, baguë cayete achajén, te'e ruiñe yo'o jéenna, güina'ru mésacua romicua yua mésacua énjé ta'yejeiye ba'iyete éñajén, baguë cayete achajén, te'e ruiñe yo'o jéen ba'ijé'en.

<sup>25</sup>Émécua, mésacua yua mésacua rénjoni ai oire bajén conjén, bagoni ai yéreba yéjén ba'ijé'en. Cristobi baguë bainreba jubéte ai oire baguë, Bacuare téani baza caguë, bacua ro'ire junni toñe téca bacuani ai yéreba yéguë baji'i. Ja'nca ai yéreba yéguëna, mésacua rénjore'ga güina'ru ai yéreba yéjén ba'ijé'en. <sup>26</sup>Cristobi baguë bainrebare éñaguë, Gare gu'a jucha beocuare bacuare re'huani baza caguë, baguë cocarebare maini masi güeseguë, mai recoñoare ténoreba ténoguë baji'i. <sup>27</sup>Ja'nca maire ténoguë, Yé'ë bainreba jubé yua ai re'oye ba'icuare re'huani, gare si'si recoñoa beocuare bacuare ta'yejeiyereba re'huani baza caguë, maini ai oireba oiguë, maini ai yéreba yéguë, mai ro'ire junni tonbi baguë. <sup>28</sup>Cristobi ja'nca maini ai yéreba yéguëna, mésacua émécua'ga güina'ru mésacua rénjoni ai yéreba yéjén ba'ijé'en. Mésacua carajén ba'iyete ro'tani, mésacua ja'ansi'cua ja'an ba'iyete baye ro'tajén, mésacua rénjo carago ba'iyete güina'ru ro'tani, bagoni cuirajén ba'ijé'en. Bago yua mésacua naconi te'e zil'inni ba'igore séani, bago carago ba'iyete re'oye ro'tani, bagoni cuirajén ba'ijé'en. <sup>29</sup>Bago yua mésacua naconi te'e zil'inni ba'igona, bago aon, bago caña, si'aye bagoni cuirajén ba'ijé'en. Mésacua ja'ansi'cua aon, caña, ja'anre carato, mésacuabi cu'eye güema'icu'a. Güina'ru mésacua rénjo carago ba'iyete te'e ruiñe cu'ején ba'ijé'en. Cristobi baguë bainreba carajén ba'iyete te'e ruiñe cuiraye'ru, mésacua güina'ru yo'o jéen ba'ijé'en. <sup>30</sup>Si'a jubé yua Cristoni te'ereba zil'inni ba'icua séani, maini ai re'oye cuirani conji. <sup>31-32</sup>Ja'an te'e zil'inni ba'iyete cato, mésacua yua ja'anre re'oye ye'yeye ti'anma'itoca, Riusubi si'a bainni ja'anre masi güesema'iji. Baguë coca cani jo'case'ere achani ro'tajé'en: "Yureca, émécuabi bacua pë'caguëte pë'cagote gare jo'cani, bacua rénjoni te'e zil'inni ba'ijé'en. Ja'nca ba'ijéenna, ba samucuabi te'e bainguë ba'iyé'ru ba'iyé." Ja'an coca cani jo'case'ere ro'tani, Cristo re'huase'ere ye'yéjé'en. Cristobi baguë bainreba jubéte maire re'huani, maini te'e zil'inni, baguëre yo'o concuare maire re'huani baji. <sup>33</sup>Mésacuani ja'nca cani achoguë, ñaca'ga mésacuani yihuoguë cayé yé'ë. Mésacua émécua yua ja'ansi'cua ba'iyete ro'tani cuiraye'ru mésacua rénjoni güina'ru ro'tani, bagoni ai ba'iyé ai yéreba yéjén ba'ijé'en. Mésacua romicua yua mésacua énjé ta'yejeiye ba'iyete éñajén, baguë cayete achajén, Ja'ë'ë cajén, yo'o jéen ba'ijé'en.

**6** <sup>1</sup>Mésacua zin hua'na yua Cristo ta'yejeiye ba'iyete éñajén, baguë cayete achajén, te'e ruiñe yo'o jéen, güina'ru mésacua pë'caguë sanhuë cayete achajén, te'e ruiñe yo'o jéen ba'ijé'en. Riusubi ja'an yo'o yete mésacuani guansenai jo'cabi. <sup>2-3</sup>En cocare ro'tani masijé'en: "Mésacua pë'caguëni pë'cagoni te'e ruiñe éñajén ba'ijé'en. Ja'nca éñajén ba'itoca, mésacua én yija ba'i umuguseña yua ai zoe ba'ijéen, ai bojojén ba'iyé" guansenai jo'cabi Riusu. Ja'nca cani jo'caguë, ai ta'yejeiye ba'i coca séani,

baguë bainni guansení, baguë bojo güeseja'yeré'ga quëabi. Ja'nca sëani, ja'an coca guansení jo'case'ere ro'tajën, mësacua pë'caguë sanhuëni re'oye achajén ba'ijé'ën.

<sup>4</sup>Mësacua ëmécua yua mësacua zin hua'nani hui'ya yo'omajén, bacuani bëin güeseye beoye ba'ijé'ën. Mai Ëjaguë yëye se'gare yo'ojén, bacuani ai oire bajén ye'yoni yihuojén, bacuani bojora'rë si'nsején irojén ba'ijé'ën.

<sup>5</sup>Yureca, mësacua éja bainni yo'o conjén, bacuabi yo'o cajénna, mësacua éñare bajén, bacua cayete achajén, te'e ruiñereba re'oye yo'ojén ba'ijé'ën. Cristo cayete achani yo'oye'ru güina'ru mësacua éja bain cayete te'e ruiñe achani, re'oye yo'ojén ba'ijé'ën.

<sup>6</sup>Mësacua éjaguëbi éñaguëna, ja'anren se'gabi baguë yo'ore re'oye yo'otoca, mësacua yua gu'aye yo'oyë, bainguë éñani bojoye se'gare ro'tacua sëani. Mësacua éjaguë yo'ore conjén, gare jo'caye beoye si'a recocyobi re'oye yo'o yo'ojén ba'ijé'ën. Cristo yo'o coñe'ru güina'ru bain éjaguë yo'o conjén ba'ijé'ën. Ja'nca yo'ojén ba'itoca, Riusubi mësacuani éñani bojori.

<sup>7</sup>Mësacua éjaguëni re'oye yo'o conjén, Cristoni bojojén ba'ijé'ën. Bain éñani bojoyete gare ro'taye beoye ba'ijén, Cristo éñani bojoye se'gare ro'tajén ba'ijé'ën. <sup>8</sup>Mai Ëjaguë Riusubi si'a bainni éñani, bacua ta'yejeiye ba'iyete ro'tama'iguë, bacua re'oye yo'o yo'ose'ere masini, ga bainguëni re'oye ro'lja'guë'bi, bacua re'oye yo'ose'ere ba'iyete.

<sup>9</sup>Mësacua yua éja bain ba'ijén, yo'o concuare bajén, bacuani re'oye yo'ojén ba'ijé'ën. Yua mai ta'yejeiye Ëjaguë Cristo güënamë re'otore ba'iguë, baguë yua mësacua ba'iyete éñaguë, mësacua yo'o concua'ru quë'rë ta'yejeiye beoyë mësacua caji. Ja'nca sëani, mësacua yo'o concuare guanseto, bacuani gu'aye caye beoye bajén, bacuani je'o coca caye beoye ba'ijé'ën.

### Las armas espirituales del cristiano

<sup>10-11</sup>Yureca, mësacuani ñaca yihuoni tējiyë yë'lë. Riusubi zupai huatini guerra huaguëna, mësacua yua Riusure yo'o concua cuencuesi'cua ba'iyë. Ja'nca sëani, jéja recoyo re'huaye re'oye ye'yejé'ën. Riusubi ta'yejeiye yo'oye porecuare mësacuare re'huaye poreguëna, Riusu yo'oye pore güeseyete si'a jéja ro'tajén ba'ijé'ën. Zupai huatibi ai masiye coqueguëna, mësacua yua Riusu ta'yejeiye poreyete ro'tajén ba'ijé'ën. Ja'nca ro'tama'itoca, zupaini ta'yejeiye énseye gare porema'iñë mësacua.

<sup>12</sup>Ñaca'ga ro'tani masijé'ën. Gu'a bain hua'na ga'nihuëan bacuani huama'iñë mai. Zupai huati, baguëre yo'o concua si'acua, ja'ancuani, guerra huajén ba'iyë mai. Bacua yua si'aruanre ganijén, maini coque éaye yo'ojén ba'iyë. Ën yijare ba'ijén, ma'témë re'otore ba'ijén, bain recoñoare'ga ba'ijén, gu'aye guansején ba'iyë si'a huati jubéan. <sup>13</sup>Zupaire concua yua ai jai jubé ba'ijénna, zupaibi bacuani ta'yejeiye guansegüë ba'iji. Ja'nca ba'iguëbi Riusu bainni huani tējiza caguë, baguë yua Riusu, Riusu bainreba ba'icua, si'a jubéni ai ta'yejeiye je'o bani huaja'guë'bi. Ja'nca huaguëna, Riusubi mësacuani ta'yejeiye yo'o güesegüëna, mësacua yua jéja recoñoa re'huaye te'e ruiñe ye'yejé'ën. Ja'nca ye'yetoca, zupai

huatibi mësacuani tëani senjoñe porema'iji. Mësacua yua Riusu yo'oye porecua'r u re'huasi'cuabi si'a jëja huajën, zupai concua'r quë'rë ta'yeyejye ba'ija'cua'ë. <sup>14</sup> Ja'nca jëja bajën, zupai jubëni guerra hua bi'rajën, Riusu cocareba case'e'ru te'e ruiñe yo'ojën ba'ijë'ën. Ja'nca yo'ojën ba'itoca, mësacua yua si'a jëja yo'oye porejën, zupai jubëni huaji yëye beoye ba'iyë. Riusu yëye'ru te'e ruiñe yo'ojën ba'ijënnä, zupaibi mësacuare gu'a coca caye gare porema'iji. <sup>15</sup> Riusu cocarebare si'a bainna jo'caye beoye quëani achojën ba'ijë'ën. Ja'nca yo'ojën ba'itoca, ai jai jubë bainbi Riusuni huaye jo'cajën, Riusuni te'e zi'inni ba'iyë. <sup>16</sup> Ja'nca re'oye yo'ojën, Cristoni si'a recoyo ro'taye gare jo'caye beoye ba'ijë'ën. Zupai huesoni senjoñete jëaye ba'icua sëani, baguë toa ya'rire mësacuana cha'coni saoye gare porema'iji. Mësacuare ai gu'a coca caguëta'an, mësacuani huesoni senjoñe gare porema'iji. <sup>17</sup> Mësacua yua Riusu bain tëani bacua sëani, Riusu tëani base'ere huanë yeye beoye ba'ijë'ën. Ja'nca ba'itoca, zupai huatibi mësacuani tëani baye gare porema'iji. Riusu cocarebare'ga quë'rë ai ba'iyë ye'yeyën, Riusu Espíritubi conguëna, quë'rë se'e ba cocarebare quëani achojën ba'ijë'ën. Ja'nca ba'itoca, zupaibi mësacuani tëani baza caguëta'an, gare jëja baguë yo'oye porema'iji. <sup>18</sup> Mësacuabi ja'nca jëja bajën, Riusu Espíritubi mësacuani sen güeseye'ru Riusuni si'a jëja jo'caye beoye senjën ujajën ba'ijë'ën. Riusu bain jubë si'a jubëbi sa'ñeña ujajën, Riusuni senreba senjën, zupai jubëni huajën ba'iyë. Ja'nca ba'icua sëani, mësacua yua gare jo'caye beoye Riusuni senjën ba'ijë'ën. <sup>19</sup> Yë'ëre'ga si'a jëja senreba senjën ba'ijë'ën. Yequëcuani Riusu cocarebare quëani achoye poreto, huaji yëye beoye quëani achoguë, Riusu cocare masiye caye te'e ruiñe poreye yëyë yë'ë. Ja'anre ro'tajën, Espíritu coñete senjën, Riusuni yë'ë ba'iyete ujajën ba'ijë'ën. <sup>20</sup> Yë'ë yua ya'o huë'ena preso zeansi'quë ba'iguëta'an, Riusure yo'o conguëbi ba'iyë yë'ë. Ja'nca ba'iguëbi si'a ñen yija bain ta'yeyejye ejacuani Riusu cocarebare quëani achoye bayë yë'ë. Ja'nca sëani, Riusu cuencuese'e'r u ba'iyë, baguë cocare si'a jëja te'e ruiñe cani achoye yëyë yë'ë.

### Saludos finales

<sup>21</sup> Yureca, yë'ë ba'iyete, yë'ë yo'o yo'oyete, ja'anre mësacuani quëaye yëguëbi mai te'e bainguë ai yësi'quë Tíquico hue'eguëte mësacuana saoyë. Cristo yo'ore te'e ruiñe conguë'bi ba'iji baguë. Ja'nca ba'iguëbi yë'ë ba'iyë si'ayete mësacuani quëaja'guë'bi. <sup>22</sup> Ja'nca quëaguëna, mësacua yua baguë cocare achani, yequëna ba'iyete te'e ruiñe masini, jëja recoyo re'huaye poreja'cua'ë mësacua.

<sup>23</sup> Yureca, mai Taita Riusu, mai Ëjaguë Jesucristo, bacua recoyo re'o huano güeseyete señë yë'ë. Mësacuani ja'nca re'o huano güesejën, mësacuani ai ba'iyë ai carajejye beoye re'oye yo'ojën ba'ija'bë. Mësacua yua Riusu bain ai yësi'cuabi baguëni si'a recoyo ro'tajën, baguëni ai yëreba yëjën ba'ijë'ën. <sup>24</sup> Mai Ëjaguë Jesucristoni jo'caye beoye ai yëreba yëjën ba'icua, si'acuabi Riusu bayete carajejye beoye ro coni bajën ba'ijë'ën. Ja'nca raë'ë. Amén.

# San Pablo Filipos vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

## Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'u, Pablo, Timoteona'me, Jesucristo'te cho'oche cho'okainapi, mʉsanʉkonare Filipos vʉ'ejoopo pa'inare Jesucristo'te cuasajʉ jovosinajejʉ Dios neenare ūcuanʉkore ija'ova utija'ova tocha saome, mʉsanʉkonare chʉ'unana'me ūcuanare cho'oche cho'okainare. <sup>2</sup>Mai Ja'kʉ Diona'me Maire Paakʉ Jesucristoji mʉsanʉkona rekoñoāna re'oja'che pa'iche'te cho'okaijʉna re'oja'che pa'ijʉ'u.

## Jesure cuasanare Pablo Diore sækaiʉ pa'isi'ere kʉamʉ

<sup>3</sup>Mʉsanʉkona re'oja'che pa'iche'te cuasani chʉ'u Cuasakʉ'te Diore, "Re'orepamu, Ja'kʉ", chiiʉ pa'ikʉ'mʉ chʉ'u. <sup>4-5</sup>Mʉsanʉkonapi Repaʉ'te apecuasaruñapi irumʉjatʉ'ka chekʉna pāpi Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore asajʉ paapʉ chini cuhamama'ñe ja'me cho'okaiche'te cuasakʉ mʉsanʉkonare sækani si'arʉmʉ pojokʉ sækaiʉ pa'ikʉ'mʉ chʉ'u Repaʉ'te. <sup>6</sup>Dios mʉsanʉkonare si'arʉmʉ na'a re'oja'che paapʉ chini cho'okaiʉ pa'imʉ. Jesucristo jo'e raiumucusejatʉ'ka Repaʉji cuhamama'ñe cho'okaiʉna mʉsanʉkona re'oja'che pa'ijʉ, pi'niñetʉ'ka cho'oju pa'ijache masimʉ chʉ'u. <sup>7</sup>Chʉ'upi mʉsanʉkonare jā'aja'ñe cuasato rʉa re'omʉ. Mʉsanʉkona Diore ja'me re'oja'che cho'okaicoñonare, rʉa chiiʉ chʉ'u rekocho oimʉ. Chʉ'u ivʉ'e pāi chēavʉ'ere pa'iʉ chekʉrʉmʉ chʉ'upi ku'iʉ Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore chʉ'vakʉ panijē'e mʉsanʉkonare ūcua oiu pa'ija'mʉ. <sup>8</sup>Jesucristoji oiu cho'okaiʉna chʉ'u mʉsanʉkonare ūcuanʉkore rʉa oiu ñauache cuasache masimʉ Dios. <sup>9</sup>Ūcuachi'a mʉsanʉkonapi sāñechi'a si'arʉmʉ na'a rʉa oiju Repaʉ chʉ'oje'e na'a rʉa masijʉ re'oja'che pa'imasia'jʉ chini Diore sækaiʉ pa'imʉ chʉ'u. <sup>10</sup>Jā'aja'ñe pani cuasa, "Iepi na'a re'omʉ", chini masijʉ si'arʉmʉ na'a rʉa re'oja'che cho'oju Cristo jo'e raiumʉjatʉ'ka cu'achejē'e cho'oma'ñe re'oja'chechi'a cho'oju pa'ijanaa'me mʉsanʉkona. <sup>11</sup>Jesucristoji cho'okaiʉna mʉsanʉkonapi re'oja'chere si'ache cho'oju pa'ito pāi ña Diore, "Rʉa Re'okʉji peore Masiʉ'mʉ mʉ'u", chiiʉ pojojanaa'me.

### Cristo chiiche cho'okaijʉ pa'iche'te kʉamʉ

<sup>12</sup>Chʉ'ʉ majapāijana, ie masijʉ'ʉ: Chʉ'ʉpi si'ache cu'ache cho'ocojñokʉna pāi chura Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'o na'a rúa Jainʉko asajʉ pa'ime. <sup>13</sup>Chʉ'ʉ Cristo neekʉjekʉ pāi chéavʉ'e pa'iche, pāi chʉ'ʉkʉ vʉ'e pa'inana'me chekʉna pāi icheja pa'ina ūcuaukʉ masime. <sup>14</sup>Ūcuachi'a mai majapāijana icheja pa'ina Jainʉko chʉ'ʉ pāi chéavʉ'e pa'iche'te ña, vajʉchʉche jo'kasō Maire Paakʉni Dioni na'a rúa cuasajʉna ūcuauji cho'okaiʉna Repaʉ chʉ'ʉ na'a rúa chʉ'vajʉ pa'inaa'me.

<sup>15</sup>Pāi te'ena chekʉna neere tʉa paañu chini cuasajʉ ūcuachi'a chekʉnare re'oja'che cho'ocheja'chere na'a rúa re'oja'che cho'ocojñoñu chini Cristo pa'iche'te chʉ'vajʉ pa'ime. ūcuarepa'a'me jā'a. Chekʉnata'ni re'oja'che cho'oñu chini cuasajʉ chʉ'vajʉ pa'ime. <sup>16</sup>Repana re'oja'che cho'oñu chini cuasajʉ chʉ'vana Diopi chʉ'ʉni ivʉ'ere pāi chéavʉ'e pa'iu Cristo'te cuasache kʉachʉ'ore chʉ'vaa'kʉ chini jo'kañna masijʉ chʉ'ʉre cuasajʉ pāire chʉ'vajʉ pa'ijasome. <sup>17</sup>Chekʉnata'ni, ūcuarepa cho'omanajejʉ te'ena re'oja'che cutucojñoñu chini Cristo pa'iche'te kʉame. ūcuachi'a chʉ'ʉni pāi chéavʉ'e pa'ikʉni na'a rúa pa'icu'ache cho'oñu chini chʉ'vame.

<sup>18</sup>Jā'ata'ni jā'a cuasama'mʉ chʉ'ʉ. Re'oja'che cuasanapi jā'apāani ūcuarepa cho'omana chʉ'vatojē'e Cristo pa'iche asame pāi. Jā'ajekʉna pojomʉ chʉ'ʉ. ūcuachi'a iere masikʉ jo'e na'a rúa pojoja'mʉ chʉ'ʉ.

<sup>19</sup>Musánukonapi Dioni cuasajʉ sēekaijʉna Jesucristo Rekochojí cho'okaiʉna chʉ'ʉ cu'ache cho'ocojñoñe re'oja'che pani etajaija'mʉ chʉ'ʉ. <sup>20</sup>Chʉ'ʉpi cho'oa'kʉ chini Dios jo'kasi'ere vajʉchʉma'lñe masi cho'okʉ pasa chiimʉ chʉ'ʉ, pāipi chʉ'ʉ cho'oche'te ña, chʉ'ʉpi ūcua vajʉʉ pa'itojē'e ūcuachi'a chuenisorujē'e Cristoni si'arʉmu pojoju, "Rúa Masi'mʉ mʉ'ʉ", chiijʉ masia'jʉ chini. <sup>21</sup>Chʉ'ʉ vajʉʉ pa'irumʉna Cristo chiichechi'a cho'okʉ pojokʉ pa'ija'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'ʉpi jūnisoru na'a re'oja'che ti'jñeja'mʉ chʉ'ʉre. <sup>22</sup>Jā'ata'ni chʉ'ʉ na'a jeerʉmu vajʉʉ pani Repaʉ'te na'a rúa cho'oche cho'okaiʉ pa'ire'omʉ. Jā'ajekʉna chʉ'ʉ chéajañejē'e vesʉmu. <sup>23</sup>Ka'lchamajñā chiimʉ chʉ'ʉ. Jūnisora chiimʉ chʉ'ʉ, sani Cristona'me ai pasa chini. Jā'aja'ñepi na'a re'omʉ chʉ'ʉre. <sup>24</sup>Jā'ata'ni chʉ'ʉpi vajʉʉ pa'iu musanukonare karache'te cho'okaiʉ pa'ito na'a re'omʉ. <sup>25</sup>Jā'are cuasakʉ chʉ'ʉ na'a jeerʉmu pa'ijache masimʉ. Pa'iu cho'okaiʉ pa'ija'mʉ chʉ'ʉ musanukonapi Dioni na'a masi cuasajʉ, na'a rúa pojoju paapʉ chini. <sup>26</sup>Jā'aja'ñejekʉna chʉ'ʉpi musanukonani jo'e ñara chini sakʉna Repaʉ'te na'a rúa pojoju pa'ijana'a'me musanukona.

<sup>27</sup>Si'arʉmu re'oja'chechi'a pa'iju Dios chʉ'ʉ Jesucristo pa'iche kʉachʉ'ore cuasana pa'iche pa'ijʉ'ʉ. Jā'aja'ñe pa'ito sani ñani ūcuachi'a musanukona pa'iche'te rupʉ asanjē'e masija'mʉ chʉ'ʉ musanukona re'oja'che pa'iche. ūcuachi'a musanukona ūcuate'e cuasajʉ re'oja'che ja'me pa'iju chekʉnapi asa chēa Dioni cuasajʉ joyoal'jʉ chini Repaʉ chʉ'ʉ chʉ'vajʉ pa'iche masija'mʉ chʉ'ʉ. <sup>28</sup>Ūcuachi'a musanukonare cuhenare jmamakarujē'e vajʉchʉma'lñe Dios chʉ'ʉ chʉ'vajʉ pa'iche masija'mʉ chʉ'ʉ. Musanukona jā'aja'ñe cho'oche repana cho'osojachena'me Diopi

cho'okai<sup>u</sup>na m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona pani etajani re'oja'che pa'ijachere ñom<sup>u</sup> repanare.

<sup>29</sup> Cristo cho'okaisi'ejek<sup>u</sup>na Dios maire Repau<sup>u</sup>te cuasachechi'a jo'kama'ñe Úcuau<sup>u</sup>ni cuasaj<sup>u</sup> Repau<sup>u</sup> cho'ocojñosi'eja'che cu'ache cho'ocojñoj<sup>u</sup> pa'iche jo'kasi'kua'm<sup>u</sup>. <sup>30</sup> J<sup>a</sup>'ajek<sup>u</sup>na ch<sup>u</sup>'upi cu'ache cho'ocojñok<sup>u</sup>na m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona aperum<sup>u</sup> nasi'en<sup>u</sup>me irum<sup>u</sup> asacheja'che cu'ache cho'ocojñoj<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>asome.

### Cristo Repau<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'uñe jo'kaso p<sup>u</sup>ai<sup>u</sup> car<sup>u</sup>ni rani pa'isi'ere k<sup>u</sup>am<sup>u</sup>

**2** <sup>1</sup> Cristoji cho'okai<sup>u</sup>na re'oja'che cho'o koka paame m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona.

Repa<sup>u</sup>ji oiu<sup>u</sup> cho'okai<sup>u</sup>na rekono<sup>u</sup>pi re'oja'che pa'ime m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona.

Úcuachi'a Dios Rekochoji m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>konani si'arum<sup>u</sup> ja'me pa'i<sup>u</sup>na chekunare oiju<sup>u</sup> cuasame. <sup>2</sup> J<sup>a</sup>'aja'ñejek<sup>u</sup>na ja'me re'oja'che pa'ij<sup>u</sup> s<sup>u</sup>aiñechi'a oiju<sup>u</sup> re'oja'che cho'okai<sup>u</sup> Úcuate'e cuasaj<sup>u</sup> Úcuate'e cho'oñu chii<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>u. J<sup>a</sup>'aja'ñe pa'ito r<sup>u</sup>aa pojoja'm<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'u. <sup>3</sup> Jmamacar<sup>u</sup>j<sup>u</sup>e, "Na'a r<sup>u</sup>aa masiu'm<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'u", chini chekunani cajejañu chini cuasama'ñe, "Ina ch<sup>u</sup>'ure na'a re'onaa'me", chii<sup>u</sup> cuasaj<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>u. <sup>4</sup> Te'euj<sup>u</sup>e meñechi'a cuasama'ñe chekunare cuasaj<sup>u</sup> oiju<sup>u</sup> cho'okai<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>u.

<sup>5</sup> Jesucristo cuasacheja'che re'oja'che cuasaj<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>u. <sup>6</sup> Ija'che paniasom<sup>u</sup> Repau<sup>u</sup>:

Dios Mamak<sup>u</sup>rek<sup>u</sup> cuñaum<sup>u</sup>re re'oja'che pa'i<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'ukuta'n<sup>i</sup>  
ch<sup>u</sup>'uñe jo'kaso raniasom<sup>u</sup> Repau<sup>u</sup>.

<sup>7</sup> Repau<sup>u</sup> paache re'oja'che jo'ka rani p<sup>u</sup>ai<sup>u</sup>ji paaona maija'i<sup>u</sup> p<sup>u</sup>ai<sup>u</sup> ainee rupu<sup>u</sup> cho'oce cho'okaiva'u pa'icheja'che paniasom<sup>u</sup> Repau<sup>u</sup>.

<sup>8</sup> P<sup>u</sup>ai<sup>u</sup> pa'i<sup>u</sup> Re'okuta'n<sup>i</sup>, "Inare na'a re'oku'm<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'u", chiima'ñe P<sup>u</sup>ka'k<sup>u</sup> ch<sup>u</sup>'uñe te jachama'ñe cho'ok<sup>u</sup> chuenisoche vajuchuache'te cu'ache cho'osina chuenisocheja'che kurusus<sup>u</sup>verona chuenisoasom<sup>u</sup> Repau<sup>u</sup>.

<sup>9</sup> J<sup>a</sup>'ajek<sup>u</sup>na Dios Repau<sup>u</sup>te vaso cuñaum<sup>u</sup>na jo'e m<sup>u</sup>ha Úcuau<sup>u</sup>na'me p<sup>u</sup>aire Úcuau<sup>u</sup>kore ch<sup>u</sup>'u'ka chini kueñe ñooasom<sup>u</sup>.

<sup>10-11</sup> Cheja pa'inana'me cuñaum<sup>u</sup> pa'inana'me vati toa pa'inapi Repau<sup>u</sup>ni Úcuau<sup>u</sup>ko vajuchuji<sup>u</sup>,

"Jesucristo peore Paaku<sup>u</sup>ji Masiu'm<sup>u</sup>", chii<sup>u</sup> masia'l<sup>u</sup> chini jo'kaasom<sup>u</sup> Dios Repau<sup>u</sup>te Jesure.

J<sup>a</sup>'ajek<sup>u</sup>na P<sup>u</sup>ka'k<sup>u</sup> Dios j<sup>a</sup>'aja'ñe cho'osi'k<sup>u</sup> r<sup>u</sup>aa pojocojñok<sup>u</sup> pa'im<sup>u</sup>.

### Jesure cuasana miañeja'ñe pa'iche'te k<sup>u</sup>am<sup>u</sup>

<sup>12</sup> Ch<sup>u</sup>'u cuasana, m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona ch<sup>u</sup>'u ch<sup>u</sup>'uñe asa jachama'ñe r<sup>u</sup>aa jeerum<sup>u</sup> cho'oju<sup>u</sup> panicuham<sup>u</sup>. J<sup>a</sup>'ata'n<sup>i</sup> ch<sup>u</sup>'u ja'me pa'irumuchi'a cho'oju<sup>u</sup> pa'ima'ñe ch<sup>u</sup>'u peorum<sup>u</sup>j<sup>u</sup>e Úcuua na'a r<sup>u</sup>aa cho'oju<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>u. M<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona rekono<sup>u</sup>pi vajuchuji<sup>u</sup> peore cho'ore'ochetu'ka cuhasoma'ñe masi cho'oju<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>u, pani etajani ja'me re'oja'che pañu chini. <sup>13</sup> Dioa'm<sup>u</sup> maire Cho'okaiku<sup>u</sup>. Maipi Repau<sup>u</sup> chiche'te re'oja'che cho'ouak<sup>u</sup>na cho'omasiju<sup>u</sup> cho'oju<sup>u</sup> paapu<sup>u</sup> chini cho'okaim<sup>u</sup> maire.

<sup>14</sup> Peore m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>kona cho'oce ke'reju<sup>u</sup> cavama'ñe cho'oju<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>u.

<sup>15</sup> M<sup>u</sup>san<sup>u</sup>konapi j<sup>a</sup>'aja'ñe pa'ito p<sup>u</sup>ai<sup>u</sup> m<sup>u</sup>san<sup>u</sup>konare ña, "Cu'ache cho'ome ina", chiimanejanaa'me re'oja'chechi'a pa'ij<sup>u</sup>na. Úcuachi'a Dios chii

pa'iche pa'ijū, pāi si'ache raa tūñe cu'ache cho'ona pa'icheja pa'inata'nī jmamakarūjē'e cu'achejē'e cho'oma'ñē re'oja'che pa'ijū'ū. Repanare chijachejaja'che cu'ache pa'inani re'oja'che pa'inapi ja'me pa'ijū chijachejare ma'lñoko miañeja'ñē re'oja'che cho'o ñojo pa'ijū'ū. <sup>16</sup>Dios chū'o re'oja'che pa'iche kuachū'ore cuasajū chekūnani kuajū pa'ijū'ū. Jā'aja'ñē cho'oju pa'ito Cristo jo'e raiumucusena mūsanūkona re'oja'che pa'isi'e raa pojoku kuaja'mū chū'ū, "Chū'vate'emanesi'kua'mū chū'ū repanare", chini cuasaku. <sup>17</sup>Jā'ata'nī chū'ū mūsanūkonare Repaūni cuasajū jovoajū'ū chini chū'vakū chuenisonijē'e ūcuua pojoja'mū, mūsanūkonapi Repaū'te cuasanajejū pojoju pa'ijū'ū. <sup>18</sup>Jā'ajekūna chū'ūpi pojoku pa'iuna mūsanūkona ūcuaja'che pojoju pa'ijū'ū.

### Timoteona'me Epaafroditō pa'iche'te kūamū

<sup>19</sup>Maire Paakū Jesupi chiito Timoteo'te mūsanūkona pa'ichejana na'mi saora chiimū chū'ū, mūsanūkona re'oja'che pa'iche'te ñajani ra kuauna asa vajūra chini. <sup>20</sup>Chū'ū cuasacheja'che mūsanūkonare oiu re'oja'che cho'okasa chini cuasaku cheku te'eujē'e peomū. Timoteochi'aa'mū chū'ū cuasacheja'che mūsanūkonare oiu cuasaku. <sup>21</sup>Chekūna ūcuauko repana chichichi'a cuasajū Jesucristo chicheta'nī cuasamanaa'me. <sup>22</sup>Mūsanūkona repaū Timoteo re'oja'che pa'iche masime. Chū'una'me Jesucristo'te cuasache kuachū'ore masi chū'vakū pukā'kure cho'okaicheja'che ja'me re'oja'che cho'okaiu pa'ikū'mū repaū chū'ure. <sup>23</sup>Jā'ajekūna chū'ure cho'ojachere asa masi, teana mūsanūkona pa'ichejana saora chiimū chū'ū repaū'te. <sup>24</sup>Maire Paakuji chiito chū'urepaūji ivu'e pāi chēavū'e na'mi eta mūsanūkonare sani ñara chiimū chū'ū.

<sup>25</sup>Ūcuachi'a chū'ū cuasato mai majapāiija'iū'te Epaafroditore mūsanūkona pa'ichejana jo'e co'choche chiimū. Mūsanūkonapi chū'uni kuiraa'kū chini repaū'te raorenā chekūna raa ūsetota'nī ūcuua chū'una'me pa'itū Dios chū'o chū'vakū pa'imu repaū. <sup>26</sup>Mūsanūkonare ūcuaukore raa oiu ñara chiimū repaū. Ūcuachi'a repaū ravū jū'isi'e mūsanūkona asasi'ere asa sumava'ū pa'imu repaū. <sup>27</sup>Raa jū'itū jūnisora'asi'kua'mū repaū. Jā'ata'nī Diopi oiu cho'okaiuna vajūcuuhasi'kua'mū repaū. Repaū'techi'a oima'ñē chū'urejatū'ka oiu cho'okaisi'kua'mū Dios, chū'uni cu'ache til'jñeuna sumā'ñē pa'iva'uni na'a raa cu'ache til'jñeuna sumā'ñē cuasaku otare oiu pa'imanea'kū chini. <sup>28</sup>Jā'ajekūna repaū'te na'mi saora chiimū chū'ū mūsanūkonapi ña pojoju pa'ijū'ū chū'ujē'e ūcuamakarū sumava'ū pasa chini. <sup>29</sup>Maire Paakuji cuasaku mai majapāiija'iūjekūna pojoju re'oja'che cho'okaijū'ū repaū'te. Repaū pa'icheja'che pa'inare ūcuaukore chijū pojoju pa'ijū'ū. <sup>30</sup>Cristoni cho'ochē'te cho'okaiu jūnisora'asi'kua'mū repaū, mūsanūkonare cho'okaicu'ache'te chū'uni rani cho'okaiu.

### Jesucristo chiiche masi cho'okaina pa'iche'te kūamū

**3** <sup>1</sup>Chura, chū'ū majapāiiana, Maire Paakuji mūsanūkonani paakūna pojoju pa'ijū'ū, chiimū chū'ū. Chū'ū aperūmū i'kakū tochasi'ere mūsanūkonapi jo'e asato re'omū. Jā'ajekūna tocha ca'nasoma'ñē ūcuare i'kakū tochamū chū'ū.

<sup>2</sup>Ñarepajʉ pa'ijʉ'ʉ masanukonani jamuchai kokaneenaja'ñe pa'ijʉ pāi ca'ní chutoneenapi jíkomu chā'tiro pa'ica'nirʉ chuto tuacojñoñe chū'ʉnapi cacu'omaneal'ju. <sup>3</sup>Pāi Jesurejē'e cuasama'ñe rupʉ sē'sevuchi'a circuncisión cho'ocojñona Dios neenama'me. Maipi Dios Rekochoji cho'okaiʉna Jesucristoni cuasajʉ jovo vajʉ Dioni pojoqʉ, "Rúa vesume chukuna", chiinapi Dios neenaa'me. <sup>4</sup>Sē'sevuchi'a re'oja'che cho'oja' Dioni re'oja'che ja'me pa'ire'oto chū'ʉ jā'ajamajñaruā cho'ocheji Repaʉ'te rúa re'oja'che ja'me pa'ira'amʉ.

Jā'ajamajñaruā cho'okʉ aineesi'kʉjekʉ pāi chū'ʉ pa'iche'te ñato rúa re'oja'che pa'ikʉ'ʉ chū'ʉ. <sup>5</sup>Israelpāiñjekʉ ochorepaumucujña pa'ikʉjí jíkora'murʉ chā'tirʉ pa'ica'nirʉ chuto tuacojñosi'kʉa'mʉ chū'ʉ. Benjaminvājʉjekʉ hebreorepaʉ'ʉ chū'ʉ. Úcuachi'a fariseopāiñjekʉ Dios aperumʉ chū'ʉ jo'kasi'e rúa re'oja'che cho'okʉ aineekʉ pa'isi'kʉa'mʉ chū'ʉ. <sup>6</sup>Dios chiiche'te cho'okainekʉ Jesure cuasanare tuha Repaʉ'te cuasache'te ñuseku vaiche chū'ʉka pa'isi'kʉa'mʉ chū'ʉ. Úcuachi'a Dios aperumʉ chū'ʉ jo'kasi'e chū'ure peore cho'ore'ochetʉ'ka masi cho'okʉ pa'isi'kʉa'mʉ chū'ʉ.

<sup>7</sup>Peore jā'a chū'ʉ aperumʉ, "Rúa re'omʉ ie", chiiʉ cuasasi'e irumʉ Cristoni cuasakʉ, "Peoche'me jā'a", chiiʉ cuasamʉ chū'ʉ. <sup>8</sup>Chura, "Cheke peore peoche'me", chini cuasa, "Jesucristo'te chū'ure Paakʉ'te cuasachechi'aa'me re'oche", chiiʉ cuasakʉ'ʉ chū'ʉ. Na'a rúa re'oja'chere chiiʉ Repaʉni cuasakʉ jovo, cheke chū'uni chī'ca pa'icheja'che pa'iuna peore sējososi'kʉa'mʉ chū'ʉ. <sup>9</sup>Cristona'me re'oja'che pasa chini cuasakʉ Repaʉ'te jovosi'kʉa'mʉ chū'ʉ. Aperumʉ Dios chū'ʉ jo'kasi'ere te'eʉ cho'okʉ re'oja'che pa'ito karamʉ. Jā'ajekʉna Diopi cho'okaiʉna rúa re'oja'che pasa chini jovosi'kʉa'mʉ chū'ʉ. <sup>10</sup>Cristo pa'iche'te na'a rúa masira chiiimʉ chū'ʉ. Chuenisoñna Repaʉ'te Vasosi'kʉpi Peore Masiñji Diopi cho'okaiʉna Cristo cu'ache cho'ocojñosi'kata'ni ñucua re'oja'che paniasomʉ. Chū'ʉ ñucuaja'che cu'ache cho'ocojñonijē'e Úcuauji cho'okaiʉna re'oja'che pasa chiiimʉ chū'ʉ. Repaʉ chuenisosileja'che chuenisonijē'e chū'ʉpi meñe Úcuauñi ñisija'mʉ. <sup>11</sup>Jā'aja'ñe peore cho'ora chiiʉ ñucuachi'a pāi jū'isina ñucuanuko vajurairumʉna vajurasa chiiimʉ chū'ʉ.

### **Jesucristo chū'ʉ jo'kasi'e masi cho'oche'te kʉamʉ**

<sup>12</sup>Dios chiiche cho'oche chuta'a peore masi che'chema'mʉ chū'ʉ. Re'oja'che pa'iche chuta'a karamʉ chū'ure. Jā'ata'ni che'cheneekʉ si'arʉmʉ na'a rúa re'oja'che pa'itʉ pa'ikʉ'ʉ chū'ʉ, chū'ʉpi cho'oa'kʉ chini Jesucristo jo'kasi'ere peore masi cho'ora chini. <sup>13</sup>Asarepajʉ'ʉ, chū'ʉ majapāijana. Chū'ʉ cuasato chū'ure jo'kasi'e cho'oche chuta'a karamʉ. Jā'ata'ni aperumʉ pa'isi'ejē'e cuasama'ñe re'oja'chere na'a rúa cho'omasira chini re'oja'che cho'ochechi'a cuasakʉ pa'ikʉ'ʉ chū'ʉ. <sup>14</sup>Chū'ʉpi cho'oa'kʉ chini Dios jo'kasi'ere masi cho'o pi'nira chiiimʉ chū'ʉ. Jesucristo cho'okaisi'ejekʉna Dios maini pojokʉ chéa ñisira chiiche'te re'oja'che koora chini peore cho'ore'ochetʉ'ka Repaʉ chiiche'te cho'okʉ pa'imu chū'ʉ.

<sup>15</sup>Maire ñucuanukore Diore masi cuasanare jā'aja'ñe cuasache pa'imʉ. Musanukonapi jā'aja'ñe cuasamanā pa'ito Diopi che'choja'mʉ repare masia'jʉ chini. <sup>16</sup>Mai che'chesi'e re'oja'che cho'oche ñhasoma'ñe ñucua cho'ojʉ pañu.

<sup>17</sup> Asarepajë'ü, chü'ü majapäijana. Cheküna cho'ocheja'che chü'ü re'oja'che cho'oche te ña chéa ücuaja'che cho'oju pa'ijü'ü. Ücuachi'a chü'ü musanükonare che'chosi'e asa chéa masi pa'ina pa'iche te ñaju repana pa'icheja'che pa'ijü'ü. <sup>18</sup> Ie ruarepañoä küssi'küa'mü chü'ü musanükonare. Jä'ata'ni oiu jo'e ücuare i'kamü chü'ü. Päi Jesucristo te cuasana jainuko Repaü kurususë'vero jüni ro'ikaisi'e cuhena pa'icheja'che pa'ijü Repaü te cuasamanaja'ñe cu'ache pa'ime. <sup>19</sup> Icheja pa'ichech'i'a cuasajü repanare üachech'i'a vajüchüache cho'oju pojoju pa'inaa'me repana. Jä'aja'ñe pa'ijü cacu'a na'a rüa cu'ache cho'oju cho'osojanaa'me repana. <sup>20</sup> Maita'ni Dios pa'icheja canaa'me ai sani pa'ijanajeju. Maire Paakü Jesucristo repacheja cakü rani maire sa re'oja'che paajachere pojoju cha'ame mai. <sup>21</sup> Reparumü Repaü peore Paakuji Masiküjekü mai ca'nivüä re'oja'chech'i'a pa'ivesüca'nivüä Repaü ca'nivüja'ñe sañokaija'mü, maipi Repaü ca'nivüja'ñe paaa'ju chini, jo'e jü'imaca'nivüji re'oja'che cho'o koka paaca'nivüja'ñe.

### **Si'arumü pojoju pa'iche te kuumü**

**4** <sup>1</sup> Jä'ajeküna, chü'ü majapäijana, chü'ü oiu ñauache cuasana, cacu'ama'ñe ücua Maire Paaküni masi cuasajü re'oja'che pa'ijü pa'ijü'ü. Musanükonare cuasakü rüa pojomü chü'ü. Musanükona re'oja'che pa'iche jä'a chü'ü masi cho'osi'e ro'ia'me.

<sup>2</sup> Evodiana'me Síntique te ücuamakaru cavaju paapü chini chü'vamu chü'ü, Maire Paaküni cuasajü majapäirojijanajeju re'oja'che ja'me paapü chini. <sup>3</sup> Mu'üre, chü'una'me Maire Paaku'te cho'oche masi cho'okaikü'te, cho'okaiü pa'ijü'ü repanare re'oja'che ja'me paapü chini i'kamü chü'ü. Repana romi ücuachi'a chü'üre Jesucristo te cuasache kuchü'ore chü'vaküna ja'me cho'okaisinaa'me, Clementena'me cheküna chü'una'me cho'oche cho'osina. Repana ücuano'ko Dios neephüro utija'ophürona repana mami tochacojñosi'e paame, pa'iche mama pa'ina mami tochacojñosiphürona.

<sup>4</sup> Maire Paakuji musanükonani paaküna si'arumü pojoju pa'ijü'ü. Jo'e ücuare tochakü i'kara. Pojoju pa'ijü'ü. <sup>5</sup> Pe'kerü pa'iju päi chekünare ücuankore re'oja'che cho'o ñoju pa'ijü'ü. Maire Paakujo'e na'mi raija'mü. <sup>6</sup> Jä'ajeküna musanükonare cu'ache til'jñejañe vajüchüma'ñe cuasajü Dionis si'arumü sëejü pa'ijü'ü. Repaü cho'okaijachere cuasajü, "Re'orepamu, Ja'kü", chiijü musanükona chiiche te sëejü pa'ijü'ü Repaü'te. <sup>7</sup> Jä'aja'ñe cho'oto Dios musanükona rekonoäna re'oja'che pa'iche pääjë'e vesüche te cho'okaija'mü. Rekoñoäpi re'oja'che pa'iju cu'ache til'jñejojë'e vajüchüju sumana pa'imanejanaa'me musanükona, Jesucristoji ja'me pa'iüna.

### **Re'oja'che cho'ochech'i'a cuasajü pa'iche te kuumü**

<sup>8</sup> Ücuachi'a ie chü'vamu chü'ü musanükonare, chü'ü majapäijanare: Peore re'oja'che pa'iche te cuasajü pa'ijü'ü, ücuarepa pa'iche, pojoju pa'iche, re'oja'che cutucojñoñe, pe'kerü pa'iche, rühiñe cho'oche, päi oiju pa'iche, re'oja'che cuasajü pa'ichena'me masi cho'oche. "Peore re'omü ie", chiire'ochech'i'a cuasajü pa'ijü'ü.

<sup>9</sup> Chu'ū musanukonare che'chokuna asa chēasi'e cho'ojū pa'ijū'ū.  
 Úcuachi'a musanukona chu'ū i'kache asasi'ena'me chu'ū cho'oche ñasi'ere  
 ñucuaaja'che cho'ojū pa'ijū'ū. Jā'aja'ñē cho'ojū pa'ito Dios musanukonare  
 jo'kama'ñē ja'me pa'ija'mū, pāi rekoñoā re'oja'che pa'iche ūsiku.

### Filipos vu'ejoopo pa'ina Pablo'te kuri ñisisi'ere kuamu

<sup>10</sup> Aperūmu musanukona chu'ure oinata'ni cho'okaicu'akuna reparūmu  
 cho'okaimanesinapi chu'uni oijū jo'e cho'okatena rúa pojokū Maire  
 Paaku'te, "Re'orepamu, Ja'ku", chiijū pa'imu chu'ū. <sup>11</sup> Chu'ū chiicheji  
 karakuna jā'aja'ñē i'kama'mū. Si'arūmu pojokū pa'iche che'chesi'kujekū  
 chu'uni ñucuaaache ti'jñeto pojokū pa'imu chu'ū. <sup>12</sup> Te'eñoā chhova'ū pa'iu  
 te'eñoā chu'ū chiiche cajejaiche paaku'mū chu'ū. Chu'uni ñucuaaache  
 ti'jñeto pojokū pa'imasimū chu'ū. Chekūrumu chu'upi ãu karama'ñē  
 paani jā'apāani ñucuhava'ū panijē'e pojokū pa'imu chu'ū. Chekūrumu  
 cu'amajñarañā karama'ñē paani jā'apāani chu'uni ñucuaaache karatojē'e  
 pojokū pa'imu chu'ū, si'arūmu pojokū pa'imasikujekū. <sup>13</sup> Chu'uni  
 ñucuaaache ti'jñeto Cristojoj cho'okaiuna koka paamu chu'ū. <sup>14</sup> Jā'ata'ni  
 musanukona chu'ure karache'te cho'okaijū re'oja'che cho'osinaa'me.

<sup>15</sup> Iere masime musanukona: Chu'ū musanukona pa'icheja Macedonia  
 chejapi Jesucristo'te cuasache kuachu'ore chu'vajasa chini etarūmu  
 musanukona Filipos vu'ejoopo pa'ijū Jesure cuasakuanupuchi'a kuri  
 ñisisinaa'me chu'ure. Chu'ū Dios chu'o che'chosi'ere cuasajū, "Re'orepamu",  
 chiijū cho'okaisinaa'me musanukona. <sup>16</sup> Úcuachi'a chu'ū Tesalónica  
 vu'ejoopo pa'irūmu chu'ure karache te'eñoā kuri raosinaa'me musanukona.  
<sup>17</sup> Musanukonapi ñisijuna kookū pojomū chu'ū. Kurineema'kuta'ni  
 pojomū chu'ū. Musanukona chu'ure rupū re'oja'che cho'okaijū pa'iche  
 ro'licoñojañere cuasaku pojomū chu'ū. <sup>18</sup> Musanukona chu'uni rakaau chini  
 Epafroditore raosi'ere koouuna chura karama'mū chu'ure. Musanukona  
 chu'ure raosi'e peore koosi'kujekū cajejaichejatu'ka paamu chu'ū chura.  
 Diopi ñato musanukona chu'ure raosi'e Repaunī pojojū pāipi ma'ñare  
 ñojuña ma'ñasuche vuochaja'che re'oja'che vuochuna pojomū Repaū.  
<sup>19</sup> Jā'ajekuna musanukonare Úcuachi'a Chu'ū Cuasakujī Diopi kuiraku  
 musanukonare karache'te peore ñisia'mū. Jesucristo'te masi cuasanare  
 re'oja'che karama'ñē si'ache ñisku pa'iku'mū Repaū.

<sup>20</sup> Mai Ja'ku Dios mai Cuasakuni cuhasoma'ñē si'arūmu pojojū, "Peore  
 Masiñji rúa re'oku'mū mū'ū", chiijū pañu mai. Jā'aja'ñē paaū.

### Tocha pi'ni chu'o saosi'ea'me

<sup>21</sup> Jesucristo'te cuasanajejū Dios neenare ñucuanukore chu'o sa kuakaijū'ū.  
 Musanukonare mai majapäijana chu'una'me pa'ina chu'o saome. <sup>22</sup> Ijoopo  
 pa'ina pāi Dios neena ñucuanuko chu'o saome musanukonare. Pāi chā'uku vu'e  
 cho'oche cho'okaina Jesure cuasana ñucuaachi'a rúa chu'o saome musanukonare.

<sup>23</sup> Maire Paaku Jesucristojoj ñucuanukore rekoñoāna pa'iche re'oja'che  
 cho'okaañ muñsanukonapi re'oja'che paapū chini. Jā'aja'ñē paaū. Re'omu.

Pablo

# San Pablo Colosas

## vʉ'ejoopo pa'inare chʉ'o tocha saosi'ea'me

### Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1-2</sup> Chʉ'u, Pablo, Diopi chiiʉna Jesucristo saosi'kʉpi ija'ova utija'ova mai majapāiʉja'iʉ Timoteona'me tocha saomʉ mʉsanʉkonare, Colosas vʉ'ejoopo pa'inare, re'oja'che pa'ijʉ Cristo'te cho'oche masi cho'okainajejʉ chʉkʉna majapāijanare. Mai Ja'ku Diopi mʉsanʉkona rekoñoāna re'oja'che pa'iche'te cho'okaiʉna re'oja'che pa'ijʉ'ʉ.

### Jesure cuasanare Pablo Diore sãekaiche'te kʉamʉ

<sup>3</sup> Chʉkʉna mʉsanʉkonani sãekaijʉ Maire Paakʉ Jesucristo Pʉka'kʉre Diore si'arʉmʉ, "Re'orepamʉ, Ja'ku", chiijʉ pa'ime. <sup>4</sup> Mʉsanʉkona Jesucristoni masi cuasajʉ chekʉnare Dios neenare ūcuanʉkore oijʉ re'oja'che cho'okaijʉ pa'iche asasinaa'me chʉkʉna. <sup>5</sup> Úcuachi'a Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'o ūcuarepare mʉsanʉkona apeasarʉmʉpi vʉa, Repaʉ pa'icheja sani re'oja'che pa'ijachere cuasajʉ pojojʉ cha'ajʉ pa'ijʉasome mʉsanʉkona. Mʉsanʉkona pãi oichena'me Diore cuasache'te asa, "Re'orepamʉ, Ja'ku", chiijʉ pa'ime chʉkʉna Repaʉ'te Diore. <sup>6</sup> Pãipi Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore chʉ'vajʉna cheja si'acheja pa'ina pãi asa chéa na'a Jainʉko Jesuni cuasajʉ jovo re'oja'che pa'ime chura. Mʉsanʉkona repachʉ'o ūcuarepa Dios pãire oijʉ cho'okaiche kʉachʉ'o asa chéa Repaʉ'te cuasajʉ joverʉmʉpi vʉa pa'icheja'che re'oja'che pa'ime repana. <sup>7</sup> Chʉkʉnana'me Cristo'te cho'oche masi cho'okaijʉ chʉkʉna cuasakʉ Epafrapi che'choasomʉ jã'a mʉsanʉkonare. <sup>8</sup> Úcuachi'a Dios Rekochoji cho'okaiʉna mʉsanʉkona chekʉnare oijʉ re'oja'che cho'okaijʉ pa'iche'te ra kʉasi'kʉa'mʉ repaʉ Epafras chʉkʉna'te.

<sup>9</sup> Jã'ajekʉna chʉkʉna mʉsanʉkona re'oja'che pa'iche asaumucusepi vʉa cuhamáñie Dioni sãekaijʉ pa'ime, mʉsanʉkonapi Repaʉ chʉ'ore na'a rʉa asa chéajʉ Repaʉ chiiche'te peore masijʉ, re'oja'che pa'imasia'jʉ chini. <sup>10</sup> Jã'ajañie pani Maire Paakʉ neena pa'iche pa'ijʉ Repaʉ chiiche'te si'arʉmʉ cho'ojʉ chekʉnani si'ache re'oja'che cho'okaijʉ Úcuauña'me na'a re'oja'che pa'ijanaa'me mʉsanʉkona, Repaʉ pa'iche'te na'a rʉa masijʉ. <sup>11</sup> Úcuachi'a

Repaʉ'te Peore Masiʉji Re'okʉ'te sēekaime chukʉna mʉsanʉkonapi re'oja'che cho'o koka paaa'jʉ chini. Ūcuachi'a mʉsanʉkonapi pa'imasijʉ cu'ache ti'jñetojé'e jvomasisijʉ, "Pani etajaiche cuasoma'ñeal'me ie", chiima'ñe ūcua pojojʉ re'oja'che paapʉ chini sēekaime chukʉna.<sup>12</sup> Jā'aja'ñe pani mʉsanʉkona mai Ja'ku Diore pojojʉ, "Re'orepamʉ, Ja'ku", chijʉ pa'ijanaa'me. Mʉsanʉkonare rekonoā re'ojarekoñoā care'vakaisi'kua'mʉ Repaʉ, Repaʉ neenare ūsijachere Repaʉ pa'ichejana sani kooa'jʉ chini.<sup>13</sup> Mai vati chēa paacojñonajejʉ cu'ache pa'lijʉ chijachejaja'che pa'isinare tħa Dios Repaʉ Mamakʉni Repaʉ rħa cuasakʉni maini jo'kasi'kua'mʉ, maipi ūcuau chħ'utñe'te cho'oja'paapʉ chini.<sup>14</sup> Chura Dios mai cu'ache cho'osi'e jo'e cuasama'mʉ, Cristo jūni ro'ikaisi'ejekuna.

**Cristo jūni ro'ikaisi'ejekʉna Diona'me  
re'oja'che pa'ire'oche'te kwaamʉ**

<sup>15</sup> Repaʉ Cristo Dios Ņoma'kua'jʉ maire Ņosi'ku chareparo cakua'mʉ. Chekʉna vajħva'na ūcuantiko cho'je cho'oocojñosiva'naa'me. <sup>16</sup> Diopi chħ'utnna Repaʉ Cristo peore cho'oasomʉ. Chejana'me cunatmʉ, repachejña pa'ichena'me repachejña pa'inare, īnoħena'me īnom'a'ñe, īnonana'me īomanare, pāi chħ'utnana'me ángeles chħ'utnana'me vati chħ'utnare ūcuantikore cho'oasomʉ Repaʉ na'a pa'isirumʉ repana ūcuantiko Repaʉ'te īa pojoa'jʉ chini. <sup>17</sup> Cheke peore chuta'a pa'imirumʉ Pa'ikujekʉ peore Paaku chħ'utku'mʉ Cristo, re'oja'che paaū chini. <sup>18</sup> Pāiʉ repaʉ ca'nivu'te paacheja'che Repaʉ'te cuasakuanupʉ'te paamʉ Repaʉ. Repaʉ'i cho'oħna pa'inaal'me mai. Ūcuachi'a peore chħ'utku pasa chini charo jūni vajuraisi'kwasomʉ Repaʉ. <sup>19</sup> Repaʉ Cristo Diopi chiħna ūcuaujā'iħejekʉ Repaʉ pa'iche peore ūcuaja'che pa'iku'mʉ. <sup>20</sup> Jā'aja'ñe Pa'iku'te chejana raoasomʉ Repaʉ, Repaūji kurususē'verona jē'jocojño chie rao mai ūcuantiko cho'oche'te cu'are jūni ro'ikakʉna maini ūcuantikore ūcuaua'me re'oja'che pa'ire'oa'ku chini, cheja pa'inana'me cunatmʉ pa'inare.

<sup>21</sup> Aperumʉ mʉsanʉkona cu'ache cho'onajejʉ rekonoāpi Repaūni cuhejʉ Repaʉ paacojñomana pa'isinaa'me. <sup>22</sup> Jā'ata'ni irumʉ Jesucristo pāi ca'nivu paaku maire jūni ro'ikaisi'ejekʉna Diona'me re'oja'che pa'ire'omʉ maire. Maipi Repaʉ chiiche re'oja'chechij'a cho'oja' rekonoā cu'achejē'e peoju Repaūna'me pa'ijʉ Repaʉ neerepana paapʉ chini jā'aja'ñe cho'okaniasomʉ Repaʉ. <sup>23</sup> Jā'aja'ñe pañu chini Jesure cuasache cuhasoma'ñe ūcua cuasajʉ pa'ijū'. Ūcuachi'a mʉsanʉkona asa chēa cuasache Jesucristo'te cuasache kuachu'o kuache Repaʉ re'oja'che ūsijache pojojʉ cha'ache ūhasomanejā'ʉ. Repaʉ chħ'o chħ'ut Pablo chekʉnana'me si'achejña ku'iʉ chħ'vakʉ pa'iku'mʉ.

**Diopi jo'kauna Pablo Jesure cuasakuanupʉ'te  
cho'okaiʉ pa'isi'ere kwaamʉ**

<sup>24</sup> Chura mʉsanʉkonani chħ'vakʉ cu'ache ti'jñecojñokuta'ni pojomʉ chħ'ut. Jā'aja'ñe cho'ocojñokʉ Jesucristoni cho'okaiʉ Repaʉ ca'nivu ja'ñe pa'inani Repaʉ'te cuasakuanupʉ'te cho'okaiʉ Repaʉ cho'ocojñoneja'ñe chħ'ut ca'nivu ji cu'ache cho'ocojñokʉ cho'okaiʉ pojomʉ chħ'ut.

<sup>25</sup> Diopi chū'uni mūsanūkonani Repaū chū'ore peore kūakaaū chini jo'kātūna Jesure cuasakuanupū'te cho'oche cho'okaiū pa'ikū'mū chū'ū. <sup>26</sup> Repa chū'o rūa jeerūmu aperūmu kūamanesichū'o irūmūna Diopi maini Repaū neenani kūaūna ūcuare chū'vamū chū'ū. <sup>27</sup> Dios maipi Repaū neenapi aperūmu kūamanesichū'ore judío peonani Repaū chū'o Jesucristo'te cuasache kūachū'ore kūajū paapū chini jo'kasī'kua'mū. Ija'che chiimū repa chū'o kūache: Jesucristoji maini ja'me pa'iūna Dios pa'ichejare sani pa'lījana'a'me mai.

<sup>28</sup> Chūkūna Repaū Cristo pa'iche'te pāi ūcuaukore kūajū masi chū'vajū re'oja'che che'chojū pa'inaa'me repanapi asa chēa Repaūni cuasajū jovo karama'ñe re'oja'che paapū chini. <sup>29</sup> Cristoji chū'uni cho'okaiūna chū'va koka paakū peore cho'ore'ochetu'ka cho'okū pa'ikū'mū chū'ū.

**2** <sup>1</sup>Mūsanūkonapi masia'jū chini kūamū chū'ū ie: Mūsanūkonare Colosas <sup>2</sup>vū'eoopo canare re'oja'che cho'okasa chini chekūna ūsetota'nī ūcua cho'okū pa'ikū'mū chū'ū, ūcuachi'a Laodicea vū'eoopo pa'inana'me chū'vre chuta'a ñamanani. <sup>2</sup>Mūsanūkonapi ūcuaukore ūcuate'e cuasajū sāiñechi'a oijū pojojū pa'ijū Dios chū'o kūache'te masirepa asa chēa cuasajū re'oja'che paapū chini cho'okaimū chū'ū. Ūcuachi'a aperūmu vesusī'e Dios churana Raosi'ku Cristo pa'iche'te masijū Ūcuauña'me re'oja'che paapū chini cho'okaimū chū'ū. <sup>3</sup>Repaū Cristochi'aa'mū maire Cho'okaikū, maipi Dios chū'o re'oja'chere karama'ñie asa masijū re'oja'che paapū chini. <sup>4</sup>Chekūnapi mūsanūkonani jorejū re'oja'cheja'che i'kajū te'ejē'e cacu'omanea'jū chini i'kamū chū'ū ja'a. <sup>5</sup>Mūsanūkonare ja'me pa'ima'kūta'nī chū'ū rekoccoji ja'me pa'icheja'che cuasakū'mū chū'ū. Mūsanūkona re'oja'che pa'ijū Cristo'te masirepa cuasajū pa'iche'te asa rūa pojomū chū'ū.

### Cristo neena mama pa'iche'te kūamū

<sup>6</sup>Jā'ajekūna Maire Paakūni Jesucristoni cuasajū Repaū neena pañu chini jovosinajejū Repaū'te cuasache'te ūhasoma'ñe ūcua cuasajū re'oja'che pa'ijū'ū. <sup>7</sup>Repaū'te ja'me pa'iche'te jo'kasoma'ñe mūsanūkonare che'chosí'ere Dios chū'ore na'a rūa che'che Repaūni na'a rūa masi cuasajū si'arūmu, "Re'orepamu, Ja'ku", chiijū pojojū pa'ijū'ū.

<sup>8</sup>Ñarepajū pa'ijū'ū; pāipi mūsanūkonani jorejū chēa paañu chini repana peoche cuasache'te che'chojū. Cristo pa'iche che'chomanaa'me repana. Rupū pāi cuasachena'me pāi jeerūmu cho'osi'ena'me Diore cuasacuhena chū'ñe'te che'chonaa'me repana.

<sup>9</sup>Repaū Cristo pāi ca'nivū paasi'kūta'nī Diojekū Dios pa'iche peore ūcuaja'che pa'ikū'mū. <sup>10</sup>Mūsanūkonare ūcuachi'a Cristoji ja'me pa'iūna Dios chiiche re'oja'che pa'ire'omū, Cristoji pāi chū'ünare, ángeles chū'ünare, vati chū'ünare ūcuaukore na'a rūa masikūna. <sup>11</sup>Ūcuachi'a Cristo neenajejū rekonoā ūcuauña re'ojarekoñoā care'vacojñosinajejū jíkora'muru chā'tirū pa'ica'nirū chuto tūacojñosinaja'ñie pa'ime mūsanūkona. Pāi cho'oche circuncisión ca'nivū chutocojñomanesina Cristoni circuncisión cho'ocojñosinaja'ñie pa'ime mūsanūkona cu'arekoñoā ūcuauña

re'ojarekoñoā care'vacojñosinajeju. <sup>12</sup>Musanukona Repau'te Dios vasosi'ere cuasaju okoro'vecojño aperumü cu'ache pa'isi'ere jo'kaso Repauna'me tācojño vajuraisinaja'ñe pa'iju mama pa'ime chura.

<sup>13</sup>Aperumü musanukona judío peona ūcuauko Dios pa'iche'te vesuju cu'are cho'oju Repau sējocojñosina pa'isinaa'me. Irumata'ni Dios musanukonare Cristo cho'okaisi'ejekuna pa'iche mamare jo'ka musanukona cu'ache cho'osi'e cuasama'mu. <sup>14</sup>Aperumü maire pāi Dioni pōsero'ire paajuna Repau aperumü chū'ju jo'kasi'e cho'oche pa'isi'kua'mu. Jā'ata'ni irumü Dios maire ro'ikakuna jā'aja'ñe cho'oche peomu. Pāi cu'ache cho'osinare repana cu'ache cho'osi'e ro'i kurususē'verona jē'jo repana cu'ache cho'osi'ere kuaju tocha suome. Repa tochasi'e kuaache cu'a jūni ro'isome repana. Úcuaja'che Cristo jūni ro'ikaisi'ejekuna mai pōsero'i tochasija'ova kurususē'verona jē'jo suosi'ea'che cho'osi'ejekuna peore ro'isi'ea'me chura. <sup>15</sup>Repa Cristo mai cu'are ro'ikaiu kurususē'verona jūni maire cu'ache chū'unare cajejani repana chū'ñne tuasokaniasomu. Repa tukakaisi'e pāi Jainuko masime.

### Cristona'me jūni vajuraisinaja'ñe pa'iche'te khamu

<sup>16</sup>Jā'ajekuna musanukona pa'iche'te pāipi ña ñu ãinena'me ūkuche te'emajñaruā ūseto jachajju'repanare. Úcuachi'a Diore pojoju' judío fiesta cho'oche'te chū'uju puauamucujña cho'oche cho'oche'te ūseju ke'reto jachajju'repanare. <sup>17</sup>Jā'amajñaruā cho'oche maipi cho'oju che'che re'oja'che pa'ijachere cha'aju paapu chini aperumü chū'ju jo'kasi'ea'me. Jā'ata'ni repa re'oja'che pa'iche Jesucristo'te cuasaju jovo pa'iche'me.

<sup>18</sup>Angeleva'nare pojonaapi ke'renare jachajju'. Repana rekoñoā, "Rúa masit'mu chū'ju", chini cuasanata'ní pāipi asa ūcuuanani pojoa'ju chini, "Rúa vesuu'mu chū'ju", chiime. Úcuana cuasache'te kuaju, "Dios ñoñe'te ñaju kuaame chukuna", chiju joreju, meñe rúa pojona'me repana.

<sup>19</sup>Cristo'te mai rekochoja'che pa'iku'te cuasache jo'kasosinaa'me repana. Maita'ni Repau neerepanajeju Repau ca'nivuja'ñe pa'inaa'me. Diopi chū'ukuna mai rekochoja'che pa'i'ju maire si'arumü cho'okaiu pa'iku'mu Repau, maipi na'a rúa che'cheju si'arumü na'a re'oja'che paapu chini.

<sup>20</sup>Chura musanukona Cristona'me jūnisinaja'ñe pa'iju Repau'te cuasamana pa'icheja'che pañu chiimanaa'me. Jā'aja'ñe pa'inata'ni, ¿je'se pa'i'una repana chū'ñne chuta'a cho'oñache cuasache? <sup>21</sup>Ija'che i'kaju si'ache chū'una'a'me repana: "Chēamaneju'ju jā'amajñaruā; äimanejū'ju jā'amajñaruā; jā'ajamajñaruā miimaneju'ju", chiina'a'me. <sup>22</sup>Peore jā'amajñaruā sē'sevu cho'omajñaruā rupu pāi cuasaju chū'ñnejeku si'asojaccea'me. <sup>23</sup>Chekuru'mu pāi jā'are cho'oju chekunapi ñato re'oja'cheja'che ñoñe pa'ime. Chekuru'mu rúa masinaja'ñe pa'iju, Diore rúa pojona'ju'ñe pa'iju, meñe pojoma'ñeja'ñe pa'iju cu'ache cho'oche ūseju na'a rúa ūseju pa'inaa'me repana. Repana jā'amajñaruāchi'a cho'ona repana rekoñoā cu'ache cho'oñache cuasacheta'ní juvoma'ñe ūcuua cho'oju pa'inaa'me.

**3** <sup>1</sup>Cristona'me jūni vaj̄raisinaja'ñe pa'ijū re'oja'che pa'inaa'me musanukona. Jā'ajekuna Dios pa'icheja sani pa'ijache cuasana pa'iche pa'ijū'u. Repau Cristo ūcuachejare pa'iū Diore kueñe ujajūtucakā'kore ūn'iū chē'ukū pa'iūasomu. <sup>2</sup>Cheja pa'imajñarūāchi'a cuasaju pa'ima'ñe cūnaumu pa'iche'te na'a r̄ua cuasaju pa'ijū'u. <sup>3</sup>Cristona'me jūnisosinaja'ñejeju rekoñoäpi ūcuauña'me pa'ijū Dios neenaa'me musanukona. <sup>4</sup>Ūcuauji Cristo musanukonare pa'iche mamare ūsisi'kua'mu. Repau jo'e rairumu ūcuaujana carūni Repau'na'me chē'ujū pa'ijanaa'me musanukona.

### Aperumu pa'isi'ena'me mama pa'iche'te kuam

<sup>5</sup>Jā'aja'ñejejkuna musanukona cu'arekoñoä cu'ache cho'oñache cuasache'te peore juvoju ūhasojū'ü, ija'chere: rājoromi peonare romineeñe, ūjupäi peonare ūmuneeneñe, vaj̄uchuache cho'ache, cu'a cho'oneeñe, cu'ache ūcuauhache cho'ochena'me kurineeñe. Pāi kurineena kurichi'a cuasanajeju Diore cuasama'ñe t̄tosiva'nare pojocheja'che cho'ome. <sup>6</sup>Jachajū jā'amajñarāä cho'onare pāi pe'rukū cu'ache ti'jñeñe chē'ujā'mu Dios. <sup>7</sup>Aperumu musanukona ūcuachi'a jā'amajñarāä cho'oju pa'isinaa'me. <sup>8</sup>Jā'ata'ni jā'aja'ñe cho'ochet'e peore masirepa ūhasoju pa'ijū'ü chura: pe'ruche, teache, chekūnare cu'ache cho'ache, chekūnare cu'ache cutuchena'me vaj̄uchuache i'kache. <sup>9</sup>Ūcuachi'a sāiñechi'a joreju pa'imanajeju'ü, ūcuare aperumu pa'isi'ena'me cho'osi'e jo'kasosinajeju. <sup>10</sup>Chura musanukona rekoñoä mamarekoñoä care'vacojñosinajeju pa'iche mamare pa'ime. Dios maire cho'osi'ku si'arumu cho'okaiu pa'lmu, maipi Repau pa'iche'te masiju ūcuau pa'icheja'che si'arumu na'a re'oja'che paapu chini. <sup>11</sup>Jā'ajekuna chura ija'che cuasama'ñe pañu: griegopäi pa'ichena'me judiopäi pa'iche, jikora'murū chā'tiru pa'ica'niru chuto t̄uacojñosina pa'ichena'me cho'ocojñomanesina pa'iche, pāirepa pa'ichena'me t̄iipäi pa'iche, chēa paacojñona pa'ichena'me chēa paacojñomana pa'iche. Jā'aja'ñeje'e cuasama'ñe Cristo neena pa'ichechi'a cuasaju pañu mai. Peore Paakuji maire ūcuaukore paaku'mu Repau.

<sup>12</sup>Dios musanukonare Repau neena paapu chini oijū chēa paamu. Jā'ajekuna pa'iche mama pa'inajeju chekūnare pāi oirepache oiju re'oja'che cho'okaiju, "Na'a r̄ua masiku'mu chā'ü", chiima'ñe, pe'keru pa'ijū pe'ruma'ñe pa'ijū'ü. <sup>13</sup>Sāiñechi'a ke'rema'ñe pa'ijū, musanukonare chekuna cu'ache cho'ochet'e cuasamanejū'ü. Dios musanukona cho'ochet'e cu'a jo'e cuasama'ñeja'ñe chekuna musanukonare cu'ache cho'ochet'e jo'e cuasamanejū'ü. <sup>14</sup>Jā'aja'ñe cho'ojū ūcuachi'a chekūnare oiju si'arumu re'oja'che cho'okaiju pa'ijū'ü. Jā'aja'ñe cho'ojū pani re'oja'che ja'me pa'ijanaa'me musanukona. <sup>15</sup>Cristoji cho'okaiu musanukona rekoñoä re'oja'chechi'a pa'ijū'ü. ūcuachi'a Cristo ca'nivu ūcuate'eca'nivju'üne pa'linajeju rekoñoäpi re'oja'che pa'ijū ūcuauko re'oja'che ja'me pa'ijū'ü. Jā'aja'ñe paapu chini chēa paamu Dios maire. ūcuachi'a si'arumu pojoju, "Re'orepamu", chuiju pa'ijū'ü Repau'te. <sup>16</sup>Cristo chā'ore asa chēa si'arumu cuasaju sāiñechi'a masi che'choju re'oja'che chā'vaju pa'ijū'ü. Dios musanukonare cho'okaiche'te cuasaju Repau'na pojoju Dios ujare ujaju

pa'ijū'ʉ. <sup>17</sup> M̄usant̄konapi cho'omajñarʉāre ūcuauamajñarʉāre cho'oni jā'apāani chʉ'o cutuni si'arʉmʉ Maire Paakʉ Jesús neena pa'iche pa'ijʉ re'oja'che pa'ijū'ʉ. Ūcuachi'a ūcuauji cho'okaiʉna si'arʉmʉ mai Ja'kuní Dioni, “Re'orepamu, Ja'kʉ”, chiijʉ pa'ijū'ʉ.

### Ūcuaukore chʉ'vache'me

<sup>18</sup> R̄ujoromi, m̄uñjupāi chʉ'ʉñe jachama'ñe cho'oju pa'ijū'ʉ. Maire Paakʉ'te cuasana pa'iche'me jā'a. <sup>19</sup> Ūjupāi, m̄ur̄ujoromi oiju repanare pa'ivesache cho'oma'ñe re'oja'che cho'okaijʉ paajū'ʉ.

<sup>20</sup> Chii, m̄uja'kʉpāi chʉ'ʉñe jachama'ñe peore cho'oju pa'ijū'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oju pa'inare pojomʉ Maire Paakʉ Dios. <sup>21</sup> Puka'kʉpāi, m̄usant̄kona chīiva'nare rʉarepa cuajare chʉ'ʉñu pa'imanejū'ʉ, repanapi pe'ruijʉ, “Pani etajani re'oja'che pa'i cuasoma'ñea'me ie”, chiimanea'ju chini.

<sup>22</sup> Chekʉnare chēa paacojñova'na, icheja cheja pa'irʉmʉ m̄usant̄konare paana chʉ'ʉñe jachama'ñe peore cho'oju pa'ijū'ʉ. Repanapi ña pojoalju chini repana ñamarʉmʉch'i re'oja'che cho'oju pa'ima'ñe, ūcuarepa pa'ijʉ Dioni cuasa, vajchʉñjʉ, repana ñamarʉmʉjē'e repana chʉ'ʉñe masi cho'oju pa'ijū'ʉ. <sup>23</sup> M̄usant̄kona cho'oché ūcuauache'te cho'oni rupʉ pāire cho'okainaja'ñe cho'oma'ñe masi cho'ouache cuasajʉ Maire Paakʉ'te cho'okaicheja'che cuasajʉ cho'oju pa'ijū'ʉ. <sup>24</sup> M̄usant̄konapi re'oja'che cho'oni Maire Paakʉjʉ ūsikʉna rʉa re'oja'chere koojanaa'me, re'oja'che cho'osi'e ro'i. Cristoal'mʉ m̄usant̄konare Paarepakʉ. Ūcuauji cho'oché cho'okaijʉ pa'ime m̄usant̄kona. <sup>25</sup> Jā'ata'ní cu'ache cho'ona Diopi te'enare na'a rʉa oimal'ñe ūcuapa'rʉvachi'a oiu cuasakʉna ūcuauko repana cu'ache cho'osi'e ro'i ro'ijanaa'me.

**4** <sup>1</sup> Chekʉnare koo paana, m̄usant̄kona paanare cu'ache cho'oma'ñe re'oja'che paajū'ʉ, iere cuasajʉ: Maire Paakʉ Dios Cūnaumʉ Pa'ikʉ m̄usant̄kona cho'oché peore ñakʉ'mʉ.

<sup>2</sup> Si'arʉmʉ ūcuauko Dioni sēejʉ pa'ijū'ʉ. Ñarepajʉ pa'ijʉ Repaʉni pojoju, “Re'orepamu, Ja'kʉ”, chiijʉ pa'ijū'ʉ. <sup>3</sup> Chukʉna'te ūcuachi'a Repaʉ'te sēekaijū'ʉ ūcuauji cho'okaiʉna pāipi Dios chʉ'o chukʉna chʉ'vachʉ'ore asaa'ju chini. Chura, repa chʉ'o Cristo pa'iche aperʉmʉ kʉamanesichʉ'o chʉ'vakʉjekʉ pāi chēavʉ'ere pa'imʉ chʉ'ʉ. <sup>4</sup> Ūcuachi'a chʉ'ʉpi Repaʉ chiiche'te cho'okʉ ūcuau chʉ'ore asamasire'oché chʉ'vakʉna pāipi asa chēaa'ju chini, sēekaijū'ʉ Repaʉ'te.

<sup>5</sup> Masi cuasajʉ Diore cuasamanare re'oja'che ja'me pa'ijū'ʉ. Repanare chʉ'vare'orʉmʉ si'arʉmʉ chʉ'vaju pa'ijū'ʉ va'sesomaneñu chini.

<sup>6</sup> Repanare cutuni si'arʉmʉ re'oja'chere asare'oché i'kajʉ pa'ijū'ʉ, pāipi m̄usant̄konani Dios pa'iche'te sēeto i'kamasiñu chini.

### Tocha pi'ni chʉ'o saosi'ea'me

<sup>7</sup> Mai majapāiija'iu chʉ'ʉ cuasakʉji Tíquico chʉ'ʉ pa'iche'te sa kʉaja'mʉ m̄usant̄konare. Maire Paakʉ'te chukʉnana'me cho'oché rʉa masi cho'okaijʉ pa'ikʉ'mʉ repaʉ. <sup>8</sup> Jā'ajekʉna m̄usant̄kona pa'ichejana saomʉ chʉ'ʉ repaʉ'te sa kʉauña chukʉna pa'iche'te asa masijʉ na'a rʉa pojoju paapʉ

chini.<sup>9</sup> Mai majapāi'ja'i✉ mai cuasak✉ Onésimo m✉sanukona pa'icheja cak✉ ūcuauña'me saim✉. Maire Paak✉'te Jesure cuhasoma'ñe cuasak✉ pa'ik✉'m✉ repa✉. Repana ka'chana sani icheja cho'ocojñoñe peore k✉ajanaa'me m✉sanukonare.

<sup>10</sup> Aristarco ch✉'una'me iv✉'e pāi chēav✉'e pa'ik✉ ja'me ch✉'o saom✉ m✉sanukonare. Bernabé majapāi✉ Marcos ūcuachi'a ch✉'o saom✉ m✉sanukonare. Aperum✉ ch✉'u m✉sanukonare, "Repa✉ji m✉sanukona pa'icheja sani ūato pojoj✉ re'oja'che cho'okaij✉'u repa✉'te", chii✉ ch✉'vak✉ ch✉'o saosi'e asaasome m✉sanukona. Jā'ajekuña chura jā'aja'ñe cho'okaij✉'u repa✉'te.<sup>11</sup> Jesús Justo ūcuachi'a ch✉'o saom✉ m✉sanukonare. Repanachi'a judíopāi Jesucristo'te cuasana chek'uñapi Dios chiiche'te cho'oju paap✉ chini ch✉'una'me ch✉'vame. Chek'uña judíopāi Jesucristo'te cuasanata'n'i Dios ch✉'o ch✉'vama'me. Ch✉'u sum'a'ñe cuasak✉ oirum✉ ūcuana re'oja'che pa'iche'te cuasani na'a pojoku pa'ik✉'m✉ ch✉'u.<sup>12</sup> M✉sanukona pa'icheja cak✉ Epafras ūcuachi'a ch✉'o saom✉ m✉sanukonare. Jesucristo'te cho'ocecho'okai✉ pa'ik✉'m✉ repa✉. M✉sanukonare si'arum✉ Diore sēekai✉ pa'im✉ repa✉, ūcuachi'cho'okaiuña Repa✉'te cuasache'te ūhasoma'ñe masi cuasaj✉ Repa✉ chihchechi'a cho'oju paap✉ chini.<sup>13</sup> Repa✉ Epafras m✉sanukonana'me Laodicea v✉'eoopo pa'inana'me Hierápolis v✉'eoopo pa'inare cuasak✉ r✉a oiu cho'okai✉ pa'iche ūnakujek✉ k✉am✉ ch✉'u.<sup>14</sup> Lucas, ūko cho'omasi ai, mai cuasacojñok✉ ch✉'o saom✉ m✉sanukonare, Demas ūcuachi'a.

<sup>15</sup> Laodicea v✉'eoopo pa'inare mai majapāijanare ch✉'o sa k✉akaij✉'u. Ninf'a'te ūcuachi'a ch✉'o k✉akaij✉'u, repao v✉'e Jesure pojoj✉ chi'ikuanup✉ ūcuachi'a.<sup>16</sup> Ija'ova utija'ova tochasi'e ūa pi'ni Laodicea v✉'eoopo pa'inani Jesure cuasakuanup✉na saoj✉'u ūnaal'ju. M✉sanukona ūcuachi'a ch✉'u repanare tocha saosija'ova ūnaj✉'u.<sup>17</sup> Arquipo'te ija'che i'lakaij✉'u ch✉'ure: "M✉'uñpi cho'oa'ku chini Maire Paak✉ jo'kasi'e peore masi cho'o pi'nij✉'u", chij✉'u repa✉'te.

<sup>18</sup> Ch✉'u, Pablo, inukor✉ ch✉'o saomakaruch'i'a ch✉'urepa✉ji tochamu. Ch✉'u pāi chēav✉'e pa'iche cavesuma'ñe cuasaj✉'u. Diopi m✉sanukonare r✉a re'oja'che cho'okaa✉. Re'om✉.

Pablo

# San Pablo Tesalónica vʉ'ejoopo pa'inare charo chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

## Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'u, Pablo, Silana'me Timoteo ie chʉ'o tocha saomʉ mʉsanʉkonare, Tesalónica vʉ'ejoopo pa'inare, Dios mai Ja'kʉna'me Maire Paakʉ'te Jesucristo'te cuasakuianupʉ'te. Úcuachi mʉsanʉkona rekoñoā re'oja'che pa'iche'te cho'okaiʉna re'oja'che pa'ijʉ'u.

## Tesalónica pa'ina re'oja'che cho'o ñoñe'te kʉamʉ

<sup>2</sup>Mʉsanʉkonani Úcuachi kore cuasajʉ pojojʉ Dioni si'arʉmu, "Re'orepamu, Ja'ku", chiijʉ sækaijʉ pa'inaa'me chʉkʉna. <sup>3</sup>Jā'aja'ñe i'kajʉ Mai Ja'ku Diore cuhamal'ñe ija'che sēenaa'me chʉkʉna:

—Ja'ku, repana Tesalónica pa'ina mʉ'ure cuasanajejʉ re'oja'chechi'a cho'ona'a'me. Pāi oijʉ chekʉnare raa re'oja'che cho'okaina'a'me repana. Úcuachi'a mʉ'u chʉ'o cuasache jo'kasoma'ñe Úcuachi cuasajʉ, repanare mʉ'u pa'icheja sajachere pojojʉ cha'ajʉ pa'ime —Jā'aja'ñe Diore sēejʉ pa'inaa'me chʉkʉna.

<sup>4</sup>Chʉkʉna majapáiiana, Dios mʉsanʉkonare oiu chēa paache masime chʉkʉna. <sup>5</sup>Mʉsanʉkona pa'icheja pa'irʉmu chʉkʉna Jesucristo'te cuasache kuachʉ'o chʉ'varʉmu chʉ'ochi'a peoche i'kamanesinaa'me. Diopi Úcuachi Rekochoji cho'okaiʉna Repaʉ chʉ'ore masi kuajʉna asa chēa, "Ie chʉ'o Úcuarepaa'me", chini teana asa chēasinaa'me mʉsanʉkona. Jā'aja'ñe cho'o, chʉkʉna mʉsanʉkonare Dioni cuasaal'ju chini re'oja'che cho'okaiche masime mʉsanʉkona.

<sup>6</sup>Dios Rekochoji cho'okaiʉna Úcuachi chʉ'ore pojojʉ asa chēa pa'iju raa cu'ache cho'ocojñonata'ni chʉkʉna pa'iche'te ña chēa Maire Paakʉ pa'icheja'che pa'inajejʉ re'oja'che pa'inaa'me mʉsanʉkona.

<sup>7</sup>Jā'aja'ñe pa'iju chekʉnare Diore cuasanare re'oja'che pa'iju ñonaa'a'me mʉsanʉkona. Mʉsanʉkona pa'icheja Macedonia cheja pa'inare, icheja Acaya cheja pa'inare Úcuachi'a re'oja'che pa'iju ñonaa'a'me mʉsanʉkona.

<sup>8-9</sup>Mʉsanʉkona re'oja'che pa'iju Diore masi cuasajʉ Maire Paakʉ chʉ'o mʉsanʉkona chʉ'vache Macedoniana'me Acaya cheja pa'inachi'a

masima'me. Chekʉchejña pa'ina peore masime mʉsanʉkona pa'iche. Masinajeju chukʉnapi mʉsanʉkona pa'iche'te kʉato, ija'che i'kanaa'me repana: "Tosalónica pa'ina Dioni masi cuasajʉ re'oja'che pa'iche asanajeju masinaa'me chukʉna", chiinaa'me. "Pablo, Silana'me Timoteo sani ñajʉna repacheja pa'ina ña pojoasome repanare. Repana chʉ'vasi'e Dios chʉ'o asa chēa repacheja pa'ina te'ena aperʉmʉ rupʉ tūosiva'nare, 'Dioa'mʉ ikʉ', chiijʉ pojoju pa'isina jo'kasو, churata'ní Diorepañi Si'arʉmʉ Pa'ikʉni cuasajʉ jovo Repañi chiiche'te cho'okajʉ pa'ijʉasome.<sup>10</sup> Úcuachi'a Dios Mamakʉ'te Jesure cʉnañmʉpi caje pa'iñi jüniso tācojñótha Dios Vasosi'kʉni cha'ajʉ pa'ijʉasome repana, Repañi'te cuasanarechi'a vati toa saiche Úsejatʉni", chiinaa'me repana.

### Pablo Tesalónica vu'ejoopo pa'irʉmʉ cho'osi'ere kʉamʉ

**2** <sup>1</sup>Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Chukʉnapi mʉsanʉkona pa'ichejare sani pa'ijʉ Dios chʉ'ore chʉ'vajʉna asa chēa Jesure jovosinajeju chukʉna chʉ'vate'emanesi'e masime mʉsanʉkona. <sup>2</sup>Úcuachi'a aperʉmʉ chukʉna Filipo vu'ejoopo sani pa'ijʉ repajoopo pa'inare rʉa cu'ache cutucojñóju cu'ache cho'ocojñosi'e asasinaa'me mʉsanʉkona. Jā'ata'ní Diopi cho'okaiʉna Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'o chʉ'vavajchʉma'né mʉsanʉkona pa'icheja sani Úcua chʉ'vasinaa'me chukʉna mʉsanʉkonare. <sup>3</sup>Reparʉmʉ chukʉna vajchʉju cu'ache cuasajʉ tñiñe che'choma'né rñiñe chʉ'vasinaa'me mʉsanʉkonare. Úcuachi'a te'eu'terejē'e cacʉ'ache cuasama'né chʉ'o úcuarepare che'chosinaa'me chukʉna mʉsanʉkonare. <sup>4</sup>Dios chukʉna'te Úcua chʉ'ore Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore pāire chʉ'vajʉ paapʉ chini jo'kasi'kʉa'mʉ. Jā'ata'ní pāipi chukʉnani pojoal'ju chini chʉ'vamanaa'me chukʉna. Mai rekoñoá pa'iche Ñakʉji Diopi pojoa'kʉ chini chʉ'vanaa'me chukʉna.

<sup>5</sup> Ie masime mʉsanʉkona: Diopi ñakʉna chukʉna Jesucristo'te cuasache kʉachʉ'ore chʉ'vajʉ jorejʉ pōsenaa'me kuri kooñu chini chʉ'vamanesinaa'me. Úcuachi'a pāipi chukʉnani chiapʉ chini chʉ'vamanesi'ea'me. <sup>6</sup>Chukʉna Jesúsa osinajeju chʉ'ure'onata'ní, "Ña kukiñʉ'ʉ chukʉna'te", chiijʉ chʉ'umanaa'me mʉsanʉkonare, chekʉnare Úcuachi'a. <sup>7</sup>Jā'aja'né i'kama'né pe'kerʉ pa'ijʉ che'chosinaa'me chukʉna mʉsanʉkonare. Vijachíire pʉka'ko kuirako jojacheja'che cho'okajʉ pa'isinaa'me chukʉna mʉsanʉkonare. <sup>8</sup>Jā'aja'né cho'oju mʉsanʉkonare oinajeju re'oja'che pa'ijʉ Dios chʉ'o chʉ'vasinaa'me chukʉna. Úcuachi'a mʉsanʉkonare cuasajʉ che'chesosinajeju cheke chukʉna'te peore cho'ore'ochetʉ'ka re'oja'che cho'okaisinaa'me chukʉna.

<sup>9</sup> Chʉ'ʉ cuasana, ¿Chukʉna cho'osi'e cuasama'né mʉsanʉkona? Mʉsanʉkona pa'icheja sani pa'ijʉ Diopi chʉ'ʉna Jesure cuasache kʉachʉ'o chʉ'varʉmʉ mʉsanʉkonare rʉa oinajeju te'eu'terejē'e karache'te cho'ocuajeju ñajʉ'e sēema'né pa'ijʉ umucujñana'me ñami cho'ache cho'oju pa'isinaa'me, chukʉna chiimajñarʉare kooñu chini. <sup>10</sup>Úcuaja'che chukʉna mʉsanʉkonare jmamakarujʉ'e cu'ache cho'oma'né re'oja'chechi'a cho'osi'e masime. Dios chiichechi'a cho'osinaa'me chukʉna. Dios ñakʉ'te

m̄sanukonare Repaū'te cuasanare re'oja'chechi'a cho'okaisinaa'me chukuna.<sup>11-12</sup> Úcuachi'a m̄sanukonapi re'oja'che pa'ijū pojoju paapū chini muja'lku pājāja'ñi oijū pe'keru chū'vajū che'chosinaa'me chukuna m̄sanukonare, re'oja'che pa'ijūna Diopi ña m̄sanukonani pojoa'ku chini. Dios m̄sanukonare re'oja'che pa'ijū, Repaū pa'ichejare sani pa'ijū Úcuaua'me chū'vajū paapū chini chēasi'kua'mu.

<sup>13</sup>Dios chukuna'te, "Chū'vajaikaijū'ü ie chū'o", chiisi'e chukunapi sani Repaū chū'ore chū'vajūna m̄sanukonapi asa jachama'ñe pojoju, "Ie chū'o pāipi cuasajū i'kachema'mu; Dios chū'orepaa'me ie", chini cuasajūna, pojoju Diore cuhamā'ñe, "Re'orepamū, Ja'kū", chiinaa'me chukuna. Repaū Dios m̄sanukonare Jesucristoni cuasajū jovo Úcuau chū'o che'chenare pa'iche re'oja'che care'vakaijū pa'imū cu'ache cho'oche'te jo'kasos re'oja'chere cho'oju paapū chini.

<sup>14</sup>M̄sanukonapi Dios chū'ore asa chēa Jesucristoni cuasajū re'oja'che pa'ijūna chekuna m̄sanukona pa'icheja cana cu'ache cho'osinaa'me m̄sanukonare, Judea cheja cana, judíopāi, aperūmu Jesucristo'te cuasakuanupū te cu'ache cho'osi'ejā'che. <sup>15-16</sup>Judíopāi Úcuauko Jesucristo'te cuheju Repaū'te cuasanare Úcuachi'a cuheme. Dios chū'o k̄asina're apereparūmu Úcuauapi vanisoasome. Maire Paakū'te Jesucristo'te Úcuachi'a vanisosinaa'me repana. Úcuachi'a chekuna judíopāi m̄sanukona pa'ijoopo cana Dios chū'o chū'vache'te üsejū repajoopoji eto saosinaa'me chukuna'te. Repana judíopāi Úcuaukore pāi cuheju, "Judío peonapi asa chēa re'oja'che pa'ijū", chini si'arūmu Dios chū'o k̄ache üseme. Jā'aja'ñe cho'oju si'ache cu'ache cho'ojūna pe'rrukū, "Repana cu'ache cho'osi'e ro'l chū'upi tunokaima'ñe Úcua cuasakuna peore ro'ijanaa'me repana", chiimū Dios repanare.

### Pablo repanare jo'e sani ñara chiiche'te k̄amū

<sup>17</sup>Chū'ü majapāijana, chukuna eto saocojñosirūmu m̄sanukonani jo'e ñauakuna si'arūmu cuasajū rūa oijū pa'isinaa'me chukuna. Ñauakuna oijū jmamakarū pani jo'e si'ache cho'osinaa'me chukuna, m̄sanukonani sani ñañu chini. Jā'ata'ni saicu'akuna saima'ñe pa'ime chukuna, saineenata'ni.

<sup>18</sup>Chū'ü Pablo, rūa jeerūmu sasa chini cho'oku pa'isi'kua'mu. Ruarepañoā chū'ü saipi'raru'muchi'a vati ai si'arūmu saiñsesi'kua'mu chū'ure.

<sup>19-20</sup>Rūa pojome chukuna m̄sanukonare. Chukuna che'choche Dios chū'ore m̄sanukonapi jachama'ñe asa chēa Maire Paakūni Jesucristoni cuasajūna, Repaū jo'e cajesirūmu chukuna'te, chū'vasinare rūa pojoja'mu. Reparūmure cuasajū pojoju cha'ame chukuna. Repaū'te tijña m̄sanukona Dios chū'o asa chēasi'e pojoju peore k̄ajanaa'me chukuna.

**3** <sup>1-2</sup>M̄sanukonani oijū sani ñañu chiisinata'ni, saicu'akuna saima'ñe pa'ijū cha'aju ca'naso m̄sanukona pa'iche'te masiñu chini, mai majapāijā'üni Timoteoni saosinaa'me chukuna. Repaū'te Timoteo'te ija'che i'lkasí'kua'mu chū'ü: "Chū'ü ichejare Atenas vu'ejoopo'te Silana'me pa'iü cha'ara; mu'upi te'eu ñajaijū'ü", chiisi'kua'mu chū'ü. Chini, repaū'te Dios chū'ore ja'me chū'vakaijū Diore cho'oche cho'okaikū'te m̄sanukonani

che'choa'ku chini saosi'kua'mu ch'u'a, ūcuauji che'choa'na Jesucristoni pojoju na'a raa cuasaju paapu chini.

<sup>3-4</sup>Musanukonare cuasaku, “Paire cu'ache cho'ocojñoju Jesucristo'te cuasache te jo'kasoju”, chini ja'a'ja'ñe cuasa Timoteoni saosi'kua'mu ch'u'a musanukonare ūcuauji che'choa'na jo'kasoma'ñe ūcua cuasaju paapu chini. Aperumu chukuna ja'me pa'irumu, “Pai maire cu'ache cho'ojanaa'me”, chiiju khasinaa'me musanukonare, masia'ju chini. Jā'aja'ñe pa'imu Dios ch'u'o asa chēa Jesucristo'te cuasanare. Chukuna aperumu kua'ju, “Pai Diore cuhena cu'ache cho'ojanaa'me maire”, chiisi'e cho'ocojñocuhaju masime musanukona. <sup>5</sup>Jā'ajekuna ch'u'uni cha'a'namama'na Timoteoni saosi'kua'mu ch'u'a, musanukona pa'iche te ñajani ra ch'u'uni kua'na asa masira chini, “Chukuna cho'okatena Jesucristoni cuasaju, crepana re'oja'che pa'iche vatipi ūsekuna jo'kasocuhare?”, chini cuasaku.

<sup>6</sup>Chura repau Timoteo musanukona pa'icheja ñajani ranicuhasi'kua'mu. Ch'u'o raa re'oja'chere musanukona pa'iche ra, ija'che kuasi'kua'mu repau ch'u're: “Re'oja'che pa'iju chuta'a Diore raa cuasaju chekunare pāi oiju re'oja'che cho'okaiju pa'ime repana. ūcuachi'a mai repanare ja'me pa'isi'e chuta'a cuasaju pojoju mai repanare ña'nu chiicheja'che maire ūcuaja'che ña'nu chiiime repana”, chiiju kuasi'kua'mu repau chukuna'te. <sup>7</sup>Jā'aja'ñe kua'na asa pāi chukuna te cu'ache cho'ochejē'e cuasama'ñe jā'achi'a cuasaju oiju pa'isina musanukona re'oja'che pa'iju Diore cuasaju pa'iche te asa raa pojome chukuna. <sup>8</sup>Musanukona Jesucristo'te jo'kasoma'ñe cuasaju pa'iche asa vajusinaa'me chukuna. <sup>9</sup>Diopi cho'okaiuna musanukona pa'iche te cuasani raa pojoju Dioni, “Re'orepamu, Ja'ku”, chiiju pa'ime chukuna. <sup>10</sup>Diopi chukunani musanukona pa'ichejana saoa'ku chini Repau sēeju, umucujñana'me ñami sēekaiju pa'ime chukuna musanukonare, Repauji sao'na musanukonani ñaju ja'me pa'iju Repau ch'u'ore chuta'a musanukonare karache te na'a raa che'chorena re'oja'che pa'iche te peore masia'ju chini.

<sup>11</sup>Churata'ni mai Ja'ku Dios Maire Paaku Jesuna'me chukuna'te musanukona pa'ichejana saoa'ku. <sup>12</sup>Ūcuachi'a musanukona sāiñechi'a cuasaju chukuna musanukonare oicheja'che pāi ūcuaukore si'arumu na'a raa oiju paapu chini, Diore sēekaime chukuna musanukonare.

<sup>13</sup>Ūcuachi'a Diopi cho'okaiuna re'oja'che pa'imasiju Repau chiichechi'a cho'oju, musanukonapi rekonoā cu'achejē'e peorekoñoā paajuna Jesús, Maire Paaku, Repau neena re'onana'me peore jo'e cajesirumu musanukonare ña'pojoku, Puka'kure Diore, “Ja'ku, cu'ache cho'osi'e ro'iche peomu inare”, chiau chini Diore sēekaime chukuna. Jā'aja'ñe paau.

### Diopi pojoa'ku chini re'oja'che pa'iche te kua'mu

**4** <sup>1</sup>Asarepajū'ju, ch'u'a majapāijana. Chukuna musanukona pa'icheja pa'irumu Maire Paaku Jesucristo ch'u'usi'e che'chosinaa'me, musanukonapi na'a re'oja'che pa'imasiju Dios chiichechi'a cho'oju paapu chini. Chura musanukona re'oja'che cho'oju pa'iche jo'kasoma'ñe na'a raa re'oja'che cho'oju pa'iju'. <sup>2</sup>Chukuna musanukonare aperumu ch'u'vaju kuasi'e ch'u'o masime, Maire Paaku Jesucristo ch'u'ju jo'kasi'e.

<sup>3</sup> Asarepajū'ʉ. Ija'che pa'iche te chiimʉ Dios: Repaʉ neena pa'ijʉ cu'ache cho'oma'ñe re'oja'chechi'a pa'ijʉ Repaʉ pojochechi'a cho'okaijʉ pa'iche te chiimʉ. Úcuaja'che romi mʉsjūpāichi'a pa'ijū'ʉ. Chekʉnare chiima'ñe pa'ijū'ʉ. <sup>4</sup> Úmupāi mʉsjūjoromichi'a paajʉ chekʉnare romineema'ñe pa'ijū'ʉ. Úcuaja'che romi mʉsjūpāichi'a pa'ijū'ʉ. Chekʉnare chiima'ñe pa'ijū'ʉ. <sup>5</sup> Romineema'ñe pa'ijʉ, Diore cuasamana cho'ocheja'che cu'ache cho'oneema'ñe pa'ijū'ʉ. <sup>6</sup> Jā'aja'ñe cho'oma'ñe pa'ijʉ te'eʉ'terejē'e cu'ache cho'oju cacu'oma'ñe pa'ijū'ʉ. Chekʉ paako'te cu'a cho'omanejū'ʉ. Úcuachi'a tʉa paamanejū'ʉ repao'te. Mai cho'oche peore Ñakʉjekʉ Maire Paaku迪os mai cu'ache cho'oche ro'i peore ro'iche chū'ʉku'mʉ. Jā'a aperʉmʉ kuasinaa'me chukʉna mʉsanʉkonare.

<sup>7</sup> Dios maire cu'ache cho'oju paapʉ chini chēamanesi'kua'mʉ. Re'oja'che pa'ijʉ Repaʉ chiiche te cho'oju paapʉ chini chēa paamʉ Dios maire.

<sup>8</sup> Jā'aja'ñejekʉna pāipi chukʉna che'chochʉ'ore asacuhejʉ jachani rupʉ pāire jachama'me. Dios chʉ'ore jachame repana. Mʉsanʉkonare Repaʉ te cuasanreta'ni Repaʉ Rekocho'te ësimʉ Dios, ja'me paaʉ chini.

<sup>9</sup> Chekʉnare pāi sāñechi'a oiju pa'icheta'ni jo'e kua{j}ʉ tochache chiima'mʉ chukʉna'te. Úcuare mʉsanʉkonani Diopi pāi chekʉnare ña oiche te che'chokʉna pāi chekʉnare ña oime mʉsanʉkonan. <sup>10</sup> Jā'aja'ñe pa'ijʉ mʉsanʉkonan pa'icheja Macedonia pa'inare Diore cuasanare Úcuaukore oiju pa'linaa'me mʉsanʉkonan. Jā'ata'ni mʉsanʉkonapi jā'aja'ñe cho'oche te jo'kama'ñe si'arʉmʉ na'a rúa oiju re'oja'che cho'okaijʉ paapʉ chini chʉ'vame chukʉna.

<sup>11-12</sup> Chekʉnare ke'rema'ñe re'oja'che cho'okaijʉ pa'ijū'ʉ. Cavama'ñe pa'ijū'ʉ. Chekʉnare pe'keru che'choju pa'ijū'ʉ. Úcuaja'che ñamema'ñe, cho'oche cho'oju pa'ijū'ʉ. Jā'aja'ñe cho'omi chekʉna nee ãu si'areparʉmʉ ãnisokaima'ñe pañu chiijanaa'me mʉsanʉkonan. Aperʉmʉ chukʉna mʉsanʉkonare peore jā'a chū'ʉju che'chosinaa'me. Mʉsanʉkonapi jā'aja'ñe re'oja'chechi'a pa'ijʉ cu'ache cho'oma'ñe pa'ito, chekʉna pāi Diore cuasamana re'oja'che cutujʉ, "Ina Diore cuasana rúa re'onaa'me", chiijanaa'me mʉsanʉkonare.

### Maire Paaku迪 Jesucristo jo'e raijachere kua{m}ʉ

<sup>13</sup> Asarepajū'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Chura jūnisosina cho'ocojñojañere kua{j}ʉ tochapi'rane chukʉna, mʉsanʉkonapi masia'ju chini. Diore cuasanapi jūnisosinare Repaʉ pa'ichejare sani pa'ijuna rúa re'omʉ. Repaʉ te cuasanata'ni Dios pa'icheja pa'iche te vesʉjʉ repana majapāi jūnisoru, ota rʉarepa oinaa'me, "Jo'e ñamanejanaa'me mai", chini cuasajʉ. Repana cho'ocheja'che cho'omanejū'ʉ mʉsanʉkonan. <sup>14</sup> Mai Jesucristo jūnisotācojño vajuraisi'kure cuasanajejʉ Repaʉ te cuasajʉ jūnisosiva'na jo'e vajurajache masime.

<sup>15</sup> Jā'aja'ñejekʉna mʉsanʉkonare ie chʉ'ʉ Maire Paakuji chū'ʉku'mʉ kua{m}ame chukʉna: Repaʉ Jesucristo jo'e cajerʉmʉ mai chuta'a vajʉjʉ cheja pa'ina jūnisosiva'nare jo'ka charo mʉnisomanejanaa'me, vajuramʉ Jesucristo te

cuasasinare.<sup>16</sup> Reparum Maire Paaku Jesucristo ujachu'opi chu'uku

cajeja'mu. Cheku, ángeles chu'uku, ūcuaja'che ujachu'opi soija'mu. Dios

neevu trompetavu juhiche asoja'mu. Jā'a juhitona Jesucristo'te cuasaju

jūnisosina mamaca'nivu carun charo vajurani muijanaa'me.<sup>17</sup> Repana

vajuraisirum maipi reparum chuta'a vajuna pani, ūcuanaganame piko

pa'ichejana cunaumuna muijanaa'me, Maire Paaku Jesucristoni tijñanu

chini. Jā'aja'ñe cho'o ūcuaukuko Repau pa'ichejare ai sani pa'iju ūcuaua'me

si'arum pa'ijanaa'me, Repaute cuasanachi'a.<sup>18</sup> Jā'a chu'o chukuna kuaju

tochasi'e chekunare kuaju'u asa pojou ūmava'nu pa'imanea'ju chini.

**5** <sup>1-2</sup>Chu'u majapaijana, Maire Paaku Jesucristo jo'e cajejacheta'n*i*

chu'u pi kuaku tochache chiima'me musanukuna; maire

kuamanesi'kuu'mu Repau. Jā'a ūcuare masime musanukuna. Repau

raijauumucuse Repaute p*āi* cha'amarumna t*ī*'aja'mu. Ija'che pa'ija'mu:

P*āi*, ñaau p*ē*'jeju raimauuna cha'ate'e repana p*ē*'jemaumucusena ñaau

raicheja'che Jesucristoji rakuna ña jñanojanaa'me, p*ē*'jema'ñe pa'iju.

Chukuna'te, "¿Keekerum raija'u Repau?", chiju sēniasamanaa'me

musanukuna, ūcuare masiju.<sup>3</sup> P*āi* Diore cuasamana, "Re'omu maire;

cu'ache ti'jñeñe peomu", chiju pojou pa'itonu, teana te'erum Repauj*i*

rakuna ūcuaukuore rua cu'ache pa'ija'mu repanare, Repaute cha'ama'ñe

pa'linare. Ija'che pa'ija'mu repanare: Romi, chii su'inare, repanaj*e*'e

vesuumucusena ch*ī*re jñaarum rua asicheji t*ī*'amu. Jesucristo raijache

cha'amanare p*āi* ūcuachi'l*a* repanaj*e*'e vesurumuna rua cu'acheji

katichej*e*'e peoche ti'jñeja'mu repanare p*āi*.

<sup>4</sup> Chu'u majapaijana, musanukonata'n*i* Repaute cuasanajeju

chijachejaja'che pa'ima'ñe Repau raijache cha'aju pa'inaa'me. Repaute

cha'anajeju raito ña jñanomanejanaa'me musanukuna. <sup>5</sup> Mai ūcuaukuko

Jesucristo'te cuasanajeju miañeja'ñe re'oja'che pa'imasinajeju Repaute

cuasamana chijachejaja'che cu'ache pa'imanaa'me. <sup>6</sup> Jā'ajekuna chekuna

kñnisinaja'ñe cu'ache pa'iju Repaute cha'ama'ñe pa'icheja'che,

pa'ima'ñe kñimanaja'ñe re'oja'che pa'iju cu'ache cho'oma'ñe Repau

raiachere cha'aju Repauj*i* ratu ña jñanomanenu mai. <sup>7</sup> Ūcuachi'l*a* Repaute

cuasamana chija'iuna kñnisinaja'ñe pa'iju re'oja'che pa'ivesuu cu'ache

cho'ochera'che cho'oma'ñe pañu mai. Ūcuachi'l*a* Repaute cuasamana

ñamina cono j*ū*'iñena pa'iju re'oja'che cho'ovesuu cu'achechi'l*a*

cho'omasicheja'che cho'omaneñu.

<sup>8</sup> Maita'n*i* Repaute cuasanajeju si'arum re'oja'che pa'iju pañu; Repau

neena'a'me mai. Repaute rua chiinajeju jachama'me mai. Ūcuachi'l*a*

chekunare p*āi* oiju re'oja'che cho'okaiju pañu. Jesucristo jo'e caje maire

sajachere pojou cha'aju pañu. Ūcuachi'l*a* Repauni jovo ai sani pa'ijachere

cuasaju cha'aju pañu. Jā'aja'ñe cuasaju pa'ito vati, "Jesucristo'te cuasache

jo'kasoju'u", chinit'eja'mu maire, Diopi ūsekuna.

<sup>9</sup> Dios maire vati toana saora chini chēasí'kuma'mu. Jesucristoni

cuasaju vati toa saima'ñe Repau pa'ichejare ai sani paapu chini chēa

paamu Repau maire. Cu'acheja saiche peoja'mu maire, ūcuare Jesucristo

j*ū*ni ro'ikaisi'ejekuna. <sup>10</sup> Jesucristo maipi Repauna'me paapu chini j*ū*ni

ro'ikaisi'kua'mu. Jā'ajekuña Repau jo'e cajerumu chuta'a vajuna pani, reparumu jūnisosina panijē'e ja'me pa'ljanaa'me mai Repau'te.<sup>11</sup> Jā'ajekuña musanukona sāinechil'a oiju re'oja'che cho'okaiju pa'iche jo'kasoma'ñe na'a rúa cho'oju pa'ljū'u, ūcuanuko si'arumu na'a rúa re'oja'che pañu chini.

### Pablo Jesure cuasanare chu'vachu'ore kuumu

<sup>12-13</sup> Asarepau'ü chu'ü majapāijana. Musanukonare Dios chu'o chu'vajü chu'ü'nare ña küküju pa'ljü'u. Repanapi re'oja'che chu'ü'ato jachama'ñe cho'oju'ü'u. Ke'rema'ñe pojoju cuasajü pa'ljü'u repanare; rúa re'oja'chere cho'okaime repana musanukonare. Ūcuanuko cavama'ñe re'oja'che ja'me pa'ljü'u.<sup>14</sup> Ūcuachi'a ija'che cho'oju'ü'u chiime chukuna musanukonare: Ñamenare, "Ñamemairo pa'ljü'u", chijü'u. Vajuchunare, "Vajuchuma'ñe pa'ljü'u; kokarekoñoä paajü'u", chijü'u repanare. Chekunare chuta'a Jesucristo chü'üñe masi cho'ovesunare pe'ruma'ñe pe'keru re'oja'che chu'vajü pa'ljü'u repanare. Ūcuanchore pe'keru i'kaju che'choju pa'ljü'u.<sup>15</sup> Ūcuachi'a cuasarepau'ü pa'ljü'u musanukonare cu'ache cho'onare sāine cu'ache cho'oma'ñe pa'ljü'u. Si'arumu re'oja'chechi'a cho'oju Diore cuasanare cho'okaiju, ūcuachi'a Diore cuasamanare cho'okaiju pa'ljü'u.<sup>16</sup> Si'arumu pojoju pa'ljü'u.<sup>17</sup> Repau'te si'arumu sēejü pa'ljü'u cho'okaañ chini. <sup>18</sup> Si'arumu Diore pojoju, musanukonare ūcuuache ti'jneto, "Re'orepamu, Ja'ku", chijü'u pa'ljü'u. Jā'aja'ñe i'kaju pa'iche'te chiimü Dios maire, Jesucristo'te cuasanare.

<sup>19</sup> Dios musanukonare Repau Rekocho'te ūsisi'kua'mu ūcuarekochoji re'oja'chere che'choa'ku chini. Reparekocho che'choche cuhemanejü'u musanukonara.

<sup>20-22</sup> Ūcuachi'a chekunare Dios chu'ore chu'vañu chini rainare cuhema'ñe repana chu'vachu'o asajü'u. Repanapi chu'o ūcuarepare chu'vato asa chēa repana chu'vajü chu'üñe jachama'ñe cho'oju pa'ljü'u. Jā'ata'ni repanapi vati chu'ore jorechu'ore chu'vato asacuheju'ü jachaju'ü che'chemanejü'u repana che'choche. Musanukona cu'ache cho'oche peore jo'kaso jmamacarujü'e cu'ache cho'oma'ñe pa'ljü'u.

<sup>23-24</sup> Diopi maire re'oja'che pa'iche ūsikiji cho'okaiju musanukona re'oja'chechi'a paapu chini sēekaime chukuna. Musanukonare chēa Paakujeku, Dios musanukonare cho'okaiku'mu peoche I'kama'kujeku. Ūcuajü'i cho'okaiju Jesucristo jo'e cajerumujatü'ka re'oja'chechi'a pa'ljü'u musanukona rekoñoä cu'achejē'e peorekoñoä paajü'cha'ajü'u. Musanukonapi jā'aja'ñe pa'ljuna Maire Paaku Jesucristo reparumu, "Ro'iche peomu inare", chiiu kuaja'mu Puka'kure Diore.

### Cuhacho chu'o saosi'ea'me

<sup>25</sup> Musanukona ūcuaja'che Diore sēekaiju'ü chukuna'te.<sup>26</sup> Repau'te cuasanare ūcuankore repacheja pa'inare chēse pojoju, chu'o sa kükaiju'ü'ü chukuna'te.<sup>27</sup> Maire Paakuji chü'ü'kuna chu'ü'ü tochasi'e ie chu'o peore ñaju i'kakaiju'ü'ü, Repau'te cuasanare ūcuankore.<sup>28</sup> Maire Paaku Jesucristo ji musanukonare re'oja'che cho'okaañ.

Pablo

# San Pablo Tesalónica

## vñ'ejoopo pa'inare jo'e chñ'o tocha saosi'ea'me

### Chñ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chñ'u, Pablo, Silvanona'me Timoteo ija'ova utija'ova tocha saome musanukonare Tesalónica vñ'ejoopo pa'inare Jesuni cuasajñ ñucuate'eujakuanupñ pa'ijñ, mai Ja'ku Diona'me Maire Paakñ Jesucristo'te ja'me pa'inare. <sup>2</sup>Mai Ja'ku Diona'me Maire Paakñ Jesucristoji musanukona rekoñoña re'oja'che pa'iche'te cho'okaijñna re'oja'che pa'ijñ.

**Cristo jo'e rairumñna Dios pñi cu'ache pa'inare ro'iche  
chñ'uja'mñ repana cu'ache cho'osi'e ro'i**

<sup>3</sup> Chukuna majapñjana, musanukona re'oja'che pa'iche'te cuasajñ Dioni si'arumñ, "Re'orepamñ, Ja'ku", chiiche pa'imñ chukuna'te. Jä'aja'ññ cho'oto re'omñ, musanukonapi si'arumñ Repañni na'a rúa masi cuasajñ chekñnani na'a rúa oijñ re'oja'che cho'okaijñ pa'ijñna. <sup>4</sup>Jä'ajekuna chukuna musanukona Jesure masi cuasajñ pa'iche'te chekñchejña pa'inani Jesucristo'te cuasakuanupñáre pojojñ kñame. Musanukonapi rúa cu'ache ti'jñecojñónata'ní Repañni ñucua cuasajñ re'oja'che pa'ijñ ñojojñna kñame chukuna. <sup>5</sup>Jä'aja'ññ masi cuasajñ ie masime mai: Pñi pa'iche cuasa ña ñucuarepa chñ'uju'mñ Dios. Jä'ajekuna musanukonare Repañ chiiche'te cho'ojñ cu'ache cho'ocojñónare, "Re'onaa'me ina", chiiñ Úcuau pa'ichejana saja'mñ Repañ.

<sup>6</sup>Dios ñucuarepa chñ'uju'jekekñ maire cu'ache cho'ojñ pa'inare repana cu'ache cho'osi'e ro'ia'ju chini sñiññe chñ'uja'mñ. <sup>7</sup>Reparumñ Maire Paakñ Jesùs jo'e rairumñ Diopi cho'okakñna mai cu'ache cho'ocojñóñei si'asoñna pani vajusojana'a'me mai. Jesùs Repañ neena ángeles rúa masinana'me raijñ toana'me miañe ñoñe raijana'a'me. <sup>8</sup>Rani Dioni cuasacuhejñ Repañ Jesùs pa'iche kñachñ'ore jachajñ pa'inare vati toana saoja'mñ Repañ, repana jachasi'e ro'i. <sup>9</sup>Vati toa Dios Peore Masiñji Re'okñ peochejajekñ re'oja'chejñ'e peochejare ai saocojñosina si'arumñ uiujñ pa'ijana'a'me. <sup>10</sup>Repañ jo'e raiumucuse Jesùs, Repañ'te cuasanani Repañ neenani pojocojñora chini re'oja'che ñoñ raija'mñ. Musanukona ñucuchi'a chukuna chñ'vachñ'o asa chëa cuasanajejñ Repañ'te ja'me pojojana'a'me reparumñ.

<sup>11</sup> Jā'ajekūna mūsanūkonare mai Cuasaku'te Diore si'arūmu sēekaiju pa'inaa'me chūkūna, mūsanūkonani Repaū chēa paanani ña, “Re'onaa'me ina”, chiiu re'oja'chere ūsia'ku chini. Ūcuachi'a Repaū masicheji cho'okaiūna mūsanūkona re'oja'che cho'oñu chiiche'te peore cho'oju paapu chini sēekainaamē chūkūna. Ūcuachi'a Jesuni cuasaju re'oja'che cho'omasia'ju chini sēekainaamē chūkūna. <sup>12</sup> Mūsanūkonapi jā'aja'ñe re'oja'che pa'ito Jesús Maire Paakū Jainūkore pāi pojocojñoja'mu. Ūcuachi'a Repaūji mai Cuasakuji Diopi Maire Paakū Jesucristona'me oiju cho'okaiūna mūsanūkonapi rūa re'oja'che cho'o ñojūna pojoja'mu Repaū mūsanūkonare.

### Maire Paakū jo'e raijachere kūamu

**2** <sup>1-2</sup> Chūkūna majapāijana, chura Maire Paakū Jesucristo jo'e rani maina'me pa'ijachere kūamu chū'u. Jā'ajekūna mūsanūkonare pāipi tūñe che'choju, “Maire Paakū jo'e ranicuhasi'ku'mu”, chito kūkūma'ñe jachajū'u repanare, chiimū chū'u. Chekūruñu repana Dios chū'o kūanaja'ñe i'kaju jā'apāani chū'ore ra kūaju jā'apāani utija'ovana chū'o tocha sao, “Pablo tochasi'ea'me ie”, chiiju jorejanaa'me repana. <sup>3</sup> Pāi mūsanūkonare jā'aja'ñe joreju i'kache jmamakarujé'e asamanejū'u. Jesucristo jo'e rairūmu ija'che pa'lja'mu. Pāi Jainūko Dioni jachajū cu'ache cho'oju pa'irūmu pāi chū'uku te'e Cristo'te rūa cuhekūji charo raija'mu, cu'acheja ai saocojñojañu. Repaū raisirūmuña Jesucristo na'a cho'jepi jo'e raija'mu. <sup>4</sup> Repaū charo raijañ Diore rūa cuhekūjeku, repauchi'a pojocojñoora chini Diore cuasanare ūcuauñkore cuasañsekū cavaku pāi ñaju'te Dios vū'e ujavn'ena kaka pūu, “Diorepaū'mu chū'u”, chiija'mu.

<sup>5</sup> Chū'u mūsanūkonare ja'me pa'irūmu ūcuare kūasi'ku'mu. <sup>6</sup> Jā'a cuasama'ñe mūsanūkona? <sup>7</sup> Repaū Cristo'te cuhekū Diopi ūsekūna chuta'a raima'mu. Repaū Dios ūsemarūmuña raija'mu Cristo'te cuhekū. Chura jā'a masime mūsanūkona. <sup>7</sup> Vati ai irūmu rope'e chū'uku pa'lmu pāipi Dios chiiche'te cuheju cho'omanea'ju chini. Jā'ata'ni Diopi ūsekūna repaū cho'ora chiiche peore cho'ocu'amu. Dios Repaū'te ūseñamarūmuñat'ka vati cho'oche ūsekū pa'lja'mu. <sup>8</sup> Dios ūsemarūmuñapi vua pāiu vati ai neekūjeku Cristo'te cuhekūji rūa si'ache cho'o ñoja'mu. Jā'ata'ni Maire Paakū Jesús re'oja'che ñou rani repaū cho'oche'te ūsekū i'kachechi'api vanisoja'mu repaū'te. <sup>9</sup> Repaū Maire Paakū chuta'a raimarūmu repaū cu'ache pa'iku rani vati aipi cho'okaiūna rūa masiku Jesús saocojñosina cho'ocheja'che pāijé'e cho'ovesuchet'e si'ache joreku cho'oja'mu. <sup>10</sup> Ūcuachi'a pāi vati toa saina repaū joreku si'ache cu'ache cho'oche cuasajanaa'me, ūcuauñi chini. Dios chū'o ūcuarepare asacuheju Jesure jovomanesinajeju vati toana sani cho'osojanaa'me repana. <sup>11</sup> Jā'ajekūna Dios repanare Repaū chū'o asa chēañe ūsemu jorechū'ore cuasaal'ju chini. <sup>12</sup> Jā'aja'ñe pa'lju repana cu'ache cho'oneeñe'te jo'kasocuheju Repaū chū'o ūcuarepare asacuhesinajeju ūcuauñko vati toana sani cho'osojanaa'me repana, cu'ache cho'osi'e ro'i.

### Repaūna'me re'oja'che paapu chini Dios chēacojñosina pa'iche'te kūamu

<sup>13</sup> Chūkūnata'ni mūsanūkona re'oja'che pa'iche'te cuasajūna Dioni si'arūmu, “Re'orepamu, Ja'ku”, chiiche pa'imu. Dios mūsanūkonare

Úcuau Rekochoji cho'okaiuna Jesuni cuasaju jovosina Repau neenajeu Úcuauna'me ai re'oja'che paapu chini chéasomu, Repau chuta'a chejajé'e cho'omarumna. <sup>14</sup>Musanukonapi chukuna chu'vachu'ore Jesucristo'te cuasache kuachu'ore asa chéa Repauni cuasaju jovo Maire Paaku Jesucristo pa'ichejare ai sani pa'iju Úcuau pa'icheja'che re'oja'che paapu chini chéasomu.

<sup>15</sup>Já'ajekuna, chukuna majapáijana, musanukona Jesure cuasache ühasoma'ñe cuasaju chukuna sani chu'vasi'ena'me utija'opi tocha saou che'chosi'e cavesumma'ñe cuasaju pa'ijuu. <sup>16</sup>Repau Maire Paaku Jesucristo mai Ja'ku Diona'me oiu cuhamu'ñe re'oja'che cho'okaiu pa'ik'u'mu, maipi pojoju pa'iju re'ojarekoñoā paaa'ju chini. Úcuachi'a maire Repau pa'icheja sani re'oja'che pa'ijache jo'kasi'kumu, maipi repare cuasaju pojou cha'aju paapu chini. <sup>17</sup>Úcuauji musanukona rekoñoāna cho'okaau re'oja'che cho'o koka paaju pojou i'kaju re'oja'chech'i a cho'oju paapu chini.

### Dioni sëekaapu chini Pablo i'kasi'ere kuamu

**3** <sup>1</sup>Chukuna majapáijana, Diore sëekaiju'u, chukuna chu'vachu'ore p*ā*ipi úcuauhejña pa'inapi na'mi asa chéa musanukona cho'osi'eja'che pojou Jesuni cuasaju jovou'u. <sup>2</sup>Úcuachi'a p*ā*i cu'ache cho'onapi chukunani cu'ache cho'omanea'ju chiiju sëekaiju'u chukuna'te. P*ā*i úcuarepanuko Diore cuasanachi'ama'me. <sup>3</sup>Já'ata'n*u* Maire Paaku úcuarepa cho'okujeku vati ai musanukonare cu'ache cho'oche úseku cho'okaja'mu re'oja'che cho'o koka paaa'ju chini. <sup>4</sup>Ija'che cuasaju pa'ime chukuna: "Mai repanapi cho'oju chini chu'u jo'kasi'e Maire Paakuji cho'okaiuna irumu cho'oju pa'icosome repana. Úcuachi'a na'a pa'isirumu cuhamu'ñe úcua cho'oju pa'ijacosome", chiiju cuasame chukuna musanukonare. <sup>5</sup>Maire Paaku Jesucristoji cho'okaau musanukonare, Repau pa'icheja'che re'oja'che pa'imasisju cu'ache ti'jñetojé'e koka paaju Repauni cuhasoma'ñe úcua cuasaju Dios p*ā*i ña oicheja'che sáiñechi'a oiju re'oja'che cho'okaju paapu chini.

### Ñamema'ñe cho'oche cho'oju pa'iche'te kuamu

<sup>6</sup>Asarepju'u, chukuna majapáijana. Maire Paaku Jesucristoji chu'ukuna musanukonare ija'che chu'u jo'kame chukuna: Mai majapáiuja'iu úcuaukují ñamekju cho'oche cho'ocuhekjuji chukuna che'chosi'e jachaku cho'oma'kure ja'me pa'imaneju'u. <sup>7</sup>Chukuna musanukonare ja'me pa'irumu cho'oju pa'isi'eja'che cho'oma'to cu'ama. Já'a masime musanukona. Reparumu ñamema'ñe cho'oche cho'oju pa'isinaa'me chukuna. Musanukonare úcuaja'che chukuna cho'osi'eja'che cho'oju pa'iche chiimu. <sup>8</sup>Reparumu chukuna, ñu chekuna nee ro'ima'ñe ãimanesinaa'me. Já'aja'ñe cho'oma'ñe musanukonani te'eu'terejé'e karache'te cho'ocuheju umucujñana'me ñami cho'oche cho'oju pa'isinaa'me chukuna. <sup>9</sup>Já'ata'n*u* chukunapi musanukonani, "Kuiraju'u chukuna'te", chiiju sëni cu'are cho'omanera'asinaa'me. Úcua musanukonapi chukuna pa'iche'te ña chéa úcuaja'che cho'oju paapu chini ñamema'ñe cho'oche'te cho'oju chukuna'te

kuiraa'ju chini sēemanesinaa'me. <sup>10</sup> Reparumapi vua ija'che chū'uju pa'inaa'me chukuna: "Pāiu ñameku cho'oche cho'ocuheku ãu ãimanea'ku", chiinaa'me chukuna.

<sup>11</sup> Musanukona pa'iche ija'che asaju pa'ime chukuna: Musanukona te'ena cho'oche jmamakarujē'e cho'oma'ñe rupu pa'iju ku'iju chekuna pa'iche'te ña cutuju pa'ijusome. <sup>12</sup> Jā'aja'ñe pa'inare Maire Paaku Jesucristo neenajejuna re'ojal'che pa'iju cho'oche'te ñamema'ñe cho'oju repanare karache'te koo paaa'ju chini chū'una'a'me chukuna.

<sup>13</sup> Chukuna majapāijana, musanukona re'ojal'che cho'oche jmamakarujē'e cho'o ca'nasomanejū'. <sup>14</sup> Ija'ova utija'ova chukuna chū'uju tocha saoche'te ñcuauhanapi ña jachato repana pa'iche'te ñia masi ja'me pa'imanejū', kuku'so re'ojal'che paapu. <sup>15</sup> Jā'ata'ni repanare cuhemanejū'. Musanukona majapājanare pe'keru i'kaju chū'vajū', repanare ñcuamakaru jā'aja'ñe cho'oal'ju chini.

### "Diopi re'ojal'che cho'okaa", chiiu chū'o saosi'ea'me

<sup>16</sup> Maire Paaku, re'ojal'che pa'iche īsi Ai, Úcuajji ja'me pa'iua re'ojal'che pa'iche si'ache rekonoāna si'arumcho'okaiua paa'u musanukonare.

<sup>17</sup> Chū'ui Pablo, inukorua chū'o saochechi'a chū'urepaaji tochamu. Utija'o chū'ui tocha saoja'o si'aja'oruá ija'chechi'a tochaku'mu chū'ui. Ijamajña tochaku'mu chū'ui. <sup>18</sup> Maire Paaku Jesucristoji musanukonare ñcuauhukore re'ojal'che cho'okaa. Re'omu.

Pablo

# San Pablo Timoteo'te charo chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

## Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1-2</sup>Dios maire vati toa uuche Ūsekaikʉji chʉ'ʉuna chʉ'ʉ, Pablo, Maire Paakʉ Jesucristo saosi'kʉpi mʉ'ʉre Timoteo'te ija'ova utija'ova tocha saomʉ. Chʉ'ʉpi chʉ'vakʉna Dios chʉ'o asa chēa Jeshire cuasakʉ jovosi'kʉjekʉ chʉ'ʉ chiija'iʉ pa'ikʉ'ʉ mʉ'ʉ. Mai Ja'kʉ Diona'me Maire Paakʉ Jesucristo mai pojojʉ cha'ache ūsijahʉpi oīʉ raa re'oja'che pa'iche'te cho'okaaʉ mʉ'ʉre, re'oja'che paaʉ chini.

## Jorechʉ'o che'choñseche'te kʉamʉ

<sup>3</sup>Chʉ'ʉ icheja Macedonia cheja raipi'raruñu mʉ'ʉre cho'oa'ku chini chʉ'ʉ jo'kasi'ere ūcua cho'okʉ paaʉ chini jo'e chʉ'ʉmʉ chʉ'ʉ mʉ'ʉre, ūcuachejare Efeso vu'ejoopo'te saima'ñe pa'iʉ jorechʉ'o che'chona che'choche'te ūsekʉ paaʉ chini. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe cho'okʉ repanare cuham'a'ñe ūcua i'lakʉ pa'ijʉ'ʉ, repanapi aichʉ'ona'me aipāi pa'isi'e cuham'a'ñe si'arʉmʉ cutujʉ pa'iche'te jo'kasoa'jʉ. Jā'aja'ñe cutujʉ sāiñechi'a ke'reme. Dios cho'okache jā'aja'ñe cutucheji asa chēa cuasajʉ jovoma'me Jeshire.

<sup>5</sup>Repanapi pāire chekʉnani ña oijʉ re'oja'che cho'okajʉ paapʉ chini jā'aja'ñe chʉ'ʉmʉ chʉ'ʉ. Pāi repana rekoñoā cu'achejē'e cuasama'ñe cu'ache cho'omanajeju sum'a'ñe pa'imana Dioni masi cuasajʉ chekʉnare pāi oimasime. <sup>6</sup>Mʉ'ʉ pa'icheja pa'ina te'ena jā'aja'ñe re'oja'che pa'iche'te cavesusʉ peoche cutuchʉ'ore asajʉ pa'ime. <sup>7</sup>Dios chʉ'ʉ jo'kasi'e che'choñu chinata'ní repa chʉ'ʉsi'e kuachʉ'o asavesʉme repana. Raa masiche cuasoche cutunata'ní vesʉme repana.

<sup>8</sup>Iere masime mai: Dios chʉ'ʉsi'e re'oja'imʉ. Jā'ata'ní Repaʉ cho'ora chini chʉ'ʉ jo'kasi'e masiche pa'imʉ. <sup>9</sup>Re'oja'che pa'inani chʉ'ukʉ jo'kasi'emaasomʉ jā'a. Ija'che cho'onapi repana cu'ache cho'ochet'e cuasa masi jo'e cho'omanea'jʉ chini jo'kasi'easomʉ: Repa chʉ'ʉsi'e jachanana'me chʉ'ʉnare cuhenare, Diore cuhenana'me cu'ache cho'onare, Diore vajuchʉmapʉ Repaʉ'te pojomajñarʉ cho'ocuhenare, pʉka'kʉpāi vanisonana'me chekʉnare vanisonare, <sup>10</sup>rūjoromi peonare romineenana'me ñjʉpāi peonare ʉmʉneena, ʉmʉpāi ūcuajanare ʉmʉneenana'me romi ūcuajanare romineenare, pāi ūcuajanare chēa kuripi ūsijahʉpi, jorechʉ'o

cutunana'me pāi chēañe chū'ñunare roijū jorenana'me cheke si'ache cu'ache cho'ojū Dios chū'ñne'te jachajū re'ojā'che cho'ocuhejū pa'inare.  
<sup>11</sup> Jesucristo'te cuasache kuacha'o ūcuarepare jachame repana. Repachu'o Dios Re'okū chū'ñre jo'kasi'e'a'me chū'ñpi ku'iñ chū'vakū paañ chini.

### **Repañ'te oiu Dios cho'okaisi'ere kuañna Pablo**

<sup>12</sup> Chū'ñpi koka paakū Repañ chū'ore chū'vaa'ku chini Maire Paaku Jesucristo chū'ñre chēa sao cho'okaimū. "Chū'ñ chā'ñne masi cho'ojā'mu iku", chiiñ Repañni cho'oche'te cho'okaañ chini chū'ñre chēasi'kua'mu Repañ. Jā'ajekuna, "Re'orepamu", chiiñ pa'iku'mu chū'ñ Repañ'te.

<sup>13</sup> Aperumuñ chū'ñ Repañ'te Maire Paaku'te raa cu'ache cutusi'kua'mu Chū'ñni teakuna Repañ neenare raa cu'ache cho'okū pa'isi'kua'mu chū'ñ, repanami cacu'ora chini. Jā'aja'ñe cho'oku'teta'ni Dios chū'ñre oiu chēasi'kua'mu, Repañni cuasamañ pa'ivesuku cho'okuna. <sup>14</sup> Jā'aja'ñe cho'o Maire Paaku Jesucristo chū'ñre oiu re'ojā'che karama'ñe ñisisi'kua'mu, chū'ñpi Repañni masi cuasaku pāire chekunani oiu cho'okaiñ paañ chini.

<sup>15-16</sup> Ie chū'o ūcuarepajekuna jachama'ñe cuasache pa'imu maire ūcuankore: Jesucristo icheja cheja pāire, cu'ache cho'onani ūcuankore jūni ro'ikasa chini raisi'kua'mu, mai cu'are Repañji jūni ro'ikakuna maipi vati toa saimanea'ju chini. Jā'ajekuna Dios chū'ñre te'eu chekunare ūcuankore na'a raa cu'ache cho'osi'kureta'ni oiu Repañ Jesucristo jmamakaruñje'e pe'ruma'ñe cha'aku pa'iche cho'o ñosi'kua'mu chekunare, Repañni cuasaju jovo Úcuana'me ai pa'janare. <sup>17</sup> Jā'ajekuna Diore Peore Paaku'te Si'arumū Pa'ikuta'ni Ñoma'kure, "Peore Masiñji raa re'oku'mu mu'ñ", chiiñ Repañ'techi'a Úcuale'eu'te cuhamá'ñe si'arumū pojoju pañu mai. Jā'aja'ñe paañ.

<sup>18</sup> Asarepajū'ñ, chū'ñ chiija'iñ Timoteo. "Ija'che pa'ijū'ñ", chiiñ chū'vamu chū'ñ mu'ñre: Dios chū'o kuanan kuañsi'ere ūcuarepa cho'oku cu'ache ti'jñetojé'e cu'are cava cajejani Jesure cuasache ūhasomanejū'ñ.

<sup>19</sup> Úcuana masi cuasaku cu'ache cho'oma'ñe re'ojā'che pa'ijū'ñ. Chekuna te'ena re'ojā'che cuasaju pa'iche'te jo'kaso cacu'asoju pa'ime. <sup>20</sup> Jā'aja'ñe cho'osinaa'me Himeneona'me Alejandro. Jā'ajekuna repanare vati aini jo'kasi'kua'mu chū'ñ, repanapi kukan Diore cu'ache i'kama'ñe pa'iche'te che'chea'ju chini.

### **Diore pojoche chū'vache'me**

**2** <sup>1</sup> Ie raa chū'vamu chū'ñ mu'ñre: Úcuankore pāi Dioni re'ojā'chere sēekaiñ, "Re'orepamu, Ja'ku", chiiñ pa'ijū'ñ Repañ'te. <sup>2</sup> Maipi ainani, chū'ñnani ūcuankore Dioni sēekaiju pa'ito repana maire re'ojā'che chū'ñju pa'ivesache cho'omapuña Repañ'te cuasache'te ūsecojñoma'ñe ūcua cuasaju re'ojā'che pa'ijū'ñ chekunare re'ojā'che cho'okaiju pa'ijanaa'me mai. <sup>3</sup> Re'ojā'chea'me jā'a. Dios maire vati toa sani uuche ūsekaikū jā'aja'ñe re'ojā'che sēekaiche asa pojomu. <sup>4</sup> Repañ Dios pāi ūcuankore Repañ chū'ñ ūcuarepare asa chēa Jesuni cuasaju jovo Úcuana'me ai paapu chiimū. <sup>5</sup> Dios Úcuale'eu'mu. Úcuachi'a maire I'kakaikū pāi Úcuale'eu'mu;

Jesucristoa'mu Repa. Jesucristochi'aa'mu maire Diona'me re'oja'che paapu chini Cho'okaik. <sup>6</sup>Repa Jesucristo cho'okaicuhema'ñe maire pāi ūcuaukore cu'a jūni ro'ikaisi'ku'a'mu. Jā'aja'ñe cho'o Dios maire ūcuaukore vati toa uuche ūsekasa chiiche cho'o ñosi'ku'a'mu Repa, Dios chiisirumukrekuna. <sup>7</sup>Chu'u ilkache ie chu'o ūcuarepaa'me. Jorema'mu chu'u. Dios chu'u re Jesús saosi'ku're ūcuare ku'aal'ku chini chu'u jo'kasi'ku'a'mu, judío peonani Repa chu'ore ūcuarepa Repa te cuasache kuachu'ore che'choku ku'iñ paa chini.

<sup>8</sup>Jā'aja'ñejekekuna pāi si'achejña pa'inare, cu'ache cho'oma'ñe pa'iju, chekunare ke'reju pe'ruma'ñe re'oja'che pa'iju Dioni sēeju pa'iju'u, chiimu chu'u. <sup>9-10</sup>Romire ija'che chu'vamu chu'u: Romi re'oja'che pañu chiina kāna re'ojakāna ju'icheji re'oja'che ñoñechi'a cuasama'ñe rekoñoā pa'iche'te na'a rúa cuasaju pa'iju'u. Pe'keru pa'iju musanukona rekoñoāpi masi cuasaju re'oja'che cho'oju pa'iju'u; romi Diore cuasana pa'iche'me jā'a. Jā'aja'ñe cho'oju pa'ina repana rekoñoāpi re'oja'che pa'iche cho'o ñome. Pāipi musanukonani chiapu chini raña si'ache ruarepa veni care'va, kāna rúa ro'ikāñana'me ko'siña, pachokuri cho'osimajñarua ju'iju pa'imaneju'u. Ūcuachi'a umupāpi hache ñaa'ju chini ju'iju pa'imaneju'u. <sup>11</sup>Pāi Dioni pojoñu chini chi'irumu umupāi ña kakuju pa'iju cutuma'ñe Dios chu'ore asa chéaju pa'iju'u. <sup>12</sup>Romipi umupāire chu'pu che'choju i'kama'ñe pa'iju'u, chiimu chu'u. <sup>13</sup>Ija'chea'me: Dios aperumu Adanni charo cho'oasomo, na'a cho'jena Evare. <sup>14</sup>Repanare cho'osirumu Eva Dios chu'us'i'ere jachako re'oja'chere cho'ovesuku vatipi joreku chu'una asa chēa charo cu'ache cho'oasomo. Repao ñju Adán vati joreku chu'pn'e, "Ūcuarepama'mu ie", chii masikuta'ni ūcua cho'oasomo. <sup>15</sup>Aperumu pa'isi'ko jā'aja'ñe cho'osi'eta'ni musanukona romi Dioni masi cuasaju, chekunare oiju re'oja'che cho'okaiju pa'iju, cu'ache cho'oma'ñe re'oja'che pa'imasiju chii're masi paato re'oja'che pa'ija'mu musanukonare.

### Jesure cuasakuanupuā chu'u na pa'iche'te kuam

**3** <sup>1</sup>Ie chu'o ūcuarepaa'me: Pāiu ūcuauakjuji Jesure cuasakuanupuā chū'ku pasa chiito rúa re'omu. <sup>2</sup>Jā'ata'ni repanare chu'ku re'oja'che pa'imasia'ku, pāipi repauní ñaju il'kamanea'ju chini. Rjore ūcuate'eo'te paaa'ku. Masi cuasaku cu'are juvoku re'oja'che pa'iñ pāi ña kukucojñoku paaa. Ūcuachi'a pāi so'ñia rainare si'arumtijña repa vu'ena cuaa kuiraku ñu ñuku kāñejatju'ka jo'kaku paaa. Ūcuachi'a Dios chu'o che'chomasiku paaa. <sup>3</sup>Conore jū'iu cavaku pa'imanea'ku. Pe'keru pa'iu ke'rema'ñe, kurineeku pa'imanea'ku. <sup>4</sup>Repa vu'e pa'inare masi paaa'ku. Ūcuachi'a mamachii repa'te ña kakuju repa chu'ñe jachama'ñe cho'onare paaa'ku. <sup>5</sup>Pāiu repa vu'e pa'inare chu'ñvesuku Diore cuasakuanupu, ñe'je se chu'ñja'? <sup>6</sup>Ūcuachi'a Jesure cuasanare chu'ñja Repa te apecuasaku jovosi'ku'pi pa'imanea'ku, chekuru mu repa pa'iche'te ruarepa meñe cuasaku pojoku vati ai ti'jñecojñosi'aja'che ti'jñecojñoku. <sup>7</sup>Ūcuachi'a Jesure cuasamana ña kuku re'oja'che cutucojñoku paaa, pāipi repauní ke'reju sainé pe'rulku vatini cacu'ocojñoku.

### Repakuanupuā chū'ünare cho'okaina pa'iche'te kuumu

<sup>8</sup>Repakuanupuā chū'ünare cho'okaina ūcuachi'a pāi chekuna ña, vajuchucojñona paapu. Repana i'kache chū'o jmamacarujé'e jorema'ñe paapu. Cononeema'ñe paapu. Ūcuachi'a joreju kuri kooñu chiimana paapu.

<sup>9</sup>Dios chū'o mai cuasache ūcuarepare cuhasoma'ñe cuasaju paapu. Cu'ache cho'omanajeju oima'ñe paapu. <sup>10</sup>Repanare chū'ünare cho'okaiche jo'kara chini charo repana pa'iche'te rúa jeerumu ñañe chiimu. Repanapi re'oja'che pa'ito jā'aja'ñe cho'ache jo'kare'omu repanare. <sup>11</sup>Repana rūjoromi ūcuaja'che chekunare cu'ache cutuma'ñe pe'keru pa'iju, cononeema'ñe pa'iju, repana cho'ache peore masi cho'oju, pāi chekunare ña kükcojñona paapu. <sup>12</sup>Jesure cuasana chū'ünare cho'okaiku rūjore ūcuate'eo'te paaa'ku. Ūcuachi'a repau mamachii re'oja'che masi chū'uku repau vu'e pa'inare ūcuantkore masi paaa'ku. <sup>13</sup>Repana chū'ünare cho'okaina repana cho'ache chekunare masi kuirani rúa ña kükcojñojanaa'me. Ūcuachi'a repana Jesure cuasache kuaavajuchuuma'ñe chekunare kuaajanaa'me.

### Dios kuasi'e mai cuasachu'o ūcuarepa pa'iche'te kuumu

<sup>14-15</sup>Na'mi sani ñara chiimu chū'u mu'üre. Jā'ata'ní chekúrumu saicu'akuna chū'üpi pesa saima'to mu'üpi masia'ku chini ija'ova utija'ova Dios neena pa'iche che'choche'te mu'uni chū'vaku tocha saomu chū'u, mu'üpi repacheja pa'inani che'choa'ku chini. Repana Diore Si'arumu Pa'iku'üte cuasakuanupu Repau chū'o chekunani kuaaju paapu chini ūcuajji cho'okaiuna asa cuasanaa'me. <sup>16</sup>Diore ja'me pa'ire'ache'te Repau kuaamanesi'ere churana ūcuajji kuauna mai asa chēa cuasachu'o ūcuarepajku rúa re'oja'imu. Ija'che cuasanaa'me mai:

Icheja chejare pāi ca'nivu paaku rani paniasomu Cristo.

Dios Rekochoji cho'okaiuna Repau cu'achejé'e  
cho'oma'ñe pa'iche ñiasome pāi.

Angeles ūcuachi'a Repau cho'ache ñaju paniasome.

Repau pa'iche si'avājüpäire kuaakaisi'ejekuna pāi  
si'achejña pa'ina cuasame Repau'te.

Cheja pani pi'ní Dios pa'ichejana cùnaumuna jo'e  
múnisoasomu Repau.

### Jesure cuasache jo'kasona pa'iche'te kuumu

**4** <sup>1</sup>Jā'ata'ní Dios Rekochoji masi kuauna ie masime mai: Cristo chuta'a raimarumu Repau'te cuasana pāi te'lena Repau'te cuasache ūhaso vatipi chū'ukuna pāi jorena che'chochü're asa chēa cuasaju pa'ijanaa'me. <sup>2</sup>Sē'sevüchi'a re'oja'cheja'che ñoñe pa'iju jorena chū'ore asa jachama'ñe cho'oju pa'ijanaa'me repana. Repana jorena cu'ache cho'oju che'chesosinajeju repanani cuasomauna repana cu'ache cho'ache oimanaa'me. <sup>3</sup>Repana jorena romi vejache ūseme. Ūcuachi'a ãu te'emajñarua ãi'useme repana. Repa ãu Dios cho'osi'ea'me, Repau'te cuasanapi chū'o ūcuarepare masiju Repau'ni, "Re'orepamu, Ja'ku",

chiju ñ aiju paapu chini. <sup>4</sup> Áu Dios cho'osimajñarñ peore re'oja'chea'me. Já'ajekuna ñaimajñaru ñucuañamajñaruare jñaani cuhema'ñe pojoju, "Re'orepamu, Ja'ku", chiju ñire'omu maire. <sup>5</sup> Já'ajekuna Dios, "Re'omu ie", chiisi'ere ñure maipi ñucuañi séejuna ñikuna jñaa ñito re'omu.

### **Jesucristo chü'ñe masi cho'okaina pa'iche'te kuumu**

<sup>6</sup> Mu'u cuasaku pa'iche'te Dios chü'o ñucuarepare Repau'te cuasache kuchach'ore si'arumu ñaku che'cheku mai majapäijanani já'are che'choku pani Jesucristo'te cho'oché masi cho'okaiku pa'ija'mu.

<sup>7</sup> Jä'ata'ni aichu'o pái cuasache jorechu'o Dios chü'oma'ñe asacuhékü cho'oma'ñe pa'it Dios chü'chechi'a si'arumu na'a rúa cho'oku che'cheku pa'ijü'ü. <sup>8</sup> Mai ca'niväapi koka peoca'nivä pa'imanea'ku chini, cho'oché'te rúa cho'oto re'omu. Jä'ata'ni rekocho pa'iche Diore cuasaju cho'oché'te na'a rúa cuasaku pa'ijü'ü. Jä'aja'ñe cho'oto icheja cheja pa'irumuchu'i a re'oma'ñe jünisosirumujatu'ka re'oja'mu maire. <sup>9</sup> Ñucuarepaal'me já'a. Päipi ñucuanuko já'are cuasato re'omu. <sup>10</sup> Jä'aja'ñejekuna päipi ñucuare cuasaa'ju chini, Diore Si'arumu Pa'iku'te maire re'oja'che cho'okaijachere cha'aju pojoju Repau'te cho'oché rúa cho'okaju pa'inaa'me mai. Repau pái ñucuanukore vati toa sani uuche ñusekaimasiku'mu. Jä'ata'ni Repau'te cuasanarechi'a uuche ñusekaiku'mu.

<sup>11</sup> Ie chü'o chü'u mu'ure chü'vache repacheja pa'inare chü'uku che'choku pa'ijü'ü, peore masi cho'oju paapu. <sup>12</sup> Repanare Jesure cuasanare re'oja'che i'kaku pa'ijü'ü. Ñucuachi'a mu'u re'oja'che pa'it Diore masi cuasaku cu'achejë'e cho'oma'ñe pa'iu chekunare oiu re'oja'che cho'okaiu pa'iche cho'o ñojoju'ü repanare, ña chëa ñucuaja'che cho'oju paapu chini. Mu'upi já'aja'ñe cho'oto pösüu'teta'ni mu'ure ña küküju pa'ijanaa'me repana.

<sup>13</sup> Chü'u mu'u pa'icheja sairumujatu'ka repanare si'arumu Dios chü'o tocha jo'kasi'e repana ñucuanuko asaju'te ñaku chü'vaku che'choku pa'ijü'ü.

<sup>14</sup> Jesure cuasanana aina mu'ure jüjñapi jajuna Dios Rekocho mu'ure jo'kasi'e chekunare cho'okaimasiche cuhasoma'ñe cho'oku pa'ijü'ü.

<sup>15</sup> Chü'u mu'ure chü'vachu'o cho'o ca'nasoma'ñe peore masi cho'oku pa'ijü'ü, päipi ñucuanuko mu'u si'arumu na'a re'oja'che pa'iche'te ñaju paapu. <sup>16</sup> Ñarepaku re'oja'che pa'it masi che'choku pa'ijü'ü. Mu'upi já'aja'ñe ñhasoma'ñe re'oja'che cho'oku pa'ito Diopi rúa re'oja'che cho'okaiju'mu mu'ure, mu'u che'chonare ñucuachi'a.

### **Jesure cuasanare kuiraju chü'ñe'te kuumu**

**5** <sup>1</sup> Ùmupäi mu'ure na'a rúa ainarejë'e ke'rema'ñe muja'kupäijanare pe'keru i'kaku chü'vaku pa'ijü'ü. Pösüpäire muche'uchüjanare re'oja'che che'choku pa'ijü'ü. <sup>2</sup> Romi mu'ure na'a rúa ainare muja'koromijanare chü'vaku pa'ijü'ü. Romichii muche'oromijanare cu'ache cho'oma'ñe pa'it re'oja'che che'choku pa'ijü'ü.

<sup>3</sup> Val'jeva'nare kuiranare peonare ña oiu kuiraku pa'ijü'ü. <sup>4</sup> Jä'ata'ni val'jeva'ore chii paako'te repao chüipi kuiraa'ju. Chii peokoji majanajechüichi'a paako'te ñucuanapi kuiraa'ju repao'te. Ñucuachi'a

Dioni masi cuasajū re'ojā'che cho'oche'te che'che pāka'kūpāi repanare oijū re'ojā'che kuirasi'ejā'che repana majapāire sāiñe kuirato pojomū Dios. <sup>5</sup>Va'jeva'o te'eo pa'io chūova'o pa'iva'o Dioni cuasako Repaū cho'okaijachere pojoko cha'ako umucujñana'me ñami Repaūni si'arūmu cuhamalñe sēeo pa'imō. Jā'aja'ñe pa'iva'nani cho'okañu chiime mai.

<sup>6</sup>Jā'ata'ni chekūna va'jeva'na repanare uachechi'a ūcuauache cu'ache cho'ojū pa'ina vajūnata'ni repana rekōñōa jūnisosinaja'ñe pa'ime. Jā'aja'ñe pa'inare cho'okaicuheme mai. <sup>7</sup>Ūcuachi'a repacheja pa'inare majapāi kuirache'te che'chojū, re'ojā'che pa'ljuña chekūnare repana pa'iche'te ñajū cu'ache cutucu'aa'ku. <sup>8</sup>Mai majapāi kuirache pa'imū maire. Na'a so'o majapāijē'e cuasajū ūcuate'eko'a pa'inare majapāirepa na'a rúa cuasajū kuirache pa'imū maire. Jā'aja'ñe cho'omaneni Diore cuasana pa'iche pa'imanajejū Repaūte cuasamanare na'a rúa cu'ache cho'ome mai.

<sup>9</sup>Jesure cuasakuanupū kuiracojñojanare va'jeva'nare ija'che pa'inarechi'a repana mami tochajū. Ūjūpāi ūcuate'enare pa'isinapi sesentarepaūsūrumū na'a rúa paanarechi'a. <sup>10</sup>Ūcuachi'a re'ojā'che cho'o ñoju pa'ina paapū. Mamachii re'ojā'che jojasina paapū, repana vu'ñia rainare pāi pojoju re'ojā'che cho'ojū pa'ina paapū, Jesure cuasanare re'ojā'che cho'okaijū pa'ina, chūova'na pa'inare re'ojā'che cho'okaijū pa'ina, re'ojā'che si'ache peore cho'ona paapū.

<sup>11</sup>Jā'ata'ni val'jenare na'a romichii mami tochamanejū. Chekūrumū repanare uache'te cho'ojū jo'e ûmū vejaso repana Jesucristo'te cho'okaiche'te jo'kasojū. <sup>12</sup>Jā'aja'ñe cho'oni repana cho'ojanaa'me chiisi'ere jorejū cho'omaneni cu'ache cho'ome. <sup>13</sup>Ūcuachi'a repana val'jena na'a romichii si'arūmu ku'ichechi'a pa'iju chekūnani pāire cu'ache cutujū ñamena carūniso Jesure cuasana i'kama'ñiere i'kajū pa'inaa'me. <sup>14</sup>Jā'ajekūna val'jenare na'a romichii jo'e ûmū veja chii paajū vu'e kuirana paapū, chiimū chū'ku, maire cuhenapi repanani cu'ache cutumanea'ju chini. <sup>15</sup>Chekūna val'jeva'na te'ena Jesure cuasache jo'kaso vati ai chū'ññe'te cho'ojū pa'ime.

<sup>16</sup>Romio ūcuauako Jesure cuasakoji repao majapāire val'jeva'nare paani kuirako paaō, Jesure cuasakuanupū pa'inani rūarepa kuirache chiimanea'ku. Jā'aja'ñe cho'oto repanare Jesure cuasakuanupū pa'inare val'jeva'nare kuirare'ojā'mu, kuiranare peonare.

<sup>17</sup>Jesure cuasana aina chekūnare masi chū'ñju kuirana repana chū'ñnare ru'a re'ojā'che pojocojñoju paapū. Repanapi Dios chū'o si'arūmu che'chojū chū'vana pani na'a re'ojā'che cho'okaicojñoa'ju. <sup>18</sup>Dios chū'o aperūmu tocha jo'kasi'e ūcuare ija'che kuamū:

Vacare trigo cha'ca po'tekaikū'te trigo ãiñsemanejū;

ãiñt cho'oa'ku,

chiimū. Chekūcheja ija'che kuamū:

Cho'oche cho'okaiku'te repaū cho'oche cho'osi'e ro'i ro'ijñ;

chiimū.

<sup>19</sup>Pāipi Jesure cuasana chū'ñnani, “Cu'ache cho'osinaa'me ina”, chiito jachajū, chekūnapi repana cu'ache cho'osi'e ñasi'ere chotena jā'apāani ka'chana ūcuare'e kuama'to.

<sup>20</sup>Cu'ache cho'oreparu jo'e cho'omanea'ju chini pāi ūcuauak̄o asajū'te i'kajū'ū repanare, chekūnapi asa kūku repana cho'osi'eja'che cho'omanea'ju chini.

<sup>21</sup>Ie chū'o mu'upi asa cho'oa'ku chini Diona'me Jesucristo Repa chēa paacojñona ángeles asajū'te chū'ū jo'kamū chū'ū mu'ure: Chū'ū chū'vache cho'oku mu'ū chiinarechi'a na'a re'oja'che cho'okaiū pa'lima'ñe pāi ūcuauak̄ore ūcuapa'rūvachi'a oīu cho'okaiū pa'lju'ū. <sup>22</sup>Chū'ūnare jo'kara chini repana pa'iche mu'ū rūa jeerūmu ñasinani jo'kajū'ū. Repana pa'liche mu'ū masi ñamanare chū'ūñe jo'kamanejū'ū, chekūrūmu repanapi cu'ache cho'ojuna ña pāipi mu'upi cu'ache cutujū. Jmamakarwjē'e cu'ache cho'oma'ñe pa'lju'ū re'oja'che pa'lju'ū mu'ū.

<sup>23</sup>Timoteo, mu'upi chū'vamu chū'ū ie: Mu'ū te'eñoā cutaro jūni okorepachi'a ūkukū pa'ima'ñe uche conopi jmaral'karu ja'me ūkukū pa'lju'ū.

<sup>24</sup>Jo'e chū'ūnare jo'kache'te i'kamū chū'ū. Rua jeerūmu ñasinarechi'a jo'kato rūa re'omu, chiimū chū'ū. Irumū pāi te'ena cu'ache cho'oche ñomu, pāi ūcuauak̄o cho'osi'e ro'iche Dios chū'ūumucuse chuta'a tū'amarumuna. Jā'ata'ni chekūna ñoma'ñe cu'ache cho'oche pāi ūcuauak̄o cho'osi'e ro'iche Dios chū'ūumucuse ūcuauji khauna masijanaa'me pāi. <sup>25</sup>Ūcuaja'che pāi re'oja'che cho'oche te'eñoā pāi ūcuauak̄ore masi ñomu. Jā'ata'ni te'eñoā ñoma'ñe re'oja'che cho'oche pāi ūcuauak̄o cho'osi'e ro'iche Dios chū'ūumucusena masicojñoja'mu.

**6** <sup>1</sup>Chekūnare chēa paacojñonapi Jesure cuasana repanare paanare ña, vajuchūju jachama'ñe paapū, pāipi repana pa'iche'te ña mai che'chochū'ore asa, "Cu'amū jā'a", chiiju Dioni cu'ache cutumanea'ju chini. <sup>2</sup>Chēa paacojñonapi Diore cuasana te'ena repanare paanapi ūcuaja'che Jesure cuasana pa'ito repana majapāijanajejūna na'a jmamakarū ña, vajuchūju pa'ima'ñe cho'oche na'a re'oja'che cho'okaiju paapū, cho'okaicojñonapi repana cuasana majapāijanajejūna. Ie che'choku chū'ūku pa'lju'ū repacheja pa'inare:

### Re'oja'che pa'iche'te kuamū

<sup>3</sup>Pāiū ūcuauak̄oji Maire Paaku che'chosi'e ūcuarepare jachaku, Diore masi cuasaju pa'iche'te kuachū'o che'choma'ñe jorechū'ore che'choni cu'ache cho'omu. <sup>4</sup>Repañji meñe, "Rūa masi'mu chū'ū", chiiju cuasaku Dios chū'ō ūcuarepare asacuhéku rūa vesuu'mu repa. Pāi sāiñechi'a cutujū ke'rechū'ochi'a ūcuarepama'nere asaku cutumū repa. Jā'aja'ñe cutuna pāi chekūnare ña pojoma'ñe cavaju cu'ache i'kajū sāiñechi'a jorenaa'me. <sup>5</sup>Cuhama'ñe cavaju cu'ache cuasanajejū chū'ō ūcuarepa cuasanamaa'me repana. Kurire kooñu chini Dios chū'ojja'che i'kajū repana cuasachechi'a chū'vanaa'me repana. <sup>6</sup>Jā'ata'ni pāi Dioni masi cuasaju repana paanukoruchi'a paajū pojoju na'a rūa paaneemana kurina karama'ñe paacheja'che repana rekonoā re'oja'chere paame. <sup>7</sup>Mai pāi ūcuauak̄o icheja cheja rairūmu cu'amajñarwajē'e peona raisinaa'me. ūcuachi'a mai jūnisorūmu sacu'akuna peova'na saijanaa'me mai. <sup>8</sup>Jā'ajekūna maini ãiñena'me kāña karama'to, ūcua jā'ajamakarū paajū pojoju na'a rūa

paaneemeaneñu mai. <sup>9</sup>Päi kurina pañu chiina pa'ivesñju cu'ache cuasaju vati chü'ññe'te asa chëa repanare uache'te cho'oju ñucuanapi meñe cu'ache cho'oju cacu'a cho'osoju pa'ime. <sup>10</sup>Kurineena si'ache raa cu'ache cho'ome kurire kooñu chini. Päi te'ena kurire ruarepa chiju Jesure cuasache jo'kasore'oja'che pa'iche'te cavesuso cu'ache pa'iju raa chuova'na pa'ime.

### Re'oja'che pa'imasiche'te kuam

<sup>11</sup>Mu'ata'ni Dios neekujeku jã'aja'ñe cho'ocuheku cho'oma'ñe Repauñi masi cuasaku pojoku pe'keru pa'iu Repau chiiche'te cho'oku chekunani oju re'oja'che cho'okaiu, cu'ache ti'jñetoj'e ñhasoma'ñe ñucua re'oja'che pa'iju. <sup>12</sup>Mu'ure peore cho'ore'ochetu'ka Dioni masi cuasaku re'oja'che pa'iju, Repau pa'ichejare ai sani pasa chini. Jã'are chini Dios mu'ure chëa paam. Mu'u Repau te cuasaku jovosirum pãi Jainuko asaju te mu'u Repau te cuasaku jovosi'e re'oja'che kua jñausil'kua'mu. <sup>13</sup>Icheja chejana'me cuñauñmu pa'inare ñucuanukore pa'iche ñisku Dios asaku te, ñcuachi'a Poncio Pilato te chü' o re'oja'che i'kasi'ku Jesucristo asaku te chü'ñmu chü'ñmu ie chü'o: <sup>14</sup>Dios mu'ure jo'kasi'e jachama'ñe jmamakaruj'e cu'ache cho'oma'ñe pa'iu Maire Paaku Jesucristo jo'e rairumujatu'ka raa re'oja'che cho'oku pa'iju. <sup>15</sup>Repau te raouarumuna Dios Jesucristo te jo'e raoja'mu. Repau Dios Te'eiji Re'oku Masiujeku ainarej'e na'a raa Masiu'mu. Päi chü'ñnare ñsekuna repanare uache'te cu'ache cho'oju Repau ñsemamajñarñachi'a cho'ome. <sup>16</sup>Repauchil'aa'lmu te'e Si'arumu Pa'iku. Ñcuañji ruarepa miaku ñacu'akuna pãi te'eñj'e ñamanaa'me Repau te. Ñcuanuko cuhamal'ñe si'arumu Repauñi pojoju pa'iju. "Peore Masiu'mu mu'u", chiiju pañu mai Repau te. Jã'aja'ñe paañ.

<sup>17</sup>Päi cheja pa'irumu kurinajeju pôse raa paanare, "Chekunare cuhema'ñe, kuri ai pa'ima'ñechi'a cuasaju, 'Kurile paaku chü'ñ chiiche peore paaku'mu chü'ñ', chiima'ñe pa'iju", chiiju chü'ñj'e, Dios repanare cho'okijachere pojoju na'a raa cuasaju paapu. Repau Dios maipi re'oja'che paapu chini mai chiiche peore karama'ñe ñisku'mu maire. <sup>18</sup>"Re'oja'chere si'arumu karama'ñe cho'oju pa'iju", chiiju chü'ñj'e repanare, chekunani oiju repana paache'te ñisiju paapu. <sup>19</sup>Jã'aja'ñe cho'oju pani Dios pa'ichejana ai sani repana cho'oju chi'isi'e re'oja'che karama'ñe paaju pojoju re'oja'che pa'ijanaa'me repana.

### Timoteo'te cuhacho chü'ñsi'ea'me

<sup>20</sup>Timoteo, Dios mu'ure jo'kasi'e re'oja'che cuhamal'ñe che'choku pa'iju. Diore cuasamana peoche i'kachu'o, "Raa masina cuasache'me ie", chiiche jorechhu'o asama'ñe pa'iju. <sup>21</sup>Päi te'ena Dios chü'o asasina repana jorena chü'vache'te asa chëa Diore masi cuasache kuachu'o asacuheme chura.

Re'omu. Diopi re'oja'che cho'okaiu paañ musanukonare.

Pablo

# San Pablo Timoteo'te jo'e chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

## Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'ʉ, Pablo, Diopi chiiʉna maire Jesucristo'te cuasanare Repau, "Chʉ'ʉna'me si'arʉmʉ pa'iche'te īsija'mʉ chʉ'ʉ", chiisi'ere chʉ'vaku paaʉ chini Jesucristo saosi'kʉpi ija'ova utija'ova tocha saomʉ <sup>2</sup>mʉ'ure, Timoteo'te, chʉ'ʉ chiiʉja'iajekʉna chʉ'ʉ cuasakʉ'te. Mai Ja'kʉ Diona'me Maire Paakʉ Jesucristo oia raa re'oja'che pa'iche'te cho'okaaʉ mʉ'ure re'oja'che paaʉ chini.

## Dios chʉ'o chʉ'vache'te chʉ'ʉmʉ

<sup>3</sup>Chʉ'ʉ aipāi cho'okaisi'eja'che cu'ache cho'omaʉ suma'ku pa'imau, Diore cho'okaikʉ'mʉ chʉ'ʉ. Umucujñana'me ñami Repauñi mʉ'ʉni si'arʉmʉ sēekaiʉ, "Re'orepamʉ, Ja'kʉ", chiiʉ pa'imʉ chʉ'ʉ Repau'te. <sup>4</sup>Mʉ'ʉ chʉ'ʉ jo'ka rairʉmʉ oisi'ere cuasakʉ mʉ'ʉna'me pa'iʉ pojora chini ñaneemʉ chʉ'ʉ mʉ'ure. <sup>5</sup>Úcuachi'a mʉ'ʉ Diore masirepa cuasakʉ pa'iche cuasamʉ chʉ'ʉ. Mʉ'ʉ Loidana'me mʉ'ja'ko Eunice charo Repau'te cuasajʉ jovosinaa'me. Chura mʉ'ʉ úcuachi'a repana cuasacheja'che cuasamʉ Repau'te.

<sup>6</sup>Jā'ajekʉna chʉ'ʉ mʉ'ure jējñapi jarʉmʉ mʉ'ʉpi cho'omasia'kʉ chini Dios mʉ'ure jo'kasi'ere cho'okʉ che'che na'a raa cho'oku pa'ijʉ'ʉ, chiimʉ chʉ'ʉ mʉ'ure. <sup>7</sup>Dios maire vajuchʉrekoño paaa'ju chini jo'kama'mʉ. Maipi rūhiñe cuasa masiju cu'ache cho'oma'ñe re'oja'che pa'ijʉ chekʉnani ña oijʉ re'oja'che cho'okaiju paapʉ chini cho'okaimʉ Dios maire. <sup>8</sup>Jā'ajekʉna Maire Paakʉ pa'iche chekʉnare chʉ'vavajʉchʉma'ñe chʉ'vajʉ'ʉ. Úcuachi'a chʉ'ʉ Repau chʉ'ʉ chʉ'vakujejkʉ pāi chéavʉ'e cuaocojño pa'iche'te cuasakʉ vajuchʉma'ñe cu'ache ti'jñecojñokʉta'ní Diopi cho'okaiʉna Jesucristo'te cuasache kuachu'ore chʉ'una'me pojoku chʉ'vaku pa'ijʉ'ʉ. <sup>9</sup>Repau Dios maire vati toa sani uuche ñeskʉ chéa paakʉ'mʉ, maipi Repau neena pa'ijʉ re'oja'che paapʉ chini. Mai re'oja'che cho'osi'ejekʉna chéasi'elmauasomʉ jā'a. Rupʉ Repau'te uache cho'osi'easomʉ jā'a. Maire oia jā'aja'ñe cho'okani chéa paajache chuta'a cheja peorʉmʉna cuasa Jesucristoni rao cho'okasa chiniasomʉ Dios. <sup>10</sup>Chura mai cu'are jūni ro'ikaaʉ chini Úcuauñi rao Repau maire oia cho'okasa chiisi'e kuacuhasi'kʉa'mʉ Repau. Jesucristo'te cuasache kuachʉ'o asa chéasinajejʉ ie masime mai chura:

Jesucristo cho'okaisi'ejekuna mai jūnisorūmū cu'anareta'ní toa saima'ñe Repau pa'ichejana ai sani Úcuauña'me re'oja'che pa'ire'oche.

<sup>11</sup> Dios chū'ure jā'are kuaku paa chini chū'ü jo'kasi'kuamū, Jesucristo saosi'ku pa'iü Repau chū'ore ku'iü che'choku paa chini. <sup>12</sup> Chura repachū'o che'chokujeku cu'ache cho'ocojñoku pāi chēavú're cuaorená pa'imü chū'ü. Jā'ata'ní chū'ü Repau Jesucristo kuiramasiku re'oja'che pa'iche masikujeku vajuchumá'mü. Repau jo'e rairumüjatu'ka Úcuauji masi kuirakuna re'oja'che pa'ija'mü chū'ü.

<sup>13</sup> Chū'ü mu'ure che'chosi'ere Dios chū'o Úcuarepare che'choku pa'ijü'ü repacheja pa'inare. Úcuachi'a Jesucristoni masirepa cuasaku chekunare pāi oiu re'oja'che cho'okaiü pa'ijü'ü. <sup>14</sup> Dios Rekocho mai rekoñoä ja'me Pa'irekochoji cho'okaiuna Repau mu'ure chū'vaa'ku chini chū'ü jo'kasi'ere Repau chū'ore masi chū'vakü pa'ijü'ü.

<sup>15</sup> Asia cheja cana Úcuauñko Figelona'me Hermógenejatu'ka chū'ure cho'okaicuhejü jo'kasosi'e masimü mu'ü. <sup>16</sup> Jā'ata'ní Onesíforore chū'ure rūarepañoä chū'ü chiimajñarüä re'oja'che kuirasi'ku Diopi oiu re'oja'che cho'okaau, repau neenare Úcuachi'a. Icheja pa'irumü chū'ure pāi chēavü'e pa'ikü'teta'ní vajuchumá'ñe ja'me pa'isi'kuamü repau. <sup>17</sup> Repau ijoopo Roma vu'eoopo apetí'asirumü vajuchumá'ñe chū'ure jñaañejatu'ka rúa jeerumü ku'esí'kuamü repau. <sup>18</sup> Úcuachi'a repau Efeso vu'eoopo pa'irumü repau chū'ure rúa re'oja'che cho'okaisi'e peore masimü mu'ü. Maire Paaku Dios Repau pāi Úcuauñko cho'osi'e ro'iche chū'umucuse chū'ure re'oja'che cho'okaisi'e ro'i repau'te ña oiu rúa re'oja'chere ñisia'ku.

### Sōtao re'oku cho'ocheja'che Jesucristo'te cho'oche cho'okache'te kuamü

**2** <sup>1</sup> Mu'ü, Timoteo, chū'ü chiijal'iü, Jesucristo mu'ure cho'okache re'oja'che cho'o koka paajä'ü. <sup>2</sup> Chū'ü mu'una'me chekuna Jainñko asajü'te che'chosi'e asa chēa Úcuarepa cho'oku chekunare che'chomasinare che'chojü'ü, asa chēa che'choju paapu.

<sup>3</sup> Sōtao re'oku pa'ivesache pa'itojé'e pojoku masi cho'oku pa'icheja'che pa'iü Jesucristoni cuasakuna mu'ure cu'ache ti'jñeñe cuhemal'ñe Úcu pojoku cho'oche cho'okaiü pa'ijü'ü Repau'te. <sup>4</sup> Sōtaopai te'eujé'e repanare uache cho'oma'ñe pa'ijü repanare chū'una chū'ünechi'a cho'ome repanapi pojoa'ju chini. <sup>5</sup> Vi'topü apena Úcuaja'che vi'to apeche chū'una chū'üne'te peore masi cho'omaneni cajejaima'me. <sup>6</sup> Pāiü cho'oche rúa cho'oku repau chio ãu tāsi'ku ãu kūirumü Úcuauji charo tua ãimü repa. <sup>7</sup> Peore jā'a chotemajña chū'ü i'ka kuasi'e asa cuasaku che'chekü pa'ijü'ü. Jā'aja'ñe cho'oni Maire Paaku Diopi cho'okaiuna asamasija'mü mu'ü.

<sup>8</sup> Jesucristo pa'isi'ere cuasajü'ü. Aperumü pa'iü pāi chū'usí'ku David jojocojñosi'kuamü Repau. Chuenisosí'kuta'ní Diopi vasohna jo'e vajuraisi'kuamü. Úcuu kuache'te Repau Jesucristo'te cuasache kuachü'ore chū'vakü pa'ikü'mü chū'ü. <sup>9</sup> Repachū'o chū'vakujeku cu'ache cho'ocojñoku pāi chēavü're pa'iü cu'ache cho'osi'ku Diopu queo shocheja'che cunamepi queo suocojñosi'ku pa'imu chū'ü. Jā'ata'ní Dios chū'o chū'vacheta'ní Úsecu'amü

pāi. <sup>10</sup>Jā'ajekuña Repaūni cuasaku rúa cu'ache cho'ocojñokuña'ni Repaū chū'o ūcua masi chū'vaku pa'limu chū'u, Repaū chēa paajanapi asa chēa Jesucristoni cuasaju jovo ūcuauña'me si'arumu re'oja'che paapu chini.

<sup>11</sup>Ie chū'o rúa ūcuarepaa'me:

Maipi Repaūni cuasaju cu'ache cho'ocojñoni

Ūcuauña'me jūnisosinaja'ñe pa'lju

Repaūni'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me.

<sup>12</sup>Cu'ache tū'jñecojñonata'ni maipi Repaūni ūcua cuasani

Ūcuauña'me pa'lju pāire chū'janaa'me.

Jā'ata'n'i maipi Repaū'te cuasache'te k̄avajñchuju,

"Repaū'te cuasamanaa'me chū'kuna",

chiito maire ūcuaja'che sāiñe,

"Chū'u neenama'me ina", chiija'mu Repaū.

<sup>13</sup>Maire Repaū chū'pñne masirepa re'oja'che cho'oju pa'imanareta'ni

ūcua re'oja'che cho'oku pa'iku'mu Repaū,

ūcuarepa pa'lju ūcuarepa cho'ochechi'a masikujeku.

### Diopi pojoa'ku chini Repaū chiiche masi cho'okaiku pa'iche'te kuam

<sup>14</sup>Ie chū'u chū'vachu'o repacheja pa'linare si'arumu chū'vaku pa'lju, caveshuma'ñe cuasaju paapu. ūcuachi'a mai vesuche'te repana sāiñechi'a cutuju ke'reche Dios asaku'te ūsejé'u repanare. Jā'aja'ñe i'kachu'o na'a re'oja'che pa'iche che'choch'u'oma'mu. Jā'aja'ñe i'kache si'arumu asana pāi rupu cacu'asome. <sup>15</sup>Mu'ure peore cho'ore'ochetu'ka Dios chiiche'te cho'oku pa'lju, ūcuajui mu'uni pojoa'ku. Jā'aja'ñe cho'oku pani Repaū chū'o ūcuarepa vajuchuma'ñe chekūnare rūhiñe che'chomasija'mu mu'u. <sup>16</sup>Diore cuasamana peoche i'kachu'o i'kama'ñe pa'lju. Jā'aja'ñe i'kana si'arumu na'l'a rúa cu'ache cho'oju pa'inaa'me. <sup>17</sup>Repana che'choch'u'phū'karavu chachaku saicheja'che cu'achejekuña repachu'o asana cacu'asoju pa'ime. Himeneona'me Fileto ūcuare peoche chū'ore che'choju pa'ime. <sup>18</sup>Dios chū'o ūcuarepare cuheju chura tūñere jorech'u'ore che'choju pa'ime repana, ija'che i'kaju: "Pāi jūnisosina vajuraimanejanaa'me; Jesure joverumuch'i'a repana rekoñoā vasocojñoñe pa'lmu repanare", chiiju. Jā'aja'ñe i'kaju joreju che'choju pāi te'enare Jesure cuasanare cacu'osoju pa'ime repana. <sup>19</sup>Jā'ata'n'i Dios chū'o ūcuarepajeku ai pa'iche, ija'che kuam.

Maire Paaku Dios Repaū neerepanare masim.

Ūcuachi'a,

Repanare re'oja'che cho'okaa chini Repaū'te

sēenare ija'che i'kam u Dios:

"Cu'ache cho'ache peore ūhasoche pa'lmu m̄sanukonare",  
chiimu. Jā'aja'ñe kuam Repaū chū'o tocha jo'kasi'e.

<sup>20</sup>Pāi pa'ivu'e ejavu'e sa'nava pa'imatñaruā pachokurina'me pokuri cho'osimajñarñachi'a pa'ima'ñe chooko'ñana'me toto cho'osimajñaruā pa'lmu. Repa te'emajñaruā si'aumucujña cho'ache cho'oju paamajñaruā'me. Cheke na'a re'ojamajñaruāta'ni cho'ache

cho'omaumucujñachi'a pojoju cho'oju paamajñarñaa'me. <sup>21</sup> Pāi'te cu'ache cho'oche peore ñhasosi'kure re'ojamajñarñaja'ñe pa'ikujekuna Maire Paaku Dios chiiche re'oja'che ñucuañache cho'ore'omu.

<sup>22</sup> Jā'ajekuna pōsūpāi cu'ache cho'oñache cuasache te juvoku cho'oma'ñe re'oja'che pa'iñ Dioni masi cuasaku cavama'ñe pa'iñ, chekunare oia re'oja'che cho'okaiju pa'ijū'ñ, re'ojarekoñoa paaju Diore sēenana'me. <sup>23</sup> Mai vesüche te cutuju pāi sañechi'a ke'rechü'o asaku pa'imanejü'ñ. Repachü'o cutuna rúa cavaju pa'inaa'me. <sup>24</sup> Maire Paaku te cho'oche cho'okaiku te cavaneema'ñe pa'iñ pāi ñucuanukore re'oja'che ja'me pa'iche pa'imu. Ñucuchi'a che'chomasiku na'mi pe'ruma'kú paañ repau. <sup>25</sup> Ñucuchi'a pāi repau chü'vachü'o asacuhene Diopi cho'okai'una jachache te ñhaso Repau chü'o ñucuarepare asa chéa cuasaal'ju chini pe'keru i'kaku paañ. <sup>26</sup> Repanapi jā'aja'ñe cho'oni rühiñe cuasaju re'oja'che pa'ijanaa'me, vati aipi paaku chü'ñku repana ñucuañache cu'ache cho'oju pa'isi'ere juvomasiju.

### Jesucristo jo'e raipi'raruñu pa'ijachere kuañu

**3** <sup>1</sup> Ñucuchi'a iere masiche pa'imu: Jesucristo jo'e raipi'raruñu rúa pa'ivesache pa'ija'mu maire. <sup>2</sup> Reparñu pāi Jainuko meñechi'a chiiju chekunare cho'okaicuheju kurineeju, "Chekunare na'a rúa masiu'mu chü'ñ", chiiju ñucuanachi'a meñe pojoju pa'ijanaa'me. Ñucuchi'a Diore cu'ache i'kaju, puka'kupái jachaju, repanare re'oja'che cho'okainare pojoma'ñe ke'reju, Diore pojoju cho'oche ña pāisoju pa'ijanaa'me. <sup>3</sup> Majapäijë'e cuasamapu ña oima'ñe cu'ache cutuju, chekuna cho'oche pe'ruju cuhamal'ñe cuasaju, repanare cho'oñache cu'a juvovesüju, chekunare asi cho'oju re'oja'che cho'oche peore si'ache cuhena pa'ijanaa'me repana. <sup>4</sup> Ñucuchi'a rúa joreju repana cu'ache cho'ochejë'e cuasama'ñe pa'iju, meñechi'a cuasaju chekunare cuheju, Dios chiiche cho'ochejë'e cuasama'ñe repanare ñachechi'a cho'oju pa'ijanaa'me repana. <sup>5</sup> Diore pojona cho'ocheja'che joreju cho'oju repana cu'ache cho'ocheji Repau re'oja'che cho'okaiche te jachaju pa'ijanaa'me repana. Jā'aja'ñe pa'inare pāi ja'me pa'imeñejü'ñ.

<sup>6</sup> Repana pāi te'ena ku'iju vu'ñana tī'a romiva'nare vesüva'nare cu'are juvovesüju ñucuañache cu'ache cho'oju vajuchüva'nare joreju peoche te che'choju pa'inaa'me. <sup>7</sup> Repana romi pāi che'choche si'arñu si'ache che'cheju pa'inata'ni jmamakarñejë'e Dios chü'o ñucuarepa asa chéamanaa'me. <sup>8</sup> Repana jorena Dios chü'o ñucuarepare cuheju jachaju pa'ime, Janena'me Jambres Moiseni cuheju aperñu ke'resi'eja'che. Cu'achechi'a cuasanajeju Diore cuasacuheneaa'me repana. <sup>9</sup> Jā'ata'ni pāi ñucuarepanuko asa chéamanejanaa'me repana jorechü'o. Repana jorena cho'oche pāi ñucuanuko ña masijanaa'me, Moise'te cuhesina Janena'me Jambres cu'ache cho'oju ña masicojñosi'eja'che.

### Pablo Timoteo te jo'e chü'ñ jo'kasi'ea'me

<sup>10-11</sup> Mu'uta'ni chü'ñ che'chochü'ore masiku'mu. Ñucuchi'a chü'ñ pa'iche peore masiku'mu, chü'ñ cho'ora chiiche, chü'ñ Diore masi

cuasache, chu'u pe'keru che'chochena'me chu'u chekunare oiu  
re'oja'che cho'okaiche. Úcuachi'a chu'u cu'ache cho'ocojñokuta'ni  
Diore cuasache ühasoma'ñe ücua cuasaku Repau'te cho'oche cho'okai  
koka paache masiku'mu mu'u. Chu'u Antioquia vu'ejoopo Iconio  
vu'ejoopona'me Listra vu'ejoopo pa'inare cu'ache cho'ocojñosi'e  
peore masiku'mu mu'u. Repanare rua cu'ache cho'ocojñokuta'ni Diopi  
cho'okaiuna re'oja'che pani etajaisi'kuuma chu'u. <sup>12</sup>Re'oja'che pa'lju  
Jesucristoni masi cuasaju Repau chiichechi'a cho'oñu chiina pai cu'ache  
cho'ocojñojanaa'me. Úcuarepaa'me já'a. <sup>13</sup>Já'ata'ni cu'ache pa'inana'me  
jorechu'o che'chona joreju, jorecojñoju si'arumu na'a rua cu'ache  
cho'oju pa'ljanaa'me.

<sup>14</sup>Mu'uta'ni mu'u che'chocoñosi'ere peore masi cuasaku ūhasoma'ñe ūcuia cuasaku pa'iñu'. Chukuna'te mu'ure che'chosinare masikujeku repachu'o ūcuarepa pa'iche'te masimu mu'u. <sup>15</sup>Mu'u chiiñumuna masiche'te Dios chu'o tocha jo'kasi'ere cuasaju'. Jesucristo'te cuasaju jovo ūcuata'me si'arumu re'oja'che pa'iche'te kuamu repachu'o. <sup>16</sup>Dios chu'o tocha jo'kasi'e peore ūcuata kuasi'ejeku maire che'chochua'oa'me. Maipi asa cu'ache cho'ochet'e ūhasoja'ju chini kuachejeku maire re'oja'che pa'iche chu'vacha'oa'me. <sup>17</sup>Mai Diore cuasanapi repachu'ore asaju che'cheju pani re'oja'che pa'iche che'chenajeju si'ache re'oja'che cho'omasijanaa'me.

**4** <sup>1</sup>Dios asaku'te ūcuachi'a Jesucristo Pāi ūcuanukore Chū'ukū  
Pa'lju'ja jo'e rani pāi jūnisosinana'me vajūna cho'osi'le peore  
ro'iche chū'pjaus asaku'te iere chū'ui jo'kamū chū'ui mu'ure: <sup>2</sup>Dios chū'o  
chū'vache cuhasoma'lñe si'arumū chū'vaku pa'lju'u, chū'vare'orūmuna'me  
chū'vacu'ache pa'irūmū. Pe'kerū che'chokū repanapi cu'ache cho'oto  
pe'rūma'lñe i'kakū chū'vajū'ui repanare, jo'e cho'oma'lñe Dioni masi  
cuasajū vajūchūma'lñe re'oja'che pa'lju' paapū chini. <sup>3</sup>Na'a pa'isirumū Dios  
chū'o ūcuarepa che'choche rūa asacuhejana'a'me pāi. Chū'o ūcuarepare  
asacuhejū repanare ūachechi'a asajū, repana chīichechi'a che'chojūna asajū  
pañū chini che'chonare rūa Jainukore ku'e jñaajana'a'me repana. <sup>4</sup>Dios  
chū'o ūcuarepare asacuhejū rupū aichū'ore pāi cuasajū kūache'te asajū  
pa'ljanaa'me repana. <sup>5</sup>Mu'uta'nī si'arumū rūhi'lñe cuasakū pa'ivesache  
ti'ljñetojē'le ūcua re'oja'che pa'lju' mu'upi cho'oa'ku chini Dios mu'ure  
jo'kasi'ere Repau chū'o chū'vache'te peore masi cho'okū pa'lju'ui, Repau'te  
cuasamanapi asa chēa Jesuni cuasajū joyova'ju.

<sup>6</sup>Chu'ure vanisojarumt ti'añe jmamakarc karamc. Dios chu'o chu'vakujeku chuenisopi'ramt chu'u. <sup>7</sup>Jesuni masi cuasakuc chu'ure peore cho'ore'ochett'ka cho'oku cu'ache ti'jñecoñokuta'ní Repaute cuasache'te ëhasoma'në ëcua cuasakuc re'oja'che pa'it chu'upi cho'oa'ku chini Dios chu'ure jo'kasi'e peore cho'o pi'nicuhamut chu'u. <sup>8</sup>Chura chu'u re'oja'che cho'osi'e ro'i Maire Paakuc Re'oku pãi ëcuanañko cho'osi'e ro'iche Repau chu'umucuse chu'ure ësijachere cuasakuc cha'amt chu'u. Chu'urechi'a ësima'fie Repau jo'e rajjache ra cuasajt pojoju cha'anare ëcuachi'a ësija'mu Repau.

**Timoteoji cho'okaau chini Pablo chü'uku chü'vasi'ea'me**

<sup>9</sup>Mu'u're peore cho'ore'ochetu'ka cho'oku na'mi rani ñajj'u chü'ure.  
<sup>10</sup>Demas Diore cuasamana pa'iche'te na'a rua chiiu chü'ure jo'ka Tesalónica  
 vu'ejoopona sanisosi'kua'mu. Crescenteji Galacia chejana sanisosi'kua'mu.  
 Titopi Dalmacia chejana saisi'kua'mu. <sup>11</sup>Lucachi'a ja'me pa'imu chü'ure.  
 Marco'te ku'e jñaa rakaijj'u. Chü'ure cho'oche rua cho'okaimasiku'mu  
 repauu. <sup>12</sup>Tíquico'te mu'u sani pa'ichejana Efeso vu'ejoopona saosi'kua'mu  
 chü'u. <sup>13</sup>Mu'u rairum chü'u Troas vu'ejoopo jo'ka raisikāa chü'u  
 sē'sevu ju'ikāa rakaijj'u chü'ure, Carpo vu'e jo'kasikāa. Úcuachi'a chü'u  
 utija'okorovhā rakaijj'u. Chekuja'o utija'o úcuachi'a rua chiimu chü'u.  
 Jā'a caveshuma'ñe rakaijj'u chü'ure.

<sup>14</sup>Cuña cho'oche cho'oku Alejandro rua cu'ache cho'osi'kua'mu chü'ure.  
 Maire Paakuji repau cu'ache cho'osinukoru cu'ache ti'jñeñe chü'u'ja'mu  
 repau'te. <sup>15</sup>Narepaku pa'ijj'u repau cho'oche. Mai chü'vache Dios chü'o  
 rua cuheku chü'vussemu repau.

<sup>16</sup>Pāi chéañe chü'una charo chü'uni soni chü'u cho'osi'ere cuasa  
 ñarum chü'ure ja'me pa'ina te'eujé'e ja'me i'kakaima'ñe úcuanuko jo'ka  
 sanisosina'me chü'ure. Jā'ata'n'i repana cho'osi'e cuasamanea'ku Dios,  
 chiimu chü'u. <sup>17</sup>Jā'ata'n'i reparum chü'ure Maire Paakuji ja'me pa'iu  
 cho'okaisi'kua'mu, chaire ñusoma'ñe pa'iu Repau chü'ore úcua koka paaku  
 masi chü'vakuna judío peonapi úcuanuko asaju paapu chini. <sup>18</sup>Maire  
 Paaku chü'ure cu'ache cho'oche si'ache peore Úsekaiu Repau pa'icheja  
 re'oja'chejana saja'mu. Si'arum cuhama'ñe pojoju pañu mai Repau'te.  
 Jā'aja'ñe paau.

**Chü'o saoku re'oja'che i'ka jo'kasi'ere kuamu**

<sup>19</sup>Priscana'me Aquila'te chü'o sa kuakaijj'u chü'ure, Onesíforona'me  
 repau majapāi úcuachi'a. <sup>20</sup>Erasto Corinto vu'ejoopona canukasi'kua'mu.  
 Trófimoreta'n'i jū'ikuni Mileto vu'ejoopona jo'ka ranisosi'kua'mu chü'u.  
<sup>21</sup>Mu'u're peore cho'ore'ochetu'ka cho'oku chuta'a susurum t'i'amarumuna  
 raijj'u icheja. Eubulona'me Pudente, Linona'me Claudia, chekuna mai  
 majapāijana úcuanuko icheja pa'ina chü'o saome mu'u're.

<sup>22</sup>Maire Paakuji mu'u're rekocho'te ja'me paau. Mu'sanukonare úcuanukore  
 Diopi rua re'oja'che cho'okaau re'oja'che paapu chini. Re'omu.

Pablo

# San Pablo Titore chū'o tocha saosi'ea'me

---

## Pabloji Titoni sēemü

**1** <sup>1</sup>Chū'u, Pablo, Dios chū'ññe cho'oche cho'okaiku'mu. Jesucristo ji paajanapi Repauní cuasajü jovo Dios chū'o ūcuarepare masijü re'oja'che paapü chini. <sup>2</sup>Dios apereparumü chuta'a cheja peorumü Repau pa'icheja pāi sani pa'ijachere kuaasomü. Jorema'kua'mu Dios. Diore cuasajü jovosina Úcuau pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me. <sup>3</sup>Chura Repau paanare vati toa sani uuche Úseküji Dios Repau chisirumüjeküna pāipi asa masia'ju chini chū'uni chū'usí'kua'mu Repau chū'ore chū'vaa'ku chini. <sup>4</sup>Tito, chū'u ie chū'o tocha saomü mu'ure. ¿Pa'iku mu'ur? Mu'ure rúa cuasamu chū'u. Chū'upi mu'uni Dios chū'ore kuauna Repauní cuasaku jovosi'kua'mu mu'ur. Jā'ajeküna chū'u chū'ja'iü pa'imü mu'ur chū'ure chura. Jesucristo te maire vati toa sani uuche Úseküni Úcuate'eü te cuasanaa'me mai. Repau Jesucristo mai Ja'ku Diana'me mu'ur rekochona re'oja'che pa'iche'te cho'okaijüna re'oja'che pa'ijü'u.

## Tito cho'ojachere kuaamü Pablo

<sup>5</sup>Chū'u mu'una'me Creta juupo pa'iü mu'ure jo'ka ranisosi'kua'mu, mai cho'o pi'nimanesi'ere mu'upi na'a pa'iü cho'o pi'nia'ku chini. Mu'ure chū'usí'kua'mu chū'u Jesure cuasana pa'ijoopoä si'ache repajoopoä ku'iü Jesure cuasanare chū'upi kuirajanani, ainani jñaa jo'kaa'ku chini. <sup>6</sup>Ija'che pa'inani chēajü'u: Jesure cuasanare chū'ujana ija'che paapü: Cu'ache cho'omañie paapü pāipi cu'ache cutumanea'ju. Romi te'enarechi'a paaa'ju. Repana mamachii Jesure cuasajü puka'ku'pái chū'ññe jachamañie paapü. Mamachiipi ūcuau'ache cu'ache cho'oto puka'ku'pái pāi chū'ucu'amü. <sup>7</sup>Jesure cuasanare chū'unapi, repana chū'ünare re'oja'che paajü, Diore cho'oche cho'okaapü. Cu'ache cho'omanea'ju repana. "Chuküna na'a rúa masime", chini cheküna i'l'kache asacuhemanea'ju. Na'mi pe'rumannea'ju. Cono jū'imanea'ju. Chekunare vaimanea'ju. Kurineemeanea'ju. <sup>8</sup>Jesure cuasanare chū'unapi ija'che pa'ito re'omü: Chekunare pāi so'ñña rainare ñaña'me kāiruu ñisia'ju. Chekunare re'oja'che cho'okaijü paapü Dios chū'ññe'te cho'oa'ju, cho'oñama'toje'e. Chekunana'me re'oja'che pa'ijü Dios chiiche'te cho'oa'ju. Chekumü cu'ache cho'oñatojë'e cho'omanea'ju.

<sup>9</sup> Jesure cuasanare chū'upapi chū'u che'chosi'ere Dios chū'o ūcuarepare jmamakarujē'e jo'kasoma'ñe cuasajū paapū, pāi ke'retojē'e. Jo'kasomaneni chū'u che'chosi'ere chū'o chekūnani che'chomasijanaa'me repana. Ūcuachi'a jorechū'o che'chonare chū'vamasijanaa'me repana chū'vachū'ore asa chēaa'ju chini.

<sup>10</sup> Dios chū'o jachana Jainukoa'me, peoche i'lajū jorena. Judíopāi rūa Jainuko jā'aja'ñe cho'ome. Umupāi ūcuaukore ija'che i'kame: "Mūsanukonapi jīkochā'tiro chūto tūacojñoma'to Dios pa'icheja saicu'aja'mū", chiime repana. Joreme. <sup>11</sup> Repanare Dios chū'o jachanare ūsejū'u, cu'ache che'chomanea'ju. Kurire kooñu chini cu'ache che'chome repana. Jā'aja'ñe che'chojū te'evū'ña pa'inare ūcuaukore cacu'ojū pa'ime. Jā'ajekūna repana cho'oche'te ūseto rūa re'omū. <sup>12</sup> Aperumū Creta juupo pa'ikū rūa masiujī ija'che i'kaasomū: "Creta juupo pa'ina ūcuaukore jorenapi ãi ainaa'me. Pa'ivesujū, ñamejū, vaineejū, cu'ava'na pa'icheja'che pa'inaa'me", chiniasomū repaū. <sup>13</sup> Ūcuarepaa'me repaū i'laki'e. Jā'ajekūna repacheja pa'inare rūa chū'vajū'u, Dios chū'ore asa chēa cuasajū paapū. <sup>14</sup> Rūa chū'vajū'u repanare, judíopāi aichū'o kūache'te jorechū'ore asa chēa Dios chū'o ūcuarepare jachana chū'upñe'te cho'omanea'ju. <sup>15</sup> Pāi re'ojarekoñoā paana re'ojā'chechi'a cho'ona'a'me. Pāi cu'arekoñoā paanata'ni, cu'achechi'a cho'ona'a'me. Dioni jachajū, cu'ache'te cuasajū re'ojā'che cho'ovesūme repana. <sup>16</sup> Repana cu'ache cuasana, "Diore cuasanaa'me chūkūna", chiinata'ni re'ojā'che cho'omapūna ña jachame pāi repanare. Dios peore, "Cho'omanejū'u", chiisi'ere cho'ojuna pe'rūmu Dios repanare. Dios chū'us'ieta'ni cho'oma'me. Re'ojā'cheta'ni jmamakarujē'e cho'ovesūnaa'me repana.

### Pablo Tito che'chojachere kūamu

**2** <sup>1</sup> Mu'uta'ni, re'ojā'chechi'a che'chokū pa'ijū'u, Dios chū'o ūcuarepare. <sup>2</sup> Umupāi ainare ija'che che'chojū'u: "Re'ojā'che pa'ijū, cono jū'ima'ñe pa'ijū'u, chekūna pāi ña kūkūna jū' mu'sanukonare. Cu'ache cho'oche jūvomasijū cho'oma'ñe pa'ijū'u. Diore masi cuasajū'u. Pāi ūcuaukore oijā'u. Ūcuachi'a mu'sanukonare cu'ache ti'jñeto Diore cuasache ūhasomanejū'u." Jā'are che'chojū'u umupāi ainare. <sup>3</sup> Ūcuaja'che romi ainare ija'che che'chojū'u: "Re'ojā'che pa'ijū Dioni cuasajū pa'ijū'u. Chekūna pa'iche ñani cu'ache cutumanejū'u. Cono jū'ima'ñe pa'ijū'u. Re'ojā'che cho'ojū pa'ijū'u, mu'sanukona pa'iche'te chekūnapi ña chēa paapū. <sup>4</sup> Romichiire re'ojā'che che'choñu chini jā'aja'ñe pa'ijū'u. Mu'sanukona airomipi romichii umu pa'inare ija'che che'choto re'omū: 'Mu'ujure cuasajū pa'ijū'u, chīiva'nare ūcuachi'a. <sup>5</sup> Masi cuasajū cu'ache cho'oma'ñe pa'ijū'u. Ñamema'ñe masi kuirajū pa'ijū'u chīiva'nare, pu'ka'kure ūcuachi'a. Chekūnare pāi ña oijū pe'keruji i'lajū pa'ijū'u. Romi mu'sanukona ūjupāi chū'upñe jachama'ñe cho'ojū pa'ijū'u. Jā'aja'ñe pa'ijūna pāpi ñani, Diore cuasanajeju re'ojā'che pa'inaa'me jā'ana, chīijanaa'me mu'sanukonare. Cu'achū'o i'kachejē'e peoja'mū repanare.' " Airomipi romichiire jā'aja'ñe che'choto re'omū.

<sup>6</sup> Ūcuachi'a pōsūpāire ija'che che'chojū'u: "Mu'sanukonare cu'ache cho'ohatojē'e re'ojā'chechi'a cho'ojū pa'ijū'u", chīijū'u repanare.

<sup>7</sup>Mu'ajé'e repana ñajú'te si'arumú re'oja'chechi'a cho'ojú'ú, mu'ú pa'iche'te ña chéaa'ju. Repanare chü'vani jmamakarüjé'e jorema'ñe chü'vajú'ú. Apema'né rühiñe che'chojú'ú repanare. <sup>8</sup>Si'arumú chü'o ūcuarepare i'kaku pa'ijú'ú, pääpi mu'uni cu'ache cutumaneal'ju. Re'oja'chechi'a i'kajú'ú maire cuhenapi cu'ache i'kama'ñe paapú. Cu'ache cho'omanajejúna maire cu'ache i'kavajüchüjanaa'me repana.

<sup>9</sup>Pääi chekunare cho'ache cho'okainare ija'che chü'vajú'ú.  
“Muasanükonare paana chü'úñe peore re'oja'che cho'ojú'ú, repanapi ña pojoa'ju. Muasanükonare chü'utto ke'remanejú'ú repanare. <sup>10</sup>Repana nee jmamakarüjé'e ñaaasokaimanejú'ú. Re'oja'che pa'ijú'ú, muasanükonani repana cu'amajñarüa kuirache'te jo'kavajüchümanea'ju. Re'oja'chechi'a cho'ojú pa'ijú'ú, muasanükona pa'iche'te pääpi ña ūcuauko, ‘Dios vati toa sani uuche Üsekü chü'o rúa re'oja'imú’, chiijú masia'ju.” Jää'aja'ñe chü'vajú'ú cho'ache cho'okainare.

<sup>11</sup>Diopi oiu re'oja'che Cho'okaikujekü Repaú paanare vati toa sani uuche üsemu. Pääpi Repaú pa'iche'te masia'ju chini ūcuaukore re'oja'che cho'okaiku'mu Dios. <sup>12</sup>Diopi maini re'oja'che cho'okai'na re'oja'che pa'imasinaa'me mai. Dios maire che'choku'mu Repaú, “Cho'omanejú'ú”, chisi'sere cho'omanea'ju chini. Che'chomü maire, ūcuauache cu'ache cho'ouatojé'e re'oja'chechi'a cho'ojú paapú chini. Che'chomü, maipi chekunani re'oja'che ja'me paapú chini. Che'chomü maire, icheja cheja pa'inapi Repaúni masi cuasaal'ju chini. <sup>13</sup>Ichéja chejare pa'ijú pojoju cha'ame mai, Jesucristo jo'e cajejachere. Maire vati toa sani uuche Üsekü, Peore Masiku, Jesucristo re'oja'che ñou ko'sija'i'cajeja'mu. Dioa'mu Repaú. <sup>14</sup>Repaú Jesucristo maini oiu vati toa sani uuche'te Üsekü jü'íñe cuhema'ñe mai cu'ache cho'ache jüni ro'ikaisi'kua'mu. Ücuachi'a mai rekoñoäre care'vakasa chini jüni ro'ikaisi'kua'mu, maipi cu'ache cho'ache'te ühaso re'oja'che cho'ojú paapú chini. Maini paara chini jää'aja'ñe cho'osi'kua'mu Repaú.

<sup>15</sup>Tito, ie chü'ú tochasi'e peore che'choku pa'ijú'ú mu'ú. Repaú chü'ore chü'vaa'ku chini Dios mu'ure chü'usí'e Repaú'te masi cuasanare chü'vakü pa'ijú'ú, ūhasomanea'ju. Ücuaja'che masi cuasamanare Dios chü'úñe'te rúa i'kajú'ú masi cuasaal'ju. Ücuaukore masi chü'vajú'ú, mu'uni jachamanea'ju.

### Jesure cuasana re'oja'che pa'iche'te kuumü

**3** <sup>1</sup>Repacheja pa'inare Jesure cuasanare si'arumú ūcuaukore ija'che chü'vakü pa'ijú'ú: “Pääi chü'únare jachama'ñe cho'ojú pa'ijú'ú repana chü'úñe. Repana cho'oüseche cho'oma'ñe pa'ijú'ú. Re'oja'che cho'achechi'a cuasajú pa'ijú'ú. <sup>2</sup>Pääi chekuna pa'iche ñani te'eu'terejé'e cu'ache cutumanejú'ú. Chekunare ke'rema'ñe pe'kerüji i'kajú pa'ijú'ú. ‘Na'a rúa masime chükuña', chiima'ñe, chekunare ruarepa chü'uma'ñe pa'ijú'ú, Jesure cuasanana'me cuasamanare.’ Jää'aja'ñe chü'vajú'ú repanare.

<sup>3</sup>Aperumú mai ūcuachi'a rúa cu'ache cho'ojú pa'isinaa'me Jesure chuta'a cuasamarumú. Pääi chü'únare rúa jachasinaa'me. Cu'ache cuasajú re'oja'chejé'e cho'ovesüsinaa'me mai. Ücuauache cu'ache cho'ojú pa'inajejúna, re'oja'che cho'ocu'asi'kua'mu maire. Pääi chekunare rúa cuhesinaa'me mai.

Mai ūcuachi'a sāiñechi'a cuhesinaa'me. Pāi ūcuachi'a r̄ua cuhesinaa'me maire. Pāire cuhejū cu'ache cho'oju pa'isinaa'me mai. Pāi chekūnare re'oja'che tī'jñeto pe'rūsinaa'me mai. Jā'aja'ñe pa'isinaa'me mai aperūmu. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe pa'inareta'ni oisi'kua'mu Dios maire. Dios Repaū chiisirūmu tī'auna chejana raosi'kua'mu Jesure, mai cu'ache cho'oche te jūni ro'ikaau chini. <sup>5</sup>Ija'che i'kama'kua'mu Dios: "Re'oja'che cho'onajejūna cho'okaimu chū' inare", chiima'mu Dios maire. Cu'ache cho'onareta'ni maini oiu vati toa sani uuche ūsesi'kua'mu Repaū maire. Repaū chīi paapu chini mai cu'arekoñoā paasi'e re'ojarekoñoā care'vasi'kua'mu Repaū. Mai rekoñoāna Ūcuau Rekocho'te rao mamarekoñoā cho'osi'kua'mu Repaū maire. <sup>6</sup>Dios cuhemā'ñe Ūcuau Rekocho'te raosi'kua'mu maire si'ache cho'okaau chini, Jesucristoji maire vati toa sani uuche te ūsekū jūni ro'ikaisi'ejekūna. <sup>7</sup>Dios maire oiu rupu cho'okaiu cu'ache cho'omanare cuasacheja'che cuasamū, na'a pa'isirūmu mai Repaū chīijejū Ūcuau pa'ichejare ai sani paapu chini. Jā'are cha'ame mai. <sup>8</sup>Ie chū'o chū' tochasi'e peore ūcuarepaa'me. Jā'ajekūna iere chū'o si'arūmu che'chokū pa'ijū'ü, repacheja pa'inapi Diore cuasanapi chekūnare re'oja'che cho'okaijū paapu chini. Repanani jā'aja'ñe cho'oto r̄ua re'omu. Chekūnare pāi ūcuachi'a, repana tī'jñe re'oja'che cho'ojanare ūcuanukore re'oja'che pa'ija'mu.

<sup>9</sup>Mai vesuhe'te chekūnapi sāiñechi'a cututo ja'me cutuma'ñe pa'ijū'ü mu'ü. Pāi te'ena aipāi aperūmu chīi jojos'i ere aichū'opi jorejū kuato ja'me cutumanejū'ü. Ūcuachi'a judío aipāi chū'usil'rete cutujū sāiñe pe'rūju pa'imanejū'ü. Rupu peoche i'kache'me jā'a. Jā'are cutujū re'oja'che pa'iche che'chemanaa'me mai. <sup>10</sup>Pāi te'ena cu'ache cutume, chekūnapi cavaju sāiñechi'a cuhejū ja'me pa'imanea'ju chini. Jā'aja'ñe cutunare ūsejū'ü jo'e cutumanea'ju. Jo'e cu'ache cututo jo'e te'echo i'kajū'ü repanare. Ka'chañoā i'kasí'ere cuhamá'ñe ūcua cututo chekūnare Jesure cuasanare ja'me pa'iche ūsejū'ü repanare. <sup>11</sup>Jā'aja'ñe pa'ina cu'anajejū ūcuarepa cho'omanaa'me. Cu'ache cho'ojūna repana cu'arekoñoā paache masime pāi.

### Tito cho'ojachere kuamū Pablo

<sup>12</sup>Icheja pa'ikū'te te'eñ'te mu'ü pa'ichejana saoja'mu chū'ü, chekūrūmu Artemani, chekūrūmu Tíquiconi. Repaū saisirūmu saire'oto Nicópolis vu'ejoopona pesa sani tījnajū'ü chū'ure. Ūcuajoopona sani canuka okorūmu si'achetū'ka pasa chiimū chū'ü. <sup>13</sup>Ūcuachi'a Roma chū'una chū'ujūna tochasi'e r̄ua masiku'te Zena'te Apolona'me mu'ü pa'ichejana saisirūmu cho'okaijū'ü repanare, jo'e re'oja'che kuhapu chini. Ūcuauche repana chiiche karato isijū'ü repanare. <sup>14</sup>Ūcuaja'che Jesure cuasana repacheja pa'ina, chekūnare re'oja'che cho'oche che'che sāiñechi'a kuirato, repana chiiche karamaneja'mu. Ūcuachi'a repanapi re'ona pañu chini re'oja'che cho'oji paapu.

### Tocha pi'nicuhasi'ea'me

<sup>15</sup>Chū'ure ja'me pa'inana'me, chū'o saomu chū'ü mu'ure. Jesuni cuasajū chūkūna'te cuasanare chū'o sa khakaijū'ü mu'ü. Diopi mūsanukonare ūcuanukore r̄ua re'oja'che cho'okaau, re'oja'che pa'imasia'ju chini.

Pablo

# San Pablo Filemonre chu'o tocha saosi'ea'me

---

## Filemonni chu'o saomu Pablo

<sup>1</sup>Chu'u, Pablo, Jesucristo pa'iche chu'vakujeku p\u00e1i ch\u00e9avu'rere pa'imu. Mai majap\u00e1i\u00f1ja'i\u00f1 Timoteona'me chu'u ie chu'o saomu mu'ure Filemonre, chukuna r\u00faa cuasaku'te, Dios chu'o chukuna sani chu'varumu cho'okaisi'kure. <sup>2</sup>\Upsilon cuaja'che chek\u00e1nare Diore cuasakuanupu mu'u v\u00e1'e chi'inare Diore cuasako'te Apiana'me chukuna chu'vacheja'che Dios chu'o chu'vaku'te Arquipo'te iere saome chukuna. <sup>3</sup>Mai Ja'ku Dios, Maire Paaku Jesucristona'me musanukona reko\u00f1o\u00f1ana re'oja'che pa'iche cho'okaijuna re'oja'che pa'ij\u00e1u.

## Filem\u00f3n Diore cuasachena'me repau Diore cuasanare oiche'te kuaamu

<sup>4-5</sup>Maire Paak\u00f3ni Jesucristoni chii\u00f1 mu'u cuasache asasi'kua'mu chu'u. \Upsilon cuaja'che Diore cuasanare \u00fcuanukore mu'u oiche asasi'kua'mu chu'u. J\u00e1'ajekuna mu'u re'oja'che pa'iche'te asa cuasaku, Dioni si'arum\u00f1 s\u00e9eu, "Re'orepamu", chium\u00f1 chu'u Repau'te. <sup>6</sup>Dioni s\u00e9ekaim\u00f1 chu'u, mu'upi Jesucristo'te cuasache kuaach\u00e1'ore chek\u00e1nani kuaaku Repau maire Repau'te cuasanare re'oja'che cho'okaiche'te peore masia'ku chini. <sup>7</sup>Diore cuasakujek\u00f1 chu'u majap\u00e1i\u00f1ja'i\u00f1'mu mu'u. Diore cuasanare mu'upi oiu\u00f1a asa pojoku re'oja'che pa'im\u00f1 chu'u. Mu'upi re'oja'che cho'okaiuna sumava'nna pa'isina r\u00faa pojoju pa'ime repana.

## Filemonpi On\u00e9simoni re'oja'che cho'okaa\u00f1 chini s\u00e9em\u00f1 Pablo

<sup>8</sup>Mu'upi ch\u00e1'uni re'oja'che cho'okaa\u00f1 chini ch\u00e9avu'rere Cristo saosi'kun\u00f1 ch\u00e1'uuato ch\u00e1'ure'om\u00f1. <sup>9</sup>J\u00e1'ata'ni mu'ure Diore cuasanare oikujekuna cho'okaa\u00f1 chini s\u00e9em\u00f1 chu'u. Chu'u, Pablo chura aiva'ua'mu. Jesucristo pa'iche ch\u00e1'vakujek\u00f1 p\u00e1i ch\u00e9avu'rere pa'im\u00f1 chu'u. <sup>10</sup>Mu'upi On\u00e9simoni oiu re'oja'che cho'okaa\u00f1 chini s\u00e9em\u00f1 chu'u. Chu'upi p\u00e1i ch\u00e9avu'rere pa'iu Dios ch\u00e1'ore ch\u00e1'vakuna asa ch\u00e9a Jesucristo'te cuasamu repau On\u00e9simo. J\u00e1'ajekuna ch\u00e1' ch\u00e1'ija'i\u00f1'mu repau.

<sup>11</sup>Aperūmu repau Onésimo cu'ache pa'iñ mu'ñ chū'ññe re'oja'che cho'okaimaneasomu. Churata'ni Jesucristo'te cuasakujeku chū'ure re'oja'che cho'okaiñ, mu'ure ūcuachi'a re'oja'che cho'okajal'mu repau.

<sup>12</sup>Mu'ñni co'chomu chū'ñ repau'te. Chū'ñ meñe oicheja'che rúa oimu chū'ñ repau'te. <sup>13</sup>Mu'ñpi ichejare pani chū'ure Dios chū'ore chū'vaku chēacojñosi'kure cho'okaira'amu. Jā'ajekuna mu'ñ cho'okaira'asi'eja'che Onésimopi saima'ñe pa'iñ cho'okaito pojora'amu chū'ñ. <sup>14</sup>Jā'ata'ni mu'ure sēema'ñe túa paacuheku co'chomu chū'ñ repau'te. Mu'ñpi, "Onésimore paajú'ñ", chuitota'ni paara'amu chū'ñ.

<sup>15</sup>Repau Onésimo mu'ure jo'ka saniso jmamakaru ja'me pa'imanesi'e cu'ama'mu. Chura Diore cuasaku mu'ñni co'iñna si'arumu paaja'mu mu'ñ repau'te. <sup>16</sup>Aperūmu mu'ñ repau'te mu'ñni rupu cho'oche'te cho'okaa chini paasi'kua'mu. Churata'ni Jesucristoni cuasakuna mu'che'ure rúa chiiñ paacheja'che paaja'mu mu'ñ repau'te. Repau'te Onésimore rúa chiimu chū'ñ. Jā'ata'ni mu'ñpi repau'te na'a rúa chijñ'ñ. Repau Onésimo mu'ure rupu cho'oche cho'okaijachechi'a cuasama'ñe, "Onésimo Jesucristo'te cuasakujeku chū'ñ majapäiñja'iñ'mu", chiiñ cuasaku pojojú'ñ. <sup>17</sup>"Chū'ure ja'me pa'iku'mu Pablo", chikiñ'mu mu'ñ chū'ure. Jā'ajekuna mu'ñ chū'ure ña pojoku cho'ocheja'che Onésimore ūcuaja'che ña pojoku cho'oju'ñ.

<sup>18</sup>Repau Onésimo mu'ure cu'ache cho'osi'e pa'ito chekūrumu mu'ñni pōsero'i paato chū'ñpi ro'ikaija'mu. <sup>19</sup>Chū'ñrepauji ija'ovana tochamu chū'ñ ie: Repau Onésimo mu'ñni pōsero'i paato chū'ñpi ro'ikaija'mu. Chura chū'ure i'kañama'ñeta'ni ūcua i'kara. Chū'ñpi mu'ñni cu'are ñsekaima Jesucristo pa'iche'te mu'ñni kuananeru Repau'te cuasama'ku jünisoru cu'ache ti'jñera'amu mu'ure. Jā'ajekuna mu'ñ chū'ure rúa pōsero'i paakuj'a'che pa'lmu cu'ache ñsekaisi'e ro'i. <sup>20</sup>Chū'ñ majapäiñja'iñ, asarepañ'ñ. Mai Jesucristo'te ūcuaje'eñ'te cuasanaa'me. Jā'ajekuna mu'ñpi chū'ñni cho'okaa chini sēem mu'ñ. Repau'te Onésimore mu'ñpi cuhema'ñe jo'e paato rúa pojoja'mu chū'ñ.

<sup>21</sup>Ija'che cuasamu chū'ñ: "Chū'ñ sēesi'e Filemón cho'okaijacosomu. ūcuachi'a chekūrumu ikure Onésimore na'a rúa re'oja'che cho'okaijacosomu repau", chini cuasaku ie chū'o tocha saomu chū'ñ mu'ñni sēeu. <sup>22</sup>Ūcuachi'a chū'ñ sani kāijaruupu care'vakaijú'ñ. Mu'sanukonapi chū'ñni etoa'ku chini Dioni sēekaijuna, ivu'e pāi chēavu'e eta sani ñaja'mu chū'ñ mu'sanukonare, chini cuasamu chū'ñ.

### Tocha pi'nisi'ea'me

<sup>23</sup>Epafras, ūcuaja'che Dios chū'o chū'vakujeku chū'ñna'me pāi chēavu'ere pa'iñ chū'o saomu mu'sanukonare. <sup>24</sup>Ūcuaja'che chū'ñpi Dios chū'ore chū'vakuna cho'okaisina Marcona'me Aristarco, Demana'me Lucas chū'o saome mu'sanukonare.

<sup>25</sup>Maire Paaku Jesucristoji re'oja'che cho'okaa mu'sanukonare. Re'omu.

Pablo

# Hebreopāi chū'o tocha saocojñosi'ea'me

---

Dios Repaū Mamakūni i'kamū, Repaū neenani i'kaa'ku chini

**1** <sup>1</sup>Aperūmū Dios rharepañoā si'acairo cho'o ñokū Repaū chū'o kuananī Repaū pa'iche kua jñauasomū, mai aipāi pa'isinani kuaa'ju chini.  
<sup>2</sup>Irumū Repaū Mamakūji kuanamū maire. Úcuauñi peore paakū chū'ññe'te jo'kaasomū. Úcuachi'a Repaūji chejana'me peore irumū pa'iche cho'oa'ku chini chū'kasomū Repaū. <sup>3</sup>Mamakūji Pukal'ku Dios re'oja'che pa'iche peore ñomū, Úcuauñja'iñjeku. Peore Repaū chiiche paaū chini Repaū masicheji si'amajñarua chū'umū. Mai cu'a jūni ro'ikaisirūmū cūnaumūna mūni Diore kueñe ujajūtū cakā'kona pūnasomū Repaū.

Dios Mamakū ángeleva'nare na'a rúa Masi'umū

<sup>4</sup>Dios Mamakū irumū ángeleva'nare na'a rúa Masi'umū. Úcuaja'che Pukal'kupi na'a rúa masiche'te iñiuna koosi'kujeku chekūnare na'a aia'mu Repaū. <sup>5</sup>Dios ángeleva'nare te'eu'terejē'e ija'che i'kamaneasomū:

Mu'ut chū'u chii'a'mu; irumūna pāi úcuanukore kua jñauamū chū'u jā'a, chiimaneasomū, jmamakarujē'e. Mamakū'techi'a i'liasi'easomū jā'a. Úcuachi'a, ángeleva'nare te'eu'terejē'e ija'che i'kamaneasomū:

Jā'u pukal'ku pasa chū'u; úcuaja'che jā'u chū'u chii' paaū, chiimaneasomū Dios. Mamakū'techi'a i'liasi'easomū. <sup>6</sup>Jā'ata'ni chekūcheja Repaū chū'o pa'ikorovu ija'che chiimū Mamakūni, chekūnare úcuanukore na'a aini, Úcuate'euni, chū'ññe jo'lkacojñosi'kuni, chejana jo'e raora chini, Repaū i'kache:

Dios neena ángeles úcuanuko ña, vajuchuju pojoju paapū Repaūte, chiimū. <sup>7</sup>Angeleva'nani i'kaku Repaū i'liasi'e ija'che kuanamū Dios chū'o:

Chu'u neena ángeles tutu pa'icheja'che

paapū chini jo'lkasi'kua'mu chū'u,

úcuachi'a toa pa'icheja'che pa'liju chū'uni cho'okaiju paapū, chiimū. <sup>8</sup>Jā'ata'ni Mamakūni i'kaku Repaū i'liasi'e ija'che kuanamū Repaū chū'o:

Dioa'mu mu'u.

Mu'ut si'arumū chū'uku pa'ija'mu.

Re'oja'chere masi chū'uku'mu mu'u.

<sup>9</sup> Re'oja'chere chiiñ cu'acheta'ni cuhekʉ'mʉ mʉ'ñ.

Jā'ajekʉna mʉ'ñre Paakʉ Dios mʉ'ñpi chekunare na'a ai paañ chini  
mʉ'ñre chēa pojojʉ pa'iche ñisisi'kʉa'mʉ,  
chiimʉ. <sup>10</sup>Chekʉcheja ija'che i'kamʉ Dios Mamakʉ'te:

Pāi Úcuanukore Paakʉ, mʉ'ñpi mamarʉmu  
cʉnañmu'na'me cheja cho'osi'kʉa'mʉ.

<sup>11</sup> Jā'ata'ni peore si'asojachea'me jā'a.

Mʉ'ñta'ni si'arʉmu pa'ikʉ'mʉ.

Kāña si'acheja'che peore si'asojachea'me jā'a.

<sup>12</sup> Cʉnañmu'na'me cheja aikāa pʉ'se mañasocha'che cho'oja'mʉ mʉ'ñ.

Aikāa ju'isi'lkʉpi mamakāa sañō sachacheja'che mamachi'a  
sa'ñesoja'mʉ mʉ'ñ jā'a.

Mʉ'ñta'ni sañoma'ññe Úcuate'eʉ chū'ñkʉ pa'ija'mʉ.

Mʉ'ñ pa'iche si'ama'ñea'me,

chiimʉ. <sup>13</sup>Dios ángeleva'nare te'eu'terejē' eija'che i'kamaneasomʉ:

Chʉ'ñ pʉjajñtʉ cakā'kore pʉñ ñu'ñtʉ chū'ñjʉ'ñ,

chʉ'ñpi cho'okaiñna mʉ'ñre cuhena mʉ'ñ chū'ññe'te cho'oju paapʉ,  
chiimaneasomʉ, jmamakarñjē'e. Mamakʉ'techi'a i'kasi'easomʉ jā'a.

<sup>14</sup>Angeleva'na Úcuanuko Diore cho'oche cho'okaina ñomanaa'me. Maire  
Dios neenare Repañ ñisiche si'ache re'oja'che koopi'ranañre Úcuauji  
chū'ñkʉna cho'okaime repana.

### Dios Mamakʉ maire re'oja'che cho'okaiche jachamaneñu

**2** <sup>1</sup>Jā'aja'ñejekʉna mai asasi'e chʉ'o na'a masi asa chēa cho'oju pañu; mai  
cho'omairo pani ma'a tīma'ana sani cavesusocheja'che cu'are cho'oju  
cacu'asojanaa'me. <sup>2</sup>Dios aperʉmu ángeleva'nare Repañ chū'ññe'te pāire kʉaa'ju  
chini chū'ñasomʉ. Repañ chū'ññe'te ángelepi kʉajʉna asa jachajʉ cho'omana  
pāi cu'ache ti'jñecojñosinaa'me, jachache ro'i. Repana cu'ache cho'osi'e peore  
masi ro'isinaa'me. <sup>3</sup>Jā'ajekʉna maipi Dios Mamakʉ maire re'oja'che cho'okaiche  
asa jachajʉ cuheto na'a rúa cu'ache ti'jñea'mʉ maire. Chareparo Maire Paakʉ,  
Dios Mamakʉji jā'are kʉasomʉ, maire Repañ cho'okaiche'te. Na'a pa'isirʉmu  
chukʉna'te Repañ'te ja'me pa'isinapi kʉasinaa'me. <sup>4</sup>Repanapi kʉajʉna Dios  
Repañchi'a cho'omasiche'te pāipi repana i'kache'te asa, "Le chʉ'o Úcuarepaa'me",  
chiapʉ chini pāi jū'inare vasochena'me cheke si'ache peore cho'o ñosi'kʉa'mʉ.  
Maire Úcuachi'a Dios Repañ Rekochoji cho'okaiñna sāññe'chi'a re'oja'che  
cho'okaimasimajñarʉā Repañ'te ñache si'acairo jo'kamʉ, maipi Repañ chʉ'o  
chʉ'vache'te asa, "Úcuarepare chʉ'o i'kame ina", chiiñ masia'ju chini.

### Jesucristo mai a'chʉ pa'icheja'che pa'ikʉ'mʉ

<sup>5</sup> Chʉ'ñ i'kache ie chʉ'o ija'chea'me: Dios ángeleva'nare icheja cheja na'a  
pa'isirʉmu pa'ijanare pāi chʉ'ññe jo'kamaneasomʉ. <sup>6</sup>Úcuachi'a Dios chʉ'o  
pa'ikorovʉ tochasi'kʉ Repañ'te i'kakʉ tochasi'e ija'che kʉamʉ:

¿Mʉ'ñ pāi cuasakʉ'ñ? ¿Repanare oikʉ'ñ mʉ'ñ?

<sup>7</sup> Mʉ'ñpi cho'okaiñna ángeles jmamakarʉchi'a  
chukʉna'te pāi na'a rúa masina pa'ime.

Jā'ata'ni mʉ'ʉpi cho'okaiʉna chekʉnare ña,  
vajuchʉana pa'ijanaa'me pāi.

<sup>8</sup> Peore chʉ'ʉa'jʉ chini jo'kaja'mʉ mʉ'ʉ repanare pāi,  
chiimʉ. Jā'aja'ñe cho'ojačekʉna pāi jmanʉkorʉjē'e kara ūsima'ñe  
chʉ'ʉmasiche peore jo'kaja'mʉ Dios. Jā'ata'ni chuta'a jā'aja'ñe cho'oche  
ñamanaa'me mai. <sup>9</sup>Ija'cheta'ni masinaa'me mai: Diopi cho'oʉna Jesús  
cheja rani pa'irumʉchi'a ángele'te jmamakʉ na'a vesʉʉ paniasomʉ.  
Dios maini oīt cho'okakʉna, pāi ūcuaukore jūni ro'ikaaʉ chini Repaʉ  
Chēasi'kʉpi chuenisora chiisi'kʉjekʉ pāi ūcuaukore chʉ'ʉkʉ'mʉ chura,  
cho'okaisi'kʉjekʉ.

<sup>10</sup>Cu'amajñarʉā paara chini peore re'oj'a'che Cho'osi'kʉ Dios, mai Repaʉ  
neena ūcuaukoko ja'me chʉ'ʉa'jʉ chini, re'oj'a'che cho'okaiʉ ma'a charo  
sakʉja'che Repaʉ pa'icheja sakʉ'te Jesure cu'ache ti'ljñeñe ūsemaneasomʉ,  
cho'okʉ che'che maini cho'okaaʉ chini. <sup>11</sup>Ija'chea'me: Mai re'oj'a'che  
pa'iche Jesure cho'okaicojñona maire Cho'okaikʉ Jesuna'me ūcuate'eu'te  
Ja'kʉre paame. Jā'ajekʉna Jesú maire, "Chʉ'ʉ cho'jechii'a'me ina",  
chiivajuchʉma'mʉ. <sup>12</sup>Dios chʉ'o tochasi'e pa'ikorovʉ ija'che kʉamu Repaʉ  
Diore i'kache:

Chʉ'ʉ cho'jechii're mʉ'ʉ pa'iche'te kʉaku,  
repanana'me chi'i mʉ'ʉ ujare ujara,  
chiimʉ. <sup>13</sup>Ūcuachi'a chekʉcheja ija'che kʉamu Repaʉ i'kache:  
Repaʉni cuasaku cha'aku pasa chʉ'ʉ,  
chiimʉ. Chekʉcheja ūcuachi'a ija'che kʉamu:  
Ñajū'ʉ; Dios neena Repaʉ chʉ'ure jo'kasinana'me pa'imʉ chʉ'ʉ,  
chiimʉ.

<sup>14</sup>Mai Dios neenapi pāi ainee pa'ijʉna Jesús ūcuachi'a pāi aineeasomʉ,  
mai cu'ache cho'oche'te jūni ro'ikani vati ai chʉ'ʉñe'te ūsekasa chini.  
Repaʉ vati ai toa sainare pāi paaku'mʉ. <sup>15</sup>Jā'aja'ñe cho'o maire jū'iñe'te  
vajuchʉjʉna vati ai chēa paasinare tħa re'oj'a'che paamʉ Repaʉ chura.  
<sup>16</sup>Ūcuarepare ie masime mai: Angele'te cho'okasa chini raimanesi'kʉa'mʉ  
Repaʉ. Maini Abraham Diore cuasacheja'che Repaʉ'te cuasanani cho'okasa  
chini raisi'kʉa'mʉ. <sup>17</sup>Jā'ajekʉna maini cho'okasa chini mai pa'icheja'che  
pa'iʉ, mai ti'ljñeçojñoñea'ñe cu'ache si'ache ti'ljñeçojñosi'kʉjekʉ mai  
pa'iche'te masikʉ oīt Pʉka'kure Diore si'arʉmʉ re'oj'a'che sēekaiaʉ pa'imʉ  
Repaʉ maire, judío phairi ai sēekaicheja'che. Mai cu'ache cho'oche'te jūni  
ro'ikasa chini raisi'kʉa'mʉ Repaʉ. <sup>18</sup>Ūcuachi'a re'oj'a'chechii'a cho'ora  
chiikuni cu'ache ti'ljñesi'lejekʉna maire ūcuaja'che re'oj'a'che pañu chiinani  
cu'ache ti'ljñeto cho'okaikʉ'mʉ Repaʉ.

### Jesús Moise'te na'a rħa Masiū'mʉ

**3** <sup>1</sup>Asarepjā'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana, Repaʉ neenachi'a pa'ina. Ūcuaua'me  
re'oj'a'che paapʉ chini Dios chēasi'kʉa'mʉ musanukonare. Jesucristo  
maire re'oj'a'che Cho'okaimasikjekʉna, Repaʉ mai cuasajʉ Pa'ikʉ Jesú  
pa'iche'te cuasarepjā'ʉ pa'ijū'ʉ, maire Diore Sēekaikʉ pa'iche, Dios mamare,  
"Ija'che cho'oñu", chiisi'e Kʉakaisi'kʉre. <sup>2</sup>Diopi chēa jo'kaʉna Moisés

Repaʉ neenare masi paasi'eja'che Jesús ūcuaja'che Pʉka'kʉ Repaʉ'te chēa jo'kasi'e Repaʉ neenare masi paakʉ'mʉ. <sup>3</sup>Vʉ'e paakʉ chekʉnare ūcuavʉ'e pa'inare na'a rúa ñia, vajuchuecheja'che, pāi ūcuanʉkore re'oja'che Cho'okaisi'kʉ Jesús Moisere na'a rúa cuasa, vajuchʉau'mu. <sup>4</sup>Ija'cheal'me: Vʉ'e charo pa'ikʉ jñaacojñosinaa'me repaʉ vʉ'e pa'ina. Jā'ata'ní Dioa'mʉ repavaʉ'e pa'inare ūcuanʉkore Cho'osi'kʉ. <sup>5</sup>Diopi chʉ'ʉuna Moisés cho'oché cho'okaiʉ Repaʉ neenare masi paaasomʉ. ūcuachi'a Repaʉ Dios na'a pa'iʉ i'kajache kʉakʉna asasi'e repanare masi kʉaaasomʉ repaʉ Moisés. <sup>6</sup>Jā'ata'ní Jesucristo Dios Mamakjekʉ maire Repaʉ neenare na'a rúa masi paakʉ'mʉ. Maire Repaʉ re'oja'che cho'okajache Repaʉni jo'kasoma'ñe jmamakarʉjé'e jachama'ñe cuasaju cha'ajʉ pani, Repaʉ neenaa'me mai.

### Dios neena cava etajani re'oja'che pa'iche'te kʉamʉ

<sup>7-8</sup>Jā'ajekʉna Dios chʉ'o pa'ikorovʉ tochasi'e kuache Repaʉ Rekocho i'kasi'e asa chēa cho'ojʉ'ʉ:

Mʉsanʉkonapi Dios chʉ'o asani mai aipāi pāi peocheja sani ku'isina Repaʉ i'kache asa jachajʉ ke'rejʉ cho'ocuhesi'eja'che cho'omairo, irʉmʉna teana cho'ojʉ'ʉ.

<sup>9</sup>Chʉ'ʉ cuarentarepaʉsʉrʉmu repanare re'oja'che  
cho'okaiʉna ñasinata'ní chʉ'ʉ chʉ'ʉñe cuhejʉ  
si'arʉmu rúa ke'rejʉ pa'isinaa'me repana chʉ'ure.

<sup>10</sup>Jā'ajekʉna chʉ'ʉ reparumu aina pa'isinare pe'rukʉ ija'che i'kasi'kʉa'mʉ:  
“Repana rekoñoā chʉ'ʉ chʉ'ʉñe'te cho'ocuhejʉ chʉ'ʉ pa'ichejē'e vesʉjʉ  
ma'a tii'ma'ana si'arʉmu saijʉ pa'icheja'che cu'ache pa'lime”,  
chiisi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ repanare.

<sup>11</sup>Jorema'mʉ chʉ'ʉ.

Chʉ'ʉni teakʉna ūcuarepa cho'ora chini ija'che i'kasi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ:  
“Icheja kaka cava etajani re'oja'che paapʉ',  
chiisicheja kakamanejanaa'me ina”, chiisi'kʉa'mʉ chʉ'ʉ,  
chiimʉ.

<sup>12</sup>Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. ūnarepjʉ pa'ijʉ'ʉ; mʉsanʉkona te'eñjé'e rekoñoā cu'arekoñoāre paajʉ, cu'ache'te cho'ojʉ, Diore Si'arʉmu Pa'ikʉni cuasacuhejʉ jachajʉ cacu'asomanejʉ'ʉ. <sup>13</sup>Cu'ache'te cho'ojʉ jorechʉ'ore asa chēamaneñu chini, irʉmʉna mʉsanʉkonare cho'ore'orʉmʉna ūcuaukʉ si'aumucujña sāññechni'a, “Re'oja'che pa'ijʉ pañu mai”, chijjʉ pa'ijʉ'ʉ, Repaʉni ūcuua cuasajʉ pañu chini. <sup>14</sup>Mai Repaʉ'te apecuasarʉmu mai cuasacheja'che ūhasoma'ñe cheja pa'irʉmu si'arʉmu cuasajʉ pa'isinare Dios maire, “Iere ȫsija'mʉ chʉ'ʉ”, chiisi'ere peore koojanaa'me mai, Cristo neenajejʉ. <sup>15</sup>Aperʉmu jā'are kʉakʉ tocha jo'kasi'e Dios chʉ'o ija'che kʉamʉ:

Mʉsanʉkonapi Dios chʉ'ore asani,  
mai aipāi pāi peocheja sani ku'ijʉ  
Repaʉ i'kache asa jachajʉ ke'rejʉ cho'ocuhesi'eja'che cho'omairo,  
irʉmʉna teana cho'ojʉ'ʉ,  
chiimʉ.

<sup>16</sup> Úcuauko asa jachajʉ ke'reju cho'ocuhejʉ pa'isina Egipto cheja Moisés etua sasina paniasome repana. <sup>17</sup> Dioni jachajʉ cu'ache cho'oju cuarentarepaśsurumʉ pe'rucojñoju pa'iju pāi pecohejare pa'iju jūnisoasome repana. <sup>18</sup> Jā'ajekʉna Dios, “Icheja kaka cava etajani re'oja'che paapʉ”, chiisicheja kakamanejanaa'me ina”, chiniasomʉ, Repaʉ chʉ'ʉñe jachasinajejʉna. <sup>19</sup> Jā'ajekʉna jā'are asa cuasajʉ masime mai repanare Dios i'kache jachajʉna kakañsesi'e.

**4** <sup>1</sup>Dios maire ūcuachi'a irʉmʉ cho'okasa chiimʉ, mai rekoñoā cava etajani re'oja'che paapʉ chini. Jā'ajekʉna m̄sanukona jā'laja'ñe pa'iche te'eñjē'e va'semanefu chini cuasarepajʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>2</sup>Mai ūcuachi'a Dios chʉ'o re'oja'che kuacojñosinaa'me, Moisen'a'me pa'isinare kuasi'eja'che. Jā'ata'ní repanare Dios chʉ'o re'oja'che asa jachasinare re'oja'imaneasomʉ, jachajʉna. <sup>3</sup>Maire Repaʉ'te jachama'ñe cuasanareta'ni cava etajani re'oja'che pa'ire'omʉ. Úcuare kuakʉ Dios chʉ'o tochasi'e ija'che kuamʉ: Chʉ'ʉni teakʉna ūcuarepa cho'ora chini ija'che i'kasi'kua'mʉ chʉ'ʉ: “Jorema'mʉ chʉ'ʉ.

‘Icheja kaka cava etajani re'oja'che paapʉ’, chiisicheja kakamanejanaa'me ina”, chiisi'kua'mʉ chʉ'ʉ, chiimʉ. Repaʉ cheja cho'o pi'nirʉmʉna pāire re'oja'che paapʉ chini re'oja'che pa'iche jo'kaasomʉ Repaʉ. <sup>4</sup>Chekʉcheja Dios chʉ'o pa'ikorovʉ seirepaumucujña jo'e chekʉumucuse pa'isi'ere ija'che kuamʉ: Seirepaumucujñana cho'oche peore cho'o si'aasomʉ. Chekʉumucuse cho'oche peoasomʉ Dios, chiimʉ. <sup>5</sup>Jo'e chekʉcheja Dios chʉ'o tochasi'e ija'che mai aipāire i'kamʉ: “Ichejare kaka cava etajani re'oja'che paapʉ”, chiisicheja kakamanejanaa'me ina, chiimʉ.

<sup>6</sup> Jā'ajekʉna repacheja Úcuau chʉ'ore asa jachajʉna kaka cava etajani re'oja'che pa'icu'aasomʉ repanare, aperʉmʉ pa'isinare. Jā'ata'ní irʉmʉ canare maire rekoñoāpi cava etajani re'oja'che pa'ire'omʉ, Repaʉ chʉ'o asa jachama'ñe cuasato. <sup>7</sup>Aperʉmʉ pa'isina jachasi'ejekʉna na'a pa'isirʉmʉ re'oja'che pa'iche koore'orʉmʉre jo'e jo'kara chini rʉa jeerʉmʉ pa'isirʉmʉna Davire, “Ija'che chiiche tocha jo'kajʉ'ʉ”, chiisi'e ūcuare jo'e kuakʉ ija'ovana tochamʉ chʉ'ʉ ie:

M̄sanukonapi Dios chʉ'ore asani, irʉmʉna teana jachama'ñe cho'oju'ʉ, chiimʉ Repaʉ kuakʉ tochasi'e. <sup>8</sup>Josuepi repacheja kakasinare cava etajani re'oja'che pa'iche īsiasomʉ. Jā'are īsiku ūcuachi'a rekoñoā re'oja'che pa'iche īsito na'a pa'isirʉmʉ Repaʉ, “Īsija'mʉ”, chiisi'e jo'e i'kamanera'asi'kua'mʉ Dios. <sup>9</sup>Jā'aja'ñejekʉna irʉmʉ Dios neenare cava etajani re'oja'che pa'iche chuta'a pa'imi. <sup>10</sup>Diopi cho'okaiʉna, mai rekoñoā cava etajani re'oja'che pani, Repaʉ cheja peore cho'o pi'nisirʉmʉ jo'e cho'oma'ñe pa'icheja'che, mai ūcuachi'a aperʉmʉ cho'osi'e jo'e cho'oma'ñe pa'ijanaa'me. <sup>11</sup>Jā'ajekʉna mai ūcuauko cava etajani re'oja'che pañu chini peore cho'ore'ochetʉka masi cuasajʉ re'oja'che cho'oju pañu; te'eñjē'e aperʉmʉ pa'isina cho'osi'eja'che jachajʉ cacu'asomanefu mai.

<sup>12</sup>Va'ti ka'chakā'jño jūjusūva'tipi tota cuaojūna sa'navu kakacheja'che mai rekoñōña Dios chū'opi rúa sa'navu kakauña cuasomu maire. Úcuachi'a mai rekoñōña pa'iche rúa sa'navu pa'ichena'me mai cuasaju cho'oñu chiiche Dios chū'opi kakauña cuasomu maire. Dios chū'opi jā'aja'ñe kakauña mai pa'iche meñe masime mai, re'oja'che pa'ichena'me cu'ache pa'iche.

<sup>13</sup>Repañ cho'osina pa'iche Diopi ñato chavezehjē'e peoche masi ñokusomu. Úcuauji séeuña mai cuasachena'me cho'osi'e kúajanaa'me mai Repañ'te.

### Jesús phairipāi ūcuauko Aijeku maire Dioni sēekaiku'mu

<sup>14</sup>Jesús Dios Mamaku phairipāi ūcuauko Aijeku maire Dioni sēkaiu pasa chini cūnaumuna muñiasomu. Jā'ajekuña Repañ'te maire Sēekaiku'te jmamakarujē'e jo'kasoma'ñe cuasaju pañu. <sup>15</sup>Maire Diore Sēekaiku Jesús maire vati cu'ache chū'ñneja'ñe Chū'ñcojñosi'kujeku mai pa'iche'te masiku oiu cho'okaimu. Mai pa'icheja'che pa'isi'kuta'ni jmamakarujē'e cu'ache cho'omanesi'kua'mu Repañ. <sup>16</sup>Jā'ajekuña vajuchuma'ñe Dioni sēeju pañu, maire oiu Sēekaikuji mai cu'ache cho'ache tūnosokani maire karamajñaruhäre ñisiku mai cho'ovesuche cho'okaiuña masiñu chini.

**5** <sup>1</sup>Dios judíopáti te'enare chéa jo'kaasomu phairi aina pa'iju Repañ sēekaiju repana cu'ache cho'osi'e ro'ire ro'iñu chini Diore ñsimajñaruhäre'ame Repañ'te pojoñu chini ñsimajñaruhäre ñiskaapu chini. <sup>2</sup>Repañ phairi ai, mai pa'icheja'che pa'ikujeku re'oja'che cho'ache cho'ovesachejekuña chekunare pāi oiu re'oja'che cho'ovesunare cho'okaiu ma'a cavesusosinaja'ñe cu'ache pa'inare cho'okaiku'mu. <sup>3</sup>Jā'ata'ni repaumi re'oja'che cho'o koka peokuña ūcua cu'ache cho'oku chekunare pāi repana cu'ache cho'osi'e ro'ire ro'iñu chini Diore ñsimajñaruhäre ñisikaiu repañ cu'ache cho'osi'e ro'i ro'iche pa'imu repañ'te ūcuachi'a. <sup>4</sup>Judio phairi ai pa'iche pāi te'ejjē'e ūcuauji meñe jñaa pa'ima'ñea'me. Dioa'mu jā'aja'ñe pa'iche chéa jo'kaku, Aaron'te chéa jo'kasi'eña'che, Repañ pāire sēkaiu paañ chini. <sup>5</sup>Jesucristo ūcuauji'che Repañ pāipi ña, vajuchua'ju chini phairi ai pa'iukuña ūcuauji meñe jñaa chéa pa'ima'mu. Dioa'mu Repañ'te jā'aja'ñe paañ chini chéa jo'kasi'ku. Repañ chū'o pa'ikorovu aperumu tocha jo'kasi'ije Repañ'te Dios i'kasi'ije kúam.

Mu'upi chū'chii'a'mu.

Iruñuna pāi ūcuaukore kua jñaumu chū'jā'a, chiim. <sup>6</sup>Úcuachi'a chekuchaja Repañ chū'o pa'ikorovu ija'che kúam Repañ'te i'kasi'ije:

"Mu'upi si'arumu phairi pa'iñu pa'iju'ñu,

Melquisedec pa'icheja'che",

chiim. <sup>7</sup>Repañ Jesucristo icheja cheja chuta'a pa'irumu Puka'ku Dioni jū'iñe ñsemasikuñi júnisopi'raku ujachu'o rúa oiu séniasomu, Repañ cho'okau chini. Úcuauñi vajuchuku cuasaku Repañ chiiche'te cho'ora chiuña Puka'ku asa cho'okaniasomu Repañ'te. <sup>8</sup>Jā'aja'ñe cho'oku Jesucristo Dios Mamakujejkuku rúa oicojñokuñta'ni Puka'ku chiiche'te cho'ora chiuña chova'ñu cu'ache ti'jñecojñokuku pa'iñu Puka'ku chū'ññe jachama'ñe cho'oku che'cheasomu. <sup>9</sup>Jā'aja'ñe cho'oku Puka'ku chiiche peoche cho'o

pi'ni, mai cu'a jūni ro'ikani Repaʉ chū'ʉñe jachama'ñe cho'onare ūcuaukore cho'okaiʉ Repaʉna'me Dios pa'ichejana ai sani paapʉ chini samʉ Jesucristo maire.<sup>10</sup> Jā'ajalñe cho'oñna Dios maini Sēekaiʉ paaʉ chini phairi aire jo'kaasomʉ Repaʉ'te, Melquisedec pa'icheja'che paaʉ chini.

### **Jesucristo'te cuasache ūhasomanea'ju chini chʉ'vache'me**

<sup>11</sup> Cheke chʉ'o na'a rúa i'kache paamʉ chʉ'ʉ, mūsanukonare che'chora chiiche. Jā'ata'ni mūsanukonare masi kʉavesamʉ chʉ'ure, masi asamapʉna. <sup>12</sup> Jā'arepa jeerʉmʉ Jesure cuasanata'ni mūsanukona, ɿje'se pa'iñna chekʉnare chuta'a che'chovesʉche? Aina ñha pa'iche āimasicheja'che Dios chʉ'o na'a vesache asamasirʉja'chere oje chūsuna ñha pa'iche āivesicheja'che Dios chʉ'o na'a vesache asavesʉme mūsanukona. Vesʉjʉ Jesucristo'te apecuasanare che'chomajñarʉäre vesama'ñechi'a che'cheche chiime mūsanukona. <sup>13</sup> Vijachii oje chūsuna pa'icheja'che rūhiñe cuasavesʉjʉ Dios chʉ'ʉñe che'che cho'oju pa'iche vesʉme. <sup>14</sup> Aina masicheja'che Dios chʉ'o na'a rúa asamasinare na'a vesachʉ'ore che'chere'omʉ, aina ñha pa'iche āimasicheja'che, re'oja'che cho'oju si'arʉmʉ na'a rúa che'chejʉ, cu'achen'a'me re'oja'che ñamasinare.

**6** <sup>1</sup> Jā'ajekñna Jesucristo'te apecuasarʉmʉ che'chesimajñarʉächi'a che'chema'ñe na'a vesachʉ'ore asajʉ che'chejʉ pañu mai, aina masicheja'che masijʉ Dios chʉ'ore na'a vesache'te asamasijʉ pañu chini. Iea'me repa apecuasarʉmʉ che'cheche: Pāi Dios sējocojñosina cu'ache cho'occheja'che cho'oñache ūhasochena'me, Diore cuasachena'me, <sup>2</sup> Jesucristo neenajejʉ okoro'vecojñoñe, Jesure cuasanare chʉ'ʉna chēa vasoche jūnisosina vajurajachena'me, pāi cheja pa'irʉmʉ cho'osi'e ro'iche Dios chʉ'ʉjañe. <sup>3</sup> Diopi ūsema'to na'a vesachʉ'ore kʉaja'mʉ chʉ'ʉ mūsanukonare.

<sup>4</sup> Pāipi Dios pa'iche'te miañeja'ñe re'oja'chere asa chēa, Repaʉ ɿsiche koo, Dios Rekocho cho'okaicojñojʉ, <sup>5</sup> Repaʉ chʉ'o re'oja'che asa vajʉjʉ, Repaʉchi'a cho'omasiche' te cho'okñna ñasinapi <sup>6</sup> peore jā'are sējosoto Dioni jovoal'ju chini jo'e cho'okaicu'amʉ repanare, ūcuare Repaʉ Mamakʉ'te cuhejʉ pāisojʉ jo'e vanisocheja'che cho'osinajejʉna. <sup>7-8</sup> Jā'ajalñe pa'ina pāi chio ñha kāimachio pa'icheja'che pa'ime. Cu'are cho'oju, Jesucristo'te cuasache'te ūhasoni chio ñha tāsichiota'ni miuna'me u'cha aineeuña ʉosocheja'che, Diore sējocojñojanaa'me repana. ūcuachi'a repanapi ūhasomanesina pani chio re'oja'che ñha kāichio pa'icheja'che pa'ira'ame. Repaʉni cuasaju re'oja'che pani chio ñha tārena okopi rakñna re'oja'che ainee ñha rúa kākñna pāi repa chio tāsi'kñna'me Diore re'oja'che cho'ocojñoñeja'ñe re'oja'che cho'ocojñora'ame repana.

### **Dios maire cho'okajachere cuasajʉ pojoju cha'ache'te kʉamʉ**

<sup>9</sup> Diore cuasache jo'kasonare jā'ajalñe i'kasi'kñna'mʉ chʉ'ʉ. Mūsanukonata'ni na'a re'oja'che pa'ime. Jā'are masimʉ chʉ'ʉ. Repanare na'a rúa re'oja'che pa'inajejʉ Dios ɿsiche koojanaa'me mūsanukona. <sup>10</sup> Dios re'oja'chech'i'a Cho'okñji mūsanukona Repaʉ'te cuasajʉ chekʉnare oijʉ re'oja'che cho'okaiche

cavesumaneja'mu. <sup>11</sup> M̄usantukona jūnisochetu'ka jā'aja'ñe re'oja'che pa'iju Dios isijachere cha'aju, ūhasoma'ñe ūcuasaju pa'ito r̄ua pojoja'mu ch̄u'u. <sup>12</sup> M̄usantukonapi Diore masi cuasaju re'oja'che cho'oche'te cho'oñamema'ñe pojoju cho'oju, chekuna Repau, "Isija'mu", chiisi'e kooju pa'ina re'oja'che pa'iche'te ñaju che'che ūcuaja'che re'oja'che pa'ito pojoja'mu ch̄u'u.

<sup>13</sup> Abrahamre Dios, "Cho'okaja'mu ch̄u'u mu'ure", chiisi'ere ūcuarepa cho'okakuna koosi'ere cuasaju'u. Dios k̄uache'te Abrahampi asa jachamanea'ku chini repau'te cho'okaijachere k̄uaku, Repau'te na'a r̄ua masik̄uji peokuna, ūcuajui meñe ija'che i'kaasomu Dios: "Diojeku ch̄u'u jorema'ñe ūcuarepa cho'oku'mu. <sup>14</sup> Mu'ure jorema'ñe ūcuarepa re'oja'che cho'okaja'mu ch̄u'u. ūcuachi'a mu'u na'a Jainukore paajanare si'arumu ūsija'mu ch̄u'u mu'ure", chiniasomu Dios. <sup>15</sup> Repau Abraham, asa jachama'ñe cuasaku pojoku cha'asi'kujecku na'a pa'isirumu kooasomu repa, Dios, "Isija'mu", chiiu i'ka jo'kasi'e. <sup>16</sup> Pāi ūcuachi'a chekunapi repana i'kachu'ore jachamanea'ju chini ūcuanchi'a ija'che i'kame: "Diopi cho'okaa'u; ch̄u'u ūcuarepa i'kache'te cho'o ñora chiumu ch̄u'u", chiime. Jā'aja'ñie i'kato repana i'kache jachama'ñe cuasame pāi.

<sup>17</sup> Dios ūcuaja'che maipi Repau, "Re'oja'che ūsija'mu", chiisi'e koojanapi jachamanea'ju chini Repau joremairo pa'iche'te kuara chini ija'che i'kaasomu: "Diojeku jorema'ñe ūcuarepa cho'oku'mu ch̄u'u", chiniasomu. <sup>18</sup> Diojeku Repau i'kache jorema'ñe ūcuarepa cho'oku jorecu'akujeku jā'aja'ñe i'kaasomu Repau, maipi Repau, "Cho'okaja'mu", chiisi'ere pojoju asa chēasinapi ca'nasoma'ñe cuasaju cha'aju paapu chini. <sup>19</sup> Maipi jā'aja'ñe ca'nasoma'ñe cuasaju pojoju cha'aní rekoñoā re'ojarekoñoā paaju jujarekoñoā paani choovu masi quēo shō vavorena mea cho'osoma'ñeja'ñe mai rekoñoā re'oja'che pa'iche jo'kasomanejana'a me. Jā'aja'ñe pani Dios vu'e sa'navu pa'iruupu kāa r̄ua ruikāapi jeo ta'pisiruupu Repau'na me pañu chini kakacu'asiruupuna kakacheja'che Diona'me si'arumu re'oja'che pa'l'janaa'me mai. <sup>20</sup> Jesucristo reparuupu maire vatakaní charo kakasi'kuja'che pa'i'u mai cu'ache cho'osi'e ro'ikaniasomu, phairi ai cho'okaicheja'che cho'okaiu. Jā'aja'ñe cho'okaisi'kujecku Melquisedec pa'icheja'che si'arumu phairi ai pa'i'u Dioni sēekaiu pa'imu Repau maire.

### Melquisedec pa'icheja'che Jesús phairi aia'mu

**7** <sup>1</sup> Repau Melquisedec, Salem vu'ejoopo aipi, phairijeku peore Ch̄u'uku'te Diore cho'oche cho'okaikujeku, pāi re'oja'che pa'iche'te sēekaiu paniasomu. Tiipāi ch̄u'unnare cava cajejani co'iku Abrahamre tijña Diopi re'oja'che cho'okaa'u chini, Dioni sēekaniasomu repau Melquisedec. <sup>2</sup> ūcuarumu Abraham repau vani tua rasimajñaruā dierepakuau ūcuajakuanuchi'a chil'i te'ekuanupu ūsiasomu Melquisede'te. Jā'a mami Melquisedec chini "Pāi ch̄u'uku re'oja'che cho'oku" chiim. ūcuachi'a repau ch̄u'ijoopo mami Salem chini "Re'oja'che pa'iche" chiim. Jā'ajekuna ija'che i'kare'omu repau'te: "Pāi ch̄u'uku repau neenare re'oja'che pa'iche cho'okaiku'mu", chiire'omu. <sup>3</sup> Repau puka'ku pāi pa'isi'eta'ni Dios ch̄u'o aperumu tocha jo'kasinapi k̄uaju tochamanerena

repaʉ ṙuka'kʉpāi pa'isi'ejē'e vesʉjʉ repaʉ aipāi pa'isi'ejē'e vesʉme pāi. Ūcuachi'a repaʉ aineesi'ejē'e vesʉjʉ repaʉ jū'isi'ejē'e vesʉme pāi. Jā'aja'ñe pa'līt cho'oa'ku chini repaʉ'te jo'kasi'e Diopi tuamaʉna Dios Mamaku si'arʉmʉ pa'icheja'che phairi ai pa'imʉ repaʉ.

<sup>4</sup>Repaʉ Melquisedec rúa masiʉ'mʉ. Iere cuasajʉ'ʉ: Mai aipāirepaʉ pa'isi'ku rúa masiʉ Abraham repaʉ vani tua rasimajñarʉā dierepakuanu chil'i te'ekuanupʉ ūsiasomʉ repaʉ'te. <sup>5</sup>Na'a pa'isirʉmʉna Dios chʉ'usomʉ Abraham jojosinare Leví jojomanare repana majapāire Leví jojosinare phairipāichi'a repana paamajñarʉā dierepakuanure te'ekuanuchi'a ūsia'jʉ chini. <sup>6</sup>Jā'ata'ni Abraham repaʉ dierepakuanu paache te'ekuanupʉ ūsiasomʉ Melquisede'te Leví jojocojñomanesi'kʉreta'ni. ūsiʉna Melquisedec Abrahamre Dioni sēekaniasomʉ, re'oja'che cho'okaaʉ chini, Dios re'oja'che cho'okaija'mʉ chiicojñosi'kʉre. <sup>7</sup>Ie masime mai: Pāiʉ Diopi re'oja'che cho'okaaʉ chini chekʉre sēekaikʉ sēekaicojñokʉ'te na'a rúa masiʉ'mʉ. Jā'ajekʉna ie ūcuachi'a masime mai: Melquisedec Abrahamre rúa masikʉ'teta'ni na'a rúa masiʉ pa'imʉ. <sup>8</sup>Leví jojosina pāi paamajñarʉā koona jūnisojanajejʉ ai pa'imanaa'me. Melquisedeta'ni repaʉ pa'iʉ, pāi paamajñarʉā Diore kookaiʉ jūnisosi'rer Dios chʉ'opi kʉnamañna jū'imanesi'kʉja'che pa'imʉ. <sup>9-10</sup>Ūcuachi'a ija'che i'kare'omʉ: Leví aipāiu'te Abrahamre Melquisedepi tijñanʉna Abraham cu'amajñarʉā te'ekuanupʉ ūsirʉmʉ Leví chuta'a Abraham ca'nivʉ'te pa'isi'kua'mʉ. Leví Abrahamre jā'aja'ñe ja'me pa'isi'kujekʉna repaʉ jojosina irʉmʉ pāi paamajñarʉā koona ūcuachi'a Melquisede'te ūsicheja'che cho'osinaa'me repana. Jā'ajekʉna ie masime mai: Repaʉ Melquisedec Leví jojosinare na'a rúa masiʉ'mʉ.

<sup>11</sup>Ija'che cuasajʉ mʉsanʉkona sēniasacosome: Aarón jojosina ūcuare phairipāi pa'icheta'ni, ḥje'se pa'iʉna phairi'te jo'e chekʉni Melquisedec pa'icheja'che pa'ikʉni Dios raora chiikʉ? Ija'chea'me jā'a: Repaʉ'te pojojʉ pa'iche'te mai aipāire kʉakaaʉ chini Dios Moiseni chʉ'ʉ jo'kakʉ phairipāi pa'iche jo'kaasomʉ, Aaronna'me repaʉ jojosinapi phairipāi paapʉ chini. Jā'ata'ni repanare phairipāi Dios chʉ'ʉ jo'kasi'e cho'oju pāi cho'okainareta'ni repana pāi rekonoā re'ojarekoñoā care'vakaicu'aasomʉ. <sup>12</sup>Jā'ajekʉna phairipāi jñaañe'te sañoni ūcuachi'a Diore cuasajʉ pojoa'jʉ chini chʉ'ʉ jo'kasi'e sañooñe chiimʉ. <sup>13-14</sup>Mai ūcuanʉko Dios chʉ'o pa'ikorovʉ aperʉmʉ tocha kʉacojñosi'kʉ Maire Paakʉ Cristo Judá jojos'i'kʉ pa'iche masinaa'me. Phairipāi pa'iche jo'kamanesivājʉ tīvājʉjekʉ Leví jojocojñomanesi'kua'mʉ Repaʉ Cristo. Jā'ata'ni Moisés Dios chʉ'ʉ jo'kasi'e phairipāi jñaañechi'a Leví jojosinani i'kakʉ Judá jojosinare jmamakarʉjé'e i'kamaneasomʉ.

<sup>15</sup>Chekʉ phairi mama raisi'kʉ Cristo Melquisedec pa'icheja'che phairi ai pa'iche'te cuasato Dios maire na'a re'oja'che cho'okaisi'lere na'a rúa masi asare'omʉ. <sup>16</sup>Moisés phairi jojojavājʉ chʉ'ʉ jo'kasivājüpāiʉma'mʉ Repaʉ Cristo. Phairi Mamaʉ pa'iche si'arʉmʉ Pa'iʉ peore Masiujekʉ phairi'mʉ. <sup>17</sup>Dios chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e Repaʉ pa'iche kʉachʉ'ore jo'e cuasajʉ'ʉ:

“Mu'upi si'arumū phairi pa'iū pa'ijū, Melquisedec pa'icheja'che”,  
chiimū Dios,  
chiimū.

<sup>18</sup>Aperumū Dioni pojoat'ū chini chū'ū jo'kasi'epi karakūna, chura  
jo'kasosomū Dios, maire Repau peore cho'okasa chiisi'e cho'okaicu'akūna.

<sup>19</sup>Aperumū Repau Moise'te chū'ū jo'kasi'epi pāi rekoñoā re'ojarekoñoā  
care'vakaicu'akūna chura jo'kaso mamare na'a re'oja'chere cho'okaimū  
Dios maire. Jā'ajekūna Repau maire re'oja'che mama cho'okaiche'te  
cuasajū, ūcuachi'a na'a pa'isirumū cho'okaijachere cha'ajū cuasajū pojojū  
mai rekoñoā Repau'na'me re'oja'che ja'me pa'ime mai.

<sup>20</sup>Repau Dios maini na'a rha re'oja'che cho'okasa chini mama phairini  
jñaa jo'kaasomū. “Diojekū ūcuarepa cho'oku'mū chū'ū”, chiiū Mamakūni  
Jesucristoni raoasomū. Chekūnata'ni Dios jā'aja'ñe i'lacojñomanesina rupū  
phairipāi mamachūjejū phairi'me. <sup>21</sup>Dios chū'o aperumū tocha jo'kasi'ē  
Maire Paakū'te jñaarumū jā'aja'ñe i'kasi'e ija'che kūnamū:

Chū'ū Pāi Ūcuaukore Paakū Diojekū ūcuarepa cho'oku'mū.

Jorema'ñe ija'che i'kasi'kūa'mū chū'ū:

“Mu'upi si'arumū phairi pa'ija'mū”, chiisi'kūa'mū,  
chiimū. <sup>22</sup>Dios jā'aja'ñe ūcuarepa, “Na'a re'oja'che cho'okaija'mū chū'ū”,  
chiisi'e Jesucristo'ji cho'okai'na peore masi cho'ocojñojanaa'me mai.  
<sup>23</sup>Chekūna phairipāi Jainukota'ni ai si'arumū pa'imanajejū repana cho'oché  
cho'ojū chekūnani jo'ka jūnisojuna si'arumū cho'okaicu'amu repanare.  
<sup>24</sup>Jesuta'ni jūnisoma'ñe ai Pa'ikujekū si'arumū phairi pa'iū, Repau phairi  
pa'iche chekūni saño jo'kama'kūa'mū. <sup>25</sup>Jā'ajekūna Repau'ni Cristoni  
cuasajū sēenare Si'arumū Pa'ikujekū maire Dioni sēekaiū, mai rekoñoā  
re'ojarekoñoā care'vakaimū Repau.

<sup>26</sup>Jā'aja'ñe phairi ai pa'iū maire karache cho'okaiū pa'imu. Si'arumū  
re'oja'chechi'a cho'oku'mū Repau. Jmamakarujē'e cu'ache cuasamaū  
cu'achejē'e cho'oma'kūa'mū Repau. Repau icheja cheja pa'irumū pāi  
cu'ache cho'onana'me pa'isi'kūta'ni jmamakarujē'e repana cu'ache  
cho'ochéja'che ña chēa cho'omaneasomū Repau. Jā'aja'ñe pa'iūna Puka'ku  
Dios Repau'te cūnamūna'a jeecho'jena mūna kueñe ñu'iū chū'ūñe  
jo'kaasomū. <sup>27</sup>Chekūna judío phairi aina charo repana cu'ache cho'oché'te  
ro'iñu chini si'aumucujña jo'cha va'iva'nare vani ño pi'ni cho'jena chekūna  
pāi repana cu'ache cho'oché'te ro'lijū ñisiva'nare jo'cha va'iva'nare vani  
ñosokainaa'me. Repana cho'ochéja'che cho'oma'kūa'mū Jesús. Repau'ni  
te'echoji maire pāi ūcuaukore mai cu'ache cho'osi'ena'me mai cu'ache  
cho'ojache ro'ikaiū Repau meñe ñisi maire peore jūni ro'ikaniasomū.

<sup>28</sup>Dios aperumū chū'ū jo'kasi'ere cho'ojū judío phairi ainare jñaanaa'me  
pāi. Jā'ata'ni repanani re'oja'che cho'ovesakūna te'enoā cu'ache cho'ome  
repana phairi aina. Jā'ajekūna na'a pa'isirumūna Dios ija'che i'laku,  
“Chū'ū Diojekū ūcuarepa cho'oku'mū”, chiiū Mamakūni phairi ai pa'iche  
jo'ka icheja chejana raoūna rani pa'iū Repau'te Puka'ku chiichechi'a cho'ō  
pi'ni cūnamūna jo'e mūni phairi cho'oché'te cho'oku si'arumū Puka'kūni  
sēekaimū maire.

**Jesús mamare chū'ü jo'kasi'e cho'okaikü'mü**

**8** <sup>1</sup>Iere i'kara chiimü chu'ü: Jā'aja'ñe pa'iü Repau phairi aijekü sēekaiü pa'imü maire, cūnaumüna mäni Dios ñü'isaivü kueñe püusi'kü. <sup>2</sup>Dios vü'erepa Ūcuau cho'osivü're Repau'te pojovü're pa'iü Dios ñü'isaivü kueñe ñü'iü phairi aijekü Repau'ni cho'oche cho'okaiü sēekaimü Repau maire. Päi cho'omanesivü'ea'me repavü'e.

<sup>3</sup>Ija'chea'me judío phairi aina cho'oche: Päi repana cu'ache cho'osi'e ro'iñü chini īsimajñarüäna'me Dioni pojoñü chini repana īsimajñarüä Repau'te īsikaime. Jā'ajeküna Jesúus maire phairi aijekü sēekaiü mai cu'are ro'ikasa chini Repau meñe īsi jüni ro'ikaniasomü maire. <sup>4</sup>Repaüji icheja chejare pani phairi pa'imana'amu, ūcuare phairipäi Jainuko pa'ljuña, Dios aperümu chū'üuna päi rache'te īsia'ju chini jñaacojñosina. <sup>5</sup>Repana phairipäi icheja cheja pa'ivü'e Dios vü'e pa'iju cho'oche cho'okaina cūnaumü pa'ivü'e Dios vü'e repare Moiseni ñoküna ña chéa ūcuajavü'e cho'osivü're cho'oche cho'ome. Cūnaumüre Dios vü'e repa pa'imu. Aperümu Moisés repau chuta'a va'i ca'nipi Dios vü'e cho'omarümu ija'che i'kaasomü Dios: "Chu'ü vü'e cho'oni peore chu'ü mu'ure ñosivü'e cūnaumü pa'ivü'eja'che cho'ojü'ü", chiniasomü. <sup>6</sup>Repana phairipäi re'oja'che cho'okaisinaa'me maire. Jā'ata'ni Jesúus maire na'a rüa re'oja'che cho'okaimü. Ūcuaja'che Dios Moisere aperümu maini kuaal'kü chini i'kasi'e, "Ija'che cho'oñü", chiisi'e re'oja'che cho'okaisi'kü'mü maire. Jā'ata'ni mamare, "Ija'che cho'oñü", chiisi'ere Jesucristojoji cho'okaküna chura Repau maire na'a rüa re'oja'che cho'okaimü, "Müsanükonare na'a rüa re'oja'che cho'okaija'mü", chiisi'e.

<sup>7</sup>Charo, "Ija'che cho'oñü", chiisi'epi karama'to na'a rüa re'oja'chere ku'emana'reame päi. <sup>8</sup>Jā'ata'ni Diopi ñato repana päi pa'iche karaasomü. "Re'oja'che pa'iche karamü inare", chini ija'che i'kaasomü Repau:

Asarepaju'ü.

Na'a pa'isirümu chu'o mamare, "Ija'che cho'oñü",  
chijja'mü chu'ü müsanükonare,

Judá jojosinana'me Israel chii cheküna jojosinare.

<sup>9</sup>Reparümu repana aipäi chü'ü Egipto cheja ma'a  
pikopi re'oja'che ñoküna

etua rarümu i'kasi'eja'che i'kamaneja'mü chü'ü repanare.

Repanare Egipto cheja pa'isinare chü'ü chü'üñe  
jachasinajejüna séjosí'küa'mü chu'ü.

Päi Ūcuankore Paakuji i'kamü chü'ü jā'a.

<sup>10</sup>Na'a pa'isirümu Israel jojosinare mamare, "Ija'che cho'oñü",  
chijja'mü chu'ü, Päi Ūcuankore Paaku.

Repana rekñoäre chü'ü chü'üñe paaa'ju chini  
cho'okaija'mü chu'ü repanare.

Chü'üni Dioni masi cuasajü chü'ü neena pa'ijanaa'me repana.

<sup>11</sup>Reparümu päipi repana majapäina'me repanare kueñe pa'inare,  
"Dioni jovoju'ü", chijju ūcuamakarü chü'vajanaa'me,

repanare ūcuare che'chochiima'ñe ūcuantiko  
chū'ure jovonachi'a pa'ijuna,  
chuova'na pa'iva'nana'me pa'ipāi.

<sup>12</sup> Repanapi chū'uni cuasajūna repana cu'ache cho'osi'e  
peore tunoso jo'e cuasama'ñe cavesussoja'mu chū'ui,  
chiniasomu Dios. <sup>13</sup> Dios, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'e mamapi pa'iuna  
aperumū Repau, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'e jo'kasosi'ea'me. Aireko  
jū'lñeja'ñe si'asopi'ramu repa.

**Dios vñ'e cūnatumu pa'ivu'ena'me cheja pa'ivu'e pa'iche'te kñamu**

**9** <sup>1</sup> Dios aperumū, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'e Repau chū'ui jo'kasi'e  
cho'orūmu maire cho'oche rúa cuaja pa'isi'kua'mu, Repau vñ'e cheja  
pa'ivu'e cho'ochedena'me Repau'te pojoche. <sup>2-3</sup> Dios vñ'e aperumū Repau'i  
chū'ui na'vi ca'nipi cho'o nukoasome pāi. Ruu te'eka'chaparuu paniasomu  
repavu'e. Tijñapa caruupu'te judío phairipäichi'a kakare'oruupu'te  
uñoña pa'isaivu'na'me mesako'ana'me pāpñä Diore jo'kasiru'pa'iko'na  
paniasomu. Na'a sa'navu'te kää ruiikäapi jeo ta'pisiruupu'te judío phairi  
aichi'a kakare'oruupu paniasomu. <sup>4</sup> Reparuupu kakasa'aro kueñere  
mesako'a ma'ñña uoko'a si'acako'a pachokuripi je'nasiko'a paniasomu.  
Úcuaruupu na'a sa'navu'te cäjovu Dios, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'e tochasi'e  
pa'ivu pachokuripi si'ache repakä'jño je'nesi'vñ paniasomu. Repavu  
sa'navu'te chirupu pachokuri cho'osi'pu pāi peocheja ku'isina manacañ  
mañasi'puna'me Aarón vásocco koropi'rasi'chona'me catako'ña Dios  
chū'uiñe tochasiko'ña mañaasomu. <sup>5</sup> Repavu së'sevu'te tñosiva'na Diona'me  
pa'iva'na ángelejava'na kue'chaka paava'na nukoasome, pāi cu'ache  
cho'osi'e ro'icheja së'sevu'te. Jā'ata'ni chura repavu'e pa'iche peore na'a  
rúa khacu'amu jā'a.

<sup>6</sup> Jā'aja'ñe cu'amajñaruä peore masi care'va pi'ni repavu'e Dios vñ'e  
tijñapa caruupu'chi'a si'arumū kakaju paniasome repana judío phairipäi,  
Diore pojoju cho'omajñaruäre cho'oju. <sup>7</sup> Na'a sa'navu pa'iruupu'ta'ni judío  
phairi airechi'a te'eñsurumū pa'iche te'echo kakare'oasomu. Repau'te  
jo'cha va'iva'na chie peou kakacu'aasomu reparuupu, repau cu'ache  
cho'osi'ena'me chekñuna pāi vesu'ju cu'ache cho'osi'e ro'ire ro'ikasa chini  
kakaku'te. <sup>8</sup> Jā'aja'ñe pa'isi'e maire Dios Rekochoji iere khakñuna masime  
mai: Chekñani repavu'e tijñapa caruupu'chi'a kakare'okñuna, na'a sa'navu  
pa'iruupu kakacu'akñuna, kakama'ñe pa'ijuna Diore ja'me pa'icu'aasomu,  
charo cho'osivu'e chuta'a pa'irumu. <sup>9</sup> Jā'api Dios maire iere ñoku  
che'chomu: Pāi Dioni pojoñu chini Repau'te ñisiche cu'amajñaruäna'me  
jo'cha va'iva'nare repana cu'ache cho'osi'e ro'ire ro'íñu chini phairipäire  
sa ñisinareta'ni repana rekoñoa re'ojarekoñoa care'vacu'aasomu. <sup>10</sup> Áu  
te'emajñaruächi'a ñiñena'me te'emajñaruächi'a ñukuche cu'are tñonoñu chini  
cho'ache së'sevu cho'ochechi'a paniasomu. Jesucristo rani cho'okaijache  
mama pa'iche Dios maire jo'karumujatu'ka cho'osi'easomu jā'a.

<sup>11</sup> Jā'ata'ni chura Cristojo rani mai cu'are jūni ro'ikani cūnatumuna  
jo'e muni Dios vñ'erepare pāi cho'omanesivu'e rúa re'ojavu'ere pa'iu

si'ache re'oja'che cho'okaiʉ pa'imʉ maire mama phairi aijekʉ. <sup>12</sup>Dios vʉ'erepare kaka pa'iʉ Repaʉ Jesucristo pāi cu'ache cho'ache chivo chiepi, vacachii chiepi ro'ikaimanesi'kua'mu. Rupʉ, Úcuau chiepi maire pāi ūcuaukore te'echoji mai cu'a ro'ikaniasomʉ Repaʉ, Dios neenachi'a pa'lju, Repaʉn'a me ai paapʉ chini. <sup>13</sup>Vacachii'o te'emosi'po ūhacʉtapozi phairipāipi okona maña popa pāi cu'ache pa'inani chivo chienam'e toro chienam'e sa'faru cu'a tʉnusosoasomʉ repanare. <sup>14</sup>Jā'aja'ñejekʉna Jesucristo Dios Rekochoji cho'okaiʉna Repaʉ jmamakarajé'e cu'achejé'e Peouji meñe Dioni ūsisi'ejekʉna Repaʉ chie raosi'epi mai vati toa saina cu'ache cuasajʉ cho'ache masi tʉnokaimʉ, maipi re'ojarokoñoäre paajʉ Dioni Si'arʉmʉ Pa'ikʉna cuasajʉ Repaʉn'i cho'ache'te cho'okaijʉ paapʉ chini.

<sup>15</sup>Jā'ajekʉna Dios maire Jesucristo chie raosi'epi mai rekoñoä re'ojarekoñoä cho'okaiʉ Repaʉ mamare, "Ija'che cho'oñu", chiisi'epi cho'ocuhasi'ejekʉna Repaʉ, "Re'oja'che ūsija'mu cha'u", chiisi'e koojanaa'me mai Repaʉ chēasina. Úcuachi'a aperʉmʉ, "Ija'che cho'oñu", chiisi'echi'a cuasarʉmʉ mai cu'ache cho'osi'e peore jūni ro'ikaniasomʉ Repaʉ Jesucristo. <sup>16-17</sup>Pāi repana jūnisosirʉmʉ repana paasimajñarʉä cho'ojachere chū'ujʉ utija'o tocha jo'kame. Jā'ata'ni repana chuta'a jū'imarʉmʉ jā'aja'ñe chū'ujʉ tochasi'e chuta'a jo'kacu'amʉ chekʉnare. Jā'ajekʉna pāipi repana chū'ujʉ tochasi'ere cho'oñu chini aperʉmʉ repana jūnisosi'ere masi kuache pa'imʉ, cho'ore'oa'ku chini. <sup>18</sup>Jā'ajekʉna Dios aperʉmʉ, "Ija'che cho'oñu", chii chē'u jo'kasi'e ūcuaja'che cho'ore'osi'kua'mu, jo'cha va'iva'na chie rao jūnisosi'ejekʉna. <sup>19</sup>Moisés repaʉ'te ja'me pa'inare pāi ūcuaukore Dios chū'ñne peore kua pi'ni oveja raña maajaraña cho'osishovʉna'me hisopoju'avʉ mini vacachii chienam'e chivo chie okona popa ja'mesira'kana chū' Dios chū'ñne tochasikorovʉ utija'okorovʉna sa'fakʉ pāi ūcuachi'a ūcuaukore sa'faasomʉ. <sup>20-21</sup>Úcuaja'che Dios vʉ'e sa'fakʉ repavʉ'e sa'navʉ pa'imajñarʉä Diore pojojʉ cho'omajñarʉä peore sa'faasomʉ repaʉ. Jā'aja'ñe cho'o pi'ni ija'che i'kaasomʉ repaʉ: "Ie chiere ña musanukonare Dios, 'Ija'che cho'oñu', chii chē'u jo'kasi'e cho'okaiche'te cuasajʉ'ñu", chiniasomʉ. <sup>22</sup>Dios chʉ' tocha jo'kasi'e jo'cha va'iva'na chiepi Diore ūsimajñarʉä'me pāi cu'a sa'fa tʉnoñe rúa chū'ñmʉ. Chie rao jūni ro'ikaikʉ peoto cu'a tʉnoñe peora'amʉ.

### Jesucristo jūni ro'ikaisi'ejekʉna cu'a tʉnososi'ea'me

<sup>23</sup>Dios vʉ'e cheja pa'ivʉ'e Diopi chū'ñuna Repaʉ vʉ'erepa cʉnaumʉ pa'ivʉ'e repanani ñouuna ña chēa ūcuajavʉ'e cho'osivʉ'e pāire kakare'oa'ku chini repana cu'a jo'cha va'iva'na chiepi judío phairipāipi sa'fakajʉna tʉnosasomʉ Dios. Jā'ata'ni cʉnaumʉ pa'ivʉ'e Dios vʉ'erepa kakana cu'ache pa'iche na'a re'oja'chepi Mamaku chiepi tʉnosil'easomʉ. <sup>24</sup>Jesucristo Repaʉ chie raosi'e Dioni ūsira chini Dios vʉ'e cʉnaumʉ pa'ivʉ'e Dios vʉ'erepare ñokʉna ña chēa pāi ūcuajavʉ'e cho'osivʉ'ena kakamanesi'kua'mu. Dios pa'ichejana cʉnaumʉna mʉni kakaasomʉ Dioni ti'jñeñe ñakʉ ñu'iñ maini sēekasa chini. <sup>25</sup>Judío phairi ai na'a sa'navʉ pa'iruupʉ ūsurʉmʉ pa'iche jo'cha va'iva'na chiere cuaa ūsikʉ pa'icheja'che Jesucristo cʉnaumʉ kaka

Repaʉ chiere si'arʉmʉ Dioni ȫsikʉ pa'ima'mʉ. <sup>26</sup>Jā'aja'ñe cho'oa'ku chini jo'kasi'e pa'ito Jesucristo mamarʉmʉpi irʉmʉjatʉ'ka si'arʉmʉ jūni ro'ikaiʉ pa'ira'amʉ. Jā'ata'nī Repaʉ mamare, “Ija'che cho'oñū”, chiisi'ere cho'ore'orʉmʉna churana rani Repaʉji meñe ȫsi mai cu'a te'echoji jūni ro'ikaisi'kha'mʉ. <sup>27</sup>Maire ūcuachi'a te'echo jū'iñē pa'imʉ. Jū'isirʉmʉ mai vajʉrʉmʉ cho'osi'ere Diopi ña ro'iche'te chʉ'ka'ku chini Repaʉ te til'jñeñe nukache pa'imʉ maire. <sup>28</sup>Ūcuaja'che Jesucristo te'echoji mai cu'a jūni ro'ikaisi'kha'mʉ, Pʉka'ku Diopi mai cu'ache cho'osi'ere jo'e cuasamanea'ku chini. Jā'aja'ñe cho'osi'kʉpi jo'e cajeja'mʉ Repaʉ icheja. Jā'arʉmʉta'nī mai cu'a jo'e jūni ro'ikaimaneja'mʉ Repaʉ. Rani maire Repaʉ te cuasajʉ cha'anarechi'a chēa saja'mʉ Repaʉ, re'oja'chere koo Ūcuauña'me si'arʉmʉ paapʉ chini.

**10** <sup>1</sup>Moisés aperʉmʉ chʉ'usí'e na'a pa'isirʉmʉ re'oja'che pa'ijache maire apekuachʉ'o paniásomʉ. Ūcuare ȫajʉ cho'oju che'chea'ju chini jo'kasi'ejekʉ re'oja'che pa'iche ūcuarepa pa'imaneasomʉ jā'a. Jā'ajekʉna repa chʉ'usí'e cho'oju ūsurʉmʉ pa'iche jo'cha va'iva'nare ūcuajava'narechi'a Dios vʉ'ena ra jo'kanareta'nī jmamakarʉjē'e repanare re'ojarékoñoā care'omaneasomʉ. <sup>2</sup>Repa chʉ'u jo'kasi'ere cho'oju chʉ' repana cu'ache cho'oche, “Ro'iche paame mai”, chiima'ñe pa'ijʉ repana cu'are ro'iñu chini va'iva'nare ra ȫische cuhasora'ame repana. <sup>3-4</sup>Jā'ata'nī repa chʉ'u jo'kasi'ere toro chien'a'me chivo chie sa'fache pāi cu'ache cho'oche tʉnosokairepamaʉna ūsurʉmʉ pa'iche jo'cha va'iva'nani ra ȫisiju repana cu'ache cho'osi'ere cuasame.

<sup>5</sup>Jā'ajekʉna Jesucristo cheja raipi'raruñmʉ Diore ija'che i'kaasomʉ:

“Ja'ku, pāi paamajñarʉā jo'cha va'iva'nana'me cu'amajñarʉā mu'uni ȫisiju na'osokaiche chiima'kua'mʉ mu'ʉ.

Jā'ajekʉna chʉ'upi chejana sani pāi paapʉ chini care'vakaisi'kua'mʉ.

<sup>6</sup>Pāi, repana cu'ache cho'osi'e ro'iñu chini ȫisiju na'osomajñarʉā nani pojoma'kua'mʉ mu'ʉ.

<sup>7</sup>Jā'ajekʉna chʉ'u mu'ure ija'che i'kasi'kua'mʉ:

‘Ja'ku, chʉ'ure saojʉ'ʉ. Mu'ʉ chiiche'te sani cho'okasa chiimʉ chʉ'ʉ.

Mu'ʉ chʉ'o pa'ikorovu chʉ'u pa'ijachere kuaju tocha jo'kasi'ere sani cho'ora chiimʉ chʉ'ʉ, chiisi'kua'mʉ chʉ'ʉ”, chiniasomʉ Repaʉ.

Jā'aja'ñe chiimʉ Dios chʉ'o tocha jo'kasi'e. <sup>8</sup>Ija'chea'me Repaʉ charo i'kasi'e: “Pāi repana cu'ache cho'osi'e ro'ire ro'iñu chini jo'cha va'iva'nana'me cu'amajñarʉā ra ȫisiju na'osoché chʉ'usí'kuta'nī ña pojoma'kua'mʉ mu'uni, repare chiimau”, chiniasomʉ. <sup>9</sup>Jā'api jo'e ija'che i'kaasomʉ: “Chʉ'ure saojʉ'ʉ. Mu'ʉ chiiche'te sani cho'okasa chiimʉ chʉ'ʉ”, chiniasomʉ. Repaʉ cho'okasa chiisi'e ija'chea'me: Pāi aperʉmʉ Dioni pojoju cho'osi'ere sējosokani mamare jo'kasi'kua'mʉ, Repaʉ jūni ro'ikaisi'ere cuasaju re'oja'che paapʉ chini.

<sup>10</sup>Repaʉ cho'ora chiisi'e cho'okʉ Repaʉ meñe Dioni ȫsi te'echoji mai cu'a jūni ro'ikaisi'ejekʉna, mai Repaʉ neena re'ojarékoñoā cho'ocojñosinaa'me.

<sup>11</sup>Phairipāi ūcuanʉko umucujña pa'iche nukʉ ku'lju cuhamam'ñe cho'oché cho'okaiju pa'ime Dios vʉ'e. Pāi repana cu'ache cho'osi'e ro'iñu chini

īsimajñarā si'arūmū ūcuajamajñarā ra īsirena Dioni īzikaijū pa'ime, repana cu'a jmamacarajē'e tūnosokaima'ñeta'nī. <sup>12</sup> Jesucristota'nī meñe īsi te'echoji mai cu'a jūni ro'ikani Dios ūu'isaivū kueñe pūhasomū. <sup>13</sup> Repaū ūcuachejare ūu'i Pūka'lku Diopi cho'okaiuna Repaū'te cuhena peore Repaū chā'ñne cho'orūmujatū'ka cha'a'ja'mu. <sup>14</sup> Maire Dios neenare Repaūji meñe īsi te'echoji ro'ikani mai rekoñoā si'arūmū na'a rūa re'ojarekoñoā paaa'ju chini care'vakaisi'kua'mu. <sup>15</sup> Ūcuachi'a jā'aja'ñe pa'ijachere kua'jū Dios chū'o pa'ikorovuna ija'che chiiche tocha jo'kaasome pāi repanani Dios Rekochoji kua'kuna:

<sup>16</sup> "Na'a pa'isirūmū chā'ñ repanare mamare  
    'Ija'che cho'oñu' chiijache ija'chea'me:  
    Repana rekoñoāre chā'ñ chā'ñne paaa'ju  
        chini cho'okaija'mu chā'ñ repanare.

<sup>17</sup> Ūcuachi'a repana cu'ache cho'oche peore tūnoso jo'e  
    cuasama'ñe cavesusoja'mu chā'ñ", chiniasomū Dios,  
chiimū repa tocha jo'kasi'e. <sup>18</sup> Jā'aja'ñejekuna pāi repana cu'ache cho'osi'e  
ro'ñu chini cu'amajñarā ra īsiche peomū chura, ūcuare mai cu'ache  
cho'oche peore ro'ikaisi'ejekuna.

### Dioni cuasajū vajuchuma'ñe sēejū pa'iche'te khamū

(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

<sup>19</sup> Asarepjā'ñu, chā'ñ majapāijana. Maire Jesucristojo chie rao jūni ro'ikaisi'ejekuna Diona'me pa'ijū sēevajuchuma'ñe ūcuauhi teana sēere'omū maire chura. <sup>20</sup> Repaū maire jūni ro'ikairūmū Dios vu'e na'a sa'navū pa'iruupū jeo tūsusikāa ruikāa Diopi cho'okuna umūpi vu'evuna che're cajeasomū, Diona'me kaka pa'iche ūsesiruupū jeosikāa. Chura Repaūni jachama'ñe cuasajū Repaūna'me re'oya'che pa'inajejuna maire ñarūmū Repaūni sēeto mai cu'ache cho'osi'ejē'e cuasama'ñe asamū Repaū, cho'okaisi'kua'jeku. <sup>21</sup> Repaū Jesúz phairipāi ūcuantiko aijeku Pūka'lku maire Repaū'te pojonare sēekai' re'oya'che paaku chā'ñku pa'limu. <sup>22</sup> Jā'ajekuna maire Repaū oiu' re'oya'che cho'okaisi'ena'me chura cho'okaichejekuna mai rekoñoā oko re'oya'chepi tu'ne choasokaisirekoñoāja'ñe paajū, re'oya'che pa'ijū, Diore sēevajuchuma'ñe, jachama'ñe masi cuasajū ūcuarepare sēejū pañu. <sup>23</sup> Maire, "Re'oya'che cho'okaija'mu", chiisi'ku Diopi ūcuarepa cho'okujekuna jmamacarajē'e jachajū jo'kasoma'ñe cuasajū maire Repaū re'oya'che cho'okaijachere pojoju' cha'a'ju pañu mai. <sup>24</sup> Ūcuachi'a sāiñechi'a, "Re'oya'che pañu mai", chiijū, si'arūmū na'a rūa cuasajū sāiñechi'a re'oya'che cho'okaijū pañu mai ūcuantiko. <sup>25</sup> Ūcuachi'a Diore chi'i' pojoche ūhasoma'ñe ūcua chi'ijū pañu. Mūsanukonare ja'me pa'ina cho'ocheja'che chekuna te'ena ūhaso pa'licheja'che pa'ima'ñe si'arūmū chi'ijū, "Jesure ūcua cuasajū pañu mai", jā'aja'ñe sāiñechi'a i'kajū pañu; Dios mai cho'osi'e ro'iche chā'ñrūmū ti'api'ramu.

<sup>26</sup> Diopi cho'okaiuna maipi Repaū chū'o ūcuarepare asa chēasinata'nī re'oya'chere cho'ocuhejū cu'are ūcua cho'ojū pa'ito mai cu'ache cho'oche

jo'e ro'ikaiche peomu. <sup>27</sup> Jā'aja'ñe pa'inare cuasavajchuacheji repana cu'ache cho'ocojñojañe pa'imu. Repana cho'osi'e ro'ia'ju chini Diore cuhena uuchejana vati toana saoche pa'imu. <sup>28</sup> Pāi aperum Diopi jo'kauna Moisés chū' u jo'kasi'ere jachaju cuhenare repana cho'oche'te ña chotena chekurum te'eka'chapana kua jñaurena ùcuauko repanarejē'e oima'ñe vanisoasome. <sup>29</sup> Jā'ata'ni pāi Dios Mamakuni cuheju repana cu'a ro'ikaisi'ere Jesucristo chie, “Cu'amu jā'a”, chiju, Dios Rekocho cho'okaiche'te cu'ache i'kana na'a rua cu'ache cho'ocojñojanaa'me, Repau'te cuheju cu'ache i'kasi'e ro'i. Jesucristo Repau chiepi mai cu'are ro'ikaiu Dios mamare, “Ija'che cho'oñu”, chiisi'e cho'ocuhasi'kua'mu. <sup>30</sup> Maire Paaku ija'che i'kasi'e masime mai: “Pāi cu'ache cho'oche ro'i chū'uni chū'ñe pa'imu, ro'ia'ju chini. Chū' u cho'oche'me jā'a”, chiniasomu. Úcuachi'a ija'che i'kaasomu Repau: “Chū' u Pāi Úcuaukore Paaku chū' u neena cho'oche cuasa ña repana cu'ache cho'osi'e ro'iche chū'ñja'mu”, chiniasomu. <sup>31</sup> iRepau Dios Si'arumu Pa'iku pe'ruruu cu'ache cho'osi'e ro'i chū'ñjañe cuasaju vajchuaju'nu.

<sup>32</sup> Musanukona Jesucristo'te cuasache kuachu'o asa chēa Repau'te apecuasaranm pa'isi'e cuasaju'nu. Reparum rua cu'ache ti'jnetota'ni Repau'te cuasache ûhasoma'ñe ùcua koka paaju cuasaju paniasome.

<sup>33</sup> Musanukona te'ena pāi Jainuko ñaju'te te'eñoa rua pe'rucojñoju cu'ache cho'ocojñoasome. Úcuachi'a musanukonare ja'me pa'inapi te'eñoa cu'ache cho'ocojñoju repanare ña oiju cho'okaniasome musanukona. <sup>34</sup> Pāi chēavue cuaocojñosiva'nare oiju kuiraasome musanukona. Úcuachi'a Jeshire cuasanajeju cu'amajñarupāire tatesocojñosiva'nata'ni ùcua pojoju paniasome musanukona reparum, na'a pa'isirumu na'a re'oja'che si'arumu pa'iche koojachere cuasaju. <sup>35</sup> Musanukona Maire Paaku'te Jeshire sēevajchuma'ñe cuasaju pa'iche jo'kasomaneju'nu. Jo'kasoma'ñe pojoju Repau*ni* cuasaju re'oja'che pa'iche ro'i Dios musanukonare rua re'oja'chere ñisia'mu. <sup>36</sup> Pa'ivesacheta'ni ùcua koka paaju Jeshire cuasache ûhasoma'ñe pa'iju Dios chiiche'te cho'oju'u, Repau ñisia'mu chiisi'ere kooñu chini.

<sup>37</sup> Dios chū'lo tocha jo'kasi'e pa'ikorovu Repau Mamaku pa'ijache ija'che kuam:

Icheja cheja Raijau na'mi raija'mu. Cha'aju'u Repau'te.

<sup>38</sup> Chū' u neena chū'ñni cuasaju re'oja'che pa'inajeju

chū'ñna'me si'arumu re'oja'che pa'ijanaa'me.

Jā'ata'ni cu'ache ti'jneñne'te vajchuaju chū'ñre cuasache

jo'kasosinare pojomaneju'mu chū' u,

chiimu. <sup>39</sup> Maita'ni cu'ache vajchuemapu Repau'te cuasache jo'kasomanajeju vati toa sani cho'osoma'ñe Repau*na*'me ai pa'ijanaa'me, ùcua cuasaju pa'inani.

### Aperum pa'isina Diore cuasana pa'isi'ere kuam

**11** <sup>1</sup>Diore cuasache ija'chea'me: Repau, “Jorema'ñe re'oja'chere ñisia'mu”, chiisi'ere jachama'ñe cuasaju, “Isirepaja'mu Repau”, chiju masiju pojoju cha'ame mai. Úcuachi'a Repau, “Jorema'ñe

cho'okaija'mu chut'u", chiisi'e chuta'a repaj'e ñamanata'ni jachama'ñe cuasaju, "Cho'okaija'mu Repau", chiju masime mai. <sup>2</sup>Mai aipäi pa'isina jā'aja'ñe jachama'ñe cuasajuna Dios repanare pojoku re'oja'che cho'okai paniasomu.

<sup>3</sup>Mai Repau'te cuasanajeju ñoma'ñere Repau ch'u'ochi'a i'lakaku ch'u'ñneji cho'osi'e masime mai, irumu pa'iche peore cuanañmuna'me cheja.

<sup>4</sup>Mai aipäi te'ena Repau'te cuasanajeju repanare cho'okaniasomu Dios. Abel Repau'ni cuasakku Úcuauji cho'okaiuna Repau'ni pojoku majaa'chu Caín ñische na'a re'oja'chere ñisasomu. Repau'te cuasakku ñisis'ejekuna Dios ña pojoku, "Re'oja'che cho'omu iku", chiniasomu. Jā'aja'ñe Dios chiiche masi cho'oku Repau'te pojosi'kujekuna jünisosi'kureta'ni irumujatu'ka repau cho'osi'ere cuasaju Diore pojoche che'chere'omu maire.

<sup>5</sup>Enoc Úcuachi'a Diore cuasakujeku Úcuauji cho'okaiuna jünisoma'ñe vajuyji cuanañmuna sasocojñoasomu. Repau'te pāi ku'ete'easome Dios sasocojñosi'kuñi. Chuta'a repau sasocojñomaraymu, "Dios pojocojñoku'mu iku", chiicojñoku paniasomu repau. <sup>6</sup>Maipi, "Dios pa'imu", chini Repau'ni cuasaju, "Maipi sēeto ñisia'mu Repau mai sēeñe", chini Repau'te cuasanarechi'a Úcuauña'me re'oja'che pa'ire'omu. Repau'te cuasanare pojoku'mu Dios.

<sup>7</sup>Noé Úcuachi'a Diore cuasakujeku Úcuauji cho'okaiuna pāi chuta'a ñama'ñere Repau Dios cho'opi'rache'te cho'osovajuchuache'te kuauna asa kuku jachama'ñie choovu raa ujavu cho'oasomu, repau rüjona'me mamachiina'me varomi runisomaneñu chini. Jā'aja'ñepi chekunare pāi repana Diore jachache cho'o ñoasomu repau. Úcuachi'a jā'aja'ñe cho'ouna Dios repau'te raa pojoku re'oja'che pa'iche ñisasomu, repau rekocco Repau'te masi cuasache'te cho'o ñoñna.

<sup>8</sup>Abraham Úcuachi'a Diore cuasakujeku Úcuauji cho'okaiuna Repau soiche asa jachama'ñie repau saichejaj'e vesukuta'ni repau pa'icheja eta sanisoasomu, Repau ñisira chiichejare sani koora chini. <sup>9</sup>Úcuachi'a Diore cuasakujeku Úcuauji cho'okaiuna Repau ñisia'mu chiisichejare sani pa'iñ, "Jmamakaru pa'ija'mu", chini chivo rañapi cho'osivu'ñare paniasomu repau. Mamaku Isaana'me majanajeju Jacob Úcuaja'che Dios ñisia'mu chiisi'e asasinajeju Úcuaja'che chivo rañapi cho'osivu'ñare paniasome. <sup>10</sup>Repau Abraham na'a pa'isirumu pa'ijajoopo Dios ija'che cho'ora chini cho'osijoopo cuanañmua ai pa'ijajoopo'te cha'aku paniasomu.

<sup>11</sup>Úcuachi'a Diore cuasakujeku Úcuauji cho'okaiuna repau rüjore Sarare chii peosi'koreta'ni, chii paaasomu repau, aiva'uta'ni, "Dios ch'u're cho'okaija'mu chiisi'e Úcuarepa cho'okaija'mu", chini jachama'ñe cuasakujeku. <sup>12</sup>Jā'aja'ñe cho'o Abraham aiva'upi paa jojosina chura cuanañmua pa'ina ma'jñokojanukojeju kuékuecu'ache raa Jainukoalme. Úcuachi'a chiara mejavu pa'icaä mejacaajanukojeju kuékuecu'ache Jainukoalme repana.

<sup>13</sup>Repana pāi Úcuauñko vajuna pa'irumu Diore cuasaju pa'isinata'ni Repau ñisia'mu chiisi'e peore kooma'ñe jünisoasome. Jā'ata'ni Diore cuasanajeju Úcuauji cho'okaiuna repana koomanesi'e so'opi ñaju

pojocheja'che cuasajū pojoasome repana, “Na'a pa'isirūmūna koojanaa'me mai”, chini cuasajū. Ūcuachi'a cheja repana jmamakaru pa'ijachere masiju jūnisosirūmū pa'ijachejare cutujū paniasome repana, cheja Dios īisisicheja pa'inata'ni. <sup>14</sup>Pāi, repana ai pa'ijachejare cuasajū jā'aja'lñe i'kana, “Icheja mai jmamakaru pa'ijachejajeku mai ai pa'imanejachejaa'me”, chini cuasajū kwarena masime mai. <sup>15</sup>Repanapi mamachejare sani pa'ijū aperūmū repana pa'ijū eta raisichejare cuasajū pa'ito co'ire'ora'asi'kua'mū repanare repacheja. <sup>16</sup>Jā'ata'ni repana jā'achejajē'e cuasama'nē na'a re'ojahejare repana cūnaumū ai sani pa'ijachejare cuasajū paniasome. Jā'ajekūna repanapi, “Maire Paakū'te Diore cuasanaa'me chukūna”, chiito pojoasomū Repau. Repau repanare pojoche'te cho'o ñokū repana pa'ijajoopo vū'ejoopo care'vakaniasomū Dios.

<sup>17</sup>Dios Abrahamre Repau'te masi cuasache'te cho'o ñara chini ija'che chū'pasomū: “Mu'u neekure Isaare chū'upi īsikū vani uosoju'ut”, chiniasomū. Chikūna Abraham Repau'te cuasakūjeku asa jachama'lñe ūcuauji cho'okaiūna Repau, “Re'oja'che īsija'mū chū'ut”, chini īsikūna koosiva'upi ūcuuate'eu ni vanisopi'raasomū, ūcuauji chū'upuna. <sup>18</sup>Dios aperūmū ija'che i'kaasomū repau'te: “Mu'u jojosinare raa Jainukore paaja'mū mu'hū, Isaapi jojoúna”, chiniasomū. <sup>19</sup>Jā'aja'lñe i'kacojñosiva'ureta'ni Abraham Dioni cuasakū, “Jūnisinarejē'e vasomasikū'Repau”, chini cuasa mamaku'te Isaare vanisopi'rakūni jo'e ūcuauji ūseuna vaimaneasomū. Jā'ajekūna Abraham repau mamaku'te Isaare chuenisora'asi'kujeckūna vajúraisil'kure paacheja'che paaasomū.

<sup>20</sup>Isaac ūcuachi'a Diore cuasakūjeku ūcuauji cho'okaiūna na'a pa'isirūmū Dios re'oja'che cho'okaijachere masiku mamachii kua jo'kaasomū, Jacobna'me Esaure.

<sup>21</sup>Jacob ūcuachi'a Diore cuasakūjeku ūcuauji cho'okaiūna repau jū'ipi'raru'mū na'a pa'isirūmū Dios re'oja'che cho'okaijachere masiku José mamachiire kua jo'kakū vāsochoji jāvo ñu'i Diore pojoasomū.

<sup>22</sup>José ūcuachi'a Diore cuasakūjeku ūcuauji cho'okaiūna repau jū'ipi'raru'mū Dios, “Ija'che cho'oja'mū chū'ut”, chiisi'ere cuasaku ija'che i'kaasomū: “Na'a pa'isirūmūna mai Israelpāi jojosina icheja Egipto cheja etarūmū repana sani pa'ijachejana saiju chū'ut tara sa tā'a'ju”, chiiu chū'ut jo'kaasomū.

<sup>23</sup>Moisés pūka'kūpāi ūcuachi'a Diore cuasanajejū ūcuauji cho'okaiūna mamava'ure jñaasirūmū raa re'ojava'ujekūna pāi chū'ukū repana Israelpāi mamachii apejñaaasinani umuchūiva'narechi'a jña'nu vanisoche chū'ut jo'kasi'eta'ni asa kükūma'nē repava'ure chotepāimia chave paaasome.

<sup>24</sup>Repaū Moisés ūcuachi'a Diore cuasakūjeku ūcuauji cho'okaiūna repau ainee pi'nisirūmū Egíptopāi chū'ukū mamako'te mamakuja'i'ut pa'icuheasomū. <sup>25</sup>Repana cu'are cho'oju jmanukoru pojoju pa'icheja'che pojokū pa'iche'te cuhekū, Dios neena cu'ache cho'ocojñōneja'lñe ūcuananame pa'i'ut cu'ache cho'ocojñokū pasa chiniasomū repau.

<sup>26</sup>Ūcuachi'a Egípto cheja pa'iche cu'amajñarū re'ojamajñarū'api raa ro'iche paakū pojochejē'e chiima'nē, “Cristo aipáina'me pa'i'ut repana

cutucojñoña'ñe cu'ache cutucojñoñokʉ pa'icheji na'a re'omʉ chʉ'ure", chiiʉ cuasaasomʉ repaʉ, Dios repaʉ'te re'oja'che cho'okajache cuasakujekʉ.

<sup>27</sup> Úcuachi'a Diore cuasakujekʉ Úcuauji cho'okaiʉna pāi chʉ'ukʉ pe'ruchejē'e vajuchʉma'ñe repaʉ cho'ora chiisi'ere úcuarepa cho'okʉ Egípto cheja pa'isi'kupi eta sanisoasomʉ repaʉ, Ñoma'kure Diore cuasakujekʉ.

<sup>28</sup> Úcuachi'a Diore cuasakujekʉ Úcuauji cho'okaiʉna repanare Israelpāi ūshʉrumʉ pa'iche pascuarʉmʉ cho'oche chʉ'ʉ jo'kakʉ paniasomʉ repaʉ. Úcuachi'a charo canarechi'a Dios jūl'ñe chʉ'vʉrumʉ Israelpāi chiiipi charo canapi jūnisomanea'jʉ chini repana vu'ña kakasa'ñaroāna jo'cha va'iva'na chiepi sa'fache chʉ'usomʉ repaʉ.

<sup>29</sup> Repana Israelpāi úcuachi'a Diore cuasanajeju Úcuauji cho'okaiʉna Maachiara joopoji ruhiacho jākoʉna úcuachejapi jēniasome repana. Jā'aja'ñe jētena ña Egiptopāi úcuaja'che jēñu chini okopi jākosi'epi co'iʉna runisoasome.

<sup>30</sup> Úcuachi'a repana Israelpāi Diore cuasanajeju Úcuauji chʉ'ʉuna Jericó vu'lejoo po sieterepaumucujña repajoopo pa'iche rūhiso'koro pachu kutena repajoopo je'na pachusiso'koro Úcuauji cho'okaiʉna ñaña tānisoasomʉ.

<sup>31</sup> Repajoopo pa'iko Rahab sī'urumio pa'isi'ko úcuachi'a Diore cuasakojecho Úcuauji cho'okaiʉna Israelpāi úcuajoopo'te ñaÑu chini charo saisinare tijña repao vu'ena sa re'oja'che kuirasi'kojeko Dios chʉ'vñe jachanare ja'me pa'ikota'ni repanana'me chuenisomaneasomo.

<sup>32</sup> Cheke chekʉna cho'osi'e na'a rúa kuache paamʉ chʉ'ʉ ina cho'osi'e: Gedeón, Barac, Sansón, Jefté, David, Samuel, úcuachi'a chekʉna Dios chʉ'o kuana cho'osi'e. Jā'ata'ní jā'are peore kuato rʉarepaa'me. Repana cho'osi'ere churana kuara chini peore kuara'amʉ chʉ'ʉ. Iechi'a kuara:

<sup>33</sup> Repana te'ena Diore cuasanajeju Úcuauji cho'okaiʉna tūipaire cava cajejaniasome. Úcuachi'a chekʉna pāi chʉ'ʉna masi chʉ'vʉ repana neenare sāñechi'a cu'ache cho'oche ūseasome. Chekʉna úcuachi'a Dios, "Chʉ'ʉni sēejʉ'ʉ; cho'okasa", chini jo'kasi'ere Úcuauji sēejʉna cho'okaniasomʉ. Chekʉna úcuachi'a chai pa'icheja sa jo'kacojñosinata'ní kujñomapʉ ãuñejē'e ãusomaneasome. <sup>34</sup> Chekʉna úcuachi'a uusoa'l'jʉ chini toana cuaocojñosinata'ní uusomaneasome. Chekʉna úcuachi'a pāipi repanani val'jñapi vanisoñu chiito tā'ta masiasome. Chekʉna úcuachi'a koka peosiva'na kokana carñiasome. Chekʉna úcuachi'a cavavesʉva'na pa'isina chekʉnapi repanani vañu chiito rúa cavamasiasome. Chekʉna úcuachi'a tūichejña canapi repana neere cava túa sasoñu chini raito kʉko saosoasome.

<sup>35</sup> Úcuachi'a romi repana majapāi jūnisinare vajuratena jo'e paasosome.

Chekʉnata'ní pāipi repana Diore cuasache'te jo'kasoa'l'jʉ chini vásopi vaicojñoñata'ní Repaʉ'te cuasache Úcuauji cho'okaiʉna jo'kasoma'ñe pa'l'jʉ chuenisoasome, Repaʉ pa'icheja re'oja'che pa'l'ijachere cuasaju.

<sup>36</sup> Chekʉna pāire cu'ache cutucojñoasome. Chekʉna rupʉ sui'suecojñoasome. Chekʉnata'ní pāi chéavʉ'ñana cuaa quē'ke sʉsocojñoasome. <sup>37</sup> Chekʉnata'ní catapi su'a vēasocojñoasome. Chekʉnare serruchova'jñapi ãu chā'te vēasoasome pāi. Chekʉnare val'jñapi ju'le vēasoasome. Chekʉna te'ena kāñare peojʉ val'i ca'ni kāñare ju'ijʉ kuniasome. Chekʉna chʉova'na pa'l'jʉ

cu'ache ti'jñeñna ku'iju cu'ache cho'ocojñoju paniasome. <sup>38</sup>Pāi, repanare cu'ache cho'onapi cu'achechi'a cuasaju repana re'oja'che pa'iche'te ñavestiju cu'ache cho'ojuna pa'ichejñare peoju si'arumu ku'iju paniasome repana. Sūki peochejñana'me aikñjñare ku'iju, pa'juroña'me cojña kāiju ku'iju paniasome repana.

<sup>39</sup>Dios repanare Repauní cuasajuna ūcuaukore pojoasomu. Jā'ata'ni Repaú, “Re'oja'chere ísija'mu chū'u”, chiisi'e te'eu'terejē'e repanare peore ísimaneasomu, <sup>40</sup>na'a pa'isirumuna na'a re'oja'chere maina'me ūcuapa'rava re'oja'che pa'iche'te kooa'ju chini.

### Jesuni masi cuasaju pañu cho'okaaú

**12** <sup>1</sup>Jā'ajekuna cūnauku pa'ina rúa Jainuko ñajuna Dios chiiche re'oja'che jo'kasoma'ñe cho'oju pañu mai. Vt'vuna na'a na'mi vñ'vñnu chini repana cājiñe ñha vñ'vñsome. Mai ūcuaja'che maire cho'ouachechi'a cho'ojuna maini Dios chicche'te cho'ovesato na'mi vñ'vñna cho'ocheja'che maire cho'ouache ñhasoñu, Dios chicche'te cho'ofu chini. Úcuachi'a vñ'vñju cāve tāima'ñe vñ'vñnu chini sē'sevu ju'ikāna tñ'te jo'ka vñ'sajana vñ'vñcheja'che maire cu'ache cho'ouache'te jo'kaso re'oja'che cho'oche kokana pañu mai. <sup>2</sup>Jesuni masi cuasaju pañu mai, cho'okaaú. Úcuachi'cho'okaiuna Dios chū'o asa chēa jovosinaa'me mai Repaú'te. Úcuachi'a Repaúji cho'okaiuna ūcuua cuasaju si'arumu na'a re'oja'che pa'inaa'me mai. Repaú Jesúus na'a pa'isirumu pojoku pa'ijachere cuasaku, “Pāi cu'ache cho'oju chuenisoche vajuchuache'me jā'a”, chini cuasa, cuhema'ñe cu'ache cho'ocojñoku kurususē'verona chueniso jūni vajuraisi'kujeku cūnauku mñni Dios ñu'isaivu tñjajutu cakā'kona kueñe pñuasomu.

<sup>3</sup>Jā'ajekuna Repaú pa'iche'te cuasaju che'cheju pa'iju'u. Pāi cu'ache pa'inare, “Jore'mu iku”, chiicojñoku rúa cu'ache i'kacojñokuta'ni sāiñe i'kamaneasomu Repaú. Jā'ajekuna pāipi mñsanukonani jā'aja'ñe i'kato sumava'ná pa'iju, “Pani tñ'ama'ñea'me ie”, chiima'ñe cuasaju pa'iju'u Repaú'te. <sup>4</sup>Repaú'te cuasache'te ñhasoñaju chini pāi cu'ache cho'ocojñonata'ni chuta'a chuenisoma'me mñsanukona. <sup>5</sup>Jā'ata'ni Dios mñsanukonare Repaú neenajejuna chū'vache ie Repaú chū'o pa'ikorovuna kñaju tocha jo'kasi'e asa cavesusosinaa'me mñsanukona:

Asarepjñu, chū'u chii.

Maire Paaku mñsanukonare kñkoku che'choche cuhemanejñu'u.

Úcuachi'a, “Pani tñ'ama'ñea'me ie”, chiimanejñu'u Repaúji mñsanukonani cu'are cho'ouseto.

<sup>6</sup>Dios Repaú oinare kñkoku che'choku'mu.

Úcuachi'a Repaú neenare te'leñoa cu'ache ti'jñeñne jo'kamü Dios, repanapi cu'are juvomasiju jo'kaso re'oja'che paapu chini, i'kache'te cavesusosinaa'me.

<sup>7</sup>Mñsanukonani te'leñoa pa'icu'ache ti'jñeñeto, “Dios maire kñkoku che'choku'mu”, chini cuasa cuhemanejñu'u, jā'aja'ñe Repaú neenare kñkoku che'choku'te. Ùmupái chii paana ūcuaja'che repana chii kñkoju

che'chome. <sup>8</sup>Dios Repaʉ neenare ūcuaukore kükoku che'chomʉ. Repaʉni masanukonani jā'aja'ñe kükoku che'choma'to Repaʉ mamachii peonajejʉ ja'ku peonaja'ñe pa'ira'ame masanukona. <sup>9</sup>Mai chīiva'na pa'irumʉ mai ja'küpäipi cheja pa'inapi maini kükoyʉ che'chojʉna ña kükoyʉ pa'isinaa'me repanare. Jā'ajekʉna mai Ja'kure Diore Cūnaumʉ Pa'ikʉ'te na'a rúa Masikʉni maire kükoku che'chokʉ'te na'a rúa vajuchʉju Repaʉna'me si'arumʉ re'oja'che pañu mai. <sup>10</sup>Mai icheja jmamakarʉ pa'irumʉ mai ja'küpäipi repanare re'oja'che cho'ore'ochere cuasache'te cuasajʉ kükoyʉ che'chome. Diota'ni maire oitʉ re'oja'chere che'chokʉ'mʉ maipi Repaʉ pa'icheja'che si'arumʉ na'a rúa re'oja'che paapʉ chini. <sup>11</sup>Maipi kükʉ re'oja'che che'chealjʉ chini Diopi cu'ache ti'jñeñe jo'kato repa cu'ache ti'jñerumʉ pojomanaa'me mai. Rupʉ oinaa'me. Jā'ata'ni maipi kükʉ re'oja'chere che'cheni na'a pa'isirumʉna pa'ljʉ etajani re'oja'che pojojʉ pa'ijanaa'me.

### Dios chʉ'o asacuhemanejʉ'ʉ

<sup>12</sup>Jā'ajekʉna pāi vʉ'vʉjʉ ca'naso repana jūjnana'me ñukasi'ka koka peokʉna jo'e na'a rúa vʉ'vʉñu chini cho'ocheja'che cho'oju Dios chiiche'te peore cho'ore'ochetʉ'ka koka paajʉ cho'oju pa'ijʉ'ʉ. <sup>13</sup>Ūcuachi'a vʉ'vʉma'a re'ojama'a ro'onarejē'e vʉ'vʉre'oma'a care'vacheja'che re'oja'chechi'a cho'oju cu'ache cho'omairo pa'ijʉ'ʉ, masanukonare ja'me pa'inapi Jesure cuasanata'ni re'oja'che pa'ivesñapi ña chēa ūcuaja'che re'oja'che paapʉ chini.

<sup>14</sup>Ūcuaukó masanukona rekoñoā re'oja'che pa'ijʉ Dios chiiche'te re'oja'chere cho'oju pa'ijʉ'ʉ, Dios neena pa'iche pa'ijʉ. Jā'aja'ñe pa'imani Repaʉ'te sani ñamanejanaa'me. <sup>15</sup>Sáiñechi'a kuirajʉ pa'ijʉ'ʉ, cu'ache cuasokʉna te'etjē'e Dios oitʉ cho'okaisi'ere cuhejʉ chekʉnani eo ãuñeja'ñe cu'ache cho'oju cacʉ'omaneñu chini. <sup>16</sup>Masanukona umapái te'etjē'e murüjo peoko'te romineejʉ pa'imanejʉ'ʉ. Romi ūcuachi'a mʉñjʉ peoku'te umaneejʉ pa'imanejʉ'ʉ. Ūcuachi'a Dios jo'kache te'etjē'e cuhemanejʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oasomʉ Esaú. Ñiñechi'a cuasaku Dios jo'kasi'ere puka'ku charo cakujekʉna repaʉ'te ñsijache cuasasi'e jo'kasoasomʉ. <sup>17</sup>Masanukona repaʉ cho'osi'e masime. Na'a pa'isirumʉ puka'ku jünisopi'raku repaʉ'te Dios re'oja'che cho'okajachere ūcuauji kükʉna asara chiiota'ni kükʉnacuheasomʉ. Asaneekʉ rúa oiku'teta'ni care'vachejē'e peoasomʉ repaʉ'te, ūcuare Dios jo'kasi'e cuasache jo'kasosi'kükjekʉna.

<sup>18</sup>Aperumʉ pa'isina Israelpái cho'ocojñoñejā'ñe cho'ocojño cuasajʉ Diore jovomanesinaa'me mai, Jesucristo'te cuasajʉ jovosina. Moiseni Repaʉ chī'ʉñe'te jo'karumʉ Diopi aikütire pa'iʉ toapi uukʉ chija'chena'me fe'ñenja'me oko rúa rache paniasomʉ. <sup>19</sup>Jā'aja'ñe cho'orumʉ trompetavʉ asochena'me Dios ikacheji ruarepa asoku vajuchʉache asokʉna, asa kükuso, "Jo'e i'kamanea'ku Repaʉ", chiniasome repana pāi. <sup>20</sup>Reparumʉ pāi Diopi jā'aja'ñe rúa ʉjachʉ'opi i'kakʉ ija'che chī'ʉ jo'kasi'ere asa kükuso repaküti kueñe pa'icuheasome: "Masanukona neenapi ūcuaukʉji chekʉrumʉ cu'ava'ʉpi aikütina ve'ejaitojē'e catapi su'a vēasojʉ'ʉ repava'ure. Jā'apāani

cūnarūji vanisojū'u", chiisi'ere asani. <sup>21</sup> Repakūti rúa vajuchuache ñoasomu. Vajuchuakuna Moisejatu'ka ña, "Kukucajejani kurukurumú chū'u", chiniasomu.

<sup>22</sup> Maita'ni Repau'te Diore Si'arumú Pa'iku'te cuasajú jovosinajeju cūnaumú pa'ijoopo Sión aikūti pa'ijoopo mama vu'ejoopo Jerusalén vajuchuama'ñe sani pa'ijanaa'me. Angeles rúa Jainuko kuëkuecu'anuko Diore pojoju chi'isina pa'ichejana saijanaa'me mai. <sup>23</sup> Úcuachi'a Dios neekuanupu'me mai, cūnaumú pa'iphüro charo mami tochacojñosina. Diore pái ûcuauñkore repana cho'osi'e peore ro'iche Chü'tükni jovosinaa'me mai. Repau'te cuasanajeju Úcuaují cho'okakuna re'ojarekoñoä paajú jünisosirumú cūnaumuna sani re'ona caruhisina pa'ijanaa'me. <sup>24</sup> Dios mamare, "Ija'che cho'oñu", chiisi'e Cho'okaisi'kure Jesure jovosinaa'me mai, Repau' chiepi rao mai cu'a jüni Ro'ikaisi'kure. Ro'ikaisi'ejekuna Dios Repau'te chie rao Jünisosí'kuni ña, maire oíu, "Ro'iche peomu inare", chiniasomu. Jā'ata'ni Abelre chie rao jünisosí'kure ña, "Ro'iche pa'imu ikure Cainre, repau'te vanisosí'kure", chiniasomu Dios. Maita'ni Jesupi chie rao jüni ro'ikakuna Diore re'oya'che ja'me pa'ime chura.

<sup>25</sup> Jā'ajekuna cuasarepaju pa'ijú Dios maire i'kache asa jachajú cuhema'ñe pa'ijú'u. Aperumú pa'isinare Israelpái Dios icheja chejare pa'iú i'kache asa jachajuna rúa cu'ache ti'jñeadomu. Jā'ata'ni irumú Repau' chü'o cūnaumú i'kache'te maipi asa jachato na'a cu'ache ti'jñea'mu maire.

<sup>26</sup> Moiseni Repau' chü'uñe jo'karumú Diopi ruarepa asoche i'kakuna cheja ñu'kueasomu. Na'a pa'isirumú ûcuaja'che cho'ojachere kuaku ija'che i'kaasomu Repau': "Jo'e te'echo ñu'kueche cho'oya'mu chü'u. Jā'ata'ni chejachi'a te'echea ñu'kueche cho'oma'ñe cūnaumú peore ñu'kueche cho'oya'mu chü'u", chiniasomu Repau'. <sup>27</sup> "Jo'e te'echo cho'oya'mu", chiiche ija'che i'kamú: Diopi cho'oya cu'amajñarumá Repau' cho'osimajñarumá peore si'asoja'mu. Jā'aja'ñe cho'osirumú Repau' pa'ichejaqueechi'a pa'ija'mu.

<sup>28-29</sup> Jā'ajekuna Dios maire chü'uñe jo'kasí'e tuacu'achejekuna mai si'arumú chü'uñu pa'ijache masime mai. Jā'a ïsijachere cuasajú Repau'te, "Re'orepamu, Ja'ku", chiiju pañu mai. Úcuachi'a Repau'te mai Cuasakut'e Diore cuhenare vati toa saokujekuna cuasa kukuju, rúa chiiju, pojoju pañu mai Repau'te, maini pojoa'ku chini.

### Diopi pojoa'ku chini cho'oche'te kuumu

**13** <sup>1</sup>Musanukona majapáija'ñe sáiñechi'a oiche jo'kasoma'ñe pa'ijú'u.  
<sup>2</sup>Úcuachi'a musanukona vu'ña sainare ñamanarejé'e pojoju re'oya'che cho'ojú pa'ijú'u. Jā'aja'ñe cho'ojú chekuna vesiju ángele'te pojoju re'oya'che cho'oasome.

<sup>3</sup>Pái chéavu'e cuaoçojñosiva'nare cuasajú, "Jā'aja'ñe chéacojñoto kuiranare chiicojñoku'mu", chini cuasa ûcuana'a'me chéacojñosinaja'ñe cuasajú oiju kuirajú'ñ repanare. Úcuachi'a musanukona chüova'na cu'ache cho'ocojñova'nare cuasajú repana cho'ocojñoñea'ñe cu'ache cho'ocojñosi'ere cuasa, "Cu'aku'mu jā'aja'ñe cho'ocojñoto", chini cuasajú kuirajú'ñ repanare.

<sup>4</sup>Մասնակոնա բերյօմովինար ք'օյա'չե պայս մարդյօմո  
պօնար րօմինեմա'ն ք'իյն'ս. Ռոմ, մասնակոնա նյութավա'նար  
ք'օյա'չե պ'լյս տաղյապի պօնար սմունեմա'ն ք'լյե'ս. Դիօս  
սմարդականա'մ ռոմ ըպան պ'լիմանան կ'ա չօնար ըպան կ'աշե  
չօ'օսի' ք'ր'իչ շն'պյա'մս.

<sup>5</sup>Կուրինեմա'ն ք'լյս մասնակոնա պաշե' տա պօջս յօ' նա' ռա  
պան շիլմանյն'ս, Դիօս իյա'չե ի'կաս'լ'յէկնա: “Մասնակոնար կուրաչե  
կոհասոմ յօ'կասոմանյա'մս շն'ս մասնակոնար”, չինասոմ Ռեպան.

<sup>6</sup>Ճ'այէկնա, “Ռեպան չօ'կայա'մս”, չին ւասայս վայխչսմա'ն մար  
ապերամս ի'կաս'լ'յէկնա: Իյա'չե ի'կար'օմս:

Diopi շն'սն չօ'կայսա վայխչսմանյա'մս շն'ս.

Diopi նյուտո պան, չյե'ս կ'աշե չօ'օյանա'ն շն'սրէ?  
շիսի'ս.

<sup>7</sup>Մասնակոնար ք'օյա'չեր Դիօս շն'օ շն'վայս շն'սնար ւասայս  
ք'լյն'ս. Ռեպան յին'ներ'կա ք'օյա'չե ք'լյս յէսուստո' տա վասայս  
ք'սինա'մ. Ռեպան պ'լիս'լ'յէ վասայս շե'չե նյուայս չօ'օյս  
ք'լյն'ս. <sup>8</sup>Մար Պաակն յէսուստո ապերամս նյուարեպա պ'լիս'լ'յէնա'մ  
իրամս պ'լիշենա'մ նա' պ'լիս'լ'յէնա ք'լյաշե նյուատ'չօ'օկն'մս.  
Սանոմա'կա'մս Ռեպան. <sup>9</sup>Ճ'այէկնա պան մասնակոնար մա' տիմ'անա  
սաշեյա'չե սի'աշե տինե չե'չօչե նյուամակարս ասայն'ս. Ան տե'մայնարան  
անսէյս, “Ճ'ար անման նա' ք'օյա'չե չօ'օմ մասնակոնա”, շիյս  
չե'չօմե ըպան. Ճ'ատ'ն ըպան չե'չօչե յօրշն'օա'մ. Իյա'չեա'մ  
նյուարեպա: Դիոն ւասայսա Ռեպանի օս ք'օյա'չե չօ'օմարեկոնօ  
չօ'կայսա սի'արամս նա' ռա ք'օյարեկոնօ պայանա'մ մա.

<sup>10</sup>Յէսուստո մա կ'ար պօր կորսուսէ'վերոնա յին ք'օկաս'լ'յէկնա  
ք'ր'իչ պօմս մար շիրա. Ճ'ատ'ն պան ապերամս շն'ս յօ'կաս'լ'յէ  
իրամյատ'կա ըպան կ'աշե չօ'օսի' ք'օ'ր ք'օ'ր նյու չին յօ'չա վա'իվա'նար  
վանիս յանդ փարիպար նյիս պ'լինա յէսուստո չօ'օկաս'լ'յէ յաշամ.  
Ճ'այէկնա Ռեպան չօ'օկայօյնոմանայս ըպան կ'աշե չօ'օսի' սի'արամս  
ք'լյս պ'լյանա'մ. <sup>11</sup>Յանդ փարի այպ Դիօս վս' նա' սա'նավս կարսպնա  
Դիօս պ'լրսպնա յօ'չա վա'իվա'նա չիւ ցաամս, պան կ'աշե չօ'օսի'  
ք'օ'ր ք'օ'ր յանդ չին. Ռեպան վա'իվա'նար չիւ պասիվա'նարե'ն վս'նա  
նա' սայտոն տա սոսասոմ. <sup>12</sup>Յէսուս նյուայս պան կ'աշե չօ'օսի'  
ք'օ'ր նյու չիւ չիւ ք'օ'ր յանդ յէսուստո նա' սայտոն շիւնիսոսոմս,  
ք'օ'կան Դիօս նենաչի' պապս չին. <sup>13</sup>Յէսուս վս'յօոպ նա' սայտոն  
Շիւնիսուն կ'աշե չօ'օսի' տա սոսասոմ. Մայժ'ե նյուայս վս'յօոպ էտա  
սաշեյա'չե ապերամս չօ'օսի' նյու յանդ յէսուստո ք'օ'ր պ'լյս  
մանի Ռեպան տա սոսասոմ. <sup>14</sup>Իշեյա այ պ'լյայօօպ յէսուստո Դիօս պ'լյայօօպ մա այ սան պ'լյայօօպ տե  
սօ'լոպ նյայս յօջեյա'չե վասայս չա'յս պ'լիմ մա. <sup>15</sup>Ճ'այէկնա  
մար յին ք'օկաս'կու յէսուստո չօ'օկայսա, սի'արամս Ռեպան  
պօյս, “Ք'օր ըպան; ռա ք'օ'կն'մս մս'ս”, շիյս պան մա, պան ապերամս  
պ'լիս Դիոն յօյս կ'ամայնարան բա նյիս յէյա'չե. Մա ճ'այ'յէ նյու տե'  
ասա շիմս Դիօս. Ճ'այէկնա Ռեպան տե ք'օյա'չե սէյս յօյս պան մա.  
<sup>16</sup>Նյուաչի' մասնակոնա ք'օյա'չե չօ'օյս չէքսնար կուրաչենա'մ

repanare cho'okaiju pa'iche cuhasoma'ñe cho'oju pa'ijü'ü. Jā'aja'ñe cho'oto Repaüni ūsicheja'che cho'ojuña rúa pojoja'mü Dios.

<sup>17</sup> Úcuachi'a mūsanükona pa'icheja canare Jesure cuasana ainare ña, vajuchüju repana chü'üne asa jachama'ñe cho'oju pa'ijü'ü. Mūsanükonapi Repaüte cuasache'te ühasoma'ñe masi cuasaju paapü chini repana mūsanükonare kuirajü pa'isi'e ro'ija'mü Dios. Repanani ña, vajuchüju jachama'ñe pa'ito pojoju kuirajanaa'me repana mūsanükonare. Jā'ata'ní mūsanükonapi repanani jachato sümava'na pa'ijanaa'me repana. Úcuachi'a jā'aja'ñe jachani re'oja'che pa'ichejé'e che'chemanejanaa'me mūsanükona.

<sup>18</sup> Chukuna'te Dioni sēekajü'ü, re'oja'che cho'okaaü. Repaüni cho'okajü peore chukuna'te cho'ore'ochetu'ka re'oja'che si'ache cho'oju pa'ime chukuna, Repaüji chukuna pa'iche'te ña pojoja'kü chini. Jā'aja'ñe cho'oju meñe cuasa ña, "Re'oja'chere cho'ome mai", chiinaa'me chukuna. <sup>19</sup> Dioni rúa sēekajü'ü chü'ure, chiimü chü'ü; Repaüji chü'üni mūsanükona pa'ichejana pesa saouña jo'e sani ñara chiimü chü'ü mūsanükonare.

### **"Diopi re'oja'che cho'okaaü", chini chü'ü saosi'ea'me**

<sup>20</sup> Mūsanükonare úcuachi'a sēekaimü chü'ü Repaüte. Mai rekoñoä re'oja'che pa'iche cho'okaikü'mü Dios. Úcuauji maire ovejava'nare masi kuiracheja'che re'oja'che kuirakü'te Maire Paakü'te Jesure jūniso tācojñosi'küre vasosi'küa'mü. Mai cu'are ro'ikasa chini jūnisoüna Repaü raosi'e chiere ña, "Pāi cu'ache cho'osi'e ro'i peore ro'iche'me ie", chiniasomü. Jā'aja'ñe cho'osi'ejekuna irumü Diona'me si'arümu re'oja'che pa'ire'omü maire, Repaü mamare, "Ija'che cho'oñu", chiisi'e cho'osi'epi si'arümu pa'iuña. <sup>21</sup> Repaüji mūsanükonare re'oja'che cho'okaiü Repaü chiiche cho'oñu chiisi'e karache peore isia'kü. Maire úcuaukore re'oja'che cho'okaaü, maipi re'oja'che cho'omasijü re'oja'che cho'ojuña mai pa'iche'te ña pojora chini. Repaü Jesucristo maire re'oja'che cho'okaisi'ena'me re'oja'che cho'okaiche'te jo'kasoma'ñe cuasaju si'arümu, "Re'orepamu, Jā'kü; rúa re'oku'mü mü'ü", chüju pañu mai. Jā'aja'ñe paaü.

<sup>22</sup> Chü'ü majapäijana, ie chü'o jmanükorü tochasi'ejekuna chü'ü chü'vakü tochasinükorü peore asa cho'oju pa'ijü'ü. <sup>23</sup> Mai majapäiüja'ü Timoteo pāi chēavü'e cuaocojñosi'kü etocojñocuhaasomü. Repaüji ichejana na'mi ratu úcuauña'me sani ñaja'mü chü'ü mūsanükonare.

<sup>24</sup> Chü'üna'me pa'ina Italia cheja raisina ja'me chü'o saome mūsanükonare. Mūsanükonare chü'ünana'me mūsanükona Dios neenare úcuaukore chü'o saomü chü'ü.

<sup>25</sup> Mūsanükonare úcuaukore Diopi re'oja'che cho'okaaü, re'oja'che pa'imasia'ju chini. Re'omü.

# Santiago chu'o tocha saosi'ea'me

---

## Chu'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chu'u, Santiago, Diona'me Maire Paaku Jesucristo'te cho'oche cho'okaikuj*i* musanukonare mai aip*ai* Israel chii docerepana jojosinani chu'o saomu, si'achejñaru te'ekuanuchi'i sani pa'inare. ¿Pa'iche?

## Diopi cho'okaiuna pa'imasiche'me

<sup>2</sup> Asarepju'u, chu'u majapuiana. Musanukonani pa'ivesacheji si'ache ti'jñekuna ñani pojoju, "Re'omu chu'ure", chiju pa'lju' <sup>3</sup>iere masiju: Jesucristoni cuasajuna pa'ivesache ti'jñekuna kokarekoñoä paaju cu'are juvomasiju cu'ache cho'oma'ñe pa'iju Repau*u* ûcua cuasani rekoñoä na'a rua re'oja'che pa'imasirekoñoä paajanaa'me. <sup>4</sup>Jä'aja'ñe pa'imasirekoñoä paañu chini pa'ivesache ti'jñene cuhema'ñe ûcua Dioni cuasaju pojoju si'arumu na'a rua re'oja'che pa'iche'te che'cheju pa'lju' <sup>5</sup>u, musanukonapi re'ojarekoñoäre paaju Dioni masi cuasajuna re'oja'che pa'iche karamaneal'ku chini.

<sup>5</sup> Musanukona ûcuauakuj*i* te'eu re'oja'che pa'ivesu*u*ni Dioni seeju'u, cho'okaau. Repau*u*te seenare ûcuaukore cuhema'ñe pojoku karama'ñe peore cho'okaiu pa'iku'mu Repau*u* repana seeñe. Jä'ajekuna musanukonapi seeto cho'okija'mu Repau*u*. <sup>6</sup>Jä'ata'ni Repau*u*te seeni Repau*u* cho'okaiache jachama'ñe cuasaju'u. Repau*u* cho'okaiche jachana repana rekoñoä rûhirekoñoä peonajeju chiacha fa'akûjña ûcuauakâ*j*ño tuta saocojñoñea'ñe cuasame. <sup>7-8</sup>Pai*u* jä'aja'ñe pa'iku te'eñoa cuasaku te'eñoa jachaku seemu. Repau*u*, "Dios chu'ure ñisia'mu", chiiu cuasaku seesi'e koomaneja'mu, rûhiñe cuasamau ûcuarepa cho'oma'kujeju.

<sup>9</sup> Chuova'u pa'liva'up*u*pi Jesucristo'te cuasaku Dios ñische re'oja'chere paaku pojoku paau*u*. <sup>10</sup> Úcuachi*u* a kuri*u* Diopi repau*u* kurineesi'ere tuasõu*u*na pojoku paau*u*; kurineena korosi'e si'asõñea'ñe na'mi si'asõme. <sup>11</sup>Oteñuâ ñusuji ruarepa asuto kuene jünisô repau*u*ñu koro re'oja'che ñosi'e tuã'tua cho'osõmu. Kurineeku'te ûcuachi*u* a jä'aja'ñe ti'jñemu. Repau*u* na'a rua kurire koora chini põse koo ñisrumuna cho'osõja'mu.

## Cu'ache cho'ouache juvomasiche'me

<sup>12</sup>Pai*u* vatipi repau*u* cu'ache cho'oche'te chu'ukuna juvomasikucho'omaneni pojomu. Jä'aja'ñe cho'o etajaisirumu repau*u*ji vati chu'us*u*'e

cuhekʉna Dios, “Chʉ'ure chiinare ija'chere ūsija'mʉ chʉ'ʉ”, chisi'e, ūcuauña'me ai re'oja'che pa'iche'te ūsija'mʉ repa'ute. <sup>13</sup>Chekʉrʉmʉ pāiʉ repa'ni cu'ache cho'ouache cuasoto, “Diopi chʉ'ucosomʉ ie chʉ'ure”, chiimanea'ku. Repaʉ Dios cu'ache cho'ochejē'e cuasamaʉ te'eu'terejē'e cu'ache cho'oa'ju chini chʉ'um'a'kua'mʉ. <sup>14</sup>Maire pāi ūcuauñkore maire cu'ache cho'ouache cuasochē'te cuhemalñe ūcua cuasajʉ pa'ito na'a rʉa cho'ouache cuasomʉ. <sup>15</sup>Jā'aja'ñe cuasokʉna cu'ache cho'oneejʉ jʉvoma'ñe cho'ome mai. Si'arʉmʉ na'a rʉa cho'ojʉ pani jūnisōsirʉmʉ cu'achejana saijanaa'me mai, cu'ache cho'osi'e ro'i. <sup>16</sup>Chʉ'ʉ majapāijava'nā, tūñe cuasama'ñe jorechʉ'o cuasama'ñe pa'ijʉ'ʉ. <sup>17</sup>Re'oja'che pa'iche peore umʉpi raiche'me, Dios pa'ichejapi. Cʉnauñmʉ pa'iche peore cho'osi'ku Dios ūsiche'me jā'a re'oja'che pa'iche. Si'arʉmʉ ūcuauñpa'lʉt Repaʉ cho'oce chʉvosi'e sa'ñeñeja'ñe sa'ñema'ñe ūcua re'oja'che cho'okʉ pa'ikʉ'mʉ Repaʉ. Jā'ajekʉna cu'ache cho'oce chʉ'um'a'kua'mʉ. <sup>18</sup>Repaʉ chiiche'te cho'okʉ maire Repaʉ chʉ'o ūcuarepare asa chēarena pa'iche re'oja'chere ūsisi'kua'mʉ Repaʉ, maipi ūcuauñni charo jovo pa'iche mamare pa'ijʉ paapʉ chini.

### Diore masi cuasajʉ pa'iche'me

<sup>19</sup>Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Iere cuasajʉ chekʉna pāi i'kache asa cuhema'ñe pa'ijʉ si'areparʉmʉ i'kama'ñe pa'ijʉ ūcuachi'a na'mi pe'rumanejʉ'ʉ. <sup>20</sup>Dios chiiche pe'rucheji re'oja'che cho'oma'ñea'me. <sup>21</sup>Jā'aja'ñejeckʉna mʉsanukona rekoñoā cu'ache cuasachena'me cu'ache cho'oce peore ūhasō Dios chʉ'o mʉsanukona asa chēasi'e cuhema'ñe pojojʉ cho'ojʉ pa'ijʉ'ʉ. Maipi repachʉ'ore masi cuasajʉ asajʉ pa'ito mai rekoñoā re'ojarekoñoā care'omʉ.

<sup>22</sup>Jā'ata'ni mʉsanukonapi tūñe cuasamaneñu chini asachechi'a asajʉ pa'imanejʉ'ʉ; repachʉ'chio chʉ'ññe cho'ojʉ che'chejʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>23-24</sup>Pāiʉ Dios chʉ'o asakʉta'ni repa chʉ'ññejejē'e cho'oma'ku ñare'avaji repaʉ chia ñasi'kʉta'ni chʉri sani repa chia ñasi'e, “Jā'aja'imu chʉ'ʉ”, chiima'ñe teana cavesʉcheja'che cho'omʉ. <sup>25</sup>Jā'ata'ni pāiʉ repaʉ asa chēasi'e Dios chʉ'o re'oja'che chʉ'ññe cavesʉma'ñe cuasaku jā'aja'ñe pa'ima'kua'mʉ. Repaʉ re'oja'che cho'ora chiiche Dios chʉ'o chʉ'ññe jachakʉ ūhasoma'ñe pojokʉ cho'okʉ pa'ikʉ'mʉ.

<sup>26</sup>Ūcuauñkʉji Diore pojojʉ cho'omajñarʉ rʉa cho'okʉta'ni jʉvoma'ñe ūcuauñkore i'kakʉ pani tūñe cuasakʉjekʉ rupʉ cho'ote'emʉ repamajñarʉ. <sup>27</sup>Mai Ja'ku Diopi ñato Repaʉte masi cuasajʉ cho'oce ija'chea'me: Chʉviva'nana'me va'jeva'nare ña oijʉ cho'okaichena'me, chʉova'na cuasajʉ oiva'nare chʉrokaichena'me Repaʉte cuasamana cu'ache cho'ochejā'che cho'oma'ñe pa'iche.

### Ūcuapa'rʉvachi'a ūcuauñkore re'oja'che cho'oce'me

**2** <sup>1</sup>Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Maire Paaku'te Peore Masi'ute Jesucristo'te cuasanajejʉ chekʉnare pāi ūcuapa'rʉvachi'a re'oja'che cho'ojʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>2-3</sup>Chekʉrʉmʉ mʉsanukona chi'i pa'ivʉ'ena kuriʉ,

aniñocava pachokuricava ju'i, kāña rúa re'oja'che cho'oju, “Ichejana re'oja'che chéamū” chiime m̄asanukona. Úcuatelerumū chhova'u pa'iva'u, kāñarua rúa aikāñarua ju'i rani kakamu. Chekūrumū jā'ava'ureta'ni, “Jā'achejare rupu nākajū'c m̄u'c. Jā'apāani chejarepare p̄uu nūl'ijū'c”, chiime. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe cho'oni m̄asanukonare cho'ouache'te cu'are cuasajū chekūnare pāi ūcuapa'rūvachi'a re'oja'che cho'oma'me. Jā'aja'ñema'mū Jesucristo'te cuasana cho'oche.

<sup>5</sup>Chū'c majapāijava'na, masi asajū'c ie: Pāi icheja cheja pa'irumū chhova'na pa'iva'nare repanapi Úcuauhi masi cuasajū, Repaū, “Chū'ure chiinare iere īsija'mū chū'c”, chiisi'ere īsiuña koo Repaū pa'ichejana sani Úcuauha'me re'oja'che paapu chini chēamū Dios. <sup>6</sup>Jā'ata'nī m̄asanukona chhova'na pa'iva'nare cu'ache cho'onaa'me. M̄asanukonare cu'ache cho'onani kurinarechi'a re'oja'che cho'oñu chiime m̄asanukona. Jā'ata'nī repanare pōsero'ire ro'ima'to m̄asanukonare chēa jñajñu sa pāi chēañe chū'ñnare ti'jñeñena nuko, “Ro'ljū'c”, chiijū ke'reme repana m̄asanukonare. <sup>7</sup>Úcuachi'a m̄asanukonare Paaku'te Re'oku'te Jesucristo'te rúa cu'ache i'kanaa'me repana kurina. Jā'ajekūna, ćje'se pa'iuña m̄asanukona repanare na'a re'oja'che cho'oñu chiiche?

<sup>8</sup>M̄asanukonare Peore Chū'ukū Dios, “Ija'che cho'oju'c”, chiijū chū'ñña aperumū ija'che chiiche tocha jo'kasi'e, “Chekūnare pāi oiju cuasajū'c, m̄asanukona meñe oiju cuasacheja'che”, chiiche'te cho'oni rúa re'oja'che cho'ome. <sup>9</sup>Pāi ūcuaukore kurinana'me chhova'na pa'iva'nare ūcuapa'rūvachi'a oiju cuasajū pa'ljū'c. M̄asanukonapi jā'aja'ñe cho'oma'ñe kurinarechi'a na'a rúa chiijū pani Diopi ñato cu'ache cho'ome, Repaū chū'ññe'te jachajū. <sup>10</sup>Pāi'ji Dios chū'ññe peore cho'okuji te'emaka cho'omaneni Diopi ñato peore jachakū cho'oma'ñeja'ñe pa'imū. <sup>11</sup>Repaū Dios, “M̄asanukona pa'imanare ja'me kāimanejū'c”, chiijū chū'ñsi'kūpi Repaū, “Pāi vaimanejū'c”, chiijū chū'ñasomu. Jā'ajekūna pāi repana rūjoromi peonare romineemanata'ni pāire vanisōni Dios chū'ññe'te jachame. <sup>12</sup>Jā'ajekūna mai re'oja'che cho'oñu chiiche Chū'ukū Dios m̄asanukona cho'osi'e ro'i chū'ñjañere cuasajū i'kaju, pāi ūcuaukore ūcuapa'rūvachi'a oiju re'oja'chere cho'oju pa'ljū'c. <sup>13</sup>Reparumū Dios m̄asanukonare chekūnare oimanesinajejūna sāñe oimaneja'mū. Jā'ata'nī m̄asanukona chekūnare oiju pani Diopi ūcuaja'che ña oiu chū'ñña re'oja'che pa'ljanaa'me.

### Chū'ochi'a i'kama'ñe cho'oche'me

<sup>14</sup>Asarepajū'c, chū'c majapāijana. Pāi, “Diore cuasaku'mū cha'l'c”, chiikuji re'oja'che cho'omaneni peoche i'kaku pa'imū. Masi cuasama'kujekūna Dios repaū'te vati toa sani uuche ūsekaimaneja'mū. <sup>15</sup>Chekūrumū Diore cuasakūni chekūrumū Diore cuasakoni repao irumū chiiche kāñana'me ãu karamū. <sup>16</sup>M̄asanukonapi repava'ore karache'te ña re'oja'che cho'okaimanapi rupu chū'ochi'a re'oja'che cutujū,

“Re'oja'che sani, ñau mʉ'ure uache cho'o aijʉ'ʉ. Ūcuachi'a mʉ'ure susuto kāña ruikāñare sa'che ju'ijʉ'ʉ”, chiito, ɻʉquepi re'oja'ʉ repava'ore? Cho'okaicojñoma'mo repao. <sup>17</sup>Diore cuasache ūcuaja'che pa'imʉ. “Diore cuasaku'mʉ chʉ'ʉ”, chiikʉji re'oja'chejē'e cho'o ñoma'kʉpi rupʉ chʉ'ochi'a i'kakʉ Repau'te masi cuasama'kʉjekʉ peoche i'kakʉ cho'oma'ñe masime mai.

<sup>18</sup>Chekʉrʉmu pāi ija'che i'kame: “Diore cuasakuasomʉ ja'ʉ. Ikʉta'ni re'oja'chere cho'okʉ'mʉ”, chiime. Jā'ata'ni pāi re'oja'chere cho'omaneni, ɻje'se repana Diore cuasache cho'o ñojanaa'ñe? Chʉ'ʉ Diore cuasache'te cho'o ñokʉ re'oja'che cho'okʉ'mʉ. <sup>19</sup>Mʉ'ʉ, “Dios Ūcuate'eʉ'mʉ”, chiitʉ cuasakujekʉ masi cuasamʉ. Jā'ata'ni vati ūcuaja'che Dios pa'iche'te masijʉ vajuchʉju kurukurume. Jā'ajekʉna rupʉ cuasaju pa'ima'ñe ūcuachi'a re'oja'chechi'a cho'oju pa'iche chiimʉ maire.

<sup>20</sup>Tiñe cuasamanejʉ'ʉ. Pāi, “Diore cuasame chʉkʉna”, chiinapi re'oja'chere cho'o ñomaneni Repau'te masi cuasamanajeju peoche cutujʉ pa'ime. ɻJā'a vesʉche mʉsanukona? <sup>21</sup>Dios mai aipāiʉ'te Abrahamre repau cho'ache'te ña, “Re'okʉ'mʉ ikʉ”, chiniasomʉ, repau mamaku'te Isaare ñsema'ñe Repauñi ïsikʉ vani ñosōkaipi'rache'te ñani. <sup>22</sup>Jā'are cuasa ñato Abraham Dios chʉ'ʉsi'ere cho'okʉ repau Diore masi cuasache cho'o ñosi'e masire'omʉ. <sup>23</sup>Jā'are kʉakʉ aperʉmu Dios chʉ'o tocha jo'kasi'e repau Abraham pa'iche ija'che kʉamu:

Abrahamre Repau'te masi cuasakujekʉna,

“Re'okʉ'mʉ ikʉ”, chiniasomʉ Dios,  
chiimʉ repa tocha jo'kasi'e. Repau Abraham, “Diore ja'me pa'ikʉ'mʉ ikʉ”, chiicojñosasomʉ.

<sup>24</sup>Chura ie masime mʉsanukona: Maire ūcuachi'a Repau'te masi cuasanani, “Re'onaa'me ina”, chisa chini Dios mai cuasachechi'a ñama'ñe mai cho'ache ūcuachi'a peore ñakʉ pa'imʉ. <sup>25</sup>Aperʉmu Rahabre sī'uromio pa'isi'kore ūcuaja'che, “Re'oko'mo iko”, chiniasomʉ Dios repao ija'che cho'osi'ere ñani: Repao pa'ijoopo pa'iche'te ñajani ra repana majapāire kʉañu chini charo saisinani repao vʉ'ena chave cuua kāu ma'a tīima'api co'choasomo repao. <sup>26</sup>Cheke ija'chea'me: Pāi ca'nivjʉi rekocco peoni jūnisōsi'kʉjekʉ cho'oma'mʉ. Diore cuasache ūcuaja'chea'me. Pāiñji, “Diore cuasaku'mʉ chʉ'ʉ”, chiikʉji re'oja'che cho'omaneni Repau'te cuasarepama'kʉjekʉ peoche i'kakʉ jūnisōsi'kʉja'che cho'oma'mʉ.

### Chʉ'opo cho'ache'te kʉamu

**3** <sup>1</sup>Asarepajʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Iere masijʉ Dios chʉ'ʉ che'chona jairepanuko pa'imanejʉ'ʉ: Mai chekʉnare che'chomasina Dios pāi ūcuanku cho'osi'e ro'iche chʉ'ʉrʉmu maipi Repau chʉ'o che'choche'te masi cho'omaneni Repau chʉ'ʉñe'te vesʉju cho'omanesinare na'a rʉa cu'ache cho'ocojñojanaa'me. <sup>2</sup>Ūcuanku te'eñoa tiñe cho'oju pa'inaa'me mai. Jā'ata'ni pāiñji jmamakarvjē'e cu'ache i'kamaneni re'okʉjekʉ cu'ache cho'ache peore jʉvora'amʉ. <sup>3</sup>Kavachojojí maini jachamanea'kʉ chini

chʉ'opona frenomaka jhoru ūcuauachejña tachoju kuhare'omʉ repaʉ'te.  
 4 Úcuachi'a choovʉ ʉjavʉ pa'iche'te cuasajʉ'ʉ. Rua ʉjavují rúa tuta  
 saocojñoñvata'ni tachoval'iru rúa jmava'tiruji pāiʉ repavʉ tachokuʉ repaʉ'te  
 uachejña tachokuʉ kuhare'omʉ. 5 Chʉ'opoã ūcuaja'che cho'omʉ maire.  
 Rúa jmacha'orʉñata'ni ūcuacha'orʉñapi rúa si'ache i'kajʉ cho'onaa'me mai,  
 repacha'opoã chiiche cho'oju. Toa ūcuaja'che rúa jmatoarʉjé'e airo rúa  
 ʉjaiaro peore uusomʉ.

6 Chʉ'opoã ūcuaja'che toa pa'icheja'che pa'ichʉ'opoājekʉna pāi  
 repana chʉ'opoäpi cu'ache i'kajʉ cacu'ame. Pāi repana chʉ'opoã vati  
 aipi chʉ'ukʉna charo jmamakaru cu'ache cho'o che'chesō si'arʉmʉ  
 na'a rúa cu'ache cho'oju cacu'asöme. 7 Pāi cheja pa'iva'nare cu'ava'nare  
 ūcuauava'nare, rūni ku'iva'nana'me pī'ava'nana'me añana'me chiacha  
 cava'nare chēa repava'na cho'oche ūsemasijʉ jo'cha paame. 8 Jā'ata'ni  
 repana chʉ'opoã cho'oche te'eʉ'terejé'e ūsecu'akʉna repana chʉ'opoäpi  
 cu'ache i'kajʉ eo ūkuacheja'che chekʉnare pāi rúa si'ache cu'ache  
 cho'ome. 9 Úcuate'echʉ'opoäpi mai Ja'kure Diore re'oja'che i'kajʉ  
 Repaʉ cho'osinare Úcuaujanani pāi cu'ache i'kajʉ pa'inaa'me mai.  
 Jā'aja'ñe i'kajʉ Diore cu'ache i'kajʉ pa'inaa'me mai. 10 Mai chʉ'opoã  
 ūcuuate'echʉ'opoäpi re'oja'chena'me cu'ache i'kajʉ pa'inaa'me mai.  
 Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapäijana. Jā'aja'ñe cho'oche cu'amʉ. 11 Okocoje  
 ūcuuate'ecojere oko re'oja'chena'me cu'ache pa'ima'mʉ. 12 Úcuaja'che  
 higōñʉ aceitunacaā kūicu'amʉ. Úcuaja'che pīsi ʉcheme higopʉā  
 kūicu'amʉ. Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapäijana. Okocoje ūhaoko pa'icoje  
 oko re'oja'che pa'icu'amʉ. Jā'ajekʉna i'kajʉ cu'ache cho'omanéñu chini  
 cu'ache i'kañatojé'e juvoñu mai.

### Dios ūsiche pa'imasina cho'oche'me

13 Mʉsanʉkonare ja'me pa'ikʉji Dios chʉ'ore asamasikʉ re'oja'che  
 pa'imasikʉ chekʉnare i'ka jñauma'ñe repaʉ cuasakʉ re'oja'che  
 cho'okʉ pa'iche cho'o ñoa'ku. 14 Jā'ata'ni mʉsanʉkona rekoñoã  
 chekʉna neemajñarʉā tua paaʉache cuasani, re'oja'cheja'che cho'oju,  
 "Masikujeku re'oja'che cho'okʉ'mʉ chʉ'ʉ", chiiju joremenejʉ'ʉ,  
 mʉsanʉkonani pāipi re'oja'che i'kaa'ju chini che'choni. 15 Jā'aja'ñe  
 pa'iche Dios ūsichema'mʉ. Rupʉ pāi Diore cuasamanare vatipi  
 chʉ'ukʉna cuasache'me jā'a. 16 Pāi, chekʉna neemajñarʉā tua  
 paaʉachenamʉ chekʉnani re'oja'che i'kacojñoñu chini re'oja'cheja'che  
 cho'oche cuasana cheke cu'a peore ūcuauache si'ache cho'onaa'me.  
 17 Jā'ata'ni Dios ūsiche pa'imasina cu'achejé'e cuasama'ñe chekʉna  
 ūcuauanʉko ñajʉ'te re'oja'che pa'iju ñonaa'me. Cheke cavama'ñe  
 pe'kerʉ pa'iju chʉ'ʉñe jachama'ñe cho'oju pa'inaa'me. Úcuachi'a  
 pāi ña ojʉ chekʉnare ūcuapa'rʉvachi'a re'oja'che cho'oju joremene'ñe  
 re'oja'che cho'oju pa'inaa'me. 18 Pāi cavama'ñe pa'iju chekʉnapi ja'me  
 re'oja'che paapʉ chini che'chosina na'a pa'isirʉmʉ na'a rúa re'oja'che  
 pa'imasijanaa'me, chekʉnare re'oja'che pa'iche che'chosil'e ro'i. Repana  
 che'chocojñosina ūcuachi'a na'a rúa re'oja'che pa'imasijanaa'me.

**Diore cuasamana cho'ocheja'che cho'oñu chiinare chü'vache'me**

**4** <sup>1</sup>¿Je'se cuasajü müsanükona sääñechi'a cuhejü cavajü pa'iche? <sup>2</sup>Müsanükona rekoñoä cu'ache cho'oñache si'arumü cavanajeju sääñechi'a cuhejü cavajü pa'ime. <sup>3</sup>Chekarumü Repau'te sëni tiiñe cuasajü sëejü kooma'me, rupü müsanükonare üachechi'a ücuauache cho'oñu chini sëejü. <sup>4</sup>Müsanükona Diore re'oja'che ja'me pa'imanaa'me. ¿Je'se cuasajü müsanükona Repau'te cuasamana cho'ocheja'che cho'oñu chiiche? Diore cuasana cho'ochema'mü jää'a. Repau'te cuasamana cho'ocheja'che cho'oñu chiina Diore cuhena cho'oche cho'ome. <sup>5</sup>Dios chü'o aperumü tocha jo'kasi'e ija'che kuumü:

Mai rekoñoä Repau' isisirekoñoä oiu te'eü paara chiimü Dios, chiimü. <sup>6</sup>Jää'ajeküna Repau' maire si'arumü na'a rüa cho'okaiü pa'imu. Dios chü'o pa'ikorovü tocha jo'kasi'e ija'che kuumü:

“Pa'imasinajeju Diore chiimanaa'me chüküna”,

chijü cuasana cho'oche üsemü Dios.

Jää'ata'ni, “Pa'ivesünaa'me chüküna”,

chijü cuasanare re'oja'che cho'okaimü Repau',

chiimü. <sup>7</sup>Jää'ajeküna müsanükonapi Dios chiiche'te peore jachama'ñe cho'oju'ü. Müsanükonapi vati chü'üñe'te cho'ocuhejü juvoto jo'ka sanisöja'mü vati. <sup>8</sup>Müsanükonapi Dioni cuasajü Repau' sëejü pa'ito ja'me pa'iü cho'okaja'mü Repau' müsanükonare. Cu'ache cho'ona, müsanükona jüjña meno choasöñea'ñie cu'ache cho'oche ühasö re'oja'chere cho'oju'ü pa'ijü'ü. Dios chiichena'me Repau'te cuasamana cho'ocheja'che cho'oñu chiina, Dios chiima'ñiere ühasö Repau' chiichechi'a cuasajü cho'oju'ü pa'ijü'ü. <sup>9</sup>Müsanükona cu'ache cho'osi'ere cuasajü ota oicheja'che oiju'ü pa'ijü'ü. Soju' pojoma'ñie oiju'ü sumava'nä pa'ijü'ü. <sup>10</sup>“Vesünaa'me chüküna”, chini cuasa Dioni cuasajü pa'ijü'ü. Jää'aja'ñie cho'oto na'a rüa masinare caruñoja'mü Dios müsanükonare.

### **Majapäijanare ke'rema'ñea'me**

<sup>11</sup>Asarepajü'ü, chü'ü majapäijana. Sääñechi'a cu'ache cutuma'ñie pa'ijü'ü. Repana majapäijanare ke'reju'ü cu'ache cutuna Diore cuasanajeju'a Diochü'üñe'te cuhejü ke'reju'ü cu'ache cutucheja'che cho'ome. Dios chü'üñe cu'ache cutuna repachü'o chü'üñe'te asa jachajü ke'reme. <sup>12</sup>Repa chü'ü jo'kasi'ku'ü Dios pää ücuanuko cho'osi'e cuasa ñä vati toa saochena'me Repau' pa'icheja saiche chü'üku'ü Ücuate'eü'mü. Mu'üjë'e, ¿jeeja'iüjekü cheküna pää cho'osi'e cuasa ñamasiku'ü?

### **Che'ro pa'ijache vesüche'te kuumü**

<sup>13</sup>Müsanükona ija'che i'kana, asarepajü'ü, “Irümü pääni che'ro vu'ejoopona sani te'eüsürümü pa'iju'ü pösere koo isiju'ü kurire na'a rüa jñaajü

pa'ijanaa'me mai", chiina. <sup>14</sup>Che'ro pa'ijachejé'e vesunaa'me mai. Mai pa'iche, ɬuea'lche? Pikoja'che pa'iju jmamakaru pani si'asónaa'me mai. <sup>15</sup>Ija'che i'kato'te na'a re'omu, "Maipi vajhva'na pani Diopi ūsema'to mai cuasache cho'ojanaa'me mai", chiito. <sup>16</sup>Já'ata'ní m̄usanukonare ti'jñejañe peore masina cutucheja'che cutume m̄usanukona. Vesunata'ní, "Masime ch̄ukuna", chiinaa'me. Cu'amü jā'aja'ñe i'kache. <sup>17</sup>Iere cuasajú: Pái Dios chiiche cho'omasinapi cho'omaneni cu'ache cho'ome.

### Kurina cho'ocojñoñe'me

**5** <sup>1</sup>M̄usanukona kurina, asarepjú. M̄usanukonare cu'ache ti'jñejañere cuasajú rúa oijú pa'ijú. <sup>2</sup>M̄usanukona chi'i paache cu'amajñaruá peore phū'kasöjañea'me. M̄usanukona kāña re'ojakāña chuchu ãnisöjañea'me. <sup>3</sup>M̄usanukona paache kurire're maconosōjare'rea'me. Kurire're maconoñeja'ñe m̄usanukona chekunare oima'ñe cu'ache cho'ojú pa'ime. Jā'ajekuna m̄usanukona cu'ache cho'osi'e ro'ijú pa'ijanaa'me. Irumá pái ūcuaukó cho'osi'e ro'iche Dios ch̄ū'humucuse tí'api'raráumujatú'ka kuri chi'ijú pa'ijanaa'me m̄usanukona. <sup>4</sup>M̄usanukonare cho'oche cho'okaijú áu tuakaisiva'nani ro'imannerena Dioni k̄ajú oijú pa'ime repana, m̄usanukona cu'ache cho'osi'e. Oijú k̄ajú asa Repaú Maire Paakú Peore Masiúji cho'okaija'mú repanare. <sup>5</sup>M̄usanukona icheja chejare pa'iju cu'amajñaruá si'ache re'oya'che paajojú áu ūcuauache r̄uarepa áijú vaca jujucheja'che jujujú pa'ime. Jā'ajekuna vacava'nare vanisōñeja'ñe cu'ache ti'jñeja'mú m̄usanukonare, Diopi ch̄ū'umá. <sup>6</sup>Re'oya'che cho'ova'nare pái sâiñe cu'ache cho'ocuajejúna cu'ache cutujú vanisōnaa'me m̄usanukona. Jā'ajekuna m̄usanukona cu'ache cho'osi'e ro'ijú pa'ijanaa'me, Diopi ch̄ū'umá.

### Pojojú cha'ajú Diore séejú pa'iche'me

<sup>7</sup>Asarepjú, ch̄u'majapáijana. Maire Paakú jo'e raijachere pojojú cha'ajú pa'ijú. Áu tâsi'ku oko pa'ito pojomu. Repaú tâsi'epi áupi re'oya'che ainee rúa k̄ukuna túa ūsikú repaú kuri koojachere cuasaku pojokú cha'amú. <sup>8</sup>M̄usanukona ūcuaja'che Diore cuasache ūhasóma'ñe pa'ijú pojojú cha'ajú pa'ijú; Maire Paakú jo'e na'mi raija'mú.

<sup>9</sup>Asarepjú, ch̄u'majapáijana. Sâiñechi'a ke'rema'ñe pa'ijú, Diopi m̄usanukona cu'ache cho'oche te ro'iche ch̄u'umanea'ku chini. Repaú Dios pái ūcuaukó cho'oche ro'iche Ch̄u'ukúji raipi'ramu, mai cho'osi'ere ro'iche ch̄u'ra chini. <sup>10</sup>Asarepjú, ch̄u'majapáijana. Aperumú Dios ch̄u'o k̄uasina cu'ache cho'ocojñonijé'e Dios ch̄u'umé ūhasóma'ñe ūcua pojojú cho'ojú pa'isi'ere cuasajú che'che ūcuaja'che pa'ijú. <sup>11</sup>Ch̄u'cuasato pâipi repanani cu'ache ti'jñetojé'e júvo koka paajú Dioni ūcua cuasani pojome. M̄usanukona Job pa'isi'e k̄uache asasinaa'me. Repaúte cu'ache ti'jñerumú Maire Paakúte Diore repaú cuasache ūhasóma'ñe ūcua cuasaku paniasomu repaú. Repaúte cu'ache ti'jñesirumú Dios Pái ūcuaja'che Oi Ajekú repaúte rúa re'oya'che cho'okaliasomu. Maire ūcuaja'che oiu re'oya'che cho'okaija'mú Repaú.

<sup>12</sup>Chu'u majapāijana, ie ūcuaja'che asajū'u: Musanukona i'kachu'ore pāipi jachamanea'ju chini Dioni roiju i'kanaa'me musanukona. Jā'ata'nī jā'aja'ñie cho'omanejū'u chiimu chu'u. Ūcuachi'a Repau mamire ve'ocuheju, cunaumuna'me cheja roiju i'kama'ñie cheke ūcuauache te'emakajē'e roiju i'kamanejū'u. Musanukonapi joreju si'arumu jā'aja'ñie i'kama'ñie ūcuarepa pa'ito, "Ūcuarepaa'me", chiito, chekūrumu joreche pa'ito, "Pāamu", chiito jachamanejanaa'me pāi. Ūcuachi'a musanukonapi jā'aja'ñie cho'oto Dios nā pe'rumanjeja'mu musanukonare.

<sup>13</sup>Musukonare te'enare cu'ache ti'jñeto Dioni sēejū'u, cho'okaau. Pojoju pani Repau'te ujaju pojojū'u. <sup>14</sup>Te'eu ravuna jūni Jesure cuasana ainani soni raojū'u Dioni sēekaiju Maire Paakuji chu'ukuna repauu u'chape'ere roa'ju chini. <sup>15</sup>Repanapi jachama'ñie, "Cho'okaija'mu Repau", chini cuasaju sēeto jū'iva'mu vajuja'mu Diopi vasokuna. Ūcuachi'a repauj*i* cu'ache cho'osi'ku pa'ito Dios tūnosō jo'e cuasamaneja'mu repava'u cu'ache cho'osi'e. <sup>16</sup>Jā'ajekuna musanukona cu'ache cho'oché sāiñechi'a kuaju Dioni sēekaiju pa'ijū'u, Repauji vasokaau musanukona rekoñōa. Pāiu re'okuji Dioni sēeto repauj*i* rua uache cuasaku sēeuña Dios rua re'oja'che cho'okaija'mu repau'te. <sup>17</sup>Aperumu Dios chu'o kuaku pa'isi'ku Elías, maija'iuj*i* jā'aja'ñie rua uache cuasaku okopi ramanea'ku chini Dioni sēkuna icheja cheja oko rache cuhasō choteūsurumu jo'e chekūsurumu joopojatu'ka ramaneasomu. <sup>18</sup>Jā'aja'ñie pa'isirumu ūcuauji jo'e Dioni sēkuna okopi jo'e rauna pāi chīñō ãu jo'e kūniasomu.

<sup>19-20</sup>Asarepajū'u, chu'u majapāijana. Musanukonare ja'me pa'ikuji Dios chu'o ūcuarepa chu'uñe'te masi cho'oma'u ma'a cavesusō tūñe saicheja'che cu'ache pa'iva'uni chekūpi cho'okaiuña jo'e repava'upi re'oja'che saito repau'te cho'okaisi'ku vati toa sani uuche ūsekaichena'me repau cu'ache cho'osi'ere Diopi tūnosō cuasamanea'ku chini cho'okaisi'ku pa'iche masijū'u. Re'omu.

Santiago

# San Pedro charo chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

Diore cuasanare si'achejña kuko saocojñosinani  
Pedro chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'u, Pedro, Repaʉ chʉ'ore chʉ'vaa'ku chini Jesucristo saosi'kʉpi mʉsanʉkonare Repaʉ te cuasanare ija'ova utija'ova tocha saomʉ. Chekʉnapi kuko saorena te'enachi'a tīipāi pa'ichejña sani pa'inare, Ponto cheja, Galacia cheja, Capadocia cheja, Asia chejana'me Bitinia cheja pa'inare tocha saomʉ chʉ'u mʉsanʉkonare. <sup>2</sup>Aperʉmʉna mʉsanʉkonare mai Ja'ku Dios "Inani paara", chiisi'kukjekʉ chēa paamʉ. Mʉsanʉkonare Úcuau Rekochoji cho'okaisi'kua'mʉ Repaʉ, Jesucristoji mʉsanʉkona cu'lare kurususēverona jūni ro'ikakʉna rekoñoā meno peorekoñoā tʉ'nesōsirekoñoā paajʉ Úcuau neenajeju Repaʉ chʉ'ʉñe'te asa jachama'ñe cho'oju paapʉ chini. Repaʉji re'oja'che pa'iche karama'ñe cho'okaiʉna re'oja'che pa'ijʉ'u.

## Maire re'oja'che ūsijachere cuasajʉ pojoche'te kʉamʉ

<sup>3</sup>Diore Maire Paakʉ Jesucristo Pʉka'kʉre pojoju pañu mai, "Peore masikʉ'mʉ mʉ'ʉ", chiijʉ. Maire rúa oiu mai rekoñoā mamarekoñoā care'vakaisi'kua'mʉ Repaʉ, Jesucristo jūnisō tācojñosi'ku vajʉraisil'ejekʉna. Jā'ajekʉna Repaʉ pa'icheja sani Úcuau'ame si'arʉmu pa'ijachere cuasajʉ rúa pojoju cha'ame mai. <sup>4</sup>Repaʉ maire, "Mʉsanʉkonare chʉ'u pa'ichejana sa rúa re'oja'chere ūsija'mʉ chʉ'u", chiisi'ere phū'kama'ñere porema'ñere ñañañosoma'ñere cha'ame mai. <sup>5</sup>Repaʉ Dios peore Masi'ujekʉ maire Jesucristoni masi cuasajʉna masi paakʉ cho'okaimʉ, na'a pa'isirʉmu Repaʉ pa'ichejana saʉna maipi Repaʉ ūsijachere re'oja'chere koo paaa'ju chini. Cheja si'arʉmu Dios maire aperʉmu Repaʉ kua jñaumanesi'ere re'oja'che peore ūsija'mʉ.

<sup>6</sup>Jā'aja'ñejekʉna mai icheja cheja pa'irʉmu pa'ivesache chʉova'na cu'ache ti'jñecojñolu pa'inata'n'i Dios maire ūsijachere re'oja'chere cuasajʉ rúa pojoju pa'ime. <sup>7</sup>Pāi pachokuricata cho'ona repapuā mini ña, repare masiñu chini toana ʉo ko'si ñame. Jā'ata'n'i repa pachokuri si'asōjañea'me. Pāi pachokuri paaneñea'ñe Repaʉte masi cuasanare rúa chiimʉ Dios. Jā'ajekʉna maire Repaʉte cuasanare pāi pachokuri pa'iche'te masiñu chini

cho'ocheja'che cho'okʉ, maire pa'icu'ache ti'jñeto te'eñoā ūsekaima'mʉ Repaʉ, mai Repaʉ'te masirepa cuasache'te masira chini. Diore masi cuasani pa'icu'ache ti'jñetojē'e ūcua cuasajʉ pa'ijanaa'me mai. Maipi jā'aja'ñe pa'ito Dios aperʉmʉ Repaʉ Raosi'kʉ Jesucristo icheja cheja jo'e raiumucusena maire Repaʉ'te masi cuasanare pojokʉ, "Re'onaal'me ina", chiiʉ rʉa re'oja'chere ūsija'mʉ.

<sup>8-9</sup>Musánkona Jesucristo'te jmamakarʉjē'e ūamanata'ni Repaʉ'te rʉa chiiʉ cuasarepame, "Dios maire Jesuni cuasajʉna Repaʉ pa'ichejana sara chini chēa paamʉ", chiiʉ. Jā'aja'ñe cuasanajeju musánkona Repaʉ'te ūamanata'ni cuasajʉ rʉa pojojʉ pa'ime. Repa(pojoche) Dios cho'okaichejekʉ rʉarepjekʉ kʉavesamʉ.

<sup>10</sup>Dios chʉ'o aperʉmʉ kʉasina Repaʉ maire, "Toana saimanea'ju chini chēa paaja'mʉ", chiisi'e ūcuajʉ kʉaʉna asaasome. Jā'ata'ni repare asavesujʉ asa masiñu chini rʉa cuasajʉ che'chejʉ paniasome repana. Repaʉ maire irʉmʉ pa'inare oit re'oja'che cho'ojache kʉaʉna asa ūcuare kʉajʉ tocha jo'kaasome repana. <sup>11</sup>Dios Rekocho Repaʉ chʉ'o kʉasinare na'a pa'isirʉmʉ cho'ocojnojañere ija'che kʉaasomʉ aperʉmʉ:

Pāire cu'ache cho'ocojnoja'mʉ Cristo, chiniasomʉ. ūcuachi'a jūni vajurani cʉnaʉmʉna mʉni Repaʉ chʉ'akʉ pa'ijache kʉaasomʉ. Kʉaʉna asasinata'ni asavesuasome repana. Vesʉjʉ, "Dios Rekocho kʉasi'e, ¿je'se pa'ija'ʉ? ¿Jeerʉmʉ ti'jñeja'ʉ repa?", chiiʉ masiñu chini rʉa cuasajʉ che'chejʉ paniasome repana.

<sup>12</sup>Jā'ata'ni Dios repanare Repaʉ cho'ojamʉ chiisi'e ija'che i'kakʉ masi kʉa jñauasomʉ: "Chʉ'ʉ re'oja'che cho'okajamʉ chiisi'e musánkonalare cho'okajachema'mʉ; na'a cho'je pa'ijanare cho'okajachere kʉasi'ea'me jā'a", chiiʉ kʉaasomʉ Dios repanare. Irʉmʉ chukʉna musánkonalare ūcuaj Rekochoji cʉnaʉmʉ Raosirekochoji cho'okaiʉna Repaʉ aperʉmʉ kʉasi'ere Repaʉ'te cuasanare chēa paakʉ toa sani uuche ūsekaiche'te kʉasinaa'me. Diore ja'me pa'ina ángelejatʉ'ka asavesujʉ asamasinu chiime repa.

### Pāipi cu'ache cho'oma'ñe re'oja'che paapʉ chini chēa paamʉ Dios

<sup>13</sup>Jā'ajekuna musánkona cho'ojachere rūhiñe cuasajʉ care'vajʉ pa'ijʉ'ʉ, Dios chiiche'te cho'oñu chini. Cu'are juvojʉ re'oja'che pa'ijʉ, Jesucristo jo'e raisirʉmʉ musánkonalare re'oja'che cho'okajachere rʉa cuasajʉ pojojʉ cha'ajʉ pa'ijʉ'ʉ. <sup>14</sup>Dios chiijeyʉ repaʉ chʉ'ʉñe jachama'ñe cho'ojʉ pa'ijʉ'ʉ. Repaʉ'te cuasamarʉmʉ pa'ivesujʉ musánkonalare uachechi'a cu'ache cho'ojʉ pa'isi'e jo'e cho'oma'ñe pa'ijʉ'ʉ chura. <sup>15</sup>Cu'ache jmamakarʉjē'e cho'oma'ñe si'arʉmʉ re'oja'che pa'ijʉ'ʉ, musánkonalare chēa Paakʉ Dios re'oja'che pa'icheja'che. <sup>16</sup>Repaʉ chʉ'o aperʉmʉ tocha jo'kasi'e ija'che kʉamʉ:

Chʉ'ʉ cu'ache cho'oma'ñejekuna musánkona

ūcuaja'che cu'achejē'e cho'oma'ñe re'oja'che pa'ijʉ'ʉ,  
chiimʉ.

<sup>17</sup>Musánkonalapi Diore, "Ja'kʉ", chiiʉ pani pāi ūcuankʉ cho'oché peore ūcuapa'rʉvachi'a ñakʉ te'enare na'a rʉa oima'kure musánkona

icheja cheja vajuna pa'irumu si'arumu Repau'te cuasaju kukuju pa'iju'u.

<sup>18</sup> Aperumu mai aipai pa'ivesusi'eja'che re'oja'che pa'ivesusinareta'ni maipi jaa'aja'ne pa'imanea'ju chini chéa paamu Dios maire, cu'are ûsekasa chini.

Rua ro'icheji ai pa'iche'te ro'ikaisi'kua'mu Repau maire cu'are ûsekasa chini. Musanukona masime ja'a. Si'asõneji kuripi ro'imanesi'kua'mu Repau.

<sup>19</sup> Jaa'aja'nepi ro'ima'ne Cristo cu'achejel'e peoku chiepi ro'ikaisi'kua'mu Repau, Úcuauji chuu'una mai cu'are ro'ikani chéa paara chini chuenisõ raosi'epi. Aperumu pa'isina mai aipai repana cu'are tñonoü chini Dioni ñisiju ovejachiiiva'tre cu'achejel'e peova'uni vanisójuna rao ro'ikaisi'eja'che Repau chiepi rao mai cu'a ro'ikaisi'kua'mu Repau. <sup>20</sup> Aperumuna chuta'a cheja cho'omarumuna Repau'te Cristo'te chuu'jo'kaasomu Dios, icheja chejana caje pñi cu'ache cho'oche'te jñini ro'ikaa chini. Jaa'ata'ni Dios chureparana cheja si'api'raru'muna casosi'kua'mu Repau'te, maini re'oja'che cho'okaa chini. <sup>21</sup> Repau Cristo jñini ro'ikaisi'ejekuna Repau'te Diore cuasame mai. Cristo'te jñenisõuna vaso cunaumuna tua Repau pa'ichejana Repau'te kueñe ñu'iñ chuu'ne jo'kasi'kua'mu Repau. Jaa'aja'nejekuna mai Repau'ni masi cuasaju Úcuauha'me ai pa'ijachere pojoju cha'aju pa'ime.

<sup>22</sup> Chura musanukona Repau chuu' Úcuarepa asa cuasanajeju musanukona rekoñoä pa'isi'e meno tñonokaicojñosina'me Diore. Jaa'ajekuna rekoñoä re'ojarekoñoäre paaju mai majapäijanare peoche i'kama'ne oirepache oimasinajeju peore cho'ore'ochetu'ka re'oja'che cho'okaju sâiñechi'a si'arumu oiju pa'iju'u. <sup>23</sup> Dios maire Repau chuu'si'arumu pa'iche jachama'ne cuasanajejuna mai rekoñoäquee cu'a tñosôkani mamarekoñoä sañokaisi'kua'mu Úcuauha'me paapu chini. Repa mama pa'iche icheja cheja pa'icheja'chema'nejeku jmamakarvje'e si'asõma'neal'me. <sup>24</sup> Dios chuu' tocha jo'kasi'e Úcuajira ija'che kuamü.

Pñi Úcuauha'ko u'cha pa'icheja'che pa'ime.

U'chara'ñiurua jeerumu pa'ima'ne na'mi phä'pha jñinisõmu.

Korosi'e Úcuachi'a rúa re'oja'che koro ño na'mi tuñ'tuasõmu.

Pñi Úcuajira'che Úcuauha'ko jeerumu pa'ima'ne na'mi jñinisõme.

Repana rúa masisi'e Úcuajira'che si'asõmu repana jñinisõto.

<sup>25</sup> Dios chuu'ota'ni si'asõma'ne si'arumu pa'iche'me, chiimu repa tocha jo'kasi'e. Repa Dios chuu'o re'oja'che musanukonare chuu'vasi'ea'me.

**2** <sup>1</sup> Jaa'ajekuna musanukona chekunare cuhechen'a'me joreche, <sup>2</sup> së'sevuchi'a re'oja'cheja'che ñoñe pa'iche, chekuna neemajñaru'a tua paauachena'me chekunare si'ache cu'ache i'kache'te peore ëhasõjü'u. <sup>3</sup> Víjachiiiva'na ojeneeñea'ne Dios chuu're'oja'chere asaneeju, re'oja'che pa'iche'te na'a rúa che'cheju pa'iju'u, <sup>4</sup> Dios Re'oku pa'iche asa chéarepasinajeju.

### Catapu re'oja'ipujeku charo ëhasi'puja'che pa'iku'mu Cristo

<sup>4</sup> Jesucristo'te jovosinajeju Repau'ni si'arumu na'l rúa cuasaju pa'iju'u. Chekuna pñi catapi vu'ere je'naju catapu rúa re'oja'ipu'ta'ni cuheju' sejoñea'ne cuheme Repau'te, Dios rúa chiu' Chéasi'kure. <sup>5</sup> Mai Repau'te

cuasana ūcuaja'che catapu Repau vñ'e je'najapu'ja'ñe'a'me. Repau'te cuasakuanupu vñ'e rúa re'ojava'epi, chuta'a pi'nimavu'eja'chea'me. Päipi Repau ni si'arumu na'a jainku'ko cuasaju'jova'juna Repau'te cuasakuanupu aineeñeja'ñe na'a ūjakuanupu'me. ūcuachi'a mai majapai judío phairipäi Diopi pojoa'ku chini jo'cha va'iva'nare ñisju' vanisosi'eja'che Jesucristo re'oja'che cho'okaisi'ejekuna ūcuamni cuasaju' Repau chiiche'te cho'ojuna pojomu Dios maire. <sup>6</sup>Já'ajekuna Dios chu'o aperumtu tocha jo'kasi'e ija'che kua'mu:

iÑajü'ñ!

Vñ'e re'ojava'epi'cho'opiraku'catapu're'orepaja'ipu'jekuna

mini ra chareparo ūhañeja'ñe

chu'ñ chéa paaktu'te Cristo'te Jerusalén vñ'ejoopona raomu chu'ñ.

Repa'u'te cuasanare ūcuarepa cho'okaija'mu chu'ñ

repanani cacu'omanera chini,

chiimtu. <sup>7</sup>Maire Repau'te cuasanare catapu rúa re'oja'ipu rúa paasapu'ja'che pa'imu Repau. Já'ata'ni Repau'te cuhenare ija'che kua'mu Dios chu'o aperumtu tocha jo'kasi'e:

Vñ'e cho'ona cuheju' sëjosi'pü Diopi cho'ou'na

re'oja'ipu'jeku'charo ūhasi'püja'che pa'imu,

chiimtu. <sup>8</sup>Chekuecheja ija'che kua'mu:

Chu'ñ, Dios, päipi tota tääpu chini ma'ana

catapu ūhañeja'ñe Repau'te raoja'mu,

chiimtu. Já'ajekuna pâi Repau chu'ore asa jachaju' tota tâiñeja'ñe cu'ache pa'ime, aperumtu Diore, "Chu'ñ Neeku'ni cuasacuheju' cu'ache pa'ijana'a'me ina", chiicojñosina.

<sup>9</sup>Maita'ni Repau chéa paacojñonajeju' Dios pâijeju', re'ovaju' pa'iju, phairipäi Diore sëekaicheja'che pâi ūcuankore sëekaiju' pa'ina'a'me. Maire chijachejaja'che cu'ache pa'isinare chéa paamtu Repau, maipi miañeja'ñe re'oja'che pa'iju Repau Masiu pa'iche'te chekunani kua'ju paapu chini.

<sup>10</sup>Aperumtu mai Dios neena pa'imanesina'a'me. Chura Repau neenaa'me mai. ūcuachi'a aperumtu Repau oicojñomana pa'isina'a'me. Chura Repau oicojñonaa'me mai.

### Dios neena pa'iche pa'iju Repau'te cho'okaina pa'iche'te kua'mu

<sup>11</sup>Asarepajü'ñ, chu'ñ majapäijana. Mai icheja cheja jmamakaru' pani Dios pa'icheja ai sani pa'ijanajeju' icheja canama'me. Já'ajekuna mûsanukonare cu'ache cho'ouato juvoju'ñ, cazu'ama'ñe re'oja'che pañu chini. <sup>12</sup>Diore cuasamana ñaju'te re'oja'che pa'iju'ñ, repanapi irumu' mûsanukonare cu'ache i'kanata'ni Dios pâi ūcuankoko cho'osi'e ro'iche rani chü'umucuse mûsanukona re'oja'che pa'ijuna ñanajeju' Repau ni, "Rúa re'oku'mu mu'ñ", chiapu.

<sup>13</sup>Dios chiiche'te cho'oju' pâi chü'una chü'ñ jachama'ñe masi cho'oju' pa'iju'ñ. Mûsanukona pa'icheja si'achejña pal'inare ūcuankore chü'ñku' chü'ñ cho'oju' pa'iju'ñ. <sup>14</sup>ūcuachi'a repau'te ja'me chü'ñkaiju' te'enare chü'una chü'ñ jachama'ñe cho'oju' pa'iju'ñ. Cu'ache cho'onare ro'iche

chā'ūjū re'oja'che pa'inare pojojū pa'inaa'me repana. <sup>15</sup> Dios m̄asanukonare re'oja'che pa'ijū'ū chiimū, pāipi Dios pa'iche vesūnapi m̄asanukonani ñajū cu'ache cutumanea'jū chini.

<sup>16</sup> Pāi chekūnare chēa paacojñomana pa'iche pa'ijū m̄asanukonare cho'ouache'te re'oja'chere cho'oju pa'ijū'ū. Jā'ata'ni, "Chēa paacojñomanajejūna ūcuauache cho'ore'omū chukuna'te", chiima'ñe cu'ache cho'ouache'te juvojū re'oja'chechī'a cho'oju Dios chēa paacojñona pa'iche pa'ijū'ū. <sup>17</sup> Pāi ūcuaukore ña kūkujū re'oja'che pa'ijū'ū. Chekūnare Jesure cuasanare oijū pa'ijū'ū. Diore cuasajū, kūkujū pa'ijū'ū. M̄asanukona pa'icheja si'achejña canare chā'ūku'te re'oja'che cutujū'ū.

### Cristo cho'ocojñosi'eja'che cu'ache cho'ocojñojū re'oja'che pa'iche'te kūamū

<sup>18</sup> Asarepajū'ū, chekūnare chēa paacojñona. M̄asanukonare paanare ña kūkujū repana chū'ūñe jachama'ñe masi cho'oju pa'ijū'ū. Re'oja'che paanarechi'a masi cho'okaima'ñe cu'ache paanarejē'e masi cho'okaijū pa'ijū'ū. <sup>19</sup> Pāi Diore cuasakujī cu'ache cho'oma'kūpi cu'ache cho'ocojñosi'kūta'ni pe'rūku ke'rema'ñe pani rūa re'oja'che cho'omū. <sup>20</sup> M̄asanukonapi cu'ache cho'osi'e ro'ire pe'rūma'ñe cu'ache cho'ocojñoni, īquea'che m̄asanukona re'oja'che cho'oche? Jā'ata'ni cu'ache cho'omanapi cu'ache cho'ocojñosinata'ni m̄asanukonapi ke'remaneni rūa re'oja'che cho'ome, Diopi ñato. <sup>21</sup> Jā'aja'ñe cho'oju paapū chini chēa paamū Dios m̄asanukonare. Cristo cu'ache cho'omanesi'kūta'ni cu'ache cho'ocojñoku ke'remanesi'kua'mū. Maini cho'okaijū jā'aja'ñe cho'osi'kua'mū Repaū. M̄asanukona Repaū cho'osi'ere cuasajū ūcuaja'che cho'oju pa'ijū'ū, m̄asanukonare cu'ache cho'oto.

<sup>22</sup> Repaū Cristo jmamakarūjē'e cu'ache  
cho'omanesi'kua'mū.

Ūcuachi'a te'eñ'terejē'e joremanesi'kua'mū Repaū.

<sup>23</sup> Pāi Repaū'te cu'ache i'kato sāiñe cu'ache i'kamanesi'kua'mū Repaū. Repaū'te asi cho'onare, "Sāiñe cu'ache cho'oja'mū chū'ū m̄asanukonare", chiimanesi'kua'mū Repaū. Diopi pāi ūcuauko cho'oche ro'iche ūcuarepa Chū'ūkuji repana cu'ache cho'osi'e ro'i cu'ache ti'jñeñe chū'ūka'chini juvosi'kua'mū Repaū Cristo. <sup>24</sup> Ūcuauji mai cu'a kurusuñe'verona jē'jocojño jūni ro'ikaisi'kua'mū, maipi cu'ache cho'oche'te ūhasō re'oja'chere cho'oju paapū chini. Repaū Cristo mai rekonoā vajua'jū chini chuenisō ro'ikaisi'kua'mū maire. <sup>25</sup> Aperūmu mai ovejava'na ma'are vesūju cavesusōsinaja'ñe pa'isinaa'me. Jā'ata'ni chura Cristoni oveja kuirakuja'che pa'ikūni jo'e co'icheja'che cuasajū jovorena kuiraku cu'ache ūsekaimū Repaū maire.

### Rūjona'me ūjū re'oja'che pa'iche'te kūamū

**3** <sup>1-2</sup> Rūjoromi, m̄ūjūpāi chū'ūñe jachama'ñe masi cho'oju pa'ijū'ū, repanapi Dios chū'o cuasamana pani m̄asanukonapi repanani ña kūkujū cu'ache cho'oma'ñe re'oja'che pa'ijūna ña chū'vachiima'ñe

Jesuni cuasaa'ju chini. <sup>3-4</sup> Ija'chea'me re'oja'che pa'iche: Sē'sevachi'a re'oja'che ñomajñaruā raña vāto pa'iche, pachokuri cho'osimajñaruā ju'ichena'me kāñā re'ojakāñā ju'iche ruarepa cuasaju pa'ima'ñe rekonoā re'oja'che pa'iche te na'a rúa cuasaju pa'ijū'u. Rekoñoā re'oja'che pa'iche, pe'keru pa'ichena'me re'oja'che i'kaju pa'iche ca'nivu airekocheja'che airekoma'ñea'me. Úcuachi'a Diopi ñato rúa re'oja'imu jā'aja'ñe pa'iche. <sup>5</sup> Aperumu pa'isina romi Dioni cuasaju jā'aja'ñe pa'iju repana rekonoäpi re'ona paniasome; üjupái chū'ñe jachama'ñe masi cho'oju paniasome repana. <sup>6</sup> Jā'aja'ñe paniasomo Sara. Repao üjú Abraham chū'ñe asa jachama'ñe cho'oko repau'te, "Chū'ure paaku'mu iku", chiio paniasomo. Musanukonapi vajuchu'ma'ñe re'oja'chere úcuaja'che cho'oju pani repao chiijana pa'ijanaa'me.

<sup>7</sup> Musanukona üjupái úcuaja'che murújoromi cuasaju re'oja'che paajú'u. Na'a koka peonajejuna masi kuiraju paajú'u repanare, Dios s̄ische re'oja'che pa'iche ja'me koonajejuna. Jā'aja'ñe pa'iju Dioni s̄eeto musanukona s̄eñe asaja'mu Repau.

### Re'oja'chere cho'oju cu'ache cho'ocojñoñe'me

<sup>8</sup> Musanukona úcuanaako sāñechi'a cuasaju majapájia'ñe pa'iju cavama'ñe re'oja'che ja'me pa'ijú'u. "Jā'anare na'a rúa masimu chū'u", chiima'ñe sāñechi'a oiju re'oja'che cho'okaiju pojoju pa'ijú'u. <sup>9</sup> Pái musanukonare cu'ache cho'onare sāñe cu'ache cho'omanejú'u. Musanukonare cu'ache i'kanare sāñe cu'ache i'kama'ñe Dioni re'oja'chere s̄eekaiju'u repanare. Jā'aja'ñe re'oja'che cho'oju paapu chini chēa paamu Dios musanukonare. Jā'aja'ñe cho'oto re'oja'che cho'okaija'mu Repau musanukonare. <sup>10</sup> Repau chū'o aperumu tocha jo'kasi'e ija'che kúam u jā'a:

Pái re'oja'che pa'it pojoku pasa chiiku cu'ache  
i'kachena'me jorech'a'o cutuche júvoa'ku.

<sup>11</sup> Cu'ache cho'ochete ühaso re'oja'chere  
cho'oku paa.

Re'oja'che pa'iche te ku'e jñaa re'oja'che paa.

<sup>12</sup> Dios re'oja'che pa'inare pái kuiraku repana  
Repau'te s̄eñe asaku pa'imu.

Cu'ache cho'onareta'ni repana chiiche üsemu Repau,  
chiimtu.

<sup>13</sup> Musanukonapi si'arumu re'oja'chere cho'oju pa'ito pái te'ejé'e cacu'omanejanaa'me musanukonare. <sup>14</sup> Jā'ata'ni musanukonapi re'oja'che cho'oju cu'ache cho'ocojñoni pojoju pa'ijú'u, Dios re'oja'che cho'okaijachere cuasaju. Pái te'eu'terejé'e vajuchu'ma'ñe pa'iju kükumanejú'u. <sup>15</sup> Pái jé'e vajuchu'ma'ñe Cristoni cuasaju vajuchuju, "Chū'ure paaku'mu Repau", chiiju cuasajú'u. Si'arumu masi cuasaju pa'ijú'u, pái pi musanukonani mai pojoju cha'ache te s̄eeto kúamasínu chini. <sup>16</sup> Jā'ata'ni repanare ña, vajuchuju pe'keru kúajú'u, "Rúa masiu'mu chū'u", chiima'ñe cuasaju. Cu'ache cho'oma'ñe re'oja'che pa'ijú'u, Jesure cuasanajeju musanukona re'oja'che pa'iche te pái pi cu'ache cutuni kükusó'a'ju chini.

<sup>17</sup>Chekurum<sup>u</sup> Dios maire te'eñoa' cu'ache cho'ocojñoa'ju chiim<sup>u</sup>. Jā'ata'ni maipi cu'ache cho'osi'e ro'ire cu'ache cho'ocojñoto cu'am<sup>u</sup>. Maipi cu'ache cho'oma'ñe re'oja'chere cho'oj<sup>u</sup> cu'ache cho'ocojñoto na'a re'om<sup>u</sup>. <sup>18</sup>Maire Paaku Cristo mai ūcuantiko cu'ache cho'oche'te ro'ikaiu chuenisōsi'kua'm<sup>u</sup>. Ūcuate'echoji peore ūcuantikore ro'ikaisi'kua'm<sup>u</sup>. Re'okujek<sup>u</sup> cu'ache pa'inani cho'okaisi'kua'm<sup>u</sup> Repau, maipi Diona'me re'oja'che paapu chini. Maija'l<sup>u</sup> pa'i<sup>u</sup> chuenisōsi'kuta'ni Dios Rekochoji cho'okaiuna jo'e vajuraisi'kua'm<sup>u</sup>. <sup>19-20</sup>Repa<sup>u</sup> Cristo jūnisō rekochoji apereparum<sup>u</sup> Noé pa'irum<sup>u</sup> ko'sauna jūnisōsina pa'icheja pa'inare chū'vajaniasom<sup>u</sup>. Aperum<sup>u</sup> repana chuta'a vajurum<sup>u</sup> Noé choov<sup>u</sup> ujau cho'o pi'niñetu'ka repanare pe'ruma'ñe cha'akuni Diore jachaju paniasome. Repav<sup>u</sup> cho'o pi'nisi<sup>u</sup> okopi ra cheja si'acacheja ko'sa timuuna pāi ūcuantiko runisōsirum<sup>u</sup> ochorepanachi'a jū'ñe ūsecojñoasome. <sup>21</sup>Okochi'a pa'icheja repana jū'ima'ñe pani etajani re'oja'che pa'isi'eja'che mai irum<sup>u</sup> cu'ache pa'iche'te jo'kasō Jesuni cuasaj<sup>u</sup> jovo okoro'vecojño re'oja'che pa'ime chura. Okoro'veche rup<sup>u</sup> ca'niv<sup>u</sup> pa'iche meno choachema'm<sup>u</sup>. Pāi re'oja'che pa'ij<sup>u</sup> repana Dios chiiche cho'oneeñe okoro'vecojñojeji cho'o ñome. Jesucristo chuenisō tācojño vajuraisi'ejekuna jā'aja'ñe cho'ona Dios pa'ichejare ai sani pa'ijana'a'me. <sup>22</sup>Jesucristo Repau vajuraisirum<sup>u</sup> cūnaum<sup>u</sup> m<sup>u</sup>ní Dios ujajut<sup>u</sup> cakā'kona kueñe p<sup>u</sup>ñu'i<sup>u</sup> chū'uk<sup>u</sup> ūsek<sup>u</sup> pa'imu. Ajeku ángeles chū'unnare chū'um<sup>u</sup>. Ūcuachi'a pāi ūcuantikore chū'unnana'me vati chū'unnare ūsek<sup>u</sup> repanare uache cu'ache cho'oj<sup>u</sup> Repau ūsemamajñaruāchi'a cho'ome.

### Dios ūsicheji masiju chekunare cho'okaiche'te kua'm<sup>u</sup>

**4** <sup>1</sup>Jā'ajekuna Repau Cristo cheja pa'irum<sup>u</sup> cu'ache cho'ocojñoi'eja'che cho'ocojñoj<sup>u</sup> cuasaj<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>'u. Maipi pāire cu'ache cho'ocojñoj<sup>u</sup> Repau ni ūcua cuasani cu'a juvoche che'chesōme. <sup>2</sup>Cu'are juvomasini maire ūcuauache cho'ouache cu'a cho'oma'ñe pa'ij<sup>u</sup> mai jūnisōnejatu'ka Dios chiiche'te cho'oj<sup>u</sup> pa'ijana'a'me. <sup>3</sup>Aperum<sup>u</sup> musanukona Diore cuasamana cho'uche rúa jeerum<sup>u</sup> cho'oj<sup>u</sup> pa'isinaa'me. Ūcuauache cho'oj<sup>u</sup> romineej<sup>u</sup>, umuneej<sup>u</sup>, cono ūkunachi'a pa'ij<sup>u</sup>, vē've pa'ij<sup>u</sup> rúa si'ache cho'oj<sup>u</sup>, tūosiva'nare pojoj<sup>u</sup> pa'isinaa'me. <sup>4</sup>Chura musanukonapi aperum<sup>u</sup> ūcuauache cho'oj<sup>u</sup> pa'isi'ere cu'are ūhasō repanani ja'me cho'oma'ñe pa'ijuna ña jña'nej<sup>u</sup> si'arum<sup>u</sup> rúa cu'ache cutuj<sup>u</sup> pa'ime musanukonare. <sup>5</sup>Jā'ata'ni repana cu'ache pa'isi'e Diore ti'jñeñe nukaj<sup>u</sup> k<sup>u</sup>ache pa'ija'm<sup>u</sup> repanare, pāi jū'isina cho'osi'lena'me vajuna cho'oche ro'iche chū'uku'te ti'jñeñe nukaj<sup>u</sup>. <sup>6</sup>Jā'aja'nejekuna Jesucristo'te cuasache k<sup>u</sup>ach<sup>u</sup>'o, jū'isinajatu'ka chū'vacojñosi'ea'me, repana vajuna pa'irum<sup>u</sup> ūcuantiko cu'ache cho'osi'e ro'li cu'ache ti'jñecojño jūnisōsinata'n<sup>u</sup>, rekoñoäpi ūcua vajuju Dios pa'icheja'che ai paapu chini.

<sup>7</sup>Icheja cheja si'asörum<sup>u</sup> tī'api'ram<sup>u</sup>. Jā'ajekuna rūhiñe cuasaj<sup>u</sup> cu'ache cho'ouache juvoju re'oja'che pa'ij<sup>u</sup> Diore sēemasina pa'ij<sup>u</sup>'. <sup>8</sup>Ie ūcuachi'a asarepaj<sup>u</sup>'u: Sāiñechi'a oirepache oij<sup>u</sup> pa'ij<sup>u</sup>'u. Musanukonapi sāiñechi'a oirepani chekurum<sup>u</sup> ruarepañoa cu'ache cho'onijē'e ūcua re'oja'che ja'me

pa'ijanaa'me. <sup>9</sup>Sāiñechi'a pojojū te'eū'terejē'e cuhema'ñe musanukona vū'ñā tī'anare kāiñe īsījū pa'ijū'ū. <sup>10</sup>Musankonapi cho'oja'jū chini Dios ūcuaukore si'acairo īsisi'e Repaū Rekochoji cho'okaiūna cho'omasiche cho'okaiñamema'ñe chekūnare re'oja'che masi cho'okaijū pa'ijū'ū.

<sup>11</sup>Chekūnare chū'vani Dios chū'ore chū'vaal'jū. Chekūnare re'oja'che cho'okaina Diopi cho'okaiūna koka paajū rāa re'oja'che cho'okaijū paapū, Jesucristo'te cuasanapi si'arumū Repaūni, "Raa re'okū'mū mū'ū", chījū paapū chini. Ūcuachi'l Repaū'te cuhamā'ñe si'arumū pojojū, "Peore Paakūji peore Masiū'mū mū'ū", chījū pañu mai. Jā'aja'ñe paaū.

### Jesuni cuasajū cu'ache cho'ocojñoñe'te kūamū

<sup>12</sup>Asarepjū'ū, chū'ū cuasava'na. Pāipi musanukonani cu'ache cho'oto ñā jñanomanejū'ū. Jā'aja'ñe pa'imū maire Jesure cuasanare, maipi mai rekoñoā Repaū'te cuasache'te cho'o ñoa'jū chini. <sup>13</sup>Cristo cho'ocojñosi'eja'che cu'ache cho'ocojñoni Repaū pa'isi'eja'che pa'inajejū pojojū pa'ijū'ū. Ūcuachi'a Repaū jo'e rani pāi ūcuaukore chū'urumū mai ūcuaja'che pojojū ja'me pa'ijachere cuasajū pojojū'ū. <sup>14</sup>Cristoni cuasajūna pāipi musanukonani cu'ache i'kato pojojū'ū, Dios Rekocho Masirekochoji musanukonani jo'kasōma'ñe ja'me pa'iñna. <sup>15</sup>Musankonapi ūcuaukore chū'ache cho'ocojñoni pāi vanisōsi'kūpi, pōse ñaasi'kūpi, jā'apāani cheke cu'ache ūcuauache cho'okū, chekūna cho'oche'te ñakū ja'me cutukū ke'resi'kūpi cu'ache cho'ocojñokū pa'imanejū'ū. <sup>16</sup>Jā'ata'ni musanukonapi Jesure cuasanajejū cu'ache cho'ocojñoni kūkuma'ñe Repaū neenajejū Dioni, "Re'orepamu, Ja'kū", chījū pa'ijū'ū.

<sup>17</sup>Pāi ūcuaukore cho'osi'e ro'iche Dios chū'urumū tī'api'rachuhamū. Charo Repaū neena cho'osi'e cuasa ñaja'mū Repaū. Jā'a cho'o pi'ni Repaū chū'o jachasina cho'osi'e cuasa ñā repana cu'ache cho'osi'e ro'li rāa vajachuache peore ro'iche chū'ija'mū Repaū. <sup>18</sup>Dios chū'o tocha jo'kasi'e ija'che kūamū repa:

Re'oja'che pa'inarejē'e Dios pa'icheja saiche vesato,

¿je'se pa'ija'ū Repaūni cuasacuhejū cu'ache cho'onare?

chiimū. <sup>19</sup>Jā'ajekūna musanukonapi Repaūji chiimūna cu'ache cho'ocojñonijē'e cuhasōma'ñe ūcuia re'oja'che cho'oju pa'ijū'ū, "Maire Cho'osi'kū Dios ūcuarepa cho'okūji cho'okaija'mū maire", chini cuasajū.

### Jesure cuasanare chū'vache'me

**5** <sup>1</sup>Chura musanukonare kuiranani, ainani, chū'vara chiimū chū'ū, repana pa'icheja'che aijkejū pāi kuirakujekū. Jesucristo cu'ache cho'ocojñoñe peore ñasi'kua'mū chū'ū. Repaū pāi ūcuaukore chū'urumū chū'ū ūcuachi'a ja'me chū'ūkū pa'ija'mū. <sup>2</sup>Aina, musanukonapi kuiraa'jū chini jo'kasinare Diore cuasanare ovejava'naja'ñe pa'inare kuiraju pa'ijū'ū. Kurineema'ñe, re'oja'che cho'okaineejū, kuiracuhema'ñe Dioni pojojū Repaū chiche'te cho'oju masi kuiraju pa'ijū'ū repanare. <sup>3</sup>Musankona chēa paacojñonare cho'ocheja'che cho'oma'ñe re'oja'che cho'o ñoju pe'kerū che'chojū'ū repanare, ñā chēa ūcuaja'che paapū chini. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe cho'oju

pani maire ovejava'nareja'che Paaküji jo'e ratu pāi chū'una tuhivüjä'añere rúa re'oja'chere ūsiüna koo Úcuaüna'me si'arümu chü'üjü pa'ijanaa'me mai.

<sup>5</sup>Musanükona na'a pōsupäi ūcuaja'che, ümüpäina'me romi, asarepajü'u. Aina chü'üne jachama'ñe cho'ojü pa'ijü'u. Úcuanükko, "Na'a rúa masiü'mü chü'ü", chiima'ñe, cheküna chü'üne sääñechi'a cho'okaijü pa'ijü'u. Dios chü'o tocha jo'kasi'e ija'che küamü:

"Rúa masiü'mü chü'ü", chiina cho'oche üsemü Dios.  
"Vesüva'üa'mü chü'ü", chiinareta'ni oiu re'oja'che  
cho'okaimü Repaü,  
chiimü. <sup>6</sup>Jä'ajeküna, Dioni Peore Masiüni, "Peore Masiüjekü chü'ure  
rúa vesüva'üjeküna cho'okaijü'u", chiijü pa'ijü'u, Repaüji musanükönani  
Repaü'te üarümuüna na'a masinare cho'oa'kü chini. <sup>7</sup>Maire rúa oiküjeküna  
musanükönare pa'ivesache Úcuaüni küajü'u cho'okaaü.

<sup>8</sup>Ñarepajü pa'ijü cu'ache cho'oche juvojü re'oja'che pa'imasijü'u; vati  
maire cuheku chai küni änisönnani ku'ekü ku'ichecka'che cacu'onani ku'ekü  
si'arümu ku'iü pa'imü. <sup>9</sup>Ühasõma'ñe ūcua Dioni masi cuasajü vati chü'üne  
juvojü pa'ijü'u, mai majapäjana cheja si'achejña cana ūcuaja'che cu'ache  
cho'ocojñojü pa'iche'te masijü.

<sup>10</sup>Jä'ata'ni musanükona jmamakarü cu'ache cho'ocojñosirümuüna Päi  
Oí Ai Dios musanükönapi koka paajü Repaüni na'a masi cuasajü si'arümu  
na'a re'oja'che paapü chini cho'okaija'mü. Úcuaüji maire Cristoni cuasajü  
Úcuaüna'me si'arümu re'oja'che paapü chini chéa paamu. <sup>11</sup>Repaü'te  
si'arümu cuhasõma'ñe, "Peore Masiü'mü ma'u", chiijü pañu mai. Jä'aja'ñe  
paau.

### Chü'o saokü cuhacho tochasi'ea'me

<sup>12</sup>Chü'üpi ñato Jesuni cuasakü Repaü chiiche masi cho'okaikü Silvanopi  
tochakaiüna inüköruchi'a chü'vaku saomü chü'ü musanükönare, Dios  
ücuarepa cho'okü maire oiu cho'okaiche'te asa pojojü re'oja'che paapü  
chini. Chü'ü chü'vachü'ore ūcuarepare asa chéa ühasõma'ñe masi cuasajü  
Repaüni oicojñojü re'oja'che cho'okaicojñojü pa'ijü'u.

<sup>13</sup>Icheja Babilonia vu'ejooopo cana Jesure cuasakuanupü musanükona  
chéa paacojñoñejal'ñe Diore chéa paacojñoona ja'me chü'o saome  
musanükönare; chü'ü chü'ija'iü, Marcos, ūcuachi'a. <sup>14</sup>Sääñechi'a cuasajü  
oiju sü'ka pojojü pa'ijü'u. Musanükona Cristo neena ūcuanükko re'oja'che  
pa'ijü'u. Re'omü.

Pedro

# San Pedro jo'e chʉ'otocha saosi'ea'me

## Chʉ'o saosi'ea'me

**1** <sup>1</sup>Chʉ'u, Simón Pedro, Jesucristo'te cho'oche cho'okaiʉ Repaʉ saosi'kʉpi ija'ova utija'ova jo'e tocha saomʉ musanʉkonare, chʉkʉna cuasacheja'che Repaʉ'te re'oja'che cuasajʉ pa'inare. Dios mai Cuasakʉ maire vati toa sani uuche ũsekaikʉji Jesucristo Re'okʉjekʉ musanʉkonare jā'aja'ñe cuasache jo'kasi'kʉa'mu. <sup>2</sup>Maire Paakʉ Jesucristo pa'ichena'me Dios pa'iche masinajeju ũcuauji re'oja'che pa'iche karama'ñe cho'okaiʉna re'oja'che pa'ijʉ'u.

## Dioni cuasajʉ re'oja'che pa'iche'me

<sup>3</sup>Dios peore Cho'omasitjekʉ peore Paakʉ Re'okʉjekʉ maire chēa paakʉ

Repaʉ pa'iche'te masia'lju chini kʉakʉ'mu. ũcuachi'a maipi Repaʉni masi cuasajʉ re'oja'chere cho'oju paapʉ chini maire karache peore ūsimʉ Repaʉ. <sup>4</sup>Jā'aja'ñe Pa'ikʉjekʉ maire Repaʉ, "Rúa re'oja'chere cho'okaija'mu chʉ'u", chiisi'e cho'okaimʉ Repaʉ, maipi rekoñoā re'ojarekoñoāre paajʉ Repaʉ pa'icheja'che re'oja'che pa'imasijʉ, juvomasijʉ Repaʉ'te cuasamana ūcuaujaché cu'ache cho'oche'te ña chēa ūcuaja'che cho'omanear'ju chini.

<sup>5</sup>Jā'ajekʉna Repaʉni cuasajʉ peore cho'ore'ochetʉ'ka cho'oju, ñamema'ñe re'oja'che cho'oche'te che'chejʉ'u. Re'oja'chere cho'oju pa'imasiche'te che'chejʉ'u. <sup>6</sup>Pa'imasijʉ cu'a juvomasiche'te che'chejʉ'u. Cu'ache cho'oche'te juvomasijʉ cu'ache ti'jñetojē'e ūcua Diore cuasajʉ pojoju pa'ijʉ'u. Jā'aja'ñe pa'ijʉ Diore masi cuasajʉ pojochet'e che'chejʉ'u.

<sup>7</sup>Ücuachi'a musanʉkona majapāijanare cuasajʉ pāi ūcuaukore oiju pa'ijʉ'u.

<sup>8</sup>Musanʉkonapi jā'aja'ñe pa'ijʉ si'arʉmu na'a rúa re'oja'che pa'iche'te che'cheju pa'ito chekuna musanʉkona pa'iche re'oja'chere ña chēajanaa'me, musanʉkonapi Maire Paakʉni Jesucristoni cuasate'emapʉna. <sup>9</sup>Jā'aja'ñe cho'omanata'ni Dioni masi cuasavesijʉ repana cu'ache cho'osi'e Dios tʉnosōkaisi'e cavesusōsinajeju na'ava'na pa'icheja'che pa'ime. <sup>10</sup>Jā'ajekʉna, chʉ'u majapāijana, musanʉkonani Diopi chēa paakʉna si'arʉmu na'a re'oja'che pa'ijʉ Repaʉ neena pa'iche cho'o nojʉ'u. Jā'aja'ñe cho'oju pani jmamacarʉjē'e cacu'amanejanaa'me musanʉkona. <sup>11</sup>Ücuachi'a musanʉkonare Dios Repaʉ pa'icheja si'amacheja kakache ūsema'ñe

rúa pojokʉ cuaaja'mʉ, Maire Paakʉ Jesucristo maire vati toa sani uuche Üsekaikʉ chʉ'ukʉ pa'icheja.

<sup>12</sup> Jā'ajekʉna chʉ'u mʉsanʉkonare repare cavesʉmanea'ju chini peore cuasaku si'arʉmu kʉakʉ pa'ija'mʉ, mʉsanʉkonare che'chosi'e chʉ'o ūcuarepare masijʉ re'oja'che cho'oju pa'inareta'ni. <sup>13</sup> Chʉ'u vajʉʉ pa'irʉmʉjatʉ'ka jā'aja'ñe chʉ'vakʉ pasa chiimʉ chʉ'u, mʉsanʉkonapi repare cuhamal'ñe cuasajʉ paapʉ chini. <sup>14</sup> Maire Paakʉ Jesucristoji kʉamʉna chʉ'u jmamakarʉ pani jūnisōjañe masimʉ chʉ'u. <sup>15</sup> Jā'ata'ni chʉ'ure peore cho'ore'ochetʉ'ka che'choja'mʉ chʉ'u, mʉsanʉkonapi chʉ'u jūnisōsirʉmʉjē' ñucua cuasajʉ paapʉ chini.

### Jesucristo Peore Masiʉ re'oja'che ñokʉna ñasi'ere kʉamʉ

<sup>16</sup> Chʉkʉna mʉsanʉkonare Maire Paakʉ Jesucristo masichena'me Repaʉ jo'e raijache che'chosi'e rupʉ aichʉ'o kʉamasinapi cuasa kʉarena asa kʉasi'ema'mʉ. Chʉkʉnapi ñasinaa'me Repaʉ pa'iche, Úcuauji Repaʉ pāi chʉ'ukʉ pa'iche'te rúa re'oja'che ñokʉna. <sup>17-18</sup> Chʉkʉna reparʉmʉ Maire Paakʉna'me aiküti Dios pa'ikütre mʉni pa'iju Repaʉ'te Jesure re'oja'che ñokʉ'te ñajʉ Repaʉ pāi chʉ'ukʉ pa'iche'te kʉa jñaukʉ cʉnacʉmʉpí mai Ja'kʉ Dios Peore Paakʉ Re'oku i'kachʉ'o ija'che chiiche'te asasinaa'me: "Iku chʉ'u chīria'mʉ. Chʉ'u rúa oitʉ pojokʉ'mʉ iku", chiisi'kʉa'mʉ Dios.

<sup>19</sup> Mʉsanʉkona Dios chʉ'o kʉasina aperʉmʉ tocha jo'kasi'e kʉachʉ'o ūcuarepa asamasijʉ cuasame. Chura chʉkʉna kʉasi'ere asa na'a masi cuasajʉ'ʉ. Ija'chea'me: Ñami chijacheja ʉorpuj si'añami miakʉna jo'e apeñatatojatʉ'ka re'oja'che pa'ire'omʉ. Úcuaja'che Dios chʉ'ʉñe asa chēa cho'oju pani Repaʉ jo'e raiumucusejatʉ'ka re'oja'che pa'ijanaa'me mʉsanʉkona. <sup>20-21</sup> Iere masijʉ'ʉ: Dios chʉ'o kʉasina kʉajʉ tocha jo'kasi'e Dios chʉ'o pa'ikorovʉ repanachi'a cuasajʉ tochasi'epi pa'ima'mʉ. Jmamakarʉjē'e repana cuasache i'kamapʉ Dios Rekocho chʉ'ʉñechi'a kʉajʉ Repaʉ chʉ'o masi kʉasome repana. Jā'ajekʉna repana tocha jo'kasi'e Dios chʉ'ojeke pāi repanare ʉache cuasajʉ kʉacu'amʉ.

### Jorechʉ'o che'chona pa'iche'te kʉamʉ

**2** <sup>1</sup> Aperʉmʉ pa'isinare Israelpái kuanupʉ Dios chʉ'o kʉanapi pa'iju ñucuachi'a jorechʉ'o che'chona paniasome, "Dios chʉ'o kʉanaa'me chʉkʉna", chiijʉ jorechʉ'o che'chona. Irʉmʉ ūcuaja'che jorechʉ'o che'chona rani mʉsanʉkonana'me pa'ijanaa'me. Maire Paakʉ jūni ro'ikaisi'ere jachajʉ mʉsanʉkonani cacʉ'ñu chini jorechu'o jmanukorʉächi'a che'choju teana cho'osójanaa'me repana. <sup>2</sup> Repana cu'ache cho'oju pa'iche'te Jesure cuasanapi Jainuko ña chēa repana pa'icheja'che pa'iju chekʉna pāi repana pa'iche'te ña cu'ache cutujanaa'me. Úcuarepare, "Dios chʉ'o cuasache cu'amʉ", chiijanaa'me. <sup>3</sup> Repana jorechʉ'o che'chona kurineenajejʉ mʉsanʉkonarejē'e cuasama'ñe rupʉ repanare ʉachechi'a jñaañu chini cho'oju cu'ache che'chojanaa'me. Jā'ata'ni repana cu'ache cho'osi'e ro'i tā'tachejē'e peoche rúa cu'ache ti'jñeja'mʉ repanare, aperʉmʉ Dios, "Pāi cu'ache cho'onare ija'che cho'oja'mʉ chʉ'u", chiisi'epi.

<sup>4</sup>Aperūmū Dios ángeleva'nare Repau'te jachajū cho'osi'e cu'a tñomoma'ñe ūcua cuasakū vati toana rúa chijachejana sëjoasomū, pâi ūcuaukó cho'osi'e Repau chü'urumujatü'ka, quéo suosiva'naja'ñe paapu chini.

<sup>5</sup>Ücuachi'a aperūmū Noé reparūmū pa'isinare chü'vasi'eta'ní repanapi jachajūna repana cu'ache cho'osi'e tñomoma'ñe ūcua cuasakū oko rúa ra cheja peore ko'sa timusõñe chü'pasomū Dios, cu'anapi peore cho'osõa'jú chini. Noere re'oja'che pa'iche chü'vakü'techi'a te'eñ te jü'iñe ūsekū, chekñare sieterepanare ūcuachi'a ūseasomū Repau. <sup>6</sup>Ücuachi'a aperūmū pa'isinare Sodoma vñ'ejoopona'me Gomorra vñ'ejoopo pa'isinare uusõñe'te chü'pasomū Dios, repajoopoäpi peore ūhacütapoächi'a uusõa'kú chini. Na'a pa'isirūmū pa'ijú cu'ache cho'ojanapi repajoopoäpa'inare cu'ache ti'jñesi'ere asa kükü repana cu'ache cho'ochet'e ūhasõ re'oja'che pa'iche'te che'cheju paapu chini jã'aja'ñe cho'oasomū Dios. <sup>7</sup>Jã'ata'ni reparūmū Lo'techi'a uumanea'kú chini etoasomū Dios, re'oja'che pa'iñ repana cu'ache cho'oche ñakú oiu pa'isi'kure.

<sup>8</sup>Repaú Lot re'oja'che pa'ikují pâi cu'ache pa'inani ja'me pa'iñ repau rekocho re'oja'che cuasakujeku repanapi si'arumū cu'ache cho'ojuna ñakú ūcuachi'a asakú rúa oiu paniasomū repau rekocho. <sup>9</sup>Jã'are cuasajú iere masime mai: Dios Repau neenare cu'ache ti'jñeto ūsekaimasiche. Ücuachi'a cu'ache pa'inare Repau pâi ūcuaukó cho'osi'e ro'iche chü'urumujatü'ka chëa vati toa sao paamasiche masime mai. <sup>10</sup>Pâi tñiñe cuasajú repanare uachechi'a cho'onana'me Maire Paaku chü'ññe cuheju jachanare na'a rúa cu'ache chü'çja'mú Repau. Repana cuasajú pa'iche rúa i'kajú cunamumre pa'ijú peore chü'ñare ñomanarejë'e cuasa, küküma'ñe cu'ache cutunaa'me repana. <sup>11</sup>Jã'ata'ni ángeles na'a rúa koka paajú na'a rúa masinata'ni Dios asakú te jã'aja'ñe cu'ache i'kama'ñe ña, küküme repanare jorechü'o che'chonare.

<sup>12</sup>Repana jorechü'o che'chona pa'ivesujú repanare uachechi'a cho'ojú cuasavesujú cu'ava'na pa'icheja'che pa'inaa'me. Repana ñamamajñarüäna'me ñamanare cu'ache i'kajú, cu'ava'na chëa vanisõcojñoñea'ñe cho'osõjanaa'me repana. <sup>13</sup>Repanare uache cho'orumū pojoju cu'ache cho'ochejë'e cuasama'ñe cho'osi'e ro'i chekñare repana cu'ache cho'osi'eja'che cho'ocojñojanaa'me. Musanukona chi'l sãñechi'a pojoju ãu ãirumú ja'me chi'i vajuchuache ñoñe repanare uache rúa tñiñe cho'ojú jorenaa'me repana.

<sup>14</sup>Romio'te te'e'o'terejë'e uache ñama'ñe pa'imapu rúa cu'ache cho'onata'ni ca'namanaa'me repana. Dioni apcuasajú re'oja'che cho'o koka peova'nare jorejú cu'ache che'chojú cacu'onaa'me repana. Cu'achechi'a cho'onajeju kuri chii ainaa'me repana. Repana cu'ache ro'i Dios toana saoja'mú repanare. <sup>15</sup>Ma'a rühiñe saima'a saicuheju tñima'ana sani cavesusinaja'ñe re'oja'che pa'iche ūhasõ cu'ache pa'inaa'me repana. Beor mamakú Balaam kurire koora chini cu'ache cho'osi'eja'che cho'ona'a'me repana. <sup>16</sup>Repaú'te Balaamre cu'ache cho'ora chini saikñi burrava'o chü'o i'kamava'ota'ni repau tñiñe cho'ojasa chini saiche'te ūseko pâi chü'opi i'kako ke'reko'teta'ni jachaasomú.

<sup>17</sup> Repana jorechu'o che'chona oko puni oko raimana pa'icheja'che pa'iju oko rara chini rama'ñe tuta saocheja'che jorenajeju vati toa rúa chijachejare ai sani pa'ijanaa'me. <sup>18</sup> "Rúa masime chukuna", chiju peoche i'kaju cu'ache cho'ache ūhasō aperepa re'oja'che pa'inare joreju cu'ache che'choju, "Úcuauache cho'ore'omu", chiju cacu'ome repana. <sup>19</sup> "Chukuna che'choche'te asa chēa m̄usantu'konare uache cho'oju pani re'oja'che pa'ijanaa'me", chiju jorenaa'me repana. Jā'ata'ni repanapi re'oja'che cho'oñu chiito cu'achechi'a cho'omasinajeju'na cho'ocu'ak'u'mu repanare. Pāi úcuauko chēa paacojñonaja'ñe'chi'a pa'iju repana si'arumu cho'oju pa'iche ūhasō'uanareta'ní ūhacu'amu, cho'oju che'chesōrena. <sup>20</sup> Cu'ache pa'isinapi Maire Paakuna Jesucristoni vati toa sani uuche Úsekaikuna cuasaju'jovo Úcuauji cho'okai'una Repau'te cuasamana cuasacheja'che cuasaju' cu'ache cho'ache ūhasō re'oja'che cho'oju pa'isinapi cavesu'so jo'e cu'ache cho'oju pa'ito aperumu pa'isi'e na'a rúa cu'aja'mu repanare. <sup>21</sup> Dioni cuasamapu re'oja'che pa'imanaare rúa cu'amu. Jā'ata'ni Jesure jovosinapi Repau chū'ñne jachaju Repau'te cuasache jo'kasosinare na'a rúa cu'aja'mu. <sup>22</sup> Jā'aja'ñe cho'ona ija'che chiicheja'che pa'ime: "Jamuchai repau sisosi'e jo'e āimu. Jo'chasēse cuchasina cha'ophanapu'na teana u'me si'si cho'osōme", chiicheja'che pa'ime.

### Maire Paaku jo'e raijachere k̄uam

**3** <sup>1</sup> Asarepajū'u, chū'u majapāijana. Ija'ova utija'ova jo'e tocha saomu chū'u m̄usantu'konare chū'u chū'vaku ka'chañoā tocha saochu'ore m̄usantu'konapi cavesuma'ñe rūhiñe cuasaju' paapu chini. <sup>2</sup> Cavesuma'ñe pa'iju aperumu Dios chū'o k̄uasina tocha jo'kasi'e cuasaju' pa'ijū'u. Úcuachi'a chū'ñna m̄usantu'konare che'chosi'e cavesuma'ñe cuasaju' pa'ijū'u.  
<sup>3</sup> Ie úcuachi'a cuasajū'u: Chuta'a Jesús jo'e raimarumu pāi repanare uachechi'a cuasaju' cu'ache cho'oju pa'ina rani pāisojanaa'me m̄usantu'konare. <sup>4</sup> Ija'che i'kajanaa'me repana: "¿Je'se pa'i'una Cristo, 'Jo'e raija'mu chū'u', chiisi'kuta'ní raima'ku? Repau'te jovo mai ja'kupāija'ñe pa'iju maire che'choju pa'isina peore jūnisōcuhasinaa'me. Jā'ata'ni cheja pa'iche mamarumu'pi sañoma'ñe úcuate'e pa'imu. Raimanejacosomu Repau", chijanaa'me. <sup>5</sup> Repana jorena mamarumu cho'osi'ere cuasacuheju jā'aja'ñe i'kame. Jā'ata'ni Diopi chū'ñna cheja pa'iche te'eñoa sa'ñe'ku pa'imu. Aperumu Diopi i'kauña cūnatumu peosiumu'pi paniasomu. Úcuachi'a Repauji i'kauña okochi'a pa'isi'e cheja paniasomu. Po'ona'me chiaraā chiañāa paau chini jā'aja'ñe cho'oasomu Repau. <sup>6</sup> Úcuachi'a na'a pa'isirumu okopi rúa ra, chejare peore ko'sa timu'na cheja pa'iche peore cho'osōasomu. <sup>7</sup> Chura pa'iche cūnatumu'me cheja pāi úcuauko cho'osi'e Dios cuasa cu'ache cho'osinare vati toa saoumucusena Úcuauji chū'ñna peore uu sañosōja'mu.

<sup>8</sup> Úcuachi'a, chū'u majapāijana, ie cavesuma'ñe cuasaju' pa'ijū'u: Maire Paaku cuasato te'eumucuse milrepañsurumu'ja'ñe'asomu. Úcuachi'a

milrepañsurumu te'eumucuseja'cheasomu Repau'te. <sup>9</sup>Pāi te'ena cuasato Maire Paaku Repau, "Jo'e raija'mu chu'u", chiisi'e na'mi rairuja'chere raimanesi'kua'mu. "Churajē'e raua jeerumuta'n*i* rairuja'chere raimanecuhamu Repau", chiime. Jā'ata'n*i* Repau'te raire'oumucusepi caranisōnu raima'ñe pa'ima'mu Repau. Rupu maini oiu Repau'te jovojanapi repana cu'ache cho'oche'te ūhasō Repau*ni* cuasaju jovo te'eujē'e cho'osōmanea'ju chini cha'aku raima'ñe pa'imu Repau.

<sup>10</sup>Maire Paaku jo'e raiumucuse teana t̄l'aja'mu. Naauni pē'jeju raimauna cha'ate'l e pāi pē'jemaumucusena ñaau raicheja'che Maire Paaku ūcuaja'che Repau'te pē'jemaumucusena raija'mu. Reparumu cūnaumu pa'iche raua vajuchuache asoche peore uu ñañasōja'mu. Cheja ūcuachi'a repacheja pa'ichena'me peore uu sañosōja'mu Diopi chu'una.

<sup>11</sup>Peore jā'aja'ñe ñañasōjañejekuna asa kuku cu'ache cho'oche peore ūhasō Repau*ni* masi cuasaju pojoju pa'iju'u musanukona. <sup>12</sup>Musanukonare peore cho'ore'ochetu'ka re'oja'chere cho'oju Dios Repau masiche peore cho'o ñoumucusere cha'aju pa'iju'u, na'a na'mi raau chini. Repaumucuse cūnaumu uu ñañasōja'mu. Cu'amajñaruta'n*i* toapi peore uu ko'sisōja'mu. <sup>13</sup>Maita'n*i* Dios, "Ija'che cho'oja'mu chu'u", chiisichejñare cheja mamachejana'me cūnaumu mamaumure cha'aju pa'ime, re'onachi'a pa'iju re'oja'chechi'a cho'ojahejñare.

<sup>14</sup>Jā'ajekuna, chu'u majapāijana, jā'are cha'aju peore cho'ore'ochetu'ka Repau*na*'me re'oja'che pa'iju, re'oja'chere cuasaju cu'ache peona pa'iju'u, Diopi re'oja'che pa'inani rani ñaa'ku. <sup>15</sup>Maire Paaku maini oiu vati toa sani uuche'te ūseku maipi Repau*ni* jovo ūcuau*na*'me si'arumu paapu chini cha'ache caveshuma'ñe cuasaju'u. Mai majapāiuj*u*'u mai raua cuasaku Pablo ūcuachi'a Diopi cho'okaiuna masiku ūcuate'ree kuaku tocha saosi'kua'mu musanukonare. <sup>16</sup>Repau Pablo tocha saosija'o si'aja'o jā'are kuamu. Jā'ata'n*i* repaja'o tochasi'e te'emajñaru asavesache kuaku tochasi'e'a'me. Jā'ajekuna Diore masi cuasamana repara asavesaju cheke Dios chu'o tochasi'e che'chocheja'che repana cuasachechi'a t̄iñe che'chome. Jā'aja'ñe repana cuasachechi'a che'choju masi kuamanesi'e ro'i cho'osōjanaa'me repana.

<sup>17</sup>Jā'ajekuna, chu'u majapāijana, musanukona chuta'a repana raimarumu asasinajeju ñarepaju pa'iju'u, re'oja'che pa'iche'te repanapi rani jorechu'ore che'chojuna asa chuea cuasaju cach'ocojoñóñe. <sup>18</sup>Ūcu re'oja'che pa'iju Maire Paaku vati toa sani uuche ūsekaiku Jesucristo pa'iche'te na'a raua che'cheju si'arumu Repau*ni* na'a raua cuasaju pa'iju'u. Irumupi ai si'arumu pojocojñoku paau Repau. Jā'aja'ñe paau. Re'omu.

Pedro

# San Juan charo chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

**Jesucristo Pʉka'ku Dios pa'iche kʉasi'ere kʉamu**

**1** <sup>1</sup>Chukuna ñasi'ena'me asasi'e musanukonani Jesucristo pa'iche'te kʉakʉ ie chʉ'o tocha saomʉ chʉ'u. Ūcuachi'a chukuna Repau'te sū'ka pojosina'a'me.

Apereparumʉ chuta'a cheja cho'omarumʉ cʉnaumure Pʉka'ku Diona'me paniasomʉ Repau Jesucristo. Cʉnaumʉ Pa'ikují icheja chejare caje pa'iñ re'oja'che pa'iche mai rekoñoā vajʉche jo'kasi'kua'mʉ Repau. Ūcuachi'a chukuna Pʉka'ku Dios pa'iche'te kʉakʉ Repau chʉ'uñe kʉasi'kua'mʉ Repau. <sup>2</sup>Repau Jesúus kʉache asaju Repau'terejé'e ñasinajeju masime chukuna chura Pʉka'ku Dios pa'iche. Jā'ajekuna musanukonare Jesucristo Pʉka'kʉna'me Pa'ikují mai pa'ichejare caje pa'iñ maire ūcuanukore re'oja'che che'choche asasinajeju ūcuare kʉame chukuna. <sup>3</sup>Ūcuachi'a Jesucristoji che'chokuna asasinajeju Dios pa'iche masime chukuna chura. Repau'te ñasinajeju Dios pa'iche masiju Diona'me re'oja'che ja'me pa'ime chukuna. Dios Mamaku'te Jesucristo'te ūcuachi'a re'oja'che ja'me pa'ime. Musanukonapi asa chēa chukunana'me re'oja'che pa'iju ūcuachi'a Diona'me re'oja'che paapʉ chini chukuna ñasi'e peore kʉame chukuna musanukonare. <sup>4</sup>Musanukonapi ña na'a rúa pojoju paapʉ chini tocha saomʉ chʉ'u ija'ova.

**Dios re'oja'chechi'a cho'oche'te kʉamu**

<sup>5</sup> Ie chʉ'o chukuna'te Jesucristo che'chokuna asasi'kujekʉ kʉamu chʉ'u musanukonare. Ija'che che'chosi'kua'mʉ Repau:

"Dios peore masiku'mʉ. Re'okujekʉ cu'achejé'e peoku'mʉ." Jā'aja'ñe chiuñ pāi che'chosi'kua'mʉ Jesucristo. <sup>6</sup>Pāi, "Diona'me re'oja'che pa'ime chukuna", chiuñapi cu'ache cho'oni chijachejaja'che cu'ache pa'inajeju joreme repana. Jā'aja'ñe cho'ona Dios chʉ'uñe cho'oma'me. <sup>7</sup>Repau Dios cu'achejé'e cho'oma'kujekʉ miañeja'ñe pa'iñ re'oja'chechi'a cho'oku jorema'kua'mʉ. Mai ūcuaja'che miañeja'ñe pa'iju re'oja'che cho'oju joremaneni sāñechi'a pojoju pa'ijanaa'me. Ūcuachi'a Dios mai cu'a tu'nesōkija'mʉ, Jesucristo maire jūni ro'ikaisi'ejekʉna.

<sup>8</sup>"Pāi ūcuanuko cu'ache cho'onaa'me", chiuñapi Dios. Jā'ajekuna maipi, "Cu'ache cho'omanaa'me chukuna", chini joreme. Rūhiñe cuasamanajeju

Repaʉ i'kache jachame mai jā'aja'ñe i'kani. <sup>9</sup>Jā'ata'ni maipi, “Cu'ache cho'ona'a'me chukuna”, chiijʉ mai cu'ache cho'oche'te Dioni kuarto jo'e cuasamaneja'mʉ Repau. “Jā'aja'ñe cho'ojal'mʉ chukʉ'ʉ”, chiisi'lkujekʉ jorema'ñe re'oja'chechi'a cho'omʉ Dios. Jā'ajekuna mai cu'ache cho'oche'te Repaʉni kuarto mai rekoñoa pa'iche cu'a peore tu'nesōkani jo'e cuasamaneja'mʉ Repau. <sup>10</sup>Maipi, “Cu'ache cho'omanaa'me chukuna”, chiito cu'amʉ. Jā'aja'ñe i'kani Dios i'kasi'ere jachajʉ, “Joremʉ Dios”, chiime mai.

### Dios Raosi'ku Jesucristo maire sēekaikʉ'mʉ Puka'ku Diore

**2** <sup>1</sup>Musankonare chʉ'ʉ chiijava'nare ie chʉ'o musankonapi ña cu'ache cho'oma'ñe paapʉ chini tocha saomʉ chʉ'ʉ. Jā'ata'ni maipi cu'ache cho'oto Jesucristo Re'okujekʉ maire Repau Puka'kuni sēekaimʉ. “Ja'ku, repana cu'ache jo'e cuasamanejʉ'ʉ”, chiis sēekaimʉ Repau. <sup>2</sup>“Cu'ache cho'ona repana cu'ache cho'osi'e ro'ijanaa'me”, chiimʉ Dios. Jā'ata'ni Jesucristo mai cu'ache cho'osi'e ro'i jūni ro'ikakuna maire chura ro'iche peomʉ. Jā'ata'ni mairechi'a ro'ikaima'ñe pāi ūcuankore ro'ikaisi'kua'mʉ Repau Jesucristo.

<sup>3</sup>Maipi Diore masi cuasarepani Repau chʉ'ʉñe jachama'ñe cho'ome.

<sup>4</sup>Jā'ata'ni pāi, “Diore cuasanaa'me chukuna”, chiinapi Repau chʉ'ʉñe cho'omanen i joreme repana, Dios chʉ'o ūcuarepare asa chēamanajejʉ.

<sup>5</sup>Dios chʉ'ʉñe jachama'ñe cho'ona Diore masi cuasame. Jā'ajekuna maipi Repau chʉ'ʉñe'te cho'oni mai Repau'te masi cuasache masime. <sup>6</sup>Jesucristo cheja pa'irumʉ cu'achejē'e cho'oma'ñe re'oja'chechi'a cho'osi'kua'mʉ. Jā'ajekuna pāi, “Diore cuasanaa'me chukuna”, chiinare, “Jesucristo pa'icheja'che re'oja'che pa'ijʉ'ʉ”, chiis chʉ'vamʉ chʉ'ʉ.

### Pāi Dios chʉ'ʉsi'e asasinata'ni mamaja'ñe asaju pa'iche'te kuamʉ

<sup>7</sup>Asarepajʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana. Ie chʉ'o musankonani Dios chʉ'ʉsi'ere kuara chini tochamu chʉ'ʉ. Jā'ata'ni mamachu'oma'mʉ ie. Aperumʉ musankona asasi'ea'me. <sup>8</sup>Jā'ata'ni musankona ie chʉ'o asasinata'ni mamaja'ñe asaju pa'ime chura. “Chekʉnare rúa cuasaju oiju pa'ijʉ'ʉ”, chiimʉ Dios. Ichejare caje pa'itʉ Jesucristo pāi rúa oiju pa'isi'kua'mʉ. Jā'ajekuna maire ūcuaja'che cho'oju paapʉ chini jo'kasi'kua'mʉ Repau. Aperumʉ maire chijachejaja'che cu'ache pa'iju vesujuna re'oja'che pa'icu'asi'kua'mʉ. Chura Jesucristojo cho'okaiuna miañeja'ñe re'oja'che pa'ime mai.

<sup>9</sup>Pāi, “Diore cuasanajejʉ miañeja'ñe re'oja'che pa'inaa'me chukuna”, chiinapi repana majapāijanani cuheni chuta'a chijachejaja'che cu'ache pa'iju Diore cuasamanajejʉ chʉ'ochi'a i'kame.

<sup>10</sup>Repana majapāijanare ña oinata'ni Diore masi cuasame. Ūcuachi'a Diore cuasanajejʉ miañeja'ñe re'oja'che pa'iju cacu'ama'me repana.

<sup>11</sup>Jā'ata'ni repana majapāijanare cuhena Repaʉni masi cuasamapʉ ūcua chijachejaja'che cu'ache pa'iju re'oja'che cuasachejē'e vesume repana. Chijacheja ku'inaja'ñe pa'ivesujʉ na'ava'na pa'icheja'che pa'ime repana.

<sup>12</sup> M̄sanukona ch̄'u ch̄ijava'na, Jesucristoni cuasaj̄u rekoñoā cu'a t̄'nesōcojñorena iere ch̄'o tocha saom̄ ch̄'u. <sup>13</sup> M̄sanukona aina, Jesucristo'te chuta'a cheja cho'omarum̄ Pa'ik̄uni masime. M̄sanukona pōsūpāi, vati, “Cu'ache cho'ojoj̄'u”, chiiche Dioni cuasaj̄u Úcuachi'cho'okaiuna jachaj̄u re'oja'che pa'ime.

<sup>14</sup> M̄sanukona ch̄'u ch̄ijava'na, Mai Ja'k̄ure Dioni masi cuasaj̄u pa'ime. M̄sanukona aina, chuta'a cheja cho'omarum̄ Pa'iku'te masime. M̄sanukona pōsūpāi, Diopi cho'okaiuna re'oja'che pa'ime. Dios ch̄'u'ne asa ch̄easinajeju vati cu'ache ch̄'u'toj̄e'e cu'ache cho'oma'ñe pa'ime m̄sanukona. Dioni cuasaj̄una ch̄'o tocha saom̄ ch̄'u m̄sanukonare Úcuaukore.

<sup>15</sup> Diore cuasamana pa'icheja'che pa'imanej̄'u. Úcuachi'a repana cho'ochuja'che cu'ache cho'oñu ch̄iimanej̄'u. Jā'aja'ñe pañu chiina Diore cuhenaa'me. <sup>16</sup> Diore cuasamana ija'che pa'ime: Cu'ache cho'oneej̄u, chek̄una nee tua paauchache ñaj̄u, “Chek̄unare na'a r̄ua masinaa'me chuk̄una”, chij̄u cuasame. Repana cu'ache pa'iche Dios jo'kasi'ema'mu. Diore cuasamana cu'ache cuasaj̄u cho'ochje'me jā'a cu'a. <sup>17</sup> Cheja si'asōpi'ramu. Na'a pa'isirum̄ cheja peoja'mu. Úcuaja'che cu'ache cho'ona peojanaa'me. Jā'ata'ni Dios ch̄'u'ne cho'oneena Repa'u pa'ichejare ai sani si'arum̄ re'oja'che pa'ijanaa'me.

### Dios ch̄'o Úcuarepare che'chonana'me jorech̄'o che'chona pa'iche'te k̄uam̄

<sup>18</sup> Asarepaj̄'u, ch̄'u ch̄ijava'na. Chura cheja si'api'ramu. Aperum̄ m̄sanukona, “Jesucristo'te r̄ua cuhek̄iji raija'mu”, chiiche asasinaa'me. Chura Jesucristo'te cuhena pāi jainuk̄o rani pa'ime. Repanapi rani pa'ij̄una ña, “Cheja si'asōpi'ramu”, chiiime mai.

<sup>19</sup> Repana Jesucristo'te cuhena maire ja'me jovo pa'isinapi Diore cuasamanajeju maire jo'ka sanisōsinaa'me. Maina'me Diore cuasana pani jo'ka saimanera'asinaa'me repana. Jā'ata'ni repanapi jo'ka sanisōrena ña masij̄u, chek̄una pāi, “Diore cuasamanaa'me jā'ana”, chiiime repanare.

<sup>20</sup> Cristo m̄sanukonare ja'me paa'u chini Dios Rekocho'te raosi'k̄ua'mu. Úcuarekochoji ja'me pa'iñu cho'okaiuna Dios ch̄'o Úcuarepare masime m̄sanukona. <sup>21</sup> Dios ch̄'o Úcuarepa vesuj̄una tocha saoma'ñe, m̄sanukonapi Úcuare masij̄una ie ch̄'o tocha saom̄ ch̄'u. Pāi chek̄una te'ena, “Dios ch̄'o che'chonaa'me chuk̄una”, chij̄u jorech̄'ore che'choju ch̄'o Úcuarepa che'choma'me. <sup>22</sup> Pāi Dios i'kasi'ere jachaj̄u, “Dios Raosi'k̄uma'mu Jesús”, chiina joreme. Jā'aja'ñe i'kaj̄u jachaj̄u Jesure Dios Raosi'k̄ure cuheju P̄uka'lku Diorejat̄u'ka cuheme repana. <sup>23</sup> “Jesús Dios Mamak̄uma'mu”, chini Jesuni cuasamana P̄uka'lku Úcuachi'a cuasama'me. Jā'ata'ni, “Jesús Dios Mamak̄uma'mu”, chij̄u Jesure cuasana P̄uka'lku Diore Úcuachi'a cuasame.

<sup>24</sup> M̄sanukona aperum̄ asa ch̄easi'e Dios ch̄'ore jo'kasōma'ñe cuasaj̄u pa'ij̄'u. Jā'aja'ñe jo'kama'ñe cuasaj̄u pani Dios Mamak̄una'me re'oja'che pa'ijanaa'me m̄sanukona. Úcuachi'a Repa'u P̄uka'lku Diona'me re'oja'che

pa'ijanaa'me.<sup>25</sup> Repaʉ Jesucristo, "M̄asanukona Dios pa'ichejare ai sani si'arʉmu pa'ijanaa'me", chiisi'lku'a'mu maire.<sup>26</sup> Chekʉna pāi jorejʉ cacu'oñu chiime m̄asanukonare. Repana jorena pa'iche'te kuara chini ie chu'o tocha saomu chu'u m̄asanukonare.<sup>27</sup> Jesucristo m̄asanukonani ja'me paaʉ chini Dios Rekocho'te raosi'lku'a'mu. Raouʉn Repaʉ Dios Rekocho m̄asanukonare jo'kasōma'n̄ie ja'me pa'iʉ jorema'n̄ie Dios chu'o peore ūcuarepa re'oja'che che'chokʉ pa'límʉ m̄asanukonare. Jā'ajekʉna m̄asanukona chekʉnare che'chonare chiiima'me. Dios Rekocho m̄asanukonare ūcuarepare che'chokʉ, "Jesucristo'te cuasache jo'kasōmanejū'ʉ", chiiʉ chu'vamʉ. Repa chu'vache asa chēa jo'kasōma'n̄ie cuasajʉ pa'ijū'ʉ.

<sup>28</sup> Asarepajū'ʉ, m̄asanukona chu'u chījava'na. Maipi Jesucristo'te cuasache jo'kasōmaneni Repaʉ icheja mai pa'ichejana jo'e cajerʉmu ña pojojanaa'me, Repaʉ'te cuasache jo'kasōmanesinajejʉ. Repaʉ'te cuasache jo'kasōnita'ni Repaʉ cajerʉmu ña vajuchʉju katiñu chiijanaa'me mai.<sup>29</sup> Dios Mamakʉ Jesucristo re'oja'chechi'a cho'oku'mu. Jā'are masini ie ūcuachi'a masime mai: Pāi re'oja'chechi'a cho'ona Dios chīia'me, Jesucristo repanare cho'okaisi'ejekʉna.

### Diore cuasana Repaʉ chīijana pa'iche'te kuamʉ

**3** <sup>1</sup> Asarepajū'ʉ m̄asanukona. Mai Ja'ku Dios maire rúa chiiʉ,  
"M̄asanukona chu'u chīia'me", chiiʉ. Jā'ajekʉna Dios chīia'me mai.  
Pāi chekʉna Diore cuasamana Dios pa'ichejē'e vestijʉ ūcuaja'che mai  
pa'iche vesume.

<sup>2</sup> Asarepajū'ʉ chu'u cuasana. Chura Dios chīia'me mai. Mai pa'ijache chuta'a vesame mai. Jā'ata'ni chura iere masime: Icheja mai pa'ichejana Jesucristojo ji'e ratu Repaʉ pa'iche masirepa ñajanaa'me mai jā'arʉmʉta'ni. Ūcuachi'a Repaʉni ña Ūcuaujana carūhijanaa'me.<sup>3</sup> Jā'ajekʉna mai Repaʉ'te cuasana Repaʉ jo'e rairʉmu Ūcuaujana carūhijañere cuasajʉ pojojʉ cu'ache cho'ache ūhasō Repaʉ pa'icheja'che re'oja'che pa'ime.

<sup>4</sup> Pāi cu'ache cho'ona Dios chu'u ñe jachasōme. Cu'ache cho'ache Dios chu'u jo'kasi'ema'mu.<sup>5</sup> Jesucristo mai cu'ache cho'ache te tu'nesōkasa chini icheja mai pa'ichejare caje pa'iʉ jūni ro'ikaisi'lku'a'mu. Repaʉ jmamakarʉjē'e cu'ache cho'oma'lku'a'mu. Chura m̄asanukona masime jā'a.<sup>6</sup> Pāi Jesucristo'te masi cuasana cu'are juvojʉ re'oja'che pa'ime. Si'arʉmu cu'ache cho'ona Jesucristo pa'iche vesume. Cu'are cho'oju Repaʉ'te Jesucristo'te masi cuasama'me repana.

<sup>7</sup> Asarepajū'ʉ, chu'u chīijana. Pāipi m̄asanukonani jorechu'ore che'choju cacu'oñu chiito repana i'kachʉ'oso asa chēamanejū'ʉ. Jesucristo re'oja'chechi'a cho'oku'mu. Jā'ajekʉna pāi re'oja'che cho'ona Repaʉ pa'icheja'che pa'ime.<sup>8</sup> Jā'ata'ni cu'ache cho'ona vati neenaa'me. Repaʉ vati mamarʉmu cu'ache cho'oku chuta'a irumujatʉ'ka cu'ache cho'oku pa'límʉ. Jā'ajekʉna Dios Mamakʉ repaʉ vati cu'ache cho'ache te ūsera chini chejana cajesi'lku'a'mu.

<sup>9</sup> Dios chīi, Repaʉ'te cuasana Dios Rekocho'te paaju si'areparʉmu cu'ache cho'oju pa'ima'me. Repaʉ chīijeju cu'achejē'e cho'ocuheme repana.<sup>10</sup> Pāi cu'ache cho'ona Dios chiiima'me, ūcuachi'a chekʉnare cuasamana.

Jā'ajekūna pāi cu'ache cho'oju chekūnare oimanare ña, “Dios chīima'me ina; vati chū'ñe'te cho'ome”, chiire'omu.

**Maire ūcuaukore pāi, “Chekūnare oiju pa'ijū'ñu”,  
chiimū Dios**

<sup>11</sup>Aperūmu Dios chū'o apeche'cherūmu Dios chū'ñne chekūnapi che'chojūna asasinaa'me mūsanūkona. Ija'che che'chosinaa'me repana: “Mūsanūkona pāi sāinēchi'a oiju cuasajū pa'ijū'ñu”, chiimū Dios maire ūcuaukore”, chiiju che'chosinaa'me repana. <sup>12</sup>Aperūmu pa'isi'ku Caín jā'aja'ñe cho'oma'ñe cu'ache cho'oku paniasomu. Repaū cho'jeuta'ni re'oja'che cho'oku paniasomu. Jā'ajekūna majaa'chu Caín cho'jeu'te cuhekū vanisōasomu, vati cu'ache chū'ñne cho'okujeku. Repaū Caín pa'isi'eja'che pa'limateñu mai. Re'oja'che pa'iju chekūnare oiju pañu.

<sup>13</sup>Asarepjū'ñu, chū'ñ chījana. Chekūna pāi Diore cuhena maire ūcuachi'a cuheme. Jā'ajekūna, “¿Je'se pa'iuna jā'ana maire cuheche?”, chiiju cuasamanejū'ñ mūsanūkona. Jā'aja'ñe cho'ome pāi maire Jesure cuasanare.

<sup>14</sup>Pāi chekūnare cuasamana ūcuachi'a Diore cuasama'me. Repaū'te cuasamana repana jūnisōsirūmu Dios pa'icheja saima'ñe vati toare ai sani uuju pa'ijanaa'me. Mai Diore cuasanata'ni chekūnare oinajeju chura iere masime: Repaū'te cuasanajeju Dios pa'ichejana ai sani mai re'oja'che pa'ijache. <sup>15</sup>Pāi chekūnare cuhena pāi vaina cuasache'te cuasame. Jūnisōsirūmu Dios pa'icheja saimanejanaa'me repana. Jā'a masime mūsanūkona. <sup>16</sup>Jesucristo mai cu'ache cho'oce jūni ro'ikaisi'kujeku maire oimu. Masime mai jā'a. Jesucristo maire oicheja'che chekūnare oiju re'oja'che cho'okaiju pañu. Mai re'oja'che cho'oce te'ñeju chekūnapi pe'ruju maire vanisōñu chiitojé'e ūcuia chekūnare re'oja'che cho'okaiju pañu. <sup>17</sup>Diore cuasana te'ena pōse karama'ñe paame. Chekūnata'ni Diore cuasana chūova'na pa'ime. Jā'ajekūna pōse paanare, “Chūova'na pa'inare ña oiju cho'okaiju'ñu”, chiimū chū'ñ. Ña oima'to cu'amu. Chūova'na pa'inani ña oimaneni Diore cuasanama'me repana.

<sup>18</sup>Asarepjū'ñu, chū'ñ chījana. Maipi, “Chekūnare oinaa'me chūkūna”, chiinata'ni repanare re'oja'che cho'okaima'to cu'amu. Cho'omanapi i'kani peoche i'kame mai. Chekūnare oiju ūcuarepa re'oja'che cho'okaiju pañu mai.

**“Dios cho'okaija'mu chū'ñre”, chini cuasajū  
vajuchūma'ñe Diore i'kache'te kūamū**

<sup>19-20</sup>Jā'aja'ñejekūna maipi pāi chekūnani oni, “Diore masi cuasanaa'me”, chiire'omu maire. Jā'ata'ni te'eñoa mai, “Dios chū'ñne si'areparūmu cho'oma'ku'mu chū'ñu”, chini oiju cuasame. Jā'ata'ni Dios peore Masiu mai rekoñoña pa'iche peore Ñaku mai Repaū'te masi cuasache ñiamu. <sup>21</sup>Maipi pāi chekūnare oiju pa'ito Diore vajuchūma'ñe sēere'omu. <sup>22</sup>Ūcuachi'a maipi Repaūni pojoju Repaū chū'ñne re'oja'che cho'oju maire uache'te sēeto re'oja'che ñiskūna koojanaa'me mai. <sup>23</sup>Ija'chere chū'ñmu Dios maire: “Mūsanūkona chū'ñ Neekure Jesucristoni cuasajū Repaū chū'ñne sāiñechi'a cuhema'ñe cuasajū pa'ijū'ñu”, chiiju chū'ñmu Dios maire. <sup>24</sup>Pāi Dios chū'ñsi'le

cho'ona si'arum<sup>u</sup> Úcuauña'me re'oja'che pa'ime. Dios Rekocho maini ja'me paau chini Repau Raosirekochoji ja'me pa'iu, “Dios musanukonare ja'me pa'im<sup>u</sup>”, chiuu kuakuna masime mai.

### Diore cuasana cho'ochena'me Diore cuhená cho'oché'te kuam<sup>u</sup>

**4** <sup>1</sup>Asarepajū'u, chū'u cuasana. Pāi musanukonare, “Dios chū'o che'chome chukuna”, chiito repana che'choche teana asamanejū'u. Dios chū'o úcuarepa i'kato'te, repana che'choche asajū'u. Rua Jainuko jorechū'o che'chona pa'ime icheja cheja. <sup>2</sup>Jesucristo icheja cheja caje maija'iu pa'isi'kua'mu. Jā'are kuajū che'chona Dios chū'u jo'kasi'ere chū'o che'chome. Musanukonapi repana che'choche'te asani, “Dios Rekocho paame ina”, chini repana pa'iche cuasa masijanaa'me. <sup>3</sup>Repana pāi, “Jesucristo Dios Raosi'kua'mu”, chiju che'choni Dios Rekocho peome. Na'a pa'isirum<sup>u</sup> Jesucristo'te rúa cuhekují raija'mu. Musanukona repau raijache asasinaa'me. Pāi te'ena repau cuasacheja'che cuasame chura pa'ina.

<sup>4</sup> Asarepajū'u, chū'u chijiana. Vati Diore cuhenare paaku'mu. Musanukonata'ni Dios chéa paacojñonajeju repanare cajejaime, Diopi ja'me pa'iu cho'okaiuna. Vatire na'a rúa masiku'mu Dios. <sup>5</sup>Cu'ache che'chona vati neenaa'me. Jā'ajekuna repau chū'uñe'te i'kajū che'chojuna Diore cuhena pāi asajū pa'ime. <sup>6</sup>Pāi Diore cuasana chukuna Repau raosina che'choche'te asajū pa'ime. Repau'te cuasamanata'ni asacuheme. Jā'ajekuna Dios chū'o asacuhene ñani, “Diore cuasamanaa'me jā'ana”, chiire'omu. Jā'ata'ni pāi Dios chū'o asaneenare, “Diore cuasame ina”, chini repana pa'iche'te ña masire'omu maire.

### Dios pāi úcuauñkore oiche'te kuam<sup>u</sup>

<sup>7</sup> Asarepajū'u, chū'u cuasana. Úcuauñko sāñechi'a cuasajū pañu mai. Jā'aja'ñe paapu chini chū'u jo'kasi'kua'mu Dios maire. Pāi chekunare cuasana Dios chīijeju Repau pa'iche masime. <sup>8</sup>Pāi úcuauñkore oiku'mu Dios. Jā'ata'ni pāi chekunare cuasamana maire Oiku'te Diore cuasama'me. <sup>9</sup>Dios Repau Mamaku'te Úcuate'eñi chejana casosi'kua'mu, maipi Repau cuasajū re'oja'che pa'ijū mai jūnisõirum<sup>u</sup> Dios pa'ichejare ai sani paapu chini. Jā'ajekuna maipi Dios Mamaku'te casosi'ere cuasani, “Dios maire rúa oimu”, chiju cuasame mai. <sup>10</sup>Mai rekoñoä uache cuasajū chareparo Dioni cuasamanesinaa'me mai. Repau Dios maire rúa oiku'jeku Repau Mamaku'te chejana casouña caje pa'iu mai cu'ache cho'oché'te ro'ikaiu chuenisōsi'kua'mu Repau.

<sup>11</sup> Asarepajū'u, chū'u cuasana. Dios maire rúa oiuña mai úcuachi'a chekunare rúa cuasajū oijū pañu. <sup>12</sup>Pāi te'eñjé'e Diore ñamanaa'me. Jā'ata'ni maire chekunare cuasanare Dios ja'me pa'imu. Jā'ajekuna maini Úcuauñi cho'okaiuna chekunare si'arum<sup>u</sup> na'a rúa cuasajū pa'ijanaa'me. <sup>13</sup>Dios maini ja'me paau chini Repau Rekocho'te raosi'kua'mu. Úcuarekochoji ja'me pa'iu cho'okaiuna Dios maire ja'me pa'iche masime mai. Úcuachi'a mai Repauna'me re'oja'che ja'me pa'iche masime.

<sup>14</sup>Mai Ja'kʉ Dios Repaʉ Mamakʉ'te chejana casosi'lkʉa'mʉ, Repaʉ'te cuasanani Mamakʉji chéa paakʉ vati toa sani uuche'te ūsekaau chini. Chukʉna Repaʉ'te Jesucristo'te cheja pa'irʉmʉ ūnasinajeju Repaʉ pa'iche'te pāi ūcuankore kʉajʉ pa'ime, masia'jʉ chini. <sup>15</sup>"Jesús Dios Mamakʉ'mʉ", chiinachi'a pāi Diona'me re'oja'che pa'ime. Ūcuachi'a Repaʉ'te cuasanare jo'kama'ñe ja'me pa'imʉ Dios.

<sup>16</sup>Dios maire rha oiche'te masijʉ Repaʉ'te cuasame mai. Pāi ūcuankore rha oimʉ Dios. Jā'ajekʉna pāi chekʉnare cuasache jo'kasōmana Diona'me re'oja'che pa'ijʉna Repaʉ repanare jo'kama'ñe ja'me pa'imʉ. <sup>17</sup>Jesucristo Repaʉ Puka'kure vajʉchʉma'ñe cuasamʉ. Mai ūcuaja'che Repaʉ'te Diore vajʉchʉma'ñe cuasajʉ pa'ime, Repaʉji maini oitʉna. Na'a pa'isirʉmʉ Dios pāi ūcuankore repana cu'ache cho'osi'e ro'ia'jʉ chini chʉ'ʉja'mʉ. Maita'n'i Repaʉ'te cuasajʉ Repaʉ pa'icheja'che re'oja'che pa'inajeju vajʉchʉmanejanaa'me reparʉmʉ tī'ato. <sup>18</sup>Jā'ata'n'i, "Dios maire cu'ache cho'oja'mʉ", chiijʉ cuasani vajʉchʉra'ame. Vajʉchʉjʉ, "Dios maire oima'mʉ", chiijʉ cuasara'ame. Jā'ata'n'i, "Dios maire rha oikʉjekʉ cu'ache cho'omaneja'mʉ", chini cuasajʉ Repaʉ'te vajʉchʉma'ñe cuasame.

<sup>19</sup>Pāi te'eujé'e chuta'a Repaʉ'te cuasamarʉmpri pāi ūcuankore oikʉ'mʉ Dios. Jā'ajekʉna mai ūcuachi'a Repaʉ'te maire charo cuasasi'kʉjekʉna chura sāiñe cuasame.

<sup>20</sup>Pāi te'ena, "Diore cuasanaa'me chukʉna", chiime. Jā'ata'n'i repanapi chekʉnani majapāija'ñe pa'inani cuheni jorenajeju peoche i'kame. Chekʉnare majapāijanare repana ūnanare cuhena, "Diore Ñoma'kʉreta'n'i cuasame chukʉna", chiina peoche i'kame.

<sup>21</sup>Jesucristo maire ija'che chʉ'ʉ jo'kasi'kʉa'mʉ: "Mʉsanʉkona pāi Diore cuasana pani ūcuachi'a chekʉnare pāi cuasajʉ pa'ijʉ'ʉ". Jā'aja'ñe chʉ'ʉ jo'kasi'kʉa'mʉ Repaʉ maire.

### Diore cuasana ūcuajji cho'okaiʉna vati chʉ'ʉñe si'arʉmʉ cho'oma'ñiere kʉamʉ

**5** <sup>1</sup>"Pāi ūcuankore chʉ'ʉa'kʉ chini Dios Raosi'lkʉa'mʉ Jesú", chini cuasana Dios chii'a'me. Dios chii chekʉna Repaʉ'te cuasanare mai Ja'kʉ Dios chiijeju cuasame. <sup>2</sup>Maipi Dioni cuasajʉ Repaʉ chʉ'ʉñe cho'on, "Chekʉnare Dios chii cuasame mai", chiire'omʉ. <sup>3</sup>Maipi Dios chʉ'ʉñe'te cho'on, Repaʉ'te masi cuasame. ūcuajji maini cho'okaiʉna Repaʉ chʉ'ʉñe cho'ovesama'mʉ maire. <sup>4</sup>Repaʉ chii, "Dios maire oitʉ cho'okaja'mʉ", chiijʉ cuasanajeju ūcuajji cho'okaiʉna vati chʉ'ʉñe cho'oma'ñe re'oja'chechi'a cho'ome. <sup>5</sup>"Jesús Dios Mamakʉ'mʉ", chiijʉ cuasanachi'a koka paajʉ vati chʉ'ʉñe cho'oma'ñe pa'ime.

### Dios Mamakʉ pa'iche'te kʉamʉ

<sup>6</sup>Jesucristo icheja chejare caje pa'iʉ okorocojñosi'lkʉa'mʉ. Na'a pa'iʉ mai cu'ache cho'oche'te ro'ikaiʉ kurususē'verona jē'jo nukorena jūnisō chie meosi'lkʉa'mʉ. Dios Rekochoji ūcuarepare chʉ'o kʉakʉna Jesú pa'iche masime mai. <sup>7</sup>Chotena cʉnaamʉ pa'ina, "Jesús Dios Mamakʉ'mʉ", chiijʉ

kuaame maire. Mai Ja'ku Dios Repau ch'u'ore kuaamü maire. Repau Mamaku ūcuachi'a kuaamü. Repau Rekocho ūcuachi'a kuaamü maire. Chotena ūcuate're ch'u'o kuaame maire. Jā'aja'ñe kuaajuna masime mai Jesús pa'iche.<sup>8</sup> Ūcuachi'a chotemajña Repau cheja pa'irumü cho'osi're cuasaju Repau pa'iche masime mai. Repau'te Jesure okoroumucuse Dios Rekocho ūkupoja'iia cajesi'kua'mü. Cajeuna Dios cuaumüpi ija'che i'kasi'kua'mü: "Chu'u chiiia'mü mʉ'ʉ", chiisi'kua'mü Dios. Na'a pa'iia Repau Jesús Dios Mamakujeckt Repau chiepi mekuna jūni ro'ikaisi'kua'mü maire.<sup>9</sup> Pāipi ūcuauache i'kato repana i'kache'te asa cuasame mai. Jā'ajekuna Dios na'a rúa masikü i'kasi'e, "Ūcuarepaa'me", chiiju na'a rúa cuasañu mai, Repau, "Chu'u chiiia'mü Jesús", chiisi'e.<sup>10</sup> Dios Repau Mamaku pa'iche kuaasi'e pāi te'ena asa jachama'ñe cuasaju pa'ime. Chekunata'ni Dios kuaasi'e asa jachaju, "Joremü Dios", chini, cuasama'me.<sup>11</sup> Dios Repau Mamaku pa'iche'te kuaaku ija'che i'kaasomü: "Chu'u chii're cuasanachi'a jūnisōsirumü chu'u pa'ichejare rani ai pa'ijanaa'me", chiniasomü Dios.<sup>12</sup> Dios Mamaku'te cuasana jūnisōsirumü Dios pa'ichejare ai sani re'oja'che pa'ijanaa'me. Repau'te Dios Mamaku'te cuasamanata'ni vati toana ai sani uuju pa'ijanaa'me.

### Cuhacho chu'u'vasti'ea'me

<sup>13</sup> Musanukona Dios Mamaku'te cuasana jūnisōsirumü Dios pa'ichejare ai sani re'oja'che pa'ijanaa'me. Jā'are masia'ju chini musanukonare ie ch'u'o tocha saomü chu'u.<sup>14</sup> Jā'ajekuna, "Dios maire cho'okaija'mü", chini masiju Repau chū'ʉñe cho'oju maire uache'te sēeto asa, ūsimü Dios mai Repau'te sēeñe. Jā'are masiju vajuchuuma'ñe maire uache sēeme mai Repau'te.<sup>15</sup> Dios mai sēeñe peore asamu. Jā'are masiju, "Mai sēeñe Dios cho'okaija'mü", chiiju masime mai.

<sup>16</sup> Musanukonapi chekuna pāi cu'ache cho'oche'te ūnani Dioni sēekaiju'ʉ repanare. Dioni sēekaito repanare re'oja'che pa'iche cho'okaija'mü Dios. Jā'ata'ni repanapi cu'ache cho'oche'te jmamakaruju'ʉ e ūhacuheto Dioni sēekaiju'ʉ repanare chiiima'mü chu'u. Cu'ache cho'oche ūhamanare jūnisōsirumü vati toana saoja'mü Dios, repana cu'ache cho'osi're ro'ia'ju chini.<sup>17</sup> Pāipi ūcuauache cu'ache cho'oto cu'amü. Dios rúa cuhemü jā'aja'ñe cho'oche. Jā'ata'ni cu'ache cho'onapi repana cu'ache cho'oche'te ūhasoru Dios repana cu'ache cho'osi're tñosō jo'e cuasama'mü.

<sup>18</sup> Pāi Diore cuasana Repau chiijeju si'areparumü cu'ache cho'oju pa'ima'me. Vati repanare Diore cuasanare cu'ache chū'ura chiimü, repanapi cu'ache cho'oa'ju chini. Jā'ata'ni Jesucristo Dios Mamakuji ūsekaiuna repana cu'ache cho'oma'ñe pa'ime. Jā'are masime mai.<sup>19</sup> Pāi Diore cuhena vati chū'ʉñe'te cho'oju pa'ime. Maita'ni Dios chū'ʉñe'te cho'oju pa'inaa'me Repau neenajeju. Jā'are masime.<sup>20</sup> Jesucristo, Dios Mamaku chejare caje pa'iia Puka'ku pa'iche'te che'chosi'kua'mü, pāipi Diorepa'u pa'iche'te masia'ju chini. Jā'are masime mai. Dios Mamarepaküni Jesucristo'te masi cuasanajeju Dios pa'ichejare ai sani pa'ijanaa'me mai.<sup>21</sup> Asarepaju'ʉ, chu'u chiijana. Vati chū'ʉñe cho'oma'ñe pa'iju'ʉ. Re'omü.

Juan

# San Juan jo'e chü'o tocha saosi'ea'me

---

**Chekünare oichena'me chü'o ūcuarepa  
i'kache'te kuumu**

<sup>1-2</sup>Chü'u aiva'upi mu'ure Diore cuasako'te ie chü'o tocha saomu, mu'u chüiva'nare ūcuachi'a. Musanükonare cuasaku pa'imu chü'u mai ūcuanku Dios chü'o asa chéasinajeju. Ūcuachi'a chekünra Dios chü'o asa chéasina ūcuanku musanükonare raa cuasame. Repau chü'o ūcuarepajkuna si'arumu cuasaju pa'ljanaa'me mai. <sup>3</sup>Mai Ja'ku Dios Repau Mamaku Jesucristona'me raa cuasaju re'oja'che cho'okaime maire. Ūcuachi'a maini oiju cho'okaju re'oja'che pa'iche jo'kame repana. <sup>4</sup>Mai Ja'ku Dios ija'che chü'umu maire: "Musankona pāi, chü'u chü'o ūcuarepare asa chéa cho'oju pa'lju", chiiu chü'umu. Diopi maini jā'aja'ñe chü'umuna mu'u chüiva'na te'ena ūcuarepa cho'oju pa'ime. Repanapi jā'aja'ñe pa'lju ñakuu raa pojomu chü'u.

<sup>5</sup>Asarepjü'u mu'u. Dios chü'usilere aperumqueere mu'uni kvara chini tocha saomu chü'u. Chura mama chü'u jo'kasi'ema'mu ie chü'o. Aperumus musankona asasi'ea'me ie. Ija'chea'me repa: "Chekünare cuasaju sāinēchi'a re'oja'che cho'oju pañu mai", chiiu chü'vamu chü'u. <sup>6</sup>Jā'ajekuna chekünare re'oja'che cho'oju pañu mai. Aperumus jā'aja'ñe chü'u jo'kasi'ku'mu Dios maire. Dios chü'umñe'te cho'oju chekünare cuasana Diore ūcuachi'a cuasame repana.

**Re'oja'che pa'inare joreju cacu'ona pa'iche'te kuumu**

<sup>7</sup>Pāi Jainuko joreju ija'che che'chome: "Jesucristo cheja caje majala'i'upi pa'imanesi'ku'mu", chiju che'choju pa'ime, chekünapi repana joreju che'chohe'te asa chéaa'ju chini. Jā'aja'ñe i'kana Jesucristoni cuheju chekünani cacu'onu chini i'kame, re'oja'chere ūseju. <sup>8</sup>Jā'ajekuna ñarepjü pa'lju'. Musankonapi pāi jorena i'kachü'ore asa chéato Dios re'oja'che ñisira Chiisi'ku ñisimaneja'mu musankonare. Jā'ata'ni musankonapi pāi jorena chü'o asa chéama'ñe re'oja'che pa'ito musankonare re'oja'che pa'iche karama'ñe ñisija'mu Dios.

<sup>9</sup>Jesucristo che'chosilere asasinapi jo'kasō Repau che'chomanesi'ere tūñere cuasato cu'amu. Jā'aja'ñe cho'ona Diore cuasamanaa'me. Jā'ata'ni Repau

che'chos'i'e jo'kasōma'ñe cuasajü pa'ina mai Ja'kü Diore ūcua cavesüma'ñe cuasajü pa'ime. Ūcuachi'a Dios Mamaku'te Jesucristo'te cuasajü pa'ime repana. <sup>10</sup>Pāi rani Jesús che'chomanesi'ere jorechu'ore che'chonare pojomanejü'ü. Ūcuachi'a m̄usanükona vüñana rani kāñu chiito ūsejü'ü repanare. <sup>11</sup>M̄usanükonapi repanani pojoni repana cu'ache cho'oche'te ja'me cho'okaime.

### Cuhacho i'kasi'ea'me

<sup>12</sup>M̄usanükonare chü'o rüa k̄ara chiimü chü'ü. Jā'ata'ni utija'ova tocha saocuhemü chü'ü. Chü'ürepaüji m̄usanükonani sani ñakü i'kara chiimü chü'ü. Jā'ajeküna chü'üpi saküna til'jñeñe cutujü pojoñu mai. <sup>13</sup>M̄ua'cho, Diopi chēaüna Repaüte cuasako mamachii chü'o saome m̄usanükonare. Re'omü.

Juan

# San Juan cuharepacho chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

**Gayo re'oja'che pa'iche'te kʉamʉ Juan**

<sup>1</sup>Chʉ'ʉ aiva'ʉpi mʉ'ure Gayo'te ie chʉ'o tocha saomʉ. Diore cuasakʉjekʉna mʉ'ure rʉa oīʉ cuasamʉ chʉ'ʉ.

<sup>2</sup>Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ cuasakʉ. Mʉ'ʉ Diore cuasakʉjekʉ re'oja'che pa'iche masimʉ chʉ'ʉ. Jā'ajekʉna mʉ'ure Dioni si'arʉmʉ sēekaimʉ chʉ'ʉ, re'oja'che ti'jñea'kʉ chini. Ūcuachi'a mʉ'ʉpi jū'ima'ñe vajʉʉ paaʉ chini sēekaimʉ chʉ'ʉ. <sup>3</sup>Icheja chʉ'ʉ pa'icheja pāi te'ena Diore cuasana rani pa'lju mʉ'ʉ Dios chʉ'ʉne rūhiñe cho'okʉ Repaʉ chʉ'o ūcuarepare cuasakʉ pa'iche'te kʉarena asa pojosi'kua'mʉ chʉ'ʉ. <sup>4</sup>Chʉ'ʉ chiijana Dios chʉ'ʉne cho'oju re'oja'che pa'ito asa rʉa pojoku'mʉ chʉ'ʉ.

<sup>5</sup>Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ cuasakʉ. Mʉ'ʉ chekʉnare Diore cuasanare re'oja'che kuirakʉ pa'ikʉ'mʉ, mʉ'ʉ aperʉmʉ ūnamanesinarejatʉ'ka. <sup>6</sup>Te'ena mʉ'ʉ repanare cuasakʉ re'oja'che cho'okaisi'e ichejana rani chukʉna'te ūcuaukore Jesucristo'te cuasakuanupʉ'te kʉasinaa'me. Chekʉna Dios chʉ'o che'chona mʉ'ure tī'ato ūcuachi'a kuirakʉ pa'lju'ʉ repanare. Repanapi jo'e chekʉchejana saito repana chiiche cho'okani saojʉ'ʉ repanare, Diopi pojoa'kʉ. <sup>7</sup>Diopi chʉ'ʉkʉna ku'lju Repaʉ chʉ'ore che'chojʉ pa'lime repana. Diore cuasamanare, "Chukʉna'te kuirajʉ'ʉ", chiima'ñe ku'ime repana. <sup>8</sup>Jā'ajekʉna maipi Diore cuasanapi kuiranʉ repanare. Jā'aja'ñe cho'oni repanare ja'me cho'okaime mai, pāipi Dios chʉ'ore asaa'jʉ chini.

**Diótrefes cu'ache cho'osi'ena'me Demetrio  
re'oja'che pa'isi'ere kʉamʉ**

<sup>9</sup>Aperʉmʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare Jesucristo'te cuasakuanupʉ'te chʉ'o tocha saosi'kua'mʉ. Jā'ata'n'i Diótrefes pāi chʉ'ʉka pasa chini chʉ'ʉ tocha saosi'ere asacuheku, "Juan chʉ'ure chʉ'ʉkʉma'mʉ", chiniasomʉ. <sup>10</sup>Jā'ajekʉna repaʉ cho'oché mʉsanʉkonare pa'icheja saisirʉmʉna peore kʉaja'mʉ chʉ'ʉ. Chukʉna'te rʉa cu'ache cutukʉasomʉ repaʉ. Jā'achi'a cho'oma'ñe chekʉnare Jesucristo pa'iche'te che'choñu chini sainare ūcuachi'a cuhekʉasomʉ repaʉ. Ūcuachi'a chekʉna repanare pojoñu chiiito ūsekʉ Jesure cuasakuanupʉ ja'me pa'iche ūsekʉasomʉ repaʉ. <sup>11</sup>Asarepjʉ'ʉ, chʉ'ʉ cuasakʉ. Cu'ache cho'ona pa'iche

ñna chéa ūcuaja'che pa'imanejū'ʉ. Re'oja'che cho'ona pa'iche'te ña chéajū'ʉ.  
Re'oja'che cho'ona Dios neenaa'me. Cu'ache cho'onata'ni Dios neenama'me.

<sup>12</sup>Demetrioreta'ni pāi ija'che i'kame: “Demetrio rúa re'okʉ'mʉ. Dios  
chʉ'ʉñe ūcuarepa cho'okʉ'mʉ”, chiijasome. Ūcuana'ko repau'te jā'aja'ñne  
i'kajʉ ūcuarepare i'kame. Chu'ʉ ūcuachi'a, “Re'okʉ'mʉ repau”, chii  
kuakʉ'mʉ chekʉnare. Jorema'mʉ chu'ʉ. Masimʉ mʉ'ʉ jā'a.

### Cuhacho i'kasi'ea'me

<sup>13-14</sup>Mʉ'ure chu'o rúa kuara chiimʉ chu'ʉ. Jā'ata'ni rupʉ tochasi'epi  
kuacuhemʉ chu'ʉ. Mʉ'ure na'mi sani ñara chiimʉ chu'ʉ. Chu'ʉpi sakʉna  
ti'jñeñe ñajʉ cutujanaa'me mai. <sup>15</sup>Re'oja'che pa'ijʉ'ʉ mʉ'ʉ. Icheja pa'ina  
maire re'oja'che cho'ona Diore cuasana chu'o saome mʉ'ure. Mʉ'ʉ pa'icheja  
pa'inare chuakʉna'te chiinare chu'o sa kuakaijʉ'ʉ. Re'omʉ.

Juan

# San Judas chʉ'o tocha saosi'ea'me

---

Dios chēacojñosinare Judas tocha saosi'ea'me

<sup>1</sup>Chʉ'u, Judas, Santiago cho'jeuji, Jesucristo chʉ'ʉñe cho'okaikʉji mʉsanʉkonare ija'ovana ie chʉ'o tocha saomʉ, mai Ja'kʉ Diopi oiu chēa paakʉna Jesucristo cu'ache ūsekaicojñonare. <sup>2</sup>Diopi mʉsanʉkonare chiiʉ oiu rekoñoāna re'oja'che pa'iche karama'ñie īsikʉ paaʉ.

## Jorechʉ'o che'chona pa'iche'me

<sup>3</sup>Asarepajʉ'ʉ, chʉ'ʉ majapāijana chʉ'ʉ cuasana. Mʉsanʉkonare Dios re'oja'che pa'iche jo'kasi'ena'me Repaʉ maire vati toa saoche ūsekaiche'te kʉaku rúa tocha saoʉache cuasaku pa'isi'lku'a'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare. Jā'ata'ní chura chekere kʉaku chʉ'vachʉ'ore tocha saoche pa'imʉ chʉ'ʉre, mʉsanʉkonapi Diore masi cuasache'te peore cho'ore'ochetʉ'ka cho'oju cuasajʉ maire Repaʉ neenare jo'kasi'ere ūcua cuasajʉ paapʉ chini. <sup>4</sup>Pāipi rúa joremasinapi te'ena mʉsanʉkonani ja'me jovo chi'ijʉna, jā'aja'ñe kʉaku tochache pa'imʉ chʉ'ʉre, Dios chʉ'o pa'ikorovʉ aperʉmʉ, "Repana cu'ache cho'osi'e ro'ijanaa'me", chiiche tocha kʉacojñosinapi mʉsanʉkonani ja'me pa'ijʉna. Cu'anajejʉ ija'che chʉ'vame repana: "Mai Cuasakʉji Diopi maini oiu cu'ache cho'oce cuasamaʉna ūcuauache cu'ache cho'oto re'omʉ", chijʉ chʉ'vajʉ Maire Paaku'te Jesucristo'te Mai Aire jachajʉ pa'inaa'me repana.

<sup>5</sup>Le ūcuare masinareta'ni mʉsanʉkonapi cuasajʉ che'chea'jʉ chini kʉara chiimʉ chʉ'ʉ: Maire Paaku Dios Israelpái Egipto cheja pa'isinare etua ra Repaʉ chʉ'ʉñe asa jachajʉ cuasamanare pái peochejana jünisōñe chʉ'ʉasomʉ. <sup>6</sup>Ūcuachi'a ángeles te'enare Repaʉ chʉ'ʉ jo'kasi'ere pa'icuhejʉ repanare uachechi'a pañu chijʉna Repaʉ pa'icheja eto si'arʉmu chijacheja pa'ichejana chēa quēo sho paacheja'che paamʉ Dios repanare, ūcuauko cho'osi'e ro'iche Repaʉ chʉ'ʉumucusejatʉ'ka. <sup>7</sup>Aperʉmʉ pa'isina Sodoma vʉ'ejooopo canana'me Gomorra vʉ'ejooopo pa'ina repajoopoã kueñe cajoopoã pa'inanam'e cho'ocojñosi'e ūcuachi'a cuasajʉ'ʉ. Repana pa'imanare ūcuauanare ja'me kāijʉ, ʉmʉpái ūcuajanare ʉmʉneejʉ ūcuachi'a romi ūcuajanare romineejʉ cheke si'ache cu'a cho'oju pa'ijʉna Dios repanani pe'rukʉ sējoku cho'oñna toa chachama'ñe uutoapi tuñni ʉosōasomʉ,

repana cu'ache cho'osi'e ro'i. Jā'aja'ñe cho'oasom⁹ Dios maipi repana cho'ocojñosi'ere cuasa kūku cu'ache cho'oma'ñe pa'ij⁹ re'oja'chere cho'ojo che'chea'ju chini.

<sup>8</sup> Repana, m̄usanukona pa'icheja pa'ina, cu'ache che'chona ūcuaja'che repana ḫo kāni ñānechi'are che'choj⁹ repana ca'nivuapi cu'ache cho'ojo, Maire Paak⁹ chū'vñejē'e jachaj⁹ cuhej⁹, c̄nauam⁹ pa'ij⁹ chū'vnare ñomanarejē'e vajuchuama'ñe cu'ache cutunaa'me. <sup>9</sup> Angeles chū'vñkuta'ni Miguel, repa⁹ Moiseni tāra chini vati aina'me cavaru⁹, repa⁹ni vajuchu⁹ cu'ache i'kama'ñe, “Diopi m⁹'u cu'ache cho'osi'e ro'i chū'vñka'ku”, chiniasom⁹ repa⁹te. <sup>10</sup> Repana jorech⁹ o'che'chonata'ni repana ñamamajñarvñana'me ñamanare cu'ache i'kanaa'me. “Rúa masinaa'me chukuna”, chiinata'ni cu'ava'na masichechi'a masinaa'me. Repana masichechi'a cho'ojo si'arum⁹ na'a rúa cu'ache cho'ojo cho'osōj⁹ pa'ime repana.

<sup>11</sup> Repanapi Caín pa'isi'ea'che pa'ij⁹ chekūnarejē'e cuasama'ñe cu'are cho'ojo Diopi chū'vñuna rúa chhova'nare cu'ache ti'jñeja'm⁹ repanare. ūcuachi'a kurire kooñu chini Balaam cho'osi'ea'che cu'are ūcuauhache cho'ojo pa'ime. ūcuachi'a Coré cho'osi'ea'che Dioni jachaj⁹ cho'osōjanaa'me repana, jachache ro'i.

<sup>12</sup> M̄usanukona chi'i sāñnechi'a cuasaj⁹ pojoj⁹ ãu ãirum⁹ ja'me chi'i chekūnare jmamakarvñje' ña kūku'na'ñe vajuchuache ñoñe cho'ojo rúa soj⁹ cono ûkuj⁹ ãu ãinaa'me repana. “Chekūnare pāi kuiranaa'me chukuna”, chiinata'ni repanachi'a meñe kuiranaa'me. Jā'aja'ñe cho'ojo oko rara chini rama'ñe tuta saocheja'che jorenaa'me repana. ūcuachi'a sūkiññā repa⁹ñā ãiñe kūirum⁹ tī'ato kūimaññā'ñe pa'ime. Saivuare ruta ûharena jünisōññā'ñe pa'ime repana. <sup>13</sup> ūcuachi'a repana cu'ache cuasache chiachaji fa'akuna sui'rika rúa meno ji'racheja'che rúa i'kaj⁹ vajuchuache cho'o ñojoj⁹ pa'inaa'me repana. Ma'jñoko repana ku'ima'ñña sai⁹ cavesu⁹sō tīñe saicheja'che cu'ache pa'ij⁹ Diopi chū'vñuna rúa chijachejare ai sani pa'ijanaa'me repana.

<sup>14</sup> ūcuachi'a Enoc Adán majanaje⁹ mamak⁹ majanaje⁹ chī pa'isi'ku Dios chū'ore kūakai⁹ repana jorenā cho'ocojñojañe ija'che kūak⁹ i'kaasom⁹: “Diore Repa⁹ neena ángeles rúa Jainukona'me raiuña ñamu chū'u. <sup>15</sup> Pāi ūcuanuko cho'osi'ere ro'iche chū'vra chini raim⁹. Cu'anani repana cu'ache cho'osi'e ro'i, ūcuachi'a cu'anajej⁹ Repa⁹ni jachaj⁹ cuhej⁹ cu'ache i'kasi'e ro'ia'ju chini chū'vra chini raim⁹ Repa⁹”, chiniasom⁹ repa⁹ Enoc. <sup>16</sup> Repana jorenā si'arum⁹ ke'rechechi'a pa'ij⁹, cu'ache i'kaj⁹ repanare uachechi'a cu'ache cuasanaa'me. Repana pa'ichechi'a meñe i'kaj⁹ pojonapi, chekūnare ūcuanani re'oja'che cho'okaap⁹ chini jorej⁹ re'oja'cheja'che i'kanaa'me repana.

### Ñarepaj⁹ pa'ij⁹; jorenapi cacu'ojo

<sup>17</sup> Jā'ata'ni m̄usanukona chū'u majapāijana chū'u cuasana, asarepaj⁹. Maire Paak⁹ Jesucristo saosina m̄usanukonare kūasi'e cuasaj⁹, ija'che i'kasi'e: <sup>18</sup> “Na'a pa'isirum⁹ Jesucristo chuta'a jo'e raimarum⁹ pāi

m̄asanukonana'me pa'ina Repaū'te masi cuasamanajeju pāisojanaa'me m̄asanukonare, repanare uachechi'a cu'ache cho'oju pa'inajeju", chisinaa'me. <sup>19</sup> Jā'aja'ñē i'lacojñosina m̄asanukonana'me pa'ina jorena ūcuanaa'me. Jesure cuasamana pa'iche pa'iju Dios Rekocho'te peoju ūcuauache cho'oju cacu'ojuna pāi te'ekuanuchi'a kūñusōju pa'ime.

<sup>20</sup> Jā'ata'ni m̄asanukona chu'u majapāijana chu'u cuasana, asarepajū'u. M̄asanukona cuasache'te Dios chu'o na'a r̄ua che'cheju masi rūhiñē pa'ijū'u. Ūcuachi'a Dios Rekocho k̄uache'te sēeju pa'ijū'u Repaū'te. <sup>21</sup> Dios maire oiche'te caveshma'ñē cuasaju ūcuachi'a Maire Paaku Jesucristo maini oiu Dios pa'ichejana ai sajaumucusere cuasaju cha'aju pa'ijū'u.

<sup>22</sup> Masi cuasamanare oiju cho'okaijū'u, masi cuasaal'ju. <sup>23</sup> Toana tuānisōcuhanaja'ñē cu'ache pa'inare tōñseju chēa kūñōneja'ñē cho'okaijū'u. Chekūnare cu'ache cho'onare oiju repana cho'oche ña ñseju repana cho'ocheja'che cho'oma'ñē re'oja'chere che'choju pa'ijū'u.

### Dioni pojoku i'kasi'ea'me

<sup>24-25</sup> Dios Ūcuate'eiji Maire Paaku Jesucristo cho'okaisi'ejekuna maire vati toa sani uuche Ūsekaikūji peore Masikūji cho'okaihuna Repaū'te cuasache ūhasōma'ñē cuasaju re'oja'che pa'iju r̄ua pojoju pa'ijanaa'me. Jā'ajekuna Repaū'te cuasache ūhasōmaneni cu'ache peonapi Repaū'te re'oja'che ñoku'te ti'jñēne sani re'oja'che pa'ijanaa'me mai. Dios re'oja'che pa'i, Aijeku Pāi Ūcuauukore Paaku, peore Masiujeku chuta'a cheja peorūmujē'e pa'i, irūmujē'e pa'i si'arūmu pa'iku'mu Repaū. Re'omu.

Judas

# San Juan cheja cho'ocojñojañere Diopi ñokʉna ñakʉ tochasi'ea'me

---

Dios Jesucristo'te i'kakʉ ñosi'ere kʉamu

**1** <sup>1</sup>Ie chʉ'o iphʉro tochasi'e icheja cheja churepara cho'ocojñojañere Dios Jesucristo'te kʉakʉ ñosi'easomʉ, Úcuachi'i Repaʉ neenani Úcuare ñokʉ kʉaa'lku chini. Diopi kʉakʉ ñoñna Jesucristo asa chʉ'u Juan Repaʉ'te cho'oche cho'okaikʉ pa'ichejana ángelni raosi'kua'mʉ, Úcuare chʉ'ʉni kʉakʉ ñoa'lku chini. <sup>2</sup>Dios i'kasi'ere ángelpi rani ñokʉ kʉaañna asa Úcuare kʉakʉ ie tocha saomʉ chʉ'u musanʉkonare.

<sup>3</sup>Úcuauakʉ'te pāiu'te iphʉro tochasi'ere ñakʉ i'kakaikʉ'te re'oja'che ti'jñeja'mʉ. Repaʉ ñakʉ i'kakaiche'te asa chēa cho'onare Úcuachi'a re'oja'che ti'jñeja'mʉ. Iphʉro tocha kʉasi'e cho'orʉmʉ tī'api'ramʉ.

**Jesucristo'te cuasakuanupʉäre sieterepajoopoä  
canare Juan tocha saosi'ere kʉamu**

<sup>4</sup>Chʉ'u, Juanpi, musanʉkonare Asia cheja cajoopoä sieterepajoopoä canare Jesucristo'te cuasakuanupʉäre iere chʉ'o tocha saomʉ: Dios irʉmʉ pa'imʉ. Chuta'a cheja cho'omarʉmʉ pa'ikʉasomʉ Repaʉ. Úcuachi'a si'arʉmʉ pa'ikʉ'mʉ Repaʉ. Úcuachi'i oiu re'oja'che cho'okaaʉ musanʉkonare, pojojʉ paapʉ chini. Úcuachi'a Dios Rekocho Repaʉ chʉ'ʉku ñu'isaivʉ ti'jñeñe'te pa'iʉ re'oja'che Cho'okairekochoji oiu re'oja'che cho'okaaʉ musanʉkonare, pojojʉ paapʉ chini. <sup>5</sup>Úcuachi'a Jesucristo Dios pa'iche chʉ'o Úcuarepa Kʉakʉjʉ oiu cho'okaaʉ musanʉkonare, pojojʉ paapʉ chini. Repaʉ Jesucristo jo'e jūl'imanajeñañere chareparo jūni vajʉraisi'kua'mʉ. Úcuachi'a cheja pa'inare pāi chʉ'unare Úcuaneñko Aia'mʉ Repaʉ. Repaʉ Jesucristo maini oiu mai cu'ache cho'oche'te ro'ikaiʉ jūnisōsi'kua'mʉ. <sup>6</sup>Repaʉ Jesucristo maire Repaʉ chʉ'ʉñe'te cho'ojʉ na'a pa'isirʉmʉna Repaʉna'me chʉ'ʉjʉ paapʉ chini chēa paamʉ. Úcuachi'a maipi Repaʉ Pʉka'kʉni Dioni phairipái cho'okaicheja'che cho'okaijʉ paapʉ chini jo'kamʉ Repaʉ maire. Pāi Úcuaneñko cuasajʉ si'arʉmʉ cuhamáññe re'oja'che i'kajʉ paapʉ Repaʉ'te. Úcuachi'a Repaʉji pāi Úcuaneñkore si'arʉmʉ chʉ'ʉku paapʉ. Jā'aja'ññe paapʉ.

7 Dios Raosi'kure Cristo'te pikona'me cajeūna pāi  
 ūcuauko ñajanaa'me,  
 Repau'te vanisōsina jojosinajatu'ka.  
 Pāi si'achejña pa'ina Repauñi ña kükucajejani rúa oijanaa'me.  
 iJā'aja'ñe paañ!

<sup>8</sup>Pāi Úcuaukore Paaku Dios, Peore Masiú ija'che i'kam: "Chuta'a cheja  
 cho'omarumujé'e pa'iñ si'arum pa'iku'mu ch'u", chiim. Dios irumujé'e  
 pa'iñ chuta'a cheja cho'omarum pa'ikwasom Repau. Úcuachi'a si'arum  
 pa'iku'mu Repau.

### Jesucristo'te vajuchuache ñoku'te ñasi'ere kuumu

<sup>9</sup>Chu'ú, Juan, musanukona Cuasaku'te Jesucristo'te cuasakujeku  
 mu'a'chujá'iñ'mu. Musanukonare Jesucristoni cuasajuna cu'ache  
 til'jñeñea'ñe ch'u're ūcuaja'che Repau'te cuasakujekuna ūcuaja'che  
 til'jñesi'kua'mu. Maire Paaku Jesucristo cho'okaimu maire, cu'ache  
 til'jñecojñonijé'e Repau'te cuasache'te ūhasómanea'ju chini. Aperum  
 ch'u'pi Dios ch'u'ore ch'u'vaku Jesucristo pa'iche'te kükuna asa pāi ch'u're  
 chéa, pāi peojiupona Patmos juupona sa jo'kasósinia'me. <sup>10</sup>Sa jo'karena  
 pa'iñ puaumucusena Dios Rekochoji cho'okuna ch'u'cho'jepi pāi  
 i'kache trompetavu juhijuna rúa asocheja'che rúa i'kache'te asasi'kua'mu  
 ch'u'. <sup>11</sup>Ch'u're i'kache ija'che chiiche'te asasi'kua'mu ch'u: "Chuta'a  
 cheja cho'omarumujé'e pa'iñ si'arum pa'iku'mu ch'u. Mu'u ñajañ  
 utija'korovuña tocha Asia cheja cajoopoä sieterrepajoopoä canani  
 Jesucristo'te cuasakuanuphäre saoju'ú, Efeso vu'ejoopo canare, Esmirna  
 vu'ejoopo canare, Pérgamo vu'ejoopo canare, Tiatira vu'ejoopo canare,  
 Sardis vu'ejoopo canare, Filadelfia vu'ejoopo canana'me Laodicea vu'ejoopo  
 canare", chiiche'te.

<sup>12</sup>Já'aja'ñe i'kauna asa ch'u're i'kasi'kuni ñara chini churisi'kua'mu  
 ch'u'. Churi ñato pachokuripi cho'osisaivuña ñoñoñ pa'isiaivuñapi  
 sieterrepasaivuña nukasi'kua'mu. <sup>13</sup>Úcuaja'che repasaivuña chenevuna  
 Jesucristo'te Dios Raosi'kure maija'iñ ñukakuni ñasi'kua'mu ch'u'.  
 Kää cü'achajatü'ka repacuecho pa'ikää ju'ikuji á'capu pachokurime'te  
 tuisi'kua'mu Repau. <sup>14</sup>Repañ raña oveja rañaja'ñe poja'isi'kua'mu.  
 Úcuaja'che nieve poja'icheja'che pojaraña paasi'kua'mu. Repau ñakocaa  
 toaja'che ñosi'kua'mu ch'u're. <sup>15</sup>Repañ cü'a pachocuna toana pojuna  
 ko'sija'icheja'che ko'sijacü'a paasi'kua'mu Repau. Úcuachi'a, Repau  
 i'kache okopi chä'iñ asocheja'che asosi'kua'mu ch'u're. <sup>16</sup>Repañ ujajüture  
 ma'jñoko sieterepanare cäjisi'kua'mu. Úcuachi'a Repau ch'u'opoji va'ti  
 ka'chakä'jño jüjuswva'tipi etasi'kua'mu. Repau chia ūcuachi'a re'o pa'iñna  
 ñusuu rúa miaka ko'sija'icheja'che rúa ko'sijachia ñosi'kua'mu ch'u're.

<sup>17</sup>Repañi ña jünisösi'kueja'che repau ti'jñeñena taisi'kua'mu ch'u'. Täni  
 ñhiuna ujajütupi jaku ija'che i'kasi'kua'mu repau ch'u're: "Vajuchumanejú'ú.  
 Chuta'a cheja cho'omarumujé'e pa'iñ si'arum pa'iku'mu ch'u'. <sup>18</sup>Ai  
 pa'iku'mu ch'u'. Jünisösi'kuta'ní vajurani pa'iñ si'arum pa'ijachere  
 pa'iku'mu ch'u'. Chu'ure llavemaka paakuya'che pa'iñna pāire jü'lisina

pa'ichejana chū'ʉ saoħato chū'ure'omʉ. Ūseħato ñisere'omʉ. <sup>19</sup> Maħ'ʉ ñasi'e chura cho'ocojñoñena'me cho'je cho'ocojñojañe peore toħajjū'ʉ. <sup>20</sup> Maħ'ʉ ñasi'e pa'iche chū'uechi'a masiche'te mħ'api masia'kʉ chini kueja'mu chū'ʉ mħ'ure, chū'ʉ ujajut cājisi'e ma'ljñoko pa'ichena'me uñoā pa'isaivnā pachokuripi cho'osisaivnā pa'iche. Ma'ljñoko sieterepana mħ'ʉ ñasina Jesucristo'te cuasakuanuphāre sieterepajoopoā canare chū'una ja'ñea'me. Ūcuachi'a uñoā pa'isaivnā sieterepasaivnā mħ'ʉ ñasi'e Jesucristo'te cuasakuanuphāre sieterepajoopoā canaja'ñea'me", chiisi'kha'mu Repaħ chū'ure.

**Sieterepajoopoā pa'inare Jesucristo'te cuasakuanuphāre  
tocha saosi'ere kuamu Efeso vu'ejoopo canare  
chħ'o tocha saosi'ea'me**

**2** <sup>1</sup> Ūcuarumʉ Jesucristo jo'e i'kasi'kha'mu chħ'ure. "Efeso vu'ejoopo canare chħ'ure cuasakuanuphāre chħ'ukka'te ija'chere tocha saoħjū'ʉ mħ'ʉ", chiisi'kha'mu.

Chħ'ʉ uñoā pa'isaivnā sieterepasaivnā chenevji ma'ljñoko sieterepanare ujajutture cājiku nħaka ku'iħxji Jesucristo ija'che i'kam mħasanukonare: <sup>2</sup> Mħasanukona cho'oju pa'iche peore masimħ chħ'ʉ. Chħ'ʉ chħ'uñe rħa cho'ome mħasanukona. Chħ'uni cuasajuna mħasanukonare cu'ache ti'l-jnetojē'e re'oja'che pa'iche īħasōma'me mħasanukona. Ūcuachi'a cu'ache cho'onare ja'me pa'icuhenaa'me mħasanukona. Ūcuachi'a chħ'ʉ che'chokaimanapi, "Jesucristopi raona Repaħ chħ'o che'chonaa'me chukuna", chijjhuna asani, "¿Ūcuanaa'ñe ina? ¿Jorenaa'ñe?", chini cuasa repana pa'iche'te nā masi, "Jorenaa'me ina", chīnna'me mħasanukona.

<sup>3</sup> Iere masimħ chħ'ʉ: Chħ'ʉ chħ'uñe cuħama'ñie cho'oju pa'inaa'me mħasanukona. Chħ'uni cuasajuna mħasanukonare cu'ache ti'l-jnetojē'e chħ'ʉ chħ'uñe īħasōma'ñie ūċua cho'oju pa'ime mħasanukona. <sup>4</sup> Jā'ata'nī mħasanukona pa'iche iere cuhemħ chħ'ʉ: Chħ'ure mħasanukona apecuasarnum rħa chiisinaa'me. Jā'ata'nī chura īħasō aperumħ chħiisi'ejah chiima'me mħasanukona chħ'ure. <sup>5</sup> Mħasanukona aperumħ chħ'ure rħa chiisi'ere cuasaju mħasanukona pa'iche saño cu'ache cho'ochet īħasō mħasanukona aperumħ re'oja'che cho'oju pa'isi'ejah che jo'e cho'oju pa'ijū'ʉ, chħ'uni rħa chijjh. Jā'ajah che'ħoħġi to chħ'ʉ rani mħasanukona uñoā pa'isaivnā tuasōja'mu. <sup>6</sup> Jā'ata'nī nicolaítapāi cu'ache cho'ochet chħ'ʉ cuhecheja'che ūċuaja'che cuhejja' re'oja'che cho'ona'a'me mħasanukona.

<sup>7</sup> Chħ'ure cuasakuanuphāre Dios Rekocho i'kache asa chħa cho'ħanha ūċuanukko asa chħejjū'ʉ. Dios Rekocho ija'che i'kam: "Jesucristoni cuasaju cu'ache cho'ocojñonata'nī Repaħ te cuasache īħamanesinare vajusukiñū Dios pa'ichejha cañu kūisi'ere āuja'mu chħ'ʉ", chiimħ, chiisi'kha'mu Jesucristo.

**Esmirna vu'ejoopo canare chħ'o tocha saosi'ea'me**

<sup>8</sup> Ūcuarumʉ Jesucristo jo'e i'kasi'kha'mu chħ'ure. "Esmirna vu'ejoopo canare chħ'ure cuasakuanuphāre chħ'ukka'te ija'chere tocha saoħjū'ʉ mħ'ʉ", chiisi'kha'mu.

Chuta'a cheja cho'omarʉmʉjē'e Si'arʉmu Pa'ikʉji jūnisō vajʉraisílkʉ Jesucristo ija'che i'kamʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare: <sup>9</sup>Mʉsanʉkona cho'ojoʉ pa'iche peore masimu chʉ'ʉ. Chʉ'ʉni cuasajʉna mʉsanʉkonare cu'ache ti'jñeñe masimu chʉ'ʉ. Úcuachi'a mʉsanʉkona neemajñaruã chekʉnapi cuhejʉ tʉtesõrena mʉsanʉkona chʉova'na pa'iche masimu chʉ'ʉ. Jā'ata'n'i mʉsanʉkona rekoñoã kurina pa'icheja'che karama'ñe re'oja'che pa'ljanaa'me mʉsanʉkona. Úcuachi'a, "Judío pāijejʉ Dios neenaa'me chukʉna", chiinapi mʉsanʉkonare cu'ache cutuche masimu chʉ'ʉ. Jā'ata'n'i vati chʉ'ʉnechi'a cho'onajejʉ repaʉ neenaa'me repana.

<sup>10</sup>Mʉsanʉkonare cu'ache ti'jñeñere cuasani vajʉchʉmanejʉ'ʉ. Asarepajʉ'ʉ. Mʉsanʉkonare vati chʉ'ʉre cuasache'te ūhasoã'jʉ chini pāipi mʉsanʉkonare pāi chéavʉ'na cuaoa'jʉ chini chʉ'ʉja'mu. Dierepaumucujña cu'ache cho'ocojñojʉ chʉova'na pa'ljanaa'me mʉsanʉkona. Chʉ'ʉni cuasajʉna pāi chekʉrʉmʉ mʉsanʉkonare vanisõñu chijjanaa'me. Jā'ata'n'i jā'aja'ñe cho'oto jū'ñe'te vajʉchʉjʉ chʉ'ʉre cuasache ūhasõmanejʉ'ʉ mʉsanʉkona. Chʉ'ʉre cuasache ūhasõmaneru Dios pa'ichejare ai sani paapʉ chini jo'kaja'mu chʉ'ʉ mʉsanʉkonare.

<sup>11</sup>Chʉ'ʉre cuasakuanuphäre Dios Rekocho i'kache asa chēa cho'ohana ūcuaukʉ asa chēajʉ'ʉ. Dios Rekocho ija'che kʉamʉ: "Mʉsanʉkona Jesucristoni cuasajʉ cu'ache cho'ocojñonata'n'i Repaʉ'te cuasache'te ūhasõmaneni vati toa saimanejanaa'me", chiimʉ, chiiisi'kua'mu Jesucristo.

### Pérgamo vu'ejoopo canare chʉ'o tocha saosi'ea'me

<sup>12</sup>Úcuarʉmu Jesucristo jo'e i'kasi'kʉa'mu chʉ'ʉre. "Pérgamo vu'ejoopo canare chʉ'ʉre cuasakuanuph chʉ'ʉkʉ'te ija'chere tocha saojʉ'ʉ mu'ʉ", chisi'kua'mu.

Repaʉ chʉ'opo'te va'ti ka'chakā'jñō jējʉsʉva'ti Paakʉji Jesucristo ija'che i'kamʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare: <sup>13</sup>Mʉsanʉkona cho'ojoʉ pa'iche peore masimu chʉ'ʉ. Vati ai chʉ'ʉcojñona pa'ijoopo pa'inata'n'i chʉ'ʉre cuasache ūhasõma'ñe ūcua cuasajʉ pa'inaa'me mʉsanʉkona. Úcuauji chʉ'ʉna repaʉ chʉ'ʉñe cho'ona chʉ'ʉ pa'iche masi kʉakaikʉ'te Antipare vanisõñe ūasinata'n'i chʉ'ʉre cuasache ūhasõmanesinaa'me mʉsanʉkona.

<sup>14</sup>Jā'ata'n'i mʉsanʉkona pa'iche iere cuhemʉ chʉ'ʉ: Mʉsanʉkonare ja'me pa'ina te'ena aperʉmu pa'isi'kʉ Balaam chʉ'vasi'eja'che chʉ'vana chʉ'vache ūhacuhena pa'ime. Aperʉmu repaʉ Balaam Israelpäre cacʉ'oa'kʉ chini Bala'te raa chʉ'vaasomʉ. Chʉ'vahna asa repaʉ Balac Israelpäre cacʉ'ora chini, "Rupʉ t̄osiva'nare, Dioa'mu ikʉ, chiicojñonare ūisisi'e ãu ãijʉ pa'ijʉ'ʉ. Úcuachi'a pāi ūcuauhanare ja'me kāijʉ pa'ijʉ'ʉ", chiiʉ raa chʉ'vaasomʉ, repanani cacʉ'orepara chini.

<sup>15</sup>Úcuachi'a mʉsanʉkonare ja'me pa'ina te'ena nicolaítapāi chʉ'vache ūhacuhena pa'ime. <sup>16</sup>Jā'ajekʉna repana chʉ'vache'te ūhasoã Dioni cuasajʉ'ʉ jovojʉ'ʉ. Jā'aja'ñe cho'oma'to jmamakarʉ pa'isirʉmʉna mʉsanʉkona pa'ichejana sani chʉ'ʉ chʉ'opo etava'tipi cu'ache cho'oja'mu chʉ'ʉ repanare.

<sup>17</sup> Chu'ure cuasakuanuphäre Dios Rekocho i'kache asa chéa cho'oñana ūcuauñko asa chéajú'u. Dios Rekocho ija'che i'kamu: "Jesucristoni cuasaju cu'ache cho'ocojñonata'n*ni* Repau'te cuasache ūhamanesinare chu'u cunañumu chave paache manacañre ñuja'mu chu'u. Úcuachi'a catapña pojarcñare repana mami mamare tochasiphäre te'epñachi'a ñisia'mu chu'u repanare. Repana mami mama te'eujé'e masimanejanaa'me. Catapñ koosi'kuchil'a masija'mu", chiimu, chiisi'kua'mu Jesucristo.

### Tiatira vu'ejoopo canare chu'o tocha saosi'ea'me

<sup>18</sup> Úcuauñko Jesucristo jo'e i'kasi'kua'mu chu'ure. "Tiatira vu'ejoopo canare chu'ure cuasakuanuph chu'u'ku'te ija'chere tocha saojú'u mu'u", chiisi'kua'mu.

Ñakocañ toñaja'né Paakñji chu'u cu'a pachocuna toana pojuna ko'sija'icheja'che ko'sjacña Paakñji Dios Mamaku*ni* ija'che i'kamu chu'u musanñkonare: <sup>19</sup> Musanñkona cho'oju pa'iche peore masimu chu'u. Chu'uni chiiju cuasame musanñkona. Úcuachi'a chu'ure cuasanare oiju re'oja'che cho'okaina'a'me musanñkona. Chu'uni cuasajñna cu'ache til'jñetoje'e chu'ure cuasache ūhasómanaa'me musanñkona. Musanñkona mama cuasarñumu cho'osi'e na'a rua re'oja'che cho'oju pa'ime chura. <sup>20</sup> Já'ata'ni musanñkona pa'iche iere cuhemu chu'u: Jezabel cu'ache chu'vache musanñkona ûsema'ñere. "Dios chu'o kuako'mo chu'u", chiiko'mo repao. Já'ata'ni musanñkonare chu'u neenare cu'ache'te chu'vako te'enare cacuñosómo repao. Úcuaoji chu'vakona asa chéa re'oja'che pa'iche ūhasó pái Úcuauñnare ja'me káiju pa'ime repana. Úcuachi'a rupu túosiva'nare, "Dioa'mu iku", chiicojñova'nare jo'kasi'e ãu ãiju pa'ime repana.

<sup>21</sup> Repao cu'ache cho'oche'te ūhasó re'oja'che paaño chini chuta'a cu'ache cho'oma'né cha'amu chu'u repao'te. Já'ata'ni chuta'a Úcuauñnare ja'me káine ūhasóma'mo repao. <sup>22</sup> Já'ajekñna repao'te ravu cho'oja'mu chu'u. Repao'te ja'me káinare Úcuachi'a repanapi cu'a cho'oche'te ūhasóma'to rua cu'ache ti'jñene cho'oja'mu chu'u repanare. <sup>23</sup> Repao mamachii Úcuachi'a vanisója'mu chu'u. Chu'upi já'aja'né cho'oñna asani chu'ure cuasakuanuph Úcuauñko chu'u pái Úcuauñko cuasachena'me repana rekoñoñpa'iche peore masiche masijanaa'me. Úcuachi'a musanñkonare te'enarechi'a re'oja'che cho'osi'ena'me cu'ache cho'osi'e ro'iche chu'vja'mu chu'u. <sup>24</sup> Musanñkona Tiatira vu'ejoopo cana te'ena repao cu'ache chu'vache asacuhena pa'ime. Úcuachi'a, "Vati ai te'eñ masiche'te che'chona'a'me chu'kuna", chiina chu'vache asañu chiima'né pa'inaa'me musanñkona. Cheke na'a rua cho'ovesache chu'vama'mu chu'u. <sup>25</sup> Já'ata'ni, "Musanñkona chu'ure cuasache ūhasóma'né chu'u jo'e rairmuñjatu'ka cuasaju pa'iju'u", chiit chu'vamu chu'u.

<sup>26</sup> Musanñkonapi cu'ache che'chona chu'vache'te asa cho'oma'né chu'u chu'u'ñechi'a júnisõrumujatu'ka ūhasóma'né cho'oru pái si'achejña pa'inare chu'u'ñe'te jo'kaja'mu chu'u musanñkonare. <sup>27</sup> Chu'ure Ja'ku

pāire chū'ua'kū chini jo'kasi'ea'che mūsanūkonare pāi si'achejñā pa'inani chū'ua'ju chini jo'kaja'mū chū'u. Dios chū'o aperūmu tocha jo'kasi'e mūsanūkona chū'ujū cho'ojachere ija'che kūamu:

Pāire chū'ujū repanare cuhenare cu'ache chū'ujanaa'me repana, chiimū. <sup>28</sup> Úcuachi'a chū'u pa'icheja si'arūmu sani pa'ijachena'me cheke si'ache re'oya'che išija'mū chū'u mūsanūkonare.

<sup>29</sup> Chū'ure cuasakuanupūre Dios Rekocho i'kache asa chēa cho'ouana ūcuankō asa chēajū'ū, chiisi'kua'mū Dios Mamaku.

### Sardis vū'ejoopo canare chū'o tocha saosi'ea'me

**3** <sup>1</sup> Úcuarūmu Jesucristo jo'e i'kasi'kua'mū chū'ure. "Sardis vū'ejoopo canare chū'ure cuasakuanupū chū'ukū'te ija'chere tocha saojū'ū mu'ū", chiisi'kua'mū.

Dios Rekocho re'oya'che Cho'okairekocho Paakūji ma'jñoko sieterepanare Cājikūji Jesucristo ija'che i'kamū chū'u mūsanūkonare: Mūsanūkona cho'ojū pa'iche peore masimū chū'u. Pāi mūsanūkona pa'iche ñani, "Dioni cuasajū Repaū chū'ujñe cho'onajejū re'oya'che pa'inaa'me ina", chiime. Jā'ata'ni rekoñoā cu'ache cuasajū pa'inaa'me mūsanūkona. <sup>2</sup> Jā'lajekūna mūsanūkona che'chesi'ere Dios chū'ujñe'te cavesūma'ñe cho'ojū pa'ijū'ū, cu'ache pa'imaneñu chini. Diopi ñato re'oya'che cho'omanaa'me mūsanūkona. <sup>3</sup> Úcuachi'a mūsanūkona che'chesi'ere Dios chū'ujñe'te cavesūma'ñe cuasajū cu'ache cho'och'e'te ūhasō aperūmu mūsanūkona cho'osi'ea'che re'oya'chere cho'ojū pa'ijū'ū. Mūsanūkona che'chesi'ere Dios chū'ujñe cho'oma'to pōse ñaaū rai cuasomarūmūna raicheja'che rani cu'ache cho'oya'mū chū'u mūsanūkonare. <sup>4</sup> Jā'ata'ni mūsanūkona te'ena Dios chū'ujñe che'chesi'ere cavesūma'ñe ūcua cuasajū cho'ojū re'oya'che pa'ime. Mūsanūkona re'oya'che pa'iche ro'i Dios pa'ichejare sani pa'ijū kāña pojakāñare ju'ijū chū'una'me nūka kuhapū chini jo'kaja'mū chū'u.

<sup>5</sup> Úcuachi'a chū'uni cuasajū cu'ache cho'ocojñonata'ni chū'ure cuasache ūhamanesina Dios pa'ichejare sani pa'ijū kāña pojakāñare ju'ijū pa'ijanaa'me. Úcuachi'a Diona'me pa'ijana cūnaūmu pa'iphūro utija'ophūro tochasi'e repana mami tūnosōmaneja'mū chū'u. Jā'aja'ñē cho'oma'ñe na'a pa'isirūmūna Ja'kūna'me Repaū neena ángeles asajū'te, "Chū'u neenaa'me ina", chiija'mū chū'u repanare, chū'ure cuasache ūhamanesinare.

<sup>6</sup> Chū'ure cuasakuanupūre Dios Rekocho i'kache asa chēa cho'ouana ūcuankō asa chēajū'ū, chiisi'kua'mū Jesucristo.

### Filadelfia vū'ejoopo canare chū'o tocha saosi'ea'me

<sup>7</sup> Úcuarūmu Jesucristo jo'e i'kasi'kua'mū chū'ure. "Filadelfia vū'ejoopo canare chū'ure cuasakuanupū chū'ukū'te ija'chere tocha saojū'ū mu'ū", chiisi'kua'mū.

Chu'u Jesucristo re'oja'chechi'a Cho'oku jmamakarujé'e jorema'kua'mu. Aperumu pa'isi'ku David pái chu'usi'ejá'che chu'umasiku'mu chu'u, David Jojosí'kjeku. Já'ajekuna chu'api chu'uto pái'ut te'e'u'terejé'e chu'u chu'uñe üsecu'amu. Ücuachi'a chu'api chu'uma'to pái'ut te'e'u'terejé'e chu'uñe amu. Já'aja'ñe Pa'ikuji Jesucristo ija'che i'kamu chu'u musanukonare: <sup>8</sup>Musanukona cho'oju pa'iche peore masimu chu'u. Asarepaj'u. Te'eva'nata'ni chu'u chu'ore asa jachama'ñe pa'iju chu'ure cuasache'te ühasómapuña jatisa'aro vatakaicheja'che cho'okaimu chu'u musanukonare, chu'u chu'uñe'te cho'oju paapu chini. Repasa'aro pái'ut te'e'u'terejé'e jeocu'acheja'che chu'u chu'uñe musanukona cho'oche pái'ut te'e'u'terejé'e üsecu'aja'mu. <sup>9</sup>Ücuachi'a vati ai neenapi, "Judío páijeju Dios neenaa'me chukuna", chiiju jorenapi musanukona ti'jñeñena ro're ñuapu chini chu'uñe'mu chu'u. Musanukona pa'iche'te ñaju, ro're ñu'iju, "Jesucristo oicojñonaa'me ina", chiiju masijanaa'me repana.

<sup>10</sup>Chu'u musanukonare, "Chu'uni cuasaju cu'ache cho'ocojñonata'ni chu'ure cuasache ühasómanejj'u", chiiu chu'usi'ere jachama'ñe ücuarepa cho'onajejuña pái ücuaukore cu'ache ti'jñeñemu ti'aru cho'okaja'mu chu'u musanukonare. Reparumu ti'ato pái ücuauko chu'api repana rekoñoña kuauna repana chu'ure masi cuasachena'me cuasama'ñe meñe cuasa masijanaa'me.

<sup>11</sup>Cuasarepaju pa'iju'u. Na'mi cajeja'mu chu'u. Musanukona che'chesi'e Dios chu'uñe ühasóma'ñe cuasaju cho'oju pa'iju'u. Já'aja'ñe cho'oni Dios re'oja'che ísira chiiche koojanaa'me musanukona ühasómanesi'e ro'i. Já'aja'ñe cho'oru te'eje'e taa koosókaimanajanaa'me musanukonare.

<sup>12</sup>Chu'uni cuasaju cu'ache cho'ocojñonata'ni chu'ure cuasache ühasómanesinare Dios vu'e catuupu etama'ñe ai pa'icheja'che Repau pa'ichejare ai sani paapu chini jo'kauna repacheja jmamakarujé'e etama'ñe si'arumu pa'ijanaa'me repana. Dios neenajeju Repau pa'ijoopo Jerusalén mama vu'ejoopo canaa'me ina, chiimu chu'u. Dios repajoopo cuuauumu pa' casoja'mu. Ücuachi'a repanare chu'u mami mamare ve'oja'mu chu'u.

<sup>13</sup>Chu'ure cuasakuanupuare Dios Rekocho i'kache asa chéa cho'ouana ücuauko asa chéajj'u,  
chiisi'kua'mu Jesucristo.

### Laodicea vu'ejoopo canare chu'o tocha saosi'ea'me

<sup>14</sup>Ücuauumu Jesucristo jo'e i'kasi'kua'mu chu'ure. "Laodicea vu'ejoopo canare chu'ure cuasakuanupu chu'u'ku'te ija'chere tocha saoju'u mu'ut", chiisi'kua'mu.

Chu'u Jesucristo chu'u cho'ora chiiche peore ücuarepa cho'oku'mu. Ücuachi'a chu'u ñiasi'e jorema'ñe ücuarepare kuaku'mu chu'u. Diopi chu'uña chejana'me pái peore cho'oasomu chu'u. Já'aja'ñe Pa'ikuji Jesucristo ija'che i'kamu chu'u musanukonare: <sup>15</sup>Musanukona cho'oju pa'iche peore masimu chu'u. Musanukona chu'ure cuasanata'ni masi cuasama'me. Ücuachi'a chu'ure masi cuasamanata'ni musanukona

ūhasōma'ñe pa'iche masimʉ chʉ'ʉ. Jā'ajekʉna mʉsanʉkonapi chʉ'ure chini rʉa cuasato rʉa re'ora'amʉ. Jā'ata'ni chʉ'uni masi cuasacuheni ūhasōjʉ'ʉ chiimʉ chʉ'ʉ. <sup>16</sup>Chʉ'ure cuasache ūhamama'me mʉsanʉkona. Jā'ata'ni chʉ'ure rʉa cuasama'me. Jā'ajekʉna mʉsanʉkonare chʉ'ure cuasanata'ni masi cuasamanajejʉna oko jmajūrʉ asuche ūku ña rūocuheku tutusōñea'ñe cuheja'mʉ chʉ'ʉ mʉsanʉkonare.

<sup>17</sup>Ija'che i'kanaa'me mʉsanʉkona: "Pāi kurina karama'ñe paacheja'che chukʉna chiiche peore paajʉ re'oja'che pa'iñna te'emakarijē'e karama'kua'mʉ chukʉna'te", chiinaa'me. Jā'aja'ñe i'kanata'ni cu'ache pa'iñna mʉsanʉkona rekoñoā ñakocaā na'asōsinaja'ñe chʉova'na pa'iñna kāña peova'naja'ñe pa'inaa'me mʉsanʉkona. Jā'aja'ñe pa'inata'ni mʉsanʉkona rekoñoā pa'iche vesume. <sup>18</sup>Jā'ajekʉna mʉsanʉkonare ija'che chʉ'vamʉ chʉ'ʉ: Mʉsanʉkona rekoñoāpi pāi kurina karama'ñe pa'icheja'che re'oja'che pañu chini chʉ'uni pachokurija'chere re'oja'chere koojʉ'ʉ. Úcuachi'a mʉsanʉkona ca'nivʉā kāña peoju ju'limapʉna vajʉchʉache ñosica'nivʉāre sachá juñu chini chʉ'uni kāña pojakāñaja'ñiere koojʉ'ʉ. Úcuachi'a mʉsanʉkona ñakocaā suirijache ñkoja'che chʉ'uni koojʉ'ʉ, suirirena ñokʉna ñañu chini. <sup>19</sup>Chʉ'ʉ chiinare Úcuauñkore cu'ache cho'ochete ūhasō re'oja'che paapʉ chini rʉa i'kakʉ cu'ache ti'jñeñe cho'oku'mʉ chʉ'ʉ, repanapi re'oja'che pa'ima'to. Jā'ajekʉna mʉsanʉkona chʉ'ure jmamakaru cuasajʉ pa'iche'te ūhasō jo'e chʉ'uni na'a rʉa cuasajʉ pa'iññʉ'ʉ.

<sup>20</sup>Asarepajʉ'ʉ. Chʉ'ʉ mʉsanʉkonare vu'ena rani jatisa'aro'te nukakʉ soicheja'che soiʉ pa'imʉ. Jā'aja'ñe chʉ'ʉpi soiʉna pāiʉ Úcuauñakʉji asa jatisa'aro vatacheja'che chʉ'uni na'a rʉa cuasato vu'ena kaka pʉʉ Úcuauñna'me äu äineja'ñe repaʉ rekocho'te ja'me pa'iʉ sāññechi'a pojoju pa'ijanaa'me chukʉna. <sup>21</sup>Chʉ'ure cuhenare cajejani Ja'kʉ chʉ'akʉ ñu'isaivʉ kueñe pʉʉ ja'me ñu'itʉ chʉ'akʉ'mʉ chʉ'ʉ. Chʉ'uni cuasajʉ cu'ache cho'ocojñonata'ni chʉ'ure cuasache ūhasōmanesinare chʉ'ʉ Úcuaj'a'che repanare chʉ'ʉ chʉ'akʉ ñu'isaivʉ kueñe pʉʉ ñu'ijʉ chʉ'una'me chʉ'ʉa'jʉ chini jo'kaja'mʉ.

<sup>22</sup>Chʉ'ure cuasakuanupʉāre Dios Rekocho i'kache asa chēa cho'ohana Úcuauñko asa chēajʉ'ʉ, chiisi'kua'mʉ Jesucristo.

### Cʉnaumʉ cana Diore pojoju re'oja'che i'kache'te kʉamʉ

**4** <sup>1</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuhasirʉmʉ cʉnaumʉ ñato jatisa'aro vatasisa'aro pa'isi'kua'mʉ. Úcuachi'a aperʉmʉ chʉ'ure trompetavʉ juhijʉna asocheja'che rʉa asoche i'kasi'kʉ jo'e ija'che i'kasi'kua'mʉ: "Ichejana mʉijʉ'ʉ. Na'a pa'isirʉmʉ ti'jñeñere mʉ'uni ñora", chiisi'kua'mʉ.

<sup>2</sup>Reparʉmʉ chʉ'ure Dios Rekochoji cho'okaiʉna ñakʉ cʉnaumʉ Repaʉ pa'icheja pāi chʉ'una ñu'isaivʉ Ñu'ikʉni ñasi'kua'mʉ chʉ'ʉ Repaʉ'te Diore.

<sup>3</sup>Repasaivʉ ñu'ikʉ jaspe catapʉā pachoko'sija'icheja'che ko'sija'iʉ Úcuachi'a cornalina cata maako'sijapʉāja'ñe ko'sija'iʉ ñosi'kua'mʉ chʉ'ure. Repaʉ ñu'isaivʉ Úcuachi'a ma'ñarekovʉ esmeralda cata vijako'sija'icheja'che

ko'sija'ivuji rūhiso'koro pa'isi'ku'a'mu. <sup>4</sup> Úcuachi'a chekusaivuā veinticuatrorepasaivuā repasaivuā pa'iche rūhiso'koro pa'isi'ku'a'mu. Úcuasaivuāre aina veinticuatrepana ñu'isinaa'me. Kāñā pojakāñare ju'iju tuhivuā pachokurivuāre tuhiju ñu'isinaa'me repana ñucuanuко.

<sup>5</sup> Úcuachi'a Dios ñu'isaivuā rūichejapi fe'nekü rúa asoche curusi'ku'a'mu. Úcuachi'a repasaivuā ti'jñeñe'te mar chiaraja'chepi joicuña ko'sija'iñ etajaiche ñoñea'ñe pa'isi'ku'a'mu. Úcuachi'a repasaivuā rūichejare vajupāi ñucuaka'chapana repana ca'nivuāre si'acaca'nivuā tijñapa cakā'jñona'me cho'je cakā'jño ñakocaā paanapi si'acakā'jño pa'isinaa'me. <sup>7</sup> Repana vajupāi te'eñ león chaija'iñ pa'isi'ku'a'mu. Chekü toroja'iñ pa'isi'ku'a'mu. Chekü pāi chia paasi'ku'a'mu. Jo'e cheküpi tao cāva ku'ikuya'iñ pa'isi'ku'a'mu. <sup>8</sup> Repana vajupāi kue'chaka te'eñ seirepakachi'a paasinaa'me. Úcuakare ñakocaā paasinaa'me repana vu'evuāna'me sē'nevuuā. Úcuachi'a jmamakarujē' e cuhamal'ñe umucusena'me ñami ija'che i'kaju pa'isinaa'me repana:

Re'oku'mu Dios. Re'oku'mu Dios. Re'oku'mu Dios.

Peore Masiu'mu Repau.

Iruñejē'e pa'iñ chuta'a cheja cho'omarumujē'e pa'iku'mu Repau.

Úcuachi'a si'arumu pa'iku'mu Repau,  
chiiju pa'isinaa'me repana.

<sup>9-10</sup> Repau'te Diore Si'arumu Pa'iku'te ñu'isaivuā ñu'ikuni repana vajupāi pojoju re'oja'chere ija'che i'kasinaa'me: "Peore Masiu'mu mu'ñ. Peore re'oja'che cho'okaikujekuña, 'Re'orepamu', chiime chukuña mu'ñre", chiisinaa'me. Jā'aja'ñe i'kato aina veinticuatrepana Dioni pojoju Repau'te ti'jñeñe ro're puuñ ñu'iju ñucuachejana repana tuhivuā ti'te ñuha ija'che i'kasinaa'me:

<sup>11</sup> Dios, Chukuna'te Paakü, mu'ñpi chiiju cho'oñna peore si'ache pa'imu.  
Mu'ñpi cho'oma'to peora'amu jā'a.

Jā'ajekuña pāi ñucuanuко mu'ñni cuasaju pojoju,

"Peore Masiu'mu mu'ñ.

Peore re'oja'che cho'okaikü'mu.

Peore chū'ukü paañ", chiiju paapu,  
chiisinaa'me repana.

### Utija'okorovu chü'o tochasi'e pa'ikororu pa'ichena'me Jesucristo Ovejachiija'iñ pa'iche'te kuamü

**5** <sup>1</sup> Úcuarumu chü'u ñato Dios, ñu'isaivu'te ñu'iju Repau tijajuture utija'okorovu sa'navuña'me sē'nevü chü'o tochasi'e pa'ikorovu'te cājiku ñu'isi'ku'a'mu. Úcuachi'a repakorovuji koromanea'ku chini je'nasimajñaruā sieterepamajñaruā pa'isi'ku'a'mu. <sup>2</sup> Úcuarumu chü'u ángel'te rúa masiuñi ñasi'ku'a'mu. Úcuauji rúa tijachü'opi, "¿Neepi repakorovu je'nasimajñaruā vato korajanaa'ñe? Rúa Re'okuichi'a cho'oche'me jā'a", chiisi'ku'a'mu.

<sup>3</sup> Jā'ata'ni repakorovu je'nasimajñaruā vato kora ñamasina te'eñjē'e peosinaa'me cunaumuna'me chejana'me jü'isina pa'icheja. <sup>4</sup> Repakorovu

kora ñamasikuní jñaamanerena rúa oiche oisi'kua'mu chü'ü. <sup>5</sup> Jā'ata'ní aina chü'üpi oiuña asa te'eü chü'üre ija'che i'lkasí'kua'mu: "Oimanejü'ü. Judavájüji aperumü pa'isi'ku David Jojosí'küpi león chaija'che Pa'iküji Repau'te cuhenare Cajejaisi'küjeku repakorovü je'nasimajñarü sieterepamajñarü peore vato kora ñare'omu Repau'te", chiisi'kua'mu.

<sup>6</sup> Úcuarumü chü'ü ñato Dios ñu'isaivü rüicheja vajüpäina'me aina pa'icheja chenevü'te Jesucristo Dioni ñisijü ovejachii Vanisöcojñosí'küja'iüji vajuraisi'kü pa'isi'kua'mu. E'chosé'ña sieterepasé'ña paaküji ñakocaä sieterepañakocaä paasi'kua'mu Repau. Repau ñakocaä sieterepañakocaä Dios Rekocho re'oja'che Cho'okairekochoji cheja si'achejña saocojñosirekochaja'chea'me. <sup>7</sup> Úcuarumü Repau Ovejachiija'iü sani repasaivü Ñu'ikü Dios üjajüü cäjikorovü utija'okorovü koosi'kua'mu. <sup>8</sup> Jā'aja'nie repakorovü'te kooüna ña vajüpäi ñucuaka'chapanana'me aina veinticuatrorepana Ovejachiija'iü Jesucristo ti'jñeñena tāni püü ro're ñu'isinaa'me. Repana ñucuanüko arpavüäna'me coparo'rovaä pachokuriro'rovaäpi vi'toma'ña timusiro'rovaäre cäjisinaa'me. Repa vi'toma'ña Dios neena Repau'te sëeñeja'ñea'me. <sup>9</sup> Ro're ñu'ijü uja mamare ija'che ujasinaa'me repana:

Chuenisösi'kua'mu mu'ü.

Chuenisö mu'ü chiepi pái cu'ache cho'oche ro'ikaisi'kua'mu mu'ü, päipi si'achejña pa'inana'me si'ache chü'o i'kanana'me si'aväjü

Dios neenachi'a paapü chini.

Jā'aja'nie cho'osi'küjekuna ikorovü je'nasimajñarü vato ñare'omu mu'üre.

<sup>10</sup> Úcuachi'a mu'üpi jo'kauna mu'ü neena, phairipäi Diore cho'okacheja'che cho'okaiju pa'ijanaa'me.

Úcuachi'a chejare pa'iju päre chekunani chü'üji pa'ijanaa'me repana, chijü ujasinaa'me repana.

<sup>11</sup> Jā'a cho'ocuhasirumü ñato Dios ñu'isaivü rüicheja vajüpäina'me aina pa'ichejare si'acákä'jño ángeles jairepanükojeju kuékuecu'anüko pa'ijüna repana i'kache chü'o asasi'kua'mu chü'ü. <sup>12</sup> Rúa üjachü'opi ija'che i'kasinaa'me repana:

Iküre Jesucristo'te ovejachiiiva'ü cho'ocojñoñeja'ñe pái ñucuanüko cu'ache cho'oche'te ro'ikasa chini chueni jüni ro'ikaisi'küjekuna

pái ñucuanüko Repauñi pojoju ija'che i'kajanaa'me:

"Peore si'ache re'oja'che chü'üku paaku'mu mu'ü.

Peore masiku'mu.

Mu'üre cuasaju vajuchuña'a'me chukuna.

Mu'ü cho'ora chiiche peore cho'omasiku'mu mu'ü.

Pái ñucuanüko mu'üni pojoju re'oja'che i'kaju paapü", chijanaa'me, chisinaa'me repana.

<sup>13</sup> Jā'a cho'ocuhasirumü jo'e chekere ñakü Dios cho'osina ñucuanüko, cunaümu pa'inana'me cheja pa'inana'me jünisösina pa'icheja canana'me chiacha pa'iva'na i'kachü'ore ija'che i'kache'te asasi'kua'mu chü'ü:

Diore ñu'isaivü ñu'ikü'te pái ñucuanüko pojoju si'arumü ija'che re'oja'che i'kaju paapü,

Ovejachiija'iñ'te Jesucristo'te ūcuachi'a:

“Pāi ūcuauko musanukonare cuasajū vajupāi'ju.

Peore masiju, peore chūlunaal'me musanukona”, chijū paapu, chiisinaa'me. <sup>14</sup>Jā'aja'ñie i'karena asa vajupāi, “Jā'aja'ñie paañ”, chiisinaa'me. Ainapi ro're puñ ūl'ijū Diore Si'arumu Pa'ikuní pojosinaa'me.

**Utija'okorovu sieterepamajña je'nesi'e  
pa'ikorovu vato ñasi'ere kuaamü**

**6** <sup>1</sup>Úcuarumü chū'ü ñato Ovejachiija'iñ Jesucristo utija'okorovu je'nesimajñarüä te'emaka vatosi'kua'mü. Vatoüna vajupāi te'eü, “Raijü'ü”, chiisi'kua'mü chū'üre. Repau i'kache oko curucheja'che asosi'kua'mü chū'üre. <sup>2</sup>Jā'aja'ñie i'kauna asa kavacho'te poja'iñani ñasi'kua'mü chū'ü. Repava'üre tuhiku saocupupu cajisi'kua'mü.

Úcuarumü kavacho'te tuhiku repauni tuhivü'te ñsirena samisösi'kua'mü, repau'te cuhenani cavaku cajejasa chini.

<sup>3</sup>Úcuarumü Repau Jesucristo chekumakare vatoüna vajupāi cheku chū'üre, “Raijü'ü”, chiiche asasi'kua'mü chū'ü. <sup>4</sup>Jā'aja'ñie i'kauna asa ñato cheku kavacho maaja'iñi raisi'kua'mü. Rakuna Dios repau'te tuhivü raisi'kua're cu'ache cho'omasiche'te jo'kasi'kua'mü, pāire repana sāñechi'a re'oja'che pa'iche'te sani ūsekuna, repanapi cavaju sāñechi'a vanisöa'ju chini. Úcuachi'a Dios repau'te va'ti rúa ujava'tire ñisisi'kua'mü.

<sup>5</sup>Úcuarumü Repau Jesucristo jo'e chekumakare vatoüna vajupāi cheku chū'üre, “Raijü'ü”, chiiche'asa kavacho'te chija'iñni ñasi'kua'mü chū'ü. Repava'üre tuhiku ruesomaka cajisi'kua'mü. <sup>6</sup>Úcuarumü chū'ü vajupāi ūcuaka'chapana pa'icheja chenevüji chū'o i'kache asasi'kua'mü, ija'che chiiche'te: “Áu jmarepanukorüjekü rúa ro'imü. Denario kuri te'ere'reva te'leumucuse cho'oche cho'o koochenukorü trigo te'ekilo ro'imü. Cebada chotekilo ūcuajanuko ro'imü. Jā'amajñaraäre rüarepa ro'iche'te kooto kurire si'asörena u'chape'ejé'e conojé'e koocu'aja'mü pāi.”

<sup>7</sup>Úcuarumü Repau Jesucristo jo'e chekumakare vatoüna vajupāi jo'e cheku chū'üre, “Raijü'ü”, chiiche asasi'kua'mü chū'ü. <sup>8</sup>Jā'aja'ñie i'kauna asa ñato kavacho pachojajüñurüji raisi'kua'mü. Repau'te tuhiku mami, “Jünisöñe”, ve'esi'kua'mü. Repau cho'jepi cheku raisi'kua'mü. Repau mami, “Jünisönsina pa'icheja”, ve'esi'kua'mü. Ratena Dios repanare ija'che cho'omasiche'te chū'ü jo'kasi'kua'mü: “Cheja pa'inare pāi Jainükore sani vanisöjü'ü musanukona. Chekunare Jainükore val'jñapi vanisöjü'ü. Chekunare áucuhana jünisöa'ju chini repana áu kūñie'te ūsejü'ü. Chekunare ravü cho'oju'ü, ravuna jünisöa'ju. Jo'e chekunare cu'ava'napi kokaneejü kuku vēasöñe chū'üñü'ü.” Jā'aja'ñie cho'omasiche'te chū'ü jo'kasi'kua'mü Dios repanare.

<sup>9</sup>Úcuarumü Repau Jesucristo jo'e chekumakare vatoüna ñaku Dios chū'o chū'vaju Jesucristo pa'iche kuajü chuenisönsina rekonoäre ñasi'kua'mü chū'ü. Diore ñsimajñargüä tuo shoko'a vu'evu'te pa'isi'kua'mü repana rekonoä. <sup>10</sup>Úcuarumü repana Dios chū'o kuajü chuenisönsina ujachü'opi ija'che i'kasinaa'me Repau'te: “Dios, Peore Chū'ukü, rúa re'oku'mü mu'ü.

Mu'ut cho'ora chiiche ūcuarepa cho'oka'mu. „Jeerumu mu'ut, chukuna'te vanisōsinare repana cho'osi'e ro'iche chū'ajū'ut, chukuna'te vanisōsi'ere ro'ia'ju chini?”, chiisina'a'me repana. <sup>11</sup> Chitenas Dios repanare ūcuantukore kāna pojakāñapi چacueñoare ūisi'kua'mu. Ūsicuha repanare i'kasi'kua'mu Repau. “Muasanukona Jesúz neenajeju Repau mi cuasajū chuenisōsi'eja'che chekuna Repau'te cuasana ūcuaja'che chuenisōjanaa'me. Jmamakaruchi'a oima'ñie cha'ajū'ut muasanukona, repana chuenisō muasanukonana'me chi'irumujatū'ka”, chiisi'kua'mu.

<sup>12</sup> Ūcuaramu Repau Jesucristo jo'e chekumakare vato'na ñakut cheja rúa pi'ruchejare ñasi'kua'mu chū'ut. Jā'aja'ñie pi'rulkuna kāa chijakāaja'ñie chija'iñ ñosi'kua'mu ūsua. Pāimiau ūcuachi'a peore si'acaku chieja'che maaja'iñ ñosi'kua'mu. <sup>13</sup> Jā'a cho'oto ma'jñoko higora'purua vījara'purua ruarepa tutakuna tuā'tuacheja'che cūnaumupi chejana tuā'tuasinaa'me. <sup>14</sup> Cūnaumu ūcuachi'a utija'ova ca'neseñje'ñie si'asōsi'kua'mu. Ūcuachi'a aikūjña si'acakūjña juupoaña'me peore rupu tūichejñana kūñocojñosi'kua'mu. <sup>15</sup> Jā'a cho'oto cheja pa'ina, pāi jainukore chū'una, chekuna pāi chū'unnana'me sōtaopāi chū'unnana'me kurinana'me kokanana'me cho'oche'te rupu cho'okaapu chini chēa paacojñova'nana'me chekuna paacojñomana ūcuantu'ko aikūjña caripaä cacojñana vajuchuyu kaka katisōsinaa'me. Chekuna te'ena repakūjña vu'evuā pa'ipuā catapuār ija'che i'kasinaa'me repana: “Chukuna katisichejña ti'ljinéne ña'na tuā'tua ta'pisójū'ut, Diopi Repau ñu'isaivuji ñu'iñ chukuna'te Ñakiji ñamanea'ku. Ūcuachi'a Ovejachíija'iñji Jesucristoji chukuna'te cu'ache Cho'oja'pi jñaamanea'ku”, chiisina'a'me repana. <sup>17</sup> Dios Repau Mamakuna'me pāi ūcuantukore repana cu'ache cho'osi'e ro'i ro'ia'ju chini chū'umucuse ti'acuhamu. Repau mucusse pāi ūcuantu'ko repana cu'ache cho'osi'e ro'i ro'ijanaa'me.

**Aperumu pa'isi'kut Israel mamachii  
jojocojñosinani Dios mami repana  
chiapuana tochacojñosinani i'kamu**

**7** <sup>1</sup> Jā'aja'ñie cho'ocuhasirumu ángeles ūcuaka'chapanare cheja si'acakā'jño nukanani ñasi'kua'mu chū'ut. Co'covu cakā'ko nukaku repakā'ko tutache'te ūsesi'kua'mu. Cheku suripu cakā'ko nukaku ūcuachi'a repakā'ko tutache'te ūsesi'kua'mu. Cheku ūsua mūicheja cakā'ko nukaku repakā'ko tutache'te ūsesi'kua'mu. Jo'e cheku ūsua na'ikā'ko nukaku ūcuachi'a repakā'ko tutache'te ūsesi'kua'mu. Jā'aja'ñie nukaju tuta ūsejuna chejana'me mar chiara sē'sevuājē'e tutamau si'ache sūki ja'o te'leja'ovajē'e tuta ñu'kuemanesi'kua'mu. <sup>2</sup> Ūcuaramu chekure ángel'te ūsua mūichejapi Dios, Si'arumu Pa'iku mamimaka tochasimakare cājiku raiuna ñasi'kua'mu chū'ut. Rani chekunara ángeleva'nare ūcuaka'chapanare chejana'me mar chiara cu'ache cho'oa'ju chini chū'ut raocojñosinani چachu'opi ija'che i'kasi'kua'mu repau: <sup>3</sup> “Chuta'a chejana'me mar chiarana'me sūkiñu cu'ache cho'omanejū'ut, Dios neenare repana chiapuana Repau mami chukuna tocha pi'nisirumujatū'ka.”

<sup>4</sup> Úcuarumu chu'o ija'che i'kache'te asasi'kua'mu chu'u: “Repana chiapuana Dios mami tochacojñosina peore ciento cuarenta y cuatro milrepanaa'me. Aperumu pa'isi'ku Israel mamachii docerepana jojosinaa'me repana. <sup>5</sup>Ijanukoa'me repana, Dios mami repana chiapuana tochacojñosina:

Judá jojosina doce milrepanaa'me.

Rubén jojosina doce milrepanaa'me.

Gad jojosina doce milrepanaa'me.

<sup>6</sup>Aser jojosina doce milrepanaa'me.

Neftalí jojosina doce milrepanaa'me.

Manasés jojosina doce milrepanaa'me.

<sup>7</sup>Simeón jojosina doce milrepanaa'me.

Leví jojosina doce milrepanaa'me.

Isacar jojosina doce milrepanaa'me.

<sup>8</sup>Zabulón jojosina doce milrepanaa'me.

José jojosina doce milrepanaa'me.

Benjamín jojosina doce milrepanaa'me,

repana chiapuare Dios mami paana”, chiiche'te asasi'kua'mu chu'u.

### Pai jainuko pojakāña ju'inu pa'iche'te kuamu

<sup>9</sup>Jā'aja'ñe i'kache asacuhasirumu ñaku pāi si'achejña canapi t*üichu*'ochi'a cutunapi te'eujé'e kuékuec'u'anuko Dios ñu'isaivuna'me Ovejachiija'iu Jesucristo pa'icheja ti'jñeñe pa'linani ñasi'kua'mu chu'u. Kāña pojakānapi ujacueñoare ju'iju pütijoo cājisinaa'me repana. <sup>10</sup>Úcuarumu ija'che i'kaju ujachu'opi cuisinaa'me repana: “Maire Paakuu, ñu'isaivu Ñu'ikuu Diona'me Ovejachiija'iu Jesucristo chēa paame maire, re'oja'che pa'iju vati toana saimanea'ju chini”, chiisinaa'me. <sup>11-12</sup>Jā'a cho'oto ángeles ücuanauko Dios ñu'isaivuna'me ainana'me vajupái ücuaka'chapana pa'icheja rūhiso'koro nukasinapi repasaivu ti'jñeñe ro're puu sime ñu'iju Dioni pojoju ija'che i'kasinaa'me repana:

iJā'aja'ñe paau!

Maire Paakuu'te Diore si'arumu re'oja'che ija'che i'kaju pojoju pañu mai:  
“Rúa re'okuu'mu mu'u.

Peore masikuu'mu.

Peore re'oja'che cho'okaikujekuna mu'ure, Re'orepamu”,  
chiinaa'me chukuna.

Mu'ure cuasajuu vajuchunana'a'me chukuna.

Peore chū'uku'u'mu mu'u.

Mu'u cho'ora chiiche peore cho'omasikuu'mu mu'u.

iJā'aja'ñe paau!

chiisinaa'me repana.

<sup>13</sup>Úcuarumu aina, te'eu ija'che s̄eesi'kua'mu chu'ure:

—¿Ina pojakāña ju'inu jeejanaa'ñe? ¿Jeechejapi ina rate? —chiisi'kua'mu.

<sup>14</sup>Chikuna, chu'u,

—Masimu mu'u —chiisi'kua'mu. Chikuna repau ai ija'che i'kasi'kua'mu chu'ure:

—Pāi ūcuaukore raa cu'ache ti'jñerum̄ pa'isinata'ni Diore cuasache ūhasōmanesinajeju Ovejachiija'iut Jesucristo chiepi kāña meno peokāña choasōñeja'ñe repana rekoñoā cu'ache cho'osi'e tūnosōcojñosinajeju re'oja'che pa'ime ina.<sup>15</sup> Jā'aja'ñe pa'inajeju Dios pa'ichejare chñ'uku ñu'isaivu ti'jñeñe te pa'iju umucujñana'me ñami Repau'te cho'oche cho'okaiju pa'ime repana. Dios ñu'isaivu Ñu'ikují repanare oit cu'ache ti'jñeñe ñusekaija'mu.<sup>16-17</sup> Úcuachi'a Dios ñu'isaivu ti'jñeñe Pa'ikují Ovejachiija'iut Jesucristojo repanare oveja kuiraku cho'ocheja'che repanare kuiraja'mu. Jā'ajekuña repanare jo'e ñaucuhameja'mu. Úcuachi'a jo'e sumava'na pa'imanejana'a'me repana, Diona'me Jesucristo jā'aja'ñe cho'okatena. Úcuachi'a jo'e okouhamaneja'mu repanare. Úsua asuche jo'e uuju phā'phamanejana'a'me repana —chiisi'kua'mu repau.

### Je'nasimajña cuhacho camaka vatosi'ena'me pachokuriro'rova ma'ña pa'iro'rova pa'iche'te kuaam̄

**8** <sup>1</sup>Úcuaukum̄ Ovejachiija'iut Jesucristojo utija'okorovu je'nasimajña cuhacho camakare vatoüna cùnaukum̄ Dios pa'icheja media hora i'kamacheja pa'isi'kua'mu. <sup>2</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuhasirum̄ ángeleva'nare sieterepanare Dios chñ'uku ñu'isaivu ti'jñeñe ñukanani ñasi'kua'mu chñ'uku. Nukaju trompetavuā te'evñáchi'a ñiscojñosina'a'me repana. <sup>3-4</sup>Úcuachi'a chekure ángel'te pachokuri cùnaro'rova cäjiku rani mesako'a ma'ñia uoko'a pachokuri cho'osiko'a ti'jñeñena canukauña ñasi'kua'mu chñ'uku. Canuka nukaku vi'toma'ñia raa ñiscojñosil'kua'mu repau, Úcuako'ana repa ma'ñare tuo uokuña vi'toma'ñapi uuku piko muñuna Dios neena Repau'te sëeñe ma'ñia pikona'me Dios pa'ichejana muñisil'kua'mu. <sup>5</sup>Úcuaukum̄ repau ángel mesako'a pa'itoa toa mini reparo'rovana timuñe maña chejana pāi pa'ichejana tösi'kua'mu. Töüna cheja fe'neku raa asoche curuku pi'rusi'kua'mu.

### Trompetavuā'a'me

<sup>6</sup>Jā'aja'ñe cho'okuña repana ángeles sieterepana trompetavuā paana juhipi'rasina'a'me.

<sup>7</sup>Úcuaukum̄ ángel te'eū charo repau trompetavuā juhisil'kua'mu. Jukuña oko rühicaäpi toana'me chie ja'mesicaäpi chejana tuā'tuasi'kua'mu. Tuā'tuaukuna chejana'me sükì joopojakä'ko uusösi'kua'mu. Tachata'ni peore uuösösi'kua'mu.

<sup>8</sup>Úcuaukum̄ jo'e chekupi ángelpi repau trompetavuā'te jukuña, aikütijamakapi uumakare mar chiarana su'a rñoüna repara chiara joopojakä'ko chie carünisösi'kua'mu. <sup>9</sup>Chie carükuna repara chiara pa'iva'na Úcuachi'a Jainuko jünisösinaa'me. Barcovuā Úcuachi'a repara ku'isivuā joopo ñañiasösi'kua'mu.

<sup>10</sup>Jā'a cho'ocuhauña jo'e cheku ángelpi repau trompetavuā'te jukuña ñjama'jñoko cùnaukum̄pi uopuya'che ñioñ uuku tuā'lju pu'chu chiañajé'e joopo oko punijé'e joopo tuā'tuasi'kua'mu. <sup>11</sup>Repañ ma'jñoko tuā'isiñañ chiañaa pa'ichena'me oko puni oko kaja'che carünisösi'kua'mu. Jā'aja'ñe

okopi kaja'iuna pāi jainukō ūku jūnisōsinaa'me. Repau ma'jñoko mami, "Kaja'chea'me".

<sup>12</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuhasirūmu jo'e chekupi ángelpi repau trumpetavu'te jukuna ūsua miañe joopo chachasōuna chija'isi'kua'mu. Pāimiau ūcuachi'a miañe joopo chachasō miamanesi'kua'mu. Ma'jñokova'na ūcuachi'a joopo miamanesinaa'me. Jā'aja'ñe cho'ocojño ūsua umucuse ūcuaka'chapahora miamanesi'kua'mu. Pāimiau'me ma'jñoko ūcuachi'a ūcuaka'chapahora ūnami miamanesinaa'me.

<sup>13</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuhasirūmu jo'e chekupi ángelpi repau trumpetavu'te jukuna ma'jñoko'te cūnaumüpi chejana tuā'iuna ūnasi'kua'mu chü'u. Chekuna ángeles chotena repana trumpetavu'te chuta'a juhimanapi jutu rúa cu'ache ti'jñeja'mu pāi cheja pa'inare", chiiu cuiisi'kua'mu repau.

**9** <sup>1</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuhasirūmu jo'e chekupi ángelpi repau trumpetavu'te jukuna ma'jñoko'te cūnaumüpi chejana tuā'iuna ūnasi'kua'mu chü'u. Tuāni llavemakare vati pa'icoje tūsojamakare ūsicojñosi'kua'mu repau.

<sup>2</sup> Repamaka koo ūcuamakapi repacoje jaosi'e tūso vatauna ūcuacoje sa'nauvji piko toa cūjatoa ūuku rúa piko muiñeja'ñe muisi'kua'mu. Píkopi rñarepa muiuna ūsua'me cūnaumüpi ta'pisōsi'kua'mu. <sup>3</sup> Jā'aja'ñe cho'okuna pū'suva'na piko sa'nauvji eta chejana cajesinaa'me. Caje pa'iju puniva'na totacheja'che totamasiche jo'kacojñosinaa'me repana pū'su. <sup>4</sup> Repanare jā'aja'ñe cho'omasiche jo'kasi'kua'ija'che chiiu chü'u jo'kasi'kua'mu: "U'chana'me sūki cu'ache cho'omanejü'u mūsanukona. Pāita'ni repana chiapu're Dios mami tochasi'e peonarechi'a cu'ache cho'ojü'u. <sup>5</sup> Cincorepapáimia pāire asi cho'ojü'u pa'ijü'u. Jā'ata'ni repanare asi cho'o vēasōmanejü'u", chiisi'kua'mu repau. Chikuna repana pū'su punirepa totajü asi cho'ochea'che pāire asi cho'osinaa'me.

<sup>6</sup> Jā'aja'ñe cho'ojüna pāi cho'o jūnisōñu chini si'ache cho'onata'ni cho'ote'esinaa'me. Jūnisōñanareta'ni jū'iñi tūlamanesi'kua'mu repanare.

<sup>7</sup> Repana pū'suva'na kavacho pāi vai saipirajü care'vacojñosiva'naja'ñe ūsinaa'me chü'u're. Sijore pachokurivüjāja'ñe tuhivüä tuhisinaa'me repana. Chiña pāi chiñaja'ñe paasinaa'me repana. <sup>8</sup> Ūcuachi'a raña romi rañapaäja'ñe paanapi cōji chai cōjija'ñe paasinaa'me repana. <sup>9</sup> Repana a'capu sōtaopāi asi cho'ocojño'ne'te cuhejü cūnakāña tūiñeja'ñe tūisinaa'me repana. Ūcuachi'a repana kue'chaka pāuñe, carrossai kavacho jñajñusaipi pāi vai saijü vu'vujüna asocheja'che asosi'kua'mu. <sup>10</sup> Repana puni jíkoñoaäja'ñe paache cincorepapáimichi'a pāire asi cho'ore'osi'kua'mu repanare. <sup>11</sup> Repanare pū'suva'nare chü'uku ángel chekunare repacoje pa'inare ūcuachi'a chü'uku'mu. Repau mami "Abadón" chiimü hebreo chü'o. Griego chü'ota'ni "Apolión" chiimü repau mami.

<sup>12</sup> Charo ti'jñeñe cu'a, cho'o caranicuhasi'kua'mu. Jā'ata'ni chuta'a ka'chañoä jo'e cu'ache ti'jñejañe karamu.

<sup>13</sup> Ūcuarumü jo'e chekupi ángelpi repau trumpetavu'te jukuna Diore ti'jñeñe rūiko'a Repau'te ūsimajñarüä ma'ñia tuo uoko'a pachokuriko'acaseñña e'choséñña ūcuaka'chapaséñña nukachejñapi chü'o i'kache asasi'kua'mu chü'u. <sup>14</sup> Repa chü'o i'kakü ángel'te trumpetavu

juhisi'kure ija'che i'kasi'kua'mu: “Angeles ūcuaka'chapanare chēa Eufrates ujacha chiacha ru'tuvana quēo suocojñosiva'nare jose etojaijū'u”, chiiisi'kua'mu. <sup>15</sup> Chikuna repau ángel asa sani repanare jose etosi'kua'mu, pāi jainukore jña'nu vanisōa'ju chini. Repana jā'aja'ñe cho'ojarumu aperumuna care'va jo'kaasomu Dios, repa horana'me repa umucusena'me repa ūsurumu. <sup>16</sup> Úcuarumu chū'u ángeleva'nare jose etosirumu repanare ja'me cho'okajianare sōtaopái kavacho tuhinare kuékuesinuko ija'che i'kache'te asasi'kua'mu: “Sōtaopái, kavacho tuhina doscientos millonerepanaa'me”, chiiiche'te.

<sup>17</sup> Dios ñoñe'te chū'u fiato repana kavacho tuhina ija'che paasinaa'me: Repana ã'capu así cho'ocojñoñe'te cuheju cūnakāña tūsinaa'me repana. Chekuna maajakāñare tūsinaa'me. Chekuna ra'sojakāñare, chekuna pachojakāñare tūsinaa'me. Kavachova'na ūcuachi'a repana sijo león chai sijoja'ñe paasinaa'me. Repana chū'opoäpi toñana'me pikona'me azufre rúa cu'asuheji etasi'kua'mu. <sup>18</sup> Kavacho repana chū'opoä etacheji chotemajñapi cu'acheji pāi jainukore vanisōsinaa'me toñana'me pikona'me azufre rúa cu'asuheji. <sup>19</sup> Repana chū'opoä etachen'a'me repana jikoñoäpi pāi vanisōsinaa'me. Repana jikoñoä aña sijoja'ñe paaju ūcuanoäpi pāi kuku vēasōsinaa'me repana.

<sup>20</sup> Jā'ata'ni pāi chekuna vanisōcojñomanesina repana cu'ache cho'oju pa'iche ūcua ūhamanesinaa'me. Ūcuachi'a vatire pojoche ūhamanesinaa'me. Ūcuachi'a rupu tūosiva'nare, “Dioa'lmu iku”, chiiicojñova'nare pojoche ūcua ūhamanesinaa'me repana. Repana tūosiva'ná pachokuripi cho'osiva'naa'me. Chekūrumu pokuripi chekūrumu pachocunapi chekūrumu catapi chekūrumu sūkipi cho'ocojñosiva'naa'me repana. Cājo paame repava'na. Jā'ata'ni asamanaa'me. Nakocaä paame. Jā'ata'ni ñamanaa'me. Ūcuachi'a cū'a paame. Jā'ata'ni ku'ima'me. <sup>21</sup> Ūcuachi'a repana vanisōcojñomanesina repana pāi vanisōñe chaina cho'ochena'me repanare pa'imanaare romi ja'me kāju ūcuauanare ja'me kāñena'me pōse ñaañe ūcua ūhasōmanesinaa'me repana.

### Angel utija'okororu chū'o tochasikororu paaku cho'osi'ere khamu

**10** <sup>1</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuhasirumu jo'e chekure ángel'te rúa masiiji cūnauimipi piko sa'navuji cajeckuna ñasi'kua'mu chū'u. Repau sijopu sē'sevu'te ma'ñarekovu tuhiu cajesi'kua'mu repau. Repau chia ūsuu miañeja'ñe ko'sija'isi'kua'mu; cū'a toaja'che paasi'kua'mu. <sup>2</sup> Utija'okororu korasikororu'te cājiku caje, repau ujacū'apuji mar chiarana tumukku kā'kocū'apu'te chejana tumu canukasi'kua'mu repau. <sup>3</sup> Canukka nukakku león chai rúa asoche oicheja'che rúa cuiku i'kasi'kua'mu repau. Cuiku i'kacuahuuna oko curucheja'che rúa asoche i'kana sieterepana repana chū'opi i'kasinaa'me. <sup>4</sup> Jā'aja'ñe i'karena asa repana i'kasi'e utija'ovana tochapi'rasi'kua'mu chū'u. Tochapi'rakuji cūnauimipi chū'o ija'che i'kache'te asasi'kua'mu chū'u: “Mu'ñ asasi'e chekunare khamanejū'u; ūcuachi'a tochamanejū'u repa”, chiiiche'te.

<sup>5</sup> Úcuarumu repau ángel chū'u ñasi'kua mar chiarana'me cheja tumu nukakku repau ujajutu cūnauimuna muñe ñu'osi'kua'mu. <sup>6</sup> Ñu'o nukakku

cūnauumuna'me chejana'me mar chiarana'me repachejña pa'imajñarñā si'ache cho'osi'kʉ Dios Si'arʉmʉ Pa'ikʉ mamire ve'okʉ ija'che i'kasi'kʉa'mʉ repau: “Dios ñaku'te ija'che i'kamu chʉ'u: Repau cho'ora chiiche na'a jeerʉmʉ cha'ache peoja'mʉ maire, chiimʉ chʉ'u”, chiisi'kʉa'mʉ repau.

<sup>7</sup> Angeles seirepana trumpetavñā junicuharena jo'e cheku juhipi'rata Dioso Repau, “Cho'oja'mʉ chiisi'e”, Repau chi'a masiche'te cho'oja'mʉ. Aperʉmʉ Dioso Repau chʉ'o kuanarechi'a kuaasomʉ jā'a.

<sup>8</sup> Úcuaramʉ cūnauumʉpi i'kakuna chʉ'u asasi'kʉ jo'e ija'che i'kasi'kʉa'mʉ chʉ'ure: “Angel'te mar chiarana'me cheja tumu ñukakʉ cājikororu korasikororu sēni koojaijʉ'u”, chiisi'kʉa'mʉ chʉ'u repau'te. Chikʉna chʉ'ure ija'che i'kasi'kʉa'mʉ repau: “Jah. Jʉma; koo ãnisōjʉ'u ikororu. Ikororu ãnisōru mʉ'chʉ'opo pūjija'ñe sāijachʉ'opo pa'ija'mʉ mʉ'ure. Jā'ata'ni repakororu ãni rñosirʉmʉ mʉ'chʉ' catarota'ni kajacutararo pa'ija'mʉ mʉ'ure”, chiisi'kʉa'mʉ repau chʉ'ure.

<sup>10</sup> Chikʉna, “Jah”, chini repakororu ñisihna koo ãnisōsi'kʉa'mʉ chʉ'ure. Ñisōna chʉ'u chʉ'opo pūjija'ñe sāijachʉ'opo pa'isi'kʉa'mʉ. Jā'ata'ni repakororu ãni rñosirʉmʉ chʉ'u cataro kajacutarochi'a carñisōsi'kʉa'mʉ. <sup>11</sup> Ñani pi'nisirʉmʉ jo'e chʉ'o i'kache asasi'kʉa'mʉ chʉ'u, ija'che chiiche'te: “Dios, ‘Ija'che cho'oja'mʉ’, chiisi'e pāire jo'e kʉakʉ pa'ijʉ'u, Repau, ‘Si'avājʉpāi si'achejña pa'inare pāi si'ache chʉ'o cutunana'me pāi chʉ'ñanare ija'che cho'oja'mʉ chʉ'u”, chiisi'e're”.

### Dios chʉ'o kuaiana Repau saocojñojana cho'ojachere kuaamʉ

**11** <sup>1</sup> Úcuaramʉ Dios chʉ'ure vāsocho cuasa ñajaño ñiskʉ ija'che i'kasi'kʉa'mʉ chʉ'ure: “Ichopí chʉ'u vʉ'ere repa ā'capʉna'me repacuecho cuasa ñajaijʉ'u mʉ'u. Úcuachi'a repavʉ'e pa'iko'a chʉ'ure ñsimajñarñā tuo hoko'are cuasa ñakʉ, chʉ'ure pojoñu chini repava'e chi'i pa'inare kuékue ñajʉ'u. <sup>2</sup> Repavʉ'e ve'se cararipʉta'ni cuasa ñamanejʉ'u. Chʉ'ure cuhenare jo'kasiraripʉ'me jā'araripʉ. Na'a pa'isirʉmʉ repana chʉ'ure cuhena rani chʉ'u neejooopo Jerusalén vʉ'ejooopo ñañosō repajoopo canare chéa paajʉ cuarenta y dorepapāimia cu'ache cho'oju pa'ijanaa'me. <sup>3</sup> Reparamʉ chʉ'u chʉ'o kuaianare te'eka'chapanare saoja'mʉ chʉ'u, sani pāire chʉ'u chʉ'o're kuaju paapʉ chini. Kāña vākiniokāñare ju'ijʉ chʉ'u, ‘Kuaju'ʉ', chiisi'e're mil doscientos sesentarepaumucujña kuaju pa'ijanaa'me repana”, chiisi'kʉa'mʉ Repau chʉ'ure.

<sup>4</sup> Repana Dios chʉ'o kuaiana Repau peore chʉ'u'ku ti'jñeñe pñukaññā olivo sükññā te'eka'chapaññāja'ñea'me. Úcuachi'a ḥoñōā pa'isaivñā te'eka'chapasaivñā Dios ti'jñeñe pa'isaivñāja'ñea'me repana. <sup>5</sup> Pāi repanare cuhenapi cu'ache cho'oñu chiito repana chʉ'opoñpi toa eto repanare peore ḥosōjanaa'me. Pāi úcuamʉna repanare cu'ache cho'oñu chiina, jā'aja'ñechi'a ñucuanñko jū'ljanaa'me. <sup>6</sup> Úcuachi'a repana Dios chʉ'o kuarʉmʉchi'a okopi ramanea'kʉ chini repanare chʉ'u'ku'ññāja'ñea'me repana. Úcuachi'a chiaññañna'me chiarañ chie carññóñato chʉ'umasijanaa'me repana. Úcuachi'a repanani chejana'me cheja pa'inani si'ache cu'ache

cho'oñato cho'omasijanaa'me repana. Repa cu'ache cho'oche'te repanani te'echochi'a chekūrumu rüarepañoä cho'oñato cho'omasijanaa'me repana.

<sup>7</sup> Repana Dios chü'o kua pü'l'nisirümu cu'l'arepache cu'aku vati pa'icojepi muni eta repanare cavakü cajejani vanisöja'mu. <sup>8</sup> Vanisöuna üjavü'ejoopo callejoonväre ühijanaa'me repava'na. Aperümu ücuajoopona pái maire Paakü'te Jesucristo'te kurususë'verona jë'jo vëasösinaa'me. Jä'ajeküna pái repajoopo canare ñajü i'kani, "Sodoma vü'ejoopo pa'lisinana'me Egito cheja pa'lisina pa'icheja'che cu'ache pa'inaa'me jä'ana", chiinaa'me. <sup>9</sup> Chuenisö choteumucujña jo'e chekëumucuse joopo ücuachejña ühiva'nani pái si'achejña canana'me si'aväjüpäina'me si'ache chü'o cutuna rani ñajanaa'me repava'nare. Repava'nani cuheju repava'nare täänetäni üsejanaa'me repana. <sup>10</sup> Pái cheja pa'ina repanapi Dios chü'ore pa'i sumä'ñe kuaçüna asacuheju pe'ruru cuhejanaa'me repanare. Jä'ajeküna repana chuenisösi'ere asani rüa pojoju fiesta cho'oju pöse saïñechi'a rupü ñisijanaa'me repana. <sup>11</sup> Jä'ata'ni choteumucujña jo'e chekëumucuse joopo pal'isirümu chuenisövisa'nata'ni Diopi vasöuna vajürani jo'e vüni nükajanaa'me repana. Vajürani nükajüna repanare ñasina ücuaukü rüa küküsöjanaa'me. <sup>12</sup> Ücuarümu repana Dios chü'o kuaçava'na vajurani nükajü cünaumüpi chü'o üjachü'opi repanare i'kache ija'che chiiche'te asajanaa'me: "Ichejana muñijü'ü", chiiche'te. Jä'aja'ñe i'kaüna asa repanare cuhena ñajü'te piko sa'navüji cünaumüna muñisöjanaa'me repana. <sup>13</sup> Repana munisörümü ücuate'erümu cheja teana rüa pi'ruru'mu. Pi'rüküna repajoopo pa'ivü'ña te'evü'ña ñaña tajñosöja'mu. Jä'aja'ñe cho'oñna pái siete milrepana jünisöjanaa'me. Jä'ata'ni cheküna jü'imanejana vajüchüju rüa küküsösinapi, "Dios Cünaumü Pa'ikü peore Masiü'mu", chüijanaa'me.

<sup>14</sup> Jä'aja'ñe ka'chañoä cu'ache ti'jñecuhasirümu jo'e chekücho, cu'ache ti'jñejañe ti'api'raja'mu.

### Trompetavü cuhacho juhisi'vüre i'kamü

<sup>15</sup> Ücuarümu chü'ü jo'e cheküpi ángelpi cuhacho juhiküji repau trompetavü'te juküna chü'o rüa üjachü'opi cünaumüpi ija'che i'kache'te asasi'küa'mu:

Maire Paakü Dios Repau cheja Raosi'kü Cristona'me  
pái cheja pa'inare ücuaukükore  
cuhama'ñe si'arümu chü'ükü pa'ija'mu,  
chiisi'küa'mu. <sup>16</sup> Ücuarümu aina veinticuatrorepana Diore ti'jñeñe repana ñu'isaivüä ñu'isinapi vüni meñe sime ñu'iju Dioni pojoju, <sup>17</sup> ija'che i'kasinaa'me:

Dios Chuküna'te Paakü, peore Masiü'mu mu'ü.  
Irümuje'e pa'iu cheja chuta'a cho'omarümuje'e pa'iku'mu mu'ü.  
Mu'üpi pái ücuaukükore mu'ü peore masicheji chü'üpi'raküna,  
"Re'orepamu", chiime chuküna mu'üre.

<sup>18</sup> Pái si'achejña pa'ina mu'üre cuheju pe'rura pa'ime.  
Chura mu'ü repanare sainé pe'ruru'mu ti'acuhamü.  
Ücuachi'a mu'ü pái jünisösina repana chuta'a vajürümu  
pa'iju cho'osi'e ro'i peore ro'iche'te chü'ükü,

ma'ure cho'okaju ma'u cha'o kuasinanana'me  
 ma'ure cuasaju vajuchunare masinana'me  
 vesuva'nare ūcuaukore re'oja'che ūsijaumucuse tī'acuhamu.  
 Chekunare vanisōsinareta'ni cu'ache cho'oja'mu ma'u,  
 chiusina'a'me repana.

<sup>19</sup> Ūcuarumu Dios vu'e cunaumu pa'iv'e jatisa'aroji vatauna, repauu'e  
 sa'navu cavu cojovu Dios, "Ija'che cho'oñu", chiisi'e tochasi'e pa'iv'e  
 ñasi'kua'mu cha'u. Reparauu fe'neku rua asoche curuku, oko röhicaā  
 cunaumupi tuā'tuakuna cheja pi'rusi'kua'mu.

### Romio pa'ichena'me vati ai añaja'iu pa'iche'te kuamu

**12** <sup>1</sup> Ūcuarumu cunaumu Diopi ñavajuchuache'te ñokuna romio'te  
 kāna ñussu miañeja'ñe ko'sijkāña ju'ikoji pāimiau sē'sevu'te tumu  
 nukakoni ñasi'kua'mu chu'u. Ūcuachi'a repao sijopu ma'jñoko docerepana  
 pa'iv'e tuhivu tuhisi'koal'mo repao. <sup>2</sup>Chiipu su'ikojeko repao chiiva'ure  
 jñaarumu tī'auna pi'lras ñasikuna rua oio cuiko pa'isi'koal'mo repao. <sup>3</sup>Jā'a  
 ñacuhasirumu cunaumupi jo'e chekere ñokuna ñaku vati aire añaja'iu  
 rua ujapji maaja'iu ñasi'kua'mu chu'u. Sijo sieterepasijo paakuji tuhivu  
 repasijo pa'iche sieterepauu tuhikuji e'chosé'ñia dierepasé'ñia paasi'kua'mu  
 repau. <sup>4</sup>Repau jíkochoji cunaumu su'inare ma'jñoko joopojakā'ko  
 e'cho chejana rueni to'jñosi'kua'mu repau. Jā'aja'ñe cho'ocuha romio  
 chiipl'rasi'ko ti'jñené'e te pa'ivu cha'asi'kua'mu repau, repaoji chiiva'uni  
 cajaona ñanisókasa chini. <sup>5</sup>Ūcuarumu repao romio chiiva'ure umuva'uni  
 jñaasi'koal'mo, repau'te cuhenare cajejani pāi ūcuaukore chū'çjava'ure.  
 Jā'ata'ni repaval'ure chiiva'ure jñaona Diopi tha cunaumuna Repau  
 chū'cku ñu'lsaivu rücheja ti'jñenéna muasi'kua'mu. <sup>6</sup>Jā'cho'oto puka'ko  
 Dios repao'te care'vakaisichejana pāi peochejana vu'vu katisósi'koal'mo.  
 Vu'vu kati pa'iona Dios repao'te mil doscientos sesentarepaumucujña ãu  
 kuiraku pa'isi'kua'mu.

<sup>7</sup> Ūcuarumu cunaumu pa'ina cavasinaa'me. Angel, Miguel repau neena  
 ángelena'me añaja'iu cavasinaa'me. Añaja'iu ūcuachi'a repau neena  
 ángelena'me sainé ūcuaukore cavasinaa'me. <sup>8</sup>Jā'ata'ni añaja'iu'te repau  
 neenana'me chekunare cava cajejaicu'asi'kua'mu. Jā'arumupi vua Dios  
 repanare Repau pa'icheja pa'iche ñsesi'kua'mu. <sup>9</sup>Jā'ajekuna Dios repau'te  
 añaja'iu'te cu'a chū'çmasi aire ángeles repau neenana'me cunaumu  
 pa'iche'te ñseku eto chejana raoi'kua'mu. Repau añaja'iu ka'chamajña  
 mami ve'emu, "Vati aina'me Satanás". Repau vati ai mamarumupi vua  
 pāi si'achejña pa'inare re'oja'chere ñseku cacu'ora chini joreku pa'iku'mu.  
 Jā'aja'ñe cho'okujekuna vati ai repau neena ángelena'me cunaumu eto  
 chejana raocojñosi'kua'mu.

<sup>10</sup> Ūcuarumu cha'o i'kache cunaumupi ujachu'o ija'che i'kache'te  
 asasi'kua'mu chu'u:

Vati ai, Diore cuasanani re'oja'chere ñseku cacu'ora chini  
 umucusena'me ñami Dioni ke'reku Repau'te cuasanani  
 cu'ache i'kaku pa'imu.

Repaʉ'te cuasanare jā'aja'ñe i'kakʉ'te Dios chejana eto raosi'kʉa'mʉ.  
Jā'aja'ñe cho'osi'kʉ Dios Repaʉ neenare Repaʉ pa'ichejana saja'mʉ,  
ai sani paapʉ chini.

Ūcuachi'a Repaʉ peore masiche cho'o ñokʉ'mʉ Repaʉ.

Ūcuachi'a pāi ūcuaukʉ Repaʉ chā'ñne cho'oju pa'ijanaa'me.

<sup>11</sup> Chekʉna Diore cuasana, “Ovejachiija'iʉ Jesucristo mai cu'ache  
cho'oche'te jūni ro'ikaisi'kʉa'mʉ.

Ūcuachi'a Dios chʉ'lo ūcuarepaa'me”,

chijʉ cuasanajeju vati ai chʉ'ñne cho'oma'me repana.

Ūcuachi'a Diore cuasanajeju, “Pāi maire vanisōjanaa'me”,  
chini masinata'nī

jū'iñejē'e vajʉchʉma'ñe Repaʉ'te cuasache ūhasōma'ñe  
ūcua cuasaju pa'inaa'me.

<sup>12</sup> Jā'ajekʉna mʉsanʉkona cʉnaumʉ pa'ina ūcuaukʉ pojoju pa'ijʉt'ʉ.

Jā'ata'nī mʉsanʉkonare cheja pa'inana'me mar chiara  
pa'inare rʉa cu'ache ti'jñeja'mʉ.

Vati ai repaʉ cho'oche ai ūsejarʉmʉpi tī'api'rakʉna masikʉ  
mʉsanʉkonani cu'ache cho'ora chini rʉa pe'rukʉ cajesi'kʉa'mʉ,  
chiiche'te asasi'kʉa'mʉ chʉ'u.

<sup>13</sup> Ūcuarʉmʉ añaja'iʉ chejana repaʉ eto raocojñosirʉmʉ chīiva'ure  
jñaasi'koni romioni cu'ache cho'ora chini ku'lesi'kʉa'mʉ. <sup>14</sup> Jā'ata'nī repao  
romio tao kue'chaka rʉa ʉjakare te'eka'chapaka ūsicojñosi'koa'mo, pāi  
peochejana Dios repao'te care'vakaisichejana cāva ku'io sani paoa chini.  
Ūsʉna koo cāva ku'io sani tī'a pa'iona choteūshʉrʉmʉ jo'e chekuūshʉrʉmʉ  
joopo ñu kuirakʉ repao'te añaja'iʉ cu'ache cho'oche ūsekaisi'kʉa'mʉ Dios.

<sup>15</sup> Ūcuarʉmʉ añaja'iʉ repaʉ chʉ'opoji chiachaja'che oko etosi'kʉa'mʉ  
repaoni rño vēasóra chini. <sup>16</sup> Jā'ata'nī cheja repaoni cho'okaiʉ pāi  
chʉ'opo cha'acheja'che rühicoje vata añaja'iʉ raosi'e oko sa'navʉna  
cuaosōsi'kʉa'mʉ. <sup>17</sup> Chejapi jā'aja'ñe cho'oñna añaja'iʉ na'a rʉa pe'rukʉ  
repao'te romio'te jo'ka chekʉnani repao mamachii're Dios chā'ñne cho'oju  
Jesús pa'iche ūcuarepa kuachʉ'o ūhamanesinani ūcuaukore cavara chini  
sanisōsi'kʉa'mʉ.

### Cu'arepache cu'ana te'eka'chapana cho'osi'ere kʉamʉ

**13** <sup>1</sup> Ūcuarʉmʉ chʉ'u mar chiara rʉ'tʉva'te nukasi'kʉa'mʉ. Nukakʉ  
cu'arepache cu'akʉ'te sijo sieterpasijø paakʉji e'chosē'ñna  
dierepasē'ñna paakuni mar chiaraji etauna ñasi'kʉa'mʉ chʉ'u. Repasē'ñna  
pa'iche tuhivʉä tuhikʉji repaʉ sijore mami tochasi'e, Diore cu'ache  
i'kache'te paasi'kʉa'mʉ repaʉ. <sup>2</sup> Repaʉ cu'akʉ chʉ'u ñasi'kʉ tochachaija'iʉ  
cū'l a mie cū'aja'ñe paakʉji repaʉ chʉ'opo león chai chʉ'opoja'che  
paasi'kʉa'mʉ. Jā'aja'lñni añaja'iʉ repaʉ cho'omasiche'te jo'kaku  
repaʉ chʉ'akʉ ñu'isaivʉ'te jo'kasi'kʉa'mʉ repaʉ'te, ūcuasaivʉ'te ñu'iʉ pāire  
chʉ'akʉ paau chini. <sup>3</sup> Repaʉ cu'arepache cu'akʉ sijo te'esijopʉ asimaka  
jūnisōmaka pa'isijopʉja'che paasi'kʉa'mʉ. Jā'aja'ñe ʉjamakapi ja'jusi'ere  
ñu rʉa cuasaju pāi si'achejña pa'ina ūcuaukʉ pojoju jovosinaa'me repaʉ'te.

<sup>4</sup>Añaja'iñ'te cu'arepache cu'akü'te pāi chü'ññe jo'kasi'kñjeküna ro're repaü pojosinaa'me repana. Repaü'te cu'arepache cu'akü'te ūcuachi'a pojojü, "Ikü cho'ocheja'che cho'omasina peome. ūcuachi'a iküre cavaju cajejaimasina peome", chiisinaa'me repana.

<sup>5</sup>Reparümu cu'arepache cu'akü Diopi üsemauna repaü meñe rüa re'oja'che i'kachena'me Dios asacuheche i'kache jo'kacojñosi'kua'mü. ūcuachi'a cuarenta y dorepapäimia cu'ache cho'omasiche jo'kacojñosi'kua'mü repaü. <sup>6</sup>Ücuarümu Dioni cu'ache i'kakü Repaü asacuheche'te i'kakü cünaumü pa'ivü'lere Repaü vü'ere cu'ache i'kakü Repaü neenare cünaumü pa'inare ūcuachi'a cu'ache i'kasi'kua'mü repaü.

<sup>7</sup>Ücuachi'a Diopi Repaü neenani üsemauna cavaku cajejaisi'kua'mü repaü. Ücuachi'a Repaüji üsemauna si'aväjülpäina'me si'ache cha'l o cutunana'me si'achejña pa'inare chü'ññe jo'kacojñosi'kua'mü repaü.

<sup>8</sup>Päi ūcuankoko cu'ache cho'osi'ere jüni ro'ikasa chini chuenisösi'kü Jesucristo Ovejachiija'iñ utija'ophurona repana mami tochacojñomanesina ūcuankoko cheja si'acheja pa'ina päi pojojü ro're nü'ijü pojosinaa'me repaü'te cu'arepache cu'akü'te. Aperümu cheja chuta'a cho'omarümu Dios Repauna'me pa'ijana mami ūcuaphurona tocha jo'kaasomü.

<sup>9</sup>Päi ie cha'o asa chéauana ūcuankoko asa chéajü'ü:

<sup>10</sup>Musanükonare Jesucristo'te cuasanare päi chéavü'ena chéa cuaosina na'a pa'isirümu ūcuaja'che chéa cuaocojñojanaa'me.

Ücuachi'a päi musanükonare Jesucristo'te cuasanare päi vaiva'tipi vanisösina na'a pa'isirümu ūcuaja'che päi vaiva'tipi chuenisöjanaa'me.

Dioni cuasajü mai jä'aja'ñie cu'ache cho'ocojñojañe masinata'ni koka paajü Repaü'te cuasache ühasöma'ñie, "Dios maire rüa re'oja'che cho'okaikü'mü", chijü cuasajü pañu.

<sup>11</sup>Jä'a ñacuhasirümu chekure cu'arepache cu'akü'te cheja sa'navaüji etaüna ñasi'kua'mü cha'ü. E'chosé'ña ovejachii e'chosé'ñaja'ñie te'eka'chapasé'ña paaküta'ni añaja'iñ i'kacheja'che i'kasi'kua'mü repaü.

<sup>12</sup>Ücuachi'a charo raisi'kü cu'arepache cu'akü päi chü'ññeja'ñie päi si'acheja pa'inare chü'ñsi'kua'mü repaü cho'je raisi'kü cu'akü. Reparümu päipi repaüni charo raisi'küni cu'aküni asimaka vasocojñosi'küni pojoal'ju chini chü'ñsi'kua'mü repaü, cho'je raisi'kü. <sup>13</sup>Ücuachi'a Diopi üsemauna Repauchi'a cho'omasicheja'che si'ache cho'okü päi ñajü'te cünaumüpi chejana toa tuäl'ñie cho'osi'kua'mü repaü. <sup>14</sup>Reparümu Diopi Repauchi'a cho'omasiche'te cho'o üsemauna cho'je raisi'kü cu'akü, charo raisi'kü ñakü'te Diochi'a cho'omasicheja'chere cho'oüna ña cheja pa'ina ūcuankoko repaü jorekü cho'okü i'kache asa jachama'ñie cuasasinaa'me. Ücuachi'a repaü repanare, asimaka jünisömaka päi vaiva'ti téosimaka sijopü'te su'iñ vasocojñosi'küjava'ñre tño nuko pojoal'ju chini chü'ñsi'kua'mü repaü.

<sup>15</sup>Jä'aja'ñie chü'ñsuna asa charo raisi'kü cu'aküja'iñ'te tño pi'nirena repauni Diopi üsemauna repaü cha'opoqueepi tutu juju repana tñosiva'ñre vajüche cho'osi'kua'mü repaü, ūcuava'ñpi cha'o i'kakü repaü'te pojomanani vanisöñe'te chü'ña'kü chini. <sup>16</sup>Ücuachi'a päi ūcuankore päi chü'ñnana'me

chā'umanare, kurinana'me chā'ova'na pa'inare, chēa paacojñonana'me chēacojñomanare, repana چajüñana jā'apāani repana chiapchāna repau mamire tochacojñoa'ju chini chā'us'i'kuəl'mu repau. <sup>17</sup> Jā'ajekuna pāi repau mamijē'e repau númerojé'e tochacojñomanesinare pōse koochena'me pōse īsiche ūsesi'kuəl'mu repau.

<sup>18</sup> Repau cu'aku número pa'iche masiñu chiinare rūa kuékueche chiim. Repa número pa'iche'te cuasa kuékue ñato pāi mamire kuam. Repa número ie'a'me: seiscientos sesenta y seis.

### Pāi ciento cuarenta y cuatro milrepana ujasí'ere kuam

**14** <sup>1</sup> Úcuarum chā'u Ovejachīja'iut'e Jesucristo'te Sión aikūti nukakuní ñasi'kuəl'mu. Úcuauña'me pāi ciento cuarenta y cuatro milrepana repana chiapchāre Repau mamina'me Pūka'ku mami tochacojñosina nukasinaa'me. <sup>2</sup> Jā'a ñacuhasirum cūnaumüpi ija'che i'kachu'o asosi'kuəl'mu chā'u: Oko chā'i asocheja'che asosi'kuəl'mu repachu'o. Úcuachi'a okopí rūarepa curuku asocheja'chena'me pāipi jairepanuko arpavüare cho'ojuña asocheja'che asosi'kuəl'mu chā'ure repachu'o. <sup>3</sup> Úcuachi'a repana pāi Dios chā'uku ñu'isainvuna'me Repau tī'jñeñe pa'ina vajcpāi Úcuaka'chapana pa'ichejana'me aina pa'icheja tī'jñeñe'te pa'iju uja mamare ujaju pa'isinaa'me. Repana ujache uja te'eü'terejē'e asa chēa ujacu'ache pa'isi'kuəl'mu. Jesucristo vati toare saimanea'ju chini chēa paacojñona ciento cuarenta y cuatro milrepachia'ujamasisinaa'me repa. <sup>4</sup> Cheja repana pa'irum romi Úcuauanare ja'me kāima'ñe re'oja'chechi'a pa'isinajeju chura Ovejachīja'iut'e Jesucristona'me pa'iju Úcuau chā'üñe'te si'arumcho'oju pa'ime repana. Aperum Diore cuasamanare ja'me pa'isinaa'me repana. Ja'ata'ní Dios repanare paara chini Repau Mamakuna'me charo chēasom. <sup>5</sup> Úcuachi'a jmamacarujé'e joremaneasome. Úcuachi'a repana rekoñoá Diopi ñato cu'achejé'e peoasome repana.

### Angeles chotena rani kuasi'ere i'kam

<sup>6-7</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuhasirum ángel'te cūnaum chenevüji cāva ku'iü cheja pa'inani pāi Úcuaukore si'avājüpaina'me si'ache chā'o cutunana'me si'achejña pa'inare, Jesucristo'te cuasache chā'vachu'ore kuaku چachu'opi pāire ija'che i'kakuni ñasi'kuəl'mu chā'u:

—Diore vajuchuju re'oja'chere Repau'te i'kaju pa'iju'ü musanukona, pāi Úcuaukore cho'osi'e Repau ñarum tī'api'rakuna. Úcuauji cūnaumchena'me chejana'me mar chiarana'me oko puni si'achejña pa'inare cho'osi'kuəl'mu. Jā'ajekuna Repau cuasaju, “Peore Masi'mu mu'ü”, chijju pojojü'ü — chiiisi'kuəl'mu repau ángel.

<sup>8</sup> Jā'aja'ñe i'kacuhauna cheku ángel rani ija'che i'kasi'kuəl'mu:

—Babilonia چavü'ejoopo ñañasöcuhasi'kuəl'mu, repana cu'ache cho'osi'e ro'i. Repajoopo pa'isina cu'ache cho'oju pa'iche'te chekchejña cana Úcuaukore ña chēa repana cho'ochaja'che cu'ache cho'oju pa'isinaa'me — chiiisi'kuəl'mu. <sup>9-10</sup> Jā'aja'ñe i'kacuhauna jo'e cheku ángel rani چachu'opi ija'che i'kasi'kuəl'mu:

—Cheja sa'navu etasi'kure cu'arepache cu'ak'u'te repa'java'ure tūosi'kuna'me pojoju repana chiapchāna jā'apāani repana jūjūna repa'u cu'ak'u mami tochacojñosinare ūcuauukore rúa pe'rruk'u cu'ache chū'cja'mu Dios. Repa'ji chū'uuña vati toa azufre vnocheja'che cu'asuche uutoana sani Dios neena ángelena'me Repa'u Mamaku Ovejachiija'iñ ñaju'te rúa chuoval'a ai uuju pa'ijanaa'me repana. <sup>11</sup> Repa toapi chachama'fie ai uuk'u pa'iuna piko si'arumu muju pa'ija'mu. ūcuachi'a cu'arepache cu'akuna'me ūcuauja'iñ tūosiva'ure pojoju repa'u mami tochacojñosinare repa toare si'arumu uujuña asiche cuhamana'ñepi pa'ija'mu —chiisi'kua'mu.

<sup>12</sup>Dios neenata'ni Repa'u cuasajuña repanare cu'ache ti'jñejañ masinata'ni Dios chū'us'i'ere cho'oju re'oja'che pa'ija Jesucristo'te cuasache ūhasōma'ñe koka pajañ ūcuua cuasaju pa'ijanaa'me.

<sup>13</sup>Ūcuarepaa'me jā'a. Repana jūnisōrhumu repanare cu'ache ti'jñesi'ie jo'e ti'jñemaneja'mu. Repa'u pa'ichejana satena repana re'oja'che cho'oju pa'isi'ere cuasa ro'lja'mu Dios repanare —chiisi'kua'mu.

—Iere tochajú'ñ mu'ñ: “Dios neena Repa'u te cuasache ūhamana irumupi vña jūnisōna rúa pojoju pa'ijanaa'me” —chiiche'te. Chikuna Dios Rekocho ija'che i'kasi'kua'mu:

—Ūcuarepaa'me jā'a. Repana jūnisōrhumu repanare cu'ache ti'jñesi'ie jo'e ti'jñemaneja'mu. Repa'u pa'ichejana satena repana re'oja'che cho'oju pa'isi'ere cuasa ro'lja'mu Dios repanare —chiisi'kua'mu.

### Trigona'me uchecha'charuña tua chi'icheja'che Dios Repa'u'te cuasamanare chi'i cu'ache chū'ujañere kuamu

<sup>14</sup>Jā'aja'ñe cho'ocuhasirumu jo'e ñaku poja'chere piko ñasi'kua'mu chū'ñ. Piko sē'sevu te pāire ja'me paañ chini Dios Raosi'ku ñu'isi'kua'mu. Repa'u sijopu pachokurivu te tuhivu tuhiu va'ti jūjusche cu'tosiva'tire cājiku ñu'isi'kua'mu repa'u. <sup>15</sup>Ūcuarepaa'me ángel cheku Dios vu'epi eta piko sē'sevu ñu'ik'u te ujachu'opi ija'che i'kasi'kua'mu: “Trigo tuañmu pa'icheja'che pa'irumu tí'acuhamu. Mu'ñ va'ti mini trigo tua chi'icheja'che cho'oju'ñ”, chiisi'kua'mu. <sup>16</sup>Jā'aja'ñe i'kauña asa piko sē'sevu ñu'ik'u repa'u va'ti mini trigo tua chi'icheja'che cheja pa'inare cho'osi'kua'mu.

<sup>17</sup>Ūcuarepaa'me ángel cheku jo'e Dios vu'epi cuñauñmu pa'ivu'epi va'ti ūcuaja'che jūjusche cu'tosiva'tire cājiku etasi'kua'mu. <sup>18</sup>Reparumu ángel cheku Diore isimajñaruña hotoa kuirache chū'uk'u tua uoko'a rūichejapi eta va'ti jūjusvua'ti cājiku te ujachu'opi ija'che i'kasi'kua'mu:

—Uche cha'jisōcuhasi'kua'mu. Chejana caje mu'u va'ti jūjusvua'tipi uchecha'charuña chuto tutemejú'ñ —chiisi'kua'mu repa'u. <sup>19</sup>Chikuna caje uchecha'charuña cheja pa'iche repa'u va'tipi chuto tute pi'ni chi'i uche cha'ca chachovuña mañasi'kua'mu repa'u. Dios Repa'u te cuasamanesinare ūcuaja'che uchecha'charuña tua chi'isi'ej'a'che chi'i rúa cu'ache cho'oja'mu. <sup>20</sup>Reparumu uche cha'cavuji vu'ejoopo jā'acho'jere pa'iuna uchecha'charuña etua ūcuavuña maña cha'ca chachojuña uche okora'ka repa'u vu'evu cacojepi eta chiacha meañeja'ñe chie so'ona measi'kua'mu, trescientos kilómetros repa so'o. Repa chiera'ka rúa ruisi'kua'mu.

Pāi cu'ache cho'osi'ere ro'ia'ju chini Dios chū'usi'e cu'ache sieterepamajña cho'okaina ángeles cuhacho cho'osi'ere k̄uam̄

**15** <sup>1</sup> Úcuarum̄ cūnaum̄ Diopi jo'e chekere ñavajúchuache'te ñokuna ñakü ángeles sieterepanare pāipi repana cu'ache cho'osi'e ro'ire ro'ia'ju chini Dios pe'rku chū'usi'e cu'ache sieterepamajña cuhacho cho'ojamajña cho'okaijanare ñasi'kua'mu chū'u.

<sup>2</sup> Úcuarum̄ chiara joicuñaja'n̄e etajaiche ñora'te ñasi'kua'mu chū'u. Repara sa'navu toa pa'isi'kua'mu. Úcuachi'a repara ru'tuva'te cu'arepache cu'aku'te cuheju ñucuaj'a'i'u'te tūosiva'urejé'e pojocuheju repau mamina'me repau númerojé'e tochacojñomanesina Dios ñisisivuare arpavuā cājiju nukasinaa'me. <sup>3</sup> Reparum̄ repana Dioni pojoju ujaju aperum̄ Dios chū'usñe cho'okaisi'ku Moisés ujasí'ere uja ujaju Jesucristo Ovejachiija'i'u ujasí'el ñucuachi'a ujasinaa'me, ija'chere:

Dios, Chukuna'te Paaku peore cho'omasiku'mu mu'u.

Mu'u masiku cho'oche ña jñanosóme chukuna.

Rua re'oja'che cho'okujeku peore ñucuarepa cho'oku  
pāi si'achejña pa'inare chū'uku'mu mu'u.

<sup>4</sup> Mu'uchi'aa'mu re'oku.

Jā'ajekuna mu'ure vajuchuña'a'me chukuna.

"Peore masiku'mu", chiinaa'me chukuna mu'ure.

Mu'u re'oja'che cho'oku pa'iche'te ña pāi, si'achejña pa'ina ma'u  
til'jñeñena rani ro're puu ñu'lju pojojanaa'me mu'ure,  
chijju ujasinaa'me repana.

<sup>5</sup> Repana ujacuhasirum̄ cūnaum̄ pa'ivu'e Dios vu'e jatisa'aroji vatauña repavu'e cariuupu Dios chū'usi'e tochasiko'ñā catako'ñā pa'iruupu ñasi'kua'mu chū'u. <sup>6</sup> Úcuarum̄ repana ángeles sieterepana ñucuavu'e sa'navuji etasinaa'me Dios chū'usi'e cu'ache sieterepamajñaruā cho'okaijana. Lino kāña meno peokāñapi ko'sijakāñare ju'iju ã'capuare pachokurimeā tūisinaa'me repana. <sup>7</sup> Úcuarum̄ vajupái ñucuaka'chapana te'eū repanare ángeles sieterepanare te'eū'te te'ero'rochi'a coparo'ro pachokuriro'rre Dios Si'arum̄ Pa'iku pāire cu'ache cho'ora chini chū'usi'e timuñe mañasiro'rre ñisisi'kua'mu. <sup>8</sup> Reparo'ro ñsicuhasirum̄ Dios vu'e sa'navu peore piko rua pa'isi'kua'mu, Repauji miañeja'ñe Ko'sija'i'ju peore Masikui pa'iuna. Repau chū'usi'e cu'ache sieterepamajña ángeles cho'o pi'nikaichetu'ka pāi te'eū'terejé'e kakacu'asi'kua'mu repavu'e.

**Coparo'ro pāire cu'ache cho'ora chini Dios chū'usi'e  
mañasiro'roquee ña'ñesi'ere k̄uam̄**

**16** <sup>1</sup> Úcuarum̄ Dios vu'e sa'navuji chū'o ujachu'opi ángeles sieterepanani ija'che i'kache'te asasi'kua'mu chū'u: "Muasanakona cājiro'ro pāire cu'ache cho'ora chini Dios pe'rku chū'usi'e mañasiro'ro chejana ña'ñejajju'u", chicche'te.

<sup>2</sup> Jā'aja'ñe i'kauna ángel te'eū repau cājiro'rova pa'imajñaruā chejana peore ñatojaisi'kua'mu. Repau ñatojaisirum̄ pāi cu'arepache cu'aku mami

tochacojño ūcuauja'iua te tūosijava'ure pojonare ūcuaukore cu'aasi rúa asicheji etauna rúa chuova'na pa'isinaa'me.

<sup>3</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuaua ángel cheku repaū cājiro'rova pa'imajñaruā peore mar chiarana ñatosi'kua'mu. Ñatouna mar chiaraquee oko jūnisōsi'ku chieja'che carūhisí'kua'mu. Jā'aja'ñe cho'oüna va'iva'na repara pa'iva'na peore jūnisōsinaa'me.

<sup>4</sup> Jā'aja'ñe cho'ocuaua jo'e cheku ángel repaū cājiro'rova pa'imajñaruā peore chiañaña'a me oko punire ñatouna repachejñaquee oko peore chie carūnisōsi'kua'mu. <sup>5</sup> Jā'a cho'osi'ere ñacuha ángel chiañaña kuiraku Diore ija'che i'kache'te asasi'kua'mu chü'ü:

Dios, rúa re'oku'mu mu'ü.

Irūmuje pa'iü chuta'a cheja cho'omarumüjë'e pa'iku'mu mu'ü.

Paire cu'ache cho'oku iñaña chiañaña pa'iche oko chie carūnisōñe chü'ükü ūcuarepa cho'omu mu'ü.

<sup>6</sup> Ūcuuapi mu'ü chü'o kuhava'nare vanisōasome mu'ü neenare chekuunare ūcuachi'a.

Chura repana chuenisōsiva'na raosi'ere chiere ña pe'ruku ūcuava'na chiere ūkuamü mu'u repanare vanisōsinare.

Repana ro'ia'me jā'a,  
chiiche'te.

<sup>7</sup> Ūcuuapi Diore ñisimajñaruā tho uoko'a sa'navüji chü'o ija'che chiiche'te asasi'kua'mu chü'ü: "Päi ūcuaukore Paaku, peore masiku'mu mu'ü. Päi ūcuauko cho'oju pa'isi'ere ña cuasaku cu'ache chü'ükü rühiñe cho'omu mu'ü repanare", chiiche'te.

<sup>8</sup> Ūcuuapi ángel jo'e cheku repaū cājiro'rova pa'imajñaruā peore ūshuñi ñatosi'kua'mu. Ñatouna Dios ūshuñi te na'a rúa asua'ku chini chü'usí'kua'mu, pâipi uua'ju chini. <sup>9</sup> Ūshuñi jā'aja'ñe cho'oüna päi ūcuauko repana ca'nivuā rúa uusinaa'me. Rúa cu'ache cho'ocojñonata'ni repana cu'ache cho'oche ūcua ūhasóma'ñe pa'ijü repanare cu'ache ti'jñeñe chü'ükü te Diore, "Peore masiku'mu mu'ü", chiima'ñe Repaū te rúa cu'ache i'kasinaa'me repana.

<sup>10</sup> Ūcuuapi ángel jo'e chekupi cu'arepache cu'aku chü'ükü ñu'isaivuna repaū cājiro'rova pa'imajñaruā ñatouna repaū chü'cojñona pa'ichejñi peore chijachejñachi'a carūnisōuna repachejñi pa'ina asire eto asikuña repana chemenoaña meñe kükujü oisinaa'me. <sup>11</sup> Jā'aja'ñe rúa cu'ache cho'ocojñonata'ni repana cu'ache cho'oche ūcua ūhasóma'ñe pa'ijü repanani asipi rüarepjekü ca'nivuñapi asikuña Diore Cunaumü Pa'iku'te rúa cu'ache i'kasinaa'me repana.

<sup>12</sup> Ūcuuapi ángel jo'e chekupi repaū cājiro'rova pa'imajñaruā Eufrates tükachiaachana ñatouna peore repacha veasösi'kua'mu. Jā'aja'ñe cho'osi'kua'mu ángel, repacha chekukä'ko pa'linare chü'ünapi päi vaiche cho'oto, jé'enefji vesama'ñe paau chini.

<sup>13</sup> Ūcuuapi añaaja'iü chü'opona'me cu'arepache cu'aku chü'opona'me, "Dios chü'o kuhaku'mu chü'ü", chiiü joreü chü'opojo jojojanapi vati chotena etajuna ñasi'kua'mu chü'ü. <sup>14</sup> Repana vati Diopi ūsemauna Repaūchi'a cho'omasicheja'che cho'osinaa'me. ūcuachi'a päi chü'ünani ūcuaukore

soni rao chi'iñu chini cheja si'achejña ku'isinaa'me repana, chi'irena repanapi sāiñechi'a cavaju pāi vaiche'te cho'oa'ju chini. Repana sāiñechi'a vaimucusena, Dios Peore Masiu cu'arepache cu'aku'te cavaku cajejaja'mu.

<sup>15-16</sup> Úcuarumt repana vati chotenapi pāi chū'unnare soni chi'isinaa'me.

Repana chi'ischeja mami "Armagedón" ve'emt hebreo chū'o. Aperumt Jesucristo ija'che i'kasi'kuam: "Asarepajū'u. Ñaa cuasomarumuna raicheja'che raija'mu chū'u, pāi chū'u raijache cuasamarumuna.

Kāa peonaja'nē pa'iju vajuchumaneñu chini chū'uni cha'aju kāña care'vacheja'che repana rekoñoäre care'vaju re'oja'che pa'ina chū'ure ña vajuchuma'nē tijña pojojanaa'me", chiisi'kuam.

<sup>17</sup> Úcuarumt ángel jo'e chekupi repau cājiro'rova pa'imajñarumare tutuna ñatoúna Dios vu'e cūnaumt pa'ivu'e sa'navuji Repau chū'uku ñu'isiau rūchejapi chū'o ujachu'opi ija'che i'kache'te asasi'kuam chū'u, "Cho'o pi'nicuhasi'ea'me", chiiche'te. <sup>18</sup> Úcuarumt cheja fe'neku rúa asoche curuku rúa pi'rusi'kuam. Aperumt rúa pi'rusi'e na'a jā'acho'je rúa ñu'kuecheji pi'rusi'kuam cheja reparumt. <sup>19</sup> Chejapi ruarepa pi'rukuna Babilonia ujavan'ejoopo joni chotejoopoá vatasí'kuam. Chekujooopoá si'achejña pa'lijooopoá úcuachi'a peore ñañasosí'kuam. Reparumt Dios ujavan'ejoopo pa'ina cu'ache cho'osi'ere cuasa pe'ruku repanare cu'ache cho'osi'kuam, repana cu'ache cho'osi'e ro'i. <sup>20</sup> Jā'aja'ñe cho'oúna juupoána'me aikujña peocheja si'asosí'kuam. Repa okopu te'epu cuarenta kilos na'a rúa rukupu paniasonu. Jā'aja'ñe repanani ruarepa cu'arepacheji ti'jnekuna ña pāi, "Dios cho'oche'me ie", chini na'a rúa cu'ache i'kasinaa'me Repau'te.

### Sí'uromio'te sí'ache cu'ache cho'oko'te Dios cu'ache chū'ujañere kuam

**17** <sup>1</sup> Úcuarumt repana ángeles coparo'rova cājisina te'eú rani i'kasi'kuam chū'ure. "Raijū'u. Mu'uni chiañaa sē'sevu ñu'iko'te sí'uromio'te sí'ache cu'ache cho'oko'te Dios cu'ache cho'ojachere ñora. <sup>2</sup> Pāi chū'una cheja pa'ina repao cu'ache cho'oko pa'iche'te ña chēa repao cho'ocheja'che cu'ache cho'oju pa'ime. Pāi chekuchejña cana úcuachi'a Repao cu'ache cho'oko pa'iche'te ña chēa repao cho'ocheja'che cu'ache cho'oju pa'inaa'me", chiisi'kuam repau chū'ure.

<sup>3</sup> Jā'aja'ñe i'kacuha Dios Rekochoji chū'una repau ángel chū'ure pāi peochejana sasosí'kuam. Sauna repao'te cu'arepache cu'aku'te maaja'iñu'te tuhikoni ñasi'kuam chū'u. Repau ca'niva Diore cu'ache i'kachu'ore si'acaca'nivu tochasi'e paakují repau sijo sieterpasijore e'chosé'ñā dierepasé'ñā paasi'kuam repau. <sup>4</sup> Repau'te tuhiko romio kāa re'ojakāare ju'isi'ko'a'mo, ra'soja'chena'me maaja'ñe pa'ikāare. Úcuakāare pachokuri catara'karu ña ko'sijara'karu rúa ro'ira'karu ña'me cheke perlara'karu ña'isi'kuam. Úcuachi'a coparo'rova pachokuriro'rova'te cājisí'ko'a'mo repao. Reparo'rova sa'navu'te repao cu'ache cho'oko pa'isi'e Dios ñacuhecheji pa'isi'kuam. <sup>5</sup> Úcuachi'a repao chiapu'te mami tochasi'e pāijé'e vesuche ija'che i'kacheji su'isi'kuam: "Pāi chū'ure i'kani Babilonia

χjavu'ejoopo'te ve'onaa'me. Cu'ache cho'oche aijkekona chekuna chū'u cu'ache cho'oko pa'iche'te ña chēa ūcuaja'che cho'oju pa'inaa'me", chiiche. <sup>6</sup>Jā'aja'ñē repao ni masirepa ñato raa pojoko pa'isi'koalmo, Dios neena Jesuni cuasaju Repau pa'iche khanare vanisoñe chū'usí'kojeko. Jā'aja'ñē pa'ikoni ña jñanosi'ku'a'mu chu'u.

<sup>7</sup>Úcuarumu ángel chū'ure i'kasi'ku'a'mu. "¿Je'se pa'iuna mu'u jñanou? Repao pa'ichena'me repao tuhiku sijo sieterapasiñore e'chosé'ñā dierepasé'ñā paaku pa'iche chekunajé'e vesuche'te mu'uñni kvara. <sup>8</sup>Repañ mu'u ñasi'ku cu'aku aperumu pa'isi'ku'a'mu. Chura peomu repau. Jā'ata'ni vati pa'icojepi mu'ija'mu repau. Muñni cu'ache cho'osinare cu'ache cho'ochejana saocojñoja'mu repau. Dios aperumu cheja cho'omarumuna Repau neena mami utija'ophurona tochaasomu. Jā'ajekuna pāi repaphuro mami tochacojñomanesina cu'arepache cu'akuji aperumu pa'isi'ku'pi irumu peokuta'ni jo'e raiuna ña kukuñojana'a'me.

<sup>9</sup>Chū'u i'kache asamasiñu chiinapi asamasijana'a'me ie: Repau cu'arepache cu'aku sijo sieterapasiñjo aikujña sieterapakujña romio ūcuate'erumu ñu'ikujñaja'ñea'me. Úcuachi'a pāi chū'una sieterapanaja'ñea'me repa sijo. <sup>10</sup>Repana pāi chū'una cincorepana jünisósinaa'me. Chura cheku chū'uku pa'imu. Jo'e chekuta'ni chuta'a raima'mu. Repau raisirumu jmamakaruchi'a chū'uku pa'ija'mu. <sup>11</sup>Repañ cu'arepache cu'aku aperumu pa'isi'ku'pi irumu peokuji pāi chū'una sieterapanare ja'me pa'iu chū'usí'ku'pi repana chū'ucuhasirumu te'eñ jo'e chū'ujá'mu. Repau jo'e rani chū'urumu jünisó Diopi chū'una Repau te cuhena uutoana sani uuku pa'ija'mu repau.

<sup>12</sup>Úcuachi'a e'chosé'ñā dierepasé'ñā mu'u ñasisé'ñā pāi chū'ujana dierepana chuta'a chū'umanaja'ñea'me. Na'a pa'isirumu repana pāi chū'ujñe te'ehorachi'a jo'kacojñojana'a'me. Reparumu cu'arepache cu'akuna'me chū'ujana'a'me repana. <sup>13</sup>Repana pāi chū'ujana dierepana ūcuate'e cuasaju cu'arepache cu'akuji pāi ūcuankore te'eñ chū'ua'ku chini jo'kajana'a'me. <sup>14</sup>Reparumu repana ūcuankro Jesucristo'te Ovejachüja'iñni cavajana'a'me. Jā'ata'ni Repauji pāire chēa paakuna Repau te cuasache ūhamá'ñe pa'iju re'oja'che pa'inana'me cavaku cajejija'mu repanare. Peore Masiújeku pāi chū'una Aia'mu Repau", chiisi'ku'a'mu ángel chū'ure.

<sup>15</sup>Úcuarumu repau ángel chū'ure jo'e i'kasi'ku'a'mu. "Chiañaa sī'uromio si'ache cu'ache cho'oko repañaa sē'sevuare ñu'iona mu'u ñasisñañ pāi si'achejña canana'me si'avajüpaina'me si'ache chū'o cutunaja'ñea'me.

<sup>16</sup>Reparumu e'chosé'ñia dierepasé'ñaja'ñe pa'ina pāi chū'una cu'arepache cu'akuna'me repao te sī'uromio te cuheju kāña peoo'te repao nee peore tuasō repao ca'nivuquee va'i aiju juja uosojana'a'me. <sup>17</sup>Repana pāi chū'una dierepana, Diopi repanani Repau chiiche'te cho'oñache cuasaju cho'oa'ju chini jo'kajana'a'me, Dios i'kasi'e peore cho'o pi'ñinejatu'ka chū'uku paañ chini. <sup>18</sup>Repañ romio mu'u ñasi'ko χjavu'ejoopo Babilonia vu'ejoopoja'chea'me. Repajoopo pa'inare chū'una chekuchejña si'achejña pa'inare pāi chū'unnare chū'una'a'me", chiisi'ku'a'mu ángel chū'ure.

**Babilonia vñ'ejoopo ñañasōsi'ere kñamñ**

- 18** <sup>1</sup>Já'a cho'ocuhasirñmu chekñre ángel'te rúa masiñji cñnañmuñpi  
cajekñna ñasi'kñaa'mu chñ'ñ. Repau ko'sija'icheji cheja rúa  
miasi'kñaa'mu. <sup>2</sup>Caje üjachñ'opi ija'che i'kasi'kñaa'mu repau:  
i'Babilonia üjavñ'ejoopo ñañasócuhasi'kñaa'mu! iÑañasócuhasi'kñaa'mu!  
Repajoopo pa'isicheja vatichi'a rúa jainñko pa'ime.  
Pi'a pñi áicojñomanana'me chekñna cu'ana peore si'ache  
pa'ime repacheja.
- <sup>3</sup> Repajoopo cana cho'osi'ere ña chëa pñi si'achejñña pa'ina  
ücuañuko repana cho'osi'eleja'che rúa cu'ache cho'oju pa'ime.  
Ücuachi'a repajoopo canare chñ'usina si'ache cu'ache  
cho'osi'ere ña chëa  
chekñchejñña canare chñ'una ücuaja'che si'ache cu'ache cho'oju pa'ime.  
Ücuachi'a repajoopo canapi pñsere si'ache koojñna chekñchejñña  
cana repanare pñse ñisisina rúa kurinaa'me,  
chiisi'kñaa'mu.
- <sup>4</sup> Ücuarñmu jo'e cheke chñ'o cñnañmuñpi ija'che i'kache'te asasi'kñaa'mu  
chñ'ñ, repajoopo chuta'a ñañamarñmu Dios i'kasi'e:  
Repajoopo Babilonia vñ'ejoopo pa'ina chñ'ñ neena ücuañuko etajñ'ñ,  
repajoopo cana cho'ocheja'che cu'ache cho'omaneñu chini,  
ücuachi'a repanare cu'ache cho'ocheja'che cu'ache  
cho'ocojñomaneñu chini.
- <sup>5</sup> Ücuajoopo canapi rñarepa cu'ache cho'oju ñaku  
repana cu'ache cho'oche cavesñma'ñe cuasaku pa'imu chñ'ñ.
- <sup>6</sup> Repajoopo cana chekñnare cho'ocheja'che cu'ache cho'oju'ñ repanare.  
Repana cu'ache cho'osi'e ro'i ro'ia'ju chini na'a rúa cu'ache  
cho'oju'ñ repanare.
- Ücuachi'a repana chekñnani cacñ'oñu chini cono rúa  
vëañe'te ükuajñ na'a rúa vëañe ja'me ükuacheja'che  
na'a rúa cu'ache cho'oju'ñ repanare.
- <sup>7</sup> Ücuachi'a, “Peore masinaa'me chukñna”,  
chijju tññe cho'oju rúa pñse paanaa'me repana.  
Já'ajekñna repana pñse paachejanñko cu'ache cho'oju'ñ  
repanare, chuova'na paapñ chini.  
Ija'che cuasanaa'me repana:  
“Chuova'na pa'imanajejñ pñi ücuañkore chñ'unajejuña  
cu'ache ti'jñemaneja'mu chukñna'te”, chiinaa'me repana.
- <sup>8</sup> Jä'aja'ñe cuasajñ pa'inajejuña ücuante'eumucuse ücuañkore  
rúa si'ache cu'ache ti'jñeja'mu repanare.  
Chekñna jñnisójanaa'me. Chekñna repanani cu'ache  
ti'jñeuna chuova'na pa'ijanaa'me.  
Chekñna ãiñe'te peojñ ñaucuhava'na pa'ijanaa'me.  
Repajoopo ücuachi'a peore uusõja'mu, chñ'ñpi Pñi  
Ücuañkore Paakñji peore Masiñji chñ'una,

chiisi'kua'mu Dios.

<sup>9</sup>Repajoopona'me repajoopo canare uusōku piko muiñe'te ñani pāi chū'una si'achejñā pa'ina repajoopo cana cho'acheja'che cu'ache cho'ojū pa'ina sumā'ñe cuasajū ota oijanaa'me. <sup>10</sup>Repajoopo cana cu'ache cho'ocojñoñe'te ña kükucajejanisō so'opi ñajū oijū ujachū'opi cuijū ija'che i'kajanaa'me repana:

i'Rúa cu'ache! i'Rúa cu'ache!

i'Babilonia ujavū'ejoopo cana teana cu'ache cho'ocojñosinaa'me! chijanaa'me.

<sup>11</sup>Úcuachi'a repajoopo pa'isinare pōse ïsisina, repajoopo pa'isinapi cu'ache cho'osi'e ro'ire cho'osō peojuña, ña cuasajū ota oijū ija'che i'kajanaa'me: “¿Chura neepi mai kuhache pōse koojanaa'ñe: <sup>12</sup>pachokuri, pokuri, ko'sicatara'karuñāna'me perlara'karuñā rúa ro'ira'karuñā, rúa ro'ikāna lino kānana'me seda kāña maajakāñana'me chimaajakāña chooko'ñā si'ache re'oja'che vuñoko'ñā, pachocuna cho'osimajñaruñāna'me cūnarepa cho'osimajñaruñā, pocata cho'osimajñaruñā <sup>13</sup>ma'ñara'jñana'me suiriche, cheke ma'ñā uchoe mirra ma'ñana'me vi'toma'ñā, uche cono, u'chape'e, harina rúa me'naja'ñe äusi'ena'me trigo, cu'ava'nare pōse ve'ova'nare, ovejava'nare, kavachova'na, carrosai kavacho jñajñusai, pāi chekūnare rupu cho'ache cho'okainare? ¿Neepi koojanaa'ñe?”, chini cuasajū oijanaa'me repana pāi. <sup>14</sup>Jā'laja'ñe cuasajū repajoopo pa'isinare ija'che i'kajanaa'me repana:

i'Chura, muñsanukona si'ache karama'ñe paajū rúa chijū paasi'i'e pōse jo'e paamanejañere ai cho'ososinaa'me muñsanukona! chijanaa'me.

<sup>15</sup>Úcuachi'a pōsemajñaruñā ïsisina repajoopo pa'isina cu'ache cho'ocojñoñe'te ña, vajuchuñū so'opi ñajū nukajū ota oijanaa'me. <sup>16</sup>Ija'che i'kajū oijanaa'me repana:

i'Rúa cu'ache! i'Rúa cu'ache!

i'Ujavū'ejoopo pa'isiva'na, rúa chuova'naa'me!

Lino kāña rúa ro'ikāñare maajakāñana'me chimaajakāña pachokurina'me ko'sicatara'karuñāna'me perlara'karuñā rúa ro'ira'karuñā su'ikāñare si'arumū ju'ijū pa'isinaa'me repana.

<sup>17</sup>Cu'amajñaruñā repana paasi'i'e teana rúa na'mi si'asōsi'kua'mu, chijanaa'me repana.

Reparumū ujavū'choo chiacha ku'ivñā ku'iná, repavñā cho'ache cho'okainana'me repanare chū'una, mar chiaraji ku'ijū pōse ïsina úcuaja'che repajoopo uuku piko muiñe so'opi nukajū ñajanaa'me. <sup>18</sup>Uuku piko muiñe'te so'opi nukajū ñajū, “Babilonia ujavū'ejoopo pa'icheja'che pa'ijoopojē'e peomu chekjooopoā”, chijanaa'me. <sup>19</sup>Chini sumā'ñe cuasajū oijū repana sijona cha'opoäpi meñe chu'chujū ota oijū ija'che i'kajanaa'me repana:

i'Rúa cu'ache! i'Rúa cu'ache!

Ujavū'ejoopo pa'isinare rúa cu'ache ti'jñesi'kua'mu.

Pāi ujavū'choo paana mar chiaraji ku'ijū repajoopo pa'isinani pōsere ïsijū úcuanuko kurina carühisinaa'me.

Jā'ata'ni repajoopo teana uusōsi'kua'mu, repajoopo pa'isina peore.

<sup>20</sup> Úcuachi'a cūnaumu pa'ina, repajoopo uusōsi'ere ña pojojū'u.

Mūsanukona Dios neena Úcuaja'che repajoopo canani ña  
pojojū'u, Repau chū'ore chū'vaal'ju chini  
saosinana'me Repau chū'o kuanana.

Dios repajoopo cana repana mūsanukonare cu'ache cho'osi'e  
ro'ire ro'ia'ju chini cho'omu,

chijanaa'me.

<sup>21</sup> Úcuarumū ángel rúa masiūji cūjacuapu ñau toapuja'ipu'te mini ija'che  
i'kaku mar chiarana su'a ruousi'kua'mu:

Babilonia cūjavu'eoopo ipu su'a ruocojñōneja'ñe cu'ache cho'ocojñomu.  
Jā'aja'ñe cho'ocojñouña pāi repajoopo jmamakarujē'e jo'e  
ñamanejanaa'me.

<sup>22</sup> Úcuachi'a repajoopo callejoovuã cho'ojuña asosi'e arpavuãna'me  
phū'cochāna'me trompetavuã cho'oju ujajuña asosi'e  
jmamakarujē'e jo'e asomaneja'mu.

Repajoopo cho'ache cho'ona úcuachi'a te'eujē'e pa'imanejanaa'me.

Úcuachi'a cūnapuápi toajuña asosi'e jmamakarujē'e jo'e asomaneja'mu.

<sup>23</sup> Úcuachi'a repajoopo uñoā pa'isisaivuã te'esaivuã e jo'e  
miamaneja'mu.

Úcuachi'a repajoopo pa'isina romire vejaju pojoju fiesta  
cho'ojuña asosi'e jmamakarujē'e jo'e asomaneja'mu.

Úcuachi'a repajoopo pa'iju pōse ëisisina pa'ipai pa'isinaa'me.

Úcuachi'a repajoopo pa'isinapi chekuchejña canare chai  
cho'oju joreju cacu'oju pa'isinaa'me.

<sup>24</sup> Úcuachi'a repajoopo pa'isinapi Dios chū'o kuanana'me  
chekunare Repau neenare rúa Jainukore vanisōsinaa'me.

Úcuajoopo pa'isinachi'a chekuchejña pa'isiva'nare vanisōsinaa'me,  
chisi'lku'a'mu repau ángel.

**19** <sup>1</sup>Jā'aja'ñe asacuhasirumū cūnaumupi pāi Jainuko cuiju ija'che  
i'kache'te asasi'kua'mu chū'ju:

Dioni cuasaju, "Rúa re'oku'mu mu'ju. Peore masiku'mu",  
chiju re'oja'chere i'kaju pojoju pañu mai.

Maire re'oja'che pa'iju vati toana saimanea'ju chini  
chēa paaku'mu Repau.

Pāi Úcuuanukore repana cu'ache cho'osi'e ro'ia'ju chini chū'uju'mu Dios.

<sup>2</sup> Úcuarepa cho'okujeku romio'te rúa cu'ache cho'oko  
pa'isi'kore pe'ruku cu'ache cho'osi'kua'mu Repau.

Repaoji cu'ache cho'okona ña chēa chekuchejña cana  
repaoo cho'ocheja'che rúa cu'ache cho'oju pa'ime.

Úcuachi'a Repau chū'uje cho'okainare vanisōñe chū'usilkojekona  
pe'ruku cu'ache cho'osi'kua'mu Dios repao'te,

chisinaa'me.

<sup>3</sup>Jā'aja'ñe i'kacuha jo'e ija'che i'kasinaa'me repana:

Dioni pojoju re'oja'chere i'kaju pañu mai.

Babilonia ujavu'ejoopo uuku piko muiñe jmamakarujé'e  
cuhama'ñe si'arumu muiu pa*'ija'mu*,  
chiisinaa'me.

<sup>4</sup> Úcuarumu aina veinticuatrorep*ana* vajupái ūcuaka'chapanana'me sani  
ro're pusime ūn'u'lju Dioni Repau chu'uku ūn'u'isaivu ūn'u'ikuní pojou ija'che  
i'kasinaa'me: "iJā'aja'ñe pau! iDioni pojou re'oja'chere i'kaju pañu mai!",  
chiisinaa'me rep*ana*. <sup>5</sup> Úcuarumu Dios ūn'u'isaivu ruichejapi chu'o ija'che  
i'kache'te asasi'kua'mu chu'u:

Diore mai Cuasaku'te ūcuauko re'oja'chere i'kaju pañu mai,  
Repau'te vajuchuju cho'oche cho'okaina,  
vesunana'me masina,  
chiiche'te.

**Ovejachuija'iñ romi vejache'te ja'me  
pojou fiesta cho'ojachere kuamu**

<sup>6</sup> Úcuarumu puipí jairepanuko i'kajuna asocheja'chena'me oko chu'iñ  
asocheja'chena'me okopi ruarepa curuku asocheja'che asoche'te chu'o  
ija'che i'kache'te asasi'kua'mu chu'u:

iDioni re'oja'chere i'kaju pañu mai!  
Dios, Maire Paaku peore Masiuji pai ūcuaukore chu'uku'mu.

<sup>7</sup> Ovejachuija'iñ Jesucristo romi vejaumucusepi tí'auna  
rua pojou pañu mai.

"Peore masiku'mu mu'u", chiiju pañu mai repau'te.  
Repau vejajao Repauni vejara chini care'va pa'iio,  
kañna rua re'ojañare sa'che ju'iio cha'amo.

<sup>8</sup> Lino kañna re'ojañapi menoñe peokñapi ko'sijakñare  
juhao chini isicojñosi'koñmo repao.

Repakñna ju'iche Dios neena re'oja'che cho'ocheji ūnomu,  
chiisinaa'me.

<sup>9</sup> Úcuarumu ángel chu'u're i'kasi'kua'mu. "Tochaju'u ie: Jesucristo  
Ovejachuija'iñ romi vejache'te ja'me pojou fiesta cho'oalu'u chini  
soicojñoiana pojou paapu", chiisi'kua'mu. Chini jo'e cheke ija'che  
i'kasi'kua'mu repau: "Chu'o ūcuarepa'a'me já'a, Dios i'kasi'ejeku",  
chiisi'kua'mu repau chu'u're.

<sup>10</sup> Chikuna asa repauni pojora chini repau ti'jñeñena ro're pus ūn'u'iñna  
ija'che i'kasi'kua'mu repau chu'u're: "iJā'aja'ñe cho'omaneju'u! Mu'uñna'me  
mu'u majapñiana Jesucristoni cuasaju Repau pa'iche'te kuaju cu'ache  
ti'jñeçojñonata'ni Repau'te cuasache ūhasóma'ñe Repau chu'uñe cho'okaju  
pa'iche'te ūcuare cho'okaiku'mu chu'u. Diorechi'a ro're pus ūn'u'iñ pojoju'u",  
chiisi'kua'mu repau chu'u're. Dios chu'o aperumu kuasinapi Jesús pa'ijache  
kuaju tocha jo'kaasome.

**Poja'iñni kavacho'te tuhiku' cho'osi'ere kuamu**

<sup>11</sup> Úcuarumu cunaumupi vatauna kavacho'te poja'iñni ūnasi'kua'mu  
chu'u. Repau'te tuhiku' pai ruhiñe chu'ukuji rua pai vaimasikuñeku ija'che  
i'kacojñoku'mu: "Repau cho'ora chiiche ūcuarepa cho'oku'mu iku. Chu'o

ūcuarepare i'kak'�mū ik'�, chiicojñok'�mū. <sup>12</sup> Repaū ñakocaā toñaja'ñe Paakuji tuhivā rüarepavā tuhisi'kua'mū. Ūcuachi'a Repaū ca'niv'te mami tochasi'e paasi'kua'mū, Repauchi'a te'eū masiche. <sup>13</sup> Kāa chie ch'usikāare ju'iū pa'isi'kua'mū Repau. Repaū mamia'me ie: Dios ch'�o Kuaču Jesucristoa'mū Repau. <sup>14</sup> Repaū cho'jepi cünaumū pa'ina sōtaopāi lino kāña rúa re'ojakānapi menoje'e peokānapi pojakānare ju'ijū kavacho pojanapi tuhijū raisinaa'me. <sup>15</sup> Repaū ch'opoji va'ti jūjusche cü'tosiva'ti etasi'kua'mū, pāi si'achejña pa'inare Repaū cavak'� cajejaijava'ti. Repaū'te cuhenare cajejani ch'�'uk'� Dios peore Cho'omasik'�ji pāire pe'ruck'� cu'ache cho'ache'te ch'�'una, kavacho'te tuhiku repanare pāi cu'ache cho'okaija'mū. Repaūji vaiuna repana chie, uchere cha'ca chachojuna uche oko menisōñea'ñe ranisōja'mū, repana cu'ache cho'osi'e ro'i. <sup>16</sup> Repaū ju'ilkāana'me toap'�, ija'che tochasi'e paasi'kua'mū repau: "Pāi ch'�'una ūcuauk'�o Aia'mū ik'�", chiiche'te.

<sup>17-18</sup> Ūcuarumū ángel'te ūsuaas useche ch'vochejare nukaku, cünaumū cāva ku'inani vacho ūcuaukore soiu ujach'opí cuiku ija'che i'kak'� soik'ni ñasi'kua'mū ch'�'ü: "Rani chi'i Dios ãuñe va'i aijü'ü, jūnisōsina va'i, pāi ch'�'una va'i, sōtao aina va'i, kokarekoñoā paana va'i, kavacho va'ina'me repanare tuhisina va'i, chek'una va'i si'ache peore chéacojñomanesinana'me chéacojñosina va'i, vesuna va'ina'me masina va'i", chiu soisi'kua'mū repau.

<sup>19</sup> Ūcuachi'a cu'arepache cu'ak'�'te icheja cheja pa'inare pāi ch'�'una'me repana neena sōtaopāi chi'i, kavacho'te tuhik'ni Repau'te ja'ime pa'inani sōtaopāire cavañu chini chi'ijuna ñasi'kua'mū ch'�'ü. <sup>20</sup> Ūcuarumū repau cu'arepache cu'ak'� chek'una'me chéacojñosinaa'me. Ūcuauji ch'�'una cheku, "Dios ch'�'o kuaču'mū ch'�'ü", chiu joreu aperumū Diochi'a cho'omasicheja'che Repaūji ūsemauna cho'osi'kua'mū. Jā'aja'ñe joreku cho'ok'una ña, "Ik'� cho'ache ūcuarepaa'me", chini jachama'ñe cuasajū pāi repana ca'niv'ana repau cu'arepache cu'ak'� mami tochacojño ūcuaujaya'üre tāosi'k'uni pojosinaa'me. Ūcuarumū repana ka'chana joresi'k'una'me cu'arepache cu'ak'�, toa azufreji rúa cu'asüche uutoana saocojñosinaa'me. <sup>21</sup> Chek'una'n'i kavacho'te tuhik'ni cavaju repau ch'�'opo etasiva'tipi chuenisōsinaa'me. Chuenisōrena repanare peore vachopi rúa chajiche ãisinaa'me.

**20** <sup>1</sup> Ūcuarumū ángel'te na'a pa'isirumū cünaumupi llavemaka vati pa'icoje tüsomakana'me ujac'umame cajik'� cajeck'ni ñasi'kua'mū ch'�'ü. <sup>2</sup> Caje añaja'iū'te aperumuna pa'ik'�'te vati aina'me Satanás ve'eku'te ūcuameji tachosi'kua'mū repau, milrepaūsurumū tachocojñosi'k'ua paaū chini. <sup>3</sup> Cünameji tachosi'k'uni cojena caso jaoko'api ta'pi tacho jo'kasi'kua'mū repau, repaūji pāi ūcuaukore milrepaūsurumujatu'ka joreku cac'oma'ñe paaū chini. Milrepaūsurumū pa'isirumuna jo'e etocojño cheja jmamakaruchi'a pa'iū joreku pāire cacu'ok'� pa'isi'kua'mū repau vati ai.

<sup>4</sup> Ūcuarumū pāi ch'�'una ñu'isaivñā ñasi'kua'mū ch'�'ü. Repasaivñā ñu'ina pāi ūcuauk'�o cho'osi'e ro'iche ch'�'umasiche'te jo'kacojñosinaa'me. Ūcuachi'a Dios ch'�'ona'me Jesucristo pa'iche'te re'oja'che kuaju sijo tu'secojñosiva'n'a rekoñoā ñasi'kua'mū ch'�'ü. Vajurumū repava'n'a

cu'arepache cu'aku'terejē'e pojoma'ñe ūcuauja'iñ'te tūosiva'urejē'e pojomanesinaa'me. Úcuachi'a repana chiapuāna'me repana jūjña cu'arepache cu'aku' mami tochacojñocuhesinaa'me repana. Reparum̄ repana Diopi vasouña vajurani pa'iju Dios Raosi'ku Cristona'me milrepaūsurum̄ pāire chū'pju pa'isinaa'me. <sup>5</sup>Jā'ata'ni chekūva'na jū'isiva'na reparum̄ vajūraimanesinaa'me, milrepaūsurum̄ pa'isirum̄jatū'ka. Repana sijo tu'secojoñosiva'na Diopi vasouña chekūnare pāi charo vajūraisinaa'me. <sup>6</sup>Chekūna repana vajūrais'i'aja'che charo vajūraisina ūcuauñko pojoju pa'isinaa'me. Dios repanare Repaū neenajejūna vati toa saomanesi'ku'mu. Jā'ajekūna phairipāi cho'okaicheja'che Repaū chū'pñena'me Repaū Raosi'ku Cristo chū'ñe cho'okaiju pa'isinaa'me repana. Úcuachi'a Cristona'me milrepaūsurum̄ pāire chū'pju pa'isinaa'me repana.

### Vati ai toana saocojñojañere kūam̄

<sup>7</sup>Milrepaūsurum̄ pa'isirum̄vati ai chēacojñosi'ku etocojñosi'ku'mu.  
<sup>8</sup>Etorena sani pāi si'achejña pa'inare joreku, "Pāi chekūnani cavajañu mai", chisi'ku'mu repaū, Gog cheja canana'me Magog cheja canare. Joreku jā'aja'ñe i'kakūna asa jachama'ñe repana neenare sōtaopāi mar chiara mejacañjanukore cavajañu chini chi'isinaa'me. <sup>9</sup>Chi'i pi'ni cheja si'achejña peore sani Dios neena pa'ijoopo rūhiso'lkoropachu nukasinaa'me repana, Dios oiu paajoopo Jerusalén vñ'ejoopo pa'inani pāire cu'ache cho'oñu chini. Jā'ata'ni repanare Diopi chū'una toa cunaum̄pi tuāni peore uusōsi'ku'mu. <sup>10</sup>Repanare joreku cacu'osi'ku vati ai ūcuachi'a toana azufreji rña cu'asuché uutoana saocojñosi'ku'mu, cu'arepache cu'akuña'me, "Dios chū'o kūak'u'mu chū'pju", chiiu joresi'kure saosichejana. Úcuatoare pa'iju ñamina'me umucujña si'arum̄ uuju pa'isinaa'me repana.

### Pāi ūcuauñko Dios chū'uku ñu'isaivu pojasai vu ti'jñeñe nukajuna Dios repana cho'osi'e peore ro'ia'ju chini chū'pjañere kūam̄

<sup>11</sup>Úcuauñko ñu'isaivu ujasaivu'pojasai vu'te ñaku repasaivu ñu'ik'u'te Diore ūcuachi'a ñasi'ku'mu chū'pju. Repaū ñaku'te chejana'me cunaum̄ teana peore si'asō, jmamacarujē'e jo'e ñomanesi'ku'mu. <sup>12-13</sup>Reparum̄ pāi jū'isinare mar chiarañ runi cho'osōsinana'me jūnisō cheja sa'navañ tācojño jū'isina pa'icheja pa'isinare masisinana'me vesasinare vajūrani, Dios chū'uku ñu'isaivu ti'jñeñe nukanani ñasi'ku'mu chū'pju. Nukajuna Dios utija'ophu vatasi'ku'mu. Chekūphuro ūcuachi'a Repauna'me pa'ijana mami pa'iphuro'te vatasi'ku'mu Repaū. Úcuaphure pāi ūcuauñko cho'oju pa'iche peore tochasi'e pa'isi'ku'mu. Jā'ajekūna repanare ūcuauñkore repaphuqueere tochasi'e ñaku repana cho'osinuñkoruñ pa'iche ro'iche chū'usi'ku'mu Repaū, re'oya'che cho'osi'ena'me cu'ache cho'osi'e. <sup>14</sup>Jā'aja'ñe cho'o pi'ni pāipi jo'e jūnisōma'ñe paapu chini jūnisōñena'me jū'isina saichejapi peoa'ku chini chū'usi'ku'mu Repaū. <sup>15</sup>Úcuachi'a Repauna'me pa'ijana mami tochasiphuro repana mami

tochacojñomanesinare vati toana saouña jo'e etama'ñe ūcuatoare si'arumü uujü pa'ijanaa'me repana.

**Cuñaumü mama cho'osiuñuna'me cheja  
mama cho'osicheja ñasi'ere kuumü**

**21** <sup>1</sup>Jā'a ñacuhasirumü charo pa'isichejñapi cuñaumüna'me cheja mama cho'osichejare ñasi'kua'mü chü'ü. <sup>2</sup>Reparumü Dios neejoopo mama Jerusalén vü'ejooopo Repau pa'ichejapi cuñaumüri cajeña ñasi'kua'mü chü'ü. Romio umü vejapi'rako kāña re'oja'chere sa'che ju'iona re'oja'che ñoñeja'ñe ñosi'kua'mü repajoopo. <sup>3</sup>Úcuarumü Dios ñu'isaivü rüicheckapi chü'o üjachü'opi ija'che i'kache'te asasi'kua'mü chü'ü: "Dios chura pāina'me pa'imu. Repanani ja'me pa'iüna Repau neena pa'ijanaa'me repana. Úcuachi'a repana oijü sumava'na pa'isi'e Diopi re'oja'che cho'okaküna pojojü pa'ijanaa'me repana. Repana aperumü pa'iju pa'isi'e jünisöñe, ota oiche, rupü oichena'me asiche si'asóyna peoja'mü reparumü."

<sup>5</sup>Úcuarumü repasaivü Nu'ikü Dios ija'che i'kasi'kua'mü: "Peore mama cho'omü chü'ü", chini jo'e ija'che i'kasi'kua'mü Repau: "Chü'ü chü'o ūcuarepjekü chü'ü i'kache peore ūcuarepa ti'jneja'mü. Jā'ajeküna ie chü'o tochajü'ü mu'ü", chiisi'kua'mü Repau chü'ure. <sup>6</sup>Jā'a i'kacuha jo'e ija'che i'kasi'kua'mü Repau chü'ure: "Peore cho'o pi'nicuhasi'ea'me. Chuta'a cheja cho'omarumüjéle pa'iu si'arumü pa'iku'mü chü'ü. Päi okouava'naja'ñe re'oja'che pa'iüava'nare okore séejüna ūkuacheja'che pa'iche re'oja'chere oko puni si'ama'ñe oko raicheja'che si'arumü re'oja'che pa'iche'te rupü ñisia'mü chü'ü repanare. <sup>7</sup>Chü'üni cuasajü cu'ache cho'ocojñonata'ni chü'üre cuasache ūhasömanesinare pa'iche re'oja'chere ñisia'mü chü'ü. Úcuaja'che chü'üpi repanani paaküna chü'ü chü'üna pa'ijanaa'me repana. <sup>8</sup>Jā'ata'ni päi chekünare vajuchünare, Repau'te cuasamanare, päi chekünare cuhenare, päi vanisönare, repana pa'imanare ja'me kainare, chai cho'onare, rupü tüsivisa'nare cuasajü pojonare, jorenare ūcuaukore peore jā'anare vati toana azufreji rúa cu'asüche uutoana saoja'mü chü'ü Dios. Saoüna jo'e etama'ñe ūcuatoare si'arumü uujü pa'ijanaa'me repana", chiisi'kua'mü.

**Jerusalén mama cho'osijoopo pa'iche'te kuumü**

<sup>9</sup>Úcuarumü ángeles sieterepana pāire cuhacho cu'ache cho'ojachere maña timusiro'ro coparo'ro sietereparo'ro cäjina te'eü rani ija'che i'kasi'kua'mü chü'üre: "Raijü'ü. Mu'uni, Dios Mamakü Ovejachü'ja'ü vejaoja'che pa'inani Repau neenani ñora", chiisi'kua'mü. <sup>10</sup>Úcuarumü repau ángel chü'üre Dios Rekochoji cho'ouna aiküti rúa üjakütipi rúa umü pa'ikütila mua Dios neejoopo Jerusalén vü'ejooopo Repau pa'icheja cajejoopo'te ñosi'kua'mü chü'üre. <sup>11</sup>Diopi ūcuajoopo'te pa'iuña Repau ko'sija'icheji miajoopo pa'isi'kua'mü repajoopo. Cata rúa ro'ipñä jaspe cata ko'sija'icheja'chena'me joicüna etajaiche ñoñe ko'sija'icheja'che ko'sijajoopo ñosi'kua'mü

repajoopo.<sup>12</sup> Úcuachi'a repajoopo rū'tuva si'acakā'jño catapi ñekua je'na pachusi'pa چachu'rivaji ٹmú nukapa pa'isi'kua'mu. Jatisa'ñaroā docerepasa'ñaroā pa'isi'kua'mu repapa. Repasa'ñaroā tijñapaā ángel te'enachi'a nukasinaa'me. Úcuachi'a Israel jojocojñosina docerepavāju mami tochasi'e pa'isi'kua'mu repasa'ñaroā.<sup>13</sup> Úcuachi'a ٹsuu ٹuikā'ko chotesa'ñaroā jatisa'ñaroā pa'isi'kua'mu repapa. Co'covu cakā'ko úcuachi'a chotesa'ñaroā pa'isi'kua'mu, suripu cakā'ko úcuajanuko. ٹsuu na'ikā'ko úcuajanuko pa'isi'kua'mu repapa.<sup>14</sup> Charo ñekuasi'puá catapuā docerepapuā pa'isi'kua'mu repapa. Úcuapuare Ovejachiija'iue Jesucristo neena, Dios chh'ore chh'vaa'ju chini Repau saosina docerepana mami tochasi'e pa'isi'kua'mu.

<sup>15</sup> Repau ángel chh'ure i'liasi'ku pachokuricunaño cājisi'kua'mu, vu'ejoopona'me jatisa'ñaroña'me repajoopo je'nasi'pa cuasa ñajaño.

<sup>16</sup> Repajoopo vu'ejoopo repacuechona'me repaā'capuña'me repaumu si'acakā'jño úcuapa'rūvachi'a pa'iipu rūhivuja'ñe pa'isi'kua'mu. Angel, repau cājiñoji repajoopo pa'iche'te cuasa ñato repacuechona'me repaumuna'me repaā'capu úcuajanuko'chi'a pa'isi'kua'mu, dos mil doscientos kilómetrochi'a.<sup>17</sup> Jā'a cuasa ñacuha repajoopo je'na pachusi'pa ٹmu pa'iche'te ángel, pāi cuasa ñañeja'ñe cuasa ñato sesenta y cinco metros pa'isi'kua'mu repapa.

<sup>18</sup> Repapa jaspe catapi je'nasi'pa pa'isi'kua'mu. Repajoopo vu'ejoopo pachokurirepapi cho'osijoopo pa'isi'kua'mu, joicuñaja'ñe ko'sija'che ñoñeji.<sup>19</sup> Catapuá چapuá docerepapuá charo ٹha pachusipuá jmara'karuápi si'ara'karuá rúa ro'ira'karuá úcuapuána je'nasira'karuá su'isi'kua'mu. Charo ٹhasi'pu jaspe catapu vījañeja'ipu pa'isi'kua'mu. Cho'je ٹhasi'pu zafiro catapu chira'soja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu ágata catapu vījañeja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu esmeralda catapu vījañeja'ipu pa'isi'kua'mu.

<sup>20</sup> Jo'e chekupu ónica catapu chija'chena'me poja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu cornalina catapu maaja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu crisólito catapu pachoja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu berilo catapu ra'sovíjañeja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu topacio catapu pachovíjañeja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu crisopraso catapu vījañeja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu jacinto catapu ra'soja'ipu pa'isi'kua'mu. Chekupu amatista catapu chimaaja'ipu pa'isi'kua'mu.<sup>21</sup> Jatisa'ñaroā docerepasa'ñaroā perla catako'ñia te'eko'ñachi'api cho'osisa'ñaroā pa'isi'kua'mu. Repajoopo pa'ijoovu callejoovu pachokurirepapi cho'osijoovu pa'isi'kua'mu. Joicuñaja'ñe etajaiche ñosi'kua'mu.

<sup>22</sup> Repajoopo chh'u ñato si'achejña Dios vu'ejé'e peosi'kua'mu. Maire Paaku Dios Peore Masikuna'me Repau Mamaku Ovejachiija'iue repa vu'eja'chea'me.<sup>23</sup> Úcuachi'a Dios úcuare ko'sija'itji pa'iuna Repau Mamaku Ovejachiija'iuejé'e ٹopu miañeja'ñe pa'iuna ٹsuu miañe chiimau pāimiau miañejejé'e chiima'mu repajoopo.<sup>24</sup> Pāi Dios chh'ea paacojñona icheja si'achejña pa'ina Repau miañeji ñaju ٹuka ku'ijanaa'me repajoopo. Pāi chh'una úcuachi'a úcuajoopo'te pa'iju pāi cheja pa'ina repanare aperumu pojosi'ejah'che Dioni pojoju pa'ijanaa'me.<sup>25</sup> Úcuachi'a repajoopo

jatisa'ñaroā repachejapi ñami peochejajekuna jmamakarujé'e jeoma'ñe si'arumū vatasisa'ñaroāchi'a pa'ija'mu. <sup>26</sup>Úcuachi'a pāi si'achejña pa'ina ūcuajoopo'te pa'ija Dioni pojoju pa'ijanaa'me. <sup>27</sup>Pāi cu'ache cho'onata'nī te'ejjé'e kakamanejanaa'me repajoopo. Úcuachi'a pāi vajuchuache ñoñe cho'onana'me jorena kakamanejanaa'me repajoopo. Ovejachiija'iua Jesucristo utja'ophuro repana mami tochacojñosinachi'a kaka pa'ijanaa'me repajoopo.

**22** <sup>1</sup>Úcuarumū repau ángel chū'ure Dios ñu'isaivu rūichejana'me Repau Mamaku Ovejachiija'iua ñu'isaivu rūichejapi eta mevoña'te chiacha ru ko'sija'ichaji oko ūkuni jo'e jünisōma'ñe ai pa'icha'te ñosi'kua'mu. <sup>2</sup>Repajoopo callejoovu joopoji mevosi'kua'mu repacha. Vajusukinū repacha ru'tuva nukaniū kapi chiacha ka'chakā'jño jasi'e nukasi'kua'mu. Repau sūkiñu pāimia pa'iche ãu kūisi'kua'mu. Jā'ajekuna te'eñsurumū docerepañoā kūisi'kua'mu repau. Ja'o repau quee pāi jūl'ina suiri vajucheba'che repana rekoñoā vajurekoñoā care'oja'oa'me. <sup>3</sup>Repajoopo vu'ejooopo jmamakarujé'e cu'ache cho'ocojñomanera'mu. Dios chū'uku ñu'isaivuna'me Repau Mamaku Ovejachiija'iua chū'uku ñu'isaivu ūcuajoopo'te pa'ija'mu. Repau'te cho'oché cho'okaina Repau chū'añe cho'oju pa'ijanaa'me. <sup>4</sup>Úcuachi'a Repau'me pa'iju Repau chia ti'jñeñe ñajju, repana chiapuare repau mami tochasi'e paajanaa'me. <sup>5</sup>Úcuachi'a ñamijé'e peoja'mu repajoopo. Dios Maire Paaku ūcuare Miakuji pa'iuna repacheja pa'ina uopu miañejé'e ñusu miañejé'e chiimanejanaa'me. Úcuajoopo'te pa'iju Diona'me si'arumū chū'uju pa'ijanaa'me repana.

### Jesús jo'e raipi'rache'te kuanu

<sup>6</sup>Úcuarumū ángel chū'ure jo'e ija'che i'kasi'kua'mu: "Ie chū'o ūcuarepa'a'me. Chū'uku i'kache ūcuarepa ti'jñeja'mu. Maire Paaku Dios, Repau chū'o aperumū khasinare Repau Rekocho'te íisisi'kua'mu. Repau neekuní ángel'te raosi'kua'mu Repau, Repau chū'añe cho'onani cheja cho'ocojñomanera kuaa'ku chini", chiisi'kua'mu.

<sup>7</sup>Úcuarumū Jesucristo ija'che i'kasi'kua'mu: "Asarepajū'u. Na'mi raija'mu chū'uku. Na'a pa'isirumū cho'ocojñomanera kuaajju utja'ophuro tocha jo'kasi'e asa jachama'añe cho'ona pojoju paapu. Re'oj'a'che ti'jñeja'mu repanare", chiisi'kua'mu.

<sup>8</sup>Chū'uku, Juan, jā'a peore ñakku asasi'kua'mu. Peore ñakku asacuhasirumū chū'ure kuaaku ñosi'kua' ángel ti'jñeñena ro're püssi'kua'mu chū'uku, repau pojora chini. <sup>9</sup>Jā'ata'ni repau ángel chū'ure ija'che i'kasi'kua'mu: "Jā'aja'ñe cho'omanejá'u. Mu'una'me mu'uku majapáijana Dios chū'o kuanana'me iphuro kuaajju tochasi'e asa jachamana Dios chū'añe cho'okaicheja'che cho'okaiku'mu chū'uku. Jā'ajekuna Diorechi'a ro're püssi'nu'iuku pojojé'u mu'uku", chiisi'kua'mu repau chū'ure.

<sup>10</sup>Úcuachi'a ija'che i'kasi'kua'mu repau chū'ure: "Na'a pa'isirumū ti'jñeñena kuaajju iphuro tochasi'epi cho'ocojñopi'rakuna, te'e masira chiimanejé'u. <sup>11</sup>Iphuro kuaasi'e ti'jñeñumū cu'ache cuasaju cu'ache cho'ona pāi cuhama'añe ūcuia cu'ache cho'oju pa'ijanaa'me. Úcuachi'a re'oj'a'che

cuasajú re'oja'che cho'ona ūcua re'oja'che cho'ojú pa'ijanaa'me. Diore masi cuasana Repaúte cuasache ūhasōma'ñé ūcua cuasajú pa'ijanaa'me reparumú", chiisi'lkuá'mu.

<sup>12</sup> Úcuarumú Jesucristo ija'che i'lkasi'lkuá'mu: "Asarepajú'u. Na'mi cajeja'mu chū'u. Reparumú pái ūcuaukore repana cho'osi'e ro'iche chū'ija'mu chū'u, re'oja'che cho'osi'ena'me cu'ache cho'osi'e ro'i. <sup>13</sup> Chuta'a cheja cho'omarumujé'e pa'iú si'laru'mu pa'iku'mu chū'u", chiisi'lkuá'mu.

<sup>14</sup> Pái repana rekoñoā re'ojarekoñoā cu'a tūnocojñosina repajoopo kaka pa'iju vajusukiñú kūisi'e āijana pojojú paapú. <sup>15</sup> Jā'ata'ni pái ija'che pa'inare repajoopo kakacu'aja'mu: jamuchai kokaneenaja'ñé cu'ache cho'onare, chai cho'onare, repana pa'imana cu'a cho'onare, pái vanisōnare, rupú tūosiva'nare pojonana'me, jorenare ūcuaukore.

<sup>16</sup> Jesús ija'che i'kamú: "Chū'u, Jesupi, chū'u neekure ángel'te saosi'lkuá'mu, chū'ure cuasakuaupurumáre chū'ore kuakaañ chini. Aperumú pa'isi'lku David Jojocojñosi'lkuá'mu chū'u. Chū'ure cuasanare ūcuaukore vañúu miañeja'ñé re'oja'che pa'iche si'ache ūsiku'mu chū'u", chiimú. <sup>17</sup> Dios Rekochona'me Ovejachíija'iú rūjoja'ñé pa'ina, Repaúte cuasana, ija'che i'kame: "Raijú'u", chiime. Úcuachi'a ūcuauhana ichu'o asa jachama'ñé cuasana, "Raijú'u", chiapú. Pái okouava'naja'ñé re'oja'che pa'iuhava'na rani okore kuri sēema'ñé rupú ūkua vasocheja'che repana rekoñoāna cho'okaicojñojú re'oja'che pa'ijanaa'me.

<sup>18</sup> Na'a pa'isirumú cho'ocojñojañe iphuro kuajú tochasi'e asanare ija'che i'lkakú chū'vamu chū'u: Pái ūcuaukují iphuro tochasi'ere ñaku, "Karamú ie", chini ūcuaují te'eú cuasa tūñere che'choku'te, Diopi chū'una iphuro kuajú tochasi'epi cu'ache ti'jñeja'mu repaúte. <sup>19</sup> Úcuachi'a pái ūcuaukují na'a pa'isirumú cho'ocojñojañere kuajú iphuro tochasi'ere ña, cuhekú tħasōto Dios ūcuaja'che Repaú vñ'ejoopo iphuro tochasi'e i'lkacojñojooopo kakache ūseja'mu. Úcuachi'a repajoopo cañú vajusukiñú kūisi'e āimaneja'mu repaú.

<sup>20</sup> Iphuro tochasi'e, "Peore ūcuarepaa'me", chiikují Jesucristo ija'che i'kamú: "Na'mi cajeja'mu chū'u", chiimú. iJā'aja'ñé paaú! iChukuna'te Paaku Jesucristo, raijú'u!

<sup>21</sup> Maire Paaku Jesucristoji ūcuaukore re'oja'che cho'okaiú paaú mušanukonare. iJā'aja'ñé paaú! Re'omú.

# CONCORDANCIA TEMATICA

---

Icheja Dios chu'o i'kaku tochasi'e ku'eche'te kuamu. Úcuauache Dios chu'o che'choche'te mu'upi ku'e jñaa, ña na'a masira chini ija'ore ku'eju'u. Charo irakusa chu'opi kuamu. Jã'api ko'revaju-chu'opi ùcuare kuamu. Jã'api iphuro i'kachu'o pa'ichejñare kuamu. Te'emajñarua ku'e jñaa ùcuare ñaku che'cheku pa'iju'u. Repachu'o kuache cienrepamajña na'a rua pa'imu ija'o. (Paréntesis pa'ito Antiguo Testamento pa'iche'me. Iphuroch'i'a ku'eni jñaamanaja'muu mu'u. Bibliaphuri irakusa chu'o pa'iphuro ku'eni'te jñaaja'muu.)

Iere ñakuna ija'che cho'ore'omu mu'ure:

- (1) Mu'ure che'cheuache Dios chu'o i'kache ku'e jñaa, ñaku che'chere'omu.
  - (2) Che'cheku chekunare che'chore'omu.
  - (3) Chekunare pai chu'vare'omu.
  - (4) Mu'u rekochopi Dioni oiu churocojñora chini Repau chu'o i'kache'te ku'e jñaa, ña masi cuasaku churocojñore'omu.
  - (5) Umucujña pa'iche iphuro'te ñara chiito mu'ure uache ku'e jñaa, ñare'omu.
  - (6) Tochasiphuroo pa'ichejñana'me capítulo versículo ku'e jñañañe che'chere'omu.
- 

## ADOPCION

Dios Rekochoji cho'okaiuna Dios chiia'me.

Ro 8:14-17,19,23,29; 9:4 2 Co 5:17 Ga 4:1-7 Jn 3:2

## ADULTERIO

Umuppai rüjoromi peonare ja'me kaiñena'me romi üjupppai  
peonare ja'me kaiñe

Umuppai rüjoromi peonare cu'a cho'ochena'me romi üjupppai  
peonare cu'a cho'oché

Umuppai rüjoromi peonare romineñena'me romi üjupppai  
peonare umuñeeñe

Repana pa'imanare ja'me kaiñe

(Ex 20:14) (Pr 2:16-19; 7:1-27) Mt 5:28 Jn 8:3-11 Ro 7:3

1 Co 5:1-2 1 Co 5:22 1 Co 6:9 Ga 5:19 He 13:4

Ap 21:8 Fil 1:29; 3:10 2 ti 2:12 1 Pe 1:3-9; 2:19-21;  
4:12-16; 5:9-10

## SUMISION A CRISTO

Cristo chū'ñie cho'oche  
 Le 6:46 Ro 6:12-16; 12:1-2 1 Co 6:19-20 Fil 2:9-11

## TREMOR

Vajuchuche  
 (sal 27:1-2; 34:1-4; 56:11) (Pr 3:25) Jn 14:27 Fil 4:12,19  
 2 Ti 1:7 1 Pe 3:14 1 Jn 4:18

## TENTACION

Vatipi chū'ñkuna cu'ache cho'oñache  
 Mt 4:1-11; 26:41 Jn 16:33 1 Co 10:12-13 Ga 6:1 Ef 6:10-18  
 He 2:18; 4:15-16 Stg 1:2-5,12-15; 4:7 1 Pe 5:8-9  
 1 Jn 4:4 1 Jud 24

## TRINIDAD, INDICACIONES DE

Chotena pa'iche, Diona'ma Mamakuna'me Repañ Rekocho  
 (Gn 1:1-3,26) Mt 3:16-17; 28:19 Jn 14:26; 15:26 2 Co 13:14 Ga 4:4-6

## TRISTEZA (véase también DESNIMO y DESILUSION)

Suma'ñe pa'iche  
 Mt 11:28-30 Jn 16:22 2 Co 1:3-5; 4:16-18 1 Ts 4:13 1 Pe 1:6 Ap 21:4

## VICTORIA

Cajejani re'ojá'che pa'iche  
 Cu'ache cho'ocojñonata'ni  
 Jesure cuasache ühamá'ñe pa'iche  
 Ro 8:35-39 1 Co 15:55-57 2 Co 2:14 He 3:1-19 1 Jn 4:4; 5:4  
 Ap 2:7,11,17,26; 3:5,12,21; 12:11

## VIDA CRISTIANA (véase también CONDUCTA DEL CRISTIANO)

Jesucristo'te cuasana pa'iche  
 (Sal 119:9-11) Jn 15:4,7,10 2 Co 5:17 Ga 2:20 Col 2:607  
 1 Pe 2:2 1 Jn 1:5-7

## VIEJO HOMBRE (véase NATURALEZA VIEJA)

Aperñamá pa'lisi'e  
 Ef 4:22

## VOLUNTAD DE DIOS

Dios chiiche  
 (Pr 3:5-6) Ro 12:1-2 Ef 5:15-20; 6:6 1 Ts 4:3; 5:18  
 1 Pe 2:13-15 1 Jn 2:17